

മ.ഗളോദയ.



മംഗളോദയം

ഫാൻ

20 }	മേടം	{ ലക്കം ൧
------	------	-----------

മംഗളം

സ്വർണ്ണസർവ്വസംസാരസ്വസ്വം സ്വർകാലവും
സ്വർകാലം. ഭട്ടേ സ്വർമംഗള മംഗളം.

കൊടുങ്ങല്ലൂർ കഞ്ഞിക്കുട്ടൻതമ്പുരാൻ.

പ്രസ്താവന.

കൊടുങ്ങല്ലൂർ മംഗളോദയം
സ്താം വയസ്സിൽ പ്രവേശിക്കുകയായി. പോയ
കൊല്ലത്തിലൂടെയും സുഖദിവസങ്ങളിലും
പുക്ക കൊല്ലത്തിൽ ചെയ്തിട്ടുള്ള നിശ്ചയ
ങ്ങളെയും ചുരുക്കി
വരും വായനക്കാരെ
ധരിപ്പിക്കുവാൻ തക്ക
അവസരം ഇതാണ്.
അടിയന്തരത്തിന് ഇവിടെ



വലിയ വട്ടങ്ങളെ:ന്നും കൂട്ടിപ്പറഞ്ഞതി
നാൽ തൽക്കാലം അധികമായൊന്നും പ
രയേണമെന്നു വിചാരിക്കുന്നില്ല.

മംഗളോദയത്തിന്റെ ഉദ്ദേശ്യം ഇ
ക്കഴിഞ്ഞ കൊല്ലത്തിൽ ഏതാനും സാ
ധിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു പോലിക്കുന്നതായാൽ ആ
ചോദ്യം തന്നെ ഞങ്ങളുടേതും ചോദി
ച്ചേക്കാം. അതു നിണ്ണയിപ്പാനുള്ള അധി
കാരം സഹൃദയന്മാരായ സുഹൃത്തുക്കൾ
ക്കാണ്. ഉദ്ദേശ്യനിർവ്വഹണത്തിന് അനേ
കം സംഗതികൾ ആവശ്യമാണെങ്കിലും

പ്രധാനമായി വേണ്ടതു കാലഗുണം, ബന്ധുബലം, സമ്പത്ത് എന്നിവയാണല്ലോ. ഈ ത്രിമൂലങ്ങളിൽ ആദ്യത്തേതു നേടേണ്ട അനുക്രമമാണെങ്കിൽ ഒടുവിലുത്തേതു താനേ അധീനമാവൂ; നേരേ മറിച്ചു, സമ്പത്തു സ്വതസ്സിദ്ധമായിത്തന്നെ ധാരാളമുണ്ടാകിലും മറ്റു രണ്ടു ഗുണങ്ങളില്ലെങ്കിൽ ഉദ്ദിച്ചുകാളും സാധിക്കുവാൻ പ്രയാസമുമാണ്. പ്രകൃതത്തിൽ, യുറോപ്പിലെ ഖോരസമരോന്നാമിത്തം അല്പപ്പറ്റുമാനങ്ങൾക്കുള്ള വില ചതിനടങ്ങു ചർപ്പിക്കുമാലും തക്ക വില കൊടുത്താൽക്കൂടി സാമാനങ്ങൾ കിട്ടാൻ തൈക്കുമാകുമാലും പല അല്പകൂടങ്ങളുടേയും പത്രങ്ങളുടേയും മാസികകളുടേയും ജീവിതം തന്നെ സംശയസ്ഥാനത്തിൽപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ഇക്കാലത്തു കാലഗുണത്തെ സ്തംഭനസ്ഥിപ്പെടുത്താൻ കനം പറയാതിരിക്കണമെന്നും, കസ്യബലമാണെങ്കിൽ മംഗളോദയത്തിനു ധാരാളമുണ്ട്. കേരളത്തിൽ കേളിക്കൂട്ടവരായ ഗ്രാമകാരന്മാരും കവികളും ലേഖകന്മാരും ചായനകാരും കൈക്കൊണ്ടെടുക്കുന്ന സ്യക്ഷമാണ്; അല്ലെങ്കിൽ ഞങ്ങൾ അവരുടെ ബന്ധുക്കളാണ്. അവരുടെയല്ലാം അനുഗ്രഹം മംഗളോദയത്തിന്റെ പേരിൽ എപ്പോഴും ഉണ്ടെന്നാണു ഞങ്ങളുടെ വിശ്വാസവും. പക്ഷേ, അവരുടെ പ്രവൃത്തിരൂപനയുള്ള സാമാന്യം വളരെക്കാലം മാത്രമേ ഞങ്ങൾക്കു സിദ്ധിക്കുള്ളുവെന്നു പ്രസന്നസമേതം പറയേണ്ടി വന്നിരിക്കുന്നു. ഈ സ്ഥിതിക്കു മാസികയുടെ സമ്പത്ത്സ്ഥിതി എങ്ങിനെയിരിക്കുന്നു എന്നറിയുകയല്ലല്ലോ.

കേളേന്തിൽ എഴുതാവുന്നവരായ

വിദ്വാന്മാർ വളരെയുണ്ട്; വർ പ്രായേണ എഴുതുന്ന നവരംഭകളെ അതിലും അന്നാൽ, അവരിൽ മിക്കതും വരുമല്ല. ഈ വൈഷമ്യം ടി പാകമാക്കേണമെങ്കിൽ സമുണ്ട്. ഒന്നാമത്, ഈ ജീവനത്തിനുള്ള സഹായത്തിനായി വരുന്ന, രണ്ടാമറിയുന്ന വിദ്വാന്മാരെ പെക്കുവിധം അത്രയധികം നോരില്ലെന്നും വരണം. ഇതെ കാളും സാധിക്കുന്നതെന്ത് എഴുപ്പത്തിൽ സാധ്യം. അതു സാധിക്കുന്നകാലത്തോളം ലേഖകന്മാരെ അയയ്ക്കുന്നവരിൽ ചിലരുടെ പുതിയ ലേഖനങ്ങൾ സമ്പാദ്യമാണി നിവൃത്തിക്കുവാൻ ചെറുമാസികാധിപന്മാർക്കു ഇങ്ങിനെ ഭാഷാദേവിയെ തുശ്ശമേ 'ഇരുളടഞ്ഞ'തെ കഴിപ്പാൻ കുറച്ചൊരു ഞെങ്കിലും സാധിക്കും. ആ ഗുണഗുണങ്ങൾ നോക്കി; തെ പത്രഗ്രന്ഥങ്ങളുടെ കണക്കുകൾ പത്ത്. ആ കണക്കുഗുണങ്ങൾ തട്ടിക്കിട്ടിട്ട് 'മംഗളോദയ'ത്തിനുചല്ല കെങ്കിൽ അതു മാത്രം ഞങ്ങൾക്കു മതി. ഇത്രമാത്രമേ ഞങ്ങൾക്കൊല്ലത്തേപ്പറ്റി പറയാനുള്ളൂനി മേലാലത്തെ റിയും രണ്ടു വാക്കു പറയാം.

[illegible]

അഗ്നിപുരാനവും സാഹിത്യശാസ്ത്രവും

‘പുരാണം’ എന്ന പദത്തിനു ‘പഴയത്’ എന്നർത്ഥമാകുന്നു. പുരാണങ്ങൾ വൈദികസാഹിത്യത്തിന്റെ ഒരു ശാഖയായിരുന്നു എന്ന് അഥർവ്വവേദത്തിൽ പറയുന്നു. ചേദപുരാണ മഹാഷി തന്ത്രകുശിഷ്യനാമെ പുരാണം അഭ്യസിപ്പിച്ചു വന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിൽ പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുള്ളതിനു പുറമെ, മനവൽക്കത്തിൽ ‘വായുപ്രേതമനുസൃത്യ പുരാണമുഷിസംസ്കൃതം’ എന്ന പട്ടാഭത്തിൽ വായുപുരാണത്തിന്റെ സംഗതി വിളിച്ചുപറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ഇങ്ങനെയൊക്കെയും, ഇപ്പോൾ പ്രചാരത്തിലിരിക്കുന്ന അഷ്ടാദശപുരാണങ്ങളെ വായുപുരാണം തന്നെയോ മഹാഭാരതകാലത്തുണ്ടായിരുന്നു എന്നുവരികെന്നതു സാമാന്യമായിരിക്കും. ഇന്നത്തെ വായുപുരാണത്തിൽ മഹാഭാരതത്തെപ്പറ്റി പറയുന്ന സ്ഥിതിക്ക് അത് അന്നുണ്ടായിരുന്നിരിക്കുവാനിടയില്ല. ഈ പുരാണങ്ങൾ എല്ലാം വേദവ്യാസമഹാഷിയുടെ കൃതികളാണെന്നു പറയുന്നതിനും അടിസ്ഥാനമില്ല. ഭാരതകാലത്ത് ഭാരത മഹാഷിമാർ പല കഥകളേയും ക്രോഡീകരിച്ച് ഈ വക ഗ്രന്ഥങ്ങൾ നിർമ്മിച്ചു എന്ന് അനുമാനിക്കുന്നതാണ് യുക്തമായുക്തമായിട്ടുള്ളത്. മഹാഭാഷ്യകാലത്തിൽ മഹാവിഷ്ണുവിന്റെയും ശ്രീപരമേശ്വരന്റെയും ആരാധനം ആശ്വാസത്തിൽ രൂപമുലമാകാതിരുന്നതിനാൽ പതഞ്ജലി ജീവിച്ചിരുന്ന ക്രി. മു. രണ്ടാം ശതവർഷത്തിനിപ്പുറമാണ് ഈ ഗ്ര

ന്ഥങ്ങളുടെ ആവിർഭാവമെന്നു തീർച്ചപ്പെടുത്താം. ഭാമഹൻ, ദണ്ഡി മുതലായ പ്രാചീനസാഹിത്യചാര്യന്മാരുടെ കാലമായ ക്രി. പി. ആറാം ശതവർഷത്തിനു മുമ്പാണ് ഇവയുടെ നിർമ്മിതി എന്നു സ്ഥാപിക്കുന്നതിലും വലിയ അസാധാര്യമില്ല. അഷ്ടാദശപുരാണങ്ങൾ താഴെ കാണുന്ന ക്രമമനുസരിച്ച് ഉരുവിച്ചതായാണ് അനുമാനിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നത്. (1) ബ്രാഹ്മം (2) പാത്ഥം (3) വിഷ്ണു (4) വായു (5) ഭാഗവതം (6) നാരദീയം (7) മാർക്കണ്ഡേയം (8) അഗ്നി (9) ഭവിഷ്യം (10) ബ്രഹ്മവൈവർത്തം (11) ലിംഗം (12) വാരാഹം (13) സ്കന്ദം (14) വാമനം (15) കൃഷ്ണ (16) മാത്സ്യം (17) ഗാരൂഡം (18) ബ്രഹ്മാണ്ഡം.

ഇവയിൽ അഗ്നിപുരാണത്തിനു പ്രകടമായുള്ള ഒരു വിശേഷം വ്യാകരണസംബന്ധമായും സാഹിത്യസംബന്ധമായും അനേകം പ്രമേയങ്ങൾ അതിൽ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു എന്നുള്ളതാണ്. ‘സുഗുണപ്രീതിസുഗുണ വംശോ മനപന്തരാണി ച വംശാനുചരിതഃ’ എന്നിങ്ങനെ പുരാണം പഞ്ചലക്ഷണം എന്നു വായുപുരാണത്തിൽ പുരാണത്തിനു അഞ്ചു ലക്ഷണങ്ങൾ പറയുന്നുണ്ടെങ്കിലും ഈ അഞ്ചു സംഗതികൾ ഒഴികെ ബാക്കിയൊന്നും അതിൽ വിവരിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നുള്ളതിനു യാതൊരു വിധിയുമില്ല. എന്നുമാത്രമല്ല, വായുപുരാണത്തിൽ തന്നെ നാട്ടുവിദ്യയെപ്പറ്റി പല രാമായണ

ങ്ങളും പ്രസാദിച്ചു കാണുന്നുമുണ്ട്. അഗ്നിപുരാനത്തിലും പഞ്ചലക്ഷണങ്ങളെപ്പറ്റി പ്രതിപാദിക്കുന്നുണ്ടെങ്കിലും അതിന്റെ നിർമ്മാതാവു വിദ്യയെ പരയെന്നും അപരയെന്നും രണ്ടു ശാഖയായി ഭാഗിച്ചു രചിച്ചിരുന്നതും വിവരണത്തിനായി ഉദ്ദേശിക്കുന്നു. പരവിദ്യ ആഖ്യാതരികയും അപരവിദ്യ ലൗകികവുമാണ്. അപരവിദ്യയിൽ പ്രപഞ്ചസ്ഥാപനവർണ്ണനയും ശിക്ഷ, കല്പം, വൃക്കരണം, നിരക്തം, ജ്യോതിസ്സ്, മനുസ്സ്, ഈ ആദി വേദാംഗങ്ങളും അഭിധാനം, മീമാംസ, ധർമ്മം, പുരാണം, ന്യായം, വൈദ്യകം, ഗാന്ധർവ്വം, ധനുർവേദം, അർഹശാസ്ത്രം എന്നിവയുമുൾപ്പെടും. പരവിദ്യ സാക്ഷാൽ ബ്രഹ്മജ്ഞാനം തന്നെയെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. ഈ രണ്ടു വക വിദ്യയെയും പാഠി പ്രതിപാദിക്കേണ്ടി വന്നതിനാൽ ആശേഖരപുരാനകാരണ പഞ്ചലക്ഷണങ്ങളെ പേരിനു മാത്രം കാണിച്ചുകൊണ്ടു അന്യവിഷയങ്ങളിൽ പ്രവേശിക്കേണ്ട ആവശ്യം നേരിട്ടു. അതിനാൽ ഒരു ഗ്രന്ഥത്തിന്റെ മുക്കാൽ അംശത്തിലധികവും പഞ്ചലക്ഷണങ്ങളിൽ പെടാത്ത പ്രമേയങ്ങൾക്കൊണ്ടുതന്നെ ഏറെ കഴിഞ്ഞു കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.

മനോവിമുക്തന്മാരായവരുടെ അഗ്നിപുരാനം ധനപത്മിനിയുടെ 'കോവുസ്ത്രനാടകാദേശു അഭക്തരാൽവദാമുഖം' എന്നുള്ള പീഠികയോടുകൂടി കാവ്യലക്ഷണങ്ങൾ വിവരിക്കുവാനുണ്ടെന്നു കാണുന്നു.

‘നരതപം ദല്ലഭം ലോകെ
വിപ്രാ തത്ര ച ദല്ലഭം
കവിതപം ദല്ലഭം തത്ര
ശക്തിസ്തത്ര ച ദല്ലഭം

വ്യത് പത്തിദല്ലഭാ തത്ര
വിവേകസ്തത്ര ദല്ലഭഃ’

എന്ന ഭാഗത്തിൽനിന്നു ഏതെങ്കിലും ഒരു വിദ്യ സമ്പാദിക്കുന്നത് എന്നു പ്രയാസമാണെന്നും, അതിൽ തന്നെ കവിതപം ലഭിക്കുന്നതിനു എന്നു ബുദ്ധിമുട്ടുണ്ടെന്നും വ്യക്തമാകുന്നു. കവികളിൽ തന്നെ വാസനക്കാര്യവും അവരുടെ ഇടയിൽ പഠിത്തമുള്ളവരേയും അവരിൽ ഒരു ചിത്രബോധമുള്ളവരേയും കണ്ടുകിട്ടാൻ വളരെ ബുദ്ധിമുട്ടുണ്ടെന്നു ഇതിൽനിന്നു നാം ഗ്രഹിക്കുന്നു. വ്യക്തമായി അഭിമതമായ അർത്ഥത്തെ ബോധിപ്പിക്കുന്ന പദസമൂഹം (ഇഷ്ടാർത്ഥവ്യവസ്ഥിതാപദാവലി) വാക്യമെന്നു സമജ്ജിയാൽ പറയാം.

‘കാവ്യം സ്തദലങ്കാരം

മുണവദ്ഭോഷയഞ്ചിതം’

ഒരു കാവ്യമായാൽ അതിൽ അലങ്കാരം സ്തദമായുണ്ടായിരിക്കണമെന്നു മത്രമല്ല, കവി മുണത്തോടുകൂടിയതും ഭോഷമില്ലാത്തതും ആയിരിക്കണം. ഈ നിവ്വാനത്തിന്റെ സാധ്യമായ സാധനമായി അനന്തമാലികന്മാരായ ഒരു ചാവുനക്കുള്ള ഭിന്നാഭിപ്രായങ്ങളെ അപ്രകൃതമാകയാൽ ഇവിടെ വിവരിക്കുന്നില്ല. ഗദ്യം, പദ്യം, മിത്രം, ഇങ്ങനെ കാവ്യം മൂന്നുവിധം. ഗദ്യത്തിൽ തന്നെ മുഷ്ണകം, ഉൽകലിക, വൃത്തഗന്ധി, ഇങ്ങനെ മൂന്നുവക ഭേദങ്ങളുണ്ട്. മുഷ്ണകത്തിൽ സമാസം കറഞ്ഞും കൽകലികയിൽ കൂടിച്ചുരിപ്പിക്കും, വൃത്തഗന്ധി ആദ്യത്തെ മോക്ഷിനു വൃത്തത്തോടുകൂടിയതായി തോന്നിപ്പോകുന്ന ഒരു വക ഗദ്യമാണ്. ഗദ്യകാവ്യങ്ങൾ അഞ്ചുവിധം. ആഖ്യാനിക, കഥ, ഖണ്ഡകഥ, പരികഥ, കഥാനിക.

‘കന്തുവംശപ്രശംസാ സ്വാ-
 ദൃത്ര ഗദ്യേന വിസ്മയേ
 കന്യാമരണസംഗ്രാമ-
 വിപ്രലംഭവിപത്തയഃ
 ഭവന്തി യത്ര ദീപ്താശ്ച
 രീതിവൃത്തിപ്രയത്തയഃ
 ഉച്ഛ്വാസോ വരിച്ഛ്വരദോ
 യത്ര യഃ പൂർണ്ണകൃഷ്ണതാ
 വക്ത്രവാചരേ ക്രൗഞ്ച-
 യത്ര സാഗ്യാധികം നൃതം’.

ഇതിൽനിന്നു ഇഷ്ടപ്രേത്യാസം കഥയ്ക്കു
 ന്നു്. അതിന്റെ അരംഭത്തിൽ ഒരു ശ്ലോ
 കമുണ്ടായിരിക്കണം. കഥയും ആദ്യമായി
 യും കൂടിച്ചുരുങ്ങും പരികഥയായി. ഇ
 ഞ്ഞെ പല സംഗതികൾ പ്രസ്താവിച്ച
 തിനു മേൽ കവി പദ്യകാവ്യലക്ഷണം നി
 ക്ഷയിക്കുന്നു. നാലു പാദമുള്ളതു പദ്യം.
 ഒരു വൃത്തം, ഹരി എന്നു രണ്ടു വിധം.
 വൃത്തം അഷ്ടകസംഖ്യകൊണ്ടു നിർണ്ണയിക്ക
 തക്കതു്. മന്ത്രകളാകാണ്ടു ഗണിക്കേ
 ന്തു ഹരി. വൃത്തം സമം, അർദ്ധസമം,
 വിഷമമെന്നു മൂന്നുവിധം. വൃത്തജ്ഞാനം
 കവികൾക്കു വളരെ ആവശ്യകമാണ്.

‘സാ വിദ്യം നൈശ്ശിതീഷ്ണനം
 ഗഭീരം കാവ്യംഗാരം’

മഹാകാവ്യത്തിനു അഗ്നിപുരാണത്തിൽ
 കാണുന്ന ലക്ഷണ താഴെ എഴുതുന്നതാ
 ണ്.

‘സർഗ്ഗബന്ധോ മഹാകാവ്യ-
 മാരണ്യോ സംസ്കൃതേന യത്
 ത ദന്തമുദയവത്തത്ര
 തത്സമം നാതിദൃശ്യതി
 ഇതിഹാസകഥോത്തമ-
 മിതംഭവാ സദാശ്രയം

മന്ത്രശ്ച തപ്രയാണാമി-
 നീയതം നാതിവിസ്മയം
 * * * *
 നഗരാസ്ഥവശൈലത്ത-
 ഛന്ദഃകാശമവേദഭവൈഃ
 ഉദ്യാനസലിലകീഡം
 മധുപാനരതോത്സവൈഃ
 ഭൃതീവചനവിന്യാസൈ-
 രസതീചരിതാശ്ചൈതഃ
 തമസാ മമതാപ്യനൈ-
 വിഭാവൈരതിനിർഭരൈഃ
 നവവൃത്തിപ്രയത്തഞ്ച
 സർവ്വവപുരോവിതം
 സവിചിതരൈഃ പുഷ്പം
 പുഷ്പം ഗുണവിഭുഷണൈഃ.
 അത ഏവ മഹാകാവ്യം
 തത്കത്താ ച മഹാപവിഃ

വാഗൈഗപദ്യേമാണു കാവ്യത്തിൽ പ്രധാ
 നമെങ്കിലും അതിന്റെ ജീവൻ രസംത
 നെയാണ്.

മന്ത്രാവിമുപ്പത്തൊമത്തെ അദ്ധ്യായത്തിൽ
 കവി നാടകലക്ഷണത്തെ നിരൂ
 പണംചെയ്തുന്നു. നാടകം ഇരുപത്തേഴ്
 മാതിരിയുണ്ടു്. നാടകം, പ്രകാണം, ഡി
 മം, ഇരുപാദം, സമപകാരം, പ്രാസ
 നം, വ്യാധോഗം, ഭാണം, വിമി, ശ്രോട
 കം, നാടിക, സദഭം, ശില്പകം, കണ്ണം,
 ലാപം, ദണ്ഡല്ലിക, പ്രസ്ഥാനം, ഭാണിക,
 ഭാണി, ഗോഷ്ടി, മല്ലീശകം, കാവ്യം, ശ്രീ
 ഗഭീതം, അച്ഛന്ദാസകം, രാസകം, ഉല്പാ
 പ്യകം, പ്രേംവകം-രൂപകങ്ങൾക്കു ഉപ
 രൂപകങ്ങൾക്കു തമ്മിൽ അഗ്നിപുരാണ
 കാവ്യ ഭേദം കല്പിച്ചിട്ടില്ലെങ്കിലും രൂപക
 ങ്ങളുടെ പേർ പറഞ്ഞതിനു മേലാണ് ഉ

പരൂപകളുടെ പേർ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നതു എന്നു കാണാവുന്നതാണ്. 'ആയുരത്തിലും ചില വൃത്രാസുരർ കാണുന്നില്ലെന്നില്ല. നാന്ദിമുഖത്തിൽ ദേവതാനമസ്കാരം, ഗുരൂന്യതി, ഗോബ്രാഹ്മണനാലാഭിഷാദം ആശിർവാദം ഇവ അടങ്ങിയിരിക്കും. നാമ്പുനത്തിൽ സൂര്യധാരൻ പ്രവേശിച്ച് കവിയുടെ ഗുരുക്കന്മാർ, വംശം, പെരുപ്പം, ഇവയേയും കാവ്യത്തിന്റെ സംസ്ഥാനമായും വിവരിക്കും. നടി യോ വിദൂഷകനോ പാരിവാർപ്പികനോ സൂര്യധാരനായി സംഭാഷണം ചെയ്യും. ഇത്യാദി പല നിരമങ്ങളേയും പ്രതിപാദിച്ചു, പഞ്ചസന്ധികളേയും മറ്റും വിവരിച്ചു. ഈ അദ്ധ്യായം സമാപിപ്പിക്കുന്നു.

മന്ത്രാദിമുഖങ്ങളാലുപായം ശൃംഗാരാദി സംനിരൂപണമാണ്. രസമെന്നാലൊന്നു മുതിർ പുരാണകാരന്റെ ഉത്തരം താഴെ കാണുന്നതാണ്.

‘അക്ഷരം പാദം ബ്രഹ്മ
സനാതനമജം ദീളം
വേദാന്തേഷു വദന്ത്യേകം
ചൈതന്യം ജ്യോതിരാരംഭപരം
ആനന്ദസ്സമജസ്സു
വ്യത്യതേ സ കദാചന
വ്യക്തിസ്താ തസ്യ ചൈതന്യ-
ചമൽകാരരസാനന്ദം’

ഏകദേശം ഈ തത്വത്തെ തന്നെയാണ് വിശ്വനാഥനും സാഹിത്യദർപ്പണത്തിൽ,

‘സുതപാദൈകാദിഖണ്ഡസ്വ
പ്രകാശാനന്ദചിന്തയഃ
വേദാന്തരസ്തർക്കുത്വാ
ബ്രാഹ്മസുപാദസമോദിതഃ
ലോകോത്തരചമൽകാര-

പ്രാണഃ കൈര്യിൽ പ്രമാതൃഭിഃ

സ്വാകാരവദിനതേപ-

നായമാസ്വാദ്യത രസഃ’

എന്ന പദ്യങ്ങളിൽ പ്രതിബിംബിപ്പിക്കുന്നത്. ബ്രഹ്മത്തിന്റെ ആദ്യകൃത വികാരം അഹങ്കാരം. അതിൽനിന്നു അഭിമാനവും അതിൽനിന്നു രതിയും ജനിക്കുന്നു. രതി പരിപോഷണത്തെ പ്രാപിക്കുമ്പോൾ ശൃംഗാരരസമായി പരിണമിക്കുന്നു. രാഗത്തിൽനിന്നു ശൃംഗാരമെന്നേയോ അതുപോലെ ക്രോധത്തിൽനിന്നു രൈദ്ര്യവും ഉത്സാഹത്തിൽനിന്നു വീര്യവും ഉദ്വേഗ (സംഭാഷം)ത്തിൽനിന്നു ബീഭത്സവും ജനിക്കുന്നു. ശൃംഗാരത്തിൽനിന്നു ഹാസ്യവും രൈദ്ര്യത്തിൽനിന്നു കരണവും വീര്യത്തിൽനിന്നു അഭയവും നീർത്വത്തിൽനിന്നു ഭയനകവും ജനിക്കുന്നു. താകയാൽ പ്രകൃത്യാ രസങ്ങൾ നാലെ ഉള്ളു എന്നു ഗ്രന്ഥകാരൻ സ്ഥാപിക്കുന്നു. ദാനം കൂടാതെയുള്ള ശ്രീ എന്നാണു അതുപോലെ രസമില്ലാതെയുള്ള വാക്കു ശേഷിക്കുന്നില്ല. (ലക്ഷ്മീവിപ വിനാ ത്രാഗാനന്ദം ബീഭാതിനീരസം). കവിയെ അനുസരിച്ചു തന്നെയുണ്ടു കാവ്യമിരിക്കുന്നത്.

‘അപാദേ കാവ്യസംസാരേ
കവിഭവ പ്രജാപതിഃ
യഥാഭാസു രോചതേ വിശ്വപം
അഥാദം പരിവർത്തതേ
ശൃംഗാരിചേൽ കവിഃ കഠ്യേ
ജാതം രസമയം ജഗൽ
സ ചേൽ കവിവീരരംഗോ
നീരസം വ്യക്തമവ തത്’

ഇതു കഴിഞ്ഞു കവി വിഭാവാനഭാവോദ്യഭിചാരികളെ വിവരിച്ച്, അനന്തരം നായ-

കലക്കുന്നത്തെ നിരൂപണം ചെയ്യുന്നു.

മന്ത്രി മുപ്പത്തൊൻപതാമദ്ധ്യായം രീതിനിരൂപണമാണ്. രീതി നാലു വിധം: പാഞ്ചാലി, ഗൌഡി, വൈദ്യേ, ലാടി-അനന്തരം പൂത്തി: അതും നാലു വിധം. ഭാരതി, ആരഭടി, കൈശികി, സാപതി. അടുത്ത അദ്ധ്യായം നൃത്യത്തിലുള്ള അംഗകർമ്മങ്ങളുടെ നിരൂപണമാണ്. ലീല, വിലാസം, വിജ്ഞിത്തി, തിര്യക്കം, കിലകിഞ്ചിതം, മോട്ടായിതം, കട്ടമിതം, ബിംബോക്തം, ലളിതം, വീര്യതം, ക്രിഡിതം, കേളി ഇങ്ങനെ അംഗകർമ്മം പന്ത്രണ്ടു വിധം. ശിരസ്സുകൊണ്ടു പതിമൂന്നും ചാലികൊണ്ടു ഏഴും അങ്കംകൊണ്ടു മൂന്നും കണ്ണിമിഴികൊണ്ടു ഒമ്പതും മൂക്കുകൊണ്ടു ആറും ശാപംകൊണ്ടു ഒമ്പതും ചുണ്ടുകൊണ്ടു ആറും താടികൊണ്ടു ഏഴും മുഖംകൊണ്ടു ആറും കഴിത്തുകൊണ്ടു ഒമ്പതും വിരിഞ്ഞ കൈകൊണ്ടു ഇരുപത്തിനാലും കൂമ്പിയ കൈകൊണ്ടു പതിമൂന്നും മാടികൊണ്ടു അഞ്ചും വയറുകൊണ്ടു മൂന്നും പാശംകൊണ്ടു അഞ്ചും മുട്ടുകൊണ്ടു അഞ്ചും പാദംകൊണ്ടു അനന്ധിയും കർമ്മങ്ങൾ ചെയ്യേണ്ടതുണ്ടെന്നു കവി പറയുന്നു.

അടുത്ത അദ്ധ്യായം അഭിനയരാജിനി രൂപണം: ഈ അദ്ധ്യായത്തിൽ രസഭേദങ്ങളേയും ഉപപാദിക്കുന്നുണ്ട്. പിന്നെ അലങ്കാരപ്രകരണമായി.

‘കാവ്യശോഭാകരൻ യാമർ-

നലങ്കാരൻ പ്രചക്ഷന്തെ

അലങ്കരിഷ്ണവസ്ത്രേ ച

ശബ്ദാത്മമുദയേ ത്രിധം’

യുൽപത്താദികൊണ്ടു ശബ്ദത്തെ അലങ്കരിക്കുന്നതു ശബ്ദാലങ്കാരം. അതു മായ, മുദ്ര, ഉക്തി, യുക്തി; ഗുഹന, വാ

കോവാക്യം, അനുപാസം, ചിത്രം, ദൃഷ്ടം ഇങ്ങനെ ഒമ്പതു വിധം. മറ്റൊരൊരം സാരിക്കുന്നതിന്റെ മായ പിടിച്ചു പറയുന്നതു മായോക്തി. അതു ലോകോക്തി, മേകോക്തി, അഭ്യോക്തി, മത്തോക്തി ഇങ്ങനെ നാലു വിധം. മേകന്തർ എന്നാൽ വിദഗ്ദ്ധന്മാർ. ചൈതന്യമെന്നതു കലക്ഷിത നിഷ്പന്നമായ ബുദ്ധി. അപ്പോഴുപന്ന കരിയയാണ് അഭ്യോക്തി എന്നു പറയുന്നത്. അർക്കം തേങ്ങുമെന്നും അർദ്ധ്വലമായുള്ളതു മാത്തോക്തി (കളികടിയന്റെ വാക്കു). അഭിപ്രായവിശേഷംകൊണ്ടു കവി തന്റെ ശക്തിയെ പ്രകടിപ്പിക്കുമ്പോൾ മുദ്രോക്തിയായി. ഇതിൽ ശയ്യയുമാങ്ങമന്ന് അഗ്നിപുരാണകാരന്റെ മന്ത്രം. ഇങ്ങനെയുള്ള ചിഹ്നങ്ങളെ ക്ലേകൂടി ഗ്രാഹകത്താവു മന്ത്രിനാലു അലങ്കാരമദ്ധ്യായത്തിൽ അനുപാസഭേദങ്ങളെ പ്രതിപാദിക്കുന്നു. വൃത്താനുപാസം അഞ്ചുവിധം: മധുരം, ലളിതം, പ്രൗഢം, ഭദ്രം, പഞ്ചരം. യമകവും അനുപാസത്തിൽ തന്നെ ഉൾപ്പെടുന്നു.

‘ശോഭാപ്രദം കരുണലഭ്യോദ്ധീ

വാഗ്ദൈന്ധ്യമിത്രമുപേതം’

ഈ ചിത്രം ഏഴുവിധം. ഉല്ലാ, പ്രഭാളിക, ഗുഹ്യ, ചൂതം, ദത്തം, ചൂതാക്കു, സമന്വഹം, സ്വരം ചിത്രത്തിലല്ല ദൃഷ്ടം അതിലാണു ഉൾപ്പെടുന്നതു എന്നു ഉവിട പ്രത്യേകം വക്തവ്യമാണ്. ദൃഷ്ടത്തെപ്പറ്റിയുള്ള ഗ്രാഹകാരമതം താഴെ ഉദ്ധരിച്ചു കൊള്ളുന്നു.

‘ദിവേന കൃതമത്യന്തം

കവിസാമന്ത്യസ്യ ചകം

ദൃഷ്ടം നീമസതോചി

വിദഗ്ദ്ധാനാം മഹോത്സവം’

വാസ്തവം തന്നെ. നീസേമയൊലും പത്മാഭിനെ സ്വങ്ങൾ വിദഗ്ദ്ധന്മാർക്ക് മഹോത്സവമാണെന്നുള്ളതിനു സംശയമുണ്ടോ? നിയമംകൊണ്ടും വികല്പംകൊണ്ടും ബന്ധം കൊണ്ടും ദിഷ്ടം ഭൂമി വിധത്തിൽ വരും. ആവശ്യമുള്ള ദിക്കിൽ പ്രതിജ്ഞ അനുസരിച്ചു വണ്ണങ്ങൾ വിനിയോഗിക്കുന്നതു നിയമം. അനുലോമപ്രതിലോമസാമ്യം തന്നെ വികല്പം.

‘അനേകധാ വൃത്തവണ്ണ-
വിന്യാസൈഃ ശില്പകല്പനാ
തത്ത്വപ്രസിദ്ധവസ്തുനാം
ബന്ധ ഇത്യഭിധീയതേ.’

വിനീട്ട ഗോളത്രികാസർവ്വതോഭ്രാദിബന്ധങ്ങളുടെ സ്വരൂപത്തെ കവി കൂലക്ഷമായി നിരൂപണം ചെയ്യുന്നു. പല ബന്ധങ്ങളെയും വിവരിച്ച് ഒടുവിൽ—

‘ഏതേബന്ധാസ്സാർത്ഥാത്വേ
പ്രേവഞ്ജേയസ്സാർത്ഥാത്വേ’

എന്നു വായനക്കാരുടെ ഉത്തരത്തിനായി ബാക്കി ഭാഗം വിട്ടുകൊടുത്തു മന്ത്രാദിനാല്പത്തിമൂന്നാമദ്ധ്യായത്തിൽ അർത്ഥാലങ്കാരപ്രകരണത്തിൽ പ്രവേശിക്കുന്നു.

‘അലങ്കരണമർത്ഥാനം-
മർത്ഥാലങ്കാര ഇത്യേതേ
തം വിനാ ശബ്ദസൗന്ദര്യ-
മചി നാസ്തി മനോഹരം
അർത്ഥാലങ്കാരമഹിതം
വിധരേവ സമസതീ.’

ഇത്യാദി പാദികതോടുകൂടി ഉപമാലങ്കാരങ്ങളെ സ്തുലമായി റിവരിച്ചതിനുമേൽ ശബ്ദരത്നങ്ങളിൽ ഒന്നാലൊ വിനിയോഗിക്കുന്ന ചില അലങ്കാരങ്ങളെപ്പറ്റി അടുത്ത അദ്ധ്യായത്തിൽ പ്രസ്താവിക്കുന്നു.

ഈ അലങ്കാരങ്ങളുടെ സ്വഭാവം തന്റെ കാണുന്ന മാതിരിയിലാണ്.

‘ശബ്ദാർത്ഥയുദ്ധലങ്കാരോ
ഭാവേലങ്കാരേ സമം
ഏകത്ര നിമിത്തോ ഹാരഃ
സ്തനം ഗ്രീവാമിവ സ്ത്രീയഃ’

ഒരു സ്ഥലത്തണിഞ്ഞ മുത്തുമാല ഏങ്ങനെ ഒരു സന്ദർശിയുടെ കണ്ണത്തിനും സ്തനത്തിനും ഒന്നുപോലെ ഭ്രാന്തനായിത്തീരുന്നവോ, അങ്ങനെ ഈ അലങ്കാരങ്ങളും ശബ്ദത്തെയും അർത്ഥത്തെയും ഒന്നുപോലെ അലങ്കരിക്കുന്നു. ഇവ പ്രശസ്ത, കന്തി, ഭൗതികവും സങ്കേപം, യാവദന്തര, അഭിപ്രായത്തിൽ ഇങ്ങനെ ആറു വിധം.

മന്ത്രാദിനാല്പത്തഞ്ചാമദ്ധ്യായം കാവ്യഗുണങ്ങളുടേയും മന്ത്രാദിനാല്പത്താറാമദ്ധ്യായം കാവ്യദോഷങ്ങളുടേയും നിരൂപണത്തിനായി വിനിയോഗിക്കപ്പെടുന്നു.

‘അലങ്കൃതമവിപ്രീട്യ
നകവ്യം നിഗ്ളാഭഃപേതം
വപുഷ്യലളിതേ സ്ത്രീണാം
ഹാരോഭാരായതേ പരം
യകോച്യേതമതിഹാരം’

മനോഹരത്വസൗഗന്ധം

കാവ്യത്തിനു ശോഭയെ നൽകുന്നതു ഗുണം. ചന്ദ്രികളിൽ അലങ്കാരംകൊണ്ടും പ്രയോജനമില്ല. വിശുദ്ധമായ ശരീരത്തിൽ ഹാരംകൊണ്ട് പുറത്തു ഭംഗിയാണ് വരാനുപോകുന്നത്? ശബ്ദാർത്ഥഗുണാദികളെ പ്രതിപാദിച്ചതിനുശേഷം ദോഷത്തിലേക്കു കടക്കുന്നു.

‘ഉദ്ഭോഗജനകോ ദോഷഃ
നപ്രാപനം സ ചാസ്മദ്ധ്യം
ഓഷ്ഠാലം ച കവചം ചാപം
മേകപിത്രാനിരോധതഃ’

കേൾക്കുന്ന സഹൃദയന്മാർക്ക് ഉദ്ദേശത്തെ ഉണ്ടാക്കുന്നതു ദോഷം. അത് ഏഴുവിധം. വക്താവു കവി തന്നെ. കവികൾക്കു ദോഷം പലവിധത്തിൽ വരാം. സന്ദിമാനൻ(സംശയാത്മാവ്), അവിനിതൻ, അജ്ഞൻ, ജ്ഞാതാവ് ഇങ്ങനെയുള്ള കവികളെക്കൊണ്ടു നാലുവിധത്തിൽ ദോഷം വരാവുന്നതാണെന്നു കൃമി പറയുന്നു.

ഇങ്ങനെ പതിനൊന്നുശ്ലോകങ്ങളിൽ ഒരു കുട്ടിത്തരം സാഹിത്യദില്ലണം അഗ്നിപുരാണകർത്താവു നമുക്കു സമ്പാദിച്ചുതന്നിട്ടുണ്ട്. അതിനു മുൻപു മനുശ്ശാസ്ത്രത്തെയും അതുകഴിഞ്ഞ് അഭിധാനം എന്നു കാണാം, വ്യാകരണം, കോശം മുതലായ വിഷയങ്ങളേയും ലളിതമായ രീതിയിൽ പ്രതിപാദിക്കുന്നതു കൈതുകകരമായിരിക്കുന്നു.

‘ഉപദേശഇദ്ധലന്തം
ഭവേദമുനനാസികഃ

ഉള്ളൂർ എസ്. പാദമേശ്വരൻ എം. എം. ബി. എസ്. എം. ആർ. എം. എസ്.

ആദിവാസ്തോമുച്യമാണോ.
പുത്രേനേതാസമൈവതു.’

എന്നും മറ്റും പാണിനിസൂത്രങ്ങളെ കാലികളാക്കി എഴുതിക്കൊണ്ടുപോയിരിക്കുന്ന വ്യാകരണാദ്ധ്യായങ്ങൾ വായിച്ചുനോക്കാൻ പ്രത്യേകിച്ചു സെമുണ്ട്. ആകപ്പാടെ അഗ്നിപുരാണം സംസ്കൃതസാഹിത്യത്തിന്റെ ഒരു അമൂല്യമായ മൂലധനമെന്നു പറയുന്നതിൽ പക്ഷാന്തരമെന്തിന് അവകാശമുണ്ടാകുന്നതല്ല. അനന്തരാകാലികന്മാരായ ഭാമഹൻ, ദണ്ഡി, വാമനൻ, ആനന്ദവർമ്മൻ, ആയുധൻ, മമ്മടഭട്ടൻ, വിശ്വനാഥപിരോജൻ, ജഗന്നാഥപണ്ഡിതൻ മുതൽപ്പേർ എല്ലാം ഭാരതവീധത്തിൽ മാതൃന്ദാരാണകിലും അവരുടെ സൂക്തികൾ ഈ സാഹിത്യശാസ്ത്രമാർഗ്ഗശിര്യുടെ ‘വാഗ്മതകൃപാവിപരലക്ഷ്യി’യെ മാത്രമാണ് ഭരിക്കുന്നതെന്നുള്ളതു സഹൃദയന്മാരായ സപ്തമാസുരണിയമാണ്

‘കബളിവാല.’*

(ഒരു ചെറുകഥ)

അഞ്ചു വയസ്സു പ്രായമുണ്ടായിരുന്ന ഏഴാം കേൾ ‘സിനി’ എപ്പാഴും എന്തെങ്കിലും സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കും. അവർ

ക്ക് അതുതടയെ കഴികയില്ല. അവർക്കു ആയുസ്സിൽ ഒരിക്കലും ഒരു നിമിഷം കവിപ്പു മൗനം ദിക്കിച്ചിട്ടില്ലെന്നാണ് എ

* ഈ കഥ സേർ. രവിവ്രതനാഥഗോൾ എഴുതിട്ടുള്ളതാണ്. ‘കബളിവാല’ എന്ന വാക്കിന്നു ‘കാബുൾ രാജ്യത്തുകാരൻ’ എന്ന അർത്ഥമുണ്ട്. ‘കാബുവാല’ ‘ജസ് കാവാല’ എന്നും മറ്റും ഇംഗ്ലീഷിൽ സാധാരണ പരയറുള്ളതുപോലെ ‘കബുഖ് വാല’ എന്നു ഉപയോഗിച്ചിട്ടുള്ളതാണ്. ‘കാബുൾക്കാരൻ’ എന്ന പറയുന്നതിന്നു പകരം ‘കബുഖിവാല’ എന്നു പേരുതന്നെ തദ്ദേശയിൽ സാധിക്കാറിട്ടുള്ളതാകുന്നു. ആതുതിയിലും പ്രകൃതിയിലും കറുത്തൊക്കെ സാമ്യമുള്ളതുകൊണ്ടു ചിലപ്പോൾ കബുഖിവാല എന്നതിന്നു പകരം ‘ലാടൻ’ എന്ന പദം ഞാൻ ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്.

ന്റെ വിശ്വാസം. അവളുടെ അമ്മയ്ക്ക് അത് അശേഷം ഇഷ്ടമായിരുന്നില്ല. അവർ അവളെ പലപ്പോഴും താക്കീതു ചെയ്യാറുണ്ട്. പക്ഷേ, എനിക്ക് അതിന്നു മനസ്സു വന്നില്ല. 'മിനി'യെ നിശ്ശബ്ദമായി കാണുന്നതു വളരെ അസാധാരണമായിരുന്നതുകൊണ്ട് അവർ മിണ്ടാതിരിക്കുന്നതു കണ്ടാൽ എനിക്കു സഹിക്കില്ല. അതുകൊണ്ടു ഞാൻ തന്നെ അവളോടു സംസാരിക്കുന്നതെല്ലാം വളരെ ചെറുപ്പം വാക്കുകളായിരുന്നു.

ഉദാഹരണമായി, ഞാൻ ഒരു ദിവസം എന്റെ മുറിക്കകത്തു തനിച്ചിരുന്നു. ഞാൻ അന്ന് എഴുതിവന്നിരുന്ന ഒരു നോവലിന്റെ പതിനേഴാമത്തെ അദ്ധ്യായം ബദ്ധപ്പെട്ട് എഴുതിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ 'മിനി' ആരും കാണാതെ എന്റെ മുറിക്കകത്തു പ്രവേശിച്ച് എന്റെ കയ്യു പിടിച്ചു. എനോട് ഇപ്രകാരം ചോദിച്ചു: 'നമ്മുടെ പടികാവൽക്കാരനായ 'സമദയാൽ' 'കാക്ക' എന്നു പറയുന്നതിന്നു പകരം 'കാക്' എന്നു പറയുന്നു. അയാൾക്ക് ഒന്നാം അറിഞ്ഞുകൂടാ, ഉദ്യോ?'

ഈ വാക്കുകളുടെ ഉച്ചാരണത്തിൽ ഉള്ള വ്യത്യാസത്തെക്കുറിച്ച് ഞാൻ അവളെ പഠിപ്പിച്ചു. മനസ്സിലാക്കുവാൻ ആരംഭിച്ചപ്പോഴേക്കും അവർ ബഹു ഗുതിയായി മറ്റൊരു വിഷയത്തിലേയ്ക്കു ചാടി അതിനെക്കുറിച്ച് സംസാരിക്കുവാൻ തുടങ്ങി. 'ബോല പായ്' ആ ആകാശത്തിൽ മേഘങ്ങളുടെ ഇടയിൽ ഒരു ആനയുണ്ടെന്ന്. അതു അതിന്റെ തുമ്പിക്കയ്യിൽക്കൂടി വെള്ളം ഒഴിക്കുന്നതാണത്രെ മഴ. അതു ശരിയാണോ അല്ലോ?

ഈ ചോദ്യത്തിന്നു തക്കതായ ഒരു സമാധാനം പറയുവാൻ ഞാൻ ആലോചിക്കുന്നതിനിടയ്ക്ക് അവർ വീണ്ടും മറ്റൊരു സംഭവത്തെക്കുറിച്ച് സംസാരിച്ചു തുടങ്ങി. 'ആളെ അച്ഛാ, അമ്മയും അച്ഛനും തമ്മിൽ എന്താ ചാർച്ച്?' എന്നായിരുന്നു അവളുടെ പിന്നത്തെ ചോദ്യം.

'എന്റെ പ്രിയപ്പെട്ട ചെറിയ സഹോദരി' എന്നു ഞാൻ തന്നെത്താൻ അറിയാതെ പതുക്കെ പറഞ്ഞു എങ്കിലും ഗൗരവം നടിച്ച് ഒരു വിധത്തിൽ 'മിനി', നീ ചോയി 'ബോല'യോടുകൂടി കളിച്ചുവെങ്കിലും എനിക്കു ജോലിയിൽക്കുണ്ട്' എന്നു പറഞ്ഞു അവളെ അകലെ മാറ്റി നിത്തി.

എന്റെ മുറിയുടെ ജനവാതിൽ വെട്ടുവഴിക്കു നേരെ ആയിരുന്നു. കുട്ടി എന്റെ മേശയ്ക്കടുത്തു ചുവട്ടിൽ എന്റെ കാലിന്നു സമീപം ഇരുന്നു. അവർ അവളുടെ മുട്ടിനേൽ താഴും പിടിച്ചുകൊണ്ട് അവിടെ ഇരുന്നു മുമ്പായി കളിച്ചിരുന്നു. ഞാൻ ബഹു ഛാഗ്രയായി നോവലിന്റെ പതിനേഴാമത്തെ അദ്ധ്യായം എഴുതിക്കൊണ്ടിരുന്നു. കഥ മിടുപനായകൻ 'പ്രതാപസിംഹൻ' നാലാമതായ 'കാഞ്ചനലത'യെ വാരി എടുത്തു കണ്ടുപേരും കൂടി കൊട്ടാരത്തിന്റെ മൂന്നാമത്തെ നിലയിൽനിന്നു ജനവാതിൽക്കൂടി പുറത്തു ചാടുവാൻ തയ്യാറാകുന്ന ആ ഘട്ടമാണ് ഞാൻ എഴുതിയിരുന്നത്. പൊട്ടുന്നു മിനി അവളുടെ കൂട്ടി നിൽക്കുന്ന എഴുതിയ കാടി ജനേരിക്കു മുകളിൽ എത്തി, 'കബൂലിവാല, കബൂലിവാല' എന്നു പറഞ്ഞു ചെടി കരയുവാൻ തുടങ്ങി. പുറത്തു ചുവട്ടിൽ വഴിയിൽക്കൂടി ഒരു കബൂലിവാല പതുക്കെ അയാളുടെ വ

ഴിക്കു പോകുന്നുണ്ടായിരുന്നു. പൊടി പിരണ്ടു നന്നെ അഴഞ്ഞ ഒരു ഉടുപ്പം—അയാളുടെ രാജ്യക്കാരൻ സാധാരണ ധരിക്കുന്ന തണുപ്പുള്ള ഒരു ഉടുപ്പ്—വളരെ വലിയതായ ഒരു തലപ്പാവും അയാൾ ധരിച്ചിരുന്നു. അയാളുടെ തോളിൽ ഒരു മാറ്റാപ്പാ, കയ്യിൽ ഒരു പെട്ടിയിൽ കുറെ മണിത്തൂണും ഉണ്ടായിരുന്നു.

അയാളെ കണ്ടപ്പോൾ എന്റെ മകൾക്കുണ്ടായ വികാശങ്ങൾ ഏതെല്ലാമായിരുന്നു എന്നു പറയുവാൻ എന്നോട് സാധിക്കുകയില്ല. അവൾ അയാളെ, ഏതായാലും, ഉറക്കെ വിളിക്കുവാൻ തുടങ്ങി. അയാൾ വിളിക്കട്ടെ അടുത്തു കേൾവുകമെന്നും എന്റെ നോവലിന്റെ ഉത്തരവുമെന്തെ അദ്ദേഹം പൂർത്തിയാക്കുവാൻ സാധിക്കാതെ വരുമെന്നും ഞാനു ഭയപ്പെട്ടു. ആ സമയത്തുതന്നെ ആ ലാടൻ തിരിഞ്ഞുനീന്നു മേല്പോട്ടു എന്റെ കുട്ടിയുടെ നേക്കു നോക്കി. അയാൾ തന്റെ നേക്കു തുറിച്ചു നോക്കുന്നതു കണ്ടപ്പോൾ കുട്ടി വളരെ ഭയപ്പെട്ടു അമ്മയുടെ അടുക്കൽ ചെന്നു രക്ഷ പ്രാപിക്കുന്നതിന്നു പരിഭ്രമിച്ചു കാടിപ്പോയി. അയാളുടെ തോളിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന വലിയ മാറ്റാപ്പിൽ അവളെപ്പോലെ ഉള്ള രണ്ടോ മൂന്നോ ചെറിയ കുട്ടികളെ പിടിച്ചു കെട്ടിവെച്ചിട്ടുണ്ടെന്നായിരുന്നു അയാളുടെ വിശ്വാസം. ഇതിനിടയ്ക്കു കബൂലിവാലേ എന്റെ പടക്കുഴുത്തുകടന്നു ചിരിച്ചുകൊണ്ടു എന്നെ അഭിവാദ്യം ചെയ്തു.

എന്റെ നോവലിലെ നായകനെ വല്ലാത്ത ഒരു അപകടസ്ഥിതിയിൽ ആയിരുന്നു ഞാൻ കൊണ്ടുവന്നിരുന്നതെ

ങ്കിലും, ആ ലാടനെ കുട്ടി വിളിച്ചുവരുത്തിയതുകൊണ്ട് അയാളോടു വല്ല സാമാനവും വാങ്ങിക്കൂലിയൊമെന്നാണ് എനിക്കു് അദ്ദേഹം തോന്നിയത്. അതുപ്രകാരം ഞാൻ അയാളോടു ചില ചില്ലറ സാമാനങ്ങൾ വാങ്ങി, കബൂലിവാലേയോടുകൂടിയും ഇംഗ്ലീഷ്ഗവണ്മെന്റും റഷ്യൻഗവണ്മെന്റും ഇന്ത്യയുടെ വടക്കുപടിഞ്ഞാറേ അതുത്തിസ്ഥലങ്ങളിൽ അനുസരിച്ചുവരുന്ന നയങ്ങളെയും കുറിച്ച് കേൾക്കുന്ന സന്ദർഭം കൊണ്ടിരുന്നു.

എപ്പോൾ കഴിഞ്ഞു വിട്ടുപിരിയാറായപ്പോൾ അയാൾ എനോടു 'ആട്ടെ, ആ ചെറിയ കുട്ടി എവിടെ, സാർ' എന്നു ചോദിച്ചു. മിനിറ്റുകൾ പടി തീക്കേണ്ടത് ആ വശ്യമെന്നെന്നു എനിക്കു തോന്നുകയാൽ ഞാൻ അയാളെ പുറത്തു കൊണ്ടുവരുത്തിച്ചു.

അയാൾ ഭയന്നു എന്റെ കസേലയുടെ അടുക്കൽ ആ ലാടനെയും അയാളുടെ ഭാഗ്യത്തേയും സൂക്ഷിച്ചു നോക്കിക്കൊണ്ടു നിന്നതേയുള്ളൂ. അയാൾ കുട്ടിക്കു അങ്ങിപ്പിപ്പും കാരക്കുടയും നീട്ടി കാണിച്ചു ഏകാലം അതുകൊണ്ടു അയാളുടെ സംശയവും ഭയവും പൂർണ്ണമായിക്കുറുപ്പിച്ചു. അയാൾ പുറത്തു അടുക്കൽ അധികം ചേർന്നു നിന്നതേയുള്ളൂ.

മിനിയും ആ 'കബൂലിവാലേയും' തമ്മിലുണ്ടായ അദ്ദേഹത്തെ കൂടിക്കാഴ്ച ഇങ്ങിനെ കഴിഞ്ഞു.

കറച്ചു ദിംസങ്ങൾക്കുശേഷം ഒരിക്കൽ ഞാൻ എന്റെ വീട്ടിൽനിന്നു പുറത്തേയ്ക്കുവന്നപ്പോൾ വാതലിനടുത്ത് ഒരു നെഞ്ചിപ്പാൽ മന്ത്രി തന്നിട്ടുള്ളത് അയാളുടെ കാക്കൽ നിലത്തിരിക്കുന്ന ആ വലി

യ കബൂലിവാലയോടു പലതും സേമായി സംസാരിക്കുന്നതും ഏടയ്ക്കു ചിരിക്കുന്നതും കബൂ ഞാൻ സ്നേഹിച്ചിരുന്നുവായി. ആ കട്ടിയുടെ ഓരോ വാക്കുകളും അയാൾ അത്രയും ശ്രദ്ധയോടും ക്ഷമയോടും കൂടി കേൾക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു. അവളുടെ അടുത്തു നെ കൂടാതെ ഇത്ര നല്ല ഒരു ശ്രോതാവിനെ അവൾ അവളുടെ ജീവകാലത്തു കരിക്കുകയും കണ്ടിട്ടില്ല. അവളുടെ സാരിയുടെ മടിക്കുത്തിൽ നിറച്ച് അവളുടെ അതിഥി സമ്മാനിച്ചതായ അങ്ങിപ്പരിപ്പും കാരക്കായലും ഉണ്ടായിരുന്നു. 'താൻ എന്തിനാണ് അതെല്ലാം അവൾക്കു കൊടുത്തത്' എന്നു ഞാൻ അയാളോടു ചോദിക്കുകയും കപ്പായക്കീഴായി നിന്നു ഒരു എട്ടണനാണു് ഏതെന്നു അയാൾക്കു കൊടുക്കുകയും ചെയ്തു. അയാൾ യാതൊരു ഭാവത്തോടും കൂടാതെ അതു സ്വീകരിച്ചു.

കാഴ്ച! ഏകദേശം ഒരു മണിക്കൂറു കഴിഞ്ഞു ഞാൻ വീട്ടിൽ മടങ്ങി എത്തിയപ്പോൾ, ആ എട്ടണ അതിന്റെ ഏതെങ്കിലും വിഭാഗത്തിൽ ഉൾക്കൊള്ളിക്കുന്നതായി എനിക്ക് അനുഭവപ്പെട്ടു. ആ ലാടൻ ആ എട്ടണയും മിനിക്കുതന്നെ സമ്മാനിച്ചു. മിനിയുടെ അമ്മ അവളുടെ കയ്യിൽ അതു കണ്ടെത്തി 'നീനക്ക് ആ എട്ടണ എവിടെനിന്നു കിട്ടി' എന്നു ചോദിച്ചപ്പോൾ ചോദിച്ചു.

'എറിക്കു ആ കബൂലിവാല തന്നതാണ്' എന്നു മിനി സന്തോഷത്തോടുകൂടി മറുപടി പറഞ്ഞു.

'കബൂലിവാലയോ!' എന്നു് അമ്മ കോപവും അതൃപ്തിയും സഹിക്കുവയാതെ വീണ്ടും ചോദിച്ചു. 'എന്റെ 'മിനി' നീ അത് അയാളോടു എന്തിനു വാങ്ങി.'

ഇത്ര ആയപ്പോഴേക്കും ഞാൻ കേൾച്ചെന്നു. അതു കാരണം പിന്നീടുണ്ടായ കാര്യമായിരുന്ന അപകടത്തിൽനിന്നു ഏന്റെ മകൾക്കു രക്ഷ കിട്ടി. ഞാൻ ആ കാര്യത്തെക്കുറിച്ചു സ്വന്തമായി അന്വേഷണങ്ങൾ നടത്തി

മിനിയും ലാടനും തമ്മിൽ സംസാരിച്ചതു അന്നു് ഒന്നാമത്തെയാൾ രണ്ടാമത്തെയാൾ തവണയല്ലെന്നു ഞാൻ മനസ്സിലാക്കി. ആദ്യം മിനിക്കുണ്ടായിരുന്ന പേടിയെല്ലാം സൂത്രത്തിൽ കുറെ അങ്ങിപ്പരിപ്പും കാരക്കായലും കൊടുത്തു ആ ലാടൻ ഇല്ലാതാക്കി. അതിൽ പിന്നെ അവർ രണ്ടുപേരും വലിയ ചങ്ങാതിമാരായിത്തീർന്നു.

അവർ അന്യോന്യം വളരെ വെടിപാഞ്ഞു രസിക്കാറുണ്ട്. അവളുടെ മുമ്പിൽ ഇരുന്നു, അവളുടെ ആ നിന്ദനവന്ന ശരീരത്തെ ഒരു ചെറിയ കുട്ടിക്കു പേർക്കു മെരുവത്തോടുകൂടി സൂക്ഷിച്ചു നോക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ മിനി വളരെ സന്തോഷിച്ചു ചിരിച്ചു. അവളുടെ മുഖം ചുരുക്കുകയും അവൾ ഇടയ്ക്കിടയ്ക്കു 'ആട്ടെ നിങ്ങളുടെ ഭാഗ്യത്തിൽ എന്താണ് ഉള്ളതു' എന്നു ആ കബൂലിവാലയോടു ചോദിക്കുകയും ചെയ്യാറുണ്ട്.

ഒരു മലംപ്രദേശത്തു കാരനായ അയാൾ തനിക്കു സ്വന്തം ഉള്ള ഉച്ചാരണവിശേഷത്തോടുകൂടി 'ഒരു ആന' എന്നു മറുപടി പറയാറുണ്ട്. അതിൽ വലിയ നേരമ്പോക്കിനു പക്ഷേ, വഴിയരികിലും അവർ രണ്ടുപേരും ആ ഫലിതത്തിലെ രസത്തെ ധാരാളം അനുഭവിക്കാറുണ്ട്. പ്രായാധിക്യമുള്ള ഒരാളോടു ഈ കട്ടി സംസാ

രിക്കുന്നതു അസാധാരണമായ വിധത്തിൽ രസജനകമാണെന്നാണ് എന്ന സംബന്ധിച്ചുടത്തോളം ഉള്ള അഭിപ്രായം.

നേരമ്പോക്കു പറയുന്ന കാര്യത്തിൽ ഞാൻ കുട്ടിയേക്കാൾ ഒട്ടും പിന്നിലാകരുതെന്നു വിചാരിച്ചു ആ ലാടനം ചിലതെല്ലാം ഇപ്രകാരം പറയും:- 'ആട്ടെ കുട്ടി! നീ ഏനാണ് നീന്റെ ഭർത്താവിന്റെ അച്ഛന്റെ വീട്ടിലേയ്ക്കു പോകുന്നത്?'

നാങ്കാളത്തിലെ കന്യകമാരെല്ലാം ചെറുപ്പത്തിൽ തന്നെ ഭർത്താവിന്റെ പിതൃഗൃഹത്തേക്കുവെച്ചു ധാരാളം കേട്ടിരിക്കും. പക്ഷെ ഞങ്ങൾ കുറെ പുതിയ സമ്പ്രദായക്കാരായതുകൊണ്ട് ആ വക വർത്തമാനങ്ങളെല്ലാം ഞങ്ങളുടെ കുട്ടിയിൽനിന്നു മാറ്റിവെച്ചിരുന്നു. അതുകൊണ്ടു കബുലി വാലയുടെ മേല്പാഞ്ഞ ചോദ്യം കേട്ടപ്പോൾ കാര്യം മനസ്സിലാവാതെ 'മിനി' കുറെ പരിഭ്രമിച്ചിട്ടുണ്ടായിരിക്കണം. എങ്കിലും അച്ഛൻ അതൊന്നും പുറത്തു കാണിക്കാതെ ബഹുസാമന്ത്രിത്തോടുകൂടി 'നീങ്ങൾ അവിടെയ്ക്കുണ്ടോ പോകുന്നത്' എന്നു നിസ്സംശയം മറുപടി പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടായിരിക്കും.

കബുലിവാലയുടെ വറ്റത്തിൽ പെട്ട ആളുകളുടെയിടയിൽ ഭർത്താവിന്റെ പിതൃഗൃഹം എന്ന വാക്കിന്നു എല്ലാവർക്കും അറിയാവുന്നതായി രണ്ടത്ഥമുണ്ടായിരുന്നു. സാധാരണ 'ജെയിൽ' എന്നു പറയുന്നതിന്നു പകരം ഈ പദം ഉപയോഗിക്കാറുണ്ട്. നമ്മുടെ യാതൊരു ചിലവും കൂടാതെ നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങൾ എല്ലാം മറുവുള്ളവായ് അനേകത്തിക്കുറപ്പുതന്ന ഒരു സ്ഥലമാണല്ലോ 'ജെയിൽ'. ഈ അർത്ഥം

ത്തിലാണ്' ഭീശകരമായനായ ആ കബുലി വാല മറിയുടെ ചോദ്യത്തെ ധരിച്ചത്. 'ഛാ ഞാൻ എന്റെ ഭർത്താവിന്റെ അച്ഛനെ അടിച്ചു വിട്ടു' എന്നു തന്റെ വചിയ മുഷികൾ ചുരുട്ടി സങ്കല്പനിർമ്മിതമായ ഒരു ചൊല്ലിസ്സുകാരന്റെ നേക്കു തല കുലുക്കിയുകൊണ്ടു അയാൾ മിനിയോടു സമാധാനം പറയും. അതു കേൾക്കുമ്പോൾ സാധുവും നിസ്സഹായനും ആയ ആ ബന്ധുവിനെക്കുറിച്ചു - ഭർത്താവിന്റെ പിതാവിനെക്കുറിച്ച് - വിചാരിച്ചു സഹതാപം തോന്നി മിനി ഉറക്കെ ചിരിക്കുവാൻ തുടങ്ങും. ഭീമോപമമായ അവളുടെ സ്നേഹിതനും അപ്പോൾ കൂടെ ചിരിക്കും.

ശരത്കാലമായിരുന്നു. ഈ കാലത്താണ് പുരാതനകാലങ്ങളിൽ രാജാക്കന്മാർ യുദ്ധത്തിന്നു പുറപ്പെട്ടിരുന്നത്. കല്പകൃതിലെ ഒരു മൂലയിലുള്ള എന്റെ വിട്ടിൽ നിന്നു ഞാൻ പുറത്തിറങ്ങാറില്ലെങ്കിലും, ലോകം മുഴുവൻ യഥേഷ്ടം സഞ്ചരിക്കുന്നതിന്നു ഞാൻ എന്റെ മനസ്സിനെ അനുവദിക്കാറുണ്ട്. പുതുതായി വല്ല രാജ്യത്തിന്റെയും പേരു കേട്ടാൽ എന്റെ മനസ്സ് ഉടനെ അവിടെ ചെല്ലും. വിദേശീയനായ വല്ലവനേയും വഴിക്കുവെച്ചു കണ്ടാൽ അവന്റെ സ്വരാജ്യത്തിലുള്ള പദ്മതങ്ങൾ, തൂകൾ, കാടുകൾ, നദികൾ ഇവയെക്കുറിച്ചും അവയുടെ ഇടയിൽ സ്ഥിതി ചെയ്യുന്ന കവേളകളുടെ ഭവനത്തെക്കുറിച്ചും അവിടെ ദൂരത്തുള്ള മലകളിലെ സ്വതന്ത്ര ജീവിതത്തെക്കുറിച്ചും എന്റെ മനസ്സ് പലവിധത്തിൽ ആലോചിച്ചു സ്വപ്നം കാണു തുടങ്ങും. സമ്പൂർണ്ണമുപ്പോലെ അദ്വൈതനായ ഒരു ജീവിതം ഞാൻ നയിച്ചു

ചോന്നതുകാണ്ടായിരിക്കാം ദേശത്തോ
രും എന്നു കേൾക്കുമ്പോൾ തന്നെ. എ
ന്റെ മനസ്സിൽ ഇടിമിന്നൽപോലെ ഒരു
ആളുടെ ഉണ്ടാവുന്നത്. അത്യാജ്ഞാത
രത്തിൽ കാണാവുന്ന കഷ്ടതകളും ഉണ്ടാകാ
വുന്ന അനുഭവങ്ങളും തുടരുന്നതുകൊണ്ട് എ
ന്റെ മനോമുകുരത്തിൽ പ്രതിഫലിച്ചുകാ
ണുന്നതിനുള്ള കാരണവും അതുതന്നെ
യായിരിക്കാം. ഈ കബൂലിവാലയുടെ സ
ന്നിധാനത്താൽ എന്റെ മനസ്സ് പെട്ടെ
ന്നു അയാളുടെ സ്വപരാജ്യത്തിലേക്കു ആക
ഷ്ടപ്പെട്ടു. വരണ്ട പർവതകൊടുമുടിക
ളും, അമ്പയ്ക്കു ചുറ്റുമുള്ള ഇടുങ്ങിയ തുറക
ളും മറ്റും ക്ഷണത്തിൽ എന്റെ മനസ്സ്
കൊണ്ടു ഞാൻ കണ്ടു. പല വഴിക്കുമായി
പോകുന്ന കച്ചവടക്കാരുടെ ഭാരം വഹി
ക്കുന്ന ഒട്ടകങ്ങളേയും, വലിയ തലപ്പാവു
കൾ ധരിച്ചു പഴയ തരത്തിലുള്ള പല
ആയുധങ്ങളും എടുത്തു മലംപ്രദേശത്തു
നിന്നു മൈതാനപ്രദേശങ്ങളിലേക്കു യാ
ത്ര ചെയ്യുന്ന കച്ചവടക്കാരേയും ഞാൻ
എന്റെ മനോരാജ്യത്തിൽ കണ്ടു. അവി
ടെ 'സഞ്ചരിക്കുന്നതിനിടയ്ക്കു മറ്റു ചില
തും കൂടി നോക്കിക്കാണുന്ന അവസര
ത്തിൽ മിനിയുടെ അമ്മ വന്നു എന്നെ ത
ടഞ്ഞു 'ആ മനുഷ്യനെ സൂക്ഷിക്കേണം' എ
ന്നു എന്നോട് അപേക്ഷിച്ചതായി എനി
ക്കു തോന്നി. മിനിയുടെ അമ്മ വളരെ ഭീ
രുവായ ഒരു സ്ത്രീയാണ്. വഴിയിൽ നി
ന്നു വല്ല ശബ്ദവും കേൾക്കുകയോ, വീട്ടി
ലേക്കു വല്ലവരും കയറി വരികയോ ചെ
ല്ലാൽ അവരെല്ലാം കള്ളന്മാരോ, കടിയ
ന്മാരോ, പാവുകളോ, പുലികളോ, പാ
റാകളോ, പൂഴികളോ, ഇംഗ്ലീഷുകപ്പൽക്കാ

രോ ആണെന്ന് അവൾ ആ ക്ഷണ
ത്തിൽ തീരുമാനിച്ചുകഴിയും. ഇത്ര കാല
ത്തെക്കൊണ്ടു പരിചയം ഉണ്ടായിട്ടും അ
വളുടെ ഈ ഭയവും ഭീരുത്വവും ഇതുവരെ
തീർന്നിട്ടില്ല. അതുകൊണ്ടു അവൾക്കു ക
ബൂലിവാലയെക്കുറിച്ചു വളരെ സംശയം
ഉണ്ടായിരുന്നു. ആയാളെ സൂക്ഷിക്കേണ
മെന്ന് എന്നോടു പാപ്പോഴും പാശ്ചാത്യർ
ഉണ്ടായിരുന്നു.

ഞാൻ അതു കേൾക്കുമ്പോൾ ചിരി
ച്ചു അവളെ കളിയാക്കി ധൈര്യപ്പെടുത്തു
വാൻ ശ്രമിച്ചിരുന്നു. പക്ഷെ അവൾ അ
പ്പോൾ തിരിഞ്ഞു നിന്നു എന്നോടു ഗൗ
രവമുള്ള പാപ്പ ചോദ്യങ്ങൾ ചോദിക്കാറു
ണ്ട്: -

'കുട്ടികളെ ഇതുവരെ ആരും ബല
മായി പിടിച്ചു കൊണ്ടു പോയിട്ടില്ലേ? കാ
ബൂൾ രാജ്യത്തു അടിമപ്രാപ്തരും ഉണ്ടാ
യിരുന്നു എന്നു പറയുന്നതു നേരല്ലേ? ഉത്ര
കായനായ ഈ മനുഷ്യനു ഒരു ചെറിയ
കുട്ടിയെ പിടിച്ചു കൊണ്ടുപോകുവാൻ സാ
ധിക്കുമെന്നു വിചാരിക്കുന്നത് അസംബ
ധമാണോ?'

അതു അ സാല്യമല്ലെങ്കിലും അസം
ഭാവ്യമാണ് എന്നു ഞാൻ ഉറപ്പിച്ചു പറ
ഞ്ഞു. അവൾ അതുകൊണ്ടു തൃപ്തിപ്പെട്ടി
ല്ല. അവളുടെ ഭയം വർദ്ധിച്ചുതേയുതു. എ
ങ്കിലും അതു ഒരു അടിസ്ഥാനവും വ്യവ
സ്ഥയും ഇല്ലാത്ത ഭയമായിരുന്നു അതുകൊണ്ടു
ആ ചില്ലറ കച്ചവടക്കാരനായ കബൂലി
വാലയോടു ഞങ്ങളുടെ വീട്ടിൽ കടക്കരു
തെന്നു പറയുന്നതു അനാചിതമായിരിക്ക
മെന്നു എനിക്കു തോന്നി. തന്നിമിത്തം ക

ട്ടിയും അയാളുമായുള്ള സ്നേഹം നിവിരപ്പം വർദ്ധിച്ചു വന്നു.

കൊല്ലത്തിൽ ഒരിക്കൽ കണ്ടുപിടിച്ച പല സ്വപരാജ്യത്തേക്കു മടങ്ങിപ്പോകും. അക്കാലത്ത് അയാൾക്കു ജോലിത്തിരക്കാണ്. തനിക്കു പിരിഞ്ഞു കിട്ടുവാനുള്ളതെല്ലാം വീടുകൾ തോറും നടന്നു പിരിച്ചെടുക്കുന്ന ഗൃഹിയാണ്. ഇക്കൊല്ലത്തിൽ ആ വക ഗൃഹികൾ ഒക്കെ ഉണ്ടായിരുന്നിട്ടും എടയ്ക്കൊക്കെയും മിനിയെ വന്നു കാണുന്നതിന് അയാൾക്കു സമയമില്ലാതിരുന്നിട്ടില്ല. മിനിയും അയാളും തമ്മിൽ എന്തോ ഒരു കാര്യം ഒരലോചിച്ചു വരുന്നുണ്ടെന്നു കാണുന്നവരെക്കൊക്കെ തോന്നി. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ, രാവിലെ വരുവാൻ സാധിച്ചില്ലെങ്കിൽ വൈകുന്നേരമെങ്കിലും അയാൾ എത്താതിരിക്കുകയില്ല. വീട്ടിൽ വല്ല മുക്കിലും മൂലയിലും വെച്ചു മലിനവസ്ത്രധാരിയും ഭിംബകായനും വളരെ പ്രകൃതവേഷക്കാരനും ആയ ആ ലാടനെ പെട്ടെന്നു കണ്ടുമുട്ടിയാൽ എനിക്കു തന്നെ പലപ്പോഴും ഒരു സങ്കോചം തോന്നാറുണ്ട്. എങ്കിലും മിനി-യാതൊരു പരിഭ്രമവും കൂടാതെ 'ആ കണ്ടുപിടിച്ചവ, കണ്ടുപിടിച്ചവ' എന്ന് ഉറക്കെ വിളിച്ചു പുഞ്ചിരി തുകിയുകൊണ്ട് അയാളുടെ അടുക്കൽ കാടി എത്താറുണ്ട്. പ്രായത്തിൽ ഇത്ര വളരെ പ്രയത്നമുണ്ടായിരുന്ന അവർ രണ്ടുപേരും തമ്മിൽ കണ്ടുമുട്ടിയാൽ ബഹു സമയം ചിലിരിച്ചു വെടി പറഞ്ഞും അന്യോന്യം രസിക്കാതിരിക്കുകയില്ല. അത് എനിക്കു നല്ല തീർച്ചയാണ്.

അയാൾ മടങ്ങി പോകുവാൻ നിശ്ചയിച്ചിരുന്നതിന്റെ കാലം ടി.ഡ.സം മു

മ്പ് ഒരു രാവിലെ ഞാൻ മുറിയിൽ ഇരുന്ന് ഏന്റെ നോവലിന്റെ അച്ചടിച്ച് പ്രവൃദ്ധകൾ പരിശോധിക്കുകയായിരുന്നു. കാലം നല്ല തണുപ്പുള്ളതായിരുന്നു. വായനത്തിൽ കൂടി സൂര്യശ്ശി അകത്തു പ്രവേശിച്ച് ഏന്റെ പാദങ്ങളെ സ്പർശിച്ചു. അതുകൊണ്ട് അല്പമായുണ്ടായിരുന്ന ആ ചൂട് അത്യന്തം ഹൃദയംഗമമായിരുന്നു. സമയം എടുമണി അയിരുന്നു. ചില്ലറ കച്ചവടക്കാർ — നടന്നു കച്ചവടം ചെയ്യുന്നവർ — ചിലർ സ്വസ്ഥനുള്ളിലേക്കു തല നിറയെ സാമാനവുമായി മടങ്ങുന്നുണ്ടായിരുന്നു. പെട്ടെന്നു ഞാൻ വഴിയിൽ നിന്ന് ഒരുമ്പൊളം കേട്ടു. പുറത്തേക്കു നോക്കിയപ്പോൾ, മിനിയുടെ കണ്ടുപിടിച്ചവയെ രണ്ടു ചൊല്ലിപ്പോകാൻ കൂടി വിലങ്ങു വെച്ചു കൊണ്ടുപോകുന്നതും ജിജ്ഞാസുക്കളായ ഒരു കൂട്ടം കുട്ടികൾ പിന്നാലേ കൂടിയിരിക്കുന്നതും ആണ് ഞാൻ കണ്ടതു. കണ്ടുപിടിച്ചവയുടെ വസ്ത്രങ്ങളിനേൽ എല്ലാം രക്തം പൂണ്ടിരുന്നു. ചൊല്ലിപ്പോകാൻ കരാളുടെ കയ്യിൽ ഒരു വലിയ കത്തിയും ഉണ്ടായിരുന്നു. ഞാൻ അങ്ങമനായി പുറത്തു വന്ന് ഭവനത്തെ തടഞ്ഞു നിത്തി 'എന്താ കാര്യം' എന്ന് അന്വേഷണം ചെയ്തു. കണ്ടുപിടിച്ചവർ ഒരാൾക്കു ഒരു രോമപൂരി സാൽവ് വിഹിതം എന്നും അതിന്റെ വില ചോദിച്ചപ്പോൾ വാങ്ങിയവർ സാൽവ തന്നെ വാങ്ങിയിട്ടില്ലെന്നു പറഞ്ഞു എന്നും തന്നിമിത്തം അവർ തമ്മിൽ ഘോരമായ ഒരു വാഗ്വാദം നടന്നു എന്നും അതിനിടയിൽ കണ്ടുപിടിച്ചവർ അയാളെ കത്തി മുടി എല്ലിച്ചു എന്നും ഞാൻ അവരോടും ഇവരോടും ഒക്കെ

ചോദിച്ചു മനസ്സിലാക്കി. തന്റെ പരിഭവവും കോപവും ശമിക്കാതെ പോകുന്ന വഴിക്കെല്ലാം കബൂലിവാല ആ ശത്രുവിനെ കലശലായി അധിക്ഷേപിക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു. പോകുമ്പോഴിക്ക് എന്റെ ഭവനത്തിന്റെ ഒരു ചുറ്റത്തു മിനിനിലുണ്ടായിരുന്നു. അവർ അയാളെ കണ്ടപ്പോൾ പതിവുപോലെ 'കബൂലിവാല' എന്നു വിളിച്ചുകൊണ്ടു സന്തോഷത്തോടുകൂടി കാടി ചുത്തി. കബൂലിവാലയ്ക്ക് അവർക്കു കണ്ടപ്പോൾ വളരെ സന്തോഷം തോന്നി. അയാളുടെ മുഖം തെളിഞ്ഞു. അന്ന് അയാളുടെ തോളത്തു മാറാപ്പുണ്ടായിരുന്നില്ല. അതുകൊണ്ട് അതിനകത്തുണ്ടെന്നു പറയാറുള്ള ആനയെ കുറിച്ചു സംസാരിക്കുവാൻ അപ്പോൾ അവർക്കു സാധിച്ചില്ല. അതുകൊണ്ട്, അവർ സാധാരണ ചോദിക്കാറുള്ള രണ്ടാമത്തെ ചോദ്യം അയാളോടു ചോദിച്ചു. 'നിങ്ങൾ നിങ്ങളുടെ ഭർത്താവിന്റെ പിതൃഗൃഹത്തിലേക്കു പോകുകയാണോ?' അയാൾ ചിരിച്ചുകൊണ്ട് 'ഇപ്പോൾ അങ്ങോട്ടു തന്നെ ആണ് പോകുന്നത്' എന്ന് മറുപടി പറഞ്ഞു. തന്റെ മറുപടി മിനിക്ക് രസിച്ചില്ലെന്ന് അയാൾക്കു മനസ്സിലായി. ഉടനെ, വലങ്ങിട്ടു മറുക്കിയിരുന്ന തന്റെ കൈകൾ രണ്ടും അയാൾ ഉയർത്തി പിടിച്ചു ഫോം തൊൻ എന്റെ ഭർത്താവിന്റെ വയസ്സുറുപ്പു ആ പിതാവിനെ അടിച്ചു വീഴ്ചമാക്കിരുന്നു. എന്തു ചെയ്യാം, എന്റെ കയ്യകൾ കെട്ടിയിട്ടിരിക്കുന്നു' എന്ന് അയാൾ കൂട്ടതലായി പറഞ്ഞു.

മരണം വരത്തക്കവിധത്തിൽ കയ്യേ

ററം ചെയ്തു കാരത്തിനു കബൂലിവാലയെ കുറെ വർത്തന നടപ്പു മിക്കു വിധിച്ചു.

കാലം അങ്ങിനെ കഴിഞ്ഞുകൂടി. അയാളെപ്പറ്റി ആരും കാത്തതും ഇല്ല. പതിവുള്ള സ്ഥലത്തുപതിവുള്ള ജോലികൾ ചെയ്തു തങ്ങൾ ദിനം കഴിച്ചു കൂട്ടി. ഒരിക്കൽ തങ്ങളുടെ വീട്ടിൽ വളരെ നിത്യവും ഇപ്പോൾ നടവിൽ കിടക്കുന്നവനുമായ ആ 'ലോടനെ'ക്കുറിച്ച് ആരും ആലോചിച്ചതും ഇല്ല. അധിമിശ്ചലമായ എന്റെ മിനിക്കു—എനിക്ക് അത്ര പറയുവാൻ ലജ്ജയാകുന്നു— അവളുടെ പഴയ സ്നേഹിതനെ തീരെ മാനം. അവർക്കു പുതിയ ചങ്ങാതിമാർ ഉണ്ടായി. അവർക്കു പ്രായം അധികമായതോടുകൂടി അവളുടെ ചങ്ങാതിമാർ അധികവും പെൺ കുട്ടികളായി. അവരെങ്ങിനെയും അവർ അവളുടെ സമയം കഴിച്ചു. സമയം മുഴുവനും കൂട്ടുകാർ ഒന്നിച്ചു കഴിച്ചിരുന്നതുകൊണ്ട് അവർക്കു പണ്ടത്തെപ്പോലെ അവളുടെ അച്ഛന്റെ മുറിയിൽ കടന്നു വരുന്നതിന്നു പോലും സൗകര്യമുണ്ടായില്ല. തൊൻ അവളോടു സംസാരിക്കു തന്നു പതിവില്ലാതായി.

അങ്ങിനെ കുറെ കൊല്ലങ്ങൾ കഴിഞ്ഞു. ശരത്കാലമായിരുന്നു. മിനിയ്ക്കു വിവാഹം നിശ്ചയിച്ചിരുന്നു. നവരാത്രികാലത്തു കിടക്കണമെന്നാണ് തീർച്ചപ്പെടുത്തിയിരുന്നത്. ഒറ്റ കൈലാസത്തിലേക്കു മടങ്ങി എത്തുന്ന ആ കാലത്തു, തങ്ങളുടെ ഭവനത്തിലെ പ്രത്യേക ഭവനമായിരുന്ന മിനി അവളുടെ അച്ഛനെ നിശ്ചയത്തു വിട്ടുകൊണ്ട് അവളുടെ ഭർത്താവിന്റെ ഭവനത്തെ പ്രകാശമാനമാക്കിത്തീർന്നു

തിന്ന് അങ്ങോട്ടു പോകുവാൻ നിശ്ചയിച്ചിരുന്നു.

പ്രഭാതം തെളിഞ്ഞു പ്രകാശിച്ചു. മഴക്കാലം കഴിഞ്ഞതുകൊണ്ടു വായുമണ്ഡലത്തിന്നു ഒരു പ്രത്യേകപരിശുദ്ധത സിദ്ധിച്ചതുപോലെ കാണപ്പെട്ടു. പ്രഭാതസൂര്യന്റെ രശ്മികൾ തനിത്തങ്കശ്ശലാകകൾ പോലെ പ്രകാശിച്ചു. ആ പ്രഭയിൽ യാതൊരു കൌതുകവും സാധാരണ തോന്നാത്ത കല്ലുട്ടയിലെ ഇടവഴികളിലുള്ള ഭവനങ്ങളുടെ ഇഷ്ടകല്പമകൾ കൂടി വളരെ പരിശോഭിച്ചു. പ്രഭാതം മുതൽ വിവാഹവാഗ്ദത്തം മുഴങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. ഭാരതാതാളത്തിലും എന്റെ ഹൃദയം അധികം ഉച്ചത്തിൽ അടിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. ഒരേ വീരാഗത്തിന്റെ ഒരു ആലാപം കേട്ടപ്പോൾ ആസന്നമായ വേർപാടിനെക്കുറിച്ച് ഭാഗ്യമുള്ള എന്റെ പരിതാപം ദുഃഖമിടവിടുന്നതായി എനിക്കു തോന്നി. എന്റെ മനിയുടെ വിവാഹം അന്നു രാത്രിയായിരുന്നു.

പ്രഭാതം മുതൽ ഭവനത്തിൽ തിരക്കും ലാഘവവും വർദ്ധിച്ചു. മിറാത്തു മേക്കുട്ടിയോടുകൂടിയ പന്തൽ കെട്ടുവാനുണ്ടായിരുന്നു. ഭിത്തികളിനേൽ എല്ലാം വാൽ സെറുകൾ തറയ്ക്കുവാനുണ്ടായിരുന്നു. ശൃതിക്കും പരിഭ്രമത്തിന്നും അർപ്പമുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഞാൻ എന്റെ മുറിക്കകത്തിരുന്നു ചില കണക്കുകൾ പഠിപ്പിക്കുകയായിരുന്നു. അപ്പോൾ പെട്ടെന്ന് ഒരാൾ മുറിയിൽ കടന്നുവന്ന് എനിക്കു സലാം തന്നു എന്റെ മുറിയിൽ വിനീതനായി നിന്നു. അത് ആ പഴയ കണ്ഡുവിവാലയായിരുന്നു. എനിക്ക് ആദ്യത്തിൽ ആളെ മന

സ്സിലായില്ല. അയാളുടെ തോളിൽ ഭാര്യപുരുഷന്മാരായിരുന്നില്ല. അയാളുടെ മുടി നീണ്ടതായിരുന്നില്ല. അയാളുടെ ശരീരത്തിന്നുണ്ടായിരുന്ന പഴയ ഭാഷസ്സോ ശക്തിയോ ഇപ്പോൾ കണ്ടില്ല. അയാൾ പതുക്കെ ഒന്നു പുഞ്ചിരിയ്ക്കാണ്ടു. അപ്പോൾ എനിക്ക് ആളെ മനസ്സിലായി.

‘താൻ എപ്പോൾ വന്നു’ എന്നു ഞാൻ അയാളോടു ചോദിച്ചു.

‘ഇന്നലെ വൈകുന്നേരംഎന്നെ ജെയിലിൽ നിന്നു വിട്ടയച്ചു’ എന്നായിരുന്നു അയാളുടെ മറുപടി.

ആ വാക്കുകൾ എന്റെ കണ്ണുനീർക്കുളിയിൽ പല്ലാതെ താമസം തന്റെ സമജീവിയിലെ മുറിവേല്പിച്ച ഒരു ശൂന്യനോടു ഞാൻ ഇതുവരെ സംസാരിച്ചിട്ടില്ല. അതോത്തപ്പോൾ എന്റെ മനസ്സിൽ വല്ലാത്ത ഒരു പരിഭ്രമമുണ്ടായി. ഇന്നേദിവസം ഈ ആൾ വന്നിരുന്നില്ലെങ്കിൽ ഈ ശുഭദിവസം ഇതിലുപരികം മംഗളകരമാകുമായിരുന്നു എന്ന് എനിക്കു തോന്നി.

‘ഇവിടെ ഇന്ന് ഒരു അടിയന്തരമാണ്. പല ക്രിയകളും നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. എനിക്ക് കുറെ തിരക്കുണ്ട്. അടുത്തു വേറെ ഒരു ദിവസം വരരുതേ?’ എന്നു ഞാൻ വീണ്ടും ചോദിച്ചു.

ഉടനെ അയാൾ പോകുവാനായി ഭാവിച്ചു. പക്ഷെ വാതിൽക്കൽ എത്തിയപ്പോൾ അല്ലെ സംശയിച്ചു നിന്നു പിന്നോക്കം തിരിഞ്ഞ് ‘എന്നോട്’ ‘എനിക്ക്’ ആ ചെറിയ കട്ടിയെ ഒന്നു കണ്ടുകൂടെ, സാർ, ഒന്നു കണ്ടാൽ മതി’ എന്നു പറഞ്ഞു. മിനി ഇന്നും പണ്ടത്തെ മിനി തന്നെ ആണെന്നായിരുന്നു അയാളുടെ വി

ശംസ! കബൂലിവാല എന്നു വിളിച്ചു കൊണ്ട് അവർ പണ്ടത്തെപ്പോലെ അയാളുടെ അടുക്കൽ ഓടി എത്തുമെന്ന് അയാൾ വിചാരിച്ചിരുന്നു. അയാൾ എതിനെയോ തന്റെ ഒരു നാട്ടുകാരനോട് വാങ്ങിയതായ കുറച്ച് അങ്ങിപ്പരിപ്പും കാരക്കായയും ഒരു കീറക്കടലാസ്സിൽ പൊതിഞ്ഞ് ആ കുട്ടിക്കു കൊടുക്കുവാനായി സൂക്ഷിച്ചു കൊണ്ടുവന്നിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. ജെയിലിൽ നിന്നു പുറത്തു വിട്ടുളക്കനെ അയാൾ ആദ്യമായി ചെയ്ത കൃത്യം അതാണ്. തന്റെ സ്വന്തം വകയായി ഒരു പൈപോലും ഇല്ലാതിരുന്നതിനാൽ ഇതു സമ്പാദിക്കുന്നതിന് അയാൾ കുറെ കഷ്ടപ്പെട്ടിട്ടുണ്ടായിരിക്കണം.

ഇന്ന് ഈ വീട്ടിൽ ഒരു അടിയന്തരമായ ഒരു ജീവിത ആരേയും കാണുന്നതിന്നു സാധിക്കില്ല എന്നു ഞാൻ ഉത്തരം പറഞ്ഞു. അയാളുടെ മുഖത്തു നിന്നു പ്രസന്നത തീരെ പോയി. മുഖം താന്നു. അയാൾ അത്യാഗ്രഹത്തോടുകൂടി എന്റെ നേരെ കുറച്ചു നേരം നോക്കിക്കൊണ്ടു നിന്നു. ഒടുവിൽ 'സലാം' എന്നു പറഞ്ഞു പുറത്തേക്കു പോയി.

എനിക്കു കുറച്ചു വ്യസനം തോന്നി. ഞാൻ അയാളെ തിരികെ വിളിച്ചാലോ എന്ന് ആലോചിച്ചു. പക്ഷെ അയാൾ സ്വന്തമനസ്സാലെ തന്നെ തിരികെ വരണമെന്നായിരുന്നു. അയാൾ എന്റെ നന്നെ അടുത്തെത്തി ഒരു പൊരി നീട്ടിക്കാണിച്ചുകൊണ്ടു 'ഞാൻ ഇത് ആ ചെറിയ കുട്ടിക്കു വേണ്ടി കൊണ്ടുവന്നതാണ്. ഇതു നിങ്ങൾ എന്നിക്കു വേണ്ടി ആ കുട്ടിക്കു കൊടുക്കാമോ?' എന്നു ചോദിച്ചു.

ഞാൻ അതു വാങ്ങി അയാൾക്കു പണം കൊടുക്കുവാനായി ഭാവിച്ചു. അപ്പോൾ അയാൾ എന്റെ കയ്യ് കടന്നു പിടിച്ചു. 'നിങ്ങൾ വളരെ ദയാലു തന്നെ. എന്നെ നിങ്ങൾ മറക്കരുത്. നിങ്ങൾക്കു മനയായ ഒരു പെൺകുട്ടി ഉണ്ട്.' എനിക്കും അവളെപ്പോലെ തന്നെ ഒരു കുട്ടി എന്റെ വീട്ടിൽ ഉണ്ട്. ഞാൻ മിനിയെ കാണുമ്പോൾ അവളെ കാക്കുന്നു. ആ മൗനത്തോടുകൂടിയാണ് ഞാൻ മിനിക്കു എടുത്തു വെച്ചതും കൊണ്ടു കൊടുക്കുന്നത്. അല്ലാതെ എനിക്ക് അതുകൊണ്ടു ഒരു ലാഭം ഉണ്ടാകുവാനല്ല' എന്നിങ്ങനെ അയാൾ എന്നോട് പറഞ്ഞു.

ഇത്രയും പറഞ്ഞ് അയാൾ അയാളുടെ അഴുക്കു പിറണ്ട അഴുക്കു ഉടുപ്പിന്റെ അകത്തു നിന്നു ഒരു ചുളി പിടിച്ചു ചെറിയ കടലാസ്സുപൊതി പുറത്തേക്കു എടുത്തു. വളരെ സൂക്ഷ്മതയോടുകൂടി അയാൾ അതു കെട്ടിപ്പിടിച്ചു. രണ്ടു കൈ കൊണ്ടും കൂടി അതിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന ഒരു കടലാസ്സുടുത്തു എന്റെ മേൽപ്പൊക്കത്തു വെച്ചു. അതിൽ ഒരു കുട്ടിയുടെ കൈയ്ക്കടുത്തു ഞാൻ മറയയുണ്ടായിരുന്നു. മറയോടെ ചിലു. ചിത്രം വരച്ചതുമല്ല. കയ്യിൽ മങ്ങിപ്പറ്റി കടലാസ്സിൽ പതിച്ചതായിരുന്നു ആ ചിത്രം. അത് അയാളുടെ പുത്രിയുടെതായിരുന്നു. ഈ കാലമെല്ലാം ഇതു കൈയ്ക്കടുത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്നു. കൊല്ലത്തോടുകൂടിയതിൽ വന്നു സാമാനങ്ങൾ വിറ്റു കൊടുക്കുമ്പോഴല്ലാം ഈ കടലാസ്സ് അയാൾ അയാളുടെ ഹൃദയത്തോടു ചേർത്തു സൂക്ഷിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു.

എന്റെ നയങ്ങളിൽ താനേ അശ്രുക്കൾ നിറഞ്ഞു. അയാൾ ഒരിടനായ ഒരു കംബുതകാരൻ വിചിത്ര കലാപ്രകാശനാണെന്ന കഥ തന്നെ ഞാൻ തലുലം മറന്നു. എന്നാൽ ഞാനോ? - ഇല്ല. ഒന്നുമില്ല. എന്തിനെന്നു അയാളേക്കാൾ ഒരു വിശേഷം! അയാളും എന്തിനല്ലെന്നു ഒരു അർത്ഥനായിത്തന്നെ.

ഒരു കോളിയിൽ കിടക്കുന്ന ഒരു
 ഉടയെക്കുറിച്ച് പഠിക്കുക കഠിനമായി
 ഒരു ഉടയെക്കുറിച്ച് പഠിക്കുക കഠിനമായി
 പഠിക്കുക കഠിനമായി പഠിക്കുക.

ഞാൻ അധികം ഒരാളെ ഉടനെ അയച്ച് അന്വേഷത്തിൽ നിന്ന് അവർക്ക് പുറത്തേക്കു വരുത്തി. വളരെ അല്പം കൂടി ആവുന്ന വിധമെല്ലാം അവിടെ തടസ്സം പാഞ്ഞു. ഞാൻ അതൊന്നും ശ്രദ്ധിച്ചതേ ഇല്ല. അധികം, എന്തെങ്കിലും, ചുവന്ന പട്ടുത്തു കല്യാണവേഷം ധരിച്ചു, ലലാടത്തിൽ ചന്ദനം വരച്ചു കരിയിട്ടു, യൗവനയുക്തയായ ധൂമ്രിനെപ്പോലെ അലങ്കരിച്ചു ലജ്ജാവിചശിതയാടി എന്തെങ്കിലും വന്നു നിന്നു.

ആ വേദം കണ്ടു കബൂലിചാല വ
 ഭിരമിച്ചു കൊള്ളുന്ന സ്കൂളിച്ചു നിന്നപോ
 തി, അയറേക്ക് അറവട്ടുമായുള്ള പഴയ
 ചങ്ങാതിത്താലും കൂട്ടുകൂട്ടം വീണ്ടും പുതു
 ക്കുവാൻ ഇനി സാധിക്കുകയില്ല. ഭട്ടവിൽ
 അല്ലെങ്കിൽ ചിരിച്ചുകൊണ്ട് 'ആട്ടെ കുട്ടി,
 നീ നിന്റെ അമ്മയിന്റെ പിന്മുറയെത്തി
 ലേക്കു പോകുകയോണോ' എന്നു കബൂലി
 ചാല മിനിയോടു ചോദിച്ചു.

ആ വർഷകളുടെ അത്ഭുതം ഇപ്പോൾ
അവർക്കു നല്ലപോലെ അറിയാമായിരുന്നു

നം. പണ്ടത്തെപ്പോലെ ഇന്നു മറുവടി പഠയ്ക്കാൻ അവർക്കു നിവൃത്തിയില്ല. ചോദ്യം കേട്ടപ്പോൾ അവയ്ക്കു മുഖം ചുടുന്നു. മുഖം താഴ്ന്നു അവർ അയാളുടെ മുമ്പിൽ ചിന്താമഗ്നരായി നിന്നു.

ക ബുദ്ധിവാലയും മിനിയും തമ്മിൽ
 ഒന്നാമതായി കണ്ടെത്തിയ അവസര
 ഞെ ഞാൻ അപ്പോൾ കാളു. ഏനിക്ക
 വൃന്ദനം തോന്നി. മിനി വിബു ചരന്ത
 പുത്തലിലേക്കു പോയപ്പോൾ ക ബുദ്ധിവാ
 ല സാഗർവും പരിതാപജനകവും ആ
 ഡ ഒരു ദീർഘശ്വാസത്തോടു കൂടി അ
 വിടത്തന്നെ നിലത്തു പെട്ടെന്നു മൂർന്നു.
 ഈ കാലത്തിനിടയ്ക്ക് അയാളുടെ മകളും
 ഇതുപോലെ വളർന്നു പ്രായപൂർത്തി പണി
 ടുണ്ടാകുമെന്ന് അയാൾക്കു കാമമു വന്നു.
 അയാൾ അവിടെ ചെന്നാൽ അച്ഛനും
 മകളും തമ്മിൽ തമ്മിൽ അറികയില്ലെ
 ന്നും അശ്വോത്സാ വീണ്ടും പരിചയപ്പെ
 ടേണ്ടി വരുമെന്നും അയാൾ അന്നുമാനി
 ച്ചു. തീച്ചയായിട്ടു അയാളുടെ മകൾ ഇ
 പ്പോൾ മുഖിച്ചുനീക്കുന്ന പോലെ ആയി
 ിക്കയില്ല. വിശേഷിച്ചു; ഈ എട്ടുകൊല്ല
 തതിനിടക്ക് അവൾക്ക് ഏതെല്ലാമൊ
 ക്കു സംഭവിച്ചിട്ടുണ്ടാവാം?

വിചാരവെട്ടും മുഴങ്ങി. ശരത്കാലസ്മൃതനും പ്രഭാപാലത്താൽ ഒരു പ്രശ്നമെപ്പോൾ ശോഭമാനമാക്കി. വെണ്മ കണ്ഠിയാല കല്പത്തിലെ ഒരു ഏടവഴിയിൽ ഇരുനൂറ്റാണ്ടുകൾ കിടക്കുന്ന അമൃതാനില (അവിടത്തെ പ്രധാനനഗരമാണു കാബൂൾ) ഫലപൂർവ്വമായില്ലാത്ത പട്ടണത്തിനകളെ മനസ്സുകൊണ്ടു ധ്യാനിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു.

ഞാൻ ഒരു ബാങ്കു നോട്ട് എടുത്തു
അയാൾക്കു കൊടുത്ത്, ഇപ്രകാരം പറ
ഞ്ഞു. താൻ വേഗം തന്റെ നാട്ടിലേയ്ക്കു
മടങ്ങി ഉൾക്കിടക്കുന്ന തന്റെ പുത്രിയു
ടെ സമീപത്തേക്കു വേഗം ചെല്ലുക. നി
ങ്ങളുടെ സന്തോഷകരമായ ആ കൂടിക്കാ
ഴ്ച എന്റെ കുട്ടിയുടെ ക്ഷേമാഭിവൃദ്ധിക്കു
കാരണമായി തീരട്ടെ.

ഈ സമ്മാനം കൊടുത്തതു കാര
ണം അന്നത്തെ കല്യാണച്ചിലവിൽ പ
ല ഭാഗവും എനിക്കു വേണ്ടെന്നു വെച്ചേ
ണ്ടതായും, ചിലതെല്ലാം ചുരുക്കേണ്ടതാ
യും വന്നു. ഉദ്ദേശിച്ച മാതിരി വില്പിച്ചു
കുതി വിളക്കുകൾ ഞാൻ എളുപ്പത്തി
യില്ല. പട്ടാളക്കാരുടെ ബാൻറും വേണ്ടെ
ന്നു വെച്ചു. വീട്ടിലെ സ്ത്രീകൾക്ക് ഏല്പാം

വലിയ പരിഭവമായി. എന്നാൽ എന്റെ
സംബന്ധിച്ചേത്തോളം വിവാഹം വി
ചാരിച്ചതിൽ അധികം തൃപ്തികരവും മം
ഗളകരവും ആയിത്തീർന്നു. ഏതുകൊണ്ടെ
ന്നാൽ, വളരെ ദൂരത്തുള്ള ഒരു ഭവന
ത്തിൽ വളരെ കാലമായി അന്യോന്യം
കാണാതിരിക്കുന്ന രാജനായ ഒരു കുട്ടി
യും അവളുടെ സ്നേഹമുള്ള പാതാവും വീ
ണ്ടും കണ്ടിച്ചു ചേരുകയാൻ സംഗതിയായ
ഒല്ലാ എന്ന വിചാരം എനിക്കു ഞാൻ
അതുവരെ അനുഭവിച്ചിട്ടില്ലാത്ത സമാ
ധാനത്തേയും സംതൃപ്തിയേയും സന്തോഷ
ത്തേയും തന്നു.

പുത്തേഴത്തു രാമമേനോൻ
ബി, എ, ബി, എൽ.

കാലഗതിയും കലികൗടില്യവും

‘ബ്രഹ്മാണ്യകോടികൾ നഷ്ടങ്ങളായ
തും ബ്രഹ്മാണ്യപ്പുഷ്പങ്ങളായതും’ നോക്കി
യാൽ ഒരു കയ്യും കണക്കുവെക്കുന്നതാ
ണു ശാസ്ത്രം പ്രോചിക്കുന്നത്. ഒരോ മനു
ഷ്യരേയും ഒരോ ബ്രഹ്മാണ്യമായി സങ്കല്പി
ക്കുന്നതായാൽ ആ മനുഷ്യശരീരത്തിൽ വ
സിക്കുന്ന കുമികളും കിടങ്ങളും ബീജങ്ങളുമെ
ല്ലാം ആ മനുഷ്യന്റെ ദേഹവിഷയാഗത്തോ
ടു കൂടി നശിക്കുന്നതുപോലെയാണ് നാം
അധിവസിക്കുന്ന ഈ ഭൂമിയെപ്പോലുള്ള
അനവധി ഗോളങ്ങൾ ഉണ്ടായും നശിച്ചും
കൊണ്ടിരിക്കുന്നതെന്നു നമുക്കു ക്ഷണ
ത്തിൽ മനസ്സിലാക്കാം. നാം ആകാശ

ത്തിൽ കാണുന്ന നക്ഷത്രങ്ങളിൽ മിക്ക
തും ഭൂമിയെപ്പോലുള്ള ഒരോ ബ്രഹ്മാണ്യ
ങ്ങളാണെന്നും നമ്മെപ്പോലുള്ള ജീവജാല
ങ്ങൾ ആ കാണുന്ന ഗോളങ്ങളിലും വസിക്കു
ന്നുണ്ടെന്നുമാണു നവീനശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ
പറയുന്നത്. ശാസ്ത്രീയസിദ്ധാന്തപ്രകാരം
പഞ്ചഭൂതങ്ങളുടെ പരിണാമഫലമായി
ആകാശത്തിൽ ഇടയ്ക്കിടെ ഗോളങ്ങളുണ്ടാ
കുന്നുണ്ടെന്നും നശിക്കുന്നുണ്ടെന്നും കാണു
ന്നു. കാലക്രമംകൊണ്ടു ഒരോ ഗോളങ്ങളു
ലേയും ശീതോഷ്ണസ്ഥിതിക്കു മാറ്റം വരുന്നു
ണ്ടെന്നും തന്മൂലം ആ ഗോളങ്ങളിൽ താ
മസിക്കുന്ന ജീവികളുടെ പ്രകൃതിയിലും മ

ററം വരുന്നതെന്നും നവീനശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ സമ്മതിക്കുന്നു. ബ്രഹ്മാണുസംഹിതകളുണ്ടെന്നു കണ്ടുപിടിച്ച നമ്മുടെ പുസ്തകമോട്ട നവീനശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ മിക്ക സംഗതികളിലും യോജിക്കുന്നുണ്ട്. ഇത്രത്താളം ബുദ്ധിശക്തിയുള്ള നമ്മുടെ പുസ്തകം ഈ ഭൂമിയെപ്പറ്റി പറയുന്ന അഭിപ്രായങ്ങൾ എന്തൊക്കെയാണെന്നു ശ്രദ്ധയോടെ നോക്കേണ്ടതാണ്. ഈ ഭൂമിയുണ്ടായിട്ടു എത്ര കാലമായി, ഇനി എത്ര കാലം ഈ ഭൂമി നിലനില്ക്കും, ഈ ഭൂമിയിൽ വസിക്കുന്നവർക്കു കാലഗതിയിൽ വല്ല മാറ്റങ്ങളും വന്നു ചേരുന്നതോ എന്നൊക്കെ അറിവാൻ പുസ്തകങ്ങളുടെ റിക്കാട്ടുകൾ നാം ഒന്നു പരിശോധിച്ചു നോക്കുക. നവീനന്മാരുടെ അഭിപ്രായവും പുസ്തകങ്ങളുടെ അഭിപ്രായവും തമ്മിൽ വ്യത്യാസം വല്ലതുമുണ്ടോ എന്നു നോക്കേണ്ട ഭാരം തല്ലാലും നാം കയ്യേല്ക്കേണ്ടതില്ല. കാരണം നവീനന്മാരുടെ അഭിപ്രായത്തിൽ ലിംഗപ്രതി മാറ്റം വന്നു കൊണ്ടിരിക്കുന്നുണ്ടെന്ന സംഗതി തന്നെ.

പുഷ്പികന്മാർ കാലത്തെ അളക്കുവാൻ ഉപയോഗിച്ചു ഇടയ്ക്കി എത്രയുവളരെ ചെറുതാണ്. രണ്ടു താമരയിലകൾ കൂട്ടിപ്പിടിച്ചു, അതിശക്തിയുള്ള ഒരു വൻ ഒരു സൂചികൊണ്ടു ഈ താമരയിലകളിൽ കുത്തിത്തുളയ്ക്കുമ്പോൾ ഒരു ഇലത്തുളഞ്ഞ് മറ്റൊരു ഇല തുളയുവാൻ എത്ര സമയം ചേണ്ടി വരുന്നതോ അത്ര സമയത്തിന്നാണ് അല്ലകാലം എന്നു പേരു കൊടുത്തിട്ടുള്ളത്. ഈ അല്ലകാലമാണ് കാലഗതിയെ അളക്കുവാൻ പുഷ്പികന്മാർ ഉപയോഗിക്കുന്നത്. പാശ്ചാത്യന്മാരുടെ ഒരു സെക്കുണ്ടും ഫിനൂക്കളായ ഗണിതശാസ്ത്ര

ജ്ഞന്മാരുടെ അല്ലകാലവും തമ്മിൽ എത്രമാത്രം വ്യത്യാസമുണ്ടെന്നു താഴെ ചേർന്ന കണക്കുകൊണ്ടു വ്യക്തമാവും.

30 അല്ലകാലം = ഒരു തുടി

30 തുടി = ഒരു കല

30 കല = ഒരു കാഷ്ട

30 കാഷ്ട ഒരു നിമിഷം (നോടി- മാത്ര)

ഫിനൂക്കളുടെ ഈ നിമിഷമാണെന്നു തോന്നുന്നു പാശ്ചാത്യന്മാരുടെ ഒരു സെക്കുണ്ടും.

4 നിമിഷം (മാത്ര) = ഒരു ഗണിതം

10 ഗണിതം = ഒരു ശാസം

6 ശാസം = ഒരു വിനാഴിക

60 വിനാഴിക = ഒരു നാഴിക

ഈ കണക്കു പ്രകാരം ഒരു നാഴികയെ ഫിനൂക്കൾ ആയിരത്തി ഒരുരൂറു കോടിയിലധികം അല്ലകാലമായി അറിയിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു കാണാം. ഹൃദികന്മാരും നവീനന്മാരുമായുള്ള വ്യത്യാസം ഇത്രത്തോളമുണ്ടെന്നു ഗണിതശാസ്ത്രം ഒന്നുകൊണ്ടു തന്നെ തെളിയുന്നു നല്ലൊരു യൂനിറ്റ് (Unit) എത്രത്തോളം ചുരുക്കിക്കൊണ്ടു വരുന്നുവോ അത്രത്തോളമാണ് ഗണിതം ശരിയായി വരുന്നതെന്നു സിദ്ധാന്തം നവീനന്മാർ തന്നെ സാക്ഷ്യപ്പെടുത്തുന്നുണ്ട്. നാഴികവരെയുള്ള ഗണിതം കൊണ്ടുമാത്രമായില്ല; അതിനപ്പുറവും കടന്നു നോക്കുക.

60 നാഴിക = ഒരു ദിവസം

15 ദിവസം = ഒരു പക്ഷം

2 പക്ഷം = ഒരു ചാസം (വിനൂക്കൾക്കു ഒരു അഫോരാത്രം)

6 ചാസം = ഒരു അയനം

2 അയനം = ഒരു സാവത്സരം (ദേവകൾക്കു അഫോരാത്രം)

നമുക്കു ഒരു കൊല്ലം കഴിയുമ്പോൾ പിതൃക്കൾക്കു 24 ദിവസമേ കഴികയുള്ളൂ. ദേവകൾക്കുവേണ്ടി ഒരു ദിവസം മാത്രം കഴിയുന്നു. ജീവികൾ ഒരോന്നും തമ്മിലുള്ള ആയുസ്സിന്റെ മാറ്റം ഈ ഭൂമിയിൽ തന്നെ നാം ധാരാളം കാണുന്നുണ്ട്. ചില കിടപ്പുകാർ നമുക്ക് ഒരു ദിവസം തികയുന്നതിന്നു മുമ്പായി ജനിച്ച് ബാല്യം, യൗവനം, വാർദ്ധക്യം എന്നീ അവസ്ഥകളെല്ലാം കഴിഞ്ഞു നശിക്കുന്നു. അതിലിടക്കു സന്താനങ്ങളെയും ഉണ്ടാക്കുന്നു. ഇതുപോലെ ഈ ഷൽകാലഭേദത്തോടു കൂടി അനവധി ജീവജാലങ്ങൾ ഈ ലോകത്തിൽ തന്നെ ഉണ്ടായിക്കൊണ്ടും നശിച്ചുകൊണ്ടും ഇരിക്കുന്നുണ്ട്. ഈ സംഗതികളാൽ മനുഷ്യരുടെയും പിതൃക്കളുടെയും ദേവന്മാരുടെയും ആയുസ്സിന്നു തമ്മിൽ വ്യത്യാസമുണ്ടെന്നു പറയുന്നതിൽ ആശ്ചര്യത്തിന്നു യാതൊരു വഴിയും ഇല്ല. നമ്മുടെ 360 സംവത്സരമാണ് ഒരു ദേവാബ്ദം. (ദിവ്യസംവത്സരം) എന്നു പറയുന്നതു. മനുഷ്യരുടെ മൂന്നു നാലു തലമുറ കഴിയുമ്പോഴാണ് ദേവന്മാരുടെ ഒരു കൊല്ലക്കാലം കഴിയുന്നത്. ഈ ദിവ്യസംവത്സരത്തെ അടിസ്ഥാനമാക്കിയാണ് യുഗങ്ങളെ തിരിച്ചിട്ടുള്ളത്. യുഗത്തിന്റെ കണക്കു താഴെ ചേർക്കുന്നു.

കൃതയുഗം = 4800	ദിവ്യസംവത്സരം
ത്രേതായുഗം = 3600	ടി
ധോപരയുഗം = 2400	ടി
കലിയുഗം = 1200	ടി

ഇപ്രകാരം നാലു യുഗങ്ങളും കൂടി 12000 ദിവ്യ സംവത്സരമാണ്, അതായത് ഒരു ചതുർയുഗകാലമെന്നാൽ 4820000

മനുഷ്യരുടെ കൊല്ലങ്ങളാണ്. ഇപ്രകാരം കൃതം, ത്രേത, ധോപരം, കലി എന്നു 72 ചതുർയുഗം കഴിയുമ്പോഴാണ് ഒരു മനവന്തരം കഴിയുന്നത്. ഒരു മനവന്തരമാണ് ദേവകളുടെ ആയുസ്സ്. മനു മാന്വന്തോടു കൂടി ദേവകളും എല്ലാം മാറുന്നു. ഇപ്രകാരം 14 മനവന്തരം കഴിയുമ്പോഴാണ് (1008 ചതുർയുഗം) ബ്രഹ്മാവിന്റെ പകൽ കഴിയുന്നത്. പിന്നെ രാത്രി ഉറക്കമായതുകൊണ്ടു ആ രാത്രികാലം 1008 ചതുർയുഗം ലോകമെല്ലാം പ്രളയത്തിൽ കിടക്കുന്നു. മേൽപ്രകാരം 2016 ചതുർയുഗം കഴിയുമ്പോൾ ബ്രഹ്മാവിന്നു ഒരു ദിവസമാകുന്നു. ഇപ്രകാരമുള്ള 360 ബ്രഹ്മദിവസം ഒരു ബ്രഹ്മസംവത്സരമാകുന്നു. ആ ബ്രഹ്മസംവത്സരം 140 കലിയുവോൾ ബ്രഹ്മായുസ്സും കഴിയുന്നു. അപ്പോഴാണ് പ്രളയത്തിന്നാണു ബ്രഹ്മപ്രളയം എന്നു പേർ. ആ ബ്രഹ്മപ്രളയം 120 ബ്രഹ്മവഷം നിലകൂടുകയും ചെയ്യും.

മേൽ കാണിച്ച കണക്കുകൊണ്ടു സിദ്ധിക്കുന്നതു ഇപ്പോൾ നാം കാണുന്ന ഈ ഭൂലോകം കഴിഞ്ഞു ബ്രഹ്മപ്രളയത്തിന്നു ശേഷം ഉണ്ടായി ഇത്ര മനുഷ്യസംവത്സരമായി എന്നു കണക്കാക്കുമെന്നുള്ളതാണ്.

ഏഴാമത്തെ മനവന്തരമായ വൈവസ്വതമനവന്തരത്തിൽ, 28-ാമത്തെ ചതുർയുഗത്തിൽ, കലിയുഗത്തിൽ 5019-ാമത്തെ സംവത്സരത്തിലാണ് നാമിപ്പോൾ എത്തിട്ടുള്ളതെന്നാണു ഹിന്ദുശാസ്ത്രപ്രകാരം കാണുന്നത്. ആ കണക്കു പ്രകാരം

$$(7 \times 72 + 28) \times 4320000 + 5019,$$

അതായത് സൃഷ്ടി ശേഷം ഇന്നത്തെ

തിയ്യതി 2298245019 മനുഷ്യസംവത്സരങ്ങൾ കഴിഞ്ഞുവന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. സംധാരണ പ്രളയത്തിനുള്ള 4854560000 സംവത്സരത്തിൽനിന്നു കഴിഞ്ഞു തള്ളിയാൽ ഇനി 2056814961 മനുഷ്യസംവത്സരം ഈ ലോകം ഉണ്ടാകുമെന്നു കണക്കാക്കാം. ഇപ്രകാരമുള്ള ചെറിയ പ്രളയങ്ങൾ 720 കഴിഞ്ഞാൽ ശാശ്വതമായ ബ്രഹ്മവർഷമാകുമുള്ളു. അങ്ങിനെ 120 ബ്രഹ്മവർഷം കഴിയുന്നതു വരെ ബ്രഹ്മപ്രളയം വരുന്നതുവരെ ഏതു ചെറിയ പ്രളയങ്ങൾ കഴിയേണമെന്നു ഊഹിക്കാമല്ലോ. ഇത്രയൊക്കെ ആയുസ്സുള്ള നമ്മുടെ ഭൂമിയെ 'മധുസ' നയിപ്പിക്കുമെന്ന് അമേരിക്കക്കാർ പറഞ്ഞാൽ ഹിന്ദുക്കൾ വിശ്വസിക്കുമോ?

ക ലി യ ഗ മ്

കലിയുഗം തുടങ്ങി 5019 കൊല്ലമായെന്നു പറഞ്ഞുവെല്ലോ. ചതുർയുഗങ്ങളിൽ ഒരോ യുഗത്തിലും ഈ ഭൂമിയിൽ നിവസിക്കുന്ന ജീവജാലങ്ങളുടെയും സമ്പ്രദർശനങ്ങളുടെയും അകൃതിയിലും പ്രകൃതിയിലും വലുതായ മാറ്റം വരുന്നുണ്ടെന്നു ഹിന്ദുശാസ്ത്രം സിദ്ധാന്തിക്കുന്നത്, അത്രമാത്രമല്ല മനുഷ്യരുടെ സദാചാരനിയമങ്ങളിലും ചില വ്യത്യാസങ്ങൾ വരുന്നുണ്ടെന്നു പറയുന്നതും ഇപ്പോൾ നടപ്പിലാക്കുന്ന ചതുർയുഗത്തിൽ കൃതയുഗം, ത്രേതായുഗം, ദ്വാപരയുഗം ഇങ്ങിനെ മൂന്നു യുഗങ്ങൾ കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ടല്ലോ. ഈ കഴിഞ്ഞ മൂന്നു യുഗത്തിലുള്ള ജനങ്ങളും ഇപ്പോൾ നടക്കുന്ന കലിയുഗത്തിലെ ജനങ്ങളും അമ്മിൽ വലുതായ മാറ്റമുണ്ടെന്നാണ് ഹിന്ദുശാസ്ത്രപ്രകാരം കാണുന്നത്.

മനുഷ്യരുടെയും മൃഗങ്ങളുടെയും കർമ്മങ്ങളിൽ ദോഷപ്രകൃതികളുമ്പോൾ ഇപ്പോഴുമായി വലുതായ മാറ്റമുണ്ടായിട്ടുണ്ടെന്നു ഹിന്ദുശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ തന്നെ സമ്മതിക്കുന്നുണ്ട്. ഭൂമി കിളിക്കമ്പോൾ ചില ടിക്കിലാക്കുക കണ്ടെത്തുന്ന മൃഗങ്ങളുടെ അസ്ഥികൾ നോക്കി അത്ര വലുപ്പമുള്ള ജന്തുക്കൾ ഇപ്പോൾ ലോകത്തിലില്ലെന്നു തീട്ടപ്പെടുത്തുന്നു. ശരിയായ സിംഹത്തെ വല്ല കാഴ്ചക്കുറവിലൂടെ വേറെ ഏയിടെയും കാണാനില്ലെന്നു വന്നിരിക്കുന്നു. മുൻകാലങ്ങളിലും മനുഷ്യരുടെ അസ്ഥികൾ പരിശോധിച്ചു ദോഷാർത്ഥ്യവും വലുപ്പവും മുമ്പുള്ളവരെപ്പോലെ ഇപ്പോഴുള്ളവയിലില്ലെന്നു സ്ഥാപിച്ചിരിക്കുന്നു. മുൻകാലങ്ങളിൽ യോദ്ധാക്കന്മാർ ഉപയോഗിച്ചിരുന്ന ആയുധങ്ങൾ ഇപ്പോഴുള്ളവയെപ്പോലെ തന്നെ ശക്തിയില്ലാതെ വന്നിരിക്കുന്നു. ജനങ്ങൾ ക്രമേണ ഹ്രസ്വകാലന്മാരും അശക്തന്മാരായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. പ്രകൃതിയെ സംബന്ധിച്ചു കേന്ദ്രമുള്ള മാറ്റത്തിന്നു പുറമെ സദാചാരത്തിൽ വന്ന കൂട്ടൻ മാറ്റത്തെപ്പറ്റി ശ്രമോദ്ധാരവതം ദ്വാദശസ്കന്ധത്തിൽ കിളിപ്പാട്ടായി ഇപ്രകാരം എഴുതിയിരിക്കുന്നു:—

മനുഷ്യാഭ്യുപഗതികൾ ജനസംഖ്യയുടെ വലുതായ കർമ്മങ്ങളിൽ ഉൾപ്പെട്ടതും നാലിലൊന്നാമതു സന്ധ്യ, ദയം, തപഃ, ദാനമിത്വം ചതുഷ്ടാദങ്ങൾ യഥാർത്ഥം നാകമർന്നുവെളുത്തുതന്നെ സന്തോഷവും, കരുണയും, മൈത്രിശാന്തിയും ദാന്തി, തിതിക്കു, വണ്ണാ ചാരവർണ്ണം നല്ലവണ്ണം ചെയ്ത ശ്രമചാരവും

അല്ലെങ്കിൽ അതാണെന്നു തോന്നുന്നു
സമദൃഷ്ടി കളായിത്തീർന്നു
 മെല്ലെ മെല്ലെ കറയുന്ന ധർമ്മം
ധർമ്മത്തിലേക്കും ശക്തിപ്പെട്ടു തോന്നുന്നു
 വാദിച്ചിരുന്ന ധർമ്മസത്യത്തിന്റെ
 മോശം കറയുന്ന സമുദ്രം
 താപവുമായ ചരവെണ്ണകൾ
 മേവുകൊണ്ടു പോകുന്ന തോന്നുന്നു
 ദാഹത്തിൽ മുക്കി വെക്കുന്നതായാ
 ഹിംസയെ നോക്കി വിനാശമെന്നു തോന്നുന്നു
 ദൈവതമധർമ്മം സമീപമാണെന്നു
 സാക്ഷാത്കാരമുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നു
 ആ സമുദ്രം വരേണ്ട കയ്യെത്തിക്കുക
 ശ്രേഷ്ഠപിതൃമോശകളായി വീടുക
 ധർമ്മമേതും കളയാതെ പരിഹാസം
 നന്നായ്ക്കൊടുക്കുന്നു സമുദ്രം

ഇത്രയും ധർമ്മത്തിന്റെ നാലു
 പാടുകളിൽ മൂന്നും കലിയുഗത്തിന്റെ
 ആരംഭത്തോടു കൂടി നശിക്കുന്നുവെന്നും
 ശേഷിക്കുന്ന പാടും സത്യം കണ്ടു മാത്രമാ
 ണെന്നും ആണ് കാണുന്നത്. തോന്നുന്നു
 ഗതിയിൽ നടന്ന രാമായണകഥയും ദാ
 വരയുഗത്തിൽ നടന്ന ഭാരതകഥയും
 തമ്മിലുള്ള വ്യത്യാസം നോക്കിയാൽ യുഗ
 ത്തിന്റെ പരിണാമത്തിൽ സദാചാരങ്ങൾ
 കൂടും പരിണാമം വരുന്നുണ്ടെന്നു തീർച്ച
 യായും സമ്മതിക്കേണ്ടിവരും. കലിയുഗ
 ത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന സഭാസഭാക്കളെ
 പറ്റിയും ദാമോദരസ്ഥത്തിൽ അല്ലെങ്കിൽ
 സ്കന്ദപുരാണത്തിൽ അല്ലെങ്കിൽ
 നാലു അദ്ധ്യായങ്ങളിലെ തോന്നുന്നു
 ഭാവമെന്തെന്നു പകർത്തിയാൽ അത്
 ശേഷം ശരിക്കായിത്തീർന്നു.

സമുദ്രം കലിയുഗത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന
 മിക്കകാലത്തും നീക്കമില്ലാത്ത
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ
 കളയാതെ ഉണ്ടായിരുന്നതായി
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ
 ഏകദേശം ചരവെണ്ണകൾ

എന്നു പറഞ്ഞതിനു ശേഷം സാമ്പ്രദായം,
 രാജസം, രാമസം, രാജസം എന്നീ
 നാലുവിധത്തിൽ കൂടും, തോന്നുന്നു
 ത, ദാഹം, കലി എന്നീ യുഗങ്ങളിൽ
 ഗുണങ്ങൾ കാണുമെന്നും പറയുന്നത്.
 തോന്നുന്നു കലിയുഗത്തിൽ
 ചരവെണ്ണകൾ ഉണ്ടായിരുന്നതായി
 മനസ്സിലാക്കേണ്ടതാണ്.

താമസമെന്നതിന്റെ ഗർഭത്തിൽ ഉണ്ടാ
 ക്കുമെന്നാണ് പറയുന്നത്. ത്രിദോഷം
 കോപിച്ചാൽ മനുഷ്യൻ മരിക്കുന്നതുപോ
 ലെ ത്രിഗുണങ്ങൾ സമമായി ലോകത്തിൽ
 വന്നാൽ അപ്പോഴാണ് പ്രളയമെന്നും പ
 രയെന്നും. കലിയുഗത്തിൽ ഉണ്ടാകാൻ
 ിക്കുന്ന ചില സദാചാരമാറ്റങ്ങളെപ്പറ്റി
 യും ഭാഗവതത്തിൽ ചിലതൊക്കെ പറ
 ഞ്ഞു കാണുന്നുണ്ട്. ഇവയെല്ലാം എത്രത്തോ
 ളും ഫലിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു വായനക്കാർക്കു ത

(1) ചരവെണ്ണകൾ മെല്ലെ മെല്ലെ കറയുന്ന
 വിശദീകരണത്തിൽ കലിയുഗം എന്ന
 നിരീക്ഷയും തുടർച്ചയായുള്ള ആധിപ
 ത്വം തുടങ്ങിയും ചെയ്തതായി ഭാഗവതത്തിൽ
 കാണുന്നു.

(2) മേൽപ്പറഞ്ഞ മൂന്നു കലിയുഗം
 പാശ്ചാത്യവിദേശികളുടെ ആക്രമണത്തെ സൂ
 ചിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു.

തൻപിറ്റാളാതു സപത്നി സജാതികൾ
 തന്നെടമേലുകീഴ്പ്പട്ടി തൻകലം •
 ഇത്രാദിയായഭേദങ്ങൾതൃപ്തിച്ചിട്ടു
 തമ്മിലെയോനിവിംഗങ്ങളാൽ സംഗമം
 എന്നതുസ്നേഹമാമെന്നതാചിട്ടു
 സോദരിസോദമതാതമാതാദിയായ്
 ഭേദമില്ലാതെസംയോഗംതുടങ്ങിട്ടും
 അംഗനമാക്കുംപുഷ്പങ്ങൾമല്ലാമെ
 ബന്ധുതപമാവതുസ്പീസംഗമൊന്നാകും(1)
 ചത്തുമുള്ളവനേവെന്നൊന്നുകിലും
 സ്വാലസംവാദേസോദരിദാനവും
 ദ്രവ്യസ്വാഭാവാദോടനു സുതപവും
 കാമിച്ചുചെന്നബന്ധുതപംതുടങ്ങിയും (2)
 നാലുകെട്ടുംനമിറാവുമില്ലാതെ
 യാലയംതീർത്തിട്ടമെന്നമറിയണം.
 വിടുകൾക്കുള്ളൊരുക്കുകണക്കെക്കൊണ്ടു
 നാടുകളിൽപ്രതിവാദമായുംവരും (3)
 ഇങ്ങിനെതന്നെകലിയിൽ വണ്ണാചാരം
 മംഗലമില്ലാതെദീനരാകുന്നും
 ശുഭപ്രതിഗ്രാഹംവാങ്ങിനടന്നിട്ടും
 ഭദ്രമന്ത്രേതപോവേഷണജീവിതം
 ചിത്തമയമർത്തിട്ടുവാക്കമാത്രംയമം-
 മുത്തമേറുമുയർന്നസ്ഥലത്തിങ്കൽ
 വാഴുന്ന തുമഹത്വമതാമാസനം
 മിഷലിപ്പെന്നയരത്തിൽ വസിക്കയും
 നിത്യമുദിഗമാകുന്നമനസ്സോടും
 ദീർഘകർമ്മശീലാചാരവാക്യവും
 അന്നമില്ലാതെവയഭേദമെന്നവ!
 നന്നായുഴയില്ലഭീതിദുഃഖങ്ങളും

(1) ഇപ്പോഴത്തെ ചരിത്രാരം!
 (2) ദിവസേന കാരണങ്ങളു സംഭവമാണിത്.
 (3) മരംമത്തു ഡിപ്പാർട്ടുമെന്റിന്റെ മഹത്വം പ്രകാശിച്ചു തുടങ്ങിയതു മുതൽ ഇതു നശിച്ചു.

വസ്ത്രാണുപാനശയവ്യവായഞ്ചരം
 സ്നാനവിഭുജണഹീനരാകുന്നും. (4)
 മാനുഷരൊക്കെപ്പിശാചവൽതോന്നിട്ടും
 ദ്രവ്യംഗ്രഹിപ്പതിനുള്ളവിദഗ്ദ്ധജനം
 ദ്രവ്യസ്ഥനാമവൻചിദാനന്തനാകും
 ദ്രവ്യലഭത്തിനതന്റെജനത്തേയും
 കേവലംതൻപ്രിയപ്രാണാദികളേയും
 മൊക്കെനശിപ്പിച്ചുദ്രവ്യംഗ്രാഹംകൊണ്ടു
 ഷൂന്യതകൾ തന്റെപ്രാണൻകളുടേതും
 വിത്തമെന്നൊന്നെപ്രധാനമെന്നായ്ക്കും
 വിത്തംദിനംദിനംകൊണ്ടാതെയുംവരും
 വിത്രാസപജനമിത്രാദികലയ്ക്കും
 പുത്രാദികളെക്കഷിക്കുകയുംചെയ്യാതെ
 ക്രമിച്ചുവരോടശിശ്ശോദരമേ
 ബുദ്ധിയോടുകലികന്മയരാനന്തർ
 മേടിനിയിങ്കൽരാജാക്കളുമാല്ലാപ്പോ.
 ഇത്രയും കലിയുഗയമങ്ങളെ വണ്ണി
 ചുരുക്കി എന്നിന്നാണെന്നും പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.
 ‘താമസ്യത്തികൾകേട്ടിയുംവിധയ
 താമസംപോയിസാത്വികംതെയ്യുന്നു.’
 എന്നാണ് സമാധാനം പറഞ്ഞിട്ടുള്ളത്.
 കലിയുഗം 1200 ദിവ്യസംവത്സരമു
 ണ്ടെങ്കിലുംശ്രീകൃഷ്ണന്റെറസ്വർഗ്ഗാരോഹണ
 ത്തിന്നു ശേഷമാണ് കലി ലോകത്തിൽ
 പറന്നു തുടങ്ങിയതെന്നും ഭരണ മുതൽ
 1000 ദിവ്യസംവത്സരം (800000 കൊ
 ല്ലം) കഴിയുമ്പോൾ കലിയുടെ ശക്തിക്കു
 യിച്ചു കൃത്യംഗം തുടങ്ങുവാഴ്ക്കും സാ
 തവികളെന്നപ്രധാനന്മാരായ മനുഷ്യർ
 വീണ്ടും ഈ ലോകത്തിൽ ഉണ്ടായിവരമെ
 ന്നമാണ് പറയുന്നത്.

എം. ആർ. കെ. സി.
 (4) ഈ കാലം വരുന്നതേയുള്ളവായിരിക്കാം. അല്ലെങ്കിൽ പാശ്ചാത്യരുടെ വസ്ത്രാധാരം ചിഹ്നവിശദമാണൊ ആയവം!

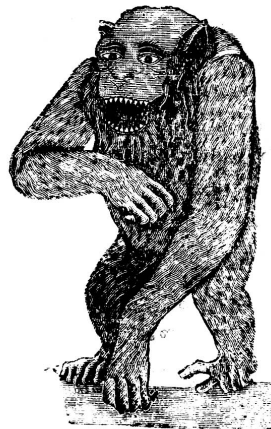
ആറക്കരങ്ങൾ.

(CHIMPANZEE)

“ഈച്ച ചത്തൊരു പുച്ചയായിട്ടു നൂ ശ്വരന്റെ വിലാസങ്ങളിങ്ങനെ”. എന്നു പാടുന്ന ഹിന്ദുക്കളും, ഈ തത്വത്തെ പുണ്യമായി വിശ്വസിച്ചു ‘അഹിംസാ പരമോധർമ്മഃ’ എന്നു പറയുന്ന ബുദ്ധമതക്കാരും പരിണാമവാദത്തിൽ ഒരു ഭാഗത്തും, നോം ഈ ലോകത്തിൽ കാണുന്നതൊക്കെ നമ്മുടെ പ്രവൃത്തികളായിട്ടെ വെറും ഉണ്ടാക്കിയതാണ്. മനുഷ്യർ മരിച്ചാൽ രണ്ടുതരക്കാരായി സ്വർഗ്ഗം, നരകം എന്നു രണ്ടു രാജ്യത്തിലേക്കു പോകുന്നു എന്നു സിദ്ധാന്തിക്കുന്ന പാശ്ചാത്യർ മറ്റൊരു ഭാഗത്തും ആണല്ലോ ഇരിക്കുന്നത്. പാശ്ചാത്യരുടെ ഇടയിൽ തന്നെ വാപ്പിൻ തുടങ്ങിയ ചില ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ മനുഷ്യർ കരണന്മാരുടെ സന്തതികളായി പരിണമിച്ചുവരണമെന്നു സിദ്ധാന്തിക്കുന്നുണ്ട്. ഈ വക സിദ്ധാന്തങ്ങൾ ഏതുതന്നെ അയാലും ആഫ്രിക്കയിൽ കണ്ടുവരുന്ന ആറക്കരന്മാർ (ചീമ്പാൻസി) മനുഷ്യവർഗ്ഗത്തിൽ താഴത്തെ പതനത്തിൽ എത്തിയ ഗുരുവർഗ്ഗത്തിൽ പെട്ടതാണെന്നു സമ്മതിക്കാതെ കഴികയില്ല. ഈ കരങ്ങളെ തന്നെ പല വർഗ്ഗമായും ആഫ്രിക്കയിൽ കാണാറുണ്ട്. അല്പം ചില വൃശ്ചാസങ്ങളെ ഈ വർഗ്ഗക്കാർ തമ്മിൽ തമ്മിൽ കാണാറുള്ളൂ. ഈ വൃശ്ചാസം വെളുപ്പും, തെളിഞ്ഞൊരു രോമത്തിന്റെയും നിറം, ബുദ്ധിശക്തി, സ്വഭാവം ഇവയിലൊക്കെ കാണാറുണ്ട്. ആഫ്രിക്കയിൽ ഇത്തരം കരണന്മാരെ കണ്ടെത്തുന്ന പ്ര

ദേശങ്ങളിലെ ശീതോഷ്ണസ്ഥിതികൾ പരിചയം ഈ വൃശ്ചാസം കണ്ടെന്നത്.

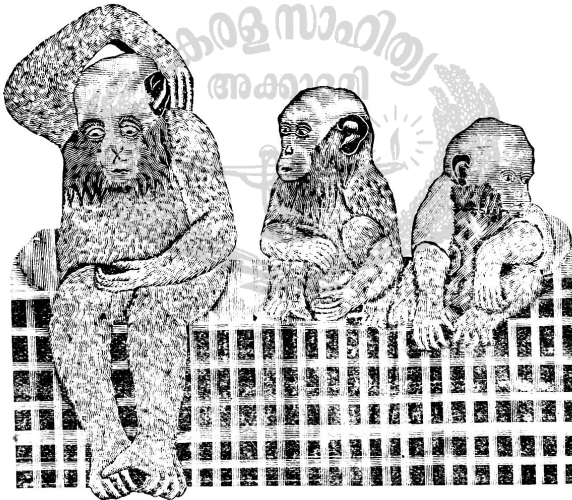
ആഫ്രിക്കയിൽ കൊണ്ടൊഗാ സംസ്ഥാനത്തിലാണ് ചീമ്പാൻസിയെ അധികമായി കണ്ടെത്തുന്നത്. അവിടെയുള്ളതിൽ ബുദ്ധിശക്തിയും സാമത്രിയും അധികം കൂടുന്നത് സ്റ്റാൻലി വില്ലി എന്ന ഒരു വർഗ്ഗത്തിനാണ്. ഈ പേരിൽ ബൽജിയക്കാരുടെ ഒരു ശുദ്ധവർഗ്ഗം കൊണ്ടൊഗാവില്ലാണ്. ആ പട്ടണത്തിന്റെ പേരാണ് ഈ വർഗ്ഗക്കാർ കൊടുത്തിട്ടുള്ളത്. ഇത്തരം ചീമ്പാൻസികളെ ആഫ്രിക്കയിൽ മറ്റൊരേതരം കാണുന്നതല്ല. മനുഷ്യരുടെ എല്ലാ അവയവങ്ങളോടും ഒട്ടുകാലും സാദൃശ്യം ഈ കരണിനാണ്. പിൻകാലി നൂറു നിന്നാൽ 5 ഫീറ്റ് 4 ഇഞ്ച് ഉയരം ഉണ്ടാകുമെന്നു മാത്രമല്ല ദേഹം തന്നെ വളരെ തടിച്ച് എത്രയും ശക്തി കാട്ടുവാൻ മതിയായിട്ടുള്ളതുമാണ്.



എന്നു
വെളുപ്പും, തെളിഞ്ഞൊരു രോമത്തിന്റെയും നിറം, ബുദ്ധിശക്തി, സ്വഭാവം ഇവയിലൊക്കെ കാണാറുണ്ട്. ആഫ്രിക്കയിൽ ഇത്തരം കരണന്മാരെ കണ്ടെത്തുന്ന പ്രദേശങ്ങളിലെ ശീതോഷ്ണസ്ഥിതികൾ പരിചയം ഈ വൃശ്ചാസം കണ്ടെന്നത്.

പ്രായം ചെന്ന കരങ്ങിനെ പിടിപ്പാൻ തീരെ സാധിക്കയില്ല. സാധിച്ചാൽ തന്നെ ജനങ്ങളുവാൻ പ്രയാസമാണ്. കാട്ടിലെ ജീവികളിൽ ഇത്ര രൌദ്രതയുള്ള ഒരു ശത്രു ഉണ്ടോ എന്ന കാര്യം തന്നെ സംശയമാണ്. കുട്ടികളെത്തന്നെ പിടിച്ചാൽ ആയതു സ്വാതന്ത്ര്യത്തിനായി മപ്പിടുന്നതു കാണുമ്പോൾ ബുദ്ധിമുട്ടുവേണ്ടെന്നുവെച്ചു മടങ്ങുകയാണ് അധികംപേരും ചെയ്യാറുള്ളത്. പിടിച്ചാൽ തന്നെ ആധിപത്യം വളരെ ദിവസം വിശപ്പും ദാഹവും നോക്കാതെ പട്ടിണി കിടന്നുകൂടിയും.

ഭക്ഷണം കൊണ്ടുവെച്ചാൽ തിരിഞ്ഞു നോക്കുകയുണ്ടാകില്ല. തന്നെ പിടിച്ചവർ അടുത്തുവന്നാൽ തന്നെ അവരെ കണ്ടുവെന്നു നിശ്ചയിക്കുകയാണെന്നു കരുതുന്നതാണ്. കാച്ചുകഴിഞ്ഞാൽ ഭക്ഷണം കറേജ് കഴിച്ചു തുടങ്ങും. ക്രമേണ മനുഷ്യരെ കറേജ് സ്നേഹിച്ചുതുടങ്ങും. അങ്ങിനെ സ്നേഹം വളർച്ച വരികയാണെങ്കിൽ ഇത്ര സ്വാമിസ്നേഹവും സ്വഭാവമെന്നും ഉള്ള വേറെ ഒരു ജീവി കാട്ടിൽ ഉണ്ടോ എന്ന കാര്യം സംശയമാണ്.



എന്നങ്ങിയ കരങ്ങന്മാർ രാവിലെ ഉറക്കമുണർന്നു സ്ഥിതി.

ചിമ്പാൻസി വർഗ്ഗത്തിൽ ആണ് റെൻ മാറിടം ഏകദേശം 60 ഇഞ്ചാളം വീതിയുണ്ട്. ഇതിന്നു ശക്തി ഇത്രയുണ്ടെന്നു പറഞ്ഞു ബോധിപ്പിക്കുവാൻ പ്രയാസമാണ്. തോക്കോടുകൂടി പോകുന്നുണ്ടെങ്കിൽ മാത്രമേ മനുഷ്യക്കു ഈ ജീവിയോടു ജയം നേടുവാൻ സാധിക്കൂള്ളൂ. എന്നാൽ തന്നെ നോട്ടം പിടിച്ചാൽ പിന്നെ ജീവനോടെ മടങ്ങുന്ന കാര്യം സംശയമാണ്. ചിമ്പാൻസികൾ പത്തും പന്ത്രണ്ടും ഒന്നായിട്ടാണ് കാട്ടിൽ കൂടി സഞ്ചരിക്കുക പതിവ്. ചിലപ്പോൾ ഇരുപത്തെ

ണ്ണത്തോളം കൂട്ടമായി സഞ്ചരിക്കുന്നതു കാണാം. ആഫ്രിക്കയിലെ കാടന്മാർ ഇതിലധികം ഒന്നായി സഞ്ചരിക്കുന്നതും കണ്ടിട്ടുണ്ടെന്നു പറയും. അമ്മയും അച്ഛനും സന്താനങ്ങളുംകൂടി ഒരു കുടുംബമായിട്ടാണ് സഞ്ചരിക്കുന്നത്. കുറു

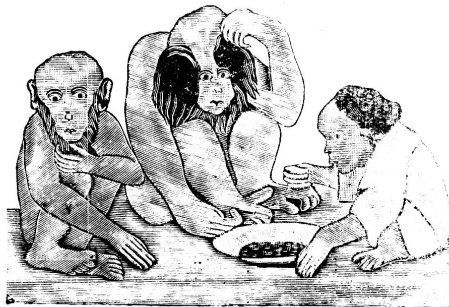
ട്ടിൽ നല്ലസ്ഥാനം നോക്കി മക്കളേയും കൂട്ടിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതും പ്രായം ചെന്ന കരങ്ങന്മാർ മരുമുവട്ടിലിരുന്ന് അകലെ പോയി കളിക്കുന്ന കുട്ടികളെ ശിക്ഷിക്കുന്നതും കണ്ടുവന്നു. നാട്ടുകാർ ചിമ്പാൻസി,

യെ വലുതായ ഭയമാണ്. സിംഹത്തെ കൂടി അത്ര ഭയമില്ല. നാടുകാരുടെ കൃഷിസ്ഥലത്തു കടന്നു കാട്ടിക്കൂട്ടുന്ന കൊള്ളയ്ക്കു തോക്കുകൊണ്ടുപോതെ യാതൊരു പ്രതികാരവും ചെയ്യാൻ താമില്ല. നിലവിളിച്ചു ലക്ഷ്യ കൂട്ടിയായും ജനങ്ങൾ കൂട്ടംകൂട്ടമായി വന്നാലും ചിമ്പാൻസിക്ക് ഭയം കല്പിക്കുകയില്ല. തോട്ടങ്ങളിൽ കടന്നാൽ വയർ റിറഞ്ഞാലല്ലോ അതുവരെ പുറത്തേയ്ക്കു പോകുകയില്ല.



ഇന്നത്തെ കരങ്ങാർപ്പം നഗരം

കൃഷിയും തോട്ടവും മരങ്ങളുമില്ലാത്ത ചിമ്പാൻസിയിലെ ആകൃതിയെ നോക്കുന്നതാണ്. ചിലപ്പോൾ ഗ്രാമങ്ങളിൽ കടന്നു വീടുകളിലുള്ള കലവറകൾ പരിശോധിച്ചുകിട്ടുന്നതെല്ലാം തിന്നുപോകുന്നു.



ഇന്നത്തെ കരങ്ങാർപ്പം നഗരം

സ്രവിയും ഉണ്ട്. തോന്നിയവിധം കൊള്ളയും കഴിച്ചു കയ്യും കയ്യും കോൽ പിടിച്ചു ഗ്രാമം വിട്ടു കാട്ടിൽ പോയി കിടന്നാണു കയ്യും ചെയ്യും. ഇക്കാലങ്ങളിൽ ഗ്രാമക്കാരിൽ മിക്കവരും തോക്കുള്ളതുകൊണ്ടു മേല്പറഞ്ഞ പ്രകാരമുള്ള കൂട്ടായ്മ അവർ വളരെ കുറവാണ്.

വെടിവെക്കാൻ തന്നെ ചാവുന്നതു ദുർല്ലഭമാണ്. വെടിക്കൊണ്ടു മുറിയ്ക്കാൻ കാട്ടിനുള്ളിൽ കടന്നു മുറി ഉണ്ടെന്നതുവരെ മേലിൽ എന്തൊക്കെ പകരം ചെയ്യേണമെന്നു ആലോചിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കും.

ഇന്നങ്ങിപ്പോയാൽ മനുഷ്യരെക്കൊണ്ടുള്ള പ്രവൃത്തി മിക്കതും ഇവരൊക്കെ ചെയ്യിക്കാം. ആടുകളെ മേയിക്കുവാനും തോട്ടം കാപ്പാനും ചുമടുകൾപ്പറന്നും എന്നുവേണ്ട പല ആവശ്യങ്ങളും ഈ കരങ്ങാർപ്പം കൊണ്ടു നിവൃത്തിക്കാം. കാര്യങ്ങളെക്കൊണ്ടു നോക്കുകയാണ്. ചിലപ്പോൾ കാട്ടിൽ പോയി സ്ലേമിരുന്നാറെ പിടിച്ചു കൊണ്ടുവന്നു നാടന്മാരാക്കുകയും ചെയ്യും. വസുധാകണ്ഠത്തിൽ വലിയ കരുതം കാണിക്കും. കാടന്മാർ നന്തനും ചെയ്യുമ്പോൾ

ലെ നന്തനും ചെയ്യും. ദിനചര്യയൊക്കെ മനുഷ്യർ ചെയ്യുമ്പോൾ നടുത്തും ഭാഷ മാത്രം ഭിന്നമല്ല. ചില ശബ്ദങ്ങൾ മാത്രം പുറപ്പെടുവിക്കും. ഈ ശബ്ദങ്ങൾ ഇവർക്കു സ്വോസ്വം മനസ്സിലാവുകയും ചെയ്യും.

സി. കെ.

മാനസോദ്യാനം.

എത്രയും നഷ്ടവിതരായ മനസ്സ്
 അതിനെ സംഭവമായി ഭാവിക്കുന്ന മനു
 മേ തന്മാത്രാഭാവങ്ങളുണ്ട്. അതു മൂലമാണ്.
 അല്ലെങ്കിൽ വികസിച്ചാൽ പുനഃകൃത്യമായി
 തന്മാത്രാഭാവം. ഇതു മുതൽ മനുഷ്യത്വ
 തിരിയെ തുടങ്ങിയതിൽ. ഇതിനെ മനോ
 വികാസത്തിന് തക്കവണ്ണം കട്ടാക്കും, ബ
 സ്വസ്ഥതയും, ദൈവം, സമുദായം, മതം, രാജ്യം
 ഭൂമിയും, ലോകം, ബ്രഹ്മാണിയകടമം
 എന്നിങ്ങനെ ഒന്നൊന്നായി തന്മാത്രാ
 ക്തികൊണ്ടു കയറിക്കയറി മനുഷ്യൻ വര
 ബ്രഹ്മസ്വരൂപമായിത്തീരുന്നു. ഒരു മനു
 ഷ്യൻ എത്രത്തോളം വികാസമുണ്ടാകുന്നു
 വോ, ഒരു മനുഷ്യൻ ലോകത്തിൽ എത്ര
 വളരെ ഭാഗം തന്മാത്രാഭാവമാണ് അഥ
 വാ തന്റെ മനസ്സിൽ അടങ്ങുവാൻ കഴ
 ിയുന്നവോ, അത്രത്തോളം അവനിൽ ദിവ്യ
 ത്വം പ്രകാശിക്കും. യഥാർത്ഥമായ ഒരു
 രോഗവും ഒരു ദുഷ്ടതയും ദിവ്യത്വത്തിന്റെ
 വികാസങ്ങളാണ്. പ്രേമം സാക്ഷാൽ പ്രേ
 മം അതുതന്നെയാണ് സുഖവും സുന്ദ
 രവുമായ സുഖഭിവിതമാണ്. സ്നേഹി
 ക്കും, ഫലപ്രദമായ സ്നേഹിതകൾ. മനസ്സ്
 അതും പ്രോത്സാഹിതമാണ്. അപ്പോൾ അ
 തു വികസിച്ചുതുടങ്ങും. അ വികാസം എ
 ദന്താദം നിങ്ങളിൽ ദിവ്യത്വവും ഏകം.
 ഭാഗ്യപുരുഷന്റെ നിഷ്ഠയും ഉള്ളിട്ടിട്ടുള്ള
 സ്നേഹിക്കുന്ന തുകൊണ്ടു അവർ നിങ്ങളോടു
 സമാധിക്കുന്നു. അതേവിധം നിങ്ങൾ
 ഒരു സമുദായത്തെ ഒട്ടാകെ സ്നേഹിക്കുന്ന
 തായാൽ ആ സമുദായം നിങ്ങളോടു തീർച്ച

യായും സമചരിക്കും. ഒരു രാജ്യത്തെ ഒട്ടാഴിയാതെ സ്നേഹിക്കുന്ന ഒരു രാജാവിനെ - അദ്ദേഹം അശക്തനും അജ്ഞാനമായിത്തീർന്നാൽ കൂടിയും- പ്രജകൾ ഭക്തിപരമായി കീഴ്പ്പിടുന്നതു നോക്കുക. അദ്ദേഹത്തിനുവേണ്ടി ദേഹത്തെക്കൂടിയും ബലികഴിക്കുന്നതു നോക്കുക. അദ്ദേഹത്തിന്റെ മനഃപ്രഭാവമാണ് ഇത്രയും ലക്ഷം ജനങ്ങളെ കീഴ്പ്പടുത്തിയിരിക്കുന്നത്. കൗശൽ ചെയ്ത പരാക്രമങ്ങളോ, ജ്ഞാനമോ, ധനമോ അല്ല; സിംഹാസനവുമല്ല. സ്നേഹത്തെ വളർപ്പിച്ചു പരത്തുക. ഏതേതു എന്ന ദുഃഖനാശങ്ങൾ രാജ്യത്തെ സ്നേഹിച്ചു പഠിക്കുക. ഇതാണ് ജീവിതമനുഷ്ഠി: ല പ്രഥമവും പ്രധാനവുമായ പാഠം.

* * *

സമുദായാഭിവൃദ്ധിയിുടെ ആദിമഘട്ടത്തിൽ പ്രസംഗിക്കുന്നവർ മാത്രമാണ് അധികമായുണ്ടായിരിക്കുക. ആ പ്രസംഗിക്കുന്നവർ നിമിത്തം പ്രവർത്തിക്കുന്നവർ വേറെയുണ്ടായിരിക്കും. ഈ തത്വം മനസ്സിലാക്കി, ഇപ്പോൾ മലയാളത്തിൽ പ്രസംഗകപരന്മാരായിക്കാണുന്നവരെ നാം ഒരിക്കലും ദൂഷിക്കാതിരിക്കണം. അവർ പ്രവർത്തിക്കാതിരിക്കുന്നതിനെപ്പറ്റി അവരെ ചെല്ലവിൽ ആക്ഷേപിക്കുന്നതായാ അവരുടെ പ്രസംഗത്തിനു ചില കുറയും, അവരുടെ പ്രസംഗം കേട്ട് അതിനുള്ളിൽ പ്രവർത്തിക്കുവാൻ ഭരണാനുമതി ലഭിക്കുന്നുവെന്നും, അവരെ നാം വഴിയൊ

റിച്ചതായും വരും. നാം ആഗ്രഹിക്കുന്നതെന്താണ്? സാക്ഷാൽ സമുദായഗുണം അല്ലേ? ഏതെങ്കിലും വിധത്തിൽ സ്വല്പം പ്രാമാണ്യമുള്ളവരെപ്പിടിച്ചു മുൻനിർത്തി നാം ഉദ്ദേശിക്കുന്നതുപോലെയുള്ള സമുദായപരിഷ്കാരഗുണം അർഹിൽ ധാരാളമുണ്ടെന്നു നാം പുകഴ്ത്തണം. അപ്പോൾ ആ പരിഷ്കാരഗുണം സാധാരണക്കാരിൽ പലരിലും പകർന്നു കാണാം. ഇതാണ് സമുദായതന്ത്രം. അങ്ങിനെയാണത്രെ നമ്മുടെ നേതാക്കന്മാരുടെ ദോഷാൽ നാം ഒരിക്കലും വെളിപ്പെടുത്തരുത്. അത് നാം തന്നെ നമ്മുടെ തലയിൽ തീവരിയിട്ടു വേണ്ടതല്ല. ഒരു നേതാവിനെ ആക്ഷേപിക്കുന്നതിന്റെ ഉദ്ദേശ്യം, ആ നേതാവു മാത്രം നന്നാവണമെന്നോ സമുദായഗുണം ഉണ്ടാവണമെന്നോ? രണ്ടാമതു പറഞ്ഞതു തന്നെ എന്നതിന്നു സംശയമില്ല. ഒരാളെ ആക്ഷേപിച്ചതുകൊണ്ട് സമുദായത്തിന്നു ഗുണമെന്താണ്? ആക്ഷേപം ആക്ഷേപത്തെ പരിഹരിക്കുകയാണുണ്ടാകുക. പുകഴ്ത്തുക - ഇല്ലാത്ത ഗുണം ഉണ്ടെന്നു പറഞ്ഞു പുകഴ്ത്തുക. അപ്പോൾ തന്നെയും അങ്ങിനെ പുകഴ്ത്തണമെന്ന് ആഗ്രഹിച്ചു മറ്റൊരാൾ ആ ഗുണങ്ങൾ സമ്പാദിച്ചുകൊണ്ട് മുൻപുവന്നതായി കാണാം. അങ്ങിനെ തുടരുന്നതുകൊണ്ട് പലരും മുൻപുവരും. അപ്പോൾ സമുദായഗുണമായി. ഇതാണ് സമുദായതന്ത്രം. ഇതാണ് പാശ്ചാത്യരിൽനിന്നു ഇന്നത്തെ ഇന്ത്യാസമുദായാഭിമാനികൾ ശീലിക്കേണ്ടതായ തന്ത്രം.

* * *

മനുഷ്യജീവിതം എന്നും സുഖഭൂയി

ഷ്ടമായിത്തന്നെ ഇരിക്കേണ്ടതിനായി ഭാരത മനുഷ്യനും തന്റെ ജീവിതത്തെ നാലു ആശ്രമങ്ങളിൽക്കൂടി പരമപദത്തിലേക്കു നയിക്കേണ്ടതാണെന്നു പ്രാചീനഭാരതജിമാർ വിധിച്ചിരിക്കുന്നു. ബ്രാഹ്മചര്യം, ഗൃഹസ്ഥ്യം, വനപ്രസ്ഥം, സന്യാസം എന്നിവയാണവ. ബാല്യത്തിൽ ബ്രാഹ്മചര്യശ്രമത്തിൽ പ്രവേശിച്ചു വിദ്യാഭ്യാസം തുടങ്ങുന്നു. കലധർമ്മത്തെ ധർമ്മമായി നിർവ്വഹിക്കത്തക്ക വിദ്യാഭ്യാസത്തിൽ മാത്രമല്ലാതെ മറ്റൊരു വിഷയത്തിലും മനസ്സു ചേർക്കരുത്. സുഖഭോഗങ്ങളൊന്നും ആശിച്ചുകൂടാ. രാജകുമാരന്മാരായാലും പ്രഭുക്കുമാരായാലും ഒരു സാധാരണന്റെ നിലയിൽ ഇരുന്നുകൊണ്ടു ഗൃഹധീനനെ പരിചരിച്ചുകൊണ്ടാണ് അപ്പോഴത്തെ ജീവിതം. പിന്നെ ഗൃഹസ്ഥശ്രമം: ഫലേച്ഛ കൂടാതെ കലധർമ്മം നിർവ്വഹിക്കുന്നത് അപ്പോൾ വേണ്ടത്. ഫലം സമ്പദ്യം ഈശ്വരജ്ഞാതം സമർപ്പിച്ച് ജീവിതമൊന്നിൽ തനിക്കവകാശപ്പെട്ട ഭാഗത്തു ഒരു സ്വതന്ത്രനായി ധർമ്മയോടെ ഇറങ്ങി നിന്നതിക്കുണം. പിന്നെ യൗവനം ക്ഷയിച്ചു തുടങ്ങിയ കാലത്ത് വാനപ്രസ്ഥശ്രമത്തിലേക്കു കടക്കാം. താൻ ചെയ്ത തുടങ്ങിയവയെ കാർയ്യങ്ങൾ പൂർത്തിയാക്കാനായി തന്റെ പുത്രന്മാരെയോ ഭരണന്തരന്മാരെയോ എല്ലിച്ച് ഭാര്യസമേതമായി നസ്ഥലത്തു വാസമാക്കി ഈശ്വരധ്യാന പരമായിട്ടാണ് അപ്പോൾ ജീവിക്കേണ്ടത്. ഒടുക്കത്തെ പടി സന്യാസം: സർവ്വ സംഗ്രഹവിശ്വാസമായിട്ടാണ് അപ്പോഴത്തെ ഇരിപ്പ്. ലൌകികസുഖദുഃഖങ്ങളൊന്നും അവനെ ബാധിക്കുന്നില്ല. ആ ജീ

വാത്സവ് പരമാത്മാവോട് അണഞ്ഞു തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ഫാ ജീവിതത്തെ എത്ര സുന്ദരമായി വ്യവസ്ഥിതമാക്കിയിരിക്കുന്നു! ഇപ്പോഴോ? ചിന്ന നാദം മുതൽക്കു ലോകവ്യവഹാരങ്ങളിൽ പങ്കു പറയുന്നു. കലധർമ്മം എന്നൊന്നു കണി കാണാൻ പോലുമില്ല. തനിക്കു തോന്നിയതു എന്തൊക്കെയോ അതൊക്കെ ചെയ്യുന്നു. വിചാരങ്ങൾക്കും കർമ്മങ്ങൾക്കും ലക്ഷ്യവുമ്പ്രവസ്ഥയും ഇല്ലാതെ പലേടത്തും ചിതറി നിലകെട്ടു പോകുന്നു. അങ്ങിനെ മനസ്സും ബുദ്ധിയും ക്ഷയിക്കുന്നു. കർമ്മങ്ങൾക്കു ഊക്കു കയുന്നു. ജീവിതം വലിയ ഭാരമായിത്തീരുന്നു. ബുദ്ധിമതിനാൽ രോഗികൾ നിശ്ചിതകൾ എന്നിവരെക്കൊണ്ടു ലോകം നിറയുന്നു. ജീവിതത്തിനു ആഭയമില്ല; ഐക്യപ്രവൃത്തി. മനുഷ്യരെല്ലാം അവരവർക്കു തോന്നിയ വഴിക്ക് തിരിഞ്ഞുപിരിഞ്ഞുപോകുന്നവരായതിനാൽ അവർക്കു പരസ്പരം കൂട്ടുകെട്ടില്ല. പെരുമാണികജീവിതഘടനയിൽനിന്നു തെറിപ്പോയതിനാലുള്ള ഫലം ഇതെല്ലാമാണ്. ലോകത്തിൽ യഥാർത്ഥസുഖം വീണ്ടു വരണമെങ്കിൽ വഴിതെറ്റിപ്പോകുന്ന മനുഷ്യജീവിതത്തെ പഴയ നിലയിലേക്കു മടക്കിക്കൊണ്ടു വരണം.

* * *

ആഡംബരം നിന്ദ്രവിഷയങ്ങളിലൊന്നായിട്ടാണ് നമ്മുടെ പൂർവ്വികന്മാർ ഗണിച്ചിട്ടുള്ളത്. പാശ്ചാത്യപരിഷ്കാരഭ്രാന്താൽ നമ്മുടെ വന്ദ്യപുഷ്പികന്മാർക്കു നാം നിന്ദ്രചിതന്മാരായിത്തീർന്നു. ആ മഹാൻമാർ സമ്പാദിച്ചു വെച്ചിട്ടുള്ള മാനുഷത്തെയും പണത്തെയും നാം മിക്കവാറും നശിപ്പിച്ചു കളഞ്ഞു. ഇപ്പോൾ നാം ഭയങ്കരമായ ആപ

ത്തിന്റെ വിപ്ലവകവാടഭാരത്തിൽ ഊക്കോടെ തള്ളിക്കയറി നില്ക്കുകയാണ്. ഇപ്പോഴെങ്കിലും നാമൊന്നുണരണം. നിന്ദ്രമായ ആഡംബരഭ്രാന്തയിൽ നിന്നു വേർപെടണം. കറമുണ്ടും തോത്തും ധരിച്ചു കാൽനടയായി നടന്ന് കാര്യങ്ങൾ നടത്തി പൂർപ്പായത്ഭിദ്യന്നു വിശദിച്ചു ഇങ്ങിനെ എത്രയും ചുരുങ്ങിയ നിലയിൽ ഊണം ഉടുപ്പുമായി കഴിഞ്ഞ നമ്മുടെ പൂർവ്വികന്മാർ എത്രയധികം മനസ്സുവം അനുഭവിച്ചു! എത്രയധികം കാര്യങ്ങൾ നിവൃത്തിപ്പെടുത്തി പണവും മാനവും വളർത്തി! എത്രയധികം അഭോഗദൃഢ ധാരാളമായി നീങ്ങാൻ ജീവിതം നയിച്ചു! നമ്മളോ? കോട്ടം, ഷർട്ടും, കാൽസ്രായം ഇടുക്കട്ടി, വടിയും വണ്ടിയും സേവനാരോമായി ലാത്തി, കട്ടിലും കസാലയും വീട്ടിൽ പരത്തി, കാപ്പിയും സൂപ്പും ഇടയ്ക്കിടെ അകത്താക്കി- അങ്ങിനെ പരിഷ്കാരപ്പാട്ടിൽ കഴിയുന്ന നാം- കഷ്ടം! മനസ്സുവത്തിന്റെ ഫലം പോലും എല്ലാത്തവരാണ്; പണവും മാനവും നശിപ്പിച്ചു സ്വന്തം കുടുംബത്തെ കഴക്കിൽ കുടക്കുന്നവരാണ്; ഭയങ്കരങ്ങളായ പല വ്യാധികൾക്കും ദേഹത്തെ ഇരയാക്കുന്നവരാണ്. ഇത്രയുമാണ് പാശ്ചാത്യവിദ്യാഭ്യാസവും സമദായപരിഷ്കാരവും ഇവിടെ ധാരാളം നൂട്ടുവളത്തിയതുകൊണ്ടു നമുക്കുണ്ടായ ഫലം. ശുചിത്വം, യഥാർത്ഥ ചിതപം, ഉപ്പോഴുണ്ടോ? സുഖഭോജനം ഇപ്പോഴുണ്ടോ? ആരോഗ്യവിജ്ഞാന സംബന്ധമായ പല പുസ്തകങ്ങളും ചുമന്നു നടക്കുന്നവരല്ലാതെ, അരോഗജീവിതം ഇപ്പോഴുണ്ടോ? പൂർവ്വികജീവിതകൃതിന്റെ വിപ്ലവവിധായകൻ, അതിനെ തിരസ്കരിച്ചു പരിഷ്കാരത്തിൽ ഭ്രമിച്ചു

സർവ്വത്തെയും ജീവിതത്തെയും നാം നശിപ്പിക്കാൻ തുടങ്ങി. സമ്പാദ്യത്തിൽ ചിലവു ചെയ്യാനും തുടങ്ങി. നമ്മുടെ അഗതികൾക്കാവട്ടെ യുവാക്കുനാക്കാവട്ടെ ഒരു വൈസ്സുപോലും സമ്പാദിക്കേണമെന്നു ചിന്തയില്ല. ദരിദ്രിമാനത്താൽ അദ്ധ്വാനിപ്പാൻ വയ്യ. എന്നാൽ എത്ര വളരെ ചിലവു ചെയ്താലും അവർ തൃപ്തിപ്പെടുന്നില്ല. ചെലവു ചെലവു; ആഡംബരച്ചെലവും ദരിദ്രിമാനത്തുളവു എന്നല്ലാതെ വരവിന്റെ ശബ്ദമേ കേൾപ്പാനിപ്പൂ. അതുക

പ്പാടെ എങ്ങും നാശം! എങ്ങും ദാരിദ്ര്യം! എങ്ങും ദാമാധാരം! ഇതാണ് ഇന്നത്തെ സ്ഥിതി! നാട്ടുകാരെ! ജാഗ്രത ജാഗ്രത. ഇല്ലാഴെങ്കിലും ഉണർന്നു ചെലവു ചുരുക്കുവിൻ. ആഡംബരത്തിൽ ഭ്രമിക്കേണ്ട. ദാമാധാരത്തെ പരത്തേണ്ട. സ്വന്തം സ്ഥിതിയെ ഉറപ്പിക്കുക. സ്വന്തം സമോദരങ്ങളെ രക്ഷിക്കുവാൻ പ്രാവീണ്യം കൈവരിക്കുക. ഒന്നു കൂടി ഇതാ പറയുന്നു: ജാഗ്രത! ജാഗ്രത!

കുന്നത്തു ജനശ്രീമന്മനോൻ.

ഒരു ഗണപതി.

(കൃഷ്ണഗാഥാരിതി)

ആനമുഖവനമാദമുഖവനം
 ഘോരമാവസ്ഥയ്ക്കുചെലിക്കുമ്പോൾ
 പാരമാർശികരത്നതൂടങ്ങിനാൻ
 മോരംബൻപാർവ്വതവരമോടേ
 എന്തു മകനേ! കരയുന്നതെന്തെന്നു
 ഒന്നിമുഖനോടു ചോദിച്ചപ്പോൾ
 ചൊല്ലിനാനെങ്കിലോ ചങ്ങുവൻവന്നുടൻ
 തല്ലിനാനെന്താൻ ചവിന്മേലൊമ്പർ
 ഉണ്ണി! നീയെന്തിനോടൊന്നോരോരോ
 ദുഷ്ടനായൊട്ടനതെന്നൊളമു

സങ്കടമായതുമെന്തെന്നു നന്മേൽ
 സംശ്യാഗ്നിപ്പാൻ വരികമൂലം
 ഉണ്ണി! നീയെന്തിനോടൊന്നോരോരോ
 കണ്ണുകളെണ്ണുവാൻ ചെന്നതിപ്പോൾ
 ചെക്കുമവനൊരുകോലെടുത്തെന്നുടെ
 മൂക്കു നാനതു കൊണ്ടുതന്നെ
 പാരമാർശികച്ചിരിച്ചു ഗേവതി
 പോകമിതെന്നു വിവക്ഷിപ്പിന്നെ
 ഇത്തരം ക്രിപന ചെമ്പുവസിക്കുന്ന
 വിഷ്ണു രഥാപോരി! കൈതൊഴുന്നേൻ.
 (ഒരു പഴയ ഗ്രന്ഥത്തിൽ നിന്നു.)

ചിതോരിലെ മഹായുദ്ധം.

IV

ഉപസംഹാരം

മുസൽമാന്മാർക്കു കീഴടങ്ങുകയോ? അല്ല കീഴടങ്ങുക എന്നതു പരാധീനതയുടെ ഉത്ഭവം. ഉണ്ടാവാനാകാത്തതാണ്. റപ്പള്ള ഒരു ഇരിയുചങ്ങലയാണ്. അതു

മരണത്തേക്കാൾ മുമ്പേ വേദനയുണ്ടാക്കുന്നതാണ്. നീചതയുടെ പരിഷ്കൃതമായ ഒരു പ്രതിബിംബമാണ്. നരകത്തിലുള്ള ഒരു വിശേഷമാറ്റമാണ്. ഹൃദയദോഷം പ്രതിബിംബം സ്പഷ്ടമായ ഒരു പാപമാണ്. വളരെക്കാലം സപാതന്ത്രം അനുഭവിച്ചുവന്നിരുന്നവരും വിരന്മാരുമായ രാജപുത്രന്മാരിൽ പ്രാണനുള്ള കാലത്തോളം അന്യന്മാർക്കു കീഴടങ്ങുകയില്ല. അതിന്നു പകരം ശത്രുക്കളുടെ അസ്രങ്ങളോടു ചേർന്നു നിൽക്കുന്ന ദേഹത്തോടു കൂടിയവരായിട്ട് അവർ ഭൂമിയിൽ വീണു കിടന്നു ചിരനിദ്രയെ പ്രാപിക്കും. എന്നാലും മുസൽമാന്മാർ അവർ ഒഴിഞ്ഞു കിഴങ്ങുകയില്ല.

പുത്തൻ തിരിഞ്ഞുനോക്കിയപ്പോൾ ചിത്രതരിൽ ബാക്കിയുണ്ടായിരുന്ന സകല രാജപുത്രവിരന്മാരും വെട്ടി കയ്യിൽ പിടിച്ചു ജീവിതത്തിലുള്ള സകലമതകളും ഉപേക്ഷിച്ച് അവസാനയുദ്ധം ചെയ്യാനൊരുങ്ങിയവരെന്നു കണ്ടു. അവർ ഏറ്റവും പരാക്രമത്തോടുകൂടി മൊഗളസൈന്യത്തിന്റെ നാശം വരുത്തിത്തുടങ്ങി. ചിത്രതരിനെ രക്ഷിക്കാനുള്ള ആശയം വഴിയില്ലെന്നും, പീരങ്കികളുടെ നേരെ അസ്രപ്രയോഗംകൊണ്ടു ഫലമില്ലെന്നും, അങ്ങിനെയൊക്കെയൊന്നെങ്കിലും കഴിയുന്നതോളം മുസൽമാന്മാരെ കൊന്നൊടുക്കി അവസാനത്തിൽ പോഷ്ഠത്തിൽപ്പെട്ടു പ്രാണത്രാഗം ചെയ്യാമെന്നും പുത്തൻ വിചാരിച്ചു. പുത്തന്റെ മനസ്സിന്നു വീണ്ടും ഉറപ്പുവന്നു. രണ്ടു കണ്ണുകളിൽനിന്നും തീർപ്പാരിക്കൽ പാറുതുടങ്ങി. വീണ്ടും മുഷ്ടിബന്ധത്തിന്നു ഉറപ്പു കൂടി. ഹരഹരശബ്ദം പാറപ്പെട്ടപ്പോൾ വീണ്ടും മൊഗളസൈന്യത്തെ തകർത്തുതുടങ്ങി. അയാളുടെ സ്വർഗ്ഗനാദം

കേട്ട ശത്രുക്കൾ നട്ടുങ്ങിത്തുടങ്ങി. പുത്തനും കൂട്ടാളികളും ഏതത്തോളം ശത്രുക്കളെ കൊന്നൊടുക്കിയോ അത്രയും പുതിയ സൈന്യങ്ങൾ വന്ന് അവരുടെ സ്ഥാനം ഏറ്റെടുത്തു. ശത്രുക്കളുടെ പീരങ്കികളിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന വെടിയുണ്ടകൾകൊണ്ട് അനേകം രാജപുത്രഭടന്മാർ നിലത്തു വീണു മരിച്ചുതുടങ്ങി. അവരുടെ ദേഹങ്ങൾ മരിച്ചവർക്കു കീഴായിത്തുടങ്ങി. അല്പനേരത്തിനുള്ളിൽ പുത്തന്റെ കതിര വെടിയുണ്ടകൊണ്ടു നിലത്തു വീണു. പുത്തൻ വാളും പരിചയും ധരിച്ചു നിലത്തുനിന്നു യുദ്ധം ചെയ്തുതുടങ്ങി. അയാളെ ഈ അവസ്ഥയിൽ കണ്ട് അസംഖ്യം മുസൽമാന്മാർ 'അള്ളാഹോ അക്ബർ' എന്നു ശബ്ദം പുറപ്പെടുവിക്കുകയും പോഷ്ഠത്തെ കലുഷിക്കുകയും അയാളുടെ നേക്കു പാഞ്ഞെത്തി. അവരെല്ലാവരും ഒത്തൊരുമിച്ച് അനവധി അസ്രങ്ങൾ പുത്തന്റെ നേരെ പ്രയോഗിച്ചുതുടങ്ങി. അത്തരക്കായ അദ്വാ സന്ദർശനംകൊണ്ട് ആ വീരബാലൻ 'പ്രത്യുസ്മരണമുണ്ട്'. അവയെല്ലാം തട്ടത്തുകൊണ്ടുനിന്നു. വീരനായ അദ്വമന്ത്രിവിനെ പോഷ്ഠം തകർത്തുകൊണ്ടു പുത്തൻ ശത്രുക്കളെ കൊന്നൊടുക്കിത്തുടങ്ങി. അദ്വമന്ത്രിവിനെ വളഞ്ഞുകൊണ്ടു വന്നവർ ഏഴു യോദ്ധാക്കന്മാർ മാത്രമാണ്. അവരോടു മാത്രമേ അദ്വമന്ത്രിവിന്നു ഒടുവിൽ യുദ്ധം ചെയ്യാണ്ടവനുള്ളൂ. എന്നാൽ വീരവരനായ പുത്തനെ അനേകായിരം ശത്രുക്കൾ വളയക്കുകയും ആക്രമിക്കുകയും ചെയ്തു. പുത്തൻ ഏതനേരംവരെ ശക്തിയുണ്ടായിരുന്നോ, ഏത്രനേരംവരെ അയാളുടെ മുഷ്ടി ദൃഢതയുണ്ടായിരുന്നോ, അത്രനേരംവരെ ശത്രുക്കളിൽ ഒ

രാധകൈങ്കിളം പുത്തൻ അടുത്തു ചെല്ലാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. ദേഹത്തിൽനിന്നു ഇടവിടാതെ കലിച്ചിരുന്ന ചോരപ്പൊലും കൊണ്ടു കുമത്തിൽ ബലം ക്ഷയിച്ചു പുത്തൻ തന്റെ കൈകൾകൊണ്ടു വധിക്കപ്പെട്ട അസംഖ്യം ശത്രുക്കളുടെ ശവശരീരങ്ങളുടെ മീതെ വീണു. ആ മൃതന്റെ നൃത്തങ്ങളുടെ ശവക്കുന്നിന്റെ മീതെ മേരുവയുതത്തിന്റെ സ്വർണ്ണക്കൊടുമി വന്നുവീണു. ചോരത്തിൽകലർന്ന മീതെ പാരിജാതപ്പൂക്കളും കളിയാടിത്തുടങ്ങി. ചിതാരിന്റെ അശങ്കളെല്ലാം ഓരോപ്പായി. വിരവനായ പുത്തൻ ഉൾപശ്ചാത്തപ്യായമണ്ഡലത്തിൽ ലയിച്ചു. മൊഗളസൈന്യം വിജയോന്മത്തമായിത്തീർന്നു. അവരുടെ നേതാവായ ജയഭേരി അടിച്ചു. അതിഭയങ്കരമായ ശബ്ദങ്ങൾ പുറപ്പെടുവിച്ച് അവർ ചോരകളും കലക്കി. കാരണക്കാരണ ബാക്കിയുണ്ടായിരുന്ന രാജപുത്രന്മാർ മൊഗളസൈന്യമുദ്രത്തോടുകൂടി ലയിച്ചുപോയി. എപ്പോഴും അവരവരുടെ കത്തച്ചുകുത്തങ്ങളെ നിറവേറ്റിയശേഷം ചോരയെന്നിങ്ങനെ ദേഹത്തോടുകൂടി വിരശയായിത് ശയനം ചെയ്തു. വീരനാൽ എപ്പോഴും ഈ മാതിരിയിലുള്ള ശയനത്തിലാണ് താല്പര്യം.

അകമ്പർചക്രവർത്തിയുടെ മനോരഥം പൂർണ്ണമായി. അദ്ദേഹം വലുതായ തന്റെ സൈന്യത്തോടുകൂടി മരിച്ചുകിടക്കുന്ന അസംഖ്യം രാജപുത്രന്മാരുടെ ശവശരീരങ്ങളുടെ മീതെ നടന്നുകൊണ്ടു ചിതാനഗരത്തിൽ പ്രവേശിച്ചു. പീരങ്കികൾ കൊണ്ടു ചിതാരിന്റെ വന്മതിലുകളും വിജയസ്തംഭങ്ങളും വെണ്മാടങ്ങളും മ

റ്റും തകർത്തുകളയാൻ അദ്ദേഹം തന്റെ ഭടന്മാർക്കു കല്പന കൊടുത്തു. അവർ അദ്ദേഹത്തിന്റെ കല്പനയെ അക്ഷരംപ്രതി നിറവേറ്റി. നഗരത്തിലുണ്ടായിരുന്ന പൂജാറാധം കുട്ടികളും സ്ത്രീകളും മൊഗളഭടന്മാരുടെ അസൂയയെത്തോറ്റു മരിച്ചു. മൃന്ന രാപ്പകൽ ഭയപോലെ ഈ മാതിരിയിലുള്ള കൊള്ള തടസ്സംകൂടാതെ നടന്നു. ഇന്ദ്രപുരിയ്ക്കു തുല്യമായ ചിതാനഗരം വെടിയുണ്ടകൾ കൊണ്ടു കരിഞ്ഞുപോയി നശിച്ചു കൂട്ടത്തിലായി. അന്നത്തെ മഹായുദ്ധത്തിൽ മൃതരിതായിരം രാജപുത്രന്മാർ വീരസ്വർഗ്ഗം പ്രാപിച്ചു. അതിന്നു പുറമെ പല ഭിക്ഷകളിൽനിന്നും വന്നിരുന്ന രാജപുത്രന്മാരും മഹാനാണുക്കൾക്കും വകയായ എഴുനൂറ്റോളം ആളുകളും യുദ്ധത്തിൽ മരിച്ചിരുന്നു. ഭവതു രാജാവിനായിരുന്നു രാജകുമാരികളും രണ്ടു രാജകുമാരന്മാരും പ്രഭുക്കന്മാരുടെ ഇടയിൽ അനേകം കലശ്ശികളും കറോരമായ 'ജമരപ്രതം' അനുഷ്ഠിച്ചു പ്രാനത്യാഗം ചെയ്തു. മാനേകം സ്ത്രീകൾ നേർക്കുനേരെയുള്ള യുദ്ധത്തിൽ പ്രാണാന കളഞ്ഞിരുന്നു. അന്നത്തെ ദിവസം ഹിന്ദുക്കൾക്കു ഒരു ഹോരദിനമായിരുന്നു. ഈ യുദ്ധം നടന്നതു ക്രിസ്തുവർഷം 1588-മാണ്ടിലായിരുന്നു. ആ ദിവസം രാജപുത്രന്മാരുടെ സ്വാധീനതാദേവിയുടെ ജീവനും പരാശക്തിയുമായ ഭഗവതി ചിതാരിനെ ഏറുന്നെണ്ണം ഉപേക്ഷിച്ചുപോയി. ചിതാരിന്റെ സ്വാതന്ത്ര്യം അനശിച്ചു. ഈ യുദ്ധത്തിൽ തുയാരോജാവിനും ഭാവിയിൽ എന്തെങ്കിലും മഹത്തായ ഉദ്ദേശം സാധിച്ചിട്ടുണ്ടാകുമെന്നു ജീവരക്ഷ പ്രാപിച്ചു.

അകുബറേ! അങ്ങനെയൊക്കെയാണെന്നു ലോകമെ ധരിപ്പിക്കുന്നതിൽ അങ്ങയ്ക്കു ലേശം സങ്കോചം വേണ്ട. അങ്ങനെയൊക്കെയല്ലേ? ശിക്ഷകളെ വിട്ടുകൊടുത്ത് അങ്ങു പ്രധാനാവലംബമല്ലേ? ഈ ചിതോരി നെക്കൊള്ളുവിട്ടു നശിപ്പിച്ചതു തന്നെ അതിന്റെ ഒരു ഉത്തമദൃഷ്ടാന്തമല്ലേ? ഇതു കൊണ്ട് അങ്ങയുടെ ഹൃദയത്തിൽ ഹിന്തുക്കളുടെ നേരെ എത്രത്തോളം ദോഷമുണ്ടായിരുന്നു എന്നു സ്വപ്നമുണ്ടാകൂ. ആലാ ഉദിനനാവട്ടെ, കഠിനഹൃദയനായ ബാഹാദുരരാജാവായ നശിപ്പിക്കാതിരുന്ന ചിതോരിലെ സകല ദോഷങ്ങളും രമ്യങ്ങളായ മണിമേടകളും കീർത്തിപ്പും വേദം കേട്ടാഴിയാതെ അങ്ങു കൊള്ളുവിട്ടു നശിപ്പിച്ച് അങ്ങയുടെ പ്രാണനനുരൂപീവരത്തിയല്ലോ. ഇത് അങ്ങയ്ക്കു ഹിന്തുക്കളുടെ നേരെയുണ്ടായിരുന്ന പ്രബല വിദ്വേഷത്തിന്റെ ഉജ്ജ്വലദൃഷ്ടാന്തമല്ലേ? അങ്ങയുടെ മൃഗോചിതമായ ക്രൂരതയുടെതന്നെ ചിതോരി ജനശൂന്യമായിത്തീർന്നു. ചിതോരിലെ ദേവലങ്ങളിലെ വിളക്കുകളും ചിതോരിലെ സിംഹദാരുത്തിന്റെ ഉറപ്പേറിയ വാതിലുകളും അപമാനിച്ചുകൊണ്ടു പോകാൻ അങ്ങയ്ക്കു ലേശം ലജ്ജയുണ്ടായില്ലല്ലോ. അങ്ങയുടെ രാജനീതി പുറമേയ്ക്കു വളരെ മനസ്സുള്ളതും മാനവഹിതകാരാജകൊണ്ടു നിറഞ്ഞതും ആയിരുന്നു എങ്കിലും അതിന്റെ ഉള്ളിൽ നിറച്ച കാലുക്കളായിരുന്നു. ഈ കൂടനീതികൊണ്ടു ഹിന്തുക്കൾക്കു എന്തെല്ലാം വലിയ കോട്ടങ്ങളും ദോഷങ്ങളും നേരിട്ടുവോ ആ വക ദോഷങ്ങളൊന്നും മറ്റു മുമ്പത്തു ചക്രവർത്തികൾ മൂലം ഹിന്തുക്കൾക്കു സംഭവിച്ചിട്ടില്ല. സർവ്വജനങ്ങളേയും മോഹിപ്പിക്കുന്ന വശ്യം അങ്ങയ്ക്കു

ണ്ടായിരുന്നു. ആ വശ്യമാകുന്ന വലവെച്ചു അങ്ങു രാജപുത്രന്മാരെ വശത്താക്കി അവരുടെ കലകന്യകാരെ സ്വസ്തരിലെ ദേവകന്യകാരെ അങ്ങു വിവാഹം ചെയ്ത് അവരുടെ സുവസ്വവും അപമാനിച്ചെടുത്തില്ലേ? അതുകൊണ്ടു തൃപ്തിപ്പെടാതെ അങ്ങു നേരമോളം എന്ന ഒരു ചന്ത എടുപ്പത്തിൽ അനവധി രാജപുത്രകന്യകമാരുടെ പാതിവ്രതമന്ദിരത്തെ അപമാനിച്ചു അങ്ങയുടെ മനോരമം പൂർത്തിയാക്കിയില്ലേ? ഇത് അങ്ങയ്ക്കു ഹിന്തുക്കളുടെ നേരെയുണ്ടായിരുന്ന വിദ്വേഷവഹനിയുടെ ആളിക്കത്തുന്ന ജ്വാലകളല്ലേ? മഹാമനസ്സനായ ടോഡ് (Tod) എന്ന രാജസമാനചരിത്രകാരൻ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചരിത്രഗ്രന്ഥത്തിൽ അങ്ങയുടെ ആസൂത്രത്തിനെ ഏതെന്നേയ്ക്കും മാഞ്ഞുപോകാത്തവിധത്തിൽ കൊത്തിവെച്ചിട്ടുണ്ട്. അങ്ങയെക്കുറിച്ചു അദ്ദേഹം എഴുതിട്ടുള്ള വികൃതചരിത്രം വളരെ കാലം ലോകദൃഷ്ടി വെളിപ്പെട്ടുകൊണ്ടു തന്നെയിരിക്കും. പാപം എന്നത് എല്ലാ സ്റ്റേഴും, കളിത്തരിരിയ്ക്കാൻ കഴിയാത്ത ഒരു വസ്തുവാണ്. അതു ഒരു കാലത്തു അങ്ങയുടെ ബീഭത്സമുത്തിനെ ലോകദൃഷ്ടിയിൽ പ്രത്യക്ഷമായി കൊണ്ടുവരാതിരിക്കാതില്ല. അതിന് അങ്ങപോലും സംഭവമില്ല. അനേകം പേർ അങ്ങയുടെ വികൃതപ്രശംസിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നുണ്ട്. രാജപുത്രകലതിലകനായ ജയമല്ലനെ ശുദ്ധമായി വെടിവെച്ചുകൊന്നതു അങ്ങയുടെ വീര്യത്തിന്റെ ഉജ്ജ്വലദൃഷ്ടാന്തമാണോ? മേല്പറഞ്ഞ എല്ലാ സംഗതികളും അങ്ങയുടെ നീചതപത്തേ ധാരാളം വെളിപ്പെടു

ഇതുന്നുണ്ട്. യഥാർത്ഥജ്ഞാനിയുടെ അടുക്കൽ അടുത്തുള്ള ആസന്നസ്ഥാനം എത്രയോ പടവു താണിട്ടാണ്.

ഈ ഭയങ്കരമായ കൊള്ളയ്ക്കും നാശത്തിനും ശേഷം ചിത്തോരനഗരം ഒരിയ്ക്കലുകിലും പൂർവ്വമുഖിയെ പ്രാപിച്ചില്ല. അതിന്നു കാരണം പിന്നീടു മഹാറാണനായിരുന്ന പ്രതാപസിംഹന്റെ കാലത്തും ചിത്തോരു മുസൽമാനരുടെ കീഴിലായിരുന്നതുതന്നെ. മൊഗളചക്രവർത്തി ഒരു ക്ഷത്രിയധർമ്മനൈഷാദന്റെ ചിത്തോരു രാജ്യകാര്യങ്ങൾ നടത്തിച്ചിരുന്നു. തന്റെ ജീവിതം മുഴുവനും ചിത്തോരിനെ വീണ്ടെടുക്കാൻ വേണ്ടി വിനിയോഗിച്ചിട്ടും ചിത്തോരിനെ വീണ്ടെടുക്കാനുള്ള ഭാഗ്യം പ്രതാപസിംഹനുള്ളായില്ല. മൊഗളന്മാരുടെ പിരങ്കികൾക്കൊണ്ടും ഗർവ്വം ഉടഞ്ഞു തകന്നിരുന്ന ചിത്തോരിലെ മേടകളും മറ്റും വീടും നന്നാക്കാൻ ആർക്കും സാധ്യമായില്ല. പ്രതാപസിംഹന്റെ ചിന്തകാലത്തും രാജ്യത്തിൽ കലക്കുണ്ടായിരിക്കാണ്ടിരുന്നു. മൊഗളന്മാരുടെ ആക്രമണങ്ങൾ നിമിത്തം പ്രതാപന്റെ ചിന്തഗാമികളായ മഹാറാണന്മാർ ആത്മരക്ഷയ്ക്കായി കൊണ്ടിറങ്ങിയിരുന്ന മാത്രമേ കഴിഞ്ഞുള്ളൂ. നൂതന നഗരമായ ഉദയപുരം ചിത്തോരരാജ്യത്തിന്റെ തലസ്ഥാനമായിത്തീർന്നതിന്റെശേഷം ചിത്തോരിനെ പുനരുദ്ധരണം ചെയ്യേണ്ട കാര്യത്തിൽ മഹാറാണന്മാർ ദുഃഖിച്ചവരല്ലെന്നുണ്ടായില്ല. അതുനിമിത്തം ചിത്തോരനഗരം ക്രമത്തിൽ നാശം പ്രാപിച്ചു പാഴായിത്തീർന്നു. അതു ഇപ്പോൾ സിംഹം, പൂലി, വിഷപ്പാമ്പുകൾ മുതലായവയുടെ വാസസ്ഥലമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു.

അതു ഇപ്പോൾ പുരാതനകിത്തിയുടെ ശവകുടീരമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. 'ഓദി വിവിചിത്രാതി' എന്നു്യാതെ മഹാറാജാവു പറയട്ടെ!

ഈ ഭയങ്കരയുദ്ധത്തിൽവെച്ചു നേർക്കു നേരെയുള്ള ശൂണയിൽ വീണ്ടു മരിച്ച രാജപുത്രന്മാരുടെ പൂണുരുലുകൾ 58 സേന്ദ്രം അടുത്തായിരുന്നു. അതുകൊണ്ടു ഈ യുദ്ധത്തിന്റെ ഭയങ്കരത്വവും അതിൽ നശിച്ചവരുടെ കണക്കും നല്ലപോലെ അറിയാൻ കഴിയുന്നതാണ്. കാര്യത്തിലുള്ള വിരോധാഭാസമായ ഹാനിനാശം കാണിപ്പരത്തിൽവെച്ചുണ്ടായ ഭയങ്കരയുദ്ധത്തിൽ റോമാക്കാരെ തോല്പിച്ചു. അതിൽ വീണ്ടു മരിച്ച റോമാക്കാരായ കുതിരപ്പടയോളികളുടെ എണ്ണം കണക്കാക്കപ്പെട്ടത് അവരുടെ മോതിരങ്ങളുടെ എണ്ണം നോക്കിപ്പറയുന്നു. ചിത്തോരിലെ യുദ്ധത്തിൽ പൂണുരുലുള്ളതിരുന്ന ക്ഷത്രിയബാലന്മാരും സ്ത്രീകളും ഹിന്ദുക്കളിൽ താണു ജാതിക്കാരും മരിച്ചിരുന്നു. അതുകൊണ്ടു പൂണുരുലിന്റെ തുക്കംകൊണ്ട് ആ യുദ്ധത്തിൽ മരിച്ചവരുടെ ശരീരായ എണ്ണം അറിയാൻ കഴിയുന്നതല്ല. പൂണുരുലിന്റെ തുക്കം നോക്കി തിട്ടപ്പെടുത്താൻ കഴിയുന്ന സമ്പ്രദായം എത്രയോ അധികം ചേർ ആ യുദ്ധത്തിൽ മരിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു നിസ്സംശയം പറയാൻ കഴിയുന്നതാണ്.

അർക്കബർ ചക്രവർത്തി തന്റെ വിരക്തിയെ നിവർത്തിത്തന്നെന്നു വിചാരിച്ചിട്ടാ അല്ലെങ്കിൽ വിരവെന്നായ ജയമല്ലന്റേയും വിരബാലനായ പുത്തന്റേയും ആശയ്ക്കു കരമായ വിരോധത്തെ ഹര

നി വരാതെ നിചനിഞ്ഞെന്നമെന്ന ഉദ്ദേശം കൊണ്ടോ ഏകാന്തതയിലായിരിക്കട്ടെ, ദിപ്പിയിലെ ഒരു വലിയ കെട്ടിടത്തിന്റെ സിംഹാസനത്തിൽ ഒരു വലിയ കരിങ്കൽത്തറ കെട്ടിച്ച് അതിന്റെ മീതെ ഇവർ രണ്ടു പേരുടേയും പ്രതിമകൾ കല്ലുകൊണ്ടുണ്ടാക്കിച്ച് സ്ഥാപിച്ചു. ഇരുപതു കൊല്ലങ്ങൾക്കു ശേഷം ഓർനിയർ എന്ന ദേശസഞ്ചാരി ഇന്ത്യയെ സന്ദർശിക്കാൻ വരികയുണ്ടായി. അയാൾ ജയമല്ലനേയും പുത്തനേയും പ്രതിമകൾ കണ്ട് അയാളുടെ പുസ്തകത്തിൽ ഇങ്ങിനെ എഴുതിയിരിക്കുന്നു:- 'ജയമല്ലൻ ചിതോരിലെ രാജാവായിരുന്നു. പുത്തൻ അദ്ദേഹത്തിന്റെ അനുജനായിരുന്നു. കല്ലുകൊണ്ടുള്ള ആനകളുടെ പുറത്തിരിക്കുന്ന മാതിരിയിലാണ് ഇവരുടെ പ്രതിമകൾ കൊത്തി വെച്ചിട്ടുള്ളത്. ഇവരുടെ പരാക്രമങ്ങൾ കേട്ടിട്ടില്ലാത്തവർക്കു അതേ അർത്ഥം തോന്നി. പുത്തനും അയാളുടെ അമ്മയും മറ്റാണെന്ന് സ്ത്രീകളും ഈ യുദ്ധത്തിൽ തങ്ങളുടെ ജീവനെ ബലികഴിച്ചിരുന്നു.' ജയമല്ലനെ ചിതോര രാജാവാലും പുത്തനെ അദ്ദേഹത്തിന്റെ അനുജനാലും ഓർനിയർ വിചാരിച്ചു ചേർത്തിട്ടുള്ളതു തെറ്റാണ്. അറിവില്ലാത്ത ആരോ അയാളെ തെറ്റായി ചിത്രീകരിച്ചിരിക്കുന്നു. ഓർനിയർ ഇങ്ങിനെ എഴുതിട്ടുള്ളത്. രാജസ്ഥാനത്തെ സംബന്ധിച്ചു കേൾക്കുകയും യഥാർത്ഥവും സർവ്വപ്രധാനവുമായ ചരിത്രം മഹാനായ ടോഡ് സാസ്തിന്റെ ചരിത്രമാണ്. അദ്ദേഹം വളരെ അനേകപക്ഷങ്ങൾ കഴിക്കുകയും രാജസ്ഥാന രാജാക്കന്മാരുടെ പല ഗ്രന്ഥലിഖിതവും ലിഖിതങ്ങളും നോക്കുകയും ചെയ്തു ശേഷം ഓർ

നിയർ പാഞ്ഞു തെറ്റാണെന്നു സ്ഥാപിച്ചിട്ടുണ്ട്.

മഹാവിരമാനം സപദേശപ്രാണനാമമായ ജയമല്ലനേയും പുത്തനേയും രാജസ്ഥാനത്തിൽ ഇന്നും ദേവന്ദ്രപുരം പള്ളിയിൽ വെച്ചു വെക്കുന്നുണ്ട്. വിദേശത്തുനിന്നും വന്നവരുടെ വീരമഹിമയെ പലമാതിരി കവിതകളിലും പ്രകടിപ്പിച്ച് ഇപ്പോഴും രാജപുത്രവിരമാനരുടെ ഹൃദയത്തിൽ സ്വാതന്ത്ര്യത്തിന്റെ ബീജമുളയ്ക്കുന്നവരുടെ വളർച്ചയുണ്ടുണ്ട്. രാജപുത്രസ്ത്രീകൾ സമ്പ്രദായമനുസരിച്ചു ദേവന്ദ്രപുരം പള്ളിയിൽ കെട്ടിയിടുന്നതിനായി ഇപ്പോൾ താണു തൊഴുതു പുത്തനേയും ജയമല്ലനേയും പൊലെയുള്ള വിരസന്മാരും തങ്ങളുടെ വേഷം എന്നു ഇപ്പോഴും പ്രാർത്ഥിച്ചുവരുന്നുണ്ട്. യവം, ഗോതമ്പു മുതലായ ധാന്യങ്ങൾ പൊടിക്കുന്ന സമയത്ത് ഇപ്പോഴും രാജപുത്രസ്ത്രീകൾ പുത്തനേയും ജയമല്ലനേയും കുറിച്ചുള്ള വിരഗാധകൾ പാടി കൃതാർത്ഥമായിത്തീരുന്നുണ്ട്. പുത്തൻ! ജയമല്ലൻ! നിങ്ങൾ രാജസ്ഥാനത്തിലാണ് ജനിച്ചതെങ്കിലും ലോകത്തിന് അലങ്കാരമുതലായായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. ലോകത്തിൽ എത്ര കാലം വരെ സ്വാതന്ത്ര്യം ജനങ്ങളുടെ ബാഹ്യമതിയല്ല പാത്രമായിത്തീരുന്നവോ, എത്ര കാലം വരെ വിരോധം നിലനിൽക്കുമോ അത്രകാലം വരെയും ലോകത്തിലുള്ള സ്ത്രീപുരുഷന്മാർ നിങ്ങളെ ഭക്തിപൂർവ്വം കൊണ്ടു ആരാധിച്ചു തങ്ങൾ കൃതാർത്ഥന്മാരായി എന്നു വിചാരിക്കുന്നതാണ്. വിരമാനാവായ ഭാരതപുണ്യഭൂമിയെ ലോകർ ഭക്തിപൂർവ്വം പൂജിക്കുന്നതാണ്.

കേകയൻ.

പലവക.

കൊച്ചി മലയാളഭാഷാപരിഷ്കരണ കമ്മറ്റിയുടെ അദ്ധ്യക്ഷതയിലും ആഭിമുഖ്യത്തിലും ഉണ്ടാക്കുവാൻ നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള ഭാഷാനിഘണ്ടുവിനെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ചില നിശ്ചയങ്ങൾ ഇയിടയിൽ ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിക്കൊണ്ടുണ്ട്. അവയിൽ ചിലതു താഴെ ചേർക്കുന്നു:—

(൧) “മലയാളഭാഷയിൽ നല്ല പാണ്ഡിത്യവും ഉതറ്റോവിവഭാഷകളിൽ സാമാന്യപരിചയവും സംസ്കൃതത്തിലും ഇംഗ്ലീഷിലും നല്ല വ്യത്പത്തിയുമുള്ള അഞ്ചു വിഭാഗമാരെ, മനസ്സെങ്കിലും കവിതം ശബളം കൊടുത്തു, നിഘണ്ടുനിർമ്മാണകാര്യത്തിൽ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുവാൻ കമ്മറ്റിയിൽ നിന്നു തീർച്ചപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു. (൨) ഈ വിഭാഗത്തിൽ ഒരാൾ മലബാർ ജില്ലയിലും, ഒരാൾ കൊച്ചിയിലും, ഒരാൾ തിരുവിതാംകൂറിലും, ശേഷം രണ്ടു പേർ ഏറണാകുളത്തു കമ്മിറ്റി അപ്പീസിയിലും, കമ്മിറ്റിയുടെ നിയമങ്ങളും നിശ്ചയങ്ങളും അനുസരിച്ചു ജോലി ചെയ്യേണ്ടതാകുന്നു. (൩) ഈ വിഭാഗത്തിൽ അഞ്ചു പേരും ഭാഷയിലുള്ള വാക്കുകൾ ശേഖരിക്കേണ്ടതും, എന്നാൽ അവർ ശേഖരിക്കുന്ന വാക്കുകൾ ഗുണമേന്മയുള്ള ഭാഷാനിഘണ്ടുവിലുള്ളവയല്ലെങ്കിൽ അവയ്ക്ക് ആ വാക്കുകളുടെ വിജ്ഞാപനം വിശേഷമായി യാതൊന്നും പ്രാധാന്യമില്ലാത്ത പക്ഷം നിഘണ്ടു വെറുതെ പകർത്തി അയക്കുവാൻ ആവശ്യമില്ലാത്തതും ആകുന്നു. ഈ ആവശ്യത്തിലേക്കായി അവയ്ക്ക് ഓരോ നിഘണ്ടു കമ്മിറ്റിയിൽനിന്നും വാങ്ങി കൊടുക്കുന്നതു, ഉദ്യോഗകാലം കഴികയൊ അവർ പിരികയൊ അവരെ പിരിക്കയൊ ചെയ്യുന്ന സമയം അവർ പുസ്തകങ്ങൾ കമ്മിറ്റിയുടെ അടുക്കൽ തിരിയെ ഏല്പിക്കേണ്ടതുമാകുന്നു. (൪) സഞ്ചാരികളായ മൂന്നു വിഭാഗമാരും അതതു ദിക്കുകളിൽ സഞ്ചരിച്ചു, അതതു തൊഴിൽക്കാർ അവരുടെ തൊഴിൽ സംബന്ധമായി പ്രത്യേകം ഉപയോഗിക്കുന്നവയും സംസാരഭാഷയിൽ മാത്രം പ്രചാരമുള്ളവയായ ഏറ്റവും വാക്കുകളേയും കഴിയുന്നതും ശേഖരിച്ചു അവയുടെ ശരിയായ അർത്ഥവും വ്യാപ്തിയും മലയാളത്തിലും പശ്ചാത്യഭാഷകളിലും ഇംഗ്ലീഷിലും സംസ്കൃതത്തിലും ചേർക്കുന്നതോടുകൂടി ഉചിതമായ ഉദാഹരണങ്ങളെക്കൊണ്ടു വിശദീകരിക്കേണ്ടതുമാകുന്നു. ഈ മൂന്നു വിഭാഗമാരും, ആഴ്ചതോറും, അതതു ദിക്കുകളിൽ നിന്നയയ്ക്കുന്ന വാക്കുകളെ പരിശോധിച്ചു പുനരുകത്തിഭാഷം കൂടാതെ സ്വതന്ത്രമായി ക്രമപ്പെടുത്തേണ്ടതു അപ്പീസിലുള്ള ഒരു വിഭാഗത്തിന്റെ ജോലിയും അപ്പീസിൽ ശേഖരിച്ചു കൊടുക്കുന്ന സകല ഗ്രന്ഥങ്ങളും പരിശോധിച്ചു പഴയ വാക്കുകളെ ശേഖരിച്ചു മേൽപ്പറഞ്ഞപ്രകാരം വ്യാപ്തിമുതലായവയെ കാണിച്ച് ഉദാഹരണങ്ങളെക്കൊണ്ടു വ്യക്തമാക്കേണ്ടതു അപ്പീസിലുള്ള മറ്റൊരു വിഭാഗത്തിന്റെ ജോലിയുമാകുന്നു. (൫) പ്രതിഫലമുള്ള കൂടാതെ ഈ കാര്യത്തിൽ പ്രയത്നിക്കുവാൻ മനസ്സുള്ള സകല വിഭാഗങ്ങളേയും സഹായവും സഹകരണവും കമ്മിറ്റി നന്ദിച്ചും സ്വീകരിക്കുന്നതാകുന്നു.”

നിഘണ്ടുവുണ്ടാക്കേണ്ടതിനെപ്പറ്റി പല അഭിപ്രായങ്ങളുമടങ്ങിയ ലേഖനങ്ങൾ മംഗളോദയത്തിൽ മുമ്പു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിട്ടുണ്ട്. കമ്മിറ്റിക്കാരുടെ ശ്രദ്ധ അവയിലും പതിയുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു.

* * *

മംഗളോദയം

ഫാൻ

പുസ്തകം ൧൦	{	എടവം	{	ലക്കം ൨
------------	---	------	---	---------

മംഗളം

കർത്താൻ മനുഷ്യന്റെ ധർമ്മത്തിന്റെ മേൽ വേദമതം
നിർമ്മാതാവായിത്തീർന്നു നിർമ്മാണാർക്കു നീക്കം തൊഴുന്നേൻ

കെ. വാസുദേവൻ മൂസ്സത്.

പുവചിമാംസാശാസ്ത്രം.

ഏകദേശത്തിലൊന്നായ പുവചി
മാംസാശാസ്ത്രത്തെപ്പറ്റി സംക്ഷിപ്തമായ
ഒരു വിവരണം
'മംഗളോദയം'
റായനക്കാർക്കു
സകല മഹാതി
രിപ്പാൻ നിവൃ
ത്തിയില്ല. ജൈ
മിനി നിർമ്മിത
ങ്ങളായ സൂത്ര
ങ്ങളാണു മിമാം
സാസൈദ്ധ്യത്തി
ന്റെ അന്വിതമായിരിക്കുന്നത്. ഈ



സൂത്രങ്ങൾ പന്ത്രണ്ടുവയങ്ങളായി വി
ഭാഗിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. അതുകൊണ്ടു മി
മാംസാശാസ്ത്രത്തിന്നു പാദശലക്കണി
എന്ന പേർ സിദ്ധിച്ചിരിക്കുന്നു. സന്ദേഹ
വിഷയങ്ങളായ വേദഭാഗങ്ങളിൽ അർത്ഥ
നിർണ്ണയം ചെയ്യാനായിട്ടാണു മിമാംസാ
ശാസ്ത്രം ഉണ്ടായിട്ടുള്ളത്. ധർമ്മധർമ്മങ്ങളെ
വഴിപോലെ ഉപദേശിച്ചു പുരുഷനു പ്രവൃ
ത്തിയേയും നിവൃത്തിയേയും യഥാക്രമമായി
ജനിപ്പിക്കുകയാണല്ലോ വേദങ്ങളുടെ പ്ര
യോജനം. സംശയരൂപമായ ജ്ഞാനത്തി
ന്നു കരിക്കുലം പ്രവൃത്തിയേതരതപം സംഭ
വിക്കാത്തതിനാൽ നിശ്ചയവത്കരമായ

ജ്ഞാനം ജനിപ്പിച്ചാൻ മീമാംസാശാസ്ത്രത്തിന്റെ സഹായം ഒഴിച്ചുകൂടാത്തതാകുന്നു. കർമ്മകാണ്ഡം, ഉപാസനാകാണ്ഡം, ജ്ഞാനകാണ്ഡം എന്നിങ്ങനെ മൂന്നായി തിരിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ശ്രുതിസമൂഹത്തിൽ കർമ്മകാണ്ഡത്തെ സംബന്ധിച്ച അകാവ്യ സാംശങ്ങളുടെ പരിചാരമാകുന്നു പൗർവമീമാംസയുടെ പ്രയോജനം.

മീമാംസാശാസ്ത്രത്തിലെ വിഷയനിരൂപണം അധികരണരീതിയിലാണ് ചെയ്യപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത്. "ഏതെങ്കിലും ഒരു ശ്രുതിഭാഗത്തെ വിഷയമാക്കേണ്ടത് പരമവിടെ ജനിക്കാവുന്ന സംശയത്തെ സമേതകമായി വിചരിച്ചതിനു ശേഷം പൂർവ്വക്ഷങ്ങളെ ഏകീകരിക്കാൻ വേണ്ടി സിദ്ധാന്തത്തെ സ്ഥാപിക്കുന്ന ഒരു പ്രകരണത്തിന് രേഡികരണം എന്ന പേർ പറയുന്നു. നവീനന്മാരുടെ ഭാഷയിൽ 'രേഡികരണം' എന്നതിനു 'കേസ്സ്' എന്നർത്ഥം പറയാവുന്നതാണ്. അധികരണസിദ്ധാന്തമനുസരിച്ച് 'കേസ്സ്' പലവിധി എന്നാണർത്ഥം. ഇതിലൊന്നു രേഖാമരണം കാണിക്കാം. 'അതോഃ പരകോ ഉപദധാതി' എന്ന വാക്യത്താൽ സ്ത്രീശ്വപദാർത്ഥംകൊണ്ടു നന്നാക്കപ്പെട്ട പരലുകളുടെ ഉപധായം വിധിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഈവാക്യത്താൽ വിധിക്കപ്പെട്ട അഞ്ചുനം ഏതു പ്രവൃത്തികൊണ്ടാണു ചെയ്യേണ്ടതെന്നു സംശയം ജനിക്കുന്നു. അഞ്ചുനം ചെയ്യാനാകുന്ന ഏതും തെളാം മുതലായവയിൽ ഏതെങ്കിലും ഒന്നുകൊണ്ടു അഞ്ചുനം ചെയ്യേണ്ടതാണെന്നാണ് ഒന്നാമതായി തോന്നുന്നത്. എങ്കിലും 'തേജോ വൈ ഏതം' എന്ന അനന്തരവാക്യംകൊ

ണ്ടു ഏതത്തിനെ പ്രശംസിച്ചുകാണുന്നതിനാൽ ആ വാക്യത്തിന്നു ചെയ്യേണ്ടതും വരാതിരിപ്പാനായി ഏതംകൊണ്ടു തന്നെയാണ് അഞ്ചുനം ചെയ്യേണ്ടതെന്നു സിദ്ധാന്തിച്ചിരിക്കുന്നു. സാമാന്യമാക്കിപ്പറയുന്നതായാൽ സന്ദേഹമുള്ള വിഷയങ്ങളിൽ വാക്യശേഷംകൊണ്ടു നിണ്ണയം ചെയ്യേണ്ടതാണെന്നാണ് ഈ അധികരണത്തിന്റെ താല്പര്യമെന്നു പറയാവുന്നതാണ്. ഈ മാതിരിയിൽ ഓരോ സംഭിശ്വവാക്യങ്ങളെയെടുത്ത് അവിടങ്ങളിൽ ജനിക്കുന്ന സംശയങ്ങളെ നിരാകരിച്ചു സിദ്ധാന്തസ്ഥാപനം ചെയ്യുന്ന ഓരോ ഘട്ടത്തിന് ഓരോ അധികരണമെന്നു പേർ പറയുന്നു. വിഷയം, സംശയം, സംഗതി, പൂർവ്വക്ഷം, സിദ്ധാന്തം എന്നീ അഞ്ചുഭാഗങ്ങൾ ഏല്ലാ അധികരണങ്ങൾക്കും ഉണ്ടായിരിക്കുന്നതാണ്.

മീമാംസാശാസ്ത്രത്തിൽ കർമ്മലഭ്യേതം പലതരത്തിലും പ്രഭാകരഗുഹിപ്പിന്റെ പലതരവും ഇങ്ങിനെ രണ്ടു ശാഖാഭേദങ്ങളുണ്ട്. ആഗ്രന്തത്തിനെ ഭട്ടമതമെന്നും രണ്ടാമത്തേതിനെ ഗുരുമതം എന്നും പറഞ്ഞുവരുന്നു. ഇവയിൽ ഭട്ടമതത്താണ് പ്രാമാണികന്മാർ വിലപെട്ടിരിക്കുന്നത്. ഭട്ടമതപ്രകാരം രേഡികരണത്തിലെ പൂർവ്വക്ഷസിദ്ധാന്തങ്ങൾ ഒരു വിധത്തിലായിരിക്കും. അവിടെത്തന്നെ പ്രാഭാകരമതം ഒന്നു പറയാമായിരിക്കും. ഇങ്ങിനെ പല അധികരണങ്ങളിലും കാണുന്നുണ്ട്.

മീമാംസകന്മാർ ജ്ഞാനങ്ങൾക്കു പ്രാമാണ്യം സ്വതസ്സിദ്ധമാണെന്നു പറയുന്നു. അവരുടെ മതത്തിൽ എല്ലാ ജ്ഞാനങ്ങളും പ്രമാണമാകുന്നു. ശ്രുതിയെക്കണ്ടു രജ

തമെന്നെന്നു ഭൂമിയായി തോന്നുന്നതും, ഇതു രജതമല്ല ശുക്രിയാണെന്നുള്ള ബാധ ജ്ഞാനം ജനിക്കുന്നതുവരെ പ്രമാണമെന്നു, ഒരു ജ്ഞാനത്തിന്റെ പ്രാമാണ്യം മറ്റൊരു ജ്ഞാനംകൊണ്ടു സാധിക്കേണ്ടതാണെന്നു പറയുന്നവരുടെ മതത്തിൽ അനവസ്ഥാദോഷത്തെ ഉത്തരവാദനം ചെയ്തു മിമാംസകന്മാർ പരമപ്രാമാണ്യവാദത്തെ വെണ്ടിക്കുന്നു. മിമാംസകന്മാരുടെ ഈ സിദ്ധാന്തം വേദപ്രാമാണ്യത്തിന്റെ മർദ്ദം അർത്ഥമേയ ഒരു പ്രാകാരംപോലെ സമാപിച്ഛംകൊണ്ടു നില്ക്കുന്നു. വേദത്തിൽ പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുള്ള സംഗതികൾ ശരിയല്ലെന്നു കാണിക്കേണ്ട ഭാരത്തെ മിമാംസകന്മാർ പ്രതിപക്ഷികളുടെ തലയിൽ കെട്ടിവെക്കുകയാണു ചെയ്യുന്നത്. വേദത്തിൽ പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുള്ള സംഗതികൾ ശരിയാണെന്നു തെളിയിക്കേണ്ട ഭാരം തങ്ങൾക്കില്ലെന്നാണ് അവരുടെ നില. വേദത്തിൽ പറയുന്ന പാരലോകികങ്ങളോ ആധ്യാത്മികങ്ങളോ ആയ സംഗതികൾ സാധാരണജനങ്ങൾക്കു കേവലം അഗോചരങ്ങളാകയാൽ അവ വേദത്തിൽ പറയുന്നപോലെയാണെന്നു തെളിയിപ്പാൻ ആകാണു സാധിക്കുക? മിമാംസകന്മാരുടെ ഈ സിദ്ധാന്തത്തിന്റെ സാരത്തെയാണു ശാസ്ത്ര സിദ്ധാന്തങ്ങളെ ശ്ലോകത്തിൽ തട്ടിവെക്കുന്ന ശ്രീമാഷ്ടകവി 'സ്വതഃ പ്രവൃത്ത പരമതാ സതാം ഗ്രഹണാനാം ഛി യഥാ യഥാത്മതാ' എന്ന ശ്ലോകംകൾത്തിൽ പ്രതിപാദിച്ചിരിക്കുന്നത്.

വേദപ്രാമാണ്യം മുതലായ വിഷയങ്ങളിൽ പൂർവ്വമിമാംസാസിദ്ധാന്തത്തെത്തന്നെയാണ് ഉത്തരമിമാംസയിലും സ്വീകരിച്ചിരിക്കുന്നത്.

എന്നുതന്നെയല്ല ആത്മവിഷയകങ്ങളായ സിദ്ധാന്തങ്ങളൊഴികെ ബാക്കിയുള്ളവയെപ്പോൾ മിമാംസകന്മാർക്കും വേദാന്തികർക്കും സാധാരണമാകുന്നു. 'വ്യവഹാരേ ഭൂതന്യഃ' എന്നാണു വേദാന്തികളുടെ അഭ്യുപഗമം. വേദംതന്നെ ഒരു നിർണ്ണയിപ്പാനുതകുന്നതായി പൂർവ്വമിമാംസയിൽ സ്വീകരിച്ചിട്ടുള്ള ന്യായങ്ങളും പൂർവ്വമിമാംസയിലെ ഭേദധികാരണസിദ്ധാന്തങ്ങളും ജ്ഞാനകാണ്ഡത്തിന്റെ അർത്ഥം നിർണ്ണയിപ്പാനും അത്യാത്മതായിരിക്കുന്നതിനാൽ മിമാംസാജ്ഞാനം സാമാന്യമായിട്ടെങ്കിലും സംവാദിച്ചിട്ടില്ലാത്ത ഒരുവന്നു വേദാന്തത്തിന്റെ തത്ത്വം മനസ്സിലാവാൻ വളരെ പ്രയാസമുണ്ട്. സൂതികൾ മുതലായവയുടേയും അർത്ഥനിർണ്ണയിൽ മിമാംസാജ്ഞാനം സഹായിക്കുന്നു. ചുരുക്കിപ്പറയുന്നതായാൽ, മിമാംസാസിദ്ധാന്തങ്ങൾ അറിയാത്ത ഒരുവന് ഇതരശാസ്ത്രങ്ങളുടേയും നിഷ്പഷ്ടജ്ഞാനം ഉണ്ടാവാൻ പാടില്ലാത്തതാണെന്നുതന്നെ പറയാവുന്നതാണ്.

മിമാംസകന്മാരുടെ സിദ്ധാന്തത്തെ അനുസരിച്ചുള്ള പദാർത്ഥനിരൂപണങ്ങളുടെ ഓരോ പ്രകരണഗ്രന്ഥങ്ങൾ ഇപ്പോൾ ഉൾക്കൊള്ളായിരിക്കുന്നതിനാൽ അവരുടെ ആ വിഷയത്തെപ്പറ്റി അറിയാവുന്ന ഓരോ പ്രായങ്ങൾ എന്നതാണെന്നറിവാൻ സാധിക്കാതായിരിക്കുന്നു. നൈയായികന്മാരുടെ പ്രകരണഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ പല മിമാംസാസിദ്ധാന്തങ്ങളേയും എടുത്തു വെളിച്ചം കാണുന്നുണ്ട്. 'ശക്തി' എന്നൊരു പദാർത്ഥം മിമാംസകന്മാർ സ്വീകരിച്ചിട്ടുള്ളതിൽ

നെ നിരാകരിക്കുന്ന 'ശക്തിവാദം' എന്നൊരു പ്രകരണം 'മുക്താവലി' മുതലായ ന്യായഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ കാണുന്നതുകൊണ്ടു മിഥാസകന്മാർ ഈ വിഷയത്തിൽ ചില പ്രത്യേകസിദ്ധാന്തങ്ങളുണ്ടെന്ന് ഉൾക്കൊണ്ടിയിരിക്കുന്നു. അതപ്രകാരം, അനുപലബ്ധി എന്നു മീഥാസകസമ്മതങ്ങളായ രണ്ടു പ്രമാണങ്ങളെ നൈതായികന്മാർ നിരാകരിക്കുന്നു. ഈ മാതിരി മറ്റു ശാസ്ത്രങ്ങളിലെ പ്രകരണഗ്രന്ഥങ്ങൾ നോക്കുമ്പോൾ പ്രത്യേകപ്പെട്ടു കാണുന്ന ചില വിഷയങ്ങളിലൊഴികെ മറ്റുള്ള ഭാഗങ്ങളിൽ മീഥാസകസിദ്ധാന്തം എന്നായിരുന്നുവെന്നറിവാൻ ഒരു മാറ്റവും ഇല്ലാതെയാണു കലാശിച്ചിരിക്കുന്നത്. നഷ്ടശിഷ്ടങ്ങളായ പ്രാചീനഗ്രന്ഥങ്ങളെ തിരഞ്ഞു പിടിച്ചു വെളിവാക്കുവാൻ പലവിധത്തിലും പലരും ശ്രമിച്ചു വരുന്നതുകൊണ്ടു അവയുടെ അന്വേഷണത്തിന്റെ ഫലമായി ഈ വിഷയത്തിൽ വല്ല പ്രബന്ധങ്ങളും കണ്ടുകിട്ടുന്നതായാൽ അതു ഭാരതീയതത്ത്വചിന്താനത്തിലേക്കു ഉപബ്ധാപനമായി തീരുമെന്നു തീർച്ചയായും പറയാം.

മിഥാസകന്മാർ ശ്രുതിയെ വിധി, മന്ത്രം, അത്ഥവാദം എന്നിങ്ങനെ മൂന്നുതരമായി വേർതിരിച്ചിരിക്കുന്നു. പ്രമാണാനുരൂപംകൊണ്ടു അറിവാൻ പാടില്ലാത്ത ധർമ്മസാധനങ്ങളെ അറിയിച്ചു പുരുഷനെ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്ന വാക്യങ്ങൾ വിധിയെന്നു പറയപ്പെടുന്നു. 'ജ്യോതിഷോമേന സപാശ്വകാമോ യജേത' എന്നു തുടങ്ങിയുള്ളവ വിധികളാകുന്നു. യാഗാദികളുള്ളിലുൾപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ഭാരതീയ കാവ്യങ്ങളെ കാമ്മി ചെല്ലാനുതകുന്ന ഭാഗങ്ങൾ മന്ത്രങ്ങൾ.

'സ്ത്രോതം തേ സദനം കൃണോമി ഏതസ്യ ധാരായാ സുശേവം കല്പയാമി' എന്നു തുടങ്ങിയുള്ളവ പുരോധാശസദനത്തെ ഏതധാരകൊണ്ടു സംസ്കരിക്കേണമെന്നും മറ്റും സൂചിപ്പിച്ചുകൊണ്ടു അതിലേക്കുപകരിക്കുന്നതിനാൽ മന്ത്രങ്ങളെന്നു വ്യവഭാസിക്കപ്പെടുന്നു. വിധിവാക്യംകൊണ്ടു ബോധിപ്പിക്കപ്പെട്ട കർമ്മങ്ങളേയോ കർമ്മോപകരണങ്ങളായ സാധനങ്ങളേയോ പ്രശംസിക്കുന്ന ഭാഗങ്ങൾ അത്ഥവാദങ്ങൾ. 'വായുവ്യം ശേപതമാലഭേത' എന്ന വിധിവാക്യത്തെ പിന്തുടന്നുകൊണ്ടു പ്രവർത്തിക്കുന്ന 'വായുവൈവ ക്ഷേപിഷ്ഠം ദേവതാ' ഇത്യാദികളായ വാക്യങ്ങൾ അത്ഥവാദങ്ങളാകുന്നു. വായുവെന്ന ദേവത വളരെ ശീഘ്രമായിരുകയാൽ വായുദേവതാകമായ കർമ്മം ശീഘ്രഫലപ്രദമാണെന്നു പറഞ്ഞു പ്രശംസിക്കുകയാണ് ഈ വേദഭാഗത്തിന്റെ ഉദ്ദേശ്യം.

വിധികൾക്കുതന്നെ പല അവസ്ഥാവിഭാഗങ്ങളുമുണ്ട്. ഒരു കർമ്മത്തെ ഒന്നാമതായി വിധിക്കുന്ന വാക്യം ഉൽപത്തിവിധിയെന്നു പറയപ്പെടുന്നു. 'അഗ്നിമോത്രം ജുഹോതി' എന്നു തുടങ്ങിയുള്ളവ ഇതിലേക്കുദാഹരണമാകുന്നു. വാക്യാനുരൂപംകൊണ്ടു പ്രാപ്തമായിരിക്കുന്ന കർമ്മത്തിന്റെ ഉപകരണം മുതലായവയെ വിധിക്കുന്ന വാക്യങ്ങൾ ഗുണവിധികളെന്നു പറഞ്ഞുവരുന്നു. പ്രാപ്തമായ അഗ്നിമോത്രത്തിൽ ദധി, പയസ്സ്, മുതലായ ദ്രവ്യങ്ങളെ വിധിക്കുന്ന 'ദധോ ജുഹോതി' 'പയസോ ജുഹോതി' ഇത്യാദികൾ ഈ വർഗ്ഗത്തിലുൾപ്പെടുന്നു. ഇന്നു ഫലത്തെ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ ഇന്നു ദ്രവ്യംകൊണ്ടു ഫോ

മിക്കുന്നതെന്നും മറ്റും ബോധിപ്പിക്കുന്ന വാക്യങ്ങളെ 'ഫലായുക്തവിധി'യെന്നു പറയുന്നു. ഇതിനെ വിധികർഷാ പല അവാന്തരഭേദങ്ങളും അവയുടെ സ്വഭാവത്തെ നോക്കി കല്പിക്കാവുന്നതാണ്.

അപൂർവ്വിധി, നിയമവിധി, പരിസംഖ്യാവിധി എന്നിങ്ങനെ മൂന്നുവിധമാകി മറ്റൊരുപ്രകാരത്തിൽ വിധികളെ ചേർത്തിരിക്കാവുന്നതാണ്. പ്രമാണത്തെക്കൊണ്ടു പ്രാപ്തമല്ലാത്ത അർത്ഥത്തെ വിധിക്കുന്നതിന് അപൂർവ്വിധിയെന്നു സംജ്ഞ. 'ജ്യോതിഷോമേന സ്വർഗ്ഗകാമോ യ ജേത' ഇത്യാദികൾ ഈ ജാതിയിൽ പേരുന്ന. പലവിധത്തിലും കാര്യം സംഭവിക്കാവുന്ന വിഷയങ്ങളിൽ കാര്യസിദ്ധിക്കായി ഒരു പ്രത്യേകവിധത്തെ ഉപദേശിക്കുന്നതു നിയമവിധി. 'ബ്രിഹതിവഹന്തി' മുതലായവ ഇതിലേക്കുദാഹരണമാകുന്നു. ബ്രിഹതികളുടെ ഉദികളുവാൻ അവയൊത്തതന്നെ വേണമെന്നില്ല. നവകൊണ്ടു നളിനീട്ടം ഉദികളുവാൻ. എങ്കിലും 'അവയൊത്തം' കൊണ്ടു ഉദികളുണ്ടായിട്ടുവേണം പുരോധാശമുണ്ടാക്കുവാൻ എന്നുള്ള വിധി ഒരു പ്രത്യേകമായ മാറ്റത്തെ ഉപദേശിക്കുന്നതുകൊണ്ടു നിയമവിധിയോകുന്നു. ഒരേ സമയത്തു അനേകം വിഷയങ്ങളിൽ പ്രസക്തമാകുന്ന കാര്യത്തെ ചിലതിൽ മാത്രമായി സംബന്ധിക്കുന്ന വിധിയാണ് പരിസംഖ്യാവിധി. 'പഞ്ച പഞ്ചനഖാ ഭക്ത്യാ' എന്നാണിതിലേക്കുദാഹരണം. പഞ്ചനഖങ്ങളായ ഭ്രാന്തികളിലെല്ലാം മംഗലഭക്ഷണത്തിലുള്ള രാഗത്താൽ ഭക്ഷണം പ്രാപ്തമാകുന്നു. ആ ഭക്ഷണം പഞ്ചനഖങ്ങളായ അഞ്ചുജാതി പ്രാണിവിശേഷങ്ങളെപ്പറ്റി സംബന്ധിച്ചു

ടത്തോളം ഈ ശാസ്ത്രത്താൽ അനുവദിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. പരിസംഖ്യാവിധിയിൽ ശ്രുതമായ അർത്ഥത്തിലല്ല താല്പര്യം. പഞ്ചപഞ്ചനഖാഭക്ത്യാ' എന്നതിന്നു 'പഞ്ചേതരങ്ങളായ പഞ്ചനഖപ്രാണികൾ അഭക്ഷ്യങ്ങളാണെന്ന അർത്ഥത്തിലാണു പരാമർശവും. അതുകൊണ്ടു പരിസംഖ്യാവിധിക്കു വാക്യത്തിന്റെ യഥാശ്രുതാർത്ഥത്തിൽ പ്രവർത്തകത്വം വരുന്നില്ല. ഈ അർത്ഥം നിയമവിധിയിൽനിന്നു പരിസംഖ്യാവിധിക്കുള്ള വ്യത്യാസത്തിന്നും കാരണമാകുന്നു.

അർത്ഥവാദങ്ങൾ അനുവാദം, ഗുണവാദം, ഭൂതാർത്ഥവാദം എന്നു മൂന്നുവിധത്തിലാണ്. പ്രത്യക്ഷാഭി പ്രമാണം കൊണ്ടിരിക്കപ്പെട്ട സാധനങ്ങളെ അനുസരിച്ചു പറയുന്നവയ്ക്കു അനുവാദമെന്നു സംജ്ഞ. 'അഗ്നിഹിമസ്യ ഭക്ഷണം' മുതലായവ ഇതിലേക്കുദാഹരണമാകുന്നു. പ്രത്യക്ഷദൃഷ്ടതിന്നു വിരോധമായിവരുന്ന സ്ഥലങ്ങളിൽ ഗുണാരോപംകൊണ്ടു സമത്വിക്കപ്പെടുന്നവ ഗുണവാദങ്ങളാകുന്നു. 'അഭിത്യോ യുവഃ' എന്നു തുടങ്ങിയുള്ളവയെ ഈ തരത്തിലാണ് ചേർക്കേണ്ടത്. പശുബന്ധനസ്തംഭരൂപമായ യുവം അഭിത്യനാവുകയില്ലെന്നു പ്രത്യക്ഷത്തിന്നു വിരോധം വരികയാൽ യുവം അഭിത്യസദശമാണെന്നു കല്പിച്ചിരിക്കുന്നു. അഭിത്യന്റെ ഗുണങ്ങളായ ഉജ്ജ്വലതാദികളെ യുവത്തിൽ അരോപിക്കുന്നുവെന്നു താല്പര്യം. പ്രമാണത്തെ അറിയാൻ വിരോധമൊ അനുഗുണമോ ഇല്ലാത്ത കഥാരൂപമായും മറ്റുമുള്ളവ ഭൂതാർത്ഥവാദമാകുന്നു. 'ഇന്ദ്രോ പൃഥമവിധി' ഇത്യാദികളെയാണ് ഭൂതാർത്ഥവാദമെന്നു പറയു

ന്നത്. പുരണങ്ങളിലും മറ്റുമുള്ള ഇതിഹാസങ്ങളെ ഈ തരത്തിലാണു ചേർക്കേണ്ടത്.

വിധിരൂപങ്ങളായ വാക്യങ്ങൾക്കു മാത്രമെ അന്ത്യാവേഷ്യയില്ലാതെ സ്വാതന്ത്ര്യബോധകരമായവയെന്നാണ് മീമാംസകന്മാരുടെ സിദ്ധാന്തം. ലിംഗ്, ലോക്, ലേട്, തദ്യദ്യത്യം ഇതുകൾ വിധിയെ ബോധിപ്പിക്കുന്നു. മന്ത്രങ്ങൾക്കും അർത്ഥവാക്കങ്ങൾക്കും വിധിയുടെ ഉപകരകങ്ങളെന്ന നിലയിലാണു പ്രമാണവും സ്വീകരിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളത്. എല്ലാ ശാസ്ത്രങ്ങളും മനുഷ്യരുടെ പ്രവൃത്തിയേയൊ നിവൃത്തിയേയൊ ഉദ്ദേശിച്ചാണ് ആവിർഭവിച്ചിട്ടുള്ളത്. പ്രവൃത്തിയൊ നിവൃത്തിയൊ പരമതാൽപര്യമായിനില്ക്കുന്നില്ലെങ്കിൽ ആ വാക്യങ്ങളെല്ലാം അർത്ഥബോധകങ്ങളാകുകയില്ലെന്ന് ഇവർ പ്രബലമായി സ്ഥാപിക്കുന്നു. മാർദ്ദികളെപ്പോലെയാണു നാം പ്രവർത്തിക്കേണ്ടത്, രാവണാദികളെപ്പോലെയല്ല എന്നുള്ള ഒരു താൽപര്യമില്ലാതിരുന്നാൽ കാവ്യങ്ങളും പുരണങ്ങളും ഇവരുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ വെറും പ്രലാപങ്ങളായി തീരുമായിരുന്നു. രഘുവംശാദികളെ മീമാംസകന്മാർ അനന്തരവാക്യത്തിന്റെ പര്യായമായിട്ടാണു ഗണിച്ചിരിക്കുന്നത്. ഉപനിഷത്തുകൾവോലും കർമ്മലഭോക്താവായ ജീവന്തരമായിന്റെ പ്രശംസയ്ക്കായി അവതരിപ്പിച്ചുള്ള അർത്ഥവാദങ്ങളാണെന്നു പറയാൻ കൂസലില്ലാത്ത കർമ്മശൂന്യൻ രഘുവംശത്തെ നിരന്തരകമാക്കി നിരസിക്കുന്നതിൽ എന്താശ്ചര്യമാണുള്ളത്?

കർമ്മങ്ങളുടെ അംഗാംഗിഭാവം നിഷ്ണ

യിക്കുന്നതിലാണു മീമാംസാശാസ്ത്രത്തിന്റെ പ്രധാനമായ ഒരു ഭാഗത്തെ വിനിയോഗിച്ചിരിക്കുന്നത്. മന്ത്രങ്ങളുടേയും മറ്റും ഉപയോഗത്തെ തീരുമാനിച്ചാണുതന്നെ ആദ്യ പ്രമാണങ്ങളായ ശ്രുതി, ലിംഗം, വാക്യം, പ്രകരണം, സ്ഥാനം, സമാഖ്യ ഇതുകളുടെ സ്വരൂപത്തെപ്പറ്റിയും ബലാബലവിചാരത്തെപ്പറ്റിയുമുള്ള വിവരണം മറ്റൊരു സന്ദർഭത്തിലേക്കു നിർത്തിവെപ്പാണു നിർവ്വഹമുള്ളി. ശ്രുത്യന്തനിഷ്ഠയത്തിൽ ശുദ്ധേയങ്ങളായ ഉപക്രമം, ഉപസംഹാരം, അഭ്യുദയം മുതലായവയെപ്പറ്റിയും ഒരു പ്രത്യേകപ്രബന്ധം എഴുതേണ്ടിവരുന്നതാണ്.

മീമാംസാശാസ്ത്രത്തിൽ ഇപ്പോൾ നടപ്പിലുള്ള ഗ്രന്ഥങ്ങളെപ്പറ്റി രണ്ടുവാക്കുകൾ പറഞ്ഞാൽ ഈ ഉപന്യാസത്തെ ഉപസംഹരിച്ചുകൊള്ളാം. ജൈമിനിനിർമ്മിതങ്ങളായ സൂത്രങ്ങൾക്കു ശബരസാമികളാൽ രചിക്കപ്പെട്ട ഭാഷ്യവും അതിന്റെ വിവരണമായി കുമാരിലഭട്ടൻ നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ള വാർത്തികവും ഇപ്പോൾ നടപ്പിലുള്ളവയാണ്. പാതംസാരമിമിശ്രന്റെ കൃതിയായ ശാസ്ത്രദീപിക മീമാംസയിലെ മറ്റൊരു പ്രൗഢഗ്രന്ഥമാണ്. ഭാട്ടദീപിക, ഭാട്ടരഹസ്യം, ഭാട്ടചിന്താമണി മുതലായ ഉപഗ്രന്ഥങ്ങൾ മീമാംസയിൽ സുലഭങ്ങളാണ്. മാധവാചാര്യരുടെ ന്യായമാല, വാസുദേവദീക്ഷിതരുടെ അദ്ധ്യാര മീമാംസകരൂപലവൃത്തി എന്നീ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ സൂത്രകുമാരസാരികളായ സുഗമഗ്രന്ഥങ്ങളാകുന്നു. എന്നാൽ ആരംഭപാഠത്തിനുപയോഗിക്കുന്ന ഗ്രന്ഥങ്ങൾ ഈ ശാസ്ത്രത്തിൽ വളരെ ദുർലഭമായിട്ടാണു

കാണുന്നതിന്. ചെറുഗാഷ്ടിഭാസ്കരന്റെ അത്മസംഗ്രഹവും, ആപദേവന്റെ ന്യായപ്രകാശവും മാത്രമേ ചെറിയ പ്രകരണങ്ങളുടെ കൂട്ടത്തിൽ കണക്കാക്കുവാൻ പാടുള്ളൂ. അവയിൽ പ്രതിപാദിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള വിഷയങ്ങൾ മിഥാംസാശാസ്ത്രത്തിന്റെ സ്വഭാവമുള്ളതല്ലെന്നു പോലും തീരെ മതിയാവാത്തവയുമാണ്. ഗുണമാനോപക്ഷകനാരുടെ പരിശ്രമം കൊണ്ടു, മിഥാംസാശാസ്ത്രത്തിലുള്ള നല്ലതല്ല പ്രകരണഗ്രന്ഥങ്ങൾ പുറത്തു വരുന്നതായാൽ അതു ശാസ്ത്രവ്യസനികൾക്കു ചലിയ കരണഗ്രന്ഥമായിരിക്കുന്നതാണ്. കമ്മ

ശുദ്ധമായ കേരളീയരുടെ ഇടയിൽ വ്യക്തതകാലത്തു പല മിഥാംസകനാരുടെ ഉണ്ടായിരുന്നവെന്ന് ചരിത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടും ഐതിഹ്യങ്ങളെക്കൊണ്ടും അറിയാനിടയായിട്ടുണ്ട്. കേരളീയനായ മിഥാംസകനാർ മിഥാംസാവിഷയകമായ ഒരു ഗ്രന്ഥവും ഉണ്ടാക്കിയിട്ടില്ലെന്നു വരുമോ? പരിഷ്കാരമുതലായവയെക്കൊണ്ടു മതിമറന്നിരിക്കുന്ന പുതിയ കൂട്ടരുടെ തലയിലുണ്ടോ ഈ കഥ കയറുവാൻ പോകുന്നു? കയ്യും കാലത്തിന്റെയും ക്രമപരിണാമമെന്നെ പറയേണ്ടതുളളൂ.

എ- എസ്സ്.

ചാണക്യനും രാക്ഷസനും

പി.

ചാണക്യനും രാക്ഷസനും, മുദ്രാ രാക്ഷസനാടകത്തിലെ രണ്ടു പ്രധാനപാത്രങ്ങളാണ്. കൃഷ്ണഭൂമിയിൽനിന്നു മുന്യനാലാം നൂറ്റാണ്ടിൽ സുപ്രസിദ്ധനായ ചന്ദ്രഗുപ്തൻ മഗധരാജ്യത്തെ ആക്രമിച്ചു പിടിച്ചതായ കഥയേയും അതു സംബന്ധമായുണ്ടായ ആഭ്യന്തരകലാപങ്ങളേയും ആധാരമാക്കിക്കൊണ്ടു മഹാകവി വിശാഖദത്തൻ നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ളതും രാജ്യതന്ത്രപരിഷ്കാരമായ ഏകസംസ്കൃതനാടകവുമാണ് മുദ്രാരാക്ഷസം. ആ ഗ്രന്ഥത്തിൽ അനേകം കഥാപുരുഷന്മാരുടെക്കുറിച്ചും, ചാണക്യനേയും രാക്ഷസനേയും എടുത്തു കളഞ്ഞാൽ, സിംഹവും ഗജവുമില്ലാത്ത ചനം പോലെ നാടകം ശൂന്യമായിത്തീരും. ചാ

ണക്യനും രാക്ഷസനും ചെയ്യുന്ന നിരീപ്രയോഗങ്ങളുടെ ഫലത്തിന് അപരപ്ലാ അധികാരികളെങ്കിലും, അവരില്ലെങ്കിൽ നാടകത്തിന്റെ സമ്യസംഭവം നശിച്ചു കൂടിത്തീർന്നുവെന്നതാണ്.

ചാണക്യന്റെ യഥാർത്ഥനാമധേയം വിഷ്ണുഗുപ്തൻ എന്നാകുന്നു. കൗടില്യൻ എന്നു മറ്റൊരു പേരും ഇദ്ദേഹത്തിനുണ്ട്. ഇദ്ദേഹം നീതിശാസ്ത്രപ്രണേതാവായ ചാണകന്റെ പുത്രനും, ഭരതനൃസദൃശനായിത്തീരിച്ചും ചതുഷ്പാശമായ ഭൂപാതിശാസ്ത്രത്തിലും വിദഗ്ദ്ധനാണ്. അത്മശാസ്ത്രത്തിന്റെ പ്രണേതാവും ഇദ്ദേഹം തന്നെ. ജാതിയിൽ ഇദ്ദേഹം ബ്രാഹ്മണനാണ്. രാക്ഷസനും ബ്രാഹ്മണൻ തന്നെ.

രാക്ഷസനെ പേരുവന്നത് എങ്ങിനെ യോ? ഇദ്ദേഹം മഗധവംശത്തിൽ ജനിച്ച നന്ദരാജാക്കന്മാരുടെ 'കലാഭാരത'നായ വക്ത്രാസാദികളുടെ കൂട്ടത്തിൽ കേൾവിപ്പെട്ട ഒരു മന്ത്രിശ്രേഷ്ഠനും, നീതിചിട്ടയിൽ ചാണക്യനോടു കിടപിടിക്കുന്ന ഒരു യോഗ്യനാണ്.

ചാണക്യൻ യൗവനകാലത്തു തന്നെ രാക്ഷസന്റെ വിരോധിയായിത്തീർന്നു. നവനന്ദന്മാരും ചന്ദ്രഗുപ്തനുമായുണ്ടായ വിരോധത്തിൽ നന്ദന്മാരുടെ ഭാഗത്തു രാക്ഷസനും ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ പക്ഷത്തിൽ ചാണക്യനാണ് മുൻനടന്നു പ്രവർത്തിച്ചത്. നന്ദവംശജനായ സപ്താർദ്ധസിദ്ധി തനിക്കു സുനന്ദ എന്ന കുത്രിയഭാര്യയിൽ ജനിച്ച നവനന്ദന്മാർക്കു രാജധികാരം കൊടുത്ത്, മറ്റു എന്ന തുടങ്ങിയതിൽ ജനിച്ച മൌര്യന് സേനാപതിയാക്കി രാജ്യം ഒഴിഞ്ഞു തപസ്സു ചെയ്യാനായി തപോവനത്തിലേയ്ക്കു പോയശേഷം, നന്ദന്മാർ തങ്ങളുടെ വംശമാത്രമായ രാക്ഷസന്റെ സാഹായ്യത്തോടുകൂടി മൌര്യനേയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ നൂറു മക്കളേയും ഉപായത്തിൽ അപായപ്പെടുത്തി. ദൈവഗത്യാ മൌര്യപുത്രന്മാരിൽവെച്ചു ബുദ്ധിമാനായ ചന്ദ്രഗുപ്തൻ മാത്രം ശേഷിച്ചു. ചന്ദ്രഗുപ്തൻ നന്ദന്മാരോടു പകരം ചോദിച്ചാനായി, നീതിവിദഗ്ദ്ധനായ ചാണക്യനെ ഗുരുവായി വരിച്ച് അഭയം പ്രാപിക്കുകയും, ചാണക്യൻ തന്റെ നീതിവിദ്യാപ്രയോഗത്താൽ നന്ദന്മാരെല്ലാം നിഗ്രഹിച്ചു ചന്ദ്രഗുപ്തനെ രാജാവാക്കി വാഴിക്കുകയും ചെയ്തു. പിന്നീടു ചാണക്യൻ ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ മന്ത്രിയായിത്തീർന്നു. രാക്ഷസനാകട്ടെ, തനിക്കെത്രയും പ്രിയപ്പെട്ട നന്ദവംശത്തിന്റെ ഉ

ന്മുഖനാശം ചെയ്തതു നിമിത്തം ചാണക്യന്റെ വിരോധിയും ആയി.

ചാണക്യൻ തന്റെ ക്രോധാഗ്നിയിൽ ശലഭതുല്യമായി നവനന്ദന്മാരെ ഹോമിച്ചതിന്നു കാരണം ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ അപേക്ഷ മാത്രമല്ല, നന്ദന്മാർ ചാണക്യനെ സദസ്സിൽവെച്ചുപമാനിച്ചതും അതിനുള്ള കാരണങ്ങളിൽ പ്രധാനമായ ഒന്നാണ്. അദ്ദേഹം ഒരിക്കൽ നന്ദന്മാരുടെ രാജധാനിയിൽ അതിഥിയായിച്ചെന്നു ഭക്ഷണത്തിനായി മാന്യസ്ഥാനത്തുകയറിയിരുന്നപ്പോൾ 'ഇതേതാ ഒരു വടു' എന്നു പറഞ്ഞു നന്ദന്മാർ അദ്ദേഹത്തെ അഗ്രാസനത്തിൽനിന്നിറക്കി അയയ്ക്കുകയുണ്ടായി. ഈ അപമാനം സഹിക്കാതെ ചാണക്യൻ 'എന്നാലിനി നന്ദന്മാരുടെ മൂലപ്പേരും ചെയ്തിട്ടേ മാറ്റു കാത്തുളളൂ. ഈ കടുമ കെട്ടുന്നതും അതു കഴിഞ്ഞിട്ട്' എന്നു ശപഥം ചെയ്ത് തന്റെ കടുമ കെട്ടിച്ചിട്ട് ആ സദസ്സിൽനിന്നിറങ്ങിപ്പോന്നു. അതിന്നുശേഷമാണ് ചാണക്യനും രാക്ഷസനും തമ്മിൽ വിരോധമായത്.

ചാണക്യരാക്ഷസന്മാരുടെ മത്സരത്തിന്റെയും നീതിപ്രയോഗത്തിന്റെയും ഒരു മുഖവുര മാത്രമാണ് നന്ദവംശോന്മുഖനും അതിന്നുശേഷമാണ് അവരുടെ നീതിവിദ്യയിലെ പ്രധാനപരീക്ഷകൾ ആരംഭിക്കുന്നത്. ചാണക്യന്റെ ശപഥം നന്ദവംശം നശിപ്പിക്കുവാൻ മാത്രമാണെങ്കിലും, അവരെ കൂട്ടത്തോടെ കൊല ചെയ്തു ചന്ദ്രഗുപ്തനെ രാജാവാക്കി കസുമപുരത്തിലെ സുഗാഢപ്രാസാദത്തിൽ കയറിയിരുത്തിട്ടുകൂടി ആ ക്രോധമുത്തിയുടെ ക്രോധം ശമിച്ചില്ല. സപ്താർദ്ധസിദ്ധിയുടെ സ

പുറകാൽപ്പോലും ഉള്ളതിനെ പ്രവർത്തിച്ച് അദ്ദേഹത്തിന്റെ വശത്തെ വളരെ ബലമാനിച്ചും സ്നേഹിച്ചും കഴിഞ്ഞ മന്ത്രിയായ ചാണക്യൻ, തൽപരനായ നന്ദനോടുകൂടി താൻ ക്ഷത്രിയവംശത്തെ നശിപ്പിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന രാജാക്കന്മാരെയും, രാക്ഷസനെ പാട്ടിൽ പിടിച്ച് അദ്ദേഹത്തെക്കൊണ്ടു ചന്ദ്രപുരന്റെ മന്ത്രിസ്ഥാനം സ്വീകരിപ്പിക്കാത്തപക്ഷം അദ്ദേഹത്തെ ചെല്ല പണിയെല്ലാം പാഴിലായിത്തീരുന്നതും ചാണക്യൻ വിചാരിച്ചു. നന്ദവംശത്തിൽ രാജാക്കന്മാരും രാക്ഷസനെ പാട്ടിൽ വെട്ടുവാൻ സാധിക്കുകയുണ്ടെന്നു ചാണക്യനു നല്ല നിശ്ചയമുണ്ട്. അതുകൊണ്ടാണ്, നന്ദവംശത്തെ കയ്യിൽ രാജ്യഭാരമേല്പിച്ചു വാനപ്രസ്ഥശ്രമം സ്വീകരിച്ചു വന്നതിൽ പോയി തപസ്സുചെയ്യുന്ന ഒരു സാധു സമ്പന്നനായിത്തീർന്നു ചാണക്യൻ സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ളത്. എന്നാൽ 'വെട്ടും മരണവും പതിവാണ്' എന്നുവെച്ച് രാക്ഷസനെക്കൂടി നിഗ്രഹിക്കുവാൻ അദ്ദേഹത്തിനു സാധിക്കുമെന്നും അതിനുള്ളേറ്റം തുനിഞ്ഞില്ല. കാരണം, രാക്ഷസനെപ്പോലെ പ്രാപ്തനും വിശ്വസ്തനുമായ മറ്റൊരു മന്ത്രി ലോകത്തിലില്ലാത്തതെന്നു. അതുകൊണ്ടും, രാക്ഷസനെ ചന്ദ്രപുരത്തിൽ കിടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുകയും ചെയ്താൽ തന്റെ അടുത്തു കൂടെ കെട്ടുകയുള്ളൂ എന്നുകൂടി ചാണക്യൻ പ്രതിജ്ഞചെയ്തു. ആ പ്രതിജ്ഞ നിറവേറുവാനായി നീതിശാസ്ത്രചാര്യനായ ചാണക്യൻ പ്രയോഗിച്ച നീതികൗശലമാണ് മറ്റൊരാക്ഷസത്തിലെ വിഷയം.

യഥാർത്ഥം, ശാസ്ത്രനീതി എന്നു രണ്ടു വിധം നീതികളുള്ളതിൽ ശാസ്ത്രനീതിയാണ് ചാണക്യനീതി. 'ശാസ്ത്ര ശാസ്ത്ര' എന്ന ന്യായപ്രകാരം പ്രകൃതത്തിൽ രാക്ഷസൻ പ്രയോഗിച്ചതും ശാസ്ത്രനീതി തന്നെ. പക്ഷേ, അതിനു ചാണക്യനീതിയെക്കാൾ കാര്യമായ മാറ്റവും ഇല്ലാത്തതല്ല. ശാസ്ത്രനീതിയാണു കഴിവുള്ളതെന്നു കരുതിയതിനാലാണ് കൊള്ളുന്നതെന്ന് ഒരു പക്ഷമുണ്ട്. ഇതിനെപ്പറ്റി ഭൂരിപക്ഷഭൂരിപ്രായം എങ്ങിനെയാവാലും ചാണക്യൻ ആ പക്ഷക്കാരനാണെന്നു പറഞ്ഞാൽ കഴിഞ്ഞുവെല്ലാം. ശത്രുവിനെ തോല്പിക്കുവാൻ സാമദാനഭേദമന്യങ്ങളായ നാലുപാതകളും തഞ്ചത്തോടെ പ്രയോഗിക്കുന്നതിൽ ചാണക്യൻ അതിസമർത്ഥനാണ്. ശത്രുവിന്റെ ഉള്ളിൽ കള്ളിയും കാണുന്നതിന് അദ്ദേഹത്തിനുള്ള കണ്ണുകൾ രാജകാര്യം. എന്നാൽ ലോകത്തിലാരെയും അദ്ദേഹത്തിനു വിശ്വാസമില്ല. തന്റെ ഉള്ളിൽ കള്ളികൾ പുറത്തേക്കു ഒരു വിധത്തിലും മൂപ്പർ കാണിക്കുകയുണ്ടില്ല. ശൂന്യമായൊരു കിരീടം ചാണക്യനു മൂക്കുതാണ്. ശൂന്യമായൊരു കയ്യിൽ കടന്നിറങ്ങിയാൽ പിന്നെ കാര്യം സാധിക്കുന്നതുവരെ മറ്റൊരു വിചാരമില്ല. തനിക്കുവേണ്ടതെന്തെന്നോട അദ്ദേഹത്തിനുള്ള പക്ഷം വേറെ തന്നെയാണ്. വഴിയില്ലാത്തതോ ഒരു ഭർത്താവല്ല. കാലിൽ തടഞ്ഞതിന് ആ പുല്ലു മുരടാതെ പരിച്ചു കരിച്ചു കലക്കിക്കിട്ടു കളഞ്ഞു പുളയുടെ പകയെപ്പറ്റി പറയേണമോ? എന്തിനേറ്റൊന്നുമുണ്ടാ? താൻ പിടിച്ചു കാര്യം സാധിക്കുന്നതിന് ഏതു വേണമെന്നും പ്രവർത്തിക്കുന്നതിൽ ചാണക്യൻ

കൃൻ മേലുകീഴാകട്ടെ ധർമ്മധർമ്മങ്ങളാകട്ടെ നോക്കുകയില്ല. 'എങ്ങിനെ വിന്നാലും പൂഞ്ച തഞ്ചത്തിൽ വീഴും' എന്നു പറഞ്ഞതുപോലെ എത്ര വലിയ അപകടത്തിൽനിന്നും അസംധാരണമായ വിധത്തിൽ രക്ഷ പ്രാപിക്കുവാൻ തക്ക ഒരു ഭഗവതി അദ്ദേഹത്തിനുണ്ട്. ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ മന്ത്രിയാണെങ്കിലും കാര്യം നടത്തുവാനുള്ള സകലസാധനവ്യധിമാനും രാജാവിനല്ല, മന്ത്രിക്കാണ്. രാജാവു കേവലം സമീപവായത്തസിലധികം. ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ പേരിൽ മന്ത്രിയെ വളരെ സ്നേഹമാണെങ്കിലും സംസാരമൊക്കെയും വളരെ താണ ഒരു നിലയിലാണ്. 'വൃഷഭൻ' എന്നു നികുഴുവാക്കല്ലാതെ ചാണക്യൻ ചന്ദ്രഗുപ്തനെപ്പറ്റി പറയാറില്ല. 'അയ്യ ചാണക്യൻ' എന്നു കേട്ടാൽ കസുമ്പരത്തിലെ സകലജനങ്ങളും ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ എല്ലാ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരും ചന്ദ്രഗുപ്തൻ തന്നെയും കിടക്കിട വിറയ്ക്കും. മന്ത്രിയുടെ അധികാരശക്തി ഇത്രമേൽ ഉണ്ടെങ്കിലും അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഗൃഹജീവിതം എത്രയും കൃത്യമായി നിലയിലാണ്. ഇടിക്കുറുപ്പൊളിഞ്ഞു വീഴാറായ ഒരു ചെറുവേലത്തിൽ ഏറ്റവും കൃത്യമായി മതിലാണദ്ദേഹത്തിന്റെ താമസം. എന്നാൽ രാക്ഷസന്റെ സ്ഥിതി ഇങ്ങിനെയാണെന്നല്ല. അദ്ദേഹം നന്ദവംശമാത്രമുള്ള എത്രയും ഉയർന്ന പദവിലാണ് താമസം. അദ്ദേഹം അദ്ദേഹത്തെ സ്നേഹിച്ചിട്ടാണ് ചാണക്യനെപ്പോലെ ഭയപ്പെട്ടിട്ടില്ല, അദ്ദേഹത്തിന്റെ

ഇഷ്ടങ്ങൾ സാധിപ്പിക്കുന്നത്. ആശ്രിതനായതും സ്നേഹിതനായതും അദ്ദേഹത്തിന്നു വളരെ വിശ്വാസമാണ്. ഭീനന്മാരിൽ ദയ, സുഹൃത്തുക്കളിൽ സ്നേഹം മുതലായ ഗുണങ്ങൾക്കു പുറമെ സർവ്വോപരിയായി സ്വാമീകേതിയും രാക്ഷസനുണ്ട്. തന്റെ സ്വാമീയായ സർവ്വാത്മസിദ്ധി വംശത്തോടെ നശിച്ചുപോയിട്ടു കൂടി സ്വസ്ഥനായ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പേരിലുള്ള കടമ തീർക്കുവാനായിട്ടാണ് രാക്ഷസൻ ശത്രുക്കളോടതിരിട്ടത്. സർവ്വാത്മസിദ്ധിയുടെ പേരു പറയുമ്പോഴു രാക്ഷസന്റെ കണ്ണിൽ വെള്ളം നിറയും. ഇതൊക്കയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ വാക്കുകളിൽനിന്നും ചേക്കുകളിൽനിന്നും അനേകം പ്രാവശ്യം വ്യക്തമായിട്ടുണ്ട്. 'വിശ്വസിച്ചവരെ വിശ്വസിക്കുക' എന്ന ഗുണം ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ കഥയിൽനിന്നു ധാരാളം വ്യക്തമാവുന്നുണ്ട്. രാക്ഷസനുള്ള ഈ വക ഗുണഗണങ്ങളെപ്പറ്റി ചാണക്യനു നല്ല അറിവും ബഹുമാനവുമുണ്ട്. ഇത്രമേൽ ഗുണവാനായ രാക്ഷസനെ മന്ത്രിയായിക്കിട്ടയാലെ ചന്ദ്രഗുപ്തന്റെ സാമ്രാജ്യത്തിനാറുപ്ത വരികയുള്ളൂ എന്നു 'വെച്ചിട്ടാണ്' ചാണക്യൻ, കാട്ടാനയെ വാരി കഴിയിൽ ചാടിച്ചു പിടിച്ചിരിക്കുന്നതുപോലെ, രാക്ഷസനെ വിവിധോപായങ്ങളെക്കൊണ്ടു വശത്താക്കി പറഞ്ഞതുപോലെ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുവാൻ ശ്രദ്ധിയുകമെന്നു ഞങ്ങളെക്കൊണ്ടും യത്നിക്കുന്നതിനും.

കെ. വി. എം.

മുധനന്റെ കഥാകഥനം .

മുധനൻ ഒരു രാജസഭയിലെ വിദ്വാൻ. അദ്ദേഹത്തിന്റെ രാജ്യഭരണരീതി എന്തായിരുന്നു എന്നു നമുക്കറിയാൻ തരമില്ല. എങ്കിലും വിദ്വാന്റെ അറിഞ്ഞു ബഹുമാനിക്കുന്ന ആളായിരുന്നു, നിശ്ചയം തന്നെ. മുധനൻ യുവാവായ ഒരു കണ്ണാടക കവിയാകുന്നു. സകലസൽഗുണസമ്പന്നനായ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രണയിനി മനോരമയും അദ്ദേഹവും എത്ര തരത്തിലാണ് അവരുടെ ഗൃഹജീവിതത്തെ നയിച്ചിട്ടുള്ളതെന്നു മുധനൻ ഉണ്ടാക്കിയ ശ്രീരാമശാപമേധം എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിൽ സ്പഷ്ടമായി വർണ്ണിച്ചിരിക്കുന്നു. ഒരു സന്താനംപോലും ലഭിച്ചിട്ടില്ലാത്തതിനാൽ അവരുടെ വിവാഹം കഴിഞ്ഞിട്ടു അധികനാളായിട്ടില്ലെന്നു എങ്കിലും ഉറപ്പാക്കാം. പക്ഷെ സമയം മുഴുവൻ ഭർത്താവിനെ പിരിഞ്ഞിരിക്കുന്നതിൽ ഭാര്യയ്ക്കുള്ള സങ്കടവും ഇതിനെ ഏറെക്കുറെ സ്പഷ്ടമാക്കുന്നു.

ഇങ്ങിനെയിരിക്കെ വർഷംകൊലമാരംഭിച്ചു. തേന്തുവിലാഹിണിയായ മനോരമയ്ക്ക് അക്കാലങ്ങൾ വളരെ ദുസ്സഹമായി തോന്നി. ഒരു ദിവസം വൈകിട്ട് മുധനൻ രാജസഭയിൽനിന്നു വന്നപ്പോൾ മനോരമ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പാദപ്രക്ഷാളനത്തിനു കുറച്ചു ജലവും ഇരിക്കുന്നതിനു ഒരു പലകയും കൊടുത്തിട്ടു താൻ പ്രത്യേകം ഒരുക്കിവെച്ചിരുന്ന കുറെ ഫലങ്ങൾ കൊണ്ടുവന്നു കൊടുത്തു. അദ്ദേഹം അതു ഭക്ഷിച്ചു തൃപ്തനായെന്നു കണ്ടപ്പോൾ ഇപ്രകാരം സംഭാഷണമാരംഭിച്ചു:—

മനോരമ—ഓ! ഈ ദിവസങ്ങൾ എത്ര ദുസ്സഹമായിരിക്കുന്നു. തീരെ സമയം പോകുന്നില്ല. പ്രാണനാഥൻ ഒരു കഥ പറഞ്ഞാൽ എനിക്ക് വളരെ സുഖം തോന്നും.

മുധനൻ—പ്രിയേ! നിന്റെ ഇഷ്ടം അങ്ങിനെയാണെങ്കിൽ കഥ പറയുന്നതിനു ഞാൻ ഒരുക്കമാണ്. നവരസങ്ങളിൽ ഏതിനോടാണ് നിനക്കധികം ഇഷ്ടമുള്ളത്? ശൃംഗാരമോ കരുണമോ വിരരസമോ ഏതാണ്?

മനോ—എല്ലാ രസങ്ങളും അടങ്ങിയ ഒരു കഥ പറയണം.

മുധ—അക്കൂടെ, ഭീമന്റെയൊ വിക്രമന്റെയൊ കഥ പറയൂ.

മനോ—എനിക്കതു രണ്ടും കേൾക്കേണ്ട. ശ്രീരാമന്റെ കഥയല്ലേ അധികം നല്ലത്?

മുധ—എന്നാൽ സീതാവിവാഹമാക്കട്ടെ.

മനോ—അത് ഇതിനുമുമ്പു ഏന്നോടു പറഞ്ഞതാണല്ലോ. ഇന്നൊരു പുതിയ കഥ കേൾക്കാനാണ് എനിക്ക് ഗ്രഹം. മുധ—ശ്രീരാമശാപമേധം മായാച്ചൊ? ഗദ്യമോ പദ്യമോ ഏതാണ് യോജ്യം? മനോ—പദ്യം പാഠകുല്പോലെ മുരടിയതും ഗദ്യം റോസാപ്പൂപോലെ മുഴുവനും ആകയാൽ ഗദ്യത്തിൽ തന്നെ പറയണം.

മുധ—അകൂടെ നിന്റെ ഇഷ്ടംപോലെ. നല്ല സംസ്കൃതഗദ്യത്തിൽ പറയാം.

മനോ—കസ്തുരിയെപ്പോലെ വാസനയുള്ള എന്റെ മാതൃഭാഷയുള്ളപ്പോൾ എന്തിനാണ് സംസ്കൃതപദം തിരയുന്നത്?

* രേഖീജ്യാശിക്തിൽ നിന്ന്.

മുധ—എന്റെ പ്രിയപ്പെട്ട മനോരമേ! മുത്തും പവിഴവും ചേർന്ന നിന്റെ ഈ കണ്ണാഭരണംപോലെ സന്ധ്യതയും കണ്ണാടകവും ഇടകലർത്തി പറഞ്ഞാലോ?

മനോരമ സമ്മതിച്ചു. മുധനൻ പ്രതിഫലം കിട്ടാതെ യാതൊരു കഥയും പറയുക പതിവില്ലായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികളെ മഹാരാജാവുപോലും അഭിനന്ദിച്ചു മതിയായ പ്രതിഫലം കൊടുത്തുവന്നിരുന്നു.

മുധ—അതുകൂടെ, ഞാൻ കഥപറയും. എന്നാൽ നീ എനിക്ക് സമ്മാനം തരും?

മനോ—ഞാൻ എന്നെത്തന്നെ തന്നെക്കാം.

മുധ—എന്ത്? നിന്നെത്തന്നെ എന്നോ! നിന്റെ അച്ഛനും അമ്മയും കൂടി നിന്നെ എന്നിങ്ങനെ തന്നിട്ടുള്ള കഥ മറന്നുപോയോ? വീണ്ടും നീ എങ്ങിനെയാണു തരുന്നത്?

മനോ—പിന്നെ ഞാനെന്താണു തരേണ്ടത്? എങ്കിലും ഒരു കഥ പറയണം; അപ്പോഴാകട്ടെ. മഹാരാജാവും കഥ പറഞ്ഞശേഷമാണല്ലോ സമ്മാനം തരുക പതിവുള്ളത്.

അതു മതി എന്നു പറഞ്ഞു മുധനൻ കഥപറയാനാരംഭിച്ചു. ശ്രോതാവിന്റെ നയനങ്ങളിൽനിന്നും ധാരമുറിയായതെ അത്രകണങ്ങൾ പ്രവഹിക്കത്തക്കവിധത്തിൽ, സീതയെ കാട്ടിലേക്കു കൊണ്ടുപോകുന്നതിനു ശ്രീരാമൻ ലക്ഷ്മണനോടൊത്തൊപ്പിക്കുന്ന ഭാഗം അദ്ദേഹം വഴുതിക്കുന്നു. മർദ്ദഭേകമായ വിധത്തിൽ സീത വിലപിക്കുന്നതും അവസാനത്തിൽ അവളെ തനിയെ കാട്ടിൽ വിട്ടിട്ടു ലക്ഷ്മ

ണൻ അയോധ്യയിലേക്കു മടങ്ങുന്നതും അപ്പോൾ 'വത്സ! ഞാൻ കരഞ്ഞു എന്നു രാമഭവനോടു പറയരുതെ. അദ്ദേഹം ഇതിഞ്ഞാൽ ഇതിലധികം വിലപിക്കും.' എന്നുപദേശിക്കുന്നതും മറ്റും വഴുതിച്ചശേഷം 'ഇവിടെ അയോധ്യയിൽ സീതാരാമൻ ദിഗ്വിജയത്തിനായുള്ള കുതിരയെ.....'എന്നു പറഞ്ഞപ്പോൾ

കുതിരയെക്കൊണ്ടു കളയൂ. ആ ഘോരവനത്തിൽ അനന്യശരണയായി ഉപേക്ഷിക്കപ്പെട്ട സീതയുടെ സ്ഥിതി എന്തായി എന്നറിയാഞ്ഞിട്ട് എന്റെ ഹൃദയം തളരുന്നു.' എന്നു മനോരമ ഇടയ്ക്കു തടഞ്ഞു പറഞ്ഞു. അനന്തരം വല്ലഭികിരമംപി തന്റെ ആശ്രമത്തിലേക്കു അവളെ കൂട്ടിച്ചുക്കൊണ്ടുപോയ കഥ പറഞ്ഞശേഷം 'ഇവിടെ അയോധ്യയിൽ സീതാരാമൻ.....' എന്നു തുടങ്ങിയപ്പോൾ

മനോ—എന്തസംബന്ധമാണ് പ്രിയതമൻ പറയുന്നത്? സീതയെ ദൂരത്തറിഞ്ഞ ആ കഠിനഹൃദയൻ സീതാരാമനോ? അയാൾ ഭീമനായിരിയ്ക്കാം.

മുധ—പ്രിയെ! ഇതു ശരിയല്ല. അദ്ദേഹം കഠിനഹൃദയനോ? സീതയെ വിട്ടുപിരിഞ്ഞപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിനു എത്രമാത്രം വ്യസനമുണ്ടായി എന്നു നിനക്കറിഞ്ഞുകൂടെ?

മനോ—എന്ത്? അദ്ദേഹം വിധികർത്താവും കറക്കാരനും രണ്ടും ആയിരുന്നു എന്നോ? ജപ്ജിതനെ ശിക്ഷ അനുഭവിക്കേണ്ടതായിവന്നോ?

മുധ—പ്രിയെ! നീ എന്നാണു പറയുന്നത്? ആരാണ് വിധികർത്താവ്? അദ്ദേഹത്തിന്റെ പേരു നിഷ്പ്രഭകുമാരിനു ക്ഷിപ്തുന്നതിന് അദ്ദേഹം ചുമതലപ്പെ

ട്ടവനല്ലേ? രാമൻ സീതയെ ഉപേക്ഷിച്ച് എന്നു വിചാരിയ്ക്കരുത്.

മനോ—രാമനുപേക്ഷിച്ചാലും ലക്ഷ്മണനുപേക്ഷിച്ചാലും ലോകമുപേക്ഷിച്ചാലും എത്രയാലും ഫലമൊന്നുതന്നെ. നിർഗ്രാസ്യതയായ ആ സാധു നിഷ്കുണ്ഡം വനത്തിൽ തള്ളപ്പെട്ടു.

അദ്ദേഹം വീണ്ടും കഥ തുടന്നു. കഥാഭാഗത്തേയ്ക്കു അവളെ ഒന്നുകൂടി ആകർഷിക്കുന്നതിനായി ഇടയ്ക്കു അദ്ദേഹം 'ദേവി' എന്നു സംബോധന ചെയ്തു.

മനോ—ദേവി! ശ്രീദേവിയോ ഭൂദേവിയോ? മുധ—ഞാൻ നീന്നേയാണ് ദേവി എന്നു വിളിച്ചത്.

മനോ—അങ്ങനെയുടേ ധർമ്മത്തിനായ ഇവളെ ദേവി എന്നു വിളിക്കത്തക്കവധം കഥയിൽ ആഗ്രഹം ലയിച്ചിരിയ്ക്കാം.

മുധ—എന്തോ എനിയ്ക്കു നിശ്ചയമില്ല.

മനോ—ഞാൻ എത്ര ദേവിയൊന്നെന്ന് പറഞ്ഞത്?

മുധ—രതിദേവിയല്ലാതാരാണ്?

മനോ—അപ്പോൾ അവിടുന്നു മദനദേവനാണല്ലോ.

മുധ—ദേവിയുടെ അനുഗ്രഹം അങ്ങനെയൊന്നെങ്കിൽ, ആകട്ടെ.

മനോ—മനസ്സനെ ഉണ്ടാക്കുന്ന മദനദേവ! അങ്ങനെയുടെ രതിദേവിയെ ഒന്നു വെണ്ണിക്കുക.

മുധ—ഇതൊരു വലിയ കല്പനതന്നെ. ഞാൻ ദേവിയെക്കുറിച്ചു പാടുകയെന്നോ?

മനോ—രതിദേവിയെ വെണ്ണിയ്ക്കാൻ പാടില്ലെങ്കിൽ പിന്നെ എന്തു മനസ്സാണ്?

മുധ—ഹാ! ഈ മദനദേവനോ? പാടാൻ

സാധിയ്ക്കുകയില്ലെന്നോ? കൂടിയെ തീര എന്നു വരുന്നപക്ഷം അതിനും കഴിയുമായിരിയ്ക്കും. 'കവലയമുള്ളതെല്ലെ അതിശയിയ്ക്കുന്ന നേത്രംഗിയും ചന്ദ്രബിംബംപോലെ ശോഭമാനമായ മുഖകമലവും ആ കൃശംഗിയെ സവിശേഷം.....'

മനോ—(കടാക്ഷവിഷേപത്തോടെ) നിങ്ങളുടെ രതിദേവിയ്ക്കു് അത്ര കൃശമായ ശരീരമാണെങ്കിൽ ഒരു പക്ഷേ അവർക്കു ക്ഷയരോഗം പിടിപെട്ടിരിയ്ക്കാം. കണ്ണിലും മുഖത്തും പുഷ്പവും ചന്ദ്രമുണ്ടെങ്കിൽ നിർദ്വയനായ അവളുടെ കാമുകൻ അവളെ വിരിഞ്ഞിരിയ്ക്കുന്നതിനാലുള്ള വിരഹവിഷയം പരിഹാരം ചെയ്തയായിരിയ്ക്കാം.

മുധ—എന്റെ ഭരണദേവത! എന്താണിത്ര കോപിയ്ക്കുന്നത്. ഞാൻ സാമ്പത്തിയെ ഒന്നു വെണ്ണുക. സാക്ഷാൽ രതിദേവിയെ ആറു മടങ്ങു പുക്കയ്ക്കുന്നതിനു അപ്പോൾ എനിയ്ക്കു സാധിയ്ക്കുമെന്നു ഞാനിതാ ഈ പുണരത്നം തൊട്ടു സത്യം ചെയ്തല്ലോ. (സംസാരിയെ വദിക്കുന്നു.)

മനോ—ദേവി പ്രസാദിച്ചൊ?

മുധ—പ്രാർത്ഥനകൊണ്ടും കീർത്തനംകൊണ്ടും ദേവി പ്രസാദിച്ചിരിയ്ക്കുന്നു. ഇനി ഞാൻ വെണ്ണിയ്ക്കുക. 'മഹാകാളിയെപ്പോലെ കറുത്ത.....' അവളെ കേശാഭിപാദം വെണ്ണിക്കണമെന്നു കരുതിയാണ് മുധനൻ ഇപ്രകാരം ആരംഭിച്ചത്. അപ്പോഴൊക്കെ മനോരമ തടുത്തുകൊണ്ടു്, 'രതിദേവിയെ സ്മരിയ്ക്കുന്നതിനു മഹാകാളി എന്തു വേണം?'

മുധ—ഹാ! നീ ഇടയ്ക്കു തടസ്സം ചെയ്യുന്നു

വെല്ലാം. അല്ലാ ഞാൻ വിശ്വേശ്വരനെ
ധരിച്ചിട്ടില്ലല്ലോ. അതിനാലാണു തട
സ്ഥമുണ്ടായത്.

‘വന്ദേഹംവിഷ്ണുജേന്തു
മേകദന്തംഗണേശം’

.....
മഹാകാല! പ്രസീദമ്.

എന്താ രതിഭേവിടെ സ്തുതിക്കുന്ന
തിന് എന്തെ അനുഗ്രഹിച്ചാൽ, അവർ
എന്തിന്നു തന്നെ സമ്മാനത്തിന്റെ ഒരു ഭാ
ഗം അങ്ങയ്ക്കായി സമർപ്പിച്ചു കൊള്ളാം.

മനോ—അങ്ങയുടെ വിഷ്ണുരാജൻ ഏകദി
ന്തനാണെന്നല്ലെ പറഞ്ഞത്? പിന്നെ
യെങ്ങിനെയാണദ്ദേഹം ഭക്ഷണം കഴി
ക്കുന്നത്?

മുധ—പ്രിയേ! എന്താണിത്? ഇത് ശാശ്വത
ഭക്ഷിതം ആണ്? എങ്കിൽ ഞാൻ കൊടുക്കു
കയും ചെയ്യും.

മനോ—പിന്നെ അവിടുത്തെ ക്ഷേത്രം ഏ
തുതാണ്?

മുധ—നിശ്ചയമായും നീ വെട്ടും തുരുമോ?
മനോ—കിട്ടുമെന്നുതന്നെ വിചാരിയ്ക്കുക.

മുധ—അതു മുഴുവൻ ഞാനെങ്ങിനെ തി
ന്നാം? അതുകൊണ്ടു കാമഭേവര * ച
ർച്ചയും ഗരിഗിയും മുധനനു അവലും
പഴവും അതിമധുരമായ കഥ പറഞ്ഞു
കവിയ്ക്കു കരിമ്പും കൊടുത്തുകൊണ്ട് ഏ
ന്റെ പങ്കായി നാളികേരവും സ്വീക
രിയ്ക്കും.

മനോ—അതു കൊള്ളാം. രതിഭേവിന്റെ
തു കൊടുക്കും.

മുധ—ഭേവിയാണല്ലോ തന്നത്.

മനോ—മനോഭമയ്ക്കോ?

* ഇവ മില ഭക്ഷണപദാർത്ഥങ്ങളുടെ ക
ണ്ഠാകുപ്പുകളാണ്.

മുധ—രതിഭേവിടെയടുത്തുള്ള സ്തുതിയിൽ
ഞാൻ മനോഭമയെ വിസ്മയിപ്പിച്ചോയി.
ഭക്ഷണസാധനങ്ങളെല്ലാം പക്ഷ വെച്ചു
തിന്നുകൊണ്ടു വെട്ടും ഉറപ്പിച്ചും വ
ന്നാൽ ഞാനതു മാനോഭമ കൊടുക്കും.

മനോ—എന്തൊരു കിന്യായായൻ! ഇരി
യ്ക്കട്ടെ; കഥ പറയണം.

ഇങ്ങിനെ ആ തക്കം നീൻ. മുധനൻ
കഥ പറയാൻ തുടങ്ങി. ആ ഭാഗം മുഴ
ുവൻ ഇവിടെ പകർത്തണമെന്നു വിചാരി
യ്ക്കുന്നില്ല. ഇനി നമുക്കു മറ്റൊരു ഭാഗത്തേ
ക്കു കടക്കാം. ദിഗ്വിജയത്തിനായി പുറ
പ്പെട്ട ശത്രുക്കളെയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ മ
ഹാസേനയേയും ചതുർവിധവിഭവങ്ങളോടു
കൂടി ഒരു ക്ഷണി സമുദരിച്ച കഥ മുധനൻ
പറഞ്ഞു തുടങ്ങി.

മനോ—സമാഗതവചനങ്ങളാൽ മാത്രമാ
യിരിക്കാം; അതൊ വാസ്തവമായും സ
മുദരിച്ചു എന്നോ?

മുധ—ഒരിയ്ക്കലുമല്ല; അവയ്ക്കു മൂലാനവും
സുഗന്ധപ്പുഷ്പങ്ങളും വാസനാദ്രവ്യങ്ങളും
മറ്റും സമ്മാനിച്ചും അവരുടെ മറ്റൊരു
ശൃംഗാരം സാധിച്ചും സമുദരിയ്ക്കുക തന്നെ
ചെയ്തു.

മനോ—അതേകാലത്തും ഭടന്മാർ വേണ്ട
സാമഗ്രികൾ ഒരു കാട്ടിൽ പാർക്കുന്ന മു
നി സംഭരിച്ചുകൊടുക്കുന്നതെങ്ങിനെയാ
ണ്? ഞാൻ അതുതല്ലെടുന്ന.

മുധ—ജപത്തിന്റെയും തപസ്സിന്റെയും
മാഹാത്മ്യം കേട്ടു ചെറുതല്ല. അദ്ദേഹ
ത്തിന്റെ എല്ലാ ആവശ്യങ്ങളും തപ
ശ്ശക്തിയാൽ സാധിയ്ക്കുന്നു.

മനോ—എന്തൊരു ശാശ്വതം!

മുധ—ഏകാക്ഷരി, ദ്വയാക്ഷരി പഞ്ചാ
ക്ഷരി എന്നിങ്ങിനെ പലതരത്തിലുള്ള

മഹാമന്ത്രങ്ങളെക്കുറിച്ച് നീ കേട്ടിട്ടില്ലേ?

മനോ—അവയെ ആവത്തിയെന്നതുകൊണ്ടുള്ള ഗുണമെന്താണ്?

മുധ—ഇപ്രകാരമുള്ള മന്ത്രോച്ചാരണത്താലും പ്രാർത്ഥനയാലും തങ്ങളുടെ ഇഷ്ടദേവതമാർ (ദേവന്മാർ) സന്തോഷിച്ചു പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടു വേണ്ട വരങ്ങൾ ചോദിക്കുന്നതിനാവശ്യപ്പെടുന്നു.

മനോ—അപ്പോൾ ജ്ഞിയാരെല്ലാം സുഖപ്രശ്നികളായിരിക്കുമല്ലോ.

മുധ—അതെ, അങ്ങിനെതന്നെ.

മനോ—കവികളുടെ കഥയാണ് കഷ്ടമായിട്ടുള്ളത്. അവർ ഗ്രന്ഥനിർമ്മാണത്തോടുകൂടലും ഭ്രാന്തന്മാരെപ്പോലെയാക്കിത്തന്നു. സ്വന്തം കുടുംബത്തിന്റെ ആവശ്യങ്ങൾപോലും അവർ അന്വേഷിക്കുന്നില്ല. ദിവ്യന്മാരായ മഹാജ്ഞിമാരെപ്പോലെ ഈ കൂട്ടക്കൂടെ മന്ത്രം കിട്ടിയിരുന്നെങ്കിൽ കൊള്ളാമായിരുന്നു.

മുധ—വേതി എന്നെ പരിചരിക്കുന്നു. നമുക്ക് എന്തൊരാവശ്യമാണുള്ളത്? നമുക്കൊരു മന്ത്രമില്ലെങ്കിലാപ്പു മഹാജ്ഞിമാരെ ആശ്രയിക്കേണ്ട? ഉഷാദയെ ഉപയോഗിച്ചോ ഏഴൻ തോട്ടത്തെ സഹാരായാലോ മാറി മറിയ്ക്കാൻ കഴിയുന്ന കവികളുടെ ദൈവഭവം മഹാജ്ഞിമാരുടേതിനേക്കാൾ വെറുതാണോ? കവികളുടെ വാക്ക് അനുഗ്രഹവും സ്വർഗ്ഗവും സമാധാനം. എന്നിനെയൊന്നും വിട്ടുപോകുന്നു? സ്വന്തം വാക്കിന്റെ ശക്തിയാൽ സൃഷ്ടിയും സംഹാരത്തിനും നിഗ്രഹാനുഗ്രഹങ്ങൾക്കും എന്നുവേണ്ട സങ്കല്പത്തിനും ശക്തിയുള്ള മഹാകവികൾ മൂന്നുലോകത്തെയും ഭരിക്കുന്നു.

മനോ—(സ്വഗതം.) ആശ്ചര്യം തന്നെ. ഇതെല്ലാം സത്യമോ ഏതെങ്കിലും കളിപ്പിള്ളാർ വേണ്ടി പാടത്തേതോ? ഈശ്വരമാത്രമറിയാം (പ്രകാശം) എന്നാൽ അങ്ങേയ്ക്കും അവിടുത്തെ കൂട്ടുകാർക്കും ഇത്തരത്തിലുള്ള മന്ത്രങ്ങളുണ്ടായിരിക്കില്ലാ.

മുധ—നിശ്ചയമായും.

മനോ—അങ്ങേയ്ക്കോ? എന്നാൽ അതൊരു വലിയ കാര്യമാണല്ലോ ഇതിന്റെ ഉപദേശകന്താവാരാണ്?

മുധ—എന്റെ ബാല്യത്തിൽ ഉപാധ്യായൻ എന്നൊരാൾ ഉപദേശിച്ചു തന്നതാണ്.

മനോ—നാഥ! അതെന്താണെന്നെന്നോട് പറയാമോ?

മുധ—അയ്യോ! അതൊരിക്കലും സ്മരിക്കാൻ കേൾക്കാൻ പാടുള്ളതല്ല.

മനോ—എന്നെ പഠിപ്പിച്ചാലും വേണ്ടതില്ല; ഇല്ലെങ്കിലും വേണ്ടതില്ല ഞാനതിന്റെ പേരു മാത്രമേ ആവശ്യപ്പെട്ടുള്ളൂ.

മുധ—ഇതു തപസ്വികളുടെ ഏകാക്ഷരിയോ ദ്വയാക്ഷരിയോ അല്ല. തങ്ങളുടെ മന്ത്രം സപ്താക്ഷരിയാണ്. മഹാമന്ത്രങ്ങളുടെ ശിരോമന്തമായ ഈ മന്ത്രത്തിന്റെ ശക്തി....

മനോ—ഇതു എന്തു ദേവിയുള്ളതാണ്? ഈ മന്ത്രം ആദ്യമായി ഉപദേശിച്ചതാരാണ്?

മുധ—ഇതൊക്കെ അറിഞ്ഞിട്ടു നിനക്കെന്തു കാര്യമാണ്?

മനോ—കാര്യമാണമുണ്ടായിട്ടല്ല. അറിയാൻ വേണ്ടി മാത്രം ചോദിച്ചതാണ്.

മുധ—ഈ മന്ത്രത്തിന്റെ അധിഷ്ഠാനദേവത ജ്യേഷ്ഠഭാഗവതിയാണ്.

മനോ—ഹാ! എന്തൊരു ദിവ്യമന്ത്രം. അ

ങ്ങയുടെ തൃപ്താദത്താണെ! ഞാൻ മറ്റൊരോടും പറയുകയില്ല. ഇതെന്താണെന്നെന്നോട് പറയണം.

മുധ—എന്ത്! സപ്താക്ഷരമന്ത്രമാണെന്നു ഞാൻ പറഞ്ഞു പറ്റിയില്ല.

മനോ—വേദമന്ത്രം അറിഞ്ഞുകൊണ്ടെന്താണ് ഫലം? മന്ത്രം തന്നെ പറയണം.

മുധ—എന്തൊരു ദുഷ്ടലിഖമാണിത്. മുഖമുഖം വേദമന്ത്രം പോലുമില്ല. അതു പറഞ്ഞപ്പോൾ മന്ത്രം തന്നെ അറിയണമെന്നായിരിക്കുന്നു. കുറച്ചുകൂടി കഴിഞ്ഞാൽ മറ്റൊന്നാകും. ഞാൻ ധരിച്ചിരിക്കുന്ന വസ്ത്രത്തേയും ഈ ബ്രഹ്മത്തെയും തൊട്ടു കൊണ്ടു പറയുന്നു. നിശ്ചയമായും അതു ഞാൻ പറയുകയില്ല. ഇതു നിന്റെ നവനരങ്ങൾക്കും പാപങ്ങൾക്കും അശുഭോക്താവായിട്ടുള്ളതാണ്.

ഇപ്രകാരം അതുതന്നെയും ചില ശക്തിയുള്ളതായ ഒരു മഹാമന്ത്രം എന്താണെന്നറിവാൻ എന്റെ വായനക്കാർക്കു ജിജ്ഞാസയുണ്ടായിരിക്കാം. ‘നയനങ്ങൾക്കും പാദങ്ങൾക്കും അശുഭകരം’ എന്നാണല്ലോ അതിന്റെ ഫലശക്തി പറഞ്ഞത്. അത് എന്തെങ്കിലുമൊക്കട്ടെ. അല്പംകൂടി വായിച്ചുവേൾ ആ സപ്താക്ഷരി എന്താണെന്നു നമുക്കും പഠിക്കാം.

മനോ—വേദവും വേദാന്തവും കൂടി സ്പീകർ ചെയ്യുന്നു. ഒരു മന്ത്രം മാത്രം കേൾക്കുകയെന്നോ? അങ്ങയുടെ അഹം ഭാവം ഒട്ടും ചെറുതല്ല.

മുധ—നീ വിചാരിയ്ക്കുന്നതിൽ പക്ഷി ഭാഗം എവിടെയുണ്ട്. വേദവും മന്ത്രവും തമ്മിൽ അഭേദമുണ്ടാകുമെന്ന്. എന്നുതന്നെയുമല്ല, മന്ത്രം രഹസ്യങ്ങളുടെ രഹ

സ്യമാണ്. ഞാനിതു പറയും നീകേൾക്കുകയും രണ്ടും ഉണ്ടാകയില്ല. അതുകൊണ്ടു നമുക്കു കഥ മുഴുവനാക്കാം. ‘ഇപ്രകാരം ഒരു മഹദ്വി...’

മനോ—എന്തിനാ കഥ കേൾക്കേണ്ട. മന്ത്രം എന്താണെന്നു പറയുകയില്ലേ? എന്റെ കഴുത്തിൽ കിടക്കുന്ന ഈ മംഗല്യസൂത്രത്തോട് അങ്ങയ്ക്കു അല്പമെങ്കിലും സ്നേഹമുണ്ടെങ്കിൽ എന്നോട് പറയണം.

മുധ—ഈ സ്വഭാവം ആർക്കും കൊള്ളുകയില്ല. (സ്വഗതം) ഞാൻ പറയുകയില്ലെന്നു എത്രതന്നെ ഉറപ്പായി പറഞ്ഞിട്ടും ഇവർ കേൾക്കുന്നില്ല. (അല്പനേരം ആലോചിച്ച ശേഷം) പ്രിയേ! ഞാൻ പറഞ്ഞാൽ നി രഹസ്യമായിത്തന്നെ വെച്ചുകൊള്ളുമോ?

മനോ—നിശ്ചയമായും.

മുധ—എന്നാൽ കേട്ടുകൊള്ളുക. ഭേ...വ...നീ ആരോടും പറയുകയില്ലെന്ന് എന്റെ കയ്യിൽ തൊട്ട് ആണയിടണം. മനോ—അങ്ങിനെ തന്നെ. ഞാനിതാരോടും പറയുകയില്ല.

മുധ—കേട്ടോളൂ. ഭേവ...തിഭി... പ്രിയേ! നി സത്യലാഭനും ചെയ്യുമോ? എങ്കിൽ ഞാൻ പറയുകയില്ല.

മനോ—പ്രാണനാഥൻ എന്നെ ഇത്ര അവിശ്വാസമോ?

മുധ—എന്നാൽ പറയാം. “ഭേവതിഭിക്ഷിതം ദേവി?” * ഇതാണ് തെങ്ങുകളുടെ സപ്താക്ഷരമന്ത്രം.

മനോ—അത് എന്നെ കളിക്കുന്നു. എ

* ധർമ്മം വാങ്ങാൻ വെല്ലുന്ന ഭിക്ഷുകൾ സംഗ്രഹണ ചെയ്യുന്ന വാക്യം.

നെപ്പോലെയുള്ള വിഷ്ണുകുമാരൻ മാത്രമേ അങ്ങനെയൊരു കഥ കേൾക്കുകയുള്ളൂ.

മുധനൻ പിന്നെയും കഥ തുടർന്നു പറഞ്ഞു. സീതയുടെ പ്രത്യാഗമനത്തിന്റെ ശേഷം അയ്യോധ്യയിലെ സ്ഥിതി വണ്ണിച്ച് 'അവർ ഇപ്രകാരം സമുസമ്പന്നരായിരുന്നോ' എന്നുവസാനിപ്പിച്ചു. മനോ—അങ്ങിനെ കഥയും പൂർത്തിയായി. മുധനൻ—ഒരുവിധത്തിൽ ഈ മുറഞ്ഞ കഥ അവസാനിച്ചു.

മനോ—മുറഞ്ഞ കഥയോ? ശ്രീരാമന്റെ കഥയെക്കുറിച്ച് ഇങ്ങിനെ പറയാമോ? മുധനൻ—രാമകഥയെക്കുറിച്ചല്ല പറഞ്ഞത്. ഒരു രസവുമില്ല, ഗുണവുമില്ല; മുപ്പിച്ചിലും തോന്നും. അത്തരത്തിലാണല്ലോ ഞാൻ പറഞ്ഞത്.

മനോ—തങ്ങളുടെ കൃത്യങ്ങൾ എത്രതന്നെ മഹത്തായിരുന്നാലും മഹാമാർ അവയെ ശ്രദ്ധിക്കുക പതിച്ചില്ലല്ലോ.

മുധനൻ—നിനക്കിതു രസിച്ചു എന്നുണ്ടോ പറയുന്നത?

മനോ—(തന്റെ വാഗ്ദാനത്തെ മറന്ന്) ഞാൻ മാത്രമോ? ഇതു കേൾക്കുന്നവരത്രയും ഈ അഭിപ്രായം തന്നെ പറയും.

മുധനൻ—(സന്ധിതം) നിനക്കെന്നോടുള്ള സ്നേഹം കൊണ്ടു പറയുന്നതാണ്.

മനോ—അങ്ങനെയെ പേരുപോലെ തന്നെ ഈ കഥയും എനിക്ക് ഏറ്റവും പ്രിയപ്പെട്ടതാണ്.

മുധനൻ—തരംവരുമ്പോഴെല്ലാം നീ എന്നെ കളിയാക്കുക പതിവാണ്.

മനോ—നല്ലതിനെ ആരെങ്കിലും വിറുപ്പിക്കുമോ?

മുധനൻ—എന്നെക്കൊണ്ട് കരാണയിടാമോ?

മനോ—ഓഹോ! (ആണയിടുന്നു).

മുധനൻ—എന്റെ മുത്തശ്ശിയെക്കൊണ്ടോ?

മനോ—(വീണ്ടും ആണയിട്ടു പറയുന്നു)

മുധനൻ—അതു മതി. എങ്ങിനെയാവാലും നീ സന്തോഷിച്ചാൽ മതി. ഇനി എനിക്ക് സമ്മാനം തരിക.

മനോ—എന്തൊരു സ്വരൂപമാണ് ഇതിനാണോ ഇത്രയൊക്കെ വിട്ടുയെടുത്തത്? മുധനൻ—നമുക്ക് ഒരു വിരുന്നായാലോ?

മനോ—ഇന്നു എന്റെ...ദിവസവും മാറുമല്ലല്ലോ.

ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞു മനോരമ എഴുന്നേൽക്കാൻ തുടങ്ങി. (മുധനൻ അവളെ കൈപ്പടങ്ങളിൽ എടുത്തുകൊണ്ട്) 'എനിക്ക് ഇന്നു സമ്മാനം തരാനെ നിന്നെ ഞാൻ വിട്ടയക്കുകയില്ല'

മനോ—എന്തൊരു സമ്മാനമാണ് ഞാൻ തരേണ്ടത്?

മുധനൻ—ഞാൻ നിന്നോടു യാചിക്കാൻ വന്നവനല്ല. നീ എന്തു തന്നാലും ഞാനതു സ്വീകരിച്ചുകൊള്ളാം.

മനോ—ഞാനൊരടിമയാണെന്നു മുമ്പുതന്നെ പറഞ്ഞുവല്ലോ.

മുധനൻ—ഇന്നു ചേലയ്ക്ക് ഇന്നു കൂലി കിട്ടണമെന്ന് എനിക്ക് നിർബ്ബന്ധമില്ല. ആരാണ് എന്തു തന്നാലും സന്തോഷത്തോടെ സ്വീകരിച്ച് അത് എന്റെ പ്രൗഢത്തിനു മറിയായ പ്രതിഫലമാണെന്നു തൃപ്തിപ്പെടുകയുള്ളൂ.

'എന്നാൽ എന്റെ സമ്മാനമിതാണ്' എന്നു പറഞ്ഞുകൊണ്ടു പ്രണയപരമായൊരു മനോരമ ഭക്താവിനെ ആശ്വേഷപ്പെട്ട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഗന്ധസമലങ്ങളിൽ ചുംബിച്ചു. മനോരമയെ അദ്ദേഹത്തിനു കൊടുത്തതുകൊണ്ട് ഇത്രയും അദ്ദേഹത്തിനു കിട്ടേണ്ടതാണെന്നു ചിലർ പറയുന്നു.

യുമായിരിയ്ക്കും. ആ സ്ഥിതിക്ക് അത് ഒരു സമ്മാനമായി ഗണിയ്ക്കാനിടപ്പെടും വാദി ചേർക്കും. എന്നാൽ മധ്യസ്ഥനാകട്ടെ, അതിനെ തനിസ്തരജസഭയ്ക്കു തന്നെ ലഭിക്കാ

റുള്ള മുത്തുമാലയ്ക്കു തന്നെക്കുറവു വിലവെച്ചു. വി. കെ. തമ്പുരാർ.

പുലയന്മാർ *

എണ്ണക്കൊണ്ടും, ഒരു മാത്രക്കാജാതിയുടെ നിലയിലും പുലയന്മാർ കൊച്ചിയിലെ അടിമജാതികളിൽ ഒരു പ്രധാനഭാഗക്കാരാകുന്നു. ഈ രാജ്യത്തിന്റെ വടക്കൻ പ്രദേശങ്ങളിൽ ഇവരെ 'ചെറുമക്കൾ' എന്നു വിളിച്ചുവരുന്നു. ഇവർ തീരെ നിരക്ഷരരല്ലെന്നു തന്നെ. തമിഴുവടങ്ങളും പ്രത്യയങ്ങളും ധാരാളം കൂടിക്കലർന്നിട്ടുള്ള ഒരു വക താണ മലയാളമാണ് ഇവർ സംസാരിക്കുന്നത്. മലയാളഭാഷയുടെ ആദിരൂപം 'കൊട്ടം തമിഴ്' ആകുന്നതിനാൽ, ഇവർ കേരളത്തിലെ ആദിമഹിവാസികളുടെ താവഴിക്കുമായി രിപ്പാൻ നല്ല കാരണമുണ്ട്. ഇവരും മാറ്റുതാണക്കാതിക്കാരും ദ്രാവിഡമലയാളം സംസാരിക്കുന്നുവെന്നുള്ള സംഗതി അതുതകരമായിട്ടുള്ളതാണെന്നും, അതു വടക്കു അറേബ്യക്കുയിലെയും മാറ്റം നീഗ്രോജാതിക്കാർ ഇംഗ്ലീഷു സംസാരിക്കുന്നപോലെയാണെന്നും, ഇവർക്കു സ്വന്തമായി ഒരു ഭാഷയുണ്ടായിരുന്നുവെന്നും, എന്നാൽ അതിപ്പോൾ മാനുപോയെന്നുമാണ് ഡാക്ടർ എച്ച്. എച്ച്. കീൻ (Dr A. H. Keane) എന്ന സാസ്ത്രജ്ഞൻ അഭിപ്രായം. ഇവർ ശരീരത്തിന്റെ അവയവങ്ങളെപ്പറ്റി

മേൽജാതിക്കാരുടെ സംസാരിക്കുമ്പോൾ കണ്ണിന്നു 'പാങ്കണ്ണ്', ചെവിക്ക് 'പഴഞ്ചെവി' എന്നിങ്ങനെ 'പഴയ' എന്ന വിശേഷണകൂടി ഉപയോഗിക്കാറുണ്ട്. അവരുടെ കുട്ടികളെ 'അടിക്കിടാവ്' എന്നും, ചെളി എന്നതിന്നു 'ചെമ്പ്' എന്നും, നെല്ല്, എന്നതിന്നു 'പേതിം' എന്നും പറയുക; അവർ നായന്മാരെ 'തമ്പുരാക്കന്മാർ' എന്നു വിളിക്കുന്നു.

പുലയരുടെ ഉല്പത്തി ഇനിയും തീർച്ചപ്പെട്ടിട്ടില്ല. അതുവിടെയെന്നുമായ 'പുല' എന്നതിൽ നിന്നാണ് 'പുലയൻ' എന്ന പദം ഉണ്ടായിട്ടുള്ളത്. 'പുല' എന്ന പദം 'പെല്ല്' എന്നതിന്റെ മറ്റൊരു രൂപമാണെന്നു വിചാരിക്കണമെന്നു, തമിഴുഭൂമികളിലെ പല്ലന്മാരും മലബാർ, കൊച്ചി, തിരുവിതാംകൂർ ഇവിടങ്ങളിലെ പുലയന്മാരും ഒരു ഭഗവതുകാർ തന്നെയാണ്. 'ചെറുമന്മാർ' അല്ലെങ്കിൽ 'ചെറുമക്കൾ' എന്ന പേര് ചേറിലെ അല്ലെങ്കിൽ മണ്ണിലെ മക്കൾ എന്ന സൂചിപ്പിക്കുന്നുവത്രെ. എന്നാൽ ആ പദത്തിന്നു 'ചെറിയമക്കൾ' എന്നു് അർത്ഥമാണെന്നും, അവരെ ആ വി

* The Cochin Tribes and Castes, എന്ന പുസ്തകത്തിൽ നിന്ന്.

നോക്കി പരിപാലിക്കണമെന്നാണ് പരമശിവൻ ഉത്തരം. ചിലർ പറഞ്ഞുവന്നുണ്ട്.

മലയാളത്തിൽ ചേരരാജ്യം ഉൾപ്പെടുന്നവല്ല. കടൽതീരത്തും കോഴിക്കാട്ടിനും തെക്കുകിഴക്കും കിടക്കുന്ന പ്രദേശത്താണ് നൽകപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന 'ചേരനാട്' എന്ന പദത്താൽ ഈ പൂർവ്വനാമത്തെ ഇപ്പോഴും നിലനിർത്തിക്കൊണ്ടു പോരുന്നതായി കാണുന്നുണ്ട്. ചേരനാട്ടിലും ഏറനാട്ടിലും താലൂക്കിൽ ഏതാനും ഭാഗത്തും അതിനു സമീപമുള്ള സ്ഥലങ്ങളിലുമാണ് ഇവർ ഉള്ളതിലധികം കാണപ്പെട്ടു വരുന്നത്. ഏറനാട്, വള്ളുവനാട്, ചൊന്നാനി ഈ മൂന്നു താലൂക്കുകളിൽ നിന്നും അധികം വേർ ഇപ്പോഴും മതത്തിലേക്കു ചേർന്നിട്ടുള്ളതായി കാണുന്നതുകൊണ്ട് ഇവർ മറ്റൊരു സ്ഥലങ്ങളിലേക്കുമാത്രം അധികമായി ഇവിടങ്ങളിൽ പാർത്തിരുന്നവെന്നു വിചാരിക്കണം. അതിനാൽ പുലയന്മാർ അല്ലെങ്കിൽ ചെറുമാന്മാർ മലയാളത്തിലെ ആദിവാസികളാണെന്നുള്ള അഭിപ്രായം സ്വീകരിപ്പാൻ വളരെ ന്യായമുണ്ട്. പണ്ടു ചോളരാജാക്കന്മാരാൽ കീഴടക്കപ്പെട്ടപ്പോൾ സമാന്തരമായിത്തന്നെ നല്ലത് അടിമകളായി കാട്ടിൽ പട്ടിണികിടക്കുകയാണെന്നു കരുതിയ ചില ആദിമനിവാസികളുടെ താവഴിക്കാരാണ് ഇവരെന്നും ഒരു ഐതിഹ്യമുണ്ട്. എന്നാൽ സാട്ടുകാർ അധികവും പറയുന്നത് ഇവർ ബ്രാഹ്മണരുടെ കൃഷി ആവശ്യത്തിനായി പള്ളോരമനാൽ സ്രഷ്ടിക്കപ്പെട്ടവരെന്നാണ്. ഇതുകൾക്കും പുറമെ, ഇവർ ദ്രാവിഡന്മാരുടെ താവഴിക്കാരാണെന്ന ചില

രും, ആര്യന്മാരുടെ ആക്രമണത്തിനു മുമ്പ് ഇന്ത്യയിൽ പാർന്നുവന്നിരുന്ന തുരേണിയന്മാരുടെ താവഴിക്കാരാണെന്നു മറ്റു ചിലരും ഇവരെപ്പറ്റി പറഞ്ഞുവരുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ ഇതു രണ്ടും അത്ര ശരിയാണെന്നു തോന്നുന്നില്ല. ഇവർ ഇവിടുത്തെ ആദിമനിവാസികളായിരിപ്പാൻ തന്നെയാണ് അധികവും സംഗതി. പക്ഷെ ആഫ്രിക്കയിലെ ചെറുപ്പം അനവധി പുറത്താട്ടുകാർ ഇവിടെയും വന്നുചേർന്നിട്ടുള്ളതിനാൽ ഇവർ അവരോടു കൂടിക്കലർന്നു പോയിരിക്കുന്നുവെന്നുവെച്ചെങ്കിലും ഡാക്ടർ കീനിന്റെ അഭിപ്രായവും ഇതുതന്നെയാണ്. അദ്ദേഹം പറയുന്നത് ഇവർ ആദ്യത്തിൽ ഇന്ത്യരാജ്യമൊട്ടുക്കു വ്യാപിച്ചിരുന്നതും, പിന്നീട് വന്ന കോളേറിയന്മാരും ദ്രാവിഡന്മാരും ആര്യന്മാരുമായി കലർന്നിട്ടുള്ളതുമായ നിഗ്രിറ്റോക്കർ തന്നെയാണെന്നും, ഇത് അവരുടെ കറിയ ഗാത്രവും താണ നൊറിയും ഉന്തിയ താടിയും കൊണ്ടു കാണാവുന്നതാണെന്നുമാണ്. പുലയന്മാരുടെ തന്നെ ഇടയിൽ പറഞ്ഞുവരുന്ന ഐതിഹ്യങ്ങളിൽനിന്നും അവർക്ക് ഒരു കാലത്തു പലേടത്തും രാജ്യങ്ങളുണ്ടായിരുന്നുവെന്നു കാണാം. വടക്കൻ തിരുവിതാംകൂറിലെ പുലയന്മാർ പുലയരാജാക്കന്മാരുടെ പിൻവാഴ്ചക്കാരെന്നു വിചാരിക്കപ്പെട്ടവരെന്നു അധികം എളുപ്പമാണ് എന്നു ഒരുമെളുപ്പം അത്യന്തം ആദിമമനു മേധാവിയാൽ കരുതിയും വരുന്നുണ്ട്. 'അധികാരനാട്' എന്നു ഇന്നും പറഞ്ഞുവരുന്ന നാമധേയം ഇതിൽ കുറെ സത്യമുണ്ടെന്നു കാണിക്കുന്നതുണ്ട്. തിരുവനന്തപുരത്തു വെള്ളിത്തടാകത്തിനരികെ പുലയന്മാർ കോട്ട് എന്ന ഒരു

കുന്നുണ്ട്. ഇവിടെ ഒരു പുലയരാജാവു വാണിരുന്നുവെന്നു വിശ്വസിക്കപ്പെട്ടുവരുന്നു. പണ്ടുകാലത്തു ഒരു പുലയൻ രാജാവായി വാണിരുന്നുവെന്നും ആ രാജാവിന്റെ ഭാര്യമകൻ തിരുവിതാംകൂറിന്റെ ഇന്നത്തെ തലസ്ഥാനത്തുനിന്നും വളരെ അകലെയായിരുന്നില്ലെന്നും തിരുവനന്തപുരത്തിന്നു ചുറ്റുമുള്ള പുലയന്മാർ പറഞ്ഞും വരുന്നുണ്ട്.

മേൽക്കോട്ടയിൽ ചെൽവപ്പിള്ളയുടെ ബിംബം ഒരു പായൻ കുഞ്ഞെത്തിയപ്പോലെയും, ജഗന്നാഥക്ഷേത്രത്തിലെ ബിംബം ഒരു ശബരന്റെ കൈവശമായിരുന്നപ്പോലെയും തന്നെ തിരുവനന്തപുരത്തു പത്മനാഭസ്വാമിയുടെ സംഗതിയും ഒരു പുലയനോടു സംബന്ധപ്പെട്ടതായിട്ടുള്ളതാണ്. അതിന്റെ കഥ ഇങ്ങിനെയാകുന്നു: ഭരിക്കൽ അനന്തരകുട്ടിൽ തന്റെ ഭർത്താവുമായി പാർത്തുവന്നിരുന്ന ഒരു പുലക്കുളി പെട്ടെന്നു ഒരു കുട്ടിയുടെ കരച്ചിൽ കേട്ടു കൂടിപ്പൊന്നു നോക്കിയപ്പോൾ ഒരു കുട്ടി നില്ക്കുന്ന കിടക്കനേരത്തും അതിനെ ഒരു സപ്പം കൂത്തു രക്ഷിക്കുന്നതും കണ്ടിട്ട് അത്ഭുതം ആശ്ചര്യഭരിതയായിത്തീർന്നു. ഒടുവിൽ കുട്ടിയുടെ നേക്കു അനുകമ്പ തോന്നി അതിനെ ഏടുത്തു സ്വന്തമായി വളർത്തി. സപ്പത്തിന്റെ പ്രത്യക്ഷതകൊണ്ടു കുട്ടിയുടെ ഉല്പത്തി ദൈവികമാണെന്ന് അവർക്കു തോന്നി. ഇതു വാസ്തവമായി പ്രത്യക്ഷപ്പെടുകയും ചെയ്തു. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ കുട്ടി വിഷ്ണുവിന്റെ ഒരു അവതാരമായിരുന്നു. ഈ അത്ഭുതകരമായ സംഗതി മഹാരാജാവു തിരുമനസ്സിൽ നിന്നും കേട്ടു ക്ഷണത്തിൽ കുട്ടിയെ കണ്ടുകി

ട്ടിയ സ്ഥലത്ത് ഒരു ബിംബം സ്ഥാപിക്കുകയും അതിനെ പത്മനാഭസ്വാമിയായി സങ്കല്പിക്കുകയും ചെയ്തു.

പുലയന്മാരെപ്പറ്റി വേറൊരു കഥ കൂടിയുണ്ട്. അതു, കാട്ടുവെട്ടി തെളിയിച്ചു കൃഷിചെയ്തു സ്വന്തമായി വെച്ചുകൊൾവാൻ ശിവൻ അവർക്കു വരവും ഒരു കയ്യോട്ടം വെട്ടുകുത്തിയും കല്പിച്ചു കൊടുത്തുവെന്നും, പിന്നീട് മറ്റുള്ളവർ വന്ന് ഈ വക വസ്തുക്കൾ കൈവശമാക്കിയപ്പോൾ അവരുടെ കീഴിൽ പണിചെയ്തു ദിവസപ്പത്തി കഴിക്കുവാൻ തുടങ്ങിയെന്നാണ്. ഇവർ ഇവിടുത്തെ, പൂർവ്വനിവാസികളാണെന്ന് ഇവർ പറഞ്ഞുവരുന്ന സ്ഥലങ്ങളിലെ ഭഗവതീക്ഷേത്രങ്ങളിൽ അവർക്കു പണ്ടുതന്നെ സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ള ചില അർവകാശങ്ങളിൽനിന്നും തെളിയുന്നതാകുന്നു.

കൊച്ചിരോജ്യത്തിന്റെ തെക്കൻപ്രദേശങ്ങളിലുള്ള പുലയന്മാരുടെ ഒരു ഉപജാതിയായ 'തണ്ടപ്പുലയന്മാരെ' പറ്റി താഴെ പറയുന്നവിധം കേൾക്കുന്നുണ്ട്. അവരുടെ പെണ്ണങ്ങൾ 'തണ്ട' എന്ന നീച്ചെട്ടിയുടെ ഇലകൊണ്ടുള്ള ഉടുപ്പു ധരിക്കുന്നതിനാലാണ് 'തണ്ടപ്പുലയർ' എന്ന പേരു സിദ്ധിച്ചത്. അവർ ഇതിന്റെ ഇലകൾ രണ്ടടി നീളത്തിൽ കണ്ടിച്ച് ഒരു ചരടിൽ കോർത്തു മുട്ടോളം ഉറക്കി ഓരോയിൽ ചുറ്റുന്നു. ഇത്തരം ഉടുപ്പിന്റെ ആഗമത്തെപ്പറ്റി സൈകരമായ ഒരു കഥയുണ്ട്. ഈ ജാതിക്കാർ പാർത്തിരുന്ന പ്രദേശത്തിനടുത്തു മേൽജാതിക്കാരിലൊരുവൻ ചിലതെല്ലാം വിശക്കുവാനും സമ്പ്രദികൾ നടപ്പാനും സംഗതിയായി. എന്നാൽ ഒരു ദിവസം ചെയ്തു

[illegible]

ക്കുവാനും അലുപാനശീലനാരാക്കുവാനുമായി കൃഷിയിലുണ്ടാവുന്ന ആകെ വിളവിൽ ഇരുപത്തൊന്നിൽ ഒരു ഭാഗവും കൂടി കൊടുക്കുന്നതാണ്. ഇതു കൂടാതെ രണ്ടു മുണ്ടിന്നു പാകമായ 7 മുഴം തൂണി ആണിന്നും, രണ്ടു മുറിക്കു പാകമായ 14 മുഴം തൂണി ചെണ്ണിന്നും കൊടുക്കുന്ന പതിവുണ്ട്.

പണ്ടുകാലത്തു പടിഞ്ഞാറൻ കരയിൽ മുഴുവനും അടിമത്തം സാധാരണയായിരുന്നു. മേൽജാതിക്കാർക്കു അടിമകളെപ്പോലെയല്ല. മറ്റു പക്ഷേ പക്ഷേ പക്ഷേ പക്ഷേ അടിമകളുടെ അവയുടെ മോശസ്ഥിതി സ്ഥിതി മുഴുപ്പിക്കുകയും ചെയ്തു. അവർ പലേടങ്ങളിലും ഭൂമിസമ്പന്നപ്പെട്ടവരായിരുന്നു. അവയുടെ തിരുവില് അവരൊന്നിച്ചു മേയ്ക്കപ്പെടുന്ന കന്നുകാലികളുടെ തിൽ വളരെ കൂടുതലായിരുന്നില്ല. എന്നല്ല, അവർ അവയേക്കാൾ താഴെയാണെന്നാണ് നിനയ്ക്കപ്പെടുന്നതും. അക്കാലത്ത് അടിമവ്യാപാരം പാപകരമായി കരുതിവന്നിരുന്നതുമില്ല. മുതലാളന്മാർ അധികവും ബ്രാഹ്മണരോ നായന്മാരോ നാട്ടുകൃഷ്ണാനികളോ ആണ്. അവർ തമ്മിൽ ജാതികൊണ്ടു ഭിന്നിച്ചവരാണെങ്കിലും അടിമകളെ പീഡിപ്പിക്കുന്നതിൽ അവ

ശേഷം വ്യത്യാസമുണ്ടായിരുന്നില്ല. കൂടുതലായും ദ്രോഹിച്ചിരുന്നവെന്നല്ലാതെ ഒരുത്തനെ പ്രത്യേകമായി കഷ്ടപ്പെടുത്തുകയോ ദയനീയമായ വിധം വളയ്ക്കുകയോ അവർക്കുമായ ചെമ്പുവന്നിരുന്നില്ലെങ്കിലും, ഒരുവനെ ദീനമോ മറ്റോ പിടിപെട്ടാൽ ദൈവകല്പിതംപോലെ അനുഭവിപ്പാൻ വിട്ടുകൊടുക്കുകല്ലാതെ ശുശ്രൂഷകളൊന്നും ചെയ്തവനാവുന്നതല്ല. അവയുടെ പട്ടിണിയിൽ അനുകമ്പ തോന്നാറില്ലെന്നു വാൽമീകിയുടേപ്പോലും അവരെ ഉപേക്ഷിച്ചുകൊടുക്കുകയും ചെയ്തും. അന്നു അടിമപ്പാടിൽനിന്ന് ഒഴിവാക്കുന്ന നടപറ്റോ ഒഴിവാക്കുന്നമെന്നു അടിമകൾക്കു മോഹമോ ഉണ്ടായിരുന്നതുമില്ല. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ അവർക്കു സ്വന്തമായി യാതൊരു മുതലും ഉണ്ടായിരുന്നില്ലാത്തതിനാൽ ഒരു ദിക്കിൽനിന്നു വിട്ടാൽ മറ്റൊരു ദിക്കിൽ ചെന്നു അടിമയായി കഴിയാതെ അവർക്കു തിരിച്ചു മാറ്റമില്ലായിരുന്നു. അന്ധവശപാസത്താൽ വല്ല ക്ഷേത്രങ്ങളിലേക്കും നേരുന്ന വഴിപാടുകൾക്കായി മാത്രമേ അടിമകൾക്കു സ്വാതന്ത്ര്യം നൽകിയിരുന്നുള്ളൂ.

(തുടരും)

കെ. പരമേശ്വരപ്പിള്ളി.

പ്ലേഗ്.

ഇംഗ്ലീഷ് വൈദ്യപ്രകാരം പ്ലേഗ് എന്നു പറഞ്ഞുവരുന്ന രോഗത്തിന്നു നമ്മുടെ വൈദ്യപുസ്തകങ്ങളിൽ ഏതാണു പേർ വിളിച്ചുവരുന്നതെന്നു ഞാൻ പലരോടും ചോദിച്ചുനോക്കിട്ടുണ്ട്. ആയുർവ്വേദം

രും അങ്ങിനെ ഒരു വ്യാധിയില്ലെന്നു ചിലർയും, ആയുർവ്വേദത്തിൽ വിവരിക്കുന്ന 'അഗ്നിരോഹിണി' എന്ന മഹാരോഗമാണ് ഇംഗ്ലീഷിലെ പ്ലേഗ് എന്നു വേറെ ചിലർയും, പ്ലേഗും 'ഹോമസൂരിയും' ഒന്നുതന്നെ.

യാണെന്നു മറ്റു ചിലക്കും അഭിപ്രായം പറയാമുണ്ട്. 'ഹരമേഖല' എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിൽ ഒരുതരം എലിവിഷത്തിന്നു പറ്റാത്തതിട്ടുള്ള ലക്ഷണങ്ങൾ പ്ലേഗിനുള്ള ലക്ഷണങ്ങളോട് ഏറ്റവും കത്തിരിക്കുന്നുണ്ടെന്നു, പുനയിൽ വെച്ച കൂടിയ ആയുർവ്വേദമഹാസഭയിൽ ആശ്വസ്ത്യാ വരിച്ചുകൊച്ചി വലിയ തമ്പുരാൻ തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു (സ്ഥാനത്യാഗം ചെയ്തു) അഭിപ്രായപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. 'മഹാമാരി' എന്നു സാധാരണ ചിലർ പറഞ്ഞുവരുന്ന വ്യാധിയാണ് പ്ലേഗ് എന്നു വേറെ ചില കൂട്ടരും പറയുന്നു. ഏതെങ്കിലും പ്ലേഗ് എന്നു ഇംഗ്ലീഷുകാരികൾക്കു ശരിയായ ഒരു മലയാളവാക്കോ സംസ്കൃതവാക്കോ എനിക്കു ഇതുവരെയും കിട്ടിയിട്ടില്ല.

ആദ്യമായി പ്ലേഗ് എന്ന വാക്കിന് ഇംഗ്ലീഷിൽ മരണത്തിന്നു ഹേതുവായ ഏതെങ്കിലും ഒരു വ്യാധി എന്നായിരുന്നു അർത്ഥം. പിന്നീട് അതു ഒരു പ്രത്യേകതരം വ്യാധിക്കു മാത്രം ഉപയോഗിച്ചുവന്നു. പ്ലേഗ് എന്നു നാം സാധാരണയായി പറഞ്ഞുവരുന്ന വ്യാധി എത്രയോ പുരാതനമായ ഒന്നാണ്. ഏതർസുരാജ്യത്തിൽ ക്രിസ്തുവുണ്ടായി 480 സംവത്സരങ്ങൾക്കു മുമ്പു അതികഠിനമായി വ്യാപിച്ചിരുന്ന വ്യാധി പ്ലേഗായിരുന്നുവെന്നു ചില പഴയ പുസ്തകങ്ങളിൽനിന്നു അറിയാവുന്നതാണ്. ഈ വ്യാധിയെപ്പറ്റി വിശ്വാസയോഗ്യമായി ആദ്യമായ ഒരു വിവരണം ഇപ്പോഴുള്ളത് അതു ക്രിസ്തുവു 542-മാണ്ടിൽ

* യഥാർത്ഥത്തിന്റെ തെക്കെ വെരുമ്പിലൂടെ 'കരോൺ' 'ശർവാൽ' എന്ന രണ്ടു സ്ഥലങ്ങളിൽ പ്ലേഗിന്നു 'മഹാമാരി' എന്നുണ്ടു ആംഗ്ലിക്കർ കൊടുത്തിട്ടുള്ള പേർ.

ഈജിപ്റ്റിൽ ഉരുവിച്ചു യൂറോപ്പാജനും മുഴുവനും പാമ്പാടിപ്പോയപ്പോൾ ചിലർ എഴുതിവെച്ചിട്ടുള്ളതാണ്. ഇതിന്നുശേഷം പല കുറിയും ഇതു യൂറോപ്പാജനെയെന്നു സന്ദർശിച്ചിട്ടുണ്ട്. 1847-ലെ പ്ലേഗ് യൂറോപ്പിലെ നാലിൽ ഒരു ഭാഗം ജനങ്ങളെ അറിയിരയാക്കിയ ശേഷം മറ്റു ഒരു ഭാഗത്തുള്ളത്. 1858-ൽ നേപ്പിൾസിൽ മൂന്നുലക്ഷം ജനങ്ങൾ പ്ലേഗ് നിമിത്തം മരിച്ചു. 1855-ൽ ലണ്ടൻ പട്ടണത്തിലെ നിവാസികളിൽ 68596 പേർ നശിച്ചു. 1751-ൽ തുർക്കി രാജ്യത്തെ ആക്രമിച്ച ഈ വ്യാധി 3 ലക്ഷം ജനങ്ങളെ പരലോകപ്രാപ്തരാക്കി. 1894-ൽ ചൈനയിലുണ്ടായ കലാപത്തെ ഇനിയും വളരെ പേർ മറന്നിട്ടുണ്ടായിരിക്കുകയില്ല. ഇന്ത്യാരാജ്യത്ത് ആദ്യമായി പ്ലേഗ് ഉണ്ടായത് 1825, 1851 ഈ വർഷങ്ങൾക്കിടയിൽ 'മാമ്മട്ടുഗൾ' ഉള്ളി'ന്റെ സൈന്യങ്ങളുടെ ഇടയിലാണ്. ഇതിനുശേഷം 1899-ൽ ഇന്ത്യയിൽ പല പ്രദേശങ്ങളേയും, 1818-ൽ അഫ്ഗാനിസ്ഥാനു പട്ടണങ്ങളെയും, 1816-ൽ പശ്ചിമ ഇന്ത്യയിൽ പല ദിക്കുകളേയും, 1886-ൽ രജപുട്ടാനയെയും അടുത്ത കാലത്തു ബോമ്പേ പട്ടണങ്ങളെയും പ്ലേഗ് സന്ദർശിച്ചുപോയിട്ടുണ്ട്.

നമ്മുടെ പൂർവ്വികന്മാർ പ്ലേഗിനെക്കുറിച്ചു ഒട്ടുംതന്നെ അറിവുണ്ടായിരുന്നില്ല. എങ്കിലും അതു പകർച്ചവ്യാധികളിൽ ഒന്നാണെന്നും, അതു ഒരു വീട്ടിലുണ്ടായാൽ ഉടനെ മാറി താമസിക്കേണ്ടതു അത്യാവശ്യമാണെന്നും അവർ ധരിച്ചുവെച്ചിരുന്നു. 1848-ൽ ഇറാഖ് രാജ്യത്തുണ്ടായ പ്ലേഗിനെപ്പറ്റി 'ബോക്കേഷിയോ' എന്ന ഗ്രന്ഥകർത്താവിപ്രകാരം പറയുന്നു: - 'ഈ മ

ഘാബ്യാധി മാറുവാൻ എത്ര സമയമുണ്ടായിരുന്നു, എത്ര വിലപിടിച്ച ചികിത്സകൾക്കു തുടങ്ങി. സാധിക്കുന്നതല്ല. ഈ വ്യാധി പിടിച്ചപ്പോൾ എത്രയോ ചികിത്സകൾ ചെയ്തെങ്കിലും ഫലം കിട്ടിയില്ല. സുഖക്കേട് കൂടാത്തതുകൊണ്ടും രോഗി മരിച്ചുപോകും. അടുത്ത ചികിത്സകൾക്കും ഉടനെ പകർച്ചയുണ്ടാകും ഇതു പരിഹരിക്കാൻ. രോഗിയേയും, അടുത്ത ശുശ്രൂഷക്കാരനെയും ഒഴിവാക്കി രക്ഷിക്കേണ്ടതാണ്. അതുകൊണ്ട് നോക്കി അകലേപ്പോയി. താമസിക്കുകയാണ് എല്ലാവരും ചെയ്തതല്ല. 'സൈയ്യപ്പട്ട' രോഗിയെ നോക്കുവാൻ പോകുന്ന ചെട്ടിയാൾ പ്രത്യേകതരം ഒരു ഉടുപ്പമണിയണമെന്നും. ഓരോ മുഴുവനും തോൽകൊണ്ടുള്ള കപ്പാലങ്ങളെയും മാറ്റിക്കൊണ്ടു മുട്ടും. മുക്കിയിരിക്കുന്ന ഒരു നീളമുള്ള കഴൽവെച്ചു അതു നിറയെ പാമ്പു നാശിച്ചപ്പോൾ മരണമുണ്ടായില്ലെന്നും. ഇതു വ്യാധി പകരാതിരിപ്പാനായിരുന്നുവത്രേ! സുഖക്കേട് രാജ്യത്തു വ്യാപിക്കുവാൻ തിരിപ്പാൻ പല നിയമങ്ങളും മാറ്റങ്ങളുമായിരുന്നു. 'ബാർസിലോൺ' എന്ന പട്ടണത്തിലെ മുൻസിപ്പാലിറ്റിക്കാരുടെ ചില ഭരണങ്ങൾ താഴെ ചേർക്കുന്നു. (1) മനസ്സു പ്രാപ്തനാകുകയും മാറ്റം ശുദ്ധീകരിക്കുകയും. (2) ഒരോരുത്തന്റെയും പുറത്തുപോയി മടങ്ങി വരുന്ന സമയം അതിനു പ്രത്യേകമായി നിയമിച്ചിരിക്കുന്ന ചെട്ടിൻ പരിഷ്കരിച്ചു നോക്കി വ്യാധി പകർച്ച കിട്ടി എന്നു പറയുന്നതായാൽ ഉടനെ അദ്ദേഹത്തെ കൊണ്ടുവരുന്നതാണ്. (വെട്ടിന്റെ പരിഷ്കരിച്ച സുഖക്കേടോടെ അടുത്തു പാഞ്ഞാൽ കൂടി ആടിയാണത്രെ പട്ടണം വിട്ടു പോയതിനുള്ള ശി

ക്ഷ) (3) പ്ലേഗുള്ള സ്ഥലങ്ങളിൽനിന്നു വരുന്നവർ പട്ടണത്തിനകത്തു കടന്നാൽ ഉടനെ വധിച്ചുകളയും. (4) മതിയായ മാറ്റം കയറി അകത്തു ചാടുവാൻ ശ്രമിക്കുന്നവർ ഉടനെ മരണം. കീവസ്സങ്ങൾ വലിച്ചെടുക്കുന്നവർ അപ്രകാരം. ഇതിനും പുറമേ രോഗിയെ കാണുവാൻ പോയാൽ മടങ്ങിവന്നാൽ മരണശിക്ഷ; കട്ടികളെ ഒന്നിച്ചു വിളിച്ചുവരുത്തുന്ന മാസ്റ്റർമാർക്ക് 25 പവൻ പിഴ; സുഖക്കേട് ഉണ്ടെന്നു സംശയമുണ്ടായാൽ അതു ചേർന്നു പ്രകാരം അറിച്ചു കൊടുക്കുന്നതായാ 100 പ്രാവാരം—ഇപ്രകാരം ചില നിയമങ്ങളെ കൊണ്ടു പ്ലേഗ് പകരാതിരിപ്പാൻ അവർ ശ്രമിച്ചു. യൂറോപ്പിൽ പല രാജ്യങ്ങളിലും ഇപ്രകാരം പല യുക്തികളും നോക്കിവന്നു. രോഗിയെ കാണാൻ മടിക്കുന്ന ചെട്ടിയാൾക്ക് ഉടനെ മരണശിക്ഷ കല്പിച്ചുവന്നിരുന്നുവത്രേ.

പ്ലേഗിന്റെ പൂർവ്വചരിത്രത്തിൽ ചില ഭാഗങ്ങൾ മാത്രമേ ഇതുവരെ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളൂ. ഇനി ഈ വ്യാധി എന്താണെന്നു നോക്കുക. പ്ലേഗ് എന്ന വ്യാധി മനുഷ്യശരീരത്തിൽ ഏത്രയോ ചെറുതായ ഒരു തരം ജീവികൾ കടന്നുകൂടുന്നതുകൊണ്ടാണുണ്ടാവുന്നതെന്ന്. ഈ ചെറുപ്രാണിയെ അദ്ദേഹത്തിനു കണ്ടുപിടിച്ചതു ഡോക്ടറോ നഗരത്തിലെ കിത്തിന്റെപ്പട്ട ഒരു ജാപ്പാൻ ശാസ്ത്രജ്ഞനായ പ്രൊഫസർ കിടസാടോ (Prof. Kitasato) എന്ന മഹാനാണ്. പ്രൊഫസർ കിടസാടോ കണ്ടുപിടിച്ചതിനു കുറച്ചു ദിവസങ്ങൾക്കുശേഷം ഒരു പാരീസ് ശാസ്ത്രജ്ഞനായ തർസിൻ എന്നും ഈ പ്രാണിയെ തന്റെ സ്വന്തമായ തണുത്താൽ കാണുകയുണ്ടായി. ഇപ്പോൾ

ഈ അണുപ്രായമായ ജീവിക്ക് ക്രിസ്തോഫെർ യർസിൻ ബേസിലസ് * എന്നാണ് പേര് കൊടുത്തിട്ടുള്ളത്. ഈ ചെറുപ്പക്കാരനായ ഒരു വടിപോലെയൊന്നത്രെ. അതിന്റെ ഭാഗങ്ങളും ഉരുണ്ടവയാണ്. മദ്ധ്യം നിറമില്ലാത്ത ഒരു വര പോലെയായിരിക്കും. ഈ ജീവിക്ക് ചലനശക്തിയില്ലത്രെ. സൂര്യശ്ശി തട്ടിയാൽ മൂന്നുനാലു മണിക്കൂറിലിടക്ക് അതു ചത്തുപോകും. 65 ഡിഗ്രി ചൂടുള്ള സ്ഥലത്തു നാല്പതു മിനിറ്റുനേരം വെച്ചാൽ അതിന്റെ ജീവൻ നശിച്ചുപോകും. ഈ ജീവി ഏകദേശം മനുഷ്യശരീരത്തിൽ കടന്നുകൂടുന്നതെന്നു ഇനിയും തീർച്ചയായിട്ടുണ്ടോ എന്നു സംശയമാണ്. ഡാക്ടർ ചൈൽഡ് (Dr. Child) എന്നുള്ള അഭിപ്രായം അതു മനുഷ്യശരീരത്തിൽ സംധാരണയായുണ്ടാവുന്ന ചെറുകീറൽ (വിള്ളൽ) മുതലായവയിൽ കൂടിയാണ് ദോഷത്തിൽ പ്പാപിക്കുന്നത് എന്നാണ്. കാലിൽ വേണ്ടവിധം ചെരിച്ചു മുതലായ തിടാതെ 'വൈറുകൾ' നൽകുന്നവർക്കാണ് അധികമായി പ്ലേഗ് പിടിപെടുന്നത്. എന്നും ഉദ്ദേശം അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. മനുഷ്യൻ ശ്വാസിക്കുന്ന വായുവിൽ കൂടിയും ഈ ജീവി അകത്തു കടന്നുകൂടുന്നത്രെ. ഭക്ഷണസംയന്തങ്ങളിൽ കൂടി കടന്നു തരയില്ലെന്നു അറിയും പാണ്ടു കേട്ടിട്ടില്ല.

പ്ലേഗ് ഇപ്രകാരം ഒരു ജീവികാരണമാണെന്നുവന്നത് എന്നതിന്നു സംശയമൊന്നുമില്ല. പ്രോഫസർ കോച്ച് (Koch) എന്ന വിദ്വാൻ തന്റെ പ്രയത്നങ്ങൾ

കൊണ്ടു തന്റെ കാണിക്കുന്ന മൂന്നു കാര്യങ്ങൾ കണ്ടിട്ടുണ്ട്: - (1) എല്ലാ പ്ലേഗ് രോഗികളുടെ ദോഷത്തിലും ഈ ജീവികളെ കാണാം. (2) യാതൊരു സുഖക്കേടാലല്ലാത്ത രോഗികളുടെ ദോഷത്തിൽ ഈ ജീവിയെ കടത്തിവിട്ടാൽ അയാൾക്കു പ്ലേഗ് മരണം പിടിച്ചെടുത്തു. ഇപ്രകാരം ദീനം പിടിച്ചവരുടെ ദോഷത്തിൽ മുമ്പില്ലാത്തതായ ഈ ജീവിയെ ധാരാളം കാണാം. (3) വേറെ യാതൊരു രോഗത്തിലും ഈ ജീവി ജീവിയെ കാണുന്നില്ല. മേലെ കാണിച്ച മൂന്നു സംഗതികൾക്കൊന്നുതന്നെ പ്ലേഗ് ഒരു പ്രത്യേകതരം ജീവിയുടെ പണിയെന്നു തീർച്ചപ്പെടുത്താം.

മേല്പറഞ്ഞ ജീവി ശരീരത്തിൽ കടന്നാൽ അതു ഒരു ജാതി വിഷം ഉണ്ടാക്കുമത്രെ. ഈ വിഷം ദോഷം മുഴുവനും പ്ലേഗ് വിഷബോധം ദീനം പുറമെ കാണുന്നതാണ്. ദോഷത്തിൽ കടന്നു ഉടനെത്തന്നെ രോഗചിഹ്നങ്ങൾ കാണുന്നതല്ല. പത്തു ദിവസത്തിനുള്ളിൽ വിഷം ഉണ്ടാക്കിയതിനു ശേഷമേ രോഗം പുറമെ കാണാവൂ. സാധിക്കുകയുള്ളൂ. സാധാരണയായി ആദ്യം കുറിയായ തലവേദനയും തണുപ്പും തോന്നും. ചിലർക്കു മറ്റുവിഷബാധയുണ്ട്. (ഇതു ചീത്ത ലക്ഷണമാണ്.) അതിനായുണ്ടാകുന്നതും, ദോഷം മുഴുവനും ചുട്ടുനീറലും സാധാരണ ലക്ഷണമാണ്. ചിലർക്കു ഉടനെത്തന്നെ മോഹാലസ്യമുണ്ടാകും. കഴുത്ത്, കണ്ണും, ഒടി ഈ മൂന്നിൽ ഏതെങ്കിലും ഒരു സ്ഥലത്തു ഒരു വീക്കമുണ്ടാകും. സുഖക്കേട് തുടങ്ങി നല്ലവിധത്തിൽ നന്നായി മരിക്കാതെയെന്നാൽ പിന്നെ ജീവിപ്പാൻ ഏകദേശമാണത്രെ. ഈ ജാതി പ്ലേഗിനു 'ബ്ലാസ്റ്റോബാക്റ്റീരിയ' എന്നാണ് പേര്.

* The Kitasato--yersin Bacillus

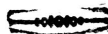
ണപേർ. വേറെയും പല ജാതി പ്ലേഗുണ്ട്. ഒരു ജാതിക്കു അരിയായ ക്ഷീണം മാത്രമെ പറയത്തക്ക ചിഹ്നമായുണ്ടാവുകയുള്ളൂ. സുഖക്കേട് തുടങ്ങി 24 മണിക്കൂറിനുള്ളിലോ കവിഞ്ഞുപോയാൽ രണ്ടു ദിവസത്തിനുള്ളിലോ രോഗി മരിച്ചുപോവും. വേറൊരൊരു ജാതി പ്ലേഗ്, പൂഴി ശ്വാസകോശത്തിൽ കടന്നുപുണ്ടാവുന്നതാണ്. അതിന്റെ ചിഹ്നം അരിയായ ചുമയാണത്രെ. രോഗി ചുമച്ചുചുമച്ചു മരിക്കും.

പ്ലേഗിനു ചികിത്സയൊന്നുമില്ലെന്നതന്നെ പരയാം. അതുണ്ടാവാതിരിക്കുവാൻ ചില വിദ്യകളുണ്ട്. ഇതിൽ പ്രധാനമായതു ഫാഫ്കിൻ എന്ന മരുന്നിന്റെ കുത്തിവെക്കലാണ് (Haffkin's Anti-Plague Inoculation). അനുഭവം കൊണ്ടു ഇതിന്റെ ഉപയോഗം എല്ലാവരും അറിഞ്ഞിട്ടുണ്ടായിരിക്കണം. ഇപ്രകാരം കുത്തിവെക്കുന്ന ഒരാൾക്കു ആറുമാസ കാലത്തേക്കു ഒരിക്കലും ഈ രോഗം പിടിക്കുന്നതല്ല. ഇതുകൊണ്ടു വേറെ പ്ലേഗായൊരു രോഗവും വരുന്നതുമല്ല. ഞെർസിൻ എന്നു മുഖ്യ പ്രസ്താവിച്ച ശാസ്ത്രജ്ഞന്റെ ക്രമം വേറെ ഒരു വിധത്തിലാണ്. ഒരു കുതിരയുടെ ദേഹത്തിൽ പലപ്രാവശ്യമായി പ്ലേഗുപുഴുവ കോരിയാൽ ഒടുവിൽ അതിന്റെ ദേഹത്തിൽ എത്ര അധികം ജീവിയെ ഒന്നിച്ചു കോറിയാലും യാതൊരു ചിഹ്നങ്ങളും കാണുകയില്ല. ഈ നിലക്കു അതിന്റെ ദേഹത്തിൽനിന്നു പ്ലേഗുന്റർ

എടുത്തു മനുഷ്യദേഹത്തിൽ കുത്തിക്കോരിയാൽ ആയാൾക്കു പിന്നീടു പ്ലേഗുണ്ടാവുകയില്ലപോൽ. ഇപ്രകാരമുള്ള ചികിത്സാക്രമത്തിന്നു ഇപ്പോൾ ഒട്ടുംതന്നെ പ്രചാരമില്ല. ഫാഫ്കിൻ എന്നവരുടെ ചികിത്സാക്രമമാണ് ഇപ്പോൾ നടപ്പ്.

മറ്റു എല്ലാ വ്യധികളേപ്പോലെതന്നെ പ്ലേഗിനും നല്ല ശുശ്രൂഷ ആത്യാവശ്യമാണ്. രോഗിയുടെ അടുത്ത് എപ്പോഴും ഒരാൾ നില്ക്കണം. രോഗി ഒരിക്കലും കിടക്കയിൽനിന്നു എഴുന്നേല്പാൻ ശ്രമിക്കരുത്. ഈ ശ്രമത്തിൽത്തന്നെ ചിലർ മരിച്ചുപോയതായി വായിച്ചിട്ടുണ്ട്. വായു സഞ്ചരമുള്ള ഒരു പലിയ മുറിയിലാണു രോഗിയെ കിടത്തേണ്ടത്. രോഗി ഉപയോഗിക്കുന്ന സകല വസ്തുക്കളും തുണികളും കുരിച്ചുകളയണം. സുഖക്കേടിന്റെ ആരംഭത്തിൽ തന്നെ വയറിളക്കിയാൽ നന്നു്. സുഖക്കേടുകാലത്ത് അരിയായ ഓമമുണ്ടാവുമ്പോൾ ഐസ്, നാരങ്ങവെള്ളം മുതലായതു കൊടുക്കണം. മോമാലസ്യമുണ്ടായാൽ തലയിൽ ഐസ്കട്ടിയെക്കുന്നു. അകത്തേയ്ക്കു കഴിപ്പാൻ പലമരുന്നുകളും ശ്രമിച്ചുനോക്കുന്നുണ്ട്. കർപ്പൂരം, കസ്തൂരി മുതലായതു ചിലർ കൊടുക്കും. ഈ മഹാപ്രാധി പിടിപ്പെട്ടാൽ ശുശ്രൂഷിച്ചു മാറുവാൻ വളരെ പ്രയാസമായതുകൊണ്ടു പിടിപെടാതിരിക്കുവാൻ ശ്രമിക്കുകയാണു ഏല്പുവാനുള്ള വഴി.

എ. വി.



നാടകപ്രസ്താവന

നാടകത്തിൽ പ്രസ്താവന എന്നത്, പ്രയോജനമായ കഥാപാത്രങ്ങളെ അവതരിപ്പിക്കുന്ന ഒരു പ്രകരണമാകുന്നു. ഒരു വീരിക അല്ലെങ്കിൽ അവതരിക പാഠത്തു വെച്ചു കാൽ വാങ്ങാൽ ശ്രോതാക്കൾക്കു മനസ്സിലാക്കാൻ അധികം എളുപ്പമുള്ളതുപോലെ പ്രസ്താവനകൾക്കു കഥ തുടങ്ങുന്നതായാൽ കാണികൾക്കും കേൾക്കുന്നവർക്കും അതിന്റെ സ്വഭാവം എളുപ്പത്തിൽ മനസ്സിലാക്കാൻ സാധിക്കുന്നതാണ്. ഇതത്രെ പ്രസ്താവനയുടെ പ്രയോജനം. ഇതിന്റെ സ്വഭാവത്തെപ്പറ്റി 'മന്ദാരമന്ദിര'ത്തിലിതിനെ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു:

'നടി വിദ്യയ്ക്കോ വാവി
നടോ വാ പാരിപാശ്ചക്
സുത്രധാരണ സമിതഃ
സല്ലപം യത്ര കുവ്തെ.

ചിത്രൈർവ്യാകേയഃ സ്വകാശ്ചോ-
പ്രസ്തോതാക്ഷേപിഭിർമിമഃ (നൈമഃ
അമുഖം തലി വിജേന്തേ
നന്ദോ പ്രസ്താവനാവി സഃ'

നടിയോ, നടനോ, വിദ്യയ്ക്കെന്നോ, പാരിപാശ്ചകനോ സുത്രധാരണോടുകൂടി പ്രകൃതകാര്യം വിടാതെ കാവ്യോത്സാഹകളായ വാക്യങ്ങളെക്കൊണ്ടു വിചിത്രമായ രീതിയിൽ സംഭാഷണം ചെയ്യുന്നതു എതിലൊ അതാണ് അമുഖം അല്ലെങ്കിൽ പ്രസ്താവന എന്നു പറയപ്പെടുന്നത്. സങ്കല്പം പ്രവൃത്തിയുടെ മുഖമാകുന്നതുപോലെ പ്രസ്താവന പ്രധാനപ്രവൃത്തിയുടെ മുഖം (പ്രാമുഖ്യം) ആകുന്നതുകൊണ്ടാണു അ

തിന്നു അമുഖം എന്നു പേർ കല്പിച്ചത്. സുത്രധാരൻ മധുരങ്ങളായ നാദിപട്ടങ്ങൾ പാടി ഭാരതിവൃത്തിയെ ആശ്രയിച്ച് അടൻ പോകുന്ന നാടകത്തെയും, കവിതയെയും പ്രശംസിച്ചു ജതുഗാന്ധം അല്ലെങ്കിൽ ശുദ്ധഗാനം ചെയ്യണം. ജഗദഭത്തിൽ എതാണ്ടൊരു മരായ പതിഞ്ഞുകാണുന്ന ഭാരതിവൃത്തി എന്നതു നടന്മാർ ചെയ്യേണ്ട സംസ്കൃതപ്രധാനമായ വാഗ്യാപാഠമാകുന്നു. നാട്യശാസ്ത്രത്തിൽ ഭാരതിയെപ്പറ്റി കുറേ വിശദമണ്ഡാഞ്ഞുകാണുന്നുണ്ട്.

'യോവാക് പ്രധാനാപുരുഷപ്രയോജ്യാ
സ്രീചർജിതാസംസ്കൃതവാക്യയുക്താ
സ്വനാമധേയൈരഭരതൈഃപ്രയുക്താ
സാഭാരതിനാമഭവേത്തു ചന്തി.'

ഇങ്ങനെയുള്ള ഭാരതിയോ, പ്രഭോചന, വീഥി, പ്രാസനം, അമുഖം എന്നു നാലു അംഗങ്ങളുണ്ട്. അപ്പോൾ പ്രസ്താവന എന്നതു ഭാരതിയുടെ അംഗങ്ങളിൽ പെട്ട ഒന്നാണെന്നു വ്യക്തമാകുന്നുണ്ടല്ലോ. ഇപ്രകാരമുള്ള പ്രസ്താവനയ്ക്ക് ഉൽപ്പാത്രകം, കഥോൽപ്പാതം, പ്രയോഗാതിശയം, പ്രവർത്തനം, അവലംബം എന്നിങ്ങനെ സാഹിത്യദൃഷ്ടിയിൽ അഞ്ചു ഭേദങ്ങൾ കാണിച്ചിരിക്കുന്നു. ദശരൂപകത്തിലാവട്ടെ, കഥോൽപ്പാതം, പ്രവർത്തനം, പ്രയോഗാതിശയം എന്നു മൂന്നു ഭേദങ്ങൾ മാത്രമേ പറഞ്ഞുകാണുന്നുള്ളൂ. എന്നാൽ രണ്ടിലും, ഉൽപ്പാത്രകം, അവലംബം എന്നിവയെ വീഥിഗുണങ്ങളിൽ ചേർത്തുകാണുന്നുണ്ടുതാനും. ഇനി ഈ ഭേദ

ഇളപ്പറ്റി അല്പം പ്രസാദിക്കാം.

അപ്രസിദ്ധതനിമിത്തം ഉദ്ദിച്ചുമായ അത്ഥംതോന്നാത്തപദങ്ങളെ അഭിപ്രേതാത്ഥമാത്രബോധകുടുംഭായ പദാന്തരങ്ങളോട് ചേർത്ത് ഉദ്ദേശിച്ച അത്ഥം കുറിക്കുന്ന വാക്യങ്ങളെ ശ്ലോകങ്ങളെ അടങ്ങിയ പ്രസ്താവന 'ഉൽഖാത്രകം' എന്നു പറയപ്പെടുന്നു. മുദ്രാക്ഷരസത്തിൽ സൂത്രധാരൻ കാവ്യാത്ഥസൂചനത്തിനായി ചെയ്യുന്ന

'ശ്രുഗ്രന്ഥഃസകേതു-

ശ്ചന്ദ്രമസംപൂർണ്ണമണ്ഡലമിദാനിം.'

അഭിഭവേന്ദ്രീകൃതിബലം-

ദൃഷ്ടേന്ദ്രനന്ദബുധയോഗഃ'

എന്ന ശ്ലോകത്തിൽ ശ്രുഗ്രന്ഥമായ (അനിഷ്ടഫലദാതാ) കേതു ഇന്നു പൂർണ്ണചന്ദ്രനെ ഗ്രഹിപ്പാൻ പോകുന്നുണ്ടെങ്കിലും; ബുധഗ്രന്ഥത്തിന്റെ യോഗം നിമിത്തം ഗ്രഹണമുണ്ടാകയില്ല എന്ന പ്രകൃതാത്ഥം കൂടാതെ; ദ്രാഗ്രഹിയായ മലയകേതു രാശ്യത്തിൽ സ്ഥിരപ്രതിഷ്ഠിതാത്ത ചന്ദ്രഗുഹ്യനെ അരക്രമിച്ചാണിട്ടിരിക്കുന്നു; എന്നാൽ ബുധനായ ചാണക്യന്റെ യോഗം അതിൽനിന്നു രക്ഷിക്കും എന്ന കാവ്യാത്ഥം ഛാപിക്കുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ 'ശ്രുഗ്രന്ഥം' മുതലായ ശബ്ദങ്ങൾക്കു ദ്രാഗ്രഹം മുതലായ അർത്ഥങ്ങളിൽ പ്രസിദ്ധിയില്ലാത്തതിനാൽ അവ ഉദ്ദിച്ചുമായ താദൃശാത്ഥത്തെ ബോധിപ്പിക്കുന്നതു 'ചന്ദ്രൻ' (ചന്ദ്രഗുഹ്യൻ) കേതു (മലയകേതു) മുതലായ അഭിപ്രേതാത്ഥബോധകപദങ്ങളുടെ ബലത്താലാണ്. ഇങ്ങനെ ഛാപിച്ച കാവ്യാത്ഥങ്ങൾ സൂചിതമായിട്ടാണു 'ആഃ കഷ്ടമേദിസ്ഥിതേ' എന്നുപാഞ്ഞു ചാ

ണശ്ചന്ദ്രൻ പ്രവേശം. ആകയാൽ മുദ്രാക്ഷരസത്തിലെ പ്രസ്താവനക്കു ചേർ 'ഉൽഖാത്രകം' എന്നാണ്. ദശരൂപകത്തിൽ 'ഗുഹ്യാത്ഥപദപത്രായ-

മാലാപ്രശ്നോത്തരസ്യതാ

യത്രാത്മോന്യംസമാലാപെ

കഥോൽഖാത്രംതദുപതെ'

എന്നു ലക്ഷണംചെയ്തു വികൃതോപ്മശീയം രണ്ടാമങ്കത്തിലെ രാജാവിന്റെയും വിദ്യഷകന്റെയും സംവാദത്തെയാണു ഉദാഹരിച്ചിരിക്കുന്നത്.

സൂത്രധാരന്റെ വാക്യത്തെയാ ചാക്രായ്മത്തെയാ എടുത്തുപറഞ്ഞുകൊണ്ടു അങ്കാദിയിലെ പാത്രം പ്രവേശിക്കുന്നതായാൽ ആ പ്രസ്താവന കഥോൽഖാതമാകുന്നതാണ്. വാക്യത്തിന്നുദാഹരണം 'രത്നാവലി' എന്ന നാടികയിലാണ്. 'ദീപാദന്ത്യസ്മാൽ' എന്ന സൂത്രധാരന്റെ ശ്ലോകമടുത്തു ചൊല്ലിയുകൊണ്ടാണ് പ്രസ്താവനാനന്തരം യോഗസാരയണൻ പ്രവേശിക്കുന്നത്. വാക്യാത്ഥത്തിന്നുദാഹരണം ചേണീ സംഹാരമാണ്. അതിൽ 'നിപ്പുണയവൈരഭചന്ദനഃ' എന്നു സൂത്രധാരൻ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതിന്റെ അർത്ഥം മനസ്സിലാക്കി അണിയറയിൽനിന്നു ഭിമസേനൻ 'ആഃ വൃഥാമംഗലപാപക' എന്നു പറഞ്ഞുകൊണ്ടു സൂത്രധാരൻ പോയ ഉടനെ പ്രവേശിക്കുന്നു. കാവ്യേന പ്രകാശത്തിൽ;

'ഘടിസ്ഥാനമാത്ഥംവതാം

പദാനാമന്യഥാകൃതേഃ

യഃപാത്രസ്യപ്രവേശഃസ്വാൽ

സകഥോൽഖാതജ്ഞാതേ.'

എന്നു സ്വരൂപനിർദ്ദേശം ചെയ്തു അന്ത്യ

മാകണമെന്നു പദഭംഗം, അർത്ഥഭംഗം എന്ന രണ്ടു ഭേദങ്ങളിടയിൽ കാണിച്ചിട്ടുണ്ട്.

ഒരു പ്രയോഗംകൊണ്ടു മറ്റൊരു പ്രയോഗം നിർവ്വചിച്ചു അതിനാൽ സൂചിതമായിട്ടു പാത്രപ്രവേശം ഉണ്ടാകുമെങ്കിൽ അതു പ്രയോഗാതിശയമാകുന്നു. കുന്ദമാലയിൽ, 'നേപഥ്യേ' ഇതു ഇതോവതാത്പാദ്യം എന്ന ലക്ഷണവാക്യം കേട്ടതായഭിനയിച്ചു സൂത്രധാരൻ, 'ആർക്കുവെവിളിച്ചു എന്നെ സഹായിപ്പാനിരിക്കുന്നതാണോ' എന്നു പറഞ്ഞു തിരയ്ക്കു നേരെ നോക്കി, 'കഷ്ടമതിദാമനാമന്തതെ' പേക്ഷേപരസ്യഭവസുചിമം' എന്നു പറഞ്ഞു നിഷ്ക്രമിക്കുന്നു. ഇതിൽ സംഗീതത്തിനാൽ നടിയെ വിളിപ്പാൻ ഭാവിച്ച സൂത്രധാരൻ ആർക്കുപ്രസ്താവത്താൽ സീതാംവനായപരികഷ്ണിതലക്ഷണോയം' എന്നു സീതാലക്ഷണനാമകളെ പ്രവേശത്തെ സൂചിപ്പിച്ചതുകൊണ്ടു സ്വപ്രയോഗത്തെ അതിശയിപ്പിച്ചിരിക്കുന്ന പ്രയോഗത്തെയാണ് ചർച്ചിക്കുന്നത്. അതിനാൽ കുന്ദമാലയിലെ പ്രസ്താവന പ്രയോഗാതിശയം എന്ന ഇനത്തിൽ പേരും. ദശരൂപകത്തിൽ,

ഏഷോമയിച്ചുപക്ഷേപാൽ
സൂത്രധാരപ്രയോഗതഃ
പാത്രപ്രവേശോയൈത്രൈ
പ്രയോഗാതിശയോമതഃ'

എന്ന സ്വരൂപം കണ്ടിട്ടു പ്രയോഗാതിശയത്തിന്നുദാഹരണമായി ശാകുന്തളത്തിലെ 'ഏഷരാജേവദിച്ഛന്തഃ' എന്ന സൂത്രധാരശ്ലോകത്തെ ഉദാഹരിക്കുന്നു.

കാലസാമ്യംകൊണ്ടു പാത്രപ്രവേശത്തെ സൂചിപ്പിക്കുന്ന പ്രസ്താവനയാണു പ്രവർത്തകം എന്നു പറയപ്പെടുന്നത്.

അസാധിതപ്രകടനീർമ്മലചന്ദ്രമാസഃ
പ്രാപ്തംശരത്സമയഃ ഏഷവിശുദ്ധകാന്തഃ
ഉദ്വായഗാഢതമസംഖനകാലമഗ്രം
രാമോഭശാസ്ത്രമിവസംഭൃതജീവബന്ധുഃ'

ശരത്കാലവർണ്ണനം ചെയ്യുന്ന പ്രസ്തുതശ്ലോകത്തിലെ ശേഷത്താൽ ഗദ്യമാനമാകുന്ന സാമ്യംകൊണ്ടും, 'രാമൻ' എന്നു നായകന്റെ പേർ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നതിനാലും പാത്രപ്രവേശം സൂചിതമായിരിക്കുന്നതിനാലും ഈ പ്രസ്താവന പ്രവർത്തകമാകുന്നു.

ഒരു പ്രയോഗത്തിൽനിന്നു സാമ്യശ്ചാരോദനംനിമിത്തം കാല്പാനരം സാധിക്കപ്പെടുന്നുവെങ്കിൽ ആ പ്രസ്താവന അവലംബിതമാകുന്നു. ശാകുന്തളത്തിൽ, സൂത്രധാരൻ നടിയുടെ ഗാഢത്താൽ സദ്യന്ദാഹരണെ അപഹൃതചിത്തവൃത്തികളായിരിക്കുന്നുവെന്നു പറഞ്ഞ് ആ പ്രയോഗത്തിൽനിന്നു സാരംഗത്താൽ ആകൃഷ്ടനായ രാജാവിന്റെ സാമ്യത്തെ ഉത്തരവനം ചെയ്തു രാജപ്രവേശരൂപമായ കാല്പത്തെ സാധിക്കുന്നതു നോക്കുക:—

'തവഃസ്ഥിഗീതരാഗേണ
ഹരിണാപ്രസഭേഛതഃ
ഏഷരാജേവദിച്ഛന്തഃ
സാരംഗേണാതിമാഹസാ'.

ആകയാൽ ശാകുന്തളത്തിലെ പ്രസ്താവന അവലംബിതം എന്ന വിഭാഗത്തിലുൾപ്പെടുന്നുവെന്നാണ് സാഹിത്യഭിപ്രായകാരൻ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത്. ദശരൂപകകാരന്റെ കൃതിയിൽ ശാകുന്തളപ്രസ്താവന പ്രയോഗം

[illegible]

‘எந்நுகாத்துமினாநெரு-
கத்துநுகுநளந்தமா
பெயாவலசித்தபநு
காத்துமநுபநம்நாநு

[illegible]

കർഷിയായിത്തീർന്ന ചായക്കുട്ടൻ
 നന്നിനെയോ, കേൾക്കപ്പെടുന്നതിനേ
 യോ, ജീവകാരുണ്യമെന്നോ ആശ്രയി
 ച്ചിട്ടും പ്രസ്താവന പങ്കിടാതെ നവ
 കൂട്ടൻ അഭിപ്രായപ്പെടുന്നു.

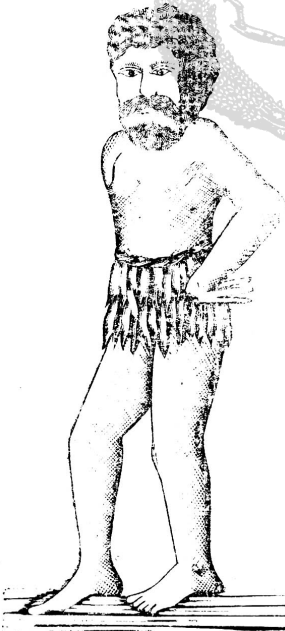
ഒരു നാടകത്തിലെ പ്രസ്താവനയിൽ നിന്ന് ആ നാടകത്തിന്റെ ഇതിവൃത്തത്തെ സംബന്ധിച്ച മൗഢമല്ല നാടകകർത്താവിനെപ്പോലെയും വളരെ സഹനം നികർത്താൻ അറിയാവുന്നതാണ്. കവിതയെപ്പോലെ പ്രസ്താവം പ്രസ്താവനയിലെ ഒരു ഭാഗമാണ്. പ്രാബല്യം എന്ന നാടകത്തിലും അതിന്റെ പ്രണേതാവിനെ പ്രശംസിച്ചും, അദ്ദേഹത്തിനുള്ള യോഗ്യതകളെപ്പോലെയും ഉള്ള സംഭാഷണങ്ങൾ ഉണ്ടായിരിക്കും. പ്രാചീനകവികളുടെ ഈ സമ്പ്രദായം അപ്പോഷിനസാമിത്യ പരിത്രവേദികൾക്കു വളരെ സഹായിക്കുന്നുണ്ട്. നോവലികാരനായ ശ്രീമച്ഛൻ ഒരു രാജാവാണ്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രസ്താവനകളിലെനിന്നു വെളിവാകുന്നത് ഒരു രാജാവേകനായ സാക്ഷാൽ ശ്രീമച്ഛനെ (ചൈതന്യകാരനെ) നോവലികാരനിൽ നിന്നു വ്യായത്തിക്കുവാൻ നമുക്കു സാധിക്കുന്നു. ഭട്ടഭവദീതിയുടെ നാടകരൂപത്തിൽ മഹാബീര പരിതത്തിലെ പ്രസ്താവനയിൽ സപരവൃദ്ധ്യർക്കുനായ 'ചാർക്'നായെപ്പോലെയും പാലാതെയും, മലയാളവത്തിൽ 'നേനാമകേചിടി'നായും പ്രഥമവൃദ്ധനായ 'എ.നി'യെന്ന കാലു മന്ത്രം പാലായും, ഉത്തരമപരിതത്തിൽ 'അതിദിങ്ങ്'നായെപ്പോലെയും എന്നാടിയാൽ വളരെ അധികമായിട്ടുള്ള പ്രസ്താവിയും കാണുന്നതുവകയാണ് ആ നാടകങ്ങളുടെ വൈയാധ്യം നിർണ്ണയിക്കാൻ നമുക്കു സാധിക്കുന്നു. ഈ സ്ഥിതിക്കു പ്രാചീനസംസ്കൃതകവികൾ ജീവപരിത്രവിഷയത്തിൽ ഒന്നും എഴുതിയിട്ടില്ല എന്നുള്ള പുതിയ കൂട്ടരുടെ അഭ്യർത്ഥം, നാടകകവികളെപ്പോലെയും ബന്ധിപ്പെടുത്തേണ്ടും, നിസ്സാരമാണെന്നു

ലെ ഒരു കണ്ണിയാലി കോത്തുപിടിച്ചിരിക്കുന്നത്. പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ ഒരു പ്രവൃത്തിയും ഈ രണ്ടു ജീവികളും ചെയ്യാറില്ല. സ്വസാമയ്യുംകൊണ്ടു സ്വപാദിഞ്ഞാക്കി അധികം ഭക്ഷിച്ച് അജീണ്ണം പിടിച്ചോ, സ്നേഹിതന്റെ നിബ്ബന്ധംകൊണ്ടു 'കറച്ചുകുടി' വയറിൽ കടത്തി രോഗം പിടിച്ചു വെട്ടുന്ന അന്വേഷിച്ചുനടന്നോ ഇക്കൂട്ടർ ഖുലിമുട്ടാറില്ല. 'തനിൽ എളിയതു തനിക്കി' മ' എന്ന പ്രമാണപ്രകാരം വന്നുചേരുന്ന ദോഷങ്ങൾകൊണ്ടോ, പരിഷ്കൃതന്മാരുടെ ഉപദ്രവംകൊണ്ടോ, അല്ലെങ്കിൽ കാലമുത്രവാലോ നശിക്കുന്നതേയുള്ളൂ.

സ്പീഷ്യജന്മഭേദമന്വേ കയും കയും കോത്തുപിടിച്ച് ഉദ്വാനങ്ങളിലും, ഉത്സവസ്ഥലത്തും, ഷാപ്പുകളിലും മറ്റും യഥേഷ്ടം



III. സന്യാസി



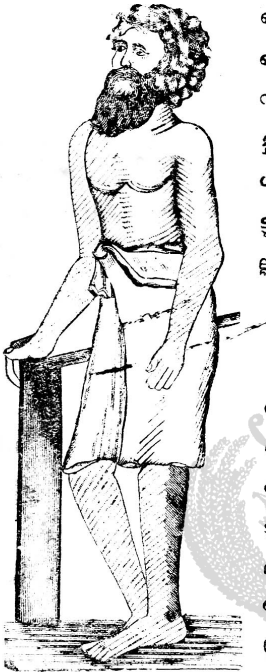
II. കാടൻ

സഞ്ചരിക്കുന്ന ഏറ്റവും പരിഷ്കൃതന്മാരായ യൂറോപ്യന്മാരും, സ്പീഷ്യജന്മാർ പ്രാമുഖ്യം നേടുകയും ചെയ്താൽ മുമ്പിൽവെച്ചു മദ്യപാനം ചെയ്തും വെടി പാഞ്ഞും രസിക്കുന്ന നമ്മുടെ ചെറുമക്കളും തമ്മിൽ യാതൊരു ഭേദവുമില്ലെന്നു പറയാവുന്നതാണ്. പരിഷ്കാരം എന്നത് ഒരു ചക്രമാണെങ്കിൽ ആ ചക്രത്തിൽ ഒരു ദിക്കിൽ ഏറ്റവും അപരിഷ്കൃതന്മാരും ഏറ്റവും പരിഷ്കൃതന്മാരും തമ്മിൽ കൂട്ടിമുട്ടാതെ തരമില്ലല്ലോ. അതുപോലെതന്നെ ഏറ്റവും അജ്ഞാനിയും ഏറ്റവും ജ്ഞാനിയും ജ്ഞാനചക്രത്തിൽ ഒരിടത്തിൽ കൂട്ടിമുട്ടാതെ തരമില്ലെന്നു വരുന്നു. നമ്മുടെ കാടനും ഏറ്റവും ജ്ഞാനിയായ സന്യാസിയും പ്രകൃതിയെ സംബന്ധിച്ചുടത്തോളം ഒരുപോലെയാണ്. കാടനും പ്രകൃതിയും പക്ഷേ

നും അറിഞ്ഞുകൂട. അവനെ പ്രകൃതി എന്താക്കുകയോ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്നു. ജ്ഞാനിയാണെങ്കിൽ പ്രകൃതിയെ മായയെന്നു പറഞ്ഞു പുരുഷനെ കാണാനുള്ള ഗ്രാമ്പുത്തോടെ കഴിച്ചുകൂട്ടുന്നു. പ്രകൃതിയുടെ ഗോഷ്ഠികളൊന്നും അദ്ദേഹം വിലവെക്കുന്നില്ല. ചിത്തവൃത്തികളെ അദ്ദേഹം നിരോധിക്കുന്നു. ഒരുവന്നു ജ്ഞാനം ഇല്ലാഞ്ഞിട്ടാണ്; മറ്റൊരാൾക്കു ജ്ഞാനം ഏവീട്ട്. രണ്ടുപേരും പ്രകൃതിയെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളമുള്ള ഫലം ഒന്നായിട്ടാണ് കാണുന്നത്.

ജീവജാലങ്ങളുടെ സമുപശരീരത്തിന്റെ പരിണാമം 'ഇരുപതു ചത്തൊരു ചുഴുയായിട്ടുണ്ട്' എന്ന തത്ത്വത്തെ അവലംബിച്ചാണോ എന്നും, ചിത്തവൃത്തികളുടെ പരിണാമം ഒടുവിൽ ജ്ഞാനമായിത്തീർന്നു പ്രകൃതിയെ വിലവെക്കുന്ന സ്വഭാവമായിത്തീർന്നതാണോ എന്നും അത്ര വിസ്മിക്കേണ്ട ആവശ്യം ഇല്ലാത്തതല്ല. ചിത്തവൃത്തികളിൽ ചിലതിന്നു പരിണാമമുണ്ടെന്നു സ്ഥാപിപ്പാൻ വല്ല തെളിവും ഉണ്ടോ എന്നു മാത്രം നമുക്ക് ഇപ്പോൾ ആലോചിച്ചാൽ മതി. ലജ്ജയെന്ന ചിത്തവൃത്തി തീർന്നില്ലാത്ത ശുദ്ധകാടൻ പോയി മരത്തോലുകൊണ്ടോ ഇലകളെക്കൊണ്ടോ ഗുഹ്യപ്രദേശങ്ങൾ മാർജ്ജന കാടനായിട്ടു നാം കാണുന്നു ലജ്ജയുടെ ഉദയത്തോടു കൂടി സൗന്ദര്യരൂപം ഉണ്ടാകുന്നു. ഏങ്ങിനെയായാലാണ് പ്രകൃതിദത്തമായ ദോഷത്തിന്നു കൃത്രിമമായ സൗന്ദര്യം ഉണ്ടാക്കുക എന്ന ആലോചനയാണ് പിന്നെയുണ്ടാകുന്നത്. ഈ ആലോചനയേയും അതിന്റെ ഫലത്തേയുമാണ് പരിഷ്കാരം പരിഷ്കാരം എന്നു നവീനന്മാർ വേഷിക്കുന്നത്. ഇല്ലാത്തതിനെ ഉണ്ടാക്കി ഉള്ളതാ

ണെന്നു തോന്നിക്കവാൻ ആർക്കു സാമത്യമുണ്ടോ അവനാണ് പരിഷ്കാരി. പ്രകൃതിദത്തമായ ദോഷത്തെ പ്രകൃതിയുടെ ചേഷ്ടയിൽനിന്നു രക്ഷിപ്പാൻ പ്രകൃതിദത്തമായ ജ്ഞാനം ഇഹമാദിവിപിഘ്നകാപശ്ചന്തം ഉള്ള ജീവികൾക്കൊക്കെയുണ്ട്. അവരവർക്കു വശ്യമായ കൂടുകൾ കെട്ടിയുണ്ടാക്കുവാൻ വേണ്ടുന്ന ജ്ഞാനം നാം പക്ഷി മുതലായ പല ജീവികളിലും കാണുന്നുണ്ട്. അവരവർക്കു വേണ്ടുന്ന ആഹാരത്തെ സമ്പാദിപ്പാനുള്ള സാമത്യം മിക്ക ജീവികളിലും നാം കാണുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ അവരവർക്കു അത്ര ആവശ്യമില്ലെങ്കിലും മറ്റു ചിലരെ ഹോധിപ്പിക്കാൻ മാത്രം ആഡംബരങ്ങളും അലങ്കാരവും മോടി കൂട്ടി ഉണ്ടാക്കുവാൻ മനുഷ്യർ മാത്രമാണ് ശ്രമിക്കുന്നത്. ഈ ശ്രമത്തിന്നു പരിഷ്കാരം എന്നാണ് പേർ കൊടുത്തിട്ടുള്ളത്. ബാഹ്യാധംബരം ദോഷത്തിന്നു കന്തിയും മോടിയും കൂട്ടുവാനായും, ഗുഹ്യപ്രദേശങ്ങൾ മാർജ്ജനവാനായും ശീതോഷ്ണസ്ഥിതികൾക്കൊണ്ടു (പ്രകൃതിയുടെ ചേഷ്ടകൊണ്ടു) പ്രകൃതിദത്തമായ ഈ ദോഷത്തിന്നു വല്ല കേടും തട്ടാതെ കഴിപ്പു നായും, തനിക്കിപ്പാത്ത സൗന്ദര്യം ഉണ്ടെന്നു അഗ്രന്മാർക്കു തോന്നിക്കുവാനായും, അല്ലെങ്കിൽ നാലാൾ കാട്ടുമ്പോലെ നാമുമാകട്ടേണമെന്നു വിചാരിച്ചും ഇങ്ങിനെ പലവിധത്വപൂരായിട്ടാണ് ജനങ്ങൾ സ്വീകരിക്കുന്നത്. ആഹ്വാനിക്കയിലെ നീഗ്രോജാതിക്കാരും, അമേരിക്കയിലെ ഇന്ത്യക്കാരും, ഇന്ത്യയിലെ കാട്ടാളന്മാരും ഒക്കെ ഈ ആഡംബരത്തിന്റെ പരിണാമത്തെ പ്രത്യക്ഷമായാ കാണിച്ചുതരുന്നുണ്ട്. അതെങ്ങിനെയാണെന്നു നോക്കുക:



തട്ടാൻമിററത്ത് ഇട്ടീണാൻനായർ.

തിരുകുതിയും മണ്ടാണെന്നു മനസ്സിലാക്കിയില്ലെങ്കിലും മനുഷ്യപ്രയത്നംകൊണ്ടു പ്രകൃതിയിൽ ചില സൗന്ദര്യമൊക്കെ ഉണ്ടാക്കാമെന്ന് ഇയ്യാരും മനസ്സിലാക്കിയിട്ടുണ്ട്. നായർക്ക് എന്തൊക്കെയോ ചിലതു വേണമെന്നു മോമമുണ്ട്; പക്ഷേ ഇന്നതെപ്പോലൊന്നു വേണ്ടതെന്നു തീർച്ചപ്പെടുത്തുവാൻ സാധിക്കുന്നില്ലെന്നുവരുമല്ലോ. പരിഷ്കാരപന്ത്രാൻ ഉദയം കാത്തുകൊണ്ടും, ആ ഉദയത്തെ ബഹുമാനിക്കുവാൻ താനെന്നൊക്കയാണു് എങ്ങിനെയൊക്കയാണു് ചെയ്യേണ്ടതു് എന്നു ചിന്ത പൂണ്ടു് ആണു് ഇയ്യാളുടെ സ്ഥിതി.

തട്ടാൻമിററത്തു ഇട്ടീണാൻനായർ പരിഷ്കാരത്തിൻ്റെ ചുവട്ടിലെ പടികളെ കയറിയേയ്യുള്ളൂ. തലമുടികൾ കെട്ടി ചന്തം വരുത്തുവാനും പശുധാരണവും ചെയ്യാനും ഇയ്യാരാക്കു് അറിഞ്ഞുകൂട. അരയിൽ ഒരു ആറ്റുപാലം വേണമെന്നും, അതിൻ്റെ ഉദ്ദേശം ഹൃദയപ്രദേശം മറയ്ക്കുകയാണെന്നും മാത്രമേ ഇയ്യാരും മനസ്സിലാക്കിയിട്ടുള്ളൂ. പ്രകൃതിയും പുരുഷനും ബ്രഹ്മാവും മായയും എല്ലാം ഇയ്യാരാക്കു് ഒന്നുതന്നെ.

തേലപ്പുറത്തു ഇക്കണ്ടൻനായർ പരിഷ്കാരചക്രത്തിൽ ഒരു പടികൂടി കയറിയിരിക്കുന്നു. മുട്ടുമറയെ മുണ്ടുടുത്തു കുട്ടമ്മ ശരിക്കു കെട്ടി മാസത്തിൽ ഒരു തവണ കെങ്കരം കഴിച്ചു സൗന്ദര്യഭൂമം എന്ന ചിത്തവൃത്തിക്കു അധീനനായിത്തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. മനുഷ്യശക്തിയും പ്രകൃതിശക്തിയും



തേലപ്പുറത്ത് ഇക്കണ്ടൻനായർ.



ഇന്ദ്രാണൻ.

ഇന്ദ്രാണൻ ആഹ്ലാദനം വിട്ടു ആഡംബരത്തിലേയ്ക്കു കാലെടുത്തു വെച്ചാണ്. രണ്ടാംമുണ്ടു വേണമെന്നും പക്ഷേ വിനയത്തിന്റെ ലക്ഷണമായി ആയത് ഒന്നരം മുണ്ടിന്റെ മേൽ ചുവിയായ് മതിയെന്നും തീർച്ചയാക്കിട്ടുണ്ട്. ഇന്ദ്രാണൻ ഹൃദയത്തിൽ സൗന്ദര്യബോധം ഉദിച്ചുവന്നുതുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു.

കോമൻനായർ സൗന്ദര്യബോധത്തിൽ നിന്നുണ്ടായ 'ആഡംബരഭ്രമ'ത്തിന്നു വശംവദനായി കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. കുടയ്ക്കുമുറിച്ചിട്ടില്ലെങ്കിലും ആയതു പരിച്ഛാരത്തിൽ കെട്ടേണമെന്നും താടിമേൽ രോമം വളയന്നതു അഭംഗിയാണെന്നുള്ള വിചാരത്താൽ അലംകൃതരും വേണ്ടതാണെന്നും തീർച്ചയാക്കിട്ടുണ്ട്. രണ്ടാംമുണ്ടിന്റെ ആവശ്യം ചുമലിൽ ഉടനീളം ഇടുകയാ



കോമൻനായർ.

ണെന്നും ചലനത്തിൽ ദോഷത്തിന്റെ അവയവങ്ങൾക്കു കൃത്രിമമായ ചില ചേഷ്ടകൾ ആവശ്യമാണെന്നും അല്ലെങ്കിൽ പരിച്ഛാരമാവില്ലെന്നും ഇന്ദ്രാണൻ നസ്സിലാക്കിട്ടുണ്ട്.



തെങ്ങിവിട്ടിൽ കൂളൻനായർ.

തെങ്ങിവിട്ടിൽ കൂളൻനായർ പരിച്ഛാരസമുദ്രത്തിന്റെ നടുവിൽ എത്തിയ ആളാണ്. രണ്ടാംമുണ്ടു വളരെ നീളത്തിലുള്ള വോളിയായ് ചുമലിൽകൂടിയും കക്ഷത്തിൽകൂടിയും അങ്ങമിങ്ങും വലിച്ചിട്ടു കയ്യിൽ ഒരു വടിയും പിടിച്ച് 'അമ്പടത്തൊ' എന്ന് അഭിമാനിക്കുന്നാളാണ്.

കടുത്ത ആവശ്യമില്ല. ആയതു വെട്ടി മിനുക്കി ചീപ്പുകൊണ്ടു വാൻ വെടിപ്പാക്കി അർദ്ധക്ഷരം ടിനംപ്രതി ചെല്ലാലെ മൃഗ്ഗർപ്പം സുഖമുള്ളു. ടി വസം പകൽ 12 മണിക്കൂറുള്ളതിൽ 6 മണിക്കൂറും ദേഹത്തിന്നു സൗന്ദര്യമുണ്ടാക്കുന്ന ജോലിയാണ് ഒരു പ്രധാന ജോലിയായി ഇയ്യറം കണക്കാക്കിട്ടുള്ളത്.



രാമകൃഷ്ണമേനോൻ

രാമകൃഷ്ണമേനോൻ ദേഹം മുഴുവനും ആർച്ചാദനം ചെയ്യുന്നമെന്നും അല്ലെങ്കിൽ 'കൺറി'യായിപ്പോകുമെന്നും കൂട്ടി

ന്നുകൂടി മനസ്സിലാക്കിട്ടുള്ളതാണ്. കൂടാതെ നായരുടെ സ്ഥാത്തിൽ നിന്നു അല്ലാത്ത മേലേക്കടയിലാണ് മൃഗ്ഗരത്തിട്ടുള്ളത്. പരിഷ്കാരത്തിന്റെ മൂലതത്വങ്ങളെല്ലാം ഇതു സംഗ്രഹിച്ചിട്ടുണ്ട്.



E. W. കോളാപ്പറപ്പ്.

ഇദ്ദേഹം ഇ. ഡബ്ല്യു. കോളാപ്പറപ്പാണ്. ദേഹം ചുറ്റും അതിനു ചുറ്റും മറ്റും പോലാ കോട്ടകൂടിവേണമെന്നും തല 'ക്രോപ്പ് ചെയ്ത്' ഭംഗിയായി ചീകി മിനുക്കണമെന്നുമാണിദ്ദേ

ഹം ധരിച്ചിട്ടുള്ളത്. പരിഷ്കാരസൗധത്തിന്റെ മുകളിലോളം ചെന്ന് എത്തിനോക്കുന്ന രോളായിട്ടാണിദ്ദേഹം തെക്കണക്കാക്കുന്നത്.



കെ. എസ്. മേനോൻ.

പരിഷ്കാരമുദ്രം ഇന്ത്യക്കും ബിലാത്തിക്കും മദ്ധ്യത്തിലാണു കിടക്കുന്നത്. ആ സമുദ്രം കടന്നു ബിലാത്തിയിൽ എത്തുവാനാണല്ലോ എല്ലാപരിഷ്കാരികളും ശ്രമിക്കുന്നത്. കെ. എസ്. മേനോൻ ഏതാണു്

ബിലാത്തിക്കു കണ്ടുതുടങ്ങിയ ആളാണ്. കൈ വരുത്തിട്ടുണ്ട്. പ്രകൃതിദത്തമായ ദേവക്ഷേമം ഇന്ത്യക്കാരനാണ് താൻ എന്തിന്റെ നിറം മാറ്റുവാൻ മാത്രം വിന്ന ബോധം തീരെ ചിട്ടിട്ടില്ല. അതുകൊണ്ടാണ് തലയിൽ 'ടാബൽ' മതിയെന്നു തൽക്കലം ഉയ്യാറു തീർച്ചയാക്കിയിട്ടുള്ളത്. കോളറും നെക്കുടൈയും കാപ്പൻകോട്ടും ഭയനവും ബുട്ടിസ്സും കൈക്കൂടെയും ആവശ്യമാണെന്നും അതൊന്നുമില്ലെങ്കിൽ 'ഹോഷ്'നാ ബാർ ജൻറിൽമാൻ' ആയില്ലെന്നുമാണ് ഇയ്യോളുടെ നിശ്ചയം.



കെ. എൻ. മാങ്ങാട്ട്.

ഈ മനുഷ്യൻ കെ. എൻ. മാങ്ങാട്ട് ആണ്. മാങ്ങാട്ട് കോമൻനായർ എന്നതും. പേര് ഇംഗ്ലീഷികരിച്ചിരിക്കുകയാണ്. അതോടുകൂടി

ഒന്നു ആഡംബരങ്ങളും ഇംഗ്ലീഷികരിച്ചിട്ടുണ്ട്. മനുഷ്യപ്രവൃത്തികൾക്കുള്ള മാറ്റമൊ

പ്രകൃതിദത്തമായ ദേവക്ഷേമം ഇന്ത്യക്കാരനാണ് താൻ എന്തിന്റെ നിറം മാറ്റുവാൻ മാത്രം വിട്ടു കണ്ടിട്ടില്ല. അതുകൂടി സാധിച്ചാൽ 'തനിച്ചു വാലുള്ള വെള്ളക്കാരനാണെന്ന് ആരും പറയും. ആഡംബരപരിഷ്കാരത്തിന്റെ കൊടുമുടിയിൽ ഇയ്യോളും എത്തിക്കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.

പ്രകൃതിയിലുള്ള സൗന്ദര്യത്തെ കണ്ടാനന്ദിക്കുന്ന പുച്ഛികന്മാരും, മനുഷ്യപ്രവൃത്തിയാൽ കൃത്രിമമായൊന്നാക്കുന്ന സൗന്ദര്യത്തെ കണ്ടാനന്ദിക്കുന്ന നവീനന്മാരും തമ്മിൽ ഹൃദയസംസ്കാരത്തെ സംബന്ധിച്ച വ്യത്യാസമുണ്ടോ ഇല്ലയോ എന്ന കാര്യം ചിന്തയുത്തിയുടെ പരിണാമ

ത്തെപ്പറ്റി ആലോചിക്കുമ്പോൾ തീർച്ചപ്പെടുത്താനെ തരമുള്ളു.

എം. ആർ. കെ. സി.

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല

ജാഹ്നവി.

പരമ്പരാഗതമായി ജനിച്ചു, ഇംഗ്ലീഷിൽ വന്നിട്ടുള്ള 'ഇന്ത്യാ ചരിത്രകഥകൾ' എന്ന പുസ്തകത്തിലടങ്ങിയ ഒരു കഥയുടെ തത്ത്വമയാണിത്. ചരിത്രവീക്ഷണത്തിലുള്ള ശു

ഷ്ടമായ അസ്ഥിമൂടും നീക്കിക്കളഞ്ഞ്, സാഹിത്യരസംകൊണ്ട് മാംസമുമാക്കി സഹൃദയന്മാരെ രസിപ്പിക്കുക എന്ന 'ചരിത്രകഥാധർമ്മം' ഈ ഇന്ത്യാചരിത്രകഥകളിൽ വിശേഷിച്ചും വിളങ്ങിക്കാണുന്നുണ്ട്. 17-ാം

ശതബ്ദത്തിന്റെ ദീപ്തിയോടത്തോടു കൂടി ഈ കഥ ആരംഭിക്കുന്നു. 1827-ൽ അക്ബർ ചക്രവർത്തിയുടെ മകനായ ജഹാംശിർ (സലിം) മരിച്ചത് അശേഷം, അദ്ദേഹത്തിന്റെ ജ്യേഷ്ഠപുത്രനായ ഖുറാം ഷാ ജഹാംബ് എന്ന സ്ഥാനത്തോടുകൂടി സിംഹാസനാരൂഢനായി. ഖുറാമിന്റെ പ്രവൃത്തികൾ അനേകം സംമതപ്രഭുക്കന്മാർക്കു മെപ്പിച്ചിരുന്നില്ല. അദ്ദേഹത്തിൽ പ്രസ്തുതമായ ബർഹാനുദ്ദീൻ ഖാൻ ജഹാംബ് ലോഡി എന്ന പ്രഭുവിനെ കീഴൊതുക്കുവാൻ ഷാജഹാംബ് പലതരങ്ങളും പ്രയോഗിക്കുകയും ഭയങ്കരമായ യുദ്ധങ്ങൾ ചെയ്തും ഇഷ്ടമില്ലാത്തവരെ അദ്ദേഹം കീഴൊതുങ്ങിച്ചിട്ടു. അദ്ദേഹം ഷാജഹാംബ് ന്റെ സന്തതങ്ങളോടു യുദ്ധം ചെയ്തിട്ടു കടുംബസമേതം മരിക്കുകയാണുണ്ടായത്. ഇതാണ് ഇതിലെ കഥാപാത്രം. ഇതിൽ, ഖാൻ ജഹാംബ് ലോഡിയുടെ മകളായ 'ജാമഷിറ' എന്ന കന്യകയുടെ നാമധേയമുണ്ടെന്നു ഈ ഗ്രന്ഥം സൂചിക്കുന്നത്.

ഖാൻജഹാംബ് ലോഡി, ജാമഷിറ, അവളുടെ സഹോദരന്മാർ എന്നിവർ വരുന്നവരുടെ ഹൃദയത്തിൽനിന്ന് ഭരിപ്പലും മായാത്ത പാത്രങ്ങളാണ്. സ്വാതന്ത്ര്യരക്തത്തിൽ ധർമ്മമായ വഴിപ്പെട്ടവയെ സമേതം പോരാട്ടുന്നതിനാൽ ആദ്യമേ തന്നെ നാം ഇവരുടെ കഥയ്ക്കു അറിയാതെ ചേർന്നുപോകുന്നു. അവരോടേ ഗുണത്തിൽ സന്തോഷവും ദോഷത്തിൽ സന്താപവും നമുക്കുണ്ടാകുന്നു. അവരുടെ ഒരു പ്രവൃത്തിയും നമ്മുടെ സമീപകാലമായ അഭിനവനത്തിന്നു വിഷയമാവാതിരിക്കുന്നില്ല. എന്നാൽ, ഷാജഹാംബ് ന്റെ സേനാപതി സൈനികനായ ചെന്നു പാളയമടിച്ചിരിക്കുന്ന ലക്ഷിയി ജഹാംബിനെ ഒരു ദേവദാസിയായി ചെന്നു സേനാപതിക്കു വിഷം ചേർത്തു

'സർവ്വത്ത' കൊടുത്ത് അദ്ദേഹത്തെ ഹിംസിച്ചതു അവളുടെ ആഭിജാത്യത്തിന്നും ദൈവയുത്തിന്നും യോജിച്ചതായി തോന്നുന്നില്ല. സേനാപതിയുടെ മരണം കേട്ടു വിസ്മയപ്പെട്ടവർ അദ്ദേഹത്തോടു 'വിസ്മയപ്പെട്ടവർ' എന്നു പാഞ്ഞു ജാമഷിറ താൻ ചെയ്ത കപടം പ്രകടിപ്പിക്കുമ്പോൾ ഉണർന്നിപ്പറഞ്ഞ ഒരു സങ്കടമായ മാനസമുദയമുണ്ടാകുന്നത്. പക്ഷേ, ഇത് ഒരു പരീക്ഷണമാണെന്നും ഇന്ത്യക്കാരന്റേയും ധർമ്മവിചാരത്തിലുള്ള താരതമ്യം കൊണ്ടു തോന്നുന്നതായിരിക്കാം.

തന്റെ ജാമഷിറ സാധനപ്രദമായ ഒരു മൃകോത്തു കമാരനവർകളാണ്. തന്റെ വളരെ നന്നായിട്ടുണ്ട്. ഓരോ പാത്രങ്ങളുടേയും ജീവനും തന്മയത്വവും തന്റെ മനോഹരതയുടെ ലേഖനപോലും തന്റെ മനോഹരതയോടുകൂടിയിട്ടു. പ്രസിദ്ധഗദ്യകാരനായ മൃകോത്തു കമാരനവർകളുടെ ഭാഷയ്ക്കു സ്വതന്ത്രയുള്ള ലാളിത്യവും അത്ഭുതവും ഇതിലും ധാരാളം കാണുന്നുണ്ട്. ദില്ലിയിലെ ചില പ്രയോഗങ്ങളിൽ ഞങ്ങൾക്ക് അല്പം അസ്വസ്ഥതയുണ്ടാകുന്നു. 'അധികാരമനുഭവത്തി', 'ഉഷ്ണമൃകമാക്കിക്കുക', 'പുഷ്പാങ്കുരപുഷ്പാങ്കുര വദനകന്ദരം', 'അവർണ്ണമായുള്ള സംബന്ധം', 'ഉറക്കം തെളുക', 'പക്ഷ വിളുക', 'വികി വികി കരയുക', എന്നിങ്ങനെ അഭാഗിയായും അസാധാരണമായും അവലോകനമുള്ള ചില പ്രയോഗങ്ങൾ കാണുന്നുണ്ട്. 'ഭവിഷ്യാവസ്ഥ', 'പാകത്', 'പ്രവർത്തി', 'അന്തർവർത്തികൾ' മുതലായവയും വായനക്കാരെ പുതുതയായിത്തോന്നും. ഉത്തമമായ ഈ പുസ്തകത്തിൽ ഇതുകൂടി കൂടാതെ കഴിക്കേണ്ടതായിരുന്നു എന്നാണ് ഞങ്ങൾക്കു തോന്നുന്നത്. വില 6-ണ.

ശബ്ദാലങ്കാരം

ശ്രുതിസുഖമുഖവാക്കുംശബ്ദമാണ്യംസമ്പ-
 തതിരുചിന്തയാട്ടത്തേടുന്നല്ലലങ്കാരമോടും
 നിയമമിളകിത്തുടങ്ങിയൊരുമയൊളം
 തിയിൽവിവർണ്ണമേനല്ലകാവ്യംകണക്കേ
 സൗന്ദര്യമേകുവാനിയാശവിത-
 പ്പെണ്ണിനലങ്കാരമാ-
 ണ്ണാനോരതെളിയിപ്പതെന്നുസംസ-
 നാക്കൊക്കയുപേയമതം
 എന്തല്ലതിനേംഗിട്ടിടമല-
 കാരംചമയ്ക്കുന്നവ-
 ക്കണയ്ക്കുകവിതാംഗനാപ്രിയമനം
 സമ്മാനമേകുവേദം
 മലമകയ്ക്കുകവിട്ട
 ചിലവിച്ചുപോക്കിത്തൊൻ
 അലങ്കാരംപണിയ്ക്കുള്ള
 നിലവെച്ചുവെക്കുന്നതിടം
 അലങ്കാരംരണ്ടുവിധം
 മലംകവിതചാത്തുമ
 ശബ്ദാലങ്കാരമുപേയം
 യത്നാലങ്കാരവ്യാതമാം
 ശബ്ദാലങ്കാരമേകാണു
 ശബ്ദാലങ്കാരമാണുതട്ടുപോലേ
 അർത്ഥത്താൽവിവർണ്ണമേ
 തത്നാലങ്കാരമെന്നിമനിക്കണക്കേ
 അർത്ഥപ്രകാരമേവെച്ചൊരു
 ശബ്ദാലങ്കാരമാണെന്നുതന്നിവിടെ
 ക്രമമൊടുവേദത്തിരിയ്ക്കാം
 യമകമനുപ്രാണമെന്നുരണ്ടുവിധം
 യമകം
 ഭിന്നാത്മമാൽശബ്ദമാത്രം
 മാനാകുംപദമേകരം

സ്ഥാനത്തിവയിട്ടിപ്പോൽ
 നൂറായമകമായ്ക്കും. 5
 ശിഷ്യവിചിത്രപദയമകമി-
 തക്ഷരയമകമതിതന്നുതിരിവറിവാൻ
 ലക്ഷണമൊന്നുണ്ടത്ഥം-
 ചേക്കുവെത്തൊന്നിനൊന്നിനില്ലൊട്ടും.
 സ്ഥാനം
 പദംമുഴക്കെയൊരുപദമല്ലനേകം
 പാദങ്ങളെനിയവിവാദി നട്ടക്കൊട്ടക്കും
 സ്ഥാനങ്ങളീനിലയിലായ്ചമട്ടിലുണ്ടി
 സ്ഥാനങ്ങളായമകമേകമേകമല്ലോ. 7
 പാദം മുഴക്കെയുള്ള യമകം പദയമ
 കമല്ലൊതെ പാദനതല്ലെന്നു പറയേണ്ടതി
 ലല്ലേ.
 പദയമകം
 പാദം മുഴക്ക എങ്ങിനെയെന്നാൽ:
 ശംഭോ! നിൻനിലയെന്നു
 നല്ലാർമുട്ടംകലാവയും
 ഇതിൽത്തേടുന്നിതല്ലോനിൻ
 നല്ലാർമുട്ടംകലാവയും. 8
 അത്ഥം - നല്ലനടി മുട്ടുന്ന ഭൂഷണം
 എന്നും, സ്ത്രീവ്യസനവും കലാവും ഇതു
 ലം തേടുന്ന എന്തൊരുമകനും.
 ഭാരത പാദങ്ങളുടെ ആദി നട്ടക്ക
 ടക്കും ഈ സ്ഥാനങ്ങളിലുള്ള യമകങ്ങളെ
 യഥാക്രമം കാണിയ്ക്കുന്ന :-
 ശിവനേ! ശിവനേതിനമില്ലവേദം
 വിഷമംവിഷമനമശിച്ചിതവൻ
 മലയോമലയോളുകൊടുക്കമേസം
 വഴിയേവഴിയേയുടലാക്കിമഹാൻ. 9
 അത്ഥം - ശിവനേ! എന്ന് ആശ്ചര്യ
 സൂചകമാകുന്ന വാക്കാണ്. ശിവൻ, എ

തിന്നം വിഷമം, വിഷം, അന്നം, മല, കാ
മലേ, ഭാര്യ, കൊടുക്ക, രസം വഴിയേ
വഴിഞ്ഞുകൊണ്ടു- വഴിയേ ക്രമത്തിൽ
മലയിലാലയിലാണുരയ്ക്കേണ്ടെന്നോ
കണവനെന്നവനാണുടൽപാതിതേ
സ്കലയംകലയംപ്രപഞ്ചിനിൻ

വിഭവമോഭവമോഹിനി!മോഹനം. 10

അതും-ആലംബനാക്കുടിച്ച് സ
കലയംകലയംപ്രപഞ്ചിനി- എപ്പോഴുമിടക
ലനിട്ടുള്ള ലോകത്തിന്നു നാഥം!

കവിനംഭവസംകടമേകടമേ-

തവനുംഏദിക്കെകതാഴിയാതൊഴിയും

ഇതിന്നുറവായതായതിതായതിതാ-

ശയമാത്മസുഖാവരണവരണം. 11

അതും-സംകടമേകടം എതവനും-
കൈകതാഴിയാതെ ഒഴിയാ- ഉപായം ഇ
തായതിതാശയംമനോനിയമനം ചെയ്തി
ട്ടുള്ള-ആത്മസുഖാവരണം സുഖമാകുന്ന മ
രവു വരണം.

ഇതരണ്ടു പാദങ്ങളിലായിട്ട് ആദിമ
പ്രാപ്തയമകങ്ങളെ കാട്ടുന്നു.

മചമകേ!മനസ്സിന്റെ

മലമന്തംവരുത്തിമേ

ഗുണമേകേണമേസത-

ഗുണമേകേണമേസത! 12

ഉന്നമുക്കിനനാദപാദദംഭം

പെട്ടന്നമുക്കിനനാദാഴിപ്പിരികിട്ടി

സ്തംഭംഭവാനീപദമോളുകൾക്കുടൽ

ദൃഢംഭവാനീവ്യസനംകടക്കാം. 13

ഉടൻ- നമുക്ക്- ഇന്ന്- കരുപാട്- പെട്ട
ന്നമുക്കിന്ന്- ഒഴി-ഭവാനീപദം- ഭവാനീ-
ഇത്ര വ്യസനം.

പുരുഷപുരുഷയുടെകിടാവേ- (ടാവേ!
അങ്ങനെയിനിശിശുശലഭമെഴിയുടെയകി-

എന്തെൽവിളയാടണമേ-

റാമ്മേസുഖസസ്യവിത്തുവിളയാടണമേ. 14

കുലയുടെ-അകിട്-ആവേണ്ട. കൂല ക
റന്നെടുക്കുന്ന അകിട് (അവിട്) ആവേണ്ട
തായ. കൈകളെ മെരുലിയുടെയ-ഹിമവാണെൻ
-കിടാവേ- വിളയാടണം- ഏററം- വിത്തു
വിള-ആടണമേ.

കാരോ പാദങ്ങളിലായിട്ട് ആദിമ
പ്രാപ്തസാന്നിദ്ധ്യം,

സംസാരമായവികടകടലക്കരയ്ക്കു

പാദാർത്ഥവ്യസനംമലയെഴിയുന്നിവിണ്ണും

സംസാരമായതുകിടവിലുപുനയെഴിയുന്നതും

പാദാർത്ഥത്തെത്തുനിശ്ചിതമനസ്സാക്കി

പനിമലയ്ക്കുപിന്നെ വെട്ടിയുമാ-

നിന്നി!വരുന്നതിക, ഞ്ഞുതൊഴിപ്പും

ഇനിമലയ്ക്കുകയിപ്പിപ്പിന്നിശകാ-

മിനി!വരുന്നതുമേമലയാളിതം. 16

എല്ലാവർക്കുമൊരായ-

മല്ലോമാണമെന്നമേ

എല്ലാവർക്കുമൊരായ-

യല്ലോശരണമെന്നമേ. 17

എല്ലാ പാദങ്ങളിലും ഒരേ യമകത്തേ
ക്കുറന്ന ആദിനട്ടപാദാഭ്യങ്കളിൽ ഉദാഹ
രിച്ചു കാട്ടുന്നു:-

കരുണപ്പെട്ടമിവിഷയാഗ്നിനിൻ

കരുണയാറാലണഞ്ഞുകടവേധം

കരുണയെ നാടെമേൽത്തവദൃഷ്ടിയും

കരുതിരിയ്ക്കുകപറ്റുകന്യകേ! 18

ഏകമേശിപായസ്യതിചെയ്തിലി

ങ്ങദയമേകിട്ടമായവാരമേല്ക്കുമേൽ

സദയമേകനമാജ്ഞനിയെല്ലോ!

വദയമേകയെമെന്തിനാലിന്നെയും. 19

ഭവഭയത്തിനിനിശ്ചിന്നിവില്ലഭേ-

ഭവമണപ്പതിനിശ്ചവല്ലഭേ!

തവദയയ്ക്കൊഴികേക്കഴിവല്ലഭേ-

അവിടെയെന്നിതുതൊഴിവില്ലഭേ! 20

വിധിപത്-ലഭേ. എന്നു പദപുഷ്പം.

കൂനാപുണ്യമുള്ള യമകങ്ങളെയും ആ

ദിമപ്രാപ്തസ്ഥാനങ്ങളിൽ കാട്ടുന്നു:-

പരാപരാധം

പമുള്ളിതുള്ളിലുള്ളതാ-

കുമാരികുമാരികുമാരി

ചിനാശമേശിടുംവിധം

രൂപിത്തരൂപിത്തരൂപിത്തരൂപം

ശിവാശരീരമെന്നു കാൻ-

മനോമനോമനോമനോ-

തപസത്തിലാണെലിത്തുത്താൻ. 21

പരാപരങ്ങളായ അപരഗുണങ്ങളാകും

പുന പാഠമാകുന്ന മുള് ഉള്ളിലുള്ളത്
 ആകുലകവേ കൈ വെന്തു ചോക
 ബേരും അകലേടിനാവിനാശം അന്തപ്പു
 മയ്യു നാശം പാറ്റം പ്രകാരം, തടിയുള്ള
 തടിയീന്റെ മിനലിന്റെ അടിത്തറ അ
 ടിപോലെയുള്ള പ്രകാശമാനമായ ശിഖാ
 ശരീരം മനോമനസ്സു മനോമരതപസ്തി
 ല്ലാഞ്ചിന്റെ ഞാനേ നു കണ്ടനോട്
 നിനയ്ക്കു കാണാൻ സംഗമി വരേ?

കുറയുന്നു, കൈനയനയനയ-

അങ്ങനെയൊക്കെ സംഭവിക്കാനും

സൗഖ്യശ്രീദായിനി! യി. നി. യി. നി.

കൈൻ ഓശലേനു കന്യേ!

മോക്ഷത്തിനായി തിരി തിരി

புருஷகரணைமொழி-

കൊട്ടിത്തന്നാജമതിമതിമതി!

സൈപരമഞ്ചേത്തുവൻതൊൻ. 22

മോഷ്ടം തന്നു തനിക്ക് നന്നായി ചെയ്ത വിധി-

ജംഘിധിയും ഘിധിയും

സ്വാതന്ത്ര്യംമായയുണ്ടാഭവനമിഹകാട്-

കിരംകൊടുക്കി കൊടുക്കും

സേവചാരവണ്ണമായൊന്നിദ്ധമുദനമരി-

ചാക്കം ചാക്കം ചാക്കം -

കുടുംബശ്രീയുടെ സാമ്പത്തിക സ്ഥിതി

[illegible]

23

ചിയിത്തും ചിയിത്തും ചിയിത്തുന്ന ചിയി
 ത്തുകൂടി നപരത്തും ചിയിത്തും ഭവനം

ബ്രഹ്മാവിനും പരമേശ്വരനും ഉണ്ടാകൊടുക്കും? കൊടുക്കുമോ? ഇല്ല! എന്നു പറയണം. കൊടുക്കുകൊടുക്കും=കൊടുക്കുക കൊടുക്കുന്നതിലുള്ള ഉദ്യം, ഭൗതികമാണെന്നു കരുതണം. അനന്തമായിട്ട് സദാഭികരിച്ച് ആഹരിച്ചുനേടിയ ആഹരിച്ചാൽ ചിത്തവിന്- ഉറച്ചാൽ പറഞ്ഞാൽ ഉറച്ചാൽ ഭേദമാത്രം ഉറച്ച് എ- ഉറച്ചു തീരില്ല. മാത്രമായതുകേതേയ്ക്കു താഴെ കാണിക്കുന്നു.

ഫിന്റാഫിന്റാപേഗംപേഗം

മറു-മറു-മേയ-മേയ

മറയേ! മറയേ പാഞ്ഞാൽ പാഞ്ഞാൽ

പേരുംവേരും ന: ന: ന: 23

23

ഫന്ന=അമ്മന്നാവേഗം- ചേഗം- മാറും
 മറും മേ-അയേ- അമേയേ! മാവേ! മാ-
 അയേ! പാത്താൽ- പാത്താൽ- ചോരാ-
 പോർ- അ- അന്നം- ന്നം. അ-
 യോ അമേയായ മാവേ! എന്ന നീ ക-
 ടാക്കിച്ചാൽ അയ്യോ! മമതകൊണ്ടുള്ള
 സങ്കടം മാറും, ശുഭാചരണവിധിയിലേക്കു മാ-
 റുകയും ചെയ്യാ- താമസിച്ചാൽപ്പോം. അ-
 ത്ത നല്ലപോരാവില്ല നിശ്ചയം.

പാദങ്ങളുടെ ആഗ്രന്തങ്ങളിലായിട്ടു യ

മുദ്ര: —

കാളാമെന്നോത്തുപതിച്ചു പറഞ്ഞാണേ
താനേറീട്ടാമടിയിലിരുത്തുമായേ!

മായേണമോശനുമതിനെൻ ചിത്തേ
ചിത്തേജസ്സേ! കനിവൊടുവരണാൽകൊ-

(2200. : 4

പ്രംഗ്യപദയമകം

ചിത്രശൃംഖല ചയ്ക്കി.

നരപ്രഭു അമ്മയിൽ മറ്റൊരു വർ

ഹൃദയമെടുക്കുന്നതുമാത്രം

പദനമകവ്യംഗ്യരീതിവകുഭടം. 25

പുത്തംകുന്നം വെട്ട് മരകമെരുവം.

കൈനല്ല നിലാങ്ങ-
ന്നെന്താണായുധമെന്താണുതീന
ചെല്ലുന്നചൊല്ലൊന്നിഹ
എന്നാകുംകൃഷിയിൽഫലം, വൃദ്ധതികൾ-
ക്കാറാണുചരാഞ്ഞാരം.

കൂട്ടത്താനീശപരമനീഷുവസ്തുവിവകൾ-
കെന്തുത്തരം, ശങ്കരി. 26
1 ശം 2 കരി 3 ശങ്ക 4 അരി 5 അരി 6
ശങ്കരി 7 ശങ്കരി.

മണ്ണൊടൊപ്പം കിടക്കുന്നൊരു കറുപ്പൻപട-
ത്തമിഴനൊടുവാറം

വിണ്ണൊളംപോന്നപച്ചക്കൊടകൊടിമല
യ്ക്കിന്നതെന്നോതുവാറം

ഖണ്ഡിച്ചാലൊന്നുപോകുംപുനരുമുഴുവൻ
മന. വൻപൊന്നവാക്കം

ദണ്ഡുപിപ്പോനിലേതുംദൃഢമതുതലകി-
ഴാകി, ചെന്താണീതോതു. 27

കല്പന. 1. കല്പി + 2 പന. 3 കല്പന.
4. നല്പക. ഇതിൽ പാദങ്ങളുടെ ആദിമ
ശ്ലോകങ്ങളൊന്നും സ്ഥാനമായിട്ടില്ലെന്ന
ചിലർ ആക്ഷേപിച്ചുവായിരിക്കാം. എ
ന്നാൽ അവർക്കു സമാധാനത്തിനുവേണ്ടി
ഉത്തരകത്താറു താഴെ കാണിയ്ക്കും ശ്ലോ
കം കൊടുക്കട്ടെ.

കല്പനനനിഹസുകേവ!
കല്പനമൻമലകളിൽകുമാൽക്കു
കല്പനതുപാശാശിനല്പക (അം
കല്പനപാലതുമരിയിലേതവനം)
മാത്രാച്യതകം, ബിന്ദു-
ച്യതകം, പനമക്ഷരച്യതകം,
ഇവ ജന്മസ്വഭാവംപാത്താ-
ലൊരുജാതിവ്യംഗ്യപദയമകം
മാത്രാച്യതകം.

മടിയാൽ ജ്ഞാതൃയേജ്ഞേസി
വിടമൂലമമനവൻ
പരംശവപദത്തിന്റെ
പൊരുൾ കാണാത്തമുത്തിപോൽ 30

മടിയാൽ ജ്ഞാതൃയേജ്ഞേസി
വിടമൂലമമനവൻ
പരംശവപദത്തിന്റെ
പൊരുൾ, കാണാത്തമുത്തിപോൽ. 31

ബിന്ദുച്യതകം
കടകന്തന്നെയൊരാളു
സമാനമതിനെന്തെടോ!
കടകന്തന്നെയൊരാളു-
സമാനംമോക്ഷവിഫലിതം. 32

ഇതിൽ പൂർവ്വാർത്ഥത്തിന്റെ ബിന്ദുച്യ
തകം ഉത്തരാർത്ഥം, ഉത്തരാർത്ഥത്തിന്റെ
തു പൂർവ്വാർത്ഥമായി കാണിയ്ക്കുന്നു.

അക്ഷരച്യതകം
ശരിയ്ക്കുചേരുംവരാനോടുകൂടി-
മിരിയ്ക്കുമാനല്ലൊരുമയ്ക്കുവാസം,
വിരിഞ്ഞുകൂടുംസുമാനോവിശേഷം
തിരിഞ്ഞിടുംമാമലയികലതേ. 33
നല്ലൊരുമയ്ക്കു (ശ്രീയ്ക്കു) പാസം മാമല
യികൽ എന്ന് അക്ഷരച്യതകത്തിൽ വേ
റെ ഒരുർത്ഥം വേരും.

ഈ ച്യതകങ്ങൾ പദയമകങ്ങളുടെ
കൂട്ടത്തിൽ ചേരുന്നവർക്കും 'സ്ഥാനത്തിവ
യിരിട്ടില്ലാത്ത നൂനയമകം' എന്ന ലക്ഷ
ണം പിഴച്ചുപോകും. ഇവകളിൽ പദ
ങ്ങൾ ഇരട്ടിയുന്നതുപോലുമില്ലല്ലോ. എ
ന്നു ചിലർ ആക്ഷേപിയ്ക്കും. പക്ഷേ ച്യ
താച്യതപദങ്ങൾക്കു തമ്മിൽ അഭേദ
കല്പനകൊണ്ടു മാത്രം പ്രാചീനന്മാരിനി
നെ യമകഗർഭത്തിലേയ്ക്കു തള്ളിയതാണെ
ന്നു അതിന്നു സമാധാനമുള്ളു. ഇവിടെ
സ്ഥാനനിയമമില്ലായ്മതന്നെയാണു് പ
ദ്യയമകത്തിൽ നിന്നു വ്യംഗ്യയമകത്തി
ന്നു വൈലക്ഷണ്യം കൊടുക്കുന്നതത്രേ.

(പദയമകകാണ്ഡം കഴിഞ്ഞു)
കൊടുക്കല്ലർ കുന്നതിക്കുട്ടൻ തമ്പുരാൻ

മംഗളോദയം

ഫാസ്റ്റ്

പുസ്തകം ൧൦ }

മിഥുനം

{ ലക്കം ൩

മംഗളം

അമരിക്കുവാനിരുന്നവർക്കും
മേരിക്കുവാനിരുന്നതിൽപോലും
അമരണമകമേ രമേ! വിഴുറ്റാ-
തമരണമേ ചിരമേറുമല്ലലും മേ.

അമരസിംഹൻ.

ദൈവകോശ പ്രണേതാവായ അമ
രസിംഹൻ ജൈനമതക്കാരനോ ബുദ്ധമ
തക്കാരനോ
ആയിരുന്നു എ
ന്നാണല്ലോ ഇ
പ്പോൾ പരക്കേ
ജനങ്ങൾക്കു കൂ
ലാരണ. ഈ
ധാരണയെ പ്ര
ബലപ്പെടുത്തു
വാൻ അമര
കേരളത്തിലെ
മംഗളശ്ലോക
വും മറ്റും ഏറ്റ
മേ സഹായിക്കുന്നുമുണ്ട്. ഏകിലും, ചി



ല പണ്ഡിതനാകും അമരസിംഹൻ അ
ത്യാമതക്കാരനാണെന്നു സമ്മതിക്കുവാൻ വ
ളരെ മടി കാണുന്നുണ്ട്. അമരകോശത്തി
ലെ മംഗളശ്ലോകത്തിൽ ഒരു ദേവനേയും
പ്രത്യേകമായി വിവർത്തിച്ചിട്ടില്ലെന്നും, വി
ശേഷണബലത്താൽ അതിൽ വിവർത്തി
ക്കപ്പെട്ട ദേവൻ ജിനനോ ബുദ്ധനോ ആ
ണെന്നു വിചാരിക്കുന്നതുപോലെ ശിവ
നോ വിഷ്ണുവോ ആണെന്നു വിചാരിക്ക
ുന്നതെന്നും വിരോധമില്ലെന്നും അവർ വാ
ദിക്കുന്നു. ഈവാദത്തിന്നു വിരുദ്ധമായ മം
ഗളശ്ലോകം 'അങ്ങോട്ടുമിങ്ങോട്ടും കൊള്ളി
ക്കാവുന്ന'താകകൊണ്ടു മേറെ പ്രമാണം

കാണുന്നതുവരെ ഈ പണ്ഡിതന്മാരുടെ അഭിപ്രായവും സ്വീകരിക്കുവാൻ വയ്യ. ഈ സ്ഥിതിക്ക്, അമരസിംഹൻ ഒരു ഹിന്ദുമതക്കാരൻ തന്നെയാണെന്നുള്ളതിലേക്ക് ഇന്ത്യയിൽ എന്തൊരു അന്വേഷണത്തിൽ കണ്ടുകിട്ടിയ ചില സംഗതികൾ വെളിപ്പെടുത്തുന്നതു ഹിന്ദുക്കളായ പണ്ഡിതന്മാർക്കു രസകരമായിരിക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു.

തിസ്സാബ്ബാരംഭത്തിന്നു മുമ്പു ജീവിച്ചിരുന്ന ശ്രീ വിക്രമാദിത്യരാജാവിന്റെ കാലമായിരുന്നു സംസ്കൃതഭാഷയുടെ ശുഭദശകാലം. അന്നാണ് ഈ ഭാഷയിലെ പ്രധാനപ്പെട്ട പല സാഹിത്യഗ്രന്ഥങ്ങളും ശാസ്ത്രങ്ങളും ഉണ്ടായിട്ടുള്ളത്. സ്വതഃ പണ്ഡിതനും പണ്ഡിതന്മാരെ ബഹുമാനിക്കുന്നതിൽ വിശേഷണം ആയ വിക്രമാദിത്യന്റെ സഭയിൽ 'നവരത്നങ്ങൾ' എന്നു കേൾവിപ്പെട്ട ഒമ്പതു പണ്ഡിതന്മാർ ഉണ്ടായിരുന്നു. പ്രമാണം:—

“ധനപന്തരിഷ്പണകാമരസിംഹശങ്ക...
വേതാളഭോജ്യബാഹുലഭാസഃ
ബ്രാതോവരഹാമഹിരോരുപതേസ്സഭാധാ
രണാനിവൈവരജചിന്ദവവിക്രമസുഃ”
(ജ്യോതിർവിഭാഭം)

മേല്പറഞ്ഞ നവരത്നങ്ങളിൽ ഒരാളാണ് അമരകോപ്രഭണതാവായ അമരസിംഹൻ എന്നു സ്ഥൂഷ്ടമാണല്ലോ. ഇങ്ങിനെ വിക്രമാദിത്യന്റെ സഭയിൽ ഒരംഗം എന്ന നിലയിൽ മാത്രമല്ല, വേറെ വിധത്തിലും അമരസിംഹനു വിക്രമാദിത്യനോടു ബന്ധമുണ്ട്. വിക്രമാദിത്യന്റെ വൈമാശ്വേതനായ ഒരു സാമാദരൻ കൂടിയൊ

ണ് അമരസിംഹൻ. വിക്രമാദിത്യന്റെ അച്ഛനും, ബ്രാഹ്മണോത്തമനും ആയ ശബരസ്വാമി ബ്രാഹ്മണാദിശുഭവർത്തമുള്ള നാലു വർണ്ണങ്ങളിൽനിന്നും കാരോ കന്യാകുമാരെ വിവാഹം ചെയ്തിരുന്നു. അവരിൽ ബ്രാഹ്മണസ്ത്രീയിൽ പ്രസിദ്ധജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞനായ വരാഹമിഹിരനും, ക്ഷത്രിയസ്ത്രീയിൽ വിക്രമാദിത്യനും ഭർതൃഹരിയും, വൈശ്യസ്ത്രീയിൽ ഹരിചന്ദ്രൻ ശങ്കു എന്നിവരും, ശുഭസ്ത്രീയിൽ അമരനും എന്നിങ്ങനെ ആറു പുത്രന്മാരുണ്ടായി. പ്രമാണം:—

ബ്രാഹ്മണ്യമേവേപരാമഹിമിരോ
ജ്യോതിർവിഭാമഗ്രണീ
രാജാഭർതൃഹരിത്വവിക്രമരവഃ
ക്ഷത്രാത്മജായാമദ്രൻ
വൈശ്യായാഹരിചന്ദ്രവൈദ്യതിലകോ
ജാതശ്വരജഃകൃതീ
ശ്രദ്ധയാമരജഃശ്വേവരബരം
സ്വാമിഭിദ്വിജസ്യാത്മജഃ..

അമരസിംഹന്റെ യഥാർത്ഥനാമധേയം ദുർഗ്ഗസിംഹൻ എന്നാണ്; അമരസിംഹൻ എന്നതു വിശേഷപ്പേരാണ്. ദുർഗ്ഗസിംഹൻ നാമലിംഗാനുശാസനം (അമരകോശം) നിർമ്മിച്ച വിക്രമാദിത്യന് അടിയറ വെക്കുകയും, വിക്രമാദിത്യൻ അതു കണ്ടു സന്തോഷിച്ചു ദുർഗ്ഗസിംഹന് അമരസിംഹൻ എന്ന ബഹുമാനപ്പേർ കല്പിച്ചുകൊടുക്കുകയും ചെയ്തു. അതിന്നു ശേഷം ദുർഗ്ഗസിംഹൻ അമരസിംഹനും, നാമലിംഗാനുശാസനം അമരകോശവും എന്നപേരിൽ പ്രസിദ്ധമായി. നാമലിംഗാനുശാസനം ഉണ്ടാക്കിയതിനാൽ ദുർഗ്ഗസിംഹൻ

അമരൻ (മരണമില്ലാത്തവൻ, യശസ്സാർന്നവൻ എന്നും ജീവിക്കുന്നവൻ) ആയി എന്നുള്ള വിചാരത്താലായിരിക്കാം ഇങ്ങനെയൊരു ബിരുദം രാജാവു നൽകിയത്. ഏതായാലും വാസ്തവം ഇങ്ങിനെയാണെന്നുള്ളതിന്ന് അമരകോശത്തിന്റെ പ്രീകണ്ഠി യദ്ധ്യാദ്ധ്വാനത്തിൽ കാണുന്ന,

ഭട്ടസിംഹഃപ്രചരിതേ
നാമലിംഗാനശാസനേ
ലഭതേസ്താമരോപാധിം
രാജേന്ദ്രാഭിക്രമാൽപനഃ,

എന്ന പദ്യം തെളിവാണു്. ഈ പദ്യത്തിൽ പറഞ്ഞ പ്രകാരം ബങ്കാളത്തിൽ കരൈതിഹ്യവും ഉണ്ടത്രെ.

അമരസിംഹൻ പ്രാകരണശാസ്ത്രത്തിൽ അസംധാരണമായ വ്യൽപത്തിയുള്ള ആളാണെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. പ്രാകരണത്തിൽ നല്ല പാണ്ഡിത്യമുള്ളവർ മാത്രമേ അമരകോശത്തിന്റെ രത്നപംശരിയായി ഗ്രഹിപ്പാൻ സാധിക്കയുള്ളൂ. പ്രാകരണതന്ത്ര പത്രതന്ത്രിമിത്തമാണു് അദ്ദേഹത്തെ ആദിശാസ്ത്രികന്മാരുടെ കൂട്ടത്തിൽ ഒരാളായി ഗണിച്ചിട്ടുള്ളത്. നോക്കുക:—

ഇന്ദ്രശ്ചന്ദ്രകാരകൃൽസ്താ—
പിശലീശാകടായനഃ
പാണിന്ദ്രമരജനേന്ദ്രാ
ജയന്ത്യാഭിശാസ്ത്രികഃ,

ഇങ്ങിനെ പ്രാകരണത്തിൽ അമരസിംഹനുള്ള പാണ്ഡിത്യത്തെ, അദ്ദേഹം ഭട്ടസിംഹനായിത്തന്നെ ഇരുന്നിരുന്ന കാലത്തു നിർമ്മിച്ച കാലാപവാക്യകണപ്പത്തി, കാതന്ത്രപുത്തി മുതലായ ഗ്രന്ഥങ്ങളും ദ

ഷ്ടാനതപ്പെടുത്തുന്നുണ്ടെന്നു പണ്ഡിതന്മാർക്കു തെളിവാക്കിത്തന്നിരിക്കുന്നതാണു്.

ഹിന്ദുക്കൾക്കും ഇതരമതക്കാർക്കും വിരോധമില്ലാത്ത വിധത്തിൽ, ഒരു ദേവനേയും ഇടനതയാ നിർദ്ദേശിക്കാതെ, ഇഷ്ടദേവതാനമസ്സാരം ചെയ്യുന്നതു് ഭട്ടസിംഹന്റെ പതിവാണു്. കാതന്ത്രപുത്തിയുടെ പ്രാഖ്യാനത്തിൽ 'ദേവദേവപ്രണമോദയേ സമ്പന്നം' എന്നാണു് പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതു്. ഇതിൽ 'സർവ്വമന്ത' എന്നുള്ളതു് ഹിന്ദുക്കൾക്കും വൈഷ്ണവന്മാർക്കും സവികാര്യമാണല്ലോ. അക്കാലത്തു് ജൈനവൈഷ്ണവാദി മതങ്ങൾക്കു പലരും പ്രചാരമുണ്ടായിരുന്നതിനാൽ ആ മതക്കാരുടെ ഇടയിൽക്കൂടി തന്റെ ഗ്രന്ഥത്തിന്നു പ്രചാരം സിദ്ധിക്കണം എന്ന ഉദ്ദേശത്താലായിരിക്കണം ഭട്ടസിംഹൻ അഥവാ അമരസിംഹൻ ഇങ്ങിനെ രേഖപായം പ്രയോഗിച്ചതു്.

ഇത്രയും പറഞ്ഞതിൽനിന്നു് അമരസിംഹൻ യഥാർത്ഥത്തിൽ ഇതരമതക്കാരനല്ലെന്നും, ബ്രാഹ്മണനെന്നു് ശുഭശ്രീയിൽ ജനിച്ച സന്താനമാണെന്നും വ്യക്തമായല്ലോ. അലങ്കാരഭൂഷ, ബ്രാഹ്മണമതത്തിന്നെതിരായ ഒരു മതക്കാരന്റെ കൃതിയെ ഹിന്ദുക്കൾ ആക്കിക്കൊണ്ടു് 'ബാലാഭവിസ്കാശിതം' എന്നു മനോഹരപ്രകാരമാണെന്നുള്ള സമാധാനവും, എന്നിട്ടും വ്രതദിനമായ ഏകാദശിദിവസം ഇതു പഠിക്കുകതന്നെയുള്ള നിഷേധവും ഒക്കെ വെറുതെയാണു്. യഥാർത്ഥത്തിൽത്തന്നെ നമ്മുടെ അമരകോശത്തിന്റെ — ഉദ്ദേശം ൧൦൦൦ കൊല്ലത്തോളമായി നാം പഠിച്ചവയെന്നു് അമരകോശത്തിന്റെ — പ്രണേതാവു് കണ്ടെന്നാത്തരം ഹിന്ദുവാണു്.

കെ. വി. എം.

പാശ്ചാത്യരുടെ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രം.

നമ്മുടെ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രം അനാദി യാണെന്നാണു പറഞ്ഞുവരുന്നത്. അത് 'അപൗരൂഷേയ'മായ വേദത്തിന്റെ അംഗങ്ങളിൽ ഒന്നാകുന്നു. അനേകം അംഗങ്ങളോടുകൂടിയ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രത്തിന്റെ ഒരു ഭാഗമായ ഗണിതസ്സാധ്യം (Astronomy) നമുക്ക് അനാദിതന്നെ പാശ്ചാത്യരുടെ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രമാകട്ടെ അങ്ങിനെയല്ല; അത് അനാദിയല്ല. അതു ആരംഭിക്കുന്നത് ക്രിസ്താബ്ദം 1543 മുതൽക്കാണ്. ഭൂമി സ്ഥിരമല്ലെന്നും സൂര്യനും നക്ഷത്രങ്ങളും ചലനമുള്ളവെന്നും ഉള്ള ടോളമി (Ptolomy) യുടെ അഭിപ്രായം പാശ്ചാത്യരാജ്യക്കാർ പ്രബലമായി വിശ്വസിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. ആ അഭിപ്രായം പ്രസ്തുതശാസ്ത്രസംബന്ധമായ അഭിപ്രായങ്ങൾക്കു തീരെ പ്രതികൂലമാകയാൽ അതിനെ വിലവെച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുന്ന കാലത്തു ഈ ശാസ്ത്രത്തിന്റെ ഉൽപ്പത്തിക്കു പ്രസക്തിയില്ലല്ലോ. കോപ്പർ നിക്കസ് (Coper Nicus) എന്ന വിദ്വാൻ ഈ അഭിപ്രായത്തിനെതിരായ ഒരു സിദ്ധാന്തം ഒന്നാമതായി സ്ഥാപിച്ചു. ഭൂമിക്കു ചലനമുണ്ടെന്നും അതു സൂര്യനെ പ്രദക്ഷിണം വെക്കുന്നുവെന്നുമാണ് ഈ മഹാന്റെ അഭിപ്രായം. ഈ അഭിപ്രായത്തെ സ്ഥാപിച്ചുകൊണ്ട് അദ്ദേഹം ഏഴുതീയ പുസ്തകം 1543-ൽ ആണ് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയത്. അതിന്നു ശേഷമാണ് നക്ഷത്രസംബന്ധമായ ഈ ശാസ്ത്രം പാശ്ചാത്യരുടെ

ഇടയിൽ ഒന്നാമതായി പുറപ്പെട്ടത്. ഇതിന്നുശേഷം ഈ ശാസ്ത്രത്തെപ്പറ്റി ആലോചന ചെയ്തവരിൽ വെച്ചു പ്രധാനപ്പെട്ട ചില പണ്ഡിതന്മാരുടേയും അവർ കണ്ടുപിടിച്ച തത്വങ്ങളുടേയും ഒരു സംക്ഷേപം താഴെ ചേർക്കുന്നു.

പ്രസ്തുതശാസ്ത്രത്തിന്റെ ആരംഭകനായ ആ ശാസ്ത്രത്തെ പുഷ്ടിപ്പെടുത്തുകയും വാൻ വളരെ പണ്ഡിതനായ ടൈക്കോ ബ്രാഹെ Tycho Brahe 1546—1661 യെടുത്ത കരാളാണിദ്ദേഹം. ഈ മഹാൻ അതാതവസരങ്ങളിലായി അനേകം സംഗതികൾ കണ്ടുപിടിച്ചു. പക്ഷേ, അവ പൊതുജനങ്ങളുടെ വിശ്വാസത്തിന്നു പാത്രമായില്ല. ഏകിലും, തനിക്കനുഭവപ്പെടാത്ത സംഗതികളൊന്നും ഇദ്ദേഹം പ്രസ്താവിക്കുകയുണ്ടായിട്ടില്ല. ഈ മഹാൻ അടുത്തു പറയുവാൻ വേരുന്ന കെപ്ലറുടെ ഗുരുവായിരുന്നു.

ഇദ്ദേഹം വളരെ താണനിലയിൽ നിന്നുയർന്ന ഒരു വലിയ വിദ്വാനായിത്തീർന്ന ആളാണ്. ആദ്യം ഇദ്ദേഹം ഒരു മദ്യശാലയിൽ ഒരു ചെറിയ പ്രവൃത്തിക്കാരനായിരുന്നു. അനേകകാലത്തെ പ്രയത്നത്തിന്റെ ഫലമായി ഈ മഹാൻ മൂന്നു പ്രധാനസംഗതികൾ കണ്ടുപിടിച്ചു. ഗ്രഹങ്ങൾ തമ്മിലുള്ള സംബന്ധം, അവയുടെ ഭ്രമണസമയം, ഗ്രഹങ്ങൾക്കു സൂര്യനിൽനിന്നുള്ള

ഭൂമി എന്നിവയാണ് ഇദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ച തത്വങ്ങൾ. ഇവയിൽ ആദ്യത്തേതു നക്ഷത്രങ്ങളുടെ ചലനസ്വഭാവത്തെയും, രണ്ടാമത്തേതു ഭൂമണസമയത്തിന്റെ വ്യവസ്ഥയെയും, മേഘവിലുത്തേതു സൂര്യനും ഗ്രഹങ്ങളും തമ്മിലുള്ള അകലത്തിനും ഗ്രഹങ്ങളുടെ ചലനത്തിനും തമ്മിൽ ഒരു സംബന്ധമുണ്ടെന്നുള്ളതിനേയും അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തിക്കൊണ്ടാണ് സ്ഥാപിച്ചിട്ടുള്ളത്. ഈ മൂന്നു തത്വങ്ങൾ കണ്ടുപിടിക്കുവാൻ കെപ്ലർ ആറു സംവത്സരം മുഷിഞ്ഞിരുന്നു പണിയെടുത്തിട്ടുണ്ട്. കെപ്ലർ കണ്ടുപിടിച്ച ഈ നിയമങ്ങൾ പാശ്ചാത്യശാസ്ത്രങ്ങളിൽ വളരെ പ്രമാണപ്പെടുത്തലാണ്. ന്യൂട്ടന്റെ കണ്ടുപിടുത്തങ്ങളിൽ പലതിനും അടിസ്ഥാനം കെപ്ലറുടെ ഈ നിയമങ്ങളാണ്. 1604-ൽ ഒരു പുതിയ നക്ഷത്രത്തെയും ഇദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ചു.

ഇദ്ദേഹം പാശ്ചാത്യലോകത്തിൽ ഏറ്റവും പ്രസിദ്ധി നേടിയ ഒരു വിദ്വാനാണ്. ഗലീലിയോ (Galileo 1564—1642) ഇദ്ദേഹം ജനിച്ചതു ഫ്ലോറൻസ് നഗരത്തിലായിരുന്നു. ആദ്യം വൈദ്യശാസ്ത്രം പഠിക്കുവാനാണ് ശ്രമിച്ചതെങ്കിലും, പിന്നീട് അതു വിട്ട് ഒരു ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞനായിത്തീർന്നു. ക്ലോക്കിന്റെ വെണ്പുലം, ഉഷ്ണമർവനയന്ത്രം (Thermometre) എന്നിവ ഒന്നാമതായി കണ്ടുപിടിച്ചതു ഈ മഹാനാണ്. വെണ്പുലത്തിന്റെ തത്വം കണ്ടുപിടിച്ച കഥ വളരെ രസമുള്ള ഒന്നാണ്. ഒരിക്കൽ ഇദ്ദേഹം പള്ളി

യിൽ പോയിരുന്നപ്പോൾ അവിടെ ഒരു സ്കൂളത്തിനേൽ കെട്ടിത്തൂക്കിയ വിളക്കുകിടന്നാടുന്നതായി കണ്ടു. ആ ആട്ടം കണ്ടപ്പോൾ തന്റെ നാഡി പിടിച്ചു നാഡിയുടേയും വിളക്കിന്റെയും ചലനത്തിന്നു തമ്മിലുള്ള സാധ്യമായ വൈധമ്യവും കണക്കാക്കുകയും അതിന്റെ ഫലമായി ഏറ്റവും പ്രയോജനമുള്ളതായ നാഴികമണിയുടെ വെണ്പുലത്തെ ഇദ്ദേഹം നിർമ്മിക്കുകയും ചെയ്തു. ഗലീലിയോ കെപ്ലറുടെ സ്റ്റേഫിഗനും, ഭൂമി ചലിക്കുന്നു എന്നഭിപ്രായമുള്ളാളും ആയിരുന്നു. ഈ സംഗതി ഈ മഹാന്റെ പ്രാമാണ്യത്തെ തെളിയിപ്പാൻ വേണ്ടി മാത്രം പറഞ്ഞതാണ്. ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രത്തിൽ ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ നാമധേയത്തെ ലോകാവസാനംവരെ നില്പനില്പുന്നതായ ഒരുതത്വവസ്തു ഇദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ച ദൂരദർശിനീകഴൽ (Telescope) ആണ്. ഇപ്പോൾ പലരുടേയും വകയായി പല ജാതി ദൂരദർശിനീകഴൽകൾ ഉണ്ടായിട്ടുണ്ടെങ്കിലും, ഒന്നാമതായി ഒരു കഴൽ കണ്ടുപിടിച്ചത് ഇദ്ദേഹമാണ്. ഇതിനെ കണ്ടുപിടിച്ചതും കറോനോബാക്കുള്ള ഒരു കഥയാണ്. ഒരു കണ്ണടക്കച്ചവടക്കാരൻ ചില കണ്ണടച്ചില്ലകളിൽ ഒന്നു വെച്ചുനോക്കിയപ്പോൾ ദൂരത്തുള്ള വസ്തുക്കൾ അയാളുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ അടുത്തായി കാണുകയുണ്ടായി. ഈ അത്ഭുതമായ കണ്ണടച്ചില്ലിനെപ്പറ്റി അറിവു കിട്ടിയതിനുശേഷം അതു പരീക്ഷാധിഷ്ടിതമാണ് ഗലീലിയോ ദൂരദർശിനീകഴൽ കണ്ടുപിടിച്ചത്. ദൂരദർശിനീകഴലിന്റെ സാധാര്യം നക്ഷത്രങ്ങളുടെ ദിശനത്തെ എത്ര

ത്തോളം തെളിയിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു പറയുവാൻ പ്രയാസമാണ്. കഴൽ വെച്ചുനോക്കിയാൽ 5 കോടി നക്ഷത്രങ്ങളെ കാണാൻ സാധിക്കും. വെറും കണ്ണുകൊണ്ടു നോക്കിയാൽ കവിഞ്ഞതു 3391 നക്ഷത്രത്തിലധികം കാണാൻ കഴികയില്ല. ഭൂമിക്കു ഏറ്റവും അടുത്തിട്ടുള്ള നക്ഷത്രങ്ങളും ഭൂമിയും തമ്മിലുള്ള അകലം ഭൂമിയും സൂര്യനും തമ്മിലുള്ളതിനേക്കാൾ നാലു ലക്ഷം ഇരട്ടി അധികമുണ്ട്. ഇത്രയും ഉപകാരപ്രദമായ ദൂരദർശിനികൾ ഉണ്ടെന്നു പറയെ ചെറിയ വസ്തുക്കളെ വലുതാക്കി കാണിക്കുന്നതായ ഭൂതകണ്ണാടിയും ഗലീലിയോവിന്റെ കണ്ടുപിടിത്തമാണ്. ജൂപ്പിറ്റർ എന്ന ഗ്രഹത്തിന്റെ നാലുപുറവും വല ചെറിയ നക്ഷത്രങ്ങളുണ്ടെന്നും, നമ്മുടെ ഭൂമിക്കുള്ള സൂര്യനികളെപ്പോലെ ജൂപ്പിറ്റർ എന്ന ഗ്രഹത്തിനും സൂര്യ ചന്ദ്രാദികളുണ്ടെന്നും, അവയാണ് ജൂപ്പിറ്ററിനടുത്തുള്ള നക്ഷത്രങ്ങളെന്നും ഇദ്ദേഹം സിദ്ധാന്തിച്ചു. ഇത് അധികം പേർ വിശ്വസിച്ചില്ല. നാമൊക്കെ മരയാപഥം, വിഷ്ണുപടി, ആകാശഗംഗ എന്നിങ്ങനെ അനേകം പേർക്കുണ്ടു പ്രയമമിക്കുന്നതായി ആകാശത്തിൽ കാണുന്ന ധവളമാർഗ്ഗം (Milky way) വാസ്തവത്തിൽ നാം വിചാരിക്കുന്നതുപോലെ ഒരനീളത്തിലുള്ള ഒരു വലുപ്പം, അതു പുഞ്ചിഭ്രതങ്ങളായ നക്ഷത്രങ്ങളാണെന്നും ഇദ്ദേഹമാണ് പാശ്ചാത്യർക്കു നോമതായി മനസ്സിലാക്കിയത്. ഇങ്ങിനെ കണ്ണിന്റെ സഹായത്താൽ പലതരം സൂക്ഷ്മസംഗതികൾ കണ്ടു പിടിച്ചതുകൊണ്ട് 1687-ൽ ഇദ്ദേഹം അന്ധനായിത്തീർന്നു. റോമക്കാര

ടെ വിശ്വാസത്തിന്നു വിചാരിതമായി ഭൂമിക്കു ചലനമുണ്ടെന്നുള്ള സംഗതി റോമിൽ വെച്ചു പ്രസംഗിച്ചതിനാൽ ഇദ്ദേഹത്തെ തടവിൽ പാടിപ്പിക്കുകയും അവിടെവെച്ച് ഇദ്ദേഹം മരിച്ചുപോകയും ചെയ്തു.

1642 മുതൽ 1727 വരെയാണ് പ്രസിദ്ധനായ ന്യൂട്ടൺ കാലം. ആകാശനൗകതി കണ്ടുപിടിച്ചതാണ് ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രസിദ്ധിക്കു കാരണം. സാധാരണ കണ്ടുപടുന്ന വെളിച്ചത്തിൽ ഏഴ് നിറങ്ങൾ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു എന്നു കണ്ടുപിടിച്ചതു ഇദ്ദേഹമാണ്. ചലന സംബന്ധമായ മൂന്നു തത്വങ്ങൾ ഇദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുണ്ട്. 1644 മുതൽ 1710 വരെ ജീവിച്ചിരുന്ന റോമർ (Roemer) എന്നാൾ വെളിച്ചത്തിന്റെ ഗതിവേഗം കണക്കാക്കി. വെളിച്ചം ഒരു സെക്കണ്ടിൽ രണ്ടു ലക്ഷം നാഴിക അകലെ ചെല്ലുമെന്നാണ് റോമർ കണ്ടെത്തിയത്. ഈ സംഗതിയിൽ ചില തെറ്റുകളുണ്ടെന്നു വേറെ ചിലർ പറിപ്പിച്ചു.

വെളിച്ചത്തിന്റെ ഗതിവേഗത്തെപ്പറ്റി റോമർ പറഞ്ഞ അഭിപ്രായത്തിലെ തെറ്റു തിന്തു നിശ്ചയിച്ചു ലാപ്ലാസ് മായ ഒരു നിശ്ചയം ചെയ്തതു Laplace 1749-1827 ലാപ്ലാസ്സാണ്. റോമറുടെ അഭിപ്രായപ്രകാരമുള്ള കണക്കു ഒരുമൊത്താണെന്നു കാണുന്നു. വെളിച്ചത്തിന്റെ ഗതിയെ തടസ്സപ്പെടുത്തുന്നതായി മഞ്ഞു മുതലായ ചില വസ്തുക്കളുണ്ടെന്നും തന്മൂലം വരുന്ന തടസ്സങ്ങളെ കിഴിച്ചു നോക്കിപ്പോൽ ശരാശരി 188000 നാഴിക അകലെയാണ് വെളിച്ചം ഒരു സെക്ക

ണ്ടിൽ എത്രത്തോളം ഇദ്ദേഹം സ്ഥാപിച്ചു. ന്യൂട്ടൻ തുടങ്ങിവെച്ച പാശ്ചാത്യ ഗതികളേയും മഴവനാക്കിയത് ഇദ്ദേഹമാണ്. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽ ഒരു സംഗതി ലോകത്തിനൊട്ടുക്കു സമാധാനം നൽകുന്നതാകുന്നു. നക്ഷത്രങ്ങൾ നശിച്ചുപോകുന്നതിന്നു പകരം ആ സ്ഥാനത്തു ചേരുന്ന നക്ഷത്രങ്ങൾ ഉണ്ടായിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നുണ്ടെന്നും, സൂര്യമണ്ഡലത്തിന് എന്തും നാശമില്ലെന്നും ആണ് ലാപ്ലാസിന്റെ സിദ്ധാന്തം.

നക്ഷത്രസംബന്ധമായ തത്വങ്ങളെ കണ്ടുപിടിച്ചവരിൽ ഏറ്റവും മധ്യകം പ്രാധാന്യം വിദ്യാലയം ഹെർഷൽ ഹെർഷെലിനാണ്. ഇദ്ദേഹം ചെറുപ്പകാലത്ത് ഒരു പാട്ടുകാരനായിരുന്നു. മുപ്പത്തഞ്ചു വയസ്സു പ്രായമാകുന്നതുവരെയും അങ്ങനെ കഴിഞ്ഞു. മുപ്പത്തഞ്ചാം വയസ്സിലാണ് ഇദ്ദേഹം ഒന്നാമതായി ഒരു ദൂരദർശിനിക്കുഴൽ കണ്ടത്. അതിന്നുശേഷം ഇദ്ദേഹം വലിയ ഒരു ശാസ്ത്രജ്ഞനായിത്തീർന്നു. 1781-ൽ യൂറാനസ് (Uranus) എന്നൊരു പുതിയ നക്ഷത്രം ഇദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ചു. ശനി, യൂറാനസ് എന്നീ രണ്ടു ഗ്രഹങ്ങൾക്ക് ഈരണ്ടു ചന്ദ്രന്മാരുണ്ടെന്നും ഈ വിദ്യാനാണ് കണ്ടെത്തിയത്. ആകപ്പാടെ 2500 പുതിയ നക്ഷത്രങ്ങളും 80൪ പുതിയ നക്ഷത്രങ്ങളും ഇദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിക്കുകയുണ്ടായി. മായാപഥത്തിന്റെ തത്വം ഗളിലിയോയാണ് ആദ്യം മനസ്സിലാക്കിയതെങ്കിലും

അതിനെപ്പറ്റി ശരിയായി ഒരു വിവരണം ആദ്യമായിക്കൊടുത്തതു ഹെർഷലാണ്. ആകാശം ഒരു തോട്ടംപോലെയാണെന്നും, തോട്ടത്തിൽ പല വളച്ചയിലുമുള്ള മരങ്ങളെപ്പോലെ ആകാശത്തിൽ പല പ്രായത്തിലുമുള്ള നക്ഷത്രങ്ങളുണ്ടെന്നും; ചില നക്ഷത്രങ്ങളെ സൂഷ്മിച്ചിട്ട് അവയധികോടി സംവത്സരമായെങ്കിലും അവയുടെ വെളിച്ചം ഭൂമിയിൽ ഇനിയും എത്തിട്ടില്ലെന്നും, നക്ഷത്രങ്ങളുടെ ഉൽപത്തിക്ക് ഉപദാനകാരണമായ ഒരു ജാതി ബാഷ്പപദാർത്ഥം ആകാശത്തിലുണ്ടെന്നും പഴയ ചില നക്ഷത്രങ്ങൾ നശിച്ചുപോകുന്നതിന്നു പകരം ഈ ബാഷ്പപദാർത്ഥത്തിൽനിന്നു പുതിയ നക്ഷത്രങ്ങൾ ഉണ്ടാകുന്നുണ്ടെന്നും ഹെർഷൽ സ്ഥാപിച്ചു. സൂര്യന്റെ ചലനം ഹെർഷലസ് (Hercules) എന്ന നക്ഷത്രസമൂഹത്തിന്നു ഭിമവമാണെന്ന് ഇദ്ദേഹം അഭിപ്രായപ്പെട്ടു. ഏതയും ദൂരത്തു നിൽക്കുന്ന ചില നക്ഷത്രങ്ങൾ നമ്മുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ കറാറായിത്തോന്നുന്നവയാണെങ്കിലും അവയിൽ ചിലതു വാസ്തവത്തിൽ ഏറ്റുമാനെന്നും ഇയ്യൊരു കണ്ടെത്തിട്ടുണ്ട്. ഫെഷലിന്റെ കാലഘട്ടവും പാശ്ചാത്യരുടെ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രം സൂര്യനെ അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തിട്ടായിരുന്നു; അതു മുതൽ നക്ഷത്രങ്ങളെ അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തിക്കൊണ്ടായി. ഫെഷലിന്റെ സഹോദരിയായ കേരോളീൻ (Caroline) എന്ന സ്ത്രീയും നക്ഷത്രശാസ്ത്രത്തിൽ വാസനയുള്ള ആളായിരുന്നു. അവരുടെ സ്വന്തപരിശ്രമങ്ങൾ ഏറ്റുമാനുന്ന നക്ഷത്രം കണ്ടെത്തിട്ടുണ്ട്.

നെപ്റ്റ്യൂൺ (Neptune=വരണൻ) എന്ന ഗ്രഹത്തെ കണ്ടുപിടിച്ച കഥ വളരെ സെക്കുലറാണ്. യൂറാനസ് എന്നൊരു നക്ഷത്രത്തെ ഫ്രെഞ്ച് കണ്ടുപിടിക്കുകയുണ്ടായപ്പോൾ അതിന് ഇന്നിന്നമാതിരി ചലനമുണ്ടെന്നു ഫ്രെഞ്ച് പഠിക്കുകയുണ്ടായിരുന്നു. അതിന്നു വിപരീതമായ ചില ചലനങ്ങൾ അതിനുണ്ടെന്നു പിന്നീട് കാണാനിടയായി. ഇതിന്റെ കാരണം ആരും മനസ്സിലാക്കിയില്ല. അക്കാലത്തു ജോൺ ആദംസ് (John Adams) എന്ന വിദ്യാർത്ഥി, യൂറാനസിന്റെ ചലനഭേദത്തിന്നു കാരണം അതിന്നടുത്തുണ്ടായേക്കാവുന്ന ഒരു ഗ്രഹത്തിന്റെ ആകർഷണശക്തിയായിരിക്കണമെന്നു ഇന്നു സ്ഥലത്ത് ഇന്നു ടിപ്പുസംഗ്രഹണിനിഷേധം ചെയ്ത നോക്കിയാൽ ഈ പുതിയ നക്ഷത്രത്തെ കാണാമെന്നു ഗണിച്ചു പറഞ്ഞു. ഈ ഗണിതത്തെ ആരും വിലവെച്ചില്ല. അക്കാലത്തുതന്നെ ഫ്രാൻസ് സിൽവെസ്റ്റർ (Leverrier) എന്നൊരു യൂറാനസിന്റെ ചലനത്തെപ്പറ്റി ചില പരീക്ഷകൾ നടത്തുകയുണ്ടായി. അദ്ദേഹവും അതിന്റെ ചലനഭേദത്തിന് ആദംസ് പറഞ്ഞ കാരണം തന്നെ പറഞ്ഞു. ബർലിൻ നക്ഷത്രചക്രവാതത്തിലെ മാനേജറായ ഗാലി എന്നൊരാൾ താൻ പറയുന്ന ടിപ്പുസം ഇന്നു ടിപ്പുസം കഴൽവെച്ചു നോക്കണമെന്നായി ലവറിയർ എഴുതി അയച്ചു. അതുപ്രകാരം 1846 സെപ്റ്റംബർ മാസം 23-ാംനു വൈകുന്നേരം ലവറിയർ പറഞ്ഞ ടിപ്പുസം കഴൽവെച്ചുനോക്കിയപ്പോൾ

നെപ്റ്റ്യൂൺ എന്ന ഗ്രഹത്തെ കണ്ടു. എട്ടുമാസം മുമ്പ് ആദംസ് കഴൽവെച്ചു നോക്കാൻ പറഞ്ഞ സ്ഥാനത്തിന്നും ഇപ്പോൾ ഇതിനെ കണ്ടെത്തിയ സ്ഥാനത്തിന്നും തമ്മിൽ ഒരു ഡിഗ്രിയുടെ പൂർണ്ണ സമമുണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ. ഈ കാര്യത്തിൽ ഒരു വിദ്യാർത്ഥിയുടെ വാക്കു വിലവെക്കുന്നു എന്ന് ഇംഗ്ലീഷുകാരുടെ മാനം ഫ്രാൻസ്കാർ കൊണ്ടുപോയി.

മേൽപറഞ്ഞ സംഗതികൾ പാശ്ചാത്യരുടെ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രചരിത്രത്തിന്റെ ചില ശകലങ്ങൾ മാത്രമാണ്. ഇപ്പോൾ അനേകകാലത്തെ അനേകവിധം പരീക്ഷകളുടെ ഫലമായിട്ടാണ് പാശ്ചാത്യരുടെ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രം ഇപ്പോഴത്തെ നിലയിൽ എത്തിച്ചേർന്നത്. ഇത് ഏറ്റവും അഭിനവനവമായതാണെന്നുള്ളതിന്നു യാതൊരു സംശയവുമില്ല. പക്ഷെ, ബുദ്ധിശക്തി കൊണ്ടും സ്ഥിരപരിശ്രമംകൊണ്ടും പാശ്ചാത്യർ ഓരോ തത്വങ്ങൾ 'കണ്ടുപിടി'ക്കുമ്പോൾ ആ തത്വങ്ങൾ അതിന്നുമുൻപു വല്ല വിധത്തിലും അറിയപ്പെട്ടിട്ടുള്ളവയാണോ എന്നു ആലോചിക്കാതെ അതിരുകവിഞ്ഞ് ആശ്ചര്യപ്പെടുന്നതു ശരിയല്ല. ഇപ്പോൾ പാശ്ചാത്യർ ചെയ്യുന്നതു പോലെ പണ്ടൊരു കാലത്തു നമ്മുടെ വൈദികർമാർ കാടകുളിവും മലകുളിവും ഗുഹകുളിവും ഇങ്ങനെ നിശ്ശബ്ദമായും ശാന്തമായും പ്രകൃതിപുഷ്പപരിശോധനയെ വെളിപ്പെടുത്തിട്ടുള്ള തത്വങ്ങളാണ് പിന്നീട് ഇവർ കണ്ടുപിടിക്കുന്നവയിൽ പലതു മെന്നു പല സംഗതികളിൽ നിന്നും ഉറപ്പിക്കാം. അതിനെപ്പറ്റി ഇനിയൊരവസരത്തിൽ എഴുതാമെന്നുവെക്കുന്നു.

ഭാസ്കരചാമ്പൂർ.

കൃതാത്ഥത *

(ഒരു ചെറുകഥ)

ഞാനും സുരബാലയും കുട്ടിക്കാലത്തു ഒരു പാഠശാലയിലാണ് പഠിച്ചിരുന്നത്. ചെറിയ കുട്ടികളായിരുന്നപ്പോൾ ഞങ്ങൾ അച്ഛനും അമ്മയും ആയി കളിക്കാറുണ്ട്. ഞാൻ അക്കാലത്ത് അവളുടെ വീട്ടിൽ ചെല്ലുമ്പോൾ അവളുടെ അമ്മ എന്റെ പുത്തു തട്ടി എന്നെ ഭാമനിച്ചിരുന്നു. ഞങ്ങളെ രണ്ടുപേരും അടുത്തടുത്തു വിത്തി 'എത്ര യോജിച്ചുള്ള ദമ്പതിമാർ' എന്ന് അവർ തന്നെ ഞാൻ പറയറുണ്ട്.

ഞാൻ അന്നു നന്നെ ചെറിയ കുട്ടിയായിരുന്നു. എങ്കിലും അവർ പറയുന്നതിന്റെ അർത്ഥം എനിക്ക് അന്നു ഒരു വിധം നല്ലപോലെ മനസ്സിലായിരുന്നു. സാധാരണജനങ്ങൾക്കുണ്ടായിരുന്നതിനേക്കാൾ അധികമായ ഒരു അവകാശം എനിക്ക് അവളുടെ കാര്യത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്നു എന്ന് ഒരു ഉത്തരം എന്റെ മനസ്സിൽ വേരൂന്നിയിരുന്നു. ആ അധികാവകാശം അഥവാ ഉടമസ്ഥാവകാശം ഉണ്ടെന്നുള്ള അഭിമാനത്താൽ ഞാൻ പലപ്പോഴും അവളെ ശിക്ഷിക്കുയും ഉപദ്രവിക്കുയും ചെയ്യാറുണ്ട്. അവളും ആവലാതികൂടാതെ എന്റെ അധികാരത്തെ സമ്മതിച്ചു കീഴടങ്ങുകയും എന്റെ ശിക്ഷകളെ നിരാകരണം സഹിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. ഗ്രാമക്കാലത്തും അവളുടെ സൗജന്യമായ പുക

യിയിരുന്നു. പക്ഷെ തീരെ അരസിക്കുന്നതായ എന്നപ്പോലുള്ള ഒരു നാടൻകുട്ടിയുടെ ഭ്രാന്തിൽ ആ സൗജന്യം വളരെ ശ്രേഷ്ഠമായി കാണപ്പെട്ടില്ല. സുരബാല അവളുടെ അച്ഛന്റെ കുടുംബത്തിൽ ജനിച്ചിട്ടുള്ളത് ഏന്റെ അഭിമാനകരണമായി മാത്രമായിട്ടാണെന്നായിരുന്നു എന്റെ വിശ്വാസം. അതുകൊണ്ട് അവൾ ഏന്റെ അനാദരവിനും അശ്രദ്ധയ്ക്കും പ്രത്യേകം വിഷയമായിത്തീർന്നു.

എന്റെ അച്ഛൻ, വലിയ ജന്മികളായ 'ചെഴുറ്റി' കുടുംബക്കാരുടെ ഒരു കാര്യസ്ഥനായിരുന്നു. കയ്യക്ഷരം ഒരുവിധം നന്നായതിനാലേക്കും, നാട്ടുകാര്യസ്ഥതയും 'ഏഴുറ്റുറുഭരണ്'വും ശീലിച്ചിച്ച് എന്നെ വല്ല സ്ഥലത്തും ഒരു 'മുതൽചിടിക്കാരൻ' ആക്കേണമെന്നായിരുന്നു അച്ഛന്റെ മനോരഹം. അച്ഛന്റെ ആ ആലോചന എനിക്ക് തീരെ ബോധിച്ചിട്ടില്ല. എന്റെ അയൽവക്കത്തുകാരനായ 'നീലരത്നൻ' വീടുവിട്ടു കയ്യിടയിലുള്ള ചാടിപ്പൊയി; അവിടെയെന്ന്. ഇംഗ്ലീഷു പഠിച്ചു; വഴിയേ സിസ്റ്റിക് മെസേജുകോടതിയിൽ 'നാജർ' ആയിത്തീർന്നു. അതുതന്നെയായിരുന്നു എന്റെയും അഭിലാഷം. മെസേജുകാരൻ 'നാജ'മായിച്ചെങ്കിൽ ജില്ലാക്കോടതിയിലെ 'ഫോഡ്ക്ലാക്ക'ബിലും ആകുന്ന മെന്നു ഞാൻ മുന്പുതന്നെ ഉള്ളിൽ ആലോചിച്ചു തീർച്ചപ്പെടുത്തിയിരുന്നു.

കോടതിജ്യോഗസ്ഥനാക്കട്ടെ അ
ടക്കൽ ഏറെൻ അച്ഛൻ അത്ഭുതം ആ
രവോടുകൂടി പെരുമാറുന്നതു ഞാൻ പല
പ്രോഴം കണ്ടിട്ടുണ്ട്. പനയും സമ്മാന
വും കാഴ്ചയും മറ്റും കൊടുത്തു അവരെ സ
ന്തോഷിപ്പിച്ച് അവരുടെ പ്രീതി സമ്പാ
ദിക്കുന്നത് ആവശ്യമാണെന്നു ഞാൻ കട്ടി
ക്കാലത്തുതന്നെ ധരിച്ചിട്ടുണ്ട്. അതുകൊ
ണ്ടു ഞാൻ കോടതിയിലെ കീഴ്ജ്യോഗസ്ഥ
നാരെ— ശിവാരിമാരേയും കൂടി— വള
രെ ഉയർന്നിലയിലാണു ഗണിച്ചുവന്നിട്ടു
ള്ളത്. എന്റെ ദൃഷ്ടിയിൽ അവർക്കു തു
ലോം ഭയന്നതുമുള്ള ഒരു സ്ഥാനമുണ്ടായി
രുന്നു. നാട്ടുകാർ ആരാധിക്കുന്ന ഈശ്വര
ന്മാർ അവരാകുന്നു. ഹിന്ദുപുരാണങ്ങ
ളിൽ വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ള മറ്റുത്തുമുക്കോടി ദേവ
ന്മാരുടെ ഇന്നത്തെ പ്രത്യക്ഷരൂപവും
ആകുന്നു അവർ. ഐഹികമായ ധിഷ്ഠി
യലാഭത്തിന്നു ജനങ്ങൾ വിശ്വേശ്വരനെ
ക്കാരും അധികം വിശ്വസിക്കുന്നതും ആ
ശ്രയിക്കുന്നതും അവരെ ആകുന്നു. അതു
നിമിത്തം മുൻകാലങ്ങളിൽ ജനങ്ങൾ വി
ശ്വേശ്വരനെ ചെന്തിരുന്ന വഴിവാടകളെ
ല്ലാം ഇപ്പോൾ ഇതു ജ്യോഗസ്ഥനാക്കു
ന്നു ചെയ്യുന്നത്.

‘നിലത്തു’ന്റെ പ്രവൃത്തിയാൽ ആ
കർഷിക്കപ്പെടവനായ ഞാൻ ഉത്സാഹഭരി
തനായി തരംതോക്കി ഒരു ദിവസം കല്ല്
യിലേയ്ക്കു ‘ചാടിപ്പോയി’. എന്റെ ഗ്രാമക്കു
റനായ ഒരു പരിചയക്കാരൻ അവിടെ ഉ
ണ്ടായിരുന്നു. അയാളുടെ ഗൃഹത്തിൽ ഞാൻ
ആദ്യം ചെന്നുകൂടി. പിന്നീട് അച്ഛനെഴു
തിയയച്ച് വിദ്യാഭ്യാസാർത്ഥം കൊ
ന്നു വരുത്തി. അച്ഛൻ എനിക്കുതന്നെ

യച്ചുതന്നു. ഞാൻ ക്രമേണ പഠിച്ചു
തുടങ്ങി.

അതിന്നുപുറമെ ഞാൻ ചില രാജ്യ
തന്ത്രകാര്യാലോചനസംഘങ്ങളിലും ധർമ്മ
സ്ഥാപനങ്ങളിലും അംഗമായി ചേർന്നു. എ
ന്റെ സ്വരാജ്യത്തിന്നുവേണ്ടി എന്റെ ജീ
വനുള്ളിയും തുണവൽക്കരിച്ചു ഉടനെ പ്ര
വർത്തിക്കേണ്ടതു ആവശ്യമാണെന്നുള്ള സം
ഗതിയെക്കുറിച്ചു എനിക്ക് അശേഷം സം
ശയമുണ്ടായില്ല. എന്നാൽ ആ പ്രയാസ
മുള്ള ജോലി എത്രവിധത്തിൽ നിവൃത്തിക്കു
മെന്നു എനിക്കു ഒരു വിവരവും ഉണ്ടായി
രുന്നില്ല. മാതൃകയായി അത്തരത്തിൽ ആ
രും പ്രവർത്തിക്കുന്നതും കണ്ടില്ല; പ്രവൃത്തി
കൊണ്ടു ആരും ദുഷ്ടാന്തപ്പെട്ടത്തിയില്ല.

എന്തായാലും എന്റെ അത്ഭുതസാ
ധനം അശേഷം നിലച്ചില്ല. കല്ല്യയിലെ പ
രിഷ്കൃതബാലന്മാരെപ്പോലെ അർത്ഥത്തി
ല്ലാതെ കണ്ടതിനെക്കൊണ്ടും പൂർത്തിയാക്കുന്നതി
ന്നും അധിഷ്ഠിപ്പിക്കുന്നതിന്നും കേവലം
നാടന്മാരായിരുന്ന എന്നെപ്പോലുള്ള കട്ടി
കൾ പഠിച്ചിട്ടുണ്ടാ ിരുന്നില്ല. ആകയാൽ
ഞങ്ങളുടെ വിശ്വാസവും ആശയവും സു
സ്ഥിരങ്ങളായിരുന്നു. ഞങ്ങളുടെ സംഘാ
ദ്ധ്യക്ഷന്മാരും നായകന്മാരുമെല്ലാം വാചാ
പ്രസംഗങ്ങൾ മാത്രം നടത്തിയിരുന്നു. എ
ന്നാൽ പ്രാതൽകൂടി കഴിക്കാതെ നട്ടച്ചുരു
വെടിലത്തു വീടുകൾ തോറും തെണ്ടി
സംഭാവനസംഖ്യകൾ എന്നെ പിരിച്ചിരു
ന്നതു ഞങ്ങളായിരുന്നു. വഴിമദ്ധ്യത്തിൽ
നിന്നു സഭയുടെ നോട്ടീസുകൾ കാണുന്ന
വരെല്ലാം കൊടുത്തിരുന്നതും, സഭാസ്ഥ
ലത്തുചെന്നു കസേരകളും ബെങ്കികളും—
സ്വന്തംകൈകൾകൊണ്ടു—കൂമപ്പെടുത്തി
ഇട്ടിരുന്നതും ഞങ്ങളായിരുന്നു. ഞങ്ങളു

ടെ നാമനെയൊ നായകനെയോ പഠി
 ആക്കെങ്കിലും എന്തെങ്കിലും അധിഷ്ഠിപ്പി
 ച്ചാൽ ഞങ്ങൾ അവരോടു മല്ലിടവാൻ സ
 ന്നാലായിരുന്നു. അതെല്ലാം കണ്ടാൽ ത
 ന്നതു പട്ടണവിദ്യാത്മികർ ഞങ്ങളെ 'നാ
 ട്ടുപുറങ്ങളിലെ പിള്ളർ' എന്നു ആക്ഷേപി
 ക്കാറുണ്ട്.

ഞാൻ കല്പിതവിലേക്കു പോയതു നാ
 മരോ പെണ്ണിപ്പോക്കു ആകണമെന്നു ക
 രതീട്ടായിരുന്നു. പക്ഷെ ഒരു ജനപ്രതി
 നിധിയെ, അരാജകക്ഷിക്കാരനെന്നു മ
 റന്നു ആകുന്നതിന്നു വേണ്ട ശ്രമങ്ങളു
 ണ് ഞാൻ ചെയ്തിരുന്നവയെല്ലാം.

അക്കാലത്തു സുരബാലയുടെയും എ
 റന്റെയും പിതാവുമാർ തമ്മിൽ ഞങ്ങളെ
 ഇരുവരെയും വിവാഹപാശത്തിൽ പാശി
 കുന്നതിന്നുവേണ്ടി കൂടിയാലോചിച്ചിരുന്ന
 ണി. പതിനഞ്ചുവയസ്സിലാണു ഞാൻ ക
 ല്പിതയ്ക്കു പോന്നത്. അന്നു സുരബാലയ്ക്കു എ
 ട്ടുവയസ്സുണ്ടായിരുന്നു. ഇന്നു എനിക്ക് പ
 തിനെട്ടുവയസ്സായി. എന്റെ അച്ഛന്റെ
 അഭിപ്രായത്തിൽ എന്റെ വിവാഹകാ
 ലം അതിക്രമിച്ചിരുന്നു. പക്ഷെ, എന്റെ
 ആയുഷ്കാലം മുഴുവനും ബ്രാഹ്മചാരിയാ
 യിത്തന്നെ കഴിച്ചു മാതൃഭൂമിക്കുവേണ്ടി യ
 ത്തിച്ചുമരിക്കണമെന്നു ഞാൻ എന്റെ മ
 നസ്സുകൊണ്ടു നിശ്ചയിച്ചുറപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടായി
 രുന്നു. അതുകൊണ്ടു, എന്തായാലും എന്റെ
 വിദ്യാഭ്യാസം പൂർത്തിയാക്കുന്നതിന്നുമുമ്പു
 ഞാൻ വിവാഹമന്യത്തിൽ എപ്പെടുന്ന
 തല്ലെന്നു അച്ഛനോടു ചെന്നുതന്നായി
 ്പാഞ്ഞു.

രണ്ടുമൂന്നു മാസത്തിനിടയ്ക്കു സുര
 ബാലയെ 'മാമലോചനൻ' എന്ന ഒരു പ
 ക്ഷിലിന്നു വിവാഹം ചെയ്തുകൊടുത്തതും

യിഞാൻ പിന്നീടറിഞ്ഞു. അന്ന് എ
 ന്നെയും അധഃപതിക്കുവാൻ പോകുന്ന ജ
 ന്ത്യാമാതാവിന്റെ പുനരുജ്ജ്വലണത്തിന്നു
 വേണ്ടി തെണ്ടി നടന്നു സംഭാവനകൾ
 പിരിക്കുന്ന ഗ്രന്ഥം തിരക്കുമായിരുന്നു.
 ഈ വിവാഹവർത്തമാനത്തിന് എന്റെ
 ശ്രദ്ധയേറേ ആലോചനയേറേ ആക
 ഷിക്കത്തക്ക ശക്തിയെ വിലയോ ഉണ്ടാ
 യിരുന്നില്ല. ഞാൻ അതിനെപ്പറ്റി അ
 ശേഷം ഗൗരവമായി വിചാരിച്ചതും
 ഇല്ല.

മട്ടിക്കലേഷ്യൻ ജയിച്ച് എന്തെങ്കിലും
 പഠിച്ചു പരീക്ഷയ്ക്കു ചേരുവാനുള്ള കാലം
 സമീപിച്ചതോടുകൂടി എന്റെ അച്ഛൻ
 ചരമഗതിയെ പ്രാപിച്ചു. ഞാൻ വലിയ
 ഭാഷക്കാരനായിത്തീർന്നു. ഞാൻ എഴുതുന്ന
 യിരുന്നു. എനിക്കു എന്റെ അമ്മയേയും
 രണ്ടു സഹോദരിമാരേയും സംരക്ഷിക്കു
 ന്നുണ്ടായിരുന്നു. തന്നിരിക്കുന്ന എനിക്കു പ
 റിച്ചു നിൽക്കുന്ന വല്ല ജോലിയിലും പ്രവേ
 ശിക്കുവാൻ ഉത്സാഹിക്കേണ്ടിവന്നു. ഭഗീ
 രഥപ്രയത്നം ചെയ്തതിന്നുശേഷം എനിക്കു
 ഒരു ചെറിയ പട്ടണത്തിൽ ഒരു മലിക്കലേ
 ഷ്യൻ സ്കൂളിൽ രണ്ടാമത്തെ ഉപാധ്യായ
 ന്റെ പണി കിട്ടി.

ഇതുതന്നെയാണു എനിക്കു ചേർന്ന
 ജോലി എന്നിങ്ങനെ ഞാൻ വിചാരിച്ചു!
 ഇന്ത്യയുടെ ഭാവിയിലെ നിയന്ത്രിക്കുന്നതിന്നു
 ശക്തിയുള്ള ഭാവിപലതന്മാരെ, എന്റെ
 ഉപദേശത്താലും പ്രോത്സാഹനത്താലും
 ഞാൻ ഉയിർത്തിയെന്നുണ്ടാക്കും. എന്നു ഭ
 മമേല്പിച്ചിരിക്കുന്ന വിദ്യാത്മികളെ ഞാൻ
 ഉചിതന്മാരായ ധീരപലതന്മാരാക്കും.

ഞാൻ പണിയി പ്രവേശിച്ചു. കാ
 ത്തുത്തോടടുത്തപ്പോൾ നോബലിന്റെ

കൊണ്ടൊരി, ആസന്നമായിരുന്ന പരീക്ഷയാണ് ഇന്ത്യയുടെ ഭാവിയേക്കാവുന്ന കൂട്ടികൾക്കു അധികം ഗൗരവമായി ഗൗരവിക്കേണ്ട കാര്യം. കൂട്ടികളെ പരീക്ഷിക്കുന്നതെന്താവാൻവന്നായിരുന്നു അധികം പ്രതിപാഠനത്തിൽനിന്നും ബീജഗണിതത്തിൽനിന്നുമാകട്ടെ, വിഭജനത്തിലും ഞാൻ ഏതെങ്കിലും കൂട്ടികളോടു പ്രസ്താവിച്ചു പോയാൽ ഫെഡ് മോസ്റ്റർ കലശലായി ശ്രദ്ധിക്കുകയും എന്തിന്, കുറച്ചു മാത്രം കഴിഞ്ഞപ്പോഴെങ്കിലും എന്റെ ഉത്സാഹവും ഉത്സാഹം എല്ലാം തന്നെ കളഞ്ഞു.

ഞാൻ ഒരു അസാധാരണബുദ്ധിമാനല്ല. പീറ്റിൽ തനിച്ച് വിശദീകരിക്കാൻ എനിക്ക് വമ്പിച്ച പല ആലോചനകളും തോന്നിയേക്കാം. പക്ഷെ പ്രവൃത്തിമംഗത്തിൽ പ്രവേശിക്കുമ്പോൾ ഞാൻ ഇന്ത്യയിലെ കാലകളെപ്പോലെ ആണ്. ഭാവിയിലും ഞാൻ എന്റെ കഴിവിൽത്തന്നെ വെറിക്കുന്നു. ഉഴുന്നവൻ—ഉടമസ്ഥൻ—അടിക്കുന്നതും വാലു പിടിച്ചു തിരിക്കുന്നതും ഒരിക്കലും ഞാൻ അനുഭവിക്കുന്നു. പക്ഷെ മഴയനും തലതാഴ്ന്നിരിക്കുന്നതും നോക്കി വെച്ചു മഴയനും ഉഴുന്നതും മരിക്കുന്നു. അസ്സലിപ്പോൾ വല്ലതും അയവായിക്കാൻ കിട്ടിയാൽ—എന്നാൽ ഭാഗ്യമായി—അതുകൊണ്ടു ഏകദേശം സ്വസ്ഥനായിരിക്കണം. അങ്ങനെയുള്ള ഒരു ജീവിതം ചാടാനും തുളക്കാനും ഉള്ള മനസ്സും ശക്തിയും ഉത്സാഹവും ഉണ്ടാകുന്നതല്ല.

സ്കൂളുകളിൽ ഓലമണത്തായിരുന്നു അഗ്നിയേം കൂടാതെ സൂക്ഷിക്കുന്നതിനും മറ്റും അല്ലാത്ത പക്ഷം കേൾക്കുന്നതിനും കായി സൂക്ഷിച്ച് താമസിക്കണമെ

ന്നായിരുന്നു നിശ്ചയം. ഞാൻ ബ്രഹ്മചാരിയായിരുന്നതുകൊണ്ട് ആ ചുമതല എന്റെ തലയ്ക്കു വെച്ചുകൊട്ടി. സ്കൂൾ നടത്തിയിരുന്ന കെട്ടിടത്തിന്റെ സമീപത്തു ഞാൻ ഉള്ള ഓലമേഞ്ഞ ഒരു ചെറിയ ഗ്രാമത്തിലായിരുന്നു ഞാൻ താമസിച്ചിരുന്നത്. പട്ടണത്തിലെ ജനബാഹുല്യമുള്ള പ്രദേശത്തുനിന്നും കുറേ ദൂരെ ആയിരുന്നു സ്കൂൾ. അതു ഒരു വലിയ തടാകത്തിന്റെ വക്കത്തായിരുന്നു. അതിന്നു ചുറ്റും തെങ്ങും കുമ്പളകളും മുതലായ വൃക്ഷങ്ങൾ നിറഞ്ഞിരുന്നതായി വർണ്ണിക്കുന്നു. സ്കൂളിന്റെ അടുത്തുള്ള ഒരു പഴക്കമുള്ള രണ്ടു പേരായവർക്കും കൂട്ടിത്തൊട്ടു വെള്ളം തഴച്ചു വന്നുവെച്ചു ആ ഭാഗമെല്ലാം നല്ല തണുപ്പും തണലും ഉള്ളതാക്കിത്തീർത്തു.

ഇതിനിടയ്ക്കു ഒരു സംഗതി ഞാൻ പാവമാൻ വിട്ടുപോയി. ഇതുവരെ അതെ നിശ്ചിത പാതയ്ക്കു ഗൗരവമുള്ള കാര്യമായി തോന്നിയിരുന്നതും ഇപ്പോൾ ഞാൻ ഒരു വക്കിലായിരുന്ന 'രാമലോചനൻ' താമസിച്ചിരുന്നതും അങ്ങനെയൊരു പാതയുടെ അടുത്തായിരുന്നു. എന്റെ കൂട്ടികൾക്കു കൂട്ടിത്തൊഴിയായ 'സുബാല' രാമലോചനന്റെ ഭാര്യയാണെന്നും, അവൾ അദ്ദേഹം ഒന്നിച്ച് അവിടെത്തന്നെ താമസിച്ചിരുന്നു എന്നും എനിക്കറിയാമായിരുന്നു.

ഞാൻ ബാബുരാമലോചനന്റെ പരിചയം സമ്പാദിച്ചു. കൂട്ടിക്കുലം മുതൽക്കു തന്നെ ഞാനും സുബാലയും തമ്മിൽ പരിചയമായിരുന്നു എന്ന സംഗതി അദ്ദേഹം ധരിച്ചിരുന്നുവോ എന്നുനിശ്ചയിച്ചില്ല. ഞാനും അദ്ദേഹവും തമ്മിൽ കണ്ടുപരിച

യമായ ദിവസം തന്നെ ആ സംഗതി ഞാൻ അങ്ങോട്ടു പറയുന്നത് ഉചിതമായിരിക്കുമെന്ന് എനിക്കും തോന്നിയില്ല. സുബോല എന്റെ ജീവിതത്തോട് എന്തെങ്കിലും വിധത്തിൽ എന്നെങ്കിലും ബന്ധിക്കപ്പെട്ടവളായിരുന്നു എന്നുള്ള ശരിയായ ഒരു കാര്യം തന്നെ അന്നെനിക്കുണ്ടായിരുന്നില്ല.

ഒഴിവുള്ള ദിവസം ഒരിക്കൽ ഞാൻ ബാബ്ബരാമലോചനനെ സന്ദർശിച്ചു. അന്നെന്തായിരുന്നു തങ്ങളുടെ സംഭാഷണ വിഷയമെന്ന് എനിക്കിപ്പോൾ തോന്നുന്നില്ല. ഒരു സമയം ഇന്നത്തെ ഇന്ത്യയുടെ നിർഭാഗ്യസ്ഥിതിയെ കുറിച്ചായിരുന്നിരിക്കാം അത് സംസാരിച്ചത്. പക്ഷിലിന്ന് ആ കാര്യത്തിൽ വലിയ മനോവേദനയോ പ്രത്യേകതാപ്തമോ ഒന്നും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. എങ്കിലും സിഗറാറ്റും വലിച്ചു വെടിപാഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ ധാരാളം ഇറുന്ന സംസാരിക്കുവാനും മാനസികമായ അസന്തുഷ്ടിയെ വാക്കുകൾക്കു സാധിക്കുന്ന ശക്തിയോടുകൂടി പ്രശ്നീകരിപ്പാനും ആ വളരെ പാറിയതായ ഒരു വിഷയമായിരുന്നു. ഒന്നോ രണ്ടോ മണിക്കൂറുനേരം അപ്രകാരം ആ വിഷയത്തെക്കുറിച്ച് സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനു ഒരു പ്രയാസവും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല.

അങ്ങിനെ സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ ഞാൻ അടുത്തുള്ള ഒരു മുറിയിൽനിന്നു കൈവളകളുടെ കിളക്കുരും, വസ്ത്രത്തിന്റെ ഉലച്ചിലും, കാൽപ്പെരുമാറ്റവും കേട്ടു. ജാലകപ്പഴുതിൽ കൂടി വളരെ ജിജ്ഞാസയോടുകൂടി ഒരേയൊരു എന്നെ ഉറക്കോക്കുന്നുണ്ടായിരിക്കണമെന്നു ഏനിക്കു തോന്നി.

പെട്ടന്ന് എന്റെ കാൽശക്തിക്കു എന്തെന്നില്ലാത്ത ഒരുണച്ചുയർന്നുവരികേണ്ടി വന്നു. അപ്പോഴാണ് രണ്ടു നേത്രാലയങ്ങൾ... നിങ്ങളുടെതെളിഞ്ഞു വിശ്വാസത്തെയും സാധുതയെയും നിഷ്പാപ്യത്തേയും ബാല്യത്തിലെ സ്നേഹമഹിമയേയും പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തുന്ന ജീവനുള്ള രണ്ടു കണ്ണുകൾ... എപ്പോഴും ഇളകിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഇരുണ്ട കൃഷ്ണമണികൾ... വില്ലുപാലെ വളഞ്ഞും എടുക്കിക്കിടക്കുന്ന വിലസുന്ന കറുത്ത പൂരികൾക്കൊടികൾ... ശാന്തതയോടും സ്ഥിരതയോടും കൂടിയ കടാക്ഷവീക്ഷണങ്ങൾ... ഹാ! ഇപ്രകാരമുള്ള വിശിഷ്ടങ്ങളായ കവലയനേത്രങ്ങളെ ഞാൻ പഴയ കാൽകൾ പുനർജീവിച്ചു എന്റെ മനസ്സുകൊണ്ടു പ്രത്യക്ഷത്തിൽ സ്പർശിച്ചുകൊണ്ടു. ശക്തിയുള്ള ഇരിമ്പുചങ്ങലകളാൽ ചേർത്ത ബന്ധിക്കപ്പെട്ടപാലെ എന്റെ ഹൃദയത്തിന് എന്തെന്നില്ലാത്ത ഒരുച്ചുയർന്നുവരികേണ്ടി. ഹൃദയം ദിസ്സാഹമായ വേദനയോടുകൂടി അടിക്കുവാൻ തുടങ്ങി.

ഞാൻ എന്റെ ഭവനത്തിലേക്കു തിരിച്ചുപോന്നു. എങ്കിലും എന്റെ ഹൃദയവേദനയ്ക്കു കാര്യങ്ങളായില്ല. എഴുതുവോളം വായിക്കുമ്പോഴും എന്നു വേണ്ടാ ഞാൻ എന്തു ജോലിയിൽ ഏർപ്പെട്ടിരിക്കുമ്പോഴും എന്റെ ഹൃദയത്തിലെ കനം എന്നെ കലശലായി പീഡിപ്പിച്ചു. എന്തൊക്കെ ഉണ്ടായിരുന്നെങ്കിലും അതിനെ ദൂരീകരിക്കുന്നതിനു സാധിച്ചില്ല. എന്റെ ഹൃദയവളികളിൽ ഞാനു നില്ക്കുന്ന ദിസ്സാഹമായ ഒരു ഭാരം അങ്ങോട്ടും ഇങ്ങോട്ടും ഇളകി എന്നു വേദനീകരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നതായി ഏനിക്കു തോന്നി. സായാഹ്നത്തിൽ ഞാൻ ധൈര്യം അവലംബിച്ചു തന്നെത്താൻ സമാധാനപ്പെട്ടു

വാൻ ശ്രമിച്ചു. 'എന്നെ ചീന്തിപ്പിക്കുന്നതെന്താണ്' എന്നു ഞാൻ ആലോചിച്ചുനോക്കി.

അപ്പോൾ എന്റെ മനസ്സിന്റെ അടിയിൽനിന്നു ഒരു പ്രശ്നം പുറപ്പെട്ടു. 'നിന്റെ സുരബാല ഇപ്പോൾ എവിടെയാണ്' എന്നായിരുന്നു ആ ചോദ്യം. 'ഞാൻ പൂണ്ണമനസ്സോടുകൂടി അവളെ ഉപേക്ഷിച്ചു. തീർച്ചയായിട്ടും അവൾ എനിക്കുവേണ്ടി എന്നും കാത്തിരിക്കുമെന്നു ഞാൻ ചിന്തിച്ചിട്ടില്ല' എന്നുള്ള സമാധാനമാണ് എനിക്ക് തോന്നിയത്.

എന്റെ മനസ്സിൽ പിന്നെയും എന്തോ ഒരു സംഭാവനയുണ്ടായിരുന്നു. 'അന്നു നിനക്കു അവളെ ചോദിച്ചാൽ അപ്പോൾ കിട്ടുമായിരുന്നു. എന്നാൽ ഇന്നു നീ എത്ര പരിശ്രമിച്ചാലും അവളെ ഒരു കണ്ണു കാണുവാൻ കൂടി നിനക്കു അർഹതയില്ല. നീ ഒന്നിച്ചു കൂട്ടിക്കാലത്തു കഴിച്ചിരുന്ന ആ സുരബാല നിന്റെ വളരെ അടുത്തു വന്നേക്കാം. അവളുടെ കൈവളകളുടെ കിളക്കം നിനക്കു കേൾക്കുവാൻ സാധിക്കുമായിരിക്കാം. അവളുടെ കണ്മുഖത്തു നിൽക്കുന്ന പുറപ്പെട്ട പരിമളത്താൽ സുവാവനായിത്തീർന്നു വിശുദ്ധമായ നീ ശ്വസിക്കുമായിരിക്കാം. പക്ഷേ, നിനക്കും സുരബാലയ്ക്കും എടുത്തു കിട്ടുവാൻ ദുഷ്കരമായ ഒരു ഭിത്തി എപ്പോഴും ഉണ്ടായിരിക്കും.'

ഞാൻ ചൊല്ലേ: 'അങ്ങിനെ ആവട്ടെ. അതിന്നു ഞാൻ എന്തുചെയ്യണം? സുരബാല എന്റെ ആരാണു?'

അതിനുള്ള മറുപടിയും എന്റെ ഹൃദയത്തിൽനിന്നു പുറപ്പെട്ടു. 'ഇന്നു സുരബാല നിനക്കു ആർക്കില്ല. എന്നാൽ അവൾ

നിന്റെ ആരെല്ലാം ആകുമായിക്കേണമെന്ന്'

ഓ! അതു ശരിയാണ്! അവൾ എന്റെ ആരെല്ലാം ആകുമായിരുന്നു. എല്ലാ റിപ്പബ്ലിക് എനിക്കു ഏറ്റവും ഇഷ്ടമുള്ളതും സമീപത്തുള്ള ലോകത്തേക്കാൾ എന്തോടു അധികം അടുത്തുചേർന്നതും ആയ വസ്തു! എന്റെ ജീവിതത്തിലെ സുഖദൈവങ്ങളുടെ സമാധാനം! ഓ! അവൾ എന്റെ ആരെല്ലാം ആകുമായിക്കേണ! ഇപ്പോൾ! എത്രയോ അകന്നു; തീരെ പരിചയമില്ലാത്ത സ്ഥിതി. അവളുടെ മുഖദർശനം നിരോധിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. അവളോടു സംസാരിക്കുന്നതു അപമാനകരമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. അവളെപ്പറ്റി ആലോചിക്കുന്നതു പാപമായിരിക്കുന്നു. എവിടെനിന്നോ പാടിയിരുന്ന ആ 'രാമലോചന'ൻ അവളുടെ ജീവിതപഥത്തിൽ കടന്നുകൂടി എന്തോ ചില വേദമന്ത്രങ്ങൾ ഉച്ചരിച്ചു 'സുരബാല'യെ ഒരു ദാരിദ്ര്യം കൊണ്ടു മറ്റു മനുഷ്യരുടെ അധികാരത്തിൽനിന്നു അകറ്റി കൊണ്ടുപോയിരിക്കുന്നു.

ഞാൻ ഒരു പുതിയ നീതിശാസ്ത്രത്തെയോ സദാചാരനിബന്ധനയേയോ കഠിന പ്രസ്താവിക്കുവാൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നില്ല. സമുദായത്തെ ഉടച്ചു വാക്കുവാനും ഞാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നില്ല. ഹൃദയവിശുദ്ധതയെ കണ്ടു വെച്ചുവെക്കുവാനും ഞാൻ ഇച്ഛിക്കുന്നില്ല. ഞാൻ എന്റെ മനോധികാരങ്ങളുടെ വാസ്തവമായ പ്രകൃതിയുത്സാഹത്തെ കുറിച്ചു മാത്രമേ പ്രസ്താവിക്കുന്നുള്ളൂ. അതു പലക്കും അസംബന്ധമായിത്തോന്നുമായിരിക്കാം. അവിടെ, രാമലോചനന്റെ ഭവനത്തിൽ, അദ്ദേഹത്തിന്റെ രക്ഷയിൽ നിവ

സിദ്ധിക്കുന്ന സുരബാലയുടെ പേരിൽ എ
ന്നെക്കുഴിഞ്ഞിട്ട രാമലോചനന്നു തന്നെ
അവകാശമുണ്ടായിരുന്നുള്ളു എന്ന വിചാ
രം എന്തു ചെയ്തിട്ടും എന്റെ മനസ്സിൽനി
ന്നുപറഞ്ഞു പോയില്ല. ആ വിചാരം അത്യാ
ന്തം അസംബന്ധവും അനുചിതവും ആ
യിരുന്നു എന്നു ഞാൻ തന്നെ സമ്മതി
ക്കാം. പക്ഷെ, അതു അശേഷം പ്രകൃതി
വിരുദ്ധമായ ഒരു വികാരം ആയിരുന്നില്ല.

അതിൽപ്പിന്നെ എനിക്കു ഒരു ജോ
ലി എടുക്കുന്നതിലും മുഴുവൻ മനസ്സുവെക്കു
വാൻ സാധിച്ചിട്ടില്ല. ഉച്ചക്കു എന്റെ
ക്ലാസ്സിലെ കുട്ടികൾ മൂളിക്കൊണ്ടിരിക്കു
മ്പോൾ, പുറത്തു പ്രകൃതി സൂര്യശ്ശേയിൽ
ആഹ്ലാദിച്ചിരിക്കുമ്പോൾ, സമീപത്തു
ള്ള തൊടികളിൽനിന്നു വിവിധപുഷ്പാ
സത്തെ അപഹരിച്ചുകൊണ്ടു മറ്റൊരാളു
ത്തൻ എന്റെ മുറിക്കുള്ളതു കടന്നു വീശി
ക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ, ഹാ! ഞാൻ ഹൃദ
യപരസ്സരം 'ആഗ്രഹിച്ചു.' എന്നാണ്
ആഗ്രഹിച്ചതെന്നു എനിക്കുതന്നെ നിശ്ച
യമില്ല. എങ്കിലും ഒരു കാര്യം തീർച്ചയാ
ണ്. എന്റെ ആയുഷ്കാലം മുഴുവനും ഇ
ത്രയുടെ ഭാവിയിലെ ആശാന്മാരുടേതല്ലാ
യ ആ ചെറുവിദ്യാർത്ഥികളുടെ പ്രാകരണ
ത്തൊരുകൾ തീർത്തുകൊണ്ടു കഴിച്ചുകൂട്ടേ
ണമെന്നു ഞാൻ അശേഷം ആഗ്രഹി
ച്ചിട്ടു.

സ്കൂൾ സമയത്തിനുശേഷം എനിക്കു
എന്റെ വലിയ ഗൃഹത്തിൽ തനിച്ചു ക
ഴിച്ചുകൂട്ടുന്നതു വളരെ ദുസ്സഹമായിത്തീർന്നു.
എനിട്ടും വല്ല സ്നേഹിതനാളും എന്നെ
സന്ദർശിക്കുന്നത് എനിക്കു അത്യാന്തം സ
ഹമായിരുന്നു. അസൂയയെ സമയത്തു തടാ

കത്തിന്റെ വക്കത്തിരുന്നു തോട്ടത്തിലെ
തെങ്ങുകളുടെയും കവുങ്ങുകളുടെയും ഇട
യിൽക്കൂടി ഉഴുകിക്കൊണ്ടിരുന്ന മനുപവന
ന്റെ അർത്ഥമിപ്പാഞ്ഞു ഭീശ്വരിശാപസ
ത്തെക്കുറിച്ച് ആലോചിക്കുമ്പോൾ പല
ചിന്തകളും എന്റെ മനസ്സിൽ ഉയർന്നുവ
രേണ്ടു്. മനുഷ്യസമുദായം കെട്ടുപിണഞ്ഞു
കിടക്കുന്ന അബലങ്ങളെക്കൊണ്ടുണ്ടാക്കിട്ടു
ള്ള ഒരു വലയോലയെയാണ്. ശരിയായ
കത്തവൃത്തത തക്കസമയത്തു ചെയ്യാൻ
മാത്രം ബുദ്ധിയും തന്റേടവും ആർക്കും ഇ
ല്ല. കൃത്യനിഷ്ഠമാണെന്നുള്ള സന്ദർ
ഭത്തെ ഗൗരവിക്കാതെ വിട്ടുകളകയും പി
ന്നീടു അസാധ്യങ്ങളായിത്തീർന്നു ആഗ്രഹ
ങ്ങളെക്കുറിച്ചു ആലോചിച്ചു പശ്ചാത്തപി
ക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇതാണ് ലോകത്തിൽ
ഏവിക്കേയും നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നത്.

എനിക്കു 'സുരബാല'യെ നിഷ്ഠയാ
സം വിചാരിച്ചപ്പോൾ ആയുഷ്കാലം മുഴു
വനും സുഖിക്കാമായിരുന്നു. അദ്ദേഹാഴക്കം
എനിക്കു ഒരു രാജ്യത്തുക്കുന്താവനെന്നു; സ
മുദായത്തോടാവുന്ന ഒരു വിൽ എന്റെ
പരിശ്രമങ്ങളുടെ എല്ലാം ഫലമാണെന്നായി?
ഞാൻ ഒരു നാട്ടുപുറത്തെ ഗ്രാമവാസാല
യിലെ രണ്ടാം അദ്ധ്യാപകനായിത്തീർന്നു.
സുരബാലയുടെ ഒത്തു സ്ഥാനം സ്വീകരി
ക്കുന്നതിന്നു പ്രത്യേകക്കുണന്നമൊന്നും ഇ
ല്ലാതിരുന്ന വക്കിൽ 'രാമലോചനാ
യി'—വിവാഹത്തിന്നു മുമ്പു സുരബാലയെ
മാറാനേകും കന്യകകളുടെ കൂട്ടത്തിൽ ഒരു
കന്യകയായല്ലാതെ ഒട്ടും വേർതിരിച്ചറി
യാതിരുന്ന രാമലോചനനായി—യാതൊ
രു പരിഭ്രമവും കൂടാതെ അവളെ വിവാ
ഹംചെയ്തു. ഇതാ ഇപ്പോൾ സകാർ വ

ക്കിലായി അനവധി പണം സമ്പാദിക്കുന്നു! അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭക്ഷണം അവർ പാകം ചെയ്യുന്നു. വെപ്പു നന്നായിപ്പെക്കിൽ അദ്ദേഹം സുരബാലയെ ശകാരിക്കുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്നു സന്തോഷം തോന്നുമ്പോൾ ഒരു വളയം കറപ്പോ അവർക്കു സമ്മാനിക്കുന്നു. തടിച്ച മിനുത്ത ആളാണദ്ദേഹം. കൈതുകമായി വസ്ത്രധാരണം ചെയ്യും. അദ്ദേഹത്തിന്നു ഒരുവിധത്തിലും ഒരുസുഖമില്ല. അദ്ദേഹം ഒരിക്കലും സസ്യാസമയത്തു തടാകതീരത്തിന്നു വെറുതെ നടക്കുവാനുള്ള നോക്കി ചിംഗലമായി നിശ്ചയിക്കാറില്ല!

പുറത്തു എവിടെയോ ഒരു വലിയ കേസ്സ് ഉണ്ടായിരുന്നതുകൊണ്ടു രാമലോചനന്നു കുറെ ഓവസത്തേക്കു ഞങ്ങളുടെ പട്ടണം വിട്ടു ടൂറു പോകേണ്ടിവന്നു. എന്റെ വസതിയിൽ ഞാൻ എഴുന്നയിരുന്നതുപോലെത്തന്നെ സുരബാല അന്ന് അവളുടെ ഭവനത്തിൽ എങ്കാകിനിയായിരുന്നു.

അന്നു ഒരു തികച്ചാഴ്ചയായിരുന്നു. എനിക്കു നല്ല കാമ്യമുണ്ട്. പ്രഭാതമുതൽക്കുതന്നെ ആകാശമെല്ലാം കാർമ്മേഘങ്ങളാൽ മൂടപ്പെട്ടിരുന്നു. പത്തുമണിയോടുകൂടി മഴ ചാറുവാൻ തുടങ്ങി. അന്നത്തെ ഓവസം പന്തിയല്ലെന്നു തീർച്ചയാക്കി ഞങ്ങളുടെ ഫെഡ് മാസ്റ്റർ സ്കൂൾ കാലേ വിട്ടു. ആകാശത്തു പല സ്ഥലങ്ങളിലായി വെച്ചേറു തൂങ്ങിക്കിടന്നിരുന്ന കുറുത്ത മേഘപടലങ്ങൾ എന്തോ ഒരു വലിയ അസാധാരണപ്രദർശനത്തിന്നു വട്ടംകൂട്ടുന്നതുപോലെ അങ്ങോട്ടുമിങ്ങോട്ടും വളരെ ദൂതിയിൽ പാഞ്ഞുതുടങ്ങി. പിറേറുദിവസം ഉ

ച്ചയോടുകൂടി കൊടുങ്കാറ്റോടുകൂടിയ ഘോരമാരി ആരംഭിച്ചു. രാത്രിയായപ്പോഴേക്കും കാറ്റിന്റെയും വെള്ളത്തിന്റെയും ശക്തി വർദ്ധിച്ചു. ആദ്യത്തിൽ കാറ്റു കീഴക്കു നായിരുന്നു. ക്രമേണ ഗതി തിരിഞ്ഞു തെക്കും തെക്കുപടിഞ്ഞാറും ആയിത്തീർന്നു.

ഇപ്രകാരമുള്ള ഒരു രാത്രിയിൽ സ്വസ്ഥനായി കിടന്നുറങ്ങുവാൻ ശ്രമിക്കുന്നതു കേവലം നിഷ്പ്രഭമായിരുന്നു. ആ ഭയങ്കര രാത്രിയിൽ ഭക്തി കരോരമായി കോവിച്ചിരുന്ന അവസരത്തിൽ 'സുരബാല' ഞവളുടെ ഗൃഹത്തിൽ എങ്കാകിനിയായിരുന്നു എന്ന കഥ എനിക്കു കാമ്യവന്നു. അവർ അധിവസിച്ചിരുന്ന ബങ്കുളാവിനേക്കാൾ വളരെ അധികം ഉറപ്പിൽ പണിയിച്ചിട്ടുള്ളതായിരുന്നു ഞങ്ങളുടെ സ്കൂൾ കെട്ടിടം. ഞാൻ രാത്രികാലങ്ങളിൽ തടാകതീരത്തു തനിച്ചിരുന്നു സമയമുഴുവനും മനോരാജ്യസഞ്ചാരിയായി കഴിച്ചിരുന്നപ്പോൾ 'സുരബാല'യെ സ്കൂൾക്കെട്ടിടത്തിലേക്കു ക്ഷണിച്ചു വരുത്തിയാലോ എന്നു പലക്കുറിയും ആലോചിച്ചിട്ടുണ്ട്. പക്ഷേ, 'എനിക്കു' അങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നതിന് ഒരിക്കലും ധൈര്യമുണ്ടായില്ല.

നേരം രാത്രി ഒന്നരമണിയായി. സമുദ്രം എറമ്പുന്ന ശബ്ദം 'അസാധാരണമായ വിധത്തിൽ ഉയർന്നു. കരയെടുത്തു കൂടെ ആക്രമിക്കുകയായിരുന്നു. ഞാൻ എന്റെ മുറി വിട്ടു പരിഭ്രമിച്ചു സുരബാലയുടെ വീട്ടിലേക്കു ഓടി. ഞങ്ങളുടെ തടാകത്തിന്റെ ഒരു ചിവരമ്പു ഞാൻ ഓടിപ്പോകുന്ന വഴിയിൽ ആയിരുന്നു. ഞാൻ അതിനേൽ കയറുമ്പോഴേക്കും ജലപ്രവാഹം അടുത്തെത്തി. വെള്ളം എന്റെ മു

അത് ഒരു ഭയങ്കരമായ വെള്ളപ്പൊക്കമാകുകയുണ്ടാകുന്നു. വലിയ അത്യാപത്തായിരുന്നു. അകാശത്തു തിട്ടപ്പെടിക്കുന്ന നക്ഷത്രചിഹ്നങ്ങളെല്ലാം കെട്ടുപോയി. ഭൂമിയിലുണ്ടായിരുന്ന വിളക്കുകളെല്ലാം കത്തി അണഞ്ഞുപോയി. അന്ന്, ഫ്രോഡും ഞങ്ങൾ തമ്മിൽ സംഭാഷണം നടത്തിയിരുന്നു എങ്കിൽ അതുകൊണ്ടു യതൊരു ഭോഷവും വരുവാനുണ്ടായിരുന്നില്ല. എന്നാൽ ഒരു വാക്കെങ്കിലും ഉറിയായുന്നതിനും ഞങ്ങൾക്കു രണ്ടാൾക്കും ധൈര്യമുണ്ടായില്ല. അന്യോന്യമുള്ള സുഖസ്ഥിതിയെക്കുറിച്ചും കൂടി ഒരു സാധാരണ അന്വേഷണമെങ്കിൽ

‘ഇന്റ’ സുരബാല ലോകത്തെ മുഴുവനും അഗണ്യമാക്കിവിട്ടുകൊണ്ട് ‘എന്റെ’ അടുക്കലേക്കു വന്നു. ഇന്ന് അവർക്കു ‘ഞാന’ല്ലാതെ ആരുമില്ല. ദാഹിഗോചരമല്ലാത്ത തെങ്ങുകൂടെ ആ കുട്ടിക്കാലത്ത് ഈ സുരബാല ഇന്നതെന്നു വിവരിക്കുവാൻ വയ്യാത്തതായ ഏതോ ഇരുട്ടായ ഒരു ആത്മസ്ഥാനത്തിൽനിന്നു പുറപ്പെട്ട് മരോന്തോ ഒരു ഗോളത്തിൽ ഒരു ജന്മം കഴിച്ചു—പ്രശാന്തമനനിയമായി ജീവത്സമുദ്രിയുള്ള ഈ ഭൂമിയിൽ എത്തി, എന്റെ സമീപത്തു ചേർന്നിന്നു. ഇന്നു വളരെ കാലങ്ങൾക്കു ശേഷം, അവർ ആ മനോഹരവും ജനങ്ങൾ നിറഞ്ഞു പാർക്കുന്നതും ആയ ഭൂമിയെ വിട്ട് അത്യന്തം ഭയനകവും, ശൂന്യവും, പ്രശാന്തവും, ഗംഭീരവും ആയ പ്രകൃതിയുടെ മൃത്യുസാരത്തിലെ ക്രൂരങ്ങളായ തിരകൾ കാലടികളിൽ അടിക്കുന്ന അവസരത്തിൽ വീണ്ടും എന്റെ അടുത്തു വന്നുചേന്നിരിക്കുന്നു! ജന്മരക്ഷിത, — വാസനാബാധം — മുഴുവമായ ആ പൂമൊട്ടിനെ എന്റെ മുമ്പാകെ വലിച്ചെറിഞ്ഞു. മണമേകുന്ന പ്രവാഹം ആ മനോഹരകസമത്തെത്തന്നെ, പൂശ്ശിമായി വികസിച്ചു കാണികളെ ആകർഷിക്കുന്ന ആ യൌവനപുഷ്പത്തെ, തിരയിടിച്ചു മറ്റൊരു മല്ലാതെ ചുനിക്കുത്തെന്നെയായി, എന്റെ

അടക്കം എത്തിച്ചിരിക്കുന്നു. ഒരു തിരക്കുടി അടിച്ചാൽ ഭൂമിയുടെ ഈ അവസാനമുനമ്പിൽനിന്നു ഞങ്ങൾ അടിച്ചുനീക്കപ്പെടും. ഞങ്ങളെ അന്യോന്യം വേർതിരിച്ചിരുത്തിയിരിക്കുന്ന പുൽക്കൊടികളെ വിട്ടു ഞങ്ങൾ മൃത്യുവിൽ ഒന്നിച്ചു ചേരും. ഞങ്ങൾ ഒന്നായിത്തീരും.

ഓ! ആ അവസാനത്തെ തിര കരിപ്പും വരാതിരിക്കട്ടെ. സുരബാല വളരെ കാലം ഭാഗ്യത്തോടും, ആയുരാരോഗ്യസമ്പത്തുമുണ്ടായോടും, സന്താനലബ്ധിയോടും കൂടി ജീവിതസുഖം അനുഭവിക്കുമൊരാളേ! ഈ ഏകരാത്രിയിൽ നാശപ്പെടുന്നവരായ പ്രകൃതിയുടെ നിഷ്ഠാനയുടെ വക്കത്തുവെച്ചു ഞാൻ ആട്ടുനരിമല്ലാത്ത പാശമായ പാവനസെഞ്ചുതെ അനുഭവിച്ചിരിക്കുന്നു! ഞാൻ സംതൃപ്തിയുടെ മറ്റേതെങ്കിലും കണ്ടിരിക്കുന്നു! എന്റെ കൃതാർത്ഥത അതിന്റെ പരമകാവ്യമായ പ്രാവീച്ചിരിക്കുന്നു!

ഈ കാവ്യ മന്ദമന്ദം കഴിഞ്ഞു. കൊടുങ്കാറ്റു ശമിച്ചു. വെള്ളപ്പൊക്കം താനും. ഒരു വാക്കുക്കിലും ഉരിയാടാതെ സുരബാല അവളുടെ സാഗ്ഗാമത്തിലേക്കു തിരിച്ചുപോയി. ഒരു ശബ്ദംപോലും ഉച്ചരിക്കാ

തെ ഞാനും എന്റെ താമസസ്ഥലത്തു മടങ്ങിയെത്തി.

ഞാൻ ആലോചനാനിമഗ്നനായി. വാസ്തവമാണു; ഞാൻ 'നാഷണൽ ഫെഡറേഷൻ, രാജ്യതന്ത്രജ്ഞനോ ആയിത്തീർന്നു. ദാരിദ്ര്യമുള്ള ഒരു ചെറിയ പാഠശാലയിലെ രണ്ടാമത്തെ അദ്ധ്യാപകൻ മാത്രമാണു ഞാൻ. എന്റെ ആദ്യത്തെ ഉദ്യോഗങ്ങളും, അഭിലാഷങ്ങളും സാധിച്ചിട്ടില്ലായിരിക്കാം. എന്നാൽ എന്നെന്നേക്കുമായി നില്പതില്ലെന്ന ആ ഒരു രാത്രി, കുറച്ചു സമയത്തേക്കു മാത്രമാണെന്നെങ്കിലും, എന്റെ ജീവിതസരണിയെ മുഴുവനും ഏതൊക്കെ കൈമായ വിധത്തിൽ പ്രശോഭിതമാക്കി തീർത്തു.

ആ ഒരു രാത്രി എന്റെ ജീവിതകാലത്തിലെ എല്ലാ രാത്രികളേക്കാളും, പകലുകളേക്കാളും തുലാൻ മാഹാത്മ്യമുള്ളതാകുന്നു. എന്റെ എളിയ ജീവിതത്തിന്റെ ശ്രേഷ്ഠതയുടെ പരമകാവ്യവും, എന്റെ കൃതാർത്ഥതയുടെ അതിരും ആ ഒരു രാത്രിയാകുന്നു. ആ രാത്രി സമ്പ്രദായങ്ങളെന്ന വത്തിക്കട്ടേ.

പുത്തേഴത്തു രാമമേനോൻ
ബി. എ., ബി. എൽ.

പുതിയ നിയമം ചികിത്സാക്രമം.

അലോപ്പതി, ഹോമോപ്പതി, ഫൈസ്യോപ്പതി മുതലായ പാരമ്പര്യവൈദ്യശാസ്ത്രങ്ങളിലും ആയുർവ്വേദം, ചിന്താമണി, യുനാനി മുതലായ പൗരാണികചികിത്സാശാസ്ത്രങ്ങളിലും ദിനംപ്രതി നവീനമായ ഭാ

രോതതലങ്ങൾ കണ്ടുപിടിച്ചു പരിശ്രമങ്ങൾ നടത്തിയും വരുന്ന ഇക്കാലത്തു, 'ലോകത്തിൽ ഒന്നിലധികം സുഖപ്പെടില്ല,' 'എല്ലാ സുഖപ്പെടുകൾക്കും ഒരു മരുന്നു മതി,' 'മരുന്നുകൾ കൂടാതെ സുഖപ്പെ

കുറും തീരെ ഭേദപ്പെടുത്താം' എന്നും മറ്റും ഒരർത്ഥം സഭയെയും പ്രസംഗിക്കുന്ന തായാൽ ആയാർ ഒരു ഭ്രാന്തനോ മറ്റോ ആണെന്ന് അദ്ദേഹം സംശയിക്കും. ഇരുപത്തഞ്ചു കൊല്ലത്തെ നിരന്തരപരിശ്രമത്തിന്റെ ഫലമായി മേൽക്കുറിച്ച പ്രകാരം ലൂയികൂണി (Luis Kühne) എന്ന മഹാൻ ആദ്യമായി പ്രസംഗിച്ചപ്പോൾ അദ്ദേഹം ശുദ്ധമേ ഒരു ഭ്രാന്തനാണെന്നു പറയുക തീർച്ചപ്പെടുത്തി. എന്നാൽ അക്കാലത്ത് അദ്ദേഹം പറഞ്ഞത് എത്രയോ സാരഗർഭമായ തത്ത്വമാണെന്നുവന്നു. ഇപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചികിത്സാക്രമം ആചരിച്ചുവരുന്ന അനേകായിരം യോഗ്യന്മാർ സാക്ഷികളാണ്.

ഈ മഹാൻ വൈദ്യശാസ്ത്രം പഠിച്ചു നൈപുണ്യം നേടിയ രോഗികൾ, ലോകത്തിൽ പലമാതിരിയായി കണ്ടുവരുന്ന വൈദ്യശാസ്ത്രങ്ങളെയെല്ലാം ഇദ്ദേഹത്തിനു പുറത്താണ്. വളരെ ചെറുപ്പം മുതൽക്കു തന്നെ ഇദ്ദേഹം പ്രകൃതിയുടെ പല വിശേഷങ്ങളെയും കണ്ടു ആനന്ദിച്ചിരുന്നു. തനിക്കു ൧൦ വയസ്സു പ്രായമായപ്പോൾ ദേഹത്തിന് അതിയായ ക്ഷീണത തുടങ്ങുകയും, ശ്വാസകോശത്തിലും ശിരസ്സിലും കഠിനമായ വേദനകൾ ആരംഭിക്കുകയും ചെയ്തു. യോഗ്യന്മാരായ അനവധി ഡോക്ടർമാരെ കാണിച്ചിട്ടും യാതൊരു ഫലവുമുണ്ടായില്ല. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ പിതാവു ശസ്ത്രകൃത്യമായാൽ മരിച്ചതുകൊണ്ടും, മാതാവ് അവരുടെ അപ്പോഴത്തെ ശോചനീയ സ്ഥിതിക്കു മുഴുവനും (അവർ വളരെ കാലമായി ഒരു രോഗിനിയായിരുന്നു) കാരണം ഡോക്ടർമാരാണെന്നു തന്റെ കുട്ടി

കളേ പറഞ്ഞു ധരിപ്പിച്ചിരുന്നതുകൊണ്ടും, ഇവയ്ക്കു പുറമെ തന്റെ സുഖക്കേട് എത്ര മരുന്നുകൾ സേവിച്ചിട്ടും ഭേദമായിക്കാണാത്തതുകൊണ്ടും അദ്ദേഹത്തിന് ഇംഗ്ലീഷു വൈദ്യശാസ്ത്രത്തോടു അത്യന്തം വൈരം ജനിച്ചു.

ഈ കാലത്താണ് 'മെൽട്സർ' (Meltzer) എന്ന മഹാൻ തന്റെ വക 'പ്രകൃതി ചികിത്സാക്രമം' (Nature cure) എന്നതിനെപ്പറ്റി പ്രസംഗിച്ചിരുന്നത്. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ കൂട്ടുകാരോടു തന്റെ സുഖക്കേട് വല്ല നിമിത്തവും പറഞ്ഞു കൊടുക്കുമോ എന്നു കൂന്നി അപേക്ഷിച്ചതിൽ അവരിൽ ഒരു വിദ്വാൻ ഒരു ഉപായം പറഞ്ഞുകൊടുത്തു. അതുപ്രകാരം ചെയ്തപ്പോൾ അപ്രതീക്ഷിതമായ ആ ശ്വാസം കുറച്ചു കാലത്തേക്കു കിട്ടി. അന്നു മുതൽ മെൽട്സർ കൂട്ടുകാരോടു സദാകാലം ഏല്പാം താൻ ഹാർമാവുകയും അവരുടെ പുതിയ ചികിത്സാക്രമത്തെ വേണ്ടുവണ്ണം മനസ്സിലാക്കുകയും ചെയ്തു. ഇക്കാലത്തു തന്റെ സുഖമാകുന്നു കഠിനമായ ഒരു രോഗം പിടിപെടുകയും എല്ലാ ഡോക്ടർമാരും കൈവെടിഞ്ഞ ശേഷം 'പ്രകൃതിവൈദ്യന്മാരിൽ' വിശുതനായ 'തീയോ ഡർഹാൻ' (Theodor Hahn)-എന്നൊളുടെ ചികിത്സയിൽ സുഖക്കേട് ആശ്വാസമാവുകയും ചെയ്തു. അന്നുമുതൽക്കു ലൂയികൂണിക്ക് ഈ വിധം ചികിത്സയിൽ അനല്പമായ വിശ്വാസം ജനിച്ചു. എങ്കിലും തന്റെ വ്യാധിക്ക് അതുകൊണ്ടു യഥാർത്ഥമായ ഒരു ആശ്വാസവും വന്നില്ല. എന്നാൽ മൂലം, ദിനംപ്രതി രോഗം വർദ്ധിച്ചുവരികയും ചെയ്തു. ശ്വാസകോശം തീ

രക്ഷയിച്ചു വരികയും, വയറിൽ വ്രണങ്ങൾ നിറയുകയും, ശിരോവ്രാധി വളർച്ച വന്നതുമൂലം നിദ്ര തീരെയില്ലാതെയാവുകയും, ക്ഷയരോഗചികിത്സകൾ കരോശ്യം ക്ഷാൻതുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. ഇക്കാലത്തു തന്റെ ഏകജോലി ജനബാഹുല്യം തീരെയില്ലാത്ത വയലുകളിലും മറ്റും സദാ ചുറ്റിത്തിരിയുകയായിരുന്നു. ഇപ്രകാരം ഭഗവാൻ നായി അലഞ്ഞുനടന്ന കാലത്താണ് കൂണി തന്റെ ചികിത്സാക്രമത്തെപ്പറ്റി ആലോചിച്ചു തീർച്ചയാക്കിയത്. അതുപ്രകാരം ചെയ്തുതടങ്ങിയപ്പോൾ ക്ഷണേന ആശ്വാസം കാണുകയും, കുറച്ചുകാലംകൊണ്ടു തീരെ സുഖപ്പെടുകയും ചെയ്തു. തന്റെ ഈ അനുഭവങ്ങളെക്കുറിച്ചും, താൻ പുതുതായി പഠിക്കിച്ചു ഫലം കണ്ട ചികിത്സാക്രമത്തെക്കുറിച്ചും സവിസ്തരമായി ജനങ്ങളോടു പാഠത്തിലിരിക്കുന്നതിന്നു ഇദ്ദേഹം പല പ്രസംഗങ്ങളും നടത്തി, അന്നു അദ്ദേഹത്തെ ഭ്രാന്തൻ എന്നു പലരും തീച്ചപ്പെടുത്തി. 18൪3-ൽ തന്റെ സ്വന്തം ചിലവിന്മേൽ ഒരു ചികിത്സാശാല ഏർപ്പെടുത്തി അതിൽ വന്നു കിടന്നിരുന്ന അനേകം ജനങ്ങളെ കരോശ്യവ്രാധികളിൽനിന്നു തീരെ രക്ഷിച്ചതിന്നു ശേഷമേ ഇദ്ദേഹത്തിന്നു തന്റെ കീഴ്തിലോകത്തിൽ പരത്തുവാൻ സാധിച്ചുള്ളൂ. ഇപ്പോൾ ലൂയികൂണിയുടെ ചികിത്സാക്രമം ലോകമെങ്ങും ധാരാളമായി നടപ്പുണ്ട്. അതിന്നു പ്രചാരം ദിനംപ്രതി വർദ്ധിച്ചു വരുന്നുമുണ്ട്.

കൂണിയുടെ ചികിത്സാക്രമം എത്രയോ എളുപ്പമായതാണ്. രോഗാതുരന്മാരെ പ്രകൃതിനിശ്ചിതമായ നിലയ്ക്കു കൊണ്ടു

വരുന്നതാണ് അതിന്റെ ഏകതത്ത്വം. തന്റെ ആശാവിഹിനമായ കാലത്തെ സങ്കീർഷ്ണതകളിൽ താൻ കണ്ടതായ പലേ വിധംകാഴ്ചകളുടേയും ആന്തരം മനസ്സിലാക്കി അവയേ മനോയി കൂട്ടിച്ചേർത്തതാണ് കൂണിയുടെ ചികിത്സാക്രമം. അവയിൽ ചിലതുമാത്രം പറയാം. വയലുകളിൽ അലഞ്ഞുനടന്നു പച്ചപ്പുല്ലും പച്ചവെള്ളയും മറ്റും ഭക്ഷിച്ചു വരുന്ന ഒരു പശുവിന്നു പല്ല രോഗവും പിടിപെടുന്നുണ്ടോ? അതിന്റെ മലദ്വാരവി.സഞ്ചനത്തിന്നുശേഷം ആ പ്രദേശങ്ങളിൽ എന്തെങ്കിലും വൃത്തി കേടുണ്ടോ? അതിന്നു പ്രസവകാലത്തു എന്തെങ്കിലും കഷ്ടപ്പാടുകളുണ്ടോ? സാമന്തബുദ്ധി (Instinct) മാത്രമുള്ള ഒരു മൃഗത്തിന്നു യാതൊരു രോഗവും പിടിപെടാതെ ഇത്ര സുഖമായി ജീവിതം കഴിച്ചുകൂട്ടുവാൻ സാധിക്കുമ്പോൾ, അതിലും എത്രയോ ബുദ്ധിയും വിവേകവും മറ്റുമുള്ള മനുഷ്യൻ മാത്രം നിരന്തരം അന്നു വയ്ക്കുവാനുപയോഗിച്ചു പിടിപെട്ടു പലയുവാൻ ഏന്താണു കാരണം? ഈ ചോദ്യത്തിന്നു ലൂയികൂണി കണ്ട മറുപടി 'മനുഷ്യൻ പ്രകൃതിക്കു വിരുദ്ധമായി നടക്കുന്നതുകൊണ്ടാണ്' എന്നായിരുന്നു. 'പരിഷ്കാരമേറിയ യോടു കൂടി രോഗങ്ങളുടെ കഠിനവുമാ എണ്ണയും വളർച്ച വരുന്നതെന്നു അദ്ദേഹം കണ്ടു. പരിഷ്കാരത്തിനുവേണ്ടി മനുഷ്യൻ ചെയ്യുന്നതെല്ലാം അബദ്ധമാണ്. തനിക്ക് വളരെ പിടത്തമില്ലെങ്കിലും രോഗം ക്ഷണിച്ചുവരുത്തി മത്സ്യമാംസങ്ങൾ സൽക്കരിക്കുന്നതായാൽ അതു വേണ്ടെന്നു പറഞ്ഞു തള്ളുന്നതു ലോകമതുംദ (Etiquette)

യ്ക്കു വിരോധമാണെന്നുവെച്ചു കരോൾ അ
വ ഭക്ഷിക്കുന്നവർക്കും അത് അയാൾക്കു വി
ഷമമാണ്. നയനം, ജിഹ്വ, നാസിക
ഈ മൂന്നു ഇന്ദ്രിയങ്ങൾക്കും ആത്മോദകര
മായി തോന്നാത്ത ഏതൊരു സാധനവും
കഴിക്കുന്നതു ദോഷത്തിന്നു കേടാണ്. ഈ
തത്വം ഊഹിച്ചു നടക്കുന്ന ആളുകൾ എ
ത്രയും ദുർല്ലഭമേ ഉള്ളൂ? കോഴിമുട്ട ദോഷത്തി
ന്നു ശക്തി കൊടുക്കുന്നതാണെന്നുവെച്ചു
രാവിന്ദവ ഏഴനോറു മൂക്കുചൊത്തി കണ്ണി
ടച്ചു ആയതു കഴിക്കുന്നതു ദോഷത്തിന്നു
ദോഷമല്ലാതെ രിക്കലും ഗുണം ചെയ
യുന്നതല്ല. അങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നതാ
യാൽ സുഖഭേദ എളുപ്പത്തിൽ പിടി
പെടും. അതിന്നു കാരണം കോഴിമുട്ട
ആ മനുഷ്യന്റെ പ്രകൃതിക്കു ചേർന്നതല്ലാ
ത്തതാണ്. അങ്ങിനെ ചേർന്നതാണെന്നു
വരികിൽ അയാൾക്ക് അതു മൂക്കുചൊ
ത്താതെതന്നെ കഴിക്കുവാൻ സാധിക്കുന്ന
താണ്. വേറെ ഒരുദാഹരണം നോക്കു
ക: ഒരു മൃഗത്തിന്നു പ്രസവം വളരെ ക
ഷ്ടപ്പെടുത്തുവല്ല. പ്രസവകാലംവരെ അ
തു ചുറ്റിത്തിരിഞ്ഞു നടക്കുകയും, പ്രസവ
ത്തിന്നുശേഷം യാതൊരു കേടും തട്ടാതെ
പിന്നേയും തന്റെ ജോലി നോക്കിത്തുട
ങ്ങുകയും ചെയ്യുന്നു. മനുഷ്യനും ഇടയിൽ
പ്രസവം എത്ര ദുഃഖകരമായ ഒരു ഘട്ടമാ
ണ്! കാലം കഴിയുന്നോറും സുഖപ്രസവം
എത്രയോ അദ്ധ്വപ്തമായ ഒരു സംഗതിയാ
യിട്ടാണ് കാണുന്നത്. ഇങ്ങ പ്രസവിക്ക
ുന്നതു സാധാരണ സംഭവമായി വരുന്നു.
മൃഗങ്ങളുടെ ഇടയിൽ ഒരു ദോഷം രണ്ടു ത
ല, ഒരു ദോഷം മൂന്നു കൈ മുതലായവയു
ള്ള വികൃതസന്താനങ്ങൾ എത്ര ചുരുക്ക

മാണ് കണ്ടുവരുന്നത്! ഇതിന്നു കാരണ
വും മനുഷ്യന്റെ പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ നട
പടികളാണ്. ഇവയിൽ കൂന്നി പ്രത്യേക
മായി എടുത്തു പറയു നത് 'അകാലസം
ഗം' എന്ന ദോഷമാണ്. ഒരു മൃഗത്തിന്നു
ഗർഭലാഭമെന്ന തുടങ്ങിയാൽപ്പിന്നെ അത്
രിക്കലും സംഗതിന്നു സമ്മതിക്കുന്നതല്ല.
മനുഷ്യരുടെ ഇടയിൽ ഈ തത്വം വള
രെ പേർ മറന്നുപോകുന്നു. ഗർഭധാരണം ക
ഴിഞ്ഞു നിമിഷത്തിന്നുശേഷം സഹൃദയന്മാ
രാൽ അതു ഗർഭപാത്രത്തിലുള്ള ശിശുവി
ന്നു വളരെ ദോഷം ചെയ്യുന്നതാണ്. ഇ
തുപ്രകാരമുള്ള അകാലസംഗമാണ് സ്ത്രീക
ളുടെ അകാലവാല്യപ്രതിന്നും അനവധി
രോഗങ്ങൾക്കും കാരണം. ഇതുതന്നെയാ
ണ് പ്രസവകാലത്തെ അനല്പസങ്കടത്തി
ന്നും മറ്റും കേതു. ഇങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നതു
പ്രകൃതിക്കു തീരെ വിരുദ്ധമാണ്.

'പ്രകൃതിനിയമങ്ങൾക്കു വിരോധമാ
യി നടക്കുന്നതിന്റെ ഫലമാണ് രോഗം.
എല്ലാതരം രോഗങ്ങൾക്കും ഈ ഏകകാര
ണം മന്ത്രമേയുള്ളൂ. ചോരകത്തിൽ കണ്ടുവ
രുന്ന അസംഖ്യം രോഗങ്ങൾ എപ്പോഴും ഏ
കരോഗത്തിന്റെ ഭേദഗതികളാണ്'
മേൽകാണിച്ച മൂന്നു തത്വങ്ങളാണ് ലൂ
യികൂണിയുടെ ചികിത്സക്രമത്തിന്റെ അ
ടിസ്ഥാനം. രോഗം എന്നുപൊതുവെ എ
ന്നാണ്? ഈ ചോദ്യത്തിന്നു കൂണിയുടെ
മറുപടി 'പ്രകൃതിവിരോധമായി മനുഷ്യർ
വല്ലതും പ്രവർത്തിച്ചാൽ തന്നിമിത്തം
മനുഷ്യശരീരത്തിൽ 'പരപദാർത്ഥങ്ങൾ'
(Foreign substances) വന്നു നിറയുന്ന
താണ് രോഗം' എന്നാണ്. 'പരപദാർത്ഥ
ങ്ങൾ' ദോഷത്തിൽ വന്നു ചേരുന്നതു രണ്ടു

വഴിയാണ്. 1. ശ്വാസകോശം, 2. വായ് ഇവയിൽ കൂടിയല്ലാതെ മനുഷ്യശരീരത്തിൽ എന്തൊരു പദാർത്ഥവും കടക്കുന്നതല്ല. (മറികൂടി കൂടി വിഷം ഭോമത്തിൽ വ്യാപിക്കുന്നതു സംധാരണയല്ലാത്തതുകൊണ്ട് അതിനെപ്പറ്റി പ്രത്യേകം പറയുന്നില്ല.) മേല്പറഞ്ഞ രണ്ടു വഴികളിൽ കൂടി അന്യപദാർത്ഥങ്ങൾ ഭോമത്തിൽ കടക്കാതിരിക്കത്തക്കവണ്ണം പലവിധമായ തടസ്സങ്ങളും നമ്മുടെ ഭോമത്തിൽ തന്നെയുണ്ട്. എങ്കിലും നാം അവയെ തീരെ വിലമ്പിക്കാതെയിരുന്നാൽ കലക്രമേണ അവതങ്ങളുടെ പ്രവൃത്തികൾ ചെയ്യുന്നതല്ല. ഇതിന്ന് ഒരു സാധാരണ ഉദാഹരണം നോക്കുക. ചുരുട്ടുവലി തീരെയില്ലാത്ത ഒരുവസ്തു അങ്ങിനെയൊക്കെ ഇരുന്ന ചുരുട്ടുവലിക്കുന്ന ഒരു മുറിക്കകത്തു കഴിച്ചുടുപ്പാൻ എത്ര കഷ്ടപ്പെടേണ്ടിവരും! എങ്കിലും അവിടെത്തന്നെ ഇരിക്കുന്നപക്ഷം കുറച്ചു ദിവസത്തിലകം അവന്നു ചുരുട്ടിന്റെ പുക കൊണ്ടു യാതൊരുപ്രവൃത്തിയൊന്നും ചെയ്യുന്നതാണ്. അദ്ദേഹത്തെ ദിവസം പുകയേല്ക്കുമ്പോൾ ഉണ്ടാവുന്ന ചുമ, തുമ്മൽ മുതലായത് ആ വിഷവായു അകത്തേയ്ക്കു കടക്കാതിരിക്കുവാൻ ശ്വാസകോശത്തിലേ തടസ്സങ്ങൾ ചെയ്യുന്ന ധ്രുവതങ്ങളാണ്. അവയെ വകവെക്കാതെയിരുന്നാൽ കുറച്ചു ദിവസത്തിന്നു ശേഷം അവ തീരെ തടസ്സം ചെയ്യുന്നതല്ല. തന്നിമിത്തം വിഷപ്പുക അകത്തു കടന്നു പോകാൻ ചെയ്യുന്നു. ഇപ്രകാരമാണ് ശ്വാസകോശത്തിൽ കൂടി പരപദാർത്ഥങ്ങൾ ശരീരത്തിൽ കടന്നുകൂടുന്നത്. ഇതേ വിധത്തിൽ വായ് വഴിയായി വയ

റിലും അന്യപദാർത്ഥങ്ങൾ വന്നുചേരുന്നു. അമിതഭക്ഷണമാണ് ഇതിൽ മുഖ്യമായി പറയേണ്ടത്. മനുഷ്യൻ തന്നിപ്പോലുള്ള മറ്റൊരു വസ്തു ഭക്ഷിക്കുന്നതായാൽ ആയതു രോഗകാരണമാകുന്നു. 500 റാത്തൽ ഭാരം വഹിപ്പാൻ സാധിക്കുന്ന ഒരു കുതിരയെക്കൊണ്ടു 800 റാത്തൽ വഹിപ്പിച്ചാൽ കുറച്ചു ദിവസത്തിനകം അതിന്റെ ശരീരം ക്ഷയിക്കുകയും ക്രമേണ അതിന്നു 500 റാത്തൽകൂടി വഹിപ്പാൻ സാധിക്കാതെത്തരുകയും ചെയ്യും. ഇതേപ്രകാരം തന്നെ ആവശ്യത്തിലധികം ഭക്ഷണം കഴിക്കുന്നതായാൽ കുറച്ചു കാലത്തിനകം നമ്മുടെ ദാഹനശക്തി കുറഞ്ഞുവരികയും ഒടുവിൽ ഉദരരോഗം പിടിപെടുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇതിന്നു ശേഷം അകത്തു ചെല്ലുന്ന എല്ലാ പദാർത്ഥങ്ങളും വിഷത്തിന്നു സമമാണ്. അവയുടെ സാരാംശം ഭോമത്തിൽ വ്യാപിക്കുന്നതിന്നു പകരം അവ ഭോമത്തിൽ അവിടവിടെ ചില സ്ഥലങ്ങളിൽ കെട്ടി നില്ക്കുകയും അവയിൽനിന്നു രോഗബീജങ്ങൾ ഭോമാസകലം പരന്നുപിടിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇങ്ങിനെ ശ്വാസകോശം വഴിയായും വായ് വഴിയായും ഭോമത്തിൽ കടന്നു കെട്ടി നില്ക്കുന്ന പരപദാർത്ഥങ്ങളാണ് സകല രോഗങ്ങൾക്കും ഏകകാരണം. ഈ അഭിപ്രായം ശരിയായിട്ടുള്ളതാണെന്നതിന്നു ചില ദൃഷ്ടാന്തങ്ങൾ പറയാം. വയറിൽ അതിയായ വേദനയും മറ്റും ഉണ്ടായാൽ സാധാരണയായി ചെയ്യുന്നതു വയറിലുക്കുകയാണ്. ഈ പ്രവൃത്തികൊണ്ടു കെട്ടി നില്ക്കുന്ന പരപദാർത്ഥങ്ങളെപ്പറ്റം പുറമെ പോവുകയും അതുനിമിത്തം തീരെ സുഖപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നു.

ചില സുഖക്കേടുകൾക്കു മറ്റി വലിയ ആശ്വാസം കൊടുക്കുന്നു. മരദിക്കുമ്പോൾ വയറിൽ കെട്ടിയിരിക്കുന്ന ഭോഷപദാർത്ഥങ്ങൾ മുഴുവൻ വെളിയേ പോകുന്നു. അതു കൊണ്ടു വലിയ ആശ്വാസം വരുന്നതാണ്. സകല സുഖക്കേടുകൾക്കും മുമ്പിൽ പനി വരുന്നതും ഈ അഭിപ്രായത്തോടു ചേർന്ന ഒരു സംഗതിയാണ്. ദോഷത്തിൽ കെട്ടി നില്ക്കുന്ന ഭോഷപദാർത്ഥങ്ങൾ പുളിച്ചു റെംഗ്മെന്റാൽ (Ferment) ആയതിൽനിന്നു വലിയ ചൂടു പുറപ്പെടുകയും ആ ചൂടു ദോഷം മുഴുവനും വ്യാപിക്കുകയും ചെയ്യുമ്പോഴാണ് പനി വരുന്നത്. സകല വ്യാധികൾക്കും മുമ്പിൽ പനി വരുന്നതുകൊണ്ടു, അവയെല്ലാം കാരണം ഈ പര്യവർത്തമാണെന്നു ഉൾക്കൊള്ളുന്നതാണ്.

മനുഷ്യശരീരത്തിൽ തന്നെ ഈ വക പര്യവർത്തത്തെ പുറത്തുകുളയ്ക്കാൻ പലവിധമായ സൂത്രങ്ങളും ഉണ്ടു. ഇവയിൽ മുഖ്യമായവ വിയപ്പി, മലം, മൂത്രം, സം ഇവയാകുന്നു. ദോഷത്തിലുള്ള ദുഷ്ട വളരെ അധികമായിട്ടും നാശം പുറത്തേക്കു ശ്വാസിക്കുമ്പോൾ നാലുചാടമുള്ള വായുവോടു ചേരുന്നു. ഓഷ്ഠങ്ങളുള്ള മറ്റു മേൽക്കോണിച്ച മൂന്നുവിധത്തിൽ പുറമേ പോകുന്നു. രക്തത്തിൽ കടന്നിട്ടുള്ള ദുഷ്ട വിയപ്പുവഴിയായാണ് പുറത്തേക്കു പോകുന്നത്. മനുഷ്യനു നല്ലവണ്ണം വിയക്കുന്നതു ദോഷസുഖത്തിന്റെ ഒരു ലക്ഷണമാണ്. രോഗകൃപങ്ങളിൽകൂടെ വിയപ്പു പുറമേ വരുന്നതുകൊണ്ടു ആ സുഷിരങ്ങൾ എല്ലാത്തോഴം വൃത്തിയാക്കും യാതൊരു തടസ്സവുമില്ലാതെയും വെക്കുന്നു. ഈ ആ

വശ്യത്തിനാണ് മനുഷ്യൻ ദിനംപ്രതി രിക്കലേങ്കിലും സ്നാനംചെയ്യണമെന്നു ചൈത്രന്മാർ നിഷ്ഠയിക്കുന്നത്. രോഗസുഷിരങ്ങൾ അടഞ്ഞുനിന്നാൽ വിയപ്പിന്നു പുറമേ വരുവാൻ നിവൃത്തിയില്ലാത്തവുകയും അതുകാരണം ദോഷത്തിലെ കെട്ടനിരകൾ രക്തത്തിൽ വ്യാപിക്കുകയും കറോരവ്യാധികളും ചിലപ്പോൾ പൊട്ടുന്നതായുള്ള മരണവും വരികയും ചെയ്യുന്നതാണ്. ഇറംലിംഗ്ജ്യത്ത് ഒരു ഉത്സവഘോഷദിവസം 18 വയസ്സു പ്രായമുള്ള ഒരു യുവാവ് ഒരു ദിവന്റെ വേഷം കെട്ടിയത്രെ. വേഷപ്പകിട്ടിനുവേണ്ടി ദോഷമാസകലം വാസ്നീഷ്യം, ചില ചായങ്ങളും തേച്ചു. ഉത്സവം കഴിഞ്ഞ ഉടനെ ആ സാധു പെട്ടെന്നു മരിച്ചുപോയി. ദൈവകോപമാണെന്നു ചിലർ അഭിപ്രായപ്പെട്ടുവെങ്കിലും, ഡാക്ടർമാർ അഭിപ്രായപ്പെട്ടതു വിയപ്പു പുറത്തേക്കു വരുവാൻ സാധിക്കാത്തതുകൊണ്ടാണ് മരണം വന്നത് എന്നായിരുന്നു. ഇതിലധികം നല്ല ഒരു ഉദാഹരണം ആവശ്യമില്ലല്ലോ. ഇതേപ്രകാരം തന്നെ മലമൂത്രാദിസഞ്ചനം സമയത്തിനു ചെയ്യാതെയിരുന്നാലും അബദ്ധം വരും മലത്തിൽനിന്നു രക്തത്തിലേക്കു ഒരു ജാതി വിയം കയറുകയും (Faecal absorption) അതു ദോഷത്തിൽ വ്യാപിച്ചാൽ തലവേദന മുതലായി ചില ചിഹ്നങ്ങൾ ആദ്യം കാണുകയും ഒടുവിൽ അതു വലിയ രോഗമായി അവസാനിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. മൂത്രം കെട്ടിനിന്നാൽ മൂത്രകുളം ഏകദേശരോഗം തീച്ചയായും വരും.

ലൂയികൂണിയുടെ ചികിത്സ മേല്പറഞ്ഞപ്രകാരം പര്യവർത്തങ്ങളെ പുറമേ

കുടിയുവാൻ മൗത്രമാണ്. ദേഹത്തിൽ കെട്ടിനില്ക്കുന്ന ഈ വക അന്ത്രപദാർത്ഥങ്ങൾ മുഴുവൻ വെളിയെ പോകാത്തപക്ഷം സുഖകേട് മറുന്നതല്ല. മരുന്നുകൾകൊണ്ടു തല്ക്കാലശാന്തി മൗത്രമേയുണ്ടാവുകയുള്ളൂ. വൃത്തിയായി കിടക്കുന്ന മുറിയുടെ ഒരു ഭൂലക്ഷ മറിയുവാൻ തുടങ്ങിയ ഒരു കഷണം മാംസമുണ്ടെന്നു വെക്കുക. കുറച്ചുദിവസം കഴിയുമ്പോൾ അതിൽനിന്നു ചെറിയ പഴുക്കു പുറപ്പെട്ട മുറിയിലെങ്ങും പരക്കുന്നു. ആ മുറിയിൽ മുഴുവനും 'കാർബോളിക് ഓയിൽ' (Carbolic oil) ഒഴിച്ചാൽ പഴുക്കു എല്ലാം ചത്തുപോകും. എങ്കിലും കാലുദിവസവും കൂടി കഴിഞ്ഞാൽ രണ്ടാമതും ആ മാംസക്കഷണത്തിൽ നിന്നു പഴുക്കു പുറപ്പെടും. ആ കഷണം അവിടെനിന്നു എടുത്തുകളഞ്ഞല്ലാതെ മുറി ഏത്ര മരുന്നൊഴിച്ചാലും വൃത്തിയാകുന്നതല്ല. ഇപ്രകാരം തന്നെ നമ്മുടെ ദേഹത്തിൽ ഭക്ഷിച്ചുകിടക്കുന്ന പദാർത്ഥങ്ങൾ മുഴുവനും പുറത്തുപോകാത്തപക്ഷം എത്ര മരുന്നു സേവിച്ചാലും ആ ഭക്ഷിതനിന്ന് ഉത്ഭവിക്കുന്നതായ രോഗങ്ങൾ ഭേദപ്പെടുന്നതല്ല.

കുണിയുടെ ചികിത്സ ആകെ മൂന്നു ഭാഗങ്ങളായി തിരിക്കേണ്ടതാണ്. 1. കടിസ്നാനം (Hip-bath) 2. Sitz bath 3. ആവിസ്നാനം (Steam bath)- ഇവയിൽ മൂന്നാമതു പറഞ്ഞതു ദേഹം വിയർപ്പിക്കുവാനാണ്. കന്നാമത്തേതു വെറും പച്ചവെള്ളംകൊണ്ട് അരക്കെട്ടും കടവെറും തണുപ്പിക്കുന്നതാണ്. സകലവൃശ്ചികയും ഉത്ഭവിക്കുന്നതു ചരച്ചുതന്നെ കടവെറിൽ (അടിവയർ= Abdomen) നിന്നാണ് എന്നാണ് ഇ

ദ്വേദത്തിന്റെ അഭിപ്രായം. അവിടെയാണത്രെ പാപദാർത്ഥങ്ങൾ അധികവും കെട്ടിനില്ക്കാനുള്ളത്. രണ്ടാമതു പറഞ്ഞ സ്നാനം ഗുഹ്യസ്ഥലത്തെ പച്ചവെള്ളം കൊണ്ടു ഒരു പ്രത്യേകതരത്തിൽ തന്നെ പ്പിക്കുന്നതാണ്. ഈ മൂന്നു ഭാഗങ്ങളും നമ്മുടെ കുടിയുവാൻ ഏതു മഹാരോഗങ്ങളും തീരെ മറാനാമെന്നു അദ്ദേഹം വെണ്ണിച്ചുപറയുന്നുണ്ട്. തന്റെ അനുഭവത്തിൽ തന്നെ കുഴപ്പം, മഹാദഹം, ക്ഷയം, വാതം, ക്ഷുഭം മുതലായ വ്യാധികൾ അദ്ദേഹം മറാറിയതായും പറയുന്നുണ്ട്. ശസ്ത്രക്രിയ കൂടാതെ യാതൊരു നിവൃത്തിയുമില്ലെന്നു ഡാക്ടർമാർ അഭിപ്രായപ്പെട്ട പല രോഗങ്ങളും ഇദ്ദേഹം നിഷ്പ്രയാസം സുഖപ്പെടുത്തിട്ടുണ്ട്.

458 ഭാഗമുള്ള ലൂയികണിയുടെ 'നവീന ചികിത്സാശാസ്ത്രം' (New Science of Healing) എന്ന പുസ്തകം മുഴുവൻ വായിച്ച് അതിൽ പ്രധാനമായി തോന്നിയ ചില ഭാഗങ്ങൾ മാത്രമേ മേലെ കാണിച്ചിട്ടുള്ളൂ. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ ചികിത്സാക്രമത്തെപ്പറ്റി വിപുലമായി അറിയുവാൻ താല്പര്യമുള്ളവർ മേലെ പറഞ്ഞ പുസ്തകം വായിച്ചാൽ പലവിധമായ അറിവു സമ്പാദിക്കാൻ സാധിക്കും. തങ്ങൾക്കു കിട്ടുന്ന ശമ്പളത്തിൽ നാലിലൊന്നു ഡാക്ടർമാർക്കും മരുന്നാപ്പിലേക്കും കൊടുക്കുന്ന ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരും, കൊല്ലത്താലുള്ള ആദായത്തിൽ മിക്ക ഭാഗവും ഏണ്ണ, കഴമ്പ്, കഷായം, ഗുളിക മുതലായവയും വെട്ടുനാക്കും ചിലവായെന്നു നാട്ടുപ്രമാണികളും കൂടിയുടെ പുസ്തകം നന്നു വായിച്ച് അതു പ്രകാരം പ്രവർത്തിച്ചാൽ അവർക്കു വലിയ ആദായമുണ്ടാവുന്നതാണ്.

എ. പി.

പുലയന്മാർ

(തുടർച്ച)

പണ്ടു അടിമനിഗ്രഹം കാറമായി നിന്നിരുന്നതു വളരെ അപൂർവ്വമായിരുന്നു. പ്രായേണ എപ്പോഴും വികൃതവക്ത്രങ്ങളിലും നീണ്ടതടയ്ക്ക് അറയെ അല്ലെങ്കിൽ അവയെ വെട്ടിക്കൊല്ലുകയോ കൊല്ലുകയോ ചെയ്യാം എന്ന വാചകംകൂടി ചേർത്തുവന്നിരുന്നു. അടിമകൾക്കു തങ്ങളുടെ തൊഴിലിനെപ്പറ്റിയോടത്തോളമല്ലാതെ അതിൽ കവിഞ്ഞു ധാരതാളെ അഭിപ്രായമോ ആലോചനയോ ഇല്ലാത്തതുകൊണ്ട് അവർ മുതലാളന്മാരുടെ നേർക്കു യാതൊരു അക്രമവും ചെയ്തിരുന്നില്ലെന്നല്ല, അവർ അവരുടെ മാന്യമായ സ്വഭാവത്തിനൊക്കുംവിധം അനുസരണമുള്ളവരുമായിരുന്നു. അമ്മയല്ലന്മാർ അടിമകളാകയാൽ അവരുടെ സന്താനങ്ങളും ജനനാൽത്തന്നെ അടിമകളായിത്തീരുന്നു. അതിനാൽ ഒരു മുതലാളന് അനവധി അടിമകളുണ്ടാവാൻ പ്രയാസമില്ല. ഇവർ പരസ്പരം വളിച്ചു വളർച്ചിച്ചാലായാൽ തങ്ങളുടെ കുട്ടികളെ പതിനാലോ പതിനഞ്ചോ ഉറപ്പിക്കു വില്ലും. ഇതിലധികമായ വില കിട്ടിയെങ്കിൽ ജാസ്സിയുള്ളതു മുതലാളന്മാർക്കായാൽ അവർക്കു കൂടുതൽ കിട്ടിയാലും ഇല്ലെങ്കിലും ശരിതന്നെ. ഒരു അടിമയുടെ സീമന്തപുത്രൻ മുതലാളന്റെ സ്വത്താണ്. എന്നാൽ അയാൾക്കു നാലര ഉറപ്പിക കൊടുത്താൽ അവന്റെ മേലുള്ള അവകാശം അന്യർക്കു ഒഴിഞ്ഞുപോയെന്നുമാണ്.

പുലയന്മാർ കൃഷിക്കു മാത്രമേ ഉദ്യോഗ

ഗിച്ചിരുന്നുള്ളൂ. അവർക്കു തന്നെ ആണിന്നു മൂന്നിടങ്ങളിലും വെണ്ണിന്നു രണ്ടിടങ്ങളിലും കട്ടിക്ക് ഒരിടത്തു വീതം ധാന്യം ദിവസമുള്ളവയും കൊടുത്തിരുന്നു. ഇതാണ് അവരുടെ കഴിച്ചുപിന്നുള്ള ആകമുതൽ. ഇതുതന്നെയും ശരിയായി കൊടുത്തിരുന്നതുമില്ല. വല്ലദിവസവും വേലയ്ക്കു ചെല്ലാതിരുന്നാൽ ആ വകയ്ക്കു പകുതിയും, വിധേയത കൂടാതെ എന്തെങ്കിലും കാരണത്താൽ മുഴുവൻ തന്നെയും പിടിക്കാം. കൊയ്ത്തുകാലം ഒരുമാതിരി സമൃദ്ധിയുള്ള സമയമാണ്. എങ്കിലും അതുകൊണ്ടും അവരുടെ ആഹാരദൈവ്യം പരിഹരിക്കുവാൻ മതിയാകുന്നതല്ല. വസ്തുക്കൾ അന്യവേദം വേദം ഗവണ്മേണ്ടിലേക്കുണ്ടെന്നുതാഴെപ്പി ആ വക വസ്തുക്കളോടു ചേർന്ന അടിമകളും ഗവണ്മേണ്ടിലേക്കുണ്ടെങ്കിലും പതിവായാൽ ഗവണ്മേണ്ടിൻകീഴിലും അനവധി അടിമകളുണ്ടായിരുന്നു. ഇവരെ ഗവണ്മേണ്ടുകൾകീഴിൽ പണയപ്പെടുത്തുവാൻ പാടുത്തിക്കൊടുത്തോ ആണ് വന്നിരുന്നത്. പട്ടണി കിടന്നു ചാവാരം സംഗതിയാവാതിരിപ്പാൻ അവർക്കു ചില സഹായങ്ങളും അനുവദിച്ചിരുന്നു. മുതലാളന്മാർ അടിമകളെ സംരക്ഷിക്കാൻ ബാധ്യതപ്പെട്ടവർ തന്നെ. അടിമകൾ നിയമിക്കുന്ന ഭൂമി മുതലാളന്മാരുടേതായിരിക്കും. അപ്പോഴും ചിലപ്പോൾ മാറ്റമുള്ളവരുടേതും ആയിരിക്കും. മുതലാളന്മാർക്കു പണയിരിപ്പാത്ത സമയം അവർക്കു വേറെ എന്തിനെയെങ്കിലും

പോയി വേലചെയ്തു കൂലി സമ്പാദിക്കുവാൻ വിരോധമില്ല. അവർ ആവശ്യപ്പെടുമ്പോൾ ഫാക്ടറുണ്ടായിരിക്കണമെന്നേയുള്ളൂ. അതിനുപേക്കു ചെയ്താൽ ശിക്ഷയും കൊടുത്തിരുന്നു.

പൂച്ചകാലങ്ങളിൽ അടിമകളെ പലേ അവകാശങ്ങളിന്മേലാണ് ഓരോരുത്തർ കൈവശം വെച്ചിരുന്നത്. അതിലൊന്നു മുഴുവൻ വില കൊടുത്തു വാങ്ങുന്ന ജന്മാവകാശം തന്നെ. ഒരു പുലയനും പുലച്ചിക്കും കൂടി 70 മുതൽ 100 വരെ ഉറപ്പിക തീറ്റവില വെച്ചിരുന്നു. പണിയാൻ പ്രാവ്ണിയുള്ള രണ്ടോ മൂന്നോ കുട്ടികളും കൂടി ഉണ്ടായിരുന്നത് ആ കുടുംബത്തിന്നു 140 മുതൽ 170 വരെയും വില വെച്ചിരുന്നു. പിന്നത്തേതു കാണാവകാശം അപ്പെങ്കിൽ പണയാവകാശമാണ്. ഇതു ഉടമസ്ഥനുള്ള അവകാശം പോയിട്ടില്ലെന്നു വരുത്തുവാൻ കുറെ നെല്ല് സാധാരണയായി തീറ്റവിലയിൽ മൂന്നിൽ രണ്ടു ഭാഗം പണവും വാങ്ങിക്കൊടുക്കുന്നതാകുന്നു. അതിനാൽ ആവശ്യമായപ്പോൾ പണം പലശ കൂടാതെ തിരിയെ കൊടുത്ത് അടിമകളെ തിരിച്ചെടുപ്പാൻ കൊടുക്കുന്നവനവകാശമുണ്ട്. പണയക്കാലത്ത് അടിമകളിൽ ആരെങ്കിലും മരിച്ചുപോവാറിടയാവാൻ അവന്നു ശരിക്കു വിചയ്യുള്ള ഒരുവനെ കൊടുക്കുവാൻ വാങ്ങിയവൻ ചുമതലക്കാരനാണ്. അയാൾ അടിമകളെ സംരക്ഷിക്കണം. അതിലേക്കു വേണ്ടതും തന്റെ പണയത്തിന്റെ പലിശയും അവരെക്കൊണ്ടു വേല ചെയ്യിച്ചു വന്യുചാക്കുന്നു. മൂന്നാമത്തെ അവകാശം പാട്ടാവകാശമാകുന്നു. ഇത് അടിമകളെ ഉടമസ്ഥ

നിൽനിന്നു വാങ്ങി അവരെക്കൊണ്ടു വേല ചെയ്യിച്ച് ഉടമസ്ഥനും കൊല്ലുംതോറും പാട്ടം കൊടുത്തുവരുന്നതാണ്. സാധാരണയായി ഒരു ആണിനുള്ള പാട്ടം കൊല്ലത്തിൽ രണ്ടേകാലുറപ്പികയും പെണ്ണിന് അതിൽ പകുതിയുമാകുന്നു.

ഒടുവിലത്തെ രണ്ട് അവകാശസംഗതികളിൽ ഈ സാധുക്കളെക്കൊണ്ടു പണിയെടുപ്പിക്കുവാനും അവരെ പോറ്റി രക്ഷിക്കുവാനും ഉള്ള ആൾ, വേല അധികമായി ചെയ്യിക്കുവാനും ഭക്ഷണം കഷ്ടശമായി കൊടുക്കുവാനും കാരണമാകുകൊണ്ട് അവരോടും അസഹ്യങ്ങളായ അവകാശങ്ങളാണെന്നാണ് ബുക്കാനൻ (Buchanan) എന്ന സാബ്ബിന്റെ അഭിപ്രായം. വാസ്തവത്തിൽ അടിമകളെ നിർദ്ദയമായിട്ടാണു നോക്കിപ്പിന്നിരുന്നതെന്നും മതിയാവണ്ണം ഭക്ഷണം കൊടുത്തു രക്ഷിച്ചിരുന്നില്ലെന്നും അവരുടെ വളർച്ചക്കുറഞ്ഞ ശരീരവും വൃത്തികെട്ട ആതുതിയും പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തിയിരുന്നു. ഒരു പാവ്സി നിചം നടപ്പുള്ള ഒരു കൃഷിക്കാരന് ആണങ്ങളും പെണ്ണുങ്ങളും കുട്ടികളും കൂടി 25 വേതങ്ങളുണ്ടായാൽ അടിമകൾ മതിയാവുന്നതാണത്രം.

അടിമത്തം നിയമമുഖമായി മലയാളത്തിൽ പിന്തൽ ചെയ്തിട്ടു 60 കൊ

ല്ലത്തിലധികമായി. അതിന്റെ പരിഹാരം നിന്തൽ ചെയ്തിരുന്നപ്പോൾ മിസ്റ്റർ ലോഗൻ 'മലബാർ മാസ്യൂൽ' എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിൽ ഈവിധം പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു:—* അടിമത്തവും അടിമവ്യാപാരവും ബ

* Logan's Manual of Malabar pp. 148 to 151.

ഇമാനപ്പെട്ട കമ്പനിഗവണ്മെന്റിന്റെ ശ്രദ്ധയ്ക്കു വിഷയിച്ചെങ്കിലും 1792-ൽ ബ്രിട്ടീഷുരാജ്യഭരണം തുടങ്ങിയ കൊല്ലം അടിമപ്പാലാത്ത വിരോധിച്ച ഒരു വിളംബരം പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകയുണ്ടായി. അടിമയെ വില്ക്കുന്നവൻ കള്ളനായി ഗണിക്കപ്പെട്ടു. വില്ക്കുന്നവനെയും വാങ്ങുന്നവനെയും കുറ്റമന്ദി ശിക്ഷിക്കുകയും ചെയ്തു. അടിമകളെ കയറ്റിക്കൊണ്ടുപോയിരുന്ന മീൻപിടത്തക്കാരെയും മാപ്പിളമാരെയും കുറ്റമന്ദി ദണ്ഡിക്കുകയും അവർ അടിമയെന്നിന്നു 10 ക. വീതം പിഴ കല്പിക്കുകയും അവരെ കയറ്റിക്കൊണ്ടുപോകുന്ന ഉള്ളട ഗവണ്മെന്റിലേയ്ക്കു അടയ്ക്കുകയും ചെയ്തു. ഇതുകൂടാതെ തിയ്യന്മാർ മുതലായ ചില സാധുക്കളുടെ കുട്ടികളെ കള്ളന്മാർ പരന്തിസു ദീപകളിലേയ്ക്കു ബലമായി കയറ്റിക്കൊണ്ടുപോകുന്ന ഒരു സമ്പ്രദായവും അന്നു നടപ്പുണ്ടായിരുന്നു. ഇതു പരന്തിസുപ്രദേശമായ മാഹിയിൽ നിന്നും ലത്തുപ്രദേശമായ കൊച്ചിയിൽ നിന്നും കച്ചവടത്തിന്റെ ആവശ്യത്തിന്നു വരുന്ന കപ്പലുൾവഴിക്കു ധാരാളമായി നിലനിൽക്കുകയും വന്നിരുന്നു. അതിനാൽ മുൻപറഞ്ഞ വിളംബരം ഇതിലേയ്ക്കു ബാധകമാക്കിത്തീർത്തു. 1819-ൽ അന്നത്തെ പ്രധാന കലക്ടർ ചെറുമക്കളുടെ സ്ഥിതിയെപ്പറ്റി റിപ്പോർട്ടുചെയ്ത് നികുതിവാക്കിക്ക് അടിമകളെ വില്ക്കുന്ന സമ്പ്രദായം ഇല്ലായ്മചെയ്യുന്നതിലേയ്ക്കു കല്പനവരുത്തി. 1838-ൽ അടിമകളുടെ പക്കൽനിന്നും ഗവണ്മെന്റിലേയ്ക്കു തിരുവാൻ മലബാറിൽ ബാക്കി കണ്ട 927 ക 13 ന്ന നികുതി കുറവുചെയ്യുന്നതിലേയ്ക്കു ഗവണ്മെന്റു അനുവാദം നൽകി. ചില താല്പരകളിൽ അടിമകളെ വെരുപ്പിക്കുന്നതിലേയ്ക്കു പെണ്ണുങ്ങളെ അധികവില്ക്കു വിറുവയുണ്ടെന്നും, പത്തുവയസ്സിൽ താഴെയുള്ള ആണിന്നു ശരാശരി 8 ക 8 ന്ന വിലയാണെന്നും, പെണ്ണിന്ന് അതിൽ അല്പം കുറയുമെന്നും, പത്തുമാസത്തിന്നു താഴെയുള്ള ഒരു കുട്ടിയെ, തന്റെ കോർട്ടിൽ 1 ക 10 ന്ന വിലയ്ക്കു ലേലം ചെയ്തു മുണ്ടായെന്നും, അടുത്തു പന്ത്രണ്ടു വയസ്സായതിന്റെ സംഗതി 20 അടിമകളുടെ മേൽ ഒരാൾക്കുള്ള അവകാശം സ്ഥാപിച്ചുകിട്ടുവാനായിരുന്നെന്നും, അതിൽ അതിന്റെതെളിവുണ്ടുണ്ടു വിധി കല്പിച്ചുവെന്നും മറ്റും കേൾക്കോട്ടു ജഡ്ജിയായിരുന്ന മിസ്റ്റർ ഇ. ബി. തോമസ്സ് 1843-ൽ സാദർ അഭാവത്തിലേക്കു എഴുതിയ ഒരു കത്തിൽ പ്രസ്താവിച്ചിരുന്നു. പിന്നീടടുത്തു കത്തിൽ അടിമകൾ എണ്ണം കൊണ്ടു വളരെ വലിച്ചിരിക്കുന്നുവെന്നും പ്രസ്താവിച്ചിരുന്നു. അതിനാൽ അധികം താമസിയാതെ 'എന്തെങ്കിലുമൊരുവൻ ഒരു അടിമയെ ജന്മമൊ കാണമൊ പറയുമൊ ആയി അവകാശപ്പെടുന്നതായാൽ ആ വക അവകാശങ്ങൾ യാതൊന്നും ഗവണ്മെന്റ് ആപ്പീസുകളിലും കോടതികളിലും സ്വീകരിച്ചുപോകരുത്' എന്നുള്ള 1843-ലെ 5-ാം ആക്ട് ഗവണ്മെന്റിൽ നിന്നും പാസ്സാക്കുകയും അതിലെ സംഗതികൾ മലബാർ ഭട്ടക്കു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകയും ചെയ്തു. 1852-ലും അവിടുന്നു 1855-ലും അടിമപ്പാലാരം പിന്നെയും പിന്നെയും നിശ്ചയിക്കുന്ന വരുന്നതെന്നുള്ള സംഗതി ഗവണ്മെന്റിന്റെ ദൃഷ്ടിയിൽ പെടുത്തി. എ

വാദവും നൽകി. ചില താല്പരകളിൽ അടിമകളെ വെരുപ്പിക്കുന്നതിലേയ്ക്കു പെണ്ണുങ്ങളെ അധികവില്ക്കു വിറുവയുണ്ടെന്നും, പത്തുവയസ്സിൽ താഴെയുള്ള ആണിന്നു ശരാശരി 8 ക 8 ന്ന വിലയാണെന്നും, പെണ്ണിന്ന് അതിൽ അല്പം കുറയുമെന്നും, പത്തുമാസത്തിന്നു താഴെയുള്ള ഒരു കുട്ടിയെ, തന്റെ കോർട്ടിൽ 1 ക 10 ന്ന വിലയ്ക്കു ലേലം ചെയ്തു മുണ്ടായെന്നും, അടുത്തു പന്ത്രണ്ടു വയസ്സായതിന്റെ സംഗതി 20 അടിമകളുടെ മേൽ ഒരാൾക്കുള്ള അവകാശം സ്ഥാപിച്ചുകിട്ടുവാനായിരുന്നെന്നും, അതിൽ അതിന്റെതെളിവുണ്ടുണ്ടു വിധി കല്പിച്ചുവെന്നും മറ്റും കേൾക്കോട്ടു ജഡ്ജിയായിരുന്ന മിസ്റ്റർ ഇ. ബി. തോമസ്സ് 1843-ൽ സാദർ അഭാവത്തിലേക്കു എഴുതിയ ഒരു കത്തിൽ പ്രസ്താവിച്ചിരുന്നു. പിന്നീടടുത്തു കത്തിൽ അടിമകൾ എണ്ണം കൊണ്ടു വളരെ വലിച്ചിരിക്കുന്നുവെന്നും പ്രസ്താവിച്ചിരുന്നു. അതിനാൽ അധികം താമസിയാതെ 'എന്തെങ്കിലുമൊരുവൻ ഒരു അടിമയെ ജന്മമൊ കാണമൊ പറയുമൊ ആയി അവകാശപ്പെടുന്നതായാൽ ആ വക അവകാശങ്ങൾ യാതൊന്നും ഗവണ്മെന്റ് ആപ്പീസുകളിലും കോടതികളിലും സ്വീകരിച്ചുപോകരുത്' എന്നുള്ള 1843-ലെ 5-ാം ആക്ട് ഗവണ്മെന്റിൽ നിന്നും പാസ്സാക്കുകയും അതിലെ സംഗതികൾ മലബാർ ഭട്ടക്കു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകയും ചെയ്തു. 1852-ലും അവിടുന്നു 1855-ലും അടിമപ്പാലാരം പിന്നെയും പിന്നെയും നിശ്ചയിക്കുന്ന വരുന്നതെന്നുള്ള സംഗതി ഗവണ്മെന്റിന്റെ ദൃഷ്ടിയിൽ പെടുത്തി. എ

നാൽ ചെറുമക്കൾക്കു സപാതന്ത്ര്യം നൽകുന്നതിലേക്കു ഏല്പാടുകൾ അപ്പോൾ ആവശ്യമായി കണ്ടില്ല. ഒടുവിൽ 18൪2-ൽ നടപ്പാക്കിയ ശിക്ഷാനിയമത്തിൽ അടിമപ്പാപാരത്തിന്നു നിയമിച്ചിരുന്ന ശിക്ഷകളെക്കൊണ്ടു മാത്രമേ ഈ പ്രാപാരത്തെതിരെ നിർത്തൽചെയ്യാൻ സാധ്യമായുള്ളൂ.

മലബാറിൽ നടന്നുവന്നിരുന്ന വിധം അടിമപ്പാപാരം കൊച്ചിയിലും ഇക്കാരാലം മുന്പു മുതൽക്കേ നടന്നുകൊണ്ടിരുന്നു. അടിമപ്പാപാരം നിർത്തൽചെയ്യാനുള്ള വിചാരത്തിന്റെ ഒരു പ്രതിഫലനത്തെ വലിയ രമ്പാൻ തിരുമനസ്സിലേക്കു ബ്രിട്ടീഷു ഗവണ്മെണ്ടിൽനിന്നും അയച്ചുകൊടുത്തു. അത് ആ കൊല്ലത്തിൽത്തന്നെ ഇവിടെയും പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകയും, അടിമകളെ പ്രാപാരം ചെയ്യുന്നതും അവരെ ചിലു കറങ്ങുമാക്കുമാത്രം അകുമാരായി ശിക്ഷിക്കുന്നതും വലിയ കററമായി കല്പിക്കുകയും, കോടതിവിധിക്കും നികുതിനാക്കിക്കും അടിമകളെ വില്ക്കുന്ന സമ്പ്രദായം നിർത്തൽ ചെയ്തതും, ഗവണ്മെണ്ടു ഭൂമികളിൽ പണിതുവന്നിരുന്ന പുലയക്കു സപാതന്ത്ര്യം നൽകുകയും ചെയ്തു.

സപാതന്ത്ര്യം ലഭിച്ചവെങ്കിലും പുലയന്മാർ പല സ്ഥലങ്ങളിലും പണ്ടത്തെ സ്ഥിതിയിൽ തന്നെ വളരെക്കാലം ഇരുന്നിരുന്നതും ഇപ്പോഴും ഇരിക്കുന്നതും കുന്നു. അവർക്കു കിട്ടിയ സപാതന്ത്ര്യത്തെ വേണ്ടവിധം ഉപയോഗപ്പെടുത്തുവാൻ അവരെക്കൊണ്ടു കഴിയുന്നില്ല. നിത്യവൃത്തിക്ക് അവരിന്നും മുത

ലാഭമാക്കി ആശ്രയിച്ചുതന്നെ വരുന്നു. നവീനസമ്പ്രദായത്തിലും അനുമതത്തിലും മുതലാളന്മാർക്കുള്ള വിരോധവും, അടിമജാതികളുടെ പ്രാഥമികസമ്പ്രദായങ്ങളുമാണ് അവയെക്കുറിച്ചിവിടം അവരെ അന്യസമ്പ്രദായത്തിൽനിന്നു വിരോധിക്കുവാനും കാരണമാക്കിത്തീർത്തിരിക്കുന്നത്. മേൽജാതിക്കാർ ഇവരെ ബീഭത്സന്മാരെന്ന് നിന്ദയും സാംക്രമികരോഗം പിടിപെട്ടവരെപ്പോലെ അകറ്റിനിർത്തിയും വരുന്നു. അവയുടെ സമുപസ്ഥിതി അവരിൽ ഭയവും വെറുപ്പും ഉണ്ടാക്കുന്നു. അവർ പട്ടണങ്ങൾ, ചന്തകൾ മുതലായവകൂടി ആശ്രയിക്കുന്നതായി വിചാരിച്ചും വരുന്നു. സപാതന്ത്ര്യം ലഭിക്കുന്നതിന്നു മുമ്പ് അവയുടെ സ്ഥിതി ഇപ്പോഴേത്തേതിൽ തുലോം ഭേദമായിരുന്നു എന്നും, അക്കാലത്തു മുതലാളന്മാർ ഉണ്ണുവാനും കല്യാണം മുതലായ അടിയന്തരങ്ങൾക്കും വേണ്ടുവിധം കൊടുത്തു രക്ഷിച്ചിരുന്നുവെന്നും, എന്നാലിപ്പോൾ ആ വക ചിലവുകളെല്ലാം തന്നത്താൻ നടത്തേണ്ടതായിവന്നിരിക്കുന്നുവെന്നും, അതിനാൽ അവർക്ക് അന്ന് ഇന്നത്തെക്കാൾ സുഖമായിരുന്നുവെന്നും പുലയന്മാരുടെയിടയിലുള്ള ചിലവുലന്മാർ ഇപ്പോഴും പാഞ്ഞുവരുന്നുണ്ട്. അടിമത്തം നിർത്തൽ ചെയ്തിട്ടു വളരെക്കാലമായെങ്കിലും അടിമ എന്നുമായ 'വല്ലിയായാ' (വല്ലി വാങ്ങുന്ന ആൾ) എന്നു ഇപ്പോഴും അവരെ വിളിച്ചുവരുന്നുതാണ്.

(തുടരും)

കെ. പരമേശ്വരൻകുറുപ്പ്.

കരകൃത്ത് *

ഹിന്ദുക്കൾതന്നാശകളാകുമോനും
ഹിന്ദുക്കളെത്തന്നെയണഞ്ഞിടുന്നു
ഹിന്ദുപ്രവീരാഗ്രണിരാണവിട്ടാൽ
ഹിന്ദുക്കളാരജ്യരണാനഗമിക്കും?

ക്ഷത്രാഭിമാനത്തെടുപ്പിരാജ-
പുത്രാനപയംതീരെയധഃപതിച്ചു
കുത്രാപിതല്ലക്ഷ്മിയുമ്മുഖിച്ചു,
സത്രാസമോമാനവുമനരിച്ചു.

മീവാരധാത്രിമടിയിൽപ്രതാപ-
ഭ്രവാംപ്രതാപൻസുതനില്ലയെങ്കിൽ
ചാവാരതയതിമകിലനകീഴായ്
പോവാതെപോമോജപുത്രമെല്ലാം.

ശ്രീതാമസുദിഭവാപണത്തിൽ
കേതാവൊരാളുകുമിഴയ്ക്കുമ്പോൾ
വീതാമയാവാങ്ങി,യിനിക്കഴിച്ചൊ-
ന്നോതാണതൊന്നുണ്ടായൊല്ലമനം

ഹാഹന്ത!ശ്രദ്ധാരജപുത്രരക്തം
ദേഹത്തിലൊല്ലാമൊഴുകുന്നനേരം
മോഹത്തിനാലിന്നേവരോജ്ഞപണ്ഡ-
ഗോഹത്തിലാൽവിററിപ്പൊത്തുയ്യും.

മാനത്തെയുംക്ഷത്രിയനൊത്തപൂജ-
സ്ഥാനത്തെയുംവിരവരവണശേഷം
നൂനംചിതോർന്നുചിരാപ്രതാപൻ-
താനത്രപോവാൻനിതപിപ്പതാമോ?

ഒന്നായ്നരിച്ചുനിജനാടാരണ-
ജ്ഞാനാന്തരംതൽപ്പരവോമുടിഞ്ഞു.
എന്നാകിലുംധർമ്മശോധനത്തെ-
യിന്നാമഹാൻമാൻഭരിച്ചിടുന്നു.

നൈരാശ്രയമോടന്നവരോജിവെ-
പേരതമിച്ചേറ്റിതുമാനഭംഗം
പേരന്നാമാർകുലജൻപ്രതാപ-
താരാധിപൻമാത്രമൊഴിഞ്ഞുനിന്നു.

* ഈ എഴുത്തു പൂർവ്വപീഠാജാവ് പ്രതാപസിംഹൻ അയച്ചുകൊടുത്തതാണ്. മീവാരാജാ-
വായ പ്രതാപസിംഹൻ വളരുകാരും അക്രമൻ ചക്രവർത്തിയായും ഉയർന്നു. മറ്റവിൽ നി-
വൃത്തിയില്ലാതെ അദ്ദേഹം മൊഴുപ്പു ചക്രവർത്തിയായി കീഴടങ്ങാമെന്നു ഒരു എഴുത്തയച്ചു. ആ എഴു-
ത്തു കിട്ടിയപ്പോൾ അക്രമൻമാരായ സന്യാസത്തിന്നു അതിരുകളായില്ല. ചക്രവർത്തി ആ എഴു-
ത്തു പൂർവ്വപീഠാജാവിന്നു കാണിച്ചു. ഇതു കണ്ടപ്പോൾ സപ്തജനകന്മാർ മഹാമഹാ പൂർവ്വപീ-
ഠാജാവിന്നു അതിരായ മനോവദനയുണ്ടായി. പ്രതാപനെക്കൊണ്ട് ഈ എഴുത്തു പിൻപലിപ്പിച്ചു
രജപുത്രന്മാരെ മാനം രക്ഷിക്കണമെന്നു ഉദ്ദേശത്തോടുകൂടി പൂർവ്വപീഠാജാവ് അദ്ദേഹത്തിന്റെ
മാതൃഭാഷയിൽ സദാഗ്രഹം തോജാമയവുമായ ഒരു ചെറിയ കവിതയുണ്ടാക്കി പ്രതാപനു അ-
യച്ചുകൊടുത്തു. ആ പ്രസിദ്ധകവിതയുടെ ഒരു ഭാഷാപരിഭാഷ മേലെഴുതിയ പദ്യങ്ങൾ. ഇതിൽ
പരത്തലപാലയ അക്രമൻമാരെ കൂലത്തു മാസത്തേറും നാം തിരയുന്നതിൽ ഭിന്നിരുംപോയിൽ
ഒരു പന്ത കൂടിയിരുന്നു. ഇതിന്നു സാധാരണയായി 'നവരോജ്ഞ' എന്നാണ് പേർ പര-
യപ്പെടുന്നത്. ഈ പന്തയിൽ പക്ഷന്മാർ പ്രവേശനമുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഇതിൽ സാമന്തങ്ങൾ
വില്ലുന്നവരും വാങ്ങുന്നവരും കർമ്മശൃംഗം വരുന്നവരും സ്ത്രീകൾ ഉൾപ്പെടുന്നു. മാതൃക
ത്തിൽ ഒന്നിച്ചു അസംഖ്യം ഹിന്ദുവരായിരുന്നെങ്കിലും മുസ്ലീമന്മാരെയുമായിരുന്നെങ്കിലും ഈ പന്ത
ചക്രവർത്തിയുമായി സന്ധിയായ സകലസാമന്തരാജാക്കന്മാരും തങ്ങളുടെ കലശലിൽ ഈ
പന്തയെച്ചിരുന്നു. അക്രമൻ ഒരു സ്ത്രീയുടെ ഭവനം ധരിച്ചു ഈ പന്തയിൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചാറിക
ടണ്ണ് ഈ സുന്ദരീരത്നങ്ങളെ കണ്ടെന്നിരിക്കെ പതിവായിരുന്നു.

ആരാധനാസന്ധ്യവിഹിനയാമ-
ശ്രീരാജപുത്രവനിയിൽത്താനീം.
ധീരാഗ്രരാകാഭേപുത്രഭാഗ്യ-
സാരാഖ്യമാംവിത്തവിതകുലോ.
ആവിത്തകാക്കുന്നതിനായ് പ്രതാപ-
നാവില്ലെന്നായിവരാതെപക്ഷം
കേൾവിപ്പെടാക്കുന്നിടപുത്രധർമ്മം
ജീവിതമെന്നായ് കരുതുന്നതെന്തും.
കുറവില്ലാത്ത കേശവൻനായർ.

1. പുറംഭരണം, 2. വിന്യാസം,
3. ഓരോമുഖം. ഇതിൽ ആദ്യത്തേതിൽ കർണ്ണൻ കടപ്പ മുതലായ സ്ഥലങ്ങളും, രണ്ടാമത്തേതിൽ ഖണ്ടിതകളും ഉൾപ്പെടും. വിന്യാസഭേദങ്ങളിൽ കാണുന്നതും തെക്കു ആഫ്രിക്കയിലെ ചിലയിടങ്ങളിൽ കാണുന്നതും ആയ വൈകുണ്ഠകരം മൂന്നാണെന്നു 'ഗ്രീസ്മാർക്ക്' എന്ന വിദഗ്ദ്ധൻ പറയുന്നു. ഇങ്ങിനെ സംഭവിക്കുവാൻ വഴിയുണ്ടു. പണ്ടൊരുകാലത്ത് ഇന്ത്യ, ആഫ്രിക്കയിലെ ചില ഭാഗങ്ങൾ, തെക്കു അമേരിക്ക, ആസ്ത്രേലിയ എന്നീ രാജ്യങ്ങൾ ഒന്നായിച്ചു് നട്ടവിൽ വെള്ളിച്ചാതെ 'ഗോണാപനവർകൾ' എന്ന

പേരോട കിടന്നിരുന്നു. പിന്നീടാണ് അത്ത് ലാററിക്ക് സമുദ്രാ നടുവിൽ വന്ന് ഈ വൻകരയെ വേർതിരിച്ചത്. അതു കൊണ്ടു ഗ്രിസ്മാക്കിന്റെ അഭിപ്രായം സംഭവിക്കാൻ പാടില്ലാത്തതല്ല.

വൈരത്തിന്റെ ഉൽപത്തി കല്ലരിയിൽനിന്നാണത്രെ. മണ്ണിന്റെ അടിയിൽ താണുകിടക്കുന്ന കല്ലരിക്ക് അമച്ഛതയുണ്ടാകുന്നു അതിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന ഒരു തരം സത്താണത്രെ വൈരം. 'ക്രോപ് ടൺ ന്യൂബോറഡ്' എന്നാൽ അടിയിൽ കല്ലരി ചൂട്ടവിടിക്കുമ്പോൾ അതിൽനിന്നാണു വൈരം ഉണ്ടാവുന്നതെന്നു പറയുന്നു. ഇന്ത്യയിലാകട്ടെ കല്ലരിയുള്ള ഭിക്ഷകളിൽ വൈരവും; വൈരമുള്ള സ്ഥലങ്ങളിൽ കല്ലരിയും നിയമേന കണ്ടുവരുന്നു. 'ബണ്ടിക്ട്' എന്ന ഭിക്ഷിക്ക് കല്ലരിയില്ലെങ്കിലും വൈരം കാണുന്നുണ്ട്.

കടപ്പു കർണ്ണാട്, ബല്ലാരി എന്നീ സ്ഥലങ്ങളിൽ അതി പ്രാചീനകാലത്തുതന്നെ വൈരരവനികൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. ഫെർദിനാണ്ടിൽ കൊല്ലൂർ, വസ്തുപ്പള്ളി, അട്കർഗഞ്ച് എന്നിവിടങ്ങളിലും വൈരരവനികൾ സുലഭമായിരുന്നു. ഗോൽക്കണ്ട വൈരക്കല്ലുകൾ പ്രസിദ്ധമായിത്തീർന്നു വൈരം വിളയുന്നതുകൊണ്ടല്ല; വൈരക്കച്ചവടംകൊണ്ടാണു. എന്നാൽ ഗോൽക്കണ്ടയിൽ ദിവസേന കൊണ്ടുവന്നിരുന്ന വൈരക്കല്ലുകൾ എന്തെല്ലാം വരികളിൽനിന്നു കിട്ടിയിരുന്ന പരാണെന്നറിയില്ല. പണ്ടുകാലങ്ങളിൽ ഏറാറുവധികം പ്രസിദ്ധി നേടിയിരുന്ന കൊല്ലൂർ വരികളായിരുന്നു. പാണ്ടാരിക്ക് കൊല്ലൂരിൽ

ഒരു കൃഷിക്കാരൻ പയർക്കത്തിയിടുവാനായി നിലംകിളിച്ചു മറിച്ചപ്പോൾ ഒരു വിശേഷപ്പെട്ട കൂത്ത കല്ലു കണ്ടെത്തി. അതു 25 കാരുട് (Carut) തൂക്കമുണ്ടായിരുന്നു. അവൻ ആ കല്ലിന്റെ തത്തപം മനസ്സിലാക്കാത്തായാൽ ഗോൽക്കണ്ടയ്ക്കു കൊണ്ടുപോയി നോക്കിച്ചപ്പോൾ ആ കൂത്ത കല്ലു ഒരൊന്നാകുന്നു വൈരക്കല്ലായിരുന്നു. ഈ സംഭവത്തിനുശേഷം കൊല്ലൂരിന്റെ പേർ ഉയർന്നു. ഈ സംഭവം കഴിഞ്ഞു ഒരു മറ്റൊരു കൊല്ലത്തിനു ശേഷമാണ് 'ടൈവർ റി'യർ' എന്നാൽ ഇന്ത്യയിൽ വന്നത്. അയാൾ കൊല്ലൂരിലെ വൈരവനി പരിശോധിച്ചപ്പോൾ അവിടെ അറുപതിനായിരം (6000) ആളുകൾ പണിചെയ്തിരുന്നുവത്രെ!

കൊല്ലൂർ വനിയിൽനിന്നു കിട്ടിയ വൈരക്കല്ലുകളിൽവെച്ചു ഏറാവും വലുപ്പമുള്ളതും പ്രാധാന്യമേറിയതും ചരിത്രപ്രസിദ്ധമായ കല്ലു 'മീർജു' എന്നാൽ അറംഗസിനിന്നു കാഴ്ചവെച്ച ഒരു കല്ലായിരുന്നു. ഇതു 700 കാരുട് തൂക്കമുണ്ട്. ഇതാണു പ്രസിദ്ധമായ 'കോഹിനൂർ' രത്നമെന്നു 'ബാർ' എന്ന മഹാൻ പറയുന്നു. നമ്മുടെ ചക്രവർത്തിയുടേയും ചക്രവർത്തിനിയുടെയും കിരീടത്തിൽ കയറി ശോഭിക്കുവാൻ തക്ക സൗഭാഗ്യം സിദ്ധിച്ച സാക്ഷാൽ കോഹിനൂർ രത്നം 5000 വർഷങ്ങൾക്കു മുമ്പു അറംഗരാജ്യം ലാണിരുന്ന ആളും മഹാഭാരതപ്രസിദ്ധനും ആയ കർണ്ണന്റെയും പിന്നീട്, ക്രിസ്തുവ്വാരംഭത്തിന്നു 56 കൊല്ലം മുമ്പു ഉജ്ജയ്നിയിൽ വാണിരുന്ന വിക്രമാദിത്യന്റെയും അധീനത്തിലിരുന്നതാണെന്നു ഭരതേരിയ്യമുണ്ടു. ഇതു വിശ്വസിക്കത്തക്കതെളിവുകൾ കിട്ടിയിട്ടില്ല.

പുരാതനകാലത്തു പുന എന്ന പ്രദേശവും അതിന്നുചുറ്റുമുള്ള ബണ്ടിൽക്കുണ്ടും മനുഷ്യാഗതാഗതത്തിന്നു തീരെ നിവൃത്തിയില്ലാതെ വന്യമൃഗങ്ങൾ മാത്രം സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന ഒരു മഹാരണ്യമായിരുന്നപ്പോൾ അവിടങ്ങളിൽ വൈരക്കുല്ലകൾ സാധാരണ ചെങ്കല്ല്പോലെ നില്പാൻ അനവധി കിടന്നിരുന്നു. അവിടങ്ങളിൽ താമസിച്ചിരുന്ന ഗൊണ്ടിസ്സ് (Gonds) എന്നൊരുതരം കാടന്മാർല്ലാതെ ആ പ്രദേശങ്ങളിൽ മാറാതെ പോയിരുന്നില്ല. ഈ കാടുകളിൽ കണക്കില്ലാതെ കിടന്നിരുന്ന അനേകവും വെള്ളക്കുല്ലകൾ ചെത്തി വെട്ടു വരത്തിയാൽ ഏതുയോ വില്പിപ്പിച്ച വൈരമാവുമെന്നു അർത്ഥമെന്നു കരുതിയിരുന്നില്ല. ഇക്കാലത്തു് ആ ദിക്കിൽകൂട സഞ്ചരിപ്പാൻ സംഗതി വന്ന പ്രാണാദ് എന്ന പേരായ ഒരു മൂഢരാജാവിയാവാരിയാണ് ആദ്യമായി ഇവ വൈരക്കുല്ലകളാണെന്നറിഞ്ഞത്. ഈ രസികൻ ഇതിന്നുശേഷം ഇടയ്ക്കിടക്കു ഒരു വൈരാഗിയുടെ വേഷം കെട്ടി കയ്യിൽ ഒരു പൊള്ള മുളിപ്പിച്ചുകൊണ്ടിട്ടു പ്രദേശത്തു പോയി ആ വടിയൻ വൈരക്കുല്ലകൾ നിറച്ചുകൊണ്ടു വരിക പതിവായി. ഇപ്രകാരം കുറേക്കാലം കള്ളക്കച്ചവടം ചെയ്തു വലിയ ഒരു ധനികനായ ശേഷം ശാശ്വതമായ ഒരു വേർ തനിക്കു ലഭിക്കണമെന്നുവെച്ച് ആയാൾ ഒരു വിദ്യ പ്രയോഗിച്ചു. ഒരു സന്യാസിയേയും ധരിച്ചുകയ്യിൽ കുറെ വൈരക്കുല്ലം കൂടെയെടുത്തു പുന രാജാവിനെ സന്ദർശിപ്പാൻ പോയി. തന്റെ കാരാ സുത്രങ്ങളാലും മറ്റും രാജാവിന്നും പൂജകൾക്കും ഇതാളിൽ വലിയ വിശ്വാസം തോന്നി. ഒടുവിൽ അവർ ഏല്പാൻ ഇദ്ദേഹത്തെ ഒരു യതിശപഥനായി പൂജിച്ചു വന്നു. കാച്ചുകാലം ഇപ്രകാരം രാജധാനിയിൽ സുഖമായി താമസിച്ചിരുന്നു ശേഷം തനിക്കു രാജാവിനോടു്

നാട്ടുകാരോടുമുള്ള നിവ്യാജസ്നേഹത്തെയും തൃപ്തിയേയും പ്രശ്നിച്ചിപ്പോനായി താൻ അവർക്കു ഒരു വരം കൊടുപ്പാൻ ഭാവമുണ്ടെന്നു രാജാവിനെ ഉണർത്തിച്ചു. വലിയ ഒരു ഡർബാർ കൂടുകയും, അവിടെവെച്ചു പ്രാണാദ് തന്റെ ധ്യാനശക്തികൊണ്ടു പുനാവനത്തിലെ ചെങ്കൽ മുഴുവനും വൈരമായിട്ടുണ്ടെന്നും മേലാൽ അവ രാജസുപത്താണെന്നും പറയും ചെയ്തു താൻ സൂക്ഷിച്ചിരുന്ന വൈരം കുറെ അവിടെ വെച്ചു തന്നെ രാജാവിന്നു സമ്മാനമായി കൊടുത്തു. അന്നുമുതൽ പ്രാണാദ് വലിയ മുനിവരനായി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ മരണശേഷം ഭാർമ്മക്കുരയി ഒരു അമ്പലം പണിയിച്ചു. അതിൽ ഇന്നും അദ്ദേഹത്തെ പൂജിക്കുകയും ചെയ്തുവരുന്നു. ഇതാണ് പുനയിലെ പ്രാണാദ് ക്ഷേത്രം. ഈ വരത്തിന്നു ശേഷം പുനയിലെ മുതലപ്പട്ടിൽ മൂക്കാൽഭാഗവും വൈരവ്യാപാരത്തിൽ നിന്നാണ്. അർക്കബന്ദ കാലത്തു വഷംപ്രതി ഈ വ്യാപാരത്തിൽ നിന്നു ൪ ലക്ഷം ക. ആദായമുണ്ടായിരുന്നുവത്രെ. 1750ൽ ഫ്രെഞ്ച് രാജാവിന്റെ വാഴ്ചകാലത്തു 4 ലക്ഷം ക. ലഭിച്ചുണ്ടായി. എങ്കിലും പുനയിൽ നിന്നു വലുപ്പത്തിലുള്ള വൈരങ്ങൾ കിട്ടിയതായി അറിവില്ല. പുനമഹാരാജാവിന്റെ പക്കൽ പല ജാതിയിലും വലുപ്പത്തിലും ഉള്ള അനേകം വൈരങ്ങൾ ഇപ്പോഴുമുണ്ട്.

മദിരാശി സംസ്ഥാനത്തിലേയും ഹൈദരാബാദിലേയും ചന്ദികര ഇപ്പോൾ പണിയുന്നില്ലെങ്കിലും ഒരുകാലത്തു അവ വിശുതമായിട്ടുള്ളവയായിരുന്നുവെന്നതിന്നു സംശയമില്ല. ഇപ്പോഴും അവ തിരഞ്ഞെടുത്തുപോയി എന്നു പറഞ്ഞുകൂട. അവയുടെ ആധുനികാവസ്ഥയെപ്പറ്റി വേണ്ട മാതിരി പരിശോധന ഇനിയും ചെയ്തിട്ടില്ല.

കുമാരസ്സ്.

പ്രത്യക്ഷപരിണാമം.*

II

പരിഷ്കാരം എന്നാൽ പരിണാമം എന്ന അർത്ഥത്തിൽ ബാഹ്യപരിഷ്കാരം നേറ്റുറ്റിരുള്ള നമ്മുടെ ചില പ്രത്യക്ഷാവസ്ഥകളെ കഴിഞ്ഞ ലക്ഷത്തിൽ വിശദമാക്കിയല്ലോ. പുരുഷന്മാരെ എന്നപോലെ സ്ത്രീകളെയും ഈ പരിണാമം ബാധിക്കാതിരുന്നിട്ടില്ല. ബാഹ്യമായി സ്ഥൂലശരീരത്തെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളം സൗന്ദര്യരൂപമേകൊണ്ടെ അല്ലെങ്കിൽ മറ്റു ചില ചിത്തവൃത്തികളുടെ ചാപലം കൊണ്ടോ വലുതായ മാറ്റങ്ങൾ ഉണ്ടായിട്ടുണ്ടു്. അത്യാവശ്യവും, ആവശ്യവും കഴിഞ്ഞു് അപംബരത്തിൽ എത്തിച്ചേർന്നിട്ടുള്ള പരിഷ്കാരം നമ്മുടെ ധനസ്ഥിതിക്കു് എത്രത്തോളം അനുകൂലിച്ചതാണെന്നു ധനശാസ്ത്രപാരംഗതന്മാരായ വിദഗ്ദ്ധന്മാർ തീർച്ചപ്പെടുത്തിക്കൊള്ളട്ടെ. നമ്മുടെ രാജ്യത്തുള്ള ശീതോഷ്ണസ്ഥിതിക്കനുസരിച്ചുള്ള വസ്ത്രാലംബരങ്ങൾ എതാണെന്നു ഇപ്പറഞ്ഞ പരിഷ്കാരസൂത്രന്റെ ഉദാഹരണമായും ശേഷവും ജീവിച്ചിരിക്കുന്നവരുടെ അനുഭവംകൊണ്ടു് ദൃഷ്ടാന്തപ്പെടുത്തിട്ടുണ്ടാവുന്നു. ഈ നഗ്നതയിൽ വടക്കെ ഇന്ത്യയിൽ ഇതിനീടെ നടന്ന ഒരു സംഭവം പ്രത്യേകം പ്രസ്താവശ്യാഗ്രഹം.

ശ്രീമദ്വെദ ശ്രീമൻ ഗാന്ധി ഒരു നാരിസ്സരാണ്. ഇദ്ദേഹം യൂറോപ്യരായുള്ളിലും യൂറോപ്യന്മാരുടെ ഇടയിലും ദേശാഭിമാനം സമീപിച്ചുള്ള വസ്ത്രാലംബരങ്ങൾ ധരിച്ച അധികം കാലം കഴിച്ചുകൂട്ടിയ ഒരാളാണ്. നാലഞ്ചുകൊല്ലമായി

ഇന്ത്യയിലാണു ഇദ്ദേഹം വാർത്തവരുന്നത് ഇന്ത്യയിൽ വന്ന മുതൽ ഇന്ത്യക്കാരെ മുണ്ടും രണ്ടാം മുണ്ടും മാത്രമാണ് ഇദ്ദേഹം ധരിച്ചിരുന്നത്. ഗാന്ധിയുടെ ഈ സമ്പ്രദായത്തെപ്പറ്റി പരിഹസിച്ചുകൊണ്ടു് ഒരു സാബ്ബിപ്പുഴയിൽനിന്നു ഗാന്ധി കൊടുത്ത മറുപടി യഥാർത്ഥമാരതിയരായ നാം മനസ്സിലാക്കുവാൻ പാടിയിരിക്കുന്നു. ഇംഗ്ലാണ്ടിൽ മുഖകടമാറിയിട്ടുള്ള ഒരു തെരുവുള്ള മദ്യഷാപ്പിൽ വെച്ചു മദ്യം വാങ്ങി വായിൽ ഒഴിച്ചു കൊടുക്കുന്ന മാതാക്കന്മാരെ ധാരാളം സാന്നിദ്ധ്യം. ഒരു സ്ത്രീ മദ്യഷാപ്പിൽ



* Illustrated by Mr P. J. Cherian.

പോകയോ? നമ്മുടെ കഥയെന്താണ! അവിടെ എല്ലാ കാലവും തണുപ്പാണ്. ശരീരത്തിന്നു മുട്ടുകൊടുക്കുന്ന കവണ്ണമുള്ള ശക്തിയുള്ള മദ്യവും, അവർ ആവശ്യമാണത്രെ. പോരെങ്കിൽ ഗുരുതമുള്ള മത്സ്യമാംസാദിഭക്ഷണസാധനങ്ങൾ ഉപയോഗിക്കുന്നവരായതുകൊണ്ടു ദൈനംദിനം കൊടുക്കുന്ന മദ്യം അത്യാതാപേക്ഷിതവുമാണുപോൽ. ഇതിന്നുപുറമെ ഉള്ളിൽ മുട്ടുപിടിക്കുവാൻ പുകവലിയും അത്യാവശ്യമാണ്. മുട്ടുള്ള പ്ലാനൽകൊണ്ടു ഞാക്കിയ കപ്പായങ്ങൾ ഭാനിനമീതെ കനായി അനവധി വേണംതാനും. നവശിഖാന്തം എപ്പോഴും മൂടിയിരിക്കുകയും വേണം. ഇപ്രകാരമുള്ള ഒരു രാജ്യത്തു വളരുന്നവരെപ്പോലെ ഉണ്ണുമേഖലയിൽ വസിക്കുന്ന ഇന്ത്യക്കാർ തുടങ്ങിയാൽ എന്താണുകഥ! ഇവിടങ്ങളിൽ ഉണ്ണുകയെന്നു ഉടത്ത മുണ്ടും കൂടെ അഴിച്ചിട്ടു നില്ക്കുന്ന കിടന്നുകൂുന്നവർ എത്രയുണ്ട്! ഇതിനെയാണെങ്കിൽ ഇന്ത്യയിൽ റിവസിക്കുന്ന യൂറോപ്യന്മാർ എത്രയെങ്കണ്ടു അവരുടെ വസ്ത്രാധാരങ്ങളിൽ മാറാം വരുത്തുന്നില്ല? എന്നാണെങ്കിൽ അതിന്നു കല്പത്തയിൽനിന്നു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന അമൃതദ്രവാർ പശ്ചിമതടയ ഒരു സമാധാനം കണ്ടുപിടിച്ചിരിക്കുന്നു. അതായത് തങ്ങളുടെ ദേഹം ഇന്ത്യക്കാർ കണ്ടാൽ ഇരുപതുവൃത്തിൽ യൂറോപ്യന്മാരും ഇന്ത്യക്കാരും ഒരു പോലെയുള്ള അവയവങ്ങളോടു കൂടിയവരാണെന്നു ഇന്ത്യക്കാർ ധരിച്ചുവെങ്കിലോ എന്നു ചി ചാർക്കൊണ്ടു ധാരമാണത്രെ യൂറോപ്യന്മാർ ഇന്ത്യയിൽ വന്നു മുട്ടുസാരിച്ചും ഇത്രയൊക്കെ ഭാരങ്ങൾ ശരീരത്തിൽ വെച്ചിട്ടുകൊണ്ടു നടക്കുന്നത്. പോരുകിൽ ഈ ഉണ്ണുമേഖലയിൽ വന്നു താമസിക്കണമെന്നു കാണെത്താൽ യൂറോപ്യന്മാർ ശമ്പളം കൂടുതൽ കിട്ടുന്നുണ്ട്. കൊ

ല്ലത്തിൽ അത്രയ്ക്കു കാലം ഉടുക്കുമെന്ന് മുതലായ മലകളിൽ തണുപ്പുള്ള റിക്കിൽ വെന്ന് ചാർച്ചാൻ സസ്തനാർ പ്രത്യേകം അലവൻസും ഉണ്ട്. 'കുട്ടികളുടെ പനിച്ചാൽ കന്നുകൂട്ടി കിട്ടുമെന്നാകിലെ മോഹം ജനിക്കാവു' എന്നു പറഞ്ഞപ്രകാരം ഇന്ത്യക്കാർ യൂറോപ്യന്മാരെ കണ്ടു മോശിച്ചിട്ടു ഫലമില്ല.

നാശ്യപരിഷ്കാരം അങ്ങിനെയിരിക്കട്ടെ. ആന്തരമായ വല്ല പരിഷ്കാരവും ഈ പരിണാമത്തിൽ നമുക്കുണ്ടായിട്ടുണ്ടോ എന്നു നോക്കുകയാണു. സ്ത്രീപും എന്ന സ്വഭാവത്തിൽ ലജ്ജയ്ക്കു തന്ത്രമായ ഒരു സ്ഥാനം കൊടുക്കാനു താല്പര്യം. ഒരു സ്ത്രീക്കു ലജ്ജയില്ലെങ്കിൽ മറ്റൊരു സെന്ററു മുണ്ടായിട്ടും ഫലമില്ലെന്നാണു യോഗ്യനായ ചിലരുടെ അഭിപ്രായം. നമ്മുടെ പരിണാമത്തോടനു കൂടെ ഫലം സ്ത്രീകളിൽ ലജ്ജയെന്നു ചിന്തയ്ക്കത്തി നശിപ്പിച്ചുവരു



നതാണ്. യജമാനനെയും കൈയ്ക്കും സ്പ്രി
പുഷ്പങ്ങൾ നിറഞ്ഞിരിക്കുന്ന ഒരു സെസ്സി
ൽ നേർമതായി പ്രവേശിക്കുന്നതു വിവാ
ഹാവസരത്തിലാണ്. അഗ്നിപരീക്ഷയായി
മധ്യപരമാർക്കട ബന്ധുക്കളുടെ മദ്ധ്യ
ത്തിൽവെച്ചു ലജ്ജയാൽ രണ്ടാമുണ്ടുകൊ
ണ്ടു മുഖത്തുള്ള സ്നേഹത്തെ മാച്ചു ശാസ്ത്രോ
ക്തപ്രകാരമുള്ള കർമ്മങ്ങൾ ചെയ്യുന്ന വധു

ങ്ങളെ മാത്രമല്ല മനോവികാരങ്ങളേയും
ബാധിക്കുന്നുണ്ടെന്നു ഈ വക ദാമ്പത്യജീ
വിതത്തിലുള്ള സംഭവങ്ങൾ തന്നെ ദൃഷ്ടാ
നുമായി വളരെ കാണിപ്പുന്നുണ്ടാകാം.

എം. ആർ. കെ. സി.



യും നാടകരംഗത്തിൽ പ്രവേശിക്കുവാൻ
വെ നിർല്ലജ്ജാമായി പുരുഷന്മാരുടെ സദ
സ്സിൽ പ്രവേശിച്ചു വരുന്ന 'ഷേക്സ്പിയർമാ
ണ്' 'പെറ്റ്' മോതിരം മാറി സദ്യന്മാരു
ടെ മഹത്വമായ നമസ്സെ 'എനിക്കത്ര ചെ
മ്മായെന്നുചിട്ട. എന്നു ഇതിൽ ഇത്ര
യുള്ളത്. ഭത്താവിന്റെ കയ്യിലിട്ടിച്ച്
നാളെ തെരുവീഥിയിൽ കൂടെ ലാത്താൻ
പോകുന്ന എന്തിനെന്നു ഇന്നു പ്രത്യേക
മായ ഒരു വികാരത്തിന്റെ ആവശ്യം
എന്നു നടിക്കുന്ന സ്ത്രീയും തമ്മിൽ എന്നാ
ണു പ്രശ്നം. പരിണാമം ആധുനിക



ലഭ്യമാണെന്നതിനെ തെരുവീഥിയിൽ
കൂടി രാത്രിസമയം തുടരാവുന്നതുകൊണ്ട്
ഉടപ്പുധരിച്ചു നടക്കുന്ന ഒരു ഇന്ത്യക്കാര
ന്റെ ചേഷ്ടമാണു ഈ കാണുന്നത്. കറു
ത്ത മനുഷ്യന്മാരെ പരിചരിക്കുവാൻ
പട്ടണത്തിലു ഒരു മാസിക പ്രസിദ്ധപ്പെ
ടുത്തിയ ചിത്രമാണ് ഇത്.

അഭ്യർത്ഥനയുടെ വായനശാല

൧. ലോകമൊഴുത്തും, രണ്ടാംഭാഗം:— (കുന്നത്തു ജനാർദ്ദനമേനോൻ എഴുതിയത്; ഭാരതീയം പ്രസ്സ്, കൊച്ചി; വില ൧൦.)

ഈ പുസ്തകത്തിന്റെ കണക്കാക്കൽ അതേ അർത്ഥം നിരൂപണം ചെയ്തിട്ടുള്ളതുകൊണ്ടു ഇതിന്റെ സ്വരൂപത്തെപ്പറ്റി അധികം വിസ്തരിക്കേണ്ട ആവശ്യമില്ല. സൈന്യനിർമ്മാണം, സൈന്യവിഭാഗം, യുദ്ധക്രമം, യുദ്ധരത്നം മുതലായവയുടെ വിവരണമാണ് ഈ രണ്ടാംഭാഗത്തിലെ വിഷയം. ഇതിന്റെ കണക്കാക്കലിൽ പുതിയ ആശയങ്ങളില്ലെന്നു അർത്ഥം പറഞ്ഞു ഗ്രന്ഥകർത്താവു സമ്മതിച്ചിരിക്കുന്നു; പക്ഷെ പുതിയ ആശയങ്ങൾ വേണ്ടതാണ് അദ്ദേഹത്തിന്റെ പക്ഷം. അതിനെപ്പറ്റി 'ഭിന്നഭവിമി ലോകം' എന്ന പേരായുള്ള. അർത്ഥശാസ്ത്രം മാത്രമുള്ള മലയാളികളെ സഹായിക്കാനാണ് ഗ്രന്ഥകർത്താവ് ഈ ഗ്രന്ഥം എഴുതിട്ടുള്ളതെന്നു കാണുന്നു. അതിന്നു മുമ്പായി കത്തുകയുടെ തന്നെ ഇതിലെ ഭാഷ അനേകഭാഗങ്ങളിൽ ലളിതമായിക്കാണുണ്ടുണ്ടു. ഹിന്ദു തത്വശാസ്ത്രത്തിലുള്ള ചില പദങ്ങളും പ്രയോഗങ്ങളും ഒഴുക്കും ചില വലിയ സംസ്കൃതവാക്കുകളും ഇതിൽ കൂടാതെ കഴിക്കാമെന്നു കാണുന്നു. അതിനാൽ എന്നർത്ഥത്തിൽ 'എന്നതിനാൽ' എന്നുള്ള പ്രയോഗം ഇതിൽ അനവധിയുണ്ട്, ഇത് ഭാരത വാക്യങ്ങളിൽ ചേർക്കുവാൻ വളരെ അഭേദമായിട്ടാണ് കാണുന്നത്. ഉ

ദാഹരണം വേണ്ടവർ ഇതിലെ ഏകദേശം മറിച്ചു നോക്കിയൽ പല ഏകകളിലും കാണാം. ആ കല്പാടെ ഭാഷയ്ക്ക് ഒരു പ്രസാദം പോര; തത്ത്വമയുടെ മഹായാണ് തോന്നുന്നത്. അതു കൂടിത്തൊറ്റകളാണെങ്കിൽ വരികൾക്കു കാണുന്നുണ്ട്. വളരെ വേഗം എഴുതി രണ്ടാമതൊരിക്കൽ വായിക്കാതെ പ്രസ്സിലെക്കയച്ചതുകൊണ്ടാണ് ഇങ്ങനെ വന്നതെന്നു ഒരു സമാധാനം പറഞ്ഞു കാണുന്നു. പക്ഷെ ഇത്രയൊക്കെ ശ്രദ്ധിച്ചുവാൻ നിർബന്ധിച്ചതാണെന്നു റിസ്പോണ്ട്. ഈ പുസ്തകത്തിൽ ചില പദങ്ങൾ ചേർക്കുവാനായി കറാജേറോ താമസിച്ചുവെങ്കിലും ഒടുവിൽ അതിന്നു സാധിക്കാതെ പോയെന്നു കാണുന്നതിൽ ധ്വസിക്കുന്നു. എന്നാൽ സാധിക്കാതെ പോയ ആ കാര്യത്തിനായി താമസിച്ചിരുന്ന സമയത്തെ പ്രസ്സിലേക്കയക്കുന്ന വിഷയങ്ങൾ കണ്ടുകിട്ടി വായിച്ചു ശരിപ്പെടുത്തുവാനും പൂർവ്വകാല പരിശോധിക്കുവാനുമായി ഗ്രന്ഥകർത്താവ് വിനിയോഗിച്ചിരുന്നുവെങ്കിൽ വളരെ ഉചിതമായിരുന്നേനെ. ഇല്ലാത്തതുണ്ടാക്കുവാനല്ല ഉള്ളതെന്നാക്കുവാനാണ് കണക്കാക്കിയ ശ്രമിക്കേണ്ടത്. എന്തായാലും ജനാർദ്ദനമേനോനവർകളുടെ ഉദ്യമത്തെ അർത്ഥം അഭിനന്ദിക്കുന്നു.

ശേഷം പുസ്തകങ്ങളുടെ അഭിപ്രായങ്ങൾ വഴിയെ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതാണ്.

ശബ്ദാലങ്കാരം.

<p>അക്ഷരയമകം. അക്ഷരയമകത്തെയും ആദിമദ്ധ്യാന്തങ്ങളിൽ ഉദാഹരിയ്ക്കുന്നു.</p>	<p>എല്ലാത്തിങ്കും മഹാമായ- യല്ലോ ശരണമെന്നുമേ. * 39</p>
<p>പാപാഗ്നിയിൽപ്പെട്ടുകൂടും വേവേണ്ടുന്നിലയായിമേ മാമാശു കാക്കുവാനുള്ളോ- രാണീശപരിയെന്നിയേ. 34</p>	<p>ഈ ശ്ലോകം കാരോ പാദങ്ങളിലവി- ട്ടിട്ടുള്ള അന്യപദയമകത്തിങ്കൽ ഉദാഹ- രിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും അത്യാപേക്ഷ കൂടാതെ അക്ഷരയമകപദ്യത്തിലേയ്ക്കും പ്രവേശിയ്ക്കു- ന്നതാകുന്നു.</p>
<p>എന്തിനോനോക്കുഴങ്ങുന്ന- തില്ലയോയോഗവിദ്യകൾ മാനസേവേവ ചയ്ക്കോത്താൽ ക്കോണാമാമായനർപദം. 35</p> <p>സൂത്രതന്മേടന്നോമേൽമേൽ- സ്സുഖത്തിന്നെന്നതാനിനി മടിവിടുന്നുമോരോരോ ശ്രമമത്രേതരമേ. 36</p>	<p>പത്മബന്ധം. (അല്ലെങ്കിൽ ശോഭൂതിക.) പതിനാറിതളംപത്മ- മതിൻമുളനടുക്കളിൽ പതിപ്പുപത്മബന്ധത്തെ- യിതിശ്ശോഭൂതികയ്ക്കുമാം. 40</p> <p>ഗൗരീയാരിൽച്ചിരിപ്പോരി- ച്ചിരിചാരിയൊരിത്തിരി താരിൽനാരിയ്ക്കരിയൊരി- സൈലീചാരിലിരിപ്പരി. * 41</p>
<p>പലതരമക്ഷരയമക- ത്തിലെനിലഭേദങ്ങൾവിവിധബന്ധങ്ങൾ വണ്ഡംവരച്ചുവേണ്ടും- വണ്ണവണ്ണന്ത്രസിദ്ധിലിഖയശ്ചകാം. 37</p> <p>ശോഭൂതികാബന്ധം. വരിമണ്ടായ്വണ്ഡമിട്ടു ശരിയ്ക്കഴിയിവയ്ക്കുകിൽ മാറിമാറിച്ചൊല്ലിവരാം പാരിൽശ്ശോഭൂതികാകൃതം. 38</p> <p>എല്ലാവർക്കും മഹാമായ- മല്ലോമാരണമെന്നുമേ</p>	<p>കുറുകോണാചക്രബന്ധം. ചേർപ്പുവർക്കോണചക്രത്തി- ന്നേല്പുതൊട്ടാഴികോണകേ മേറ്റുപ്പാടി ലേച്ചാരി ത്തിപ്പുമരോത്രികോണവും. 42</p> <p>മേന്മേൽനമിയ്ക്കുവൻമോഹം വേണ്ടുവീഴ്ത്താനഭീപമേ! മേന്മയ്ക്കൊന്നുവൻവിത്തേ! മേദേവിതുന്നനരകമേ. * 63</p>

പുഷ്പവന്ധം (അല്ലെങ്കിൽ മരംമര
മരതിരി ക്ഷമകോണചക്രം.)

വിട്ടുനന്നിപ്പുറപ്പുഷ്പത്തിൻ
നടുതൊട്ടിതറകളുണ്ടതിൽ
പെട്ടത്തിപ്പുറണമിതു
പെട്ടംഷരകോണചക്രകേ.

44

മഹാമായസമസ്തധർമ്മമുണ്ടുചുണ്ടുമ
മനസ്സുവമമന്ദനനിട്ടമനുജയമ്മ. * 45
രഥചക്രവന്ധം.

ആരോളമൊത്തഴിയെഴുംരഥചക്രവന്ധേ
നേരോട്ടവിട്ടഴികൾതോറുമുടൻനടത്തി
മാറാതെചുറ്റുമൊരുയായിൽവിട്ടിടേ.

(ണ്ണം

പേരായതിന്നഴിവഴിയൊഴിയാതെപേ-
(കാം. 46

താഴെ ഉദാഹരിയ്ക്കുന്ന രഥചക്രവ
ന്ധത്തിൽ 'കുഞ്ഞിക്കൂട്ടനെന്ന', 'രാമവർ
രാജ' എന്ന കവിനാമം അഴികളുടെ മൃ
ന്നം ആരും അർത്ഥമില്ലാത്തതാണു കാണി
ച്ചിരിയ്ക്കുന്നു.

നന്നാകവടിരാജമനകവിതാ-

നമ്മ്പ്പകിട്ടങ്ങുടി-

പ്രിപ്പേനെന്നയിരാജപുഡകമനി!

പ്രേമബോധിത്തീട്ടുടൻ

നിത്യനല്ലൊരുജാതമുള്ളകുഞ്ഞാ.

ഭാഗ്യകുടുംബകേ

മേന്മലാളിരസപ്പിറപ്പിധിമനം-

നന്ദിമുടൻനരകമേ. *

47

രഥവന്ധം.

രണ്ടുനാലാട്ടെപ്പിണ്ടു
മാറുനാൽരണ്ടുവന്ധമം
രഥവന്ധമേൽനടത്താം
പാദോലാഭംനടക്കിതിൽ.

48

മനോപുത്തിയൊതുക്കേണം
സ്നേഹാദികൾജയിയ്ക്കയാൽ
അതിൽമാത്രംഗുണംകിട്ടും
തോല്പിപ്പായേതുഭിക്കിലും. *

4

ഇതിൽ 'മഹാമായേതുണയ്ക്കണം'വ
ന്ന രഥചക്രവേദകൊണ്ടൊരു പാദം ക
ട്ടുന്നു.

സപ്തവന്ധം.

ചുറ്റിപ്പിന്നത്തുകാണുന്ന
കുറ്റൻസപ്തപ്പുറത്തിഹ
പടംമുതൽക്കുവാലോളം
നടത്താമക്ഷരങ്ങളേ.

5

നന്ത്യംപ്രേമവലതുറന്നുവന്നടയുടൽ.
പ്രാതിയാമദികന്യേ!
നിന്മേൽനന്ദാനിദാനമമതിഗതിയേ-

കുന്നകല്യാണരീതി

തേടുമാർകളമനനവകലകളെയി-

ബ്രഹ്മവന്ധകം

വയ്പ്രാണസ്ഥമമോടനടവിടവെനി
മട്ടുനിയായിസത്യം.

5

അർത്ഥം: നിജംമട്ടുനിയായി=സാദൃ
പ്യംകിട്ടി. പ്രാണസ്ഥമം പ്രാണായാമ
നാശയം.

മുക്താഹാരവന്ധം.

മുക്താഹാരത്തിലയ്യഞ്ചം-

യ്ക്കോതെണ്ണുപനിരണ്ടിലും

നടുക്കല്ലാമുണ്ടുവായ്

നടത്താമക്ഷരങ്ങളേ.

5

താനേതാനോനേകാധികസകലകലാ
രീതിജാതിയ്ക്കുതിങ്ങും (ത്രി
താനോത്താനോവിനോദപ്പടിവടിവെട
പ്പേരുപേരുന്നാരുത്തൻ

സ്ഥാനാന്തരനാമചേർത്തതിലതിയുതിമാ
നായിതായിന്നിയിപ്പോൾ
മാനിക്കുന്നിപ്പുനീതുംചിരമൊഴിയും
ദേവിക്കൈവിട്ടവിസ്ഥാൻ. *

53

സമൃദ്ധോദയസം.

ചതുരംഗക്കളിയിട്ടു
ചതുരംനാലുപാദയും
ചേർപ്പുനാൽമുനക്കൊന്നും
സമൃത്തോഭദ്രാസനേ. 54
മഹേശിയേയേശിമേമ
മേയിവായയവായിമേ
ശിവായമാമാത്മവാശി
യേയമാറാമായയേ. *

55

അർത്ഥം: 'മഹേശിയേ' 'മഹേശി' തന്നെ എന്നിട്ടുപാടി. ഞാൻ പരമാനായി എന്നു താൽപര്യം. 'മേമഹേയിവ' 'മേ! അയീ! മേമ! അല്ലയോ സ്വസ്തമേ! വാ വരൂ. 'അയവായിമേ' 'മേ അയവായി. ചിത്രമായി, ചിത്രവിടകയായി എന്നർത്ഥം. ഇവിടെ ചാ എന്നു ഹൃദയത്തിൽ പ്രയോഗിച്ചതാണ്. എന്നിനാണു ചിത്രവിടനതെന്നാൽ 'ശിവായമാ' 'മഹേശ്വരനാ' വേണ്ടിയാണ്. 'അയവായിമേ!' ധന സംബന്ധമായവാശി! അതിനുള്ളിൽ 'അയ' അയയ്ക്കുക. നശിച്ചുപോ എന്നുപ്രായം. 'മാറായയേ! അറായയേ! 'അറകല' എന്നുപോലെയുള്ള പ്രയോഗമാണിത്. നാശകാരിണിയായ മായേ! അജ്ഞാനമേ! മാ' മാറിപ്പോ. അജ്ഞാനം മാറിത്തുറന്നുകൊടുക്കുക സദിഷയത്തിൽ പ്രവൃത്തിയായ ചെയ്യത്തക്കവണ്ണം ഞാൻ മഹേശ്വരനായെപ്പോലെയെന്നു ഭാവം. സംസ്കൃതഭാഷയിൽ

കൂടി സുഗമാത്മമായി പ്രയോഗിപ്പാൻ കഴിയാതെയുള്ള ഈ വക ഭഗവദ്ഭാഷണം കൂടും 'മാറ' മലയാളഭാഷയിൽ പ്രയോഗിക്കുമ്പോൾ ക്ലിഷ്ടത വന്നുപോയാലും സമൃദ്ധയന്മാർ ക്ഷമിക്കുന്നതിനുള്ള വിശ്വാസമുണ്ടു.

ഏകാക്ഷരദ്വയകുമാരി
ശ്ലോകാവാദനഗോഷ്ടികൾ
സമസ്തമീച്ചൊന്നവസ്തം-
യമകത്തിന്റെഭേദമാം.
നന്നനന്നനന്നനന്നനന്ന-
നിന്നിനിന്നനന്നനിന്ന
നന്നനന്നിനി!നിന്നനി
നന്നനന്നിനന്നിനന്നിനി. 56

അർത്ഥം: നാം നന്നനന്ന് എന്നു നിന്നേന്ന് നിന്നതിന്നു പ്രവേശിച്ചവന്ന വിഷയസുഖാദികൾക്ക് എന്നർത്ഥം. ഇന്നിനിന്നന നിന്നന ധിക്കാരം നന്നന നന്നിയല്ല. നന്നനന്നിനി! നന്നനന്നിനി! വിഷയമായേ! നിൽനന്നി നിൽനന്നിനന്ന് എന്നു ഇന്ന് ഒന്നിന് ഏകദിന നിന്നവ് വിചാരം. ഈ ശ്ലോകത്തിൽ നിന്നേന്ന് എന്നു ലോകവ്യവഹാരരീതി പ്രയോഗിച്ചതാകുന്നു. നിന്നതിന് എന്നാണ് സ്വതേ ഉള്ള രൂപം. നിന്നന, നന്നി, നന്നനന്നിനി, നിന്നനി, ഇവകൾ നിന്നന, നന്നി, നന്നനന്നിനി, നിൽനന്നി, ഇവയുടെ തത്ത്വബോധമാകുന്നു.

പോപോപോപാവ!പെപ്പെപ്പേ-
യായായിയായായയേ
മാമാമാമാമാമാമാമാ-
ല്ലിലാലിലല്ലലല്ലലല്ലലല്ല. 57

അർത്ഥം: പോപോപോപാവ! പാവമേ! നി ഏകപോ. പെപ്പെപ്പായായ്

നിന്റെ കഥ മോശമായി എന്നതും. ആയി എന്നു കരുതുന്നതിൽ. അയയായ് നശിക്കുകയായി. അയേ! എന്നു സംബുദ്ധി. മാമാമോ എന്നോടു പറമോ, മാ ഇല്ല. മമ എന്നിട്ട് ഉമോമല്ലിലാലിൽ ഉമയുടെ മാമല്ലിലാലിൽ ഗൌരീചരിത്രസ്മരണത്തിൽ എന്നു ഭാവം. ഇതിൽ 'ലളയോരഭേദം' എന്ന ന്യായം സ്പീകരിച്ചു. ലോകസംഭാഷണപ്രകാരം ലിലാലിൽ എന്ന യകാരലോപവും മുന്തിലുള്ള ഇകാരത്തിന്നു ദിഗ്ലവും കൊടുക്കുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. അല്ലൽക്കുടലാലാ എല്ലാത്ത.

കാലകാലകലേകാലേ
കോലകാലാകിലേകക
കലികാലകലികാല
കലുകകകലുകക.

58

അതും: കോലകാലാകിൽ (നിരമേനിയുടെ പാദാരവിന്ദമാണെങ്കിൽ)

ഘോരമോഹംമോഹംമോഹം
ശിവേശിവയശേഷിവാം
പരാപരാപരാപരിൽ
സത്തതേസൽസ്തതേ!സ്തതി.
മന്നമങ്ങിങ്ങണഞ്ഞെങ്ങ-
മ്മങ്ങമ്മനമമേമമ
മഞ്ഞിങ്ങേഞ്ഞേനീഞ്ഞനി
മേഞ്ഞിങ്ങെങ്ങമന.ങ്ങമാ.

59

60

ഈ ശ്ലോകത്തിൽ അനുനാസികാക്ഷരങ്ങൾ മാത്രമേയുള്ളൂ.

വിവിധമേൽപ്പോട്ടുടൻ
തിവിയേകീട്ടോട്ടുമോതിടപട്ടം
കുരുപട്ടത്തിനകം.

ഹൊരൊണ്ണമിവണ്ണയമകവകഭേദം. 61

വേകവാനികശംഭോമ
കേണായാണതുമേയുനീ
വൻതമേയ്കത്തശോമേ
സേവാശാശയവാരുമേ
മേജവായശാവാസേ
രമേശാശുകമേയ്തവൻ
നീയുമേതുണയാണാകേ
മഹേശങ്കനിവാകവേ.

62

അതും: 'വേകവാനികശംഭോമ'വാൻ ഇക (ഇയ)ശം, വാനികശം പരലോകത്തിലും ഇഹലോകത്തിലും ശം സുഖമായ ഹോമ സ്വർണ്ണം വേക വെത്തു പോട്ടേ. ഞാൻ അതിനാവശ്യപ്പെട്ടനില്ല എന്നു ഭാവം. 'കേണായാണതുമേയുനീവന്തമേയ്ക്ക' കേണ ആ ആണ് നീ ദുഃഖിതനായി ആ ആണ് സാംസാരികപുരുഷൻ നീ വന്തമേയ്ക്ക കിട്ടിയ ശരീരത്തിന് അതു മേയ്ക്കമേഞ്ഞുകൊള്ള. സ്വർണ്ണാലങ്കാരമണ്ഡിതശരീരനായി നടന്നുകൊള്ള. പക്ഷേ അതു വെറുതയാണെന്നു കാണിക്കുന്നു. 'അതു' നിസ്സാരം. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ 'ശോമേ' നശിക്കുമല്ലോ. 'രസേവാശാശയവാരുമേ' അവ ആരുമേ രസേ ആശവാമാ. അപായാനും ആരും രസത്തിൽ അനശപരപരമാനന്ദത്തിൽ എന്നു സിദ്ധാന്തം. ആശ ആശയായിട്ട് ആശപ്പെട്ടിട്ട് എന്നു താല്പര്യം. വാരാ എടുക്കാറില്ല. ഈ ശ്ലോകത്തിൽ, ഇക, വന്ത, ശാമേ, ഈ വക പദങ്ങൾ പഴയ മലയാളവാക്കുകളാകുന്നു. ഇന്ദ്രി പരമാനന്ദവിഷയത്തിൽ ഉപകരിക്കുന്നതെന്നാണെന്നുള്ളതു പ്രതിലോമമായി ചൊല്ലുമ്പോൾ ഈപ്പട്ടംകൊണ്ടു തന്നെ വെളിപ്പെടുന്നതാണ്.

കൊടുങ്ങല്ലൂർ കഞ്ഞിപ്പട്ടൻ തമ്പുരാൻ

മംഗളോദയം

ഫാസ്റ്റ്

പുസ്തകം ൧൦ }

കു ക്കു ക്കു

} ലക്കം ൪

മംഗളം.

തന്ത്രിത്തനവലംകരിച്ചു, ഉദയമാലയെക്കെത്തിരിലേന്തി, ഹാ-
 ഹന്ത! ലജ്ജ, വരകോമളാനനവിലോകനോളായിവളുലമാന്
 പന്തടിയ്ക്കുമളവെന്നപോ, ലിളകുമീക്ഷണത്തൊട്ടു, വിവാഹസത്-
 സ്സന്തലിൽ നടുവിൽനിന്നിട്ടുനന്നുനാദിപ്പുണ്യലതികേ! തൊഴാം.

കെ. ഡബ്ബ്ലിയു. ഓഡവ മാരാർ.

കവികളും

ചിത്രനിർമ്മാണവും.

കവിയുടെ ഗുണങ്ങളിൽ മുഖ്യമായ
 ന്ന 'ചിത്രനിർമ്മാണശക്തി'യാണെന്നു്



ന്നും ഒരു വിഭാഗം പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുണ്ട്.

ഒരു പാരമ്പര്യ
 പണ്ഡിതൻ
 ഭിപ്രായപ്പെട്ടി
 ട്ടുണ്ട്. "കവി
 വാക്കുകൊണ്ടു
 ചിത്രമെഴുത
 ന്നു; ചിത്രകാ
 രൻ തുല്യക
 കൊണ്ടു കവിത
 യുണ്ടാക്കുന്നു"

കവിതയേയും ചിത്രമെഴുത്തിനേയും 'സു
 കമാരകലാവിദ്യ'കളുടെ കൂട്ടത്തിലാണു ക
 ണക്കാക്കിട്ടുള്ളതു്. അതുകൊണ്ടു കവി
 യുടെ ഗുണങ്ങളിലൊന്നു 'ചിത്രനിർമ്മാണ
 ശക്തി'യാണു്; ചിത്രകാരനു വേണ്ടുന്ന
 ധർമ്മങ്ങളിലൊന്നു 'കവിതാ നിർമ്മാണശ
 ക്തി'യു് ആകുമോ ആവോ.

ഇപ്പറഞ്ഞ കവിലക്ഷണത്തിന്നു പാ
 ശ്ചാത്യസമ്മതമായ നിവചനം എങ്ങി
 നെയൊന്നെന്നുള്ള ഭാഗം പാരമ്പര്യസാ
 മ്യരൂപണ്ഡിതന്മാരുടെ നിരൂപണത്തി
 നായി വിട്ടുകയാണു് ഞാൻ ചെയ്യുന്ന
 ത്. എന്നാൽ, ഈ ലക്ഷണത്തെ നമ്മു

ടെ സാമിത്വശാസ്ത്രത്തോടു തട്ടിച്ചു നോക്കുമ്പോൾ മനസ്സിലാകുന്ന സംഗതികളെ നെല്ലാമാണെന്നുള്ളതിനെക്കുറിച്ചു കുറച്ചു പ്രസ്താവിക്കുവാൻ വിചാരിക്കുന്നു. അതു അസ്ഥാനത്തിലായി വരികയില്ലെന്നു വിശ്വസിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

‘കവിയുടെ ഗുണങ്ങളിലൊന്നു ചിത്രനിർമ്മാണശക്തിയാണ്’ എന്നു പറഞ്ഞാൽ നമ്മുടെ ഭാഷയിൽ അത്ഭുതയോജനയ്ക്കു കര ഏകദേശമുണ്ടെങ്കിലും, കാര്യം കൊണ്ടു നോക്കുമ്പോൾ ഒരുവിധം യോജിക്കുന്നുണ്ട്. ഒരു ചിത്രകാരൻ ഒരു ഭാവം വരുത്തി ഒരു ചിത്രം എഴുതിയാൽ ആ ചിത്രത്തിൽ ആവാമിച്ചിട്ടുള്ള ഭാവം അതു കാണുന്നവരുടെ കണ്ണിനെ ആനന്ദിപ്പിച്ചുകൊണ്ട് അവരുടെ മനസ്സിൽ ചമൽക്കാരജനകമായ വിധത്തിൽ പതിഞ്ഞുകിടക്കുന്നതെങ്ങിനെയൊ അങ്ങിനെ, ഒരു കവി താൻ വഴ്ത്തിക്കുന്ന ആളിൽ വരുത്തിട്ടുള്ള ഭാവം വായനക്കാരന്റെ ഹൃദയദർപ്പണത്തിൽ ആർജ്ജവകരമായ വിധത്തിൽ പതിഞ്ഞുകിടക്കുന്നു. ഈ ഭാവാവബോധന വിഷയത്തിൽ ഒരു കവിയും ഒരു ചിത്രകാരനും ഒരുപോലെയാണ്.

കാളിദാസൻ, ഭവഭൂതി തുടങ്ങിയ സംസ്കൃതകവികളും ഏഴുത്തച്ഛൻ മുതലായ കേരളീയകവികളും തങ്ങളുടെ കാവ്യങ്ങളിൽ ഒരു ചിത്രകാരനെന്നു പകർത്തിയെടുക്കാവുന്ന വിധത്തിൽ മനോഹരങ്ങളും ഭാവവ്യഞ്ജനങ്ങളുമായ അനേകം വണ്ണനകൾ ചെയ്തിട്ടുണ്ട്; അല്ലെങ്കിൽ കാളിദാസാദികവികൾ തങ്ങളുടെ കാവ്യങ്ങളിൽ ഭംഗിയേറിയ അനേകം ചിത്രങ്ങൾ എഴുതിച്ചേർത്തിട്ടുണ്ട്. അവയിൽ ചില

തിന്റെ സൗന്ദര്യത്തെ നമുക്കൊന്നു പരിശോധിക്കുക:—

രഘുവംശത്തിൽ പശുപാലകനായി ചുമഞ്ഞ ദിലീപൻ തന്റെ പത്നിയെ പിടിപ്പാൻ വന്ന സിംഹത്തിന്റെ നേരെ ശരം തൊടുപ്പാൻ തുടങ്ങിയപ്പോൾ ബാഹുസ്സാഭം സംഭവിച്ച നിലയെ വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളതു നോക്കുക:

“ഏയ് ത്തിന്നൊരുങ്ങിപ്പോവണം, നവാംശുകക. പരത്തിലോറാവിശിവക്കടയികലായി സകത്തളാവിമുൽകടത്തുവലത്തുകയ്യ ചിത്രത്തിലാനിലകുറിച്ചുതുപോലെനിന്നു.”

‘ചിത്രത്തിലാനിലകുറിച്ചുതുപോലെനിന്നു’ എന്നു കവിതന്നെ എടുത്തു പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത് വിസ്തരിക്കേണ്ട ആവശ്യമില്ലല്ലോ.

രഘുവംശത്തിൽ സ്വയംവരത്തിന്നു വന്നിട്ടുള്ള രാജാക്കന്മാരെ നോക്കിക്കാണുവാനായി വരുന്ന ഇന്ദുമതിയെക്കണ്ടപ്പോൾ രാജാക്കന്മാർക്കുണ്ടായ ശൃംഗാരചേഷ്ടകളെ വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളതിൽ ഓരോ ശ്ലോകവും ഓരോ ചിത്രങ്ങളെപ്പോലെയാണ്. മാതിരി കാണാനായി ഒന്നുദാഹരിക്കാം:—

‘സുരചരമുഖപുന്തിരിച്ചുതോർപ്പി-
പ്പൊന്നിജമാലയെയാഗത്തിൽനിന്നും
വിതരനായവിലാസിവേർപെടുത്തി-
ട്ടു സമോദമപേണ്ടമട്ടിലിട്ടു.”

ഇന്ദുമതിസ്വയംവരം കഴിഞ്ഞ് ഇന്ദുമതിയോടുകൂടി അജൻ പുരം പ്രവേശിക്കുമ്പോൾ പൌരാംഗനമാർ, ‘ഔൺജനലുകളുള്ള മേടത്തോറ്റം’ ചെന്നു കണിച്ച ചേഷ്ടകളെ വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളതും ഇങ്ങിനെ തന്നെയാണ്. അതിൽനിന്നും രണ്ടെണ്ണം താഴെ കൊടുക്കാം:—

“ഓടിപ്പോയ ജനലണവാനൊത്തതി, മാലയും ചാടിപ്പോംപടിയുലയുന്ന കേശപാശം തേടിക്കയറ, കിലമായ തെന്നുകെട്ടാൻ - കൂടിത്തൻകുളിൻനിന്ന ചൂടാതമട്ടിൻ.”
 “പോക്കിൽത്തൻപൂടവയഴിഞ്ഞതാശ്രകയ്യിൽ പൊക്കിൾക്കാഭരണനിറംകൊടുത്തതാങ്ങി ലാക്കിൽപ്പോയൊരുവർമനോജ്ഞജാലമുള്ള - ദിക്കിൽച്ചെന്നറിയൊതകാളകണ്ടുനിന്നു.”

രഘുവംശത്തിലെ പെരുമാറ്റനാചേഷ്ടകൾ കാണിക്കുന്ന ഈ പദ്യചിത്രങ്ങൾ കാളിദാസർക്കുതന്നെ ഏറ്റവും ബോധിച്ചവയായിട്ടുണ്ടെന്നു വേണം പാവമാൻ. അതുകൊണ്ടല്ലയോ അദ്ദേഹം ഈ പദ്യചിത്രങ്ങളെത്തന്നെ, കുമാരസംഭവത്തിൽ പാർവതീപരിണയം കഴിഞ്ഞു ശ്രീപരമേശ്വരൻ പുരപ്രവേശം ചെയ്യുന്ന ഘട്ടത്തിലും പകർത്തിയിരിക്കുന്നത്?

കുമാരസംഭവത്തിൽനിന്നും ഈ വിഷയത്തിൽ അനേകം ശ്ലോകങ്ങൾ ഉദാഹരിക്കുവാനുണ്ട്. മൂന്നാം സർഗ്ഗത്തിൽ ശ്രീപാർവ്വതി, ധ്യാനത്തിൽനിന്ന് ഉപരതനായ പരമേശ്വരനെ തലകുനിച്ചു വണങ്ങിക്കൊണ്ടു തന്റെ നീലാളകമലധൃത്തിൽ ചൂടിട്ടുള്ള കണ്ണികർകരകസ്യമം കുറഞ്ഞോന്നു കിഴിഞ്ഞും കണ്ണുങ്ങളിൽ അണിഞ്ഞിട്ടുള്ള ഇളനളിർ കൊഴിഞ്ഞും നില്ക്കുന്ന നില്പ് ഒരു ചിത്രത്തിൽ പകർത്തിയാൽ ഏറ്റവും ഭംഗിയാവുന്നതാണ്. ‘പയ്യങ്കബന്ധസ്ഥിരപ്പൂർവ്വകായം’ എന്നു തുടങ്ങി വണ്ണിച്ചിട്ടുള്ള പരമേശ്വരന്റെ ധ്യാനാവസ്ഥാനം, ‘സ്ഥിതാഃ ക്ഷണം പക്ഷ്യസു’ എന്ന പദ്യത്തിൽനിന്നു ധ്വനിക്കുന്ന പാർവ്വതിയുടെ തപോവസ്ഥാനം എന്നിവ ചിത്രത്തിൽപ്പെടുത്തിയാൽ തന്മയത്വം വിളങ്ങുന്ന ഭാരത ചിത്രങ്ങളായിപ്പരി

ണമിക്കും. കാമദേവൻ പരമശിവന്റെ മേൽ ശരം പ്രയോഗിക്കുവാനായി വില്ലും വളച്ചു ശരവും തൊടുത്തു നില്ക്കുന്നതായ നില്പ് ‘സദക്ഷിണാപാംഗനിവിഷ്ണുമച്ഛിം’ എന്ന പദ്യത്തിൽ ഒരു ‘ചിത്രത്തിലെന്ന് പോലെ ശോഭിക്കുന്നുണ്ട്. പാർവ്വതീദർശനത്താൽ ധൈര്യം കുറഞ്ഞൊന്നിളകി ‘ഭാവോദയം’ ഉണ്ടായ സ്ഥിതിയിൽ കാളിദാസൻ പരമശിവന്റെ മായയെടുത്തിട്ടുള്ളത് എത്ര മനോഹരമായിരിക്കുന്നു! ശ്രീപാർവ്വതി, പൂർവ്വാന്തരഗവിപ്രലംഭദശയിൽ ആരും കാണാതെ ഭരിച്ചു വെച്ചു തന്റെ കൈകൊണ്ടു പരമേശ്വരന്റെ ചിത്രമെഴുതി ആ ചിത്രപുരുഷനോടു ‘മുള്ളുവാങ്ങ്’ പറയുന്ന ഘട്ടവും ഒരു ചിത്രത്തിൽ വന്നാൽ ശോഭിക്കുന്നതാണ്. പരമശിവൻ ഒരു കപടബ്രഹ്മചാരിയുടെ വേഷം പുണ്ടിരുന്നതു പെട്ടെന്നു മാറിയപ്പോൾ പാർവ്വതി പോകാനായി എടുത്ത കാൽ അങ്ങിനെതന്നെ നിൽക്കൊണ്ടു, നില്പാനും പോകാനും വയറാതെയായ അവസ്ഥയും എത്ര മനോഹരമായിരിക്കുന്നു! സപ്തഷിമാർ ചെന്നു ഹിമവാനോടു പാർവ്വതിയുടെ വിവാഹത്തെപ്പറ്റി സംസാരിക്കുമ്പോൾ, അപ്പോൾ അടുത്ത് ശ്രീപാർവ്വതി അധോമുഖിയായിനിന്നു ‘തൻകുളിത്താമരത്താരു തങ്കലുള്ളിതളെണ്ണുന്ന’ ചിത്രവും വളരെ ഭംഗിയുള്ള ഒന്നാണ്. ഇതുപോലെ മേഘസന്ദേശത്തിൽനിന്നും പല ഉദാഹരണങ്ങൾ എടുക്കുവാനുണ്ട്.

ഇങ്ങിനെതന്നെ സംസ്കൃതഭാഷയിലുള്ള ഇതരകാവ്യങ്ങളിൽനിന്നും നാടകങ്ങളിൽനിന്നും അനേകം ഉദാഹരണങ്ങൾ എടുത്തു കാണിക്കാവുന്നതാണ്. അവയെ ഇ

വിടെ വിസ്തരിക്കുന്നില്ല. കേരളീയകവികളുടെ കൃതികളിലും ചിത്രങ്ങളിൽ പകർത്തിയതുപോലെ ഉള്ളിൽ പതിയുന്ന പലേ വണ്ണനകളുമുണ്ട്. ആ പക ഭാഗങ്ങൾ ചിത്രകാരന്മാരുടെ തൂലികയ്ക്കു മഹോത്സവമായിരിക്കുമെന്നു മാത്രമേ പറയുവാൻ തോന്നുന്നുള്ളൂ. അവയെ ഇവിടെ ചുരുക്കത്തിലെങ്കിലും ഉദാഹരിക്കുന്നതായാൽ ഈ ലേഖനം വളരെ നീണ്ടുപോകുമെന്നു ഭയമുണ്ടെങ്കിലും ഒരുദാഹരണം താഴെ കാണിക്കുന്നു. തൃശ്ശൂർത്തല്ലൂർ ഭാരതം കിളിപ്പാട്ടിൽ അജ്ഞാനസാരഥിയായി ശോഭിക്കുന്ന ശ്രീകൃഷ്ണന്റെ രൂപം വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളതാണിത്:—

‘നാനാപീഠികൾനിരക്കുവേകത്തിനെറുകയിൽകൂട്ടിത്തീർത്തൊഴുകട്ടി കരിമുക്തിലൊത്തചിത്രരോവു മണികൾമിന്നീടുമണികീഴീടവും കറകനച്ചിനുംകുറുനിരന്മേൽ നന്നനല്ലൊടിഞ്ഞൊരുപൊടിപാറി

... ..

.... ..

മകരകണ്ഡലം വ്രതിബിംബിക്കുന്ന കവിർത്തങ്ങളും മുമ്പുപോലെയും വിയപ്പിച്ചുകൾപൊടിഞ്ഞൊന്നുകൊടുമുദയം വയലോരേയും തുളസിയും നല്ലസരസിഞ്ഞുളം മിളതാഴിടിനതളിതകളുമാം തിടകലന്ദനീളകുമാലകൾ തടയും മുത്തുമാലകളും കൈയ്ക്കു മണിയും വേരുന്നഗളവും ചമ്മട്ടി പിടിചൊത്തകരതലവും കൂകുമാർദ്ദകാപ്പു ചിനതിരുമാറുമാറും നിറനമഞ്ഞപ്പൂക്കിലുകാഞ്ചികൾ

.... ..

മണിരഥം തന്നിലകംകളിപ്പേ മണിവണ്ണതന്നെത്തൊള്ളിത്തുകുണ്ടൊൻ

ഇത്രയും പാഞ്ഞതിൽനിന്നു കവികളുടെ ഗുണമായ ‘ചിത്രനിർമ്മാണശക്തി’യെപ്പറ്റിയ ഒരു സാമാന്യജ്ഞാനം സിദ്ധിക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു. പാശ്ചാത്യന്മാർ ഇതിനെ കവിതാഗുണങ്ങളിലൊന്നായി പറയുന്നുണ്ട്, നമ്മളാകട്ടെ അങ്ങിനെ പറയുന്നില്ല; വാസനാശാലികളായ കവികൾ എന്തെങ്കിലും ഒരു വണ്ണന ചെയ്യുമ്പോൾ അവർ വണ്ണിക്കുന്ന വസ്തു അതിനുള്ള സ്കോഭത്തോടുകൂടി വായനക്കാരുടെ ഹൃദയത്തിൽ പതിയുന്നതു സാധാരണമാണ്. അങ്ങിനെ ഹൃദയത്തിൽ പതിയുന്ന കവിതകളുണ്ടാവാനുതകുന്ന കവിശക്തിയെ ചിത്രനിർമ്മാണശക്തിയെന്നു പറയുന്നതിന്നു വിരോധമില്ലെന്നു ഉള്ളൂ. ഈ ഒരു ഗുണം കവിതകളിൽ എത്രമാത്രം ആവശ്യമാണെന്നു പാഞ്ഞറിയിക്കേണ്ടതില്ലല്ലോ. കവികൾ സഹൃദയന്മാരുടെ ഹൃദയത്തെ രസപ്പിഷ്ടവാൻ കടപ്പെട്ടവരാണ്. എന്നാൽ വായനക്കാരുടെ സ്ഥിതിവിശ്വാസമനുസരിച്ച് അവരിൽ ഓരോരുത്തക്കും ഓരോ ഗുണങ്ങളിലായിരിക്കും രസം. ചിലർ ശബ്ദംഗിയെ വലിയ കാഴ്ചമായിക്കരുതുന്നു. മറ്റു ചിലർ അർത്ഥകല്പനകളേയും അലങ്കാരങ്ങളേയും ആണധികം വിലമതിക്കുന്നത്. എന്നാൽ, ഒരു വസ്തുവിനെയാതൊരു മാറാവും വരുത്താതെ അതിന്റെ താദാത്മ്യത്തോടുകൂടി വർണ്ണിച്ച് അതിന്റെ ഹായയെത്താലെനപോലെ അനുഭവപ്പെടുത്തുന്ന വിഷയത്തിൽ ആർക്കും രസം ജനിക്കുന്നതാണ്. അതുകൊണ്ട് ഈ ഗുണം കവികൾക്ക് ഏറ്റവും വലുതായ ഒന്നാണെന്നു ഭേദം പറയുവാൻ.

കെ. വി. എം.

സ്വാമി വിരജാനന്ദസരസ്വതി.*

ലോകോപകാരികളുടെ ശേഖരത്തിൽപ്പെട്ട ഒരു സ്ഥാനത്തു പ്രകാശിക്കുന്ന മഹാത്മാവും, അജ്ഞാനമാകുന്ന അന്ധകാരത്തിൽ തപ്പിത്തടയുന്ന തന്റെ സഹോദരന്മാർക്കു് ആത്മപ്രകാശം ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുക്കുന്നതിന്നു പ്രയത്നിച്ച മാന്യ ഗുരുവും, 'ആയുസമാജ'സ്ഥാപകനുമായ സ്വാമി വിരജാനന്ദസരസ്വതിയുടെ ഗുരുവാണ് ഈ ലേഖനത്തിന്നു വിഷയമായിരിക്കുന്നത്.

'സ്വാമിവിരജാനന്ദസരസ്വതി' ജനിച്ചതു വിക്രമവർഷം 1854-ൽ ആയിരുന്നു. 'പഞ്ചാബ്' രാജ്യത്തിൽക്കൂടിയൊഴുകുന്ന 'ബീയാസ്' എന്ന നദിയുടെ തീത്തേ സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന 'ഗംഗാപുരം' എന്ന ഒരു ചെറുഗ്രാമമാണു ജനഭൂമി. സ്വാമികളുടെ അച്ഛൻ ശ്രീമാൻ 'നാരായണദത്തൻ' നല്ല വ്യക്തിപണനായ ഒരു സാമ്പത്തുവാദനുമെന്നായിരുന്നു. മകനെ സമർത്ഥനായ ഒരു സംസ്കൃതപണ്ഡിതനാക്കിത്തീർക്കണമെന്ന് അദ്ദേഹത്തിന്ന് ആഗ്രഹമുണ്ടായിരുന്നതിനാൽ, 'വേണ്ട സമയത്തു പുത്രനു വിദ്യാഭ്യാസമാരംഭിച്ചു; 'ദേവവാണി' പഠിപ്പിച്ചു തുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. അന്നു മുതൽക്കുതന്നെ പഠിപ്പിൽ അസാധാരണമായ ധാരണാശക്തിയും ഉത്സാഹവും ആ ബാലൻ പ്രദർശിപ്പിച്ചു.

ഇതു കണ്ട് അച്ഛനു വളരെ സന്തോഷമായി എന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

തങ്ങളുടെ വാത്സല്യഭാജനമായിരുന്ന ഈ സന്താനത്തെ മാതാപിതാക്കന്മാർ അത്യന്തം ലാളിച്ചു വളർത്തുകയും, കുട്ടിയുടെ ജീവിതം സുഖപ്രദമാക്കിത്തീർക്കേണ്ടതിന്നു യഥാശക്തി സദാ പ്രവർത്തിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. എങ്കിലും, ദൈവവൈപരീത്യത്താൽ, ബാല്യത്തിൽ തന്നെ 'വിരജാനന്ദ'ന് അനേക കഷ്ടാരിഷ്ടങ്ങൾ അനുഭവിക്കേണ്ടിവന്നു. വിധിമതം തടുക്കാവുന്നതല്ലല്ലോ. അഞ്ചാമത്തെ വയസ്സിൽ, വന്ധുവി എന്ന മഹാരോഗം അദ്ദേഹത്തെ പിടിപെടുകയും, തന്മൂലം അദ്ദേഹത്തിന്നു വളരെ കണ്ണികേണ്ടിവരികയും ചെയ്തു. അതു മാറിയതോടുകൂടി കണ്ണിന്റെ കാഴ്ചയും പോയി; അതിന്റെ ശേഷം സൂര്യന്റെ വെളിച്ചം കാണുവാൻ അദ്ദേഹത്തിന്നു സാധിച്ചിട്ടില്ല. പക്ഷെ, മനസ്സിൽ ചേറായൊരു പ്രകാശമുണ്ടായിരുന്നതുകൊണ്ട് ആദ്യത്തേതില്ലാഞ്ഞതുകൊണ്ടുള്ള ബുദ്ധിമുട്ടു അധികം അനുഭവിക്കേണ്ടിവന്നില്ല.

'ആപതുവരുമ്പോൾ കൂടുതലോടെ' എന്ന പഴമൊഴിയുടെ വാസ്തവം എത്ര ശരിയായിരിക്കുന്നു! 'വിരജാനന്ദ'നു പതിനൊന്നു വയസ്സായപ്പോൾ അമ്മയമ്മ

* ഈ ലേഖനത്തിലെ സംഗതികൾ ഒരു ഉല്ക്കൃഷ്ടമാണിരിക്കുന്നതന്നു സംഗ്രഹിച്ചിട്ടുള്ളവയത്രേ.

നാർ വാലോകപ്രാപ്തനാരായി. ഈ വ്യസനകരമായ സംഭവം നിമിത്തം അദ്ദേഹത്തിന്നു തന്റെ മനസ്സിൽ ഒരു വലിയ കനം തുങ്ങിയതുപോലെ തോന്നി. ഇക്കാലത്ത് അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്ഥിതി ഏറ്റവും ശോചനീയമായിരുന്നു. തന്റെ ഏകാന്ത്രമർയിരുന്ന അമ്മയച്ഛനാർ, തന്നെ ലോകത്തിൽ നിസ്സഹായനായി വിട്ടു പരലോകം പ്രാപിച്ചു. താനോ, പതിനൊന്നു വയസ്സുമാത്രം പ്രായം ചെന്ന ഒരു ബാലൻ; പോരെങ്കിൽ കരുടനും; ഉപജീവനത്തിന്നു തീരെ മാറ്റമില്ല; പറയത്തക്ക ബന്ധുക്കളാരുമില്ലതാനും; ഒരു മാതൃലൻ മാത്രം ശേഷിച്ചിട്ടുണ്ട്; അദ്ദേഹമാകട്ടെ, അനുകമ്പാലേശമറിഞ്ഞിട്ടില്ലാത്ത ഒരു കഠിനഹൃദയൻ; ക്രൗഞ്ചകൊണ്ടു 'ഹിരണ്യകശിപു'വിനെ കൂട്ടി അധഃകരിക്കുന്നവൻ; കരുടനായ തന്റെ മരുകൻ (അതേ, സ്വന്തം സോദരിയുടെ പുത്രൻതന്നെ) വിശന്നു വലഞ്ഞു ഭക്ഷണത്തിന്നാവശ്യപ്പെടുമ്പോൾ കല്പം, ദാഹംകൊണ്ടു തൊണ്ട വരണ്ടു പെള്ളുമാവശ്യപ്പെടുമ്പോൾ തല്പം, നിന്ദാ വചനങ്ങളും ക്ഷാമമില്ലാതെ ദാനം ചെയ്യാൻ മടിക്കാത്ത മഹാപാപി! ഇതിലുമധികം ദയനീയമായ സ്ഥിതി ഒരു ബാലനു വരേണ്ടതുണ്ടോ? എങ്കിലും, അന്ത്രാദൃശമായ മനഃസ്ഥൈര്യവും ക്ഷമയും ഉണ്ടായിരുന്ന 'വിരജാനന്ദൻ' ലേശംപോലും കൂടുതൽകൂടാതെ അപയെല്ലാം ശിരസാ വഹിച്ചു. മാതൃലനായ 'ഹിരണ്യകശിപുവിൽ'നിന്നു ഈ 'പ്രഥ്യാ'ദനെ രക്ഷിക്കുന്നതിനായി 'നരസിംഹാവതാരം' ചെയ്യാൻ 'വിഷ്ണു' ഉണ്ടായിരുന്നതുമില്ല.

വക്ഷ്യ, അദ്ദേഹംതന്നെ ഒരു കാലത്തു 'നരസിംഹ'മാകുവാൻ വിധിക്കപ്പെട്ടിരുന്നു. 'വിരജാനന്ദൻ' വയസ്സു പന്ത്രണ്ടു തികഞ്ഞു. അമ്മാമന്റെ അക്രമങ്ങൾ തീരെ സഹിക്കുവശ്ശാതെയായി. ഒരു ദിവസം അദ്ദേഹം നാടുവിട്ടു കാട്ടിലേക്കു ഓടിപ്പോയി. അവിടെ കാജ്ജനികൾ തിന്നു തൃപ്തിപ്പെട്ടുകൊണ്ടു ക്ഷാദിവസം കഴിച്ചുകൂട്ടി. ഇടയ്ക്കു, വിദ്രാതൽപരനായിരുന്ന ആ ബാലൻ 'ഗായത്രി' മന്ത്രത്തിന്റെ തത്വം ആലോചിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുക പതിവായിരുന്നു. കാന്താരവാസം അദ്ദേഹത്തിന് ഒട്ടുംതന്നെ ഭീതികരമായി തോന്നിയില്ല. എങ്ങിനെയൊരതോന്നുക? ഈ സമയംകൊണ്ട് അദ്ദേഹം ഭയമറിയാതെ ഒരു യുവയോഗിയായിത്തീർന്നു കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ആ ഘോരകാന്താരത്തിൽ വസിക്കുമ്പോൾ കൂടി, പരമാത്മാവിന്റെ ഹസ്തം, അദ്ദേഹത്തേയും സംസ്കൃതസാഹിത്യത്തേയും രക്ഷിക്കുന്നതിന്നു സന്നദ്ധമായിരുന്നു. ജഗൽഗുരു സാക്ഷാൽ ശ്രീമച്ഛങ്കരാചാര്യസ്വാമികൾ, ക്ഷമാവിഭക്തൻ മുതലായ പുണ്യശ്ലോകന്മാരുടെ ജനനാദകൊണ്ട് ഏറ്റവും സൂക്തപതിയായിത്തീർന്നിരിക്കുന്ന 'ഭാരതഭൂമിയുടെ' പ്രിയപ്പെട്ട സന്താനവും വേദങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവും ആയിരുന്ന അദ്ദേഹത്തെ നശിപ്പിക്കുവാനാകട്ടെ, ഭയപ്പെടുത്തുവാനാകട്ടെ, കാട്ടുതൃഗുളങ്ങളുടെ ക്രൂരതയ്ക്കും കാടിന്റെ വിജനതയ്ക്കും സാധിക്കാതെയിരുന്നതിൽ അതുതപ്പെട്ടവനില്ലല്ലോ.

ഇങ്ങിനെയുള്ള വനവാസം മൂന്നു കൊ

പുത്തോളമുണ്ടായി. അതിന്റെ ശേഷം അദ്ദേഹം 'ഹൃഷീകേശ'ത്തേക്കു പുറപ്പെട്ടു. അവിടെച്ചെന്നു സമീപമുണ്ടായിരുന്ന കാടകളിൽ മുറയ്ക്കു തപസ്സാരംഭിച്ചു. പതിനെട്ടു വയസ്സു തികയുന്നതുവരെ തപസ്സു ചെയ്തു. തദനന്തരം 'ഹരിദാശത്തു' ചെന്നു 'സ്വാമിപൂണ്ണാനന്ദസരസ്വതി'യുടെ തൂക്കുകൊണ്ടു സന്യാസവും, 'സ്വാമിവിരജാനന്ദസരസ്വതി' എന്ന നാമവും സ്വീകരിച്ചു. സ്വാമികൾ 'സിദ്ധാന്തകൗമുദി' എന്ന പ്രാകരണഗ്രന്ഥം പഠിച്ചതും ഇവിടെ വെച്ചായിരുന്നു.

അദ്ദേഹം പിന്നെ സന്ദശിച്ച ഗ്രാമം 'കങ്കൻ' ആണ്. ഈ ഗ്രാമത്തിന്നു ടണ്ണാണ് വിശ്വവിശ്രുതമായ 'ഗുരുക്ഷല' വിദ്യാലയം സ്ഥിതിചെയ്യുന്നത്. വിദ്യാർത്ഥികൾ തങ്ങളുടെ അദ്ധ്യാപകന്മാരോടു കൂടി കാരഞ്ഞു പതിനാറു കൊല്ലം പഠിച്ചു ബ്രഹ്മചര്യവിധികൾ അല്പവും പഴയ്ക്കാതെ അനുഷ്ഠിക്കേണമെന്ന് ഇപ്പോഴും ഇവിടെ ഒരു നിയമമുണ്ട്. 'ഗുരുക്ഷല' വിദ്യാലയത്തിൽ കൊടുക്കുന്ന തരം വിദ്യാഭ്യാസമാണു, ഭാരതവണ്ഡത്തിന്റെ ഭാവിശ്രേഷ്ഠസ്ഥിന്നു കാരണഭൂതന്മാരാകുവാൻ ഉള്ള നമ്മുടെ ഇന്നത്തെ യുവജനങ്ങൾക്കു കൊടുക്കേണ്ടത് എന്നുള്ളതിന്നു യാതൊരു സംശയവുമില്ല. സ്വാമി വിരജാനന്ദസരസ്വതിയുടെ അന്യാഭാഗമായ പ്രതിഭാവിശാലതയിന്റേയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രിയശിഷ്യൻ ദയാനന്ദസരസ്വതിയുടെ അതുതകരമായ പാണ്ഡിത്യത്തിന്റേയും സ്മരണയെ നിലനിർത്തിക്കൊണ്ട് ഈ അലിപിയിലായ വിദ്യാലയം എന്നും പരിലസിക്കട്ടെ!

കാശിയിൽ വെച്ചായിരുന്നു സ്വാമികൾ 'തങ്ക്'വും 'വേദാന്ത'വും ജാഗ്രതയോടുകൂടി പഠിക്കുവാൻ തുടങ്ങിയത്. താൻ സംസ്കൃതമഭ്യസിച്ചിരുന്ന കാലത്തുതന്നെ ഇദ്ദേഹം അദ്ധ്യാപകന്റെ നിലയും വഹിച്ചിരുന്നു. അസംഖ്യം കുട്ടികൾ ഇക്കാലത്ത് അദ്ദേഹത്തിന്റെ കീഴിൽ വിദ്യ അഭ്യസിച്ചുപോന്നിരുന്നു. അതുകൊണ്ടു, വാസ്തവത്തിൽ, അധികകാലവും സ്വാമികൾ ഒരു സമയത്തുതന്നെ ഗുരുവും ശിഷ്യനുമായിരുന്നുവെന്നു വേണം പറയുവാൻ. ഇക്കാര്യം നിവ്വഹിക്കുന്നതു സാധാരണക്കാർക്കു സുസാധമല്ലെന്നു പ്രത്യേകം പറഞ്ഞായിരിക്കേണ്ടതില്ലല്ലോ; എന്നാൽ വിരജാനന്ദനും ഇതും ഇതിലല്ലാവും ചെയ്യാൻ പ്രയാസമുണ്ടായിരുന്നില്ല. ബാഹ്യമായി കരുതുന്നെങ്കിലും, ആ മഹാശിശ്യനാണ് അത്യന്തം ബലവത്തായ ധാരണാശക്തിയും മാറുള്ളവരെ പഠിപ്പിക്കുന്നതിന്നു പ്രത്യേകമായ ഒരു പാടവവുമുണ്ടായിരുന്നു.

കാശിയിൽനിന്നു അദ്ദേഹം നേരെ 'ഗയ'യ്ക്കുണ്ടു പോയത്. അവിടെ വളരെ കാലം താമസിച്ചു 'വേദാന്തദർശനം' മുഴുവനും അതിസൂക്ഷ്മതയോടുകൂടി അദ്ദേഹം പഠിച്ചു.

ഒരു യഥാർത്ഥയോഗിയ്ക്കു ധനത്തിൽ കൊതിയുണ്ടാകുന്നതല്ല. കൊട്ടാരവും കാടും അദ്ദേഹത്തിന്നു സമമാണ്. മായാമയമായ ഈ പ്രപഞ്ചത്തിലെ നിബിഡമായ അന്ധകാരത്തിന്നും അനേകദൂഷങ്ങൾക്കുമിടയിൽ ജീവിച്ചിരിക്കുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്ന മൂഢന്മാർക്ക്, ഒരു സമയം രാജധാനി സുഖപ്രദമായും വനം ഭയങ്കരമായും

രമായും തോന്നിയേക്കാം. എന്നാൽ വിരജാനന്ദൻ ഇക്കൂട്ടരിൽപ്പെട്ട ഒരാളല്ലായിരുന്നു. ഇതിന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചരിത്രത്തിൽനിന്നു നമുക്കു ഒരു ചെറിയ ഉദാഹരണമെടുക്കാം.

ഒരു ദിവസം സ്വാമികൾ ഗംഗാനദിയിലെ നിർമ്മലജലത്തിൽ ഇറങ്ങിനിന്നു വിഷ്ണുസ്തുതിയായ ചില സംസ്കൃതശ്ലോകങ്ങൾ ഉച്ചത്തിൽ ചൊല്ലുകയായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ അടുത്ത് 'ആർ വാർ'ത്തിലെ രാജാവായിരുന്ന 'വിനായകസിങ്' നില്ക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു. വിരജാനന്ദൻ ശ്ലോകം ചൊല്ലിയിരുന്ന രീതിയും, അദ്ദേഹത്തിന്റെ മുഖത്തും ശ്ലോകങ്ങളിലും പരിസ്ഫുരിച്ചിരുന്ന ഭക്തിരസവും രാജാവിനെ അത്ഭുതപരതന്ത്രനാക്കിത്തീർത്തു. ഉടനെ രാജാവ് ആ മഹായോഗിയുടെ സന്നിധിയിൽ പ്രവേശിച്ച് അഭിവാദ്യം ചെയ്തു നമസ്കരിക്കുകയും, തന്റെ കൂടെ രാജധാനിയിലേക്കു ചെന്ന് ആതിഥ്യം സ്വീകരിക്കണമെന്നു സാജ്ജലിയായി അപേക്ഷിക്കുകയും ചെയ്തു. ഇതിന്നു സ്വാമികൾ പാഞ്ഞ മറുപടി ഇപ്രകാരമായിരുന്നു: "അല്ലയോ മാന്യ! ഭവാനു ഒരു രാജാവും 'ഭോഗി'യുമാകുന്നു. ഞാനാകട്ടെ, കേവലം ഭിക്ഷാതണി ഉപജീവനം കഴിക്കുന്ന ഒരു 'യോഗി' മാത്രമാകുന്നു. നമ്മുടെ അന്യോന്യവിരുദ്ധങ്ങളായ ഈ വിചകൾക്ക് ഒരേ ദിക്കിൽ ഒരുമിച്ചു വളരവാനു ഭരിക്കലും സാധിക്കുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല." ഇതു കേട്ടപ്പോൾ 'വിനായകസിങ്'നു വളരെ ബുദ്ധിമുട്ടായി; അദ്ദേഹം ചിന്തയുദ്ധമേക്കുകയും ഒടുവിൽ ദയാശീലനായ സ്വാമികൾ രാജാവിന്റെ

അപേക്ഷ സ്വീകരിക്കുകയും, പകരം ദിവസംതോറും മൂന്നു മണിക്കൂറുനേരം സ്വാമികളുടെ അടുക്കൽ താൻ സംസ്കൃതം പഠിച്ചുകൊള്ളാമെന്നു രാജാവു വാഗ്ദത്തം ചെയ്തുമുണ്ടായി. രാജധാനിയിൽ വസിക്കുമ്പോൾ, അന്യയാക്ഷികളായിരുന്ന ചില ബ്രാഹ്മണ 'വാല്യോന്മാ'രുടെ ശല്യമല്ലാതെ, സ്വാമികൾക്കു പരയത്തക്ക യാതൊരു അസൗകര്യവുമുണ്ടായിരുന്നില്ല. മറുജീവപ്പെല്ലാം അദ്ദേഹത്തെ ക്ഷരിച്ചു വളരെ ഭക്തിയും ബഹുമാനവുമുണ്ടായിരുന്നു. വിനായകസിങ് ദിവസംതോറും നിശ്ചിതസമയത്തു വിരജാനന്ദന്റെ മുഖിൽ ഹാജരാകാറുണ്ടായിരുന്നു. ഇങ്ങനെയിരിക്കെ, ഒരു ദിവസം എന്തോ സംഗതിവശാൽ അദ്ദേഹത്തിന് അതു തരമായില്ല. സ്വാമികൾ അത്ഭുതം കവിതനായിത്തീർന്നു. രാജാവു പലപ്രകാരത്തിലും അദ്ദേഹത്തെ സമാധാനപ്പെടുത്തുവാൻ ശ്രമിച്ചു; എങ്കിലും സാധിച്ചില്ല. അന്നുതന്നെ വിരജാനന്ദൻ രാജധാനി വിട്ടുപോയി എന്നു പാഞ്ഞാൽ മതിയല്ലോ. ഈ സംഭവത്തിൽനിന്നു നമുക്കു അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്വഭാവത്തെ ക്ഷരിച്ച് ഏകദേശം ഊഹിക്കാവുന്നതാകുന്നു.

വിക്രമവർഷം 1893-ൽ സ്വാമികൾ മധുര (വടക്കൻ മധുര) യിൽ ഒരു ചെറിയ സ്ഥലം വാടകയെടുത്ത് അവിടെ ഒരു ചെറിയ സംസ്കൃതവിദ്യാലയം സ്ഥാപിച്ചു. ഇതിൽ പഠിപ്പിച്ചിരുന്ന വിഷയങ്ങൾ 'സംസ്കൃതവ്യാകരണം'വും 'തത്ത്വശാസ്ത്രം'യുമായിരുന്നു. അക്കാലത്ത് അവിടെവെച്ചു വിരജാനന്ദന്റെ ശിഷ്യരും

പ്രസിദ്ധ സംസ്കൃതപണ്ഡിതനായിരുന്ന 'കൃഷ്ണശാസ്ത്രി'കളുടെ ശിഷ്യരും തമ്മിൽ ഒരു വലിയ തർക്കം നടന്നതായിരുന്നു. വാദവിഷയം തുച്ഛമായിരുന്നുവെങ്കിലും, വൈയാകരണന്മാരുടെ ശ്രദ്ധയെ ആകർഷിക്കുന്നതായിരുന്നു. 'പാണിനി' മഹഷിയുടെ ഒരു 'സൂത്രം' ഷഷ്ഠീ തൽപുരുഷനോ സപ്തമീതൽപുരുഷനോ എന്നു തീർച്ചയാക്കേണ്ടതിന്നായിരുന്നു സഭകൂടിയത്. വിരജാനന്ദനും ശിഷ്യരും അതു ഷഷ്ഠീതൽപുരുഷനാണെന്നു വാദിച്ചു; അല്ലെന്നു മറുവാദം. ഒടുവിൽ ഒരു ചതിപ്രയോഗം കൊണ്ടു വിരജാനന്ദനെ എത്രകഷ്ടിക്കാൻ തോല്പിച്ചു. അന്നു മുതൽക്കു അദ്ദേഹത്തിന്നു ചില സ്വാതന്ത്ര്യവും നാശം നേരിടേണ്ടിയിട്ടുണ്ടെന്നു ഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ തീരെ അവിശ്വാസവും വിപ്രതിപത്തിയും തോന്നിത്തുടങ്ങി. അതിന്റെ ശേഷമാണ് അദ്ദേഹം 'പാണിനീയം' പഠിക്കുവാൻ തുടങ്ങിയത്. ഈ ഉത്തമ ഗ്രന്ഥപരിശീലനത്തിന്നു സ്വാമികളെ ആദ്യം പ്രോത്സാഹിപ്പിച്ചതു തെക്കെ ഇന്ത്യയിലെ ഒരു ബ്രാഹ്മണനായിരുന്നുവെന്ന് അറിയുന്നതിൽ നമുക്കു അളവാതാ സന്തോഷത്തിന്നവകാശമുണ്ട്. വേദങ്ങളുടെ സാരം ഗ്രഹിക്കുന്നതിന് ഈ പ്രാകരണത്തെപ്പറ്റിയുള്ള അറിവ് അച്യുതം ആവശ്യകവുമാണ്.

സ്വാമികൾ മധുരയിൽ താമസിക്കുന്ന കാലത്തുതന്നെയായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രധാനശിഷ്യനായ ദയാനന്ദൻ യഥാർത്ഥവൈദികമതം ലോകമെങ്കിലും പരത്തുവാൻ താൻ ശ്രമിക്കുമെന്നു പ്രതിജ്ഞ ചെയ്തത്. ഇതിന്റെ ശേഷം

ഇവർ തമ്മിൽ പിരിയുന്ന ഘട്ടം ഏറ്റവും രസാവഹമായിരിക്കുന്നു. വാല്കൃത്യലക്ഷണങ്ങളാലും ദേഹവീഡകളാലും തനിക്കു മഹത്തായ യാതൊരു പ്രവൃത്തിയും ചെയ്യാൻ സാധ്യമല്ലെന്നു കണ്ടപ്പോൾ ആ മാന്യഗുരു തന്റെ ശിഷ്യനോടു വേദങ്ങൾ, ഉപനിഷത്തുകൾ, ദർശനങ്ങൾ മുതലായ ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ പഠനത്തിന്റെ പ്രചാരത്തിന്നായിക്കൊണ്ടു 'ആകാശവും ഭൂമിയും ഒരുപോലെയിരിക്കുവാൻ ഉപദേശിക്കുന്നു. അനന്തരം ശിഷ്യൻ ആ ഉപദേശത്തെ സ്വീകരിച്ച് എത്രയും മാനാഹ്മമായ വിധത്തിൽ തന്റെ കൃത്യത്തെ നിർവ്വഹിക്കുന്നു.

ഒരിക്കൽ നഷ്ടമായിപ്പോയ 'വേദങ്ങളുടെ താക്കോൽ' ഞൊമത്തും കണ്ടുപിടിച്ചതു സ്വാമി വിരജാനന്ദസംസ്ഥതിയാണെന്നു വേണം പറയുവാൻ. അതു കൊണ്ടുള്ള ബഹുമാനവും അദ്ദേഹത്തിന്നു തന്നു. അതു ലഭിച്ചശേഷം, തത്സമയം കൊണ്ടു ദയനേദൻ വേദങ്ങളാകുന്ന ഭണ്ഡാരങ്ങൾ തുറന്നു അവയിൽ നിന്നു വികാസപ്പെട്ടിരുന്ന അനേകം അനൗപമ തങ്ങളുള്ള ലോകോപകാരാത്മക പുരാതന കൈയെഴുത്തു പുസ്തകങ്ങളെ കണ്ടുപിടിച്ചു. വേദങ്ങളിൽ ലോഷിപ്പിച്ചിരുന്നതു യഥാർത്ഥമായി ഏകദൈവമതമാണെന്നും, അല്ലാതെ ശിലാപ്രതിമകളേയും മറ്റും പൂജിക്കുകയല്ലെന്നും ഒന്നാമതായി പ്രസംഗിച്ചതു ദയാനന്ദസംസ്ഥതിയാകുന്നു. അദ്ദേഹം സ്മൃതികളും ശാസ്ത്രങ്ങളും മറ്റും കൃത്യമായി പഠിക്കുകയും, അപ്പോൾ 'വൈദികമതം' ഏതുവിധം നോക്കിയാലും അത്യുത്തമമാണെന്നു ബോധപ്പെട്ടു

കയും ചെയ്തു. ചതുപ്പുണ്ണങ്ങളും, നാലാശ്രമങ്ങളും, ഷോഡശസംസ്കാരങ്ങളും, പഞ്ചയജ്ഞങ്ങളും മറ്റും അദ്ദേഹത്തിനു വളരെ കേമമായി തോന്നി. എന്നാൽ ഒരു കാര്യം തീർച്ചതന്നെ: തന്റെ ഗുരുവായിട്ടു വിരജാനന്ദസരസ്വതി എന്നൊരാൾ ഉണ്ടായിരുന്നില്ലെങ്കിൽ ദയാനന്ദന്റെ കീഴ്ത്തി ഇത്ര പരക്കുമായിരുന്നില്ല. അതുകൊണ്ട്, 'വൈദികധർമ്മ'ത്തിന്റെ വൈചിത്ര്യവും ഗാംഭീര്യവും ലോകത്തിന്നു സ്പഷ്ടമാക്കിക്കൊടുത്ത ബഹുമാനം അധികവും സ്വാമി വിരജാനന്ദസരസ്വതിയ്ക്കു തന്നെയാണെന്നു സമ്മതിച്ചേരൂ.

വിരജാനന്ദൻ സുസ്ഥിരമായ ധൈര്യവും അക്ഷീണമായ ഉത്സാഹവും ഉള്ള ഒരു മഹാത്മാവായിരുന്നു. വേദങ്ങളോടുള്ള സ്നേഹവും, ജന്മഭൂമിയുടേയും ഹിന്ദു മതത്തിന്റേയും ഉൽക്കർഷ്ഠിതനും വേണ്ടതു പ്രവർത്തിപ്പാനുള്ള ആഗ്രഹവും അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഹൃദയത്തിൽ അഹമഹമികയോടെ വിളങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. തന്റെ അസാധാരണമായ ക്ഷമയും സ്ഥിരോത്സാഹവും കൊണ്ട് അദ്ദേഹം സകല ബുദ്ധിമുട്ടുകളേയും ജയിച്ചു.

അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഏതായും സാധാരണമായ ജീവിതരീതിയും ഗംഭീരോദാരമായ ആലോചനാശക്തിയും ഒരു മഹഷിയുടെ സ്ഥാനത്തിന് അദ്ദേഹത്തെ അർഹനാക്കിയിരിക്കുന്നുണ്ട്. അനശ്വരമായ സംസ്കൃതവിദ്യ അഭ്യസിക്കുന്നതിനായി

സ്വപാദസരോജങ്ങൾ കൂട്ടിക്കൊണ്ട് അടുത്തുനിന്നിരുന്ന ശിഷ്യരുടെ ഉന്നതിയിൽ അദ്ദേഹത്തിന്നുണ്ടായിരുന്ന ശ്രദ്ധയും സന്തോഷവും തന്നെ, വിദ്യാഭ്യാസത്തോടു തനിക്കുണ്ടായിരുന്ന അതിരറ്റ പ്രേമത്തിന്റെ ഒരു ഉത്തമാദർശമായി കണക്കാക്കാവുന്നതാണ്. അദ്ദേഹവും തന്റെ ശുശ്രൂഷിപ്പട്ട ശിഷ്യനും കൂടി പൊതുവെ സംസ്കൃതസാഹിത്യത്തിനും, പ്രത്യേകിച്ചു വേദങ്ങൾക്കും ചെമ്പിട്ടുള്ള ഉപകാരത്തിന്റെ മാഹാത്മ്യമറിയുവാൻ വേദങ്ങൾക്കു സ്വാമി ദയാനന്ദസരസ്വതി എഴുതിട്ടുള്ള വ്യാഖ്യാനം ഒരിക്കൽ വായിച്ചാൽ മതി.

ഒരു യഥാർത്ഥയോഗിയും മഹാവിദ്വാനും, നിഷ്പാടബന്ധവും, വഞ്ചകന്മാരുടെ ഘോരവൈരിയും, പുരാതനകാലത്തുണ്ടായട്ടുള്ള മഹാത്മാക്കളുടെ വാസ്തവസന്താനവും ആയ നമ്മുടെ ഉപന്യാസനായകൻ വിക്രമവർഷം 1925-ൽ ലോകബന്ധമാകുന്ന പാശ്ചാത്യത്തിൽനിന്നു മുക്തനായി നിത്യാനന്ദമയമായ ലോകം പ്രാപിച്ചു.

സംസ്കൃതഭാഷയെക്കുറിച്ചും വേദങ്ങളെക്കുറിച്ചും നമുക്കു ബഹുമാനമുള്ളിടത്തോളം കാലം ഈ മഹാന്റെ ശ്രമത്തെ അറിഞ്ഞ് അഭിനന്ദിക്കേണ്ടതും, നിർവ്വാജമായ കൃതജ്ഞതയോടുകൂടി അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്മരണ സർവ്വകാലവും നില്ക്കുന്നിതുവാൻ ഉത്സാഹിക്കേണ്ടതും ആയുസന്താനങ്ങളായ നമ്മുടെ ഒരു മുഖ്യകൃത്യമാകുന്നുവെന്നു നിസ്സംശയം പറയാം.

കെ. ഡബ്ലിജു മധവ മാരാർ.

സൂര്യമണ്ഡലം

ഭൂമി സൂര്യനു ചുറ്റും ഒരു പ്രദക്ഷിണംവെക്കുവാൻ രണ്ടു മാസം വേണം. സൂര്യൻ ഭൂമിയെക്കാൾ നൂറുലക്ഷം മടങ്ങു ഘനമേറിയ വസ്തുവാകുന്നു. അതിന്റെ അന്തരഭാഗത്തിൽ സദാ ജ്വലിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന അഗ്നിയുടെ ഉഗ്രതകൊണ്ടും വായുക്കളുടെ തെരുക്കുകൊണ്ടും അവിടെയുള്ള ബാഷ്പപദാർത്ഥങ്ങളിൽ ഒരോ അണുപോലും അതിതിവ്രതമായ ഗതിയെ അവലംബിച്ച് ഏതൽപ്രദേശങ്ങളെ കാരിന്ദ്രമേറിയ ലോഹങ്ങളെക്കാൾ ആയിരം മടങ്ങു ഉറപ്പുള്ളവയാക്കിത്തീർന്നു. ഉറപ്പുള്ളത് എന്നു പറഞ്ഞതുകൊണ്ട് അവിടെ കട്ടിയായ ഘനപദാർത്ഥങ്ങളുണ്ടോ എന്നു സംശയിപ്പാനിടയുണ്ട്. ഒരു നദി അതിവേഗമായി ഒഴുകുമ്പോൾ അതിലുള്ള അണുക്കൾക്കു പരസ്പരം ഘനപദാർത്ഥങ്ങളിലുള്ള അണുക്കളെപ്പോലെ അത്ര ഐക്യവും ഉറപ്പും ഇല്ലെങ്കിലും പ്രത്യക്ഷത്തിൽ, ഉള്ളതുപോലെയാണ് കാണുന്നത്. അതുപോലെതന്നെ സൂര്യമണ്ഡലത്തിന് അണുക്കളുടെ തീക്ഷ്ണമായ ചലനംകൊണ്ട് ഒരു ഉറപ്പും കാരിന്ദ്രവും സിദ്ധിക്കുന്നു എന്നു താല്പര്യം. ഇനിയും ഒരുദാഹരണം പറയാം. ഒരു ചെറിയ ചങ്ങലയെ വൃത്താകാരത്തിൽ വളച്ചുവിടിച്ച് അതിനീളമായി ചുറ്റിയാൽ അത് ഇരുമ്പുകൊണ്ടുണ്ടാക്കിയ വളമ്പോലെ അങ്ങോട്ടമിങ്ങോട്ടും വളയാതെ ചുറ്റും. ഇവിടെ ഇരുമ്പുചങ്ങല

യിൽ ഒരു കണ്ണിക്കും മറ്റൊരു കണ്ണിക്കും ഒരു ഇരുമ്പുചട്ടയത്തോളം അത്ര ഐക്യമില്ലെങ്കിലും യഥാർത്ഥത്തിൽ ഉള്ളതുപോലെ കാണുന്നു. അപ്രകാരമാണ് സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ കാണപ്പെടുന്ന ബാഷ്പപദാർത്ഥങ്ങൾ അതിവേഗമായി ചുറ്റുമ്പോൾ അണുക്കൾ തമ്മിൽ യോജിച്ച് ഒരു ഘനപദാർത്ഥത്തെപ്പോലെ ഉറപ്പുള്ളതായിത്തീരുന്നത്.

സൂര്യമണ്ഡലത്തിലെ ശീതോഷ്ണസ്ഥിതിയെ ഒരു ഉഷ്മാവാപനയന്ത്രംകൊണ്ട് അളക്കുവാൻ സാധ്യമെങ്കിൽ ഏകദേശം പതിനായിരം ഡിഗ്രി ഉഷ്ണമുള്ളതായി കാണാം. ഒരുവിധത്തിലും നമ്മളാൽ ആവിയാക്കി മാറ്റുവാൻ കഴിയാത്ത എത്ര കാരിന്ദ്രമേറിയ ധാതുവും അവിടെ വായുവായി പരിണമിക്കുമെന്നതിന്നു ലേശം സംശയമില്ല. പുരാതനകാലങ്ങളിൽ സൂര്യമണ്ഡലം മുഴുവനും അംഗാരമേഘം (Clouds of carbon) അല്ലെങ്കിൽ കരിയിൽനിന്നുണ്ടാവുന്ന ബാഷ്പമേഘംകൊണ്ടു നിമ്മിക്കപ്പെട്ടതാണെന്നു പലരും വിശ്വസിച്ചുവന്നിരുന്നു. ഇതു തീരെ വിശ്വാസയോഗ്യമല്ലെന്നാണ് ആധുനികശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരുടെ വാദം. അടുപ്പിന്നു സമീപം ഒരു മഞ്ഞുകട്ടയെ രൂപാന്തരമാക്കിതം സൂക്ഷിക്കുന്നത് എങ്ങിനെ പ്രകൃതിവിരുദ്ധവും അസംഭാവ്യവും ആണോ അതുപോലെ മേൽപ്രസ്താവിച്ച സംഗതിയും അസംഭാവ്യമാണ്.

സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽനിന്നു പലപ്പോഴും നീണ്ടു കോണിച്ചു ജ്വാലാസമൃദ്ധം അനേകായിരം യോജന ദൂരത്തിലേയ്ക്കു പൊങ്ങുന്നതായി ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ പറയുന്നു. പ്രത്യേകം ചില സമയങ്ങളിൽ അവ ഇതും ചിലപ്പോൾ പോകുന്നുണ്ടത്രെ. തത്സമയം വലിയ കൊടുങ്കാറ്റുകളും ചുഴലിക്കാറ്റുകളും അതികഠിനമായി തിളങ്ങിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ അടിക്കുകയും അവിടെ കറുത്തു ഇരണ്ടു ചില കളങ്കങ്ങളെ അല്ലെങ്കിൽ കത്തുകളെ വിശദമാക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഈ ഘോരവമനിയിൽ ഭൂഗോളം എങ്ങാനും അകപ്പെട്ടുപോയാൽ നമ്മുടെ അവസ്ഥ എന്തായിത്തീരുമെന്ന് എടുത്തു പറയേണ്ടവശ്യമില്ല.

ഈ കൊടുങ്കാറ്റുകൾക്കും അഗ്നിശിഖകൾക്കും പുറമെ സൂര്യമണ്ഡലത്തിന്നു ചില പ്രത്യേക വൈശിഷ്ട്യങ്ങൾ ഉണ്ട്. സൂര്യനു സ്വന്തം അച്ചുതണ്ടിൽ ഒരു പ്രാവശ്യം ചുറ്റുവാൻ മൂപ്പതു ദിവസങ്ങൾ വേണം. എന്നാൽ അതിന്റെ മദ്ധ്യപ്രദേശങ്ങൾക്ക് അവിടുന്നു നാല്പതു ഡിഗ്രി തെക്കും വടക്കും അകലെ കിടക്കുന്ന മറ്റു പ്രദേശങ്ങളെക്കാൾ രണ്ടു ദിവസം മുമ്പു ചുറ്റിത്തീർപ്പാൻ സാധിക്കും. അതുകൊണ്ട് അവിടെ വായ്ക്കാകാരത്തിൽ സ്ഥിതി ചെയ്യുന്ന പലവിധവദാന്തങ്ങൾക്കും ചലനസൗകര്യം ധാരാളം ഇല്ല. അവ ഒന്നിന്മേൽ ഒന്നു മട്ടി തഴുവിക്കുന്നതെന്നും അതിനാൽ സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ ഒരു വിശേഷമായ കലക്കം കൂടി ഉണ്ടാകുന്നുണ്ടെന്നും ഉൾക്കൊള്ളാം.

സൂര്യമണ്ഡലത്തിന്റെ എത്രഭാഗം

തു നിന്നാണ് നമുക്കു ദിവസംപ്രതി ഇത്ര വിശേഷമായ വെളിച്ചം കിട്ടുന്നത്? അതിനീക്കുണമായ ശോഭയോടെ സദാ ജ്വലിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന അതിന്റെ ഉപരിഭാഗത്തിൽനിന്നാണ് അത് ഉത്ഭവിക്കുന്നത്. ഈ പ്രദേശത്തിന്നു പാശ്ചാത്യജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ ഫോട്ടോസ്ഫിയർ (Photosphere) എന്ന് ഇംഗ്ലീഷിലും സൂര്യമണ്ഡലം എന്ന് ആകപ്പാടെ നാം മാതൃഭാഷയിലും പേർ പറഞ്ഞുവരുന്നു. ഇതിനുമീതെ ബ്രാഷ്റ്റവ്യങ്ങളുടെ ഘനം (Aerostatic Pressure) വ്യാപിക്കുന്നില്ല. ഇതിനു മേലോട്ടുള്ള വസ്തുക്കൾ ഇതരസഹായംകൂടാതെ തന്നെ സ്വന്തം നില ഉറപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു. സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ രണ്ടുതരം വായുക്കൾ അടങ്ങിയിട്ടുണ്ട്. സ്ഥാനം അനുസരിച്ച് അവയെ രണ്ടു അട്ടിയായി വിചാരിക്കാം. ഒന്നാമതായി വിശേഷപ്പെട്ട ലോഹങ്ങൾ വായ്ക്കാകാരത്തിൽ ജ്വലിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നുമുട്ടി. ഇതിന്ന് ഏകദേശം അറുനൂറു നാഴികയോളം ഘനം കാണാം. സൂര്യരശ്മി സംബന്ധമായ 'സ്പെക്ട്രം' (Spectrum) പരിശോധിച്ചാൽ അതിൽ നാനാവിധ വസ്തുഭേദങ്ങൾക്കും മദ്ധ്യേ കുറുത്തിരുണ്ട ചില വകകൾ സ്പഷ്ടമായി കാണാം. ഈ വകകൾക്കു കാരണം മേൽപ്പറഞ്ഞ ലോഹങ്ങളാണത്രെ. ഇതിന്നുമീതെ ഉള്ള ഒരുട്ടിയിൽ ഏറാറും നേർമ്മയുള്ളതും ഘനം ചുരുങ്ങിയതുമായ 'ഹൈഡ്രജൻ' (Hydrogen) മുതലായ വായുക്കൾ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ഈ പ്രദേശം തുടങ്ങി നിറത്തോടുകൂടിയതാകുന്നു. ഇതു സൂര്യമണ്ഡലം വിട്ടു മേലോട്ട് അനേകായിരം യോ

ജന വിസ്ഫാരത്തിൽ കിടക്കുന്നു. മൂന്നാമതായി ഒരട്ടിയുംകൂടി ഉണ്ട്. ഇവിടെ അതിവിശേഷമായ ഒരു ശോഭ പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നു. അതു സൂര്യനു ചുറ്റും വൃത്താകാരത്തിൽ പരന്നുകിടക്കുന്നു. ഇതിന്നു രാശിചക്രത്തിൽ കാണപ്പെട്ട വെളിച്ചം എന്നു പേർ പായാം (Zodiacal Light). പക്ഷെ ഭൂമിയുടെ ചലനമാറ്റത്തിനപ്പുറം (Earth's orbit) കൂടി ഈ വെളിച്ചം വ്യാപിക്കുന്നുണ്ടോ എന്നു ഊഹിപ്പാൻ തക്ക കാരണങ്ങൾ ഉണ്ട്.

ഒരു പൂണ്ണ സൂര്യഗ്രഹണദിവസം സൂര്യമണ്ഡലം നമ്മുടെ കാഴ്ചയിൽനിന്നു സ്വല്പസമയത്തിന്നു മറഞ്ഞുപോകുന്നു. അപ്പോൾ ഒരു ഭൂതകണ്ണാടിയിൽകൂടി സൂര്യമണ്ഡലത്തെ പരിശോധിച്ചാൽ അനേകം വിശേഷപ്പെട്ട കാഴ്ചകൾ കാണാം. മുൻവിവരിച്ച രണ്ടാം അടുക്കിലുള്ള ഫൈഡ്രജൻ വായു കത്തുന്നതാകുന്നു നമുക്കു ഒന്നാമതായി വെളിവാകുന്നത്. രണ്ടാമതായി ഒന്നാം അടുക്കിലുള്ള ലോഹവായുക്കൾ പഴുത്തു ജ്വലിക്കുന്നതും ഒരുആഗ്നേയഗിരി പൊട്ടുംപോലെ പൊട്ടിത്തറിക്കുന്നതുമാണ്. ബിംബം മുഴുവൻ മൂടപ്പെട്ട് ചുറ്റും പല വിധവണ്ണങ്ങൾ അടങ്ങിയ ഒരു ദിപ്രതേജസ്സോടുകൂടി സൂര്യൻ വിളങ്ങുന്ന രേഖസമാനമാണ് നാം മൂന്നാമതായി കാണുന്നത്. ഈ ദിപ്രതേജസ്സിന്നു കൊറോണ (Corona) എന്നു പാശ്ചാത്യജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ പേർ പായുന്നു.

സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ ഉണ്ണും ഒരിക്കലും ക്ഷയിക്കാതിരിപ്പാൻ കാരണമെന്തു? ഹെംഹോൾട്ട്സ് (Hemholts) എന്ന

ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽ ഇതിന്നു കാരണം അവിടെയുള്ള വായുക്കളുടെ തെന്തക്കവും വേഗവും ഒഴികെ മറ്റൊന്നുമില്ലെന്നാണ്. ഏറ്റവും ഉപരിഭാഗത്തുള്ള അണുക്കൾ ക്രമേണ തണുത്തുവരികയും ഉടനെ അവയുടെ തീവ്രഗതി കുറയുകയും ചെയ്യുന്നു. അപ്പോൾ സൂര്യൻ അവയെ തന്റെ മദ്ധ്യമനയിലേക്ക് ആകർഷിക്കുന്നു. എന്നാൽ സൂര്യന്റെ ആകർഷണം നിമിത്തം സൂര്യമണ്ഡലം സമീപിക്കുമ്പോഴും ഈ അണുക്കളുടെ ചൂടും വേഗവും വീണ്ടും വർദ്ധിച്ചുവരുന്നു. ഒടുവിൽ സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ എത്തിക്കഴിഞ്ഞാൽ അവയുടെ വേഗം ഏറ്റവും ഉന്നതസ്ഥിതിയെ പ്രാപിക്കയും, പരക്കെ ഉണ്ണും കുറിനമായി വർദ്ധിക്കയും ചെയ്യുന്നു. ഇപ്രകാരം ഉപരിഭാഗത്തിൽനിന്നു മദ്ധ്യമനയ്ക്കു സദാ ഈ അണുക്കൾ ആകർഷിക്കപ്പെടുന്നു. അതിനാൽ ഉണ്ണും സദാ വർദ്ധിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. എന്നാൽ ഈ അണുക്കൾ വീണ്ടും അതിശക്തിയോടെ ഉപരിഭാഗത്തിലേക്കു തള്ളപ്പെടുന്നു. അപ്പോൾ അവയുടെ ശക്തിയും വേഗവും കാര്യത്തു പോകുന്നതും ഉണ്ട്. ഇപ്രകാരം ഈ അണുക്കൾ തള്ളപ്പെടുകയും വീണ്ടും ആകർഷിക്കപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നതിനാലാണ് സൂര്യന്റെ ശക്തി നിരന്തരമായിരിക്കുന്നത്. അതുകൊണ്ട് ഈ ശാസോഛാസം തന്നെയാണ് അതിന്റെ ജീവവായു. ഉപരിഭാഗത്തിൽ ഉണ്ണും കാര്യത്തോടും സൂര്യന്റെ ശക്തി വർദ്ധിച്ചുവരുന്നു. എന്നാൽ അണുക്കൾക്കു യഥാവിധി ചലനസൗകര്യം ഉള്ളപ്പോൾ മാത്രം

മേ ഇതു സംഭവിക്കുകയുള്ളൂ എന്നു പ്രകൃതിശാസ്ത്രം സിദ്ധാന്തിക്കുന്നുണ്ട്. ചലനസൗകര്യമുള്ളതത് ഒരു ബാഷ്പസഞ്ചയത്തെ നല്ലവണ്ണം ഞെക്കി അമത്തി ആകൃതിയിൽ പകുതിയും ഘനത്തിൽ എട്ടിലൊരംശവും ആക്കിത്തീർത്താൽ അവ സാനത്തിൽ അതിന്റെ ചൂട് ഇരുട്ടി പരിച്ഛിദിച്ചുള്ളതായിക്കാണാം. ഇതു പ്രകൃതിശാസ്ത്രസംബന്ധമായ ഒരു പ്രധാന തത്വമാകുന്നു. എന്നാൽ ബാഷ്പാണുക്കളെ ഇപ്രകാരം ഞെക്കിയമന്തുവോൾ ഇതിലും പുത്രയോ അധികം ഉഷ്ണം ജനിക്കുന്നുണ്ട്. പക്ഷെ അത് ഭരണവിൽ നിന്നു മഹാനിലേക്കു വ്യാപിച്ച് ഭൂവിൽ പദാർത്ഥമാസകലം സമമായ ചൂടുള്ളതായി തീരുമ്പോൾ അതിൽ ഏതാനും ഭാഗം അസ്സഷ്ടമായിത്തീരുന്നു. അതു കൊണ്ടു അവസാനത്തിൽ രണ്ടിരട്ടി ഉഷ്ണം ഉള്ളതായിട്ടേ പ്രത്യക്ഷത്തിൽ നാം കാണുന്നുള്ളൂ. ഒരു പദാർത്ഥത്തിൽ എല്ലാ അണുക്കളിലും ഒരുപോലെ ചൂടു വ്യാപിക്കുന്നതിൽ എത്ര അളവു ചൂടു അസ്സഷ്ടമാകുമെന്ന കണക്കു പദാർത്ഥത്തിന്റെ പ്രകൃതിയെ അനുസരിച്ചു വീക്ഷം. അണുക്കളുടെ ഭൗതിക വിപ്ലവില്ലാതിരുന്നാൽ ഏറ്റവും ഘനമുള്ള അണുക്കൾ സൂര്യമണ്ഡലത്തിന്റെ അന്തർഭാഗത്തിൽ ഭൂവില്ലാത്ത അട്ടിയിൽ ഭാടി കളിക്കുന്നു. മേല്ലോട്ടു കയറുന്നോരും അണുക്കളുടെ ഘനം ക്രമമായി ചുരുങ്ങിവരികയും ഭൂവിൽ ഉപരിഭാഗത്തിലെത്തുമ്പോൾ ഏറ്റവും ഘനം ചുരുങ്ങിയതായ ഹൈഡ്രജൻ, (Hydrogen) ഹീലിയം, (Helium) നെബുലിയം, (Nebulium) മുതലായ

വായുക്കൾ കത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതായി കാണാം.

അണുമാലമായ ഒരു ബാഷ്പസഞ്ചയത്തിന്മേൽ ബാഹ്യമായ ഒരു ശക്തിയും പ്രവർത്തിക്കാത്തപക്ഷം അതിന്റെ ഉപരിഭാഗത്തിൽ യാതൊരു കലക്കവും ഉണ്ടാകുന്നതല്ല. എന്നാൽ സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ സദാ കലക്കമുള്ളതായിട്ടാണു നാം കണ്ടുവരുന്നത്. അതിന്റെ കാരണം എന്തായിരിക്കാം? രാശിചക്രത്തിൽ ഒരു പ്രത്യേകശോഭ കാണപ്പെടുന്നുണ്ടെന്നു മുൻപ്രസ്താവിച്ചുവെല്ലാം. ഈ വെളിച്ചം സൂര്യമണ്ഡലത്തിന്റെ ഒരു ഉപാഗമാണെന്നു പറയാം. അവിടെ തിങ്ങി നില്ക്കുന്ന ഉൽക്കാണുക്കളിൽ (Meteoric Particles) നിന്നാണ് അതുരുചിക്കുന്നത്. സൂര്യമണ്ഡലം മുഴുവനും ഉൽക്കാണുമാലാണെന്നു കല്പം ഉപാഗസ്ഥമായ ഈ അണുക്കൾ തീവ്രമായി ചുറ്റുന്നതുകൊണ്ട് അവയെ ആകർഷിച്ചെടുത്തു മറ്റാണുക്കളോടു സംയോജിപ്പിച്ചുകൊള്ളുവാൻ സൂര്യൻ അശക്തമായി ഭവിക്കുന്നു. അതിന്മേലായി ചുറ്റിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന രണ്ടു ബ്രഹ്മാണുങ്ങൾ തമ്മിൽ മുട്ടി മാറ്റ ചില അണുക്കളുടെ ഉല്പത്തിക്കു കാരണമായിത്തീരുന്നു. സൂര്യന്റെ ഉല്പത്തി തദനുസരണം ഉണ്ടായെന്നാണ് ചില ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരുടെ അഭിപ്രായം. എന്നാൽ സൂര്യനിബന്ധനഗ്രഹമണ്ഡലത്തിലുള്ള ഗ്രഹങ്ങൾ ഇപ്രകാരം ഉണ്ടായവയല്ല. സൂര്യനിൽനിന്നും എത്രയോ ഭൂസ്ഥമായ ഉൽക്കാപിണ്ഡങ്ങൾ ഈ മുട്ടലിൽ ആകപ്പെടാതെ വളരെ വേഗത്തോടുകൂടി ചലിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നുവെന്നും ക്രമേണ അ

വ അനുസരമായുംകൂടാതെ സ്വന്തം ചലനമാറ്റത്തിൽ നില ഉറപ്പിച്ച് കററോ ക്രമമായിത്തീർന്നു എന്നും മറ്റുമാണ് പൊതുവായ അഭിപ്രായം.

രാശിചക്രസംബന്ധമായ ഒരു വെളിച്ചമുണ്ടെന്നും അതു അസംഖ്യം ഉല്പാദനങ്ങളിൽനിന്നുരുവിക്കുന്നുവെന്നും മറ്റും മുൻ പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഈ അണുക്കൾ ഭാരം അനാശിതമായ കററോ ചെറിയ പാമ്പാവിൽകൂടി സൂര്യനു ചുറ്റും പ്രദക്ഷിണം ചെയ്യുന്നു. ഈ പമ്പാക്കൾ മിക്കവാറും അണ്ഡാകൃതി (In the form of an Ellipse) യിൽ ആയിരിക്കും. സൂര്യൻ ഇവയെ ആകർഷിക്കുന്നു. അപ്പോൾ അവയുടെ വേഗം വലിക്കുന്നു. ഒരു നമിഷത്തിൽ അവ പതിനെണ്ണായിരം മൈൽസ് വീതം യാത്രചെയ്യുന്നുവത്രെ. അതുകൊണ്ടു അവ അനായാസേന സൂര്യന്റെ സമജമായ ശക്തിയെ വർദ്ധിപ്പിക്കുന്നുണ്ടെന്നു തെളിയുന്നു. ഇത്ര വേഗം കററുന്ന ഒരു ധാതുവിന്നു അത്രെ അളവുള്ള ഒരു കഷണം പാറമരുണി (Dynamite) നേക്കാൾ ഇരുപതിനായിരത്തലധികം ഇരട്ടി ശക്തിയുള്ളതായി കണ്ടുപിടിച്ചിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ അതിന്റെ ശക്തി സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ വ്യാപിപ്പിച്ചപ്പോൾ ഉണ്ടാവുന്ന കലക്കത്തിന്റെ ശക്തി അതിന്റെ യാത്രാമാറ്റം അനുസരിച്ചിരിക്കും. എന്നാൽ മിക്കവാറും അണുക്കൾ സൂര്യചലനപഥത്തിന്റെ സ്പർശരേഖാമാറ്റമായിട്ടാണ് (Tangentially) സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ വന്നിറങ്ങുന്നത്. രാശിചക്രസംബന്ധമായ വെളിച്ചത്തിന്റെ കിടപ്പു കണ്ടാൽ മേൽപ്പറഞ്ഞ ധാതുക്കളുടെ ചലനപഥം (Orbit) മദ്ധ്യരേഖാപ്രദേശങ്ങളിലായി കിടക്കുന്നുണ്ടെന്നു ഊഹിക്കാം. എന്നാൽ ഈ മദ്ധ്യരേഖയുടെ നിരപ്പും (Plane of the Equator) ഭൂചലനപഥത്തിന്റെ നിരപ്പും (Plane of the Earth's orbit) ഒന്നല്ലാത്തതുകൊണ്ടും അവ അനേക ഡിഗ്രി ദൂരം വ്യത്യാസപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതുകൊണ്ടും മേപ്പടി ധാതുക്കളുടെ ചലനമാറ്റങ്ങൾ മദ്ധ്യരേഖയിൽ നിന്നു എത്രയോ ദൂരസ്ഥമായിരിപ്പാനിടയുണ്ട്.

ഒരു ടെർമിനൽ പാറമരുണിനു പൊട്ടിത്തെറിക്കുമ്പോൾ എത്ര ശക്തിയുണ്ടാവുമോ അതിലും ഇരുപതിനായിരം ഇരട്ടി ശക്തി സമഘനമുള്ള ഉല്പാദനവുണ്ടാകും. ഇത്രയും ശക്തിയുള്ള ധാതുക്കളാണ് ബാഷ്പമായ സൂര്യമണ്ഡലത്തെ മേല്പോട്ടു തിരിക്കിത്തരിക്കുന്നതാണ്. ഈ ശക്തി സൂര്യമണ്ഡലത്തിന്റെ ഏറ്റവും ഉയർന്ന പ്രദേശങ്ങളെ മാത്രം ബാധിക്കുന്നതുകൊണ്ട് അവിടെയാണ് സൂര്യന്റെ വ്യത്യസ്തഗതി ഏറ്റവും ആധികൃതത്തെ പ്രാപിക്കുന്നത്. അതുകൊണ്ടു നാം ഏറ്റവും ഉന്നതപ്രദേശങ്ങളിൽ നിന്നു സൂര്യന്റെ ഹായ എടുക്കുന്നതായാൽ ഏറ്റവും കുറവായ കലക്കവും കൊടുങ്കാറ്റുകളും സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന മാതിരി ആ ഹായയ്ക്ക് കാണപ്പെടും. ഹായ എടുക്കുന്ന സ്ഥലം കീഴ്പ്പോട്ടിറങ്ങുന്നോടും ഹായയ്ക്ക് ഈ കലക്കം ക്രമേണ ചുരുങ്ങി വരുന്നതായും കാണാം.

ഹൈഡ്രജൻ മുതലായ വായുക്കളടങ്ങിയതും തുടത്ത നിറത്തോടു കൂടിയതുമായ

ഹൈഡ്രജൻ മുതലായ വായുക്കളടങ്ങിയതും തുടത്ത നിറത്തോടു കൂടിയതുമായ

യ ഒരു പ്രദേശം സൂര്യബിംബത്തിലുണ്ടെന്നു മുമ്പു പ്രസ്താവിച്ചുവല്ലോ. ഒരു നിമിഷത്തിൽ പതിനെണ്ണായിരം ഫൈൻസ് വീതം ഓടുന്ന ഒരു ധാതു അതിന്റെ വേഗത്തിൽനിന്നു തടവിക്കുന്ന ഉഷ്ണംകൊണ്ടുതന്നെ ആവിതായിപ്പരിണമിക്കുമെന്നതിന്നു സംശയമില്ല. സദാ ചലിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഒരു വായുസഞ്ചയം സമീപസ്ഥമായ മറ്റു വായുസഞ്ചയങ്ങളെ ഇളക്കിത്തീക്കുകയും ചെയ്യും. ഈ ന്യായമനുസരിച്ചു ഉപരിഭാഗത്തിൽ ജ്വലിക്കുന്ന ബാഷ്പസഞ്ചയങ്ങളെ സൂര്യൻ ആകർഷിക്കുമ്പോൾ സമീപത്തിലുള്ള ഫൈൻസ്ജൻ വായുവും അതോടൊന്നിച്ച് ആകർഷിക്കപ്പെടുന്നു. എന്നാൽ ആദ്യം ആകർഷിക്കപ്പെട്ട വായുക്കൾ അതിശക്തിയോടെ സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ പാഞ്ഞെത്തി മാറ്റത്തിൽ ഒരു വിപ്ലവമായി തിങ്ങിനില്ക്കുന്ന മറ്റു വായുക്കളെ തിക്കിത്തിരക്കി മാറി വിതറിയുകൊണ്ട് അകത്തു പ്രവേശിക്കുന്നു. ഉടനെതന്നെ അതിന്റെ ശക്തിക്കു ബലക്കുയേർക്കുന്നതിനാൽ ഫൈൻസ്ജൻ വായുവിനെ പുറത്തുവിട്ടേച്ചുപോകുന്നു. എന്നാൽ തിക്ഷം തിക്ഷം സമീകവയുതെ തല്ലാലം മാറ്റം ഒഴിച്ചുനിന്നു മറ്റു വായുസഞ്ചയങ്ങൾ തെരുക്കമില്ലെന്നു കണ്ടാൽ പെട്ടെന്നു വികസിക്കുകയും പൂർണ്ണസ്ഥാനം പ്രാപിപ്പാൻ ശ്രമിക്കുകയും നിമിഷനേരംകൊണ്ടു ഫൈൻസ്ജൻ വായുവിനെ അളുവറാ ദൂരത്തിൽ പൊട്ടിത്തെറിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഈ പ്രകൃതിവിശേഷം ഒരു ആഗേയഗിരി പൊട്ടിത്തെറിക്കുന്നതുപോലെ വളരെ ശക്തിയോടും ഭയങ്കരമായുമിരിക്കുമെന്നതിന്നു സംശയമില്ല.

എന്നാൽ ഈ അഗ്നിപവ്വതത്തിന്റെ ശക്തി മിക്കവാറും ഫൈൻസ്ജൻ വായുവിനെ പുറത്തു വിടുകയല്ലെന്നതിൽതന്നെ ചിലവായിപ്പോകുന്നു. എന്നാൽ ആദ്യം പൊട്ടിത്തെറിക്കുമ്പോൾ അതിന്നു അകത്തു പ്രവേശിച്ച ധാതുവിനേക്കാൾ എത്രയോ അധികം ശക്തി ഉണ്ടായിരിക്കണം. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ പൊട്ടിയ ഉടനെതന്നെ മേൽഭാഗത്തുള്ള ഭാരം ശമിക്കുന്നതിനാൽ അകത്ത് അഗാധത്തിൽ കിടന്നിരുന്ന പദാർത്ഥങ്ങൾ പെട്ടെന്ന് വികസിക്കുകയും രേസമയം പുറത്തു ചാടുവാൻ തയ്യാറാകുകയും ചെയ്യുന്നു. കൊടുങ്ങല്ലൂർ ദേശത്തു ഇയിടക്കു വിശേഷമായ ഒരുതരം കല്ലുകൾ വീണതായി പത്തുമാനക്കടലാസ്സിൽ പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നുവല്ലോ. ഈ കല്ലുകൾക്കു മീട്ടിയോർ (Meteors) എന്നാണ് ഇംഗ്ലീഷിൽ പേര് പറയുന്നത്. ഇതുപോലെയുള്ള കല്ലുകൾ അല്ലെങ്കിൽ ഉല്ക്കാപിണ്ഡങ്ങൾ ഭൂമിയിൽ മാത്രമല്ല സൂര്യമണ്ഡലത്തിലും വീഴാറുണ്ട്. ഇതിന്നുപുറമെ സൂര്യനിൽ ചിലപ്പോൾ വിശേഷവിധിയായ മിന്നൽപ്പിണങ്കൾ കാണപ്പെടുന്നുണ്ട്. ഉടനെതന്നെ ഭൂമിയിൽ 'കാന്തളനമുള്ള കൊടുങ്കാറ്റുകൾ വീശുന്നതായും സൂര്യമണ്ഡലം ഒരു ദിവ്യശോഭ കൊണ്ടു അലങ്കരിക്കപ്പെട്ടതായും സദാ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ കണ്ടിട്ടുള്ളതായി പ്രസ്താവിക്കുന്നു.

ഈ കല്ലുകൾ ഏറെ വലിയതല്ലാത്തപക്ഷം ഗതിവേഗത്തിൽനിന്നുതടവിക്കുന്ന ഉഷ്ണത്തിൽത്തന്നെ വെ്തു ആവിതായി പരിണമിക്കുന്നു. അല്ലാത്തപക്ഷം

അവ സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ വീണ് പൊട്ടിത്തെറിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. അഗ്നിപർവ്വതശിഖരത്തിൽക്കൂടി അഗാധത്തിൽ കിടക്കുന്ന പദാർത്ഥങ്ങൾ 'കൂട്ടംകൂട്ടമായി' പുറത്തു ചാടുകയും, ഒടുവിൽ ദ്വാരം ആഴത്തിലും ആകൃതിയിലും വലിക്കുന്നോറും ഏറ്റവും അഗാധത്തിൽ കിടക്കുന്നതായ ലോഹങ്ങൾക്കൂടി പൊട്ടിപ്പൊട്ടിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. അതിവേഗമായി ചലിക്കുന്നതുകൊണ്ട് സൂര്യമണ്ഡലം വളരെ ഉറപ്പുള്ളതായിത്തീരുന്നു. എന്നാൽ കീഴ്‌പ്ലോട്ടുള്ള ഭാരം ശമിക്കുമ്പോൾ അതിൽനിന്നു മേല്പോട്ട് ഒരു ആവിയാഴ്ചയും അഗ്നിപർവ്വതശിഖരത്തിന്റെ ഇരുപാശ്ചാത്യങ്ങളിൽ കൂടി താഴോട്ടു ഒരു ആവിയാഴ്ചയും ഉണ്ടാകുന്നു. എന്നാൽ മേല്പോട്ടുള്ള ഭൗതികശക്തിയെ വിപരീതമായ മറ്റൊരു ഭൗതിക ശക്തിയെ ദുർബ്ബലപ്പെടുത്തുന്നു. പക്ഷേ ഇതു എല്ലാപ്പോഴും സംഭവിച്ചു എന്നു വരില്ല. ആകർഷിക്കപ്പെട്ട കല്ലുകൾ ഏറ്റവും പലതായിരുന്നാൽ മേല്പോട്ടുള്ള ഭൗതികശക്തി യാതൊരു വാട്ടവും തട്ടുന്നതല്ല. എന്നുമാത്രമല്ല ഈ ഭൗതികശക്തിയെ കൊണ്ട് അനേകയോജന ദൂരം ദീർഘിച്ചു കിടക്കുന്ന സൂര്യകിരണങ്ങളെ അതു ഉളവാക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

അങ്ങനെയായ ഉല്ലാസബലങ്ങൾ തമ്മിൽ മുട്ടി സൂര്യന്റെ സമീപമായ ശക്തിയെ സ്വതന്ത്രപ്പെടുത്തുന്നതിനാൽ ചില കറുത്ത കുത്തുകൾ ഉണ്ടാവുന്നു. സൂര്യസംബന്ധമായ ചില കൊടുങ്കാറ്റുകൾക്കും ഇതേകാരണംതന്നെ. പക്ഷേ ഈ കൊടുങ്കാറ്റുകളിനിമിത്തമുണ്ടാവുന്ന കലക്കത്തെന്നതാണ് നമ്മുടെ കാഴ്ചയിൽ കറുത്ത കുത്തുകളായി തോന്നുന്നത് എന്നും

സംശയിക്കാം. അതുകൊണ്ട് ഈ കുത്തുകൾ ഉണ്ടാവുന്നതു സൂര്യമണ്ഡലം വികസിക്കുമ്പോഴാണെന്നു പറഞ്ഞാൽ ശരിയായിരിക്കും. എന്നാൽ മദ്ധ്യേയിരിക്കുന്ന ആഗോഷഗിരിയുടെ ശിഖരം നമ്മുടെ കാഴ്ചയിൽനിന്നു ഒരിക്കലും മറയാതെ ഈ കലക്കസമയത്തുകൂടി പൂർണ്ണമായി വ്യക്തമായി നമുക്കു കാണപ്പെടുന്നു. മേല്പോട്ടു തെരിച്ചുപോയ പദാർത്ഥങ്ങൾ ക്രമേണ തണുത്തു സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ വീണ്ടും പതിക്കുന്നതിനാൽ പ്രകാശമുള്ളവയായിത്തീരുന്നു.

ഈ കുത്തുകൾ ഒറ്റയൊറ്റയായിട്ടും അസംഖ്യം ഒന്നിച്ചുചേർന്ന് നീണ്ടവരകളായിട്ടും കാണപ്പെടുന്നു. ഏറ്റവും വലുതായ ഈ കുത്തുകൾ ഉണ്ടാവുന്നത് വാൽനക്ഷത്രങ്ങളിൽനിന്നാണെന്നു ഭരണിപ്രായം ഉണ്ട്. വ്യാഴൻ അനേകം വാൽനക്ഷത്രങ്ങളെ ആകർഷിച്ച് സൂര്യസന്നിധാനത്തിൽ ചേർക്കുന്നുവെന്നും അങ്ങിനെ ചേർക്കപ്പെട്ട വാൽനക്ഷത്രങ്ങൾ മിക്കവാറും സൂര്യന്റെ ആകർഷണശക്തിയിൽ അകപ്പെട്ടു പൊട്ടിച്ചിതറിപ്പോകുന്നുവെന്നും ഇതു ഒരു സാധാരണ സംഭവമാണെന്നും സ്കാർ എന്നൊരു ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞൻ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. ഇങ്ങിനെ ഛിന്നഭിന്നമായിപ്പൊട്ടിത്തെറിച്ച കണ്ണങ്ങളുടെ പ്രേരണാശക്തികൊണ്ടാകുന്നു ഈ വലിയതരം കുത്തുകൾ ഉണ്ടാവുന്നത്.

പൂണ്ണഗ്രഹണദിവസം ആദിത്യനും ചുറ്റും കാണുന്ന തേജസ്സ് വിദ്യുച്ഛക്തിയിൽനിന്നുണ്ടാവുന്നതാണ്. ധൂമകേതുക്കളുടെ വാൽ, മിന്നൽപ്പിണറുകൾ മുതലായ വിശേഷ ശോഭകളും വിദ്യുച്ഛക്തി

ക്രിസ്തുമതസംബന്ധമായവ തന്നെ. എന്നാൽ സൂര്യനിൽ വിദ്യുച്ഛക്തി എങ്ങിനെ ഉണ്ടാവുന്നു? സൂര്യഭ്രമണപഥം പ്രകാരം ഉഷ്ണരശ്മിയെക്കൊണ്ടുവന്നുപോലെ രണ്ടു വായു കണികകൾ സൂര്യമണ്ഡലത്തിൽ ഉണ്ടെന്നു മുമ്പു പ്രസ്താവിച്ചുവെങ്കിലും ഇവ രണ്ടും തമ്മിൽ മുട്ടുമ്പോൾ വിദ്യുച്ഛക്തി ഉണ്ടാവുന്നു. ഇതിന്റെ വെളിച്ചം ചുറ്റുമുള്ള ബാഷ്പപദാർത്ഥങ്ങളിൽ വിഴുമ്പാൻ ആവ പ്രകാശമുള്ളവയായിത്തീരുന്നു. മേൽ പ്രസ്താവിച്ച കറുത്ത പൊട്ടുകൾക്കും വി

ദ്യുച്ഛക്തിക്കും വളരെ സംബന്ധമുണ്ടെന്നു ഉറപ്പാക്കാം. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ ഈ കറുത്തുകൾക്കു വല്ല മാറ്റവും സംഭവിച്ചാൽ ഉടനെ ഈ വെളിച്ചത്തിനും ഒരു മാറ്റം നേരിടുന്നു. ഭൂമിയുടെ കാന്തശക്തികൂടി ഈ വിദ്യുച്ഛക്തിനിമിത്തം ഉണ്ടാവുന്നതാകുന്നു. കറുത്ത കറുത്തുകൾ ഈ ശക്തിക്കു ഏതാനും മാറ്റം ചിലപ്പോൾ മാത്രമേ ഉണ്ടാകുന്നുള്ളൂ.

വി. ആർ. കൃഷ്ണൻ, ബി. എ.

പുലയന്മാർ.

(തുടർച്ച)

ഇവിടങ്ങളിൽ 20-ം 30-ം 100-ം പല്ലിയാളന്മാരുള്ള ജനികളും കൃഷിക്കാരുമുണ്ട്. ഉടമസ്ഥന്മാർക്കുവേണ്ടി അവർ പകൽ മുഴുവനും വേലയെടുത്തും, രാത്രി വിളവുകാത്തും, അതിലേക്കു ആളൊന്നു രണ്ടോണ്ടോ ഇടങ്ങി നെല്ലു മാത്രം പറി ആതുകൊണ്ടു സംതൃപ്തിയോടെ കാലംകഴിച്ചും വരുന്നു. എങ്കിലും അവർ കീഴിൽനിന്നും ഭാടിക്കുളഞ്ഞെങ്കിലൊ എന്തൊരു ഭയം ഉടമസ്ഥന്മാരുടെയുള്ളിൽ കടന്നുകൂടിയിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ അവരുടെ സ്ഥിതി കുറെക്കൂടെ നന്നാക്കണമെന്നോ കൂലിയിലെന്തെങ്കിലും ഭേദഗതി ചെയ്യണമെന്നോ അവർ വിചാരിക്കുന്നുമില്ല. ഇങ്ങിനെയാക്കയാണെന്നെങ്കിലും സ്വാതന്ത്ര്യം ലഭിച്ചതുകൊണ്ട് അവരുടെ സ്ഥിതിയിൽ യാതൊരു ഭേദവും വന്നിട്ടില്ലെന്നു പറയാനും വയ്യ. മുതലാളന്മാരുടെ

ബന്ധനത്തിലാണെന്ന് അവർക്കുള്ള ബോധം കുറേക്കൂടി കുറഞ്ഞുവരുവാൻ തുടങ്ങിയിട്ടുണ്ട്. ചിലർ യഥേഷ്ടം വയനാട്ടിലെ തോട്ടങ്ങളിലും കോലാറിലെ സ്വർണനികളിലും പോയി പണിത് അധികകൂലി സമ്പാദിക്കുവാൻ തുടങ്ങിയിട്ടുണ്ട്. പിന്നെ, പാതിരിമാരുടെ ഉത്സാഹത്താലും ഇവരുടെ സ്ഥിതിക്കു വലിയ ഭേദം കണ്ടുവരുന്നുണ്ട്.

പുലയരിൽ തന്നെയും പലേ അവാന്തരവിഭാഗങ്ങളുണ്ട്. മേൽജാതിക്കാർ അവരെല്ലാവരും ഒന്നു പോലെ നീചന്മാരാണെന്നു നിനച്ചു വരുന്നുണ്ടെങ്കിലും, അവരും 'നായർത്തമ്പ്രാക്കുടേ' ഇടയിലെമ്പോഴും ഈ അവാന്തരവിഭാഗങ്ങൾ തമ്മിലുള്ള അല്ലാപ്പുപുത്രാസങ്ങളെയും ആചാരസമ്പ്രദായനടപടിക

ഒളയും വലിയ സാരമായി ഗണിച്ചും കൂടുതൽ ശ്രേഷ്ഠതയുണ്ടെന്നു നിനച്ചുവരുന്ന കൂട്ടർ അതിനെപ്പറ്റി അഭിമാനിച്ചും മറാവരെ താണവരായി തള്ളിയും കഴിഞ്ഞുവരുന്നുണ്ട്. 1901-ൽ കഴിഞ്ഞ കാനേഷുമാരിക്കണക്കുകൾ പ്രകാരം മലബാറിൽ ആകെ 37 അവാന്തരവിഭാഗങ്ങളാണ്. അവയിൽ മുഖ്യമായവ കണക്കച്ചെറുമന്മാർ, പുലച്ചെറുമന്മാർ, എറളന്മാർ, കൂടന്മാർ, രോളന്മാർ എന്നിവയാകുന്നു. കൊച്ചിരാജ്യത്തിലെ വടക്കൻപ്രദേശങ്ങളിൽ, പ്രത്യേകിച്ച ചിററൂർ താലൂക്കിൽ, എറളന്മാർ അല്ലെങ്കിൽ എറച്ചെറുമന്മാർ,* കൊങ്ങച്ചെറുമന്മാർ, കൂടന്മാർ, കണക്കച്ചെറുമന്മാർ, പുലച്ചെറുമന്മാർ അല്ലെങ്കിൽ പശുപ്പുലയന്മാർ എന്ന ഉപവർഗ്ഗങ്ങളെ കണ്ടുവരുന്നുണ്ട്. തെക്കൻ പ്രദേശങ്ങളിൽ കുളമാരി അല്ലെങ്കിൽ വള്ളുവപ്പുലയന്മാർ, വെട്ടുവന്മാർ അല്ലെങ്കിൽ വേട്ടുവപ്പുലയന്മാർ, തണ്ടപ്പുലയന്മാർ എന്നിങ്ങനെ അവർ വിഭാഗിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. തിരുവിതാംകൂറിലെ വിഭാഗം ഇതിൽനിന്നും തീരെ വ്യത്യസ്തപ്പെട്ടതാണ്. ഓരോ ഉപവർഗ്ഗക്കാരും മറ്റുള്ളവരോടൊ ശ്രേഷ്ഠത്വം ഭാവിച്ചു വരുന്നുണ്ട്. ഇങ്ങിനെ വന്നതു ഇവർ അന്യോന്യം പാർച്ചയെമൊ ബന്ധമൊ ഇല്ലാതെ വളരെക്കാലം മുമ്പു മുതൽക്കെ അകന്നിരുന്നു കഴിഞ്ഞുവരികകൊണ്ടായിരിക്കണം. അതിൽ ഒരു കൂട്ടം മാറാവരേക്കാൾ യഥാർത്ഥമായി ശ്രേഷ്ഠത്വം കൂടമെങ്കിൽ

ആയതറിവാണൊ ശ്രേഷ്ഠത്വത്തിന്റെ ക്രമം നോക്കി അവരെ തിരിക്കുവാനൊ സാദ്ധ്യമല്ല. ഓരോ ഉപവർഗ്ഗവും 'ഇല്ല'മൊ, 'കൂട്ട'മൊ ആയി വീണ്ടും വിഭാഗിക്കപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. ഒരേ കുടുംബം തമ്മിൽ കല്യാണബന്ധമുണ്ടാവാതിരിക്കേണ്ടതിന്നു കല്യാണകാര്യത്തിൽ എപ്പോഴെച്ചെന്നോളെല്ലാം ദമ്പതിമാരുടെ ഇല്ലം അല്ലെങ്കിൽ കൂട്ടത്തപ്പാറി അവർ സൂക്ഷ്മത്തോളം മനസ്സിലാക്കും. തണ്ടേലത്തു കൂട്ടം, മുത്താനംകൂട്ടം, പരുത്തികൂട്ടം, കൊച്ചാനംകൂട്ടം, മണ്ണത്തുകൂട്ടം, നരിക്കണകൂട്ടം എന്നിതുകൂടാണു് കൊച്ചിക്കു സമീപമുള്ള പുലയകൂട്ടങ്ങളുടെ പേരുകളിൽ ചിലവ. ഈ പേരുകൾ മുതലാളന്മാരുടെ വീടുപേരുകളിൽ നിന്നൊ അല്ലെങ്കിൽ പൂവ്വികന്മാർ അടിമപ്പെട്ടിരുന്നവരുടെ പേരുകളിൽനിന്നൊ എടുത്തിട്ടുള്ളതാണ്. എങ്കിലും കൂട്ടങ്ങൾക്കു അധികമായും മുതലാളന്മാരുടെ പേരുകളിൽനിന്നാണ് പേരു സിദ്ധിക്കുന്നത്.

പുലയരുടെ കുടിയടങ്ങുമാർക്കു 'മാടങ്ങൾ' എന്നാണ് സാധാരണയായി പേർ പറയുക. അതുകൾ കുടിയടങ്ങു വയലുകളിലൊ വയൽ വക്കുകളിലുള്ള വൃക്ഷവൃക്ഷങ്ങളിലൊ വിളവു കാക്കുന്നതിലേക്കു സൗകര്യമാവത്തക്കവിധം കെട്ടിയുണ്ടാക്കും. മേൽജാതിക്കാരെ തീണ്ടാതിരിക്കത്തക്കവണ്ണം അവരുടെ സഞ്ചാരപദ്ധതികളിൽനിന്നു് അകന്നുമാറിക്കൊള്ളും. കുറെക്കൂടി സൗകര്യവും സുഖകരവുമായവിധം ജീവിതം നയിക്കപ്പെടുന്നതായാൽ അവർ കൃഷിയിലേക്കുള്ള ശ്രദ്ധ കുറഞ്ഞുപോയെങ്കിലൊ എന്നു കരുതി ഭേദപ്പെട്ട മാടങ്ങൾ പണിയാൻ

* ഇവക്കു് ഇഴുപ്പുവക്കടികളുടെ 'എം'വരെ പല്ലവൻ വിഭാഗം ചേർത്തു് നിന്ദാവാദം ആവർത്തിച്ചിട്ടുള്ളതു്.

അവരെ അനുവദിച്ചിരുന്നില്ല. അവരുടെ മാടങ്ങളെല്ലാം മറ്റു താണജാതിക്കാരിൽ മഹാസാധുക്കളുടേതുപോലെ തന്നെ മോശമാണ്. താ അല്പം ഉയന്നിരിക്കുമെങ്കിലും വഷ്കാലത്ത് ഭാതം കയറത്തക്കവിധം താണതുതന്നെ. മേൽപ്പരകൾ നാലോ ആറോ മുളത്തൂണുകളിന്മേലോ മരത്തൂണുകളിന്മേലോ കേറി പനയോലകൊണ്ടോ മടഞ്ഞ തെങ്ങോലകൊണ്ടോ വയ്ക്കേൽകൊണ്ടോ മേഞ്ഞിരിക്കും. നാലുപുറവും പനമ്പുകൊണ്ടോ മേൽപ്പറഞ്ഞ ഭാലകൾകൊണ്ടോ കുത്തിമറയ്ക്കുകയും ചെയ്യും. ചിലേടങ്ങളിൽ മണ്ണുകൊണ്ടു ചുമയവെച്ചും വരുന്നുണ്ട്. ആകെ ഒരു മുറിയേ ഉണ്ടായിരിക്കില്ല. അതിലേക്കുള്ള ഏകമാഗ്ഗം വളരെ ചെറുതുമായിരിക്കും. കതറുകൾ പനയോലകൊണ്ടാണ്. ചിലപ്പോൾ അതു കൂടി ഉണ്ടായിരിക്കില്ല. ഒരു ചെറിയ ദ്വാരം മാത്രമേ ഉണ്ടായിരിക്കുള്ളൂ. വെണ്ണാനുള്ള അടുപ്പിടുന്നത് ഈ മുറിയുടെ ഒരു മൂലക്കുലാണ്. അത് അധികവും വഷ്കാലത്തെ ഉപയോഗിക്കാറുള്ളൂ. വേനൽക്കാലത്തു പുറത്തുതന്നെ കഴിച്ചുകൂടും. വായുസഞ്ചാരത്തിനുള്ള മാഗ്ഗം വളരെ കുറവുകൊണ്ട് അകത്തുള്ള വായു മിക്ക സമയവും മലിനപ്പെട്ടേ ഇരിക്കുള്ളൂ. ചിററുതറം പാലക്കാടും താലൂക്കുകളിലുള്ള കണക്കച്ചെറുമക്കളുടെ മാടങ്ങൾക്കു മൺ ചുമരും മരവാതിലുകളും പനയോല മേഞ്ഞ മേൽപ്പറയുമുണ്ട്. അതുകൾ അധികവും നിലക്കുന്ന് പാടങ്ങളുടെയിടയിലുള്ള ഭാരോ ചെറിയ പാമ്പുകളിലാണ്. അതുകൾക്കു നാലുപുറവും, ഇല്ലെങ്കിൽ മുൻവശത്തും, ഏറയവുമുണ്ട്. പുലയക്ക്

ആകെയുള്ള വീട്ടുസാമാനങ്ങൾ, ഇരിക്കുവാനും കിടക്കുവാനും 'ലോഗ്രം'ചെമ്പ്താനും മറ്റുമായി കുറെ പായകളും, വെണ്ണാനും ഉണ്ണാനും വെള്ളമെടുക്കാനുമായി കുറെ ചട്ടികലങ്ങളും പിഞ്ഞാണങ്ങളും, സാമാനങ്ങൾ സൂക്ഷിക്കുന്നതിലേക്കും മറ്റുമായി ചില കൊട്ടവട്ടികളും, അപ്പുർമായി ഉരൽ ഉലക്ക മുതലായതുകളും തന്നെ. അവരുടെ ആകെയുള്ള സ്വത്തു ഇതുതന്നെ.

ഒരു പുലയപ്പെണ്ണു തിരണ്ടാൽ അവളെ ഏഴ് ദിവസം ഒരു പ്രത്യേക മാടത്തിൽ പാപ്പിക്കും. അക്കാലത്ത് അവൾക്കുള്ള ഭക്ഷണം അകലെ ഒരു തുറ വെച്ചുകൊടുക്കുകയേ ഉള്ളൂ. അവളെ പുറത്തിറങ്ങി സഞ്ചരിക്കാതെ സമീകളൊന്നിച്ചു കളിക്കാനോ അനുവദിക്കുന്നതുമല്ല. ആദ്യത്തെ ദിവസം കാലത്ത് ഒരു പറയൻ ഒരു മണിക്കൂറുനേരം ചെണ്ട, പീപ്പി (കഴൽ) മുതലായ വാദ്യങ്ങളോടുകൂടി 'മലപ്പാട്ട്' എന്നൊരു വക പാട്ടുപാടും. അതിന്നുവന്ന് ഏഴന്നക്കും അവന്റെ സഹായികൾക്കു മൂന്നന്നക്കും നെല്ലു പതിവുണ്ട്. പാട്ടു കഴിഞ്ഞാൽ ഏഴ് നാളികേരമുടച്ച് അതിലെ വെള്ളം പെണ്ണിന്റെ തലയിൽ ഒഴിക്കുകയും, നാളികേരത്തിന്റെ മുറികൾ അവിടെ കുത്തി വരുത്തുന്ന അഞ്ചു വെള്ളോന്മാക്കും ഏഴ് പെൺകുട്ടികൾക്കും കരകാക്കും കൂടി വീതിച്ചുകൊടുക്കുകയും ചെയ്യും. ഏഴാം ദിവസം കാലത്തു കരയിലെ വെള്ളോന്മാരെയും സ്വജാതിക്കാരെയും വീണ്ടും ക്ഷണിച്ചു വരുത്തുന്നതാണ്. അപ്പോൾ സ്വജാതിക്കാർ സദ്യച്ചിലവിലേ

യ്ക്കു ക്കാ അരിയും കൂടിസ്സാമാനങ്ങളും കള്ളം കൊണ്ടുചെയ്യും. പെണ്ണിന്റെ തലയിൽ അനന്തം കൊണ്ടുള്ളമോഴിക്കുകയും ഇടങ്ങി അരി വീതം വെള്ളോന്മാർ ഭാരാതയെക്കൊടുക്കുകയും ചെയ്യാം. അന്തര പുലയന്മാരുടെ പെണ്ണും മറ്റു സ്ത്രീ പുലയക്കന്യകമാരും എണ്ണ തേച്ച് അടുത്തുള്ള കുളത്തിലോ തോട്ടിലോ വെന്തി കുളിച്ചുവരും. അനന്തരം പെണ്ണിനെ വൃത്തിയാക്കുവാൻ പൂർവ്വമായി മുക്കിത്തുളിപ്പിച്ചു. അപ്പോൾ മുക്കിത്തുളിപ്പിച്ചു. പലവിധത്തിലുള്ള പൊട്ടുകളും കയ്യിൽ അപ്പോൾ കൊണ്ടുവരുന്ന മുഖിൽ കൊണ്ടുചെന്നു നിൽക്കും. അവളുടെ ദേഹത്തിൽ വല്ല പ്രേതങ്ങളും ബാധിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ അവർ അതുകൊണ്ട് കഴിവാൻ തങ്ങളുടെ പീപ്പിയും ചെണ്ടയുണ്ടെങ്കിൽ ഒരു വാദ്യം നടത്തും. ഇങ്ങനെ ചെയ്യുമ്പോൾ പ്രേതബാധയുണ്ടെങ്കിൽ പെണ്ണു തുളിക്കും. അപ്പോൾ അവൾ വഴിവാടുകയും ചെയ്തു പ്രേതങ്ങളെ അവാഹിച്ചുകൊണ്ടുപോയി അടുത്തുള്ള ഒരു വൃക്ഷത്തിന്മേൽ വെച്ച് ആണി താഴ്ന്നു. ബാധയില്ലെങ്കിൽ തുളിച്ചില്ല. എന്നാൽ വാദ്യം നിർത്തിക്കളയും. ബാധയൊഴിവാൻ കഴിഞ്ഞാൽ സമാധാനമായി പെണ്ണിനെ വീണ്ടും കുളിപ്പിക്കും. അവർ കുളിച്ചു വന്നാൽ അവർക്കും മറ്റു സമുദായങ്ങൾക്കും ഒരു സദ്യയുണ്ട്. അതുകഴിഞ്ഞാൽ എല്ലാ ക്രിയകളും അവസാനിച്ചു. ഇതു കൊച്ചിയിലും അടുത്തുള്ള പ്രദേശങ്ങളിലുമുള്ള വള്ളുവപ്പുലയരുടെയിടയിൽ നടപ്പുള്ള സമ്പ്രദായമാണ്. മറ്റുള്ളവരുടെയിടയിൽ ഇങ്ങനെയൊന്നും പതിവില്ല. എന്നാൽ പെണ്ണുങ്ങൾ തിരണ്ടാൽ അവരെ ചെങ്കുത്താൻ ബാധിക്കും.

അതായത്, അവരെ കർമ്മാദിപ്രകാരമായി ബലികളാൽ ശിക്ഷിക്കുന്നതാണെന്നുള്ള വിശ്വാസം ഇവർക്കുണ്ടെന്നുള്ളതാണ്.

പുലയർ സ്വവർഗ്ഗത്തിൽനിന്നു മാത്രമേ വിവാഹം ചെയ്യുന്നുള്ളൂ. ഒരേ കൂട്ടത്തിൽ പെട്ടവർ തമ്മിൽ വിവാഹം നടത്തുക പഴയ സമ്പ്രദായം വരുന്ന പതിവായില്ല. ചിലപ്പോൾ വരുന്ന പാലക്കാട് ഒരേ തറക്കാർ തമ്മിൽ കൂടി കല്യാണം നടത്താറില്ല. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ, അവർ തമ്മിലുള്ള ചാർച്ചയപ്പാറി സൂക്ഷ്മം അറിവില്ലെങ്കിലും അവരുടെ പൂർവ്വികന്മാർ എങ്ങനെയോ ഒരേ ഭൂമിയിൽ സമാഹാരം (മൃതലാളന്മാർ) അടിക്കുകയായിരുന്നെന്നു കേൾക്കുന്നു, തന്മൂലം എല്ലാവരും ഒരേ താവഴിക്കാരായിരിക്കാമെന്നുമാണ് അവരുടെ വിചാരം. മിക്ക സ്ഥലങ്ങളിലും അമ്മവഴിക്കുള്ള അമ്മാമന്മാർ മകളെയാണ് ഒരുവൻ കല്യാണം കഴിച്ചുവരാറുള്ളത്.

പുലയരുടെ കല്യാണരീതി ഓരോ ദിക്കിൽ ഓരോ വിധമാകുന്നു. കൊച്ചിയിലെ തെക്കൻ പ്രദേശങ്ങളിൽ കുട്ടികളെ പ്രായം ചെല്ലുന്നതിനുമുമ്പു കല്യാണം ചെയ്തു കൊടുക്കും. മറ്റുള്ള പ്രദേശങ്ങളിൽ ഈ നടപ്പില്ല. ഈ നടപ്പുള്ള പ്രദേശങ്ങളിലും കൊച്ചിയിലും അതിനുമുമ്പുള്ള പ്രദേശങ്ങളിലും കുട്ടികളെ ചെറുപ്പത്തിൽ കല്യാണം ചെയ്തുകൊടുക്കാതിരിക്കുന്നത് അവമാനകരമായി കരുതിവരുന്നു. ഇക്കൂട്ടരിൽ കല്യാണം ചെയ്യാൻ പെണ്ണിനെ പകയില്ലാതിരുന്നാൽ ചിലപ്പോൾ കരക്കാരെല്ലാവരും കൂടിച്ചെന്നു വരിയിട്ടെടുത്ത് അവളെ അവരിലൊക്കെങ്കിലും തന്നെ കല്യാണം ചെയ്തുകൊ

ടക്കുന്നു. ചിലരുടെയിടയിൽ ഭർത്താവിനെ ലഭിച്ചാൻ കഴിയാത്ത വെണ്ണിനെ ബന്ധുക്കൾ ഉപേക്ഷിച്ചുകളയുന്ന സമ്പ്രദായവുമുണ്ട്. പണ്ടുകാലങ്ങളിൽ ഈ വിധം ഉപേക്ഷിക്കപ്പെട്ടവളെ വള്ളോൻ (മുപ്പൻ) എല്പിച്ചുകൊടുത്തും അവന്റെ ഇഷ്ടംപോലെ ഒന്നുകിൽ തന്റെ മക്കളിലാക്കുകിലും കെട്ടിക്കൊടുക്കുകയോ അല്ലെങ്കിൽ അടിമവ്യാപാരികൾക്കു വില്പുകയോ ചെയ്തമാണു വന്നിരുന്നത്.

ചിലേടങ്ങളിൽ ഒരുവനു കല്യാണം ചെയ്യണമെന്നു തോന്നിയാൽ അവൻ മുതലാളന്റെ അടുക്കൽ പോയി വിവരം അറിയിക്കും. അയാൾ കല്യാണച്ചിലവു

കൊടുപ്പാൻ ചുമതലക്കാരനാണ്. അതിനാൽ അയാൾ വധുവിന്റെ മുതലാളനു രണ്ടുരൂപ്പികയും, അവളുടെ അമ്മയ്ക്കു ഒരുരൂപ്പിക ഏഴണയും, വധുവിനു നാലണ വിലയ്ക്കു ഒരു കുച്ചയും, വരന് ഏഴണ വിലയ്ക്കു ഒരു മുണ്ടും, കല്യാണസ്സദ്യയ്ക്കു മൂന്നുരൂപ്പികയോളവും കൊടുക്കുന്നതാണ്. കല്യാണത്തിന് എല്ലാംകൂടി പത്തുരൂപ്പികയോളം ചിലവുണ്ട്. കല്യാണത്തിന്റെ പ്രധാനക്രിയകൾ വരൻ വധുവിന്റെ വീരലിൽ ഒരു പിച്ചളമോതിരം ഇടുവിക്കുകയും, ക്ഷണിച്ചു വരുത്തിയ ബന്ധുമിത്രങ്ങൾക്കു സദ്യ കഴിക്കുകയുമാണ്.

(തുടരും.)

കെ. പരമേശ്വരക്കുറുപ്പ്.

ചില പുരാണവിമർശങ്ങൾ

“മിത്തക്കളുടെ പുരാണഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ വണ്ണിക്കപ്പെട്ട സാധനങ്ങൾക്കെല്ലാം ശരിയായ അടിസ്ഥാനമില്ലെന്ന് ഒരു കൂട്ടരും, “അങ്ങിനെ അഭിപ്രായപ്പെടുന്നത് ആന്തരമായ തത്ത്വത്തെ കണ്ടു പിടിക്കുവാൻ ബുദ്ധിയില്ലാഞ്ഞിട്ടാണെന്ന് മറ്റൊരു കൂട്ടരും വാദിക്കുവാൻ തുടങ്ങിട്ടു കാലം കുറയായി. ഇതിൽ ഉത്തരപക്ഷാവലംബികളായ പലേ മഹാനാഥരും പുരാണങ്ങളുടേയും ഇതിഹാസങ്ങളുടേയും ആന്തരരത്നത്തെ യുക്തിയുക്തമായും സരസമായും പ്രതിപാദിച്ച്, നിഷ്പക്ഷപരീതികളുടെ സദഭിപ്രായത്തിനു പാത്രീഭവിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നും പാത്രീഭവിക്കുന്നു

ണ്ടെന്നുമുള്ള സംഗതിയും പ്രസ്താവയോഗ്യമാണ്. അതിപ്രാചീനമായ മഹാഷിവായുതന്ത്രത്തിന്റെ സൂക്തിസൂയയിൽ കറുപ്പും കളങ്കവുമില്ലെന്നുള്ള വസ്തുതത്തെയെക്കൂടി സാരഗ്രാഹിയും സമ്മതിക്കുന്നതിലായില്ല. ബ്രഹ്മാവിന്റെ ശരണാഭിഷേകം ചെയ്ത ശിവന്റെ തത്ത്വങ്ങളെ തപശ്ശങ്കരികളോടു ബുദ്ധിബലംകൊണ്ടോ ആരാഞ്ഞറിഞ്ഞു ലോകോപകാരത്തിനുവേണ്ടി മന്ത്രരൂപേണയോ പുരാണരൂപേണയോ ഇതിഹാസരൂപേണയോ ലോകസമക്ഷം അവതരിപ്പിക്കുന്നു. പക്ഷെ, അന്യോപദേശവിധേനയോ മറ്റോ അവർ സംശ്ലീലിക്കുന്ന കഥാവസ്തുവിനെ ഗ്രഹിക്കുവാൻ

നമുക്കു ബുദ്ധിബലമില്ലെങ്കിൽ ഒരുപക്ഷം മാത്രം നോക്കി, 'അടിസ്ഥാനമില്ലാത്തതാണ്' എന്നു വിധി പറയുന്നതു വലിയ കഷ്ടമല്ലേ? പുരാണസംബന്ധമായി ഞാൻ ഈയിടയിൽ ചെയ്ത ചില വിമർശങ്ങളുടെ പശ്ചാത്താപത്തെ പകർത്തുന്നതു സഹൃദയന്മാർക്കു രുചിപ്രദമായിരിക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു.

നമ്മുടെ പുരാണഗ്രന്ഥങ്ങളെ പരിശോധിച്ചാൽ ദേവാസുരമഹായുദ്ധത്തെ വർണ്ണിക്കാത്ത ഒരു ഗ്രന്ഥം ഉണ്ടോ എന്നു വളരെ സംശയമാണ്. പാണ്ഡവത്തിൽ ദേവന്മാരെന്നും അസുരന്മാരെന്നും രണ്ടു കക്ഷികൾ ഇല്ലെന്നും ആരും സമ്മതിക്കും. എന്നാൽ ഈ വർണ്ണനയുടെ ഉദ്ദേശം എന്തായിരിക്കുമെന്നു ക്ഷമയോടുകൂടി ആലോചിക്കുക. ലോകങ്ങളേയും അവയിലുള്ള പരാചരങ്ങളേയും 'വിരാട്' പുരുഷന്റെ ഒരു അംശവ്യഞ്ജനമായി വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളതു വായിക്കാത്തവർ പുരാണപാരായണക്കുറ്റിൽ ഉണ്ടാകുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല. വിരാട് പുരുഷന്റെ സാധാരണ പുരുഷനായി സ്വീകരിക്കുന്നപക്ഷം പുരാണലോകങ്ങളും അവയിലെ വസ്തുക്കളും ശരീരത്തിന്റെ ഭാഗമാകാതെ ഉണ്ടാകാതിരിക്കുകയില്ല. ദേവാസുരമഹായുദ്ധം നമ്മുടെ ശരീരത്തിൽ അമോഘം ഏടിവിടാതെ നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന രക്തകുതികളുടെ മഹായുദ്ധത്തിന്റെ

പ്രതിച്ഛായകമാണെന്നു അല്പം ആലോചിച്ചാൽ വ്യക്തമാവുന്നതാണ്.

രക്തത്തിൽ വെളുത്തവയും കറുത്തവയുമായി രണ്ടുതരം കുമികൾ ഉണ്ടെന്ന് ഒരു ഭൂതക്കണ്ണാടിയുടെ സഹായംകൊണ്ട് എടുപ്പത്തിൽ ആർക്കും മനസ്സിലാക്കാൻ കഴിയും. ഒരു തുള്ളി രക്തത്തെ ഒരു പാത്രത്തിലാക്കി ഭൂതക്കണ്ണാടികൊണ്ടു നോക്കിയാൽ അത്രയുളളതായ ഒരു കാഴ്ച— ഈ കുമികൾ തമ്മിൽ നടത്തുന്നതായ ഭയങ്കരയുദ്ധം— കാണാം. വെളുത്തവ പലിടുന്നതോടും ആരോഗ്യവും, ക്ഷയിക്കുന്നതോടും അനാരോഗ്യവും ഉണ്ടാകുന്നു. അപതൃപ്പുള്ളായ ആഹാരവിഹാരങ്ങളെക്കൊണ്ടു കറുത്ത കുമികൾ പെരുകുമ്പോൾ അവയെ തിന്നൊടുക്കുവാൻ വെളുത്ത കുമികൾക്കു സാധിക്കാതെ വരുന്നതുകൊണ്ടാണ് ശരീരത്തിൽ രോഗങ്ങൾ ഉണ്ടാകുന്നതെന്നു പാശ്ചാത്യവൈദ്യവിദഗ്ദ്ധന്മാർ യുക്തിയുക്തമായി പ്രതിപാദിക്കുന്നു. ഇവിടെ ആ സംഗതിയെ വിസ്തരിക്കുന്നില്ല. വെളുത്ത കുമികളുടെ സ്ഥാനത്തു ദേവന്മാരെയും കറുത്തവയുടെ സ്ഥാനത്ത് അസുരന്മാരെയും കല്പിക്കുന്നതായാൽ ദേവാസുരമഹായുദ്ധത്തിന്റെ ആന്തരാത്മം ആർക്കും വ്യക്തമായി മനസ്സിലാക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു. ദേവന്മാരെ ശുക്ലവർണ്ണന്മാരായും അസുരന്മാരെ കൃഷ്ണവർണ്ണന്മാരായും വർണ്ണിക്കുന്നതുതന്നെ ഇതിന്നു ശരിയായ തെളിവല്ലയോ? പാൽ, നൈ മുതലായവ ദേവന്മാരുടെ ഭക്ഷണസാധനമാണെന്നും മദ്യം, മാംസം, മുതലായ മാറു സാധനങ്ങളെല്ലാം അസുരന്മാരുടെ ഭക്ഷണസാധനങ്ങളാണെന്നും വർണ്ണിച്ചതിന്റെ തത്ത്വം പാൽ

ആയുന്മാരായ ജൂഷീശ്വരന്മാർ കാ
ടകളിലും ഉയർന്ന പദ്യന്തിരുകളിലും
വസിച്ചു തപസ്സ് ചെയ്തതായി വസ്തി
ക്കുപ്പെടുന്നു. സമുദ്രതീരം ഭുഷുന്മാരായ ഭാ
ഷസന്മാരടയും പിശാചുക്കളുടെയും
അധിവാസഭൂമിയാണെന്നാണ് ഹിന്ദു
ക്കളുടെ വിശ്വാസം. ജന്മപ്രഭുതിദാരിദ്ര്യം
ദശവർണ്ണി ബന്ധനം സമുദ്രതീരേ മര
ണം കിഞ്ചിച്ഛേഷം വിശേഷത്വം എന്ന
ഒരു പഴയ ശ്ലോകവും സമുദ്രതീരത്തിൽ
മരണംകൂടി മഹാപാപമാണെന്നു കാ
ണിക്കുന്നു. രാവണന്നോ രാമീപന്നോ അ
വരാം കൂട്ടക്കാരൊ മാത്രം കടൽക്കര
യിൽ തപസ്സ് ചെയ്തിട്ടുണ്ടായിരിക്കാം. ഇ
തിന്നും ശരിയായ അർത്ഥമുണ്ടെന്നു ഇരയി
ടയിൽ വെളിവാതിരിക്കുന്നു. പാശ്ചാത്യ
വൈദ്യന്മാർ ഇരയിടയിൽ മാത്രമേ ക
ടൽക്കാരറിവെല ദോഷാംശത്തേ ശരിയാ
യി മനസ്സിലാക്കിയുള്ളൂ. എന്നാൽ മ
ഹാത്മാക്കളായ ഹിന്ദുജൂഷീശ്വരന്മാരാ
കട്ടെ എത്രയോ കാലം മുമ്പു തന്നെ ഈ
തത്വത്തേ ഗ്രഹിച്ചിരുന്നുവെന്ന് മേൽ എ
ഴുതിയ സംഗതിയിൽനിന്നും അനുമാനി
ച്ചുകൂടയൊ? ലവണവായു ശ്വാസകോശ
ത്തിൽ പ്രാപിക്കുമ്പോൾ അതിൽ ഉപ്പാ

പുറംങ്ങളിൽ ദേവസ്വീകരംകൾ
 പൂജിതമാരും നിഷിദ്ധമല്ലെന്നാണല്ലോ
 വെച്ചിട്ടുള്ളത്. ഇത് ഇന്നും നടന്നുവരുന്ന
 ഒരു വാസ്തവസംഭവത്തെ അടിസ്ഥാനമാക്കി
 എഴുതിയതായിരിക്കണം. ഈ പരിഷ്കരണത്തിൽ
 കൃത്യമായ വിവരങ്ങൾ ഉൾക്കൊള്ളുന്ന
 പരമ്പരയിൽ അധികം പേർ വിശ്വസിക്കുമെന്നു
 തോന്നുന്നില്ല. എന്നാൽ വാസ്തവം
 പറയുകയല്ലെന്നതിൽ ഈ ഒരു സംഭവം
 പരസ്യമായി നടക്കുന്നു.

ന്നു. പക്ഷെ ഭൂമിയിലല്ല. ദേവലോകത്താണ്. പൗരാണികന്മാരുടെ 'സാൽ മൻ' പ്രകാരം മിഥാലയം ദേവലോകത്തോടു സംബന്ധിക്കുന്നു. കവികളും ഈ കാര്യത്തിൽ പ്രതിപക്ഷം ഭാവിക്കുന്നില്ല. 'ദിവം യദി പ്രാത്മ്യസേ പൃഥ്വീശ്ച പിതൃഃ പ്രദേശസ്തവ ദേവഭൂമയഃ' (സ്വർഗ്ഗത്തിനാണ് നീ തപസ്സു ചെയ്യുന്നതെങ്കിൽ വെറുതെയാണ്. നിന്റെ അച്ഛന്റെ- മിഥവാന്റെ- പ്രദേശങ്ങളെല്ലാം സ്വർഗ്ഗഭൂമികളാണല്ലോ) എന്നു കവികൾ സാമ്രാജ്യമൻ തന്നെ വിളംബരം പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു. അതിനാൽ, സിദ്ധദേവലോകത്തോടു ചേർന്ന ഭാഗമാണെന്നു സമ്മതിക്കാതിരിപ്പാൻ നിവ്വാഹമുണ്ടോ? അവിടെ ഈ ആറാണ്ടിൽ കൂടി സ്ത്രീകളെ വില്ക്കുന്ന ഒരു ചന്ത കൊല്ലത്തോറും നടത്തിവരുന്നു. എന്നാൽ കാമിനീകാമകന്മാരുടെ അനന്തരാഗ്രഹമായ അഭിപ്രായത്തെ അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തി മാത്രമാണ്. കൊല്ലത്തിൽ 8 ദിവസം (സാധാരണ മെയിമാസത്തിലാണ്) ഈ ചന്ത ഉണ്ടാകും. അവിടെ ആയിരത്തിലധികം ഉയ്യശിമാർ സന്നിഹിതരാകുന്നു. എത്രയോ അധികം പുത്രവസ്സുകളും ആ പുണ്യസ്ഥലത്തെ സമലകരിക്കുന്നു. 'പന്തണിക്കൈകമാർപന്നിനിരകുവേ പന്തടിക്കുന്നതുംചിത്തുപാടുന്നതും' കണ്ടാനദിക്കുവാൻ ജിതേന്ദ്രിയന്മാരായ 'വായുനീവാസ്തവ്യ'ന്മാരും ഹാജരാകാതിരിക്കുന്നില്ല. ഈ മൂന്നു ദിവസം സിദ്ധസ്വർഗ്ഗഭൂമിതന്നെ. ടിബറ്റ് മുതലായ സ്വർഗ്ഗദേശങ്ങളിൽനിന്നും അശ്വമുഖിമാർ ആ ദിവസങ്ങളിൽ അച്ഛനമ്മമാരോടോ ഉറാ ബന്ധുക്കളോടോ കൂടി അവിടെ

വിടെ അവതരിക്കുന്നു. ഈ പാവ്യാതിമാർ രൂപലാവണ്യംകൊണ്ട് ഏതു ഭൂലോകമന്തകാശിനികളേയും അധഃകരിക്കുമെന്നാണ് അധികാഭിപ്രായം. അച്ഛനമ്മമാർക്ക് അല്പം ഒരു ദക്ഷിണ (50 മുതൽ 200 വരെ 'ഉറുപ്പികയാവാം) കഴിച്ചാൽ പിന്നെ ചന്തയുടെ സമീപത്തുള്ള കൂടാരത്തിൽ ഏഴുനുള്ളിത്താമസിക്കുന്ന കാട്ടാളരാജാവിന്റെ പുസ്തകത്തിൽ കണ്ടുവാങ്ങിയ വെച്ചാൽ കാര്യം കലാശിച്ചു. ഒരാൾക്കു പത്തോ പതിനഞ്ചോ രത്നങ്ങളെ ഒന്നിച്ചു വാങ്ങുന്നതിന്നു വിരോധമില്ല. ഈ ആവശ്യത്തിന്നു വണ്ടിക്കൂലിയും സമയനഷ്ടവും സഹിച്ചു ഭൂദേശത്തിൽനിന്നുകൂടി എത്ര പേർ വരുന്നു! സ്വർഗ്ഗസ്ഥത്തിൽ വെച്ചൊഗ്നം വന്നാൽ ദേവാംഗനയെ സ്വച്ഛന്ദം പരിത്യജിക്കാം. ദേവാംഗനയ്ക്കും പരിത്യജിക്കാം. ഒന്നാമതു പറഞ്ഞ മാതിരിയാണെങ്കിൽ പക്ഷതി പണം മടക്കിക്കിട്ടും. ദേവാംഗന പോകുന്നതായാൽ മുഴുവനും മടക്കിക്കിട്ടും. സൗകര്യപ്പെട്ടാൽ അധികസംഖ്യയ്ക്ക് അന്യനു വില്ക്കുന്നതിന്നും വിരോധമില്ല. ഇങ്ങിനെ തൃക്കതകളായ ദേവസ്ത്രീകൾ അടുത്ത ചന്തയിൽ വന്നു വേറെ ആളെ സ്വീകരിക്കും. ചാരിത്രശുദ്ധിക്കു മാലിന്യമില്ല. സന്താനങ്ങളുണ്ടായാൽ ചിലപ്പോൾ ശക്തനായ ഒരു ദേശത്തെ അപലംബിക്കും. അച്ഛനമ്മമാരുടെ സംഖ്യയിൽനിന്ന് ഒരു ഭാഗം കാട്ടാളത്തമ്പുരാന് (ഇദ്ദേഹം ഒരു ദേവനായിരിക്കണം) തിരുമുൽക്കാഴ്ച കഴിക്കണം. ഈ സമ്പ്രദായങ്ങളെല്ലാം കാലാന്തരത്തിൽ പരിഷ്കാരംകൊണ്ടു വന്നതായിരിക്കണം. പുരാണകാലത്തു വണ്ണിക്കപ്പെട്ടപോലെ തന്നെയായിരിക്കണം

ആചാരം. ആകപ്പാടെ ആലോചിച്ചാൽ പൂരാണങ്ങളിൽ വണ്ണിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ദേവാംഗനാവൃത്താന്തം ഏതാദൃശമായ ഒരു സമ്പ്രദായത്തെ അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തിയല്ലെന്ന് എങ്ങിനെ വാദിക്കാം?

ഇങ്ങിനെ ഓരോ സംഭവങ്ങളേയും

നാം താരതമ്യപ്പെടുത്തി ഗാഢമായി ആലോചിച്ചുനോക്കിയാൽ പൌരാണികകഥകളത്രയും വാസ്തവത്തെ കുറിക്കുന്നവയാണെന്നും, എന്നോ ഗാഢമായ ഒരു അന്തസ്സാരം അക്ഷരംപ്രതി കളിച്ചു കിടക്കുന്നുണ്ടെന്നും ആർക്കും മനസ്സിലാകും.

എ. പി. ശങ്കുണ്ണി മേനോൻ.

മ ണ പ്പ ള് ല്ല

മണപ്പാലം എന്ന നാട്ടു ചോറുവായ്ക്കും കൊടുങ്ങല്ലൂർക്കും മദ്ധ്യേ കിടക്കുന്ന വീതി കുറഞ്ഞ ഒരു കടൽപ്പാമാണ്. ഇതു ബ്രിട്ടീഷു മലബാറിൽ പൊന്നാനി താലൂക്കിൽ പെട്ടതും കൊച്ചി സ്റ്റീമയെ സമുദ്ര തീരത്തിൽനിന്നു വേർതിരിക്കുന്നതും ആയ ഒരു പ്രദേശമാകുന്നു. ഈ ചെറിയ പ്രദേശം കേരളചരിത്രത്തിൽ ഏതായാലും വലിയ ഒരു സ്ഥാനത്തെ അർഹിക്കുന്നുണ്ട്. ആകൃതിയിൽ ഈ ചുവടുപോലെ കിടക്കുന്ന ഈ പ്രദേശം പ്രകൃതിയിലും ഏകദേശം ഈ ചുവടുപോലെയോടു തുല്യമായിരുന്നു.

ആദികാലത്തെ ചരിത്രത്തിൽ മണപ്പാലം ശാക്കുപ്രഭുവിന്റെ വകയായിരുന്നു എന്നാണു കാണുന്നത്. ഇപ്പോൾ ആ പ്രഭുവംശം കാരിമുടിഞ്ഞു പോയി. ആ വംശത്തിലെ ഒടുവിലുത്തെ പ്രഭു, തനിക്കു പഴയഞ്ചേരി നായർവീട്ടിൽ ഉണ്ടായ ഒരു പുത്രന് ഈ പ്രദേശവും ഇരുപത്തയ്യായിരം നായന്മാരെയും പുത്രാവകാശമായിക്കൊടുക്കുകയും, തന്റെ കുടുംബ

ക്കാക്കു മണപ്പാത്തിന്മേൽ അവകാശമില്ലാതാക്കുകയും ചെയ്തു. പഴയഞ്ചേരി നായന്മാർ സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ പടയാളികളും ആശ്രിതന്മാരുമാകയാൽ ആ വഴിക്കു മണപ്പാലം സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ അധികാരത്തിന്നു കീഴടങ്ങി.

പണ്ടു കേരളത്തിൽ അനേകം രാജാക്കന്മാരും അവർ തമ്മിൽ പലപ്പോഴും യുദ്ധവും ആയിട്ടാണ് കഴിഞ്ഞിരുന്നത്. അവയിൽ പ്രധാനമായിട്ടുള്ളതു കൊച്ചിയും കോഴിക്കോടും രാജാക്കന്മാർ തമ്മിൽ അനേകകാലത്തോളം നടത്തിയിരുന്ന യുദ്ധങ്ങളാണ്. കൊല്ലവർഷം ഒമ്പതാം ശതാബ്ദത്തിന്റെ ഉത്തരഭാഗത്തിൽ ഇവർ തമ്മിലുള്ള യുദ്ധം വളരെ പ്രബലമായിരുന്നു. കൊല്ലം 675-ാമാണ്ടിൽ പോതുഗീസ്സുകാർ വന്നതിന്നു ശേഷം ഉദ്ദേശം 250 കൊല്ലംവരെ ഇവർ തമ്മിൽ പലപ്പോഴും യുദ്ധമുണ്ടായിട്ടുണ്ട്. സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലേക്കു കൊച്ചിരാജാവിനോടടുത്തുവാനുള്ള തരം മണപ്പാത്തിൽപ്പെട്ട

ആകൃമണം ഉണ്ടാവുന്ന പക്ഷം തടുത്തു നില്ക്കാനുള്ള എല്ലാ സാമഗ്രികളും അവിടെ ഒരുക്കുകയും ചെയ്തു.

ചോറുവായിലെ കോട്ട ഒരു നല്ല ലക്ഷണമല്ലെന്നു സാമൂതിരിപ്പാട് വിചാരിച്ചു. ആ കോട്ട പിടിക്കാതിരുന്നാൽ തന്റെ രാജ്യത്തേക്കു ലന്തക്കാർ നിമിത്തം മേലിൽ കഠിനമായ പല ആപത്തുകളും നേരിട്ടേക്കാമെന്നും സാമൂതിരിക്കു തോന്നി. ഈ വിചാരത്താൽ സാമൂതിരി ശക്തിയേറിയ ഒരു സൈന്യം ശേഖരിച്ച് ഒരു ദിവസം രാത്രി പെട്ടെന്നു ചെന്നു ചോറുവായിലെ കോട്ട വളഞ്ഞു പിടിച്ചു കരസ്ഥമാക്കി. 1715 ജനുവരി 22-ാംനു (കൊല്ലം 776) യാണ് ഈ സംഭവം നടന്നത്. അന്നത്തെ ലന്തഗവണ്ണരായ 'ചാറൻകെട്ടം' എന്നുള്ള പേരായ്ക്കൂടി ഭീരുത്വവുമായിത്തീർന്ന കോട്ട കൈവിട്ടുപോവാൻ കാരണമെന്നാണ് ലന്തക്കാർ വിചാരിച്ചത്. ഈ ഗവണ്ണരുടെ പേരിൽ സ്വാമിശ്വരൻ എന്ന കാരാചുമത്തി പിന്നീട് ചില വിചാരണകളും മറ്റും നടത്തുകയുണ്ടായി.

എന്തായാലും കോട്ട കൈവിട്ടതു കൊണ്ടുള്ള വ്യസനവും കോപവും ലത്തക്കരുടെ ഉള്ളിൽ കിടന്നു പുകഞ്ഞുകൊണ്ടിരുന്നു. മേലിൽ കേരളദേശത്തു ലത്തയുടെ ശക്തി നിലനിൽക്കുന്നതിന്നു തക്കതായ സൈന്യം കൂടിയേ കഴിയൂ എന്നു നിശ്ചയിച്ച് ആയിരത്തഞ്ഞൂറു പടയാളികളും ‘വില്യംബേക്കർ ജേക്കബ്സ്’ എന്ന സേനാനായകനുമായി ‘ജോഫനസ് ഫെർട്ടൻബർഗ്’ എന്ന ലത്തഗവണ്ൻ 1716 നവമ്പർ 23-ാംനം കൊച്ചിയിൽ എത്തി. ഇയ്യോളുടെ വരവു സമു

തിരിപ്പാട്ടിലെ ശിക്ഷിക്കാനായിരുന്നു. ഇവർ എത്തിയ വിവരവും വന്നതു സാമൂതിരിയെ ശിക്ഷിപ്പാനാണെന്നുള്ള സംഗതിയും കേരളത്തിലെ പല പ്രഭുക്കന്മാർക്കും പരസ്യമായി അറിവുകൊടുത്തു. അങ്ങിനെ അറിയിക്കപ്പെട്ട 24 പ്രഭുക്കന്മാരുടെ പേരുകൾ അവയുടെ അതർത്തോടും സ്ഥലവിവരണത്തോടുംകൂടി 'സ്റ്റെയിൻ വാൻ ഗോളനീസ്സിന്റെ' മെമ്മോറാണ്ടത്തിൽ കാണിച്ചിട്ടുണ്ട്.

യുദ്ധം ആരംഭിച്ചു. ആരംഭത്തിൽ 3226 വെള്ളക്കാരും 1000 ലത്തക്കാരും ഉണ്ടായിരുന്നു. ഈ വലിയ സൈന്യം 1717 ഫിബ്രുവരി 26-ാംനു ചോറുവായിൽ ചെന്നെത്തി. ഈ പാപ്പാട്ട മുൻകൂട്ടി അറിഞ്ഞു സാമൂതിരിപ്പാട്ടന്ന ചോറുവായ കോട്ടയിൽനിന്ന് ഉദ്ദേശം 20 നാഴിക തെക്കുള്ള പാപ്പിനിവട്ടം എന്ന പ്രദേശത്ത് ഒരു മരക്കോട്ട കെട്ടി തമ്പടിച്ചുകൂടി. ലത്തപ്പട്ടാളക്കാർ സാമൂതിരിയുടെ രണ്ടായിരം നായന്മാരെ കൊന്നു പാപ്പിനിവട്ടത്തെ ആ കോട്ട കയ്യലാക്കി. ഈ യുദ്ധം നാട്ടുകാരെ വല്ലാതെ ഭയപ്പെടുത്തി. ഈ സംഭവം കഴിഞ്ഞു വളരെ കൊല്ലത്തിന്നു ശേഷവും പാപ്പിനിവട്ടം പ്രദേശങ്ങളിൽ മനുഷ്യരുടെ അസ്ഥികൾ സുലഭമായി കാണാമായിരുന്നുവത്രെ. പാപ്പിനിവട്ടത്തുനിന്നു ലത്തക്കാർ ചോറുവായിൽ ചെന്നു സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ തോല്പിച്ച് ആ കോട്ടയും പിടിച്ചു. പിന്നെ ഉദിവന്നൂർ എന്ന ദിക്കിൽ വെച്ച് ഒരു ചില്ലാ യുദ്ധമുണ്ടായി. അതിലും സാമൂതിരി തോറ്റു. ഒരു നിവൃത്തിയുമില്ലെന്നായപ്പോൾ സാമൂതിരി സന്ധിസംസാരം തുടങ്ങി. അതിന്റെ ഫലമായി സാ

മൂതിരി പാപ്പിനിവട്ടം, മണപ്പാറ ഈ നാടുകളെ ലത്തക്കാർക്കു യുദ്ധച്ചിലവിലേക്കു പണയമായി പൂർണ്ണസ്വാതന്ത്ര്യത്തോടെ വിട്ടുകൊടുത്തു. ഇതിന്നു പുറമെ കുറയധികം ദ്രവ്യവും സാമൂതിരി ലത്തക്കാർക്കു കൊടുക്കേണ്ടിവന്നു. പക്ഷെ ഈ കരാറിൽ മണപ്പാറ നാടിന്റെ അവകാശം തനിക്കാണെന്നു സാമൂതിരിപ്പാട്ടു പ്രത്യേകം കാണിച്ചിരുന്നു. സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ മന്ത്രിമാരിലൊരാളും വലിയ ജന്മിയുമായ ധമ്മോത്തു പണിക്കർ ചോറുവായിൽവെച്ചുണ്ടായ യുദ്ധത്തിൽ ലത്തക്കാർക്കു വളരെ ദ്രോഹങ്ങൾ ചെയ്തിരുന്നു. അതുകൊണ്ട് മേല്പറഞ്ഞ കരാറിൽ ധമ്മോത്തുപണിക്കരെ സാമൂതിരിപ്പാട്ടന്നു എല്ലാ ഉദ്യോഗങ്ങളിൽനിന്നും പിരിക്കണമെന്നും, ലത്തക്കാർ പിടിച്ചതും അവർക്കു വിട്ടുകൊടുത്തതുമായ നാട്ടിനകത്തു പണിക്കർക്കുള്ള എല്ലാ ഭൂമികളും സ്വത്തുക്കളും ലത്തക്കാക്കൊതുങ്ങണമെന്നും നിശ്ചയിച്ചിരുന്നു. അതിനാൽ, പാപ്പിനിവട്ടത്തിന്റെ വടക്കെ അതിരിൽ തൃപ്രയാർ ക്ഷേത്രത്തിന്നു സമീപമായി ധമ്മോത്തു പണിക്കർക്കുണ്ടായിരുന്ന വസ്തുവസ്തുക്കളെല്ലാം ലത്തക്കാക്കൊതുങ്ങി.

ഇങ്ങിനെ പല അവകാശവാദങ്ങൾക്കും പല യുദ്ധങ്ങൾക്കും പാത്രമായിത്തീർന്ന മണപ്പാറത്തെ 1776-ൽ ലത്തക്കാരുടെ കയ്യിൽനിന്നു ഫൈദമം, പിന്നെ 1790-ൽ ഫൈദമരുടെ മകൻ ടിപ്പുസ്സുൽത്താന്റെ കൈവശത്തിൽനിന്നു ഇംഗ്ലീഷുകാരും കയ്യേറി. പിന്നീടു സാമൂതിരിപ്പാട്ടന്നു മണപ്പാറത്തെപ്പറ്റി തനി

ക്കുള്ള ഉടമാവകാശം പുറപ്പെടുവിക്കുകയുണ്ടായെങ്കിലും അതു സ്വീകരിച്ചില്ല.

കേരളചരിത്രത്തിൽ ഇത്രയും പ്രസിദ്ധമായ മണപ്പാറം നാട് ഒരു കാലത്തു പഴയഞ്ചേരിനായരുടെ വകയായിരുന്നുവെന്നു പാകയുണ്ടായല്ലോ. ഈ പഴയഞ്ചേരിനായർ വീട്ടുകാർ പണ്ടുതന്നെ പല താവഴികളായിത്തിരിഞ്ഞിരുന്നു. ആ

താവഴികളിൽ ഒാരോന്നും കാലക്രമേണ പല ശാഖകളായിത്തിരിഞ്ഞു. അടിയുറച്ചുനില്ക്കുന്ന ഒരു മരമെന്നപോലെ ശാഖോപശാഖകളായിത്തിരിഞ്ഞ ഈ പഴയഞ്ചേരിത്തറവാട്ടിലെ ചില ശാഖകൾ ഇന്നും വളരെ ജന്മവസ്തുക്കളോടും പദവികളോടുംകൂടി ഇരിക്കുന്നുണ്ട്.

കുമാരംസ്തം.

പത്രാധിപർ*

(ഒരു ചെറുകഥ)

എന്റെ ഭാര്യ ജീവിച്ചിരുന്ന കാലത്തു ഞാൻ 'പ്രഭു'യുടെ കാഴ്ചത്തിൽ വളരെ മനസ്സികത്തിയിരുന്നില്ല. വാസ്തവം പാകയാണെങ്കിൽ ആ കുട്ടിയെ (പ്രഭുയെ) പാറി വിചാരിച്ചിരുന്നതിനേക്കാൾ എത്രയോ അധികം അവളുടെ അമ്മയെപ്പറ്റിയാണ് ഞാൻ വിചാരിച്ചിരുന്നത്.

അക്കാലത്തു പ്രഭുവുമായി എനിക്കുള്ള ബന്ധം സാധാരണനിലയിൽനിന്ന് ഒട്ടും കവിഞ്ഞിരുന്നില്ല. ആ ബന്ധം ഇത്രമാത്രമായിരുന്നു: അവളെ ഞാൻ എടുത്തു താലോലിക്കും; അവളുടെ അച്ഛൻ ആധാരമായ കളഭാഷണങ്ങളെ ഞാൻ വളരെ രസമായി കേട്ടുകൊണ്ടിരിക്കും; എടുത്തുടയ്ക്കു അവൾ ചിരിക്കുന്നതും കളിക്കുന്നതും കണ്ടുകൊണ്ടിരിക്കുകയും ചെയ്യും. എന്നാൽ, ഈ ചിരിയും കളിയുമാകെ എനിക്കൊത്ര നോരത്തോ

ളം സുഖമായിത്തോന്നുമോ അത്ര നേരത്തോളമേ ഞാനവളെ ലാളിച്ചിരുന്നുള്ളൂ. എപ്പോഴാണോ അതെന്നിക്ക് അല്പം ഉപദ്രവമായിത്തോന്നുന്നത് അപ്പോൾ ഞാനവളെ അമ്മയുടെ കയ്യിൽ ഏല്പിച്ചുകൊടുക്കും.

ഒടുവിൽ എന്റെ ഭാര്യയുടെ അകാലമരണത്തോടുകൂടി അമ്മയുടെ കയ്യിൽനിന്ന് എന്റെ കയ്യിലേക്ക് അവൾ പകരേണ്ടിവന്നു. ഞാനവളെ എന്റെ ഹൃദയത്തോട് അധികം അടുപ്പിക്കുകയും ചെയ്തു.

എന്നാൽ അമ്മയില്ലാത്ത ഒരു കുട്ടിയെ പൂർണ്ണാധികം ശ്രദ്ധയോടുകൂടി വളർത്തേണ്ടത് എന്റെ കർത്തവ്യകർമ്മമാണെന്നു ഞാൻ വിചാരിച്ചിരുന്നതിനെക്കാളധികം, വിഭാഗ്യാനായ അമ്മനെ അധികം ശ്രദ്ധിച്ചിട്ടു സുഖിപ്പിക്കേണ്ടതുതന്റെ കർത്തവ്യമാണെന്ന് അവളാണോ

* സർ, രവിനന്ദനംകുൾ എഴുതിയ ഒരു കഥയുടെ ഏകദേശം ആണ്.

വിചാരിച്ചത് എന്നു സംശയം തോന്നുന്നു. അതെങ്ങിനെയെങ്കിലുമാകട്ടെ. ഒന്നു തീർച്ചയാണ്: ആരാം വയസ്സിൽ പ്രവേശിച്ചതോടുകൂടി അവർ ഒരു വലിയ ഹനനായികയുടെ സ്ഥാനം നടിച്ചുതുടങ്ങി. ഈ ചെറിയ കുട്ടി തന്റെ അച്ഛന്റെ ഏകദണ്ഡധികാരിണിയായി വന്നു എന്നുള്ളത് അവളുടെ ചേഷ്ടകളിൽനിന്നു വളരെ വ്യക്തമായിരുന്നു.

അവളുടെ ഈ നാട്ടുതെറ്റാറി എന്നിക്ക് ഉള്ളിൽ അല്പം ചിരിയാണുണ്ടായതെങ്കിലും, അവളുടെ ഇഷ്ടം പോലെ എല്ലാം പ്രവർത്തിക്കുവാൻ ഞാൻ എന്നെ അവർക്കധീനമാക്കിക്കൊടുത്തു. ഞാൻ ഒരു കാര്യത്തിനും പോരാത്തവനെപ്പോലെ ആയിത്തീർന്നു. എന്റെ എല്ലാ അന്വേഷണങ്ങളും 'പ്രഭു'തന്നെ ചെയ്തു എന്നായി. ഇങ്ങിനെ, ഞാൻ എത്രയെത്രയ്ക്കു കാര്യത്തിന്നു പോരാത്തവനായിത്തീർന്നുവോ അത്രയ്ക്കത്രയ്ക്കു അവർ സന്തോഷിച്ചതേ ഉള്ളൂ. എന്റെ വസ്ത്രങ്ങൾ ഞാൻ തന്നെ അയക്കോലിന്റേത് നിന്നെടുക്കുകയോ എന്റെ കടയെടുപ്പാൻ ഞാൻ തന്നെ പോവുകയോ മരോ ചെയ്യാൻ അവർ കലശലായ പരിഭവം ഭാവിച്ചു മുഖം വീപ്പിച്ചു നീല്ക്കുന്നതും, ഞാനവളുടെ ചില അധികാരങ്ങൾ തട്ടിപ്പിച്ചതുപോലെ നടിക്കുന്നതും കാണാറുണ്ട്. ഇങ്ങിനെ ഞാനവർക്ക് ഒരു 'കളിപ്പുണ്യ'മായിത്തീർന്നു. അവളുടെ ജീവദശയിൽ ഒരിക്കലും ഈ അച്ഛനെപ്പോലെ ഒരു കളിസ്സാമാനം അവർക്കു കിട്ടിയിട്ടുണ്ടായിരുന്നില്ല. അതുകൊണ്ട് അച്ഛന്റെ ഭക്ഷണം കഴിപ്പിക്കുന്നതിലും, വ

സ്ത്രം ധരിപ്പിക്കുന്നതിലും, എന്തിന്, അച്ഛനെ കിടത്തി ഉറക്കുന്നതിലുംകൂടി അവർ അതിയായി ജാഗ്രത വെച്ചിരുന്നു. അവളെ കണക്കുശാസ്ത്രത്തിന്റെ പ്രാഥമികതത്വങ്ങളും ആരംഭപാഠവും പഠിപ്പിക്കുമ്പോൾ മാത്രമേ എനിക്ക് അച്ഛന്റെ അധികാരം പ്രയോഗിപ്പാൻ ആകൂപ്പാടെ ഒരുവസരം ഉണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ.

അക്കാലത്ത് എന്റെ മനസ്സിൽ യാതൊരു വിചാരത്തിന്നും സുഖക്കേടിന്നും എടുത്തുണ്ടായിരുന്നില്ല. 'അമ്മയില്ലാത്ത കുട്ടിയെ' വളർത്തുന്നതിൽ എനിക്കൊരു ബുദ്ധിമുട്ടും നേരിട്ടില്ല. എന്നാൽ, അവർക്ക് അനുരൂപനായ ഒരു വരനെ ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുക്കുമ്പോൾ മതിയായ സ്ത്രീധനം കൊടുപ്പാൻ പണം എവിടെനിന്നുണ്ടാവും എന്ന ഒരു വിചാരം എന്റെ മനസ്സിനെ എടുത്തുടയ്ക്കു ക്ലേശിപ്പിച്ചിരുന്നു. അവർക്കു ഞാൻ ശരിയായ പട്ടാഭിരുപം നൽകണമെന്നായിരുന്നു. പക്ഷേ അവർ മൃഗമായ ഒരു വരന്റെ അധീനത്തിലാണു ചെന്നു പെട്ടെന്നതെങ്കിൽ എന്താണ് സംഭവിച്ചുകൂടാത്തത്? അതു പാടില്ല; അവളെ അനുരൂപനായ ഒരു വരനെ കൊടുക്കുവാൻ പണമില്ലെന്നുള്ള പ്രതിബന്ധം വരുവാൻ പാടില്ല.

അതുകൊണ്ടു കുറെ പണം സമ്പാദിക്കണമെന്നു ഞാൻ തീർച്ചപ്പെടുത്തി. ഗവൺമെന്റുപിസ്സുകളിൽ ഉദ്യോഗം കിട്ടുവാൻ പ്രായാധിക്യത്താൽ എനിക്കു താമുണ്ടായിരുന്നില്ല. മറ്റു വല്ല ആപ്പിസ്സുകളിലുമാണെങ്കിൽ അതിന്നു തക്കവണ്ണം ജനസാധാരണവും എനിക്കുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഈ സ്ഥിതിക്ക് എങ്ങിനെയാണ് പ

ണം സമ്പാദിക്കേണ്ടത്? വളരെ ആലോചന ചെയ്തതിനു ശേഷം ഒരു വഴി കണ്ടെത്തി. സാഹിത്യത്തിൽ പ്രവേശിച്ച പുസ്തകങ്ങളെഴുതി പണം സമ്പാദിക്കാമെന്നു ഞാൻ തീർച്ചപ്പെടുത്തി.

ഒരു കാർട്ടൂണിനും ഉപകാരമില്ലാത്ത രുറാർ ആഡംബരത്തിനു കൊള്ളാം; മറ്റൊരു പ്രവസായത്തിലും ഫലപ്രാപ്തിയില്ലാത്ത രുറാർക്കു സാഹിത്യത്തിൽ ജയം കിട്ടും. നിങ്ങൾ ഒരു മുളംകുറിയെടുത്ത് അതിനൊരു ദ്വാരമുണ്ടാക്കിയാൽ പിന്നെ അതിനുള്ളിൽ എണ്ണയോ വെള്ളമോ ആക്കി സൂക്ഷിക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. അതായത്, ആ മുളംകുറിക്കു ദ്രവദ്രവ്യങ്ങളെ പിടിച്ചുനിർത്താനുള്ള ശക്തി നശിച്ചുപോകുന്നു. എന്നാൽ, ആ ദ്വാരത്തിൽക്കൂടെ നിങ്ങൾ ഉഴുതുകയാണെന്നു വെക്കുക. അപ്പോൾ അതു മധുരമായ സംഗീതസ്വപനം പുറപ്പെടുവിച്ചുതുടങ്ങും. ഇതുപോലെയാണ്, മറ്റു കാർട്ടൂണുകൾ പരമാവധി സാഹിത്യത്തിൽ വിജയം നേടുന്നത്. ഈ വിചാരത്താൽ ധൈര്യപ്പെട്ടു പണം സമ്പാദിക്കാനായി ഞാൻ സാഹിത്യത്തിലേക്കു പ്രവേശിച്ചു.

ആദ്യം ഞാനൊരു പ്രഥമസമാനേഷ്ടതിയുണ്ടാക്കിയത്. അതു വളരെ നന്നായിട്ടുണ്ടെന്നു ജനങ്ങൾ പറഞ്ഞു. അതു നാടകമട്ടിൽ അഭിനയിക്കുകയ്ക്കു ചെല്ലുതുടങ്ങി. ഇങ്ങിനെ യശസ്സിന്റെ സ്വാഭാവികമായിത്തുടങ്ങിയപ്പോൾ വീണ്ടും അതിനെ പിന്തുടരുന്നവരുള്ള ആഗ്രഹത്തെ നിന്തുവാൻ എന്നാൽ സാധ്യമായില്ല. ഞാൻ എന്തെന്നില്ലാത്ത ഉത്സാഹത്തോടു കൂടി എല്ലാദിവസവും പ്രഥമസനം എഴു

തിക്കൊണ്ടു തന്നെ കഴിച്ചുകൂട്ടി. ആ അപസരങ്ങളിൽ ചിലപ്പോൾ 'പ്രഭ' മനുമാസത്തോടുകൂടി പതുക്കെ അടുത്തുവന്ന് 'അച്ഛാ! കുളിക്കാൻ സമയമായല്ലോ' എന്ന് എന്നെ ഓർമ്മപ്പെടുത്തും. അപ്പോൾ 'പോ പോ! ഞാൻ വളരെ തിരക്കായി ഒരു പണിയെടുക്കുകയാണെന്നു നീ കാണുന്നില്ലേ? എന്നെ വെറുതെ ശല്യപ്പെടുത്തേണ്ട' എന്നു ഞാൻ അവളുടെ നേരെ ശ്രദ്ധിച്ചെടുക്കും. അതു കേൾക്കുമ്പോൾ ആ സാധുക്കുട്ടി, പെട്ടെന്നു തിരികെടുക്കുകയാൽ ഇരുട്ടണഞ്ഞ വളക്കൂപ്പോലെ നിഷ്പ്രഭമായ മുഖത്തോടുകൂടി ആരും കാണാതെ പോകുകയുണ്ടായും. ദാസിമാരെല്ലാം ഞാൻ ശകാരിച്ചയ്ക്കും. വാലിയകാരെ പ്രഹരിക്കും. ധർമ്മക്കാരെ ഉമ്മാത്തു വന്നു പാട്ടുപാടുമ്പോൾ ഞാൻ വടിയെടുത്തു പിന്നാലെ ഓടും. എന്റെ ആപ്പിസ്തമറി നിരന്തുവഴിക്കു തൊട്ടായിരുന്നതുകൊണ്ട് വഴിയാത്രക്കാർ ചിലപ്പോഴൊക്കെ വന്ന് എന്നോടു വഴി ചോദിക്കും. അപ്പോൾ ഞാൻ 'അനന്തൻകാട്ടിലേക്കു'ള്ള വഴിയാണ് പറഞ്ഞുകൊടുക്കുവെന്ന്. എന്നിന്നു പറയുന്നു? ഞാൻ ഇപ്പോൾ ക്ഷോഭജനകമായ ഒരു പ്രഥമസനം എഴുതുന്നതിലാണ് ഏല്പെട്ടിരിക്കുന്നതെന്ന് ആരും തന്നെ ഗൗരവമായി വിചാരിച്ചില്ല.

പക്ഷെ, ഇത്രയൊക്കെ ബുദ്ധിമുട്ടിട്ട് എന്നിക്കു കിട്ടിയതെന്താണ്? വെറും യശസ്സും വിനോദവും മാത്രം. ഞാൻ ഉദ്ദേശിച്ചപ്രകാരം 'പണം' അധികമാനും കിട്ടിയില്ല. പ്രഥമസനമെഴുതാത്ത അച്ഛന്മാരുടെ പെൺമക്കൾക്കെല്ലാം പാക

ത്തിൽ ആ പ്രദേശത്തു വിവാഹം ചെയ്യാൻ പ്രായമായിട്ടുള്ള ആൺകുട്ടികൾ വളർന്നുവരുന്നുണ്ടായിരുന്നു. എങ്കിലും ഇതുകൊണ്ടൊന്നും എന്റെ മനസ്സ് ഇളകിയില്ല. സാമിത്വപരിശ്രമംകൊണ്ടു ഞാനുദ്ദേശിച്ച കാര്യം സാധിക്കയില്ലെന്ന് എനിക്കു തീരെ തോന്നിയില്ല.

അതുമല്ല, അപ്പോൾ എനിക്കു വേറെ യൊരു വലുതായ അവസരവും കിട്ടി. ജാഹീർഗ്രാമം എന്ന പ്രദേശത്തെ ഒരു ജന്മി ആയിട്ടുള്ള ഒരു വർത്തമാനപത്രം തുടങ്ങുന്നുണ്ടായിരുന്നു. അതിന്റെ പത്രാധിപരായാൽക്കൊള്ളാമെന്ന് എന്നോട് പേക്ഷിച്ചു. ആ സ്ഥാനം ഞാൻ സ്വീകരിക്കുകയും ചെയ്തു. എന്റെ കീഴ്തി ഒന്നു കൂടി വർദ്ധിക്കുവാനിടയായി. ആദ്യം ഏതാനും ദിവസങ്ങളിൽ ഞാൻ വളരെ മനസ്സിലുറപ്പായി ശക്തിയേറിയ ലേഖനങ്ങൾ എഴുതി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുകകാരണമായി ജനങ്ങൾ എന്നെ പൂർവ്വാധികം അറിയണമെന്നുണ്ടായി. ഞാൻ തെരുവീഥിയിൽക്കൂടെ നടക്കുമ്പോൾ ജനങ്ങൾ 'ഇദ്ദേഹമാണ് പത്രാധിപർ' എന്ന് എന്നെ ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചു പറഞ്ഞുതുടങ്ങി. എന്റെ തലയിൽ മുന്മുളിയിലും അധികമായി ഞാനറിയാത്ത ചില യോഗ്യതകൾ ഇപ്പോൾ ഉണ്ടായതായി എനിക്കുതന്നെ തോന്നിത്തുടങ്ങി.

ജാഹീർഗ്രാമത്തിനടുത്ത് ആഹീർഗ്രാമം എന്നൊരു ദേശമുണ്ട്. ഈ ഗ്രാമത്തിലും ഒരു ജന്മിയുണ്ടായിരുന്നു. ഈ രണ്ടു ജന്മികളും തമ്മിൽ എപ്പോഴും ആഭിജാത്യവഴക്കുകളും കേസും കൂട്ടവും നടന്നിരുന്നു. ചില സമയങ്ങളിൽ ഇവർ തമ്മിൽ കായികമായ ബലാബലം ത

ന്നെ പരീക്ഷിച്ചിട്ടില്ലെന്നില്ല. അതിനാൽ സ്ഥലത്തെ മജിസ്ട്രേറ്റ് ഇവരോടു നല്ലനടപ്പിന്നു ജാമ്യം വാങ്ങി. അതിന്നു ശേഷമാണ്, ഇവരിലൊരാൾക്കു മറ്റൊരു ശകാരിപ്പാനുള്ള ഒരു ശമ്പളക്കാരന്റെ സ്ഥാനം ഞാൻ സ്വീകരിച്ചത്. ഞാനെന്റെ സ്ഥാനവലുപ്പത്തിനനുസരിച്ചു പ്രവർത്തിക്കുന്നുണ്ടെന്ന് എല്ലാവരും പാഞ്ഞുതുടങ്ങി. എന്റെ ലേഖനങ്ങൾ വളരെ ശക്തിയുള്ളവയും കുറിക്കുകയുള്ളവയുമായിരുന്നതിനാൽ ആഹീർഗ്രാമത്തിലെ ജന്മിയുടെ തല പൊങ്ങാതെയായി. അയാളുടെ തറവാട്ടുമാന്യതയേയും കലമമമിയേയും ഞാനെന്റെ മഷികൊണ്ടു കുറുപ്പിച്ചു. ഈ കാലത്തൊക്കെ ഏന്നെപ്പാറി എറിക്കുതന്നെ നല്ല തൃപ്തിയും ബഹുമാനവും തോന്നിയിരുന്നു. ഞാൻ കുറച്ചു തടിക്കുകൂടി ചെയ്തപ്പോൾ എന്നു സംശയമുണ്ട്. ഒരുസാധാരണപുരുഷന്റെ മുഖത്തെന്നപോലെ എന്റെ മുഖത്ത് എപ്പോഴും പരമാനന്ദം ചിളങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. പാമ്പുഗട്ടവും മൺമേടുകുമായ അലങ്കാരങ്ങളോടുകൂടി ആഹീർഗ്രാമത്തിലെ ജന്മിയുടെ നേരെ ഞാൻ ചെയ്ത ശകാരപ്രയോഗങ്ങൾ ജാഹീർഗ്രാമക്കാരെ പാടല്ലാതെ ചിരിപ്പിച്ചു. ചിരിച്ചുചിരിച്ച്, അധികം മൂത്ത വെള്ളരിക്ക പൊടുന്നതുപോലെ, അവരുടെ കടൽ നറുങ്ങുന്നതു കാണുമ്പോൾ ഏന്റെ സാമത്വത്തെപ്പാറി എനിക്കുതന്നെ എന്തെന്നില്ലാത്ത ഒരു ബഹുമാനമുണ്ടായി. എന്തിനു പാവുന്ന? എന്റെ ജീവിതം വളരെ ആനന്ദമയമായിത്തീർന്നു.

എന്നാൽ, ആഹീർഗ്രാമക്കാരും ടുപ്പിൽ ഒരു പത്രം ആരംഭിച്ചു. ആ പത്രം

കാരുടെ ശകാരം സാഹിത്യത്തിനുള്ള പൃഥ്വിമർദ്ദമെന്ന വിചിത്രമായ കേവലം തന്നെ രൂപത്തിലായിരുന്നു. അപ്പോഴെങ്കിലും അർക്കവും, കൂട്ടുകൂടായ്മയും ഭാഷയിൽ, കേരളക്കരവന്റെ മുഖത്തു കരിതേക്കത്തക്കവിധം അത്ര പച്ചയായിരുന്നു. ഇതിന്റെയൊക്കെ ഫലം ഏതെന്നാൽ, ആ രണ്ടു ഗ്രാമക്കാർക്കും സംഗതികളെല്ലാം പ്രകൃതമായി മനസ്സിലായതായിരുന്നു. ഞാനാകട്ടെ, മർദ്ദമെന്ന ലംഘിക്കുന്നതിലുള്ള വൈമനസ്സും കൊണ്ടും, എന്റെ ഭാഷയിലുള്ള അത്മകല്പനകൾ വേണ്ടവിധം മനസ്സിലാക്കുവാൻ തക്ക പ്രാപ്തി എന്റെ ശത്രുക്കൾക്കും ബന്ധുക്കൾക്കും ഇല്ലാത്തതുകൊണ്ടും വല്ലാതെ കഴങ്ങി. ഈ യുദ്ധത്തിൽ എനിക്കാണു വാസ്തവത്തിൽ ജയമുണ്ടായതെങ്കിലും, എന്റെ വായനക്കാർ ആ ജയത്തെ അറിഞ്ഞില്ല.

ഒടുവിൽ ഒരു നില്ക്കുക്കുള്ളിയില്ലാത്ത ഉപ്പോൾ ഞാൻ സാഹിത്യസംബന്ധമായുള്ള ലേഖനമർദ്ദമെന്നപ്പറിക്കെ പ്രസംഗമാണെഴുതിയത്. പക്ഷെ, ഞാൻ ആ ചെറുതു വലിയ തൊറായെന്നു വിന്നെ ഞാൻ കണ്ടുപിടിച്ചു. മാന്യജനകമായിപ്പോയെന്നു ഒന്നിനേക്കാൾ ഗൗരവമായിപ്പോയെന്നതിനെയാണധികം ആളുകൾ ധർമ്മിക്കുക എന്നു ഞാൻ മനസ്സിലാക്കി. അതുകൊണ്ടു, എന്റെ സമാജീവികളെ മർദ്ദമെങ്കിലും പഠിപ്പിക്കുന്നതിനുള്ള ശ്രമം വിപരീതമായ ഫലത്തെയാണുണ്ടാക്കിയത്.

ഈ ഘട്ടത്തിൽ, എന്റെ പ്രഭുവെന്നോടുകൂടിയിരുന്ന സ്വഭാവ

ത്തിൽ ഭേദഗതി വന്നതുടങ്ങി എന്നെന്നിരിക്കു മനസ്സിലായി. എനിക്കു സാധാരണ കിട്ടാറുള്ള ബഹുമതിക്കു ക്ഷയം തട്ടിത്തുടങ്ങിയെന്നല്ലാ, അതിന്റെ ഗുണത്തിനും കാര്യം കണ്ടുതുടങ്ങി. ഞാൻ തെരുവീഥിയിലിറങ്ങുമ്പോൾ എന്റെ ലേഖനങ്ങളെ പ്രശംസിച്ചുകൊണ്ടു ആരും പറയാതെയുമായിത്തുടങ്ങി. എന്നുതന്നെയല്ലാ, ആളുകൾ അതിപരിചയം നടിച്ചു എന്റെ പുറത്തു തട്ടുവാനും ഭാരോ പുതിയ പേരുകൾ വിളിക്കുവാനും തുടങ്ങി. എന്നു ആദ്യം അഭിനന്ദിച്ചിരുന്നവർ, എന്റെ യശസ്സിനു കാരണമായ പ്രമസനങ്ങളുടെ കാര്യംതന്നെ ഇപ്പോൾ മാനുതടങ്ങിയൊ എന്നു തോന്നി. ഞാനിപ്പോൾ, അറാവരെ കത്തിത്തീർന്നു കരിവിടിച്ച ഒരു തീപ്പെട്ടിക്കോലിന്റെ മാതിരിയിലായെന്ന് എനിക്കു തോന്നി. ആകപ്പോഴെങ്കിലും മനസ്സിനു വലിയ ഇടിച്ചൽ തട്ടുകയാൽ, തലച്ചോറുപയോഗിക്കുവാൻ എത്ര ശ്രമിച്ചിട്ടും ഒരു വരിപോലും എഴുതുവാൻ എനിക്കു സാധിച്ചില്ല. ജീവിതം എത്ര സുഖകരമാണെങ്കിലും എനിക്കുതിലുള്ള കൊതിതന്നെ ഇല്ലാതായി.

‘പ്രഭു’ ഇപ്പോഴെന്നെ ഭയപ്പെട്ടുകൊണ്ടാണു വളർന്നുവരുന്നത്. വിളിച്ചാലല്ലാതെ അടുത്തുവരുവാൻ അവർ ശ്രമിക്കാറേയില്ല. ഒരു അസാധാരണപുരുഷനും പ്രമസനകത്താവുമായ അച്ഛനേക്കാൾ സാധാരണമായ ഒരു കളിക്കോപ്പാണ് സാഹചര്യത്തിനധികം നല്ലതെന്ന് അവർ ധരിച്ചുകഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു.

ഒരു ദിവസം ആഫീർഗ്രാമത്തിലെ പത്രം എന്റെ പ്രഭുവിനെ ഭരിച്ചു

ക്കിശകാരം മുഴുവൻ എന്റെ നേക്കുതന്നെ പ്രയോഗിച്ചതായി ഞാൻ കണ്ടു. എന്നെപ്പാറി വളരെ ആഭാസമായ ആ ക്ഷേപങ്ങൾ എഴുതിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. എന്റെ സ്നേഹിതനാകും പരിചയക്കാരും ഓരോരുത്തരായി വന്നുതുടങ്ങി. അവർ സാക്ഷാതമായ ചിരിയോടുകൂടി ഓരോ ആക്ഷേപങ്ങൾ വായിച്ചുതുടങ്ങി. വിഷയത്തിൽ പ്രതിപാദിച്ച സംഗതിയിൽ യോജിപ്പാൻ മടിയുണ്ടെങ്കിലും എഴുതിയതു വളരെ സാമന്ത്രിയോടുകൂടെയായിട്ടുണ്ടെന്നു ചിലർ പറഞ്ഞുതുടങ്ങി. ആ ഒരു ദിവസം പകൽ കഴിയുന്നതിനിടയ്ക്ക് ഇരുപതിലധികം ആളുകൾ വന്ന് ഇരുഷൽ ഭേദത്തോടുകൂടി പറഞ്ഞതുതന്നെ പറഞ്ഞു മടങ്ങിപ്പോയി.

എന്റെ വീട്ടിനുമുന്നെ മുമ്പിലായി ഒരു ചെറിയ തോട്ടമുണ്ട്. ആ തോട്ടത്തിൽ ഞാൻ വൈകുന്നേരം മനോഭവദനയോടുകൂടെ ലാളനകയായിരുന്നു. പക്ഷികളെല്ലാം അവരുടെ കൂട്ടിൽ മടങ്ങിയെത്തി സന്ധ്യാസമയത്തെ നിശ്ശബ്ദതയ്ക്കു കീഴടങ്ങിയിരുന്നു. എന്നാൽ, പക്ഷികളുടെ കൂട്ടത്തിൽ പത്രപ്രവർത്തനത്തിൽ പരിചയിച്ചിട്ടുള്ളവരെ ലേഖനമുദ്രയെപ്പാറി വ്യവഹരിക്കുന്നവരെ ഇല്ലെന്നു ഞാൻ മനസ്സിലാക്കി. ഞാനീയവസരത്തിൽ ഒന്നു ആലോചിച്ചിരുന്നില്ല—എന്നെപ്പാറി പറഞ്ഞിട്ടുള്ള ആക്ഷേപങ്ങൾക്ക് എന്തു സമാധാനമാണെഴുതേണ്ടതെന്നു മാത്രം. മൂർഛയ്ക്ക് ഒരു ദോഷമുണ്ട്. അതായത്, അതെല്ലാത്തരക്കാരും മനസ്സിലാക്കുന്നതല്ല. അതുകൊണ്ട്, എന്റെ നേരെ ഇങ്ങോട്ടെഴുതിയ സമ്പ്രദായത്തിൽത്തന്നെ അങ്ങോട്ടും എഴുതുന്ന മെന്നാണ് ഞാൻ തീർച്ചയാക്കിയത്. എനിക്കു തോല്പുപാറിയെന്നു സമ്മതിക്കുവാൻ ഞാനൊരിക്കലും ഒരുക്കമുണ്ടായിരുന്നില്ല.

ഞാൻ ഇങ്ങിനെ തീർച്ചപ്പെടുത്തിക്കഴിഞ്ഞപ്പോഴേക്കും എനിക്ക് അതിപരിചിതമായ ഒരു ശബ്ദം, സന്ധ്യാസമയത്തെ അസങ്കാരത്തിനുള്ള വളരെ മുദ്രവായി എന്നിങ്ങനെ കേൾക്കുമായി. അപ്പോഴേക്കും എന്റെ കയ്യിന്റെ പടത്തിൽ മുദ്രവായും ചുട്ടുള്ളതായും ഇരിക്കുന്ന ഒരു സ്തംഭവും തോന്നി. ആ ശബ്ദവും ആ കരസ്സർപ്പവും, എന്നിങ്ങനെ വളരെ അനുഭവമുള്ളതായിരുന്നു വെങ്കിലും, തൽക്കാലം മനസ്സിനുണ്ടായിരുന്ന വ്യസനവും കണ്ഠിതവും നിമിത്തം അതെനിക്കു പരിചിതമാണെന്നുള്ള ഉണർവ് അപ്പോഴുണ്ടായില്ല.

എന്നാൽ, ആ ശബ്ദവും സ്തംഭവും വിട്ടു കറുച്ചു കഴിഞ്ഞപ്പോൾ അടുത്ത ക്ഷണത്തിൽ അതിന്റെ ഓർമ്മ എനിക്കുണ്ടായി. അത്, എന്റെ കൂടി സാധാരണത്തിൽ അടുത്തുവന്ന് 'അച്ഛാ!' എന്നു എന്റെ ചെവിയിൽ മന്ത്രിക്കുകയായിരുന്നു. പക്ഷെ, അതിനൊരു മറുപടിയും കിട്ടാത്തതാൽ അവർ എന്റെ വലത്തെ കൈ പൊന്നിച്ച് അവളുടെ നെറ്റിമേൽ തടവി നിശ്ശബ്ദമായി സ്വസ്ഥനത്തെയ്ക്കു മടങ്ങിപ്പോകയാണുണ്ടായത്. വളരെ കാലമായിട്ടു 'പ്രഭ' എന്ന ഇങ്ങിനെ വിളിക്കുകയുണ്ടായിട്ടില്ല. അവർ എന്റെ അടുത്തു വരുവാൻ ധൈര്യപ്പെടുകയും ഉണ്ടായിട്ടില്ല. അതുകൊണ്ട്, അവളുടെ ഇന്നത്തെ ഈ സ്വ

മം എന്നെ പെട്ടന്ന് അവളുടെ സമീപത്തിലേക്കുകയ്യിച്ചു.

ഞാൻ വീട്ടിൽ മടങ്ങിച്ചെന്നപ്പോൾ 'പ്രഭു' അവളുടെ കിടക്കയിൽ കിടക്കുന്നതായിട്ടാണു കണ്ടത്. അവളുടെ കണ്ണുകൾ പകുതി അടഞ്ഞിരിക്കുന്നു. അവൾ എന്നോ ഒരു വേദന സഹിക്കുന്നുണ്ടെന്ന് എനിക്കു തോന്നി. സന്ധ്യാസമയത്തു തെട്ടൊറുവീഴ് പൊടിപുരണ്ടു കിടക്കുന്ന ഒരു പുഷ്പമെന്നപോലെ അവൾ കിടക്കുന്നു. ഞാൻ എന്റെ കൈ അവളുടെ നെറ്റിമേൽ വെച്ചുനോക്കി. അവൾക്കു പനിയായിരുന്നു. അവളുടെ ശ്വാസങ്ങൾ മുട്ടുള്ളതായിരുന്നു. നാഡികൾ മിടിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. സാധുവായ എന്റെ കുട്ടി, പനിയുടെ ലക്ഷണങ്ങൾ കണ്ടപ്പോൾ അച്ഛന്റെ സ്നേഹവാത്സല്യങ്ങളോടുകൂടിയ ശുശ്രൂഷയേല്ക്കുവാനുള്ള മോഹത്തോടെ അച്ഛന്റെ അടുക്കൽ വന്നിരിക്കുകയായിരുന്നുവെന്നും, അപ്പോൾ അവളുടെ അച്ഛൻ വർത്തമാനവത്രത്തിലേക്കു തിരിയണമെന്ന ഒരു പ്രത്യാഖ്യാനമെഴുതുവാൻ ആലോചിച്ചിരിക്കുകയായിരു

ന്നുവെന്നും ഞാൻ മനസ്സിലാക്കി. ഞാനവളുടെ അടുക്കെ ഇരുന്നു. 'പ്രഭു' ഒന്നും സംസാരിക്കാതെ, പനിപിടിച്ചു ചുട്ടിരിക്കുന്ന അവളുടെ രണ്ടു കൈകളോടുംകൂടി എന്റെ കൈ പിടിച്ചു തന്റെ നെറ്റിമേൽ വെച്ച് അനങ്ങാതെകണ്ടു കിടന്നു.

എന്റെ വീട്ടിലുണ്ടായിരുന്ന ജാമീർഗ്രാമം കടലാസ്സിന്റെ പ്രതികളെല്ലാം ഞാൻ ചുട്ട ഭസ്മമാക്കി. എന്നെപ്പറ്റിയുള്ള ആക്ഷേപത്തിന് ഒരു മറുപടിയും ഞാനെഴുതിയില്ല. ഞാൻ തോറ്റു എന്നു സമ്മതിച്ചപ്പോഴുണ്ടായപോലൊരു സന്തോഷം എന്റെ ജീവിതത്തിൽ ഒരിക്കലും അനുഭവിച്ചിട്ടുമില്ല.

എന്റെ കുട്ടിയുടെ അമ്മ മരിച്ചതിനുശേഷമാണ് ഞാനവളെ എന്റെ കരത്തിൽ എടുത്തത്. പിന്നെ അവളുടെ അമ്മയുടെ സ്ഥാനത്തിരുന്ന പത്നികയെക്കൂടി സംസ്കരിച്ചതിനുശേഷം വീണ്ടും ഞാൻ എന്റെ കുട്ടിയെത്തന്നെ കയ്യിൽ എടുത്തു.

ഒരു സമുദായം.

—o—o—o—o—o—o—

ഒരു പ്രണയകലഹം.

മെഴുപ്പിയിൽക്കാണ്ണതെന്തുനാഥാ?
ബാലക്കുളിർമതിതന്നെബാലേ!
വിനെയുമേതാനുമുണ്ടോനാഥാ?
പന്നഗപംക്തികളുണ്ടുബാലേ!
അതുതുമേതാനുമുണ്ടോനാഥാ?
അല്ലവുഞ്ചൊന്നറിഞ്ഞീലബാലേ!

ഉള്ളിൽവെളുത്തൊന്നുകാഞ്ചാനുണ്ടു,
വെള്ളംജടയിനുപോകുന്നില്ല.
വെള്ളത്തിനിപ്പോൾമുഖവുമുണ്ടോ,
കള്ളമല്ലാമുഖമല്ലേകാൻമു?
അറംബുജമംബുവിൽക്കാണ്ണോനാഥം
തനുഖമെന്നങ്ങുതോന്നിപ്പോകും.

വാർകഴലുണ്ടാമോവാരിതനിൽ?
വാർകഴലല്ലതുചണ്ടിയത്രേ
നേത്രങ്ങളുണ്ടാമോവെള്ളത്തനിൽ?
നേത്രങ്ങളല്ലതുമന്ത്രിമത്രേ
കാമവികാരങ്ങൾകാണാറുണ്ടു,
കാമിനിയല്ലയോചൊല്ലുനാഥാ!
പൂന്തേൻമൊഴിയാളേ! കേട്ടുകൊടകാ
കാന്തയെനികീല്ലാനിന്യല്ലാതേ.
കാട്ടിയതൊക്കെയുംനന്നുതാനും,
കാട്ടിയപോലെയാകട്ടെതാനും.
അമ്മുനെക്കണ്ടുവരട്ടെതാനും,

ഇപ്പോഴിതന്നായ്ക്കമിക്കനാഥാ!
വാവാമകനേഗണപതിയേ!
പേർത്തന്നോബാലകാസുബ്രഹ്മണ്യോ!
പോവാൻതുടങ്ങുന്നേനമ്മാത്തു
കൈവരംമോദേനപോന്നുകൊടിവിൻ!
പ്രേമകലഹങ്ങളിങ്ങിനെയോ
മാമലമാതുരൂടന്നുകൊണ്ടു
എന്നാമണക്കാട്ടുകൂസരൻ
മന്ദിരത്തിൽവസിച്ചിടേണം.
കല്യാണശീലവടക്കുംനാഥാ!
ഞാനിതാശ്രിപാദംകൈതൊഴുന്നേൻ.

(ഒരു പഴയ ഗ്രന്ഥത്തിൽനിന്ന്)



അഭ്യർത്ഥനയുടെ വായനശാല.

കേരളപാണിനീയം *

സംസ്കൃതസാഹിത്യചരിത്രത്തിൽ
ശേഖരൻ പാണിനിമഹർഷിയുടെ പവി
ത്രമായ നാമധേയം എങ്ങിനെയോ അ
ങ്ങിനെയാണു കേരളസാഹിത്യചരിത്ര
ത്തിൽ 'കേരളപാണിനി' എന്ന പ്രഖ്യാ
തനായ പ്രഫസർ എ. ആർ. രാജരാ
ജവർമ്മതമ്പുരാനവർകളുടെ നാമധേയം
ശോഭിക്കുന്നത്. അവിടുന്നു നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ള
'കേരളപാണിനീയം' എന്ന പ്രാകരണ
ശാസ്ത്രം പാണിനി കണ്ടുപിടിച്ച രീതിയി
ലായിരുന്നതിനാൽ അതു വായിച്ച് ഒരു
പൂർവ്വപത്തി സമ്പാദിക്കുവാൻ സാധാര
ണക്കാരെക്കൊണ്ടു കഴിയാതെയാണിരു
ന്നിരുന്നത്. അതുകൊണ്ട് ശിഷ്യവ
ത്സലനായ അവിടുന്നുതന്നെ അതു

നിശ്ശേഷം പരിഷ്കരിച്ച് ഇപ്പോൾ എ
ത്രയും സുഗമമാക്കിത്തീർത്തിരിക്കുന്നു. ഇ
പ്പോൾ 'കേരളപാണിനീയം' ഒരു വെ
റും പ്രാകരണശാസ്ത്രം മാത്രമല്ല; ഇതിൽ
കേരളഭാഷാചരിത്രത്തിന്റെയും അലങ്കാ
രശാസ്ത്രത്തിന്റെയും ഒരു സാമാന്യവിവര
ണങ്ങളുടെ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ഇങ്ങിനെ പ
രിഷ്കരിച്ച ഈ പുതിയ പതിപ്പു തെയ്യറാ
ക്കുവാൻ 'ലീലാതിലകം' എന്ന അലങ്കാ
രഗ്രന്ഥം അവിടെക്കു വളരെ ഉപകരി
ച്ചിട്ടുണ്ടെന്നാണു കാണുന്നത്. ദുർഗ്ഗമങ്ങ
ളായ അനേകം സങ്കേതങ്ങളാൽ കഷ്ട
മായിരുന്ന 'കേരളപാണിനീയം'ത്തെ പു
തിയ പരിഷ്കാരങ്ങളെക്കൊണ്ട് ഇങ്ങിനെ
മുദ്രപ്പെടുത്തിയതിൽ ഞങ്ങൾ സന്തോഷി
ക്കുന്നു.

* പരിഷ്കരിച്ച പതിപ്പ്; തിരുവനന്തപുരം ബി. വി. ബുക്കു ഡിപ്പോർട്ട്മെന്റിനു പ്രസിദ്ധ
പ്പെടുത്തിയത്; വില ൧ ക.

ശബ്ദ കാര്യം

അതിന്റെ അർത്ഥം: 'മേരുവാരൂപം' എന്നു കരുതിയിരിക്കുന്നതിൽ 'ര' മേശാശ്വക(ഗ)മേയ്ക്കവൻ' ശ്രീപതിയായ ബാണം പ്രയോഗിച്ചവൻ ധനുതൃക്കാട് റിഹാരകൻ എന്ന് ഭഗവതിയ്ക്കു. 'മ' 'മേശൻ' സാക്ഷാൽ പരമേശ്വരൻ 'ക' നിവർകവേ' പ്രസാദിയ്ക്കുന്നു നമയം, 'നീ' യുമേതുണയാണാകേ' ആകെ, സർവ്വപ്രകാരേണയും ഉമേ നീ തുണയാണ്. പരമേശ്വരപ്രസാദത്താൽ അജ്ഞാനമയിയായ അവിദ്യ നശിച്ച ജ്ഞാനസ്വരൂപിണിയായ വിദ്യാഭഗവതി തെളിഞ്ഞാലേ അനന്തപരമാനന്ദം കിട്ടട്ടെ എന്നു സിദ്ധാന്തം.

പക്ഷരണ്ടിലുമേവിശ്വമിതരിമയിൽത്താ
 മനതപാത്താത്മകോപം (ൻ
 പാരിച്ചുലക്ഷമാത്രംമതിയെരിയുമലം
 ചെല്ലിലെത്തുണ്ടുപോലും (യം
 പണ്ടുദക്ഷാരിതൻതാർമുഖികുപയണി
 ദൃഷ്ടിതന്നൊറിലെന്നേ
 പുകാരീഷ്ടങ്ങൾപായുമടിയലിവിലെന്ന
 ചിട്ടുവാടേണമോമേ.

ഈ ശ്ലോകത്തിൽ, ഉടനെ ആദ്യ ക്ഷരപ്രാസത്തിന്നു ദാഹരിപ്പാൻ പോകുന്ന ശ്ലോകം അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു എന്നു താഴെ പരച്ചിട്ടുള്ള അക്ഷരങ്ങൾ മാത്രം വായിച്ചു നോക്കിയാൽ അറിയാവുന്നതാകുന്നു.

ചിലക്ഷരായമകത്തിൻ
 നിലഭേദംപ്രാസമെന്നുമോതുന്തു
 പലഭാഷാകവികളുമിതിൽ
 നിലവിട്ടുകിടന്നുപോകുന്നു
 പരമേശ്വരി! ഞാൻപാപം
 പലമാതിരിചെയ്തിലും
 പദതാർപണിയെന്നെന്നേ
 റ്റുറുപാലിച്ചിടേണമേ.

ആദ്യക്ഷരപ്രാസം.

മഞ്ഞോലുമ്മാമലയ്ക്കുള്ള
 കഞ്ഞോൽപ്പെകിടാവിനേ
 നെഞ്ഞോടണയ്ക്കുമ്പ്പക്ഷ
 നഞ്ഞോനല്ലതാണുപോൽ

രണ്ടാക്ഷരപ്രാസം.

രരുവാടുവണ്ണശിവപ്രിയേ!
 തവവാദങ്ങളിൽവെണ്ണമേചിലർ
 അയിവാർപ്പതി! ഭക്തിയോടിതാ
 മമവാദേവശിവാടുവന്ദനം.

മൂന്നാക്ഷരപ്രാസം.

കുളർതികൾശിരസ്സിലേത്തുമോമ
 നലമകയ്ക്കുഴകാംമിഴിപ്രയോഗം
 മമസങ്കടമൊക്കെയുംകൈടക്കം
 ശിവസങ്കല്പവിലാസവിത്തതല്ലോ

നാലാക്ഷരപ്രാസം.

മലഖൊവയച്ചേ! വിചിത്രമാമോ
 തവപുത്രൻവരഹസ്തിവക്ത്രനായാൽ
 വിഷധാരിവരൻറബീജമല്ലേ-
 തലയാറുമവരുമേമകന്നുവിനേ

അഞ്ചാക്ഷരപ്രാസം.

എന്നാൽപ്പിന്നെപ്പിന്നെയുള്ള വണ്ണ്

ങ്ങൾക്കു പ്രാസകൊടുക്കുന്നതു യതിമുഖാ
ന്തരമായാലേ പ്രകാശിപ്പുകയുള്ളു.

അരുവച്ചാർകുറുത്താണും
മയുൽക്കണ്ണാറുകണ്ണിട്ടീശൻ
തീയേല്പിത്തുംകുറുപ്പന്തൻ
മയേല്പിച്ചാറുകണ്ണാൽക്കാളി.

ഈരണ്ടു പാദങ്ങളിലായിട്ടും ഈ
പ്രാസങ്ങളെക്കാണിപ്പിക്കുന്നു.

കരീന്ദ്രകുന്ദത്തിനതുലമാകുമോ
കനത്തനിൻപോർമുഖമെലകണ്യകേ!
മുഴുത്തമുത്താംകരിമസ്തകത്തിൽനിൻ
മുഖത്തുകുനല്ലമുത്താണമോക്ഷഭേ!
കരിമ്പുവില്ലുംമലരമ്പുമെപ്പൊഴും
ധരിച്ചുകൊണ്ടീശപരപാശ്വഭൂമിയിൽ
വിളങ്ങുമാമാമലമകുമാരനൊ-
ന്നിളക്കിയെത്തുംജയലക്ഷ്മിതന്നെയോ.
ശ്രീചക്രമദ്ധ്യത്തിൽമറയ്ക്കുഗൌരീ!നിൻ
പൂജാകുമാരിയുവമാചരിപ്പവൻ.
ധ്യാനിച്ചുസാക്ഷാൽബ്ഭവസങ്കടങ്ങളേ-
പ്പായിച്ചുസൗജ്യസുഖത്തെനേടമേ
ഇനിപ്പുറപക്ഷേതവപാദപക്ഷജം
ഭജിച്ചതിഷ്ഠേമവദത്തിലെത്തുവാരൻ
ഭവാവി!നിന്നായകുറുവില്ലാകുറായൽ
കുറഞ്ഞുടനൊടിതന്നയാശ്രയം

കണ്ടം രണ്ടും മൂന്നും ഉട്ടി പ്രാസം.

പരസങ്കടമുള്ളപ്പിഞ്ഞൂരിഷം
പരമേശ്വരനായമുതക്കൊഴുപ്പേ!
പരതത്വമറിഞ്ഞിട്ടുംപ്രകാരം
പാദമെൻ കൂവചെപ്പുഗൌരിയമ്മേ!

രണ്ടും മൂന്നും ഉട്ടി പ്രാസം.

സ്തരിപ്പുമാറൊൻമാനോരഥത്തിൽവ-
ന്നിരിപ്പുകശ്ചിപരമേശ്വരപ്രിയേ!
സ്തരിപ്പുമാശ്വശാരിപ്പുകൊണ്ടുസ-
ഞ്ചരിപ്പുമേസ്തതനിലപ്പുഭക്തിമേ.

കണ്ടം രണ്ടും മൂന്നും ഉട്ടി പ്രാസം.

കരയുന്നടിയിൻഭവാംബുധിപ്പും
കരയുണ്ടെന്നിയുംവിധത്തിലായി
കരയുമെന്നയ്യുമെലിൽക്കൂ-
കരയുമ്പ്രതപുണ്യസാരധാരേ!

ഈ ഉദാഹരണം മൂന്നും പദയമക
ത്തിൽപ്പെടുന്നതാണെന്നുണ്ടു ചിലരുടെ
പക്ഷം. അതാണപേക്ഷാമൂലകമാണ്
അക്ഷരയമകപ്രവേശനമെന്നാണു മറോ
വരുടെ പക്ഷം. ഈ സന്ദേഹത്തെ സൂ-
ചിപ്പിച്ചുകൊണ്ടാണ് “ചിലരക്ഷരയമ
കത്തിൻ നിലഭേദം പ്രാസമെന്നു മോതു
ന്നു” എന്നു പറഞ്ഞത്.

രണ്ടും നാലും പ്രാസവും ആദ്യത്തെ പാദം.

ഈ രണ്ടു പാദങ്ങളിൽ പ്രാസവും.

പുരാരിവേട്ടിടിനലോകർതായെ!
പുരാണവേദൈപ്പാരുളായമായേ!
വരാങ്ഗി!വേണ്ടാത്തവിവത്തുമെന്മേൽ
വരാജവേണുംകൂവചയ്യുകന്മേൽ.

അന്തരാള പ്രാസം.

കാമാരാത്രിയ്ക്കുകാമാഗമവിധിയിൽനികു
മാദരംകൺവിലാസ-
കൈമാരാത്താലെയീമാരിവിയരുളിന
മാമലപ്പെതലാളേ! (ഹേ
നീ!മായംവിട്ടസീമാമലദയയൊടയേ
മാദ്യംപൂണ്ടുനോക്കി
ശ്രീമാനാക്ഷീടകീമാനാഷ്വനയധികമാ-

മാശയൊപ്പിച്ചുനീളേ.
ഉന്നതസ്തനമെന്തൊന്നുകൊണ്ടുമല
മന്നവന്റെമകളെന്നതാ-
ന്തെന്നകാട്ടുമാരുസന്നതാങ്ഗി!ഗിരി
ശന്നസൗഖ്യമരുണനീ
എന്നുമേ!മനസിമിന്നമാറുവില-
സുന്നതാകിൽമതിയെന്നുമേ
പിന്നവേറായിവെറൊന്നുമേകരുതി-
ടുന്നതില്ലസുഖമെന്നുമേ

സ്ഥാനഭേദം കാണിപ്പാനിതും കാ
ണിച്ചു എന്നു മാത്രമല്ല, ഇതിൽ ചിലേട
ത്ത് ഫല്ലകൊണ്ടു മാത്രമേ ആവൃത്തി
യുള്ളൂ.

അഷ്ടപ്രാണം.

ശിവനുടേസുഖസത്തേ!

ശിഷ്ടവേദോത്ഥസത്തേ!

ചിരമടിയനിടത്തേ

ചിന്നിടംസങ്കടത്തേ

കൃപയൊടിമതകന്തേ

കിടകെന്നംസുഖത്തേ

മുനികരകിമചിചിത്തേ

മുത്തൊടോഷ്ണചിത്തേ!

ഇതിൽ പാദന്തോരും ആദൃഷ്ടര
ങ്ങരക്ഷ, മലദ്വ്യ ഭരേ ആവൃത്തികൂടെ
യുണ്ട്.

ഫാലേതീമിഴിയുള്ളപോരിമടിയി-

ന്തേലവഹിതൃന്നൊരാ-

ബ്ബാലേ!നിന്നുടെരൂപമെൻറകരളിൽ

ചൂലേവിളങ്ങേണമേ

നീലേന്ദീവരമായതിന്നുടെദള-

ന്തോലേകളില്ലുന്നക-

ണ്ണാലേകേവലമൊന്നുനോക്കുകിവനെ

ന്നാലേജയംകൈവത്ര.

ഇതിന്നു മുൻപാഞ്ഞ വിശേഷവിധി
യൊന്നുമില്ല. സ്ഥാനവും വേറൊരാണു്.
ഭംഗിയും അങ്ങിനെതന്നെ.

മൂന്നാംതൃക്കണ്ണിൽമുമ്പേമുറിമതിമടിയൻ
ചുട്ടമാരൻറയമ്പേ!

സൗന്ദര്യത്തേൻകഴമ്പേ!സുരചിരനിഗമ
ശ്രീഫലത്തിൻകഴമ്പേ!

ഏതെന്നുക്കാത്താലുമയ്മ്പേ നിനകടമിഴിയാ
ലെപ്പോഴുംശ്രീകരമ്പേ! (മേൽ
കുറിപ്പിൻനാഥനാവയ്മ്പേകുമാരണിമടി
ക്കല്പകത്തിൻറകൊമ്പേ!

അക്ഷരയമകത്തിൽപ്പുന-

രച്ചൊഴിവാക്കിട്ടുഫല്ലിനേമാത്രം

ആവത്തിപ്പൂമിക്കുതു

മാവിദ്യപ്രാസവിധികളിൽക്കാണാം.

ഇതിന്നുദാഹരണമായിട്ടൊരന്ത്യ
പ്രാസം കാട്ടുന്നു.

മാരാലോ!ചെണ്ണ കൊട്ടീടരുതുവിഷമശി-

ശ്ലൈക്കൊഴിഞ്ഞു നൂപേടി

ചൂരാലോടുന്നഭൂതപ്പട്ടമുറയിടവേ

വിഷ്ണുകണ്ണിച്ചുനില്ക്കേ

പാരാകെപ്പാഞ്ഞെരിശ്ശമ്പടികടുതവെട്ടം
കാളകൂടംകുടിപ്പൂ

ധാരാളംശൈലകന്യാധാരസസ്യധസാ-

പ്പെട്ടുവീപ്പിട്ടുവീരൻ.

ഇതിൽ നാലു പാദങ്ങളിലായി നാ
ലുതരം അന്ത്യപ്രാസം പ്രയോഗിച്ചിട്ടുള്ള
തിൽ മിക്കതും ഫല് മാത്രകൊണ്ടാവത്തി
ച്ചിട്ടാകുന്നു.

(അക്ഷരയമകകാണ്ഡ കഴിഞ്ഞു.)

ഭാഗം.

ഭംഗംകൊണ്ടതിഭംഗിയി-

ണങ്ങുംയമകത്തിനത്രഭംഗവഴി

ശൃംഖല,പരിവർത്തക,മഥ

ചുണ്ണകമെന്നുണ്ടുമുന്നവിധം

എന്നാൽ ഈ മൂന്നു വിധത്തിലുള്ള

ഭംഗമാഗ്നങ്ങളും അധികം പദയമകങ്ങളു
ടെ നടപ്പിനുള്ളവയാണെങ്കിലും അക്ഷര
യമകങ്ങളും ചിലത് ആവശ്യമുണ്ടെന്നു.

വണ്ണപദത്തിന്നുമുറിയില്ലെങ്കിലും

വണ്ണത്തരവോലതിലങ്ങുമിങ്ങും

ചിന്നിപ്പിണയ്ക്കുന്നതിനേബുധനാ-

രനപത്ഥമായശൃംഖലയെന്നൊചൊ

(ൽപ്പൂ.

‘ഭവയേത്തിനിനിതീനിവല്ലഭേ’-
എന്ന പദ്യത്തിൽ ‘വല്ലഭേ’ എന്ന യമ

കവടം മുറിയ്ക്കുമ്പോൾ 'വല്ല ഭേദവും' എന്ന ദിക്കിൽ 'ഭേ' എന്ന അക്ഷരം ഭേദ പദത്തിലേയ്ക്കും, 'കഴിവല്ലഭേയ്' എന്ന ദിക്കിൽ 'വ്' എന്നക്ഷരം 'കഴിവ്' എന്ന ദിക്കിലേയ്ക്കും, 'ഭേ' എന്നത് 'ഭേയ്' എന്നതിലേയ്ക്കും ചിന്തിപ്പിനെക്കുന്നതിനാൽ, ശൃംഖലയായി വരണം- ഈ ശൃംഖല അക്ഷരയമകത്തിൽ വരുന്ന കാര്യം സംശയം തന്നെ.

പരിവർത്തനം

ഇണങ്ങിനില്ക്കുന്ന പദം മുറിയ്ക്കും
ക്ഷണത്തിലാസ്സന്ധിയിലുള്ള രൂപം
വെടിഞ്ഞുവണ്ണുന്നിജമാംസ്വരൂപം
മെടുത്തൊട്ടത്തിൽപ്പരിവർത്തനമാൻ

മുൻകാണിച്ച പട്ടത്തിൽ, 'വിധി വല്ലഭേ' എന്ന ദിക്കിൽ വിധിവൽ-ലഭ എന്ന പദം മുറിയ്ക്കുമ്പോൾ, സന്ധിയിൽ ലകാരത്തോടു യോജിച്ചിട്ട് 'ല്ല' എന്ന ലകാരപയത്തിൽ ഒരു ലകാരമായി നിന്നിരുന്ന 'ൽ' എന്ന അർദ്ധാക്ഷരം സ്വരൂപമെടുക്കുന്നതിനാൽ പരിവർത്തകമായിരിക്കുന്നു. 'മലയിലാലയിലാണ്ട'- എന്ന പട്ടത്തിലും 'മലയിൽ' എന്ന ദിക്കിലേ 'ൽ' എന്ന അർദ്ധാക്ഷരം 'ആല' എന്ന ആകാരത്തോടുള്ള സന്ധിയിൽ 'ല' എന്ന ലകാരമായിരുന്നിട്ടു പദമേറ്റത്തിൽ, 'ൽ' എന്ന തന്നെയൊക്കുന്നതിനാൽ ശുദ്ധപരിവർത്തകമായിരിക്കുന്നു. അക്ഷരയമകങ്ങൾക്ക് ഈ ഒരു പരിവർത്തകമാണധികമുപകരിച്ചു കാണുന്നത്. 'മാമാ ശുക്രാക്ഷവാൻജോരാമാണ്' എന്ന ദിക്കിൽ, മാം ആശു എന്ന പദം മുറിയ്ക്കുമ്പോൾ, മാമാ എന്ന അക്ഷരയമകത്തെ ഉണ്ടാക്കിക്കൊണ്ട് ആകാരത്തിന്മേൽത്തട്ടി ആകാരം മറച്ചുകൊണ്ടു നില്ക്കുന്ന

അനുസ്വാരം സ്വരൂപമെടുക്കുന്നതിനാൽ പരിവർത്തകമായി. 'ഉള്ളോർ, ആർ, ആണ്' എന്ന പദം മുറിയ്ക്കുമ്പോൾ 'ർ' എന്നായിപ്പോകുന്ന രണ്ടർദ്ധാക്ഷരങ്ങൾക്കൊണ്ടാണല്ലോ പരിവർത്തകഭംഗത്തോടുകൂടിയ മറ്റൊ അക്ഷരയമകവും ജീവിച്ചുനില്ക്കുന്നത്! ഇങ്ങിനെ പുലേടത്തും വിശേഷിച്ച് ഏകാക്ഷരശ്ലോകാദികൾക്കും പരിവർത്തകം ഉപകരിക്കുന്നു.

ചുണ്ണികം

കൂട്ടക്ഷരം പദമേറ്റം
കാട്ടുന്നതിനുടപ്പതിൽ
പൊട്ടിസ്വരൂപം ലോപിയ്ക്കും-
പ്പെട്ടിടുന്നതു ചുണ്ണികം

'വിധിവല്ലഭേ' എന്ന ദിക്കിൽത്തന്നെ വിധിവൽ എന്നും ലഭേ എന്നും പദം മുറിയ്ക്കുമ്പോൾ, 'ല്ല' എന്ന കൂട്ടക്ഷരത്തിന്റെ സ്വരൂപം ലോപിയ്ക്കുന്നതിനാൽ ചുണ്ണികവുമായുന്നു.

കല്ല്യണവും നിലത്തുള്ള
കല്ല്യണവും മോസമം
കല്ല്യണവാണി! രചിനിൽ-
കല്ല്യണവനുപാദ്യതി!

ഈ ശ്ലോകത്തിൽ, 'നിൻകല്ല്യണവന്' എന്ന ദിക്കിൽ, നിൻകൽ കണ്ടവൻ എന്ന പദം മുറിയ്ക്കുമ്പോൾ, 'ല്ല്യ' എന്ന ലകാരമൂലയായിൽ നിന്നിരുന്ന 'ൽ' എന്ന അർദ്ധാക്ഷരം സ്വരൂപമെടുക്കുന്നതുകൊണ്ടു പരിവർത്തകമായുണ്ടാക്കിൽ അതിനും പുറമെ ല്ല്യ എന്നതിലെ ഒരു കകാരം ലോപിച്ചുവിടെയോ പോയിട്ടു 'കണ്ട' എന്ന കേവലം ഏകകാരമായിത്തീരുന്നതിനാൽ നല്ല ചുണ്ണികമായി. ഈ ചുണ്ണികവും അക്ഷരയമകത്തിനത്ര ഉപകരിക്കാൻ വഴിയുണ്ടെന്നു തോന്നിപ്പോയി.

(ഭംഗകാണ്ഡം കഴിഞ്ഞു)

കൊടുങ്ങല്ലൂർ കുഞ്ഞുക്കുട്ടൻ തമ്പുരാൻ.

മംഗളോദയം

മാസിക

പുസ്തകം ൧൦ { ചിത്രം . } ലക്കം ൫

മംഗളം .

ശുദ്ധാവദാനുഷാഭം

പുലാചലമാണ്ടുന്ന പുലയൻ

ശുദ്ധാന്തം നോം കരുതം

സിദ്ധാന്തം സമ്മലമാക്കിയിട്ടുണ്ട്.

കൊടുങ്ങല്ലൂർ കത്തോലിക്കാ മഠം.

—൦൦൦൦—

മകടലക്ഷണം .

‘മോഡർൺ റിവ്യൂ’ എന്ന ഇംഗ്ലീഷ് മാസികപത്രത്തിൽ, പ്രാചീനഭാരതത്തിലെ രാജാക്കന്മാരെപ്പറ്റി എഴുതിട്ടുള്ള ചരിത്രസംബന്ധമായ ഒരു വലിയ ഉപന്യാസത്തിൽ നിന്നും, മകടലക്ഷണത്തെപ്പറ്റി ബി.സി. ചേട്ടത്തോളമുള്ള താഴെ താഴെ



വളരെ സംക്ഷിപ്തമായി

താഴെ താഴെ

ചെയ്ത ചേർക്കുന്നു. ദേവാലയങ്ങളിലെ വിഗ്രഹങ്ങൾ നിമ്മിക്കുന്ന വാഷയത്തിലും, ശില്പശാസ്ത്രത്തിലെ ഇതര വിഷയങ്ങളിലും പണ്ടൊരു കാലത്തു പ്രസിദ്ധി നേടിയിരുന്ന കേരളീയരുടെ ശ്രദ്ധയെ പ്രാചീനചരിത്രാന്വേഷണത്തിലേക്കു തിരിക്കുവാൻ ഇതുപകരിക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു.

ഇന്ത്യയിൽ ഓരോ ജാതിക്കു കൂട പ്രത്യേകമായി ചില ചിഹ്നഭേദങ്ങൾ ഉള്ളതുപോലെതന്നെ, ശിഷ്യനെ അലങ്കരിക്കുന്നതിലും ആധുനികകാലത്തെപ്പോ

ലെ പ്രാചീനകാലത്തും വളരെ ഭേദങ്ങൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. ബോമ്പേ 'മ്യൂസിയ'ത്തിൽ കാണുന്ന പലതരത്തിലുള്ള തലേക്കെട്ടുകളും, ഫൈദരാബാദ്സംസ്ഥാനത്തിൽ ഉപയോഗിച്ചുകാണുന്ന നാനാപ്രകാരത്തിലുള്ള ഉണ്ണീഷങ്ങളും, കച്ചിക്കാരുടേയും പാർസികളുടേയും ഇടയിൽ നടപ്പുള്ള ശിരോവേഷ്ടനങ്ങളും സൂക്ഷ്മമായിപ്പരിശോധിക്കുന്നതായാൽ ജാതി, തൊഴിൽ, സമുദായമഹിമ മുതലായതിനെ തലേക്കെട്ടുകൊണ്ടു സൂചിപ്പിക്കുന്നതായി അറിയാവുന്നതാണ്. ശാസ്ത്രവിധിപ്രകാരമുള്ള കർമ്മാനുഷ്ഠാനസമയങ്ങളിലൊക്കെ ഉണ്ണീഷം (തലേക്കെട്ടു) ധരിക്കേണ്ടമെന്നു കല്പിച്ചിരിക്കയാൽ, ഹിന്ദുക്കളുടെ സമുദായത്തിൽ തലേക്കെട്ടു ഒരു പ്രത്യേകാവഗ്രഹമായിട്ടാണു കരുതി വരുന്നതെന്നു വ്യക്തമാവുന്നു. ദേവാലയങ്ങളിലെ, വിഗ്രഹങ്ങളിലും വിവിധരാജാക്കന്മാരുടെ ശിരസ്സുകളിലും ധരിക്കുന്ന കിരീടങ്ങളെ, അവ ധരിക്കുന്ന ദേവന്റെയോ രാജാവിന്റെയോ അവസ്ഥയും അതിനുപയോഗിക്കുന്ന സ്വർണ്ണത്തിന്റെ തൂക്കവും മറ്റും അനുസരിച്ചാണ് ക്രമപ്പെടുത്തിട്ടുള്ളത്. പലതരത്തിലുള്ള ആഗമശാസ്ത്രങ്ങളിൽ മക്കടങ്ങളെപ്പറ്റി ശരിയായ വിവരണങ്ങൾ കാണാനുണ്ട്. അവ പുരാണവസ്തു പരിശോധകന്മാർക്കെങ്കിലും രസകരമാകാതിരിക്കുന്നതല്ല.

'മാനസാരം' എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിൽ എല്ലാതരത്തിലുമുള്ള മൗലികൾ അല്ലെങ്കിൽ കിരീടങ്ങളെപ്പറ്റി പൂർണ്ണമായ ഒരു വിവരണം കാണാനുണ്ട്. 'ശില്പരത്ന'ത്തിലും ചുരുക്കം ചില വിവരണങ്ങളിലെല്ലെന്തില്ല. എല്ലാജാതി തലേക്കെട്ടുകൾക്കും പൊതുവിൽ ഉള്ള പേര് മൗലി അല്ലെങ്കിൽ മകടം എന്നാണ്. എന്നാൽ അതു കിരീടമകടം, കാരണ്ഡമകടം, ജടാമകടം, ശിരസ്ത്രകം, കേശബന്ധം, ധമ്മിലം, അളകമൃഡകം, പുഷ്പപട്ടം, രത്നപട്ടം, പത്മപട്ടം മുതലായി ഭാഗിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഇവയിൽവെച്ച് അധികം സാധാരണമായി ഉപയോഗിക്കുന്നതു കിരീടമകടം, കാരണ്ഡമകടം, ജടാമകടം, അളകമൃഡകം എന്നിവയാണ്. കിരീടമകടം എന്നുള്ളതു വിഷ്ണുവന്മാരോടു നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ളത്; ജടാമകടം ബ്രഹ്മരൂപമാണു്; കാരണ്ഡമകടം മറ്റു ദേവന്മാർക്കുമാണു്. ദേവിമാരിൽ മനോന്മനിക്കു ജടാമകടവും, ഇന്ദ്രിയേന്ദ്രിയക്കു സരസ്വതിക്കു കേശബന്ധവും, മാറ്റു ദേവിമാർക്കു കാരണ്ഡമകടവും ആണു്.

മനുഷ്യാവസ്ഥയിൽ സാപ്പളഭ്യമാന്മാർ, അധിരാജന്മാർ ഇവക്കാണ് കിരീടമകടം കല്പിച്ചിട്ടുള്ളത്. നരേന്ദ്രന്മാർക്കു കാരണ്ഡമകടവും, പാർത്ഥ്വികന്മാർക്കു ശിരസ്ത്രകവുമാണു പതിവ്. ചിലപ്പോൾ എ



പെർച്ചൻ



അനരിറിയൻ



പല്ലവ



പല്ലവ

ല്ലാവിധ രാജാക്കന്മാരും കാരണ്യമകുടം അണിയാറുണ്ട്. സാർവ്വഭൗമന്മാരുടേയും ഔധിരാജന്മാരുടേയും രാജ്ഞിമാർ കേ ശബ്ദമൗഢ പതിവ്. എന്നാൽ കുന്ത ഉപ്പും ധരിക്കാറില്ലെന്നില്ല. ധമ്മില്ലം മാ ണ്യലികന്മാരാണ് ധരിക്കുന്നത്. രാജാ കന്മാരുടേയും രാജ്ഞിമാരുടേയും മൃ

രിക്കാർ. കേശബന്ധം, അളകമൃഗകം ഇതൊക്കെ കുന്തളത്തെ ഒരുക്കിക്കെട്ടു വാണുള്ളവയാണ്. ഇതിനെ പുഷ്പപട്ടം, രത്നപട്ടം, പത്രപട്ടം എന്ന ചരടകുളാൽ ബന്ധിക്കാറുണ്ട്.

മകുടങ്ങളുടെ ഉയരത്തിനും ചില പ്രമാണങ്ങളുണ്ട്. സാധാരണ ധരിക്കു ന്നാളുടെ മുഖത്തിന്റെ രണ്ടിരട്ടിയൊ മൃ ന്നിരട്ടിയൊ ആയിരിക്കണമെന്നാണു നി



ചാളുകു മൗഢല



ധമ്മില്ലം



കിരീടമകുടം

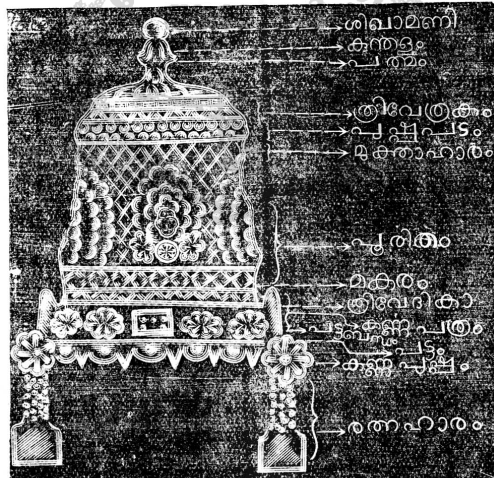


സിംഹാബ് കിരീടമകുടം

യമം. ബ്രഹ്മരത്നമാരുടെ മകുടങ്ങൾ മുഖത്തിന്റെ ഒന്നേമുക്കാൽ ഇരട്ടിയാണ്. ശക്തിക്ക് മുഖത്തിന്റെ രണ്ടിരട്ടിയാണ്. മകുടങ്ങളുടെ വീതി നീളത്തിന്നു സമമായിരിക്കണം. മകുടത്തിന്റെ മുകൾഭാഗത്തിന്റെ വീതി ചുവട്ടിലെ വീതിയുടെ പതിനാറിലൊരു ഭാഗമാണ്. ഇങ്ങിനെ തന്നെ രാജാക്കന്മാരുടെയും മറ്റും മകുടത്തിന്നും ചില പ്രമാണങ്ങളുണ്ട്.

മകുടത്തിന്നുപയോഗിക്കുന്ന സ്വർണ്ണങ്ങളുടെ കാര്യത്തിലും ചില നിയമങ്ങളുണ്ട്. ഉപയോഗിക്കുന്ന സ്വർണ്ണത്തിന്റെ തൂക്കം അനുസരിച്ചു കിരീടങ്ങളെ ഉത്തമമായ മദ്ധ്യമങ്ങളായിട്ടു ഭാഗിച്ചിരിക്കു

ന്നു. രാജാക്കന്മാർ പുതുതായി കിരീടമുണ്ടാക്കിക്കുന്നതു പ്രഥമാഭിഷേകത്തിങ്കലോ മംഗളാഭിഷേകത്തിങ്കലോ ആണ്. വിവാഹാവസരങ്ങളിലും, വലുതായ ഒരു യുദ്ധത്തിൽ ജയിച്ചതിന്നുശേഷം കഴിക്കുന്ന വിജയാഭിഷേകങ്ങളിലും, വലുതായ ചില വിരക്തൃങ്ങൾ കഴിച്ചാൽ ചെയ്യാറുള്ള വിധാഭിഷേകങ്ങളിലും മകുടങ്ങളെ രാജാക്കന്മാർ മാറാറുണ്ട്. ആവക അഭിഷേകാവസരങ്ങളിൽ മകുടങ്ങളുടെ ആകൃതിക്കും ചില നിയമങ്ങളുണ്ട്. കിരീടമകുടം, വേണകുണ്ഠം അല്ലെങ്കിൽ മുളയുടെ ഇലപോലെയാവണംമെന്നാണു നിയമം. കേശബന്ധം വെള്ളരിക്കയുടെ



ആകൃതിയിലായിരിക്കണം. 'ശിരസ്സുക' ജലത്തിലെ പോളപോലെ. ഒരു കിരീടമകുടത്തെ വിവരിച്ചു ഇവിടെ കൊടുത്തിട്ടുള്ള ചിത്രം നോക്കിയാൽ അതി

ന്റെ ഓരോ ഭാഗത്തിന്നുമുള്ള വേരുകൾ അറിയാവുന്നതാണ്. സാമാന്യജ്ഞാനത്തിന്നു മറ്റു ചിത്രങ്ങളും ഉപകരിക്കുന്നതാണ്.



ഫൈനാൻസ് വകുപ്പ്.

ഒരു സമുദായത്തിന്റെ പരിഷ്കൃത സ്ഥിതിയുടെ മാനദണ്ഡം, അതിലെ വീരധർമ്മചരണസങ്കതമായ അംഗങ്ങളുടെ ആധിക്യമാകുന്നു എന്നുള്ള പാരമ്പര്യത്തോടു അഭിപ്രായം ശരിയാണെങ്കിൽ ഹിന്ദുസമുദായത്തിനും, അവർ നിദ്ദേശിക്കുന്നവിധം ലോകത്തിൽ കാണപ്പെടുന്ന മറ്റേതു സമുദായത്തോടും കിടപ്പിടിക്കുന്നതിനുള്ള പരിഷ്കാരം ലഭിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു; ഇപ്പോഴും ഉണ്ടാകുന്നു.

ബാങ്കിംഗ് നോട്ടീഫിക്കേഷൻ സാധൂകരണവും മറ്റും വെച്ചുമാറ്റുകയും, അവരെ ആവശ്യത്തിൽനിന്നു കാത്തു രക്ഷിക്കുകയും ആകുന്നു. വീരധർമ്മയുദ്ധം ഇതിനു ഹിന്ദുക്കളുടെ ഇടയിലാണ്, മറ്റേതു പ്രാചീനസമുദായത്തിലേക്കുള്ള കൂടുതൽ പ്രചാരമുണ്ടായിരുന്നത്. രാമായണമഹാഭാരതാദിഗ്രന്ഥങ്ങൾ, പ്രത്യേകിച്ചു അവയിൽ യുദ്ധത്തെപ്പറ്റി വർണ്ണിക്കുന്ന ഘട്ടങ്ങൾ, ഈ അഭിപ്രായത്തെ സവിശേഷം തെളിയിക്കുന്നുണ്ട്. നൂറ്റാണ്ടു (ക്രി. മു. 800—800) ഈ വിഷയത്തിൽ, നമുക്കു ധാരാളം ഉപകരിക്കുന്നവയുണ്ടുണ്ട്. 'നിരായുധനാരായണം, പക്ഷെ തലമുടികളോടും (തൊപ്പിയെടുത്ത്) തൊഴുക്കുയോടുംകൂടി ക്ഷമയാചന ചെയ്യുന്നവരേയും, പോക്കളത്തിൽ നിന്നോടിപ്പോകുന്നവരേയും കൊല്ലാൻ ഹിന്ദുക്കൾ 'ആപസ്തംബൻ' പറയുന്നു. ഭീരുന്മാർ, മദ്യപാനം ചെയ്തവർ, ബോധഹീനന്മാർ, മനസ്സിലാത്തവർ, കവ

ചാലിനന്മാർ, സ്ത്രീകൾ, കുഞ്ഞുങ്ങൾ, വൃദ്ധന്മാർ, ബ്രാഹ്മണർ മുതലായവരോടു യുദ്ധം ചെയ്യരുതെന്നു ബോധ്യപ്പെടുന്ന പ്രസ്താവിക്കുന്നു. കൊല്ലപ്പെട്ട ഭടന്മാരുടെ ഭാര്യമാർക്കു നിത്യാവശ്യങ്ങൾക്കു വേണ്ട പദാർത്ഥങ്ങളെ അനുപേക്ഷിച്ചു കൊടുക്കേണ്ടതാണെന്നു വസിഷ്ഠൻ വിധിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇങ്ങിനെ വേറെയും ഉദാഹരണങ്ങളുണ്ട്.

എന്നാൽ, ആധുനികവിചാരങ്ങൾ വീരധർമ്മത്തെ ഈ അർത്ഥത്തിലല്ല ഉപയോഗിക്കുന്നത്. അബലാവസ്ഥയോടു യഥാർത്ഥസ്നേഹബഹുമാനദർശനം ഉള്ളവരായിരിക്കുകയാണ് വീരധർമ്മം എന്ന് അവർ അഭിപ്രായപ്പെടുന്നു. ഈ അഭിപ്രായത്തെ പുറസ്തരിച്ചു നോക്കിയാലും ഹിന്ദുക്കൾ, മറ്റു സമുദായങ്ങളെപ്പോലെ തന്നെ, വീരധർമ്മാനുഷ്ഠാനത്തിൽ തല്പരന്മാരായിരുന്നു എന്നു കാണാവുന്നതാണ്. ഫൈനാൻസ് വകുപ്പും, സ്ത്രീപുരുഷ പരിമുഖമായി ഗണിച്ചവരും. എന്തുകാരണത്താലും സ്ത്രീകളെ യുദ്ധത്തിൽ വധിക്കാൻ പാടില്ലെന്നാണ് അവരുടെ അഭിപ്രായം. പ്ലാസന്റേയും, വാലീകിയുടേയും കൃതികളിൽനിന്ന് ഇതു സംബന്ധിച്ച് എത്ര ഉദാഹരണങ്ങൾ വേണമെങ്കിലും ഉദ്ധരിക്കാവുന്നതാണ്.

ആത്മീയജ്ഞാനവിഷയത്തിൽ അദ്ധിതീയന്മാർ ഹിന്ദുക്കൾ തന്നെ ആയിരുന്നു. പ്രാചീനകാലത്ത്, ഒരു കാര്യത്തിനുവേണ്ടിയേ അവർ ജീവിച്ചുള്ളു -

ങ്ങളുടെ ആത്മാവിനു സ്വാതന്ത്ര്യം ലഭിക്കുന്നതിനു മാത്രം! ഈ ഉദ്ദേശ്യസിദ്ധിക്കായി ഒരു ഫിന്റുവിനു, പല കമ്മങ്ങൾ ചെയ്യാനുണ്ടായിരുന്നു. അവയിലെല്ലാം സാമാന്യമായിരിക്കാൻ, അവന്റെ ഭാര്യയുമായിരുന്നു. സ്വർഗ്ഗപ്രാപ്തിക്കായി, ഭർത്താവിനോടുള്ള ഈശ്വരപ്രേമവും, ദൈവികകർമ്മങ്ങളും നടത്തിയ പല സ്ത്രീരത്നങ്ങളെക്കുറിച്ച് ഐതിഹ്യസാഹിത്യഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ അവിടവിടെ വർണ്ണിച്ചിട്ടുണ്ട്. മതസംബന്ധമായ ആഘോഷങ്ങളിൽ പങ്കുകൊള്ളുന്നത്, ഭാര്യയോടുള്ള ആയിരക്കണക്കിന് ഒരു നിയമം തന്നെ അക്കാലത്തുണ്ടായിരുന്നു. സീതാദേവിയെ പരിത്യജിച്ചതിനാൽ അശ്വമേധയാ ഗകാലത്ത്, ശ്രീരാമൻ സ്വർണ്ണംകൊണ്ട് ഒരു സീതാപ്രതിമ ഉണ്ടാക്കേണ്ടിവന്ന കഥ പ്രസിദ്ധമാണല്ലോ.

വിശ്വവരയെപ്പോലെ വൈദികജ്ഞാനം സമ്പാദിച്ച പല സ്ത്രീരത്നങ്ങൾ അക്കാലത്തുണ്ടായിരുന്നു. സ്ത്രീകൾക്ക് അന്നും, ന്യായമായ സ്വാതന്ത്ര്യവും ബഹുമാനവും സിദ്ധിച്ചിരുന്നു എന്നുള്ളതിന് ആ മഹതിയുടെ ചരിത്രം തന്നെ ഉദാഹരണമാകുന്നു. ഭർത്താവിനെ വിഷയത്തിലും അവർ ചില സ്വാതന്ത്ര്യങ്ങൾ അനുവദിച്ചിരുന്നതായി പായപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ദായകുമാരകാശം അഭിവൃദ്ധിയിൽ വന്നിരുന്നു. വിവാഹം കഴിയാത്ത ഒരു കന്യകയ്ക്ക് അവളുടെ പിതൃസ്വത്തിൽ ഒരു ഭാഗത്തിന് അവകാശമുണ്ടായിരുന്നു. പുരുഷസന്താനങ്ങളില്ലെങ്കിൽ പിതാക്കന്മാർ, അവരുടെ സ്ഥാനത്തു പൗത്രന്മാരെ പ്രതിഷ്ഠിച്ചിരിക്കുന്നു. ആ

വൈദികകാലത്തും എത്ര ഗണ്യങ്ങളായ വിഷയങ്ങളും സ്പ്രിങ്ക്ലിഷ് ദുർഗ്ഗമങ്ങളായിരുന്നില്ലെന്നും, ബുദ്ധദാർശനികോപനിഷത്തിലെ മൈത്രേയീയാജ്ഞപത്കൃതസംവാദം വേണ്ടുവണ്ണം തെളിയിക്കുന്നുണ്ട്. ജനകമഹാരാജസദിസ്സിൽവെച്ചു ഗാർഗ്ഗിയും യാജ്ഞപത്കൃതമായുണ്ടായതും ഈ അഭിപ്രായത്തെ പ്രബലമാക്കുന്നു. അന്നു സ്ത്രീകൾ അന്തഃപുരങ്ങളിൽ കളിച്ചു വസിച്ചിരുന്നില്ലെന്നും, ഈ സംഭവങ്ങൾ വിളിച്ചു പറയുന്നുണ്ട്. മെഗസ്തനീസ്സ് എന്ന ഗ്രീക്കു ഭേദസഞ്ചാരി, അന്നു സ്ത്രീകൾക്കും വേദവേദാന്തങ്ങളുൾക്കൊണ്ടിരുന്നെന്നും, അതിനു മൈത്രേയീഗാർഗ്ഗിമാർ തന്നെലക്ഷ്യങ്ങളാണെന്നും എഴുതിയിരിക്കുന്നു. ഗ്രീസിലും, റോമിലും പരിഷ്കാരം അതിന്റെ പരമകാഴ്ചയെ പ്രാപിച്ചിരുന്നപ്പോഴും, മുമ്പായിരം വർഷങ്ങൾക്കുമുമ്പു ഹിന്ദുക്കളുടെ ഇടയിൽ ഉണ്ടായിരുന്നതുപോലുള്ള സ്വാതന്ത്ര്യവും, ബഹുമാനവും സ്ത്രീകൾക്ക് അപ്പോഴുള്ളിൽ ഇല്ലായിരുന്നു എന്നു പ്രാചീനഹൈന്ദവസാഹിത്യഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ പരിചയമുള്ള ആരേയും പാഞ്ഞറിയിക്കേണ്ട ആവശ്യമില്ല.

വസിഷ്ഠമഹർഷിയുടെ ധർമ്മശാസ്ത്രത്തിൽ ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു:— “ആചാര്യൻ ഉപാധ്യായനേക്കാൾ പത്തുരട്ടിയും, പിതാവ് ആചാര്യനേക്കാൾ ആറുരട്ടിയും, മാതാവു പിതാവിനേക്കാൾ സമസമുത്തരവും ബഹുമാനിക്കപ്പെടണം.”

ന്യായമായ കാരണങ്ങൾ കൂടാതെ ഭാര്യാപരിത്യാഗം ചെയ്യുന്ന പുരുഷന്മാർ

ൽ, ഒരു ഹൈന്ദവശാസ്ത്രകാരൻ നൽകിയിട്ടുള്ള ശിക്ഷ നോക്കുക:— “അന്ത്രായമായി ഭാർയ്യയെ ഉപേക്ഷിക്കുന്നവൻ, ഒരു കഴുതത്തോലിനെ ദേഹത്തിൽ ധരിച്ച്, തലമുടിയും അഴിച്ചിട്ട് ഏഴു വീടുകളിൽ ചെന്നു്, ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞുകൊണ്ടു് യാചിക്കണം— ‘ഭാർയ്യാപരിത്യാഗം ചെയ്ത ഒരാൾക്കു് ധർമ്മം തരണം!’ ആദിമാസകാലത്തേക്കു് അവന്റെ ജീവിതമാർഗ്ഗം അതുതന്നെ ആയിരിക്കട്ടെ!”

മനുവിന്ദോയും, വസിഷ്ഠന്ദോയും അഭിപ്രായത്തിൽ, ഗുണവതിയായ ഒരു ഭാർയ്യയോടു ചേർന്നിട്ടുള്ള ആൾ മാത്രമേ ഭാഗ്യവാനാകുന്നുള്ളൂ. മനു പറയുന്നതു്, ലക്ഷ്മീദേവിയും ഭാർയ്യയും തമ്മിൽ യാതൊരു വ്യത്യാസവുമില്ലെന്നാണ്.

ഈശ്വരന്റെ രേഖതാരമായി ഗണിച്ചവരെന്ന ബുദ്ധമഹർഷിയുടെ എട്ടു സിദ്ധാന്തങ്ങളിൽ ഒന്നു്, പരസ്പരസംയോഗം വിമുക്തമല്ലെന്നാകുന്നു. ബുദ്ധമതാനുയായികൾ, സ്ത്രീകളോടു സ്നേഹവിശ്വാസബഹുമാനങ്ങളോടെ പെരുമാറുന്നതിനും, അവരെ അന്യന്മാരുടെ ബഹുമാനഭാജനമാക്കുന്നതിനും ചുമതലയുള്ളവരായിരുന്നു. സ്ത്രീകൾക്കു് ചേരുന്ന വസ്ത്രങ്ങൾ, ആഭരണങ്ങൾ മുതലായവപോലും വേണ്ടിവന്നാൽ ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുത്തുകൊള്ളണമെന്നു ബുദ്ധൻ അവരോടുപദേശിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇപ്പോഴത്തെ പരിഷ്കൃതശയന്മാർക്കുടി, സ്ത്രീകളുടെ സുഖാസുഖങ്ങളിൽ ഇത്ര ദൃഷ്ടിവെക്കുമോ എന്നു സംശയമാണ്.

ശ്രീ. മു. ഒന്നാം ശതാബ്ദത്തിലോ, ശ്രീ. പി. ഒന്നാം നൂറ്റാണ്ടിലോ എഴുതപ്പെട്ട മനുസ്മൃതിയിൽനിന്നു സ്ത്രീകളെ സംബന്ധിച്ച ചില ഭാഗങ്ങൾ ഉദ്ധരിച്ചു ചിലപ്പോൾ ചേർത്തുകൊള്ളുന്നു:— “സ്ത്രീകളെ എവിടെ ബഹുമാനിക്കുന്നുവോ അവിടെ ഈശ്വരന്മാർ പ്രസാദിക്കുന്നു; എന്നാൽ എവിടെ അവർ ബഹുമാനിക്കപ്പെടുന്നില്ലയോ അവിടെ വൈദികകർമ്മങ്ങൾ പലവത്തുക്കളായിത്തീരുന്നില്ല.” “യാതൊരൊത്തു സ്ത്രീജനങ്ങൾ വൃശ്ചസമേതം വസിക്കുന്നുവോ ആ കുടുംബം, മുഴുവൻ നശിച്ചുപോകുന്നു. എന്നാൽ അവർ പീഡകളാണെന്നും കൂടാതെ താമസിക്കുന്ന കുടുംബം, നിരന്തരം അഭിവൃദ്ധിപ്പെട്ടുകൊണ്ടു് ഇരിക്കുന്നു.” “ചതുർവൃണ്ണങ്ങളിലുമുള്ള എല്ലാ സ്ത്രീകളും രക്ഷാർഹകളാകുന്നു.” “ഈശ്വരനിൽനിന്നു ലഭിച്ച രേഖഗ്രന്ഥമാണ് ഭാർയ്യ എന്നറിയുക; ഒരു ഭർത്താവിനും, തന്റെ ഇഷ്ടമനുസരിച്ച് അവളെ കിട്ടുന്നതല്ല. അതുകൊണ്ടു് പതിവുതയായ ഭാർയ്യയെ എവിടെ ബഹുമാനിക്കുന്നുവോ അവിടെ, ഈശ്വരന്മാർ പ്രസാദിക്കുന്നു.” അക്കാലത്തു സ്ത്രീകളിൽ കാണിച്ചിരുന്ന ദയയും, സൂക്ഷ്മതയും അടിയിൽ ചേർക്കുന്ന ഭാഗങ്ങളിൽനിന്നു ഗ്രഹിക്കാവുന്നതാണ്:— “ഒരു സ്ത്രീയെ, അവൾ വസ്ത്രം ധരിച്ചിട്ടില്ലാത്ത അവസ്ഥത്തിൽ നോക്കരുത്.” “നവോധ, അബല, പ്രസവിച്ചു കിടക്കുന്നവൾ മുതലായവയ്ക്കു് അമിതികളെക്കാൾ മുമ്പുതന്നെ ഭക്ഷണം കൊടുക്കണം.” “പുത്രിമാർ സ്നേഹഭാജനമാണ്; അതിനാൽ അവർ പരിഹസിച്ഛാലും പിതാക്കന്മാർ യാതൊരുത്വക്കീടും കൂടാതെ ക്ഷമിച്ചാൽ കടപ്പെട്ടവരാകുന്നു.” “വസ്ത്ര

കളും, അപകൃതകളും, അബലകളുമായ സ്ത്രീകളുടെ വസ്ത്രങ്ങളേ, ബന്ധുതൃന്തുകളായ സതീരത്നങ്ങളുടെ സ്വത്തിനെപ്പോലെ തന്നെ, രാജാക്കന്മാർ രക്ഷിക്കേണ്ടതാണ്.” “എല്ലാ ദിഷന്മാരും സ്ത്രീകളുടെ രക്ഷയ്ക്കായി ആയുധം ധരിക്കേണ്ടവരാകുന്നു.”

ഒരു പാശ്ചാത്യസ്ത്രീക്കു, ഒരിദാനീ നന്തപരിഷ്കാരിയിൽനിന്നു ചേർന്ന മൺവിന്റെ നിയമത്തിൽ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുള്ളതിനേക്കാൾ കൂടുതൽ ബഹുമാനത്തെ പ്രതീക്ഷിക്കാൻ കഴിയുമോ? “ആർതന്നെ ആയിരിക്കട്ടെ, ഒരു സ്ത്രീയെ അഭിസംബോധന ചെയ്യുമ്പോൾ അയാൾ അവളെ ‘സരോദി’ എന്നു വിളിക്കണം. വൃദ്ധൻ, പുരോഹിതൻ, രാജാവു, മണവാളൻ മുതലായവരെ സംബന്ധിച്ചു ചെയ്യുന്നതിനേക്കാൾ വേഗത്തിൽ അവൾക്കു വഴി മാറിക്കൊടുക്കുകയും വേണം.” “തന്റെ മുന്തിയവയസ്സിന്റെ കടന്നുവരുന്ന ഒരു സ്ത്രീയെ വന്ദിക്കാതിരിക്കരുത്. അവളുടെ—സ്ത്രീയുടെ—പേർ ഉച്ചാരണസൗകര്യമുള്ളതും, സുഗമവും, പ്രൗഢവും, മധുരവും, സദാശയങ്ങളെദ്വേതിപ്പിക്കുന്നതുമായിരിക്കണം.”

ഇതുവരെ നാം പരിശോധിച്ചതുമൊത്തുവരുന്നതുകൊണ്ടു മാത്രമാകുന്നു; നമ്മുടെ പുരാണേതിഹാസങ്ങളിലും പ്രാചീനചരിത്രങ്ങളുടെ വീര്യമുതൽ വ്യക്തമാകുന്ന പല ഭാഗങ്ങൾ കാണാവുന്നതാണ്. മഹാഭാരതത്തിലെ ദ്രൗപദീസ്വയംവരവും, രഘുവംശത്തിലെ ഇന്ദു മതീസ്വയംവരവും നോക്കുക! പൗരാ

ണികകാലത്തും സ്ത്രീകൾ മിക്കവാറും സ്വതന്ത്രകളായിരുന്നു എന്നുള്ളതിന്നു, ഈ സ്വയംവരങ്ങൾ ഉത്തരങ്ങളാകുന്നു. അന്യഥാ രാജാക്കന്മാർ നിറഞ്ഞിരിക്കുന്ന വിവാഹമണ്ഡപത്തിൽ പ്രവേശിച്ചിട്ട്, ഭാരോരുത്തരുടേയും രൂപസൗന്ദര്യദികളെ പ്രത്യേകം പ്രത്യേകം പരിശോധിച്ചു തങ്ങൾക്കു അഭിമതനായ വരനാണെന്ന് സ്വീകരിക്കുന്നതിന്നു അവർക്കു കഴിഞ്ഞിരുന്നു. ഇപ്രകാരമുള്ള സ്വയംവരങ്ങളിൽ വരണമാലയ്ക്കു ഹന്ദാരായിത്തീർന്ന രാജാക്കന്മാർ എങ്ങിനെ കൃതാർത്ഥന്മാരായെന്നും, മാറ്റമില്ലാത്ത സ്ഥിതി എന്തായിരുന്നു എന്നും താഴെ ചേർന്ന രഘുവംശപദ്യങ്ങളിൽനിന്നു വിചാരിക്കാവുന്നതാണ്. “ഇരവിലിഹനാടന്നിടംവിളക്കൊ— (തത്തരമവളാണെവടിഞ്ഞുപോവതെന്നു പറഞ്ഞൊരുതരുവിൽപ്പരംകണക്കു— നരവരനാണുതദാവിവണ്ണഭാവം? ‘അരികിലവളണത്തുകണ്ടുജൻ, സുന്ദരിവിട്ടമെന്നെയുമെന്നു മാലിയന്നു; പരിചൊടിച്ചു മംഗളദത്തൊടൊത്തു— ജ്ജരീയവലക്കര, മാവിശകുതിത്തു’.

‘അരിയൊരുമലർമാലയിവിധംതൻ വിരിയമുരസ്സിലണഞ്ഞുകണ്ടനേരം, ശരിയെയരിയഭോജകന്യതൻകൈ— പരിചൊടണപ്പതിതെന്നുജൻനിന്നു!’
‘മുക്തിവിട്ടമനുരൂപൻ
ചന്ദ്രനൊത്തുനിലാവോ,—
ഷങ്കിലുദയിയൊടൊത്തു
ഗംഗ,യെന്നിപ്രകാരം
നിഖിലവരകണ്ണാ—
തത്തദാതമംകൊടുത്തു—
നാഖിലതമരചെയ്യ
തുല്യയോഗപ്രമോദാൽ’

‘കുളിശിഖരപക്ഷം
 കാർപരംപ്രിതരായ്, മ-
 റൊരുദിശിഹൃദർവാടി.
 കൊണ്ടുനൊമ്പ്രദേശം,
 കരുതമുപവതം
 ഹൃദ്രമാ, യാമ്പൽകുനീ-
 ടുരുസമൊടുഷ്ണിതം

കാണമപ്പൊയ്ക്കൊത്തു.
 യുധിഷ്ഠിരമഹാഭാരതം ചുതിൽ
 തോറ്, രാജ്യത്തേയും, സമോദരനാ
 രേയും, തന്റെ മഹാപ്രാവസ്ഥകളേയും,
 തന്നെത്തന്നെയും പണയപ്പെടുത്തിയ
 തിൽപ്പിന്നെയാണ്, തന്റെ ഭാര്യയായ
 ദ്രൗപദിയെ പണയം ചെയ്തത്. അ
 ദ്രോഹം അങ്ങനെ ചെയ്തതന്നെ, ഭാര്യ
 യെ പണയം ചെയ്താനുള്ള മടിയാൽ ചു
 തുകുളിയിൽനിന്നു വിരമിക്കുന്നതു രാജ്യ
 മന്തിന്നു യോജിക്കുന്നതാണോ എന്നു
 സംശയംകൊണ്ടുമാത്രമായിരുന്നു. കൌ
 രവന്മാരുടെ അധഃപതനത്തിനു കാര
 ണം, ദുഷ്ടാസനന്റെ ദ്രൗപദീവസ്ത്രാ
 ക്ഷേപമാണ് എന്നു സംഗതി സ്മരണീ
 യമത്ര! സീതാദേവിയെ ബലാൽ അപ
 ഹരിച്ചു, തന്റെ ഉദ്യോഗത്തിൽ കൊ
 ണ്ടിരുന്നിരുന്ന രാവണനും, അവരുടെ പാ
 തിപ്രത്യഭജനമാകുന്ന മഹാപാപക
 മ്ഭം ചെയ്താൻ ധൈര്യപ്പെട്ടില്ല.

ഭാര്യ ഭർത്താവിന്റെ ആപണിയാ
 രണമുന്തിയാകുന്നു എന്നാണ് വ്യാസ
 തന്റെ അഭിപ്രായം. മഹാഭാരതത്തിൽ
 കിടത്തു, അദ്രോഹം ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞി
 രിക്കുന്നു:—

‘പാതിയുംമനുഷ്യനുഭാര്യയെന്നറിഞ്ഞാ
 (ലും

മേദിനീവതേ, ഭാര്യവലിയസഖിയല്ലോ;
 ധർമ്മംകാമങ്ങൾക്കു കാരണം ഭാര്യയ
 (ത്രേ;
 കർമ്മികളാകുന്നതും ഭാര്യവത്തുക്കളത്രേ;
 ബന്ധുമാനാകുന്നതും ഭാര്യയുള്ളവനത്രേ;
 സന്തതംഗൃഹസ്ഥന്മാർ ഭാര്യവത്തുക്കള
 (ത്രേ;
 ഭാര്യവത്തുക്കളത്രേ സന്തോഷിച്ചിടുന്ന
 (തും;
 ഭാര്യവത്തുക്കളത്രേ നിശ്ചലശ്രീമത്തുകൾ
 വിവിക്തവാസത്തിങ്കൽ തന്നെയും ഭാര്യയ
 (ത്രേ;
 പ്രവൃത്തിക്കുറവിക്കുന്നതും ഭാര്യയത്രേ;
 അശ്രാന്തംപ്രിയംപോയുന്നതും ഭാര്യയത്രേ
 വിശ്വാസ്യനാകുന്നതും ഭാര്യയുള്ളവനത്രേ;
 സാക്ഷിയായിടുന്നതും ഭാര്യയുള്ളവനത്രേ;
 മോക്ഷത്തെ സ്സാധിച്ചതും ഭാര്യയുള്ളവന
 (ത്രേ?’

സംസ്കൃതകാവ്യങ്ങളും, നാടകങ്ങ
 ളും പാരായണം ചെയ്യുന്ന ഒരാൾക്ക്,
 സ്ത്രീകളോടു അവരുടെ ഭർത്താക്കന്മാർക്കു
 ണ്ടായിരുന്ന സ്നേഹവാത്സല്യബലമാ
 നാദികൾ സീമാതീതങ്ങളായിരുന്നു എ
 ന്നു മനസ്സിലാക്കാവുന്നതാണ്. ഉത്തര
 രാമചരിതം, സീതയോടു ശ്രീരാമനു
 ണ്ടായിരുന്ന പരിശുദ്ധാനുരാഗത്തെ, തെ
 ളിയിക്കുന്ന പല സംഭവങ്ങളടങ്ങിയ ഒരു
 കൃതി ആകുന്നു. ഹൃദയസ്പർഷകളായ
 ഭാവങ്ങളും, ആശയങ്ങളും അതിൽ എ
 വിടെ നോക്കിയാലും കാണാം.

‘നിലാവെൻകണ്ണിന്നു നീതാൻ; മമതനു
 നല്ലവീയുഷമാ; മെൻ— (വിനുവീ
 ജീവൻ നീതാൻ; ദിവിതം മമഹൃദയമതാ
 കുന്നു നീസുന്ദരംഗി!’

എന്നാണ് സീതയെക്കുറിച്ചു ശ്രീരാമൻ പറയുന്നത്. സ്വഭാതയായ സുദക്ഷിണയ്ക്കു ഹൃദയം അടുത്തു വരുന്തോറും, അവളുടെ സപ്പോർട്ടിംഗും സാധിപ്പിക്കുന്നതിനും ദിലീപൻ എത്ര കരുതലോടു കൂടി പ്രവർത്തിച്ചുവന്നു എന്നു നമുക്കറിയാമല്ലോ. ആർത്തർമ്മാരാജാവിന്റെ 'ഔൻഡ് ടേബിളിൽ' ഉൾപ്പെട്ടിരുന്ന വിരപകുന്ദന്മാരെക്കൂടി ലക്ഷ്യപ്പെടുന്നതിനുള്ള സാമമ്പ്രദായം അദ്ദേഹത്തിനുണ്ടായിരുന്നു. അന്റെ പ്രാണപ്രിയ അകാലമരണം പ്രാപിച്ചതിനാൽ തകർന്ന ഹൃദയത്തോടെ, അജൻ വിലപിക്കുന്നതു കേൾക്കുക! 'പ്രിയ, മന്ത്രി, സഹതു, വിദ്വതിൽ-പ്രിയയാം ശിഷ്യയിവണ്ണമോഷ്കിൽ സ്വയമെന്തു മരിച്ചിടാത്തു, നിർദ്വന്ദീനെന്നെ മരിച്ചൊരന്തകൻ?' ആധുനിക പാശ്ചാത്യകവികളും, പരിഷ്കാരികളും 'സ്രീസൃഷ്ടിയുടെ ഉദ്ദേശം

ശ്രുതെപ്പറ്റി കൊട്ടിച്ചോഷിക്കുന്ന അഭിപ്രായം, ഈ പട്ടത്തിൽ എത്ര വെളിപാടി പ്രതിപാദിച്ചിരിക്കുന്നു! ദമയന്തി നളൻ, ശകുന്തള ദുഷ്യന്തൻ മുതലായ ദമ്പതികളുടെ ചരിത്രങ്ങളും, വായനക്കാരുടെ ഹൃദയത്തെ ആവരണമാക്കിയ ആകർഷിച്ച്, അവർക്ക് സ്രീവർത്തിൽ സ്നേഹമായ ബഹുമാനത്തെ ഉദീപിപ്പിച്ചുവന്നു. ഇതിനെക്കുറിച്ച്, ഒരു പാശ്ചാത്യപണ്ഡിതൻ, ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു:—'ഹൈന്ദവകവികൾ വളരെ ചുരുക്കമായിട്ടേ അവരുടെ സ്രീകളെ ദർശിക്കാറുള്ളൂ. മിത്തുസ്രീകൾ, പുരുഷന്മാരുടെ പാശ്ചാത്യനിധാനങ്ങളാകുന്നു. അവരെ മനഃപൂർവ്വമായി അധീക്ഷേപിക്കുന്ന യൂറോപ്പിലെ ചില ജാതിക്കാർക്ക്, വിശിഷ്ട ഗ്രീക്കുകാർക്ക്, ഇതൊരു പരാമർശമേയുള്ളൂ!'

കെ. എസ്. പാലാശ്വരണപിള്ള

പുലയന്മാർ.

(തുടർച്ച)

ഭാര്യ വിരോധിത്വം തന്നെ ഭർത്താവാനിച്ച് അവന്റെ മാടത്തിലേയ്ക്കു പോകും. അവൻ അവളെക്കൊണ്ടു ബുദ്ധിമുട്ടായാൽ അവളുടെ സമ്മതത്തോടു കൂടി വേറെ ആരെങ്കിലും കൊടുക്കാം. അപ്പോൾ അവന്നു കല്യാണത്തിന്നു ചിലവായതു പുതിയ വരൻ കൊടുക്കുകയും ചെയ്യും. ചിലപ്പോൾ ഭർത്താവും ഭാര്യയും വെച്ചോരു മുതലാളന്മാർ കീഴിലായിരി

ക്കും. ഈ വക സംഗതികളിൽ സ്രീകളെ ഭർത്താക്കന്മാർക്കു കൈവശംപണയമായിട്ടുല്ലാതെ അപൂർവ്വമായിട്ടേ തീരായി കൊടുക്കയുള്ളൂ. മുത്ത ആൺകുട്ടി അച്ഛന്റെ മുതലാളനുള്ളതാണ്. ബാക്കിയുള്ള കുട്ടികളെല്ലാം കുട്ടിക്കാലത്ത് അമ്മയെ അനുസരിച്ചുതന്നെ താമസിക്കുകയും, പ്രായം ചെന്നു വേലയെടുക്കാറായാൽ അമ്മയുടെ മുതലാളന്റെ അടുക്കലേയ്ക്കു പോകു

യും ചെയ്യും. വിധവയാവുമ്പോൾ അമ്മയും തിരിച്ചുപോകുന്നതാണ്.

ചിലേടങ്ങളിൽ പുലയൻ ഒരു പെണ്ണിനേയും കൂട്ടിക്കൊണ്ടു തന്റെ മുതലാളന്റെ അടുക്കൽ ചെന്നു തനിക്കുവളെ കല്യാണം ചെയ്യണമെന്നു പറയും. എന്നാൽ അവൾ ഭാര്യയായിരിക്കുന്ന കാലത്തല്ലാം അയാളവൾക്കു ചിലവിനു കൊടുക്കുന്നതാണ്. അവൾക്കു തോന്നുമ്പോൾ ഭർത്താവിനെ ഉപേക്ഷിച്ചു പോകാനോ മറ്റോതെങ്കിലുമൊരുവനെ വരിക്കുവാനോ യാതൊരു വിരോധവുമില്ല.

എറച്ചിരമക്കുളുടെ കല്യാണം കുറുക്കൂടെ ആചാരപുരസ്സരമാണ്. അവരിൽ, മണവാളന്റെ ആൾക്കാർ മണവാട്ടിയുടെ വീട്ടിൽ ചെന്ന് അവിടുത്തെ പ്രമാണിക്കു കുറു അരിയും വെറിലയും കാഴ്ച വെച്ചു പെണ്ണിനെ ചോദിക്കും. അവർക്കു സമ്മതമാണെങ്കിൽ പെണ്ണിന്റെ ഉടപ്പിറന്നവൻ കുറു അരിയും ഒരു തുണിയും അവരുടെ മുമ്പിൽ കൊണ്ടുചെന്നു വെച്ച് അവിടെയുണ്ടായിരിക്കുന്ന ഗോത്രപ്രധാനിയുടെ തലയിൽ കാച്ച് അരിയിടും. പിന്നീട് കല്യാണദിവസം വരൻ തന്റെ രണ്ടു ചങ്ങാതിമാരോടുകൂടി വധുവിന്റെ ഹൃദത്തിൽ ചെന്ന് അവൾക്കൊരു തുണിയും മൂന്നുറപ്പിക രണ്ടെന്നയും സമ്മാനിക്കും. അന്നു മുതൽക്ക് അവനവളുടെ ഭർത്താവാണ്. എന്നാൽ 'മംഗളം' എന്നൊരു ക്രിയ കഴിഞ്ഞല്ലാതെ അവളെ കൂട്ടിക്കൊണ്ടുപോവാൻ പാടില്ല. ആ ക്രിയയ്ക്കു വരൻ വധുവിന്റെ മാടത്തിലേയ്ക്കു ഒരു ഷോഷയാത്രയായിച്ചെല്ലും. അവിടെ അവക്കൊരു സദ്യുണ്ട്. അതു

കഴിഞ്ഞാൽ അവൻ അവളുടെ സോദരന്മാർക്കു പലഹാരം കൊടുക്കും. അപ്പോൾ പുരോഹിതൻ വധുവരന്മാരുടെ പേരും കുടുംബചരിത്രവും അവരുടെ മുതലാളന്മാരുടേയും ദൈവങ്ങളുടേയും നാമങ്ങളും ചൊല്ലും. അതിനുശേഷം ഒരു പന്തലിൽ കുറു അരിയും ഒരു വിളക്കും വെച്ച്, അവരെ അതിനുമുമ്പിൽ കൊണ്ടുചെന്നിരുത്തി, കൂട്ടത്തിലൊരുവൻ എഴുന്നോറു കളുവു, ചതി, വൃഭിചാരം മുതലായവകൊണ്ടുള്ള ദോഷങ്ങളെ പ്രസ്താവിച്ചുകൊണ്ടു, വിവാഹം ചെയ്തവർ ആചരിക്കേണ്ട മറകളെപ്പറ്റി ഒരു പ്രസംഗം ചെയ്യും. അതു കഴിഞ്ഞാൽ ദമ്പതിമാരുടെ നിറുകയിൽ അരിയെറിയുകയും, വരൻ മുത്തവരുടെ കാല്ക്കൽ നമസ്സരിക്കുകയും ചെയ്യും. പിറോ ദിവസം തന്നെ വരന്റെ മാടത്തിലേയ്ക്കു പുറപ്പെടുന്നതാണ്. അവിടെ ചെല്ലുമ്പോഴും തലയിൽ അരിയെറിയുക പതിവുണ്ട്. അതു കഴിഞ്ഞാൽ അവിടെ കൂടീട്ടുള്ളവർ വധുവരന്മാർക്കു ഭാരോ കാഴ്ചവെക്കുന്നതാണ്. അതിൽ ഒരു ഭാഗം പുരോഹിതനും മറ്റോ ഭാഗം വരന്റെ മുതലാളനുമുള്ളതാകുന്നു.

കൊണ്ടെച്ചുമ്മന്മാരുടെ കല്യാണം ഇതിൽനിന്നും വ്യത്യാസപ്പെട്ടതാകുന്നു. അവരിൽ, പെണ്ണിനെ താലികെട്ടിച്ചു കൂട്ടിക്കൊണ്ടുവരുവാൻ ചെക്കൻ സോദരിയെ പാഞ്ഞയയ്ക്കും. ഈ സമ്പ്രദായം അവർ പാക്കുന്ന താലൂക്കിലെ ഈഴവരിൽനിന്നും കിട്ടിട്ടുള്ളതാകുന്നു.

തൃശ്ശിവപേരൂർ താലൂക്കിൽ ചേർന്ന ഉത്തരം പ്രവൃത്തിയിലെ പുലയരുടെ കല്യാണസമ്പ്രദായം ഏതാണ്ട് നായ

നാരുടെയിടയിൽ നടപ്പുള്ള സംബന്ധം പോലെയാകുന്നു. അവരും ഭർത്താവിനെ 'സംബന്ധക്കാരൻ' എന്നാണു പാഞ്ഞു വരുന്നത്. പുരുഷൻ ദിവസേന രാത്രി കിടപ്പാൻ സ്ത്രീയുടെ ഗൃഹത്തിലേയ്ക്കു പോകുകയാണ്. ഏതാണ്ട് ഇതുതന്നെയാകുന്നു തൃശ്ശിവപേരൂർ താലൂക്കിലെ പുലച്ചെറുമനാരുടെ സമ്പ്രദായവും. അവർ കല്യാണത്തിന്നു 'മെരുങ്ങുക' * എന്നാണു പറയുക. ഒരുവന്നു മെരുങ്ങുകയാണെന്നു തോന്നിയാൽ അവൻ ചെന്നു പെണ്ണിന്റെ മാതാപിതാക്കന്മാരോടു സമ്മതം ചോദിക്കും. അവർ സമ്മതിച്ചാൽ അവൻ രാത്രി കിടക്കാൻ ചെന്നുതുടങ്ങും. അപ്പോഴായിട്ടേ പെണ്ണു ചെക്കന്റെ മാടത്തിലേയ്ക്കു പോകുന്നുള്ളൂ. അതിന്നു അവരുടെ 'തമാരന്റെ' (മുതലാളന്റെ) സമ്മതവും വേണം.

കൊച്ചിരാജ്യത്തെ വടക്കൻപ്രദേശങ്ങളിലുള്ള കണക്കച്ചെറുമനാരുടെ കല്യാണം വേറൊരു വിധമാണ്. അവരിൽ കല്യാണം ചെയ്യേണ്ടവരുടെ മാതാപിതാക്കന്മാരും ബന്ധുക്കളും കരയിലെ ചില പ്രമാണികളോടു കൂടി ആദ്യമായി വധുവിന്റെ ഗൃഹത്തിൽ വെച്ച് എല്ലാം പാഞ്ഞു തീർച്ചപ്പെടുത്തി കല്യാണത്തിന്നു ഒരു ശുഭദിവസം നിശ്ചയിക്കുകയും വരന്റെ ആളുകൾ വധുപ്പണം ഒരുരുപ്പിക ഏഴണ അപ്പോൾ തന്നെ കൊടുക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. അന്നവിടെ കൂടിയവരെൊക്കെ ഒരു ഉഴണിന്റെ വട്ടമുണ്ട്. ഇമ്മാതിരി തന്നെ ഒരു വട്ടം വരന്റെ മാടത്തിൽ വെച്ച് പിന്നീടു അവനെ കാ

ണാൻ ചെയ്യുന്ന വധുവിന്റെ മാതാപിതാക്കന്മാർ അമ്മാമൻ മുതലായ ആൾക്കു അവിടെയും പതിവുണ്ട്. കല്യാണദിവസം രാവിലെ വരൻ തന്റെ ആൾക്കാരൊന്നിച്ചു വധുവിന്റെ മാടത്തിലേക്കു ചെല്ലുകയും അവൻ അവരെ പുതുതായി കെട്ടിയുണ്ടാക്കിയ ഒരു പന്തലിൽ സല്ലുരിച്ചിരുത്തുകയും ചെയ്യും. അവൻ വധുവിന്നു കൊടുക്കുന്ന കാഴ്ചസാധനങ്ങൾ ഒരു മൂിയും ഒരു കൂട്ടം നോടയും രണ്ടു ചെറിയ മുണ്ടുമാണ്. പന്തലിന്റെ പ്രധാനപ്പെട്ട ഒരു ഭാഗത്ത് ഒരു പാത്രം നിറച്ചു നെല്ലും ഒരു വിളക്കും ഒരു നാളികേരവും വെച്ചിരിക്കും. അതിന്റെ മുമ്പിലായിട്ടാണ് വധുവരന്മാരെ കൊണ്ടുവന്നിരുത്തുക. അപ്പോൾ ദമ്പതിമാർക്കു ക്ഷേമം യാചിക്കുന്ന സ്തോത്രങ്ങൾ ചൊല്ലിക്കൊണ്ടു വരൻ വധുവിന്റെ കഴുത്തിൽ താലി കെട്ടും. അതു കഴിഞ്ഞാൽ ക്ഷണിച്ചു വരുത്തിട്ടുള്ള എല്ലാ അതിഥികൾക്കും ഒരു സദ്യ പതിവുണ്ട്. അതും കഴിഞ്ഞാൽ എല്ലാ ക്രിയകളും സമാപ്തിയായി. സദ്യയിൽ കള്ളു ഒഴിച്ചു കൂടാത്ത ഒരു പദാർത്ഥമാണ്. രാത്രിയിൽ ആണങ്ങളും പെണ്ണുങ്ങളും ഒരുമിച്ചു ചേർന്നു ഭാരോപാസം പാടിക്കളിച്ചു കോലാഹലം കൂട്ടും. പിറ്റേ ദിവസം വരൻ തന്റെ ആൾക്കാരൊന്നിച്ചു വധുവിനെ സ്വഗൃഹത്തിലേക്കു കൊണ്ടുപോകും. അതിഥികളെ അവിടെയും ഒരു സദ്യ കഴിച്ചു സല്ലുരിക്കുന്നതാണ്. അവിടുന്നു ഭരതീ കഴിയുമ്പോൾ വധുവിന്റെ ഗൃഹത്തിൽനിന്നു രണ്ടുപേർ ചെന്നു ദമ്പതിമാരെ ക്ഷണിച്ചുകൊണ്ടുപോകും. അവർ

* 'മെരുങ്ങുക' ഇണക്കുക എന്നർത്ഥം.

അല്പദിവസം അവിടെ താമസിച്ചു തിരിച്ചുപോവുകയും ചെയ്തും. വാൻ കല്യാണപ്പന്തലിൽ പ്രവേശിക്കുന്നതിന്നു മുമ്പായി ഏഴു കന്യാകുമാരന്മാരെ അകമ്പടി യോടു കൂടി വധു അവനെ ഏഴു പ്രദക്ഷിണം ചെയ്തെന്ന ഒരു പതിവുകൂടി ഇവരുടെ ഇടയിലുണ്ട്. ഈ വക ക്രിയകൾ നടക്കുമ്പോഴൊന്നും വധുവിന്റെ മാതാവു വരന്റെ സമീപം ചെല്ലുകയില്ല. അങ്ങിനെ ചെയ്താൽ അശുഭശിഖി ബാധിക്കുമത്രെ.

കൊച്ചിയിലെ തെക്കൻപ്രദേശങ്ങളിലെ പ്രത്യേകിച്ചു കൊച്ചി കണയന്നൂർ താലൂക്കിലെ വള്ളുവപ്പുലയന്മാരുടെ കല്യാണസമ്പ്രദായം കുറെക്കൂടെ നിയമാനുസൃതവും രസകരവുമാണ്. ചെക്കൻ 15 മുതൽ 20 വരെയും പെണ്ണിനു 10 മുതൽ 12 വരെയും വയസ്സുകൾക്കിടയിലാണ് അവരുടെ കല്യാണം. ഒരുവൻ കല്യാണം ചെയ്യണമെന്ന വിചാരിക്കുന്നതിന്നു മുമ്പായി അവിടത്തിൽ തന്റെ പരവത്തിലുള്ളൊരുവനായി നിയമാനുസൃതം സഖിത്വം കൂടണം. അവൻ ശ്രേഷ്ഠ കുടുംബക്കാരനല്ലെങ്കിൽ സമനിലയൊരുക്കപ്പെട്ട ഉന്നതനിലയൊരുക്കപ്പെട്ടൊരുവനെ അവന്റെ അച്ഛൻ തിരഞ്ഞെടുക്കും. അവനും അവനും ഒരേ ഇല്ലത്തിൽ വെട്ടുവരവരുത്. ഇരുക്കൂട്ടരുടെയും മാതാപിതാക്കന്മാർ യോജിച്ചു കഴിഞ്ഞാൽ ക്രിയയ്ക്കുള്ള ദിവസം നിശ്ചയിക്കും. ആ ദിവസം വള്ളോനെയും മറ്റു സ്വജനങ്ങളെയും ക്ഷണിച്ചുവരുത്തുകയും എല്ലാവരും പുലയരുടെ സമ്പ്രദായത്തിൽ ഒരു സദ്യ കഴിക്കുകയും ചെയ്യും. അന്നു സഖിത്വം ചേരുവാനുള്ള ഇരുവരും ഒരു പാത്രം

ത്തിലിരുന്നുണ്ണണം. അതു കഴിഞ്ഞാൽ സഖിത്വം ചേരുവാനാവശ്യമുള്ളവന്റെ അച്ഛൻ തന്നെ പണം കൊടുത്ത് സദ്യ വാങ്ങുവാനാവദിക്കണമെന്നു വള്ളോനോടും മറ്റുള്ളവരോടും അപേക്ഷിക്കുകയും അവരുടെ അനുമതിയോടു കൂടി സദ്യ വാങ്ങുകയും ചെയ്യും. അപ്പോൾ രണ്ടു കുട്ടികളും കയ്യിട്ടു സ്നേഹഭാവമവലംബിക്കും. അവർ തമ്മിൽ പിന്നെ ഒരിക്കലും ശത്രുയിടുവാൻ പാടില്ല. അന്നു മുതൽക്കു പുതിയ സ്നേഹിതൻ മറാവന്റെ കുടുംബത്തിൽ പെട്ടവനാണ്. അവന്റെ ഇഷ്ടംപോലെ അവനവിടെ പോകുകയും വരികയും ചെയ്യും. അവൻ കൂടാതെ പിന്നീടുവിടെ ഒരു ക്രിയയുമില്ല. അവനോടാലോചിക്കാതെ ഒന്നും ചെയ്യരുമില്ല. ആകയാൽ, കല്യാണകർമ്മങ്ങളിൽ ഇവൻ ഒഴിച്ചുകൂടാൻ പാടില്ലാത്ത ഒരു അംഗമായിത്തീരുന്നതാകുന്നു.

കല്യാണകാര്യത്തിൽ ആദ്യമായി നടത്തേണ്ട ക്രിയ 'പെണ്ണുകാണുക'യാണ്. അതിലേയ്ക്കു ചെക്കനും ചങ്ങാതിയും, അച്ഛനും, അമ്മവഴിക്കുള്ള അമ്മാമനും അവളുടെ മാടത്തിൽ ചെല്ലും. അവളെ അവൾ ബോധിച്ചാൽ കല്യാണം നടക്കുന്നവരെ, തന്റെ അവകാശം നിലനിർത്തിക്കൊണ്ടുപോകാൻ, ചെക്കൻ ഓരോ കാഴ്ച കൊണ്ടുപോയിക്കൊടുത്തുകൊണ്ടിരിക്കണം. കാഴ്ചകൾ സാധാരണയായി ഓരോ പലഹാരങ്ങളായിരിക്കും. കൊണ്ടുപോകുന്നതു ചെക്കനും ചങ്ങാതിയും കൂടിട്ടുതന്നെയാണ്. അവിടെച്ചെല്ലുമ്പോൾ പെണ്ണിന്റെ മാതാവ് അവരെ സുഖമായി ഉദ്ദേശിക്കും മടങ്ങിപ്പോകും.

മ്പോൾ അവർ ചില ചില്ലറ സാധനങ്ങൾ കൊടുത്തയയ്ക്കുകയും ചെയ്തു. പിന്നത്തെ ആചാരണം കല്യാണം സംബന്ധിച്ചുള്ള സന്ധിയേപ്പോലാണ്. അന്നു വധുപ്പണം കൊടുക്കുകയും ഒരു കണിയാനെ വരുത്തി കല്യാണത്തിനുള്ള ശുഭദിവസം നിശ്ചയിക്കുകയും ചെയ്തു. കല്യാണത്തിന്റെ തലേന്നാൾ വൈകുന്നേരം വരന്റെ മാടത്തിൽവെച്ച് എല്ലാ ബന്ധുമിത്രങ്ങൾക്കും സദ്യ കഴിക്കും. കല്യാണദിവസം പുലർച്ചയ്ക്കു വരനും ചങ്ങാതിയും കൂടിച്ചു ശുഭമായി വെളുത്ത വസ്ത്രം ധരിച്ചു മീതെ ഭാരേ കൈലേസ്സും കെട്ടി അരയിൽ പിശ്ശാക്കത്തിയും തിരുകി മിത്രജനങ്ങളുടെ അകമ്പടിയോടുകൂടി വധുവിന്റെ മാടത്തിലേയ്ക്കു ചെല്ലും. അവിടെ എല്ലാവരേയും നല്ലപോലെ സല്ലരിച്ചു പായ കൊടുത്തിരുത്തും. കല്യാണപ്പന്തലിൽ വധുവിന്റെ അമ്മയാൽ പ്രത്യേകം നെയ്യുണ്ടാക്കപ്പെടുന്ന ഒരു പായിൽ മുന്നിടങ്ങി അരിയും ചില സ്വണ്ണ

ക്കുണ്ണങ്ങളും ഒരു വിച്ചുളത്തമലയും വെളുപ്പും ചകുപ്പും ശീലകൾകൊണ്ടു മൂടപ്പെട്ട ഒരു പലകയും വെച്ചിട്ടുണ്ടായിരിക്കും. വരൻ പന്തലിന്നു 7 പ്രദക്ഷിണം വെച്ചതിന്നു ശേഷം ഈ പലകയിമ്മേൽ മെന്നു നില്ക്കുകയും, തത്സമയം വധു മറ്റു നാലു സ്ത്രീകളാൽ തലയ്ക്കു മീതെ പിടിക്കപ്പെടുന്ന മേക്കുട്ടിയോടും ഏഴു കന്യകമാരുടെ അകമ്പടിയോടും കൂടി മൂന്നു പ്രദക്ഷിണവും വെച്ചു അവന്റെ സമീപം ചെന്നു അഭിമുഖമായി നില്ക്കുകയും ചെയ്യും. അന്നേരം അവരുടെ പാട്ടുകൾ ആരംഭിക്കുകയായി. അതിനിടയിൽ പെണ്ണിന്റെ രക്ഷിതാവു ആദിത്യനെക്കുറിച്ചുള്ള ചില സ്തോത്രങ്ങൾ ചൊല്ലിക്കൊണ്ടു അവളുടെ കഴുത്തിൽ ഒരു സ്വണ്ണത്താലി കെട്ടിക്കുന്നതാണ്. താലിയുടെ കെട്ടു മുറുക്കുവാൻ വരന്റെ ചങ്ങാതിയാകുന്നു. താലികെട്ടുകഴിഞ്ഞാൽ മതസംബന്ധമായുള്ള എല്ലാ ക്രിയകളും അവസാനിച്ചു.

(തുടരും)

കെ. പരമേശ്വരപ്പൻ

സങ്കല്പചിത്രം *

ഒരു മായാഗ്രാമണയന്ത്രത്തിന്റെ സഹായത്താൽ നമ്മുടെ ബാഹ്യമായ സ്വരൂപത്തിന്റെ മായയെടുക്കുന്നതു നമുക്കനുഭവമുള്ള സംഗതിയാണല്ലോ. എന്നാൽ, ഫ്രാൻസുവാജിന്തു മായയെ

ടുക്കുവാനുള്ള ഒരു ജാതി വിശേഷപ്പെട്ട യന്ത്രമുണ്ടെന്നും, അതിന്റെ സഹായത്താൽ മനസ്സിൽ സങ്കല്പിക്കുന്ന സ്വരൂപത്തിന്റെകൂടി മായയെടുത്തുചരുന്നെന്നും കാണുന്നു. ഈ യന്ത്രത്തിന്റെ

* ഈ ലേഖനത്തിലെ ചില വിവരങ്ങൾ, തിരുവനന്തപുരത്തിലെ "ഇന്ത്യൻ അക്കാദമി ഓഫ് സയൻസ് (The Indian Academy of Science) വകയായ 'സെൽ കൾച്ചർ' (Self-culture) എന്ന മാസികയിൽ നിന്നെടുത്തവയാണ് — ലേഖകൻ.

മുമ്പിൽ, അനേകായിരം നാഴിക ദൂരെ വ
സിക്കുന്ന ഒരാളുടെ സ്വരപത്തെ സങ്ക
ല്പിച്ചുകൊണ്ട് ഒരു മനുഷ്യൻ ഭൂമിനാൽ
ആ ഇരിക്കുന്ന മനുഷ്യന്റെ സ്വരപമ
ല്ലാ അയാൾ സങ്കല്പിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കു
ന്ന ആളുടെ സ്വരപമാണ് കണ്ണാടി
യിൽ പ്രതിബിംബിക്കുക. ഒരാൾ ശ്രീകൃ
ഷ്ണരൂപം ധ്യാനിച്ചുകൊണ്ട് ആ യന്ത്ര
ത്തിന്റെ മുമ്പിലിരിക്കുന്നു എന്നു വിചാ
രിക്കുക. എന്നാൽ അയാൾ ധ്യാനിച്ചു
കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ശ്രീകൃഷ്ണന്റെ രൂപമാ
ണ് കണ്ണാടിയിൽ പതിയുക.

ഈ യന്ത്രത്തിനുള്ള അതുതരശക്തി
നവീനശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരുടെ അഭിനന്ദന
ത്തിന്നു വിഷയീഭവിക്കുന്നു ഒന്നാണെന്നു
ള്ളതിന്നു സംശയമില്ല. ആത്മയുക്തരമാ
യ ഈ ശക്തിയുടെ കാരണങ്ങളെ പാ
ശ്ചാത്യശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ ഇപ്പോൾ അ
ന്വേഷിച്ചുകൊണ്ടു വരികയാണത്രെ.
ഈ അവസരത്തിൽ, ഈ സംഗതിയെ
ഭാരതവണ്ഡത്തിലെ പഴയ മഹർഷിമാ
രുടെ സിദ്ധാന്തങ്ങളോടു തട്ടിച്ചുനോക്കി
യാൽ വെളിവാകുന്ന കാര്യങ്ങൾ എന്തെ
ല്ലാമാണെന്നു വിവരിക്കുന്നതു രസകരമാ
യിരിക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു. പഴമയും
പുതുമയും കൂടി എടകലൻ വരുമ്പോളാ
ണല്ലോ കാര്യങ്ങളുടെ യഥാർത്ഥസ്വരൂ
പം മനസ്സിലാവുക.

നമ്മുടെ മനസ്സിൽ ഉദിക്കുന്ന സങ്ക
ല്പസങ്കല്പങ്ങളുടേയും പ്രതിബിംബം സൂ
ക്ഷ്മാകാശത്തിൽ പ്രതിഫലിക്കുമെന്നു ഹി
ന്ദുശാസ്ത്രങ്ങളിൽ സിദ്ധാന്തിക്കുന്നു. നാം
ഒരു വസ്തുവിനെ വിചാരിക്കുമ്പോൾ ആ
വസ്തുവിന്റെ സ്വരൂപം നമ്മുടെ മാംസ

ചക്ഷുസ്സുകൾക്കു വിഷയമാവുന്നില്ലെങ്കി
ലും, നമ്മുടെ ഭാവനാദൃഷ്ടിയിൽ അതു
തെളിഞ്ഞുകാണുന്നുണ്ടെന്ന് എല്ലാവർക്കും
അനുഭവമുണ്ടല്ലോ. ഭാവനാദൃഷ്ടിയിൽ
കാണുന്ന ആ രൂപം ആ വസ്തുവിന്റെ —
ആ സങ്കല്പത്തിന്റെ — സൂക്ഷ്മാകാശ
ത്തിൽ പ്രതിബിംബിച്ചിട്ടുള്ള രൂപമാണ്.
ഒരു വസ്തുവിന്റെ ജ്ഞാനം എന്നതിന്
ആ വസ്തുവിന്റെ സ്വരൂപത്തിന്നു സങ്കല്പ
ഭാരം സൂക്ഷ്മാകാശത്തിലുണ്ടാവുന്ന പ്ര
തിബിംബനം എന്നാണർത്ഥം.

സങ്കല്പം എന്നതു മനസ്സിന്റെ വ്യാ
പാരമാണ്. അതു സ്വരൂപത്തെ ആ
ശ്രയിച്ചിരിക്കുന്നു. സ്വരൂപഹീനമായ
ഒരു വസ്തുവിനെ സങ്കല്പിക്കുന്നത് അസാ
ദ്ധ്യമാകുന്നു. അതുകൊണ്ടത്രെ നിർമ്മ
ബ്രഹ്മോപാസന അസാദ്ധ്യമെന്നു പറയു
ന്നത്. ഈശ്വരനെ ധ്യാനിക്കണമെങ്കിൽ
ഈശ്വരന്റെ രൂപം ഇന്നവിധത്തിലാ
ണെന്നറിയണം. വാസ്തവത്തിൽ ഈശ്വ
രൻ സ്വരൂപഹീനനാകുന്നു. എങ്കിലും,
സ്വരൂപഹീനമായ നിലയിൽ ഈശ്വര
നെ ധ്യാനിക്കുന്നതു ദുസ്സാധ്യമാകയാൽ
പ്രാരംഭദശയിൽ നാം ഈശ്വരനെ ചില
രൂപങ്ങൾ കല്പിച്ചു, തദ്ഭാവവിശിഷ്ടമായ
നിലയിൽ അദ്ദേഹത്തെ ധ്യാനിക്കുന്നു.
അങ്ങിനെ സമുണാവസ്ഥയിൽ ഈശ്വര
ഭ്യാനം ചെയ്ത് അതിൽ നല്ല ഉറപ്പും
ഈശ്വരവിശ്വാസവും ഉണ്ടായാൽപ്പിന്നെ
സ്വരൂപഹീനമായ അപസ്ഥയിൽ ഈ
ശ്വരനെ അനുഭവപ്പെടുത്തുവാൻ ശ്രമി
ക്കുന്നു. ഈ അനുഭവപ്പെടുത്തുന്നതു സങ്ക
ല്പകൊണ്ടല്ല സമാധിയിലുണ്ടാകുന്നു.
സങ്കല്പവും സമാധിയും തമ്മിൽ ഭിന്നമാ

ണ്. സങ്കല്പത്തിന്നു സ്വരൂപമാണത്രയം. അതു മനസ്സുകൊണ്ടു ചെയ്യുന്നതുമാണ്. സമാധിയാകട്ടെ മനോനിഗ്രഹമുള്ളവക്കേ സാധിക്കയുള്ളൂ. അതിനാലാണ് മനോവൃത്തികളെജയിച്ചു മനസ്സിനെ നിഗ്രഹിച്ചു നിവീകല്പസമാധിയിലിരുന്ന് ഈശ്വരനെ അനുഭവപ്പെടുത്തുവാനുള്ള വഴികൾ യോഗശാസ്ത്രത്തിൽ വിധിച്ചിട്ടുള്ളത്.

അുകയാൽ സങ്കല്പം സ്വരൂപാത്രയമാണെന്നും, സങ്കല്പിതമായ വസ്തുവിന്റെ ജ്ഞാനം എന്നത് അതിന്റെ രൂപത്തിന്നു സൂക്ഷ്മാകാശത്തിലുള്ള പ്രതിബിംബനമാണെന്നും, അങ്ങിനെയുള്ള പ്രതിബിംബനം കൂടാതെ ഒരു വസ്തുവിനെ സങ്കല്പിക്കുന്ന കാര്യം അസാധ്യമാണെന്നും വരുന്നു.

പ്രഭാതത്തിൽ ഉറക്കമുണർന്നതിനു ശേഷം പിന്നെ ഉറങ്ങുന്നതുവരെയും നമ്മുടെ മനസ്സിൽ ജനിക്കുന്ന നല്ലതും ചീത്തയുമായ സങ്കല്പസങ്കല്പങ്ങളും അപ്പോളപ്പോൾ സൂക്ഷ്മാകാശത്തിൽ പ്രതിബിംബിക്കുന്നു. ഒരു മനുഷ്യന്റെ ജീവകാലത്ത് അയാളുടെ മനസ്സിൽ അതാതു സമയം ഉണ്ടായിട്ടുള്ള പുണ്യസങ്കല്പങ്ങളുടേയും പാപസങ്കല്പങ്ങളുടേയും മരായ ഈ സൂക്ഷ്മാകാശത്തിൽ പതിഞ്ഞ് 'റിക്കാട്ടായി' കിടക്കുന്നു. മനുഷ്യരുടെ പുണ്യപാപങ്ങൾക്കു ശരിയായ കണക്കെഴുതി 'നാൾ വഴിയും പേരേടും' സൂക്ഷിക്കുന്ന 'തെക്കെ കോവിലകത്തെ' (അനന്തകരാജധാനിയിലെ) കാർത്യസ്ഥനായ ചിത്രശുക്ലൻ എന്നത് ഈ സൂക്ഷ്മാകാശത്തിന്റെ മറ്റൊരു പേരാണ്. സ്വതഃ ശുദ്ധമായ സൂക്ഷ്മാ

കാശത്തെ ഗോപനം ചെയ്യുന്നത് (അശുബ്രമാക്കിത്തീക്കുന്നതു) മനസ്സുകല്പങ്ങളുടെ ചിത്രങ്ങളാകയാൽ സൂക്ഷ്മാകാശത്തിന് ഈ പേർ അനന്തമവുമാകുന്നു. അല്ലെങ്കിൽ 'ചിത്രശുക്ല'ശബ്ദത്തിന്നു ചിത്രത്തിൽ ശുദ്ധമായ (ഗോപ്യമായി സൂക്ഷിക്കപ്പെട്ട) സങ്കല്പസമുദായം എന്നർത്ഥമെടുക്കാം. നമുക്കുള്ള സുഖദുഃഖാനുഭവത്തിന്നു കാരണം ഈ സങ്കല്പസമുദായമാകയാൽ അതിന്നു വ്യക്തിയും കർത്തൃത്വവും കല്പിച്ചു നാം 'ചിത്രശുക്ലൻ' എന്ന് അതിനെ വ്യവഹരിച്ചുവരികയാണ്. രണ്ടായാലും ചിത്രശുക്ലൻ ഒരു മനുഷ്യനല്ല, ദേവനുമല്ല; അദ്ദേഹത്തിന്റെ കണക്കുപുസ്തകം കടലാസ്സും മഷിയും തുവലും ഉപയോഗിച്ചു തെയ്യാറാക്കിയതുമല്ല; അതു സൂക്ഷ്മാകാശത്തിൽ പ്രതിബിംബിക്കുന്ന മനസ്സുകല്പങ്ങളുടെ ഒരു സങ്കലനമാണ്.

ഈ സങ്കല്പചിത്രങ്ങൾ നമ്മുടെ സ്ഥൂലദൃഷ്ടിക്കു ഗോചരമാവുന്നതല്ല. എന്നാൽ, മനോവൃത്തികളെ നിരോധിച്ചുവരായ മഹർഷിമാർ ദിവ്യചക്ഷുസ്സുകൊണ്ട് ഇവയെ കാണുന്നു. അതീന്ദ്രിയങ്ങളായ ഭാവങ്ങളിൽക്കൂടി അപ്രതിഫലമായ ആ സമാധിദൃഷ്ടികൊണ്ട് അവർക്കു നമ്മുടെ ഈ സങ്കല്പചിത്രങ്ങൾ കാണാൻ സാധിക്കുന്നു; അതായതു നമ്മുടെ പൂർവ്വസ്ഥിതികളെ അറിവാൻ കഴിയുന്നു. ഇങ്ങിനെ സംഭവിച്ചതായി എത്രയോ കഥകൾ നമ്മുടെ പുരാണങ്ങളിൽ കാണുന്നുമുണ്ട്.

നമ്മുടെ മനസ്സിലുണ്ടാവുന്ന ഭാരോ സങ്കല്പത്തിന്റെയും ചിത്രങ്ങളെ നമുക്ക് അപ്പോളപ്പോൾ കാണാൻ കഴികയില്ലെങ്കിലും, ജീവകാലത്തിന്റെ അവസ

നത്തിലൊരിക്കൽ അതു കാണാൻ സാധിക്കുന്നതാണ്. മരണകാലത്തു മനുഷ്യനു ഒരു നിമിഷനേരം ദിവ്യദൃഷ്ടിയുണ്ടാകുകയും, ആ സമയത്തു താൻ അതേവരെ ചെയ്തിട്ടുള്ള പ്രബലസങ്കല്പങ്ങളുടെ ചിത്രം അയാൾ തെളിവായി കാണുകയും ചെയ്യുമെന്ന് രാജയോഗവേദികൾ പറയുന്നുണ്ട്. ആ ഒരു നിമിഷത്തിൽ തന്റെ ദൃഷ്ടിയിൽപ്പെടുന്ന സങ്കല്പസ്വരൂപങ്ങളിൽ ഏതൊന്നാണോ അധികം പ്രകൃഷ്ടമായിരിക്കുന്നത് അതിൽ മനസ്സിനിൽ അതിനെത്തന്നെ സ്മരിച്ചുകൊണ്ടാണ് ജീവൻ സ്ഥൂലശരീരത്തെ വിട്ടുപിരിയുന്നത്. ഇങ്ങിനെ പ്രകൃഷ്ടമായിത്തോന്നുന്ന ചിത്രം, മനുഷ്യൻ ജീവിതകാലത്തു അധികം താൽപര്യത്തോടെ സങ്കല്പിച്ചിട്ടുള്ള വസ്തുവിന്റേതായിരിക്കും. ഒരാൾ തന്റെ ജീവിതകാലത്തിൽ ഒരു സ്ത്രീയെ അധികം സ്നേഹത്തോടും താൽപര്യത്തോടും കൂടി മറുക്കു വസ്തുക്കളെക്കാൾ പ്രബലമായി വിചാരിക്കുന്നുണ്ടെന്നു വെക്കുക. എന്നാൽ അയാൾ അന്ത്യദശയിൽ ആ സ്ത്രീയുടെ രൂപം കണ്ടുകൊണ്ടാണ് മരിക്കുക. ഇതുപോലെതന്നെ, ഒരാൾ ജീവിതകാലത്തിൽ ഭക്തിവിശ്വാസങ്ങളോടുകൂടി ഒരു ഇഷ്ടദേവതയെ ഉപാസിക്കുകയാണു ചെയ്യുന്നതെങ്കിൽ ആ ഉപാസനാമുത്തിയുടെ പ്രതിബിംബം കണ്ടുകൊണ്ട് അയാൾക്കു മരിക്കുവാനിടവരും.

പ്രാണൻ പോകുന്ന സമയത്ത് ഏതു വസ്തുവിനെയാണോ ജീവൻ സ്മരിക്കുന്നത് ആ വസ്തുവിന്റെ രൂപം ആ ജീവനു പിന്നീട് സിദ്ധിക്കുന്നു. അതുകൊണ്ടു, മരണശേഷം ജീവനു നല്കിയതായ

സ്വരൂപം (സൽഗതി) സിദ്ധിക്കേണമെങ്കിൽ മരണത്തിനുമുമ്പുള്ള കാലങ്ങളിൽ നല്ല സങ്കല്പങ്ങളോടുകൂടിയിരിക്കേണ്ടതത്രാധിപശ്രമാകുന്നു; ജീവിതകാലത്തു ധർമ്മാനുഷ്ഠാനം, സഞ്ജനസംസ്കാരം, ഭൂതാനുകമ്പ, ഈശ്വരഭക്തി മുതലായവയോടേ കഴിയുന്നവകൾ മരണശേഷം നല്ല സ്വരൂപം കൈവരും. ഈ തത്ത്വത്തെയാണ് ഭഗവൽഗീതയിൽ എട്ടാമദ്ധ്യായത്തിൽ 5-6-7 * ശ്ലോകങ്ങളെക്കൊണ്ടു ഭഗവാനുള്ളിച്ചെഴുതിയിട്ടുള്ളത്. മനുഷ്യൻ സ്വധർമ്മനിഷ്ഠയിലിരുന്ന് ഈശ്വരാർപ്പണമായും ഫലേച്ഛകൂടാതെയും കർമ്മം ചെയ്യണമെന്നാണു ഗിതോപദേശത്തിന്റെ പരമതാൽപര്യം. ഈ കർമ്മത്തിനുവേണ്ടിയുള്ള ന്യായമായ പ്രവൃത്തികളെല്ലാം ഈശ്വരാർപ്പണമായി ചെയ്യുന്നതായാൽ, മനസ്സിൽ വിവിധസങ്കല്പങ്ങൾ വരുന്നതു ഈശ്വരസ്മരണയോടുകൂടിയാകുന്നതുകൊണ്ട്, ആ സങ്കല്പങ്ങളുടെ ചിത്രവും മരണസമയത്തു കാണുന്ന ചിത്രവും താൻ സ്മരിക്കുന്ന ഈശ്വരന്റെ രൂപമായിരിക്കുവാനും, മരണാനന്തരം ഉത്തമമായ സ്വരൂപം കൈവരുവാനും ഏ

* അനന്തരഃ പരാമർശേ വ
സ്മരൻമുക്തപാകമേവൈ
യദപ്രയാധിസമത്ഭാവം
യാതിനാസ്ത്വത്രസംശയഃ
'യം ധർമ്മം പിപ്സുൻ ഭവം
ത്വജത്വേന കേളേവൈ
തതഃ ശിവൈതി കൗതുകഃ
സദാ തത്ഭാവഭാവീതഃ'
'യസ്മാത്സർവ്വേഷു കാലേഷു
മമേന സ്മരയ്യഥ്യവ
മയ്യർപ്പിതമഭേദബദ്ധി-
മ്മാമേവൈഷ്ട്യസംശയഃ'

ടവരും. ഇതത്രേ കർമ്മയോഗത്തിന്റെ പരമസിദ്ധാന്തം. ഇതത്രേ ഗീതയുടെ ഉൽകൃഷ്ടതാൽപര്യം.

മനസ്സങ്കല്പത്തിന്റെ ചിത്രം സൂക്ഷ്മാകാശത്തിൽ പതിയുന്നതോടുകൂടി, അതേ രൂപത്തോടുകൂടിയ ഒരു ഭൂതം (Thought form) ഉൽപന്നമാവുന്നു. ഈ സങ്കല്പഭൂതത്തെ ദിവ്യചക്ഷുസ്സുള്ളവർക്കു പൊതുവെ കാണാൻ സാധിക്കുകയില്ല. ഇങ്ങിനെ ഒരാളുടെ സങ്കല്പത്താൽ നിർമ്മിതമായ ഭൂതം അയാളുടെ സമീപത്തിലുള്ള മറ്റൊരാളുടെ മനസ്സിൽ ആദൃശ്യമായി പ്രവേശിക്കും. ദൃഷ്ടസങ്കല്പങ്ങളിൽനിന്നു അനന്തമേന്മയായ പശ്ചാദ്വാദം ഉണ്ടാവുക. അത് ആദൃശ്യമായി അടുത്തുള്ളവരുടെ മനസ്സിൽ പ്രവേശിച്ചു തന്റെ വീഴ്ചയെ ആ മനസ്സിലും പരത്തുന്നു. അപ്പോൾ അതിൽനിന്നു പിന്നേയും ഒരു പശ്ചാദ്വാദം ഉണ്ടാവുന്നു. ഇങ്ങിനെ ഒരു ദൃഷ്ടസങ്കല്പപ്പിശ്ചാദ്വാദത്തെ പരമ്പരയാ 'മാറാത്തു' വെണ്ണിച്ചു മാറാതിന്മേൽ വീണ്ടു മാറാത്തു മറ്റൊരു മാറാത്തു ഭൂതമായിത്തീർന്നുവെന്ന് എടുത്തു. ഇങ്ങിനെ ഒരു ഒരാളുടെ ഒരു ദൃഷ്ടസങ്കല്പം മൂലം ക്രമേണ ഉണ്ടാവുന്ന പശ്ചാദ്വാദം അയാളുടെ ഷട്ഭുതത്തെയും, നാടിനെന്നത്തെയും മലിനമാക്കി അന്ധകാരത്തിൽപ്പെടുത്തുന്നു.

നല്ല സങ്കല്പങ്ങളിൽനിന്നുണ്ടാവുന്ന ഭൂതം തേജോമയമായ ഒരു ദേവതയായിരിക്കും. അതും മുമ്പാഞ്ഞതുപോലെതന്നെ മറ്റു മനസ്സിൽ പ്രവേശിച്ചു സന്തതൃൽപാദനം ചെയ്യുന്നു. ആ വഴിക്കു നാട്ടിൽ നല്ല സങ്കല്പങ്ങൾ വലിക്കുവാ

നും എടുത്തുവരുന്നു. അങ്ങിനെയുള്ള തേജോരൂപങ്ങൾ നാട്ടിലൊക്കെയും പരക്കെയും, വിശാലരൂപങ്ങൾ ഇല്ലാതാവുകയും മാനുഷോ ലോകത്തിന്റെ അഭിവൃദ്ധിക്ക് അവശ്യമായിട്ടുള്ളത്. അതുകൊണ്ടു, പരിശുദ്ധമായ വിചാരത്തോടും പ്രവൃത്തിയോടുംകൂടി അവനവന്റെ കർമ്മവൃക്ഷങ്ങൾ നടത്തുവാനാണ് എല്ലാവരും ശ്രമിക്കേണ്ടത്.

ഇത്രയും പറഞ്ഞതുകൊണ്ടു, മനസ്സങ്കല്പങ്ങളാണ് മനുഷ്യരുടെ സുഖദുഃഖങ്ങൾക്കു മേന്മയാകുന്നതെന്നും, എത്രവിധം സങ്കല്പവും മനസ്സിൽ ജനിക്കുന്ന സമയത്തു തന്നെ അതിന്റെ ചിത്രം സൂക്ഷ്മാകാശത്തിൽ പതിയുമെന്നും വ്യക്തമായില്ലോ. ഇങ്ങിനെ ഹിന്ദുക്കളുടെ ശാസ്ത്രങ്ങളെ ആലോചിച്ചു നോക്കുമ്പോൾ ഫ്ലാൻസിയിലുള്ള അതുതരമായ മറ്റൊരു ഗ്രന്ഥനയത്തത്തിന്റെ ശക്തിയെപ്പറ്റി ഒട്ടും ആശ്ചര്യപ്പെടുവാൻ വകയില്ല. നമ്മുടെ 'ചിത്രശാസ്ത്രം'ന്റെ സ്ഥാനമാണ് ഫ്ലാൻസിലെ യന്ത്രത്തിന്നു കല്പിക്കേണ്ടത്. ഇങ്ങിനെ ഒരു യന്ത്രം ലോകത്തിൽ സുലഭമായി നടപ്പിൽ വരുന്ന പക്ഷം പല മാതിരിയിലുള്ള മലിനസങ്കല്പങ്ങളിൽ പെട്ടു, പരിശുദ്ധമായ മനുഷ്യജന്മത്തെ പഴതെ കളയുന്ന എത്ര മനുഷ്യരുടെ 'ഉള്ളകളളിക'ളാണു പുത്താവുക എന്നും, അതു നിമിത്തം ലോകത്തിന്റെ സദാചാരസ്ഥിതിയിൽ എത്ര വലിയ മറ്റൊരു മാണുസംഭവിക്കുക എന്നും പറഞ്ഞാലാവുന്നതല്ല.

കെ. വി. എം.

ചില ചരിത്രശകലങ്ങൾ.

വെലക്കുത്തുക.

കേരളത്തിൽ പണ്ടത്തെ രാജാക്കന്മാരുടെയും പ്രഭുക്കന്മാരുടെയും ഇടയിൽ 'വെലക്കുത്തുക' എന്നൊരു നടപ്പുണ്ടായിരുന്നു. ഇതു കുടിയാന്മാരിൽ വല്ലവരും തൊറു ചെയ്താൽ അവരുടെ വീട്ടിലും അവരുടെ വകയായ വിളകളിലും ചെയ്യുന്ന ഒരു മാതിരി 'തടങ്ങൽ' ആണ്. അശുഭമായിക്കിടക്കുന്ന കുളം, കിണറ്റ് മുതലായവയിൽ അറിയാതെ വല്ലവരും കടന്നുചെല്ലാതിരിപ്പാൻ 'കുട്ടയും തോലും വെക്കുന്ന'തിനും ഇതിനും തമ്മിൽ വളരെ സാമ്യമുണ്ട്. തൊറു ചെയ്ത ആളുടെ ഉമ്മറത്തും പാമ്പിലും പാടത്തും രണ്ടുമൂന്നു ചെറിയ തോലുകൾ തൂണിനേലോ പൂക്കുത്തിനേലോ വടിത്തലയ്ക്കലോ കെട്ടിത്തൂക്കും. ഇതിന്നാണ് വെലക്കുത്തുക എന്ന പേര് പറയുന്നത്. ഈ 'തടങ്ങൽ' കണ്ടാൽപ്പിന്നെ തൊറു തീർത്ത സമ്മതം വാങ്ങാതെ പുരയിൽ കടക്കാനോ വിളകൾ എടുപ്പാനോ പാടില്ല. എടുത്താൽ വലിയ തെറ്റായിത്തീരും. ഇങ്ങിനെ വെലക്കുത്തുയതിനനുശേഷം തൊറുകാരന്റെ വിളകൾ കൊയ്തെടുക്കുക, മരങ്ങൾ മുറിക്കുക മുതലായ ബലാൽക്കാരങ്ങൾ പ്രവർത്തിക്കുകയും പരിവായിരുന്നു എന്നു കാണുന്നു.

"മൂന്നായിൽ തീപ്പെട്ട തമ്പുരാൻ."

കൊല്ലവർഷം പത്താം നൂറ്റാണ്ടിൽ കോഴിക്കോട്ടു നാടുവാണിരുന്ന ചില സാ

മൃതിരിരാജാക്കന്മാർ 'തിരുമുന്ദു ചേവക' ന്മാരുടെ വലയിൽ കുടുങ്ങി സ്വന്തം കാഴ്ചങ്ങൾ നോക്കാൻ പ്രാപ്തിയില്ലാതെ വളരെ അനന്തരത്തിൽപ്പെട്ടതായി ലത്താക്കാർ എഴുതിവെച്ച 'ചില റിക്കാട്ടുകളിൽ കാണുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ അഭിമാനം നിമിത്തം അന്യന്മാരെ കൂട്ടാക്കാതിരിക്കുക എന്ന 'മാനവികമന്മാരുടെ' ധർമ്മം അന്നും അവർക്കുണ്ടായിരുന്നു. കൊല്ലം 941-ൽ നവാബ് ഫൈദരാലിഖാൻ സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ രാജ്യം ആക്രമിച്ചു. സാമൂതിരികോവിലകത്തെ ദുർഗ്ഗത്താലാണ് ഇതിനെടുവന്നത്. നവാബിനുകിട്ടേണ്ടുന്ന കപ്പം കിട്ടാനായി ഭൂതന്മാരെ അയച്ചപ്പോൾ സാമൂതിരി അവരെ വളരെ നിന്ദിച്ചു മടക്കിയയയ്ക്കുകയാണുണ്ടായത്. നവാബ് ഈ ധിക്കാരം കണ്ടു കോപിച്ചു, സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ നാടു മുഴുവനും ജയിച്ചു രാജാവിനെ തടവിലാക്കി. കാണാ നാവശ്യപ്പെട്ടപ്പോൾ സമ്മതിച്ചില്ല. ഒടുവിൽ സാമൂതിരിപ്പാടു സ്വയംകൃതാന്തരങ്ങൾക്കിരയായിത്തീർന്നു. നവാബു തന്നെ വധിക്കുമെന്നും, തന്റെ ശവം മതാനുസാരേണ സംസ്കരിപ്പാനയയ്ക്കുയില്ലെന്നും, ഇഹപരലോകങ്ങൾക്കു വിരുദ്ധമായിത്തീരുമെന്നും വിചാരിച്ച സാമൂതിരിപ്പാടു താനിരുന്നിരുന്ന കോവിലകത്തിന്റെ നാലുമുക്കിലും ഒപ്പം തീക്കൊടുത്തി ആരാലും തീക്കെടുപ്പാൻ നിവൃത്തിയില്ലാത്തവിധത്തിലാക്കി യഥാർത്ഥത്തിൽത്ത

നെ ജീവനോടെ 'തീപ്പെട്ടു.' ഈ തമ്പുരാനെ ഇന്നും മലയാളികൾ 'മരുനനയിൽ തീപ്പെട്ട തമ്പുരാൻ' എന്നു പാഞ്ഞുവരുന്നു. അവിടുത്തെ കോവിലകം തട്ടിയിൽനിന്നു മാനാഞ്ചിറയ്ക്കു പോകുന്ന വഴിക്കായിരുന്നു.

അയിതുർ രാജവംശം. ഈ രാജവംശം വളരെ പുരാതനമായ ഒന്നാണ്. ഈ വംശമാണ് കൊടുങ്ങല്ലൂർ രാജവംശത്തിന്റെ മൂലം കൊടുങ്ങല്ലൂർ, കാട്ടമന എന്നീ രണ്ടു വംശങ്ങൾ അയിതുർനിന്നു പിരിഞ്ഞവയാണ്. അയിതുർ വംശത്തിലെ രണ്ടു സഹോദരന്മാർ ആട്ടിൻ തമ്മിൽ ഭാഗിച്ചു അയിതരും കൊടുങ്ങല്ലൂരായി രണ്ടു കോവിലകങ്ങളിൽ പാറ്റാക്കി. പിന്നെ, മൂത്താളുടെ താവഴിയായ അയിതുർ കോവിലകം പിരിഞ്ഞുണ്ടായ ഒരു ശാഖ കാട്ടമന കോവിലകത്തും പാഞ്ഞുതുടങ്ങി.

അയിതുർ രാജവംശം മലയാളത്തിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെട്ട പുരാതന രാജവംശമായിരുന്നു. ചേരമാൻ പെരുമാൾ നാട്ടു ഭാഗിച്ച കൂട്ടത്തിൽ ഈ രാജ്യം കിട്ടി. പുണ്യമായ രാജ്യാധികാരങ്ങളും കിട്ടി. പക്ഷെ ഈ വംശം സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ കീഴേടമായിട്ടാണു പണ്ടുമുതൽക്കെ നടന്നുവന്നത്. ഈ രാജകുടുംബത്തിലേയ്ക്കു കിട്ടിയ രാജ്യം ഒന്നായി തൊട്ടുകിടന്നിരുന്നവയല്ല. കൊടുങ്ങല്ലൂരിനും ചേരവായയ്ക്കും മദ്ധ്യേ കിടക്കുന്ന പാപ്പിനിവട്ടം നാട്ടിൽ പലേടങ്ങളിലുമായിട്ടാണ് ഇവരുടെ മിക്ക നാടുകളും കിടന്നിരുന്നത്. പിന്നെ കുറെ രാജ്യം പാപ്പിനിവട്ടത്തിന്റെ വടക്കെ അറ്റത്തെ പുഴയുടെ വട

ക്കഭാഗത്തായിരുന്നു. ഇവിടെയാണ് അയിതുർ രാജാവിന്റെ കോവിലകവും ആയിരുന്നത്. വിളങ്ങല്ലൂർ ദേശത്തിലാണ് ഈ അയിതുർ കോവിലകം കിടന്നിരുന്നത്. അതുകൊണ്ട് ഈ വംശത്തെ വിളങ്ങല്ലൂർ എന്നും വിളങ്ങുകോവിലകമെന്നും ചിലപ്പോൾ വിളിച്ചുവന്നിരുന്നു.

ഇങ്ങിനെ അധികംകാലം കഴിഞ്ഞ് ഈ വംശത്തിൽ രണ്ടു സോദരന്മാരും ഒരു തമ്പുരാട്ടിയും മാത്രമായിത്തീർന്നു. ഇവർതമ്മിൽ സ്വരമുച്ചു ഇല്ലാതെയും വന്നുവശായി. ഇവരുടെ സ്വത്തുക്കളെല്ലാം രണ്ടാക്കി ഭാഗിച്ചു മൂത്താൾ വഴയ അയിതുർ കോവിലകവും അതോടുചേർന്ന സ്വത്തുക്കളും എടുത്തു. എളയരാജാവും സോദരിയും കൂടി പുഴയ്ക്കു തെക്കു പാപ്പിനിവട്ടം നാട്ടിൽ താമസിച്ചു. രാജ്യാധികാരമെല്ലാം വലിയതമ്പുരാനുതന്നെ ആയിരുന്നു. എളയരാജാവു ഒരു ജന്മിയുടെ നിലയിൽ ഭാഗത്തിൽ കിട്ടിയ താവഴിക്കായും നോക്കിയിരുന്നു.

ഇങ്ങിനെ ഇരിക്കുമ്പോൾ കൊടുങ്ങല്ലൂർ ഒരു രാജാവു തന്റെ സ്വത്തുക്കളെയും സ്ഥാനമാനങ്ങളെയും എല്ലാം ഈ അയിതുർ എളമരാജാവിന്നു ദാനമായി കൊടുത്തു. ഈ കൊടുങ്ങല്ലൂര രാജവംശവും പുരാതനകാലത്തേ ഉള്ള ഒരു വലിയ രാജകുടുംബമാണ്. ഈ വംശത്തിലുള്ള രാജാക്കന്മാർക്കു സാമൂതിരിപ്പാട്ടിലെ വംശത്തിലുള്ള തമ്പാട്ടിമാരെ പള്ളിക്കെട്ടു കഴിപ്പാനും അവരോടു സംബന്ധം തുടങ്ങുവാനും ഉള്ള അവകാശം പണ്ടുവണ്ടു ഉണ്ടായിരുന്നു. ഇങ്ങിനെ കൊടു

ങ്ങളുൾ രാജസ്ഥാനം കൂടി തനിക്കു് ഒരു ണിയപ്പോൾ അയിതൾ എളമരാജാവു കൊടുങ്ങല്ലൂർ പോയി അവിടെ കോവിലകം കെട്ടിച്ച് അവിടെ പാപ്പാക്കി. ഒടുവിൽ വൃദ്ധനായ കൊടുങ്ങല്ലൂർ രാജാവിന്റെ മരണശേഷം അയിതൾ എളമവംശക്കാരെ സാമൂതിരിപ്പാട്ടനു കൊടുങ്ങല്ലൂർ രാജാവായി സമ്മതിച്ചു വാഴിച്ചു. കൊല്ലാനും രക്ഷിപ്പാനും ഉൾപ്പടെ ഉള്ള അധികാരങ്ങളെയും നെടിയുളപ്പു സ്വരൂപത്തിലെ തമ്പാട്ടിമാരെ പള്ളിക്കെട്ടു കഴിപ്പാനും അവരുടെ ഭർത്താവായും ഉള്ള അവകാശത്തെയും നല്കി. ഇങ്ങനെയാണ് ഇപ്പോഴത്തെ കൊടുങ്ങല്ലൂർ വംശക്കാരണ്ടായത്. ഇവർ അയിതൾ എളയതാവഴിക്കാരാണെന്നു വിചാരിക്കണം. ഈ വംശത്തിലേയ്ക്കു കൊടുങ്ങല്ലൂർ രാജ്യം മുഴുവനും അയിതൾ രാജ്യത്തിന്റെ പകുതിയും കിട്ടി.

ഇങ്ങിനെ അധികം കാലം കഴിഞ്ഞപ്പോൾ അയിതൾ കോവിലകത്തെ മൂത്ത താവഴിക്കാർ പിന്നെയും രണ്ടായി പിരിഞ്ഞു. അതിൽ മൂപ്പിന്നു പിന്നെ പാപ്പിനിവട്ടം വടക്കെ പൂഴയുടെ വടക്കുള്ള നാട്ടിലെ രാജാവായി ആ കോവിലകത്തുതന്നെ പാത്തു. എളമ ഒരു ജനിയായി പാപ്പിനിവട്ടം നാട്ടിൽ കാട്ടമന എന്ന കോവിലകത്തും പാത്തു. ഈ രണ്ടു വംശക്കാരുടെ ആധാരങ്ങളിൽ 'കുശിക്കാട്ടം കാട്ടമനയും വംശകാരെന്ന്' എഴുതിക്കുന്നു.

ഈ മൂന്നു ചെറിയ രാജവംശക്കാരും അയിതൾവംശത്തിലെ ശാഖകളാണ്. അയിതൾവംശത്തിലെ നാലിൽ ഒ

രൊ ഓഹരി അയിതൾക്കും കാട്ടമനക്കും പകുതി കൊടുങ്ങല്ലൂർക്കും ആണ് ഒരു ണിയത്. കൊടുങ്ങല്ലൂർ പണ്ടത്തെ കൊടുങ്ങല്ലൂർ സ്വത്തു വേരായ്മുണ്ട്. $\frac{1710}{885}$ -ലും $\frac{1717}{892}$ -ലും ലന്തക്കാർ സാമൂതിരിപ്പാട്ടനുമായി ചെയ്ത കരാറുകളാൽ ഈ മൂന്നു രാജവംശക്കാരും ലന്തക്കാരുടെ കീഴടങ്ങുകയായിത്തീർന്നു.

അയിതൾക്കും കൊടുങ്ങല്ലൂർക്കും രാജാക്കന്മാർക്കു മരണശിക്ഷ കല്പിക്കാനധികാരമുണ്ടായിരുന്നു എങ്കിലും, മേൽപ്പറഞ്ഞ കരാറുകളാൽ ലന്തക്കാർക്കു കിട്ടിയ പാപ്പിനിവട്ടം നാട്ടിനകത്തുള്ള നിവാസികളുടെ മേൽ ഈ അധികാരം ലന്തക്കാർക്കു ഈ നാടു കിട്ടിയ മുതൽക്കില്ലാതായി. കാട്ടമനതാവഴിക്കുള്ള നാടു എല്ലാം പാപ്പിനിവട്ടത്തിനുള്ളിൽ പെട്ടതായാൽ അവർക്കു മരണശിക്ഷ വിധിപ്പാനുള്ള അധികാരം തീരെ പോയി. കൊല്ലാനൊ നാടുകടത്താനൊ വിധിക്കേണ്ടിവരുന്ന സംഗതികളിൽ ലന്തകമ്പനിക്കാർക്കു് എഴുതി സമ്മതം വാങ്ങിട്ടാണ് കാട്ടമനക്കാർ ഈ ശിക്ഷ കല്പിച്ചുപറന്നതത്. ഈ രാജാക്കന്മാർ അധികാരം കവിഞ്ഞു പ്രവർത്തിച്ചതായി കണ്ടാൽ അവരുടെ വിജ്ഞപ്പി ചെയ്തു പിഴ എടുക്കുന്നതു ലന്തക്കാരുടെ പതിവായിരുന്നു. രാജ്യഭരണം ചെയ്യുന്നവരുടെ അധികാരങ്ങൾക്കു് എതിരിടുന്നത് അത്ര ഭംഗിയല്ലെങ്കിലും നടവടി ഇങ്ങിനെ ആയി പരന്നതിനാൽ ഈ മാതൃലിനെ ലന്തക്കാർ നിലനിർത്തി. ഇതു നിമിത്തം ഈ രാജാക്കന്മാർ ചിലപ്പോൾ മുഷിഞ്ഞു കമ്പൻ പ്രജകളുടെ നേരെ ചി

ലഭ്യമാണെന്നു ചെയ്തിരുന്നു. അപ്പോഴെല്ലാം കമ്പനിയുടെ സേവനങ്ങൾ ഇവരുടെ നാട്ടിൽ കേറി ഈ പ്രവൃത്തികളെ നിർത്തിയെടുത്തു ചെയ്തുവന്നു. ചിലപ്പോൾ രാജാക്കന്മാർ തരുവിതാണ്ടൂർ-കൊച്ചി-കോഴിക്കോട് രാജാക്കന്മാരോടു സഹായത്തിന് അപേക്ഷിക്കാറുണ്ട്. അവർ പ്രത്യക്ഷത്തിൽ കമ്പനിക്കാക്കു വിരോധം ചെയ്യാറില്ല. എങ്കിലും ഉള്ളിൽ ഇവരെ സഹായിച്ചു കമ്പനിക്കു പല ഉപദ്രവങ്ങളെയും ഉണ്ടാക്കിവന്നു. ഈ മൂന്നു താവഴിക്കാരും തമ്മിലും പല അവകാശവാദങ്ങളും ചെയ്തുവരികയും വാദ

പ്പെട്ട സ്വത്തിന്മേൽ വേലക്കു കത്തുകയും ചെയ്തുവന്നിരുന്നു. അപ്പോൾ സർക്കാരിന്റെ കമ്പനിക്കാരോട് ആവലാധി പറയും. അവർ നിവൃത്തിയാക്കും. ഈ തർക്കങ്ങൾ തീർക്കാൻ വലിയ പ്രയാസമായിരുന്നു. ഈ രാജാക്കന്മാർ തമ്മിലുണ്ടായ ഭാഗത്തിൽ പത്രങ്ങൾ ഒന്നും എഴുതി പിറഞ്ഞില്ല. അവരവർ കിട്ടിയത് അവരവർ അടക്കിവന്നു. ഈ വക തർക്കങ്ങളിൽ അധികകാലം കൈവശം വെച്ചാൽക്കൂടി ഹുണ്ഡായിട്ടാണ് കമ്പനിക്കാരുടെ സാധാരണ തീപ്പ്.

പതി പത്തു വരും.

അടുത്തകാലങ്ങളിൽ സംഭവിച്ചിട്ടുള്ള അപമൃത്യുക്കളിൽ ഏറ്റവും അത്ഭുതകരവും കഠിനവുമായതു 'ചമ്പക'ത്തു വീട്ടിൽവെച്ചു നടന്ന മീനാക്ഷി അമ്മയുടെ മരണമാണ്. സംഭവം കഴിഞ്ഞുകൊല്ലം ഒന്നാവാമായി. മിട്ടക്കന്മാരായ മൂന്നു കുടുംബങ്ങളുടെ നിരന്തര പരിശ്രമംകൊണ്ടും, പൊലീസിനോടുള്ള വിടവിടത്തുള്ള പ്രയത്നങ്ങൾകൊണ്ടും പലമൊന്നുംതന്നെയുണ്ടായിട്ടില്ല. ഈ അക്രമകൃത്യം ചെയ്തവൻ ആൾ വലിയ കേസായിരിക്കണം. മീനാക്ഷി അമ്മയുടെ രക്തമണിഞ്ഞ മുതശരീരമല്ലാതെ മാത്രമായൊരു സാധനവും ആ മരിക്കപ്പെട്ടിനിന്ന് എത്ര തന്നെ പരീക്ഷിച്ചു നോക്കിട്ടും കണ്ടുകിട്ടിയിട്ടില്ല. കുറേം ചെയ്തവന്റെ

കാലടികളുടെ നിലത്തോ ചുമരിന്മേലോ പതിഞ്ഞതായിട്ടു കണ്ടില്ല. മീനാക്ഷി അമ്മയുടെ അകാലമരണത്തെപ്പറ്റി ചർച്ചക്കു പരയാം. തന്റെ സ്വഭാവത്തിന്റെ പ്രകൃത്യാ ഉള്ള ഹൃദയംകൊണ്ടും, ജനങ്ങളോടുള്ള നിഷ്ഠയുടേയും, തന്റെ തൊഴിലിൽ തനിക്കുള്ള അനിതരസാധാരണമായ നൈപുണ്യംകൊണ്ടും ആ ദിക്കിലെ ജനങ്ങളെല്ലാം ഭക്തിബഹുമാനസ്നേഹപരസ്പരം കൊണ്ടാടിക്കൊണ്ടിരുന്ന ഡാക്ടർ ശ്രീധരമേനോന്റെ പത്നിയായിരുന്ന നമ്മുടെ മീനാക്ഷി അമ്മ. ഇത്ര സുശീലനും ജനസമ്മതനുമായ ഒരു യോഗ്യന തീരെ വിപരീതഗുണങ്ങൾ മാത്രമല്ലാതെ യാതൊരു സത്സ്വഭാവവുമില്ലാത്ത ഈ സ്ത്രീ

യെ പതിയായി എങ്ങിനെയാണ് കിട്ടിയത് എന്ന് എല്ലാവരും അതുതല്ലെട്ടിരുന്നു. മീനാക്ഷി അമ്മയുടെ ശീലത്തിൽ ദോഷങ്ങളല്ലാതെ ഗുണം ഒന്നും തന്നെയുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഭർത്തൃസ്നേഹമെന്ന ഉന്നതധർമ്മം ആയമ്മയ്ക്കു തീരെ അറിവില്ലായിരുന്നു. മരണത്തിന്നു കുറച്ചു കാലം മുമ്പു മുതൽ അവർ സുരൂപനും അഭ്യസിച്ചിരുന്നുവത്രെ. തന്നാൽ കഴിയുന്ന പണിയെല്ലാം ശ്രമിച്ചു നോക്കിട്ടും യാതൊരു ഗുണവും ഭാര്യയുടെ ശീലത്തിൽ വരുന്നതല്ലെന്നു തീർച്ചയായതിന്നുശേഷം ഡാക്ടർ മേനോൻ ആ സ്പീയോടു അവരുടെ വീട്ടിൽ പോയി താമസിക്കേണമെന്നും ചിലവിന്നു മാസംരോറും താൻ വേണ്ടതു അയച്ചുതരാമെന്നും പറഞ്ഞു. അവർ അതിന്നു സമ്മതിച്ചു. പോകുന്നതിന്നു തലേദിവസം രാത്രി വഴിയൊരളിച്ചിലിന്നും മറ്റുമായി ഭാര്യയുടെ പക്കൽ 250 ക-യുടെ നോട്ടുകൾ മേനോൻ കൊടുത്തു. താൻ താമസിച്ചിരുന്ന ദിക്കിൽനിന്നു 15 നാഴിക ദൂരമുള്ള ഒരു സ്ഥലത്ത് അന്നുരാത്രി ഒരു പ്രസവശേഷിന്നു പോകേണ്ടിവന്നതിനാൽ പിറോന്നാൾ പ്രഭാതത്തിൽ താൻ സ്നേഹനിൽ എത്തിക്കൊള്ളാമെന്നും അവിടെ വെച്ചു യാത്ര പറയാമെന്നും ഭാര്യയോടു പറഞ്ഞു ഡാക്ടർ പോയി. അവർക്കു വേണ്ടുന്ന ഒരുക്കങ്ങൾ എല്ലാം ചെയ്യാൻ തന്റെ ഭൃത്യന്മാരെ എല്പിക്കുകയും ചെയ്തു. പിറോന്നാൾ പുലച്ചെ 4 മണിക്കു ദാസി വണ്ടിക്കു പുറപ്പെട്ടവൻ സമയമായെന്നറിയിക്കുവാൻ മീനാക്ഷി അമ്മ കിടന്നിരുന്ന മുറിക്കകത്തു കടന്നപ്പോൾ ക

ണ്ട കാഴ്ച ഏറ്റവും ഭയങ്കരമായിട്ടുള്ളതായിരുന്നു. അവരുടെ വായിൽ മുഴുവൻ തുണിക്കുപ്പണങ്ങൾ കുത്തി നിറച്ചിരുന്നു. ഉടലും തലയും പകുതിയിലധികം വേർപെട്ടിരുന്നു. അതിനകത്തുള്ള സാമാനങ്ങൾ മുഴുവൻ രക്തത്തിൽ നന്നാക്കിരുന്നു. തന്റെ തലയ്ക്കു പുറത്തു ഒരു ചെറിയ എഴുത്തുപെട്ടി പൊളിഞ്ഞുകിടന്നിരുന്നു. അതിൽനിന്നു 250 കയുടെ നോട്ടുകളും 500-ൽ ചിലവാനം ഉറപ്പിക്കുള്ള ആ ഭരണങ്ങളും കളുപ്പുപോയിരിക്കുന്നു. വിവരം ഉടനേ നാടെല്ലാം പരന്നു. ഡാക്ടർ ഈ വസ്തുമാനം കേട്ടു മാത്രയിൽ വീട്ടിലെത്തി വേണ്ടുന്ന അന്വേഷണങ്ങൾ എല്ലാം നടത്തി. ഒടുവിൽ ഒരു തുറന്നു മില്ലാതെ കണ്ടുകൊണ്ടു പ്രസിദ്ധ കറാറേപ്പക്ഷിയായ മൊമിദിൻവാൻ, ദാമോദരമേനോൻ, നാഗരാവു ഇവരേ ഈ കാര്യത്തിൽ വേണ്ടതെല്ലാം പ്രവർത്തിപ്പാൻ ഏല്പിച്ചു. അവരുടെ പരിശ്രമങ്ങൾകൊണ്ടു ഫലമൊന്നുമില്ലാതെ കണ്ടില്ല. എങ്കിലും ഈ ശ്രമകൃത്യം ചെയ്തവൻ തന്നെ കിടന്നിരുന്ന ഒരു ജാലകം വഴിയാണ് അകത്തു കടന്നതെന്നും, അവൻ ഒരു മുച്ചുയുള്ള ചെറുവാരം കൊണ്ടുണ്ടാകഴുത്തിൽ വെട്ടിയതെന്നും, ഈ കൃത്യമെല്ലാം അർദ്ധരാത്രിയ്ക്കു മുമ്പു കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ടായിരിക്കണമെന്നും അവർ ചില പരീക്ഷകളിൽനിന്നു ഗണിച്ചുണ്ടാക്കി. കവച്ച് ചെയ്യപ്പെട്ട നോട്ടുകളിൽ ചിലതിന്റെ നമ്പ്രകൾ ഡാക്ടർ നിശ്ചയമുണ്ടായിരുന്നതു പോഷ്റ്റ്സ്റ്റിന് അറിവുകൊടുത്തു. ഇന്നേവരെ ആ നോട്ടുകൾ എങ്ങും മാറാറിട്ടില്ലാത്തത്. ഈ സംഭവ

ത്തിന്നശേഷം ഡാക്ടർ മേനോൻ ആ സ്ഥലത്തുനിന്നു മാറി വേറെ ഒരു ബംഗ്ലാ വു പാടകയ്ക്കടുത്തു താമസിച്ചു. മീനാ ക്ഷി അമ്മയുടെ മുറിയിലുണ്ടായിരുന്ന സാ മാനങ്ങൾ ഒന്നും മേലിൽ തനീക്ക് ആവ ശ്രമില്ലെന്നും, അവ മുഴുവനും ലേലം വി ളിച്ചു വിറ്റു കിട്ടുന്ന സംഖ്യ ധർമ്മവിഷയ ങ്ങളിൽ ചിലവാക്കേണമെന്നും അദ്ദേഹം തീർച്ചയാക്കി അപ്രകാരം ചെയ്തു.

അഞ്ചു മാസം കഴിഞ്ഞു. ഒരു ദിവ സം വൈകുന്നേരം ഡാക്ടർ ശ്രീധരമേ നോൻ തന്റെ സ്റ്റേഫിതൻ കൃഷ്ണകുറുപ്പി നെ കാണാനായി അദ്ദേഹത്തിന്റെ വീ ടിൽ പോയി. കുറുപ്പു കുറച്ചു സുഖക്കേ ടായി കിടക്കുകയായിരുന്നു. സ്റ്റേഫിത ന്റെ രോഗത്തെ വേണ്ടവിധം പരിശോ ധിച്ചു സാരമില്ലെന്നു ഡാക്ടർ പറഞ്ഞു. താൻ ഏഴുതിക്കൊട്ടത്ത ഒരു മരുന്നു നാ ലു നേരം സേവിച്ചാൽ തിന്റെ സുഖപ്പെ ടുമെന്നും തീർച്ച പറഞ്ഞു. അതിന്നശേഷം അവർ തമ്മിൽ വളരെ നേരം പലേ സം ഗതികളേയും പറവി സംസാരിച്ചു. സ സ്വയായപ്പോൾ 'ഇതിനകത്തു വലിയ ഉഷ്ണം. നമുക്ക് എന്റെ ആപ്പിസ്സുമുറി യിൽ പോയി കുറച്ചു കാര്യം കൊള്ളാം' എന്നു കുറുപ്പ് പറഞ്ഞപ്രകാരം അവർ ആപ്പിസ്സുമുറിക്കകത്തു പോയി. അവിടെ വലിയ ഒരു കണ്ണാടി വെച്ചിരുന്നതുകണ്ടു ഡാക്ടർ 'എയ്! ഇത് എവിടെനിന്നു സ ന്വാദിച്ചു?' എന്നു ചോദിച്ചു.

കു-ക- 'അത് എനിക്കു 15 ക. യ്ക്കു കിട്ടി യതാണ്. അതിന്റെ ഉടമസ്ഥൻ അ തിൽ ദിവസേന രാത്രി ഒരു ഭയങ്കരതു പം കണ്ടു പേടിക്കാറുണ്ടത്രേ. അതു

കൊണ്ടാണ് അത് ഇത്ര ചുരുക്കുവില ൈ വിറ്റത്. അതിന്നു ചുരുങ്ങിയതു 200 ക. വില കാണും.

ഡാ- അത്രയില്ല. 150 ക. യ്ക്കാണ് ഞാൻ അതു വാങ്ങിയത്.

കു- ക- എന്താ ഡാക്ടർ പറയുന്നത് നിങ്ങളാണോ അതു വാങ്ങിയത്?

ഡാ- അതേ. അതു ഞാൻ രണ്ടാംകൊ ല്ലം പൂനയിൽവെച്ചു വാങ്ങിയതാണ്. ഇയ്യടെ എന്റെ ചില സാമാനങ്ങൾ ലേലം വിളിച്ചപ്പോൾ ആ കൂട്ടത്തിൽ ഇതും പെട്ടുപോയി. അതാണു ഞാൻ പറയുന്നത്.

കു- ക- ആ! ഹാ! അതു ഞാനറിഞ്ഞി ല്ല. എന്താ അതിലെ ഭയങ്കരതുപം? നിങ്ങൾ വല്ലതും കാണാറുണ്ടായിരുന്നോ?

ഡാ- ഞാനെന്നും കണ്ടിരുന്നില്ല. അ തു മീനാക്ഷിയുടെ മുറിയിലായിരുന്നു. വല്ലതുമുണ്ടെങ്കിൽ ഞാനറിയാതിരിക്കി ല്ല. നിങ്ങൾക്ക് ഇതു വിറ്റവന്നു തല ൈ കാച്ചുണ്ടായിരിക്കും.

രണ്ടുപേരും കുറെ ചിരിച്ചു. വേറെ യും പല സംഗതികളെപ്പറ്റി അവർ ത മ്മിൽ സംസാരിച്ചു. മണി 11 കഴിഞ്ഞു. ഡാക്ടർ പോവാൻ പാപ്പെട്ടു. അപ്പോൾ അവർ സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നതിന്നടു ത്തുണ്ടായിരുന്ന ഒരു ചെറുകസേരമേൽ നിന്നു കുറുപ്പിന്റെ കണ്ണിലുണ്ണിയായ 'ര ബി' എന്ന പൂച്ച പെട്ടെന്നു ചാടി വാലു യത്തി ആ കണ്ണാടിയുടെ അടുക്കലേയ്ക്കു ഓടി ചില ശബ്ദങ്ങൾ പുറപ്പെടുവിച്ചു കൊണ്ട് അത് ഉറക്കോടെ മാത്രം പാൻ തു

ടങ്ങി. 'എന്താ! റൂബിയും അതിനകത്തു ഭയങ്കരവെന്തെ കാണുന്നുണ്ടോ?' എന്നു ഡാക്ടർ ചോദിച്ചു ചിരിച്ച് അവിടെത്തന്നെ ഇരുന്നു. കുറപ്പ് ഏറ്റവും ശ്രദ്ധയോടുകൂടി തന്റെ പൂച്ചയുടെ പണി നോക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കുകയായിരുന്നു. 'ആ പൂച്ച ആ കണ്ണാടിക്കു നാലുപുറവും കാടിനടക്കുകയും ഇടയ്ക്ക് അതു കഠിനമായി മാന്ത്രികയും ചിലപ്പോൾ അതിന്റെ മുമ്പിൽനിന്നു ഭയങ്കരമായ ചില ശബ്ദങ്ങൾ ഉണ്ടാക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. 'റൂബി എന്തെങ്കിലും കാണുന്നുണ്ടായിരിക്കണം. ഇല്ലാതെ ഇത്ര ലഘു കൂടില്ല. ആകപ്പാടെ നമ്മുടെ ചെട്ടിയാർ കണ്ടിരുന്ന ഭയങ്കരവരും വാസ്തവംതന്നെയായേക്കാമോ' എന്ന് ഒടുവിൽ അദ്ദേഹം പറഞ്ഞു. ഇത്രയും പറഞ്ഞു തീരുമ്പോഴേക്കു ഡാക്ടർക്കു നാമമായ ഒരു തണുപ്പു തോന്നുകയും ദേഹം മുഴുവൻ വിരട്ടലുകളും ചെയ്തു. അദ്ദേഹം ഉടനെത്തന്നെ എഴുന്നോറ്റു കണ്ണാടിയുടെ അടുത്തു പോയി അതിന്റെ ഒരു വശത്തു നിന്നു. മേശപ്പുറത്തു പ്രത്യേകമായി കത്തിക്കൊണ്ടിരുന്ന ഒരു വിളക്കിന്റെ വെളിച്ചമോടു ജ്വലിച്ചിരുന്ന ആ കണ്ണാടി മങ്ങുവാൻ തുടങ്ങുന്നുണ്ടെന്നും, കുറച്ചു സമയത്തിനുശേഷം തീരെ കുറച്ചുനിറമായെന്നും, ആ കുറച്ചുനിറത്തിൽ കൂടെ ഒരു നിമിഷനേരം കൊണ്ട് ഒരു ആൾരൂപം തെക്കുവടക്കു നടന്നുപോയെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി. കണ്ണടച്ചു ക്ഷണം തുറന്നു നോക്കിയപ്പോൾ പൂർണ്ണസ്ഥിതിയിൽത്തന്നെ പ്രഭയോടുകൂടിയതായിക്കണ്ടു. ഡാക്ടർ ഒന്നും മിണ്ടാതെ കുറച്ചുനേരം നിന്നു. 'എന്താ

ഡാക്ടർ, വല്ലതും കണ്ടുവോ?' എന്നു സ്റ്റേഫിതൻ ചോദിച്ചപ്പോഴാണ് അദ്ദേഹത്തിന്നു സ്വബോധം വന്നത്. 'നിങ്ങൾ വല്ലതും കണ്ടുവോ' എന്നു കുറച്ചുനോട്ടം ചോദിച്ചു. 'ഉവ്വ്. ആ കണ്ണാടി കൃത്യവണ്ണമായെന്നും, ഒരു ആൾ അതിൽക്കൂടെ നടന്നിരുന്നുവെന്നും എനിക്കു തോന്നി' എന്നു കുറപ്പ് പറഞ്ഞു. 'ഞാനും അങ്ങിനെതന്നെ ചിലതു കണ്ടു. ചെട്ടിയാർ വെറുതെയല്ല ഇതു പതിനഞ്ചിന്നു വിററത്. എന്തോ അതിൽ ചിലതൊക്കെയുണ്ട്. ആട്ടേ! പിന്നെ നോക്കി തീച്ചയാക്കാം' എന്നു പറഞ്ഞു, താഴെഴുതിക്കൊടുത്ത മരുന്നു ക്രമമായി സേവിക്കേണമെന്നും, രണ്ടു ദിവസം കഴിഞ്ഞു താൻ വരാമെന്നും പറഞ്ഞു ഡാക്ടർ മേനോൻ പോയി. കുറപ്പ് അവിടെത്തന്നെ കുറെ സമയവുംകൂടി ഇരുന്നു. യാതൊന്നും കണ്ടില്ല. പിറ്റേന്നാളും, മൂന്നാം ദിവസവും ആ സമയത്തുതന്നെ അദ്ദേഹം ആ മുറിക്കകത്തു റൂബിയേയും ഒന്നിച്ചു വെച്ചിരുന്നു. യാതൊന്നും കണ്ടില്ല. പറഞ്ഞപ്രകാരംതന്നെ നാലാം ദിവസം വൈകുന്നേരം മേനോൻ വന്നു. രണ്ടുപേരും ഒരുമിച്ചു കുറച്ചിന്റെ ആപ്പീസ്സുമായിൽ ഇരുന്നു സംസാരിച്ചു.

ഡാ — 'അന്നുണ്ടായതിൽപ്പിന്നെ വല്ലതും കണ്ടുവോ?'

കു — 'ഒന്നും കണ്ടില്ല. ഞാൻ അതിന്നു വേണ്ടി മൂന്നു ദിവസം രാത്രി ഒരു മണിവരെ ഇരുന്നു.'

ഡാ — 'ഇന്നു പക്ഷേ വല്ലതും കാണാമായിരിക്കാം. നമ്മൾ ഇരുവരും ഉള്ളപ്പോഴല്ലെ അന്നു കണ്ടത്? അല്ല, ന

ഇതുകൂടെ വെറുതെയെങ്കിലും വല്ല വിഷ്ണുത്തവു തോന്നിയതോ?

കു— അങ്ങിനെയാവില്ല. രണ്ടാളും ഒരു പോലെയല്ലെ അന്നു ചിലതു കണ്ടത്. അപ്പോൾ അതു വിഷ്ണുത്തമാവില്ല. പിന്നെ ചെട്ടിയാരും ഭൂമിയുമില്ലേ വേറെ രണ്ടു സാക്ഷികൾ?

ഡാ— ആവോ എന്തു വിദ്യക്കാരണാവോ! ആദ്യേ മിസ്റ്റർ കുറുപ്പു പോയി കുളിച്ചു വത്ര. അപ്പോഴേക്കും വല്ലതും കണ്ടാൽ ഞാൻ വിളിക്കാം.

കുറുപ്പു കുളിക്കുവാൻ പോയി. ഡാക്ടർ മേശമേലുണ്ടായിരുന്ന ഒരു മെഴുത്തിരിവിളക്കു കത്തിച്ച് ആ കണ്ണാടിയുടെ വളരെ അടുത്തുപോയി അതു നല്ലവണ്ണം പരീക്ഷിച്ചുനോക്കി. അതിൽ അതുതന്നെയായി ഒന്നാകുന്ന കണ്ടില്ല. അവിടവിടെയായി നാലഞ്ചു സ്ഥലങ്ങളിൽ പിന്നിൽ തേച്ചിരുന്ന രസം (Mercury) അടന്നു വീണിരുന്നതിനാൽ ചില ചെറിയ കുറുപ്പുപുള്ളികളുണ്ടായിരുന്നു. ഏകദേശം കണ്ണാടിയുടെ മദ്ധ്യത്തിലായി ഒരു ചെറിയ വിള്ളലുമുണ്ടായിരുന്നു. ഇതെല്ലാം സാധാരണ കണ്ണാടികൾക്കുള്ളതുകൊണ്ടു ഡാക്ടർ അവയെ അത്ര വകവെച്ചില്ല. തന്റെ പൂർണ്ണമായ വണിരുന്ന ഭൂമിയെ പിടിച്ചു കണ്ണാടിയുടെ നേക്കു നിർത്തി. അതിന്നു യാതൊരു വികാരവുമുണ്ടായിരുന്നില്ല. കണ്ണാടിയുടെ അടുത്തുകൊണ്ടുവെച്ചു. ഉടനെ അത് അവിടെ നിന്നു മടങ്ങി തന്റെ ചെറുകുസേരമേൽ വന്നു കിടന്നു. കുറുപ്പു കഴിഞ്ഞപ്പോൾ കുറുപ്പു കുളി കഴിഞ്ഞു വന്നു. ‘വല്ലതും ഉ

ണ്ടായോ’ എന്നു ചോദിച്ചതിന്നു ‘ഒന്നും ഇല്ലവേ. അന്നു നമ്മൾ വെറുതെ അന്ധരായിട്ടു’ എന്നു മേനോൻ മറുപടി പറഞ്ഞു. അപ്പോൾ മണി 11-45 അടിച്ചു. ഉടനെ ഭൂമി ചാടി പണ്ടു കാട്ടിയ ലഹളകൾ എല്ലാം കാണിച്ചു. ഇരുവരും ശ്രദ്ധിച്ചുനോക്കി. മുമ്പിലത്തെപ്പോലെതന്നെ കണ്ണാടി മങ്ങുകയും, രീരെ കറുത്തു വരികയും ചെയ്യുന്നുണ്ടെന്നു ഡാക്ടർ തോന്നി. കുറുപ്പും ജാഗ്രതയോടെ കണ്ണിമയാട്ടാതെ നോക്കുകയായിരുന്നു. ഒരു കട്ടിലിനേൽ ഒരു സ്ത്രീ കിടക്കുന്നുണ്ടെന്നു ഡാക്ടർ തോന്നി. സൂക്ഷിച്ചു നോക്കിയപ്പോൾ അതു മറയുന്നതായും, ആ സ്ഥലത്തു ഒരു പുരുഷൻ ആകെ മൂടിയ ഒരു വേഷത്തിൽ നില്ക്കുന്നതായും കണ്ടു. മറ്റു നിമിഷത്തിൽ എല്ലാം പൂർണ്ണസ്ഥിതിയിൽ തന്നെ വന്നു. ‘എന്താ ഡാക്ടർ, ഇപ്പോൾ വിശ്വാസമായോ?’ ‘ഉവ്വ്. ഇതിൽ രീച്ചയായും ഒരു സ്വകാര്യമുണ്ട്. നിങ്ങൾ എന്താണ് കണ്ടത്?’

കു— ‘ഞാൻ അന്നു കണ്ടതു മാത്രമല്ല ഇന്നു കണ്ടത്. ഇന്നു പുരുഷന്റെ ദേഹം മഴുവന്നു കണ്ടു.’

ഡാ— പിന്നെ!

കു— പിന്നെയൊന്നും കണ്ടില്ല.

ഡാ— ‘ഞാനും അങ്ങിനെയൊക്കെ ചിലതു കണ്ടു.’

അവർ പിന്നെയും കുറുപ്പു നേരം ഈ അതുതക്കായ്കയെപ്പറ്റി സംസാരിച്ചു. അന്നു രാത്രി ഡാക്ടർ അവിടെത്തന്നെ കിടന്നു. പിറ്റേന്നാൾ കണ്ണാടിപ്പിന്നു ഒരു കക്ഷിയുടെ ആവശ്യമായി

അവിടെനിന്നു 16 നാഴിക ദൂരമുള്ള ഒരു മജിസ്ട്രേട്ടുകോടതിയിൽ ഹാജരാകുവാൻ അങ്ങായിരുന്നു. അന്ന് ഒരു സമയം മടങ്ങിവരികയുള്ള എനും, തനിക്കു വേണമെങ്കിൽ അന്നു രാത്രി അവിടെവന്നു കണ്ണാടിയിലെ അതുളത്തം ഒന്നുകൂടി കാണാമെന്നും കുറുപ്പുപറഞ്ഞു. അങ്ങിനെതന്നെ എന്നു പറഞ്ഞ് കൂട്ടപ്പിസ്സുമറിയുടെ താക്കോൽ വാങ്ങി ഡാക്ടർ പോയി. അന്നു രാത്രി ഡാക്ടർ 11 മണിക്കു കുറുപ്പിന്റെ ആ പ്പിസ്സുമറിയെത്തി. 'റൂബി'യേയും അകത്തേയ്ക്ക് എടുത്തുകൊണ്ടുവന്നു. ഡാക്ടർ ആൾ വലിയ ധീരനായിരുന്നുവെങ്കിലും അന്നു രാത്രി കുറച്ചൊരു ഭീരുത്വമുണ്ടായി. ഏകനായി ഒരു മുറിക്കകത്തിരുന്ന് എന്തെന്നറിയാത്ത ഒരു കാഴ്ച കാണുവാൻ തയ്യാറായിരിക്കുന്ന ഏതൊരു ധീരനും കുറഞ്ഞൊരു സംശയം ഉള്ളിൽ വരുന്നതു സാധാരണയാണല്ലോ. എങ്കിലും കഴിയുന്നത്ര ധൈര്യമുപയോഗിച്ചു മേനോൻ ആ കണ്ണാടി നോക്കി ഇരിപ്പായി. 11-30 ആയി. യാതൊന്നുമില്ല. 11-45-നു ശരിയായി റൂബി ചാടി എഴുന്നേറ്റു. മുന്തിലത്തെ സംഭവങ്ങൾ എല്ലാം വഴിക്കുവഴി നടന്നു. പക്ഷേ അന്നു ഡാക്ടർ കണ്ടതു കുറച്ചുകൂടി തെളിവുള്ള ചില സംഗതികളായിരുന്നു. കട്ടിലിനേൽ കിടന്നിരുന്നതായി തലേദിവസം രാത്രി ആ കണ്ണാടിയിൽ കണ്ട സ്ത്രീയുടെ രൂപം മീനാക്ഷി അമ്മയുടേതായിരുന്നു എന്നു തീർച്ചയായി. ഉടനേതന്നെ ആ കട്ടിലിനരികെ ഒരാൾ ദേഹം മുഴുവനും പുറപ്പെട്ടു വന്നുവെങ്കിലും തോന്നി. ആ മനുഷ്യരൂപം സൂക്ഷിച്ചു നോക്കിയപ്പോൾ ത

ന്റെ വണ്ടിക്കാരൻ രാവുണ്ണിയുടേതാണെന്നു കണ്ടു. ആ രൂപം ഒരു ചെറിയ വാൾ വെക്കുന്നതും, അപ്പോൾ ഉറങ്ങിക്കിടന്നിരുന്ന ആ സ്ത്രീ പൊടുന്നനേ ഉണർന്നു ഉറക്കമുണരുന്നതും, ആ നിമിഷത്തിൽത്തന്നെ ആ മനുഷ്യരൂപം സ്ത്രീയുടെ വായ ഒരു കൈകൊണ്ടു പൊതുണയ്ക്കുന്നതും, മറ്റൊരു കൈകൊണ്ടു കിടക്കയിലേ വീശിക്കിട്ടിരുന്ന സ്ത്രീയുടെ വായിൽ കുത്തിക്കയറുന്നതും, അതിനുശേഷം വാൾ പൊന്തിച്ചു കഴുത്തു ലാക്കുകി വേഗത്തോടെ ഇവിടെ ഡാക്ടർ കണ്ണടച്ചു. ഇതെല്ലാം കണ്ടു അമ്പരന്നു മേനോൻ രണ്ടാമതും കണ്ണുതുറന്നപ്പോൾ എല്ലാം പഴയനിലയിൽ എത്തിയതായിരുന്നു. രക്ഷാദൂതനായിട്ടു വന്നുവെന്ന് തോന്നി. അടുത്തുണ്ടായിരുന്ന ഒരു മേശമേൽനിന്നു കുറേ നല്ല പച്ചവെള്ളം എടുത്തു കുടിച്ചു. കുറുപ്പിന്റെ ഗുഹസമന വിളിച്ചു തനിക്കു ഒരു മെത്തയും മാറ്റം കിട്ടിയാൽ കൊള്ളാമെന്നു പറഞ്ഞു. അന്നു രാത്രി അവിടെ കിടന്നു. പ്രഭാതം വരെ നിദ്രയില്ലാതെ കഴിച്ചുകൂട്ടി. കാലത്തു 8 മണിക്കു കുറുപ്പു തിരിച്ചെത്തി. മേനോന്റെ മുഖം കണ്ടപ്പോൾ ഒരു പരിഭ്രമിച്ചു. 'എന്താ സാർ നിങ്ങൾ വല്ലാതെയിരിക്കുന്നത്? കണ്ണുകൾ രക്തവണ്ണമായിരിക്കുന്നുവല്ലോ.' എന്നു സ്നേഹിതൻ ചോദിച്ചതിന്നു തനിക്കു നിദ്ര സുഖമായില്ലെന്നും തലയ്ക്കു വല്ലാതെ വേദനയുണ്ടെന്നും മാറ്റം ഭാരം കാരണം പറഞ്ഞു. അന്നു രാത്രി വരാമെന്നു പറഞ്ഞു പോയി.

ഡാക്ടർക്കു തന്റെ ഭാര്യയുടെ മര

ണത്തിന്റെ വാസ്തവസ്ഥിതി മുഴുവനും മനസ്സിലായി. എങ്കിലും തന്റെ എത്രയും സാധുവായ വണ്ടിക്കാരനെ ഈ ഒരു സംഭവംകൊണ്ടു മാത്രം സംശയിക്കുന്നത് ഉചിതമല്ലെന്നുവെച്ചു. ഒരുവിധം സാഹസപ്പെട്ട പകൽ കഴിച്ചുകൂട്ടി. രാത്രി വണ്ടികെട്ടുവാൻ പറഞ്ഞു. അതിൽ കയറി കുറുപ്പിന്റെ വീട്ടിലേയ്ക്കുപോയി. ഡാക്ടർ വന്നു കയറിയ ഉടനെ കുറുപ്പു 'എന്താ ഡാക്ടർ നടപ്പാൻകൂടി ശേഷിയില്ലാതായോ? അരനാഴിക ഭൂതം വരാൻ വണ്ടിയെന്തിനാ?' എന്നു ചോദിച്ചു. അതിന്നു ഡാക്ടർ 'എന്റെ വണ്ടിക്കാരന്നു കുറച്ചു മന്ത്രവാദിമറിയോ. അവനെ ഇവിടുത്തെ കണ്ണാടി ഒരു കാണിക്കാമെന്നുവെച്ചു ഇങ്ങോട്ടു കൊണ്ടുവരുവാൻ ഞാൻ വണ്ടിയിൽ വന്നത്. അവനോടു വിവരമൊന്നും പറയേണ്ട. നമ്മൾ സാധാരണ കാണാറുള്ള സമയത്ത് അവനെ അകത്തേയ്ക്കു കൊണ്ടുവരാം' എന്നു പറഞ്ഞു. അവർ ആപ്പീസ്സുമറിയിലേയ്ക്കു പോയി. 11-30 ആയപ്പോൾ രാവുണ്ണിയെ വിളിച്ചു, 'എടോ താൻ ആ കണ്ണാടിയുടെ നേക്കു നോക്കിനില്ക്കൂ. അവിടെ കുറച്ചുകഴിഞ്ഞാൽ വല്ലതും കാണുമോ എന്നു പറയണം' എന്നു പറഞ്ഞു. 'ഓ എജമാനേ' എന്നു പറഞ്ഞു അവൻ അതിന്റെ മുമ്പിൽനിന്നു. 11-45 അടിച്ചു. ടൂബിചാടി. ഡാക്ടർ എഴുന്നേറ്റു വാതിലടച്ചു അതിന്മേൽ ചാരിനിന്നു കുറുപ്പിനോട് 'അവന്റെ മുഖം നല്ലവണ്ണം സൂക്ഷിച്ചുനോക്കുക' എന്ന് ഇംഗ്ലീഷിൽ പറഞ്ഞു. 'എന്താ രാവുണ്ണി, വല്ലതും കാ

ണുന്നുണ്ടോ' എന്നു കുറുപ്പു ചോദിച്ചതിന്നുത്തരമായി 'അയ്യോ ഇതുഞാനറിഞ്ഞില്ല.' എന്നുപറഞ്ഞു രാവുണ്ണി മൂർച്ഛിച്ചുവീണു. ഉടനെത്തന്നെ അവർ അടുത്തുചെന്നു അവനെ പിടിച്ചു എഴുന്നേല്പിച്ചു. സ്വബോധം വന്ന നിമിഷത്തിൽ അവൻ കുതിച്ചോട്വാൻ ശ്രമിച്ചു. പക്ഷേ ഡാക്ടറെടെ ബലമേറിയ കൈ അവനെ പിടിച്ചുനിർത്തി. 'എജമാനന്മാരേ! രക്ഷിക്കണം. കൂടുതൽ മുഴുവനും മടക്കിത്തരാം. എന്നെ കൊല്ലരുതെ' എന്ന് അവൻ ആഞ്ഞുവിളിച്ചു. അപ്പോൾ രണ്ടു പോലീസ്സുകാർ അകത്തു കടന്നുവന്നു രാവുണ്ണിയെ കയ്യാമുറുവെച്ചു കൊണ്ടുപോയി. പിറോന്നാൾ അവന്റെ വീടു പരിശോധിച്ചപ്പോൾ എതാണ്ടാഭാണങ്ങളും 175-കയുടെ നോട്ടും കിട്ടി. രാവുണ്ണിക്കു വേണ്ട വിധം ശിക്ഷയും കിട്ടി.

വായനക്കാരെ! എന്താണ് ഈ അതുതത്തിന്റെ സാരം? മീനാക്ഷിഅമ്മ മരിച്ചദിവസം ആ സമയത്ത് ആ മുറിക്കകത്തു നടന്ന സംഭവങ്ങൾ എല്ലാം എങ്ങിനെയാണ് അതിനകത്തു വെച്ചിരുന്ന കണ്ണാടിയിൽ ആ സമയത്തു കൃത്യമായി കണ്ടത്? മനുഷ്യനു കാരണം പറയുവാൻ കഴിയാത്ത പല സംഭവങ്ങളും ലോകത്തിൽ നടക്കുന്നില്ലേ? ഭയങ്കരമായ ആ കൃത്യത്തിന്റെ സാക്ഷിയായ കണ്ണാടി, അതു നടന്ന സമയത്തെ സംഭവം അതേനിലയിൽത്തന്നെ അതേ സമയത്തു റിക്കാട്ടാക്കുന്നതു അതുതമാണെങ്കിലും അസംഭാവ്യമാണെന്നു വരുമോ?

എ. പി.

അമരസിംഹന്റെ മതം.

അമരകോശകത്താവായ അമരസിംഹൻ ജൈനമതക്കാരനോ ബുദ്ധമതക്കാരനോ ആയിരുന്നു എന്നുള്ള ധാരണ ശരിയല്ലെന്നും അദ്ദേഹം 'കരോന്നാന്തരം ഹിന്ദുവാണ്' എന്നും വിവരിച്ചുകൊണ്ട് മിസ്റ്റർ കെ. വി. എം. മംഗളോദയത്തിൽ എഴുതിയ ലേഖനം ആ വിഷയമായി കുറഞ്ഞൊരഭിപ്രായം പ്രസ്താവിക്കേണ്ടതിന്ന് എന്നെയും പ്രേരിപ്പിക്കുന്നു. 'ചാല പണ്ഡിതന്മാക്ക് അമരസിംഹൻ അന്യമതക്കാരനാണെന്നു സമ്മതിക്കുവാൻ വളരെ മടികാണുന്നുണ്ട്.' എന്ന വാസ്തവത്തെ സ്വന്തം യുക്തിയോടുകൂടി ചിലപ്പോൾ മറുപടിയോടെ പരാകയാണു ലേഖകൻ ചെയ്തിട്ടുള്ളത്. അതിലേയ്ക്കു ചില ശ്ലോകങ്ങളെ ഉദാഹരിച്ചിട്ടുണ്ട്. അമരസിംഹൻ വിക്രമാദിത്യന്റെ സദസ്സിലുണ്ടായിരുന്ന നവരത്നങ്ങളിൽ ഒന്നാണെന്നും അദ്ദേഹം ആ രാജാവിന് ഒരു വൈമാത്രേയസഹോദരൻ കൂടിയിരുന്നുവെന്നും മറ്റും വിവരിച്ചതിൽനിന്ന് അമരൻ (ദുർഗ്ഗാസിംഹൻ) ഹിന്ദുമതജാതനും ഹിന്ദുമതസ്ഥന്മാരോടു സമ്പർക്കമുള്ള ദേവപുമാണെന്നു തെളിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. അങ്ങിനെയുള്ള കരാറുകൾ ബുദ്ധമതത്തിലോ ജൈനമതത്തിലോ പ്രതിപത്തി വന്നുകൂടേ? എന്നൊന്നുകൂടി വഴിയെ ആലോചിക്കണമല്ലോ. അങ്ങിനെ വരാമെങ്കിൽ അമരകോശത്തിലെ മംഗളശ്ലോകത്തെയും മറ്റാനേകും തെളിവുകളെയും

അടിസ്ഥാനമാക്കി പല മഹാത്മാക്കും പ്രസ്താവിച്ചതിൽനിന്നു പരമ്പരയാലുള്ളതായ ആദ്യത്തെ ധാരണയെ ദൃഢീകരിക്കുകയുണ്ടാകുന്നു. തള്ളിക്കളയണമെന്നില്ലല്ലോ. കപിലൻ, ജൈമിനി തുടങ്ങി അനേകം ആചാര്യന്മാർ തങ്ങളുടെ മതപ്രവർത്തനമാർഗ്ഗമായിരുന്നു എന്നുള്ള കാര്യം എത്ര ഹിന്ദുമതസ്ഥനും സമ്മതിക്കുന്നുണ്ട്. മേൽപ്പറഞ്ഞ ആചാര്യന്മാരിൽ ഭിന്നാഭിപ്രായക്കാരും വളരെയുണ്ടായിരുന്നുവെന്നും സമ്മതിക്കാതെ കഴിയില്ല. വിശിഷ്ടവാദം ചെയ്തിട്ടുള്ള ആചാര്യന്മാരെക്കൂടി ഹിന്ദുക്കളായിട്ടാണു ഗണിച്ചുവന്നിട്ടുള്ളത്. ഇവിടെ ബുദ്ധമതത്തിന്റെ സ്ഥിതിയാലോചിക്കുക. ഇദ്ദേഹം 'കരോന്നാന്തരം ഹിന്ദു.' ക്ഷത്രിയകുലത്തിൽ ജനിച്ചു. സജാതീയനായ ഒരു സ്ത്രീയെ വിവാഹംചെയ്തു. വഴിയെ ഹിംസാപ്രചാരങ്ങളായ അനേകം കർമ്മങ്ങളെ കണ്ടുകൊണ്ടു ഭയാധീനനായിത്തീർന്ന അദ്ദേഹം ലോകത്തെ വെറുത്തു സന്ന്യസിക്കുകയും അനേകവർഷം തപസ്സു ചെയ്ത് ഒടുവിൽ ബുദ്ധപദത്തെ ലഭിക്കുകയും ചെയ്തു. ജീവകാരുണ്യമാണ് അദ്ദേഹത്തെ ആ വിധം ഞ്ഞാനിയാക്കിത്തീർത്തത്. ആ ഉൽകൃഷ്ടഗുണം ലോകത്തിന്നു എത്രത്തോളം നന്മയാണു ചെയ്തതെന്നു വിവരിപ്പാൻ പ്രയാസം. ഗൌതമസിദ്ധാർത്ഥൻ എന്നും ബുദ്ധൻ എന്നും സർവ്വജ്ഞൻ എന്നും മറ്റുമായ നാമങ്ങൾ ഹിന്ദുപര്യായങ്ങളിൽ യോജിക്കുന്നില്ല.

ന്നു ഞാൻ വചാരിക്കുന്നില്ല. ഫിനൂക്കളിൽത്തന്നെ ബുദ്ധനെ അസാമാന്യമായി ആദരിച്ചവർ പലരുമുണ്ട്. ഭക്തശിരോമണിയായ ജയദേവന്റെ ഗീതഗോവിന്ദം അദ്ദേഹത്തിൽ അപ്പോഴെങ്കിലും നമ്മുടെ ക്ഷേത്രങ്ങളിൽ 'കൊട്ടിപ്പാടിസ്സേവ'യ്ക്കു ഉപയോഗിക്കുന്ന ഒരു സ്തോത്രമാണല്ലോ. ജയദേവൻ ബുദ്ധമുനിയെപ്പറ്റി എന്താണു പറയുന്നത്? ദശാവതാരങ്ങളിൽ ഒന്നു ബുദ്ധാവതാരമുണ്ടെന്നു സങ്കല്പിച്ചുകൊണ്ടാണ് ആ കവിവർണ്ണനയ്ക്കു തിരക്കുന്നത്.

'നിന്ദസി യജ്ഞവിധേരഥഹശ്രുതിജാതം സദയഘൃതദർശിതപശുചാരതം കേശവധൃതബുദ്ധശരീരം ജയജഗദീശമരേ?'

ഓരോ അവതാരങ്ങളും പ്രത്യേകമായ ചില ആവശ്യങ്ങൾക്കായിക്കൊണ്ടാണെന്നു സൂക്ഷ്മാനുഷ്ഠാനത്തിൽ തെളിയുന്നുണ്ട്. അജ്ഞാനികളായ അസുരാദികൾ നടത്തിയിരുന്ന ശ്രമഹിംസകളെ കണ്ടു കണ്ടു സഹിക്കാതായപ്പോൾ ഈ ശ്വപാൻ ബുദ്ധാവതാരം ചെയ്തു ഉദ്ദേശം സാധിപ്പിച്ചു എന്നുള്ളതാണ് തത്ത്വം. വേദപ്രേക്ഷതമായ യജ്ഞത്തെ ധിക്കരിച്ചതുകൊണ്ടു പല വൈദികന്മാരും ബുദ്ധനിൽ വെറുക്കുകയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ പരിനിവൃത്തിയെന്നു ശേഷം കാലാന്തരത്തിൽ ഭാരതഭൂമിയിൽ ബുദ്ധമതാരാധനയെക്കൂടെ സംഘം കാര്യകളും ചെയ്തു. വേദത്തെ ബുദ്ധമുനി നിന്ദിച്ചിട്ടില്ല. കർമ്മകാണ്ഡം, ഉപാസനകാണ്ഡം, ജ്ഞാനകാണ്ഡം എന്ന ഉൾപ്പെരിവുകൾ വേദത്തിനുള്ളവയിൽവെച്ചു ഹിംസാത്മകമായ

യജ്ഞകർമ്മത്തെ നിഷേധിക്കുകമാത്രമാണു ചെയ്തത്.

ഭഗവാൻ അജ്ഞാനനു ദൈവാസുരസമ്പദിഭാഗത്തെ ധരിപ്പിച്ചതിൽ ആദ്യമായി പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുള്ളത് 'അഭയം' എന്നാണ്. നോക്കുക -

'അഭയം സത്വസംശുദ്ധിർ-
ജ്ഞാനയോഗ്യവസ്ഥിതിഃ
ദാനം ദമയേ യജ്ഞശ്ച
സ്വാധ്യായസ്തപശ്ചൈവം
അഹിംസാസത്യമക്രോധ-
സ്ത്യാഗശ്ശാന്തിരൈവൈതനം
ദയാഭൂതേഷു ലോലുപ്തം
മാദ്യം ഹിരച്ഛാപം
തേജഃ ക്ഷമാധൃതിഃ ശൗചം
മദ്യോഹോനാതിമാനിതാ
ഭവന്തി സമ്പദം ദൈവീ
മഭിജാതസു പാണ്ഡവ.'

ഇപ്രകാരമുള്ള അഭയം, ആജ്ഞവം അഹിംസ, ഭൂതദയ മുതലായ ദൈവസമ്പത്തുകൾ ബുദ്ധമുനിക്കുണ്ടായിരുന്നതു പോലെ മഹാരാചാര്യനുണ്ടായിരുന്നുവെന്നു തോന്നുന്നില്ല. ജയദേവകവി 'നിന്ദസി യജ്ഞവിധേഃ' എന്നു ആദിയിൽ പറഞ്ഞുവെങ്കിലും അവതാരരഥസ്യത്തെ പിന്നെ പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുണ്ട്.

'ചേദാനുലരതേ ജഗന്തി വഹതേ
ഭൂഗോളമുദപിഭുതേ
ദൈത്യോദാരയതേ ബലിം ഹലയതേ
ക്ഷത്രക്ഷയംകർപ്പതേ
പൗലസ്ത്യം ജയതേ ഹലംകലയതേ
കാരണ്യമാത്ഥപതേ
മൃച്ഛാൻമൂർച്ഛയതേ ശക്തികൃതേ
കൃഷ്ണായതുദ്യംനമഃ?'

‘കാരുണ്യമാതന്മാരേ’ എന്നതുകൊണ്ടു കുന്നു ബുദ്ധാവതാരകാർയ്ക്കുതെ കവി വെളിപ്പെടുത്തിയത്. പൂർവ്വാചാര്യന്മാർ പാഞ്ഞിട്ടുള്ള അഭിപ്രായങ്ങളുടെ സാരാംശം അറിവാൻ കഴിയായതെയും ചിലർ അവരെ നിന്ദിക്കുന്നുണ്ട് എന്നതും മറക്കത്തക്കതല്ല. ബുദ്ധൻ ഹിന്ദുക്കളുടെ ആചാര്യവർഗ്ഗത്തിൽ ഗണനീയനല്ലെങ്കിൽ കുമാരിലഭട്ടൻ, മണ്ഡനമിത്രൻ തുടങ്ങിയുള്ളവർക്കു ഗതിയെന്താണ്? മീമാംസാദർശകനായ കുമാരിലഭട്ടൻ തുഷാനലപ്രവേശം (ഉമിത്തിയിൽ ദഹിക്കൽ) ചെയ്യുന്ന അവസരത്തിൽ പ്രത്യക്ഷീഭൂതനായ ആദിശങ്കരാചാര്യസ്വാമികളോടു പാഞ്ഞിട്ടുള്ളത് ഇവിടെ സ്മരിക്കേണ്ടതാണ്. ഗുരുവഞ്ചനാ നിരീശ്വരവാദം എന്ന രണ്ടു ദോഷങ്ങളെ താൻ ചെയ്തിട്ടുണ്ടെന്നു സമ്മതിച്ചു. അതൽ ആദ്യത്തേതിന്നു പ്രായശ്ചിത്തമായിട്ടാണ് അങ്ങിനെ ജീവാപായം വരുന്നതെന്നും മറ്റാരു പാപമാണെന്നു തനിക്കു ബോദ്ധ്യമില്ലെന്നുമാണു ഭട്ടാചാര്യൻ പ്രസ്താവിച്ചത്. മണ്ഡനവിധിയെ കഠിനമായി ആക്ഷേപിച്ച ഗുഹസ്ഥനായ മണ്ഡനമിത്രന്നു ആചാര്യസ്വാമികളുടെ അദ്വൈതവാദത്തിലടിമപ്പെട്ടുസമ്പ്രദായത്തിലെ സ്വീകരിക്കേണ്ടിവന്നു. ഇതുകൊണ്ടു സ്വാമികളുടെ യോഗ്യത അസാധാരണവിധത്തിൽ വെളിപ്പെടുവെന്നല്ലാതെ മണ്ഡനമിത്രൻ അസാരനാണെന്നു വന്നിട്ടില്ല. ബുദ്ധൻ ജ്ഞാനിയായിരുന്നു. ജ്ഞാനകാണ്ഡത്തിൽനിന്നു വിപരീതമായൊന്നും അദ്വൈതത്തിന്റെ പ്രസംഗങ്ങളിൽ കാണുന്നതല്ല. നിവൃത്തി

പ്രാപ്തിക്കു മാത്രം ഒന്നുമാത്രമല്ലെന്നതിന്നു അപ്പയദിക്കുകയുടെ സ്തോത്രം നോക്കിയാൽത്തന്നെ മതി.

‘ധ്യാനസ്തപാകതിചനഭവം

ദൃസ്തരംനിസ്തരന്തി

തപസ്വാദാജ്ഞാകതിചിദിതരേ

നിത്യമാരാധയന്തഃ

അന്വേഷണാശ്രമവിധിതരഃ

പാലയന്തസ്തപാജ്ഞാ

സംഹിതപാലവജലനിധാ

വേഷമജ്ജാമിഹോരേ’

ബുദ്ധമതം ഒന്നു പേരെയാണെന്നു കൂടാ അതു ഹിന്ദുമതത്തിലെ അവാന്തരതത്വങ്ങളിൽ ഉൾപ്പെടുന്ന ഒന്നായിരിക്കുമെന്നു പല മഹാത്മാക്കും അഭിപ്രായമുണ്ട്. ബുദ്ധമതത്തിൽ ഹീനായനൻ, മഹായനൻ എന്നിങ്ങിനെ രണ്ടു തരക്കാരുണ്ട്. അതിൽ മഹായനൻ ഹിന്ദുക്കളിൽ ചില അഭിപ്രായക്കാർക്കു അധികം അടുക്കുന്നു. ആ വക പ്രസ്താവങ്ങൾ നില്ക്കട്ടെ. അമരകോശത്തിലെ മംഗളശ്ലോകത്തെപ്പറ്റി ആലോചിക്കാം. അതു ശിവപരമോ വിഷ്ണുപരമോ മറ്റോ ആക്കി അത്ഥം പറയാൻ കഴിയില്ലെന്നു ഞാൻ പറയുന്നില്ല. പക്ഷേ അങ്ങിനെയുള്ള അർത്ഥത്തിന്നു ക്ലേശിക്കേണ്ടിവരും. ശബ്ദശാസ്ത്രം സ്വാധീനമുള്ള ഒരാൾക്കു ക്ലേശമുണ്ടാകാത്തതു ഏതു ശ്ലോകത്തിന്നും അത്ഥം മറുപിപ്പാറായെന്നതാണ്. കവി പ്രത്യേക ദേവപരമായി വിവക്ഷിച്ചിട്ടില്ലെന്നു തെളിയിപ്പാൻ പ്രയാസമില്ല. ‘ധീരഃ’ എന്ന സംബോധനതന്നെ ഇതിലേക്കുദാഹരണമാകുന്നു. ബുദ്ധമതഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ ‘ധീരഃ’ എന്ന പദം ഈ വക ഘട്ടങ്ങളിൽ

കൂടി ധാരാളമായി പ്രയോഗിച്ചുകണ്ടിട്ടുണ്ട്. അമരകോശത്തിൽ ബ്രഹ്മാവിന്റെ പേരിനും മുമ്പായി ബുദ്ധിനന്മാരുടെ പേരുകളെ വിവരിച്ചതിന്റെ സാരവും ആലോചിക്കേണ്ടതാണ്. ബുദ്ധമതത്തെ ആദരിക്കാമെങ്കിൽ ജൈനമതം ഹിന്ദുക്കൾക്കു നിസ്സംശയം ആദരിക്കേണ്ടതാണ്. അദ്വൈതവും - ജൈനന്മാരായി അല്പം ഭേദമേ ഉള്ളുവെന്നാണു ഞാൻ കേട്ടിട്ടുള്ളത്. ജൈനഗ്രന്ഥങ്ങളൊന്നും വായിച്ചിട്ടില്ലാത്തതിനാൽ തീർച്ചയായി ഒന്നും പറയാൻ എനിക്കു കഴിയില്ലെങ്കിലും ഇപ്പോൾ വേഷഭാഷാദികളാൽ ഹിന്ദുക്കൾക്കു തൃപ്തനായ ജൈനന്മാരുണ്ടെന്നു അറിവുണ്ട്. 'ധർമ്മാനന്ദസ്വരി' എന്നൊരു ജൈനസത്യാസി വടക്കു ഇന്ത്യയിൽ മതപ്രസംഗം ചെയ്തവരുണതായി കേൾക്കുന്നു. അതിന്നു പുറമെ വയനാട്ടിൽ വലിയൊരു ഭൂമി ഉടമസ്ഥനായ കൃഷ്ണകൌണ്ടനെ ഞാൻ കണ്ടറിയും. 'കൃഷ്ണകൌണ്ടൻ' എന്നു കേൾക്കുമ്പോൾ അദ്ദേഹം ഒരു ഹിന്ദുവല്ലെന്നു ആരാനും വിചാരിക്കുമോ? എ

ന്നാൽ കൃഷ്ണകൌണ്ടനും അദ്ദേഹത്തിന്റെ താവാട്ടുകാരും ജൈനമതക്കാരാണ്.

അമരസിംഹൻ ജൈനമതക്കാരനോ ബുദ്ധമതക്കാരനോ ആയതുകൊണ്ടു ഹിന്ദുക്കൾക്കു അദ്ദേഹം അനാദി ബീയനല്ല എന്നു കാണിപ്പാൻ വേണ്ടി ഞാൻ ഇത്രയും പറഞ്ഞു എന്നേ ഉള്ളു. ഏകാദശീവ്രതദിവസം അമരകോശം വായിപ്പാൻ പാടില്ലെന്നുള്ള മൂലവിചാരം അമരകോശകവിയുടെ യഥാർത്ഥ രൂപം അറിയാതെ ആദികാലത്തു ആ ജ്ഞാശക്തിയുള്ള ചില വൈദികന്മാർ നടത്തിവന്നതനുസരിച്ചു നിലനിന്നുപോന്നതാണ്. അതു ഒരിക്കലും ആദരിക്കേണ്ടതില്ല. എന്നാൽ ഇപ്പോൾ ഒരോൾ അമരസിംഹൻ ഹിന്ദുവായിരുന്നു എന്നു പറയുന്നതായാലും ആ മൂലവിശ്വാസം ജനങ്ങളുടെ ഇടയിൽനിന്നു വിട്ടുപോവാൻ പ്രയാസംതന്നെ. അതിനാണെങ്കിൽ തല്പോലം യത്നിക്കേണ്ടതില്ല.

തേലപ്പാറത്ത് നാരായണൻ

തെങ്ങുകളുടെ വായനശാല.

പ. രാജ്യവിവരണം. (കെ. സി. മാനവികുമാർ രാജാ ഡി. സി. എഴുതിയത്. കോട്ടയ്ക്കൽ ലക്ഷ്മീസഹായം അച്ചുകൂടം; വില ക. ൧-൮-൦)

ലോകത്തിലുള്ള സകല രാജ്യങ്ങളുടേയും പ്രകൃതി, ചരിത്രം, സംസ്ഥാനം, രാജഭരണം മുതലായ വിഷയങ്ങളെ

വിവരിച്ചുകൊണ്ടു കെ. സി. മാനവികുമാർ രാജാവവർകൾ എഴുതാവാനാരു ഭിക്ഷിട്ടുള്ള ഗ്രന്ഥപരമ്പരയുടെ ഒന്നാലു ഗമാണ് ഈ പുസ്തകം. ഡമ്മി വലുപ്പത്തിൽ ൩൦൭ ഭാഗമടങ്ങിയ ഈ ൧-ാം ഭാഗം ഇന്ത്യയുടെ വിവരണമാണ്. ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിന്റെ കിടപ്പ്, രാജ്യവിഭാ

ഗം, രാജഭരണസമ്പ്രദായം മുതലായി ഒരു ഇന്ത്യക്കാരന് അവസ്യം അറിഞ്ഞിരിക്കേണ്ട സംഗതികൾ പലതും ഇതിൽ വിശദമായി വിവരിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇംഗ്ലീഷ് വിദ്യാഭ്യാസം സിദ്ധിക്കാത്ത മലയാളവായനക്കാർക്ക് സ്വരാജ്യത്തെസ്സംബന്ധിച്ചിരുന്ന പല വിഷയങ്ങളുമറിയുന്നതിന് ഈ ഗ്രന്ഥം വലിയ ഒരു സഹായമായിരിക്കും. സ്വരാജ്യത്തിന്റെ സ്ഥിതി എങ്ങനെയെന്നറിയാതെ അതിൽ അഭിമാനമുണ്ടാവുന്നതല്ല. ആ അറിവു കൂടാതെകണ്ടുണ്ടാവുന്ന സ്വരാജ്യാഭിമാനം വിലവെക്കുന്നതല്ല. പാഠശാലകളിൽനിന്നു കിട്ടുന്ന വിദ്യാഭ്യാസം സ്വഭാഷമുപേനയാക്കണമെന്നുള്ള ഉദ്ദേശം കാലക്രമേണയെങ്കിലും സാധിക്കണമെങ്കിൽ ഈ ജാതി പുസ്തകങ്ങൾ സ്വഭാഷകളിൽ എഴുതി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയേ കഴികയുള്ളൂ. അതുകൊണ്ടു പ്രസ്തുത ഗ്രന്ഥകാരന്റെ ഉദ്യമത്തെ ഞങ്ങൾ അഭിനന്ദിക്കുന്നു. ഇതിലെ ഭാഷ ഒരു വിധം നന്നായിട്ടുണ്ട്. ദുർല്ലഭം ചില ദിക്കിൽ കാണുന്ന അല്പം ചില അപശബ്ദങ്ങൾ മേലിൽ വരാതെ കഴിപ്പാൻ ശ്രമിക്കുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു.

2. പ്രേമബന്ധം (ഗ്രന്ഥകർത്താവ് വായിച്ചതു ബാലകൃഷ്ണമേനോൻ; ചിറുർദ്ദാലയം അച്ചുകൂടം; വില 12 ണ.)

ഇതൊരു കഥയാണ്. സാധാരണ ലോകമയ്ക്കുദിപ്രകാരം നോക്കുമ്പോൾ അനുഭവപരമാല്ലെങ്കിലും, 'പ്രേമബന്ധം' കൊണ്ട് അന്യോന്യസദശന്മാരായ രണ്ടു കാമിനീകാമകന്മാർ, തങ്ങളുടെ അനുരാ

ഗത്തെ സഫലമാക്കുന്നതിൽ തുടരുന്നതും നേരിട്ട പ്രതിബന്ധങ്ങൾ നിമിത്തം പ്രാണത്യാഗം ചെയ്തുവെന്നാണ് കഥയുടെ സ്വരൂപം. അനുരക്തന്മാരായ കാമിനീകാമകന്മാരുടെ മദനാവസ്ഥകളിൽ ഒട്ടവിധത്തേതായ മരണം രസവിശ്ലേഷമേതുവാകയാൽ അതു സംസ്കൃതകവികൾ ആദരിക്കാറില്ല. കരുണരസത്തിനാകട്ടെ ഭാര്യയുടെ മരണത്താൽ ഭർത്താവിനോ ഭർത്താവിന്റെ മരണത്താൽ ഭാര്യയ്ക്കോ ഉണ്ടാവുന്ന ശോകമാണ് ആധാരം. അവരിരുവരുടെയും മരണം ഒരുമിച്ചു സംഭവിക്കുമ്പോൾ കരുണത്തിന്നു നിലയല്ലാതെ വരുന്നു. അതുകൊണ്ടു സംസ്കൃതാലങ്കാരവേദികൾ ഇത്തരം കഥകളെ എഴുതാറില്ല. അതിരിക്കട്ടെ. 'പ്രേമബന്ധകൃതബന്ധനംമഹൽ' എന്ന ന്യായപ്രകാരം ഇങ്ങിനെ സംഭവിക്കുവാൻ പാടില്ലെന്നു ഞങ്ങൾ പറയുന്നില്ല. എന്നാൽ ആ സാഹസകൃത്യത്തിന്നുമുമ്പ് എത്രയോപതനങ്ങൾ കഴിയേണ്ടതുണ്ട്. നായികാനായകന്മാർ തങ്ങളുടെ സമ്മേളനത്തിന്നുണ്ടാവുന്ന പ്രതിബന്ധങ്ങൾ സമിച്ചുസമിച്ച്, ഇനിമേലിൽ ജീവിച്ചിരിക്കുന്നതിന്നു ഒരു വായംമില്ലെന്നു വായനക്കാരെ ബോധ്യപ്പെടുത്തിയതിന്നു ശേഷം അങ്ങിനെ ചെയ്താൽ മാത്രമേ രസാവഹമായിരിക്കയുള്ളൂ. പ്രകൃതത്തിൽ അങ്ങിനെ ബോധ്യം വന്നതായി സമ്മതിക്കുവാൻ ചില വായനക്കാരുണ്ടായേക്കാമെങ്കിലും അവരുടെ കൂട്ടത്തിൽ ഞങ്ങൾ കൂടുന്നില്ല. 'ആശാബന്ധഃ കസ്യമസദശപ്രാണമപ്യം ഗനാനാം സദ്യഃപാതപ്രണയി ഹൃദയം വിപ്രയോഗേരുണലി' എന്നു കാളിദാ

സർ പാഞ്ഞിട്ടുള്ള ഘട്ടത്തിൽനിന്നു തെറ്റിയതു അനവസരത്തിലായി എന്നാണു ഞങ്ങളുടെ പക്ഷം. എങ്കിലും ഭാഷാശുദ്ധി മുതലായി അനേകം ഗുണങ്ങളുള്ള ഈ ഗ്രന്ഥത്തിന്നു കേരളഭാഷയിൽ തീർച്ചയായും ഒരു സ്ഥാനത്തിന്നർഹതയുണ്ട്.

3. ബധിരവിലാപം— (2-ാം പതിപ്പ്; കോട്ടയ്ക്കൽ ലക്ഷ്മീസമാധാനം അച്ചുകൂടം, വില 2 ണ.)

വള്ളത്തോൾ നാരായണമേനോൻ വർകളുടെ കൃതിയായ ബധിരവിലാപം കേരളഭാഷയിൽ സ്ഥിരപ്രതിഷ്ഠ ലഭിച്ചു വണ്ഡകാവ്യങ്ങളിൽ ഒന്നാണ്. ഇതിനെപ്പറ്റി ഇപ്പോൾ പുതുതായി ഒരു നിരൂപണത്തിന്നാവശ്യം കാണുന്നില്ല. പുസ്തകം അയച്ചുതന്നവരിൽ ഞങ്ങൾ കൃതജ്ഞരായിരിക്കുന്നു.

പു ല വ ക

തുശ്ശിവപേരൂർ വിവേകോദയം സമാജക്കാർ ഇതിനിടയിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയ രേഖേക്ഷാപത്രത്തിന്റെ ഒരു പ്രതി ഞങ്ങളുടെ അഭിപ്രായത്തിനായി അയച്ചുതന്നിട്ടുള്ളതിൽ ഇങ്ങനെ കാണുന്നു:—

‘ഗവർണ്മെണ്ടിൽനിന്നും ശീകരിച്ചിട്ടുള്ള പ്രവസ്ഥകളെ അനുസരിച്ചുകൊണ്ടു ഹിന്ദു മതതത്വങ്ങളെ പഠിപ്പിക്കുവാൻ പ്രത്യേകം ഏർപ്പാടുകളുള്ള ഒരു പുതിയ വിദ്യാലയം— തൽക്കാലം ഒരു ലോവർസെക്കണ്ടറി സ്കൂളായിട്ടാരംഭിച്ചു പിന്നീട് പൊതുജനങ്ങളുടെ സഹായത്തിന്റെ അവസ്ഥപോലെ ഒരു ഹൈസ്കൂളാക്കത്തക്കവണ്ണം ഒരു വിദ്യാലയം— ഈ സമാജം വകയായിട്ടു സ്ഥാപിക്കണമെന്നു വിചാരിക്കുന്നു. നമ്മുടെ നാട്ടിലുള്ള വിദ്യാലയങ്ങളിൽ മതവിഷയത്തെ പുറന്തള്ളി നിർബീയതാണു് നവീനവിദ്യാഭ്യാസസമ്പ്രദായത്തിലുള്ള മുഖ്യമായ ഒരു ദോഷമെന്നു് ഇപ്പോൾ പരക്കെ ബോദ്ധ്യമായി

ട്ടുള്ള ഒരു സംഗതിയാകുന്നു. ആ ദോഷത്തിന്റെ ലഘുവാതിട്ടെങ്കിലുമുള്ള ഒരു നിവാരണത്തിനായിക്കൊണ്ടാണു് അങ്ങിനെ ഒരു വിദ്യാലയം സ്ഥാപിക്കണമെന്നുദ്ദേശിക്കുന്നതു്. അതിൽ ശിശുത്തരം മുതൽക്കു മേല്പോട്ടു് അതതു ക്ലാസ്സുകളിൽ പഠിപ്പിക്കുന്നതിന്നുതക്കനവയായി മതവിഷയമായ പുസ്തകങ്ങളെ നിർമ്മിച്ച് അവയെ പാഠപുസ്തകങ്ങളായിട്ടു റെപ്പട്ടത്തണമെന്നും ഉപാദ്ധ്യായന്മാർക്കും സമാജത്തിലെ മെമ്പ്രന്മാർക്കും ഉപകാരമായിത്തീരുന്നതിന്നു മതവിഷയമായ ഉപരിഗ്രന്ഥങ്ങളെ പണ്ഡിതന്മാരെക്കൊണ്ടു പഠിപ്പിക്കത്തക്കവണ്ണം ഞായറാഴ്ച തോറുമുള്ള പാഠത്തെ ഘനപ്പെിക്കണമെന്നും വിചാരിക്കുന്നു. മതസംബന്ധമായ ഇന്നിന്നവിഷയങ്ങളിൽ നടത്തുന്ന പരീക്ഷയിൽ ജയം പ്രാപിച്ചവർക്കു ഉപാദ്ധ്യായവേല സ്ഥിരപ്പെടുകയുള്ളവെന്നു നിശ്ചയം ചെയ്തതും അതിന്നു തയ്യാറാകുവാൻ രേവധി നിശ്ചയിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതാ

ണ്. വിദ്യാലയത്തോടു സംബന്ധിച്ചി
 ല്ലെപ്പടുത്തുന്നതായ ഗ്രന്ഥശാലയിൽ
 ഇംഗ്ലീഷിലും സംസ്കൃതത്തിലും മലയാള
 മ്തിലും പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയവയും ഏറ്റി
 ചെഴ്ത്തിയവയുമായുള്ള മതസംബന്ധമാ
 യ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ പലതും പ്രധാനമായിട്ടു
 രേഖരിക്കണമെന്നും ആഗ്രഹമുണ്ട്. ആ
 കപ്പാടെ ആ വിദ്യാലയത്തിന്നു ചുരുമു
 ള്ള നഭോമണ്ഡലം മുഴുവൻ മതസംബ
 ധമായ കാര്യങ്ങളെക്കൊണ്ടു വ്യാപിപ്പി
 ക്കണമെന്നാണ് ഉദ്ദേശം. എന്നാൽ മാ
 റുചേ ഉദ്ദിഷ്ടകാര്യം സഫലമായിത്തീര
 കയുള്ളൂ. ഈ ഉദ്ദേശം അഭിന്നനീയം
 തന്നെ

* * *

തിരുവിതാംകൂർ ഗവണ്മെണ്ടു പഴയ
 ഭാഷാകൃതികളെ രേഖരിക്കുകയും പ്രസി
 ധപ്പെടുത്തുകയും ചെയ്യുന്നതിന്നു ചില
 ഏർപ്പാടുകൾ ചെയ്യാൻ നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള
 തായിക്കാണുന്നു. പഴയകൃതികളെ കിട്ടാ
 വുന്നേടത്തോളം തിരഞ്ഞെടുപ്പിച്ചു സൂക്ഷി
 ക്കുവാനും, അവയെ ഗവണ്മെണ്ടുപകയാ
 യിത്തന്നെപ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുവാനുമാണ്
 ഗവണ്മെണ്ടിൽനിന്നു നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ളതെ
 ന്നായിരുന്നതാണ്. ഈ ജോലി, സംസ്കൃ
 തഗ്രന്ഥങ്ങൾ രേഖരിച്ചു പ്രസിദ്ധം
 ചെയ്യുന്ന ഡിപ്പാർട്ടുമെണ്ടിന്റെ അദ്ധ്യ
 ക്ഷനെത്തന്നെയാണത്രെ ഏല്പിക്കുവാൻ
 പോകുന്നത്. ഇതുപോലെ തന്നെ, പ
 ഴയ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുവാ
 നായി കൊച്ചിയിലും ചില നിശ്ചയങ്ങൾ
 ചെയ്തുകാണുന്നുണ്ട്. ഇതു ഭാഷാപരിഷ്ക
 രണക്കമ്മാരിക്കാർ മുഖേനയാണ്. പഴ

യ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ ചില വ്യാഖ്യാനങ്ങളോടും
 അവതാരികകളോടുംകൂടി ഓരോ പണ്ഡി
 തന്മാരുടെ സഹായത്താൽ തെച്ചുറാക്കി
 ചു ഭാഷാപരിഷ്കരണക്കമ്മാരി മുഖേന
 പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുവാനാണിവിടെവുള്ള
 ആലോചന. ഈ ആലോചനകൾ ക
 ടലാസ്സിലല്ലാതെ കാര്യത്തിൽ വരുന്ന പ
 ക്ഷം ഭാഷാഭിമാനികൾക്കു സന്തോഷി
 പ്താൻ വകയുള്ളവയാണെന്നുള്ളതിന്നു
 സംശയമില്ല.

* * *

ഭാഷാപരിഷ്കരണക്കമ്മാരിയുടെ ആ
 ഭിമുഖ്യത്തിൽ ഒരു പുതിയ ഭാഷാനിഘ
 ണ്യ ഉണ്ടാക്കുവാനുള്ള ശ്രമവും ചെയ്തുവ
 രുന്നതായി അറിയുന്നു. ഈ വിഷയത്തെ
 സ്സബന്ധിച്ച ചില ലേഖനങ്ങൾ മുന്പു
 'മംഗളോദയ'ത്തിൽ പ്രസിദ്ധം ചെയ്തതു
 ണ്ടായിട്ടുണ്ടെല്ലോ നിഘണ്ഡുനിർമ്മാതാ
 കളുടെ ശ്രദ്ധയ്ക്കായി ചില സംഗതി
 കൾകൂടി പറയുന്നത് ആവശ്യമാണെ
 ന്ന തോന്നുന്നു. ഒരു നിഘണ്ഡുവുണ്ടാക്കു
 വാൻ വേണ്ടതു വാക്കുകളാണ്. വാക്കു
 കൾ പല ഗ്രന്ഥങ്ങളിലും പഴയ ആളുക
 ളുടെ അറിവിലുമായി ചിന്നിച്ചിതറിയാ
 ണു കിടക്കുന്നത്. സാഹിത്യത്തിൽ എ
 രുതയും സുലഭമായ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ മാത്രം
 നോക്കിയതുകൊണ്ടു ഗ്രന്ഥാരൂപങ്ങളാ
 യവാക്കുകൾ തന്നെ മുഴുവൻ രേഖരിപ്പ
 വാൻ കഴിയുന്നതല്ല. ഓരോ വിഷയ
 ത്തെപ്പാറിയുള്ളവയും ഇതേവരെ അച്ച
 ടിക്കാത്തവയുമായ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ കൂടി പ
 രിശോധിക്കണം. ഗണിതശാസ്ത്രം, ശില്പ
 ശാസ്ത്രം, തന്ത്രശാസ്ത്രം, മന്ത്രശാസ്ത്രം മു

തലായ വിഷയങ്ങളെപ്പറ്റി ചില ഗ്രന്ഥങ്ങൾ ഇതേവരെ അച്ചടിക്കാതെ കിടപ്പുണ്ട്. അവ തേടിപ്പിടിച്ച് അവയിലുള്ള പുതിയ വാക്കുകൾ ശേഖരിക്കണം. ഗണിതത്തിൽ യൂക്ലിഡിന്റെ മുതലായ ഗ്രന്ഥങ്ങൾ പണ്ഡിതന്മാർക്കു കിട്ടി അതർത്ഥം വാൻ പ്രയാസമുള്ളവയാണ്. തന്ത്രശാസ്ത്രത്തിലെ പദങ്ങളുടെ താല്പര്യം ഗ്രഹിക്കുവാൻ നല്ല താരതമ്യങ്ങൾക്കു സഹായം വേണ്ടിവരും. ഇതുപോലെ മറ്റുള്ളവയ്ക്കും പരസഹായം ആവശ്യമായി വരും. ആ വക ക്ലേശങ്ങൾക്കെല്ലാം നിഷ്പന്നിർമ്മാതാക്കൾ ഒരുങ്ങിയാൽ മാത്രമേ കാര്യം സാധിക്കുകയുള്ളൂ. അങ്ങിനെ ശേഖരിക്കുന്ന വാക്കുകൾ നിഷ്പന്നവിൽനിന്നു വേറിട്ടെടുത്താൽ സാങ്കേതിക നിഷ്പന്നവൊന്നു വേറെയും സമ്പാദിക്കാവുന്നതാണ്.

* * *

ഇതിന്നു പുറമെ, ഓരോ പ്രത്യേക സംഗതികളെപ്പറ്റിയ വാക്കുകളെ സമ്പാദിക്കുന്നതിന്നു വേറെയും ചില സ്വരൂപങ്ങൾ വേണ്ടിവരും. ക്ഷേത്രത്തിനുള്ളിൽ ഉള്ള ഓരോ സ്ഥാനങ്ങളേയും ഓരോ വസ്തുക്കളേയും ഓരോ കർമ്മങ്ങളേയും സംബന്ധിച്ച വാക്കുകൾ ക്ഷേത്രോപജീവികളുമായി ആലോചിച്ചാൽ ശേഖരിക്കുവാൻ കഴിയും. ബ്രാഹ്മണരുടേയും മറ്റും നിത്യനൈമിത്തികകർമ്മങ്ങളെപ്പറ്റി വാക്കുകളറിയുന്നതിന്നു ബ്രാഹ്മണോത്തമന്മാരുമായി ഏകപക്ഷേപമില്ലാത്ത യോഗാല, അതിലെ സാധനങ്ങൾ, ക്രിയകൾ മുതലായവയെപ്പറ്റിയ വാക്കുകൾ

യാജ്ഞികന്മാരുടെ പരിചയംകൊണ്ടു മാത്രമേ സമ്പാദിക്കുവാൻ കഴിയുകയുള്ളൂ.

* * *

മേല്പറഞ്ഞപ്രകാരം പലതരത്തിലുമായി സമ്പാദിക്കേണ്ട വാക്കുകൾ ശേഖരിക്കുവാൻ ചില ക്ലാഷ്മാദി നിശ്ചയിച്ച തുകകൊണ്ടെന്നും കാര്യമാവുന്നതല്ല. ഇതേവരെ അച്ചടിച്ചിട്ടുള്ള നിഷ്പന്നങ്ങളിലുള്ളതൊഴിയെ പുതുതായി ശേഖരിച്ചുകൊടുക്കുന്ന ഓരോ വസ്തുത്തിൽപ്പെട്ട വാക്കുകൾക്കും വാക്കൊന്നിനോ അല്ലെങ്കിൽ ഭാഗമൊന്നിനോ ഇന്നു പ്രതിഫലം കൊടുക്കാമെന്നു നിശ്ചയിക്കുകയുണ്ടാകേണ്ട. അങ്ങിനെ ചെയ്താൽ അധികം ആളുകൾ ഈ വിഷയത്തിൽ പണിയെടുക്കുവാനും അധികം വാക്കുകൾ കിട്ടുവാനും ഏകവരുമെന്നാണു ഞങ്ങൾക്കു തോന്നുന്നത്. ഉദ്ദേശം ഒന്നുമാത്രമാണെങ്കിലും അതിന്റെ നിർവ്വഹണം പല ഉപായങ്ങളെക്കൊണ്ടു വേണ്ടതാകയാൽ പലതരക്കാരായ പല ജനങ്ങളും കൂടി പ്രവൃത്തിയെടുക്കാതെ നിവൃത്തിയില്ല. പ്രത്യേകം നിശ്ചയിക്കുന്നവരായ ചില ആളുകൾ എത്രതന്നെ പണിയെടുത്താലും കാര്യം വേണ്ടതുപോലെ നിർവ്വഹിക്കുന്നത് അസാധ്യമാണ്. അഥവാ ഒരുവിധം സാധ്യമായാൽക്കൂടി അതിന്നു കാലം കുറവേണ്ടിവരും. പലതരക്കാരായ പലരുംകൂടി ഒരേ വിഷയത്തിൽ ഒരേ സമയത്തു പ്രവൃത്തിയെടുക്കുവാൻ വഴിയുണ്ടാക്കിയാൽ എത്ര വലിയ കാര്യവും എളുപ്പത്തിൽ സാധിക്കാവുന്നതുമാണ്. ഈ സംഗതി കമ്മാദിക്കാരുടെ ശ്രദ്ധയ്ക്കു വിഷയീഭവിക്കുമെന്നു ധീരപ്രസംഗിക്കുന്നു.

ദൃഷ്ടി... യക്ക



ഈ ഉദാഹരണം ആദ്യത്തേതിലും ഉപജ്ഞാതാക്കൾക്കും.

അനുബന്ധ സാമ്പത്തിക വർദ്ധനവ്.
ശിരസിശശിവിലസിട്ടുവിട-
നരസിവിശേഷിച്ചുണിഞ്ഞെപണമേ!
മനസിമനഭസിശശിപോ-
ലനസിതമസിതാഭവിതരിവിലസണമേ.
പ്രാസത്തിലക്ഷരാന-
പ്രാസത്തേസ്ഥാനനിയമമാണല്ലോ
കൂട്ടാൻവിരോധമിതിലും
കൂട്ടാൻസവർണ്ണമാനപ്രാസം.

സ്ഥാനനിയമത്തോടുകൂടിയ സവർണ്ണ
വർണ്ണാനുപ്രാസമുണ്ടെന്നും അതിനെ ചിലർ
പ്രാസത്തിന്റെ കൂട്ടത്തിൽ ഗണിച്ചു
വരുന്നതെന്നും താൽപര്യം.

സ്ഥാനനിയമത്തോടുകൂടിയ
ഉപജ്ഞാതാക്കൾക്കും.
നിഗ്ദ്ധാതലപനിയെന്നപോലാലാറ്റം
വർത്തോക്കിനുള്ളൊരുവയെ
സ്വർഗ്ഗാരോഹണനാദിയെന്നുകരുതി-
ത്തോക്കിന്റെനേക്കാര്യരേണ
ദുഃഖാവേശമെല്ലനല്ലരസമായ്-
ചൊൽവോർകൾധാരാളമു-
ണ്ടിക്കാലത്തുമേ!വേൽപദപര-

നാരെത്രയോടുകൂടും.
സ്ഥാനനിയമത്തോടുകൂടിയ
അനുബന്ധ സാമ്പത്തിക വർദ്ധനവ്.
മുഷേറുപുഷ്പൻപുണയെപാർവ്വതിയും
മുത്തേന്തുമോമനുലയുള്ളനാഥേ!
തപേമനസൗന്ദര്യവിലാസമെല്ലാം
പ്രത്യേകമെന്നുള്ളിൽവിളങ്ങിടേണം.
നിതാനതമോരോദാരോടുകൂടി
വൃന്ദാകുഴങ്ങിക്കഴിവുള്ളകാലം
നിദാനവുഭാഗ്യാപിടിച്ചുഴന്നാൽ
പ്രധാനസേവയ്ക്കിനിയെന്നുകൂടും?

ഇത് അസംയുക്താക്ഷരങ്ങളെക്കൊണ്ടു
ള്ള ഉദാഹരണമാണ്.

വിചാരിച്ചാലെല്ലാമരുളമാരുചി-
താമണിമഹാ-

പ്രയാസകണ്ടെത്താനതുസുരപുര-
സ്തോതരിലാം
നിജാന്തദാഗത്തിൽബുദ്ധതയണി!
നിൻപൂജനകലാ-
ദശാലേശകീട്ടനവനമരചി-
താമണിതൃണം.

ഇതിൽ ചാലിത്തിൽപ്പെടാത്തതായ
ലും താലവുമായ യകാരംകൊണ്ടും ശകാ
രംകൊണ്ടും സാവർണ്യഭേദം കാണിച്ചി
രിക്കുന്നു.

ചിന്നനദുഃഖത്തെയാഴിച്ചുടന്തം-
നെന്നുസുഖംനേടവതിന്നുമനം
മന്നത്തമേനിത്തിനയംനിന്നു
കുന്നിൻകുമാരിയ്ക്കിതകൈതൊഴുന്നേൻ.

ഈ ശ്ലോകം ഒരു പ്രത്യുദാഹരണമാ
ണ്. എങ്ങനെയെന്നാൽ ഇതിൽപ്പാൽ
പുരുഷപ്രകാരമെന്നാവാദത്തിലെ സംഖ്യ
യോട് രണ്ടാംപാദത്തിലേതു കൂടി മൂന്നാം
പാദത്തിലേതു കിഴിച്ചാൽ നാലാംപാദ
ത്തിലേതു കൂടും. അതായതു ഒന്നാംപാ
ദം നാലുപദമെന്നുവന്നു, രണ്ടാംപാ
ദം രണ്ടുപദമെന്നുവന്നു, മൂന്നാംപാ
ദം മൂന്നുപദമെന്നുവന്നു, ഈ സം
ഖ്യയിൽനിന്നു മൂന്നാംപാദം മൂന്നുപദമെന്നു
വന്നു കിഴിച്ചു കിട്ടിയതു മൂന്നുപദമെന്നുവന്നു
ഇതാണല്ലോ നാലാം
പാദം. എന്നാൽ ഇതിൽ സംഖ്യകൊണ്ടു
സാദൃശ്യമുള്ള വർണ്ണങ്ങളുടെ ആവൃത്തിയു
ണ്ടെങ്കിലും ഇതു സ്വർണ്ണവർണ്ണാനുപ്രാസ
മാവുന്നതല്ല. ഉച്ചാരണത്തിൽസാവർണ്യ
മേ ശ്രുതിസുദ്ധമുള്ളവകുള്ളു. അങ്ങനെയു
ള്ളതിന്നു സ്വർണ്ണസംജ്ഞ പാണിനി
മുഖ്യം കൊടുത്തിട്ടുള്ളു.

വൃത്തി, ക്ലൃപ്തം, ലാട, മെന്ന
 വൃദ്ധർചൊല്ലുന്നവേരുകൾ
 വൃത്തിയോടിങ്ങനപ്രാസം
 വൃത്തിഭേദത്തിലെത്തിടും.
 അച്ചമാത്രംമാറാത്തുപ-
 ത്തിച്ചവൃത്തിവരുത്തിയർ
 വൃത്തുപ്രാസമെന്നായ്ത്തൽ
 കൃത്യവിത്തുകൾചൊല്ലിടും.

വൃത്തു ന പ്രാസം

അമന്ദമലേന്ദുവണിഞ്ഞവന-
 ഞമനീടാത്താശയണസ്തമമേ!
 അലഞ്ചുറൻപുലകപ്പെടാത്താ-
 നവണ്ഡമായുണ്ടടിയണപേക്ഷ

വണ്ണാനപ്രാസമൊന്നത്രേ
 മേകാനപ്രാസമെന്നതും
 ഇതുഫലം മാത്രമുൾക്കൊണ്ടും
 നടപ്പുണ്ടുപലേടവും

പരമ്പരാരതിവരിത്രാമിച്ഛാശീ-
 ശ്രുതസ്തനീത്രപമൊരൊണ്ണമുറപ്പുരേ
 പുനരൊവൊരൊന്നാന്തരമാന്തരോത്സവം
 ചിരന്നിരുന്നോക്കെതിരോസുരൗഘവും

ഇതിൽ അടുത്തടുത്തല്ലെങ്കിലും രേ
 ഘങ്ങളിൽ അകർശമുതൽ ഭൗകാരം വ
 രേയുള്ള അച്ചുകൾ ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്
 എന്നൊരു വിശേഷവും കൂടി ഉദാഹരണ
 മണിയതയെ പോഷിപ്പിക്കുന്നു.

(വണ്ണാനപ്രാസകാണ്ഡം കഴിഞ്ഞു)

പദാനപ്രാസം.

പദാനപ്രാസമൊന്നല്ലോ
 ലാടാനപ്രാസമായതും
 ഇതുപക്ഷേപ്യംഗ്രമായു
 മുണ്ടെന്നുപറയുംചിലർ

വ്യംഗ്യപദാൻപ്രാസം

ചിന്നനൃമഞ്ഞമിന്നൽപ്പിണരരിക
 സ്തനത്തെടുന്നിതശ്വപം (ഉദാഹരി-

നന്നായ്ക്കുകുന്നമാക്കാനുവളകിച്ചിവിര-
 സ്തനമൊച്ചക്കരങ്ങും
 ചന്ദ്രാക്ഷാംശുക്കൾചിങ്ങത്തിലുമഹമമം
 സ്തനവിഷ്ണുക്കരികാ-
 റിന്ദ്രാജ്ഞൈക്കൊത്തുവീശുന്നിതുവിരരിവി
 കാറുകാലകടുത്തു (ച-

ഈ ശ്ലോകത്തിൽ 'യമാനിലേന്ദു
 ചന്ദ്രാക്ഷവിഷ്ണുസിംഹാശുവാജിഷ്ട ശുക്രാ
 മരികവിഭേകേഷുമരിനാകവിഭേത്രീഷ്ട'
 എന്ന നിഘണ്ടുപ്രകാരം മരിപദത്തി
 ന്റെ അർത്ഥങ്ങളെ കൈക്കൊണ്ടിയിരി
 കുന്നതിനാൽ വ്യംഗ്യമായിട്ടു മരിപദാവൃ
 ത്തിരൂപമായ പദാനപ്രാസമുണ്ടെന്നു ചി
 ലർ പറയുന്നു. 'ഭിന്നാത്മമായശബ്ദമാത്ര
 മൊന്നായ' മരിപദത്തിന്റെ അഭ്യുത്ത്
 യാകയാൽ, 'പദയമകവ്യംഗ്യശീതിവക
 ഭേദ'മാണിതെന്നു വേറെ ചിലരും ബല
 മുളു വാദം കൊണ്ടുവരുന്നു. വിദഗ്ദ്ധ
 നാർ ഇതുകക്ഷികളുടേയും വാദം കേട്ടു
 വിധി പറഞ്ഞു കൊള്ളട്ടേ.
 സ്വാനനിയമംപിടിച്ചും

താനതുവിടിയതെക്കണ്ടുമെനീവണ്ണം
 രണ്ടുവിധത്തിലുമിവിടെ-
 കണ്ടുവരുന്നുണ്ടോപദാനപ്രാസം.

സ്ഥാനനിയമത്തോടുകൂടിയ പദാനപ്രാസം.
 ഇതു പദയമകന്വേദലെ സ്വാനഭേദം
 കൊണ്ടു പലമാതിരിയിലുണ്ടാവുമല്ലോ.
 പാദമുഴക്കേ -

അന്തരാഗിരിജയെസുരപ്പുവ-
 ക്ഷെന്തുസങ്കടമഹോഭവാമയം
 മന്തവൈഷയികരായിടുന്നുവ.
 ക്ഷെന്തുസങ്കടമഹോഭവാമയം.

ഒരോ പാദങ്ങളുടെ ആദിമദ്ധ്യാന്ത
 ണ്ങ്ങളിൽ -
 ജയജയമാമലമകളേ!
 നവനവകരുണാവിരാസമുള്ളവളേ!

പലപലസങ്കടവുംമേ (ൽ. വെള്ളപ്പാലെതുപുഞ്ചിരിയ്ക്കുചെയ്ത
പൊടിപൊടിയാക്കുകകടാക്ഷയന്താ
കാലൻപിടിപിടിയെന്നാ-
സ്താലേശിവ!ശിവ!ഭടക്കുറീട്ടെഴുതും,
അവനോബഹുബഹുകുറിനൻ
തവദയമുദമുദയോനി!വിഷമംമേ.
പാപ്തനി!ശരണംശരണം
പാപംപെരുതങ്ങുതീർത്തതരണംതരണം
പരമശ്വർകെടണംകെട്ടണം (ണം.
പദദാസനെയൊന്നുകോരിഷ്ടണംവിട
ഈരണ്ടു പാദങ്ങളിലായിട്ട് ആദിമ
ഭ്യാനങ്ങളിൽ—
നമുക്കുനാടൊക്കെയടക്കിടേണം
നമുക്കുപ്രിയവണമിന്നുലോകം
മനുഷ്യനേവംമമിമയ്ക്കുവേണ്ടി
മനുഷ്യജനകേളയന്നുമായേ!
ഭവപ്രിയംകണ്ടശിവേ!പരന്ന
തവപ്രിയംകണ്ടറിയാവതാമോ?
നരപ്രസാദിയ്ക്കുകഭേവി!നീതാൻ
മനംപ്രസാദിക്കുമെനിയ്ക്കുമെന്നാൽ.
ദ്രവശിവേ!നിൻകരുണാവിലാസം
പെട്ടെന്നുറക്കുന്റെമനോവിലാസം
ഉടൻപ്രപഞ്ചമുദയുബോധം
വെടിഞ്ഞുനേടുംപരതത്വബോധം.
കാരോ പാദങ്ങളിടവിട്ട് ആദിമഭ്യാ
നങ്ങളിൽ—
ദിവാഗ്രാമത്താൽധനധാന്യജാലം
നിനച്ചുകാലംകളയുന്തലോകം
ദിവാപമാനിൻപദമദികന്ത്രേ!
നിനയ്ക്കുമാസ്സജനമോചുകക്കം.
ഗിരിസുതേ!കരുണാരസമുനീടും
പെരിയനോട്ടമയച്ചിടുകെന്നിൽനി
അരിയിലുംകരുണാരസമാന്നതാ-
വരിയനോട്ടമയച്ചിടമനുന്താൻ.

വെള്ളപ്പാലെതുപുഞ്ചിരിയ്ക്കുചെയ്ത
ണ്ടെന്നാലുമേകേവലം
കളപ്പൊക്കൊടിമാർകടാക്ഷവലയിൽ-
ചാടാതിരിയ്ക്കേണമേ
ഉള്ളിൽപ്പൊക്കൊതിയോസവേ!വിടുവത-
ല്ലെന്നാലുമേകേവലം
തള്ളിപ്പാപ്തനിയേവിടായ്ക്കുകഴിയിൽ-
ചാടാതിരിയ്ക്കേണമേ.
എല്ലാപാദങ്ങളുടേയും ആദിമഭ്യാന
ങ്ങളിൽ—
സദാശിവപ്രിയാംഗനേ!
സദാശിവന്തരേണമേ
സദാശിവന്നനൽസുഖം
സദാകൊടുത്തിടുംശിവേ!
സദാശിവൻതവപ്രിയൻ
സദാസുഖിച്ചിടുംവിധം
സദാശിവതപമാന്ദമേ
സദാസുഖിച്ചിടേണമേ.
ഗിരീന്ദ്രനസന്തോഷമേകനയന്ത്രേ!
ഗിരീശൻസസന്തോഷമേതുനകന്ത്രേ!
ചിരാദൃഢസന്തോഷമിത്രതപമന്ത്രേ
പരംപുണ്യസന്തോഷമിങ്ങുകവന്ത്രേ!
ഗിരിയ്ക്കുശുദ്ധംമകളേ!ജയിക്കുനീ
ഹരിയ്ക്കുതക്കാരങ്ങളേ!ജയിയ്ക്കുനീ
സ്തരിയ്ക്കുമീശന്നടലേ!ജയിയ്ക്കുനീ
സ്മരിയ്ക്കുമാർക്കുതേ!ജയിയ്ക്കുനീ.
മൂന്നാവൃത്തിയിൽ, ആദിമഭ്യാനങ്ങ
ളിൽ—
മനസ്സേമനസ്സേമനസ്സേറിനീനി-
ല്ലൊഴിഞ്ഞൊല്ലൊഴിഞ്ഞൊല്ലൊഴിഞ്ഞൊല്ല
(തെല്ല
സ്മരിയ്ക്കുസ്മരിയ്ക്കുസ്മരിയ്ക്കുശിവാരം
ജയിയ്ക്കുംജയിയ്ക്കുംജയിയ്ക്കുംദ്രവന്താൻ.
കൊടുങ്ങല്ലൂർ കത്താക്കട്ടൻതമ്പുരാൻ.

നന്നം

പ്രസ്തുതം ൧൦

കുറുപ്പ്

உதிரும் நு

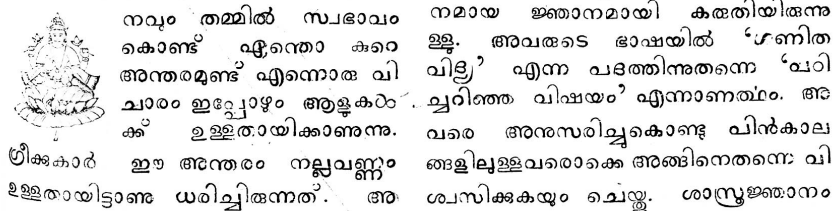
20030

ജ്ഞാനാനന്ദസ്വരൂപൻപരമപുരുഷനെക്കുളിക്കൈവല്യഗീതം
 ഗാനംചെയ്യുന്നിത്രംനിഗമശതസമസ്മിൻനിസ്സിമശക്തോ
 നാനാശാസ്ത്രങ്ങളുല്പോവിചധിവിഷയജ്ഞാനമേകീദ്യുന്മാ-
 കാന്ദന്ദൈവതത്തിന്നുവരുമതിനാൽശാസ്ത്രമേസേവനീയം.

ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ ഉൽപത്തി *

(ശാസ്ത്രം എന്നുവെച്ചാൽ എന്താണ്?)

ശ്യാമസുജ്ഞാനവും സാധാരണജ്ഞാപ്തർ ഗണിതവിദ്യയെ മാത്രമേ പ്രധാന



* ഹെർബർട്ട് ബ്രെൻസർ എഴുതിയ കൈപ്പത്രാസത്തിൽനിന്നു തജ്ജമ ചെയ്തത്.

കൊണ്ടു സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ള കാര്യങ്ങൾക്കും, ഒരു ക്രമവുമില്ലാതെകണ്ടു ദിവസത്തോറും ചെയ്യുന്ന വിചാരങ്ങളാൽ സിദ്ധിച്ചിട്ടുള്ള കാര്യങ്ങൾക്കും തമ്മിലുള്ള അന്തരം നോക്കുമ്പോൾ, ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും സാധാരണജ്ഞാനത്തിനും തമ്മിൽ ഇങ്ങിനെ യൊരു ഭേദം കല്പിച്ചതിൽ ഒട്ടുംതന്നെ ആശ്ചര്യപ്പെടുവാനില്ല. പക്ഷെ, സാധാരണക്കാരന്റെ നിലയിൽനിന്നു കുറച്ചൊന്നുയർന്നിന്നുമേൽനിന്നാൽ, ഈ ഭേദകല്പന കേവലം ഉപരിപ്പണം മാത്രമാണെന്നു കാണുന്നതാണ്. രണ്ടു സംഗതികളിലും ഒരേ അന്തഃകരണവൃത്തികളെത്തന്നെയാണു പ്രയോഗിക്കുന്നത്; രണ്ടിലും അവയുടെ പ്രയോഗസമ്പ്രദായവും, മുഖ്യമായിട്ട്, ഒന്നുതന്നെയാകുന്നു. യഥാക്രമം വകതിരിച്ചു ചേർത്തുവെച്ചിട്ടുള്ള ജ്ഞാനമാണ് ശാസ്ത്രം എന്നൊന്നു നിവൃചിക്കാം. പക്ഷെ, സകല ജ്ഞാനവും ഏകജ്ഞാ വകതിരിച്ചു ക്രമപ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ളതായിരിക്കയാൽ ഈ നിവൃചനം ശരിപ്പെടുന്നതല്ല. നമ്മൾ വീട്ടിൽവെച്ചും പുറമെചെന്നും അതിസാധാരണങ്ങളായ അനവധി കാര്യങ്ങൾ നടത്തുന്നുണ്ട്. നമ്മൾ പല വിവരങ്ങളും ശേഖരിക്കുകയും അവയിൽനിന്നു പല സംഗതികളും ഉൾക്കൊള്ളുകയും ചില ഫലങ്ങളെ പ്രതീക്ഷിക്കുകയും ചെയ്തിട്ടാണ് ആവക കാര്യങ്ങൾ നാം നടത്തുവാൻ തുടങ്ങുന്നതെന്നു അവയിൽനിന്നുതന്നെ വ്യക്തമാണ്. അവ പ്രായേണ സഫലമായി വരുന്നുവെന്ന സംഗതിതന്നെ അവ നടത്തുന്നതിന്നു സഹായമായി ശേഖരിച്ച വിവരങ്ങളെ നമ്മൾ ശരിയായി ചേർത്തുവെച്ചിട്ടു

ന്നുവെന്നു തെളിയിക്കുന്നുണ്ട്. അല്ലെങ്കിൽ, ശാസ്ത്രജ്ഞാനം എന്നുവെച്ചാൽ കാലേകൂട്ടിയുള്ള അറിവാകുന്നു—മുൻകൂട്ടി കാണലാകുന്നു—ഇന്നിന്ന സംഗതികൾ ഇന്നിന്ന കാലങ്ങളിലും സ്ഥലങ്ങളിലും ഇന്നിന്നവയോടൊന്നിച്ചും അല്ലെങ്കിൽ ഇന്നിന്ന ക്രമത്തിലും കാണുമെന്നു മുമ്പേതന്നെ അറിഞ്ഞുവെക്കുവാകുന്നു—എന്നു പറയുന്നതായാലും ദോഷനിവൃത്തി വരുന്നില്ല. എന്നെന്നാൽ ശാസ്ത്രസഞ്ചിതന്നു സാധാരണ സ്വീകരിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള അർത്ഥത്തെ അപേക്ഷിച്ച് ആ ലക്ഷണത്തിന്നു അതിവ്യാപ്തി ദോഷമുണ്ട് എന്നു നമുക്കു സമ്മതിക്കേണ്ടതായിട്ടുവരുന്നു. മാമ്പഴത്തെപ്പറ്റി കുട്ടികൾക്കുണ്ടാകുന്ന ജ്ഞാനത്തെ ഇതിന്നുദാഹരണമായി എടുക്കാം. കുട്ടികൾ ഏതെങ്കിലും ഒരാളുടേയും നിരവുമുള്ള ഒരു വസ്തു കാണുമ്പോൾ കൈകൊണ്ടുചെന്നാൽ അതു തടയുമെന്നും അതിന്നു ഉരുണ്ടു വടിവാണെന്നും അതു മുട്ടുവായിരിക്കുമെന്നും അവർ അറിയുന്നു; അതു കടിച്ചുനോക്കിയാൽ ഇന്നുസമയമായിരിക്കുമെന്നും മനസ്സിലാക്കുന്നു. ചുറ്റുപാടുമുള്ള വസ്തുക്കളെപ്പറ്റി സാമാന്യേന കുട്ടികൾക്കുണ്ടാകുന്ന ജ്ഞാനവും സ്പഷ്ടമായി ഈ മാതിരിയിൽത്തന്നെയാകുന്നു. ആ ജ്ഞാനം അവയെപ്പറ്റിയ വിവിധതത്ത്വങ്ങൾ അടങ്ങിയതായിരിക്കുമെന്നർത്ഥം. എന്നെങ്കിലും ഒരു വസ്തുവിനെപ്പറ്റിയ ഏതാനും തത്ത്വങ്ങളുടെ ജ്ഞാനമുണ്ടാകുന്നതോടുകൂടി അതിൽ പെട്ട മാറ്റുതത്ത്വങ്ങളുടെ ജ്ഞാനവുംമുൻകൂട്ടി ഉണ്ടാകത്തക്കവിധമാണ് കാരോ പദാർത്ഥങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചുള്ളതത്ത്വസ

മുറയ്ക്കുകയും ക്രമപ്പെടുത്തി ശേഖരിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളത്. ഇനി ശാസ്ത്രമെന്നതു ശരിയായിട്ടുള്ള ഭാവിദർശനം എന്നു ജ്ഞാനവിശേഷമാകുന്നു എന്നു നാം പറയുന്നുവെങ്കിൽത്തന്നെയും സാധാരണജ്ഞാനത്തിനും ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും തമ്മിൽ ഉണ്ടെന്നു വിചാരിക്കുന്ന അന്തരത്തെ സ്ഥാപിപ്പാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. എന്നെന്നാൽ നമ്മൾ ശാസ്ത്രമെന്നു പറയുന്നതിൽ പല അംശവും നല്ല ശരിയായിട്ടുള്ളതല്ലെന്നും ശരീരശാസ്ത്രം മുതലായ ചിലത് ഒരുകാലത്തും നല്ല ശരിയായവയല്ലെന്നും നാം കാണുന്നുവെന്നു മാത്രമല്ല, പണ്ഡിതപാമരന്മാരിൽ സാമാന്യേന കണ്ടുപറയുന്നവയായ പല ഭാവിദർശനങ്ങളും വളരെ ശരിയായിരിക്കുന്നുവെന്നും കൂടി നാം കാണുന്നുണ്ട്. ആധാരമില്ലാത്ത വസ്തുതാശൃംഖലകൾ വീഴുന്നതാണ്; കത്തിച്ചു തിരിയെത്തുന്നതിൽ മുക്കിയൊരിട്ട കെട്ടുപോകും; മഞ്ഞുകുട്ടി തീയിലിട്ടാൽ ഉരുകി ഇല്ലാതാവും—ഇവയും ഇതുപോലെ പദാർത്ഥങ്ങളുടെ അതിപരിചിതങ്ങളായ ധർമ്മങ്ങളെപ്പറ്റിയുള്ള പല ഭാവിദർശനങ്ങളും ശരിയായിരിക്കുന്നു. ഇവയൊക്കെ ഭാവിദർശനങ്ങൾക്കുണ്ടാകാവുന്നത്ര യാഥാർത്ഥ്യം കാണപ്പെടുന്നുണ്ട്. ഇവിടെ മുൻകൂട്ടി കാണപ്പെടുന്ന ഫലങ്ങൾ അതിസാധാരണങ്ങളാകുന്നു എന്നതു വാസ്തവം തന്നെ; എങ്കിലും അവയുടെ പ്രാപ്തിയൊത്തുപറ്റുന്ന അവ ശരിയായിരിക്കുന്നു എന്ന കാര്യത്തിൽ അവാസ്തവം ലേശം വാലുമില്ല. ലക്ഷണം സാധിക്കുന്നതിന് ഇതു മാത്രമേ വേണ്ടുതാനും. ഇന്നിന്നതാണ് സംഭവിക്കുക എന്നു മുൻകൂട്ടി

കണ്ടുപ്രകാരം തന്നെ ഈഷൽഭേദം കൂടാതെ നടന്നുകാണുന്നുണ്ട്. വളരെ ശരിയാണെന്നിരിക്കെ പ്രത്യേകലക്ഷണം കൊണ്ടു നിദ്ദേശിക്കപ്പെടുന്ന ശാസ്ത്രജ്ഞാനംകൊണ്ടും ഇതിലധികമായിട്ടൊന്നും പറഞ്ഞൊപ്പിക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല.

ഇത്രയും പറഞ്ഞതുകൊണ്ടു, ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും സാധാരണജ്ഞാനത്തിനും തമ്മിൽ കല്പിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള അന്തരം നിലനില്ക്കുന്നതല്ലെന്നു കാണുന്നുണ്ടല്ലോ. എന്നാൽ ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും സാധാരണജ്ഞാനത്തിനും മദ്ധ്യേ വെച്ച് ഒരു തിരിച്ചറിയൽ എത്രതന്നെ അസാധ്യമായാലും അവ രണ്ടും ഒന്നല്ലെന്നു നമ്മൾക്കു തോന്നുന്നുമുണ്ട്. ഇവിടെ ഇങ്ങിനെ ഒരു ചോദ്യം ജനിക്കുന്നു—ഇവയ്ക്കു തമ്മിൽ എന്തൊരു സംബന്ധമാണുള്ളത്? അടുത്തു മുമ്പു പറഞ്ഞുവെച്ചിട്ടുള്ള ദൃഷ്ടാന്തങ്ങളിൽനിന്നു തന്നെ ഈ ചോദ്യത്തിന് ഏകദേശമായിട്ടൊരു സമാധാനം ഉണ്ടാകാം. സാധാരണജ്ഞാനത്തിന്നു ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിന്റെ സ്വഭാവത്തോടു സാദൃശ്യമുള്ളതായ അംശങ്ങളിൽ ഇന്ദ്രിയങ്ങളെക്കൊണ്ടു നേരിട്ടു ഗ്രഹിക്കാവുന്നവയും അസങ്കീർണ്ണങ്ങളും അവികാശങ്ങളുമായ വിഷയങ്ങൾ മാത്രമേ അടങ്ങിയിരിക്കുന്നുള്ളൂ എന്ന സംഗതി ആ വക ദൃഷ്ടാന്തങ്ങളെ വീണ്ടും നിരൂപണംചെയ്തെന്നോക്കുമ്പോൾ കാണുന്നതാണ്. തീക്ഷ്ണത്തിച്ചാൽ അതിലെ പുക മുകളിലേക്കു പോകുമെന്നും അടുത്തു വെച്ചുവെച്ചിട്ടുതീ ഉടനെ തിളപ്പിക്കുമെന്നും ഉള്ള തത്വത്തെ അതിനിപുണനായ ഭൗതികശാസ്ത്രജ്ഞനെപ്പോലെ തന്നെ പറയുക

നാരായണൻ മുൻകൂട്ടി മനസ്സിലാക്കുന്നുണ്ട്. ഇവയെല്ലാം കാര്യകാരണങ്ങൾക്കു തമ്മിൽ നേരിട്ടും നിത്യമായുമുള്ള സംബന്ധത്തോടു കൂടിയ വിഷയങ്ങളാകുന്നു; ഈ വിഷയങ്ങളിൽ കാര്യകാരണങ്ങൾ അടുത്തുപിൻ തുടങ്ങുകൊണ്ടും കാണത്തക്കവിധത്തിലും ആണിരിക്കുന്നത്; ഇവയിൽ ഹേതുക്കൾ ദൂരസ്ഥങ്ങളോ ഹൃദയസ്ഥങ്ങളോ ആയിരിക്കുന്നില്ല. അതിനാൽ അതിസ്വല്പമായ യുക്തികൊണ്ടുതന്നെ ഇവയുടെ ഫലം കാലേകൂടി മനസ്സിലാക്കാവുന്നതാണ്. ഇനി നമ്മൾക്കു ശാസ്ത്രരൂപേണ സ്ഥിതി ചെയ്യുന്ന ഭാവിദർശനങ്ങളിലേക്കു കടന്നു നോക്കാം. ഇന്നൊരു സമയത്തു സോമഗ്രാഹണമുണ്ടാകുന്നതാണ്; വായുവിന്റെ അമച്ഛ് ഇത്രയാണെന്ന് അളന്നു നോക്കുന്നതിനുള്ള 'ബാറോമീറ്റർ' എന്ന യന്ത്രത്തെ ഇത്ര ഉയരമുള്ള ഒരു കുന്നിന്റെ മുകളിൽ കൊണ്ടുവന്നു വെച്ചു നോക്കിയാൽ ആ കഴലിലെ 'സം' ഇത്ര അർദ്ധം താണുപോയിട്ടുള്ളതായി കാണും; വിദ്യുച്ഛക്തിയെ ഉണ്ടാക്കുന്നതിനുള്ള 'ഗാൽവനിക് ബാറ്ററി' (Galvanic battery) എന്ന യന്ത്രത്തിന്റെ കമ്പികളുടെ രണ്ടു തുമ്പുകളും വെള്ളത്തിൽ മുക്കി പിടിച്ചാൽ കമ്പികളിൽ ഒന്നിന്റെ തുമ്പത്തുനിന്നു ജ്വലിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ആവിയും മറോതിന്റെ തുമ്പത്തുനിന്നു ജ്വലിപ്പിക്കാവുന്ന ആവിയും നിയതപ്രമാണത്തോടു കൂടി പുറപ്പെടുന്നതാണ്. ഈ വക ശാസ്ത്രവൃത്തിയായ ഭാവിദർശനങ്ങളിൽ കാര്യകാരണങ്ങൾക്കുള്ള സംബന്ധം ഇന്ദ്രിയപ്രത്യക്ഷമായ വിഷയങ്ങളിൽ കാണപ്പെടുന്നതുപോലെല്ല

എന്നു നാം കാണുന്നു. ഇവയിൽ ചില കാര്യങ്ങൾ ചില പ്രത്യേകകാരണസംഘാതത്തെ ആശ്രയിച്ചാണിരിക്കുന്നത്; മാറ്റം ചില സംഗതികളിൽ കാര്യകാരണങ്ങൾക്കു തമ്മിലുള്ള സംബന്ധത്തെ ദുർഗ്രഹങ്ങളായ അനവധി അനുമാനങ്ങളെക്കൊണ്ടു മാത്രമേ മനസ്സിലാക്കുവാൻ കഴിയുള്ളൂ. അതിനാൽ, ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും സാധാരണജ്ഞാനത്തിനും തമ്മിൽ ഇങ്ങിനെ ഒരു വ്യത്യാസമാണുള്ളത് — ശാസ്ത്രജ്ഞാനം ദുർഗ്രഹമാണ്, സാധാരണമായിട്ടുള്ളത് അത്ര ദുർഗ്രഹമല്ല. ഒരു കൂലിക്കാരൻ അടുത്ത വേലിക്കൽനിന്നു ചില മൂലക്കങ്ങൾ കേൾക്കുമ്പോൾ, ആ കച്ചു പുറപ്പെടുവിക്കുന്ന പക്ഷിയുടെ ആകൃതിയും നിറവും ഇന്നിന്നതാണെന്ന് അവന്നു പറയുവാൻ കഴിയും; ഒരു ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രജ്ഞൻ സൂര്യനും ഭൂമിക്കും മദ്ധ്യത്തിൽ ശുക്രൻ വരുന്ന സമയത്തെ ഒരിക്കൽ കണക്കാക്കിയതിനുശേഷം, ആ ഗ്രഹത്തെ ദൂരദർശിനിയിൽക്കൂടി ഇന്നു സമയത്തു നോക്കിയാൽ സൂര്യമണ്ഡലത്തിനേൽ ഒരു കറുത്ത പൊട്ടു തൊടിച്ചുപോലെ ഇന്നവിധം കാണുമെന്നു ആയാർക്കും കുറിച്ചു കാണിക്കുവാൻ കഴിയും; സാമാന്യേണ നോക്കുന്നതായാൽ ഈ രണ്ടുപേരും ഒന്നുതന്നെയാണു ചെയ്യുന്നത് എന്നു നാം കാണുന്നു. ഇന്നിന്ന ലക്ഷണങ്ങളെല്ലാം കണ്ടാൽ, തങ്ങൾ മുൻകൂട്ടി സങ്കല്പിച്ച പ്രകാരമുള്ള ഇന്നിന്ന സംഗതികൾ നടന്നു കാണും എന്നാണ് ഇരുവരും മനസ്സിലാക്കുന്നത്. അതിനാൽ ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും സാധാരണ ജ്ഞാനത്തിനും ത

ജമീൽ ഉള്ള അന്തരം അവയെ ഗ്രഹിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി പ്രയോഗിക്കുന്ന അന്തരകരണവൃത്തിയിലല്ല സ്ഥിതി ചെയ്യുന്നത്; ആ അന്തരം ഭാവിദർശനങ്ങളുടെ യഥാർത്ഥത്തിലും അല്ല. ഭാവിദർശനം സാധിക്കുന്നതിനാവശ്യമായ പ്രയോഗങ്ങളുടെ സങ്കീർണ്ണാവസ്ഥയിലാണ് പൂർണ്ണസമൃദ്ധി. നമ്മളുടെ സാധാരണമായ ജ്ഞാനം മിക്കതും ശരിതന്നെയാകുന്നു; ശാസ്ത്രം കൊണ്ട് അവയുടെ യഥാർത്ഥം വർദ്ധിക്കുന്നതല്ല. എന്നാൽ ശാസ്ത്രംകൊണ്ട് എന്താണു സാധിക്കുന്നത്? സാധാരണയായി അറിയപ്പെടാത്തവയായ വിഷയങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചുകൂടി ശാസ്ത്രം യഥാർത്ഥബോധമുണ്ടാക്കിത്തരുന്നു. ഏറ്റവും അസങ്കീർണ്ണങ്ങളും സുഗമങ്ങളുമായ വിഷയങ്ങളുടെ സമവർത്തനത്തെയും അനുവർത്തനത്തെയും സംബന്ധിച്ച പ്രത്യക്ഷദർശനം എത്രത്തോളം യഥാർത്ഥമായ ജ്ഞാനമാണോ നമ്മൾക്കുണ്ടാക്കിത്തന്നത് അത്രത്തോളം യഥാർത്ഥമായ ജ്ഞാനത്തെ ശാസ്ത്രം പ്രത്യക്ഷദർശനത്തിനു സാധിക്കാത്തവയോ സങ്കീർണ്ണങ്ങളോ ആയവയുടെ സമവർത്തനത്തെയും അനുവർത്തനത്തെയും സംബന്ധിച്ച നമ്മൾക്കുണ്ടാക്കിത്തരുന്നു. ഈ നിലയിൽനിന്നു നിരൂപിക്കുമ്പോൾ, അനുമാനാദിപരമായങ്ങളെക്കൊണ്ടു നമ്മളുടെ മനസ്സിന്റെ ഗ്രഹണശക്തിയെ വിസ്താരപ്പെടുത്തുന്ന ഒന്നാണ് ശാസ്ത്രം എന്നു ചുരുക്കിപ്പറയാം.

എന്നാൽ കുറെക്കൂടി ആലോചിച്ചു നോക്കുമ്പോൾ ഈ പദത്തെ വിവരണത്തിന് അപ്രാപ്തി എന്നൊരു ദോഷമുള്ളതായി പക്ഷേ തോന്നുന്നതാണ്. ശാസ്ത്രം

ജ്ഞാനം സാധാരണജ്ഞാനത്തിൽനിന്ന് അഭേദ്യമാണെന്നിരുന്നാലും, കുട്ടികളുടെ ഏറ്റവും സുഗമങ്ങളും അസങ്കീർണ്ണങ്ങളുമായ ഭാവിദർശനങ്ങൾക്കും ഭൗതികശാസ്ത്രജ്ഞന്റെ ഏറ്റവും ഗ്രഹനങ്ങളും സങ്കീർണ്ണങ്ങളുമായവയ്ക്കും മദ്ധ്യത്തിലുള്ള പഴുതിനെ മേൽക്കുമേൽ അധികമധികം ദുർഗ്ഗമങ്ങളായ യുക്തികളെ പ്രയോഗിക്കേണ്ടിവരുന്ന ഭാവിദർശനങ്ങളെ യഥാക്രമം കൂട്ടിച്ചേർത്തു നിരത്തിവെച്ചുടയ്ക്കുന്നതായാലും, അവയ്ക്കു തമ്മിൽ മുൻപ്രസ്താവിച്ചതല്ലാതെ ഒരു പൂർണ്ണസമൃദ്ധിയുണ്ട്. ഇതു ശരിയുമാണ്. എന്നാലും ആ പൂർണ്ണസം ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തേയും സാധാരണജ്ഞാനത്തേയും അതിരിട്ടു വേർതിരിക്കത്തക്ക ഒന്നല്ല. ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനും സാധാരണജ്ഞാനത്തിനും തമ്മിലല്ല പൂർണ്ണസം; ശാസ്ത്രത്തിന്റെ തന്നെ, അല്ലെങ്കിൽ ജ്ഞാനത്തിന്റെ തന്നെ ഒരു ദോഷദർശനം തമ്മിലാണ് പൂർണ്ണസമൃദ്ധി. ആരംഭദശയിൽ ശാസ്ത്രം ഭാവിദർശനകാര്യത്തിൽ സംശയമില്ല എന്ന നിലയിലേ എത്തുന്നുള്ളു; അന്ത്യദശയിൽ അതു ഭാവിദർശനത്തിന്റെ പൂർണ്ണാവസ്ഥയെ പ്രാപിക്കുന്നു. ആരംഭത്തിൽ ഒരു സംബന്ധത്തെ മാത്രം നാം കണ്ടുപിടിക്കുന്നു; അവസാനത്തിൽ ആ സംബന്ധം ഇന്നത് എന്നു നാം തിട്ടപ്പെടുത്തുന്നു. ആദ്യം ഇന്നിന്ന ഭവേന്മകളിൽ ഇന്നിന്ന സംഭവങ്ങൾ നടക്കും എന്നും മുൻകൂട്ടി പറയാൻ നമുക്കു സാധിക്കുന്നു; ഒടുക്കം ഇന്നിന്ന ജാതിയെന്നുമാത്രമല്ല ഇത്രത്തോളമെന്നുകൂടി കാലേകൂടി പറയാൻ

സാധിക്കുന്നു. അല്ലെങ്കിൽ, ഈ സിദ്ധാന്തത്തെ ഏറ്റവും നിയതമായ ഒരാളിനായി ലഭിക്കുന്നതിനും—അപ്പോഴാണ് വസ്തുതയിൽ ശാസ്ത്രമെന്നതു തത്ത്വദീപ്തിയുള്ള ഒരു സ്വരൂപത്തെ അല്ലെങ്കിൽ സ്വഭാവത്തെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ഭാവീകരണമാകുന്നു. പുഷ്പവസ്തുതയിൽ അത് ഇത്ര എന്നിങ്ങനെ അവയുടെ പരിമാണത്തെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ഭാവീകരണമാകുന്നു.

യഥാർത്ഥജ്ഞാനത്തിന്റെ താണ നിലയ്ക്കും ഉയർന്ന നിലയ്ക്കും തമ്മിലുള്ള ശേഷം വ്യത്യാസം ഇതുകൊണ്ടു സ്പഷ്ടമാവുന്നതായി കാണാവുന്നതാണ്. ഒരു ഇയ്യക്കൂട്ട പൊന്തിക്കുവാൻ അത്ര വലിപ്പമുള്ള ഒരു മരക്കഷണം പൊന്തിക്കുവാൻ വേണ്ടതിലധികമായ ബലം പ്രയോഗിക്കേണ്ടി വരുമെന്ന ഭാവീകരണം ഭാവീകരണത്തിലുള്ള സംശയരാഹിത്യത്തെ കാണിക്കുന്നതല്ലാതെ അതിന്റെ പൂർണ്ണതയെ കാണിക്കുന്നില്ല. യാതൊരു ഫലംകൊണ്ടും ഒന്നു മറ്റേതിനെ അതിശയിച്ചുനില്ക്കുന്നുവോ ആ ഫലത്തിന്റെ സ്വഭാവം മാത്രമേ മുൻകൂട്ടി കാണുന്നുള്ളൂ. ഇത്ര എന്ന അതിന്റെ മാനത്തെ കാണുന്നില്ല. ഇതു സ്വഭാവത്തെ അല്ലെങ്കിൽ സ്വരൂപത്തെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ഭാവീകരണം മാത്രമേ ആയുള്ളൂ. ഇന്നു സമയത്ത് ഇന്നിന്ന ഗ്രഹങ്ങൾക്കു യോഗമുണ്ടാവും; തണ്ടുകൾക്ക് ഇത്രയത്ര നീളമുള്ള 'ലിവർ' (Lever) എന്ന ഒരു ദണ്ഡുകൊണ്ടു ഇത്ര ബലം പ്രയോഗിച്ചുനോക്കിയാൽ ഇത്ര ഫലമുള്ള വസ്തുവിനെ പൊക്കാം; ഗന്ധകവും ഇരിമ്പും തമ്മിൽ ചേർന്നുണ്ടായ അന്നഭേദി എന്ന കൂട്ടുപദാർത്ഥത്തെ അതിന്റെ അധവയവ

ദ്രവ്യങ്ങളായി വേർതിരിക്കുന്നതിന്നു സോഡപ്പൊടി ചേക്കേണ്ടത് ഇന്നു തോതു പിടിച്ചു കണക്കാക്കിട്ടു വേണം— ഈ വക ഭാവീകരണങ്ങളിൽ ഫലത്തിന്റെ സ്വഭാവം മാത്രമല്ല മുൻകൂട്ടി അറിയുന്നതായി കാണിക്കുന്നുള്ളൂ; ഫലങ്ങളുടെയോ ഫലോൽപാദകങ്ങളായ കാരകങ്ങളുടെയോ വലിപ്പത്തെയും ആ വക ഫലങ്ങൾ ഇന്നിന്ന കാലത്തും സ്ഥലത്തും ആണ് ഉണ്ടാവുക എന്നതിനേയും കൂടി മുൻകൂട്ടി അറിയുന്നതായി കാണിക്കുന്നു. ഇവിടെ സ്വരൂപത്തെ അല്ലെങ്കിൽ സ്വഭാവത്തെ സംബന്ധിച്ചുള്ള ഭാവീകരണവും പരിമാണസംബന്ധമായ ഭാവീകരണവും രണ്ടുമുണ്ട്. സാമാന്യ ജ്ഞാനത്തിൽനിന്നു വിശേഷിപ്പിച്ചു നോക്കുന്ന സമയം ചില ജ്ഞാനവിശേഷങ്ങൾ പ്രത്യേകിച്ചും ശാസ്ത്രരൂപങ്ങളായിരിക്കണമെന്നു വിചാരിക്കുവാൻ നമ്മളെ വഴിതിരിക്കുന്നതു ഈ വ്യംഗ്യമായിരിക്കുന്ന വ്യത്യാസമാണുതാനും. പദാർത്ഥങ്ങൾ ഏതെങ്കിലും ഒരു പ്രകാരത്തിൽ അളക്കപ്പെടാമോ? ഏതു കാര്യത്തിലും ഇങ്ങനെയൊരു പ്രമാണമാണ് നമ്മൾ അറിയാതെകണ്ടു പ്രയോഗിക്കുന്നത്. ദിക്കിനെ അളന്നുനോക്കാം. അതിനാൽ 'ക്ലേക്രമണിതം' * Geometry എന്ന ശാസ്ത്രം ഉണ്ടായി. ദിക്കിനേയും ശക്തിയേയും ചേർത്തുവെച്ച് അളക്കാം; അതു കാരണം 'സ്റ്റാറ്റിക്സ്' (Statics) എന്ന ശാസ്ത്രം ഉത്ഭവിച്ചു; കാലം, ദിക്ക്, ശക്തി എന്നീ മൂന്നു കൂട്ടവും അളക്കാം; അ

* ഈ ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ സ്വരൂപത്തെയും മറ്റും പാറ്റി മേലിൽ വിശദീകരിക്കുന്നതാണ്.

തു മേതുവായിട്ടു 'ഡൈനാമിക്സ്' (Dynamics) എന്ന ശാസ്ത്രമുണ്ടായി. വായുവിന്റെ ചലനത്തെയും മറ്റും ഇത്ര എന്നു അളന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തുന്നതിന്നു 'ബാരോമീറ്റർ' (Barometer) എന്ന ഒരു യന്ത്രം കണ്ടുപിടിച്ചപ്പോൾ യന്ത്രഗതിശാസ്ത്ര പദ്ധതികളെ ആകാശഗമനകാര്യങ്ങളിൽ പ്രയോഗിക്കുന്നതിന്നും മറ്റും സാധ്യമായി. അപ്പോൾ ആകാശഗമനപ്രതിപാദകമായ ശാസ്ത്രം (Aerostatics) ഉണ്ടായി. ഉഷ്ണത്തിന്റെ ഏറ്റക്കുറച്ചിലുകളെ അളന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തുന്നതിന്നു 'താമ്രമീറ്റർ' (Thermometer) എന്ന യന്ത്രം കണ്ടുപിടിച്ചു; അപ്പോൾ ഉഷ്ണത്തെ സംബന്ധിച്ചും ഒരു ശാസ്ത്രമുണ്ടായി. അതിന്നുമുൻ്റെ അത് അസാധ്യമായിരുന്നു. കേവലം നമ്മുടെ അനുഭവം എന്നല്ലാതെ അളന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തുവാൻ പ്രമാണാൽ മില്ലാതെ കണ്ടുള്ള വിഷയങ്ങൾ പലതുമുണ്ട്. അവയെപ്പറ്റി നമ്മൾക്കു ശാസ്ത്രരൂപമായ ജ്ഞാനമില്ല. നമ്മൾക്കു ഗന്ധസ്പന്ദങ്ങളെപ്പറ്റി ശാസ്ത്രരൂപമായ അറിവു കിട്ടിയിട്ടില്ല. സ്വരവിഭാഗംകൊണ്ടും മറ്റും ശബ്ദത്തിന്റെ മന്ദമധ്യതാരസ്ഥാനാദിഭേദേനയുള്ള സംബന്ധങ്ങളെ നിർണ്ണയിക്കുന്നതിന്നു ശാസ്ത്രമുണ്ട്. എങ്കിൽ നാൽ ഈ വക സംബന്ധങ്ങളെ അളക്കുന്നതിന്നു നമ്മൾ ഒരു ഉപായം കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ പല കണ്ഠങ്ങളിൽനിന്നോ പല വസ്തുക്കളിൽ നിന്നോ പല സ്ഥാനങ്ങളിൽനിന്നോ പുറപ്പെട്ട ന്നു ശബ്ദങ്ങളുടെ സ്വരരൂപഭേദത്തെയും വസ്തു തമ്മിൽത്തമ്മിലുള്ള സംബന്ധത്തെയും അറിയുന്നതിന്നു നമ്മൾക്കു ഇ

തേവരെ ഒരു ഉപായവും കണ്ടുകിട്ടിക്കഴിഞ്ഞിട്ടില്ല; അതിനാൽ നമ്മൾക്കു ആ വിഷയത്തിൽ ശാസ്ത്രരൂപമായ ജ്ഞാനവും ഇല്ല. അതിനാൽ, പദാർത്ഥങ്ങളെ ഏതെങ്കിലും ഒരു വിധത്തിൽ അളന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തി ഗ്രഹിക്കാവുന്നതും; അങ്ങിനെയിരിക്കുന്ന ജ്ഞാനമാണ് ശാസ്ത്രരൂപമായിട്ടിരിക്കുന്നത്. ആദ്യകാലങ്ങളിൽ മനുഷ്യർ ശക്തിയേയും ചലനത്തേയും സംബന്ധിച്ചുണ്ടായിരുന്ന ജ്ഞാനം ഇപ്പോൾ അവർക്കു ഗന്ധരസങ്ങളെപ്പറ്റിയുള്ള ബോധംപോലെയായിരുന്നു. കേവലം ഇന്ദ്രിയങ്ങളെക്കൊണ്ടു, എത്രത്തോളം മനസ്സിലാക്കാമോ അത്രത്തോളമേ ആദ്യകാലങ്ങളിൽ മനുഷ്യർ അറിഞ്ഞിരുന്നുള്ളൂ. ശക്തിയേയും ഗുരുലഘുത്വങ്ങളേയും അളക്കുന്നതിനുള്ള യന്ത്രങ്ങൾ ഉണ്ടാവുന്നതുവരെ അജ്ഞാനം അപ്രകാരംതന്നെ ഇരിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. ഇപ്പോൾ നേരം ഇത്രയായി എന്നും ഇന്നതിന്നു ശേഷം ഇത്ര നേരം കഴിഞ്ഞു എന്നും മറ്റും അറിയുന്നതിന്നു നാഴികപട്ടമുതലായ യന്ത്രങ്ങൾപോലും ഇല്ലായിരുന്ന ഒരു കാലം ഉണ്ടായിരുന്നു; അക്കാലങ്ങളിൽ മനുഷ്യർ ഉന്നിന്ന സംഗതികൾ ഇത്രയിത്രനേരം ഉണ്ടായി എന്നോ ഇന്നിന്നവയ്ക്കു ഇടയിൽ ഇത്രനേരം കഴിഞ്ഞുവെന്നോ മനസ്സിലാക്കിയിരുന്നത് അത്ര തിട്ടമായിട്ടായിരുന്നില്ല; ഭാരോരോ വസ്തുക്കളിൽ ഇന്നതിന്നു ഇന്നതിനേക്കാൾ മാദ്വം കൂടമെന്നോ കുറയുമെന്നോ വിരൽകൊണ്ടു തൊട്ടുനോക്കിപ്പറഞ്ഞാൽ എത്രത്തോളം ശരിയാകുമോ അത്രത്തോളമേ ആദിമനുഷ്യരുടെ കാലം

ഗണിതം തിട്ടമായിരുന്നെങ്കിൽ ചൂടിന്റെ ഏറ്റക്കുറവും തിട്ടപ്പെടുത്തി അറിയുന്നതിന്നു 'താർമ്മിറ്റർ' (Thermometer) എന്ന യന്ത്രക്കൂടി ഉണ്ടാക്കുന്നതിന്നു മുമ്പ് മനുഷ്യർ ചൂടിന്റെ താരതമ്യത്തെപ്പറ്റിയുണ്ടായിരുന്ന ജ്ഞാനം അവർക്കു ഇപ്പോൾ ക്ലേശമുണ്ടാക്കുന്നതാണെന്നു തോന്നിപ്പോന്നു. ജ്ഞാനപോലെയായിരുന്നതേയുള്ളൂ. ജ്ഞാനത്തിന്റെ ഈ പ്രാരംഭദശകളിൽ പദാർത്ഥപരിശോധനയ്ക്കായി യന്ത്രാടിസാമഗ്രികളുടെ സഹായമൊന്നും ഇല്ലായിരുന്നതിനാൽ ഏകദേശമായ താരതമ്യവിവേചനം മാത്രമേ സാധ്യമായിരുന്നുള്ളൂ; അവർക്കു അതിസ്സ്പഷ്ടങ്ങളായ പൂർവ്വസംഗ്രഹം മാത്രമേ കാണാൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നുള്ളൂ. അതിനാൽ അവർക്കു

പദാർത്ഥങ്ങളുടെ ഏറ്റവും അസങ്കീർണ്ണങ്ങളായ അന്യോന്യോക്രമതത്വങ്ങളെ മാത്രമേ തിട്ടപ്പെടുത്തുവാൻ സാധിച്ചിരുന്നുള്ളൂ. മറ്റു നിയമങ്ങളുമായി കൂടിപ്പിണഞ്ഞു കിടക്കാത്തവയും, അതിനാൽ, വലിയ സൂക്ഷ്മമായ നോട്ടം കൂടാതെതന്നെ തിരിച്ചറിയാവുന്നവയുമായ നിയമങ്ങളെ മാത്രമാണ് അവർ അറിഞ്ഞിരുന്നത്. അതിനാൽ നമ്മുടെ ജ്ഞാനത്തിന്നു പാരിമാണികസ്വഭാവം സിദ്ധിക്കുന്നതിനെ അനുസരിച്ചാണ് നമ്മൾ ചെയ്യുന്ന ഭീഷണിഗണനകൾക്കു തികവും ഉറപ്പും വരുന്നത്; എന്നുമാത്രമല്ല ഈ പാരിമാണികസ്വഭാവം സിദ്ധിക്കുന്നതുവരെ നമ്മുടെ ജ്ഞാനം അസങ്കീർണ്ണവിഷയങ്ങളെ മാത്രം അവഗ്രഹിക്കുകയായിരുന്നതാണ്.

പി. വി. വേലായുധപിള്ള

സർ. ശേഷയുശാസ്ത്രി.

(൧)

ദ്രാവിഡരാജ്യത്തിലുള്ള പുണ്യനദികളിൽവെച്ച് ഏറ്റവും പ്രസിദ്ധപ്പെട്ട കാവേരീനദിയുടെ പല കൈവഴികളിൽ ഒന്നായ 'പേരാറ്' എന്ന നദിയുടെ തീരത്തിലാണ് 'അമരവതി' എന്ന അഗ്രഹാരം സ്ഥിതിചെയ്യുന്നത്. ഇതു പത്തു പന്ത്രണ്ടു മഠങ്ങൾ മാത്രമുള്ള ഒരു കുഗ്രാമമായിരുന്നു. ഈ അഗ്രഹാരത്തിന്റെ ഒരറ്റത്ത് ഒരു ശിവക്ഷേത്രവും മറ്റേ ഒരറ്റത്ത് ഒരു വിഷ്ണുക്ഷേത്രവും ഉണ്ട്. ഈ അഗ്രഹാരമാണ് ശേഷയുന്റെ ജന്മഭൂമി.

ഇദ്ദേഹം ക്രിസ്തുവർഷം 1828-ാമതിൽ മാർച്ച് മാസം 22-ാംന-യാണ് ജനിച്ചത്. വൈദികവൃത്തികൊണ്ട് ഉപജീവനം കഴിച്ചുവന്നിരുന്ന ഒരു വാല്യുരുടെ അഞ്ചാമത്തെ പുത്രനായിരുന്നു ശേഷയുശാസ്ത്രി. ഇദ്ദേഹത്തെ പ്രസവിച്ച ഉടനെതന്നെ തന്റെ സന്താനം ഒരാൾകൂടിയാണെന്ന് അറിഞ്ഞപ്പോൾ ശേഷയുന്റെ അമ്മ 'കഷ്ടം, ഇത്രം ആൺകുട്ടിയായല്ലോ. ഒരു പെൺകുട്ടി ആയിരുന്നാൽ എത്ര നന്നായിരുന്നു' എന്നു പറഞ്ഞു.

പ്രസവശുശ്രൂഷ ചെയ്തിരുന്നവർ കേട്ടു. 'നിങ്ങൾ ഒട്ടും പ്രസവില്ലേണ്ടാ. ഈ പുത്രൻ നിങ്ങളുടെ മക്കളിൽവെച്ചു അതിയോഗനാവും. ഈ കുട്ടിയുടെ പേരു നാട്ടിലെല്ലാം പാക്കം' എന്നു അവർ മറുപടി പറഞ്ഞു. പിന്നെ കാലാന്തരത്തിൽ ശേഷയുൻ വളരെ പ്രസിദ്ധനായിത്തീർന്നതിന്റെശേഷം പലപ്പോഴും ഈ സ്ത്രീ അദ്ദേഹത്തെ ചെന്നുകാണുകയും അപ്പോഴൊക്കെയും തന്റെ ഭാവികഥനം പൂത്തിയായതിനെപ്പറ്റി സസന്തോഷം പ്രസ്താവിക്കുകയും ശേഷയുനോടു നല്ല സമ്മാനങ്ങൾ വാങ്ങിപ്പോവുകയും ചെയ്തിരുന്നു.

ഏറ്റാമത്തെ വയസ്സിൽ ശേഷയുന്റെ ഉപനയനം കഴിഞ്ഞു. ശേഷയുന്റെ അമ്മാമനായ ഗോപാലയുൻ മദ്രാസിൽ ഒരു രത്നച്ചാലാരിയായിരുന്നു. ശേഷയുന്റെ അമ്മയുടെ അപേക്ഷ പ്രകാരം ശേഷയുനെ തന്റെ ഒന്നിച്ചുതാമസിപ്പിച്ചു വിദ്യാഭ്യാസം ചെയ്യിക്കാമെന്നു ഗോപാലയുൻ സമ്മതിച്ചു. എന്നാൽ ശേഷയുനെ വിട്ടുപിരിയുന്നതിൽ അമ്മക്കു വളരെ പ്രസന്നമുണ്ടായിരുന്നു. 'അമ്മ ഒട്ടും പ്രസവില്ലേണ്ടാ. ഞാൻ ഇപ്പോൾ ഒരു ദിവസനായിട്ടാണ് പോകുന്നത്. എന്നാൽ ഞാൻ മടങ്ങിവരുമ്പോൾ ഒരു പൊതിക്കുള്ളിൽ എടുക്കാവുന്ന പണവും കൊണ്ടുവരും.' എന്നിപ്രകാരമുള്ള മകന്റെ സമാധാനവാക്കുകൾ കേട്ടും, മകന്റെ യാത്രാസമയത്തു ശുഭലക്ഷണങ്ങൾ കണ്ടും അമ്മ ഒരു വിധം സമാധാനിച്ചു.

ഗോപാലയുൻ ധൈര്യശാലിയും

കാരുണ്യത്തിൽ വളരെ കൃത്യമുള്ളവനുമായിരുന്നു. ശേഷയുൻ ഗോപാലയുനോടു ഒരിക്കൽ എന്നോ ഒരു പൊളി പറഞ്ഞു. അപ്പോൾ മേലിൽ ഇങ്ങിനെ പൊളിപറയില്ലെന്നു നൂറുപ്രാവശ്യം പറയിക്കുകയും നൂറ് എത്തുമിടിക്കുകയും ചെയ്തു. പിന്നെ ഒരിക്കൽ ശേഷയുന്റെ മുത്തശ്ശി അയാളോടു എന്നോ ഒരു പണി എടുക്കാൻ പറഞ്ഞപ്പോൾ 'ഞാൻ കിഴവിക്കുകക്കുടാസ്യപ്രവൃത്തിചെയ്യാനല്ല പണിരിയ്ക്കുന്നത്' എന്നു ശേഷയുൻ പറഞ്ഞതു ഗോപാലയുൻ കേട്ട ശേഷയുനെ നല്ല പ്രമേദം കൊടുത്തു. തന്നേക്കാൾ വയസ്സു മുത്തവരോടു വിനയം കാണിയ്ക്കണം എന്ന് ഉപദേശിയ്ക്കുകയും ചെയ്തു. 1847-0 മാണ്ടിൽ ഗോപാലയുൻ കാലഗതിയെ പ്രാപിച്ചു. ശേഷയുനോടുള്ള അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചരമോപദേശം താഴെ പറയുംപ്രകാരമായിരുന്നു. 'എന്റെ കുട്ടി, നീ സദാ സത്യസന്ധനായിരിയ്ക്കണം. എന്നാൽ നിനക്കു ദൈവാനുഗ്രഹമുണ്ടാവും.'

ശേഷയുൻ മദ്രാസിൽ എത്തിയതിനുശേഷം ആറുമാസത്തോളം ഒരു മുതലിയാരുടെ കീഴിൽ പഠിച്ചു. ഈ കാലത്തിനുള്ളിൽ ശേഷയുൻ തമിഴുസാമാന്യം എഴുതുവാനും വായിയ്ക്കാനും പഠിച്ചു. ഈ സമയത്തു ശേഷയുൻ താമസിച്ചിരുന്ന ഗ്രാമത്തിൽ പോതുശീസ്സുകാരനായ ഫാദർസിസ് റോഡീഗ്രൂസ് എന്നൊരു കത്തോലിക്കാസ്ഥാപിച്ചു. ശേഷയുനും വേറെ ചില വിദ്യാർത്ഥികളും ഈ സ്കൂളിൽ പഠിയ്ക്കാൻ തുടങ്ങി. ഇതിൽ ഇംഗ്ലീഷുഭാഷ, കണക്കുഴത്ത് ഇവയെല്ലാം പഠിപ്പിച്ചു

രുന്ന. ശേഷയുഗാസ്ത്രിക ഫ്റാൻസിസ് റോഡീഗ്രൂപ്പിന്റെ പേരിൽ വളരെ ബഹുമാനമുണ്ടായിരുന്നു. താൻ പ്രസിദ്ധനായതിന്റെ ശേഷം തന്റെ ഗുരുനാഥനായ റോഡീഗ്രൂപ്പ് മരിച്ചപ്പോൾ അയാളുടെ ഭാര്യയ്ക്ക് ചിലവിന്നു വേണ്ട പണം ശേഷയുൻ കൊടുത്തുപോന്നു. 1837-ാമാണ്ടിൽ ആൻഡർസൻസാജ് മദിരാശിയിൽ എത്തുകയും ഒരു സ്കൂൾ സ്ഥാപിക്കുകയും ചെയ്തു. ഈ സ്കൂളാണ് ഇപ്പോൾ ക്രിസ്ത്യൻകോളേജ് എന്നു വിളിച്ചുവരുന്ന പ്രസിദ്ധമായ വിദ്യാലയത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനം. ശേഷയുനും വേറെ അഞ്ചു വിദ്യാത്മികളും ഈ സ്കൂളിലേയ്ക്കു പഠിക്കാൻ പോയി. ശേഷയുൻ കണക്കു, ഭൂമിശാസ്ത്രം ക്ഷേത്രഗണിതം ഇവകൾ നല്ലവണ്ണം പഠിച്ചു. ഈ സ്കൂളിൽ ക്രിസ്തീയസത്യവേദം പഠിപ്പിച്ചിരുന്നു. ശേഷയുനു സത്യവേദത്തിൽ നല്ല അറിവുണ്ടായിരുന്നു. അതിലെ പ്രധാനതത്വങ്ങളിൽ ശേഷയുനു നല്ല വിശ്വാസവുമുണ്ടായിരുന്നു. 1840-ാമാണ്ടിൽ ഈ സ്കൂളിൽ - ഉയൻക്ലാസ്സിൽ പഠിച്ചിരുന്ന ചില വിദ്യാത്മികളെ മാറ്റത്തിൽ കൂട്ടി എന്ന സംഗതിക്കു നാട്ടുകാക്കുടലാം ഈ സ്കൂളിന്റെ നേരെ കലശലായ വിരോധം ഉണ്ടായതുകൊണ്ടു വളരെ വിദ്യാത്മികൾ ആ സ്കൂൾ വിട്ടുപോയി. 1841-ാമാണ്ടിൽ ശേഷയുൻ മദ്രാശിലെ പണ്ണൂരിൽ എൽമിൻസ്റ്റൻപ്രഭുവിന്റെ ഉത്സാഹത്താൽ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ട 'ഹൈസ്കൂളിൽ' ചേർന്നു പഠിച്ചുതുടങ്ങി. തെക്കെ ഇന്ത്യയിൽ വളരെ പ്രസിദ്ധി സമ്പാദിച്ച പൌവൽസാജായിരുന്നു ഈ സ്കൂളി

ലെ ഹേഡ് മാസ്റ്റർ. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ അസാമാന്യമായ യോഗ്യതയേയും അറിവിനേയും പാഠി അറിയാത്തവർ ദുർല്ലഭമാണ്. വിദ്യാത്മികളുടെ പേരിൽ ഇത്ര വാത്സല്യമുള്ള ഗുരുനാഥനെ കണ്ടുകിട്ടാൻ പ്രയാസമാണ്. വിദ്യാത്മികളുടെ മനസ്സിനെ സന്തോഷത്തിൽ പ്രവേശിപ്പിച്ച് അദ്ദേഹം ധർമ്മതന്ത്രാരാക്കിത്തീർക്കുന്നതിൽ ഇദ്ദേഹത്തിനുള്ള സാമർത്ഥ്യം ഒരു വേറെതന്നെയായിരുന്നു. വിദ്യാത്മികൾക്ക് ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ നേരെയുള്ള ഭയഭക്തി ബഹുമാനങ്ങൾക്ക് അതിരില്ലായിരുന്നു. ഈ മഹാനുഭാവന്റെ കീഴിലാണ് രക്തനാഥശാസ്ത്രി, മാധവരായർ, രാമയ്യങ്കാർ, രങ്കചാർലു മുതലായ യോഗ്യന്മാർ പഠിച്ചത്. ശേഷയുനു തന്റെ ഗുരുനാഥന്റെ നേരെ വളരെ ഭക്തിയും വിശ്വാസവുമുണ്ടായിരുന്നു. സ്കൂൾപഠിച്ച കഴിഞ്ഞതിൽ പിന്നേയും ഗുരുനാഥനും ശിഷ്യനും തമ്മിലുള്ള സ്നേഹത്തിന് ഒട്ടും ഭംഗം വന്നിരുന്നില്ല. പ്രസിഡൻസി കോളേജിൽ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ട പൌവലിന്റെ വെണ്ണക്കല്ലുകൊണ്ടുള്ള പ്രതിമയ്ക്കു ശേഷയുൻ ആയിരം ഉറപ്പിക വരിപ്പണം കൊടുത്തു.

ശേഷയുൻ വളരെ ദിഗ്ഭാവനയുള്ളതുകൊണ്ടു സ്കൂൾ പീസ്സു തക്ക സമയത്തു കൊടുപ്പാൻ ശേഷയുനു സാധിച്ചിരുന്നില്ല. എന്നാൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ബുദ്ധിഭവൈഭവവും സാമർത്ഥ്യവും കണ്ടിട്ടു പൌവൽസാജ് ശേഷയുന്റെ സ്കൂൾ പീസ്സു തന്റെ കയ്യിൽനിന്നു കൊടുത്തുപോന്നു. 'അനാഥക്കു ദൈവം തുണ' എന്നുണ്ടല്ലോ. ഈ കാലത്തു, ധർമ്മിയായ

പച്ചയുപ്പമുതലിയാർ ധർമ്മവിഷയങ്ങൾക്കു നീക്കിവെച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്ന നാലു ലക്ഷം ഉറപ്പിക ട്രസ്റ്റികൾ നല്ലവണ്ണം ഉപയോഗിക്കാത്തതിനാൽ ആ പണവും പലിശയും വേറെ ട്രസ്റ്റികളിൽ എല്പിക്കപ്പെടുകയും അതുകൊണ്ട് ഒരു സ്കൂൾ എപ്പെടുത്തുകയും ദരിദ്രന്മാരും മിടുക്കന്മാരും മായ വിദ്യാർത്ഥികൾക്കു ഹൈസ്കൂളിൽ ചേർന്നു പഠിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി 7 ക. മുതൽ 10 ക. വരെയുള്ള പല സ്കോളർഷിപ്പുകൾ എപ്പെടുത്തപ്പെടുകയും ചെയ്തു. ഭാഗ്യവശാൽ ഇതിൽ ഒരു സ്കോളർഷിപ്പു ശേഷയുനു കിട്ടി. അതിന്നു പുറമേ ഒരു ഗവണ്മെണ്ടു സ്കോളർഷിപ്പും കിട്ടി. ശേഷയുനു ധർമ്മിഷ്ടനായ പച്ചയുപ്പമുതലിയാരുടെ പേരിലുള്ള കൃതജ്ഞതയ്ക്കു സീമയില്ലായിരുന്നു. ഈ ധർമ്മിഷ്ടന്റെ പേരിലുള്ള കൃതജ്ഞത കാണിപ്പാൻവേണ്ടി അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്മാരകത്തിനായി എപ്പെടുത്തിട്ടുള്ള പച്ചയുപ്പകോളേജിലെ വിദ്യാർത്ഥിസമ്മാനഫണ്ടിലേയ്ക്കു ശേഷയുൻ രണ്ടായിരം ഉറപ്പിക കൊടുത്തിട്ടുണ്ട്. ശേഷയുന്റെ കയ്യെഴുത്ത് ഒന്നാണു മറയ്ക്കിയത്. കയ്യെഴുത്തിന്നുള്ള സമ്മാനങ്ങൾ കൊല്ലത്തോളം ശേഷയുനാണ് കിട്ടിവന്നത്. ഇതിന്നും പുറമെ വേറെയും പല സമ്മാനങ്ങളും ശേഷയുനു കിട്ടി. 'നാഗരികതപം എന്നാൽ എന്താണ്?' എന്നൊരു പ്രബന്ധം ശേഷയുൻ എഴുതിയതിനെപ്പറ്റി സർ. അലക്സാണ്ടർ ആർബത്ത് നോട്ട് എന്ന യോഗ്യൻ താഴെ പറയുംപ്രകാരം അഭിപ്രായപ്പെടുക ഉണ്ടായി: 'ഒരു നാട്ടുകാരനാൽ രചിക്കപ്പെട്ട ഇത്ര വിശേഷമായ ഒരു പ്രബന്ധം ഞാൻ

ഇതുവരെ വായിച്ചു കേട്ടിട്ടില്ല.' 1846-ാ മാണ്ടിൽ പച്ചയുപ്പകോളേജിന്റെ അസ്ഥിഭാരക്കല്ലിട്ട സമയത്തു പച്ചയുപ്പയുടെ ഔദാര്യത്തേയും ദാതുതവത്തേയും പ്രശംസിച്ച ശേഷയുൻ ഒരു വിശേഷപ്രബന്ധം എഴുതി. തനിക്കു വികലുണ്ടായിരുന്നതുകൊണ്ട് അതു വേറെ ഒരാളെക്കൊണ്ടു വായിപ്പിച്ചു. ഇതിന്നു ശേഷയുനു ഒരു പട്ടുമടിക്കീല നിറച്ച സുവണ്ണമോഹർ സമ്മാനം കിട്ടുകയും ചെയ്തു.

1846-ാ മാണ്ടിൽ ഹൈസ്കൂളിന്റെ വാഷികോത്സവം കൊണ്ടാടുന്ന അവസരത്തിൽ മിടുക്കന്മാരായ വിദ്യാർത്ഥികൾക്കു സമ്മാനം കൊടുത്ത കൂട്ടത്തിൽ അധികവും സമ്മാനങ്ങൾ കിട്ടിയതു നമ്മുടെ ശേഷയുനായിരുന്നു. ഗവണ്മെണ്ടിലെ റവന്യൂ സിക്രട്ടറിയായ സർ. ഫെൻറി മൊൻഗോമറി ഇതു കണ്ട് ആശ്ചര്യപ്പെട്ട ശേഷയുനെ മാടിവിളിച്ച് അയാളുടെ കൈ പിടിച്ചു കുലുക്കുകയും 'നിങ്ങൾ കവേരീനദിയുടെ സമീപത്തല്ലെ ജനിച്ചവളുന്ത്' എന്നു ചോദിക്കുകയും ചെയ്തു. 'അതേ' എന്ന ശേഷയുന്റെ മുറുവടി കേട്ടു സന്തോഷിച്ച സായ്സ് തബാപൂർ ജില്ലയിലെ ഫെസ് ശിരസ്ഥദാരായിരുന്ന ഗുണ്ടപ്പറാവുജിയുടെ മക്കളെ പഠിപ്പിക്കാൻ ശേഷയുനെ ശിപാശി ചെയ്തു. അതിന്നു 25 ഉറപ്പിക ശമ്പളവും തീച്ചയം പി തന്റെ സ്കൂൾ പഠിപ്പിക്കുന്നതുവരെ ശേഷയുൻ അവരെ പഠിപ്പിച്ചു. ഇപ്രകാരം ശേഷയുനു ദാരിദ്ര്യഭയത്തിൽനിന്നു മോചനം ലഭിച്ചു. ശേഷയുന്റെ അച്ഛൻ, മകൻ മരിക്കാത്തതു പോയ ഉടനെ മരിച്ചതുകൊണ്ടു മ

കന്റെ അഭ്യുദയം കണ്ടു സുഖിപ്പാൻ അദ്ദേഹത്തിന്നിടവന്നില്ല. 1847-ാമാണ്ടിൽ രാമസ്വാമി അയ്യർ എന്നുള്ളൊരു മകളായ 'സുന്ദരി'യെ ശേഷയ്യൻ വിവാഹം ചെയ്തു.

ശേഷയ്യൻ ഇംഗ്ലീഷഭാഷയിൽ സാമാന്യത്തിലധികം നൈപുണ്യമുണ്ടായിരുന്നു. ശേഷയ്യൻ ഇംഗ്ലീഷിലുള്ള പാണ്ഡിത്യം കണ്ടു പൗരവത്സരത്തിന്നു വളരെ അതൃപ്തവും ബഹുമാനവും തോന്നി. സ്കൂൾ കുട്ടികൾ എല്ലാവരും ചേന്ന് ഒരു പാദപ്രതിവാദസംഘം എപ്പൊഴുതീർത്തുണ്ടായിരുന്നു. ശേഷയ്യൻ സാമാന്യം വിജ്ഞാതനായിരുന്നിട്ടുംകൂടി അദ്ദേഹം ഈ സംഘത്തിൽ ഒരു പ്രധാനഭാഗം വഹിച്ചിരുന്നു. ഒരിക്കൽ യവനവാര്യനായ ഡമോത്തനീസ്സിന്റെ ജീവചരിത്രം ശേഷയ്യൻ വായിക്കുകയുണ്ടായി. അതിനുശേഷം ആ യവനവാര്യൻ ചെയ്തതുപോലെ ശേഷയ്യനും തന്റെ വായിൽ വെള്ളാരക്കല്ലുകൾ നിറച്ചു സമുദ്രതീരത്തിൽ ഒരു വിജനസ്ഥലത്തു ചെന്നു പ്രസിദ്ധനായ ആംഗ്ലേയ വാരികളുടെ കൃതികളിൽനിന്നു താൻ കാണാപ്പാഠം പഠിച്ചു ഭാര്യ വചനങ്ങൾ അത്യുച്ചത്തിൽ ചൊല്ലിത്തുടങ്ങി. ഇങ്ങിനെ അശ്രാന്തമായ പരിശ്രമത്താൽ ശേഷയ്യന്റെ വിജ്ഞാത മൂഴവരം മാറിയിട്ടു തീർന്നു. സംസാരത്തിൽ അല്പം ഒരു തപ്പല് മാത്രം ചിലപ്പോൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. 1848-ാമാണ്ടിൽ ഇദ്ദേഹം പരീക്ഷയിൽ ഒന്നാമനായി ജയിച്ചു. അപ്പോൾ മരതകക്കല്ലു പതിച്ച ഒരു മോതിരം സമ്മാനം കിട്ടി. ശേഷയ്യൻ സ്കൂൾ വിട്ടു പോകുമ്പോൾ ഗുരുനാഥന്മാരെല്ലാവരും നല്ല

സർട്ടിഫിക്കറ്റുകൾ കൊടുത്തു. ശേഷയ്യൻ എല്ലാവരടേയും പ്രീതിഭാജനമായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഫലിതങ്ങളും നേരംപോക്കുകളും എല്ലാവരേയും വശീകരിച്ചു. ആപൽക്കാലങ്ങളിലുള്ള ശേഷയ്യന്റെ മനഃസ്ഥൈര്യവും ഗംഭീരതയും അനന്തിശയനീയമായിരുന്നു.

പരീക്ഷയിൽ വിജയിച്ചതിന്റെ ശേഷം ഒരു ഗവണ്മെണ്ടുദ്യോഗം കിട്ടിയതായ് കൊള്ളാമെന്നു വിചാരിച്ച ശേഷയ്യൻ സർ. ഫെൽറി മൊൺഗോമറിസാസ്സിന്റെ പടിയ്ക്കൽ സാസ്സിനെ കാണാൻ വേണ്ടി വളരെ ദിവസം കാത്തുനില്ക്കുകയും സാസ്സ് അതിലേക്കു വണ്ടിയിലിരുന്നു പോകുമ്പോൾ ശേഷയ്യൻ സലാം കൊടുക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. എങ്കിലും സാസ്സ് ഇങ്ങിനെ ഒരുവനെ കണ്ട ഭാവാതന്നു നടിച്ചില്ല. ഇങ്ങിനെ കുറെ ദിവസം കഴിഞ്ഞ ശേഷം ശേഷയ്യന്റെ സ്നേഹിതനും പിന്നീട് തിരുവിതാംകൂറിലെ പ്രസിദ്ധദിവാനായ രാമയ്യങ്കാരുടെ അഭിപ്രായപ്രകാരം ശേഷയ്യൻ ഒരു കത്തഴുതി മൊൺഗോമറിസാസ്സിനയച്ചു. എഴുത്തു കിട്ടിയ ഉടനെ സാസ്സ് ശേഷയ്യനോടു വരാൻ പറഞ്ഞയച്ചു. ശേഷയ്യൻ സാസ്സിന്റെ മുമ്പിൽ ചെന്നു ഉടനെ സാസ്സ് വളരെ ഗൗരവത്തോടെ 'നിന്നെപ്പോലെ ചെറുപ്പക്കാരനായ ഒരുവൻ എന്നിങ്ങനെയൊരു കത്തഴുതാനുള്ള ധാർമ്മ്യമുണ്ടായതിൽ ഞാൻ ആശ്ചര്യപ്പെടുന്നു' എന്നു പറഞ്ഞു. ശേഷയ്യൻ വളരെ വണക്കത്തോടുകൂടി താൻ മാമൂലിനു വിരോധമായി സാസ്സവർക്കു നേരിട്ടു കത്തഴുതിയതിന്നു മാപ്പു ചോദിച്ചു. ശേഷയ്യന്റെ

മറുവടികേട്ടു സന്തോഷിച്ചു സാസ്ത്രി അദ്ദേഹത്തെ സഹായിക്കാമെന്നു വാക്കുകൊടുത്തു. ശേഷയുൻ ഉദ്യോഗത്തന്നു മേണ്ടി മൊണ്ടഗോമരിയുടെ പടിഞ്ഞാൽ കാത്തുനിന്നതും സാസ്ത്രിനു നേരിട്ടു കത്തെഴുതുന്നതു മാപ്പു ചോദിച്ചതും ശേഷയുൻറെ ആത്മാഭിമാനത്തിന്നു പോരായ്മയായി എന്നൊരു പക്ഷമുണ്ട്. കുറച്ചെങ്കിലും ആത്മാഭിമാനമുള്ള ഒരുവൻ ഇപ്രകാരം ചെയ്യുന്നതല്ല എന്നാണ് ആ പക്ഷക്കാരെ അഭിപ്രായം. ഈ അഭിപ്രായം തന്നെ തെറ്റാണെന്നും പാവമാൻ പാടില്ല എന്നാൽ മനുഷ്യനായാൽ ചില ന്യൂനതകൾ ഉണ്ടാവുന്നതാണെന്നും സകല ഗുണങ്ങളും തികഞ്ഞ മനുഷ്യനെ കാണാൻ തെരക്കുമാണെന്നും മാത്രമേ ഈ ആക്ഷേപത്തിന്നു സമാധാനമുള്ളൂ.

‘ഏല്പാതികഞ്ഞിട്ടൊരുവസ്തുപോലും തണ്ടാർമകൻഫന്തചെയ്യതുണ്ടോ?’ ജോജുനോർട്ടന്റെ ശിപാശിപ്രകാരം വസ്തുബോർഡിൽ ശേഷയുനെ 12½ ക. ശമ്പളത്തിൽ ഒരു ഗുരുന്നൂന്റെ പണിക്കു ബതലായി വെച്ചു. മൂന്നുമാസം ബതൽ നോക്കിയതിന്റെ ശേഷം 2½ ക. ശമ്പളത്തിൽ ഈ പണിക്കു സ്ഥിരമാക്കി. 1849-ാമാണ്ടിൽ വസ്തുബോർഡുമെമ്പരായ സർ. വാൾട്ടർ എലിയെട്ട് എന്നൊളൊന്നു ശേഷയുൻ വിശ്വാസപട്ടണത്തിലേയ്ക്കു സങ്കീറു ചെയ്തു. എലിയെട്ടുസാസ്ത്രി തന്നെ എല്പിക്കുന്ന ജോലികൾ വളരെ കൃത്യമായും വാസ്തവപരമായും ശേഷയുൻറെ സഹായത്താൽ സാസ്ത്രിനു ശേഷയുൻറെ ചെമ്പോട്ടു വളരെ തൃപ്തിയും പ്രതിപത്തിയും പ്രദാനമായി. ശേഷയുനു 50 ക.

ശമ്പളമാക്കി. വസ്തുവക കാര്യങ്ങളിൽ ശേഷയുൻ വളരെ അറിവു സമ്പാദിച്ചു. 1851-ാമാണ്ടിൽ എലിയെട്ട് സാൻഡ്സ് ശേഷയുനും മസുലിപട്ടണത്തിലേയ്ക്കു പോയി. ഈ ജില്ലയിലെ ഭരണം വളരെ മോശസ്ഥിതിയിലായിരുന്നു. മിക്ക തഹസീൽദാർമാരും ഡിപ്യൂട്ടിതഹസീൽദാർമാരും അപ്രാപ്തന്മാരും കൈക്കൂലിക്കാരായവരായിരുന്നു. മസുലിപട്ടണത്തിലെ തഹസീൽദാർ മേൽപ്പട്ടണ കൂട്ടത്തിൽ ഒരുവനായിരുന്നു. മസുലിപട്ടണം കലക്ടർ അയാൾക്കു പകരമായി തക്കതായ ഒരാളെ അന്വേഷിച്ചു. ആ സംഗതിയെപ്പറ്റി കലക്ടർ എലിയെട്ടിനോടു പറഞ്ഞു. എലിയെട്ടുസാസ്ത്രി ഒരു ശിപാശിക്കത്തോടുകൂടി ശേഷയുനെ കലക്ടർസാസ്ത്രിന്റെ അടുക്കലയച്ചു. സാസ്ത്രിന് ആസകലാൽ ശേഷയുനെ ബോധ്യമായി. എങ്കിലും ശേഷയുൻറെ ചെറുപ്പം കണ്ട് (ശേഷയുനു 28 വയസ്സേ ആയിരുന്നുള്ളൂ.) ‘ഇത്ര ചെറുപ്പക്കാരനായ നിങ്ങൾ ഇത്രയും ലഘുയുള്ള താല്പക്കിനെ ഭരിപ്പാൻ ശക്തനാവുമോ?’ എന്നു സാസ്ത്രി ചോദിച്ചു. ചെറുപ്പം എന്ന കാരം കാലംകൊണ്ടു തീർന്നുപോകുന്നതാണെന്നും സാസ്ത്രിന്റെ മേലന്വേഷണത്തിൻകീഴിൽ ഒരു താല്പക്കിലധികം ഭരിപ്പാൻ താൻ ശക്തനാവുമെന്നും ശേഷയുൻ മറുവടി പറഞ്ഞതു കേട്ടു സാസ്ത്രി സന്തോഷിച്ചു ശേഷയുനെ തഹസീൽദാരായി നിയമിച്ചു കല്പന എഴുതിക്കൊടുത്തു.

അന്നത്തെ കാലത്ത് ഒരു തഹസീൽദാരുടെ അവസ്ഥ ഇപ്പോഴത്തെ ഒരു കലക്ടറുടെ അവസ്ഥയേക്കാൾ വലുതായിരുന്നു. അക്കാലത്തു തഹസീൽദാർമാർ

കച്ചേരികളെ പോകുന്നതു പകൽ അഞ്ചു മണിക്കായെന്നു. കേസ്സുവിചാരണകളെല്ലാം രാത്രിയിലായിരുന്നു. തമിഴിൽദാർമാരുടെ ജോലി കളെല്ലാം യഥാർത്ഥത്തിൽ നടത്തിയിരുന്നതു ഗുമസ്തന്മാരായിരുന്നു. സാക്ഷികളുടെ വാക്കുമാറ്റം എഴുതി എടുത്തിരുന്നതും ഗുമസ്തന്മാർ തന്നെയായിരുന്നു. സാക്ഷകൾ വാക്കുമാറ്റം കൊടുത്തതല്ല കള്ളിത്തിൽ കാണുക. ഈ അഴിമതികൾക്കെല്ലാം ശേഷയൻ നല്ല അമച്വറുവരുത്തി. ശേഷയൻ കച്ചേരിയ്ക്കു ശരയ്ക്കു പതിനൊന്നു മണയ്ക്കു എത്തും. സാക്ഷികളിന്നു മുതലായതു സ്വന്തം കയ്യടത്തിൽ തന്നെ ശേഷയൻ എഴുതി എടുക്കും.

അക്കാലങ്ങളിൽ കവച്ചും കളവും വളരെ അധികമായിരുന്നു. താലൂക്കുകളിലായിരുന്ന ഒരു ഗുമസ്തൻ തന്നെ ഇതിനെല്ലാം ഓരുകാരനായിരുന്നു. വേലി തന്നെ പഞ്ചതിനാൻ തുടങ്ങിയാലത്തെ കഥ പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. ശേഷയൻ ഈയാളെ സംശയം തോന്നി. ഒരു ദിവസം രാവിലെ പൊട്ടുന്നവേ ശേഷയൻ അയാളുടെ വീട്ടിൽ ചെന്നു പരിശോധന കഴിച്ചപ്പോൾ വളരെ കളവുസാധനങ്ങൾ കണ്ടുകിട്ടി. ഈയാളിൽനിന്നു കൂട്ടുകാരുടെ വിവരങ്ങളെല്ലാം അറിഞ്ഞ് അവരേയും പിടിച്ചു ശേഷയൻ അവരെക്കൊല്ലാം സെന്ററുകോർട്ടിലേയ്ക്കു കമ്മട്ടാക്കി. അവർക്കു നല്ല ശിക്ഷ കിട്ടുകയും ചെയ്തു. അന്നു മുതൽക്കു ആ താലൂക്കിൽ കളവു നന്നേ ചുരുങ്ങിപ്പോയി. ശേഷയൻ മസൂലിപട്ടണത്തിലെ ജനസംഖ്യ എട്ടുക്കോർ ഉത്സാഹിക്കുകയും ഒരുമാതിരി കാനേഷുമാരിക്കു

ക്കു എടുക്കുകയും ചെയ്തു. ജനങ്ങൾക്കു ഇതിൽ അശേഷം തൃപ്തിയുണ്ടായെന്നല്ല. ആളെ എണ്ണുന്നതു ചിത്തയാണെന്നാണു മറുത്തുക്കളുടെ വിശ്വാസം. എങ്കിലും ശേഷയൻ സാമന്ത്രിത്താലും നയത്താലും മാണ് ഒരുമാതിരിയായ് ഏകീകൃതം കാനേഷുമാരി കണക്കെടുക്കാൻ സാധിച്ചത്. 1854-ാമാണ്ടിൽ നൈബ് ശിരസ്സുമാരുടെ പണിക്ക് ഒഴിവു വരികയും ആ ജോലിയ്ക്കു കലക്ടർ ശേഷയനെ നിയമിക്കുകയും ചെയ്തു. 1855-ാമാണ്ടിൽ മേഡ് ശിരസ്സുമാർ ദീനം നമത്തം കല്പനയെടുത്തപ്പോൾ രണ്ടു ജോലിയും കൂടി നോക്കാൻ കലക്ടർ ശേഷയനെ എല്പിച്ചു. അതിന്നു ശേഷയനു 80 ക. അധികശമ്പളം നിയമിക്കുകയും ചെയ്തു. ആഗസ്ത് മാസത്തിൽ മേഡ് ശിരസ്സുമാർ മരിച്ചു. അപ്പോഴത്തെ കലക്ടർ ലക്ഷിങ്ങൻസാഹു കല്പന എടുത്തു പോവാൻ ഭാവിയ്ക്കായിരുന്നു. ശേഷയനെ മേഡ് ശിരസ്സുമാരായി നിയമിച്ചാൻ കലക്ടർ ശിവാശി ചെയ്തു. ഇതിന്നു കമ്മീഷണർ ആദ്യം മനസ്സിലായിരുന്നു. എങ്കിലും സബ് കലക്ടർ ശേഷയനെത്തന്നെ ശിവാശി ചെയ്തതിനാൽ അദ്ദേഹത്തെ മേഡ് ശിരസ്സുപണിക്കു നിയമിച്ചു. ഈ വിധം ഏഴുകൊല്ലം മുമ്പു പന്ത്രണ്ടു ഉറപ്പിക ശമ്പളമായി ഏറ്റവും നിസ്സാരമായ ഒരു ഗുമസ്തന്റെ പണി നോക്കിയിരുന്ന ആൾ അക്കാലത്ത് ഒരു നാട്ടുകാരനു റവന്യൂ ഡിപ്പാർട്ട്മെണ്ടിൽ എത്രത്തോളം ഉന്നതി ലഭിക്കുമോ അത്രത്തോളം ഉന്നതിയെ പ്രാപിച്ചു.

കെ. കുഞ്ഞുണ്ണിനായർ ബി. എ., ബി. എൻ.

പുലയന്മാർ.

(തുടർച്ച)

വിന്നെ ദമ്പതിമാർ കുടിലിന്നകത്തുചെന്ന് ഒരിലയിൽ ഇരുന്ന് ഉണക്കഴിക്കും. അതിന്നുശേഷമേ അതിഥികൾക്കു ഭക്ഷിപ്പാൻ പാടുള്ളൂ. അവരുടെ ഭക്ഷണവും കഴിഞ്ഞാൽ പൊലി ആരംഭിക്കുകയായി. അതിലേക്കു, നിലത്തു ഒരു ചുക്കുന്ന തൂണിയൊ വിച്ചുത്തമലയൊ വെച്ച് അതിന്റെ മുമ്പിൽ മണവാളനിക്കിടക്കും. അപ്പോൾ അതിഥികൾ അവസ്ഥപോലെ ഒന്നും രണ്ടും, രണ്ടും മൂന്നും അണവീതം പൊലിക്കുകയും യാത്രപറഞ്ഞു പിരിയുകയും ചെയ്യും. പെണ്ണിനെ അപ്പോൾത്തന്നെ ചെക്കൻ കൂട്ടിക്കൊണ്ടു പോകുന്നതാണ്. പിറോദിവസം അവളുടെ മാതാപിതാക്കന്മാർ ചെന്ന് അവരുടെ 'ലോകം' സീകരിച്ചു മടങ്ങിപ്പോരുന്നതുമാണ്. നാലാംദിവസം ദമ്പതിമാർ കൂടുകഴിച്ചു സ്ഥലത്തെ അമ്പലത്തിൽ തൊഴുകയും, ഏഴാംദിവസം വധുവിന്റെ മാടത്തിലേയ്ക്കുപോയി അവിടെവെച്ചു താലി അഴിച്ചുകുളഞ്ഞു പകരം പിള്ളുകൊണ്ടുള്ള ആഭരണങ്ങൾ അണിയുകയും, പിറോദിവസം രാവിലെ വധുവിന്റെ അമ്മ വരന്നും ചങ്ങാതിക്കും ചില ചില്ലറ സാമാനങ്ങൾ സമ്മാനിക്കുകയും, അവരൊന്നിച്ചു മകളെ പാഞ്ഞെക്കുകയും ചെയ്യും.

മലബാറിലെ ചെറുമന്മാരുടെ കല്യാണം പൂർവ്വപ്പെടുമ്പോൾ ആണ്ങ്ങൾ

കൂട്ടമായിച്ചേർന്നു വെട്ടിയെന്നതും, പെണ്ണങ്ങൾ അവരെ പ്രൊത്സാഹിപ്പിക്കുവാനായി 'കാണട്ടെ—കാണട്ടെ—വെട്ടിയല്ല, ചിറമൊ കാ!' എന്നും മറ്റുംകാശോ പാട്ടുകൾ പാടുന്നതും പതിവാണ്. അവരുടെ കല്യാണാഘോഷങ്ങളിൽ ആണങ്ങളും പെണ്ണങ്ങളും ഭേദംകൂടാതെ ചേർന്ന് ആടുകയും പാടുകയും റുത്തംവെയ്ക്കുകയും ചെയ്യും. അവരുടെയിടയിൽ, വധുവരന്റെ മാടത്തിൽ ചെന്നാൽ ഉറക്കെ നിലവിളിക്കുകയും തന്റെ ദൃഷ്ടത്തെപ്പറ്റി വിവരിക്കുകയും അകത്തു പ്രവേശിക്കുമ്പോൾ വിളങ്ങനെ വെച്ചിട്ടുള്ള ഒരു ഉലക്കയ്ക്കുതോൽ ചവിട്ടുകയും ചേണം. ഈ സമ്പ്രദായം പുലയച്ചെറുമന്മാരുടെയിടയിലും നടപ്പുണ്ട്. എന്നാൽ അത് ഇല്ലാതാവാനു തുടങ്ങിയിട്ടുണ്ട്.

വടക്കൻ ഭാഗങ്ങളിൽ കല്യാണത്തിന്നുമുമ്പായി, മാതാപിതാക്കന്മാരുടെ അനുമതിയോടുകൂടി, പെണ്ണ് ഒന്നോ മറ്റൊരു ജാതന്മാരെ വെച്ചുകെണ്ടിരിക്കുന്ന ഒരു പഴയ സമ്പ്രദായം ഇപ്പോഴും നിലനിന്നുവരുന്നുണ്ട്. ഇവരിൽ ഒരുവൻതന്നെയാണ് ഒടുവിൽ അവളെ കല്യാണം ചെയ്യുക. കല്യാണം കഴിഞ്ഞാൽ തൽക്ഷണം ഈ നിഷിദ്ധമായ സമ്പ്രദായം വേണ്ടെന്നുവെക്കുകയും ചെയ്യും.

തണ്ടപ്പുലയരുടെ പെൺകുട്ടികൾ

ഭത്താവിന്റെ മരണാനന്തരം ഭാ
യുഷ്ട അയാളുടെ സോദരനെയൊഴികെ
വേറെ ആരെങ്കിലും കല്യാണചെ
യ്യാം. പുനർവിവാഹം ചെയ്യുന്നപക്ഷം
ആദ്യത്തെ ഭാര്യയിൽ കുട്ടികളുണ്ടായിര
ന്നാൽ അവരും പുതിയ ഭത്താവിന്റെ
മാടത്തിലേയ്ക്കുതന്നെ പോകും. എന്നാൽ
പ്രായംതികഞ്ഞു തന്നത്താൻ വേലചെ
യ്യാനായാൽ മാത്രമേയ്ക്കുപോയി
അവിടെ സ്വപ്രയത്നത്താൽ കഴിഞ്ഞുവ
രും. ഒരു ഭാര്യയ്ക്കു ഭത്താവിനെ തെളി
ഞ്ഞില്ലെങ്കിൽ, അവന്നു കല്യാണത്തിന്നു
ചിലവായതു കൊടുത്ത് അവൾക്കു മട
ങ്ങിപ്പോവാം. എന്നാൽ ഭാര്യയെ ഉപേ
ക്ഷിക്കണമെന്നു ഭത്താവിന്നു തോന്നുന്ന
സംഗതികളിൽ ചിലവായ സംഖ്യ ചോ
ദിപ്പാൻ അയാൾക്കുവകാശമില്ല. ആ
ദ്യം പാഞ്ഞ കാര്യത്തിൽ തിരിച്ചുകൊടു
പ്പാനുള്ള സംഖ്യ സാധാരണയായി പ
തിയഭത്താവുതന്നെയാണു കൊടുക്കുക.

മറ്റു ചില ജാതിക്കാരിൽ നടന്നു
വരുംപോലെതന്നെ ഇവരുടെയിടയിലും
ഗർഭിണിക്കു ഏഴാംമാസത്തിൽ
പുളികുടി പതിവുണ്ട്. അവളു
ടെ ശരീരത്തിൽ ദേവതാബാ
ധയുണ്ടോ എന്നു പരീക്ഷിക്കാനും ഉണ്ടെ
ങ്കിൽ ഒഴിപ്പാനും ഇതൊരു സന്ദർഭമാ
ണ്. അതിലേക്ക് അവളെ സ്വഗൃഹ
ത്തിലേയ്ക്കു കൊണ്ടുപോകും. അവിടെ മ
ന്ത്രവാദി വാഴപ്പോളുകൊണ്ടും കുരുത്തോ
ലുകൊണ്ടും കൂടാരത്തിന്റെ ആകൃതിയിൽ
ഒരു 'വെലിപ്പത' സൃഷ്ടിച്ച് അതിന്റെ
ശിഖരത്തിൽ ഒരു കവുങ്ങിൻപൂക്കുല സ്ഥാ
പിക്കും. ഒരു തെങ്ങിൻ പൂക്കുല മുറിച്ചു

മുറിഞ്ഞഭാഗം കാണത്തക്കവിധം തൂണി
കൊണ്ടു മൂടി അതും മടിയിൽ വെച്ചു
കൊണ്ടു പെണ്ണു വെലിപ്പതത്തിന്നു മ
മ്പിൽ ചെന്നിരിക്കണം. ഇത് അവർ
പ്രസവിക്കാൻ പോകുന്ന കുട്ടിയുടെ ലക്ഷ
ണംപറവാറുള്ളതാണ്. മുറിഞ്ഞഭാഗ
ത്തു വള്ളാനും, രക്ഷിതാവും, സോദര
ന്മാരും, സോദരികളും ഒരു പ്ലാവിലുകൊ
ണ്ടു എളുനീർവെള്ളമൊഴിക്കും. അ
പ്പോൾ മന്ത്രവാദി അതുവാങ്ങി പൊളി
ച്ച് അതിലുള്ള കായ (വെള്ളയ്ക്കു) നോക്കി
കുട്ടി ആണോ പെണ്ണോ എന്നും മറ്റും
ലക്ഷണംപറയും. തലയ്ക്കൽ തണ്ടോടടു
ത്തു കായുണ്ടായിരുന്നാൽ കുട്ടി ജീവിച്ചി
രിക്കും. കായകൾ ഏറട്ടയായിരുന്നാൽ
ഏറട്ടുപെറ്റും. ഏതെങ്കിലും കായയ്ക്കു ന്യൂ
നതയുണ്ടെങ്കിൽ മരണമുണ്ടാവും. ലക്ഷ
ണം പറഞ്ഞുകഴിഞ്ഞാൽ വെലിപ്പത
ത്തിലിരിക്കുന്ന കാളിയെ മന്ത്രംചൊ
ല്ലി പ്രസാദിപ്പിച്ചിട്ടു മന്ത്രവാദി പൂ
ക്കുല പെണ്ണിന്റെ നേരെ കാട്ടിയ
ഴിയും. അവളുതിന്മേൽ അരിയും പൂ
വും ഇട്ടു കൊടുക്കും. അപ്പോഴുവൻ മ
രൊരു മന്ത്രം ചൊല്ലി അവളുടെ ദേഹ
ത്തിൽനിന്നും ദേവതയെ ഒഴിക്കും. ഈ മ
ന്ത്രവാദികാര്യത്തിന്നു 'ഗർബ്ബലി'യെന്നാ
ണു പേർ. ദേവതയൊഴിച്ചു കഴിഞ്ഞാൽ
വെലിപ്പതവും പൂജാദ്രവ്യങ്ങളും പാമ്പി
ന്റെ ദൈവങ്ങൾക്കായി നിയമിച്ചിട്ടുള്ള
ഒരു മുക്കിൽ കൊണ്ടുപോയി സ്ഥാപിക്കും.
അവിടെ വെച്ചാണ് ഗർഭിണിയുടെ പി
ന്നത്തെ ക്രിയകൾ. അവർ വെലിപ്പത
ത്തിന്റെ മുമ്പിൽ 21 കോട്ടിയ പ്ലാവില
വെച്ച് എല്ലാദിവസം പാൽ, എളുനീർ

വെള്ളം, പുഷ്പം, മഞ്ഞപ്പൊടി ഇതുകൾ കൂട്ടിച്ചേർത്തുണ്ടാക്കിയ ഒരു ദ്രാവകം കഴിക്കും. എന്നിട്ട് ഏഴ് പ്രാവശ്യം വെലിപ്പുതത്തിന്നു പ്രദക്ഷിണം വെച്ചിട്ട് ഒരു പൂക്കുലക്കുതിരുകൊണ്ടു ആ ദ്രാവകത്തിൽനിന്നും കുറെ അരിന്മേൽ തളിക്കും. കുറെ നെല്ല് അരിയുമെടുത്ത് തലക്കു ചുറ്റിയുഴിഞ്ഞ് അരിന്മേൽ എറിഞ്ഞിട്ട് ഒരു വസ്ത്രംകൊണ്ടു നിവേദ്യസാധനം മൂടിക്കളയും. അതു കഴിഞ്ഞു മടങ്ങി വരുമ്പോൾ ഭത്താവ് അവളുടെ വായിൽ ഏഴ് തുള്ളി പുളി കഴിച്ചുകൊടുക്കും. അപ്പോൾ മന്ത്രവാദി തുളസിയിലെയും നെല്ല്കൊണ്ട് അവളുടെ മേൽ തലോടിനോക്കി അവളിൽ ദേവതയുണ്ടോ എന്നു പരീക്ഷിച്ചുകയും ഉണ്ടെന്നു കണ്ടാൽ പതിവുപടിയുള്ള ബലിപൂജാദികളെക്കൊണ്ടു കഴിച്ചു കളകയും ചെയ്യുന്നതാണ്. അവന്റെ ഈ അദ്ധ്വാനത്തിന്നു പരന്തരം ഇടങ്ങഴി നെല്ലും രണ്ടു മുണ്ടുമുണ്ട്. മറ്റു ജാതിക്കാരെടയിടയിലും ഈ സമ്പ്രദായംതന്നെയാണു കണ്ടുവരാറുള്ളത്. ഈ കാലത്തു ഭർത്താവിന്നു ക്ഷൗരംചെയ്യാൻ പാടില്ല.

സ്ത്രീ പ്രസവിക്കാറായാൽ അവളെ മാടത്തിനടുത്തു ഒരു ചെറുകുടിയിൽ പാപ്പിച്ച് അമ്മയും കുടുംബത്തിൽ പ്രായം ചെന്ന മറ്റു ചിലരും കാത്തിരിക്കും. പ്രസവം കഴിഞ്ഞാൽ തളയേയും കുട്ടിയേയും കുളിപ്പിക്കും. ഏഴാം ദിവസം തള കുളിച്ചവന്നാൽ വയറാറ്റിജോലി നടത്തിയിരുന്നവൾ നിലത്തു ഈരണ്ടടിയകലെയായി ഏഴ് വരവരച്ച് അതിൻമീതെ എല കീറി പരത്തിയിടും. തള കുട്ടിയേയ്ക്കൊണ്ടു കത്തുന്ന ചില കോലുകളോ

ടുകൂടി എലയുടെ മീതെ ഏഴ് പ്രാവശ്യം അങ്ങോട്ടുമിങ്ങോട്ടും നടന്നാൽ അവൾ ശുദ്ധമായി. ഈ ഏഴ് ദിവസം അവളുടെ ഭത്താവ് അരികൊണ്ടുണ്ടാക്കിയ യാതൊന്നും ഭക്ഷിപ്പാൻ പാടില്ല. കളും വലങ്ങളും മറ്റോരോ സാധനങ്ങളുംകൊണ്ടു കഴിച്ചുകൂട്ടണം. ഈ ദിവസങ്ങളിൽ അവളുടെ സമീപമില്ലാത്തവരും അവളേയും കുട്ടിയേയും കാണാൻ ചെല്ലുക പതിവാണ്. തളയും പിള്ളയും 16 ദിവസം ഈ കുടിയിൽ കഴിച്ചുകൂട്ടും. 16-ാം ദിവസം കുളി കഴിഞ്ഞാൽ അവളുടെ പുലപോകും. അവൾക്കു പിന്നെ പ്രധാനമാടത്തിൽ കടപ്പാൻ വിരോധമില്ല. കുളിക്കുവാൻ പോകുമ്പോൾ എണുങ്ങത്തി മാടവും പറമ്പും എല്ലാം അടിച്ചു വെടിപ്പുവരുത്തുകയും കുളിച്ചു വരുമ്പോൾ അവളെ ചാണകവെള്ളം തളിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതാണ്. ചിലേടങ്ങളിൽ അത്തിയും ഇത്തിയും നല്ലവണ്ണം ഇടിച്ചു വെള്ളത്തിൽ കലക്കി കുറച്ചു പാലും ചേർത്ത് അതുകൊണ്ടു കുടിയിന്റെ അകവും പുറവും തളിക്കുന്ന സമ്പ്രദായവുമുണ്ട്. ഇതുകൂടി കഴിഞ്ഞാലേ എല്ലാം ശുദ്ധമാവുള്ളൂ എന്നു നവയുടെ വിശ്വാസം. പാലക്കാട്ടെ ചിറമ്മനാരുടെയിടയിൽ പുല 10 ദിവസമാണ്. ഇതു സംബന്ധിച്ചുള്ള എല്ലാ ചിലവുകളും ഭത്താവാണ് നടത്തുന്നത്. പ്രസവശേഷം സ്ത്രീക്കു പ്രത്യേക ചികിത്സകളൊന്നുമില്ല. മേൽ മഞ്ഞളും എണ്ണയും പുരട്ടി ചൂടുള്ള വെള്ളംകൊണ്ടു കഴുകിക്കളയുന്നുണ്ട്. പുലയിൽനിന്നും ശുദ്ധമാവേണ്ടതിലേക്കു ഭത്താവും കുളിക്കും. തള പതിവുപെടിയുള്ള ചോറും മത്സ്യമാംസ

ഈ മൂലം തന്നെയാണ് കഴിക്കുക. രണ്ടു മാസകാലം കാലത്തും വൈകുന്നേരവും ചില കാട്ടുമരണുകളും ശിലിഷം. മുലപ്പാലു മതിയാവോളമില്ലാതെ വന്നാൽ 3-ാം പക്കമോ 4-ാം പക്കമോ കുട്ടിക്ക് എളുപ്പിർവെള്ളം കൊടുത്തുവരുന്നുണ്ട്. അതിനെ മുട്ടവെള്ളത്തിലാണു കുളിപ്പിക്കുന്നത്. 10-ാം ദിവസം അതിന്റെ മേൽ എണ്ണയും മഞ്ഞയും തേപ്പിച്ച് ഉടനെ തേച്ചു കഴിക്കുകയും. രണ്ടു വയ്ക്കം അതിന്റെ അവയവങ്ങളെല്ലാം പിടിച്ചു കടത്തും മൂക്കു വലിച്ചു നീട്ടിയും അതിനെ ശുശ്രൂഷിക്കുന്നതാണ്.

കുട്ടിക്ക് 28-ാം പക്കമാകുന്നു പേരിടുന്നത്. അന്ന് എല്ലാ ബന്ധുചിത്രങ്ങൾക്കും സദ്യദിവസംതന്നെ. ആണങ്ങൾക്കു കുറുവൻ, ചാത്തൻ, തേവൻ, അഞ്ഞനൻ, തുളുവൻ, മണിയൻ, വള്ളോൻ, പിത്തോൻ, കോമ്പൻ, ഊണിയാളൻ, പയിങ്കിളി, ചാളൻ, മതകിളി, ഈഴവാത്തി, കുരളി എന്നും പെണ്ണുങ്ങൾക്കു കുറുവ, പുനല, മയിതാനം, അഴകി, കുത്താള, തിരുമ, പഴക്ക, തേനകിളി, ചെറുകൊട്ടി, ചെറുനില, മെ, പുന, മൂന്നത്തര എന്നുമാണ് ഇവർ സാധാരണയായിട്ടു പറയാറുള്ള പേരുകൾ.

കാതുകുത്തടിയന്തരം ആറാം മാസത്തിലോ ഏഴാം മാസത്തിലോ ആകുമ്പോൾ ഒരു കൂത്ത് തുശികൊണ്ടു വള്ളോനാണ് കാതു കുത്തുന്നത്. പെൺകുട്ടികൾക്കു കാതു വെളിപ്പെടുത്തിപ്പോട്ടി ഉണക്കുകയും, മരകൊരട്ട്, പനയോലച്ചുരൾ മുതലായവയിട്ടു ക്രമേണ ദിനം വലുതാക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. കാതു കുത്തുന്ന ദിവ

സം സ്വജനങ്ങൾക്കൊക്കെ ഭക്ഷണം കൊടുക്കും. ഈ വകക്കു മുതലാളൻ ഒരു രുപ്പികക്കു നെല്ല് കൊടുക്കുന്നതാണ്. ഇതുകൊണ്ടും അതിഥികൾ കൊണ്ടുവരുന്ന ഇതുകൊണ്ടുമാണു സദ്യ നടത്തുന്നത്. അവർ ഭക്ഷണാനന്തരം ചെയ്യേണ്ടതും കൊട്ടിക്കൊണ്ടു പോയി മുതലാളനു അവിൽ കാഴ്ച വെക്കുകയും, അയാളതു ഭൂതൃജനങ്ങൾക്കു വീതിച്ചു കൊടുക്കുകയും ചെയ്യും. കാതു കുത്തുന്നവനു എട്ടണക്കു നെല്ല് ഒരു നാളികെരവും ഒരു പാത്രം അരിയും നാലണയുമുണ്ട്. കുട്ടി നടക്കുവാൻ തുടങ്ങിയാൽ അതിന്റെ മുമ്പ് വെട്ടിക്കളയും.

കുലാണും കഴിഞ്ഞ ഒരു സ്ത്രീക്കു സ്വജനങ്ങളിലുള്ള അന്യ പുരുഷനായി സംസാരിച്ചാൽ അയാൾക്ക് പലിശയും പലിശയും വള്ളോനും മറ്റു സ്വജനങ്ങളും ചെന്നു ശരിയായൊരു വിചാരണ നടത്തി രണ്ടുപേരെയും നല്ല അടി അടിക്കുകയും, ജാരനും പെണ്ണിന്റെ അച്ഛന്റെ അനുമാനിയുണ്ടെന്നു കണ്ടാൽ അവനും പിഴ കല്പിക്കുകയും, സ്ത്രീയെ ഒരു തണ്ടാന്റെ അടുക്കൽ കൊണ്ടുപോയി അവന്റെ പക്കൽ നിന്നും കരിക്കിൻവെള്ളം വാങ്ങി കുടിപ്പാൻ കൊടുത്ത് അവളെ പാപത്തിൽ നിന്നും മോചിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യും. അവളുടെ ഭർത്താവിനു പിന്നെ അവളെ സ്വീകരിക്കുകയാ അവൾക്കു വേറൊരുവനെ കുലാണും കഴിക്കുകയാ ചെയ്യാം. തണ്ടാന രണ്ടുനാലണയും കുറച്ചു വെററിലയും അടക്കയും പുകയിലയും ഇതിന്നു അനുഭവമുണ്ട്. പെണ്ണിന്റെ അച്ഛനും ജാരനും ചെയ്യുന്ന പിഴകൊണ്ടു കള്ളുവാങ്ങി

അവിടെ കൂട്ടുന്നവരെല്ലാവരും കുടിക്കുകയും ചെയ്യും. ഒരുവൾക്കു കല്യാണത്തിനുമുമ്പു ഗർഭമാവുന്നതായാൽ, ജാരൻ ഒരു പുലയ നാണെങ്കിൽ, അവളെ കല്യാണം ചെയ്യാൻ അവനെ നിബ്ബന്ധിക്കും. അല്ലെങ്കിൽ അവളെക്കൊണ്ടു തക്കതായ പ്രായശ്ചിത്തം ചെയ്യിക്കും. ജാരൻ പറയുന്നതെങ്കിൽ പുലച്ചിയെ ജാതിയിൽനിന്നും ഭ്രഷ്ടയാക്കിക്കളയും. അവൾ പിന്നെ ക്രിസ്തുൻ മതത്തിലൊ മുഹമ്മദീയമതത്തിലൊ ചേരുകയാണ്. എന്നാൽ അരവയറും പട്ടണിയായ ഈ കൂട്ടരുടെയിട

യിൽ ഈ വക ദുഷ്ഠതികൾ ദുർല്ലഭംതന്നെ. എങ്കിലും മേൽജാതിക്കാരായുള്ള സംസർഗ്ഗത്തിന്റെ ഫലമായി ഇവിടെയും അവിടെയും സൗഭാഗ്യമുള്ള കുട്ടികളെ കണ്ടുവരാറില്ലെന്നില്ല.

തണ്ടപ്പുലയരുടെയിടയിൽ രസകരമായ ഒരു സംഗതി ഇന്നും നടന്നുവരുന്നുണ്ട്. അവരെ തണ്ടവസ്ത്രംകൊണ്ടടിക്കുന്ന തീരെ അവമാനകരമായി വിചാരിച്ചുവരുന്നു. അടികൊണ്ടുവന്ന യോഗത്തിൽനിന്നും അകറ്റി നിത്തുന്നതുമാണ്.

കെ. പരമേശ്വരക്കുറുപ്പ്.

വിവാഹമംഗളാശംസ.*

പ്രേമംകൊണ്ടുവസന്തകാന്തിയുളവാർവിശ്വാസമന്ദാനില-
സ്നേഹംകൊണ്ടുകൂടിത്തതാർസരസമായാമോദസങ്കേതമാർ
ശ്രീമത്താർവിലസംഗൃതീയപുരുഷാത്മാരാമമാന്ദീട്ടമീ-
യോമൽദ്രവതികൾക്കുസുഖവുംനൽകട്ടെസർവ്വേശ്വരൻ.

ഏതാനുംചിലരല്ലമാന്യരവിലംമാനിച്ചിടത്താതരം
മാതാപുത്രിഭ്രതാഭിമാനമകമേകൊണ്ടാടിടംബാലികേ!
ഏതാദൃഗ്ഗണപുണ്ണരായസുതരാൽസന്തുഷ്ടരായ്നിസ്തുല-
ശ്രീതാപംപ്രിയനോടുമൊത്തുസുഖമായ്വരേ!വസിച്ഛീടുക.

കാർപ്പാത്ത ശ്ലോഭാൻനായർ.

* ദ്വയാതികൾ:— ശ്രീമതി ടി. മാധവിയമ്മാൾ,
ശ്രീമാൻ പി. ഗോവിന്ദമേനോൻ അവർകൾ ബി. എ; ബി. എസ്

ഒരു പൊട്ടിത്തകൻ സ്വപ്നം.*

ഞാൻ ഡാർജിലിങ്ങിൽ പോയി കുന്നപ്പോൾ അവിടുത്തെ കാലാവസ്ഥ, വീട്ടിനകത്തിരിപ്പാൻ ഉപദ്രവം തോന്നു ന്നവിധവും, പുറത്തിറങ്ങാൻ ഉന്മേഷമു ണ്ടാകാത്തവിധവും മഴക്കാറ്റും മഞ്ഞുമായി മൂടൽപിടിച്ചതായിരുന്നു. ഫോട്ട ലിൽനിന്നു രാവിലത്തെ പ്രാതൽ കഴിച്ച്, തടിച്ച ബൂട്ട്സും, മഴക്കോട്ടുമായി ഞാൻ പതിവുപോലെ പുറത്തിറങ്ങി.

അപ്പപ്പോഴായി കുറേക്കാലം മഴ ചാരി യിരുന്നു; മഞ്ഞുകൊണ്ടു മൂടിയിരുന്ന കുന്നുകളെക്കണ്ടാൽ, ഒരു ചിത്രകാരൻ മാറ്റുകയുവാൻവേണ്ടി എന്താണു തുടച്ചു വെച്ചിട്ടുള്ള ഒരു ചിത്രമാണെന്നു തോന്നും. കല്ലുത്താനിരത്തിൽക്കൂടെ നടക്കുമ്പോൾ, ജീവിതത്തിനുള്ള പിൻപുറം കുറേക്കൂടെ പ്രകാശമാനമായിരിക്കേണ്ടതാണെന്ന് എനിക്കു തോന്നി. മഞ്ഞുകൊണ്ടു മൂടപ്പെട്ട ആ രാജ്യം, മനുഷ്യജീവിതത്തിന്നു പഠനയുതപ്പെടുന്നതും ഞാൻ വിചാരിച്ചു.

ആ സമയത്തു, ഞാൻ നടന്നിരുന്നതിന്റെ വളരെ അടുത്തുനിന്ന് ഒരു സ്ത്രീയുടെ വിലാപം കേട്ടു. അതു നമ്മുടെ രൂഢയെ ബലാദാകുഷിക്കത്തക്കവിധത്തിലുള്ളതായിരുന്നില്ല; മറ്റൊരു സമയത്തായിരുന്നെങ്കിൽ ഞാൻ അതിനെ വിലവെച്ചിരിക്കുമില്ല; പക്ഷെ അതിനൊന്നുമായ ആ മഞ്ഞിൽ, വിപ്ലവമുട്ടുന്ന ഒരു ലോകത്തിന്റെ രോദനംപോലെ അതു എനിക്കു തോന്നി.

ശബ്ദം പുറപ്പെട്ട സ്ഥലത്തു ചെന്നപ്പോൾ നിരന്തരവക്കിലുള്ള ഒരു പാപ്പാപ്പാത്ത ഒരു സ്ത്രീ ഇരിക്കുന്നതായി കണ്ടു. വെയിൽ തട്ടി ചെമ്പിച്ചു ജടപിടിച്ചതായ കേശത്തെ അവൾ തലയിൽ ചുറ്റി വെച്ചിരുന്നു. അവളിൽനിന്ന് അപ്പോൾ പുറപ്പെട്ടതായ ആ ശബ്ദം അവൾ മേലത്താൽ മൂടപ്പെട്ട ആ മലഞ്ചരവിൽ എകാകിനിയായിരുന്ന സമയത്തു, വളരെ കാലമായി അത്യാശയോടെ പ്രതീക്ഷിച്ചിരുന്ന ഒരു സംഗതിയിലുണ്ടായ കഠിനമായ നൈരാശ്യം സഹിപ്പാൻ കഴിയാതെ അവളുടെ ഹൃദയം പൊട്ടിയതാണൊ എന്നു തോന്നും.

‘ഇതുകുപ്പാടെ നല്ലതു തന്നെ; ആയുർകരമായ ഒരു കഥയുടെ ആരംഭമാണിത്. ഡാർജിലിങ്ങിൽ ഒരു കുഞ്ഞിന്റെ കളിൽ ഒരു സന്യാസിനി ഇരുന്നു കരയുന്നതു കേട്ടു അസാധാരണം തന്നെ’ എന്നു ഞാൻ തന്നെത്താൻ പറഞ്ഞു.

അവൾ ഏതൊരു മതസംഘത്തിൽ പെട്ടവളാണെന്ന് എടുപ്പത്തിൽ മനസ്സിലാക്കുവാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. അവൾ ആരാണെന്നും, അവളുടെ വ്യസനത്തിന്നു കാരണമെന്തെന്നും ഞാൻ ധീനിഭാഷയിൽ അവളോടു ചോദിച്ചു. അതിനെ നിഷ്യാതൊരു മറുപടിയും ലഭിച്ചില്ല; അത്രപുണ്ണങ്ങളായ നേത്രങ്ങൾകൊണ്ട് അവളെ ചുറ്റിയിരുന്ന മഞ്ഞിനിടയിൽ കൂടി എന്നെ സൂക്ഷിച്ചുനോക്കി. ‘ഭയപ്പെ

ടേണ്ട' എന്നു ഞാൻ അവളോടു പറഞ്ഞു. അവൾ ഒരു പുഞ്ചിരിയോടെ, അതിവിശേഷമായ ഹിതസ്ഥാനിഭാഷയിൽ ഇങ്ങിനെ മറുപടി പറഞ്ഞു:—

'ഭയവും ഞാനുമായി വേർപിരിഞ്ഞിട്ടു കാലം വളരെയായി. ഇനിമേൽ എനിക്കു മാനാപമാനങ്ങൾ എന്നതില്ല. ഹേ, ബാബുജി! എന്റെ അമ്മകൂടി സമ്മതംകൂടാതെ അകത്തുകടക്കാത്തവിധത്തിൽ, എന്റെ സ്വന്തം അന്തഃപുരത്തിൽ, ഞാൻ ജീവിച്ചിരുന്നതായ ഒരു കാലം ഉണ്ടായിരുന്നു. എന്നാൽ ഇപ്പോഴാവട്ടെ, ലോകത്തിലെങ്ങുംതന്നെ എനിക്കു ഒരു മുഴുവടം ഇല്ല'.

'ബാബുജി' എന്ന് എന്നെ വിളിച്ചതിൽ എനിക്കു കുറഞ്ഞൊരു നിരസം തോന്നി. എന്റെ ഉടുപ്പം നടപ്പും മുഴുവൻ പാശ്ചാത്യമട്ടിലായിരുന്നു. എന്നിട്ടും ഞാൻ ബാബുജാതിയാണെന്ന് ഈ മൃന്ദസ്മി സംശയിച്ചത് എനിക്കു ഒട്ടുംതന്നെ ഇഷ്ടമായില്ല.

'തീവണ്ടി' സാബ്ബിനെപ്പോലെ മൂക്കുവിരുത്തിമേല്പോട്ടാക്കി, സിഗരറ്റിന്റെ പുക പിന്നിലേക്കു ചിട്ടംകൊണ്ടു നടന്ന്, ഈ കെട്ടുകഥ തുടങ്ങുന്നതോടുകൂടിത്തന്നെ അവസാനിപ്പിക്കുന്നതായിരിക്കുമോ നല്ലത് എന്നു ഞാൻ കുറഞ്ഞൊന്നു സംശയിച്ചു. പക്ഷെ അവളുടെ ചരിത്രമറിവാനുള്ള ജിജ്ഞാസ എന്നെ അതിന്നു വഴിച്ചില്ല. മാന്യനായ ഒരാളാണെന്നു നടിച്ചുകൊണ്ടു ഞാൻ അവളോടു ഇപ്രകാരം ചോദിച്ചു: 'നിങ്ങൾക്കു എന്റെ സഹായം വല്ലതും ആവശ്യമുണ്ടോ?'

അവൾ എന്റെ മുഖത്തേക്കു ഒന്നു

നിവന്നുനോക്കി, 'ഞാൻ ബ്രവോൺ നവാബായ ഗുലാംഖാദർഖാനിന്റെ മകളാണ്' എന്നു മറുപടി പറഞ്ഞു.

ബ്രവോൺ എവിടെയാണെന്നോ, അവിടുത്തെ നവാബു ആരാണെന്നോ, വിശേഷിച്ചു കല്ക്കത്താനിരത്തിന്റെ വളവിലിരുന്നു കരയുന്ന ഈ സമ്പ്രദായിൽ ഒരു നവാബിന്റെ മകളാണെന്നോ ചാരിപ്പാനും വിശ്വസിപ്പാനും എന്നാൽ സാധിച്ചില്ല. 'കഥ ഏതായാലും രസം കൂടുന്നുണ്ട്; പിന്നെയെന്തിനു ധൂതിപ്പുടന്ത്' എന്നു ഞാൻ വിചാരിച്ചു. വളരെ പ്രാഭവത്തോടെ നിലംതൊട്ട ഒരു സലാം ചെയ്തുകൊണ്ടു 'ബീബിസാഹേബ്! എനിക്കു മാപ്പുതരണം. നിങ്ങൾ ആരാണെന്നു ഞാൻ അറിഞ്ഞിരുന്നില്ല.' എന്നു പറഞ്ഞു.

ഇതു കേട്ടപ്പോൾ ബീബിസാഹേബിന്നു കുറച്ചൊരു സന്തോഷമുണ്ടായി. അടുത്തുണ്ടായിരുന്ന കല്പിത ചുണ്ടിക്കാണിച്ചു 'ബൈതീയ്' (ദയവുചെയ്ത് ഇരുന്നാലും) എന്നു പറഞ്ഞു.

മറുജീവനെ അനുസരിപ്പിക്കാനുള്ള ശക്തി അവൾക്കു സഹജമായിട്ടുണ്ടെന്ന് അവളുടെ ചോഷകളിൽനിന്നു ഞാൻ ഗ്രഹിച്ചു. അവൾക്കരികിലുള്ള ആ പരത്തു നന്നത്തു പാശിവിടിച്ച പാറമേൽ ഇരിക്കുവാൻ എന്നെ അനുവദിക്കുന്നത് എന്റെ യോഗ്യതയിൽ കവിഞ്ഞതായ ഒരു ബഹുമതിയാണെന്നും എനിക്കു തോന്നി. ബ്രവോണിലെ ഗുലാംഖാദീർ ഖാൻ അവർകളുടെ മകളോടൊപ്പം ആ കല്ക്കത്താരോഡിന്റെ വളവിൽ ഒരു ചുളിപ്പുണ്ടു പാറമേൽ ഇരിക്കത്തക്ക മാ

സൂത്ര എനിക്കുണ്ടാകുമെന്നു, അന്നു രാവി
ലെ ഹോട്ടലിൽനിന്നു മഴക്കുപ്പായവുമൊ
യി പുറത്തിറങ്ങിയപ്പോൾ ഞാൻ ഒരിക്ക
ലും ആലോചിച്ചിരിപ്പാൻ തരമില്ല.

‘ബീബിസാഹേബ്! നിങ്ങളെ എ
ന്തൊരു സംഭവമാണ് ഈ സ്ഥിതിയി
ലാക്കിയത്?’ എന്നു ഞാൻ ചോദിച്ചു.

ഇതു കേട്ട് രാജപുത്രി അവളുടെ
കൈകൾ നെറ്റിയിൽ വെച്ചുകൊണ്ട്
ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞു. ‘ആരാണ് എന്നെ
ഇതിനെയാക്കിയതെന്നു ഞാൻ എങ്ങി
നെ പറയും? ഈ കാണുന്ന മലയെ, മേ
പ്പുറത്തുള്ള മൂടുപടത്തിന്നപ്പുറത്താക്കി
യത് ആരാണെന്നു നിങ്ങൾക്കു പറയു
വാൻ കഴിയുമോ?’

മഹത്തായ ഓരോ തത്ത്വവാദിങ്ങ
ളിൽ ഏപ്പെട്ടവൻ എന്നിങ്ങു തല്ലാലം
ജ്ഞാതനായിരുന്നില്ല. അതുകൊണ്ടു
ഞാൻ അവൾ പറഞ്ഞതു സമ്മതിച്ചു.
‘ശരിതന്നെ; നിങ്ങൾ പറയുന്നതു വാസ്ത
വമാണ്. രാജകുമാരി, യോഗം എത്രവി
ധമെന്ന് ആർക്കു പറയാൻ കഴിയും? നാം
ബഹു കൃമികൾ മാത്രം’ എന്നു പറഞ്ഞു.

മറ്റൊരു സമയത്തായിരുന്നുവെ
ങ്കിൽ അതിനെപ്പറ്റി ഞാൻ കുറഞ്ഞൊ
ന്നു തർക്കിച്ചിരുന്നു: പക്ഷെ ഹിന്ദു
സ്ഥാനിഭാഷ എന്നിക്ക് അറിയാത്തതു
കൊണ്ട് അതിന്നു തരമായില്ല. ഭൂതന്മാ
രുടെ സഹവാസത്തിൽനിന്നു അല്പം ഹി
ന്ദിഭാഷ കൈവശമായിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ ത
ന്നെ, അതു ഡാർജ്ജിലിങ്ങു രോസുവക്ക
ത്തിരുന്നിരുന്ന ബ്രഹ്മവേദൻ രാജകുമാരി
യോടൊ അഥവാ മറ്റാരോടൊക്കിലുമോ,
ഭവിയശക്തിയേയും പൗരസ്ത്യത്തേയും

പറ്റിയ ഒരു വാദത്തിൽ ഏപ്പെട്ടവൻ
മതിയായെന്നുതന്നെ.

‘ആശ്ചര്യകരമായ എന്റെ അപ്
വ്യാധിത്രം ഇന്ന് ഇപ്പോഴാണ് അവസാ
നിച്ചത്. നിങ്ങൾക്കു കേൾപ്പാൻ ഇഷ്ട
മാണെങ്കിൽ ഞാൻ അതിനെ വിസ്ത
രിക്കാം.’

ഉടനെ ആ വാക്കിനെ ഞാൻ പി
ടികൂടി. ‘ഇഷ്ടമാണെങ്കിൽ എന്നോ? അ
തു കേൾക്കുന്നതു എന്നിങ്ങു വലുതായ ഒരു
ഭാഗ്യമായിരിക്കും’ എന്നു ഞാൻ പറഞ്ഞു.

ഹിന്ദുസ്ഥാനിഭാഷയോടുള്ള ബ
ഹുമാനത്തെ ഞാൻ വെളിപ്പെടുത്തിയി
രുന്നതു, അതിലുള്ള ശത്രുക്കളെ അനുസ
രിക്കുന്നതിലധികം, തിരസ്കരിക്കുന്നതി
ലാണെന്ന് എന്റെ പരിചിതന്മാർക്കു
ല്ലാം അറിവുണ്ടായിരുന്നു. എന്നാൽ
ആ രാജപുത്രിയുടെ സംഭാഷണരീതി,
സ്വർണ്ണമുള്ള ധാന്യങ്ങളാൽ പ്രശോ
ഭിതമായ വയലുകളിൽകൂടി പ്രഭാതസമ
യത്തു മന്ദമായി വീശുന്ന ഇളംകാറ്റി
നോടു തുല്യമായിരുന്നു. ചാതുര്യമയമായ
വാക്സമൃദം യാതൊരു തടവും കൂടാ
തെ കമനീയമായി അവളിൽനിന്നു പ്ര
വഹിച്ചു. എന്റെ മറുപടികളോ, അതു
ബലമായും, ഹൃസ്വമായും ഇരുന്നു.

അവളുടെ കഥ ഇപ്രകാരമായി
രുന്നു:—

“എന്റെ അച്ഛന്റെ നാഡികളിൽ
കൂടെ ഡൽഹിചക്രവർത്തിപുരത്തിന്റെ
രക്തമായിരുന്നു ഒഴുകിയിരുന്നത്. എന്നി
ക്കുറവെന്നായ ഒരു വാന്റെ ദൈവപുത്ര
വും ഇതുകൊണ്ടുതന്നെയായിരുന്നു. ലക്ഷ
നോവിലെ നവാബിന്നു എന്നെ വിവാ
ഹം ചെയ്യിക്കണമെന്ന് ഒരു പ്രസ്താവ

മുണ്ടായി. എന്റെ അച്ഛൻ അതു പൂണ്ണ സമ്മതമായില്ല. ഇങ്ങിനെയിരിക്കുന്ന കാലത്താണ് 'കമ്പിനിബഹദൂരി' എന്നതിരായി 'ശിപ്പായിലഹമു'യുണ്ടായത്. ബീരരക്തികളുടെ പുകകൊണ്ടു ഹിന്തുസ്ഥാനം കുറുത്തുവശായി.

ഒരു സ്ത്രീയുടെ മുഖത്തിൽപ്പിന്നു ഇത്ര ശുദ്ധമായ ഹിന്തുസ്ഥാനിഭാഷ ഞാൻ മുന്പൊരിക്കലും കേട്ടിട്ടില്ലായിരുന്നു. ക്രയവിക്രയപാരത്തിൽ മുഴുകി ഒരു യത്ര തുല്യമായി ചരിക്കുന്ന ആധുനികകാലത്തേയ്ക്കു ഒട്ടുംതന്നെ യോജിക്കാത്തതും, രാജകുടുംബങ്ങൾക്കു മാത്രം പാറിയതും ആയ ഒരു ഭാഷയാണ് 'ഹിന്തുസ്ഥാനി' എന്നു എനിക്കു തോന്നി. ഏകാകിയാണിതിൽ തമയ മുകൾരാജധാനിയേയും, ആകാശത്തെ തൊട്ടുനില്ക്കുന്ന അവയുടെ താഴെ കകളേയും, മോടിയോടെ കടിക്കുന്നതിനായി അണിയണിയായി നിർത്തിനിത്തിയിരിക്കുന്ന അശ്വരത്നങ്ങളേയും, വിചിത്രതരങ്ങളായ അമ്പാരികളെ വഹിച്ചുകൊണ്ടുള്ള ആനക്കൂട്ടങ്ങളേയും, വിവിധവണ്ണങ്ങളിലുള്ള തലപ്പാവുകളും മിന്നിത്തളങ്ങുന്ന അരചാളുകളും സ്വണ്ണകുസുമവെച്ചു ഉയന്നു തരം പാപ്പാസ്സുകളും മനോഹരമായ മണ്ണിൽ ഉടുപ്പുകളും ധരിച്ചവരായ രാജസേവകവർഗ്ഗത്തേയും, എന്നിവേണ്ട ഒരു രാജധാനിയിൽ ഉണ്ടാവാനുണ്ടാകുന്ന എല്ലാആചാരങ്ങളേയും, എന്റെ മുമ്പിലേയ്ക്കു — പാശ്ചാത്യമട്ടിലുള്ള ഈ മലനാട്ടിലേയ്ക്കു — വിളിച്ചുവരുത്തുവാൻ മതിയായ ജാലശക്തി അവളുടെ ശബ്ദത്തിന്നുണ്ടായിരുന്നു.

രാജപുത്രി അവളുടെ കഥ വീണ്ടും

തുടന്നു. “ഞങ്ങളുടെ കോട്ട, ‘യമുനാ’യ്ക്കു ദീർഘത്തിലായിരുന്നു. ഹിന്തുബ്രാഹ്മണനായ ‘കേശവലാൽ’ എന്നു ഒരു ഉറപ്പായിരുന്നു അവടുത്തെ മന്ത്രി.”

‘കേശവലാൽ’ എന്ന പേർ ഉച്ചരിക്കുമ്പോൾ അവളുടെ സ്വപത്തിന്നുണ്ടായിരുന്ന ദിവ്യമാധുരി മുഴുവനും അവൾ വെളിപ്പെട്ടു. എന്റെ കയ്യിലുണ്ടായിരുന്ന വടി നിലത്തു വീണു. ഞാൻ ഒന്നു ചൊടിയോടെ നിവന്നിരുന്നു.

“കേശവലാൽ ഒരു പഴയ സമ്പ്രദായക്കാരനായിരുന്നു. അദ്ദേഹം പ്രതിദിനവും പ്രഭാതസമയത്തു യമുനാനദിയിൽ-മാറിനു വെള്ളത്തിൽനിന്നു സൂര്യനെ തപ്പിക്കുന്നതു എന്റെ അന്തഃപുരത്തിന്റെ ജനലിൽക്കൂടെ എനിക്കു കാണുമായിരുന്നു. നദിയിൽ സ്നാനഘട്ടത്തിലുള്ള മാർബിറ്റപ്പടവുകളിൽ ഈർപ്പമുള്ളതോടേ ഇരുന്നു നിശ്ശബ്ദമായി കരേന്ദരം ജപിച്ചതിന്നു ശേഷം സന്ധ്യയുമായും, ശ്രവണമധുരമായും വേദഗാനം ചെയ്തുകൊണ്ടു് അദ്ദേഹം സ്ഥഗ്രഹത്തിലേയ്ക്കു മടങ്ങിപ്പോകും.”

“ഞാൻ ഒരു മുസല്മാൻകന്യകയായിരുന്നുവെങ്കിലും, സ്വമതത്തെപ്പറ്റിയ പഠിപ്പോ, ഈശ്വരസേവയുടെ പരിചയമോ എന്നിങ്ങനെയൊന്നില്ല. അക്കാലത്തു ഞങ്ങളുടെ കൂട്ടർ നിരീശ്വരന്മാരും വിഷയാസക്തിയിൽ മുഴുകിയവരും ആയിരുന്നു. അന്തഃപുരങ്ങളിൽനിന്നു മതവിശ്വാസങ്ങൾ തീരെ ബഹിഷ്കരിക്കപ്പെട്ടു; അവ ഐഹികസുഖാനുഭവത്തിന്റെ ഏകസങ്കേതമായിത്തീർന്നു. ഇങ്ങിനെയാണെങ്കിലും എനിക്കു ദൈവികവിഷയങ്ങൾ

ജിൽ അത്യാസക്തി ഉണ്ടായിരുന്നു. നിശ്ചലമായി സാവധാനത്തിൽ ഒഴുകുന്ന യമുനാനദിയിലെ നീലജലത്തിലേക്കു കെട്ടിയിറക്കിയിരിക്കുന്ന മാർബ്ബറ്റപ്പടവുകളിൽ, അതിപ്രഭാതസമയത്തു കണ്ടുവന്നിരുന്ന ഭക്തിജനകമായ ആ കാഴ്ച പുതുതായ ഉണർവു തട്ടിടുമുള്ള എന്റെ ഹൃദയത്തിൽ അസാധാരണമായ ഭക്തിരസത്തെ വെച്ചിട്ടു.

“എനിക്ക് ഒരു ഹിന്ദുദാസിപ്പെണ്ണുണ്ടായിരുന്നു. ദിവസേന രാവിലെ അവൾ കേശവലാലിന്റെ പാദശ്രവണ ചെയ്തുവന്നിരുന്നു. ഈ പ്രവൃത്തി എനിക്കു അതിയായ സന്തോഷത്തെ ഉണ്ടാക്കി; അവളുടെമേൽ കുറഞ്ഞരേസ്മയംകൂടി എനിക്കു തോന്നി. അവൾ വിശേഷദിവസങ്ങളിൽ ബ്രാഹ്മണക്കു സദ്വ്യയം ദക്ഷിണയും കൊടുക്കുക പതിവുണ്ട്. ഞാൻ ഇതിന്നു പലപ്പോഴും ദ്രവ്യസഹായവും ചെയ്യാറുണ്ട്. ഒരു ദിവസം സദ്വ്യയം കേശവലാലിനെക്കൂടി ക്ഷണിക്കുവാൻ ഞാൻ ഉപദേശിച്ചു. ഇതു കേട്ടപ്പോൾ അവൾ നിവർന്നിന്നു, തന്റെ എജമാനനായ കേശവലാൽ മറ്റുള്ളവരിൽനിന്നു ഭേദമുണ്ടാവാതെ, ദാനങ്ങളാവട്ടെ സ്വീകരിക്കുകയല്ലെന്നു മറുപടി പറഞ്ഞു. എനിക്കു അദ്ദേഹത്തോടുള്ള അതിമാർദ്ദവമതിയെന്നു യാതൊരുവിധത്തിലും പ്രദർശിപ്പിക്കുവാൻ സാധിക്കാഞ്ഞതിനാൽ എന്റെ ഹൃദയദാഹം സ്ഥിരമായി നിലനിന്നുവന്നു. എന്റെ പൂവിടുന്നതിൽ ഒരാൾ ഒരു ബ്രാഹ്മണകുമാരിയെ ബലാപ്സരണ തന്റെ അന്തഃപുരത്തിലേക്കു വിടിച്ചുകൊണ്ടുവന്നിരുന്നുവെന്നു കേട്ടിട്ടു

ണ്ട്. ആ ബ്രാഹ്മണപുത്രിയുടെ രക്തമായിരിക്കാം എന്റെ ഉള്ളിൽ കിടന്ന തുടിക്കുണരുന്ന ഞാൻ പലപ്പോഴും വിചാരിക്കാറുണ്ടായിരുന്നു. ഈ ആലോചന ഞാനും കേശവലാലും ഏകജാതിയാണെന്നുള്ള ഒരു ബോധത്തേയും, വലുതായ ഒരു സമാധാനത്തേയും എനിക്കു നൽകി. ഹിന്ദുക്കളുടെ പുരാണങ്ങളിൽനിന്നു അവരുടെ ഈശ്വരന്മാരേയും, ഈശ്വരിമാരെയുംപറ്റിയ പലേ അതുതകഥകളും സവിസ്തരം എന്റെ അടിമപ്പെണ്ണു പഠിപ്പിച്ചു കൊണ്ടിരുന്നു. ഹിന്ദുക്കളുടെ നാഗരികത്വം അതിയായി പ്രചരിക്കുന്ന ഒരു ലോകത്തേയും ഞാൻ സങ്കല്പത്താൽ നിർമ്മിച്ചിരുന്നു. സ്വപ്നത്താഴികകളോടുകൂടിയ ക്ഷേത്രങ്ങൾ, ഈശ്വരന്മാരുടെ ദിവ്യ മംഗളവിഗ്രഹങ്ങൾ, ക്ഷേത്രങ്ങളിൽനിന്നുണ്ടാവുന്ന മണിനാദം, അവിടെ കത്തിക്കുന്നതായ ധൂപത്തിന്റെയും അർച്ചിക്കുന്ന പുഷ്പങ്ങളുടേയും കളഭങ്ങളുടേയും പരിമളങ്ങൾ, ദൈവികശക്തികളോടുകൂടിയ യോഗികൾ, വന്ദ്യന്മാരായ ബ്രാഹ്മണോത്തമന്മാർ, അവതാരപുരുഷന്മാരുടെ കഥകൾ എന്നീ സംഗതികളാൽ എന്റെ ആലോചന മുഴുവൻ നിറഞ്ഞു. അതിവിസ്തൃതമായി, അച്ചുതമായ ഒരു ലോകത്തെ ഞാൻ മനസ്സുകൊണ്ടു സൃഷ്ടിച്ചു. വളരെ പഴക്കം ചെന്ന ഒരു വലിയ കെട്ടിടത്തിന്റെ അകളിൽക്കൂടെ സമ്പ്രദായമേറ്റ് ഒന്നിൽനിന്നു വേറൊന്നിലേക്കായി പറന്നുകൂടിക്കുന്ന ഒരു ചെറുപക്ഷിയെപ്പോലെ, ആത്മമായ ഈ മനോരാജ്യത്തിൽ എന്റെ ഹൃദയവും പറന്നു കൂടിച്ചു.”

“ഇക്കല്പത്തായിരുന്നു ശിപ്പായിലുള്ളയുടെ ഉത്ഭവം. ഞങ്ങളുടെ ലാഘവമായ ബ്രഹ്മവേണുകോട്ടയിലുംകൂടി ഈ ലക്ഷ്യയുടെ ഇടി തട്ടി. മിനുസ്ഥാനിലെ ആധിപത്യം ഞങ്ങൾക്കോ നിങ്ങൾക്കോ എന്നു മിനുക്കും മുഹമ്മദീയരും തമ്മിലുണ്ടായിരുന്ന ആ ചുതുകച്ചി കുറച്ചുകാലമായി നിത്തിവെച്ചിരിക്കുകയായിരുന്നു. അതു വീണ്ടും തുടങ്ങുവാനുള്ള സമയം അടുത്തു. ഗോമന്ത്ര ചെയ്യുന്നവരായ വിളത്തുമുഖക്കാരെ ആയുധത്തത്തിൽനിന്നു കൊടിക്കേണ്ടതായും വന്നു.”

“എന്റെ അച്ഛൻ ഹലാം ഖാദർ ഷാൻ വളരെ മുൻകരുതലുള്ള ആളായിരുന്നു. ഇംഗ്ലീഷുകാരെപ്പറ്റി കലശലായി ശങ്കാരിക്കും; അതേസമയത്തുതന്നെ അവരെ പുകഴ്ചയും ചെയ്തും. ‘ഇക്കൂട്ടക്കൂടം അസാധ്യമായ കാര്യങ്ങളെ സാധിക്കാൻ കഴിയും. മിനുസ്ഥാൻകാർ അവക്കു ഇണയാവുകയില്ല. ഒരു വെറും അത്യാഗ്രഹത്തിന്നു കീഴടങ്ങി കുറച്ചു വല്ലതും ഉള്ളതിനെ നശിപ്പിപ്പാൻ ഞാൻ ഒരുങ്ങുന്നില്ല. ‘കമ്പിനിബദ്ധമുദിനോട്’ യുദ്ധംചെയ്യാൻ ഞാൻ ഒരുക്കമില്ല’ എന്നു പറയും.”

“മിനുസ്ഥാനിലുള്ള സകല മനുഷ്യരും, മിനുവും മുഹമ്മദീയരും ഒരു പോലെ ക്ഷോഭിച്ചുവശായിരിക്കുന്ന ഈ സമയത്ത്, എന്റെ അച്ഛന്റെ ഈ മാതിരിയിലുള്ള മുൻകരുതൽ വളരെ അവമാനകമായി ഞങ്ങൾക്കു തോന്നി. അന്യപുരുത്തിലുള്ള പ്രായംചെന്ന രാജാവികൾക്കുംകൂടി സ്വസ്ഥതയില്ലാതായി. അപ്പോൾ കേശവലാൽ യുദ്ധസന്നദ്ധരായ ഭടന്മാരോടുകൂടി കോട്ടയിൽ വന്ന് അച്ഛൻ

നോട്ട ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞു:—‘അല്ലയോ നവാബുസാഹേബ്! നിങ്ങൾ ഞങ്ങളെ സഹായിപ്പാൻ ഭാവമില്ലെങ്കിൽ ഈ യുദ്ധം അവസാനിക്കുന്നതുവരെ നിങ്ങളെ തടവുകാരനാക്കി ഈ കോട്ടയെ എന്റെ അധീനത്തിൽ വെക്കും.”

“തന്നെപ്പറ്റിയേടത്തോളം യാതൊരു സംശയത്തിന്നും അവകാശമില്ലെന്നും, താൻ ലക്ഷക്കാരുടെ ഭാഗത്തു ചേരുവാൻ ഒരുക്കമാണെന്ന് നാമായിരുന്നു എന്റെ അച്ഛന്റെ മറുപടി. കേശവലാൽ ചങ്ങനയിലെ പണം ആവശ്യപ്പെട്ടപ്പോൾ അച്ഛൻ കുറച്ചു പണം മാത്രം കൊടുത്തു. ആവശ്യംവരുമ്പോൾ ഇനിയും തന്നെക്കൊള്ളാമെന്നും പറഞ്ഞു.”

“എന്റെ ദേഹത്തിൽ നവശിഖാന്തം അണിഞ്ഞിരുന്ന ആഭരണങ്ങളെയെല്ലാം ഞാൻ അഴിച്ചെടുത്ത് എന്റെ മിനുദാസി മുഖേന രഹസ്യമായി കേശവലാൽ വക്കൽ എത്തിച്ചു. അദ്ദേഹം അതിനെ സ്വീകരിച്ചുവെന്നു കേട്ടപ്പോൾ, തങ്ങളുടെ അലങ്കാരങ്ങളെ നിശ്ശങ്കം തൃജിച്ചു എന്റെ ഓരോ അവയവങ്ങൾക്കും രോമാഞ്ചമുണ്ടായി. വളരെക്കാലമായി ഉപയോഗിക്കാതെ കിടന്നിരുന്ന വാളുകളേയും, പഴയ സമ്പ്രദായത്തിലുള്ള തോക്കുകളേയും തുടച്ചു മിനുക്കി ചു കേശവലാൽ യുദ്ധത്തിനുള്ള ഒരുക്കങ്ങൾ തുടങ്ങി. പെട്ടെന്ന് ഒരു ദിവസം ഉച്ചയ്ക്കു, ചുക്കുന്ന കപ്പായക്കാരായ അനവധി വെള്ളപ്പട്ടാളക്കാരെത്തിച്ചു കമീഷണർസാർവു കോട്ടയിൽ കടന്നു വന്നു. എന്റെ അച്ഛൻ ഹലാംഖാദർഷാൻ കേശവലാലിന്റെ ഉദ്ദേശത്തെ സ്വകാ

യ്യമായി അവരെ അറിയിച്ചിരുന്നു. ഇങ്ങിനെ യുദ്ധ ചതി പററിയെന്നു വരികിലും തങ്ങളുടെ തുരുമ്പിടിച്ച വാളുകളെക്കൊണ്ടും, ഉപയോഗമില്ലാത്ത തോക്കുകളെക്കൊണ്ടും യുദ്ധം ചെയ്യാൻ തന്റെ ചുരുക്കം ഭടന്മാരിൽ ഭാരോരുത്തനും ഭരണിയിരിക്കത്തക്കവണ്ണം, അത്രയധികമുണ്ടായിരുന്നു ആ ബ്രാഹ്മണന്റെ പ്രോത്സാഹശക്തി. അവമാനം സഹിക്കുവയാതെ എന്റെ ഹൃദയം പൊട്ടിപ്പോകുമെന്ന് എനിക്കു തോന്നി. എങ്കിലും എന്റെ കണ്ണുകളിൽനിന്ന് അല്പമെങ്കിലും കണ്ണുനീർ പൊടിഞ്ഞില്ല. എന്റെ സഹോദരന്റെ ഉടുപ്പുകൾ ധരിച്ചു വേഷംകുറന്നതായി ആരുമറിയാതെ അന്തഃപുരത്തിൽനിന്നു ഞാൻ പുറത്തിറങ്ങി. യുദ്ധത്താലുണ്ടായ ധൂളിയും, പുകയും, ഭടന്മാരുടെ ആർപ്പും, തോക്കുകളുടെ ഭോംകാരവും അവസാനിച്ചു. മരണഭവതയുടെ അനുഗാമിയായ അതിഭയങ്കരമായ നിശ്ശബ്ദത ആകാശത്തിലും ഭൂമിയിലും ഒരു പോലെ പ്രാപിച്ചു. അസ്സമയസൂര്യൻ യമുനാനദിയിലെ ജലത്തിന് ഒരു ചുരുപ്പുവണ്ണത്തെ ഉണ്ടാക്കിയുകൊണ്ടു വിശ്രമം രക്തപ്രവാഹത്തിൽ മുഴുകി. ഏകദേശം പൂണ്ണവലുപ്പത്തോടുകൂടിയ ചന്ദ്രൻ ആകാശത്തിൽ കാണുമാറായി. മരിച്ച കിടക്കുന്നതും, മരണാവസ്ഥയിൽ കിടക്കുന്നതുമായ മനുഷ്യശരീരങ്ങളാൽ യുദ്ധഭൂമി മൂടപ്പെട്ടിരുന്നു. ഇപ്രകാരമുള്ള രംഗത്തിൽ കൂടെ മറ്റൊരു സമയത്തായിരുന്നുവെങ്കിൽ എനിക്കു കടന്നുപോവാൻ സാധിക്കയില്ലായിരുന്നു. എന്നാൽ ആ രാത്രിയിൽ ഉറക്കത്തിൽ നടക്കുന്ന ഒരു

ഉളപ്പോലെ ആയിരുന്നു എന്റെ സ്ഥിതി. എന്റെ ഏകോദ്ദേശം കേശവലാലിനെ തിരയുകയായിരുന്നു. മറ്റു സമസ്തവും എന്റെ ബോധത്തിൽനിന്നു മാഞ്ഞുപോയി. നേരം അർദ്ധരാത്രിയോടടുത്തപ്പോൾ യമുനാതീരത്തിലുണ്ടായിരുന്ന ഒരു മാവിൻതോട്ടത്തിൽ ഞാൻ കേശവലാലിനെ കണ്ടെത്തി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ വിശ്വസ്തനായ “ദിയോഗി”യുടെ ശവത്തോടൊപ്പം അദ്ദേഹവും ആ നിലത്തു വീണുകിടന്നിരുന്നു. ആസന്നമരണനായ സേവകൻ തന്റെ എജമാനനെ യുദ്ധസ്ഥലത്തുനിന്നു ചുമന്നുകൊണ്ടുവന്നതോ, അല്ലെങ്കിൽ എജമാനൻ തന്നെ തന്റെ സേവകനെ എടുത്തുകൊണ്ടുവന്നതോ, തീച്ചയായും ഈ രണ്ടിൽ ഒന്നു കൊണ്ടായിരിക്കണം ഇവർ ഈ ദുരപദേശത്തു വന്നെത്തിയത് എന്ന് എനിക്കു ബോദ്ധ്യമായി. വളരെക്കാലമായി എന്റെ ഹൃദയത്തിൽ നിറഞ്ഞു നിന്നിരുന്ന ഭക്തിയെ ആ സമയത്ത് ഒരുവിധത്തിലും കെട്ടുവാൻ എനിക്കു സാധിച്ചില്ല. കേശവലാലിന്റെ കാല്ക്കൽ മറിഞ്ഞുവീണ് അഴിഞ്ഞു കിടന്നിരുന്ന എന്റെ തലമുടികൊണ്ട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ പാദധൂളിയെ ഞാൻ തുടച്ചു. ശമതുല്യമായി തണുത്തിരുന്ന അദ്ദേഹത്തിന്റെ പാദങ്ങളെ എന്റെ നെറ്റിയിൽ ചേർത്തോടുകൂടി എനിക്കു കണ്ണുനീർ പൊട്ടി പ്രവഹിച്ചു.”

“ഉടനെ കേശവലാലിന്റെ ശരീരം കുറഞ്ഞോന്നിളകി. വേദന സഹിക്കുവയാതെ ഒരു ഭീനസ്വരം അദ്ദേഹത്തിൽനിന്നു പുറപ്പെട്ടു. ഞാൻ പെട്ടെന്നു ഞെ

ട്ടി എഴുന്നീറ്റു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ കണ്ണുകൾ അടഞ്ഞിരുന്നു. വളരെ താണസ്വരത്തിൽ അദ്ദേഹം വെള്ളം ആവശ്യപ്പെട്ടതായി എനിക്കു തോന്നി. ഉടനെ ഞാൻ യമുനയിലേയ്ക്കു ഓടി, എന്റെ വസ്ത്രം വെള്ളത്തിൽ നനച്ചുകൊണ്ടുവന്ന്, അല്പം മാത്രം തുറന്നിരുന്നതായ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചുണ്ടുകൾക്കിടയിൽ പിഴിഞ്ഞു വീഴ്ത്തി. എന്റെ വസ്ത്രത്തിൽനിന്ന് ഒരു കഷണം ചീന്തിയെടുത്തു, തുലയ്ക്കേണ്ടതായ വളരെ ആഴത്തിൽ വെട്ടുകൊണ്ടിരുന്നതായ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഇടത്തെ കണ്ണിനെ കെട്ടി നേരെയാക്കി. പ്ലന്നേയും ചുണ്ടുകൾക്കിടയിൽ വെള്ളം പിഴിഞ്ഞുവീഴ്ത്തിയും, മുഖത്തു വെള്ളം തളിച്ചു ഇരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്നു സാവധാനത്തിൽ സ്വബോധം വന്നു. 'വെള്ളം കുറച്ചുകൂടി വേണമോ?' എന്നു ഞാൻ ചോദിച്ചു. അദ്ദേഹം എന്റെ നേരെ തുറിച്ചുനോക്കി 'നീ ആരാകുന്നു?' എന്നു ചോദിച്ചു. എനിക്കു മറുപടി വെക്കുവാൻ നിവൃത്തിയില്ലാതായി. 'അവിടേക്കായി സ്വയമേവ അപ്പണം ചെയ്തിട്ടുള്ള അടിമയാണ് ഇത്. നവാബ് ഗുലാംഖാദർഖാന്റെ പുത്രി' എന്നു പറഞ്ഞു."

"അദ്ദേഹത്തിന്റെ അന്ത്യസമയത്തു ഞാൻ അദ്ദേഹത്തോടു ബോധിപ്പിച്ചതായ ഈ പരമാർത്ഥത്തെ അദ്ദേഹം തീർച്ചയായും കണ്ടൊള്ളുമെന്നു ഞാൻ വിചാരിച്ചു. ഈ അവസാനത്തെ ആനന്ദാനുഭവത്തിന്നു യാതൊരു പ്രതിബന്ധവും എനിക്കുണ്ടാവില്ലെന്നും ഞാൻ വിശ്വസിച്ചു. എന്നാൽ എന്റെ പേർ കേട്ട മാത്രത്തിൽ അദ്ദേഹം 'രാജ്യദ്രോഹിയുടെ പുത്രി! മതവിശ്വാസമില്ലാത്തവൾ! നീ എന്റെ ജീവിതത്തെ മുഴുവൻ അശുഭമാക്കി' എന്നു കോപാസനയായി പറഞ്ഞുകൊണ്ട് എന്റെ വലത്തെ ചെങ്കിട്ടിൽ ഊക്കോടെ ഒന്നടിച്ചു. എന്റെ തല ചുറ്റി. ലോകം അന്ധകാരമയമായി തോന്നി."

"ഈ സംഭവം നടന്ന കാലത്ത്. ഏനിക്കു പതിനാറു വയസ്സ് മാത്രമേ പ്രായമായിരുന്നുള്ളൂ. എന്റെ ജീവിതത്തിൽ, എന്റെ അന്തഃപുരത്തിൽനിന്നു പുറത്തിറങ്ങുന്നത് ഇതാദ്യമായിട്ടാണ്. അത്രാശ്രമത്തോടും, അത്യുഷ്ണത്തോടുംകൂടിയ സൂര്യരശ്മിക്ക്, അതിമൃദലമായ എന്റെ കവിർത്തടങ്ങളിൽനിന്ന് അവയുടെ ചുറ്റും കപ്പുവണ്ണത്തെ അപഹരിക്കുവാൻ ഇതേ വരെ സാധിച്ചിട്ടില്ല. ഇപ്രകാരമുള്ള ജീവിതത്തെ വെടിഞ്ഞു പുറത്തിറങ്ങിയ ഉടനെ എന്റെ ഇഫലോകദൈവത്തിൽനിന്നും സിദ്ധിച്ച സീകാരം ഈവിധമായിരുന്നു."

സന്യാസിനിയുടെ ഈ കഥയെ ഞാൻ കേട്ടുകൊണ്ടിരുന്ന സമയം ഒരു സ്വപ്നത്തിൽ ലയിച്ചിരിക്കുന്നതുപോലെ യായിരുന്നു എന്റെ സ്ഥിതി. സിഗ്നാറിലെ തീ കെട്ടുപോയതുകൂടി ഞാൻ അറിഞ്ഞില്ല. അവളുടെ ഭാഷാചാതുര്യത്തിലോ, ശബ്ദമാധുര്യത്തിലോ, അല്ല ആ കഥയിൽ തന്നെയോ, ഏതിലാണ് എന്റെ മനസ്സ് ലയിച്ചിരുന്നത് എന്ന് എനിക്കു നിശ്ചയമില്ല. ആ സമയത്തു ഞാൻ തീരെ നിശ്ശേഷനായിരുന്നു. അവളുടെ കഥ ഈ ഘട്ടത്തിലെത്തിയപ്പോൾ എനിക്കു മിഥുനാതിരിക്കു

വാൻ സാധിച്ചില്ല. 'ആ മൃഗം!' എന്നു ഞാൻ ഉറക്കെ പറഞ്ഞു.

അപ്പോൾ നവാബിന്റെ പുത്രി 'ആരാണ് മൃഗം? മരണസങ്കടത്തിൽ പെട്ടുകിടക്കുന്ന ഒരു മൃഗത്തിന്നു കുറെ വെള്ളം കൊണ്ടുപോയി കൊടുക്കുന്നതായാൽ അതു അതിനെ ഉപേക്ഷിക്കുമോ?' എന്നു ചോദിച്ചു.

ഉടനെ ഞാൻ എന്റെ തൊറുതീർത്തു. 'ശരിയാണ്. അതു ഒരു ദിച്ചമായ പ്രവൃത്തിതന്നെ' എന്നു പറഞ്ഞു.

'ദിച്ചമായ പ്രവൃത്തിയോ? ആത്മാത്മമായി കൊടുക്കുന്നതു ആർതന്നെ ആയാലും ദൈവം അതിനെ സ്വീകരിക്കാതിരിക്കുമോ?' എന്നു നവാബിന്റെ പുത്രി വീണ്ടും തടഞ്ഞു പറഞ്ഞു.

ഇതിനുശേഷം മൌനമായിക്കിടന്നതു തന്നെയാണ് നല്ലതെന്നു എനിക്കു തോന്നി. രാജപുത്രി അവളുടെ കഥ വീണ്ടും തുടന്നു.

"ഈ അടി എനിക്കു വല്ലാതെ കൊണ്ടു. ഞാൻ വാസ്തവമെന്നു വിശ്വസിച്ചിരുന്ന ആ ലോകം ആകപ്പാടെ പൊട്ടിത്തകന്നു എന്റെ തലയിൽ വീണതുപോലെ തോന്നി. കരാച്ചാനു മാറിനിന്നു, കഠിനഹൃദയനും, ക്രൂരനും, സ്ഥിരനിഷ്ഠനും ആയ ആ ബ്രാഹ്മണയോദ്ധാവിനെ വന്ദിച്ചു. 'താണനിലയിലുള്ള വരിൽനിന്നു ശുശ്രൂഷയോ, അന്യജാതിക്കാരിൽനിന്നു ഭക്ഷണമോ, ധനികന്മാരിൽനിന്നു ദ്രവ്യമോ, യൌവനയുക്തരിൽനിന്ന് അവരുടെ യൌവനമോ, സ്ത്രീകളിൽനിന്ന് അനുരാഗമോ അങ്ങു ഭരിക്കലും സ്വീകരിക്കുന്നില്ല. ധൂളിനിർമ്മിതമായ ഈ ലോകത്തിലെ മാലിന്യത്തിൽനിന്ന്

എത്രയോ ഉയർന്ന നിലയിൽ ഏകാകിയായിട്ടാണ് അങ്ങയുടെ സ്ഥിതി. അങ്ങയ്ക്കായി എന്നെ അർപ്പിക്കുവാൻ യാതൊരു അവകാശവും എനിക്കില്ല.' എന്നു ഞാൻ അദ്ദേഹം കേൾക്കത്തക്കവിധത്തിൽ തന്നെത്താൻ പറഞ്ഞു കമ്പിട്ടു.

'പ്രൌഢയായ നവാബിന്റെ പുത്രി തന്റെ തലകൊണ്ടു ഭൂമിയെ തൊട്ടുവണങ്ങുന്നതു കണ്ടപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ മനസ്സിലുണ്ടായ ആലോചനകൾ എന്തെല്ലാമായിരുന്നവെന്നു എനിക്കു അറിഞ്ഞുകൂട. എന്നാൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ മുഖത്ത് ആശ്ചര്യമാകട്ടെ മറ്റു മനോഹിതകാരങ്ങളാകട്ടെ പ്രകാശിച്ചുകണ്ടില്ല. കുറച്ചുനേരം എന്റെ മുഖത്തേക്കു സൂക്ഷിച്ചു നോക്കിയശേഷം അദ്ദേഹം സാവധാനമായി തന്നെത്താൻ എഴുന്നീറ്റു നിവർന്നിരുന്നു.'

'അതു കണ്ടപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിനെ സഹായിപ്പാനായി ഞാൻ എന്റെ കൈകൾ നീട്ടി. അദ്ദേഹം അതിനെ സ്വീകരിക്കാതെ, തന്നെത്താൻ വളരെ പ്രയാസപ്പെട്ട് ഇഴഞ്ഞിഴഞ്ഞു യമുനയിലെ തോണിക്കടവിലേയ്ക്കു പോയി. അവിടെ ഒരു കടത്തുതോണി കെട്ടിയിട്ടിരുന്നു. കടത്തുകാരനോ, യാത്രക്കാരോ ആരുമെന്നു ഉണ്ടായിരുന്നതുമില്ല. 'കേശവലാൽ' ആ തോണിയിൽ കയറിയിരുന്നു തോണിയുടെ കെട്ടഴിച്ചു പുഴയുടെ നടുവിൽ കൂടെ കീഴോട്ടു ഒഴുകിപ്പോയി ദൃഷ്ടിയിൽനിന്നും മാഞ്ഞു.'

'അകാലത്തു പഠിച്ച ഒരു പുസ്തകത്തെപ്പോലെ, എന്റെ അനുരാഗത്തേയും, യൌവനത്തേയും, നിദ്വയം തൃഭുക്കപ്പെട്ട എന്റെ ആ ഭക്തിയേയും, കേശ

വലാലിനെ വഹിച്ചുകൊണ്ടുപോകുന്ന ആ തോണിക്കു നേരെ അപ്പിച്ചുകൊണ്ടു, എന്റെ ദേഹത്തെ യമനയിലെ ജലജന്തുക്കൾക്കിരയാക്കുവാൻ ഞാൻ അതിയായി ആഗ്രഹിച്ചു. എന്നാൽ അതു എന്നാൽ സാധ്യമായില്ല. ഉദിച്ചുപൊന്തിയിരിക്കുന്ന ചന്ദ്രനും, യമനക്കപ്പാത്തു കറുത്തു തടിച്ച ഒരു വരപോലെ മാത്രം കാണപ്പെട്ടിരുന്ന മരളുട്ടവും, നിശ്ചലമായും പ്രശാന്തമായും വിസ്തീർന്നുമായും ഒഴുകിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന യമനയിലെ നീലജലവും, ദൂരത്തുള്ള മാവിൻതോട്ടത്തിനുമീതെ ഉയന്നുകൊണ്ടിരുന്ന ഞങ്ങളുടെ കോട്ടമതിലുകളും, ഇവായിലെല്ലാറ്റിലും ഒരു പോലെ പ്രാപിച്ചിരുന്ന അർദ്ധരാത്രിയിലെ നിശ്ശബ്ദതയും മരണത്തിനു പറ്റിയതായി എന്നിങ്ങനെയായിരുന്നു. ചന്ദ്രികയാൽ മനോഹരമായ ആ രാത്രിയിലെ രസകരമായ മരണത്തിൽനിന്നു എന്നെ പിടിച്ചുവലിച്ചു ജീവിതപഥത്തിലേയ്ക്കു നയിച്ചതു, കണ്ണെത്താത്ത ദൂരത്തിൽ കലിപ്പുപോയിരുന്ന ആ ചെറുതോണി മാത്രമായിരുന്നു.

‘സ്വപ്നത്തിൽ നടക്കുന്നവളെപ്പോലെ, പുല്ലുനിറഞ്ഞ ചതുപ്പുനിലത്തിൽ കൂടേയും, പൊന്തമുടിയ കാറ്റിക്കാടുകളിൽ കൂടേയും, ആഴം കുറഞ്ഞ വെള്ളത്തിൽ ഇറങ്ങിയും, മണൽ മൂടിയ കുന്നുകളിൽ കയറിയും യമനാനീരത്തിൽകൂടെ ഞാൻ നേരെ നടന്നു.’

അവൾ കഥ ഇവിടെ നിർത്തി ഒരു നമയ്ക്കിരുന്നു; ഞാൻ ഒട്ടുപ്രവൃത്തികളാലും പോയില്ല. കുറെനേരം മിണ്ടാതിരുന്നശേഷം രണ്ടാമതും കഥ തുടർന്നു:— ‘പിന്നിട്ടുള്ള സംഭവങ്ങൾ എല്ലാം കശവിശയായി

രിക്കും. അവയെ കാരോനോരോന്നായി പ്രകൃതമായി പറഞ്ഞറിയിക്കേണ്ടതു എങ്ങിനെയെന്നു ഞാൻ അറിയുന്നില്ല. അന്തമില്ലാത്ത ഒരു വനത്തിൽകൂടെ നടക്കുന്നതായി എന്നിങ്ങനെയായിരുന്നു. എവിടെക്കൊണ്ടു പോകുന്നതെന്നു എനിക്കറിവില്ലായിരുന്നു. അന്ധകാരമയമായ ആ മാറ്റത്തിൽ കൂടെയുള്ള എന്റെ യാത്രയെ സൂക്ഷിക്കുന്നതിനും കൂടി ഞാൻ ഇപ്പോൾ ശക്തയല്ല. എവിടെയാണു തുടങ്ങേണ്ടതെന്നും, എവിടെ അവസാനിപ്പിക്കേണ്ടതെന്നും, പറയേണ്ടതു എന്തെല്ലാമെന്നും, വിട്ടുകൊടുക്കേണ്ടതു എന്തെല്ലാമെന്നും എനിക്കു യാതൊരു നിശ്ചയവുമില്ല. ആദ്യകാണുമ്പോൾ, ഇവയെല്ലാം, ഒരു നവാബിന്റെ അന്തഃപുരത്തിൽ വളർന്നിട്ടുള്ള ഒരു കന്യകയ്ക്കു കടക്കുവാൻ സാധിക്കാത്ത തടസ്സങ്ങളാണെന്നു തോന്നിയേക്കാം. അതു വെറും ആലോചന മാത്രമാണ്. തിരക്കിനിടയിൽ കടന്നുകൂടിയാൽ ഒരു വഴിയല്ലെങ്കിൽ, മറ്റൊരനു നിങ്ങൾ കാണാതിരിക്കില്ല. പക്ഷേ, ആ കാണുന്നവഴി ഒരു നവാബിന്റെ യോഗ്യതയ്ക്കനുസരിച്ചതായിരിക്കേണ്ടമെന്നില്ല; എങ്കിലും മനുഷ്യരെ അപരവരുടെ യോഗാനുഭവങ്ങളിൽ എത്തിക്കുന്ന മാറ്റം തന്നെയാണ്— പലേവിധദുഃഖങ്ങളോടും, വക്രമായ മാറ്റത്തോടും, അവസാനമില്ലാത്ത ദൈവപ്രയത്നത്തോടും, സന്തോഷങ്ങളാലും, സങ്കടങ്ങളാലും, തടസ്സങ്ങളാലും നിറയപ്പെട്ടും ഇരിക്കുന്നതായാൽകൂടിയും, എല്ലാപ്പോഴും അത് ഒരു മാറ്റം തന്നെയാണ്.”

“മനുഷ്യക്കുല്ലാവരും പൊതുവായ ഈ മാറ്റത്തിൽകൂടെയുള്ള എന്റെ

സഞ്ചാരങ്ങൾ കേൾക്കുവാൻ ഒട്ടും സുഖമുള്ളതല്ല; അതിനെ ആയിരുന്നാൽക്കൂടിയും, അതിനെ വിസ്തരിച്ചു പറഞ്ഞു മുഴുകിക്കുവാൻ ശക്തിയും എനിക്കില്ല. ചുരുക്കിപ്പറയുന്നതായാൽ, ഞാൻ പലേവിധ ബുദ്ധിമുട്ടുകളിൽക്കൂടേയും, അപായങ്ങളിൽക്കൂടേയും, അപമാനങ്ങളിൽക്കൂടേയും കടന്നുപോന്നിട്ടുണ്ട്. എന്നിട്ടും ജീവിതം എനിക്കു തീരെ ദുസ്സഹമായി തോന്നിയില്ല. വാണമണപോലെ, കത്തിത്തീരുന്നോറും ഞാൻ അധികമധികം മേല്പോട്ടു കയറുകയാണു ചെയ്തത്. ഈ രാട്ടത്തിന്റെ വേഗം ശമിക്കുന്നതുവരെ, കത്തുന്ന വേദനയെ ഞാൻ അറിഞ്ഞില്ല. എന്നാൽ എന്റെ അളവില്ലാത്ത സുഖത്തിനും, ശക്തിമത്തായ ദുഃഖത്തിനും ഏകകാരണമായ ആ അഗ്നി കെട്ടത്തോടുകൂടി ഞാൻ ക്ഷീണപരവശയായി ഭൂമിയിലെ ധൂളിയിൽ വീണ്ടും മറിഞ്ഞുവീണു. എന്റെ യാത്ര ഇന്നത്തോടുകൂടി അവസാനിച്ചു; എന്റെ കഥയും ഇതോടുകൂടെ അവസാനിച്ചു.”

ഇത്രത്തോളം പറഞ്ഞ് അവർ നിൽക്കി. ഞാൻ എന്റെ തല കുലുക്കി ‘ഇതു വേണ്ടവിധത്തിലുള്ള ഒരു സമാപ്തിയായില്ല’ എന്നു തന്നെത്താൻ പറഞ്ഞു. എന്റെ തൊറി പിഴച്ചുകൊണ്ടുള്ള ഹിന്തി ഭാഷയിൽ ‘എന്റെ സംസാരം മർദ്ദാദി പോലെയാകുന്നില്ലെങ്കിൽ എനിക്കു മാപ്പുതരണം. ഹേ രാജപുത്രി! നിങ്ങൾ ഈ കഥയെ കുറയ്ക്കട്ടെ വെളിവാക്കി അവസാനിപ്പിക്കുന്നതായാൽ അതു എനിക്കു വളരെ സമാധാനകരമായിരിക്കും’ എന്നു പറഞ്ഞു.

നവാബിന്റെ പുത്രി ഒന്നു ചിരിച്ചു. അബദ്ധസങ്കല്പമായ എന്റെ ഹിന്തികൊണ്ടും ഉദ്ദേശസാദ്ധ്യമുണ്ടായതായി ഞാൻ അറിഞ്ഞു. പരിശുദ്ധമായ ഹിന്തു സ്ഥാനിയിൽത്തന്നെയാണ് ഞാനും സംസാരിച്ചിരുന്നതെന്നുവരികിൽ, അവർക്കു അവളുടെ മടിയിലെ തളിക്കളയുവാൻ സാധിക്കാതെ വന്നേക്കുമായിരുന്നു. എന്നാൽ എന്റെ ഭാഷയുടെ കുറവും അവളെ തുറന്നു പറയുവാൻ ധൈര്യപ്പെടുത്തി. അവർ വീണ്ടും തുടന്നു.

“ഇടക്കിടെ കേശവലാലിന്റെ വർത്തമാനം ഞാൻ കേട്ടിരുന്നു. എങ്കിലും അദ്ദേഹത്തിനെ ഒരു നോക്കുപോലും കാണുവാൻ സാധിച്ചില്ല. ‘താന്തിയാനോപ്പി’ എന്നുള്ള ഒരു കൂട്ടത്തിൽക്കൂടി, ഒരിക്കൽ കിഴക്കൻദിക്കിലും, മറ്റൊരിക്കൽ പടിഞ്ഞാറൻദിക്കിലും അവിടവിടെയായി ലഘു നടത്തി, ഇടിമിന്നൽപോലെ പെട്ടെന്നു കാണാതാവുകയായിരുന്നു പതിവ്. ഞാൻ സന്യാസിനീവേഷം ധർമ്മ കാശിയിൽ പോയി ‘ശിവാനന്ദസ്വാമി’യുടെ ശിഷ്യയായി ചേർന്നു സംസ്കൃതഗ്രന്ഥങ്ങളെ പഠിക്കുവാനാരംഭിച്ചു. ഞാൻ അദ്ദേഹത്തെ ‘പിതാവേ’ എന്നു വിളിച്ചുവന്നു. ഇന്ത്യയിലെ എല്ലാദിക്കിൽനിന്നും വർത്തമാനങ്ങൾ സ്വാമിസന്നിധിയിൽ എത്താറുണ്ടായിരുന്നു. അതിഭക്തിയോടെ അദ്ദേഹത്തിന്റെ കാല്ക്കൽ ഇരുന്നു ഗ്രന്ഥപാരായണം ചെയ്യുമ്പോൾ അത്യാസക്തിയോടെ യുദ്ധവർത്തമാനങ്ങൾക്കും ഞാൻ ചെവികൊടുത്തിരുന്നു. ഹിന്തു സ്ഥാനിൽ എല്ലാവരും ലഘുയെ ഒരുക്കിയതിന്നു പുറമെ, അതിന്റെ അവശിഷ്ടമായി അവിടവിടെ ഉണ്ടായിരുന്ന ക്ഷോ

ഭഞ്ഞക്കൂടി ബ്രിട്ടീഷ്യാജാവ് അമർത്തിക്കുളഞ്ഞു.”

‘അതിന്നു ശേഷം കേശവലാലിനെ പറ്റി യാതൊരു വർത്തമാനവും എനിക്ക് കിട്ടിയില്ല. സന്ധ്യാസമയത്തെ ചുക്കുന്ന പ്രഭയിൽ ആകാശത്തു ഭൂരത്തായി ഇടയ്ക്കിടെ പ്രകാശിച്ചുകണ്ടിരുന്ന സ്വരൂപങ്ങൾ ഇരുട്ടായതോടുകൂടി പെട്ടെന്നു കാണാതായി.’

‘ഇതോടുകൂടി ഞാൻ എന്റെ ഹൃദയവിന്റെ രക്ഷയിൽനിന്നും വിട്ട്, വീടുവീടായി കേശവലാലിനെ തിരഞ്ഞുനടന്നു. പല പുണ്യസ്ഥലങ്ങളിൽ നടന്നു നോക്കിയെങ്കിലും, അദ്ദേഹത്തിനെ കാണുകയുണ്ടായില്ല. യുദ്ധഭൂമിയിൽവെച്ചോ, അഥവാ യുദ്ധശേഷമുള്ള മരണശിക്ഷയിലകപ്പെട്ടോ, കേശവലാൽ മരിച്ചിരിക്കുമെന്നായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ പരിചിതന്മാരുടെ അഭിപ്രായം. എന്നാൽ ഇതൊരിക്കലും പാസ്കവമല്ലെന്ന് എന്റെ ഹൃദയത്തിൽനിന്ന് ഒരു ചെറിയ ശബ്ദം നിരന്തരം കേട്ടുകൊണ്ടിരുന്നു. കേശവലാൽ മരിച്ചിരിക്കയില്ല. ആ ബ്രാഹ്മണൻ—അത്യുഗ്രമായ ആ തീപ്പൊരി—ഒരിക്കലും നശിക്കുവാൻ തരമില്ല. എന്റെ ആത്മാവിനേയും, എന്റെ ഇഹലോകജീവിതത്തേയും ഞാൻ അദ്ദേഹത്തിനായി സമർപ്പിക്കുന്നതിനെ കാത്തുകൊണ്ട് ഏകാന്തമായ ഒരു ക്ഷേത്രത്തിൽ അതിതേജസ്സോടെ ആ അഗ്നി ജ്വലിച്ചുകൊണ്ടു തന്നെയിരിക്കുന്നു.’

‘തപശ്ശക്തികൊണ്ടു മാത്രം, നീചജാതിയിൽ ജനിച്ച പലേ ആളുകളും ബ്രാഹ്മണരായി തീർന്നിട്ടുണ്ടെന്നുള്ളതിന്നു

ഹിന്ദുപുരാണങ്ങളിൽ പലേ ദൃഷ്ടാന്തങ്ങളും കാണാം. എന്നാൽ മുസൽമാൻ ജാതിയിൽ ജനിച്ച ഒരാൾക്കു ബ്രാഹ്മണും സിദ്ധിച്ചതായി ഒരിടത്തും പ്രതിപാദിച്ചു കാണുന്നില്ല. എനിക്ക് കേശവലാലുമായി ഐക്യം സിദ്ധിക്കുന്നതിന്നു വളരെ കാലതാമസം വേണ്ടിവരുമെന്നു എനിക്ക് അറിയാമായിരുന്നു; എന്നെന്നാൽ, ആ സ്ഥാനം ലഭിക്കേണമെങ്കിൽ, ഞാൻ ബ്രാഹ്മണപദവിയിൽ ഏത്തിയിരിക്കേണ്ടതാണ്. ഇപ്രകാരം മൂപ്പതു സംവത്സരങ്ങൾ കഴിഞ്ഞു.’

‘മനോവൃത്തിയിലും, നിത്യവൃത്തിയിലും ഞാൻ ഒരു ബ്രാഹ്മണസ്ത്രീയായിത്തീർന്നു. എന്റെ മുതുമത്തശ്ശിയായിരുന്ന ആ ബ്രാഹ്മണസ്ത്രീയിൽനിന്നു പരമ്പരയായി എനിക്ക് ലഭിച്ചിരുന്ന ആ മകനും, അതിൽ ബാധിച്ചിരുന്ന മലിനതകളിൽനിന്നു വോടിട്ട് എന്റെ നാഡികളിൽക്കൂടെ പരിശുദ്ധമായി ഒഴുകിത്തുടങ്ങി. ഈ സ്ഥിതിയിൽ എത്തിയതിനുശേഷം, എന്റെ യൗവനത്തിൽ ഞാൻ കണ്ടതായ ആ ബ്രാഹ്മണന്റെ—ലോകത്തിൽ എനിക്ക് എല്ലാംകൂടി ഉണ്ടായിരുന്ന ആ ഏകബ്രാഹ്മണന്റെ—പാദങ്ങളിൽ ഞാൻ എന്നെ മനസാ സമർപ്പിച്ചു. അതോടുകൂടി സ്വർഗ്ഗാധിപത്തിന്റെ ഒരു പ്രഭാമണ്ഡലം എന്റെ തലയ്ക്കു ചുറ്റും വിലസിത്തുടങ്ങി.’

‘ശിപ്പായിലമളയിലെ യുദ്ധത്തിൽ കേശവലാൽ കാണിച്ചതായ ധീരകൃത്യങ്ങളെപ്പറ്റി ഞാൻ പലേ കഥകളും പലപ്പോഴും കേട്ടിരുന്നു. എന്നാൽ ഈ വക യാതൊരു സംഗതിയും എന്റെ മനസ്സിൽ പ്രവേശിച്ചിരുന്നില്ല. മ

നോക്കുമായ ചന്ദ്രികയിൽ, ശാന്തമായി ഒഴുകിക്കൊണ്ടിരുന്ന ആ യമുനാജലത്തിൽക്കൂടെ കേശവലാലിനെ വഹിച്ചുകൊണ്ടുപോയിരുന്ന ആ കടത്തുതോണി മാത്രമായിരുന്നു എന്റെ മനസ്സിൽ നിറഞ്ഞതും പ്രകാശിച്ചിരുന്ന ഏകരൂപം. യാതൊരു സഹായിയോ സേവകനോ കൂടാതെ, പരാഗ്രയമില്ലാത്തവനും സ്വതന്ത്രചിത്തനുമായ ആ ബ്രാഹ്മണശ്രേഷ്ഠൻ ജന്തമില്ലാത്ത അഗാധമായ ജലപ്രവാഹത്തിലേക്ക് ഒഴുകിപ്പോകുന്നതിനെ ഞാൻ രാവുപകൽ കാണാറുണ്ടായിരുന്നു.

‘അവസാനം, ശിക്ഷയിൽനിന്നും രക്ഷപ്പെടുവാൻ വേണ്ടി അദ്ദേഹം ‘നേപ്പാൾ’ അതിർത്തി കടന്നു ഓടിപ്പോയിരിക്കുന്നതായി ഞാൻ അറിഞ്ഞു. ഉടനെ ഞാൻ നേപ്പാളത്തേക്കു പോയി. വളരെ കാലം അവിടങ്ങളിൽ അന്വേഷിച്ചതിന്നു? ശേഷം, അദ്ദേഹം ആ രാജ്യം വിട്ടുപോയിട്ടു വളരെ കാലമായിരിക്കുന്നുവെന്നും, എങ്ങോട്ടാണ് പോയിരിക്കുന്നതെന്നു ആർക്കും അറിവില്ലെന്നും ഞാൻ കേട്ടു. അതിന്നു ശേഷം ഞാൻ മലയായ മലയല്ലാറും നടന്നു തിരഞ്ഞു, അവസാനം ഈ ദിക്കിൽ എത്തി. ഈ രാജ്യം ഹിന്ദുക്കളുടെ രാജ്യമല്ല. ഈ ദിക്കിലെ ഭട്ടീയന്മാരും, ലീച്ചന്മാരും മതവിശ്വാസമില്ല. അവരുടെ ഭക്ഷണത്തെപ്പറ്റി അവർ യാതൊരു നിഷ്പക്ഷ്യമില്ല. അവരുടെ സ്വന്തമായി ചില ദൈവങ്ങളും, പ്രാതമനസമ്പ്രദായങ്ങളുമാണ് അവർക്കുള്ളത്. പലേവിധത്തിലുമുണ്ടാകാവുന്ന സകലഭൂഷണങ്ങളേയും അകറ്റിനിർത്തി അതിശുദ്ധയോടെ ഞാൻ എന്റെ ജീ

വിതഞ്ഞ പരിശുദ്ധമായി സൂക്ഷിച്ചുവന്നു. എന്റെ തോണി കരയ്ക്കുണയുവാനുടത്തിരിക്കുന്നുവെന്നും, എന്റെ ഇഹലോകജീവിതത്തിന്റെ ഒടുവിലത്തെ പടി വളരെ ദൂരത്തല്ലെന്നും എനിക്കു തോന്നിത്തുടങ്ങി.’

‘അതിന്നു ശേഷം—എങ്ങിനെയാണു ഞാൻ അവസാനിപ്പിക്കേണ്ടത്? എല്ലാ അവസാനവും ക്ഷണത്തിൽ കഴിയുന്നതാണ്. വിജയ കെടുവാൻ ഒരൊരാൾ ശാസനം മാത്രം മതി. പിന്നെ എന്തിനായി ഞാൻ ഇതിനെ വലിച്ചു നീട്ടുന്നു. ഇതാ ഇന്നു രാവിലെ, മുപ്പത്തെട്ടുകൊല്ലത്തെ വേർപാടിന്നു ശേഷം ഞാൻ കേശവലാലിനെക്കണ്ടു.’

ഇവിടെ വെച്ചു അവൻ നിർത്തിപ്പോൾ എനിക്കുണ്ടായ ഉൽക്കണ്ഠയെ കരുക്കുവാൻ വയ്ക്കാതെ ‘എങ്ങിനെയാണ് നിങ്ങൾ കണ്ടത്’ എന്നു ചോദിച്ചു.

‘ഒരു ഭട്ടീയഗ്രാമത്തിന്റെ മറ്റൊത്തുതന്റെ ഭട്ടീയഭാര്യയോടൊന്നിച്ചു, തന്റെ ഭട്ടീയപൗത്രന്മാരാരും, പൗത്രികളാലും ചുറ്റപ്പെട്ട്, ധാന്യകുതിരകളിൽനിന്നു മണികളെ വേർപെടുത്തിയും കൊണ്ടു നില്ക്കുന്നതായിട്ടാണ് കേശവലാലിനെ ഞാൻ കണ്ടത്.’ എന്നു നവംബറിന്റെ പുത്രി മറുപടി പറഞ്ഞു. ഇതോടുകൂടി കഥ അവസാനിച്ചു.

അവളുടെ സമാധാനത്തിനായി വല്ലതും ചില വാക്കുകളെങ്കിലും പറയാതെ കഴിയില്ലെന്നു എനിക്കു തോന്നി. ഞാൻ ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞു. ‘പ്രാണഭയത്തോടുകൂടെ ഒളിഞ്ഞിരുന്നു, മുപ്പത്തെട്ടു വയ്ക്കും അന്ത്യജാതിക്കാരോടൊപ്പം കഴിച്ചുകൂട്ടേണ്ടിവന്ന ആ മനുഷ്യനു എത്ര

പ്രകാരത്തിലാണ് തന്റെ മതനിഷ്ഠയെ പരിശുദ്ധമായി നിലനിർത്താൻ സാധിച്ചത്.

‘അതൊന്നും എനിക്കു നിശ്ചയമില്ല. എന്നാൽ ഈ കാലമത്രയും ഞാൻ ചുമന്നു നടന്നിരുന്ന ആ ശക്തി—എന്റെ ചെറുപ്പത്തിൽത്തന്നെ എന്റെ അനുരാഗത്തെ അപഹരിച്ചുപറന്ന ആ ബ്രാഹ്മണന്റെ പ്രേരണാമന്ത്രം—എന്തുമായമായിരുന്നു? ഞാൻ അന്നു കണ്ടതു പരാമർശ്യമായിരുന്നെന്നു— ശാശ്വതമായസത്യമാണെന്നു— ആയിരുന്നുഞാൻ വിശ്വസിച്ചത്. അല്ലെന്നു വരികിൽ, ഭക്തികൊണ്ടുള്ള അത്യാസക്തിയെ ഒരു ക്ഷവാൻ കഴിയാതെ, പതിനാറു വയസ്സു മാത്രം പ്രായമായിരുന്ന കാലത്തു, എന്റെ പിതൃഗേഹമാകുന്ന രക്ഷയെ തൃജിച്ച്, ആ ബ്രാഹ്മണനാജ്ഞാണ്ടു എന്റെ ശരീരത്തേയും, ഹൃദയത്തേയും, യൗവനത്തേയും അപ്പിച്ചു സമയം, അതിന്നു പ്രതിഫലമായി അദ്ദേഹം എനിക്കു തന്നതായ ആ അടിയെ—അസഹനീയമായ ആ അപമാനത്തെ—എന്റെ പരിശുദ്ധിക്കായി എന്റെ ഗുരുവിൽനിന്നു ലഭിച്ച ഒരു അനുഗ്രഹംപോലെ ഞാൻ എങ്ങിനെയാണ് സ്വീകരിച്ചിരിക്കുക? ഓ! ബ്രാഹ്മണാ! അങ്ങയുടെ ജാതിമറയെ കണ്ണിട്ടു അങ്ങു മറ്റൊരു സമ്പ്രദായത്തെ കണ്ടുവാണ്ടു. എന്നാൽ ഞാൻ വ്യർത്ഥമാക്കിയ ആ ജീവിതവും, ആ യൗവനവും ഇനി എനിക്കു എങ്ങിനെ തിരിച്ചുകിട്ടും?’

നവാബിന്റെ പുത്രി വളരെ പ്രസന്നത്തോടെ ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞുകൊണ്ടു എഴുന്നീറ്റു. ‘ബാബുജി, നമസ്കാരം’ എ

ന്നു പറഞ്ഞു. ചെട്ടെന്നു തന്നെത്താൻ വിഴുപ്പുതീർത്ത ‘സാഹേബ്, സലാം’ എന്നും പറഞ്ഞു. ഇപ്രകാരം മുഹമ്മദീയ സമ്പ്രദായത്തിലുള്ള യാത്രപറയലോടുകൂടി, പൊട്ടിത്തകന്നു മണ്ണിൽ വീണുകിടക്കുന്ന ബ്രാഹ്മണമൗതുകകളോടും, അവർ അവസാനത്തെ യാത്രപറയൽ കഴിച്ചു. മറുവടിയായി ഒരക്ഷരംപോലും എനിക്കുണ്ടോട്ടു പറയുവാൻ തരമാവുന്നതിന്നു മുമ്പ് അവർ ഹിമാലയത്തിലെ ആ മഞ്ഞിൽ മറഞ്ഞുപോയി.

ഞാൻ കറുപ്പുനേരം എന്റെ കണ്ണുകളെ അടച്ചപ്പോൾ അവളുടെ കഥയിൽ പ്രസ്താവിച്ച എല്ലാ സംഭവങ്ങളും—നവാബിന്റെ പുത്രിയായി പതിനാറുവയസ്സു പ്രായമായ ആ കന്യക തന്റെ അന്ത്യപുരത്തിലുള്ള ജനലിനരികെ വിശേഷപ്പെട്ട പേർഷ്യൻ പരമധാനിമേലിരുന്ന യമുനാനദിയിൽ പ്രാതസ്സസ്യാവദാനങ്ങൾ ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ആ ബ്രാഹ്മണയുവാവിനെ സശുഭം വീക്ഷിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതും, സന്യാസിവേഷധാരിയായി, വൃസനാക്രാന്തയായി, വല്ല പുണ്യക്ഷേത്രങ്ങളിലും സസ്യാസമയത്തു ദീപാരാധനചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ആ സ്ത്രീരൂപവും, സ്വഗൃഹത്തിലുള്ള സുഖങ്ങളെ വിട്ടു, ദുഃഖപരവശയായി, ഡാർജ്ജിലിങ് കല്ലുത്തറ നിരത്തിൽ കണ്ടതായ ആ വളഞ്ഞ രൂപവും എന്റെ മനസ്സിൽ കൂടെ വീണ്ടും കടന്നുപോകുന്നതായി ഞാൻ കണ്ടു. വ്യത്യസ്തഗുണങ്ങളോടുകൂടിയ രണ്ടു രക്തങ്ങൾ, ഒരു സ്ത്രീയുടെ ശരീരത്തിൽ ഒരമിച്ചു ചേരുന്നതിൽനിന്നുണ്ടാകുന്ന ശോകരസമായ സംഗീതം, പ

മിഷണറിയായ ശബ്ദഗാംഭീര്യത്തോടും, കൗതുകകരമായ സാഹിത്യരസത്തോടും കൂടി പുറത്തു പുറപ്പെട്ടുനീങ്ങുന്ന ഡബ്ബിന്റെ മനസ്സിൽ അനുഭവപ്പെടുന്ന തായി എനിക്കു തോന്നി.

ഞാൻ എന്റെ കണ്ണുതുറന്നു. മഞ്ഞു മുഴുവൻ ഒഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. രാവിലെത്തെ ഇളംവെയിലിൽ കുനിക്കുന്ന ചന്ദ്രൻ മിന്നി പ്രകാശിച്ചിരുന്നു. ഇംഗ്ലീഷ് മദ്രാസ് മാര കൈവണ്ടികളിലും, ഇംഗ്ലീഷ് സാമ്പ്ലിംഗ് കരിമ്പൊത്തും പുറത്തിറങ്ങിത്തുടങ്ങി. ഉറുമ്പുകൊണ്ടു തല മുഴുവൻ മൂടിക്കെട്ടിയ ഒരു ബങ്കാളി ഗുമസ്തൻ, ഉറുമ്പിന്റെ മടക്കുകുറിപ്പിൽക്കൂടെ എന്റെ നേരെ ആശയക്കുഴപ്പമയമായ ഒരു നോട്ടമിട്ടുകൊണ്ട് അതിലെ കടന്നു പോയി.

ഞാൻ എന്റെ ഇരിപ്പിടത്തിൽനിന്നു എഴുന്നീറ്റു. യാതൊരു ആവരണവും കൂടാതെ തുറന്നു പ്രകാശിക്കുന്ന ആ വെയിലിൽ, ആ സൂര്യന്റെ മേഘപ്രായമായി, മഞ്ഞുപോലെയുള്ള ആ കഥയെ വിശ്വസിക്കുന്നതു ഏറ്റവും പ്രയാസമായിരുന്നു. എന്റെ സ്വന്തം മനോരാജ്യം ആയിരിക്കണം അതിന്റെ സിംഹാരുഢികയെ കുന്നുകളിലെ മഞ്ഞുമായി കൂട്ടിക്കലർത്തിയതെന്നും, ആ ബ്രാഹ്മണ യോഗാവും നവാബിന്റെ പുത്രിയും യമുനാതീരത്തെ കോട്ടയും എല്ലാം വെറും ആവി മാത്രമായിരിക്കും എന്നും ആ ഞ എന്റെ ഇപ്പോഴത്തെ പൂർണ്ണവിശ്വാസം.

സി. എൻ. എസ്.

അങ്ങയുടെ വായനശാല.

൧. കള്ളന്റെ കള്ളൻ. (ഗ്രന്ഥകർത്താവ് കുന്നത്തു ജനാർദ്ദനമേനോനവർകൾ; ഭാരതമിത്രം അച്ചുകൂടം, കൊച്ചിയിലെ ൧-ക).

‘ഡിടകറീവ് സ്റ്റോറീസ്’ അതായതു കള്ളു തുമ്പുണ്ടാക്കുന്ന കഥകൾ എന്നൊരു ജാതി കഥകൾ ഇംഗ്ലീഷ് സാഹിത്യത്തിൽ പ്രസിദ്ധമാകുന്നു. അങ്ങനെയുള്ള ഒരു പ്രസിദ്ധകഥാപുസ്തകത്തെ അനുകരിച്ചു മലയാളത്തിൽ എഴുതിട്ടുള്ള ഒരു കഥയാണ് ‘കള്ളന്റെ കള്ളൻ.’ പ്രസിദ്ധനായ കുറുനമ്പ്യാലിയിൽ വിചാരിച്ചിട്ടുള്ള ഒരു എന്തും പിടി

യും കിട്ടാതെ പോയ ചില കള്ളുകളെ, യാതൊരു പ്രയാസവും കൂടാതെ, തന്റെ അസാധാരണമായ ബുദ്ധിസാമർത്ഥ്യംകൊണ്ടും ചിരപരിചയംകൊണ്ടും ഇതിലെ കഥാപുരുഷനായ മിസ്റ്റർ കൃഷ്ണമേനോൻ തുമ്പുണ്ടാക്കുന്നതു കണ്ടാൽ ആർക്കും അത്ഭുതം തോന്നില്ലാകും. ഇത്തരം കഥകളുടെ ജീവനായിട്ടുള്ളതു ബന്ധവൈചിത്ര്യമാണ്. ആദിമുതൽക്കുതന്നെ വായനക്കാരുടെ മനസ്സിൽ ഉൽക്കണ്ഠയുണ്ടാക്കിക്കൊണ്ടുപോയി അവസാനത്തിൽ മാത്രം അതു വെളിപ്പെടുത്തുകയാണ് ഗ്രന്ഥകർത്താവു ചെയ്തിട്ടുള്ളത്. ‘പരി

ണാമഗ്രന്ഥി' എന്നു പറയുന്ന ഈ ഗുണം ഇതിലെ എല്ലാ കഥകളിലും ബഹു ചാതുര്യത്തോടെ പ്രതിഫലിച്ചു കാണുന്നുണ്ട്. വലിയ പൂർവ്വപന്നന്മാരല്ലാത്തവർക്കൂടി രസിച്ചുകൊണ്ടു വായിക്കത്തക്ക ഭാഷയിൽ ഈ പുസ്തകം എഴുതിയ ജനാദ്യനമേനോനവർകളെ ഞങ്ങൾ അഭിനന്ദിക്കുന്നു. ഇത്തരം പുസ്തകങ്ങൾ നമ്മുടെ ഭാഷയിൽ എത്രതന്നെ ഉണ്ടായാലും ഏറി എന്നു വരുന്നതല്ലെന്നാണ് ഞങ്ങൾക്കു തോന്നുന്നത്.

൨. രാജയോഗം - നക്ഷത്രമാല. (ചിറൂർ വരവൂർ ശാമുനോനവർകൾ ഉണ്ടാക്കിയത്. വില ൩ ൪)

അതിപ്രൗഢമായ രാജയോഗത്തെ വിഷയീകരിച്ചു നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ള ഒരു കൈകൊട്ടിക്കളിപ്പാട്ടാണിത്. ഈ ജാതി ശാസ്ത്രസംഗതികളെ പാട്ടിൽ പെടുത്തിയാൽ പാട്ടിലാകയില്ലെന്നു ചിലർക്കിപ്രായമുണ്ടായേക്കാം. എന്നാൽ അവർക്കൂടി ഈ വിഷയം വളരെ വിജ്ഞേയവും, ഈ കവിയുടെ ഗ്രന്ഥനിർമ്മാണപാടവും സ്മരണീയവുമാണെന്നുള്ള സംഗതിയിൽ രണ്ടിപ്രായമുണ്ടാവാനിടയില്ല. ഈ ഗ്രന്ഥം, തൃശ്ശിവപേരൂരിൽ സ്ഥാപിക്കുവാൻ നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള 'ശ്രീരാമവർമ്മഭജനമം' വകയായിട്ടാണ് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നത്. ഗ്രന്ഥകർത്താവ് ഇതു ശ്രീമതി വി. കെ. പാറുക്കുട്ടിനേത്രാരമ്മ അവർകൾക്കു സമർപ്പിക്കുകയും, അവർ ഇതു സന്തോഷം സീകരിച്ചു പ്രൗഢസരസമായ ഒരു മുഖവും എഴുതുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നതു പ്രത്യേകം പ്രസ്താവയോഗ്യമാണ്.

കവിതാരീതി കാണിപ്പാനായി ഏതാനും വരികൾ താഴെ ചേർക്കുന്നു:—

(ഋഗ്വേദം അനുസരിച്ച് എഴുതപ്പെട്ടത്)

‘സ്വാധിഷ്ഠാനത്തിൻമുകളിൽ-ലുണ്ടു ബോധിക്കുന്നല്ലൊരുപതം നീലാഭമാകുമ്പ്പതം-നാഭി മൂലത്തിലുള്ളതാകുന്നു സുരീന്ദ്രരെല്ലാമതിനെ-മണി പൂരകമെന്നുരയ്ക്കുന്നു. അത്താമരതൻദളെഴുപും-ഡാദി പത്തക്കുരാഞ്ചിതമല്ലൊ. മുക്കോണമായിട്ടതിങ്ക-ലൊരു ചക്രമുണ്ടായതിലായി രേഖാപിതൻവഹ്നിദേവൻ-ഭൂമി ശോഭിപ്പതുണ്ടു കൂതലുൻ നാലുതൂക്കെകളിയന്നോൻ-ആട്ടിൻ മേലേക്കരേറിയിരുപ്പോൻ മങ്ങാതയോഗിയായുള്ളോൻ-എന്നു മിങ്ങിനെചിന്തിച്ചിടേണം. സിന്ധുവണ്ണപ്പുണ്ണാംഗൻ-രൂറു നെന്നുപേരായുള്ളദേവൻ മെയ്യിൽഭസിച്ചമണിത്തേരൻ-എന്നു മിയ്ക്കലകൾക്കുശേഷം ഇഷ്ടദൻമുക്കണ്ണനായോൻ-അതിന്നു. രാത്തിൽവാണരുളുന്നു. നീലിമകോലുംശരീരം-ത്തോടു നാലുമസ്സുള്ളിണങ്ങി പീതാംബരോജ്വലയായി-പ്പല മാതിരിഭൂഷകുറ്റചാത്തി മത്തയായ്ലാകിനിയെന്നു-ള്ളൊരു ശക്തിയുന്തത്രവാഴുന്നു. ഈനാഭിപതമത്തെനന്നായ്-ഓടി ധ്വാനിച്ചിടുന്നയോഗീന്ദ്രൻ രക്ഷിച്ചുസംഹരിച്ചിടാൻ-ഇഹ ദിക്കുനായ്തീന്നിടമല്ലൊ.’

ശബ്ദാലങ്കാരം *

(തുടർച്ച)

ശംഭുപ്പെണ്ണിൻമുദുമുദുമുദുപ്പഞ്ചിരി-
 പൂനിലാവായ്
 മുമ്പംവിവൃംകളികളികളിപ്പാച്ചിൽപാ-
 യംകടാക്ഷം, (ല്ലകെ
 കൊണ്ടാൽകൊണ്ടോനിവനിവനിവൻന
 കേമനുള്ളിൽ-
 കണ്ടാൽനേടാമതുമതുമാതുംമാതും
 വേണ്ടതെല്ലാം.
 ഭവേമേനിദാനംനിദാനംനിദാനം
 ശിവേ!നിൻവിചാരംവിചാരംവിചാരം
 ക്ഷണംകൈവരട്ടേവരട്ടേവരട്ടേ
 ഗുണംബാൻകൃതാത്മൻകൃതാത്മൻകൃതാ
 (തൻ
 പാദങ്ങളുടെ ആദ്യത്തെളിലായിട്ട്:-
 നിത്യംഗൗരീതപസേവനാർ
 സേവനാരായോക്ഷംകൂടി
 കൂടിച്ചേർക്കുംസൗഖ്യംസൗഖ്യം
 സൗഖ്യംവല്ലഭംനാഥേ!നിത്യം.
 മാരാത്തകന്നമിഹമാരാത്തിമേന്തുശുഭേ-
 മാരാഗമപ്പെരുമമണി-
 ജ്ഞാതാലൈഴംമഹിമയാരാലുമേവിഷമ-
 മാരാലശേഷമറിവാൻ
 പോരാത്തതൊന്നതിനപോരാജ്ഞിലന്തി
 പോരായ്ക്കുണ്ടുഗിരിഭീമ! (വന
 ധാരയിനിൻമഴികൾനേരായിത്താൻ
 (പെടുകിൽ
 നേരായികാർത്തമഖിലം.
 ഇത് അന്തരാളപ്രാസഭ്രാന്തിയുണ്ടാക്കും

ന്ന ഒരു മാതിരിയിലാണ്. എന്നതന്നെ
 യല്ല മൂന്നാംപാദം യമകാന്തർഭൂതമായ
 അന്തരാളപ്രാസനന്നെയുമാണ്.
 പേന്തുംസമസ്യയൊന്നിന്ന
 ചാന്തുംപൂരണമാലയം
 പാത്താൽപ്പദാനപ്രാസത്തിൽ
 ചേർത്താണവരുവാൻവഴി.
 ഒരു സമസ്യയ്ക്കു കേവലം ഒരു പൂരണം
 മാത്രമാണുള്ളതെങ്കിൽ പദാനപ്രാസമാ
 കുന്നതല്ല. പല പൂരണങ്ങളും നിരപ്പെ
 ചേർക്കുന്നതു പദാനപ്രാസമായി വിചാ
 രിക്കാൻ വഴിയുണ്ടെന്നുയുളളൂ.
 സമസ്യ
 മേലപ്പാമതികലുണ്ടുവിശേഷമൃഗ്ഗമം,
 കളിച്ചുകിണറുണ്ടുമേൽപ്പടറുമുണ്ടതിൻ
 മേലെയായ്
 തെളിഞ്ഞകയറൊന്നതിന്നരികിൽരണ്ടു
 കണ്ടെളം
 മലയ്ക്കുടയവന്റെമേലതുപതിഞ്ഞ
 മട്ടായിവെൺ
 മലപ്പാമതികലുണ്ടുവിശേഷ
 രമ്യസ്ഥലം.
 നിലാപുറചാരിയെന്നുപൂമലരണിഞ്ഞ
 കാർകൂന്തൽ,കുൻ-
 വിലാസമതിൽചീരനാമലർശരന്റെ
 യാജ്ഞാക്ഷരം
 വലിപ്പമിവയൽപ്പെട്ടശിവയുമായ്ശി
 വൻവെള്ളിമാ-

* പകുപ്പിനകാരം മാരാജ്ജ്യംകൈവരിക്കുന്ന.

‘മലപ്പുറം മതികുളം തുറവിശേഷം’
രമ്യസ്ഥലം’.

കലക്കമൊടുമുപ്പുപ്പടകുവൊങ്ങി-
യാൽത്തൽക്കണ്ണം

നിലയ്ക്കു വെടിവെക്കുവാൻവിരുദ്ധമാണെന്നു
പട്ടാളവും

ലിജുപഴമുഴമീയഴകകാഴ്ച-
കാണേണ്ടതായ്

‘മലപ്പാമതികുണ്ടതുവിശേഷ
രമ്യസ്ഥലം’.

വിജയനഗരം,

‘തീക്ഷ്ണയിൽക്കൂടി യൗവ്യമിഷ്ടം’

മുക്കുണ്ണനകത്തിലെടുത്തഗൗരി-
യ്ക്കൊക്കുന്നുപോൽഗുഹയിലീച്ചയെന്നാ

നോക്കിട്ടുവേണ്ടാപറയാനായ്ക്കാം
'തീക്കട്ടയിൽക്കൂടിയെറുമ്പരിയ്ക്കാം'

ചൊൽക്കൊണ്ടധർമാഗമമൃത്തികണ്ണൻ
കുടന്നുവാൽവെണ്ണകളെന്നുകേട്ടു
ഈക്കേട്ടകാർത്തുരെയെന്നുവന്നാൽ
'തീക്കുട്ടയിൽക്കുട്ടിയെന്നുവന്നുരിയ്ക്കൂ.'

ഉൽകൃഷ്ടവിദ്വാംഗനമുഷ്ടയായാൽ
 കണ്ണൊട്ടിനീക്കുന്ന തിവുണ്ടുപക്ഷേ,
 ഇഴക്കെട്ടകാലംവെളുത്തുനാമ്പും
 'തീക്കുയിൽക്കുടിയെറുമ്പരിയ്ക്കും.'

[illegible]

‘ആനയാന യുമാനയോ’

ആനത്തലവനല്ലോസ-
 ന്നാനന്തൻകളികുന്നിലും
 ആനംസമംഗിരിജയാ-
 'മാനയാനയുമാനയം'

താനേകാത് ലയാട്ടീടം
സ്ഥാനേകംഭണ്ഡംകാട്ടീടം

ആന ചന്തവുമുണ്ടാകും -

‘മനയൊനയുമൊനയം.’

ഞാനെ ചൂടിക്കുണ്-
മാനക്കാരന്റെതോടിയും
മാനിയാതെത്തമോപായം-
'നാനയാനയുമാനയം.'

വിജ്ഞാനസമുദ്രം.

ഐതിഹ്യം ചന്ദ്രനമം ചൂപോലം!

ദിക് ചക്രം വസ്ത്രമായും സകലഭൂവനവും
ദേഹമായും വിളങ്ങും

പച്ചക്കറമന്റെറമയ്ചുട്ടെറുചുട്ടുചുടല

ചാവൽപുഴനാപ്പുഴ (അം
ഇപ്പോഴൊക്കെ നാരിപ്പുഴയായി നിമി
ലോകമായത് വിശ്വപ്രശസ്തം

കാഴ്ചയ്ക്കുദിനംചന്ദ്രനമഴകിയലും
തോടയാൽവെച്ചുപോലും' (വാ
അച്ചിങ്ങായിത്തനിക്കുള്ളമുതൽത്തന
ണെങ്കിലുംപാതിവിരാ

പി. ചന്ദ്രശങ്കരൻ നായർ
 ഞാൻ കേട്ടോടിയെത്തി (മോ
 പച്ചപ്പാവമൊഴുത്തു നോക്കി
 തന്റെ വാഗ്ദാനം

‘കൃഷ്ണാഭിപ്രായം’ എന്നും ‘വനിതാ
യോദ്ധവായി’ എന്നും.

അത്യുക്തകാര്യങ്ങളെക്കുറിച്ചുള്ള
 മറ്റൊരു മണ്ഡലം (വി)

പ്രത്യുപോലവെള്ളിപുഴകൾകരക
 ഞെന്തിവന്നൊന്നുപോലേ

അദ്വിതീയലോകമെഴുത്തുകാരനായിരിക്കണം
രാഷ്ട്രകൽപ്പഭേദമില്ലാ
തത്രാസ്തിത്വനംചന്ദ്രനമതിമാവാം
മദ്യവർഷംമുഖോലം.

സ്ഥാനം നിയമിച്ചതിലുത്തരായ പദാനുവാസം.
സംസാരംബഹുസാരമെന്നുകരുതി

സ്വാരജ്ഞംസാരമാം
 സംസാരംകലതംശ്രുതിപ്പൊരുളിലേ-
 സ്വാരംഗ്രഹിതാതമോ
 ഹിംസാരഞ്ജനയുള്ളയജ്ഞമുരഹിം-
 സാരമൃസാരാത്മമായ്
 കിംസാരംബതചെത്തിടുന്നുഗിരിജേ
 സംസാരഹിംസാരതേ!.

സാരജ്ഞന്മാർനിനയ്ക്കുംനിഗമപദമഹാ
 സാരമേ!സാരമേദം (സ
 കാരുണ്യത്തിന്റെറവിത്തേന്തിനശിവനുടെ
 വ്യാപ്തവിത്തേ!സ്വപിത്തേ! (നോ
 പാരംഭഃഖത്തിൽനില്ക്കുന്നടിയനുടെമ
 വൃത്തിയേവൃത്തിയേറു (വേ
 നോരീനിന്മേൽനടത്തിയ്ക്കുന്നമതിനശി
 കൈതൊഴുന്നേൻതൊഴുന്നേൻ.

ഈ ശ്ലോകത്തിൽ, പദാനുപ്രാസങ്ങ
 ഉൽപിലേടത്തു ഭിന്നാത്മതപം കല്പിപ്പാ
 നംവഴിയുണ്ട്. അങ്ങിനെകല്പിയ്ക്കുന്നപക്ഷം
 അതു പദയമകമായിട്ടു വിചാരിയ്ക്കേണ
 മെന്നും പായാം. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ,
 അപ്പോൾ സ്ഥാനനിയമമുണ്ടെന്നു വിവ
 രിപ്പാനും തരമുണ്ടാവാതിരിയ്ക്കയില്ല. അ
 തുകൊണ്ട് ഇതിനെ പദാനുപ്രാസമെ
 ന്നും, പദയമകമെന്നും, വാദിപ്രിയന്മാർ
 തക്കിച്ചുകൊണ്ടിരിയ്ക്കട്ടെ

സവ്ജ്ഞസവ്ജസംസാരം-
 സവ്ജസ്വപംസവ്ജകാലവും
 സവ്ജമരുളീടട്ടേ
 സവ്ജമംഗളമംഗളം.
 പദാനുപ്രാസകാണ്ഡം കഴിഞ്ഞു.
 ‘ശബ്ദാലങ്കാരം’ അവസാനിച്ചു.



ഇക്കഴിഞ്ഞ എടവമാസം മുതൽ
 മാസംതോറും മംഗളോദയത്തിൽ തുട
 ച്ചായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിവരുന്ന ‘ശ
 ബ്ദാലങ്കാരം’ ഇതാ ഈ മാസത്തിൽ അ
 വസാനിച്ചിരിക്കുന്നു.

ഇതിന്റെ കത്താവായ കുഞ്ഞിക്കു
 ടൻതമ്പുരാൻ തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു ‘മസി
 കരഞ്ജിനീ’ പത്രാധിപരായിരിക്കുന്ന കാ
 ലത്തു, പണ്ഡിതശിരോമണിയായ എ.
 ആർ. രാജരാജവർമ്മ കോയിത്തമ്പുരാന
 വർകൾ (എം. എ) ഉണ്ടാക്കിയ ‘ഭാ
 ഷാഭൂഷണം’ എന്ന അലങ്കാരഗ്രന്ഥം
 കണ്ടിട്ട് ‘ഇതു വളരെ നന്നായിട്ടുണ്ട്. പ

ക്ഷേ ശബ്ദാലങ്കാരപ്രകരണം എനിക്കു
 ബോധിച്ചില്ല’ എന്നു പറയുകയുണ്ടായ
 ത്രെ. അതു കേട്ടപ്പോൾ ‘എന്നാലതെ
 ന്’ ഇവിടുത്തെ വകയായിട്ടുണ്ടാക്കുക’
 എന്നു ചിലർ അപേക്ഷിച്ചപ്രകാരം അ
 വിടുന്നുണ്ടാക്കിയതാണ് ഈ ഗ്രന്ഥം. ഇ
 തവിടുന്നു സ്വല്പദിവസങ്ങൾക്കുള്ളിൽ നി
 മ്നിച്ചതും, ഇതിലെ ഉദാഹരണശ്ലോക
 ങ്ങൾ മുഴുവൻ അവിടുത്തെ സ്വന്തം വക
 യും ആകുന്നു.

ഇതിലെ വിഷയങ്ങളുടെ ഘടന
 യെപ്പറ്റിയൊ വിശദതയെപ്പറ്റിയോ
 ശ്ലോകങ്ങളുടെ ഭംഗിയെക്കുറിച്ചോ വായ

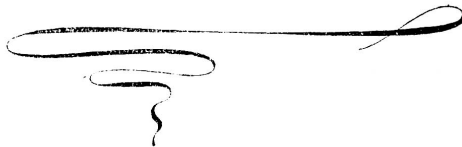
നക്കാരോട് ഒന്നും പായേണ്ടതുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നില്ല. അവിടുത്തെ കലഭേവതയായ ശ്രീകരുണാഭവിയുടെ പേരിൽ ഉള്ള ഭക്തിയെ പ്രകാശിപ്പിക്കുന്ന ഇതിലെ ശ്ലോകങ്ങളിൽ ചിലത് അവിടുന്ന് മുമ്പുതന്നെ നിർമ്മിച്ചിട്ടുള്ളവയും, ചിലതു തൽക്ഷണം ഉണ്ടാക്കിയവയും, പലതും ഇദ്ദികൾക്കു പരിചിതങ്ങളുമാണ്. ദേവീസ്തവം എന്ന പേരിൽ മുന്പൊരു ലക്കം 'മംഗളോദയ'ത്തിൽ ചേർത്തിരുന്ന പദ്യങ്ങൾ ഈ പുസ്തകത്തിലുള്ളവയാണ്. ശബ്ദാലങ്കാരപ്രധാനങ്ങളായ പദ്യങ്ങളുടെ ജീവനായ അക്ലിഷ്ടത ഇതിലെ ശ്ലോകങ്ങളിലെല്ലാം കിടന്നു കളിയാടുന്നുണ്ടെന്നു സഹൃദയന്മാർ സമ്മതിക്കാതിരിക്കയില്ല.

അന്നവിടന്ന ഒരു കളിയാരുണ്ടാക്കി, സ്വന്തംകയ്യെഴുത്തിൽ എഴുതി, 'രസികരഞ്ജനി' വക റിക്കാർട്ടുകെട്ടുകളുടെ കൂട്ടത്തിൽ, ആത്മസഹജമായ ഭരണാസ്ഥയോടെ സൂക്ഷിച്ചിരുന്ന ഈ ഉത്തമഗ്രന്ഥം ഇന്ത്യയിൽ ഞങ്ങൾക്കു കണ്ടുകിട്ടുവാനിടയായപ്പോൾ 'ഇനിയിതു ചിതലിപ്പൊൻ മുതലായി മണ്ണിൽ പയിച്ചുപോകാ

തെ കഴിയട്ടെ' എന്നുവെച്ച് ഇങ്ങിനെ എടുത്തു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയതാണ്. പുസ്തകത്തിന്റെ ആദിയിൽ 'അലങ്കാരസംഗ്രഹം—ശബ്ദാലങ്കാരം' എന്നും, അവസാനത്തിൽ 'ശബ്ദാലങ്കാരം എന്ന പൂർവ്വാലം കഴിഞ്ഞു' എന്നും കൂടി എഴുതിക്കാണുണ്ട്. ഇതിൽനിന്ന്, അവിടന്നു ശബ്ദാലങ്കാരപ്രകരണം മാത്രമല്ല മറ്റു പ്രകരണങ്ങളും എഴുതുവാനുദ്ദേശിച്ചിട്ടുണ്ടായിരിക്കണമെന്നു ഹിതമുണ്ടായിരിക്കുന്നു. ആ ഉദ്ദേശം സാധിക്കുവാൻ പിന്നീടവിടന്നു ശ്രമിക്കാതെപോയതു മലയാളികളുടെ ഭാഗ്യദോഷം എന്നേ പറയാൻ തോന്നുന്നുള്ളൂ.

ഈ പുസ്തകത്തിൽ രഥബന്ധം, സപ്തബന്ധം മുതലായി വിവരിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ബന്ധങ്ങളുടെ ചിത്രങ്ങൾ മാസികയിൽ ചേർക്കുവാൻ തരമാവാതെ പോയതിൽ വ്യസനിക്കുന്നു. എന്നാൽ ഇതു പ്രത്യേകം ഒരു പുസ്തകമായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന സമയത്തു അവകൂടി ചേർക്കുതാണ്.

മംഗളോദയപ്രവർത്തകന്മാർ.



മംഗളോദയം

ഫാസ്ത

പുസ്തകം ൧൦

തുലാം

ലക്കം ൭

മംഗളം

കരകലമിരുട്ടിൽപ്പെട്ടവട്ടംതിരിഞ്ഞി-
പ്പിറവിയിലടിതെരിച്ചുറിഞ്ഞാൻകേണിടന്നേൻ
തിരമയിൽവഴികാട്ടിക്കാക്കുകെൻകണ്ണിൽവാഴ്ത്തും
മാവകലെയകറ്റുംമാമാപ്പൊൻവിളക്കേ!

സന്മാർഗ്ഗം *

സന്മാർഗ്ഗമെന്നുള്ളതു, മനുഷ്യനുള്ള
ജ്ഞാനരത്നസാധാരണമായ ഒരു ഗു
ണമാണ്. ഇ
തരജീവികളു
ടെ ചേഷ്ടക
ളേയോ വ്യാ
പാരങ്ങളേ
യോ സംബ
ന്ധിച്ച വ്യവസ്ഥ
മിക്കുമ്പോൾ
സന്മാർഗ്ഗമെ
ന്നൊഴിച്ചാൽ
മെന്നൊന്നാ



പരയാറില്ലല്ലോ. ഇത് എന്തുകൊണ്ടാ
ണെന്ന് ആലോചിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. ഗു
ണദോഷവിവേചനം ചെയ്യുന്നതിനുള്ള
ശക്തി മൃഗങ്ങൾക്കു നൽകപ്പെട്ടിട്ടില്ലെന്ന
ുള്ളതാണ് ഇതിനുള്ള കാരണം. ഇതരജീ
വികളുടെ വ്യാപാരങ്ങൾ കൈയും അമ്പ
യ്ക്കു നൽകപ്പെട്ടിട്ടുള്ള മൃഗബുദ്ധിയുടെ
അലംഘനീയമായ ആജ്ഞയുടെ അല്ലെ
ങ്കിൽ പ്രേരണയുടെ ഫലങ്ങളാണ്. ഇ
ത് ഒരു മാതിരി അന്ധശക്തിയാണെന്നു
വേണം പാപാൻ. എന്നാൽ മനുഷ്യനു
'വിശേഷബുദ്ധി' എന്നൊരു പ്രത്യേകശ

ഔദ്യോഗികവുമായ ആചാരങ്ങളുടെ വർഷികാചാരത്തിൽ വായിച്ചിട്ടു.

ക്തി നൽകപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. മൃഗബുദ്ധി കേവലം വികാരത്തിന്റെ ഒരു വിശേഷ രൂപം മാത്രമാണ്. അതിന്റെ ഗതിയെ നിരോധിക്കുന്നതിനു വേറെ ശക്തിയൊന്നും ഈ വക ജീവികൾക്കു നൽകപ്പെട്ടിട്ടില്ല. എന്നാൽ വിശേഷബുദ്ധിയെന്നുള്ളതു യുക്തികൊണ്ടും ആലോചനകൊണ്ടും വികാരങ്ങളെ നയിക്കുകയും നിയന്ത്രിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതിനുള്ള ഒരു ശക്തിയാണ്. ഇത്രയും പറ്റാത്തതു സന്യാസ്തത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനം എന്നാണെന്നു കാണിക്കുന്നതിനായിട്ടാണ്.

സന്യാസ്തം എന്നു വെച്ചാൽ സത്തായിട്ടുള്ള മാറ്റം എന്ന് അർത്ഥം കല്പിക്കാം. ഏതാൽ സത്തിനടത്തന്നും അസത്ത് ഇന്നടത്തന്നും എങ്ങിനെയാണ് തീർച്ചയാക്കുന്നത്? മനുഷ്യനിൽ 'മനസ്സാക്ഷി' എന്നൊ 'അന്തരാത്മാവെ'ന്നൊ 'അന്തരംഗം'മെന്നൊ പായുന്ന ഒരു ദിവ്യശക്തിയുണ്ട്. ഇതു മനുഷ്യനിലുള്ള ഈശ്വരചൈതന്യം എന്നു പറയപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഇതുതന്നെയാണ് സദസദ്യുക്തിമേതുവായി വർത്തിക്കുന്ന ശക്തി. ഈ ശക്തി എല്ലാ മനുഷ്യരിലും ഉണ്ടെങ്കിലും പലകാരണങ്ങൾ നിമിത്തം ചിലരിൽ അതു ദുഃഖമായും ചിലരിൽ അസ്സദമായും ചിലരിൽ ജഡമായും ഇരിക്കുന്നു. സന്യാസ്തവിഷയത്തിൽ റാം കാണുന്ന ഭേദം ഇതുകൊണ്ടുതന്നെ ആകുന്നു. ഇപ്രകാരം സന്യാസ്തത്തിന്റെ ഉൽപത്തിസ്ഥാനം മനുഷ്യപ്രകൃതിയിൽത്തന്നെ ആണെന്നാണ് പല മഹാത്മാക്കളേയും അഭിപ്രായം. മറ്റു ചിലരുടെ അഭിപ്രായം സന്യാസ്തമെന്നുള്ളതു സമുദായക്കേമസംരക്ഷണത്തിനു വേണ്ടി മനുഷ്യർ തന്നെ സൃഷ്ടിച്ച ഒരു

നിയമമാണെന്നാണ്. ഇവരുടെ പക്ഷപ്രകാരം മനുഷ്യക്കേമത്തിനതുകൊണ്ടു സന്യാസ്തവും അപ്രകാരമല്ലാത്തതു ദുർമ്മാസ്തവുമാണ് എന്നാകുന്നു. ഇരുട്ടുതരം തുമ്മിൽ ഉള്ള അഭിപ്രായവ്യത്യാസം അടിസ്ഥാനത്തെപ്പറ്റി മാത്രമാണ്. അതിന്റെ സ്വഭാവത്തെയോ ഉദ്ദേശ്യത്തെയോ ഫലത്തെയോ പററിയല്ലെന്നു വിചാരിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. സന്യാസ്തലംപ്രകാരം സമുദായനിയമലംപ്രകാരം മാത്രമായിട്ടാണ് ഇവർ വിചാരിക്കുന്നത്. ഇതു പാപമായിട്ടു ഗണിക്കപ്പെടുന്നില്ല. ഇവരുടെ അഭിപ്രായപ്രകാരം സന്യാസ്തനിയമം എല്ലാ ദിക്കിലും ഒരുപോലെ ഇരിക്കണമെന്നില്ല. സമുദായസ്ഥിതിയ്ക്ക് അനുസരണമായിരുന്നാൽ മാത്രംമതി. എന്നാൽ ഭൂരിപക്ഷാഭിപ്രായം, സന്യാസ്തനിയമം ശാസ്ത്രവും സമ്പ്രദായവും ആയിട്ടുള്ള ഒന്നാണെന്നാണ്. അത് ഒരിക്കലും ഭേദപ്പെടത്താൻ പാടില്ലാത്തതും ആകുന്നു. മതവും സന്യാസ്തവും തമ്മിൽ ഏറ്റവും അടുത്തതായ ഒരു സംബന്ധം ഉണ്ട്. എല്ലാ മതങ്ങളും സന്യാസ്തോപദേശം ചെയ്യുന്നുണ്ട്. ബുദ്ധമതം വിശേഷിച്ചും സന്യാസ്തപ്രധാനമായ മതം തന്നെയാണ്. മനസ്സാക്ഷി അല്ലെങ്കിൽ അന്തരംഗം എന്നുള്ളതു മനുഷ്യനിൽ നിക്ഷിപ്തമായ ഒരു ചിഹ്നകൃതിയാണെന്നു പറയപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. അതു മനുഷ്യൻ ദൃഷ്ട്യവൃത്തി ചെയ്താൻ തുറിയുന്മുറ വരോധിയ്ക്കുകയും ചെയ്തതിൽ പിന്നെ മനസ്സിനു വലുതായ ശല്യം ജനിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. അതിന് 'ഉള്ളിലെ ഉപദേശാധിപതി' എന്നു പേർ പറഞ്ഞുവരുന്നു. ഇതെല്ലാംകൊണ്ടും സന്യാസ്തനിയമം ഒരു അമാനുഷശക്തിയാൽ

സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള കരേപ്പാടാണെന്നു വിചാരിയ്ക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. ഈ പരിശുദ്ധമായ അടിസ്ഥാനത്തിന്മേലാണ് ലോകകാര്യങ്ങൾ സകലവും സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത്. ക്രിസ്തീയവേദപുസ്തകത്തിൽ പായപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന 'ദശാജ്ഞ' കളും ഭഗവൽഗീതയിൽ 'അഭയം സത്വ സംശുദ്ധിഃ' എന്നാരംഭിക്കുന്ന ശ്ലോകങ്ങളിൽ വിവരിക്കുന്ന സാത്വികസമ്പത്തുകളും സന്മാർഗ്ഗനിയമത്തിന്റെ മൂലതത്വങ്ങൾ തന്നെയാണ്.

സന്മാർഗ്ഗനിയമം സമുദായസൃഷ്ടിയാണെന്നു വിചാരിക്കുന്നപക്ഷം അത് ഓരോ സമുദായത്തിലും ഭിന്നരൂപമായിരിക്കാനിടയുണ്ട്. എന്നാൽ പ്രായേണ സന്മാർഗ്ഗമൂലതത്വങ്ങൾ എല്ലാ സമുദായത്തിലും തുല്യങ്ങളായി കാണപ്പെടുന്നു. അസത്യം പറയുന്നതു നന്നെന്ന് ഒരു സമുദായവും അഭിപ്രായപ്പെടുന്നില്ല. സന്മാർഗ്ഗത്തിന്റെ ഉത്ഭവം എങ്ങിനെ ഇന്നാലും അതു മനുഷ്യരുടെ ക്ഷേമത്തിനു വേണ്ടതായ കരേപ്പാടാണെന്നു സർവ്വസമ്മതമാകുന്നു. അതുകൊണ്ടു സന്മാർഗ്ഗനിയമം അനുസരിക്കേണ്ടത് എല്ലാ മനുഷ്യരുടേയും കർത്തവ്യകർമ്മമാകുന്നു. 'അഹിംസാപരമോധർമ്മഃ' എന്നുള്ള വാക്യത്തിൽ ഇഫലോകത്തിൽ മനുഷ്യർ അവലംബിക്കേണ്ടതായ അത്യുൽകൃഷ്ടമായ സന്മാർഗ്ഗാദർശം അടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ഈ മഹദ്വാക്യത്തിന്റെ അർത്ഥം അറിഞ്ഞു അനുഷ്ഠിക്കുന്നതായാൽ പിന്നെ സന്മാർഗ്ഗനിയമങ്ങൾ എന്തെല്ലാമാണെന്ന് അന്വേഷിച്ചു നടക്കേണ്ട ആവശ്യമൊന്നുമില്ല. അന്യന്റേയൊ അന്യജീവിയുടേയൊ മനസ്സിനൊ- ജീവനൊ- ദേഹത്തി-

നൊ- ഇഷ്ടവസ്തുവിനൊ, ശല്യമോ- ഉപദ്രവമൊ- നാശമൊ- ക്ഷയമൊ ജനിപ്പിക്കാത്തവിധത്തിൽ നാം വിചാരിക്കുകയും പറയുകയും ഇരിക്കുകയും പ്രവർത്തിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നാൽ പിന്നെ സന്മാർഗ്ഗനിയമം വേറെ ഒന്നും അനുരഞ്ജിക്കേണ്ടതില്ല. എന്നാൽ എല്ലാവർക്കും ഇതിന്റെ അർത്ഥം ആലോചിച്ചറിഞ്ഞു പ്രവർത്തിക്കുന്നതിനു ശക്തിയും ജ്ഞാനവും മറ്റും ഉണ്ടായിരിക്കാൻ തരമില്ലല്ലോ. അതു നിമിത്തമാണ് സന്മാർഗ്ഗോപദേശം ആവശ്യമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നത്. എന്നാൽ ഇതു ശരിയായ വിദ്യാഭ്യാസംകൊണ്ടു സാധിക്കാവുന്നതാണ്. മനുഷ്യനിലുള്ള സന്മാർഗ്ഗബുദ്ധി (Moral Sense) അല്ലെങ്കിൽ അന്തരിന്ദ്രിയത്തെ ദൃഢീകരിക്കുകയും ഉത്തേജിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതായാൽ പിന്നെ അന്യന്മാരിൽനിന്നൊ ഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ നിന്നൊ ഉള്ള ഉപദേശം വേണ്ടിവരികയില്ല. വിദ്യാഭ്യാസത്തിന്റെ പ്രധാനോദ്ദേശ്യവും മുഖ്യപ്രവൃത്തിയും ഇതുതന്നെ ആണെന്നു പായേണ്ടതില്ലല്ലോ. നമ്മുടെ കണ്ണു തുറന്നാൽ അതിൽ ഖചിതലോകവസ്തുക്കൾ പ്രതിഫലിച്ചുകാണുന്നതുപോലെ വിദ്യാഭ്യാസമാകുന്ന അജ്ഞാതലോകകൊണ്ടു ഉള്ളിലെ കണ്ണിനേയും തുറക്കുന്നതായാൽ അതിൽ സന്മാർഗ്ഗമൂലതത്വങ്ങൾ എല്ലാം പ്രതിബിംബിച്ചു കാണാവുന്നതാണ്. സന്മാർഗ്ഗത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനത്തെപ്പറ്റിയാണ് ഞാൻ ഇപ്പോൾ പറഞ്ഞത്. ഇനി അതിന്റെ അനുഷ്ഠാനത്തിന്റെ ആവശ്യകതയേയും മറ്റും സംബന്ധിച്ചു കുറച്ചു പറയണമെന്നു വിചാരിക്കുന്നു. സന്മാർഗ്ഗാനുഷ്ഠാനം സമുദായക്ഷേമ

ത്തിനും ലോകത്തിന്റെ ഉൽക്കൃഷ്ടതയ്ക്കും അത്രയും വലിയൊരു കാര്യമാണ്. സമാധാനമലംപുറം നേരെ മറിച്ചും ആകുന്നു. മനുഷ്യർ ജനനാൽ തന്നെ സ്വതന്ത്രജീവികളാണ്. ഓരോരുത്തരും ജന്മാവകാശങ്ങളും ഉണ്ട്. ഈ അവകാശങ്ങളെ നാം പരസ്പരം സമ്മതിക്കുകയും മാനിക്കുകയും ചെയ്യാതിരുന്നാൽ അന്യോന്യവിരോധത്തിനും കലഹത്തിനും ഇടയാകുന്നതാണ്. ഇങ്ങനെ ആയാൽ സമുദായം എപ്പോഴും നടക്കുകയില്ല. പരസ്പരവിശ്വാസമില്ലാത്ത സമുദായബന്ധത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനം. അസത്യാചാരം, വഞ്ചന, മോഷണം, വ്യഭിചാരം, ഹിംസ മുതലായ സമാധാനവിരുദ്ധമായ ഈ അടിസ്ഥാനത്തെ ഉൽഖനനം ചെയ്യുന്നു. ഇതുകൂടാതെ മനസ്സമാധാനത്തെ നശിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. സമുദായജീവിതവും അസാധ്യമാക്കിത്തീരുന്നു. മനുഷ്യർ പരസ്പരവിശ്വാസത്തോടും യോജിപ്പോടും സമാധാനത്തോടുംകൂടി വർത്തിച്ചാലല്ലാതെ ലോകത്തിന്റെ ഉൽകൃഷ്ടതയ്ക്കു ശ്രമിക്കുകയോ സഹായിക്കുകയോ ചെയ്യാൻ കഴിയുന്നതല്ല. ഇതുകൊണ്ടുതന്നെയാണു കലഹവും യുദ്ധവും മറ്റും ഉള്ള കാലത്തു പരിഷ്കാരങ്ങൾ ഉണ്ടാവൻ തരമില്ലാത്തത്. സമുദായക്ഷേമത്തിന് അനുകൂലമായ സമാധാനസ്ഥിതിയും സമാധാനവും ഉണ്ടായിരുന്നില്ലെങ്കിൽ കാലത്താണ് എല്ലാ രാജ്യക്കാരും ഉൽക്കണ്ഠയെ പ്രാപിച്ചിട്ടുള്ളത്. പല കാരണങ്ങളെക്കൊണ്ടും സമാധാനോന്മുഖ്യം എല്ലാവരും ഒരുപോലെ ബലവത്തായി ഉണ്ടായിരിക്കാൻ തരമില്ല. ഇതുകൊണ്ടാണു രാജ്യങ്ങളിൽ ന്യായാസനങ്ങളു

ടേയും ദണ്ഡനീതിയുടേയും മറ്റും ആവശ്യം നേരിട്ടിരിക്കുന്നത്. സമാധാനമലംപുറത്തിനു നാം ചിലപ്പോൾ 'മയ്യാദിക്കേട്'നും 'കോ'മെന്നും ചിലപ്പോൾ 'പാപ'മെന്നും പേർ പറഞ്ഞുവരുന്നു. ഇവയെല്ലാം ഏതെങ്കിലും ഒരു വിധം ശിക്ഷാർത്ഥങ്ങളായിട്ടാണു വിചാരിച്ചുപെടുവരുന്നത്. ഇതു സമുദായശിക്ഷാജ്ഞാപനം വൈദികശിക്ഷ ഇങ്ങനെ നൂറുനൂറായി ഉണ്ട്. എന്നാൽ ശിക്ഷയെങ്കിലും മാത്രം സമാധാനം അനുഷ്ഠിക്കുവാൻ യഥാർത്ഥസമാധാനികളാണെന്നു പറയാൻ പാടില്ല. കത്തവ്യകർമ്മമെന്നുള്ള ഏകനിയമത്തോടുകൂടി സമാധാനം അവലംബിച്ചു നടക്കുന്നവർ മാത്രമേ യഥാർത്ഥസമാധാനികളാകുകയുള്ളൂ. ശിക്ഷയെങ്കിലും മാത്രം പ്രായേണ ചില പ്രവൃത്തികളിൽ നിന്നും വിരമിക്കുന്നുണ്ടല്ലോ. അതുകൊണ്ടു മേൽപ്പറഞ്ഞ കൂട്ടർ മുഗതുല്യന്മാരെന്നാണ്. അഹിംസാചിന്തയുടേതെന്നു മാത്രം 'അന്യോന്യം' നടക്കുന്നവർ മാത്രം 'മനസ്സാ' ശിക്ഷയുള്ളവർ മനുഷ്യരാണ്. ലോകത്തിൽ ഇന്നുമെന്നും ദോഷമെന്നും രണ്ടു ഭിന്നവസ്തുക്കളുണ്ട്. ഇവയെ അനുസരിച്ചു സമാധാനമെന്നും ദുഷ്ടതമെന്നും രണ്ടു വഴികളും ഉണ്ട്. ഇവയെ തിരിച്ചറിയുന്നതിനു മനുഷ്യനു വിശേഷബുദ്ധിയും നൽകപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഈ വിശേഷഗുണത്തെ ഉപയോഗപ്പെടുത്താതെ സമാധാനമെന്നായ ആവശ്യങ്ങളെ മാത്രം തേടി കടലാക്കളിൽകൂടി ചരിക്കുവാൻ മുഗന്മാരുക്കാരും നികൃഷ്ടജീവികളാണെന്നുവേണം പറയാൻ. സമാധാനം എന്നാൽ അധികവും കാമഭ്രാന്തയായ മോഹാദികളായ വികാരങ്ങളെ

ണനിമിത്തമാണു സംഭവിച്ചു. അതു കൊണ്ടു ഈ വക വികാരങ്ങൾ തന്നെ ഉൾക്കൊള്ളാൻ അനുവദിക്കാതെ താൻ അവയെ ഉൾക്കൊള്ളുന്നതിനാണു മനുഷ്യൻ ശ്രമിക്കേണ്ടത്. ബുദ്ധിശക്തിയും ആലോചനയും വിവേകവും കൊണ്ടു ഇവയെ അറിയുവാൻ മാത്രമേ സാധ്യമാണെന്നു കവി ആലോചിക്കാതെ അടക്കിവെക്കേണ്ടതു എല്ലാവർക്കുമുണ്ടാകേണ്ടതു ചുമതലയാണ്. എന്നാൽ വികാരങ്ങൾക്കൊക്കെയും ഒരു വശീകരണശക്തിയുള്ളതുകൊണ്ടു നാം പലപ്പോഴും മനസ്സാക്ഷിയുടേയും ബുദ്ധിയുടേയും ഉപദേശത്തെ കേൾക്കാതെ ഇവയുടെ ക്ഷണനത്തെ സ്വീകരിക്കുന്നു. ഇതു മനസ്സാക്ഷി, ബുദ്ധിശക്തി ഇവകളെ ശരിയായ വിദ്യാഭ്യാസം കൊണ്ടു ദൃഢീകരിക്കുകയും ഉത്തേജിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യാത്തതുകൊണ്ടു വരുന്ന ദോഷമാണ്. ഡാവിൻ എന്ന ശാസ്ത്രജ്ഞന്റെ മതപ്രകാരം മനുഷ്യൻ തന്നെ മൃഗങ്ങളുടെ ക്രമേണയുള്ള രൂപാന്തരപ്രാപ്തിയാണെന്നു വിചാരിച്ചുപെട്ടിരിക്കുന്നു. അതിനാൽ ഇപ്പോഴും മനുഷ്യനിൽ മൃഗസ്വഭാവങ്ങളായ പല സ്വഭാവങ്ങളും അനുഭവപ്പെട്ടു കിടക്കുന്നുണ്ട്. വിദ്യാഭ്യാസം തീരെ ഇല്ലാത്തവരിൽ ഇവ ബലവത്തായും ഉള്ളവരിൽ ശക്തികാത്തതും കാണപ്പെടുന്നു. അതുകൊണ്ടു സമാഗ്നപോഷണത്തിന് ആദ്യമായി വേണ്ടതു ഹൃദയവികാരങ്ങളെ ശുദ്ധീകരിക്കുകയാണ്. ഇതാണു വിദ്യാഭ്യാസത്തിന്റെ പ്രധാനോദ്ദേശ്യം. വികാരങ്ങൾ മലിനങ്ങളായിരിക്കുന്ന കാലത്തോളം സമാഗ്നബോധം മനസ്സിൽ ഉദിക്കുന്നതു പ്രയാസമാണ്. എന്നാൽ ഇപ്പോൾ നടപ്പുള്ള വിദ്യാഭ്യാസരീതി ഈ ഉദ്ദേശ്യത്തെ ഒട്ടുംതന്നെ സാധി

ക്കുന്നില്ലെന്നാണു പലരുടേയും അഭിപ്രായം. സമാഗ്നവിദ്യാഭ്യാസമെന്നു പ്രത്യേകം വേണമെന്നും പലരും അഭിപ്രായം ഉണ്ട്. ഇപ്പോഴത്തെ വിദ്യാഭ്യാസത്തിൽ പല ന്യൂനതകളും ഉണ്ട്. ഒന്നാമതു വിദ്യാഭ്യാസം ഏറ്റവും ദൃഢഗതിയിലാണ് ഇപ്പോൾ നടത്തപ്പെടുന്നത്. അതുകൊണ്ടു ബുദ്ധിയും ഹൃദയത്തിനും ആവശ്യമുള്ള പരിഷ്കാരം സിദ്ധിക്കുന്നില്ല. രണ്ടാമതു വിഷയങ്ങൾ കണക്കിലധികം ഉള്ളതുകൊണ്ടു ഒന്നിലും ദൃഢത സിദ്ധിക്കാൻ താമില്ലാതിരിക്കുന്നു. എല്ലാവരിലും ഉപരിപഠനമായ ജ്ഞാനമേ സിദ്ധിക്കുന്നുള്ളൂ. മൂന്നാമതു വിദ്യാഭ്യാസരീതിയിൽ സമാഗ്നവിഷയത്തിനു പ്രാധാന്യം നൽകപ്പെട്ടിട്ടില്ല. നാലാമതു ഇപ്പോഴത്തെ രീതി ഉൽകൃഷ്ടങ്ങളായ ആദർശങ്ങളെ സമ്പാദിക്കുന്നതിനു സൗകര്യങ്ങൾ നൽകുന്നില്ല. ഇതുകൂടാതെയും പല ന്യൂനതകളും ഉണ്ട്. ഇവയെ പരിഹരിക്കാൻ മാത്രമേ ഉദ്ദിഷ്ടഫലം സിദ്ധിക്കുള്ളൂ. അതിനാലാണു വിദ്യാലയങ്ങളിൽ സമാഗ്നവിദ്യാഭ്യാസം പ്രത്യേകമായി നടത്തണമെന്നു ഇപ്പോൾ ഒരു ബലമായ അഭിപ്രായമുള്ളത്. എന്നാൽ വിദ്യാഭ്യാസംതന്നെ മനുഷ്യനിൽ ഉള്ള വിവിധശക്തികളെ വികസിപ്പിക്കുന്നതിനുള്ള മാർഗ്ഗമായിരിക്കെ 'സമാഗ്നവിദ്യാഭ്യാസ'മെന്നൊന്നു വേറെ വേണ്ടതായിട്ടുണ്ടോ എന്നു സംശയമാണ്. വിദ്യാഭ്യാസം ശരിയായി നടത്തുന്നതായാൽ സമാഗ്നം അഥവാ സ്വഭാവശുദ്ധി അതിന്റെ ഫലമായിട്ടുതാനേ വന്നുകൊള്ളൂ. എങ്കിലും ഉൽകൃഷ്ടാദർശങ്ങളും ഉത്തമദൃഷ്ടാന്തങ്ങളും വിശിഷ്ടനായുടെ ജീവചരിത്രങ്ങളും ഈ വിഷയത്തിൽ വളരെ ഉപയോഗപ്രദങ്ങളാ

യിത്തിരുന്നതാണ്. സന്മാർഗ്ഗതത്വങ്ങൾ ശാശ്വതങ്ങളും സർവ്വവ്യാപ്തങ്ങളും സർവ്വജനസാധാരണങ്ങളുമാണ്. അവയെ ഏറക്കുറവു എല്ലാ മനുഷ്യരും അറിയാവുന്നതുമാകുന്നു. തന്മൂലം, കാമിജ്ഞം, അസത്യവാദിജ്ഞം, വഞ്ചകനും മാറ്റം തങ്ങൾ ചെയ്യുന്ന പ്രവൃത്തികൾ സന്മാർഗ്ഗവിരുദ്ധങ്ങളാണെന്നറിയും എന്നാൽ ഏതേതു വികാരങ്ങളുടെ പ്രോണനിമിത്തം അവർ പ്രവൃത്തികൾ ചെയ്യുന്നതിന് ഇടയാകുന്നുവോ ആ വികാരങ്ങളെ അടക്കിവെക്കുന്നതിനോ അവയുടെ ശക്തികൊല്ലുന്നതിനോ വേണ്ടതായ ബുദ്ധിശക്തി അവർക്കില്ലാത്തതിനാലാണു ഇവയ്ക്കു വശം വദനാരായി ഭവിക്കുന്നത്. ലോകത്തിൽ അനേകകോടി ജീവജാലങ്ങൾ ഉണ്ട്. ഇവയൊക്കെയും നിശ്ചിതമാർഗ്ഗത്തിൽ കൂടി മാത്രം ചരിക്കുന്നു. എന്നാൽ വിശേഷബുദ്ധിശക്തിയുടേതും സ്വതന്ത്രമായ മനുഷ്യൻ മാത്രമേ ലോകത്തിൽ വഴിതെറ്റി നടക്കുന്നുള്ളൂ. ഇതു ഏതായാലും ലജ്ജാപരമായിട്ടുള്ള ഒരു കാര്യമാണ്. ഗുണദോഷവിവേചനം ചെയ്യുന്നതിനുള്ള ശക്തി നമുക്കു തന്നിരിക്കുമ്പോൾ അതിനെ ദുരുപയോഗപ്പെടുത്തുന്ന നാം എത്രമാത്രം കൃതഘ്നന്മാരായിത്തീരുന്നു!

സന്മാർഗ്ഗനിയമം ലോകം ഭട്ടക്കു കണ്ടേയുള്ളൂ. എന്നാൽ പരിഷ്കാരം, വിദ്യാഭ്യാസം ഇവയുടെ നൂതനതരകം നിമിത്തവും പരിതസ്ഥിതിങ്ങളായ സംഗതികളുടെ സ്വഭാവം നിമിത്തവും രാജ്യങ്ങളും സമുദായങ്ങളും ഈ വിഷയത്തിൽ സമനിലയിലല്ലാ ഇരിക്കുന്നത്. ഇങ്ങിനെ അല്പങ്ങളായ വ്യത്യാസങ്ങൾ ഉണ്ടായിരുന്നാലും പ്രധാന അംശങ്ങളിൽ തു

ല്പത ഏറക്കുറവു കാണാതിരിയ്ക്കുകയില്ല. രാജ്യങ്ങളാകട്ടെ സമുദായങ്ങളാകട്ടെ സന്മാർഗ്ഗനിലവിട്ടു പ്രവർത്തിക്കുന്നതായാൽ അവയ്ക്കും പ്രായേണ അധഃപതനം സംഭവിക്കുന്നതാണെന്നു രാജ്യചരിത്രങ്ങൾ ധാരാളം തെളിയിക്കുന്നു. 'റോമൻ' സാമ്രാജ്യം, 'മുഗൾ' സാമ്രാജ്യം ഇവയുടെ ക്ഷയത്തിനുള്ള പ്രധാനകാരണങ്ങൾ എന്താണെന്ന് ഈ രാജ്യങ്ങളുടെ ചരിത്രം വായിച്ചിട്ടുള്ളവർക്കു അറിയാവുന്നതാണ്. സന്മാർഗ്ഗനിയമലംഘനത്തിൽനിന്നും ഉണ്ടാകാവുന്ന ദോഷങ്ങൾ എത്രയെന്നും അവ എത്ര വലുതാണെന്നും നമുക്കു ഇതിൽനിന്നും ഉൾക്കൊള്ളാവുന്നതാണ്. ദുർമ്മാർഗ്ഗവലംബികൾ സമുദായശരീരത്തിലുള്ള വൃണങ്ങളാകുന്നു. കാലക്രമംകൊണ്ടു സമുദായശരീരം മുഴുവനും പഴുത്തു ജീണ്ണുമാകുന്നതിനും ഇടയായേക്കാം. അതിനാൽ സന്മാർഗ്ഗസംരക്ഷണം ഏല്ലാ സമുദായങ്ങൾക്കും ഒരു ഹൃദയവുമേറിയ ചുമതലയായിട്ടാണ് ഇരിക്കുന്നത്. ഓരോരുത്തരും ഓരോ സമുദായങ്ങളും ഓരോ രാജ്യങ്ങളും ഈ തത്വം അറിഞ്ഞു പ്രവർത്തിക്കേണ്ടതാണ്. വിദ്യാലയങ്ങളിൽ സന്മാർഗ്ഗവിദ്യാഭ്യാസം ആവശ്യമാണെന്നു നിശ്ചയിക്കുന്നതു ഈ തത്വം മനസ്സിലാക്കിയിട്ടുള്ളവരാകുന്നു. സന്മാർഗ്ഗബീജങ്ങൾ വീട്ടിലും വിദ്യാലയത്തിലുമാണ് ആദ്യമായി വിതയ്ക്കേണ്ടത്. ഇപ്പോഴത്തെ വിദ്യാർത്ഥികളാണല്ലോ അടുത്ത ഭാവിയ്ക്ക് ലോകചക്രത്തെ മുറുപ്പാട്ടു ഉരുട്ടുവാൻ ചുമതലപ്പെട്ടിട്ടുള്ളവർ.

ലോകത്തിൽ സന്മാർഗ്ഗികൾ മാത്രമേ ഉണ്ടായിരുന്നുള്ളൂവെങ്കിൽ അതു ഇപ്പോൾ പരിഷ്കാരത്തിന്റെ പരമകാഷ്ഠയിൽ എത്തിയിരുന്നേനെ. എന്നാൽ ഇ

തു തീരെ അസാധ്യമായിട്ടുള്ള കാര്യം തന്നെയാണ്. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ, ചിലർ ലോകചക്രത്തെ മുന്പോട്ടു തള്ളുമ്പോൾ മറ്റു ചിലർ അതിനെ പിന്നോട്ടു തള്ളുന്നുണ്ട്. ശക്തി കൂട്ടുന്നവർ ഒട്ടുമിക്കവിധത്തിലും പ്രാപിക്കും. സന്മാർഗ്ഗികൾ ലോകനിയമത്തിനു അനുസരിച്ചു പ്രവർത്തിക്കുന്നതുകൊണ്ടു അവരുടെ കൈതന്നെ കേറി നിൽക്കുമെന്നു നമുക്കു വിശ്വസിക്കാൻ വകയുണ്ട്. ലോകത്തിൽ സന്മാർഗ്ഗനിയമത്തിനു വിപരീതമായി പ്രവർത്തിക്കുന്നവരുടെ എണ്ണം കാര്യമായാണെന്ന് വിദ്വാദ്യോപനിഷത്തിന്റെ പ്രധാന ഉദ്ദേശ്യം. അതുകൊണ്ടു സന്മാർഗ്ഗനിയമപ്രചാരത്തിനു സർവ്വപ്രധാനമായ ഉപകരണം ഇതാണെന്നു മാത്രമാണെന്നു സദാനന്ദൻ ഓർമ്മിപ്പിച്ചിരിക്കേണ്ടതാണ്. സമുദായങ്ങളുടേയും സമുദായാംഗങ്ങളുടേയും ക്ഷേമത്തിനും ഉൽക്കഷേപത്തിനും മനുഷ്യവർഗ്ഗത്തിന്റെ ഉൽക്കൃഷ്ടിനും സന്മാർഗ്ഗം അത്യാവശ്യമായിട്ടുള്ള ഒന്നാകുകൊണ്ടു നാം

ഈ വിഷയത്തിൽ പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധ വെക്കേണ്ടതാണെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. സത്തുകൾ അവലംബിക്കുന്ന മാർഗ്ഗം ഏതാണ്? നമ്മുടെ മതോപദേശാക്കാരമാർ കാണിച്ചുതന്നിരിക്കുന്ന മാർഗ്ഗം ഏത്? ഈശ്വരാംശമായിരിക്കുന്ന നമ്മുടെ മനസ്സാക്ഷി നിദ്ദേശിക്കുന്ന മാർഗ്ഗം ഏത്? സമുദായക്ഷേമത്തിന്നുതക്കുന്ന മാർഗ്ഗം ഏത്? മനസ്സമാധനത്തെ നൽകുന്നതും സംരക്ഷിക്കുന്നതുമായ മാർഗ്ഗം ഏത്? മനുഷ്യഹൃദയത്തെ ശുചീകരിക്കുന്ന മാർഗ്ഗം ഏത്? അഹിംസയാകുന്ന പാദധർമ്മത്തെ അനുഷ്ഠിക്കുന്നവരുള്ള മാർഗ്ഗം ഏത്? ലോകത്തിൽ വിജയം പ്രാപിക്കുന്നതിനുള്ള മാർഗ്ഗം ഏത്? ശാശ്വതവും സർവ്വവ്യാപ്തവുമായ പ്രകൃതിമാർഗ്ഗം ഏത്? മനുഷ്യജന്മത്തെ പാവനമാക്കുന്നതിനുള്ള മാർഗ്ഗം ഏത്? പാപമഹിതമായ മാർഗ്ഗം ഏത്? ഇതുതന്നെയാണ് 'സന്മാർഗ്ഗം.' ഇതാണ് നാം അനുവർത്തിക്കേണ്ടതായ ഏകമാർഗ്ഗം.

ആർ. ഈശ്വരവിശ്വ ബി. എ.

മതവും ഈശ്വരവിശ്വാസവും

മതവും ഈശ്വരവിശ്വാസവും തമ്മിൽ സാരമായ സംബന്ധമുണ്ട്. എന്നാൽ റോമിന്റെ മതംമാത്രം നോക്കിയാൽ റോമിന്റെ ഈശ്വരവിശ്വാസത്തിന്റെ സ്വഭാവം മനസ്സിലാക്കുവാൻ സാധിക്കുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല. മതം മനുഷ്യന്റെ പരമാർത്ഥകാര്യങ്ങളാകുന്ന പുരുഷാത്മങ്ങളെ സാധിക്കുന്നതിൽ ചില പ്രവൃത്തികൾ ചെയ്ത്, പരമമായ പദത്തെ പ്രാപിക്കുവാനുള്ള വഴിയെ ഉപദേശിക്കുന്നു;

അതു നിയതമാകുന്നു. ഈശ്വരവിശ്വാസമാകട്ടെ ജനനകാലത്തേയും മാതാപിതാക്കന്മാരേയും പാരമ്പര്യത്തേയും പൂർവ്വവാസനയേയും അനുസരിച്ചിരിക്കും; അതു നിയതമല്ലതാനും. റോമിന്റെ മതം ഏതെന്നറിവാൻ അയാളുടേയും വംശത്തിന്റെയും പൂർവ്വാന്തര്യം ചരിത്രം നോക്കിയാൽ മതി. അയാളുടെ ഈശ്വരവിശ്വാസത്തെ— അയാൾ ഈശ്വരനെ ഏതു നിലയിൽ വിശ്വസിച്ചിരിക്കുന്നു

എന്നതിനെ—അറിയാനാകട്ടെ അയാൾ സ്പന്തമായി ചെയ്യുന്ന പ്രാർത്ഥനകളേയോ, ഈശ്വരവിഷയമായി അയാൾ ചെയ്യുന്ന പ്രസ്താവങ്ങളേയോ തന്നെ ആധാരമാക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. ഇതിന്നു ചില ഉദാഹരണങ്ങൾ കാണിക്കാം:

ജഗൽഗുരുവായ സാക്ഷാൽ ശങ്കരാചാര്യസ്വാമികൾ അദ്വൈതമതത്തിന്റെ സ്ഥാപകനാണല്ലോ. ആ ലോകഗുരു ദൈവതമതത്തിന്റെ അന്ത്യരേഖയായിരുന്നു. എങ്കിലും അദ്വൈതത്തിന്നു ശിവന്റെ നേരെ പ്രത്യേകമായ ഒരു ഭക്തിയുണ്ടായിരുന്നു. നോക്കുക:—

‘ചിനാകിനി പ്രാണഭൂതാം പ്രണായകേ ജനാദ്വൈതം ജഗദന്തരാത്മനിന വസ്തുഭേദപ്രതിപത്തിരസ്തുമേ തഥാപി ചേതസ്തേനേനശേഖരേ.’
(ആചാര്യസ്വാമികൾ)

അർത്ഥം:— ചിനാകയാരിയായ ഭഗവാൻ (ശിവൻ) പ്രാണികളുടെയെല്ലാം നാഥനാണ്. ജനാദ്വൈതവൻ (വിഷ്ണു) ജഗത്തുക്കളുടെ അന്തർഭൂതനായവനാണ്. ഇവർ രണ്ടുപേരും ഭിന്നവസ്തുക്കളാണെന്നുള്ള വിചാരം എനിക്കില്ല. എങ്കിലും എന്റെ മനസ്സ്, ബാലചന്ദ്രനെ മുടിയിലണിഞ്ഞിരിക്കുന്ന ദേവനിൽ (ശിവനിൽ) ആണു രമിക്കുന്നത്.

കൃഷ്ണകണ്ഠാമൃതകന്താവായ ശ്രീവിലാസകയോഗീന്ദ്രൻ ജന്മനാ ഒരു ശൈവനായിരുന്നു. താൻ ശൈവനാണെന്ന് അദ്ദേഹം തന്നെ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. എങ്കിലും ആ ഭക്തശിരോമണി വിഷ്ണുഭക്തനായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്നു ശ്രീകൃഷ്ണന്റെ പേരിലുള്ള ഭക്തിയെ അദ്ദേഹം വെളിപ്പെടുത്തുന്നതു നോക്കുക:—

‘ശൈവാവയംനഖലുതത്രവിചാരണീയം പഞ്ചാക്ഷരീജപപരാനിതരാംതഥാപി ചേതോമദീയമതസീകസുമാവഭാസം സ്മരാനനംസ്മരതിഗോപവധൂകിശോരം’

(വിലാസകയോഗീന്ദ്രൻ)

അർത്ഥം:— ഞങ്ങൾ ശൈവന്മാർ തന്നെ. അതിനെപ്പറ്റി സംശയിപ്പാനില്ല. പഞ്ചാക്ഷരം ജപിക്കുന്നവരുമാണ്. എന്നാലും എന്റെ മനസ്സ് കായാന്യവിന തുല്യമായ നിന്തോടും മനസ്സിതാർദ്രമായ മുഖത്തോടുംകൂടി ആ ഗോപബാലനെയാകുന്നു സ്മരിക്കുന്നത്.

കാളിദാസർ ശൈവനാണെന്നു ഞങ്ങൾ കേൾവി. പേരിൽനിന്നുതന്നെ ദേവീഭക്തനാണെന്നു വരുന്നുമുണ്ട്. പക്ഷേ അദ്വൈതത്തിന്റെ വിശ്വാസം ദൈവത്തിലായിരുന്നില്ല. വ്യവഹാരസൗകര്യത്തിനുവേണ്ടി ബ്രഹ്മം, വിഷ്ണു, ഭദ്രൻ എന്നു ഭേദം കല്പിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും മൂർത്തികൾ മൂന്നും ഒന്നുതന്നെ എന്നാണദ്വൈതത്തിന്റെ വിശ്വാസം. നോക്കുക:—

‘ഏകൈവമൂർത്തിബ്രഹ്മഭേദത്രിധാസാ സാമാന്യമേഷാംപ്രഥമാവരതം വിഷ്ണോർമനുസ്യഹരികദാപി ദേധാസ്തയോസ്സാവപിധാതരാദ്യേ.’

(കാളിദാസർ)

അർത്ഥം:— മൂർത്തി ഒന്നേയുള്ളു. അതുതന്നെ മൂന്നായിത്തീർത്തതാണ്. ഈ മൂന്നുപേരും (ത്രിമൂർത്തികൾ) ജ്യേഷ്ഠനജ്ഞാതം സമമാണ്. ചിലപ്പോൾ വിഷ്ണുവിന്നു ശിവൻ ജ്യേഷ്ഠനാവും; മറ്റു ചിലപ്പോൾ വിഷ്ണു ശിവന്റെ ജ്യേഷ്ഠനാവും; ചില സമയത്തു ബ്രഹ്മാവിന് വിഷ്ണുവിന്റെയും ശിവന്റെയും ജ്യേഷ്ഠനായിരിക്കും; പേരെ ചില സമയത്തു വിഷ്ണുവും ശിവനും ബ്രഹ്മാവിന്റെ ജ്യേഷ്ഠനാകുമായിരിക്കും.

കെ. വി. എം.

പാശ്ചാത്യ പരിഷ്കാരം.

(ജപ്പാനെ നോക്കി പറയുന്നത്.)

ഒരൊറ്റ രാത്രികൊണ്ടു പ്രാചീനാചാരങ്ങളെയെല്ലാം അഴിച്ചുകളഞ്ഞ്, ജപ്പാൻ പൂർണ്ണവിജയഭാവത്തിൽ പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടതു ലോകം അത്യാത്മതന്റോടു കൂടിയാണ് നോക്കിയിരിക്കുന്നത്. പുതുതായി ഒരു ഗൃഹം പതുക്കെപ്പതുക്കെ, സാധാരണം കെട്ടിയുയർന്നുതുപോലെ യല്ലാതെ, പുതിയൊരു വസ്ത്രം പഴയ വസ്ത്രത്തെ മാറിക്കളഞ്ഞ് അപ്പോൾതന്നെ എടുത്തുടക്കുന്നതുപോലെ അത്രയും വേഗത്തിലാണ് ജപ്പാനുണ്ടായിരിക്കുന്നത്. ഈ ഉയർച്ച. കാലാനുകൂല്യയാലോ, കാലചരിണാമത്താലോ അനുഭവപ്പെടുന്നതൊന്നും, സ്വൈര്യം, യൗവനത്തിലുപ്, ശക്തിപരപ്പ് എന്നീഭാവങ്ങളുടെ രൂപീകരണമാണ് ഈ അഭിവൃദ്ധിയെന്നു ജപ്പാൻ കാണിക്കുന്നു. ഈ സംഭവം ലോകചരിത്രത്തിലെ കേവലം വിനോദകരമായ ഒരുപ്രായമാണെന്നും, കാലത്തിന്റെ കാര്യകാരണബന്ധമില്ലാത്ത ഒരു കളിയാണെന്നും, രൂപവരിപൂർത്തിയും പൂർണ്ണമനോജ്ഞതയും തികഞ്ഞതാണെങ്കിലും അന്തർഗം ശുദ്ധശുദ്ധമായുള്ള നീർപ്പോളപോലെയാണെന്നും ആദ്യകാലത്തു ലോകം സംശയിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. തന്നിൽ ലയിച്ചുകിടന്ന രൂപപ്പെട്ടുകൊണ്ടിരുന്ന ശക്തിപ്രഭാവം ഇത്തരത്തിൽ അപ്രതീക്ഷിതമാവുന്ന വെളിപ്പെട്ടതാല്പാലികമായ ഒരു

തുടരസംഭവമല്ലെന്നും, അദ്വൈതമായിക്കിടന്നിരുന്ന ആ ശക്തി കാലയോഗത്തിലുവാൽ പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ട്, ഇനി മേൽ വിസ്മൃതിയിൽ മറഞ്ഞുപോകാതിരിക്കത്തക്കവണ്ണം അത്രയേറെ സുസ്ഥിരമായി നില്ക്കുന്നെന്നാണെന്നും ജപ്പാൻ നിസ്തർക്കം തെളിയിച്ചിരിക്കുന്നു.

ജപ്പാൻ ഒരുകാലത്തിൽ പ്രാചീനവും അപ്പോഴീനവുമായ സമ്പ്രദായങ്ങളെ ഒരുപോലെ തന്നെ കൈക്കൊണ്ടു പ്രവർത്തിച്ചിരിക്കുന്നുവെന്നതാണ് മേൽപ്പറഞ്ഞ സംഭവത്തിൽ അടങ്ങിക്കിടക്കുന്ന ഒരു ഹസ്തം. പൗരസ്ത്യഭൂഖണ്ഡത്തിലെ പൗരാണികമായ നാഗരികസമ്പത്ത് ജപ്പാനിൽ അന്യനും നിറഞ്ഞുകിടക്കുന്നുണ്ട്. മനുഷ്യനെ, അർദ്ധന്റെ ഹൃദയോന്മാദത്തിൽനിന്നുതന്നെ അനശ്വരമായ ഗുണവൈഭവത്തേയും അധികാരശ്രേഷ്ഠതയേയും അന്വേഷിപ്പാനായി പ്രേരിപ്പിക്കുകയും, നഷ്ടകഷ്ടങ്ങളിലും ആപൽക്കാലങ്ങളിലും സമാധാനം നൽകുകയും, സ്വാതന്ത്ര്യത്തിൽനിന്നുകൊണ്ട് പരാജയം ആത്മത്വം ചെല്ലാൻകൂടിയും സന്നദ്ധനാക്കുകയും, മനുഷ്യജന്മലാഭത്തിൽ അന്യർ ചെയ്യേണ്ടതായി വന്നിരിക്കുന്ന അസംഖ്യങ്ങളായ കടമകളെ സസന്തോഷം നിർവ്വഹിക്കുകയും, അനിവാര്യമായ സർവ്വവസ്തുക്കളിലും ആ നിത്യാനന്ദത്തെ കാട്ടിക്കൊടുക്കുകയും, ഈ പ്രപഞ്ചം ആകമാനം മനുഷ്യ

* സർ. രാജീന്ദ്രനാഥടാഗോറിന്റെ ഒരു പന്യാസം.

മനോയന്ത്രത്തിനു കീഴ് പെട്ടിട്ടില്ലാത്ത ഒരു മഹാശക്തിയാൽ പരിപൂർണ്ണമാണെന്ന വാസ്തവത്തെ ഗ്രഹിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഏറ്റവും ഉൽകൃഷ്ടമായ ഒന്നാണ് ആ പ്രാചീനനാഗരികസമ്പത്ത്. ഈ അനുഭവങ്ങളാൽ ജപ്പാൻ പൗരസ്ത്യദേശത്തിൽ ഒരു ചെന്താമരയെന്നപോലെ നൈസർഗ്ഗികമായ സൗന്ദര്യത്തോടുകൂടി ഉയന്നു വിരിഞ്ഞു വിളങ്ങി, ഏറ്റവും ആഴത്തിലായുള്ള തന്റെ ഉത്ഭവസ്ഥാനത്തിൽ വേരൂന്നി ഉറച്ചുനില്ക്കുന്നു.

പുരാതനമാധാന്യം പൂണ്ട പൗരസ്ത്യദേശത്തിന്റെ ഭാഗമനക്കിടാവായ ജപ്പാൻ ആധുനികമായ സമുദായസമ്പ്രദായങ്ങളേയും ഒട്ടും അടയാളപ്പെടുത്താതെ സ്വായത്തമാക്കി വെച്ചിരിക്കുന്നു. പ്രാചീനാചാരങ്ങളിൽ ഒഴിവാക്കിയെടുത്തവയുടെ കണ്ണികളായി തുല്യങ്ങളായിരിക്കുന്ന ഭാഗങ്ങളെ നിശ്ശേഷം നീക്കിക്കളഞ്ഞ്, സ്വന്തം അനുഭവങ്ങളെ അനുകൂലമായി അടക്കിവെക്കുന്നതിലും കൃത്രിമീകരിച്ചിട്ടുമാണ് യഥാർത്ഥക്കേൾക്കുന്നതിന്റെ കിടപ്പെന്നറിഞ്ഞ് ആ വഴിക്ക് ചെല്ലുകയാലാണ് ജപ്പാന്റെയും വെളിച്ചപ്പെട്ടത്. ഇന്നത്തെ കാലഗതിക്കനുസരിച്ച്, ആധുനികനാഗരികസംബന്ധമായ എല്ലാ ധർമ്മങ്ങളേയും ജപ്പാൻ നിറഞ്ഞ വിശ്വാസത്തോടും തികഞ്ഞ സാമർത്ഥ്യത്തോടും കൂടി അംഗീകരിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇതാണ് ഏഷ്യാ ഭൂഖണ്ഡത്തിലെ മറ്റു രാജ്യക്കാൽ അഭിവൃദ്ധിക്കായി സഭയെയും പ്രവർത്തിക്കുന്നതിന്നു പ്രോത്സാഹനപ്രദമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നത്. ഇതുതന്നെയാണ്, പൗരസ്ത്യദേശത്തിൽ പൗരമാണികമായുള്ള ആ ജീവനും ശക്തിയും കെടാതെ തന്നെ ഇന്നും

നിലനില്ക്കുന്നുണ്ടെന്നു വെളിപ്പെടുത്താൻ മാറ്റുമാർത്തിനിരിക്കുന്നതും. നമ്മുടെ അഭിവൃദ്ധിക്കായി നാം ഒന്നാമതായി ചെയ്യേണ്ടത്, നമ്മെ തുടിക്കിടക്കുന്ന മാലിന്യത്തെ നിശ്ശേഷം അകറ്റിക്കളയുകയും നിരന്തരമായി പ്രവർത്തിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന കാലമഹാനദിയിൽ നാം നിലതെറി വീണു കടങ്ങിപ്പോകാതെ സഭയെയും നീന്തിക്കൊണ്ടുവരാനും നമുക്കുള്ള പ്രാചീനമതത്വത്തെ കേവലം വാക്കുകൾകൊണ്ടു വെളിക്കു വിട്ടുകളയുന്നതിൽ നിന്നു ഫലമൊന്നുമുണ്ടാവാറില്ലെന്നും, ആധുനികധർമ്മങ്ങളൊക്കെയും യഥാവിധി നിർവ്വഹിച്ച വിജയം നേടുകയാണ് ഇന്നത്തെ സുഖജീവിതകവാടോൽപ്പാദനക്രിയയെന്നും നാം ജപ്പാനെ നോക്കി പഠിച്ചുനഷ്ടിക്കുകയും വേണം.

ഇന്നത്തെ ജീവിതത്തിന്റെ ആദർശമെന്നെന്ന് അറിയുന്ന നാം അതിനഭിമുഖമായി ചെല്ലുമ്പോൾ, കാലം എന്ന ദ്വാരപാലകനോട് അവന്റെ ചോദ്യങ്ങൾക്കെല്ലാം അതാതിന്നൊത്തവണ്ണം മറുപടി പറഞ്ഞു മടക്കുകയാണ് നാശത്തിൽ നിന്നു തെറി മാറുന്നതിന് ഒരേവഴി. നമ്മുടെ പുരാതനനാഗരികജീവിതത്തിൽ ഇന്നും പ്രാണശക്തി തികഞ്ഞുതന്നെ ഇരിക്കുന്നുണ്ടെന്നും, അതിനെ ആധുനികജീവിതവിലയിൽ നട്ടുക മാത്രമേ ചെയ്യേണ്ടതായുള്ളുവെന്നും താൻ കണ്ടുപിടിച്ച രഹസ്യം ജപ്പാൻ ഏഷ്യാഭൂഖണ്ഡത്തോടു വിളിച്ചുപറഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു.

പാശ്ചാത്യസമ്പ്രദായങ്ങളെ അന്തേവിധം നടക്കുന്നതുകൊണ്ടാണ് ജപ്പാൻ ഇന്നു ഈ സ്ഥിതിയിൽ വന്നിരിക്കുന്നതെന്ന പ്രസ്താവത്തെ ഞാൻ വിശ്വസിക്കുന്നില്ല.

ല്ല. പ്രാണശക്തിയെ നമുക്കു നടിച്ച് കാണിപ്പാൻ കഴിയുമോ? വാസ്തവത്തിൽ, വെറും നാട്രം, ജന്മനാ സിദ്ധിച്ച ജീവിതഭാവത്തെ, നശിപ്പിച്ച് ഏതാണ്ടാരുപ്രകാരത്തിലുള്ള മനഃപ്രകൃതിയെ മറ്റൊരു പ്രകാരത്തിലുള്ള ശരീരപ്രകൃതികൊണ്ടു മൂടിയ മട്ടിൽ മനുഷ്യസ്വഭാവത്തെ താമ്രമാറാക്കിക്കളയുകയാണ് ചെയ്യുന്നത്.

കഷ്ടതയും പൗരസ്ത്യഭാവത്തിൽത്തന്നെയിരിക്കണമെന്നുവെച്ച്, സ്വന്തം രക്ഷയ്ക്കായി യൂറോപ്പിനെപ്പോലെ പുതിയതരം യുദ്ധസാമഗ്രികൾ ശേഖരിച്ചുവെക്കേണ്ട കാര്യത്തിൽ ജപ്പാൻ ശ്രദ്ധവെക്കാതിരിക്കേണമെന്നു ഞാൻ പറയുന്നില്ല. എന്നാൽ, അതു സ്വകീയസംരക്ഷണത്തിനും പശ്ചാത്തമയുള്ള സീമയിൽനിന്ന് കരിക്കലും കവിഞ്ഞുപോയ്ക്കൂടാ. വാസ്തവത്തിൽ, യഥാർത്ഥമായ ശക്തി ഇത്തരം ആയുധങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചതല്ല എന്നും, ആ ആയുധങ്ങളെ പ്രയോഗിക്കുന്നവരെ സംബന്ധിച്ചതാണെന്നും ജപ്പാൻ അറിഞ്ഞിരിക്കേണ്ടതാണ്. ആന്തരസുഖം അസ്തമിച്ചുപോയാലും അധികാരശക്തി അധഃപതിക്കരുതെന്നു കരുതി ആയുധബലത്തെ അഭിവൃദ്ധിപ്പെടുത്തുവാൻ ആരംഭിച്ചാൽ അതിൽനിന്ന് അപരന്മാരെക്കാൾ അവനവനാണ് അധികം ആപത്തുണ്ടാകുകയെന്നും ആ ദേശം അറിഞ്ഞിരിക്കേണ്ടതു തന്നെ.

ജീവികൾക്കൊക്കെയും എളുപ്പത്തിൽ ജീവമാനി നേരിടമാകയാൽ, ജീവസംരക്ഷണത്തിനു പ്രകൃതി തന്നെ വേണ്ടത്തക്ക എപ്പോഴകും ചെയ്തുവെച്ചിട്ടുണ്ട്. ദൈവികമായ സാധനങ്ങൾ കൊണ്ട് ഉണ്ടാക്കപ്പെട്ട ആവരണത്തിനു

ള്ളിൽ ജീവനെ അടച്ചുവെച്ചിരിക്കുന്നു. അതായതു, ഈ ശരീരം ജീവനാണെന്നുണ്ടു പ്രകൃതി തന്നെ നിമ്മിച്ചു വെച്ചിട്ടുള്ള ദൃഢതമായ ദുർഗ്ഗമാണ്. കാലോചിതമായ വളർച്ചയ്ക്കു തക്കവണ്ണമാണ് ശരീരഘടന. മനുഷ്യനുള്ള സർവ്വബലവും ജീവനോടു സംബന്ധിച്ചുകൊണ്ടു സ്വന്തം അന്തരംഗത്തിൽത്തന്നെയാണ് അടങ്ങിയിരിക്കുന്നത്. ആയുധങ്ങളാവട്ടെ, നിജ്ജീവപദാർത്ഥങ്ങൾകൊണ്ടു നിമ്മിക്കപ്പെട്ടവയാകുന്നു. പ്രകൃത്യാ സിദ്ധിച്ച രക്ഷയും ബലവുമാകൊണ്ടു തൃപ്തിപ്പെടാതെ, ആയുധബലത്തെ ആശ്രയിക്കുന്ന മനുഷ്യൻ ആ ആയുധങ്ങൾകൊണ്ടുള്ള ആപത്തു തനിക്കുതന്നെ ബാധകമാവാതിരിക്കത്തക്കവണ്ണം പ്രത്യേകം സൂക്ഷിച്ചിരിക്കേണ്ടതാണ്. മനുഷ്യൻ സ്വന്തം രക്ഷയ്ക്കായി ആയുധവർഗ്ഗത്തെക്കൊണ്ടു നിമ്മിച്ചിട്ടുള്ള ഇടങ്ങിയ ആവരണത്തിനുള്ളിൽ തന്റെ ശരീരത്തെ കുടുക്കി മറച്ചുവെക്കുവാൻ ശ്രമിക്കുന്നതായാൽ, അവൻ തന്നെത്താനറിയാതെ ഒട്ടോട്ടായി ചെയ്തുവരുന്ന ആത്മഹത്യയാണ്. മറ്റുള്ളവരെയെല്ലാം തങ്ങൾക്കു കീഴ്പ്പെടുത്തിനിർത്തി സർവ്വാധികാരവും തങ്ങളിൽത്തന്നെ ഉറപ്പിക്കുവാൻ ആഗ്രഹിച്ചു, പലവകയായി പുതിയ പുതിയ ഭാരങ്ങൾ കണിഞ്ഞൊരുവർദ്ധിച്ചു വർദ്ധിപ്പിച്ച്, ആ ഭാരമെല്ലാം തങ്ങൾ തന്നെ ചുമന്നു മനുഷ്യഭാവത്തെ ചതച്ചുകളഞ്ഞുകൊണ്ടു ഭയങ്കരമായ ആത്മഹത്യയിലേക്കാണ് പാശ്ചാത്യർ പോയിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നതെന്നു വാസ്തവത്തെ, ജപ്പാൻ ലോകനിതിപ്രകാശത്തിൽ നിന്നുകൊണ്ടു നോക്കിക്കണ്ടാിയേണ്ടതാണ്.

ഇപ്പോൾ ജപ്പാനിൽ നാൾക്കുനാൾ

വളരെ പരന്നുവരുന്ന പാശ്ചാത്യബാപ്റ്റിസ്റ്റ് പരിഷ്കാരഭാവം സ്വന്തം സുഖത്തിന്റെയോ ബലത്തിന്റെയോ ഉറപ്പിനും വളർച്ചക്കും അനുഗ്രഹമായിട്ടുള്ളതാണെന്നു ഞാൻ വിചാരിക്കുന്നില്ല. ഈ അനുകരണഭൂമിയിന്റെ ഫലം, ജപ്പാന്റെ സ്വാഭാവികമായുള്ള സ്ഥിതിക്കു പാഴ്ച്ചമടായിത്തീർന്നു, ആ സ്ഥിതിയെ ദുർബ്ബലപ്പെടുത്തുകയാണുണ്ടായത്. ഈ വാസ്തവം ജപ്പാൻ, ക്രമേണ തന്നത്തുറന്നു അറിഞ്ഞുകൊള്ളും. ഇന്നത്തെ ജപ്പാൻകാർ ബാല്യം മുതൽക്കു അനുഷ്ഠിച്ചുവരുന്ന സ്വഭാവോചിതമല്ലാത്ത വിദേശീയാചാരങ്ങൾ, കടക്കും ജപ്പാന്റെ സ്വന്തം ഭാവത്തെ പാടേ മൂടിമറച്ചു നശിപ്പിച്ചുകളഞ്ഞേക്കാമെന്നു ഞാൻ ഭയപ്പെടുന്നു. പുരാണധർമ്മങ്ങളെയെല്ലാം വിസ്മരിച്ച്, പ്രാചീനാഗമത്തിൽനിന്നുള്ള ഉറവിടം ഈ പരിഷ്കാരംകൊണ്ട് അടച്ചുകളയുന്നതായാൽ, ജപ്പാന്റെ ശക്തിക്കും ചുരുക്കം സൗന്ദര്യത്തിനും കാരണഭൂതമായിരിക്കുന്ന ജീവനടി നിജ്ജലമായിത്തീർന്നു വാറിവരുടെ പോയ്ക്കളയും.

പാശ്ചാത്യപരിഷ്കാരസമ്പ്രദായങ്ങളെ അതേവിധം അഭിനയിച്ചു ശീലിക്കുന്നതിനേക്കാൾ ഏറ്റവും ആപൽകരമായിട്ടുള്ളതാണ്, ആ പരിഷ്കാരത്തിന്റെ അന്തർഭാവത്തെ സ്വായത്തമാക്കി ചെക്കുവാനുള്ള ശ്രമം. ജപ്പാനിലെ പ്രാചീനാചാരങ്ങൾ നവീനരാജ്യതന്ത്രപ്രവാഹത്താൽ നിശ്ശേഷം മറഞ്ഞുപോയിത്തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ജപ്പാൻകാർ അവരുടെ ആത്മീയധർമ്മങ്ങളുടെയും വിസ്മരിക്കുമാറു രാജാർഗ്ഗവിനോദലാലസന്മാ

രായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു. മറ്റുള്ളവർ ഏങ്ങിനെ തുലഞ്ഞുപോയാലും തൻകാര്യം ശരിക്കു നടത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുവാൻ കഴിവുള്ളവൻ മാത്രമേ ലോകരംഗത്തിൽ ശോഭിക്കുകയുള്ളുവെന്നു സ്വാർത്ഥബുദ്ധിപ്രമാണത്തെ, ജപ്പാൻ തന്റെ ആധുനികചരിത്രഘട്ടത്തിന്റെ പാരകവാടത്തിൽ തെളിവാക്കി ഏഴുതിവെച്ചിരിക്കുന്നുവെന്നാണ് കാണുന്നത്. അന്ധതയാൽ, താൻ സ്പർശിക്കുന്ന വസ്തുക്കളെ മാത്രം വിശ്വസിക്കുന്ന അന്ധന്റെ ജീവിതപ്രമാണമാണിത്. എന്നാൽ, അന്യന്റെ നേരെ വിട്ടുനോക്കേണ്ട തനിമയെ തിരിയെ വന്നുചേരുകയാൽ തക്കവണ്ണം പരസ്പരബന്ധത്തോടുകൂടിയാണ് മനുഷ്യസമുദായസൃഷ്ടിയെന്ന തത്ത്വം സാധാരണമാക്കുകയും അല്ലെങ്കിൽ ബുദ്ധിചെലുത്തിയാൽത്തന്നെ അറിയുവാൻ കഴിയുന്നതെന്നാണ്. പക്ഷേമത്തെ സ്വന്തം ക്ഷേമമായി ഗണിക്കുകയെന്നതു മനുഷ്യജനം കൊണ്ടു സാധിക്കേണ്ടതായുള്ള മഹത്തായ ധർമ്മമാണെന്നതാണ് മനുഷ്യർ കണ്ടറിഞ്ഞിട്ടുള്ള തത്ത്വങ്ങളിൽ മുഖ്യമായത്. ഈ തത്ത്വം നമ്മുടെ ജീവിതത്തിലെ ഓരോ ഘട്ടത്തിലും പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടു കാണാവുന്നതാണ്. ഇതും ഇതുപോലെ വേറെയുമുള്ള ധർമ്മങ്ങളെയെല്ലാം വിസ്മരിച്ചു സ്വദേശഭിമാനമെന്നു മാത്രം സമ്പ്രദായം അഭ്യസിച്ചുവരുന്ന ജനസമുദായം, ചെട്ടെന്നു ഭയങ്കരവും അഗാധവുമായ നാശത്തിൽ ചെന്നു വീഴുകയേ ചെയ്യുകയുള്ളൂ. മുൻകാലങ്ങളിൽ വിദേശാക്രമണങ്ങളും, യുദ്ധങ്ങളും, അസുഖത്തെയും ദുരാരോഗ്യത്തെയും ആദരിച്ചുകൊണ്ടുള്ള യു

കുറിശ്ശിയിലും നമ്മുടെ രാജ്യത്തിൽ സൈന്യം ചെല്ലരുതെന്നായിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ, ഇവയൊന്നും ബഹുജനങ്ങളുടെ ആന്തരികമായ ബാധിക്കുന്നതിന് ശക്തമായിരുന്നില്ല. ഈ വക പ്രാപഞ്ചികവിനോദങ്ങളിൽ ഒരിക്കലും പ്രവേശിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു ജനങ്ങൾ ഭരത മനസ്സായി വിശ്വസിച്ചു പിന്മാറിത്തന്നെ നിന്നു. ചില ദുരാത്മക്കളിൽനിന്നു ഘോരമായി ഉരുത്തിരിച്ച മേല്പടി കഠിനകൃത്യങ്ങളുടെ ഫലമായുണ്ടായ അനഭവങ്ങളിൽ ഒരു ഭാഗമായ പാപത്തെ നിരാകരിച്ച്, മറ്റൊരു ഭാഗമായ സുഖവാസസൗകര്യത്തെ മാത്രം സ്വീകരിക്കുകയാണ് ബഹുജനങ്ങൾ ചെയ്തത്. ജനങ്ങളുടെ ഈ സുസ്ഥിരഭാവംകൊണ്ടു രാജഭക്തിയും, സ്വാത്മവിശ്വാസവും, ന്യായത്തിലും യത്നത്തിലും ശ്രദ്ധയും, ആപത്തിലും മരണത്തിലും ധൈര്യവും ഈ രാജ്യത്തിൽ വർദ്ധിച്ചുവർദ്ധിച്ചു തന്നെ വന്നു. ആകൃമണശീലന്മാരായ രാജാക്കന്മാരും, രണശൂരന്മാരായ മഹാപടന്മാരും വഴിപ്പെടുത്തപ്പെട്ട രാജഭരണക്രമത്താൽ ബഹുജനങ്ങളുടെ വിശ്വാസസൈന്യത്തിനൊ വിചാരഗതിക്കൊ ഭക്തനെന്നുള്ള കഴിവാ മറ്റൊരോ പാപകൃത്യങ്ങളായില്ല.

പൗരസ്ത്യദേശങ്ങളുടെ അഭിവൃദ്ധി വിഷയത്തെപ്പറ്റി സംഭാഷണം ചെയ്യുമ്പോഴൊക്കെയും പാശ്ചാത്യരിൽ ഒരു വക ഭീതിഭാവം എപ്പോഴും സ്പർശിക്കുണ്ടാവുന്നതാണ്. ഇതിനു കാരണമെന്ത്? ഇന്നേവരെ നവനവമായി മാറി മാറിക്കൊണ്ടു വന്നിട്ടുള്ള പരിഷ്കാരങ്ങളൊന്നൊന്നും പ്രസവിച്ചുകൂടിയിരിക്കുന്ന

ഫലങ്ങളധികവും സുഖാനുഭവത്തിന് ഉചിതങ്ങളല്ലെന്ന് അവർക്കു തന്നെ അറിയാം. തങ്ങളുടെ ഈ പരിഷ്കാരനരകത്തിന്റെ ബാഹ്യാംശങ്ങൾ കണ്ട് പൗരസ്ത്യർ പരിഭ്രമിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതുവരെ പാശ്ചാത്യർ അന്തസ്സം അധികാരവും കൈവിടാതെ കഴിക്കാം. പാശ്ചാത്യദേശത്തിൽ ഇന്നു കാണുന്ന നാഗരികവിഭാഗത്തിന്റെയെല്ലാം ഭരത ഉദ്ദേശ്യം പണക്കിഴിയെ സ്വാധീനപ്പെടുത്തി മറ്റൊരു വിട്ടുകൊടുക്കാതെ വെക്കണമെന്നതാണ്. അവിടുത്തെ ആയുധശാലകളും രാജഭരണസ്ഥാപനങ്ങളും ഈ ഭരത ഉദ്ദേശ്യത്തെത്തന്നെ ആധാരപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു. ഈ ദുർദ്വേശത്തെ തൃപ്തിപ്പെടുത്തുവാനായി എപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന ബാഹ്യാംശങ്ങളും ദുർദ്വേശാനുഭവങ്ങളുമെല്ലാം പാശ്ചാത്യരെ ഐശ്വര്യമാഗ്നിയിൽ കൂടി പ്രതിഭയമായ പാതാളത്തിലേക്കാണ് കൂട്ടിക്കൊണ്ടുപോകുന്നത്. പാശ്ചാത്യർ ലോകത്തിലേക്ക് ഇറക്കിവിട്ടിരിക്കുന്ന ഭയങ്കര പിശാചികൾ, ഭക്തം തിരിയെ വന്ന് അവരെത്തന്നെ ഭയപ്പെടുത്തുമ്പോൾ, അവർക്കു വീണ്ടും വീണ്ടും ഘോരതരങ്ങളായ ആയുധങ്ങൾ നിർമ്മിച്ചുകൂട്ടേണ്ടതായി വരുന്നു. സമാധാനത്തിന്റെ മായ പോലും എപ്പോഴും, ആദ്യം അന്യമായി ചെയ്ത് ഭക്തം തങ്ങൾക്കുതന്നെ തിരിച്ചു കിട്ടുന്ന ആപത്തുകൾക്കിടയിലാണ് പാശ്ചാത്യനാഗരികത്വത്തിന്റെ നില്പ്. അപർമാജ്യതത്ത്വപിശാചികളെ ആരാധിക്കുവാനായി അന്യരാജ്യങ്ങളെ ബലികൊടുത്ത് അവയുടെ മാംസത്തെ മതിയാകുവരെതിന്നതിന്നു രസിക്കുന്നു. എന്നാൽ, ഈ

മാംസം കാലപ്പഴക്കത്തിൽ ദുഷിച്ചുപോയിട്ട്, അതു ഭുജിച്ചവരെക്കൂടിയും നശിപ്പിച്ചുകളയും. കാരുണ്യം, ശൌര്യം, സ്വാഭിമാനം, സൌന്ദര്യം, സാമത്വം എന്നീ ഗുണങ്ങൾ ജപ്പാനും പൂർണ്ണമായി ഉണ്ടായിരുന്നിട്ടും, യൂറോപ്പിലെപ്പോലെ, പരാക്രമണങ്ങളെന്ന വേട്ടനായ്ക്കളെ പരസങ്കടങ്ങളെന്ന ആഹാരം കൊടുത്ത് ജപ്പാനിലും വളർത്തുവാൻ കഴിയുമെന്ന് വെളിപ്പെടുത്തുന്നവരെല്ലാം ജപ്പാൻകാരെപ്പറ്റി പാശ്ചാത്യർ പുച്ഛംതന്നെയായിരുന്നു. ഈ മനോജ്ഞമായ ഭൂതലത്തിൽ യുദ്ധനരകാഗ്നിയെ ആവശ്യംപോലെ വാരി വിതറുന്നതിനും, കൊള്ള, കൊല, സ്ത്രീദുഷണം എന്നീ ദമാചാരങ്ങൾ കോട്ടംകൂടാതെ അനുഷ്ഠിക്കുന്നതിനും ജപ്പാനും സാമത്വമുണ്ടെന്നു കണ്ടപ്പോഴാണ് യൂറോപ്പ് ജപ്പാനെ സമഭാവത്തിൽ കരുതുവാൻ തുടങ്ങിയത്. മനുഷ്യമനസ്സു സങ്കുചിതമായിരുന്ന ഏറാവും പ്രാചീനകാലത്തിൽ, തങ്ങൾക്കു ദോഷം ചെയ്യുന്ന ഏതൊരു വസ്തുവിനെയും ജനങ്ങൾ ഭയംനിമിത്തം ആരാധിക്കുക പതിവായിരുന്നു; ഇതു മനുഷ്യരുടെ ഉൽകൃഷ്ടഭാവമെന്നു ഗണിക്കാമോ? പല നൂറ്റാണ്ടുകളായി വർദ്ധിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന നാഗരികതത്തിന്റെ ഗുണഫലങ്ങളെല്ലാം അനുഭവിച്ചിട്ടും, രാത്രികാലങ്ങളിൽ പട്ടിണിയാൽ ഉഴന്നു തിരിയുന്ന മൃഗങ്ങളെപ്പോലെ രക്ഷേപങ്ങൾ ഒന്നിന്നൊന്നു ഭയപ്പെടുകയും, പരമഹിംസയ്ക്കോ സപാക്ഷയ്ക്കോ വേണ്ട മാത്രം ഐക്യം ഭാവിക്കുകയും, വാണിജ്യസമ്പ്രദായത്തെയും രാജാംഗതിയെയും ഗുഹമായി മറച്ചുവെക്കുകയും സംഘത്തിൽ നിന്നു പിന്നെറിപ്പിരിഞ്ഞു നില്ക്കുവാനായി അയ്യപ്പം കഴിക്കുകയും ചെയ്യുന്ന നാഗരികതയെ സമാധാനിപ്പിച്ചു ക്ഷമാനായി അവയ്ക്കു പാശരീരത്തിൽനിന്നു മാംസവണ്ഡങ്ങൾ മുറിച്ചെടുത്തു കൊടുക്കുകയും, കാലൊടിഞ്ഞു വീണ ഭേദങ്ങളെ വീണ്ടും ഉയർത്താൻ വിടാതെ അടക്കിവെക്കുകയും, സ്വന്തം ശക്തിയെ പരദൈവബുദ്ധിയാണെന്നു ഗണിക്കുകയും, ദുർബ്ബലരാജ്യങ്ങളോട് ഒരു കൈ നീട്ടിക്കാണിച്ചു ധർമ്മോപദേശം ചെയ്യുകൊണ്ടു മറുകൈകൊണ്ട് അവരുടെ സ്വത്തിനെ അപഹരിക്കുകയും മാറും മാറും ചെയ്യുന്നതു കണ്ട്, അതിൽ നമുക്കു അസൂയപ്പെടുവാൻ വല്ല വകയുമുണ്ടോ? ഭയവും, ദുർമ്മോഹവും, വിശ്വാസപാതകവും, നായ്ക്കുണർപ്പാടിപോലെയുള്ള രാജാംഗതിയും കാഞ്ഞിരപ്പഴംപോലെയുള്ള 'സമത്വസ്വാതന്ത്ര്യഭൗതിക'വാദവും ലോകമെങ്ങും ധാരാളമായി വിതച്ചിരിക്കുന്ന ഈ നാഗരികഭേദതയെ നമ്മുടെ നമസ്കരിക്കണമോ? നാം പാശ്ചാത്യവാണിജ്യശാലയിലേയ്ക്ക് കാടിപ്പൊന്നു, നമ്മുടെ പിത്രാജ്ഞിതസ്വത്തുെല്ലാം കൊടുത്ത് ഈ നാഗരികസ്വത്തു മേടിച്ചെടുപ്പാൻ തുടങ്ങുമ്പോൾ, ഈ കൈമാറ്റം ഗുണകരം തന്നെയോ എന്നതിനെപ്പറ്റി അല്പമെങ്കിലും ആലോചിച്ചു നോക്കേണ്ടതില്ലയോ? ആത്മബോധം പെട്ടെന്നുണ്ടായി പരികയെന്നതു സാധാരണമല്ല. മദ്യവും ലഹരി വർദ്ധിച്ചിരിക്കുന്ന സമയത്ത് അവൻ ചെയ്ത ദുഷ്ടതയെപ്പറ്റി ഒട്ടുംതന്നെ ബോധമുണ്ടാകയില്ല. എന്നാലും പാശ്ചാത്യർ അവരുടെ ദുഃഖാനുഭവങ്ങൾക്കെല്ലാം ഇപ്പോഴും നിവൃത്തി തേടാതിരിക്കുന്നില്ല. താൻ ചെയ്യുന്ന അമിതഭോജനത്തെ ഒട്ടും കുറയ്ക്കാൻ ഇഷ്ടപ്പെടാതെ

വിളിച്ചുനന്നായ്ക്കളെ സമാധാനിപ്പിച്ചു ക്ഷമാനായി അവയ്ക്കു പാശരീരത്തിൽനിന്നു മാംസവണ്ഡങ്ങൾ മുറിച്ചെടുത്തു കൊടുക്കുകയും, കാലൊടിഞ്ഞു വീണ ഭേദങ്ങളെ വീണ്ടും ഉയർത്താൻ വിടാതെ അടക്കിവെക്കുകയും, സ്വന്തം ശക്തിയെ പരദൈവബുദ്ധിയാണെന്നു ഗണിക്കുകയും, ദുർബ്ബലരാജ്യങ്ങളോട് ഒരു കൈ നീട്ടിക്കാണിച്ചു ധർമ്മോപദേശം ചെയ്യുകൊണ്ടു മറുകൈകൊണ്ട് അവരുടെ സ്വത്തിനെ അപഹരിക്കുകയും മാറും മാറും ചെയ്യുന്നതു കണ്ട്, അതിൽ നമുക്കു അസൂയപ്പെടുവാൻ വല്ല വകയുമുണ്ടോ? ഭയവും, ദുർമ്മോഹവും, വിശ്വാസപാതകവും, നായ്ക്കുണർപ്പാടിപോലെയുള്ള രാജാംഗതിയും കാഞ്ഞിരപ്പഴംപോലെയുള്ള 'സമത്വസ്വാതന്ത്ര്യഭൗതിക'വാദവും ലോകമെങ്ങും ധാരാളമായി വിതച്ചിരിക്കുന്ന ഈ നാഗരികഭേദതയെ നമ്മുടെ നമസ്കരിക്കണമോ? നാം പാശ്ചാത്യവാണിജ്യശാലയിലേയ്ക്ക് കാടിപ്പൊന്നു, നമ്മുടെ പിത്രാജ്ഞിതസ്വത്തുെല്ലാം കൊടുത്ത് ഈ നാഗരികസ്വത്തു മേടിച്ചെടുപ്പാൻ തുടങ്ങുമ്പോൾ, ഈ കൈമാറ്റം ഗുണകരം തന്നെയോ എന്നതിനെപ്പറ്റി അല്പമെങ്കിലും ആലോചിച്ചു നോക്കേണ്ടതില്ലയോ? ആത്മബോധം പെട്ടെന്നുണ്ടായി പരികയെന്നതു സാധാരണമല്ല. മദ്യവും ലഹരി വർദ്ധിച്ചിരിക്കുന്ന സമയത്ത് അവൻ ചെയ്ത ദുഷ്ടതയെപ്പറ്റി ഒട്ടുംതന്നെ ബോധമുണ്ടാകയില്ല. എന്നാലും പാശ്ചാത്യർ അവരുടെ ദുഃഖാനുഭവങ്ങൾക്കെല്ലാം ഇപ്പോഴും നിവൃത്തി തേടാതിരിക്കുന്നില്ല. താൻ ചെയ്യുന്ന അമിതഭോജനത്തെ ഒട്ടും കുറയ്ക്കാൻ ഇഷ്ടപ്പെടാതെ

തനിക്കുള്ള അഗ്നിമാന്യത്തെ ഔഷധം സേവിച്ചു ശമിപ്പിക്കുവാൻ ശ്രമിക്കുന്ന ബുദ്ധിമുട്ടിനെപ്പോലെയാണു പാശ്ചാത്യർ നിവൃത്തിമാർഗ്ഗം തേടുന്നത്. സ്വാതന്ത്ര്യത്തിന്മേൽ ഉയർത്തിയെടുത്തു നിൽക്കുന്ന വരാജകീർതിയും, നീചവിചാരകർമ്മങ്ങളെ

മുടിപ്പൊതിഞ്ഞിരിക്കുന്ന നാഗരികരും ധർമ്മവും അങ്ങിനെതന്നെയിരിക്കേ, പാശ്ചാത്യർ ദുഃഖനാശത്തിനായി വീണ്ടും വീണ്ടും പരിഷ്കാരത്തിന്റെ പിന്നാലെ ഓടിയോടിച്ചെല്ലുന്നു.

കുന്നത്തു ജനാർദ്ദനമനോൻ.

ശാസ്ത്രത്തിന്റെ ഉൽപത്തി.

ശാസ്ത്രം എന്നുവെച്ചാൽ എന്താണത്?

(തുടർച്ച.)

ഇതിന്നും പുറമെ ഒരു സംഗതികൂടി പറയുവാനുണ്ട്. ഒരു വഴിക്കു നോക്കുമ്പോൾ, നമ്മൾക്കു ലൌകികങ്ങളായ സകലകാര്യങ്ങളെയും പാരിമാണികമായിട്ടുനോക്കിയാൽ മാത്രമേ അവയിൽ മിക്കവയുടേയും നിയമങ്ങളെ കണ്ടുപിടിക്കുവാൻ കഴികയുള്ളൂ എന്നും, എന്നാൽ മറ്റൊരു വഴിക്കു നോക്കുമ്പോൾ, നമ്മൾ മുൻകൂട്ടി കാണുന്ന ഫലങ്ങളുടെ നിയമങ്ങളെ കണ്ടറിയുന്നതിന്റെ വേഗത്തെ അനുസരിച്ചു മാത്രമേ നമ്മുടെ പാരിമാണികമായ ഭാവദിശ്ശനങ്ങളെ അധികമായി വിഷയങ്ങളിലേയ്ക്കു വ്യാപിപ്പിക്കുവാൻ കഴിയുകയുള്ളുവെന്നും ഇവിടെ പറയേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ, നേരിട്ടുകൂട്ടുന്ന നോക്കുന്നതിനു തരമില്ലാത്തതായ ഒരു ഫലത്തിന്റെ പരിമാണം ഇത്രയാണെന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തി പായുന്നതിനുള്ള സാമർത്ഥ്യം, നമ്മൾക്കു അളന്നുനോക്കുവാനു കന്നിനെ ആ ഫലം ഇന്നുമാതിരിയിൽ ആശ്രയി

ച്ചിരിക്കുന്നു എന്ന ജ്ഞാനം നമുക്കുള്ളതായി ധ്വനിപ്പിക്കുന്നു; എന്നുവെച്ചാൽ നമ്മൾ പ്രതിപാദിച്ച ആപ്രത്യേകസംഗതി സാമാന്യമായ മറ്റൊന്നിന്റെ ഒരു ദൃഷ്ടാന്തമാണെന്നു നമ്മൾ അറിയുന്നതായി സൂചിപ്പിക്കുന്നു; നമ്മൾക്കു ഫലത്തിന്റെ പരിമാണം ഇത്രയെന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തി പറയാവുന്ന വിഷയങ്ങളുടെ വ്യാപ്തി ആ വിഷയങ്ങളിൽ നമുക്കുള്ള വിശേഷജ്ഞാനത്തിന്റെ ആഴത്തെയും കാണിക്കുന്നുണ്ട്. ഇവിടെ ഇതിനെത്തന്നെ മറ്റൊരുവിധത്തിലും പറയാം. നമ്മൾ വിഷയങ്ങളുടെ സ്വഭാവത്തെയോ സ്വഭാവത്തെയോ സംബന്ധിച്ചു ചെയ്യുന്ന ഭാവദിശ്ശനത്തിൽനിന്നു പാരിമാണികമായ ഭാവദിശ്ശനത്തിലേയ്ക്കു കടക്കുമ്പോൾ, സ്വാതന്ത്ര്യമാനത്തിൽനിന്നു പരാത്മാനമാനത്തെയോ പ്രാപിക്കുന്നത്. * വ്യക്തിജ്ഞാനംകൊണ്ടു സാമാന്യജ്ഞാനത്തെ പ്രാപിക്കുക എന്ന സ്വാതന്ത്ര്യമാനത്തെ മാത്രം അവലംബിക്കുന്ന ശാസ്ത്ര

ത്തിൽ കേവലം സ്വരൂപത്തെയാ സ്വഭാവത്തെയാ സംബന്ധിച്ചഭാവിദർശനം മാത്രമേ ഉണ്ടായിരിക്കുകയുള്ളൂ; ഫലങ്ങളുടെ പരിമാണത്തെ ഇത്രയെന്നു ശരിപ്പെടുത്തി പറയാൻ കഴിയാത്ത ശാസ്ത്രത്തിൽ ഒട്ടൊട്ടു സ്വാത്മാനുമാനവും ഒട്ടൊട്ടു പരാത്മാനുമാനവും ഉണ്ടായിരിക്കും. മുഴുവൻ പരാത്മാനുമാനമായിട്ടിരിക്കുന്ന ശാസ്ത്രം മാത്രമാണു ഫലങ്ങളുടെ പരിമാണത്തെ ഇത്രയെന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തി പറയുന്നത്. പാരിമാണികമായ ഭാവിദർശനവും പരാത്മാനുമാനവും സമാനങ്ങളാണെന്നു ഞങ്ങൾ പറയുന്നില്ല. എന്നെന്നാൽ കേവലം സ്വരൂപഭാവങ്ങളെ സംബന്ധിച്ച ഭാവിദർശനങ്ങളിലും പരാത്മാനുമാനം വളരെയുണ്ട്. പാരിമാണികമായ ഭാവിദർശനമൊക്കെ പരാത്മാനുമാനമൊക്കെയാണു സിദ്ധിക്കുന്നതെന്നും സ്വാത്മാനുമാനമൊക്കെയാണു സ്വരൂപസ്വഭാവങ്ങളെ സംബന്ധിച്ച ഭാവിദർശനം മാത്രമേ സാധ്യമാവുകയുള്ളൂ എന്നും മാത്രമേ ഞങ്ങൾ പറയുന്നുള്ളൂ.

ഈ വ്യത്യാസങ്ങൾകൊണ്ടു സാധാരണജ്ഞാനത്തെ ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിൽനിന്നു വേർതിരിക്കുന്നതിന്നു നമ്മൾക്കു സാധിക്കുന്നതായി തോന്നുമെങ്കിലും അങ്ങിനെ വിചാരിച്ചുപോകരുത്. സാധാരണജ്ഞാനത്തിന്റെ ആദ്യദശയ്ക്കും ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിന്റെ അന്ത്യദശയ്ക്കും തമ്മിലുള്ള സൂക്ഷ്മമായ ഭേദം എന്താണെന്നാണ് ഇതുകൊണ്ടു കാണുന്നത്; എങ്കിലും അവയുടെ സാരമായ ആ ഭേദത്തെ സൂചിക്കുന്നതിന്നു അതുതന്നെ നമുക്കു പഴിയിട്ടുതരുന്നു; മേലെയെന്നും താഴെയെന്നും മാത്രമാണ് അവയ്ക്കുള്ള ഭേദമെന്നും

തെളിയിക്കുന്നു. എന്നെന്നാൽ, ഒരു ഭൗതികനോക്കുമ്പോൾ നമ്മുടെ സാധാരണജ്ഞാനത്തിൽ മിക്കതും കുറച്ചൊക്കെ പാരിമാണികമായിട്ടുള്ളതാണ്; മുൻകൂട്ടിക്കാണപ്പെടുന്ന ഫലത്തിന്റെ വലിപ്പം ഇത്രയെന്നു ഏതാണ്ടൊക്കെ അറിയപ്പെടുന്നതായി കാണുന്നു. ഇനി മറ്റൊരു ഭൗതികനോക്കുമ്പോൾ, അത്യന്തമായ പാരിമാണികഭാവിദർശനം പോലും പരാത്മാത്മത്തിൽ എത്തുന്നില്ല; അതിന്റെ അടുത്തു ചെല്ലുന്നതേയുള്ളൂ. വേനൽക്കാലത്തു പകൽനേരം വർഷാലഞ്ഞക്കാലംകുമാണെന്നു സാധാരണക്കാരൻ നാഴികമണി കൂടാതെതന്നെ മനസ്സിലാക്കുന്നുണ്ട്; കല്പിത മാംസത്തേക്കാൾ കനം കൂടുമെന്നു ത്രാസം പടിയും കൂടാതെതന്നെ അവന്നറിയാം. ഇന്നത് ഇന്നതിനേക്കാൾ വലിയതാണെന്നും മറോതിനേക്കാൾ ചെറിയതാണെന്നും അവൻ ചിലപ്പിലു കാഴ്ചങ്ങളിൽ മുൻകൂട്ടി കാണുന്നു—എന്നുവെച്ചാൽ അവൻ ആ വലിപ്പച്ചെറുപ്പത്തെ ഏതാണ്ടൊക്കെ അറിയുന്നു എന്നതും. എന്നാൽ അതിനുകൂടിയ അന്തരത്തെക്കൂടി സ്പഷ്ടമാക്കുന്ന യന്ത്രാദിസാമഗ്രികളും വളരെ തിട്ടപ്പെടുത്തിക്കൊണ്ടുള്ള കണക്കുകളും മറ്റും ഉണ്ടായാലും മുൻകൂട്ടിക്കാണുന്ന ഫലത്തിനും പാണ്ഡവത്തിൽ നടന്നുകാണുന്നതിനും തമ്മിലുള്ള അന്തരത്തെ വളരെ ചുരുക്കിക്കൊണ്ടുവരുവാൻ മാത്രമേ ശാസ്ത്രജ്ഞനൊക്കെ സാധിക്കുകയുള്ളൂ. അതിന്നുപുറമെ, പ്രാരംഭാവസ്ഥയിൽ സകല ശാസ്ത്രങ്ങളും ഫലത്തിന്റെ സ്വരൂപത്തെയാ സ്വഭാവത്തെയോ മാത്രം മുൻകൂട്ടിക്കാണുന്ന തരത്തിലുള്ളതാണെന്നു

നാം, രസശാസ്ത്രം മുതലായി ചില ശാസ്ത്രങ്ങൾക്കു ഇയ്യിടെയെച്ചു മാത്രമാണു പാരിമാണികമായ ഭാവിദർശനത്തിനുള്ള സാമഗ്ര്യം കിട്ടിയതെന്നും, എന്നു മാത്രമല്ലാ ഇപ്പോൾ ഏറ്റവും ഉന്നതപദവിയിലെ പ്രാപിച്ചിട്ടുള്ള ശാസ്ത്രങ്ങൾ ഇന്ത്യക്കു പ്രത്യക്ഷങ്ങളല്ലാത്തവയൊന്നെന്നു മിട്ടു തുടർവാൻ തരമില്ലാത്തവയൊരു ആയ ഫലങ്ങളുടെ പരിമാണത്തെ ഇത്രയെന്നു തിട്ടപ്പെടുത്തി പറയുന്നതിനുള്ള സാമഗ്ര്യത്തെ പ്രാപിച്ചതു അനവധികാലം വളരെ സാവധാനത്തിൽ പുഷ്പിയെ പ്രാപിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നതിന്നുശേഷം മാത്രമാണ് എന്നും കൂടി മനസ്സിലാക്കേണ്ടതാകുന്നു. അതിനാൽ, ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിന്റെയും സാധാരണജ്ഞാനത്തിന്റെയും വിഷയപ്രാപ്തിക്കു വളരെ അന്തരമുണ്ടെങ്കിലും ഭാവിദർശനത്തിന്റെ സ്വഭാവം അവ രണ്ടിന്നും ഒരുപോലെയാകുന്നു. ന്യൂനതയും ഉഭയസാധാരണമാണ്; ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിലെക്കാൾ വളരെയധികമാണ് സാധാരണജ്ഞാനത്തിന് എന്നു മാത്രമേയുള്ളൂ. ഒന്നിൽനിന്നു മറേതിലേയ്ക്കുള്ള വഴി ഈ ന്യൂനതയെ എടുവിടാതെ ചുരുക്കുകയും വിഷയപ്രാപ്തിയെ എടുവിടാതെ വലുതാക്കുകയും ചെയ്തുകൊണ്ടുള്ള അനവധി പരീക്ഷണങ്ങളിലായിട്ടു കിടക്കുന്നു.

ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിന്നും സാധാരണജ്ഞാനത്തിന്നും സ്വഭാവസാദൃശ്യമുണ്ടെന്നും, ശാസ്ത്രജ്ഞാനമെന്നതു സാധാരണജ്ഞാനത്തെ പൂർണ്ണതയെ പ്രാപിക്കുകയും വിഷയപ്രാപ്തി കൂടുകയും ചെയ്തിട്ടുള്ളതാണെന്നും ഉള്ള യഥാർത്ഥസംഗതി ശാസ്ത്ര

ത്തെ സംബന്ധിച്ച സകല സിദ്ധാന്തങ്ങൾക്കും—ശാസ്ത്രത്തിന്റെ അഭിവൃദ്ധി, വിവിധശാസ്ത്രങ്ങൾക്കു തമ്മിലുള്ള സംബന്ധം എന്നിവയ്ക്കും—അടിസ്ഥാനമായിരിക്കണം. ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ ഉൽപത്തിയിൽ ആദ്യഘട്ടങ്ങളെയൊക്കെ വിട്ടുകുളഞ്ഞിട്ടു, അവിടുന്ന് പ്രകൃതമായ സ്വരൂപം സിദ്ധിക്കുന്നോടത്തുവെച്ചു പ്രതിപാദിച്ചുതുടങ്ങുന്നതായ ഒരു ‘ശാസ്ത്രചരിത്ര’ത്തിന്നു അപൂർണ്ണതയുണ്ട്, നിശ്ചയംതന്നെ. വിവിധശാസ്ത്രങ്ങൾക്കു തമ്മിലുള്ള അന്യോന്യാശ്രയഭാവത്തെയും അവയുടെ അഭിവൃദ്ധിയെയും നിരൂപണംചെയ്യുന്ന ഒരു ‘ശാസ്ത്രതത്വനിരൂപണം’ത്തിൽ ശാസ്ത്രങ്ങൾ എങ്ങിനെയാണു ഭിന്നഭിന്നങ്ങളായി വന്നത് എന്നും അപരിഷ്കൃതമനുഷ്ഠിന്റെ അലങ്കാരലപ്പെടുക്കിക്കടന്നു വിചാരങ്ങളിൽനിന്നു ആ രാജ്യം ശാസ്ത്രങ്ങളും എങ്ങിനെയാണു ക്രമേണ വളർന്നു വേർതിരിഞ്ഞു വന്നതെന്നും ഉള്ള അന്വേഷണം ചെയ്യുന്നില്ല എങ്കിൽ, ആ ശാസ്ത്രതത്വനിരൂപണം മുഴുവനേ അവസാനമായിരിക്കില്ല എങ്കിലും, വലുതായ ന്യൂനത അതിന്നുണ്ടായിട്ടിരിക്കുന്നതാണ്. പിന്നെക്കുപിന്നെ കാണപ്പെടുന്ന കൂട്ടിപ്പിണച്ചിലുകൾകൊണ്ടു ദുരൂഹങ്ങളായ വിഷയങ്ങളുടെ യഥാർത്ഥബോധമുണ്ടാക്കുന്നതിന്നു ആദിമമായ ആ സംശ്ലിഷ്ടസ്ഥിതിയെയാണു നോക്കേണ്ടതെന്നു വിഷയങ്ങളെ നേരിട്ടുനോക്കിയാൽ മാത്രമല്ല സാദൃശ്യങ്ങൾകൊണ്ടും കാണുന്നതാണ്. മനുഷ്യരുടെ ശരീരത്തിലുള്ള പലതരം അവയവങ്ങളുടെ സ്വരൂപാവസ്ഥാദികളെ പ്രതിപാദിക്കുന്ന ശാസ്ത്രത്തെയും അവയുടെ

പ്രാപാരാദികളെ പ്രതിപാദിക്കുന്ന ശാസ്ത്രത്തെയും ഇതരപ്രാണികളുടെ ശരീരത്തെ പരിശോധിച്ചറിയാതെ പഠിച്ചിരുന്ന ഒരു കാലമുണ്ടായിരുന്നു. യൗവനയുക്തനായ മനുഷ്യന്റെ ശരീരത്തെ പരിശോധിച്ചു ഓരോരോ അവയവങ്ങളുടെ ധർമ്മങ്ങളെയും അവയ്ക്കു തമ്മിലുള്ള സംബന്ധത്തെയും ആണു പഠിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നത്. മനുഷ്യഗർഭസ്ഥനായ ശിശുവിന്റെ അംഗങ്ങളെക്കൊണ്ടു തത്തുല്യമായി ഇതരപ്രാണികളിൽ കാണപ്പെടുന്ന അവയവങ്ങളെക്കൊണ്ടു തമ്മിലുള്ള സംബന്ധത്തെയാക്കട്ടെ അവയുടെ പ്രാപാരങ്ങളെയാക്കട്ടെ അശേഷവും ആലോചിച്ചിരുന്നില്ല. എന്നാൽ അപ്രകാരമുള്ള പഠനംകൊണ്ടു യഥാർത്ഥമായ അവബോധമുണ്ടാകുന്നതല്ലെന്നു ഇപ്പോൾ പ്രത്യക്ഷമായിരിക്കുന്നു. ശരീരത്തിലുള്ള അംഗങ്ങളുടെ സ്വരൂപാവസ്ഥാദികളെ പഠിക്കുന്ന ശാസ്ത്രജ്ഞനും അവയുടെ പ്രാപാരത്തെ പഠിക്കുന്ന ശാസ്ത്രജ്ഞനും അംഗങ്ങളുടെ യഥാർത്ഥസ്വഭാവം മനസ്സിലാക്കുവാൻ ആ അവയവങ്ങളുടെ പൂർവ്വസ്ഥിതി പരിശോധിച്ചറിയുകതന്നെ വേണമെന്നു ഇപ്പോൾ കാണുന്നുണ്ട്. ഇപ്പോൾ ജീവിച്ചിരിക്കുന്ന പ്രാണിജാലങ്ങൾക്കു തമ്മിലുള്ള സംബന്ധം ഇവയുടെ സജാതീയങ്ങളായി അനേകവർണ്ണസ്രുങ്ങൾക്കു മുമ്പെ ജീവിച്ചിരുന്ന പ്രാണികളുടെ ശരീരങ്ങളുടെ നഷ്ടശിഷ്ടങ്ങൾ പാറക്കല്ലുകളിലും മണ്ണിലും പാറിക്കിടക്കുന്നതു പരിശോധിച്ചാൽ മാത്രമേ വ്യക്തമാവുകയുള്ളൂ. ആട്ടെ. ഈ സംഗതി പരിണാമത്തെ പ്രാപിക്കുന്ന സ്ഥലത്തിലും ശരിയായിരിക്കുന്നതാണെന്നു വ്യക്തമല്ലേ? ശാസ്ത്രവും വള

ച്ചയുള്ള ഒന്നല്ലേ? ശാസ്ത്രത്തിനും ബീജദിദശകളിലല്ലേ? ആ ബീജാദ്രവസ്ഥകളെ പ്രതിപാദിക്കുന്ന ഭാഗത്തെ വിട്ടുക്കുത്താൽ അതിന്റെ അനുകൂലമായ പരിണാമത്തെ സംബന്ധിച്ച തത്ത്വങ്ങളും അതിന്റെ ഇപ്പോഴത്തെ അവസ്ഥിതിയും തെറ്റിദ്ധരിച്ചുപോകുന്നതല്ലേ?

അതിനാൽ ആവിധമല്ലാതെ, ശാസ്ത്രജ്ഞാനവും സാധാരണജ്ഞാനവും വേറെയാണെന്നു പറക്കെയുള്ള ബോധത്തെ കണ്ണടച്ചു വിശ്വസിച്ചുകൊണ്ട് അതിനെ അനുഗമിക്കുന്ന 'ശാസ്ത്രതത്ത്വനിരൂപണം' പരമാർത്ഥമാണോ എന്നു ക്ലേശിക്കുന്നതു യുക്തമെന്നു പറയാം. അങ്ങിനെ പ്രതിപാദിച്ചുകൊണ്ടുപോകുന്ന ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ സാമാന്യവിധികൾ തീരെ അയഥാർത്ഥങ്ങളായി കാണപ്പെടുന്ന നമുക്കു മുൻകൂട്ടി ഉപദിക്കാവുന്നതാണ്. ഇതു തെറ്റായിട്ടു വരുന്നതുമല്ല. സകല ശാസ്ത്രങ്ങളേയും തമ്മിൽ തമ്മിൽ ജന്യരേകഭാവേന സംബന്ധിപ്പിക്കുകയും അവയോരോന്നും വേറെ വേറെ തിരിഞ്ഞുവന്നത് ഇന്നിന്നപ്രകാരമാണെന്നു കാണിക്കുകയും ചെയ്തുകൊണ്ടാണ് ശാസ്ത്രങ്ങളെ സംബന്ധിച്ച തത്ത്വാനുപാധിപ്പണം ആരംഭിക്കേണ്ടത്.

'മൊൺഷിയർ കൊംസി' എന്ന പാരമ്പര്യസുകാരൻ ശാസ്ത്രങ്ങൾ തമ്മിലുള്ള സംബന്ധത്തെ വിശദമാക്കുന്നതിന്നു ഒരു പുഷ്പാന്തം പഠഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ശാസ്ത്രസാമ്രാജ്യത്തെ ഒരു വൃക്ഷമായിട്ടും അതിന്റെ അധാന്തരഭേദങ്ങളെ ശാഖോപശാഖകളായിട്ടുമാണ് അദ്ദേഹം ഉപമിച്ചിരിക്കുന്നത്. ഈ ഉപമ യഥാർത്ഥത്തെ മുഴുവൻ

കാണിക്കുന്നില്ലെങ്കിലും അതിനോടു വളരെ അടുത്തതായിട്ടുണ്ട്. വിവിധങ്ങളായ ശാസ്ത്രങ്ങളോരോന്നും ഒരു ഒരു മൂലത്തിൽ നിന്നാണ് ഉണ്ടായതെന്നും അവയോരോന്നും ഒപ്പത്തിനൊപ്പം വളർന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നുവെന്നും കാലക്രമേണ ശാഖോപശാഖകളായി പിരിഞ്ഞുപോയിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നുവെന്നും ഈ ഉപമകൊണ്ടു ധരിക്കുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ, പിന്നെയും പിന്നെയും അവാനുരമായി പിരിയുന്ന വിഭാഗങ്ങൾ വേർതിരിഞ്ഞുനില്ക്കുന്നില്ല എന്നും അവ കൂടക്കൂടെ നേരിട്ടും അല്ലാതെയും കൂട്ടിപ്പിണഞ്ഞു കിടക്കുന്നു എന്നും ഉള്ള യഥാർത്ഥത്തെ ഈ ഉപമ ധ്വനിപ്പിക്കുന്നില്ല. വിവിധശാസ്ത്രങ്ങളും തമ്മിൽ തമ്മിൽ ചുറ്റിപ്പിണഞ്ഞൊന്നു കിടക്കുന്നതിന്; ഭാരോന്നിതിനിന്നും അനവധി ശാഖകൾ പുറപ്പെടുകയും ഭാരോന്നിതി മാറ്റമുള്ളവയുടെ പല ശാഖകളുമായി കെട്ടപിണയുകയും ചെയ്യുന്നു. ഈ കൂട്ടിപ്പിടുത്തം കാലം ചെല്ലുംതോറും അധികമധികമാവുകയും അധികം കെട്ടപിണച്ചിലോടുകൂടിയിരിക്കുകയും അധികം പടർന്നു വിരിഞ്ഞുവരികയും ചെയ്യുന്നു. കാലക്രമേണ ഭാരോ ശാസ്ത്രങ്ങളുടെയും പ്രതിപാദ്യവിഷയം പിരിഞ്ഞുപിരിഞ്ഞു ചുരുങ്ങിവരുന്നു; അതുനിമിത്തം അധികമധികമായ സാമാന്യവിധികളും അവ കണ്ടെത്തുന്നു. ഭാരോ ശാസ്ത്രങ്ങളും വിഷയങ്ങളെ കാലക്രമേണ അധികമധികം ചുഴിഞ്ഞു നോക്കുന്നു; അതുനിമിത്തം വിവിധവിഷയങ്ങൾക്കു തമ്മിലുള്ള ബന്ധം അധികമധികം അറിയപ്പെടുന്നു. അധികമധികം സാമാന്യങ്ങളായ ഭാരോ വിധികളും അനവധി പ്രതിവിഷയങ്ങളെ മുഖവെക്കുന്നതുകൊണ്ടും ഉയർത്തിക്കൊണ്ടു വരുന്നുണ്ട്. അധികം നല്ലതായ ഭാരോ ഉൽഗ്രഹനവിധികളും അധികം ചുഴിഞ്ഞു നോക്കുന്നതിനുള്ള വഴിയും കാണിച്ചുകൊടുത്തിട്ടുണ്ട്.

ഇനി നമ്മൾക്കു മുഖവ സൂചിപ്പിച്ചതായ ശാസ്ത്രോൽപത്തിവിവരണമെന്ന പ്രശ്നത്തിൽ പ്രവേശിക്കാം. ശാസ്ത്രജ്ഞാനം സാധാരണജ്ഞാനത്തിൽനിന്നു ജനിച്ച ക്രമേണ വളർന്നതാണെന്ന നിലയിൽ നിന്നുകൊണ്ടാണ് ഇവിടെ നിരൂപണം ചെയ്യുവാൻ പോകുന്നത്. ഞങ്ങൾ ഈ വിഷയത്തെ പ്രതിപാദിക്കുന്നതു കാലക്രമേണ അനുസരിച്ച ക്രമേണ വികാസത്തെ പ്രാപിക്കുന്ന ഒരു അന്തഃകരണസംസ്കാരവിശേഷത്തെയെന്നുപോലെയാണ്. എന്നാൽ അതോടുകൂടിയൊന്ന ജ്ഞാനത്തിന്നു വിഷയങ്ങളുടെ സ്വരൂപ സ്വഭാവങ്ങളെപ്പറ്റിയ ഭാവിദർശനത്തിനുള്ള സാമഗ്ര്യംകൂടി സിദ്ധിച്ചപ്രകാരത്തെയും പാഞ്ഞുകൊണ്ടു പോകുന്നതാണ്. സ്ഥൂലങ്ങളായ വിഷയങ്ങളിൽനിന്നു ഭാവൈകഗദ്യങ്ങളായ വിഷയങ്ങളിലേക്കുള്ള കയറ്റത്തെയും അപ്രകാരമുള്ള ഭാവൈകഗദ്യങ്ങളായ പരമാർത്ഥതത്വങ്ങളെ, പുതിയവയായ സ്ഥൂലവിഷയങ്ങളെ പരിശോധിക്കുന്നതിനായി പിന്തിയോഗിക്കുന്നപ്രകാരത്തെയും സാമാന്യവിധികളും വിശേഷവിധികളും ഒപ്പത്തിനൊപ്പം വളരുന്നുവെന്നതിനേയും ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ ഇടവിടാതെ കണ്ടു വരിച്ചുവരുന്ന അവതാരവിഭാഗങ്ങളെയും അവയുടെ വീണ്ടും വീണ്ടുമുള്ള സംയോഗങ്ങളെയും നിറഞ്ഞു മറയ്ക്കുന്ന അവയുടെ ഐക്യത്തെയും ഞങ്ങൾ വിവരിച്ചു പ്രതിപാദിക്കുന്നതാണ്.

സി. വി. മഹിരജൻ.

സർ. ശേഷയുഗാസ്രി

(൨)

ശേഷയുഗ്ഗ് ഈ ഉന്നതി ലഭിച്ചതു സേവാബലംകൊണ്ടല്ല. തന്റെ ജോലി കർമ്മം നേരായും സ്ഥിരോത്സാഹത്തോടും ജാഗ്രതയോടും കൂടിയും നടത്തി മേലധികാരികൾക്കു തന്റെ മേൽ തൃപ്തിയും വിശ്വാസവും ജനിപ്പിച്ചതു കൊണ്ടാണ് ശേഷയുഗ്ഗ് ഈ നിലയിൽ വന്നത്. ശേഷയുഗ്ഗ്ന്റെ ഭാഗ്യംകൊണ്ടാണ് അദ്ദേഹം ഈ നിലയിലെത്തിയത് എന്നു ചിലർ പറയുമായിരിക്കാം. എന്നാൽ ഭാഗ്യം എന്നതു സ്ഥിരോത്സാഹപൂർവ്വമായ പരിശ്രമത്തിന്റെ ഒരു പശ്ചാത്തമായി വിചാരിക്കപ്പെടുന്നു. പക്ഷം ശേഷയുഗ്ഗ്ന്റെ ഭാഗ്യം കൊണ്ടുതന്നെയാണ് അദ്ദേഹം ഈ സ്ഥിതിയിലെത്തിയത് എന്നു സമ്മതിക്കാവുന്നതാണ്. 'ഉത്സാഹിനം പുരുഷസിംഹമുപൈതി ലക്ഷ്മീഭട്ടേവേനദേയമിതികാപുരുഷാവദന്തി' (സ്ഥിരോത്സാഹത്തോടുകൂടി പ്രവർത്തിക്കുന്ന പുരുഷനു സകല സമ്പത്തുകളും ഉണ്ടാവുന്നു. യാതൊരു യന്ത്രവും ചെയ്യാതെ 'എല്ലാം ഈശ്വരൻ തന്നെ' എന്നു മുമ്പന്മാരും കൊള്ളരുത്തവരും മാത്രമേ വിശ്വസിക്കുകയുള്ളൂ.)

ശിരസ്സമദാർ എന്നു വെച്ചാൽ വാസ്തവത്തിൽ കലകൂർ തന്നെയാണ്. ശേഷയുഗ്ഗ് ഉദ്യോഗങ്ങൾ തക്കതായ ആളുകൾക്കു കൊടുക്കുകയും കൊള്ളരുത്തവരെ പണിയിൽനിന്നു പിരിക്കുകയും ചെയ്തു. അക്കാലത്തു കലകൂർ കച്ചേരി കൂടിയിരുന്നതും മാത്രമെന്നെയാക്കുന്നു.

ഈ പതിവു ശേഷയുഗ്ഗ് മാറി. ആ ജില്ലയിലുള്ള എല്ലാ കച്ചേരികളും സസ്വര്യയോടുകൂടി പിരിയേണമെന്നു ശേഷയുഗ്ഗ് നിശ്ചയം ചെയ്തു. ഇതു നാട്ടുകാർക്കു വളരെ ഉപകാരമായിത്തീർന്നു.

കലകൂർക്കു കച്ചേരിയിലെ റിക്കാട്ടുകർ വളരെ ഈടുംകൂടി കച്ചേരിയുടെ ഭരണമുക്കുകളിൽ കിടന്നിരുന്നു. പഴയ റിക്കാട്ടുകർ നോക്കി തിരഞ്ഞെടുക്കാൻ അസാധ്യമായിരുന്നു. റിക്കാട്ടുകൾക്കു ഇടയിലായിരുന്നു എലികളുടെ വാസം. എലി കളെ പിടിക്കാൻ വേണ്ടി ഗവണ്മെണ്ടു ചിലവുവേൽക്കേണ്ടിയിരുന്നു. (മാസം 3-കു. യായിരുന്നു ചിലവ്) ഒരു പൂച്ചയെ വളർത്തിയിരുന്നു. എന്നാൽ ഇതുകൊണ്ട് എലികളുടെ ബാധ നിന്നില്ല. പൂച്ച സക്കാർ ചിലവിന്നേൽ തടിച്ചുതുടങ്ങി. എലികളെ പിടിക്കാതെ യായി. അതിനാൽ പൂച്ചയ്ക്കു സക്കാരിൽ നിന്നു ചിലവു കൊടുക്കാൻ പാടില്ലെന്നും പട്ടിണി കിടക്കുന്ന പൂച്ചയെ എലിയെ പിടിക്കുവാൻ പറ്റാത്തതു ശേഷയുഗ്ഗ് പൂച്ചയ്ക്കു ചിലവു നിൽക്കേ ചെയ്തു. പൂച്ചയെ റിക്കാട്ടുകീപ്പറുടെ സ്ഥാനത്തിൽനിന്നു ഭയുനാക്കി. റിക്കാട്ടുകളെല്ലാം കഴിയുന്നവിധത്തിൽ പരിശോധിപ്പിച്ച് അവയെ ഒരുവിധം ക്രമപ്പെടുത്തി വെപ്പിച്ചു.

തന്റെ സ്വന്തം വസതിയിൽവെച്ചു ഉദ്യോഗകാർയ്ക്കു സംബന്ധമായി ആരേയും കാണില്ലെന്നു ശേഷയുഗ്ഗ് തീർച്ചയാക്കി. കച്ചേരി പരിഞ്ഞു വന്നാൽ ഒന്നരണ്ടു മണി.

ഏറ്റുനേരം ഒരു ശാസ്ത്രീകളെക്കൊണ്ടു വിശേഷപ്പെട്ട ഗ്രന്ഥങ്ങൾ വായിപ്പിച്ചു് അയ്യം പഠിക്കും. ഇങ്ങിനെ ശേഷയുൻ സംസ്കൃതഭാഷയിൽ ഒരുവിധം ലോകവൃദ്ധത്തിന്നു സമ്പാദിച്ചു. ശങ്കരാചാര്യസ്വാമി കൂടെ കൃതികളായ ആത്മബോധം, അദ്വൈതമകാദം എന്നിവ ശേഷയുനു വളരെ രസകരങ്ങളായിരുന്നു.

നോമ്പാല എന്ന ഒരു പാതിരിയുടെ ആഭ്യുക്തത്തിൽ മസുലിപട്ടണത്തിൽ ഒരു മിഷൻ സ്കൂൾ വളരെ നല്ല സ്ഥിതിയിൽ നടത്തപ്പെട്ടിരുന്നു. 1856-ാമാണ്ടിൽ പാതിരിമാർ ചില വിദ്യാർത്ഥികളെ 'മാഗ്'ത്തിൽ കൂട്ടാൻ' ശ്രമിച്ചു. ഇതിനെപ്പറ്റി നാട്ടുകാർ വളരെ അത്യാഹിതം വിരോധവും ദേഷ്യവും ഉണ്ടാവുകയും, മേലിൽ ഇങ്ങിനെ വരാതിരിപ്പാനുള്ള മാഗ് ആലോചിപ്പാൻവേണ്ടി അവർ വളരെപ്പേർ ചേർന്ന ഒരു സഭ കൂടി ഒരു പുതിയ സ്കൂൾ എടുപ്പാത്താൻ തീർച്ചയാക്കുകയും ചെയ്തു. സൂക്ഷിന്നു 'ഹിന്ദു ഫൈസ്കൂൾ' എന്നു പേരിടുകയും അതിന്റെ കൈകാര്യകർത്താവാകുന്ന ഒരു കമ്മിറ്റിയിൻകീഴിൽ ആക്കുകയും ശേഷയുനെ പ്രസിഡണ്ടാക്കി. നിശ്ചയിക്കുകയും ചെയ്തു. 1868-ാമാണ്ടു് അതേ ശേഷയുൻ പ്രസിഡണ്ടിന്റെ നിലയിൽ സ്കൂൾകാര്യങ്ങൾ വളരെ ശുഷ്കാന്തിയോടെ കൂടി നടത്തി സൂക്ഷിനെ നല്ല സ്ഥിതിയിലാക്കി. 1868-ാമാണ്ടിൽ ശേഷയുൻ പ്രസിഡണ്ടസ്ഥാനം രാജി കൊടുത്തു. തനിക്ക് ആ ഡിസ്ട്രിക്ടിലേക്കു മടങ്ങി വരാൻ താമിറ്റാതെ വന്നതിനാലും ആ ഡിസ്ട്രിക്ടിലുള്ള ഒരുവൻ തന്നെ പ്രസിഡണ്ടായതോടേ മാരാമേ കാര്യങ്ങൾ നല്ല

വണ്ണം നടക്കുകയുള്ളു എന്ന വിചാരത്താലും ആണ് ശേഷയുൻ പ്രസിഡണ്ടസ്ഥാനം രാജിവെച്ചത്. 1858-ാമാണ്ടിൽ 'നിരുപമഗുണശ്രീമതീ ശീമരാനി'യായിരുന്ന വിക്ടോറിയ മഹാരാജ്ഞി, താൻ തന്നെ ഇന്ത്യാരാജഭരണം കമ്പനിക്കാരിൽനിന്നു ഏറ്റെടുക്കിയപ്പോൾ മഹാരാജ്ഞിയ്ക്കു മസുലിപട്ടണനിവാസികൾ അയച്ച മംഗളപത്രം തയ്യാറാക്കിയതു ശേഷയുനായിരുന്നു. അത് ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിൽനിന്നു അയയ്ക്കപ്പെട്ട മംഗളപത്രങ്ങളിൽ ചെപ്പു നേറാക്കിയായിരുന്നു. അതിന്റെ വിശേഷം നിമിത്തം അന്നത്തെ സ്റ്റേറ്റ് സെക്രട്ടറി അതിനെ മഹാരാജ്ഞി തിരുമനസ്സിലേക്കു നോർട്ട് അയച്ചുകൊടുത്തു.

1857-ാമാണ്ടിൽ നാട്ടുകാരിൽ ചിലരെ ഡിപ്യൂട്ടികളകൾമാരാക്കി നിശ്ചയിച്ച കൂട്ടത്തിൽ ശേഷയുനെ 350 ക. ശമ്പളമായി നെല്ലു് വജാന ഡിപ്യൂട്ടികളകളായി നിശ്ചയിച്ചു. 1859-ാമാണ്ടിൽ ഇന്നാ കമ്മീഷൻ എടുപ്പാത്തിയപ്പോൾ ശേഷയുൻ, രങ്കചാർല, മാക് ഹാമ ഇവരെ ആ ജോലിയ്ക്കു നിശ്ചയിച്ചു. രങ്കചാർലുമിന്നെയും മാക് ഹാമിന്നെയും ശേഷയുന്റെ മീതെയാണു നിശ്ചയിച്ചത്. അതിനെപ്പറ്റി ശേഷയുൻ ഗവണ്മെണ്ടിലേക്കു മറുജി കൊടുക്കുകയും അന്നത്തെ ഗവണ്ണറായ സർ. ചാർൽസ് ടെലിപ്പൻ ശേഷയുന് ഉടനെ തന്നെ കയറ്റം കൊടുക്കുകയും 500 ക. ശമ്പളമാക്കിക്കൊടുക്കുകയും ചെയ്തു. ശേഷയുൻ ഏഴുകൊല്ലം ഇന്നാ കമ്മീഷനിൽ പണി എടുത്തു. ഇന്നാദാക്കു വളരെ അത്യാഹിതം കൂടാതെ അവരുടെ കാര്യങ്ങൾ തീർപ്പാക്കിയതു

ശേഷയന്റെ സാമന്തങ്ങളൊക്കെ നയം കൊണ്ടു തന്നെയായിരുന്നു. ഈ കാലത്താണ് ശേഷയന്റെ രണ്ടു സഹോദരിമാർ മരിച്ചത്. ശേഷയന് അവരിൽ വളരെ സ്നേഹമായിരുന്നു. അവർക്കു വേണ്ട ചിലവുകളും അവരുടെ പുത്രന്മാരുടെ പഠിപ്പിനുള്ള ചിലവുകളും ശേഷയനാണ് ചെയ്തവനിെന്നത്. ശേഷയന്റെ അമ്മയ്ക്കു പ്രായമായിരുന്നതുകൊണ്ടു തന്റെ ജന്മഭൂമിയായ തഞ്ചാവൂർ ജില്ലയിലേയ്ക്കു മാറ്റം കിട്ടിയാൽ കൊള്ളാമെന്ന് അദ്ദേഹം അപേക്ഷിക്കുകയും ഗവണ്മെണ്ട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ അപേക്ഷയെ കണ്ടാൽ ക്ഷമയും ചെയ്തു. 1866-ാമാണ്ടിൽ ശേഷയൻ തഞ്ചാവൂരിലേയ്ക്കു മാറിപ്പോയി. അദ്ദേഹം മാറിപ്പോകുന്ന അവസരത്തിൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ കീഴദ്യോഗസ്ഥന്മാർ അദ്ദേഹത്തിന്നു ഒരു മംഗളപത്രവും ഒരു വെള്ളിത്തളികയും സമ്മാനിച്ചു. ശേഷയൻ തഞ്ചാവൂരിൽ മൂന്നു കൊല്ലം പണി എടുത്തു. സ്വതേയുള്ള 600 ക. ശമ്പളത്തിന്നു പുറമെ അഷ്വർൻസ് റജിസ്ട്രാരുടെ നിലയിൽ 150 ക. കൂടി ശേഷയനു കിട്ടിയിരുന്നു. തന്റെ പുതിയ ആപ്പീസിലുള്ള അഴിമതികളെല്ലാം ശേഷയൻ നിർത്താത്തതും ശേഷയനെ തഞ്ചാവൂർ മുൻസിപ്പാലിറ്റിയിലെ വൈസ് പ്രസിഡണ്ടായി നിശ്ചയിച്ചു. മുൻസിപ്പാലിറ്റിയുടെ സ്ഥിതി വളരെ മോശത്തിലായിരുന്നു. നിമത്തുകൾ കണ്ടുംകഴിയുമായും നിമത്തുവക്കിലുള്ള ചാലുകൾ ചളികൊണ്ടു നിറഞ്ഞു കിടന്നിരുന്നു. ശേഷയന്റെ ഉത്സാഹത്തിന്മേൽ നിമത്തുകളെല്ലാം നല്ല സ്ഥിതിയിലാക്കപ്പെട്ടു. തഞ്ചാവൂർ ജില്ലയിൽ വളരെ നാഴിക ദൂരം നല്ല നിമ

ത്തുകൾ ഉണ്ടാക്കി. ഈ കാലത്തു വെമ്പനാർ പുഴവക്കിലുള്ള ഒരു എടുപ്പിലാണു ശേഷയൻ താമസിച്ചിരുന്നത്. വൈകുന്നേരത്ത് ഒന്നരണ്ടു സ്നേഹിതന്മാരൊന്നിച്ചു ശേഷയൻ പുഴമണലിൽക്കൂടി നടക്കുക പതിവായിരുന്നു. നിലാവുള്ള രാത്രികളിൽ നദിയുടെ പുളിനപ്രദേശങ്ങളിൽ കിടന്നു ശേഷയൻ പ്രകൃതിദൈവിയുടെ രമണീയതയെ ആസ്വദിച്ചിരുന്നു. ഇങ്ങിനെ മൂന്നു കൊല്ലം പരമാനന്ദത്തോടുകൂടി കഴിഞ്ഞു. ഈ കാലത്താണ് ശേഷയന്റെ അമ്മ മരിച്ചത്. 1868-ൽ ശേഷയൻ മദിരാശി സർവ്വകലാശാലയിലെ ഒരു സാമാജികനായി. 1869-ാമാണ്ടിൽ റവന്യൂ ബോർഡിലെ ശിരസ്ഥദാർ മരിച്ച ഒഴിവിന്നു ശേഷയനെ നിശ്ചയിച്ചു. ഈ പണി നല്ല മനസ്സോടുകൂടിയല്ല ശേഷയൻ സ്വീകരിച്ചത്. തനിക്കു തഞ്ചാവൂരിലിരിയ്ക്കുമ്പോൾ 750 ക. ശമ്പളമുണ്ടായിരുന്നു. റവന്യൂ ബോർഡു ശിരസ്ഥദാർക്ക് 800 ക. ശമ്പളമായിരുന്നു. മദിരാശിയിൽ താമസിപ്പാൻ ചിലവു വളരെ അധികം വേണ്ടി വരും. ശമ്പളത്തിൽ 50 ക. യേ കൂടുതലുള്ളതാണു. ഈ കാലത്തിന്നു ശരിയ്ക്കു 20 കൊല്ലം മുമ്പാണ് ശേഷയൻ റവന്യൂ ബോർഡിൽ ഒരു ഹുമസ്സനായിച്ചേർന്നത്. ശിരസ്ഥദാരുടെ ശമ്പളം 800 ക. യിൽ നിന്നു 1000 ക. യാക്കി. റവന്യൂ ബോർഡു മെമ്പർമാർക്കു ശേഷയന്റെ പേരിൽ വളരെ തൃപ്തിയുണ്ടായിരുന്നു. ശേഷയൻ മദിരാശിയിൽ വളരെ സുഖമായി താമസിച്ചു. മഹാപ്രസിദ്ധനായ മത്തുസ്വാമിത്തമ്പുരം, മോമുക്കാരം, മെൻസർവു, രഘുനാഥാറവു മുതലായവർ അക്കാലത്തു മദിരാശിയിൽത്തന്നെയായിരുന്നു.

ഇവരെല്ലാവരും മൈലാപ്പൂരിലായിരുന്നു താമസിച്ചിരുന്നത്. കച്ചേരികൾ പിരിഞ്ഞാൽ ഇവരെല്ലാവരുംകൂടി മത്തുസ്വാമിത്തമ്പുരയിൽ ചേർന്നു കൂടും. പല വിഷയങ്ങളെക്കുറിച്ചും സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കും. 1872-ാമാണ്ടിൽ ഒരുദിവസം രാവിലെ മദ്രാശി ഗവണ്മെന്റ് ശേഷയുനെ ശിക്ഷിയിലേയ്ക്കു വിളിച്ചു വരുത്തി തിരുവിതാംകൂർ ദിവാൻജി ആയിരിക്കാൻ മനസ്സുണ്ടോ എന്നു ചോദിച്ചു. ശേഷയുൻ കുറെ സംശയിച്ചതു കണ്ട് 'ഇങ്ങനെ ഒരു ഉയർന്ന പദവി സാമാന്യക്കാർക്കു കിട്ടുന്നതല്ലെന്ന് ഭയപ്പെടേണ്ടതാണ്' എന്നു ഗവണ്മെന്റ് വീണ്ടും പറഞ്ഞു. ശേഷയുൻ തന്റെ സ്നേഹിതനായ മായി ആലോചിച്ചതിന്റെ ശേഷം പിറ്റേന്നു രാവിലെ ഗവണ്മെന്റുടെ സന്നിധിയിൽ പോയി ദിവാൻജി ആയിരിക്കാൻ സമ്മതമാണെന്നു പറഞ്ഞു. അതുപ്രകാരം ശേഷയുൻ തിരുവിതാംകൂർ ദിവാൻജിയായി.

നാടനീങ്ങിയ ആയിലും തിരുനാൾ മഹാരാജാവായിരുന്നു അക്കാലത്തു തിരുവിതാംകൂർ രാജ്യം ഭരിച്ചിരുന്നത്. ശേഷയുൻ മുമ്പു ദിവാനായിരുന്ന സുപ്രസിദ്ധനായ മാധവരായരുമായിട്ടു മഹാരാജാവിന്നു നല്ല സഖമുണ്ടായിരുന്നില്ല. അതുകൊണ്ടാണു മാധവരായർ ദിവാൻജി ഉദ്യോഗം രാജിവെച്ചത്. ഒരു കൊല്ലം കഴിഞ്ഞശേഷം ശേഷയുനെ ദിവാൻജിപ്പണിയ്ക്കു സ്ഥിരപ്പെടുത്താമെന്നായിരുന്നു നിശ്ചയം. ആയിലും തിരുനാൾ തമ്പുരാൻ അധിതമായിട്ട് ആരും ഒന്നും പറഞ്ഞുകൂടാ. 'ഇത്രനോടൊക്കും സ്വാമി ചന്ദ്രനോടൊക്കും ഭവാൻ'

എന്നെല്ലാം സേവ പരയുന്നവരെ തമ്പുരാനു നല്ല ഇഷ്ടമായിരുന്നു. മാധവരായർ നല്ല പ്രാപ്തനും കാരുണ്യമനുഭവിയെന്നു എങ്കിലും അദ്ദേഹത്തിന്നു സേവ പരവാൻ അറിഞ്ഞുകൂടായിരുന്നു. ജനങ്ങളെ പരീക്ഷിച്ച് നയത്തിൽ കാരുണ്യം നേടാനുള്ള സാമർത്ഥ്യം ശേഷയുനെപ്പോലെ ആർക്കും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. മഹാരാജാവിന് അറിവുണ്ടാകാതെയും കാരുണ്യംകൂടെ മോശം വരാതെയും ശേഷയുൻ രാജ്യകാരുണ്യം നടത്തിവന്നു. മാധവരായർ ദിവാൻജി ആയിരുന്നപ്പോൾ തന്റെ സേവകനായ ഒരു തെലുങ്കുബ്രാഹ്മണന് ഒരു പണി കൊടുപ്പാൻ മഹാരാജാവു വളരെ ശ്രമിച്ചു. മാധവരായരുടെ തടസ്സംകൊണ്ടു തമ്പുരാന്റെ അഭിലാഷം സാധിച്ചില്ല. ശേഷയുൻ ദിവാൻജിയായ ഉടനെ ഒരു മുൻസിപ്പിന്റെ പണിയ്ക്കു കഴിവു വന്നു. തന്റെ മനോരമം പൂർത്തിയാക്കാൻ ഇതുതന്നെ നല്ല അവസരം എന്നു നിശ്ചയിച്ചു മഹാരാജാവ് ആ തെലുങ്കു ബ്രാഹ്മണനെ മുൻസിപ്പു പണിയ്ക്കു നിയമിച്ചു തീട്ടരം കൊടുത്തു. അതു സദർ കോടതിയിലേയ്ക്കു അയപ്പാനായി ദിവാൻജിയ്ക്കു അയച്ചു. ശേഷയുൻ ഈ ബ്രാഹ്മണനെപ്പറ്റി അന്വേഷണം ചെയ്തപ്പോൾ ഈ സാധുവിന് എഴുതാനും വായിക്കാനും കൂടി അറിയില്ലെന്നു മനസ്സിലാക്കി തീട്ടരം തന്റെ പെട്ടിയിൽ സൂക്ഷിച്ചുവെച്ചു. പിന്നെ കുറെ ദിവസം കഴിഞ്ഞു തിരുമന്ദിരംകെ ചെന്നപ്പോ 'എന്താണ് തീട്ടരം ഇതുവരെയുണ്ടെന്നു സദർ കോടതിയിലേയ്ക്കു അയക്കു' ഇത്ര എന്നു തമ്പുരാൻ ശേഷയുന്റേജാക്കന്മാർ.

ച്ചു. പണിത്തിരക്കുകൊണ്ട് ഇതുവരെ അയയ്ക്കാൻ സാധിക്കാത്തതാണെന്നു ശേഷയൻ മറുപടി പറഞ്ഞു. പിന്നെ തീട്ടരം ദിയവുചെയ്തു ചീന്തിക്കുഞ്ഞന്മാർ കൊള്ളാമെന്നു ശേഷയൻ മഹാരാജാവിനോട് അപേക്ഷിച്ചു. 'നല്ല കാര്യമായി. എന്നാൽ പിന്നെ എന്റെ വാക്കിന് എന്തു വിലയാണുള്ളത്? ഞാൻ ഈ പൗരവിന്റെ ശിഷ്യനാക്കുകൊണ്ടു കഴിയില്ല എന്നു മഹാരാജാവു അരുളിച്ചെയ്തു. 'യാതൊരു പ്രാപ്തിയും ഇല്ലാത്തവനെ പണിയില്ലവെച്ചാൽ അതിന്റെ കേട് അവിടെയുണ്ടെന്നു അല്ലേ? തമ്പുരാൻ രാജ്യവാസികളുടെ ഗുണം നോക്കാതെ തന്റെ സേവകനെ ധൂരമെ ബാല്യവ്രതമുള്ള ഒരു ജോലിയ്ക്കു വെച്ചു എന്നു ജനങ്ങൾ അധിക്ഷേപിയ്ക്കുമല്ലോ. എന്നാൽ അവിടുത്തെ സേവകനായ ഈ ബ്രാഹ്മണനു വേറെ ഒരു പണി കൊടുക്കാം' എന്നു ശേഷയൻ പറഞ്ഞു. അതെങ്ങിനെയാണെന്നു മഹാരാജാവു ചോദിച്ചു. 'പത്മനാഭസ്വാമി ക്ഷേത്രം വകയായി അനേകായിരം പണം ചിലവുചെയ്തു കേട്ടിട്ടുള്ള അഗ്രശാല മഹാ മോശസ്ഥിതിയിലായിരിക്കുന്നു. അതിന്റെ മേലന്വേഷണത്തിനായി ഇദ്ദേഹത്തെ നിശ്ചയിക്കാം' എന്നു പറഞ്ഞ് അപ്പോൾ തന്നെ അദ്ദേഹത്തെ ആ പണിയ്ക്കു നിശ്ചയിച്ചു. മുൻസിപ്പിന്റെ പണിയേക്കാൾ തനിയ്ക്ക് അധികം ബാല്യമായത് ഈ പണിയാണെന്ന് ഏകദേശം സമ്മതിച്ചു. മഹാരാജാവിനും ഉദ്യോഗസ്ഥിനും ശേഷയന്റെ നയം പറ്റി സ്ഥിരപ്പെട്ടപ്പോൾ ഒരു ഉദാഹരണമുള്ള പട്ടികയിൽ വളപായം. ആയിലും തിരു

നാൾ മഹാരാജാവിന്റെ പരിചാരകനായിരുന്നവൻ ഒരു ദിവസം ഭരമുള്ള പ്രദേശമുണ്ടു. അയാൾ മജിസ്ട്രേട്ടുകോടതിയിൽ അന്യായം കൊടുത്തു. കാര്യത്തെക്കുറിച്ചുകൊണ്ടു മജിസ്ട്രേട്ട് അയാളെ ശിക്ഷിക്കാൻ തീർച്ചയാക്കി. പരിചാരകൻ മഹാരാജാവിന്റെ അടുത്തു വന്നു പറഞ്ഞു. മഹാരാജാവ് ഉടനെ തന്നെ ഈ കേസിലെ വിചാരകൻ അയയ്ക്കാനായി മജിസ്ട്രേട്ടിനു കല്പന അയച്ചു. 'തിരുവായത്തുവായ ഇല്ലല്ലോ' മജിസ്ട്രേട്ട് വിചാരകൻ സന്നിധിയിലേയ്ക്ക് അയച്ചുകൊടുത്തു. എന്നാൽ മജിസ്ട്രേട്ട് ഈ വിവരം വിചാരിച്ചിട്ടെ അറിയിക്കുകയും ചെയ്തു. മഹാരാജാവു തന്റെ പരിചാരകൻ കരാക്കാരനല്ലെന്ന് അഭിപ്രായപ്പെട്ടു ഒരു വിധിന്യായം എഴുതി. 'വിചാരിച്ചിട്ടെ അറിയാതെ ചെന്നപ്പോൾ ഈ വിവരം മഹാരാജാവ് അദ്ദേഹത്തോടു പറഞ്ഞു. മഹാരാജാവിന്റെ ഈ പ്രവൃത്തി ശരിയായില്ലെന്നു ശേഷയൻ അഭിപ്രായപ്പെട്ടു. 'എനിക്ക് ഇതിന് അധികാരമില്ലെന്നു നിങ്ങൾ പറയുന്നത്' എന്നു മഹാരാജാവു ചോദിച്ചു. അധികാരമില്ലെന്നു താൻ പറഞ്ഞില്ല എന്നു ശേഷയൻ മറുപടി പറഞ്ഞു. 'ഒരു മഹാരാജാവിന്റെ പദവിയിലിരിക്കട്ടെ? ഒരു മജിസ്ട്രേട്ടിന്റെ സ്ഥിതിയിലിരിക്കട്ടെ? ഒരു മജിസ്ട്രേട്ടിന്റെ പ്രവൃത്തി ഒരു മഹാരാജാവു നടത്താൻ തുടങ്ങിയാൽ അതെ കഥ എന്താണ്?' എന്നു ശേഷയൻ ആത്മഗതമായി മഹാരാജാവിനു കേൾക്കത്തക്കവണ്ണം പറഞ്ഞു. ഈ വാക്കുകൾ തമ്പുരാന്റെ മനസ്സിൽ നല്ല

ണ്ണു തട്ടി. തന്റെ പ്രവൃത്തി ശരിയല്ലെന്ന് അദ്ദേഹത്തിന്നു ബോദ്ധ്യം വന്നു. 'ഞാൻ വിധിസ്ത്രായം എഴുതിയല്ലോ. ഇവി എന്താണ് ചെയ്യേണ്ടത്' എന്നു മഹാരാജാവു ശേഷയ്യനോടു ചോദിച്ചു. അതു ചിന്തിക്കുതക്കതാൽ മതിയെന്നു ദിവാൻജി ഉത്തരം പറഞ്ഞു. റിക്കാടുകൾ മടങ്ങിവന്ന ഉടനെ മജിസ്ട്രേട്ടു തമ്പുരാന്റെ പരിചാരകനായ ശിക്ഷിതക്കാര്യം ചെയ്തു.

അക്കാലത്തു തിരുവിതാംകൂറിലെ സർക്കാരുദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശമ്പളം വളരെ കുറവായിരുന്നു. ശമ്പളം വളരെ കുറവായിരുന്നതുകൊണ്ട് ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ഏടയിൽ കൈക്കൂലി ധാരാളമായിരുന്നു. അതിനാൽ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശമ്പളം കൂട്ടേണ്ടതാണെന്നു ദിവാൻജി ശിപാൾ ചെയ്തു, എങ്കിലും മഹാരാജാവിന് അത് ഒട്ടും സമ്മതമായിരുന്നില്ല. ശേഷയ്യന്റെ പിടുത്തംകൊണ്ട് ഒട്ടക്കും ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശമ്പളം കൂട്ടാൻ മഹാരാജാവു സമ്മതിച്ചു. അക്കാലത്ത് എഴുത്തുകത്തുകളെല്ലാം ഓലയിലായിരുന്നു. ക്രി. അ. 1874-ാമതു മുതൽ അതു മാറി എല്ലാ എഴുത്തുകളും കപ്പലാസ്സിലാക്കി. തിരുവനന്തപുരത്തുളള പത്മതീർത്ഥത്തിലെ വെള്ളം വളരെ

ചീത്തയായിരുന്നു. അതിലേയ്ക്കു വെള്ളം കൊണ്ടുവന്നിരുന്ന കൊച്ചാറ് എന്ന തോട് മിക്ക ദിക്കിലും തുണിരുന്നു. ശേഷയ്യൻ ഈ തീർത്ഥം ചേട്ടാട്ടപ്പിച്ചു വെട്ടുപ്പാക്കി. തോട്ടു നല്ലവണ്ണം ഉഴിയിപ്പിച്ചു പത്മതീർത്ഥത്തെ നിർമ്മലജലംകൊണ്ടു പൂണ്ണമാക്കിത്തീർത്തു.

ഇങ്ങിനെ രണ്ടുമൂന്നു കൊല്ലം കഴിഞ്ഞു. മഹാരാജാവിന്നു ശേഷയ്യന്റെ പേരിൽ കുറേയ്ക്കു അതൃപ്തി തോന്നിത്തുടങ്ങി. ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരെ നിശ്ചയിക്കുന്നതു താനായിരിയ്ക്കണം എന്നായിരുന്നു തമ്പുരാന്റെ വിടുത്തം. മഹാരാജാവു ചെയ്ത ചില നിശ്ചയങ്ങളെ ദിവാൻജി സമ്മതിച്ചില്ല. 1877-ാമതിൽ ശേഷയ്യൻ ദിവാൻജിയായിട്ട് അഞ്ചു കൊല്ലമായി. ദിവാൻജിപ്പണിയ്ക്കു തിരുവിതാംകൂർ നാട്ടുകാരനെ വെടക്കണമെന്നായിരുന്നു തമ്പുരാന്റെ മനസ്സ്. അദ്ദേഹം ശേഷയ്യ ശാസ്ത്രിയെ പകരം ദിവാൻവേഷ്ണമായിരുന്ന നാണവിള്ളയെ നിശ്ചയിച്ചു. ശേഷയ്യൻ ദിവാൻജിപ്പണി രാജിവെച്ചതിന്റെ ശേഷം താൻ കാവേരീതീരത്ത് ഏകദേശം ഒരു ലക്ഷം ഉറപ്പിക ചിലവിട്ടു പണിചെയ്യിച്ച മനോഹരമായ കെട്ടിടത്തിൽ താമസം തുടങ്ങി.

കെ. കുഞ്ഞുണ്ണിനായർ ബി. എ; ബി. എം.

ഹൈന്ദവവീരധർമ്മം

വീരധർമ്മനിഷ്ഠയുള്ള മിനക്കളിൽ പ്രാഗ്യാമുഖ്യവരായിരുന്നു രാജപുത്രന്മാർ. വിശ്വവിശ്രുതനായിരുന്ന വി

ക്രമാദിത്യമഹാരാജാവിന്റെ മരണശേഷം, വീരധർമ്മാചരണത്തിൽ ഇത്രമാത്രം പ്രസക്തിയുള്ള രാജാക്കന്മാർ.

ഏതൽകാലവയ്ക്കും, മറ്റൊരു രാജകുലത്തിലും അവരരിച്ചിട്ടില്ലെന്നു പറയാവുന്നതാണ്. പ്രാചീനകാലത്തു രാജസ്ഥാനും, വാസ്കവത്തിൽ, വീര്യമർത്തിന്റെ ഇരിപ്പിടമായിരുന്നു. അന്നു ഒരു രജപുത്രന്റെ ഹൃദയത്തിൽ പ്രധാനമായി സ്ഥലം പിടിച്ചിരുന്നത്, അവന്റെ കുതിരയും, കുന്തവും, ഭാര്യയും മാത്രമായിരുന്നു എന്നു, കൊളോണൽ ടോഡ് പ്രസ്താവിച്ചിരിക്കുന്നു.

ആപത്തിൽ അകപ്പെട്ട തങ്ങളുടെ രാജാവിനെ സഹായിക്കാൻ സംശയിച്ചതന്റെ പുത്രന്മാരോട് ഒരു രജപുത്രസ്ത്രീ ഉപദേശിച്ചതു കേൾക്കുക!—‘എന്റെ കുഞ്ഞുങ്ങളേ, നിങ്ങൾ അനുഭവിക്കുന്ന ഉപ്പും ചോറും ആരുടേതെന്നറിഞ്ഞ്, അദ്ദേഹത്തോടു നന്ദിയുള്ളവരായിരിക്കുക! നിങ്ങളുടെ രാജാവിനുവേണ്ടി നിങ്ങളുടെ ശിരസ്സിനെ ഉപേക്ഷിക്കുക. പ്രകാശമാനമായ ആ വിജയമകുടം നിങ്ങൾക്കു ലഭിക്കുമോ, ഇല്ലയോ എന്നു സംശയിക്കുകയേ വേണ്ട!’ അറംഗ് സീബു ചക്രവർത്തിയാൽ പരാജിതനാക്കപ്പെട്ട മഹാരാജ ജസ്വണ്ട് സിംഗ്, തന്റെ പ്രാസാദത്തിലേയ്ക്കു തിരിച്ചു ചെന്നപ്പോൾ, ഉദയപുരത്തിലെ റാണയുടെ പുത്രിയായ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭാര്യ, അദ്ദേഹത്തിന്റെ നഗരപ്രവേശത്തെ തടയുകയും, മഹാത്മാവായ റാണയുടെ ജാമാതാവായിരിക്കത്തക്ക യോഗ്യത അയാൾക്കില്ലാത്തതുകൊണ്ട് അയാൾ, തന്റെ ഭർത്താവല്ലെന്നു പറയുകയും ചെയ്തു. കണ്ണുജീവല മഹാരാജാവിന്റെ പുത്രിയായിരുന്ന സൗകന്യയുടെ കഥയും ഈ അവസരത്തിൽ സ്മരണയുമാകുന്നു.

പാശ്ചാത്യന്മാർക്കു ഹിന്ദുസമുദായത്തെപ്പറ്റി എത്രതന്നെ ദുരഭിപ്രായമുണ്ടായിരുന്നാലും, ആധുനികകാലത്തു ഹിന്ദുക്കളുടെ ഇടയിൽ വീര്യമർത്തിനു ധാരാളം പ്രചാരമുണ്ടെന്നഭിമാനിക്കാതെ, നമുക്കു നമുത്തിയില്ല. ‘പാതിയും ഹനുഷ്വനു ഭാര്യ’ എന്ന തത്ത്വത്തെ ഇന്നത്തെ രജപുത്രന്മാരും ദൃഢമായി വിശ്വസിച്ചിട്ടുണ്ട്. അവർ, ഭാര്യമാരോടാലോ ചിക്കാതെ ഒന്നു പ്രവർത്തിക്കുമാറില്ല. അവരുടെ ശുഭശങ്കനങ്ങൾ, സ്വന്തം പ്രണയിനികളുടെ സന്തോഷസമ്പൂർണ്ണമായ ഭാവവിലാസങ്ങളത്രെ! ബംഗാൾ നിവാസികളായ ഹിന്ദുക്കൾക്കു സ്ത്രീകളോടുള്ള ബഹുമാനം വാചാമുഗാധരമാകുന്നു. അവർ, സ്ത്രീകളുടെ പേരുകളോടു ‘ദേവി’ എന്ന പദം കൂട്ടിച്ചേർത്തു വിളിക്കുന്നു. ശ്രീമതി സ്വപ്നകുമാരീദേവി, പ്രിയംവദാദേവി മുതലായ നാമധേയങ്ങൾ സുപ്രസിദ്ധങ്ങളാണല്ലോ.

വസീഷ്ഠന്റേയും മനുവിന്റേയും കാലങ്ങളിൽ എത്ര ഉൽകൃഷ്ടമായ ഒരു സ്ഥാനമാണ് ഒരു ഹിന്ദുജനനിക്കനുവദിച്ചിരുന്നതെന്ന്, ഞാൻ മുൻകൂട്ടാണു ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചിട്ടുണ്ടല്ലോ. അമ്മമാരെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളം ഇന്നും ആ സ്ഥിതിക്ക് ഒരു വ്യതിയാനവും സംഭവിച്ചിട്ടില്ലെന്ന്, ഹിന്ദുസമുദായത്തോട് അടുത്തു പരിചയമുള്ള ഏതൊരാൾക്കും അറിയാവുന്നതാണ്. ലോകത്തിലുള്ള വിവിധജനസമുദായങ്ങൾ തങ്ങളുടെ മാതാക്കന്മാരോടു പെരുമാറുന്ന രീതിയെക്കുറിച്ചു, “മാസ്റ്റ് ഒ’ന്റെ” എന്ന മഹാൻ ഉണ്ണനെ ഏഴുതിയിരിക്കുന്നു:—“പ്രാൻസിൾ,

മാതൃസ്നേഹവും ബഹുമാനവും താഴ്ന്ന തരം കൃഷിക്കാരുടേയോ, വേലക്കാരുടേയോ ഇടയിൽ കാണപ്പെട്ടേക്കാം. ഇംഗ്ലണ്ടിൽ, പുത്രിമാർ അവരെ പ്രഹരിഷകയും, ചിലപ്പോൾ ഗൃഹത്തിൽനിന്നാട്ടിയോടിക്കുകയും ചെയ്തുവരുന്നു. ഇതിന്റെ വാസ്തവത്തെപ്പറ്റി സംശയമുള്ളവർ, ഏതെങ്കിലും ക്രിസ്ത്യീഷ്വൽ മാനവത്രം തുറന്നു നോക്കി വായിച്ചു, തന്നത്താൻ തൃപ്തിപ്പെട്ടുകൊള്ളട്ടെ! ഹിന്ദുക്കളുടെ ഇടയിൽ, അമ്മമാർ, അവരുടെ അവസാന കാലത്തെ സമാധാനലബ്ധിക്കു കാരണമുതന്നായ സന്താനങ്ങളാൽ ചുറ്റപ്പെട്ട്, ഇഹലോകവാസം വെടിയുന്നു. ഇവിടെ, ഇംഗ്ലണ്ടിൽ, അവർ ദേഹശക്തി മുഴുവൻ നശിക്കുന്നതുവരെ വേല ചെയ്യുന്നു; ഒടുവിൽ യാതൊരുപയോഗവുമില്ലാത്ത, വെറും ഗൃഹോപകരണങ്ങൾക്കു സമീകര്യമായിത്തീർന്നു, ലോകത്തിൽനിന്നു മാറുകയും ചെയ്യുന്നു.”

ഒരു ഹിന്ദു കുടുംബത്തിലെ ഗൃഹാധിക അമ്മയോ, അവരുടെ അഭാവത്തിൽ മൂത്ത സഹോദരിയോ ആകുന്നു. നായകൻ, പുത്രനോ സഹോദരനോ ആയിരിക്കും. അയാളുടെ ഭാര്യ, പരിപൂർണ്ണസൗഹൃദത്തോടെ, നായികയുടെ വാത്സല്യപൂർവ്വമായ ശാസനയിൽ, അഥവാ സംരക്ഷണയിൽ, വസിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. പാശ്ചാത്യന്മാരുടെ കുടുംബജീവിതരീതി ഇങ്ങനെ അല്ല. ഒരു വേൾഡ് വ്യാപാരം, ലാഭബോധ ബ്രഹ്മചാർയ്യമെന്നെ അവലംബിച്ചു, സഹോദരീസമേതം താമസിച്ചിട്ടുണ്ടായിരിക്കാം. എന്നാൽ അതിനെ, ഒരു നിയമത്തെക്കാൾ

പുതുസ്സുമായി ഗണിക്കാനാണ്, അധികം സാംഗത്യമുള്ളത്.

സ്വന്തം ഭാര്യയെക്കാൾ തന്റെ ജനനീസഹോദരികളെ കൂടുതൽ സ്നേഹിക്കുകയും, ബഹുമാനിക്കുകയും ചെയ്തെന്നോ വീര്യമേ എന്നൊരു ചോദ്യത്തിന് ഇവിടെ അവകാശമുണ്ട്. ഒരു ഹിന്ദുവിന് അവന്റെ ഭാര്യയോട് എത്ര സ്നേഹവാത്സല്യങ്ങൾ ഉണ്ടായിരുന്നാലും ജനനീസഹോദരികളെ സംബന്ധിച്ച അവന്റെ മനോഭാവം ഒന്നു വേറെ തന്നെയാകുന്നു. അവൻ, ജനനവേള മുതലേ അവരെ സ്നേഹിക്കാൻ. തുടങ്ങുന്നു. അതിനാൽ അതു, കാലാന്തരത്തിൽ, അവന്റെ കടമകളിൽ ഒന്നായിത്തീരുകയും ചെയ്യുന്നു. പരിശുദ്ധവും, സ്വാർത്ഥരഹിതവും ആയ സ്നേഹം, അതു മാത്രമാണ്. അമ്മ, ഉടപ്പിറന്നവൾ മുതലായവരേക്കാൾ അധികമായി തന്റെ ഭാര്യയെ സ്നേഹിക്കുന്ന ഒരാളെ, ഹിന്ദുക്കൾ സ്വാർത്ഥതൽപാണെന്നു വിചിക്ഷണതാണ്. യൂറോപ്യന്മാർ ഭാര്യമാരുടെ അടിമകളാകുന്നു. ഈ അടിമത്തം, നിമ്നലസ്നേഹത്താൽ ഉണ്ടാകുന്നതല്ല: കേവലം മൃഗസാധാരണമായ ആസക്തിയാണ്, അവരെ ഈ നിലയിൽ ആക്കിത്തീർത്തിട്ടുള്ളത്. യഥാർത്ഥവീര്യമേ, ഇത്തരം കളങ്കങ്ങൾക്കു കാരണമായിരിക്കുകയില്ല. അതിനാൽ വാസ്തവവീര്യമേതെങ്കിലും കൂടുതൽ പ്രസക്തി ഹിന്ദുക്കളുടെ ഇടയിലാകുന്നു, എന്നാണ് എന്റെ അഭിപ്രായം. ഇതുകൊണ്ടു ഹിന്ദുസമുദായത്തിൽ ദാമ്പത്യബന്ധത്തിനു പ്രാബല്യമില്ലെന്നു തെറ്റിദ്ധരിക്കേണ്ടതില്ല. ഇതു സംബന്ധിച്ച മഹാശയനായ ഒരു ബങ്കാളി വി-

പാൻ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതു നോക്കുക:— “ശരാശരിക്കണക്കു നോക്കിയാൽ അമംഗളവിവാഹങ്ങളുടെ എണ്ണം, ഇന്ത്യയിലെക്കാൾ ഇംഗ്ലണ്ടിലും, ഇംഗ്ലണ്ടിലേക്കാൾ അമേരിക്കയിലും അധികമാണ്. ആറു വർഷത്തെ സൂക്ഷ്മപരിശോധനയിൽനിന്ന്, ഇംഗ്ലണ്ട് അമേരിക്ക മുതലായ രാജ്യങ്ങളിൽ ഇത്തരം വിവാഹങ്ങളുടെ എണ്ണം കൂടുന്നതിനു ഞാൻ കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുള്ള കാരണം, നവീനപരിഷ്കാരത്തിനനുസരിച്ച് അന്യന്മാരുടെ സന്തോഷസന്താപങ്ങളെ ഗണിക്കാതെ സ്വന്തം സൗഭാഗ്യത്തെ മാത്രം കരുതി ഇഷ്ടപോലെ വിവാഹം ചെയ്യുന്ന എപ്പാടിന് അവിടങ്ങളിൽ കണ്ടുവരുന്ന പ്രചാരാധികൃതമാകുന്നു.”

ഹിന്ദുക്കളുടെ ദാമ്പത്യബന്ധത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനം മതമാണ്; നിയമമല്ല. അവർ വിവാഹത്തെ, ഒരു സംസ്കാരകർമ്മമായി ഗണിച്ചിരിക്കുന്നു. ഭാര്യഭർത്തൃബന്ധം പാലോകത്തിൽ ചെന്നാലും ഉണ്ടായിരിക്കുന്നതാണെന്നാകുന്നു, ഹിന്ദുക്കളുടെ വിശ്വാസം. വിവാഹാവസരത്തിൽ വരൻ ഉച്ചരിക്കുന്ന മന്ത്രത്തിന്റെ സാരം ആലോചിച്ചാൽ, ദേഹദേഹികൾക്കുള്ള സംബന്ധം ഹൈന്ദവഭാര്യഭർത്താക്കന്മാർക്കും ഉണ്ടെന്നു കാണാവുന്നതാണ്.

സമുദായാംഗങ്ങളുടെ സന്മാർഗ്ഗനിഷ്ഠ വീര്യമുപ്രചാരത്തിനു സഹായിക്കുമെങ്കിൽ, ഹിന്ദുസമുദായം, ആ വിഷയത്തിലും ഒട്ടും പിന്നോക്കമല്ല. പാശ്ചാത്യന്മാർ, ഹിന്ദുസ്ത്രീകളെ, വ്യഭിചാരിണികളെന്നുതന്നെ വിളിച്ചുകൊള്ളട്ടെ! നാം ജനിക്കുന്നതുതന്നെ ബധിരന്മാരായിട്ടാക

ുന്നു; അഥവാ, ചില കാരണങ്ങളാൽ, നാം ബധിരത്വം കൈക്കൊള്ളേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. അതിനാൽ അവരുടെ പരിഹാസ ‘ജൂക്കിവിളി’കളും, അഭിനയങ്ങളും നാം കേൾക്കുകയോ, കാണുകയോ ചെയ്യുന്നില്ലെന്നു വിചാരിച്ചുകൂടയാം. അവരുടെ രാമസ്വങ്ങളെല്ലാം ‘അറിവോരറിയി’ട്ടെ!

വൈദിക, പൗരാണികകാലങ്ങളിൽ ഹൈന്ദവവനിതകൾക്കു പൊതുജനങ്ങളുമായി സ്വാതന്ത്ര്യത്തോടെ സംഭാഷണം ചെയ്യുന്നതിനും, പെരുമാറുന്നതിനും കഴിഞ്ഞിരുന്നു എന്നു ഞാൻ മുമ്പുതന്നെ ഉപപാദിച്ചിട്ടുണ്ടല്ലോ. ഇപ്പോഴും അവരുടെ ആ സ്വാതന്ത്ര്യത്തിനു യാതൊരു ഭംഗവും ഉണ്ടായിട്ടില്ല. ആധുനികകാലത്ത് അവരിൽ ചില വർഗ്ഗക്കാർ മുട്ടപടം ഉപയോഗിക്കാറുള്ളത് ഹോഷ്ണപമായി ചിലർ വിചാരിക്കുന്നുണ്ട്. അത് അവരുടെ അസ്വാതന്ത്ര്യത്തിന്റെ ലക്ഷണമല്ല. താഴ്മരന്മാർ ഇന്ത്യയിൽ പ്രവേശിച്ചു കുടിപാറു് തുടങ്ങിയപ്പോൾ ഹിന്ദുസ്ത്രീകൾ, തങ്ങളുടെ മാനത്തെ രക്ഷിക്കുന്നതിനായി, അവരെ അറക്കുകയോ പട്ടം സമ്പ്രദായം സ്വീകരിക്കുകയോ ഉള്ള മഹമ്മദീയരുമായി അധികം സംസർ്ഗ്ഗം ചെയ്തേണ്ടിവന്നതു, രജപുത്രജാതിക്കാകായിരുന്നു. അതിനാൽ ആദ്യമായി ഈ സമ്പ്രദായം നടപ്പായതും, അവരുടെ ഇടയിലാണ്. ബംഗാളിലും മഹമ്മദീയ ഭരണം വളരെക്കാലത്തേയ്ക്കു നിലനിന്നിരുന്നു. അതുകൊണ്ടാണ് അവിടേയും ഈ എപ്പാടിന് അധികം പ്രചാരമുണ്ടായത്. പക്ഷെ ഉയർന്ന ജാതിക്കാർ മാത്രമേ, ഈ സമ്പ്രദായത്തെ അനുഷ്ഠിച്ചുവരുന്നുള്ളൂ. അ

വഷം ഉത്സവസ്ഥലങ്ങളിലും മറ്റും പോകുന്നതിനും, സംഘങ്ങളിൽ ഹാജരാകുന്നതിനും വിരോധമില്ല. ബംഗാളികളുടെ ഭാര്യസ്നേഹം പ്രസിദ്ധമാണ്; 'ഹണിമൂൺ' (Honeymoon) കഴിയുമ്പോഴേക്കും അതു നശിച്ചുപോകുന്നില്ല. തങ്ങളുടെ ഭർത്താക്കന്മാരുടെ സകാശത്തിൽ വെച്ചുതന്നെ, അന്യപുരുഷന്മാരെ ചുംബിക്കുകയും, അവരുമായി സ്നേഹപൂർവ്വം സല്ലപിക്കുകയും മറ്റും ചെയ്തുകൊണ്ട് മാത്രമേ ഹൈന്ദവവനിതകൾക്കു സ്വാതന്ത്ര്യവും, ബഹുമാനവും ഉണ്ടാവുകയുള്ളുവെങ്കിൽ, ആ ഗുണങ്ങൾ അവർക്കു വേണ്ടതെന്ന! അത്തരം സ്വാതന്ത്ര്യങ്ങളൊന്നും അവർക്കില്ലെന്നു, വേണമെങ്കിൽ, അഭിമാനപൂർവ്വം സമ്മതിക്കുകയും ചെയ്തുകൊൾ.

പ്രാചീനഭാരതത്തിൽ, ബഹുഭാര്യത്വത്തിനു രാജാക്കന്മാരുടെ ഇടയിൽ മാത്രമേ പ്രചാരമുണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ. ഇഷ്ടം പോലെ ഭാര്യമാരെ പുതുക്കുന്ന സമ്പ്രദായം, ഇന്ത്യയിൽ ഇല്ലായ്മയെന്നെന്നുതന്നെ പായാം. മനുസ്മൃതിപ്രകാരം, ദ്വിതീയവിവാഹം അപൂർവ്വം ഉപസന്ദർഭങ്ങളിലേ അനുവദിക്കപ്പെട്ടിരുന്നുള്ളൂ. "ഭാര്യ, മദ്യപായിനിയോ, വ്രാജാവിനിയോ, കൂടിലാളിയോ, ജീവിതത്തെ നേരാംവണ്ണം നയിക്കുന്നതിനു തക്ക ശക്തിയില്ലാത്തവളോ; അല്ലെങ്കിൽ ഭർത്താവിന്റെ അഭിമതങ്ങളെ അനുസരിക്കാത്തവളോ, പണം മോഷ്ടിച്ചെടുക്കുന്നവളോ ആണെങ്കിൽ, ഭർത്താക്കന്മാർ, വീണ്ടും വിവാഹം ചെയ്യാവുന്നതാണ്. അവർ വസ്യയാണെങ്കിൽ എട്ടാമത്തെ വർഷത്തിലും, ചത്ത കുട്ടികളെ മാത്രം പ്രസവിക്കുന്നെങ്കിൽ പത്താകെ

ല്ലത്തിലും, വെൺകുട്ടികളെ മാത്രമെങ്കിൽ പതിനൊന്നാം വർഷത്തിലും, കലഹപ്രിയയാണെങ്കിൽ ഉടൻതന്നെയും ഭർത്താക്കന്മാർ വീണ്ടും വിവാഹം ചെയ്യാം. ഭാര്യ പതിവ്രതയും, സുശീലയും എന്നാൽ, ബലഹീനയാണെങ്കിൽ, അവളുടെ അനുവാദത്തോടുകൂടി ഒരു ഹിന്ദുവിനു വീണ്ടും വിവാഹം കഴിക്കാം. പക്ഷെ, ഒരു പ്രകാരത്തിലും അവർ അധികേണപരമാവൃത്തമായിത്തീർന്നു.

'സതി' എന്നു ഘോരകർമ്മം ഹിന്ദുസ്ത്രീകളെക്കൊണ്ടു ചെയ്യിച്ചുവന്നു എന്നുള്ളതു വാസ്തവം തന്നെ. അതു, സിന്ധിനദീതീരത്തു ഹിന്ദുസമുദായത്തിലേയ്ക്കു സംക്രമിച്ചതാകുന്നു. * ഇത്തരം കുറിനകർമ്മങ്ങൾ പതിനെട്ടാം ശതാബ്ദത്തിന്റെ അവസാനം വരെ, ഗ്രോറുബ്രിട്ടനിയിലും അനുഷ്ഠിച്ചുവന്നിരുന്നു. വൈദികകാലത്ത് ഈ സമ്പ്രദായം, ഇന്ത്യയിൽ അറിയപ്പെട്ടിരുന്നില്ല. ഭൗമമതത്തിനുശേഷം ജീവിച്ചിരുന്നു, വല്ല അപമാനങ്ങളും ദുഃഖങ്ങളും സഹിക്കേണ്ടിവരുന്നതിനെക്കാൾ നല്ലതു, പരലോകത്തിൽ ഭർത്താവിനോടു് ഐക്യം പ്രാപിച്ചുകൊള്ളാമെന്ന വിശ്വാസത്തോടെ ഇഹലോകം വെടിയുകയാണ്, എന്നു ഹിന്ദുസ്ത്രീകൾ കരുതിവന്നിരുന്നു. ഈ വിശ്വാസം, ഹിന്ദുക്കളുടെ വീര്യമർത്തിന്റെ പരിമാണത്തെ വർദ്ധിപ്പിക്കുന്നതാണെന്നാകുന്നു എന്റെ അഭിപ്രായം.

* See on this subject Buckley's "History of Civilisation," vol. I. P. 364, note and Lecky's "Rise of Rationalism chap. I. vol.

‘സതി’ തുടങ്ങിയ ഖോരകമണ്ഡം ഉ
തടവിച്ചതും, അന്നത്തെ ഭരണാധികാരി
കളായിരുന്ന മഹമ്മദീയരുടെ കഠിനാട്ട
ടയന്മകൊണ്ടുതന്നെ ആയിരുന്നു. അ
വരുടെ ഉപദ്രവം ഇല്ലാതായതോടുകൂടി
അവസ്ഥ നാശം സംഭവിച്ചു. കൂടാതെ,

ഇന്ത്യയിലെ ഒരു വൈദ്യനായി ആയിരുന്ന
ലാർഡ് വില്യം ബൻറീസ്, 1829-ൽ
ഈ മാതിരി കമ്മണ്ഡുകെതിരായി ഒരു
നിയമം പാസ്സാക്കിയതിനാൽ ഇപ്പോൾ
അവ, രജപുത്രസമുദായത്തിൽനിന്നു നി
ശ്ശേഷം മാഞ്ഞുപോയിരിക്കുന്നു.

കെ. എസ്. പരമേശ്വരൻപിള്ള.

ജനത്തിൽനിന്ന കദനത്തിലേക്ക്

കാലത്തോറുകൂടിച്ചുകാലനിയമത്തൊഴികളേറ്റിടം-
കാലത്തോളമറിഞ്ഞമാതിരിഭവദാസ്യവഹിഷംവിധയം
കാലക്കേടിനകീഴടങ്ങിമരുവുന്നിക്കാലമെന്നല്ലതും-
കാലല്ലാതെനാളുമില്ലടിയനാലംബത്തിരാണേശ്വര!

പൂമാതൊടൊത്തുമുദുമേനിപ്പുണർപ്പുണ്യ-
ധാമാപ്പാങ്ങുമുവന്തിമയാമവേദി
വാമാർശംവനിനദംകൂടിയെശ്വരിച്ചു
രോമാഞ്ചകുഞ്ചകമണിഞ്ഞുതെളിഞ്ഞിടംഞാൻ
‘ശ്രീകേശവായനമ’യെന്നെഴുതീരുന്നമ-
സങ്കീർത്തനങ്ങൾദുരിതാപഹരങ്ങൾചൊല്ലി
പങ്കേരുമാക്ഷപദപല്ലവതല്ലജംതൊ-
ട്ടാകേശമാക്ഷമകുന്ന കുതാരിലോക്കം.

ഇന്നാകിലാസ്സമയമാമയമേറ്റിടംമാ-
റൊന്നായ്നിലാവില്ലാലിചേർത്തുസുഗാലജാലം
പൊന്നാനിപാടവതരുകിടികൊണ്ടുനാശ്ശര
സന്നാഹമൊത്തുലകുന്നതുവതാണകേരളപ്പൂ.

എന്താണിതെത്രദിനമാണിവിടെക്കിട്ടന്നു
സന്താപവഹനിയ്ക്കലരിഞ്ഞുപൊരിഞ്ഞിടേണ്ട
കാന്താരവാസമിതിലുംസുഖമെന്നതൊട്ട-
ചിന്താഭരംമനസിസന്തതമേനിക്കിട്ടന്നു.

അക്കാലമക്കുറുത്തൊരിയിലേറ്റിടംമു-
മ്പേല്ലാതെയില്ലാത്തനായകരോമധ്യമം

* ഒരു നോട്ടുക്കൽ നിന്ന്.

ചിൽക്കാതലായതിരുവാമ്പുരേശ്വരന്റെ
തൃക്കാലണത്തുപണിയാത്തദിനങ്ങളില്ല.

നൂ

ഇക്കാലമകമലിനീരമണന്റെരാവ.-

മേല്പുറതെയേല്ക്കുകിലനത്ഥമതെന്നുവെട്ടുൻ
വക്കാണമോടുവരയുന്നതുകേടുപാര-
മുറിക്കാമ്പുവാടിവിധിയെന്നുകിടന്നിടംഞാൻ.

൭

സഞ്ചാരതരംഗമനിമേഷർപണിഞ്ഞിടുന്ന
മഞ്ജീരശിഞ്ചിതമനോഹരപാദപത്മം
പുഞ്ചിതതാഞ്ജനസമാനമശേഷനേത്ര-
സഞ്ചീവനംസൂകൃതിസൽകൃതചാരുജംബം.

൮

സസ്ത്യജ്ഞനൽക്കനകഭംഗികവൻചന്ദനാർ-
കാന്തന്റെകാന്തിയെഴുമംബരമംബവിങ്കൽ
സന്ധിച്ചുവീചിനിചയക്കുളിയേറാചന്തം-
ചിത്തനാചീതമുദുകോമളമാംദൂകുലം.

൯

ആകാശവീഥിയിൽനിറത്തിനവാണിഭത്തി-
ലാകാരമൊത്തപലതാരകരണജാലം
രാകാശശാങ്കമണിചേർന്നുചൂങ്ങിട്ടമ്മാ-
രോകാന്തകാന്തമണികിങ്കിണികണ്ഠനോജ്ഞം.

൧൦

പ്രോമാകണത്തിലാഴുകുംസുരഗംഗയല്ല,
ഭൂമിക്കുചുറ്റുമഴുമാഴിയതുകയില്ല,
പുമാതണച്ചകരവല്ലിയതല്ലി,തെന്തോ
ദാമോദരോദരവിഭ്രഞ്ചനമായബന്ധം.

൧൧

നാനാചരാചരനികേതനമാദിപത്മ-
നാരായവേദനളിനാസനസന്നിവാസം
നാദാത്മകാത്മനിലയൻ.ഖിലാഞ്ചനാഥ-
നാഭീപുടംപരമപാധനപുഞ്ചവൃരം.

൧൨

മൂലോകമൂലതലമുഴിയുമാഴിമാതു-
മാലോലനീലമിഴികൊണ്ടുഴിയുംപ്രദേശം
നെത്രലോക്യമോഹനമഹോരൂപവീവിലോല-
മാലോകനാമൃതമയോദരമൃദാരം.

൧൩

താരഞ്ച,ഉന്മിളി, സുരാപഗ,ദുശ്ശപാമാ-
വാരപ്പരപ്പിവവയോദതലേപതിച്ച്
ഹാരാവലികവചമാലകളെന്നകള്ള-
പ്പോരാൻണിഞ്ഞതിരുമാറിടമേരമൃഗം.

൧൪

(തുടരും)

ഒരു ഗ്രന്ഥവി.

൧. നന്നുൻ-മത ഏഴുതിയതായി
൧൭-ാം ഏടിൽ.

൨. പട്ടിക്കാട്ടു ഉഴിലേക്കു നമ്പുൽ
തീട്ടുരപ്രകാരം കൊടുത്ത ഹെല്ലു വാങ്ങി
ട്ടില്ല. കുറെ നെല്ലു തിരുവോണവരത്തിന്
ന്നു വലിശയായിട്ടു.

൩. ന്നുമ്പ-ൽ തീട്ടുരപ്രകാരം പ
നഞ്ചകത്തു കൃഷി ഇലക്കും പാട്ടത്തിന്
(ഏടി ൨൦.)

൪. മംഗളോദയം ഇരിക്കുന്ന പരമ്പര ഇ
വെറാറുപട്ടിയും ഇ അത്രത്തിക്കകത്തുള്ള
ഉദയവും ഇമലക്കകത്തുള്ള കാടും ഇതൊ
ക്കയും കുറിക്കാട്ടിന്നു തീപ്പെട്ട വലിയത
മ്പരാം തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു ഗുരുദക്ഷി
ണയായി തന്നിരിക്കുന്നതത്രെ ആകുന്ന
ത. അലയേരി ശേഖരപ്പള്ളിയുടെ തറ
വാടും ഉൽപത്തിയും പരമ്പരകളും ആറു
ദേശവും ദേശാധിപത്യവും ഇതുംവണ്ണം
തന്നെ ഗുരുദക്ഷിണ തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു
തന്നത. കക്ക ജന്മാ. (ഏ. ൨൨-൨൩).

൫. മൂക്കാട്ടുദേശത്തു അരില്ലവും അ
റുന്റാറിക്കലം വസ്തുവും (ഏ. ൨൩). ന
ല്ലെങ്കൾദേശത്ത് ൧൨ ഇല്ലം. ചെമ്പ്രമല
രെ കിഴക്കെ പുറത്തിന്നു നമ്പിയം എന്ന
പെര വെറായുണ്ടു. അങ്ങിനെയുള്ള ദേ
ശവും അവിടെയുള്ള ഉൽപത്തിയും ആ
ധിപത്യവും മൂക്കാട്ടുകര ദേശത്തു അഞ്ചു
മല ചെങ്കൊമ്പും കൈനാവിപ്പനി,
ചെറുതുരുത്തുക്കുന്ന് ഇങ്ങിനെയുള്ള സ്ഥാ

നങ്ങളും ദേശത്തുവിത്തു കാലു പലവും.
നല്ലെങ്കൾ ദേശത്തു കീഴെക്കും മൂക്കാട്ടുക
ര. ദേശത്തെല്ലാ ദേശവാഴിസ്ഥാനവും നാ
ടുവാഴിസ്ഥാനവും ഉണ്ടു. ആജായുസ്ഥാ
നവും ഉണ്ടു. (ഏ. ൨൪. ൨൫. ൨൬.)
കക്ക കുറിക്കാട്ടിൽ തീപ്പെട്ട വലിയതമ്പ
രാം കല്ലിച്ചുകൊടുത്തത.

൬. യടവണ്ടെന്ന പടിഞ്ഞാട്ടു ചാ
ലുതാത്തിയ വകക്കു ചെലവിന്നു പണ്ടാ
വകക്കു നിലം വച്ചുകൊടുത്തു. (ഏ.
൪൧)

൭. മൂക്കാട്ടുകര ദേശത്തും നല്ലെങ്ക
രയും കുന്നത്തുകരയും മണ്ണാരവാടി
ക്കുറുന്ന് നമ്മുടെ ആളു കൂടെ നിന്നിട്ടു വെ
ണു. അയിനിക്കുറിലെയും പുനത്തു
രെയും മനുഷ്യവും വെണം. വെറില
കെട്ടു പകത്തുകൊടുപ്പാൻ നമ്മുടെ ആ
ളു കൂടെ നിന്നിട്ടു വെണം. വിശേഷിച്ചു
മൂക്കാട്ടുകര ദേശത്തു അഞ്ചുമല ചെ
ങ്കൊമ്പു പുവാലയെരിമ കൈനാവിപ്പനി
കൊളുത്തിക്കുണ്ണൻ ഇതൊക്കെയും നമു
ക്കത്രെ വെണ്ടത. പന്നിയെ കൊന്നാൽ
ഇതൊക്കെയും കളരിഭഗവതിയുടെ നട
ക്കൽ വക്കു എന്നുള്ള പ്രകാരത്തിൽ വലി
യതമ്പരാം തിരുമനസ്സുകൊണ്ടു കല്ലിച്ച
വച്ചിരിക്കുന്നതത്രെ ആകുന്നത. മൂക്കാട്ടു
കര ദേശം പരവട്ടാനി നാട്ടിൽ കൂടി
ല്ല. ദേശം ആയിട്ടത്രെ തിരുമനസ്സുകൊ
ണ്ടു കല്ലിച്ചു തന്നിരിക്കുന്നു. മൂക്കാട്ടുകര

* ചേരാരാജാവായ പാണ്ടിപ്പൻ (പാണ്ടൻ എന്നാൽ പാണ്ടി വക മറ്റു
മറ്റും പാണ്ടൻ ഗുരുവായി. അക്കുറുത്തുളള പട്ടം കണ്ടപടി ചേർത്തിരിക്കുന്നു.

ഒഴിശേഷ മാപ്പിളമാരുടെ കല്യാണത്തിനു ഇവിടെ കളരികൾ വന്നിട്ടു വെറിലകെട്ടു വച്ചിട്ടു വെണം കെട്ടാൻ. നമുക്ക് അറിയാൻ പത്തവീട്ടിൽ ശുഭ്രര രണ്ടു വെളുപ്പത്തടം ധനു ചെലൻ ഒരു വെളുപ്പത്തടൻ ഇങ്ങിനെ അർപ്പനം. (ഏ. ൯-൫൦. ൫൧-൫൨.)

പു. നമുക്കു ആചാര്യസ്ഥാനവും
 ഫലസ്ഥാനവും പരദൈവവും കൂടി കൊ
 ലമ്പിള്ളി സമ്പ്രദായത്തിൽനിന്നു തന്നെ
 ിക്കുന്നു. കൊലമ്പിള്ളി സമ്പ്രദായത്തി
 ലെക്കു ൧൦൦൮ കളരിപ്പാടന്റെ ദ്രോണാ
 ചാര്യരും കൊടുത്തിരിക്കുന്നത. അതിൽ
 പ്രധാനമായിട്ടന്റെ നമ്മുടെ കളരി. കൊ
 ലമ്പിള്ളി സമ്പ്രദായത്തിൽ ആളില്ലാത്ത
 തിനാൽ ദ്രോണാചാര്യരും കൊടുത്ത ഗ്ര
 ന്നവും പൊന്നിയും പാരമ്പര്യമായുള്ള
 തെവാരവും ഇതൊക്കെയും എടുത്തുകൊ
 ണ്ടു ആ സമ്പ്രദായമായ സ്ഥാനമാക്കെ
 യും നമുക്കു നടക്കാം. അങ്ങിനെയൊരു
 ആ സമ്പ്രദായത്തിൽ പച്ചിരിക്കുന്നത്.
 നമുക്കുള്ള സ്ഥാനങ്ങൾ പെരുമ്പടപ്പിൽ
 ചിത്രകൂടത്തിൽ (ചിത്രകൂടം എന്ന വെ
 ച്ചാൽ വണെരി), പാലിയത്ത- ശങ്കര
 കൊതകയ്ക്കു, വാക്കെ കയ്ക്കു, പാട്ടത്തി
 ൽ പണിക്കരും, പുണത്ത കുറുപ്പു, മാക്കു
 ഴി കുറുപ്പു, അവിണമുടി പണിക്കരും.
 (അത മുടിഞ്ഞ മാക്കുഴി കുറുപ്പിന്ന കൊ
 ടുത്തിരിക്കുന്നു.) ആ വകയൊരു. ചാവു
 ക്കാര ശിഷ്യർ) കുറുപ്പിന്റെ ശിഷ്യരും
 കൊളങ്കര പണിക്കരും, കെളത്തൂർ,
 മണത്തൂർ (മണക്കൊട്ടൂർ)- യൊ
 ഗത്തിൽ യോഗഗുരുസ്ഥാനം. ഇതിൽ
 പാലിയത്തു സ്ഥാനം ദത്തരായതിൽ പ

ഒന്നു അവിടെ ഒരു സ്ഥാനവും നടന്നു പൊരുന്നതുമില്ല. പുണത്ത കുറുപ്പിന്റെ അവിടെ കുറുപ്പു ഇങ്ങൊട്ടു വിഴക്കുകൾ അവിടെയും പൊകാറില്ല. കെളുത്തും മണവത്തും കൂട്ടിട്ടു കളരി ഒന്നെയുള്ളു. അവിടെ മൂപ്പം ഏളമയ്യം. അങ്ങിനെ ഇവര കൊലുംപുവും എടുക്കും. (കലശം കഴിച്ചു പുപ്പു കൊടുക്കുക.) ആ മൂപ്പിലെ പാലം കഴിഞ്ഞാൽ പിന്നെയും നാടുവാഴി ആകുകൊണ്ടു അങ്ങിനെ തന്നെ കൊലുംപുവും എടുത്താരും. മാങ്കഴി കുറുപ്പിന്റെ അവിടെയും കൊളുക്കമെ പണിക്കരും എല്ലാവരും കൊലുംപുവും കൊടുക്കും. യോഗത്തിൽ പടിഞ്ഞാറെ പാർക്കു ഗുരു കൊളുക്കമെ പണിക്കരും. കിഴക്കെ പാർക്കു പൊക്കാട്ടു പണിക്കരും. (ഈ തറവാടു ഇപ്പോൾ ഉണ്ടു.) നമുക്കു യോഗഗുരുസ്ഥാനം പാർക്കുണ്ടു കൂടി കച്ചകെട്ടിക്കുറവാരും പാർക്കാരും കച്ചകെട്ടിക്കുറവാരില്ല. ഇങ്ങനെ കച്ചകെട്ടിക്കുണ്ടു. കൊമ്പിലകത്തു കച്ചപ്പടം ചാത്തുതുടത്തു എന്നുള്ള കൃത്യ കഴിഞ്ഞു തിരുമാടം പാപ്പാടുള്ളു. അങ്ങിനെ കീഴ്മയ്ക്കുദി. കൊലുംപുവും എടുക്കു എന്നുള്ള സ്ഥാനം തിരുമൂപ്പു വാഴ്ചക്കു ഉള്ളു. പൊന്നി പൂജിച്ചു കൊടുക്കുണ്ടുതിന്നു ഭടവാളനെ പൂജിച്ചു കൊടുത്തായും. അത കഴിഞ്ഞുതൊരു അരീട്ടു വാഴ്ചയും കിരീടം വക്കയും. ഭടവാളു പൂജിക്കുണ്ടുതിന്നു ചെറുനാറുസ്സു നമ്പൂരി പെണ്ണം എന്നുള്ളതു പായാറുണ്ടു. ആയതു ചെയ്യുമായില്ല. നൊന്തനെ പൂജിച്ചായും. കൊലുംപുവും എടുക്കുണ്ടുതിന്നു ആയുധപൂജ മഹാരാജത്തും ചെയ്യാറില്ല. ആ ചാത്തുൻ ശുഭദൈവകിലും അവൻതന്നെ പൂജിച്ചായും. ആയുധം പൂജിക്കുണ്ടുതിന്നു

ന്ന പരമം ഇട്ടു നെല്ലുമിട്ടു അതിന്നു മീ
തെ നാക്കിലയിൽ വെള്ളരിയും തെങ്ങ
യും വച്ചു അതിന്നു മീതെ വീരം വച്ചു
അതിന്റെ മുകളിൽ വീരം വിരിച്ചു അ
തിന്നു മീതെ പൊന്നി വച്ചു- കൊലൊ
ത്താക്കമ്പാറം മടവാളത്രെ വക്കെണ്ടത.
വീരം വിരിപ്പാൻ പട്ടുകൊണ്ടു വെന്നം.
അത്രെ ഭദ്രമുള്ളു. കൊലൊത്താക്കമ്പാ
റം ഭുവനേശ്വരി വിധാനം പൂജിച്ചു പൂജ
കഴിഞ്ഞാൽ ആജാരം (അഭിവാദ്യം)ചെ
യ്യിച്ചു ദക്ഷിണയും കഴിച്ചു ശിഷ്യൻ ആയ
ധം പൂജിച്ചു തന്റെ മുമ്പിൽ ഇരുന്ന ആ
ചാര്യൻ മൂന്നുവട്ടം അക്ഷതവും പൂവും കൂ
ട്ടി തലയിൽ ഇട്ടു അനുഗ്രഹിച്ചു ശിഷ്യൻ
ഏഴുവീരം പിന്നെയും ആജാരം ചെയ്താ
ൽ ആയുധം എടുത്തു കൊടുക്ക. പിന്നെ
യും ആജാരം ചെയ്താൽ പിന്നെ കളരി
യിൽ കമ്പിടുന്ന മാതിരിക്കുള്ള കമ്പടം
കൊണ്ടും ചെന്നു. കളരിയിൽ തന്നെ
യെങ്കിലും മുമ്പിലും കളരിമയ്യാദപൊലെ
കമ്പിടണം. ആയുധം എടുത്തു കൊടുക്ക
ുന്നതിന്നു മുമ്പെ ശ്രീപാശുരാമനെയും
ദ്രോണാചാര്യനെയും കൊലമ്പിള്ളി സ
മ്പ്രദായത്തിങ്കലേക്കും ആയുധം പൂജിച്ചു
തിന്നു മുമ്പിൽ ആചാരം ചെയ്യിട്ടുവേ
ണം ആയുധം എടുത്തു കൊടുപ്പാൻ. ഇ
തിനെ കൊലും പൂവും എടുക്കുന്ന പ്ര
കാരം. തിരുമൂപ്പു വാഴ്ത്തക്ക ആയുധം പൂജി
ച്ചു കൊടുക്കേണ്ടതും ഈ വണ്ണം തന്നെ.
അത മടവാളത്രെ വെണ്ടത. മാറുള്ളട
ത്ത ക്കൊണ്ടും പൊന്നിയത്രെ ഭദ്രമുള്ളു. ക
ച്ച കെട്ടു തുടങ്ങിക്കൊണ്ടുതന്നെ ഗണപതി
നിവെടിച്ചു ശ്രീപാശുരാമനും കൊലമ്പി
ള്ളി പാരമ്പര്യമായുള്ള മൂത്തി ഭുവനെ

ശ്വരി വിധാനമായിട്ടു നിവെടിച്ചു ശിഷ്യ
ൻ ആചാരം ചെയ്താൽ കച്ചയും മിഴക്കും
പൊന്നിയും കൂടി എടുത്തു കൊടുക്ക. ഏ
ന്നിട്ടു ആചാരം ചെയ്തു കച്ച കെട്ടു തുട
ങ്ങുക. കൊലൊത്താക്കമ്പാറം ദാനവും
മുഹൂർത്തവും ചെയ്യണം. അങ്ങിനെ കീ
ഴ്മയ്യാദി. മൂക്കനാട്ടു നമുക്കു ഒരു കളരി
യും മുന്തറാറുപത കടി ശിഷ്യകളും ഉണ്ട.
അതു ചെള്ളുസ്സനമ്പിയാരും മൊടക്കി കള
കൊണ്ടു അവിടെ പൊകാറില്ല. അര
യാളത്തിൽ പണിക്കരും കൊളങ്കര പ
ണിക്കരും പാതിയും പാതിയും ഒന്നിച്ചു
നടക്കുന്ന പതിനെട്ടാമയാളത്തിൽ പതി
നൊന്നാമദേശം അറുവരുന്നതും തെങ്ങാല്ല
തും പാലിശ്ശേരി ഇങ്ങിനെ പതിനാല
ദേശം അരയാളത്തിൽ പണിക്കരായി
ട്ടു പകുതിയും പകുതിയുമായി നടക്കേണ്ട
ത. അരയാളത്തിൽ പണിക്കരും വല്ലടം
സമ്പ്രദായി. കളങ്കര പണിക്കര നമ്മു
ടെ ശിഷ്യൻ. കളങ്കര പണിക്കര ദേശ
ങ്ങൾ പൊരാമംഗലം പുറക്കാട്ടുകര കാ
രൊര കാത്രം താമരതാരുത്തികൊട്ടയ്ക്കു
ട്ട. ഈ ദേശങ്ങളിലും പാതിക്കാരണ്ട. മാ
കുഴി കുറുപ്പിന്ന ദേശം പൊറനാട്ടുകര
അടാട്ട. ഈ രണ്ട ദേശത്തും പകുതിക്കാര
ണ്ട. ചിത്രകൂടത്തിങ്കൽ കൊലൊത്ത
അവിടെയല്ലൊ തിരുമൂപ്പു വാഴ്ത്ത പണ്ടക്കു
പണ്ട അവിടന്നുത. അവിടം നാനാവി
ധമായി പൊകുകൊണ്ടും കണയന്തർ
കൊലൊത്ത വെച്ചു കഴിക്കാറുണ്ട. അ
ല്ലൊരും അവിടെ കുറിക്കാട്ടു സ്വരൂപത്തി
ങ്കലെ ഒരുങ്ങിട്ടുള്ളത്രെ കണയന്തർ കൊ
ലൊര ആകുന്നത. അതുകൊണ്ടു അരി
ട്ട വാഴ്ത്ത പള്ളിപ്പാത്ത നമ്പൂരിയായിട്ടു
ത്രെ ആചരിച്ചുപൊരുന്നത. ചിത്രകൂട

ത്തിൽ ആകമ്പാദം കാണിച്ചതും നമ്പൂരിയന്ത്ര ആചരിക്കുന്നത്. കണയന്തർ കൊവിലകത്തുവെച്ചു തിരുമുപ്പ വാഴ്ച കഴിക്കമ്പാദം ആയുധം പൂജിച്ചുകൊടുക്കു നൊന്തന്നെ ചെമ്പായം. അതു കൊലൊത്ത വടക്കിനിയിൽ വച്ചിട്ടെത്ര പൂജിക്കയും കൊടുക്കയും. അതു കഴിഞ്ഞിട്ട കരീക്കാട്ട സ്വരൂപത്തിങ്കലെ ആജാര കൊലമ്പിള്ളി നായ്ക്കരപ്പൻ ആകുന്നു. ആയതു കൊണ്ടു കിഴക്കിനിയിൽ എഴുന്നള്ളിട്ട അവിടന്ന നായ്ക്കരപ്പൻ ഭാണപ്പണവ കൊടുത്ത ആജാരം ചെയ്യണം. എന്നിട്ട വെണ്ണം അരിട്ടുവാഴ്ച.

ചിത്രകൂടത്തിൽ ആകമ്പാദം നായ്ക്കരപ്പൻ ഭാണപ്പൊട കൊടുക്കയും ആചാരം ചെയ്തയുവെണം. പ

ണം എടുത്ത കൊടുക്കെണ്ടതിന്നു പൂണിക്കാട്ടിൽ ഭട്ടതിരി. അത ചിത്രകൂടത്തിൽ ആയാലും കണയന്തരിലായാലും പെട്ടെരി തന്നെ ആകുന്നത്. പെരുമ്പടപ്പു വലിയ തമ്പുരാന്റെ തിരുമുപ്പ വാഴ്ച കണയന്തരവെച്ചു കഴിക്കെണ്ടതാകുന്നത്. കരീസ്വരൂപത്തിങ്കലെ ആയിട്ടല്ല. അരിട്ടുവാഴ്ച പള്ളിപ്പറത്ത നമ്പൂരി ആയിട്ട ആചരിച്ചുപൊരുന്നു. മറ്റൊരു സ്വാധീനം ആകുകൊണ്ടും. ചിത്രകൂടത്തു കൽ ആയാലും കണയന്തര ആയാലും. തിരുമുപ്പ വാഴ്ച ആയുധം പൂജിച്ചെടുക്കയും പെരുമ്പടപ്പിൽ സ്വരൂപത്തുകൽ തമ്പുരാക്കന്മാരെ കച്ചുകെട്ടിക്കൊയ്യാ തിരുമെനി വിശ്വപ്പിക്കയൊ ചെയ്യാറുള്ളു. മറ്റൊരു ചെയ്യാറില്ല.

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല

കടാക്ഷോട്ട് മാക്കം

[മൂന്നു വണ്ണമുള്ള ഒരു കിളിപ്പാട്ട്. മ. കെ. എം. കവതില കഴി കൊട്ടിലമ്മ. ന. കട്ടമത്തു ക. നീപ്പൂർ. കഞ്ഞി കണ്ണു. വ. കെ. എം. കെ. നായർ ബി. എ. 'എന്നിവർ കൂടിച്ചേർന്നു വണ്ണങ്ങളുടെ കത്താശം. വില അഞ്ചുപെ.]

മലവെള്ളം വന്നാൽ നിലവെള്ളത്തെക്കുടി തട്ടിക്കൊണ്ടു പോവുന്നതുപോലെ, പുതിയ പരിഷ്കാരപ്രവാഹം വരുന്നതോടു കൂടി പഴയതെല്ലാം പാലാക്കുന്ന കാലമാണിത്. ഈ സ്ഥിതിക്കു 'എഴുത്തുക്കുടം കിളിയും' നാട്ടിൽനിന്നു പറന്നുപോയി കാട്ടിൽ കടന്നുകൂടിയതിൽ അതുതമിഴ്നല്ലെ. എന്നാൽ 'പഞ്ചതാരം

തോടൊപ്പം മാധ്യമമായിട്ടെന്ന പഞ്ചമ ഗാനങ്ങളാലുകൾ വശത്താക്കുന്ന ആ 'ശാരികാക്ഷമാരികയെ' ബദരികാശ്രമത്തിൽനിന്നു വിളിച്ചു വരുത്തിയാൽ ചന്ദ്രാക്ഷോട്ട് മാക്കത്തിന്റെ കഥ പട്ടു അതിന്നു പ്രത്യേകം ഒരു സാന്നിദ്ധ്യമുണ്ടെന്ന് മെന്നാണ് ശ്രീമതി കുഞ്ഞിലക്ഷ്മിക്കുട്ടി ലക്ഷ്മയും സഹായികളും വിചാരിച്ചിരിക്കുന്നത്.

പണ്ടൊരു കൂടലത്തു കടത്തനാട്ടുകേൾവിപ്പെട്ട കടാക്ഷോട്ട് എന്ന നായർ വീട്ടിൽ ഉണ്ടായ 'മാക്കം' എന്ന പതിവു

താഴെത്തന്നിരിക്കുന്ന കഥയാണ് ഇതിൽ വർണ്ണിച്ചിരിക്കുന്നത്. മാക്കത്തിന്റെ ഭക്തന്റെ 'നമ്പർനമ്പിയാർ' എന്ന ഒരു നായകനായിരുന്നു. മാക്കത്തിന്റെ ജ്യേഷ്ഠന്മാരായി പന്തിരണ്ടുപേർ ഉണ്ടായിരുന്നു. ജ്യേഷ്ഠന്മാരും അവരുടെ ഭാര്യമാരും മാക്കവും കൂടി കടാകോട്ട താവളത്തിൽ താമസിച്ചുവന്നു. മാക്കത്തിന്റെ സുഹൃത്തുക്കൾ പ്രാദേശികമായി അദ്ദേഹത്തെ അനുജനായി കണക്കാക്കിയിരുന്നതിനാൽ. അവരുടെ ഇഷ്ടങ്ങൾ സാധിപ്പിക്കുവാൻ അവർ അനേകമായി കയറിയുണ്ടായിരുന്നു. അവരുടെ ആജ്ഞയനുസരിച്ച് താവളത്തിൽ ആജ്ഞാപിക്കുന്നതായി. ഇതു കണ്ടിട്ട് 'ചേട്ടന്തിയമ്മമാർ' അവരുടെ നേരെ അസൂയയുണ്ടായി. അവരുടെ കൂട്ടത്തിൽ 'പുരാണി' എന്ന ഒരുവൾ മാത്രം മാക്കത്തെ സഹോദരിയെപ്പോലെ സ്നേഹിച്ചുവന്നു. മാക്കം പ്രസവിച്ച് അവളുടെ സന്തതിയുണ്ടായി. അതോടുകൂടി ആ താവളത്തിന്റെ മാത്രമായ വലിയവൾ പോകുന്നതോടെ 'ചേട്ടന്തിമാരുടെ ചേട്ടന്തി' മുത്തുവശമായി. അവർ ഭക്തന്റെ ഭാര്യയോട് 'തലോടുന്നതോ' പ്രയോഗിച്ചു പ്രയോഗിച്ചു വന്നിരുന്ന മാക്കത്തിന്റെ നേരെ വിരോധം ഉണ്ടായിരുന്നു. 'അമ്മായിപണ്ടത്തോ' കൂടെ കൂടെ പ്രതി പരമാർത്ഥമായി. ഒടുവിൽ മാക്കത്തിന്റെ പേരിൽ 'ചേട്ടന്തിമാർ' കെട്ടിയുണ്ടാക്കിയ നടപ്പുരീതി പ്രമാണമായി ആദ്യമായി പെണ്ണെങ്കിൽ ആ മരുമകളോടുകൂടി ഒരു കാട്ടിൽ കൊണ്ടുപോയി വെട്ടിക്കൊല്ലുകയുണ്ടായി. അപ്പോൾ, മാക്കം ഭക്തിയോടെ ആരാധിച്ചുവന്നിരുന്ന ലോകമെന്താകാവിൽ ഭഗവതി പ്രത്യക്ഷമായി വിരോധിക്കുകയായ പതിനൊന്നു

'അമ്മായിമാരേയും' മകനും മറ്റൊരു സഹോദരിയും. അതിനുശേഷം 'മാക്കം' എന്ന പേര് സീത, ദമയന്തി മുതലായവരുടെ പേരിനെപ്പോലെ പാതിപ്രത്യത്തിനു പ്രസിദ്ധമായി. ഇന്നും വടക്കേ മലയാളത്തിൽ മാക്കം കഥയെ തോറാമായിട്ടും താവളമായിട്ടും ജനങ്ങൾ ബഹുമാനിച്ചുപോരുന്നു.

മേൽപ്പറഞ്ഞ കഥ തോറാത്തിൽ നിന്നും മറ്റും എടുത്തു നല്ല ഭംഗിയുള്ള കിളിപ്പാട്ടിനായിലാക്കി കേരളീയർക്ക് വേണ്ടി കേൾപ്പിക്കുകയും ഭക്തിയും പാരമ്പര്യം ചെയ്യാൻ തെരുവുകൾക്കൊട്ടെ കെട്ടിയുമായുടേയും സഹായികളുടേയും ശ്രമത്തെ കേരള സാഹിത്യസ്തർക്കായി എത്ര ശ്രദ്ധിച്ചാലും ഏറ്റവും കൂടാതെ. കവിത പലതരം നന്നായിട്ടുണ്ട്. ശബ്ദാത്മകമായും പ്രസാദമെന്നും സമുപരി സസ്പന്ദനം സമുപരി സസ്പന്ദനം തെളിഞ്ഞു കാണുന്നുണ്ട്. ദർശനം ചില ദിക്കിൽ വന്നുപോയിട്ടുള്ള അശ്ലീല പ്രയോഗത്തെ മാത്രം ഒഴിവാക്കി ഇഷ്ടപ്പെടുന്നില്ല. ഉദാഹരണത്തിനു തൽക്കാലം ഒരുത്തന്നില്ല. മാക്കത്തെപ്പോലെ പാതിപ്രത്യയും, അവരുടെ അനുജന്മാരെപ്പോലെ സൗഭാഗ്യവും ഉള്ള ആളുകൾ കാണണമെന്നും, അവരുടെ ചേട്ടന്തിയമ്മമാരോട് യോഗ്യതയുള്ളവർ സുലഭമായ ഇക്കാര്യം, കേരളീയർക്കും ബാഹ്യർക്കും ഭാരതരാമായണാദികളെപ്പോലെ നിത്യപാരായണത്തിനുള്ള ഒരു പാഠപുസ്തകമാക്കേണ്ടതാണ് ഈ ചെറുപുസ്തകം നവേണം പാവുവാൻ

മംഗളോദയം

മംഗള

പ്രസ്താവക ൧൦

പുതിയകം

ലക്കം ൮

മംഗളം.

പ്രകൃതിയുടെ സേവയ്യതിനും
ജീകൃതകാമം നിലകണ്ടറിഞ്ഞവണ്ണം
സ്വകൃതിയിലതി നല്ലകത്തിടന്നാ-
സ്സകൃതിശിഖാമണികൾക്കുകൈരൊഴുന്നേൻ.

നേർ. ജെ. റി. ബോസും

ചെടികളും.

ശാസ്ത്രസൂക്ഷ്മാപേക്ഷികളായ ആ
ധുനികപണ്ഡിതന്മാരുടെ ഇടയിൽ ഒരു
പ്രധാന സ്ഥാ-
നം പ്രാപിച്ചി-
രിക്കുന്നതും,
സമ്പന്നങ്ങളുടെ
ജീവിതരഹസ്യ
ത്തെ വെളി-
പ്പെടുത്തുന്നതി-
നുപേണ്ടി നട-
ത്തിട്ടുള്ള പരീ-
ക്ഷകൻ മൂലം
ലോകമെങ്ങും
അനശ്വരമായ
പുരാതനവാദിച്ചിട്ടുള്ളദേവവും, നമ്മു



ടെ മാതൃരാജ്യമായ ഇന്ത്യാസാമ്രാജ്യത്തി-
ന്റെ ഒരു അംഗമായ ചങ്കാളിൽ ജനി-
ച്ചവളുന്ന്,രിക്കുന്ന മഹാനും ആയ സേർ.
ജെ. റി.ബോസിനെ കേൾക്കാത്തവർ ച-
രുക്കമായിരിക്കും. ഡാക്ടർ ജഗദീശചന്ദ്ര
ബോസിന്റെ യോഗ്യത അറിഞ്ഞിട്ടു അ-
മേരിക്കയിൽനിന്ന് അദ്ദേഹത്തെ ക്ഷണി-
ക്കയും ആ ക്ഷണം സ്വീകരിച്ച് അദ്ദേ-
ഹം മൂന്നുകൊല്ലം മുമ്പ് അമേരിക്കയി-
ലേയ്ക്കു പോകയും അവിടെയുള്ള യോഗ്യ-
ന്മാരുടെ മുമ്പിൽവെച്ചു ചെടികളുടെ ജീ-
വിതാവസ്ഥ, മരണാവസ്ഥ, വളച്ച് മുത-
ലായ സ്ഥിതിഭേദങ്ങളെ ബഹു രസകര

മായചിധത്തിൽ അദ്ദേഹം കൊണ്ടുപോയിരുന്ന വിശിഷ്ടയന്ത്രം മൂലം ആത്മഭകാരമാകുവണ്ണം ആ യോഗനാഷ്ട്രപ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തിക്കൊടുക്കുകയും ചെയ്തു. ഈ സംഗതിനിമിത്തം അമേരിക്കക്കാർ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പേരിൽ പലിയ ബഹുമാനം തോന്നുകയും ഓരോ പലിയ സർവ്വകലാശാലകളിൽ നിന്ന് അദ്ദേഹത്തെ ദിവസം പ്രതി പ്രശംസിക്കാക്കായി ക്ഷണിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. ഒരു പ്രധാന സർവ്വകലാശാലയിൽ ഒരു പ്രൊഫസ്സറായി അദ്ദേഹത്തെ നിയമിക്കാമെന്നും അദ്ദേഹത്തിനു ശാസ്ത്രതത്വാനുഷ്ഠാനത്തിനു വേണ്ടിയെന്ന ധനം കൊടുക്കാമെന്നും അമേരിക്കക്കാർ പറഞ്ഞു. എന്നാൽ സ്വരാജ്യസ്നേഹിയായ അദ്ദേഹം ഈ ബഹുമതി സ്വീകരിച്ചില്ല. ഈ വിവരങ്ങളെല്ലാം അറിഞ്ഞപ്പോൾ ഇംഗ്ലീഷുകാരും അദ്ദേഹത്തെ ക്ഷണിച്ചു. ആയതിനാൽ അമേരിക്കയിൽ നിന്നും മിസ്റ്റർ ബോസ് ഇംഗ്ലണ്ടിലേയ്ക്കു തിരിച്ചു. ഇംഗ്ലണ്ടിലുള്ള ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാരും അദ്ദേഹത്തിന്റെ അറിവിനെ ബഹുമാനിച്ചു. ഇംഗ്ലണ്ടിൽ നിന്നും ക്ഷണപ്രകാരം ഇദ്ദേഹം ആസ്ട്രിയയിലേയ്ക്കു തിരിച്ചു. അവിടെ നിന്നും ക്ഷണപ്രകാരം ജർമ്മനിയിലേയ്ക്കു പുറപ്പെടുവാൻ തുനിഞ്ഞപ്പോഴാണ് യുദ്ധം ആരംഭിച്ചത്. ആയതിനാൽ ജർമ്മനിയിൽ കയറാതെ ഇദ്ദേഹം ഇന്ത്യയിലേയ്ക്കു പോന്നു. ഇദ്ദേഹത്തിന്നു ബ്രിട്ടീഷുഗവണ്മെന്റിൽ നിന്നും ബഹുമാനപുരസ്സാമായി നെറ്റ് (Knight) എന്ന സ്ഥാനം കൊടുത്തിരിക്കുന്നതിനു പുറമെ ഇപ്പോൾ ശാസ്ത്രതത്വാനുഷ്ഠാനത്തിനായി കൊല്ലത്തിൽ

50,000 ക. വീതം കൊടുത്തുവരുവാൻ തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ഇദ്ദേഹത്തിനു താമസിയാതെ അനവധി ബഹുമതികൾ ഇനിയും ലഭിക്കുമെന്നുള്ളതിനു സംശയമില്ല.

ജീവനുള്ള സാധനം, ജീവനില്ലാത്ത സാധനം എന്നിങ്ങിനെ രണ്ടായി സ്വഭാവഭേദമുള്ള തിരിച്ചുവാൻ പാടില്ലെന്നു മിസ്റ്റർ ബോസ് പറയുന്നത്. എല്ലാ പദാർത്ഥങ്ങൾക്കും ജീവനുണ്ടെന്ന് അദ്ദേഹം യുക്തിയുക്തമായി സ്ഥാപിച്ചിരിക്കുന്നു. ഒരു സൂര്യത്തിനും ഒരു ജന്തുവിനും തമ്മിൽ വളരെ സാമ്യമുണ്ടെന്ന് അദ്ദേഹം കണ്ടറിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ചെടികൾക്കും ജീവനുണ്ടെന്നു മാത്രമല്ല ജന്തുക്കൾക്കുള്ള അവയവങ്ങൾ അവയ്ക്കും ഉണ്ടെന്ന് അദ്ദേഹം പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു. ജന്തുക്കൾക്കുള്ള കണ്ണുപോലെയുള്ള കണ്ണുനീർ ചെടികളിൽ കാണുന്നില്ലെങ്കിലും ജന്തുക്കൾക്കുള്ള കണ്ണുകൾക്കു സദാമായ അവയവം ചെടികൾക്കും ഉണ്ട്. ചെടികൾക്കും ഒരു സ്പായുവ്യവസ്ഥ (Nervous system) ഉള്ളതായി അദ്ദേഹം പറയുന്നു. ഈ തത്വം നിമിത്തം അനവധി സംഗതികൾ കണ്ടുപിടിക്കുന്നതിനു മനുഷ്യർ താമസിയാതെ സാധിക്കുന്നതാണ്. തണുപ്പു, ചൂട്, വെളിച്ചം, മുതലായ ബാഹ്യാവസ്ഥകൾ തെന്തുകൾ മൂലം നാം അറിയുന്നുപോലെ ചെടികൾക്കും അറിയുന്നുണ്ടെന്ന് അദ്ദേഹം പരീക്ഷകൾമൂലം ഉറപ്പുവരുത്തിയിരിക്കുന്നു. അതിശൈത്യം നിമിത്തം ചെടികൾ മരവിക്കുന്നുവെന്നും, ചാരായം നിമിത്തം സസ്യങ്ങളും മദ്യപിച്ചവനെപ്പോലെ പ്രവർത്തിക്കുന്നുവെന്നും, ദുഷിച്ച വായു ശ്വാസി

ക്കുന്നതുകൊണ്ട് ചെടികൾക്കു സുഖക്കേടുണ്ടാകുന്നുവെന്നും, അധികം ജോലിനിമിത്തം ചെടികൾ ക്ഷീണിക്കുന്നുവെന്നും, വിഷംനിമിത്തം ചെടികൾക്കു ബോധക്കുറവ് ഉണ്ടാകുമെന്നും മാറ്റം അദ്ദേഹം പരീക്ഷകർക്കുവേണ്ടി പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു. ചുരുക്കി പറയുന്നതായാൽ ചെടികൾക്കും മനുഷ്യർക്കും തമ്മിൽ യാതൊരു പ്രത്യാസവുമില്ലെന്നാണ് ഇദ്ദേഹം സ്ഥാപിക്കുന്നത്. സകല ചരാചരങ്ങളും ഒന്നുതന്നെ, എല്ലാം ഒന്നിൽനിന്ന് ഉത്ഭവിക്കുന്നു ഒന്നിൽത്തന്നെ അവസാനിക്കുന്നു എന്നുള്ള ഹിന്തുക്കളുടെ വിശ്വാസം ഇപ്പോൾ ഇദ്ദേഹം പരീക്ഷകർക്കുവേണ്ടി ഉപദേശിക്കുകയുണ്ടെന്നു മാത്രമേ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളൂ. ഏകദേശം 8000 കൊല്ലം മുമ്പുതന്നെ ഹിന്തുക്കൾ ഈ തത്വം വെളിപ്പെടുത്തിയിരുന്നുവെന്നും പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

രസകരമായ ഈ തത്വങ്ങൾ സ്ഥാപിക്കുന്നതിന് ഇടയായ സംഗതികളെപ്പറ്റി പറയുന്നതുതന്നെ വളരെ രസമായിരിക്കും. മിസ്റ്റർ ബോസ് ആദ്യം പരീക്ഷകർ നടത്തിയത് അചേതനവസ്തുക്കളിലാണ്. അധികം ജോലി എടുക്കുന്നതുകൊണ്ട് ഇരിമ്പുകുപ്പണങ്ങൾക്കും ക്ഷീണം തട്ടുന്നുണ്ടെന്ന് അദ്ദേഹത്തിന് ഒരു സന്ദർഭത്തിൽ തോന്നി. ഈ തത്വം വിശദപ്പെടുത്തുന്നതിനുവേണ്ടി അദ്ദേഹം ചില പരീക്ഷകർ നടത്തി. ഒരു ലോഹക്കുപ്പണം അദ്ദേഹം വളരെനേരം തല്ലുകയും അപ്പോൾ അനവധി പ്രഹരം ഏറ്റാൽ ഒരാൾക്കുണ്ടാകാവുന്ന അവസ്ഥ ഈ കുപ്പണത്തിന് ഉണ്ടായതായി അദ്ദേഹം

കാണുകയും ചെയ്തു. ക്ഷീണിച്ച ലോഹക്കുപ്പണങ്ങൾക്കു ക്ഷീണം തീർക്കുന്നതിന് അല്പം സമയം അനുവദിക്കുന്നതുകൊണ്ട് അവയിലും ഉത്സാഹസ്ഥിതി പ്രാപിക്കുന്നതായി ഇദ്ദേഹം കണ്ടറിഞ്ഞു. അതിശയം നിമിത്തം ലോഹങ്ങളും മരവിക്കുന്നുണ്ടെന്ന് അദ്ദേഹം മനസ്സിലാക്കി. ഇത്തരം പരീക്ഷകൾക്കുശേഷം അദ്ദേഹം ചെടികളുടെ ജീവിതരഹസ്യം ഗ്രഹിക്കുന്നതിനു ഉത്സാഹിച്ചു. എന്നാൽ പരീക്ഷകർ നടത്തുന്നതിനു പാശ്ചാത്യപണ്ഡിതന്മാർക്കുള്ള പോലെയുള്ള സൗകര്യങ്ങളൊ വിശേഷ യന്ത്രങ്ങളൊ ഇദ്ദേഹത്തിനുണ്ടായിരുന്നില്ല. എങ്കിലും ശാസ്ത്രതത്വാനുഷ്ഠാനത്തിലുള്ള സംഗതിമിത്തം ഇദ്ദേഹം സ്ഥാനമായി ചില യന്ത്രങ്ങളും ഉപകരണങ്ങളും കണ്ടുപിടിക്കുകയും ഈ യന്ത്രങ്ങൾ മൂലം സസ്യങ്ങളുടെ ജീവിതരഹസ്യം വെളിപ്പെടുത്തുകയും ആണു ചെയ്തിട്ടുള്ളത്.

ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ ഈ യന്ത്രം കണ്ടുടുത്തെന്നു യൂറോപ്യന്മാർക്കു വലിയ അത്ഭുതം ജനിച്ചിട്ടുണ്ട്. തങ്ങൾക്കു ഇതിലും വിശേഷമായ യന്ത്രങ്ങൾ ഉണ്ടായിട്ടും മിസ്റ്റർ ബോസ് കണ്ടുപിടിച്ച തത്വങ്ങൾ കണ്ടുപിടിക്കാൻ സാധിക്കാതെ ഇരുന്നതിൽനിന്നു തത്വങ്ങളെ കണ്ടുപിടിക്കുന്നതിനു യന്ത്രങ്ങളെക്കാളും ആവശ്യമായിട്ടുള്ളതു നിമന്തരമായ പരിശ്രമവും ശാസ്ത്രജ്ഞാനത്തിനുള്ള കൗതുക്യവുമാണെന്നു ഒരു വലിയ ശാസ്ത്രജ്ഞൻ പറഞ്ഞുവത്രെ. മിസ്റ്റർ ബോസിന്റെ സ്വന്തയന്ത്രവും ഇന്ത്യയിൽ വളരുന്ന ഒരു ചെടിയും കൊണ്ടാണ് അദ്ദേഹം പാശ്ചാത്യരാജ്യങ്ങളിൽ സഞ്ചരിച്ചത്. ചെടി അതിന്റെ വർത്തനം

മാനങ്ങളെ യന്ത്രമൂലം എല്ലാവരേയും റിയിച്ചിരുന്നു. വിഷം തട്ടിയാൽ ചെടി മോഹാലസ്യപ്പെട്ടിരുന്നതും പിന്നെ മരുന്നു കൊടുക്കുന്നതുകൊണ്ടു വിഷ ബാധമാറി സ്വസ്ഥിതി പ്രാപിച്ചിരുന്നതും ചെടി ജനങ്ങളെ മനസ്സിലാക്കിയിരുന്നു. ഒരു നുള്ള (Pinch) കിട്ടിയാൽ ഉണ്ടാകുന്ന വേദനയും ചെടി യന്ത്രമൂലം പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തിയിരുന്നു. ചെടി നമ്മോടു നേരിട്ട സംസാരിക്കുന്നില്ലെങ്കിലും യന്ത്രമൂലം നല്ലവണ്ണം സംസാരിക്കുന്നുണ്ട്. ഏകദേശം 6, 7 മാസം മുമ്പു ഡാക്ടർ ബോസ് തന്റെ തത്വങ്ങളെ അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തി ഒരു അതുക്രമം നൽകി. പരീക്ഷകൾ നടത്തുന്നതിനു ഗവണ്മെന്റിൽനിന്നു അദ്ദേഹത്തിനു കൊടുത്തിട്ടുള്ള സ്ഥലത്തു വലിയ വൃക്ഷങ്ങളില്ലാതിരുന്നതിനാൽ രണ്ടു വലിയ അരയാൽ അവിടെ പഠിച്ചു വെപ്പിക്കുന്നതിനു അദ്ദേഹം തീർച്ചയാക്കി. ആദ്യം തന്നെ ആ വൃക്ഷങ്ങളെ അദ്ദേഹം മോഹാലസ്യപ്പെടുത്തുകയും പിന്നെ അവ തിരഞ്ഞു പഠിപ്പിച്ചു മാറി വെപ്പിക്കുകയുണ്ടായെന്നു ചെല്ലൂർ. ഈ കൃത്രിമം നിമിത്തം ആലുക്കൾക്കു വെട്ടു മുതലായതുകൊണ്ടുള്ള ക്ഷീണം തട്ടാതെ ഇരിക്കുകയും ആലുക്കൾ യാതൊരു വാട്ടവും തട്ടാതെ മിസ്റ്റർ ബോസിന്റെ വളപ്പിൽ വേരുറയ്ക്കുകയും ചെയ്തു.

ഇദ്ദേഹത്തിന് ആസ്രിയയിൽ വെച്ചു പഠുവാൻപോയ ഒരു അബദ്ധം ഈ സന്ദർഭത്തിൽ പറയുന്നത് അല്പം രസകരമായിരിക്കുമെന്നു കരുതി അതിനെ ഇവിടെ പറയുന്നു. താൻ കണ്ടുപിടിച്ച

തത്വങ്ങൾ വിദഗ്ദ്ധരോടണിക്കുകയായ പാശ്ചാത്യപണ്ഡിതന്മാരെ ധരിപ്പിക്കുന്നതിനുള്ളൊരു മിസ്റ്റർ ബോസ് അന്യരാജ്യങ്ങളിലേയ്ക്കു പോയത്. എന്നാൽ തന്റെ യന്ത്രമൂലം സസ്യശാസ്ത്രതത്വങ്ങൾ സഭാവാസികളെ വെളിപ്പെടുത്തുന്ന അവസരത്തിൽ അനാശാസ്യങ്ങളായ വല്ല സംഭവങ്ങളും നേരിട്ടുമോയെന്നും യൂറോപ്പിലെ അതിശൈത്യം നിമിത്തം തന്റെ ചെടിക്കു വല്ല സുഖക്കേടും പിടിക്കുമോയെന്നും മിസ്റ്റർ ബോസിനും ശിഷ്യന്മാർക്കും വലിയ വിചാരമുണ്ടായിരുന്നു. എങ്കിലും തന്റെ തത്വങ്ങൾ ശരിയാണെന്നുള്ള ദൃഢവിശ്വാസം മൂലമാണ് മിസ്റ്റർ ബോസും ശിഷ്യന്മാരും ധൈര്യമായി പുറപ്പെട്ടത്. ആസ്രിയയിൽ വെച്ച് ഒരു അബദ്ധം പിണയുവാൻ ഭാവിച്ചുവെങ്കിലും ദൈവഗുപ്തം അതുക്ലാരതം പോരുവാൻ അദ്ദേഹത്തിനു സാധിച്ചു. വിഷം കൊടുത്താൽ ചെടിക്കുണ്ടാകുന്ന സ്ഥിതിഭേദത്തെ കാണിക്കുന്ന അവസരത്തിലാണ് അബദ്ധം പിണയുവാൻ പോയത്. ആസ്രിയയിൽവെച്ച് അവരുടെ പരീക്ഷയ്ക്ക് അല്പം വിഷദ്രവ്യം വേണ്ടിവന്നു. ആ സമയം ചെറുപ്പക്കാരായ ഒരു സ്ത്രീ വിഷദ്രവ്യം താൻ കൊണ്ടുപോയി കൊടുക്കാമെന്നു മിസ്റ്റർ ബോസിന്റെ ഒരു ശിഷ്യനോടു പറഞ്ഞു. ഈ രുജ്വലിപ്പത്തിൽ ചെന്നു അവർക്കു വേണ്ട വിഷദ്രവ്യം (Pottasium cyanide) ആവശ്യപ്പെട്ടു. വിഷദ്രവ്യം വാങ്ങുന്ന ആളുടെ പേരും അതിന്റെ ഉദ്ദേശ്യവും നിയമലക്കാരും ഷാപ്പുകാർ അറിഞ്ഞുണ്ടതാകയാൽ ഈ യുവതി അവരോട് അവളുടെ ഉദ്ദേശം പറഞ്ഞുകൊടുത്തു. ഷാപ്പുകാർ ഇ

വളുടെ ഉദ്ദേശം വേറെ വല്ലതുമായിരിക്കാമെന്നു വിചാരിച്ചതിനാൽ വിഷത്തിനു പകരം അല്പം പഞ്ചസാരയാണു മറ്റൊരാൾക്കോടു കിട്ടിയതായതു്. പഞ്ചസാരയും ആ വിഷദ്രവ്യത്തിനും നിറപ്പു തുറസമില്ലാതിരുന്നതിനാൽ മിസ്റ്റർ ബോസിന്റെ ശിഷ്യൻ ഗൃതിയിൽ ആയതു വാങ്ങിവെച്ചു. വലിയ സഭയിൽ, വിയന്നയിലുള്ള എല്ലാ വിദ്വാന്മാരും സന്നിഹിതരായിരിക്കുമ്പോൾ, മിസ്റ്റർ ബോസ് ഭാര്യക്കാരനാണെന്നു അവസരത്തിൽ ചെടിക്കു വിഷം കൊടുത്താലുള്ള ഫലം പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നതിനു പുറപ്പെട്ടു. എന്നാൽ വിഷമാണെന്നു കരുതിയിരുന്ന പഞ്ചസാരയുടെ പ്രയോഗംകൊണ്ടു ചെടിക്കു വാട്ടത്തിനുപകരം അല്പം ഉണച്ചിയാണു കണ്ടതു്. വിഷദ്രവ്യം പോറ്റാത്തതുകൊണ്ടായിരിക്കാം ഇപ്രകാരം പരിണമിച്ചതെന്നു വിചാരിച്ചു മിസ്റ്റർ ബോസിന്റെ ശിഷ്യൻ ആ സാധനം അല്പംകൂടി പ്രയോഗിച്ചു. എന്നിട്ടും വിപരീതഫലമല്ലാതെ കണ്ടില്ല. അദ്ദേഹം അല്പം പരിഭ്രമം ആസമയത്തുണ്ടായിരുന്നു പറയാതെ തരമില്ല. എന്നാൽ താല്പര്യം പരിശോധിച്ചാൽ ഉണ്ടായിരുന്ന അപരിചിത സാധനം അല്പമൊന്നു നാലിൽ തേച്ചു. അപ്പോഴാണ് കാര്യം മനസ്സിലായതു്. ഉടനെ അയാൾ അടുത്തുള്ള ഇരുനീരുന്ന ക്ലോറോഫോം (Chloroform) കുപ്പി എടുത്തൊന്നു നല്ല പൂർണ്ണം ചരിച്ചു. അപ്പോൾ ചെടിയിന്നു തലതാഴ്ന്നു. അങ്ങിനെ അഞ്ചു മണിയായതോളം അന്നു കഴിഞ്ഞു. ഫിനിഷ് ഈ സംഭവത്തിനുള്ള കാരണങ്ങൾ അ

ന്വേഷിച്ചപ്പോൾ അവർക്കു ചിരിക്കുന്നതിനും ധാരാളം വഴി ഉണ്ടായി.

മനുഷ്യനുള്ളതുപോലെ ചെടിക്കും ഒരു മരണശയ്യയുണ്ടെന്നും ചെടിയുടെ മരണസമയം കൃത്യമായി നമുക്കു കണ്ടറിയാമെന്നും സേർ ജെ. സി. ബോസ് കാണിച്ചിരിക്കുന്നു. അദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുള്ള യന്ത്രത്തിലുള്ള ഒരു തൂശി ചെടിയുടെ കഷ്ടസ്ഥിതിയെപ്പറ്റി കീഴോട്ടുള്ള വരകൾ മൂലം എഴുതിക്കൊണ്ടുവരുന്ന മദ്ധ്യേ ചെടിയുടെ മരണസമയത്തു പെട്ടെന്നു മേല്പോട്ടു് എഴുന്നേൽക്കുന്നു. എല്ലാ ചെടികളും 60°C ചൂട് ഏല്പിക്കുന്നതുകൊണ്ടു മരിക്കുന്നതായും അദ്ദേഹം കാണിച്ചിരിക്കുന്നു. ഒരു ചെടി ഒരു നിമിഷത്തിൽ വളരുന്ന വളച്ചുയെ അളക്കുന്നതിനുള്ള ഒരു യന്ത്രവും അദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുണ്ട്. സേർ ജെ. സി. ബോസ് കണ്ടുപിടിച്ചിട്ടുള്ള സംഗതികളിൽനിന്നു് അനവധി ശാസ്ത്രങ്ങൾക്കു താമസിയാതെ പല അഭിവൃദ്ധിയും ഉണ്ടാകുന്നതാണ്. വൈദ്യവിഷയമാണു പ്രധാനമായി ഈ തത്വങ്ങൾ നിമിത്തം വികസിക്കാൻ പോകുന്നതു്. കൃഷിശാസ്ത്രത്തിനും വലിയ ഗുണം സിദ്ധിക്കുന്നതാണെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. ഓരോ മരണകരങ്ങളുള്ള ഫലം പരീക്ഷിച്ചറിവാൻ മേലിൽ പരീക്ഷകൾ ചെടിയിൽ നടത്തിയാൽ മതി. ഇതുപോലെതന്നെ ഓരോ വളങ്ങൾ ഓരോ ചെടികൾക്കു് ഉപയോഗിക്കുന്നതിനുള്ള ഫലം നമുക്കു് ഇനി എടുപ്പത്തിൽ പരീക്ഷിക്കാവുന്നതുകൊണ്ടു കൃഷിശാസ്ത്രവും എടുപ്പത്തിൽ പുഷ്പിയെ പ്രാപിക്കുന്നതാണ്.

ഈ ലേഖനത്തിൽനിന്നു സെർ ജെ. സി. ബോസിന്റെ ബുദ്ധിവിശേഷവും, മാതൃരാജ്യസ്നേഹവും, അദ്ദേഹം കണ്ടുപിടിച്ച തത്വങ്ങൾ മൂലം അനവധി ശാസ്ത്രങ്ങൾക്കുണ്ടാകാവുന്ന അഭിവൃദ്ധിയും, അദ്ദേഹം നിമിത്തം ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിനു ലഭിച്ചിട്ടുള്ള പ്രാതിയും വെളിപ്പെടുന്നുണ്ടല്ലോ. ഇപ്പോൾ ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ കീഴിൽ പഠിക്കുന്നതിനായി അന്ത്യരാജ്യങ്ങളിൽനിന്നു വിദ്യാർത്ഥികളും വന്നുതുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു.

കെ. പരമേശ്വരമേനോൻ ബി. എ., ബി. എസ്.

പാശ്ചാത്യസ്രീകൾ. *

ജനനത്തിന്നു മുമ്പ് ഒരു പെൺകുട്ടിയോടു “നിനക്കു പാശ്ചാത്യരാജ്യത്തു ജനിച്ചാണോ, പൗരസ്ത്യരാജ്യത്തു ജനിച്ചാണോ അധികം മോഹം” എന്നു ചോദിക്കുന്നതായാൽ “അതെന്തിനാണു ജനിക്കുന്നതുതന്നെ” എന്നു പക്ഷേ അവർ മറുപടി പറയുമായിരിക്കാം. എല്ലാ രാജ്യങ്ങളിലും സ്രീകളുടെ നില ശോചനീയമായ ദാസ്യാവസ്ഥതന്നെ എന്നത് എത്രയോ വാസ്തവമാണ്. പുരുഷന്മാരിൽ തന്നെ ഭൂരിപക്ഷവും പലേപ്രകാരത്തിലും അടിമസ്ഥാനത്തിലാണ്. സ്രീകളുടെ നില അതിലും വളരെ താണതാകുന്നു. സ്രീകളുടെ കാര്യത്തിൽ പൗരസ്ത്യരാജ്യത്തിലുള്ള പുരാണദാസ്യസൂചകമൊഴികെ ഉൾ കന്നായ ‘അടിമയുടെ അടിമ’ എന്ന പദത്തിന്നു നല്ല അർത്ഥമുണ്ട്.

പാശ്ചാത്യരാജ്യങ്ങളിലേയും പൗരസ്ത്യരാജ്യങ്ങളിലേയും സ്രീകളുടെ നില യാതൊരു പ്രത്യാസവുമില്ലെന്നു വെണ്ണിച്ചുപറയാം. ചില പാതിരിമാരും, സാജന്മാരും, പാശ്ചാത്യസ്രീകൾക്ക് ആരാജ്യങ്ങളിൽ എത്രയോ ഉയർന്ന പദവിയാണു കല്പിച്ചിട്ടുള്ളതെന്നും, അവരെ പുരുഷന്മാരെപ്പോലെ ബഹുമാനിക്കുന്നുണ്ടെന്നും, അവർക്കു യഥാർത്ഥസ്വാതന്ത്ര്യമുണ്ടെന്നും മറ്റും പറയാറുണ്ട്. ഈ വക സംസാരങ്ങളെല്ലാം കേൾക്കുന്നതു വളരെ നല്ലതുതന്നെ. കേൾവിക്കൊണ്ടു വല്ല മൂണങ്ങളും വന്നേക്കാം. പക്ഷേ അവയ്ക്കു ഒരു ചെറിയ കററം മാത്രമേ പറയാനുള്ളൂ അതെന്തെന്നാൽ അവ അസത്യമാണ്. ഫ്രാൻസിലെ രാജ്ഞിയായ മേരി അൽ ടോണിയർ എന്ന സ്രീയെ തൂക്കിക്കൊ

* ഈ ഉപന്യാസത്തിന്നാവശ്യമായ പല വിഷയങ്ങളും പ്രൊഫസർ ഹാഡയാൾ (Prof: Har Dayal) എന്ന പണ്ഡിതൻ ഒരു ഇംഗ്ലീഷുമാസികയിൽ എഴുതിയിരുന്ന ലേഖനങ്ങളിൽനിന്നെടുത്തതാണ്.

ന്നു എന്നു കേട്ടപ്പോൾ ബർക്ക് (Burke) എന്ന മഹാൻ 'അബലകളെ ബഹുമാനിച്ചിരുന്ന കാലം കഴിഞ്ഞുപോയി' എന്നു പറഞ്ഞുവത്രേ. അദ്ദേഹം പറഞ്ഞതു തെറ്റാണ്. ലോകചരിത്രത്തിൽ സ്രീകളെ ബഹുമാനിച്ചിരുന്ന ഒരു കാലംതന്നെയുണ്ടായിരുന്നില്ല. പാശ്ചാത്യപുരുഷന്മാർ അവരുടെ സ്രീകളോടുള്ള ബഹുമാനത്തേയും മറ്റും പറ്റി സാധാരണയായി അവർ ഘോഷിക്കുന്നതെല്ലാം എത്രയോ നീചമായ അസത്യമാണ്. സ്രീകളോടുള്ള ഇടവാട് എല്ലാ രാജ്യങ്ങളിലെ പുരുഷന്മാരും ഒരുപോലെതന്നെയാണ്. അതിൽ പാശ്ചാത്യന്മാർ യാതൊരു ഭൗതികവുമില്ല. വൌരസ്സ്യവനിതകൾക്കുള്ള ചില ദോഷങ്ങൾ അവരുടെ പാശ്ചാത്യസമോദരികൾക്കില്ലെന്നു വരികിലും, പരിഷ്കാരത്തിൽ എത്രയോ മുമ്പിൽ നില്ക്കുന്ന അവർക്കുള്ള ചില ഭയകരദോഷങ്ങൾ നമ്മുടെ സ്രീകൾക്ക് ഇല്ലെന്നു തീർച്ചതന്നെ. പുറമെ കാണുന്ന ചില ലാലയില്ലാത്ത ഗുണങ്ങളെക്കണ്ടു ഭ്രമിച്ച പാശ്ചാത്യസ്രീകൾക്കു വാസ്തവസ്വാതന്ത്ര്യമുണ്ടെന്നു നാം തൊരിലുരിക്കുകയാണ്. അതിന്റെ പരമാർത്ഥം നോക്കുന്നതായാൽ, യൂറോപ്പിലേയും അമേരിക്കയിലേയും സ്രീകൾക്കുണ്ടെന്നു പറയുന്ന സ്വാതന്ത്ര്യവും ഉന്നതനിലയും, ഒരു വെറും കളിക്കഥയാണ്.

പാശ്ചാത്യസ്രീകളുടെ യഥാർത്ഥനില അറിയേണ്ട ആവശ്യത്തിന്നു അവരെ ഞ്ഞു വെട്ടുണ്ടായി തിരിക്കാം. അവ ധനികവർഗ്ഗം, മദ്ധ്യമവർഗ്ഗം എന്നവയാണ്. ഈ മദ്ധ്യവർഗ്ഗം ഞ്ഞാണ് ഇംഗ്ലണ്ടിലെ

ത്രത്തിലെ കഥാപാത്രങ്ങൾ. അവരാണ് ആ രാജ്യത്തെ ഇപ്പോഴുള്ള നിലക്കു കൊണ്ടുവന്നിട്ടുള്ളവർ. അവർതന്നെയാണ് ഇംഗ്ലണ്ടിലെ 'പ്രവൃത്തിവർഗ്ഗം' (അതായത് വ്യവസായം, കച്ചവടം മുതലായ പ്രവൃത്തികൾ നടത്തുന്നവർ.) 'ധനികവർഗ്ഗം' ഇന്നതാണെന്നു ഹാമയേണ്ടല്ലോ. നമുക്കു ധാരാളം പരിചയമുള്ള കൂട്ടരാണ് ഇവർ. ആദ്യമായി ധനികവർഗ്ഗത്തെ എടുക്കാം. ഈ വർഗ്ഗത്തിലെ സ്രീകൾക്കുണ്ടു ആ രാജ്യക്കാർ പുരുഷതുല്യമായ സ്വാതന്ത്ര്യമുണ്ടെന്നു ലോകമെങ്ങും ഭേദി അടിച്ചു നടക്കുന്നത്. ഇന്ത്യക്കാരനായ ഒരാൾ ബിലാത്തിയിൽ സഞ്ചരിക്കുന്ന സമയം ഈ വർഗ്ഗത്തിൽപ്പെട്ട സ്രീകൾ വിദ്യാഭ്യാസത്തിന്നു വിദ്യാലയങ്ങളിൽ പോവുക, വിയാനോ മുതലായവയിലും സംഗീതത്തിലും നൈപുണ്യം നേടുക, പുതുതായി പുറത്തു വരുന്ന പുസ്തകങ്ങൾ വായിക്കുക, വലിയ സദസ്സുകളിലും സഭകളിലും പോയി പ്രസംഗിക്കുക, അനവധി പുസ്തകങ്ങൾ എഴുതുക - മുതലായ പല പരിഷ്കൃതപ്രവൃത്തികളും നടത്തുന്നതായി കാണാം. ഇതെല്ലാം കണ്ടുനോക്കി ആ സാധു 'ശരിയാണ്' പാതിരിമാർ പറയുന്നത്. ഈ ഭിക്ഷിലെ സ്രീകൾക്കുതന്നെയാണു സുഖം' എന്നും മറ്റും ചില തൊരിലാണകൾ തലയിൽ കയറി മടങ്ങി വന്നു, അവയെക്കുറിച്ചു നമ്മുടെ ഇടയിൽ വെച്ചു പ്രസംഗിക്കുന്നു. പുറമേ കിട്ടുന്ന തുച്ഛമായ ഈ പരിഷ്കാരചിഹ്നങ്ങളുടെ അടിയൽ നിരന്തരം കിടക്കുന്ന ആ സാധുവർഗ്ഗത്തിന്റെ സങ്കുചവും, ദുഃഖവും മുഴുവൻ ആയാൾ

മനസ്സിലാക്കുന്നില്ല. അങ്ങിനെ ചെയ്യുന്ന തായാൽ ഒരിക്കലും പാശ്ചാത്യസ്പ്രീകർ അവാരുടെ പൌരസ്ത്യസഹോദരികളേക്കാൾ ഉന്നതസുഖമനുഭവിക്കുന്നുണ്ടെന്നു പറയുന്നതല്ല. ധനികവർഗ്ഗത്തിൽ ഒരു സ്ത്രീയുടെ 15 വയസ്സ് മുതൽ മരണംവരെയുള്ള ജീവിതം ദുഃഖസമുദ്രമാണ്. പുരുഷനെന്ന്പോലെ സ്ത്രീക്കും എങ്ങനെയെങ്കിലും നിത്യവൃത്തി കഴിച്ചുകൂട്ടേണ്ടതല്ലോ? എന്നും മാതാപിതാക്കന്മാരുടെ കീഴിൽ ഭക്ഷണം കഴിച്ചുകൂട്ടുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. തന്നെ കാത്തുരക്ഷിക്കുവാൻ തക്ക ഒരാളെ തിരഞ്ഞെടുക്കുകയാണുള്ള ശ്രമം 15 വയസ്സിൽത്തന്നെ തുടങ്ങും. ഈ കാഴ്ചയിൽ പൌരസ്ത്യസ്പ്രീകർ എത്ര ഭാഗ്യവതികളാണ്! അവർ ഉചിതന്മാരായ ഭർത്താക്കന്മാരെ തിരഞ്ഞെടുത്തു കൊടുപ്പാൻ മാതാപിതാക്കന്മാരാണ്. പുരുഷന്മാരുടെ ഇടയിൽ പോയിത്താൻതന്നെ തിരഞ്ഞെടുക്കേണ്ടുന്ന ആ ബുദ്ധിമുട്ടു അവർക്കില്ല. തീരെ മറിച്ചാണ് പാശ്ചാത്യരുടെ മട്ട്. അവരുടെ ഐശ്വര്യവനയുക്തയായ ഒരു സ്ത്രീ തന്റെ സ്വന്തപ്രയത്നംകൊണ്ടുവേണം തന്നെ അനുരാഗപുരസ്സരം സ്വീകരിക്കുന്നതിന് ഒരു വനെ തിരഞ്ഞെടുപ്പാൻ. ഈ കാഴ്ച നേടാനാണ് ആ രാജ്യങ്ങളിലേ മാതാക്കന്മാർ തങ്ങളുടെ പുത്രിമാരെ സകലസദ്യകൾക്കും (Dinners), നടനങ്ങൾക്കും (Dances) മറ്റും തല്പി അയക്കുന്നത്. അനവധി പുരുഷന്മാർ ഒന്നായി കൂടുന്ന ഇങ്ങനെയുള്ള അവസരങ്ങളിൽ ലോകപരിചയമില്ലാത്ത ഒരു യുവതിയെ അവരുടെ കൂട്ടത്തിൽ നിർബന്ധിച്ചയച്ചു,

മേലാൽ തന്റെ ജീവകാലം മുഴുവൻ തന്റെ സുഖദുഃഖങ്ങളിൽ പങ്കുകൊള്ളുവാൻ ഒരു വരനെ സ്വപ്രയത്നംകൊണ്ടു തിരഞ്ഞെടുപ്പാൻ വിട്ടുനീക്കം സാധ്യതയുണ്ടോ? ഈ അനീതിയാണ് പാശ്ചാത്യന്മാരുടെ സ്പ്രീകർവൃത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനം. ഈ അവസ്ഥയിന്നുമാത്രമാണ് പാശ്ചാത്യയുവതികളെ വളരെ ശുദ്ധയോടും നിഷ്ഠയോടും പാടും നടനവും മറ്റും ശീലിപ്പിക്കുന്നത്. ഇതു മാത്രമോ? യൂറോപ്പുരാജ്യത്തു എല്ലാ വലിയ പട്ടണങ്ങളിലും പെൺകുട്ടികളെ, പുരുഷന്മാരുമായി ശൗഹൃദത്തിൽ സംസാരിപ്പാനും അവരുടെ ഇടയിൽ അനുരാഗം തോന്നിക്കത്തക്കവിധം ഇടവെടാനും മറ്റും, പഠിപ്പിക്കുവാൻ പ്രത്യേകം ചില ഗുരുക്കന്മാരുണ്ട്!! യോഗ്യന്മാരായ അല്പനമ്മുമാരുടെ കുട്ടികൾക്കു പുരുഷന്മാരുമായി മയ്യോദയം സംസാരിപ്പാനും, പെരുമാറുവാനും അറിവില്ല എന്നു വരുമോ? പിന്നെ എന്തിനാണ് ഈ 'വേശ്ശാമി ട്രാക്ടാസം'? ഇതിന്റെ ഏകോദ്ദേശം സദസ്സുകളിൽ വെച്ചു യുവയുദയം കലരാനാണെന്നു കേൾക്കുമ്പോൾ ആർക്കാണ് വെറുപ്പു തോന്നാത്തത്? ശക്തിയേറിയ ഒരു 'ചുണ്ടലാണ' ഇത്. ഈ വിദ്യാഭ്യാസം പ്രകൃതിവിരുദ്ധവും, സമൂഹവഞ്ചിതവുമാണ്. ഇംഗ്ലണ്ടിലേയും, മറ്റു പശ്ചിമരാജ്യങ്ങളിലേയും യുവതികൾക്കു ഓരോ ആളുകളോടും, ഓരോ സന്ധിപ്പും ചില പ്രത്യേകരീതിയിൽ പെരുമാറുവാൻ നല്ല ശീലമുണ്ട്. ഇതാണു ആ നീചഗുരുക്കന്മാർ അവരെ ശീലിപ്പിക്കുന്നത്. സംഗീതവും, വിയാനോവും അർത്ഥം

സിക്കുന്നതും ഈ 'മൂൺലി'നു ശക്തി അധികമാക്കുവാനാണ്. സംഗീതം 'വേദമൃഗയ'യ്ക്കു് എത്രയും ആവശ്യമായ കരയുധമാണ്. പാശ്ചാത്യയുവതികൾക്കു എല്ലാവർക്കും സംഗീതത്തിലുള്ള ആനന്ദമായ പ്രതിപത്തികൊണ്ടാണ്, അവർ നാലഞ്ചുകൊല്ലം ബുദ്ധിമുട്ടി രാവും പകലും പ്യാനോ പഠിക്കുന്നതെന്നു ആരും തെറ്റിദ്ധരിച്ചുപോകരുത്. ആൺ കുട്ടികളെ അവരുടെ മേലാലുള്ള ഉപജീവനത്തിനു വല്ല വഴിയും തേടാൻ വേണ്ടി വിദ്യാഭ്യാസം ചെയ്യിക്കുന്നതുപോലെതന്നെയാണ് പാശ്ചാത്യരാജ്യത്തെ പെൺകുട്ടികളുടെ സംഗീതാഭ്യാസവും നടന്നാട്ടുസച്ചാ. ഈ അഭിപ്രായം വാസ്തവമാണെന്നുള്ളതിന്നു ചില പാശ്ചാത്യന്മാർതന്നെ സാക്ഷി പാറും. പാശ്ചാത്യരാജ്യങ്ങളിലെ ഞ്ഞാനപ്രസിദ്ധനേടിയ ബർനാഡ് ഷോ (Bernad Shaw) എന്നാരും അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഒരു നാടകത്തിൽ, രണ്ടു കഥാപാത്രങ്ങളുടെ ഒരു സംഭാഷണത്തിൽ ഈ അഭിപ്രായം ധ്വനിപ്പിക്കുന്നു. ആ നാടകത്തിൽ ഒരു പുരുഷനും 'അയാളുടെ പരേതനായ സ്നേഹിതന്റെ പത്നിയും തമ്മിലുള്ള ഒരു സംഭാഷണത്തിലാണ് മേല്പറഞ്ഞ ധ്വനി. അതിന്റെ സാരം താഴെ ചേർക്കുന്നു.

പുരുഷൻ—ഞാൻ പറയുന്നതു കേട്ട് ഒട്ടേറെനേ അത്ഭുതപ്പെടരുതേ. സംബന്ധം പുരുഷന്മാരെ മൂൺലിട്ടു പിടിക്കുന്ന ഒരു തൊഴിലാണെന്നു ഭവതിക്കു റിപ്പോർട്ടുണ്ടല്ലോ. ഭവതിയുടെ മാതാവു നിർബുദ്ധിച്ച ഭവതിയെ പല ജാതി പാട്ടുകൾ പാടിപ്പിച്ചിരുന്നതിന്റെ ഉ

ദ്ദേശം എന്തായിരുന്നു? ഭാര്യയുടെ സംഗീതമാധുര്യം അനുഭവിച്ച്, സകല ദുഃഖങ്ങളും കുറച്ചു നോം മരണകുളയാം എന്നു ഭവതിയുടെ കാനതനെ തെറ്റിദ്ധരിപ്പിക്കുവാനല്ലാതെ പിന്നെയെന്തിനാണ്? പരേതനായ എന്റെ സ്നേഹിതനെ കാനതനായി ലഭിച്ച നിമിഷം മൃതൻ ഭവതി ഭവിക്കലേക്കിലും പാടിയാതായോർമ്മയുണ്ടേ?

സ്രീ—വിപ്ലിതം പറയരുത്. വിവാഹം കഴിഞ്ഞ ഒരു സ്രീക്കു പല ജോലികളുണ്ട്. പാട്ടുപാടിയിരുന്നാൽ പോരാ. അങ്ങിനെ കുറച്ചു കാലം കഴിയുമ്പോൾ പഠിച്ച പാട്ടൊക്കെ മറന്നു പോകും.

പുരുഷൻ—സംഗീതത്തിൽ വാസ്തവമായ പ്രതിപത്തിയുണ്ടെങ്കിൽ അതു മറക്കുന്നതല്ല. അതൊന്നുമല്ല. ഭവതിയുടെ കാനതനായ ആ മത്സ്യത്തെ കിട്ടിയ നിമിഷം അതിനെ പിടിപ്പാനുപയോഗിച്ച മൂൺലായ സംഗീതം വലിച്ചെറിഞ്ഞു; അതാണു വാസ്തവം'

ടിനംപ്രതി പിയറനോവിന്റെ മുമ്പിൽ അഞ്ചുമണിക്കൂർ നോം ഇടവിടാതെ നിർബുദ്ധബന്ധനം അനുഭവിപ്പ്! ആവലാതി പറയുന്ന എത്ര കുട്ടികളുണ്ട്! ഇതാണോ യഥാർത്ഥസ്വാതന്ത്ര്യം? പൂർവ്വകാലങ്ങളിൽ അടിമപ്പാപാമത്തൽ ദേഹശക്തിയുള്ള അടിമകൾക്കു നല്ല വില കിട്ടുകകൊണ്ടു വ്യാപാരികൾ അവർക്കു കച്ചവടസമയത്ത് നമുനു തടിപ്പിക്കുവാനുള്ള ഭക്ഷണപദാർത്ഥങ്ങൾ ധാരാളം കൊടുത്തിരുന്നുവത്രെ. ഇതിൽ എന്താണ് അത്ഭുതം! വിവാഹാപണ്ണത്തിൽ പുരുഷന്മാ

രുടെ കണ്ണിന്നു വിടിക്കുവാൻ അവരെ ചതിച്ചു പറിക്കുവാനുള്ള ഏകോദ്ദേശമാണു പാശ്ചാത്യവനിതകളുടെ സകല വിദ്യാഭ്യാസത്തിന്റെയും അടിസ്ഥാനം. ഇതെല്ലാം സഫിക്കാം. തന്റെ ഇഷ്ടത്തിന്നു തീരെ വിരുദ്ധമാണെങ്കിലും, ഇടക്കിടക്കുള്ള സദ്യകർഷം, വിരുന്നസല്ക്കാരങ്ങൾക്കും, നടനങ്ങൾക്കും എത്ര ബാലികമാരെയാണ് നിബ്ബന്ധിച്ച് ഉന്തിപ്പാഞ്ഞയക്കുന്നത്! ഈ വ്യക്ത ആഘോഷങ്ങൾ 'ധനികവർഗ്ഗത്തിൽ' ദിനപ്രതി ഉണ്ടാവും. അതിനെല്ലാം ഹാജർ കൊടുക്കണം. അതിനാവശ്യമുള്ളതും വേണ്ടെന്നുവെപ്പാൻ നിവൃത്തിയില്ലാത്തതുമായ ചില ഉടുപ്പുകൾ രണ്ടുമൂന്നു മണിക്കൂർ നേരം ബുദ്ധിമുട്ടി ഞെറിഞ്ഞുടുത്ത്, അദ്ധരാത്രി കഴിയുന്നതുവരെ പുരുഷന്മാരോടു കൂടിപ്പോൻ ലഹള കൂട്ടി, നിദ്രാവിഹീനകളായി ദിവസംപ്രതി സങ്കടമനുഭവിക്കുന്ന പാശ്ചാത്യയുവതികളുടെ സ്ഥിതി എത്ര ശോചനീയമായിട്ടുള്ളതാണ്! നാടുകടത്തപ്പെട്ട കുറക്കാർ അവരുടെ പുതിയ ജീവിതത്തിന്റെ കഷ്ടപ്പാടുകൾ കുറച്ചുകാലം കഴിഞ്ഞാൽ മറന്നുപോയേക്കാം. അതുകൊണ്ട് ഒരു നാടുകടത്തപ്പെട്ടവന്റെ ജീവിതം സുഖമായതാണെന്നു മിക്കവാറും അതേപ്രകാരം തന്നെ ദിനപ്രതി പരിശീലിച്ചുവരുന്ന പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ ഈ ഭാരോ പ്രവൃത്തിയിൽ പാശ്ചാത്യയുവതികൾക്കു കാലപ്പഴക്കംകൊണ്ടു പ്രത്യേകമായ യാതൊരു ബുദ്ധിമുട്ടും തോന്നുവാനിടയില്ലെങ്കിലും, അവരുടെ അപ്രകാരമുള്ള ജീവിതം സുഖമായതാണെന്ന് ഒരിക്കലും വിചാരിച്ചുകൂടാ. പാശ്ചാ

ത്യാവിവാഹം, ചുരുക്കിപ്പായുകയാണെങ്കിൽ, രണ്ടു വിധത്തിലാണ് — നായാട്ടും, ക്രിയവും. ഇതിൽ നായാട്ടിന്നു വശ്യമായ ആയുധങ്ങളാണു സംഗീതം, നടനം മുതലായത്. നല്ല നായാട്ടുകാരനല്ലെങ്കിൽ മൃഗങ്ങളെ വിടിക്കുവാൻ സാധിക്കില്ല. അതുപോലെ തന്നെ നല്ല സ്ത്രീയല്ലെങ്കിൽ ഭർത്താവുമില്ല. ഇതു കാരണം സൌന്ദര്യം കുറഞ്ഞ യുവതികൾ വളരെ പേർ അഭർത്തൃകളായി കാലം കഴിച്ചുകൂട്ടുന്നു.

പാശ്ചാത്യന്മാരുടെ ഭാര്യസ്നേഹം വളരെപുഷ്പത്തക്കതല്ല. റുഡ്യാർഡ് കീപ്പിങ് (Rudyard Kipling) എന്ന ഗ്രന്ഥകൃത്താവു രചനസാരത്തിൽ താഴെ ചേക്കുന്ന ഒരു സംഭവം വിസ്തരിക്കുന്നു — തന്റെ ചുരുട്ടുവലി നിൽക്കേണമെന്ന് അപേക്ഷിച്ച ഭാര്യയുടെ എഴുത്തു വായിച്ചുകിടക്കുന്ന ഒരു യുവാവ് ഇപ്രകാരം ആലോചിക്കുന്നു: 'സ്ത്രീകൾ എത്രയായാലും സ്ത്രീകൾതന്നെയല്ലേ? പക്ഷേ ഒരു ചുരുട്ടോ? (ചുരുട്ടുവെട്ടി തുറന്നുനോക്കി ആത്മഗതം) എന്റെ പ്രാണസ്നേഹിതന്മാരേ, നിങ്ങളെ ഉപേക്ഷിച്ച് അവളെ സന്തോഷിപ്പിക്കുവാൻ അവളാരാണ്? ഇതുപോലെ ആയിരം വെണ്ണങ്ങളുണ്ടാവും. പക്ഷേ ഒരു ചുരുട്ടു ഒരു ചുരുട്ടുതന്നെയാണ്' ഭാര്യയോടുള്ള സ്നേഹത്തിന്റെ അളവ് എത്രയധികം!! 'ഇക്കാലത്തെ സ്ത്രീകൾ പുരുഷന്മാർക്കു സുഖമനുഭവത്തിന്നു മാത്രമാണ്' എന്നു ഓഗസ്റ്റ് ബേബിൾ (August Babel) എന്ന മഹാപ്രാസംഗികൻ വിളിച്ചുപറയുന്നു.

ഒരുമാതിരി ബുദ്ധിമുട്ടി നായാട്ടിൽ

വിജയിനികളായ സ്രീകളുടെ സ്ഥിതി വി
ന്നെ വിവരിക്കാം. നായാട്ടിൽ അപജ
യം പറ്റിയ നിദാഗ്രവതികളുടെ സ്ഥി
തി വലിയ കഷ്ടത്തിലാണ്. 'വയറിൽ
ചിഴപ്പി'ന്നു വല്ല പ്രവൃത്തിയിലും എപ്പ
ടാതെ എന്താണ് ഈ അനാഥകൾക്കു
ഗത്യന്തരം? വല്ല തപാലാപ്പീസ്സിലോ,
വലിയ ഹോട്ടലുകളിലോ പോയി ചുരു
ങ്ങിയ ശമ്പളത്തിന്നു ചേർന്നു, ദിവസ
ത്തിൽ പത്തുപത്തുണ്ടു മണിക്കൂർ ഇടവി
ടാതെ പ്രയത്നിച്ചു കഷ്ടിച്ചു ഉപജീവനം
കഴിച്ചുകൂടുകയാണ് ഇവരുടെ ഏകനിവൃ
ത്തിമാർഗ്ഗം. സ്രീകളോടു കാണിക്കേണ്ടുന്ന
ബഹുമാനത്തേയും വണക്കത്തേയുംപറ്റി
പ്രസംഗിച്ചും, പാശ്ചാത്യസ്രീകളുടെ സ്വ
തന്ത്രാവസ്ഥയെപ്പറ്റി ജയഭേരിയടി ചും
നടക്കുന്ന കൂട്ടർ അവരുടെ എത്ര സഹോ
ദരികളാണ് അവർ ഇപ്രകാരം അനാ
ഥശ്രമമായി ലഭമു കൂട്ടി ജനങ്ങളെ തെ
രിശുവെപ്പിക്കുന്ന സമയം ലണ്ടനിലെ
ഹോട്ടലുകളിലും, ആപ്പീസുകളിലും അ
നാഥകളായി കാഴ്ചപ്പെട്ടു ദാരിദ്ര്യഭേദത
യെ ഭയന്നു മാത്രം പണിയെടുക്കുന്നത്
എന്നു ചിന്തിക്കുന്നുണ്ടോ?

പാശ്ചാത്യവിവാഹം പണംകൊടു
ത്തുപോലും സാധിക്കുന്നതാണ്. ഫ്റാൻസ്
രാജ്യത്തിൽ പ്രമാണിയായ ലിറ്റൊറോ
നോ (Letourneaw) എന്നാൽ ഇപ്രകാ
രം പറയുന്നു— 'നല്ല സംഖ്യ കിട്ടുന്നതാ
യായ വയസ്സും, സൌന്ദര്യവും ഒന്നും
നോക്കാതെ ഒരു സ്രീയെ ഭാര്യയാക്കു
വാൻ എത്രയോ പേർ തയ്യാറാണ്. വൃ
ദ്ധന്മാർ യുവതികളേയും, വൃദ്ധകൾ യു
വാക്കന്മാരേയും പണം കൊടുത്തു കയ്യി

ലാക്കുന്നു. ഇക്കാര്യത്തിൽ ഫ്റാൻസ് മറ്റു
രാജ്യത്തെ കടത്തിവെക്കുന്നത് എത്രയും
ലജ്ജാപരം തന്നെ.' പരിഷ്കാരസൂത്ര
ന്റെ സകല രശ്മികളും ഏകോപിച്ചു വി
ളങ്ങുന്ന രാജ്യത്തെ വർത്തമാനമാണിത്!
ഈ രാജ്യക്കാരാണ് സ്രീസ്വാതന്ത്ര്യത്തെ
പറ്റി ലഭമു കൂട്ടുന്നവർ!!

വിവാഹാനന്തരം ഒരു പാശ്ചാത്യ
സ്രീ അനുഭവിക്കുന്ന ദുഃഖങ്ങൾക്കും അതി
രില്ല. ഭർത്താക്കന്മാരുടെ അസ്ഥിരതയാ
ണ് ഇതിന്നു വലിയ കാരണം. അന്യ
സ്രീപ്രവേശനം എത്ര ഭാര്യയും സമീക്ഷ
നുന്നതാണോ? മുൻ പ്രസ്താവിച്ച ആഗസ്റ്റ്
ബേബിൽ (August Babel) എന്ന മ
ഹാൻ ഇപ്രകാരം പറയുന്നു:— 'മ
നുഷ്യരിൽ ഭൂരിവക്ഷക്കാരും രണ്ടു ഭാര്യ
മാരെ സംരക്ഷിക്കുവാനുള്ള പ്രാപ്തിയുണ്ടാ
വുന്നതല്ല. സാധാരണയായി വിവാഹ
ത്തിന്നു മുമ്പുതന്നെ അവർക്കു ഒന്നിലധികം
ഭാര്യമാരുണ്ടാവും. അവരിൽ ഒന്ന് ന്യായ
പ്രകാരമുള്ളതുംശേഷം അന്യായമായിട്ടുള്ള
വരുമായിരിക്കും.' ലിറ്റൊറോനോ (Letour-
neaw) എന്നാൽ ഇപ്രകാരം പറയുന്നു—
'ഇക്കാലത്തു പരിഷ്കാരത്തിന്റെ പരമ
കാഴ്ചയെ പ്രാപിച്ചിരിക്കുന്ന രാജ്യങ്ങളി
ലും, നാനാവിധശാസ്ത്രങ്ങളിൽ അനിതര
സാധാരണമായ നൈപുണ്യം നേടിയ
വർത്തിലും ഭൂരിവക്ഷക്കാരും ഒന്നിലധി
കം ഭാര്യമാർ വേണമെന്നാഗ്രഹമുള്ളവ
രാണ്.' സ്രീസ്വാതന്ത്ര്യത്തിന്റെ ഉന്ന
തപദവി ഇതാണ്! കഷ്ടം.

പാശ്ചാത്യരാജ്യത്തിലെ സ്രീകളുടെ
ജീവിതം തീരെ പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ നി
ലയിലാണ്. സൌന്ദര്യവും, യൌവന

വും നിലനിൽക്കേണ്ടതിന് അവർ എത്ര തന്നെ ചെയ്യാനും സന്നദ്ധകളാണ്. അധികം സന്താനങ്ങളുണ്ടാവുന്നതു അവർക്കിരിക്കെ ഇഷ്ടമല്ല.

മദ്ധ്യമവർത്തിലേയും, ധനികവർത്തിലേയും സ്ത്രീകളുടെ വിദ്യാഭ്യാസം എത്രയോ ചുരുങ്ങിയതും, പുറമേക്കു മാത്രമുള്ളതുമാണ്. അവർ സാധാരണയായി അനേകനോവലുകൾ വായിച്ചു തള്ളാറുണ്ട്. അവയിൽ മിക്കതും മനസ്സിനെ അശുഭപ്പെടുത്തുന്നവയായിരിക്കും. അല്പവിദ്യാഭ്യാസത്തിന്റെ ഫലമായി പാശ്ചാത്യ സ്ത്രീകളുടെയിടയിൽ അനവധി അന്ധവിശ്വാസങ്ങളുണ്ട്. നവീനശാസ്ത്രങ്ങളിൽ അനല്പകീർത്തിയും നൈപുണ്യവും നേടിയ അമേരിക്കയാണ് അബദ്ധമായ പല അന്ധവിശ്വാസങ്ങളുടെ വാസസ്ഥലം.

‘പ്രവൃത്തിവർഗ്ഗ’ത്തിലെ സ്ത്രീകളുടെ കഥ ഇതിലും കഷ്ടമാണ്. ലണ്ടനിലേയും മറ്റു യൂറോപ്പിലെ വലിയ പട്ടണങ്ങളിലേയും നിയമങ്ങൾ വലിയ പട്ടണങ്ങളിലേയും നിയമങ്ങൾ ഇവരുടെ യഥാർത്ഥസ്ഥിതി. ദേഹശക്തി കാരണമുള്ള കൃശശരീരത്തോടുകൂടിയ എത്ര ചെറുവെൺകുട്ടികളാണ് ഈ പട്ടണങ്ങളിലെ യന്ത്രശാലകളിൽ പണിയെടുത്തു വലയുന്നത്! ഗർഭിണികളായ എത്ര സ്ത്രീകൾക്കാണ് ഇപ്രകാരം അതിപ്രയത്നംകൊണ്ടു അപായം പാറുന്നത്! പ്രസവിച്ച ഉടനെ ആവശ്യമുള്ള ചികിത്സകൾ ചെയ്യുന്നതിന്നു കഴിയില്ലാതെ എത്ര സ്ത്രീകളാണ് അകാലമൃത്യുവിന്നു പാത്രീഭവിച്ചതെന്ന്! തങ്ങളുടെ ചെറുവെൺകുട്ടികൾക്കു ശരിയായി മൂല കൊടുപ്പാൻ സമയമില്ലാ

ത്തതുകൊണ്ടു എത്ര കുട്ടികളെയാണൊമ്പലമരണത്തിന്നു ഇരയാക്കുന്നത്! വർഷം പ്രതിജനിക്കുന്ന 20 ലക്ഷം ബാലന്മാരിൽ 4 ലക്ഷം ജനിച്ച 12 മാസത്തിനുള്ളിൽ മരിക്കുന്നതിന്നു പേറെ എന്നാണു കാരണം? പരിച്ഛേദം അധികമായാലുള്ള ഫലമാണോ ഇത്? പ്രഭാതത്തിൽ 8 മണി മുതൽ വൈകുന്നേരം 6 മണിവരെ യന്ത്രശാലകളിൽ പണിയെടുത്തു മടങ്ങി വന്നാലുണ്ടോ ഇവർക്കു ഒരു സ്വന്തം? രാത്രി രണ്ടുരണ്ടു മണിവരെ ഗൃഹകൃത്യങ്ങളിൽ പ്രവേശിക്കേണ്ടി വരും. പത്തു മണിക്കൂറുള്ള പ്രയത്നത്തിന്നു കൂലി കഴിയില്ലാത്തതായെന്നാണത്രെ. യന്ത്രശാലകളിലേ ജോലി മുഴുവനും നിന്നുകൊണ്ടു ചെയ്യേണ്ടതാണ്. ഒരേ നിലയിൽ ഇപ്രകാരം അധികനേരം നില്ക്കുന്നതുകൊണ്ടു അവർക്കു ദേഹത്തിന്നു വലുതായ ചില സുഖക്കേടുകൾ വന്നു പിടിപെടുന്നു. ദയയെന്ന സൽഗുണം അല്പമെങ്കിലുമുള്ള ഒരു മനുഷ്യൻ ഒരു കഴുതയേക്കാളു കൂടി ചെയ്യുന്നില്ലാത്തവർക്കു മരിക്കുന്നതിലധികം പണി ചെയ്തു ദിവസംപ്രതി കഴിഞ്ഞു 2ന്നു. സമ്പാദിക്കുന്ന സ്ത്രീകൾ അമേരിക്കയിലെ ഐക്യരാജ്യങ്ങളിൽ (United States) 60 ലക്ഷത്തിലധികമുണ്ട്!!! ഇവരുടെ വാസസ്ഥലം ഗോശാലകളേക്കാൾ വൃത്തികെട്ടതായിരിക്കും. സാധാരണ രാർദ്ര അവസ്ഥകളാൽ കാലമെത്ര വെപ്പാൻ മടിക്കും. ഈ വർത്തിലെ സ്ത്രീകൾ വിജ്ഞാത, ശോഷിച്ച്, ദുരിതകാരികളായും, രോഗപ്രസാദമില്ലാത്ത ദേഹത്തോടും കൂടിയവരായിരിക്കും. വലിയ ഫലങ്ങളിലും ബാല്യങ്ങളിലും താമ

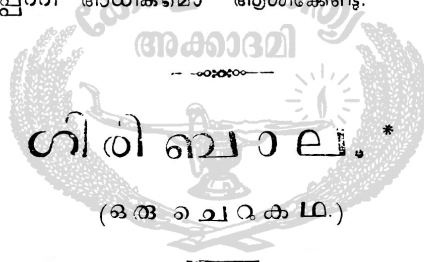
സിദ്ധ പുറത്തേക്കു വരുമ്പോൾ മുഖത്തും കവിളത്തും ചായവും പൊടിയും തേച്ചു ഞെളിഞ്ഞു നടക്കുന്ന പാശ്ചാത്യസ്ത്രീകൾ, തങ്ങളുടെ സമോദരികളിൽ വളരെ പേർ നിത്യവൃത്തിക്കു നിവൃത്തിയില്ലാതെ അത്യന്തകഷ്ടമനുഭവിച്ചു വരുന്നുണ്ടെന്നു തീരെ കരുതുന്നില്ല. ഈ ജാതി സ്ത്രീകളുടെ ഏകമിത്രം അകാലമൃത്യുവാണ്. ലംഘിപ്പാർത്താൽ കണക്കിലധികം കുഴിച്ചു തങ്ങളുടെ സങ്കടത്തെ അടക്കി വെക്കുവാനാണു ഇവർ ആ മഹാശത്രുവായ സുരപാനം ശീലിക്കുന്നത്.

പാശ്ചാത്യസ്ത്രീകളിൽ മിക്കവരുടെയും ചാരിത്രത്തെപ്പറ്റി അധികമൊ

ന്നും പറയേണ്ടാവശ്യമില്ല. ഇംഗ്ലണ്ടിൽ നടന്നു വരുന്ന വ്യഭിചാരത്തിന്റെ കാരണവും, അതിന്റെ നിവാരണമാർഗ്ഗവും മറ്റും അറിയുവാൻ വേണ്ടി പല കമ്മിറ്റികളും ഏർപ്പെടുത്തിട്ടുണ്ട്. അവയുടേ റിപ്പോർട്ടു വായിച്ചാൽ സകലവും പൂർത്തു വരും.

പാശ്ചാത്യസ്ത്രീകളേ കണ്ടാണു ചിട്ട് അവരുടെ നിലയിൽ തങ്ങളും വരേണമെന്നു പൌരസ്ത്യവനിതകൾ വിചാരിക്കുന്നത് വെറും അബദ്ധമാണ്. അവരിൽ കാണുന്ന ചില ചില്ലാ ഗുണങ്ങൾ മാത്രമേ, വേണമെന്നു വരികിൽതന്നെ, നാം ആശിക്കേണ്ട.

എ. പി.



ഗിരിബാലയ്ക്കു, തന്റെ നാലുഭാഗത്തേയ്ക്കും കവിഞ്ഞു പതഞ്ഞൊഴുകുന്ന തായി തോന്നിയ യൌവനാഗൃഭിയുണ്ടായിരുന്നു. അവൾ ധരിച്ചിരുന്ന വിശേഷവസ്ത്രങ്ങളുടെ കൌതുകകരങ്ങളായ ചുളിവുകളിലും, മനോഹരമായ അവളുടെ കണ്മുകണ്ണത്തിന്റെ ചലനങ്ങളിലും, കരലതകളുടെ ചേഷുകളിലും, സംശീതമൂയയോടു കൂടിയ പദവിഗ്രാസങ്ങളിലും, ചിലപ്പോൾ മന്ദഗതിയായും

ചിലപ്പോൾ ധൃതഗതിയായും അവൾ സഞ്ചരിക്കുമ്പോൾ കാണപ്പെടുന്ന പാദസർങ്ങളുടെ കിലകിലശബ്ദത്തോടു കൂടിയ അവളുടെ കണ്മകാലുകളിലും, മണിനാദംപോലുള്ള ചിരിയിലും, അവളുടെ ശബ്ദമാധുര്യത്തിലും, കടാക്ഷവീക്ഷണങ്ങളിലും ആ യൌവനപ്പുത്തി നിറഞ്ഞൊഴുകിയിരുന്നു. പലപ്പോഴും അവൾ നീലപ്പട്ടുടുത്ത്, എന്തോ അവാച്യമായ ഒരു അസ്വസ്ഥതയോടു കൂടി, ചിന്താമഗ്നയാ

* ഈ കഥ ദേശർ, രവീന്ദ്രനാഥടാഗോർ എഴുതിയതാകുന്നു.

യി സ്വഗൃഹോപരിയുള്ള നിലാമുറത്തു ലാത്താറുണ്ട്. പുറത്തു കേൾക്കാത്തതും അവസാനം കാണാത്തതും ആയി ഹൃദയാന്തർഗതത്തു നടക്കുന്ന എന്തോ ഒരു സംഗീതത്തിന്നനുസരിച്ചു താളങ്ങൾ ചവുട്ടിയാൽ കൊള്ളാമെന്ന് അവളുടെ മൃഗാപദങ്ങൾക്ക് ആഗ്രഹമുള്ളതായി തദവസരങ്ങളിൽ കാണപ്പെട്ടുവരുന്നു. അവളുടെ യൗവനസുരസ്സിൽ ചെറുതീർക്കപ്പെട്ട ഉല്ലാസിപ്പിക്കുന്ന തന്റെ ശരീരചലനത്തിൽ അവൾക്കുതന്നെ പ്രത്യേകസന്തോഷമുണ്ടായിരുന്നു. പെട്ടെന്ന് അവൾ സമീപത്തുള്ള പൂച്ചട്ടിയിൽനിന്ന് ഏതെങ്കിലും ചെടിയുടെ ഒരു എല പരിച്ചു വെറുതെ മേലോട്ടെയും. അപ്പോൾ അവളുടെ കൈവളകളിൽനിന്നു ശ്രവണമധുരമായ ഒരു ശബ്ദം പുറപ്പെടും. മനോമോഹനമായ ആ കരവല്ലവത്തിന്റെ തത്ത്വമയത്തുള്ള വിശിഷ്ടമായ ആകർഷണശക്തി ആരും ആസ്വദിക്കാതെയും അറിയാതെയും, പെട്ടെന്നു കൂട്ടു തൂങ്ങു പുറത്തുവന്ന ഒരു പക്ഷിയെപ്പോലെ, അന്തരികൃത്തിൽ ലയിക്കുകയും ചെയ്യും. അവൾ പശ്ചാത്തലങ്ങളിൽനിന്ന്, എളുക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന കൈവിരലുകൾകൊണ്ട്, ഒന്നുമില്ലെങ്കിലും, എന്തോ ഒന്നു തുടച്ചുകളയും; അകാരണമായി അവൾ കാൽവിരലുകളിന്മേൽ വിവർണ്ണനിറം നിലാമുറത്തിന്റെ ചുമരുകളുടെ മീതെ, പൂമേ കാണുവാൻ യാതൊന്നുമില്ലെങ്കിലും, എത്തിച്ചുനോക്കും; പെട്ടെന്നു ഗൃതിയായി മറ്റൊരു വശത്തേയ്ക്കു തിരിഞ്ഞ് അവളുടെ പശ്ചാത്തലന്റെ ഒരു തലയ്ക്കൽ ഞാഞ്ഞിക്കെട്ടിട്ടുള്ള താക്കോൽക്കൂട്ടത്തെ ക

യ്യിലെടുത്തു വീശിക്കൊണ്ടു വേറെ ഒരു ഭാഗത്തേയ്ക്കു നടക്കും. അവൾ നിഖിഡകോമളമായ കേശഭാരത്തെ കണ്ണാടിനോക്കി ചീകിക്കെട്ടിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ പെട്ടെന്ന് ഉത്സാഹരഹിതയായി കൂന്തൽ കെട്ടിനെ മുഴുവൻ അലക്ഷ്യമായി അഴിച്ചു ചിന്നിച്ചിതറും; ഉടനെ ആലസ്യഭാവത്തിൽ തന്നെത്താൻ ശയ്യയിൽ ചെന്നു വീഴും; അവളുടെ ആ കിടപ്പു നിലാവുള്ള രാത്രിയിൽ ചന്ദ്രശ്ശികൾ പത്രാവലികളുടെ എടയിൽക്കൂടി പ്രവേശിച്ചു നിഖിഡമുള്ള ബാധിച്ചിട്ടുള്ള വൃഷ്ടാവട്ടിൽ വിശ്രമിക്കുന്നതുപോലെ ആകുന്നു.

അവൾക്കു കുട്ടികൾ ഇല്ല. ഭർത്താവിന്റെ കുടുംബം വളരെ സമ്പത്തുള്ളതാകുകൊണ്ടു വിശേഷിച്ചു ജോലിയും ഒന്നും ചെയ്യാനില്ല. തന്നിമിത്തം അവൾ ദിനംപ്രതി അവളുടെ സ്വശക്തിയെ, പാരമ്പര്യം നിറഞ്ഞു കവിഞ്ഞൊഴുകുന്നതുവരെ ഒന്നിച്ചു വൃയംകൂടാതെ സംഭരിക്കുകയായിരുന്നു. അവൾക്കു ഭർത്താവുണ്ട്; പക്ഷെ അവളുടെ സ്വാധീനത്തിലല്ല. അവൾ കുട്ടിപ്രായം വിട്ടു വളർന്ന യൗവനയുക്തയായ സ്ത്രീയായിത്തീർന്നു. എങ്കിലും, നിത്യപരിചയത്താലായിരിക്കാം, അവളുടെ ഭർത്താവിന്റെ ശ്രദ്ധയിൽ മാത്രം ആ സംഗതി എത്തുപെട്ടില്ല.

അവൾ കേവലം ഒരു നവോഡയായിരുന്ന കാലത്ത്, അന്നു കോളേജ് വിദ്യാർത്ഥിയായിരുന്ന അവളുടെ ഭർത്താവായ 'ഗോപിനാഥൻ' ഉച്ചയ്ക്കു ക്ലാസിൽനിന്നു ചാടിച്ചെന്ന്, ഗുരുജനങ്ങൾ എല്ലാം മദ്യോപഹനിദയെ ആസ്വദിച്ചുരിക്കുന്ന അവസരം നോക്കി സ്വകാര്യമാ

യി ഗിരിബാലയെ പ്രാവിച് അവളുമാ യി സരസസല്ലാപം ചെയ്ത് അവളോടുള്ള തന്റെ അനുരാഗത്തെ പ്രദർശിപ്പിക്കാറുണ്ട്. അന്ന് അവർ ഒരു ഒരു ഗൃഹത്തിൽ തന്നെയാണു താമസിച്ചിരുന്നതെങ്കിലും ‘ഗോപിനാഥൻ’ അവർക്ക് എഴുത്തുകാരായെങ്കിലും പതിവുണ്ട്. അതിനുള്ള ആവശ്യം സാധാരണ ഉണ്ടായിരുന്നില്ലെങ്കിലും എഴുത്തയയ്ക്കേണ്ടുന്ന ഏകോദ്ദേശത്തോടുകൂടി അതിനു വേണ്ട സന്ദർഭങ്ങൾ അയാൾ സ്വയം നിർമ്മിക്കുകയും, വണ്ണപുത്യാസമുള്ള നറുത്ത കടലാസ്സിൽ കാമലേഖനങ്ങൾ എഴുതി വന്നിരുന്നതായി വാസനയുള്ളതാക്കി തന്റെ പ്രിയതമയ്ക്ക് അയയ്ക്കുകയും ചെയ്യാറുണ്ട്. സങ്കല്പനിർമ്മിതമായ രാഗശൂന്യതയെ സ്വയമേവ വളരെ വലുതാക്കി അന്യോന്യം അസഹ്യത നടിച്ചുള്ള ‘സൌന്ദര്യപ്പിണക്കങ്ങൾ’യും അക്കാലത്തുണ്ടാകാറുണ്ട്.

അങ്ങിനെയിരിക്കെ ‘ഗോപിനാഥൻ’ന്റെ പിതാവു പരലോകപ്രാപ്തനാവുകയും, അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്വത്തുക്കൾക്കെല്ലാം താൻ ഏകാവകാശിയായിത്തീരുകയും ചെയ്തു. നല്ല മൃഗപ്പണി വണ്ണമിനുസം വരുത്തിയിട്ടില്ലാത്ത മരത്തിന്മേൽ എന്നപോലെ, പകുത വരാത്ത യുവാവായ ‘ഗോപിനാഥൻ’ന്റെ കൂടെ പലതരത്തിലുള്ള ‘ചിതൽപ്രാണികൾ’ പറ്റി കൂട്ടുകയും, ഉള്ള തുറന്നു കാമ്പു തിന്നുവാൻ തുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. അപ്പോൾ മുതൽ അയാളുടെ ചലനഗതി, ഭാര്യയുടെ സമീപത്തിൽനിന്ന് അയാളെ അധികമധികം ദൂരത്തേയ്ക്കു നയിപ്പിക്കുന്ന

ഒരു വിരുദ്ധമാറ്റത്തിൽ കൂടിയിരുന്നതിന്നു.

മനുഷ്യർ ‘നേതാക്കന്മാർ’ ആയിത്തീരുന്ന സ്വഭാവമുള്ളവരായ ഒരു ആഗ്രഹമുണ്ട്. ദുഃഖചിത്തന്മാരായ മഹാത്മാക്കൾപോലും അതിൽ ഭ്രമിച്ചു പെട്ടുപോയിട്ടുണ്ട്. സ്വഭാവവൈസ്ഥ്യവും ബുദ്ധിശക്തിയും അവയുടെ അഭാവത്താൽ മാത്രം ശോഭിക്കുന്ന ഒരാൾക്കു, ഗൃഹാന്തർഗതനാണെങ്കിലും തീരെ സാധാരണനായി ഏതാനും അടിമകളെപ്പോലുള്ള ആശ്രിതരുടെ ആണെങ്കിലും ‘നേതൃത്വം’ ലഭിക്കുക എന്നുള്ള അവസ്ഥ അതുപോലെത്തന്നെ അത്യന്തം അഭിലഷണീയമായി തോന്നാതിരിക്കയില്ല. അത് ആപൽക്കരമായ ആഗ്രഹമാണെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. തന്റെ ചങ്ങതിമാരുടേയും പരിചിതന്മാരുടേയും ഇടയിൽ ‘ഗോപിനാഥൻ’ തന്നെത്താൻ ഒരു ‘ധീരപുരുഷ’നായിത്തീരുകയും, ദിവസംപ്രതി ഒരോ ദിവ്യാപാരത്തെയും അമിതവ്യയമാഗ്നിയെക്കൂടി പുതിയതായി കണ്ടുപിടിച്ചു പ്രവർത്തിക്കുവാൻ ഉത്സാഹിച്ചുവരികയും ചെയ്തു. തന്റെ കൂട്ടുകാരുടെ ഇടയിലെല്ലാം ‘ഗോപിനാഥൻ’ ‘അമിതഭീതിയില്ലാത്തവൻ’ എന്നുള്ള വലുതായ പ്രസിദ്ധിയും ഉണ്ടായി. ആ പ്രസിദ്ധി തന്റെ ആ കീർത്തിയെ എന്തു ചെയ്തും നിലനിൽക്കുന്നതിന്നു മാത്രമല്ല, എങ്ങിനെ ആയാലും ഉപയുക്തമായി വളർത്തിക്കുന്നതിന്നുകൂടി ശ്രമിക്കുന്നതിന്നു ഗോപിനാഥനെ മുറുകിക്കൊണ്ടിരുന്നു. ഗോപിനാഥന്റെ ‘കൂസലില്ലായ്മ’ ദൃഢമായിത്തുടങ്ങി.

ഇക്കാലത്തു സുന്ദരിയായ ഗിരിബാല എകാന്തമായ അവളുടെ യൌവനസമൃദ്ധിയുടെമാവിൽ, സ്വന്തം സിംഹാസനമുണ്ടെങ്കിലും കീഴിൽ പ്രജകളില്ലാത്ത ഒരു മഹാരാജാവിനെപ്പോലെ കഴിച്ചുകൂട്ടി. പുരുഷലോകത്തെ മുഴുവനും അടിമപ്പെടുത്തുന്നതിനുള്ള ശക്തി തനിക്കു തന്റെ അധീനത്തിൽ ഉണ്ടെന്ന് അവൾക്ക് അറിയാമായിരുന്നു. പക്ഷെ, ആ പുരുഷലോകം മൗര്യം ഉണ്ടായിരുന്നില്ല.

ഗിരിബാലയ്ക്കു 'സുധ' എന്നു പേരായി ഒരു തോഴിയുണ്ടായിരുന്നു. അവൾക്ക് ആടാനും പാടാനും കവിയുണ്ടാക്കുവാനും അറിയാമായിരുന്നു. തന്റെ നായികയുടേതുപോലെ അത്ര പരിശുദ്ധവും പരിപൂർണ്ണവും ആയ ഒരു സൌന്ദര്യസമ്പത്തിനെ, തനിക്കുള്ള മുതലുകളെ അനുഭവിക്കുവാൻ മറക്കുന്നവനായ ഒരു പട്ടവിഷ്ണി സമർപ്പിച്ചുവല്ലോ എന്നു സുധ പലപ്പോഴും അത്യന്തം വ്യസനത്തോടുകൂടി പ്രസ്താവിക്കാറുണ്ട്. തന്റെ സൌന്ദര്യത്തെക്കുറിച്ചു തോഴി വിസ്മയമായി വണ്ണിക്കാറുള്ളതിലൊന്നും ഗിരിബാലക്കു ഒരിക്കലും അലംഭാവം ഭവിച്ചിട്ടില്ല. എങ്കിലും സുധ കളവുപറയുകയാണെന്നും തന്നെ അധിക്ഷേപിക്കുകയാണെന്നും പറയുകയും, അവളുടെ വാക്കുകളെ തീരെ നിഷേധിക്കുകയും, പറയുന്നതെല്ലാം കേവലം മുഖസ്തൂതിയാണെന്നും മറ്റും ശകാരിക്കുകയും ചെയ്യാതിരിക്കയില്ല. അതെല്ലാം കേട്ടു പരിഭ്രമിച്ചു സാധുവായ സുധ പരിശുദ്ധമായ സകല വസ്തുക്കളേയും പിടിച്ചു ആണയിട്ട് അവളുടെ ബഹുമാനപരസ്സമുള്ള അഭിനന്ദനങ്ങൾ അർപ്പിക്കും

പ്രതിയഥാത്മങ്ങളാണെന്ന് ഉറപ്പിച്ചു പറയും. അത് എങ്ങിനെയെങ്കിലും ഗിരിബാല സുധയെക്കൊണ്ടു ഉരുക്കുപ്പിക്കാതിരിക്കയില്ല. സത്യവാചകം കൂടാതെ തന്നെ സുധയുടെ വണ്ണനകൾ മുഴുവൻ പൂർണ്ണമായി വിശ്വസിക്കുന്നതിന്നു മുമ്പുതന്നെ മനസ്സും ഭയക്കുവുമുള്ള ഗിരിബാലക്കു സുധയുടെ ആണയിടലുംകൂടി കേട്ടാലേ തൃപ്തിയാകുമുള്ളൂ.

സുധ ഗിരിബാലയെ ഒരു പാട്ടുവാടികേൾപ്പിക്കാറുണ്ട്. അതിന്റെ തുടക്കം ഇങ്ങിനെ ആണ് — 'ഞാൻ ഭവതിയുടെ ദാസനാണെന്നു ഭവതിയുടെ കാലടികളിൽ രേഖപ്പെടുത്തട്ടെയോ.' ആതു കേൾക്കുമ്പോൾ, തന്റെ മനോഹരങ്ങളും രക്തപത്മത്തിന്നു കാഠിന്യമേകുന്നവയും മുശേമുട്ടത്തങ്ങളും സ്തീശ്വങ്ങളും ആയ പാദങ്ങൾ, പരാജിതരായ പുരുഷപുംഗവന്മാരുടെ ഹൃദയങ്ങളെക്കൊണ്ട് എഴുതപ്പെടുന്ന നിത്യദാസ്യത്തിന്റെ രേഖകളെ വഹിക്കുന്നതിന്നു അർഹതയുള്ളവയാണെന്നു ഗിരിബാലയ്ക്കു സങ്കല്പത്തിൽ ബോദ്ധ്യപ്പെടും. എന്നാൽ, ആ പാദങ്ങൾക്കു ദിഗ്ജയസഞ്ചാരത്തിനുള്ള സൌകര്യം മാത്രം ലഭിക്കണം. അതില്ലാത്തതുകൊണ്ടുള്ള വ്യനതയേ ഉള്ളൂ.

എങ്കിലും, ഗിരിബാലയുടെ ഭർത്താവു ഗോപിനാഥൻ കേവലം ദാസനായിത്തീർന്നു തന്നെത്താൻ വിട്ടുകൊടുത്തിരുന്നതു 'ലവംഗ' എന്ന ഒരു സ്ത്രീക്കായിരുന്നു. അവൾ കീർത്തിപ്പെട്ട ഒരു നാടകക്കാരത്തിയായിരുന്നു. അനുരാഗത്തിലുണ്ടായ ഉഗ്രമായ ഇച്ഛാഭംഗം നിമിത്തം നൈരാശ്ര്യത്തോടുകൂടിയ ഒരു യുവതി. അ

വസാനപ്പെട്ട് അനാഗത്തെ ശപിച്ചും കൊണ്ടു മോഹാലസ്യംപൂണ്ടു നിലത്തുവീഴുന്നത് അത്യന്തം നിസർഗ്ഗമധുരമായി യാഥാർത്ഥ്യത്തോടുകൂടി രംഗഭൂമിയിൽ വെച്ചു പ്രദർശിപ്പിക്കുവാൻ വിശേഷപ്പെട്ടവശ്യമുള്ള ഒരു നടിയായ 'ലവംഗ' സുപ്രസിദ്ധയായിരുന്നു. ഗിരിബാലയുടെ ഭർത്താവു തീരെ അവളെ വാട്ടുപിരിഞ്ഞുപോയിട്ടില്ലാതിരുന്നകാലത്തുതന്നെ, അവൾ 'ലവംഗ'യുടെ അതുതകരമായ നാട്യകലാവിദഗ്ദ്ധതയെക്കുറിച്ചു പ്രസിദ്ധമായി പലപ്പോഴും കേൾക്കുകയും, അവൾ രംഗപ്രവേശം ചെയ്യുന്നതു കാണുവാൻ അതിയായി ആഗ്രഹിക്കുകയും ചെയ്തിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. പക്ഷെ അവളെ അതിന്നു ഭർത്താവ് ഒരിക്കലും അനുവദിച്ചില്ല. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ - ഒരു കാര്യത്തിൽ ഗോപിനാഥനും നല്ല ഉറച്ച അഭിപ്രായമുണ്ടായിരുന്നു: മദ്യവും സദാചാരവും ഉള്ള സ്ത്രീജനങ്ങൾക്കു പ്രവേശിക്കാവുന്ന ഒരു സ്ഥലമല്ലാ നാടകപ്പരകൾ.

ഒടുവിൽ, ഒരു ദിവസം ഗിരിബാല സുധയെ കയ്യിൽനിന്നു പണയപ്പെടുത്തുവാൻ ശ്രമിച്ചു. പേരുകേട്ട ആ നാട്യകളത്തിനയച്ചു. പേരുകേട്ട ആ നാട്യയുടെ പ്രധാനപ്പെട്ട ചേഷ്ടയും നാട്യവും കണ്ടുപറയുന്നതിനാണു സുധയെ പാഞ്ഞെടുപ്പത്. തിരിച്ചുവന്ന ശേഷം 'ലവംഗ'യുടെ കാര്യത്തെക്കുറിച്ചു സുധ ചെങ്കുലിപ്പിച്ചു. അവളും അഭിപ്രായപ്രകടനവും കാര്യം യഥാർത്ഥത അഭിനയിച്ചുവെട്ടെ ലവംഗയ്ക്ക് അശേഷം അഭിമാനിക്കത്തക്കതായിത്തീർന്നു. ഗിരിബാലയ്ക്കു സുധയുടെ വിചേദനാശക്തിയിലും അഭിനയസാമർത്ഥ്യത്തിലും വളരെ വലിയ വിശ്വാസമുണ്ടായിരുന്നു.

കാരണമെന്താണെന്നു പ്രത്യേകം എടുത്തുപറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. അതു കൊണ്ടു ലവംഗയെക്കുറിച്ചുള്ള സുധയുടെ അഭിപ്രായം മഴുവനും വിശ്വസിക്കുവാൻ ഗിരിബാല അശേഷം സംശയിച്ചില്ല. സുധയുടെ വിവരണം ലവംഗയുടെ ചില പ്രത്യേക ഗോഷ്ടികളേയും ചേഷ്ടകളേയും പരിഹസിച്ചുകൊണ്ടുള്ള അനുകരണങ്ങളോടുകൂടിയിരുന്നില്ല. എല്ലാംകൂടി അത്ര ഭ്രമിക്കുവാൻ മാത്രം ഒന്നും ആനാടകക്കാരത്തിക്കുണ്ടായിരുന്നില്ലെന്നു ഗിരിബാല തീർച്ചപ്പെടുത്തി.

അവളുടെ ഭർത്താവ് ആ നാടകക്കാരത്തിയിലുള്ള അമിതമായ അഭിനിവേശത്താൽ തീരെ ഉപേക്ഷിച്ചുപോയതിന്നുശേഷം, അവൾക്കുതന്നെ സുധയുടെ വിവരണത്തിൽ സംശയം തോന്നിത്തുടങ്ങി. സുധ മുഖിലത്തെക്കാൾ വളരെ അധികം ഉറപ്പായും തീർച്ചയായും അവളുടെ പഴയ അഭിപ്രായങ്ങൾ ആവർത്തിക്കുകയും, രംഗസ്ഥയായ ലവംഗയെ സ്ത്രീകളെപ്പോലെ വസ്ത്രങ്ങൾ അണിയിച്ചതായ ഒരു വെറും കരിയെക്കുള്ളിയോടു ഉപമിക്കുകയും മറ്റും ചെയ്യുന്നതു കണ്ടതിനാൽ ഏതായാലും താൻതന്നെ ഒന്നോരട്ടി നാടകത്തിന്നുപോയി എന്തെന്നു സ്തംഭമായി ഈ സന്ദേഹത്തെ തീർച്ചപ്പെടുത്തിക്കളയാമെന്നു ഗിരിബാല ആലോചിച്ചു.

അവൾ ഒരു രാത്രി നാടകത്തിന്നു സന്നിഹിതയാവുകയും ചെയ്തു. പ്രവേശനം അനുവദിക്കപ്പെട്ടിട്ടില്ലാത്ത ഒരു സ്ഥലത്ത് അത് അറിഞ്ഞുകൊണ്ടു ഒരു വൻ കടക്കമ്പോൾ സാധാരണയായുണ്ടാക

ന്ന പരിഭ്രമത്തോടുകൂടിയാണു 'ഗിരിബാല' നാടകപ്പരക്കത്തു കാലെടുത്തുവെച്ചത്. അവളുടെ ഹൃദയത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന ഭേദവും പരിഭ്രമവും തന്നെ അന്ന് അവിടെ അവൾ കണ്ടതിനെല്ലാം പ്രത്യേകമായ ഒരു ആകർഷകതയെ വലിപ്പിച്ചു. ദീപ്തിമത്തുക്കളായ രംഗദീപങ്ങളുടെ അസാധാരണപ്രകാശത്തിൽ കാഴ്ചക്കാരായ അനേകം ജനങ്ങളെ അവൾ പ്രസ്താപിച്ചുകൊണ്ടു. അവർട്ടത്തെ സംഗീതകോലാഹലത്തിന്റെ മന്ത്രശക്തിയും, രംഗത്തെ അലങ്കരിക്കുന്ന വിചിത്രങ്ങളായ തിരശ്ശീലകളാൽ നിർമ്മിതമായ 'സീനകുടും' അവളുടെ മനസ്സിന്റെ ആലോചനയെ ഉദ്ദീപിപ്പിച്ചു. മനുഷ്യസമുദായത്തിന്നു പ്രകൃതിസിദ്ധമായ അന്യോന്യോക്ഷണശക്തി വെട്ടുന്ന സ്വയം നശിച്ച് അതിന്റെ വ്യാപാരങ്ങളിൽനിന്നു തീരെ വിമുക്തമായതിന്നു ഒരു ലോകം വോലെ ആകുന്നു ഗിരിബാലയ്ക്കു നാടകപ്പരയിൽ ചെന്നപ്പോൾ തോന്നിയത്.

ഉന്നതജിത്തികളാൽ ചുറ്റപ്പെട്ട അവളുടെ നിലാമുറഞ്ഞതും ആഹ്ലാദരഹിതമായ അവളുടെ നിഷ്ഠിരഭാവത്തെപ്പറ്റി വിട്ട് അവൾ ഇപ്പോൾ പ്രവേശിച്ചിരിക്കുന്ന സ്ഥലം എത്ര പ്രത്യുഷ്ണപ്പെട്ടത്! അവിടെ, കലാവിദ്യയെത്താൽ സ്വപ്നസദൃശങ്ങളായ മനോരാജ്യങ്ങളും ദൃശ്യഭൂതങ്ങളായ വാസ്തവവസ്തുക്കളും അന്യോന്യം സ്പർശഭാവത്തിൽ കൈകോർത്തുപിടിച്ച് ഒരുമിച്ചു കാണപ്പെടുന്നു!

ഒരു മണിനാദം കേട്ടു; പിൻവാട്ടുകാർ അവരുടെ സംഗീതതാളമേളങ്ങൾ തല്ലാലം നിർത്തിവെച്ചു; കാഴ്ചക്കാരെ

ല്ലാം അവരവരുടെ ആസനങ്ങളിൽത്തന്നെ നിശ്ശബ്ദമായിരുന്നു; രംഗദീപങ്ങൾ ക്ഷപ്രകാശം വലിപ്പിച്ചു; വെട്ടന്ന് ആവലിപ്പിച്ച പ്രകാശത്തിനിടയ്ക്കു, എവിടെ നിന്നാണെന്നറിയുവാൻ നിവൃത്തിയില്ലാത്ത വിധത്തിൽ, വൃന്ദാവനത്തിലെ ഗോപസ്ത്രീകൾ രംഗപ്രവേശമെടുത്തു. സംഗീതാരംഭത്തോടുകൂടി അവർ നാത്തനും തുടങ്ങി. ആഹ്ലാദഭരിതരായ കാഴ്ചക്കാരാൽ താളത്തിനു താളത്തിനു ഫസ്സുതാഡനം ചെയ്തു.

ഗിരിബാലയുടെ നാഡികളിൽക്കൂടി രക്തം അതിവേഗത്തിൽ ഓട്ടുവാൻ തുടങ്ങി. തന്റെ ജീവിതം പാർമിതവും തന്റെ പരിസരങ്ങൾ വ്യവസ്ഥിതവും ആണെന്നും, നിയമപരമ്പരകളും സമുദായനിയമങ്ങളുമെല്ലാം സംഗീതലഹരിയിൽ അലിഞ്ഞുപോയിട്ടുള്ളതും തന്റെ മുമ്പിൽ കാണപ്പെടുന്നതും ആയ ആ കൃത്രിമലോകത്തിൽ തനിക്ക് സ്ഥാനമോ സ്വാതന്ത്ര്യമോ ഇല്ലെന്നും ഉള്ള കഥയെല്ലാം ഗിരിബാല തീരെ മറന്നുപോയി.

സൂര്യ ഇടയ്ക്കിടയ്ക്കു അവളെ കാഴ്ചസ്ഥിതി മനസ്സിലാക്കുവാൻ ശ്രമിക്കുന്നുണ്ട്. താമസിയാതെ മടങ്ങിപ്പോകണമെന്നും, അല്ലെങ്കിൽ ആരെങ്കിലും കണ്ടുപിടിച്ചേക്കുമെന്നും അവളെ ഓർമ്മപ്പെടുത്തുന്നുമുണ്ട്. എന്നാൽ ആ വാക്കുകളെപ്പറ്റി ഗിരിബാല ശ്രദ്ധിച്ചില്ല. അവളിൽനിന്നു ഭയം എന്ന വികാരം തന്നെ തീരെ പൊയ്ക്കോയിരുന്നു.

കഥ യഥാവിധി നടക്കുന്നു. ശുഭിഷ്ണൻ തനിക്കത്രയും പ്രിയപ്പെട്ട ഭാര്യയെ സംഗതിവശാൽ മുഷിപ്പിക്കുന്നു. അ

ഭിമാനക്കുതത്താൽ കവിതയായ രാധ യറവട്ടെ കൃഷ്ണനെക്കണ്ടാൽ കണ്ടു എന്നു തന്നെ നാടിക്കാതിരിക്കുന്നു. കൃഷ്ണൻ അവളുടെ പാദങ്ങളിൽ വീണു വളരെ താഴ്ന്നു യോടുക്കൂടി ക്ഷായാചനം ചെയ്യുന്നു. യാതൊരു ഫലവുമില്ല. ഗിരിബാലയുടെ ഹൃദയം തുടിക്കുന്നു. കവിതയാക്കപ്പെട്ട രാധ താൻതന്നെ ആണെന്ന് അവൾ തന്നെത്താൻ സങ്കല്പിക്കുന്നു. തന്റെ ഭിമാനത്തെ രക്ഷിക്കുന്നതിന് ഒരു സ്ത്രീക്കു സഹജമായിട്ടുള്ളതും രാധ തദവസരത്തിൽ പ്രത്യക്ഷമായി പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നതും ആയ ആ സ്ത്രീശക്തി തന്നിലും കിടപ്പുണ്ടെന്നുള്ള ഒരു ബോധം ഗിരിബാലക്കുണ്ടാകുന്നു. ഇഹലോകത്തിൽ സ്ത്രീസൗന്ദര്യത്തിനുള്ള അപാരശക്തിയെക്കുറിച്ച് അവൾ പലപ്പോഴും കേട്ടിട്ടുണ്ട്. ഇന്നു രാത്രി, അതാ അത് അവൾക്ക് അവളുടെ മുമ്പാകെ പ്രത്യക്ഷമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു.

അവസാനത്തിൽ യവനികകളെല്ലാം താഴെ പതിച്ചു. ദീപങ്ങൾക്കെല്ലാം പ്രകാശം കുറഞ്ഞു. കാഴ്ചക്കാരെല്ലാം സ്വപ്നം വിട്ടുനീങ്ങി സന്നദ്ധരായി. എന്നാൽ ഇതാ ഗിരിബാല മാത്രം സ്വസ്ഥരായി മനോരാജ്യത്തിൽ മുങ്ങി നിശ്ശേഷമായി പഴയപോലെത്തന്നെ ഇരിക്കുന്നു. തനിക്കു തന്റെ സ്വഗൃഹത്തിലേയ്ക്കു തിരികെ പോകേണമെന്നു കഥ തന്നെ അവൾ മറന്നിരിക്കുന്നു. തിരശ്ശീലകൾ വീണ്ടും ഉയരുകയും രാധയുടെ പാദാരവിന്ദങ്ങളിൽ വീണ് കൃഷ്ണൻ താഴ്ന്നുയോടുക്കൂടി യാചിക്കുന്നതായ ആ ലോകസാമാന്യവും അനശ്വരവും ആയ ക

മാവസ്തു തുടന്നുകാണുകയും ചെയ്യുന്നതിന് അവൾ കാത്തുനിൽക്കുകയായിരുന്നു. അപ്പോൾ സുധ അവളുടെ സമീപത്തെത്തി നാടകം തീർന്നു എന്നും, വിളക്കുകളെല്ലാം ഉടനെ കെട്ടുതുരുമെന്നും ഗിരിബാലയെ ഓർമ്മപ്പെടുത്തി.

ഗിരിബാല സ്വഗൃഹത്തിൽ മടങ്ങിയെത്തിയപ്പോൾ നേരം വളരെ വൈകിയിരിക്കുന്നു. അവളുടെ ഏകാന്തവും നിശ്ശബ്ദവുമായ ശയനമുറിയിൽ ഒരു ചെറിയ മണ്ണുണ്ണുവിളക്ക് വളരെ പ്രസന്നഭാവത്തിൽ എന്നപോലെ മങ്ങിക്കത്തിക്കൊണ്ടിരുന്നു. വാതായനത്തിന്നു സമീപമുള്ള അവളുടെ കട്ടിലിനെ അലങ്കരിച്ചിരുന്ന 'കൊതുവല' അല്ലാത്തതായി അകത്തു പ്രവേശിച്ചിരുന്ന നിശാമാരുതനാൽ കുറേയ്ക്കു എളക്കപ്പെട്ടിരുന്നു. ചീഞ്ഞു പുളിച്ചുപോയതും പുറത്തുള്ള 'അരണുക്കുണ്ടിലേക്ക്' എറിഞ്ഞുകളഞ്ഞതും ആയ ഒരു മധുരഫലത്തെപ്പോലെയാണ് അവൾക്കു പരിചയപ്പെട്ടതായ ലോകത്തെക്കുറിച്ച് അവൾക്കു തോന്നിയത്.

അന്നുമുതൽക്കു ഗിരിബാല എല്ലാ ശനിയാഴ്ചയും നാടകത്തിന്നു പോകാറുണ്ട്. അത് ആദ്യം കണ്ടെന്നു തോന്നിയ പൂർവ്വമോഹങ്ങൾക്കെല്ലാം ക്രമേണ ശക്തി കുറഞ്ഞു. ചായപ്പണിയിൽ മറഞ്ഞുകിടക്കുന്ന നാടികളുടെ കേവലം സാധാരണങ്ങളായ ലാവണ്യങ്ങളും അവരുടെ നാട്യങ്ങളുടെ ക്രമമതപവും അധികമധികം അവൾക്ക് അനുഭവപ്പെട്ടതുടങ്ങി. എങ്കിലും അവളുടെ നാടകത്തിന്നു പോകുന്ന പതിവിന്നു വിഷ്ണു വന്നില്ല. ആ പരിചയം വളർന്നുകൊണ്ടുതന്നെ വന്നു. രംഗ

ത്തിലെ യവനികകൾ ഉയരുന്ന ഓരോ അവസരത്തിലും അവളുടെ ജീവിതമാകുന്ന കാരാഗൃഹത്തിലെ ജനവാതിൽ താണൊ തുറക്കപ്പെട്ടതുപോലെ അവൾക്കു തോന്നി. വിചിത്രങ്ങളായ പരിസരങ്ങളോടും, മനോമോഹനങ്ങളായ 'സീനക്' ക്ലോടും, ശോഭയേറിയ ദീപപംക്തികളോടും, അനുസരണീയമായ അനാവധി പ്രത്യേക ചടങ്ങുകളോടും കൂടിയ ആ നാടകരംഗം യഥാർത്ഥമായ ലോകത്തിന്റേതല്ലെന്നു വ്യത്യസ്തപ്പെട്ട് വളരെ അകന്നതായ ഒരു ദേവലോകം പോലെയാണ് അവൾക്കു കാണപ്പെട്ടത്. ആ വിശേഷപ്പെട്ട ദേവലോകത്തിലെ രാജ്ഞിയുടെ സിംഹാസനത്തെ അലങ്കരിക്കുന്നതിനുള്ള പ്രാപ്തി തനിക്കുണ്ടെന്നും, അതു തീരെ അസാധ്യമായ ഒരു സംഗതിയല്ലെന്നും അവൾ വിചാരിച്ചു.

മദ്യപാനം വാചിതം വിഷമചനാശകരിയല്ലാത്ത എന്തോ ഒരു ആട്ടക്കാരത്തിയെക്കുറിച്ചു ബഹുമാനപുറസ്സരം ആലോചിച്ചായി അഭിനന്ദനം ചെയ്യുന്ന ഉത്സാഹിയായ തന്റെ ഭർത്താവിന്റെ നാടകപ്പരയിൽ കാഴ്ചക്കാരടെ എടുയിൽ ഒന്നാമതായി കണ്ട അവസരത്തിൽ ഗിരിബാലക്ക് അത്രയും വെറുപ്പു തോന്നുകയും, തനിക്കു വിദ്യാക്ഷിണ്യം ആ വീചമനസ്സനെ വിസ്സാരമായി പരിത്യജിക്കുന്നതിന്നു തക്കം ലഭിക്കുന്ന ഒരു ശുഭദിവസം ഉണ്ടാകേണമേ എന്ന് അവൾ ഹൃദയപൂർവ്വം ഈശ്വരനോടു പ്രാർത്ഥിക്കുകയും ചെയ്തു. എന്നാൽ അതിനുള്ള അവസരലാഭം അധികമധികം അസാധ്യമായി കാണപ്പെട്ടു. ഗോപിനാഥൻ സ്വഗൃഹ

ത്തിൽ തീരെ ചെല്ലാറില്ലെന്നുതന്നെ ആയിത്തുടങ്ങി. ദുഃഖാപാരങ്ങളാകുന്ന ഘോരമായ ഒരു മണൽച്ചുഴിക്കാറ് എങ്ങോട്ടെന്നറിയാതെ അയാളെ അകറ്റിനിർത്താൻ ആരും ഉണ്ടായില്ല.

മീനമാസത്തിൽ ഒരിക്കൽ, സന്ധ്യക്കുശേഷം പൂണ്ണചന്ദ്രൻ പ്രപഞ്ചത്തെ മുഴുവൻ ശുഭമാക്കിത്തീർക്കുന്ന തുറുവിലായി, വെണ്ണവിരത്തിലുള്ള സാരി ഉടുത്ത് ഗിരിബാല സ്വഗൃഹത്തിന്റെ നിലാമുറ്റത്ത് ഇരിക്കുകയായിരുന്നു. ദിവസവും സർപ്പാരണവിഭൂഷിതയായി വല്ല കല്യാണത്തിനും ഒരുങ്ങിനില്ക്കുന്നതുപോലെ അണിഞ്ഞുനില്ക്കുന്നതു ഗിരിബാലയ്ക്ക് അക്കാലത്ത് ഒരു പതിവായിത്തീർന്നിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. വിലപിടിച്ചവയായ ആ ആഭരണങ്ങൾ, മദ്യപാനത്താൽ എന്നപോലെ, അവളിൽ ഒരു മദത്തെ ഉണ്ടാക്കിയിരുന്നു. ആഭരണസമ്പക്കം തന്റെ സൗന്ദര്യശക്തിയെക്കുറിച്ചുള്ള ഉന്നതവും ദുഃഖവും ആയ ഒരു ജ്ഞാനത്തെ അവളുടെ അവയവങ്ങൾക്കുണ്ടാക്കി. ശവകുളിലെല്ലാം കയ്ക്ക് മൂലാങ്കുരങ്ങൾ പുറപ്പെടാറായിട്ടുള്ള വസന്തകാലത്തിലെ ഒരു ചെടിയിലുപോലെ അവൾക്കു ദേഹമാസകലം ഒരു 'കിഷ്കിളി'യുള്ളതായി തോന്നി. വല്ലവചിതങ്ങളായ വളകൾ അവളുടെ കൈകളേയും, മുത്തും ചുവപ്പുകല്പം പതിച്ചതായ ഒരു കണ്ണുസരം അവളുടെ കണ്ണുപ്രദേശത്തേയും, ശുദ്ധമായ നീലവണ്ണത്തിലുള്ള ഒരു അമൃതപ്രതാപം പതിച്ചിട്ടുള്ള മോതിരം അവളുടെ എട്ട് ഞെക്കുതിന്റെ ചെറുവിരലിനേയും ഉചിതമാകുംവണ്ണം അലങ്കരിച്ചിരുന്നു. ൯

ഗുണമുള്ള ആവളുടെ പാദങ്ങൾക്കു സമീപത്ത് ആ പാദങ്ങളെ ബഹുമാനപരസ്സരം ഇടക്കിടയ്ക്കു തന്റെ കയ്യുകൊണ്ടു സ്पर्ശിച്ചും, അത്രയും മനോഹരങ്ങളായ ആ ചേവടികളിൽ തന്റെ ജീവനെ സവിനയം പ്രതിഷ്ഠിക്കുന്നതിന്നു ഭാഗ്യമുണ്ടായ ഒരു പുരുഷനായിരുന്നാൽ കൊള്ളാമായിരുന്നു എന്നുള്ള തന്റെ ഹൃദയപൂർവ്വകമായ ആഗ്രഹത്തെ സമർപ്പിയായി പ്രസ്താവിച്ചും ആവളുടെ തോഴിയായ സുധ അടുത്തുതന്നെ ഇരിക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു.

സുധ ഉചിതമായ ഒരു പ്രണയഗാനം മന്ദമന്ദം മൂളിപ്പാട്ടായി പാടി നായികയ്ക്കു കേൾപ്പിച്ചുകൊടുത്തു. സന്ധ്യ ക്ലമേണ രാത്രിയായി പരിണമിച്ചു. വീടുമുള്ള സകലരും അത്താഴം കഴിഞ്ഞ് ഉറങ്ങുവാൻ തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. പെട്ടെന്നു ഗോപിനാഥൻ അവിടെ എത്തിച്ചേർന്നു. പല വാസനദ്രവ്യങ്ങളുടേയും, പ്രധാനമായി മദ്യത്തിന്റേയും ഗന്ധം നാലുപാടും ചുറ്റിപ്പിടിച്ചു. സുധ ഉടുത്തിരുന്ന സാരിയുടെ അറ്റംകൊണ്ടു തന്നെ തന്റെ മുഖം രാപ്പു നിലാമുറഞ്ഞുനിന്നു തൽക്ഷണം മാടിപ്പോയി.

താൻ അതിർച്ചയിൽ ആഗ്രഹിച്ചു കൊണ്ടിരുന്ന ആ ശുഭാവസ്ഥയും ഇതാ ഭവനത്തിൽ കരളഞ്ജമായിരിക്കുന്നു എന്നു ഗിരിബാല ആശിച്ചു. ആവൾ മുഖം തിരിച്ചു മെഴുനത്തെ ആവലംബിച്ചു സ്വപ്നമായിരുന്നു.

പക്ഷേ ആവളുടെ നാടകരംഗത്തിലുൾപ്പെട്ടു നിൽക്കുന്ന ഉയർത്തപ്പെടുകയാകട്ടേ, ആവളുടെ നായകനായ കാമകൻ 'പ്രിയ! ഈ പൂനിലാവു ചെയ്യുന്ന അപേക്ഷ

യെ ശ്രദ്ധിച്ചാലും; ഭാമനേ! നീ നിന്റെ മുഖം മാഞ്ഞുരുത്ത്' എന്നിങ്ങിനെയുള്ള വാക്കുകളാൽ കാല്പുൽ വീണ് അപേക്ഷിക്കുകയാകട്ടേ ഉണ്ടായില്ല!

സംഗീതസ്സർഗ്ഗം കൂടി ഇല്ലാത്ത പക്ഷത്തു ശബ്ദത്തിൽ 'നിന്റെ താക്കോലവിടെ' എന്നുമാത്രമേ ഗോപിനാഥൻ പറഞ്ഞുള്ളൂ.

കവിസ്രഷ്ടിയായ ഒരു കഥാനായകന്റെ ഇച്ഛാഭംഗത്തോടുകൂടിയ ദീഗ്ദ്ധനിശ്വാസത്തോട് ഉപമിക്കാവുന്ന ഒരു തെക്കൻകാറ്റു അപ്പോൾ പെട്ടെന്നു വീശി. രാത്രിയിൽ മാത്രം വികസിക്കുന്ന മുല്ലമുതലായ പുഷ്പങ്ങളുടെ പരിമളധാരണി ആ നിലാമുറഞ്ഞല്ലാം പരന്നു. ആ കാറ്റു ഗിരിബാലയുടെ കവിരാജാക്കളിൽ ആവളുടെ കുന്തലുദാരത്തിൽനിന്ന് ഒരു ഭാഗത്തെ അഴിച്ചു പരത്തി.

'എനിക്ക് താമസിക്കുവാനിടയില്ല. താക്കോൽ തത്ര.' എന്നു ഗോപിനാഥൻ പറഞ്ഞു.

'ഞാൻ നിങ്ങൾക്കു താക്കോലുകളും പെട്ടിയിൽ ഉള്ളതു മുഴുവനും തരാം. പക്ഷേ നിങ്ങൾ എന്നെ വിട്ടുപിരിയരുത്' എന്നു ഗിരിബാല ഉത്തരം പറഞ്ഞു.

'അതിന്നു നിവൃത്തിയില്ല. എനിക്ക് ധൃതിയുള്ള ജോലിയുണ്ട്' എന്നു ഗോപിനാഥനും, 'അങ്ങിനെയാണെങ്കിൽ നിങ്ങൾക്കു താക്കോൽ കിട്ടുകയും ഇല്ല' എന്നു ഗിരിബാലയും അന്യോന്യം മനസ്സിലാക്കി.

ഗോപിനാഥൻ അവിടെയെല്ലാം തിരയുവാൻ തുടങ്ങി. മേശയുടെ വലിപ്പെല്ലാം തുറന്നുനോക്കി. ഗിരിബാലയു

ടെ കുറിച്ചുകൊണ്ടും മറ്റും വെച്ചിരുന്ന വെട്ടിയുടെ അടപ്പ് തട്ടിപ്പൊളിച്ചു. അവളുടെ അലമാരിയുടെ ചിലകളെല്ലാം അടിച്ചുടച്ചു. കിടക്കകളേയും, പായകളേയും അടിയിലെല്ലാം തപ്പിനോക്കി. പക്ഷേ, താക്കോൽ എങ്ങും കണ്ടില്ല. അതുകൂടാതെ വെറും അന്തരികത്തിലേയ്ക്കു നോക്കിക്കൊണ്ടുനില്ക്കുന്ന ഒരു മാർബിൾപ്രതിമയെപ്പോലെ ഗിരിബാല പാതലിനരികെ നിശ്ശബ്ദമായി നിശ്ചേഷ്ടയായി നിന്നു. കോപാധിക്യത്താൽ ശരീരമെല്ലാം വിറയ്ക്കുന്ന ഗോപിനാഥൻ അവളുടെ അടുക്കൽ വന്നു 'താക്കോലുകൾ തത്രു; അല്ലെങ്കിൽ പശ്ചാത്തപിക്കേണ്ടിവരും' എന്നു ചീറിക്കൊണ്ടു പറഞ്ഞു.

ഗിരിബാല കരക്കരം ശബ്ദിച്ചില്ല. കോപാധനായ ഗോപിനാഥൻ അവളെ ചുമരിനോടു ചേർന്നുനിൽക്കി വെറും ശക്തികൊണ്ട് അവളുടെ കണ്ണുസരവും വളകളും മോതിരവും വലിച്ചു അഴിച്ചെടുത്തു. അതിനുശേഷം യാത്രാസമയത്ത് അവളെ ഒരു തട്ടംതട്ടിക്കൊണ്ട് ഇറങ്ങിപ്പോയി.

വീട്ടിൽ ആരും ഉറക്കംവിട്ടുണന്നില്ല. അയൽവക്കക്കാർ ആരും ഈ അവമര്യാദയെക്കുറിച്ച് അറിഞ്ഞില്ല. രാത്രിയുടെ ശാന്തതയ്ക്ക് ഒരു വ്യത്യാസവും ഭവിച്ചില്ല. ചന്ദ്രന്റെ കാന്തിയ്ക്കു യാതൊരു മാറ്റവും സംഭവിച്ചില്ല. ഇത്ര പരിശുദ്ധമായ നിമ്ബലാവസരങ്ങളിൽപ്പോലും ഇനിയൊരിക്കൽ ഒന്നിച്ചു കൂടാൻ നിവൃത്തിയില്ലാത്തവിധം മനഃശ്യാഹുദയങ്ങൾ മുറിയ്ക്കു വേണ്ടെന്ന്!

വിരോധിത്വം രാവിനെ താൻ വിരൂഢമാക്കിയപ്പോൾ പോകുന്നു എന്നു പറഞ്ഞുകൊണ്ടു ഗിരിബാല സ്വഗൃഹം വിട്ടു പോയി. ഗോപിനാഥൻ എവിടെയായിരുന്നു എന്ന് ആരും വിവരമില്ലാതിരുന്നതുകൊണ്ടും വീട്ടിൽ മറ്റാരോടും തനിക്ക് ഉത്തരവാദിത്വം ഇല്ലാതിരുന്നതുകൊണ്ടും സ്വഗൃഹത്തിൽ ഗിരിബാല ഇല്ലാത്തതിനറിഞ്ഞപ്പോൾ ആരും അത്ര ഗൗണിച്ചില്ല.

* * * *

ഗോപിനാഥൻ സാധാരണയായി പോകാറുള്ള നാടകക്കമ്പനിക്കാർ അക്കാലത്ത് 'മനോരമ' എന്ന ഒരു പുതിയ നാടകം അഭിനയിക്കുവാൻ അദ്ദേഹത്തിനടുത്തായിരുന്നു. അതിലെ നായികയായ മനോരമയുടെ വേഷം എടുക്കുന്നതിന് 'ലവംഗ'യാണു പഠിച്ചിരുന്നത്. ഗോപിനാഥൻ അഭിനയാവസരങ്ങളിൽ മുന്നണിയിൽ തന്റെ സഹചരന്മാരായ ചുറ്റപ്പെട്ടവനായി തന്റെ പ്രേമഭാജനമായ ആ നടിയെ അത്ഭുതത്തിലുള്ള അഭിനയങ്ങൾ മൂലം തന്റെ നല്ല അഭിപ്രായത്തെ പ്രകടിപ്പിച്ചു പ്രത്യേകം പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കാറുണ്ട്. അതുകൊണ്ടു ചിലപ്പോൾ കാര്യനിർവ്വഹണത്തിനു വിഷ്ണു സംഭവിക്കാറുണ്ടെങ്കിലും നാടകക്കമ്പനി ഉടമസ്ഥന്മാർ തങ്ങളുടെ രക്ഷാധികാരിയായ ഗോപിനാഥനെ മുഷിപ്പിക്കുവാൻ ധൈര്യപ്പെട്ടില്ല. ഗോപിനാഥന്റെ പ്രതികൃതിയാസ്വഭാവത്തെ അവർ ഭയപ്പെട്ടിരുന്നു. എന്നാൽ ഒരു ദിവസം അണിയറയിൽ ചെന്നു ഒരു നടിയെ അസഹ്യപ്പെടുത്തുക എന്നുള്ളതുവരെ അ

യാർ കടന്നു പ്രവർത്തിച്ചു. അപ്പോൾ അയാളെ പൊലീസ്സുമായത്തോടു കൂടി പിടിച്ചു പുറത്താക്കേണ്ടിവന്നു.

ഗോപിനാഥൻ തക്കതായ പ്രതിക്രിയ ചെയ്യുവാനും തീർച്ചപ്പെടുത്തി. വളരെ നാളത്തെ പഠിപ്പും പലതരത്തിലുള്ള വിജ്ഞാപനങ്ങളും പരസ്യങ്ങളും കഴിഞ്ഞ ശേഷം ഒടുവിൽ 'മനോരമ' എന്ന നാടകത്തെ പരസ്യമായി ഒന്നാമതായി അഭിനയിക്കുന്നതിനുള്ള ദിവസം അടുത്തുവന്നു. തദവസരത്തിൽ ഗോപിനാഥൻ അന്നത്തെ നാടകത്തിലെ പ്രധാന വേഷക്കാരിയായ 'ലവംഗ'യെ പാട്ടിൽപ്പിടിച്ച് അവളേയ്ക്കൊണ്ട് ഒളിച്ചുവെക്കുകയുണ്ടായി. കമ്പനി മാനേജർ മതിമാനം പല്ലാതെ പരിഭ്രമിച്ചുവശായി. ആരും ഭദ്രവസം നീട്ടിവെക്കുന്നതിനു നിർബ്ബന്ധിതനായിത്തീർന്നു. പുതിയ ഒരു നടിയെ കണ്ടുപിടിച്ചു രണ്ടാമതു അഭ്യസിപ്പിക്കേണ്ടിവന്നു. അതെല്ലാം കഴിഞ്ഞു. വളരെ അവിശ്വാസത്തോടും ഭയത്തോടുംകൂടി മുമ്പു നിൽക്കിയിരുന്ന പ്രാരംഭഭക്തിയും തുടങ്ങുന്നതിന് ഒരു ദിവസം തീർച്ചയാക്കി. അന്നു 'മനോരമ' നാടകത്തെ ആദ്യമായി അഭിനയിച്ചു.

അന്നത്തെ വിജയം അനന്യസാധാരണവും അവിചാരിതവുമായിരുന്നു. ആ പത്താമനം ഗോപിനാഥൻ കേട്ടപ്പോൾ ആ നാടകം ഒന്നു വന്നുകാണുന്നതിനുള്ള തന്റെ ഉൽക്കണ്ഠയെ അമർത്തുന്നതിന് അയാൾ അശക്തനായിത്തീർന്നു.

'മനോരമ' നാടകം തുടങ്ങുന്നതു നായകിയായ മനോരമ അവളുടെ ഭർത്താവിന്റെ ഹൃദയത്തിൽ ആരാലും ഗണിക്ക

പ്പെടാത്ത ഒരു നിസ്സാരാവസ്ഥയിൽ കഴിച്ചുകൂട്ടുന്ന ഭാഗം മുതൽക്കാണ്. നാടകത്തിന്റെ അവസാനത്തിൽ അവളുടെ ഭർത്താവ് അവളെ ഉപേക്ഷിച്ചു തന്റെ ആദ്യത്തെ വിവാഹസംഗതിയെ മറച്ചുവെച്ച്, ഒരു കോടീശ്വരന്റെ മകളെ രണ്ടാമതു വിവാഹം ചെയ്തും. വിവാഹ ക്രിയാകർഷ ശേഷം മൃതപടം നീക്കി നോക്കുമ്പോൾ തന്റെ വധു മുൻപാണെന്ന് 'മനോരമ' തന്നെയാണെന്നറിയും. ഈ വ്യത്യാസം മാത്രമുണ്ട്: അവർ പണ്ടത്തെ ആക്ഷം വേണ്ടാത്ത മനോരമയല്ല. ഇന്ന്, അവർ സൗന്ദര്യത്തിലും വസ്ത്രാലങ്കാരങ്ങളുടെ ധാടിയിലും ഒരു രാജ്ഞിയെപ്പോലെ വിളങ്ങുന്ന മനോരമയാണ്. അവളുടെ കുട്ടിക്കാലത്ത് ധനവാനായ അവളുടെ പിതാവിന്റെ ഹൃദയത്തിൽനിന്ന് അവളെ ആരോ കട്ടുകൊണ്ടുപോയതിനാൽ അവർ ബാല്യകാലം കഴിച്ചതു വളരെ എളിയ ഒരു കുടുംബത്തിലായിരുന്നു. പുത്രീനാശത്താൽ വ്യസനാക്രാന്തനായിത്തീർന്ന പിതാവു വളരെ കാലം അന്വേഷിച്ചുനടക്കുകയും, ഒടുവിൽ അവളെ അവളുടെ ഭർത്താവിന്റെ ഹൃദയത്തിൽവെച്ചു കണ്ടെത്തുകയും, അവിടെനിന്നു സ്വഹൃദത്തിലേയ്ക്കു കൂട്ടിക്കൊണ്ടുവന്നു തന്റെ സ്ഥിതിക്കും ധനത്തിനും അനുസൃതമായ വിധത്തിൽ രണ്ടാമതും അവളുടെ വിവാഹം ക്ലേശമായി കഴിക്കുകയും ചെയ്തു.

അവസാനരംഗം ഭർത്താവിന്റെ പശ്ചാത്താപകാലമാണ്. ആ രംഗഭിനയസമയത്തു കാണികളുടെ ഇടയിൽ പെട്ടെന്ന് ഒരു കലശലുണ്ടായി. വെറും

ദാസിയെപ്പോലെ ആരാലും ആദരിക്കപ്പെടാത്ത നിലയിൽ 'മനോരമ' കാണപ്പെട്ടപ്പോൾ ഒന്നും ഗോപിനാഥൻ യാതൊരു പരിഭ്രമവും വികാരഭേദവും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. എന്നാൽ വിവാഹാനന്തരം വിലപിടിച്ച പീതാംബരം ധരിച്ച രംഗപ്രവേശം ചെയ്ത മൃട്ടപടം നീക്കിയപ്പോൾ, നിസ്സീമമായ സൗന്ദര്യത്തിനേകം ഉണ്ടെന്നുള്ള ജ്ഞാനത്തിൽനിന്നുളള വിചിത്ര ധീരതയോടും അഭിമാനത്തോടും കൂടി അവർ കാഴ്ചക്കാരെ നേരെ അവളുടെ കോമളമുഖം തിരിച്ചു തന്റെ കംബുകണ്ഠത്തെ അല്പം ഒന്നു ചരിച്ചു വിജയാവേശത്തോടുകൂടി ഗോപിനാഥന്റെ നേക്കു അനിവാര്യശക്തിയോടുകൂടിയ ഒരു കടക്കണ്ണ് എറിഞ്ഞപ്പോൾ തിരമാലകൾപോലെ ഛന്നതാഡനപോഷം തു

ടരെത്തുടരെ കാണികളിൽനിന്നു പുറപ്പെടുകയും അവരുടെ ഉത്സാഹം അവരിതിതമായിത്തീരുകയും ചെയ്തു.

പെട്ടെന്നു ഗോപിനാഥൻ ഉറച്ച ഗംഭീരസ്വരത്തിൽ 'ഗിരിബാലാ' എന്നു ഗജ്ജിച്ച്കൊണ്ട് ഒരു ഭ്രാന്തനെപ്പോലെ രംഗത്തിലേയ്ക്കു ഓടിക്കയറ്റുവാൻ തുടങ്ങി. 'അവനെ പിടിച്ചു പുറത്താക്കൂ' എന്നു കാണികളെല്ലാം ഒരേ ശബ്ദത്തിൽ വിളിച്ചുപറഞ്ഞു. അവനെ പിടിച്ചു നീക്കുന്നതിന്നു പൊലീസ്സുകാർ എത്തി. ഗോപിനാഥൻ അവക്കു വഴിപ്പെട്ടൊരതെ 'ഞാൻ അവളെ കൊല്ലാതിരിക്കയില്ല' എന്നു ശബ്ദിച്ചുകൊണ്ടു തിരികെത്തരികെ ഇതിനിടയ്ക്കു രംഗത്തിലെ തിരശ്ശീലകളെല്ലാം വീണു. നാടകം അവസാനിച്ചു.

പുത്തേത്തു രാമമേനോൻ ബി. എ., ബി. എൽ.

ഭജനത്തിൽനിന്നു

കുടനത്തിലേക്ക്.*

(തുടർച്ച)

നിലാംബുദത്തിലൊളിമിന്നിനമിനൽപോലെ
താലാങ്കസോദകരേവരമുല്ലസിക്കും
പാലാഴിതൻനിനദവുംനിറവുവകൻ
ചേലാൻപഞ്ചജനദൈത്ര്യജപാഞ്ചജന്ത്രം,
മുപ്പാരുമുന്മുഖവയം പലമാമിലോകം
മുല്ലാട്ട,ഭൂവടിയിലായദുകോണുമായി
കല്ലാത്തസൂര്യകിരണങ്ങളുരങ്ങായു-
മുൽപാദിതാതുളതയോദിഭരംഗമാഗം,

* ഒരു നോട്ടുബുക്കിൽനിന്ന്.

ഹോഹേതിവാനവരഹമതിയിൽക്കൂടീക്കൂ-
ന്നാഹേതിദൈത്യവരഹീധിതരായെഴുന്നാൾ-
നീഹാരമകനതുപോലവനെക്കുതാന്ത-
ന്നാഹാരമാക്കിയിലസംഗദതാൻഗദപ്പാ.

൧൭

വനാരുമാനസമലിഞ്ചലയാണ്ടതിങ്കൽ
മന്ദംകളിപ്പൊരണിമന്ദിരമന്ദിരായാഃ
കന്ദേന്ദുമന്ദവനാദിയനംഗഭൂത-
സന്ദോഹകന്ദമരവിന്ദമന്ദശോണം.

൧൮

നാലായിട്ടുംമറകൾനാലുനയങ്ങൾനാലു
നാലായവണ്ണയുഗവഗ്ഗവിസഗ്ഗസഗ്ഗം
നാലാകമാത്രമേതുനിഖിലാധിനാഥ-
നീലാളിവണ്ണകരവല്ലികളായ്ലസിപ്പൂ-
നാളീകനാളമളിസഞ്ചയകേളിരംഗം
കാളാംബുദിത്യതികളിന്ദജതൻപ്രവാഹം
ഹാലാഹലംവിഷവിഹീനമഹീനകാന്തി-
കോലാഹലംകമലനേത്രഗളപ്രദേശം.

൧൯

൨൦

ഹാരങ്ങളല്ലവിടെയുള്ളതാരമത്രേ,
നാരായണൻറഗളമല്ലതുമല്ലതത്രേ,
സ്മരാനനംസവദികാഞ്ചതുചന്ദ്രനത്രേ,
നീരാഴിയാണതിരുമാറിടമല്ലപോലും.
തേടുന്നനേത്രമധുപംമധുവുണ്ടിടന്നു
നേടുന്നചിത്തകളഹംസമനന്തസൗഖ്യം
വാടുന്നചന്ദ്രവദനംവിളറുന്നവന്നു-
കൂടുന്നപൂമകൾവിരുന്നിനപൂമുഖത്തിൽ.

൨൧

കണ്ണാടികണ്ടതൊഴുക്കെകുടരുന്നവിണ്ണാർ
കണ്ണാണലിഞ്ഞൊഴുകിടുന്നതുനിലാവിൽ
എണ്ണുന്നമുത്തുകൾവിടന്നൊരുപല്ലവത്തി-
ലുണ്ണുന്നപക്ഷമിതെന്തുമഹേന്ദ്രജാലം!
ചില്ലീലതഞ്ജതിരുചാൽവതിനാവതില്ലേ
വല്ലാതെഭീതിമനതാരിപുയന്നിടന്നു
എള്ളിൻറപൂവരിയനാസികയോടെതിന്തി-
ട്ടല്ലേജനങ്ങൾതിലമിത്തരമാട്ടിടന്നു?

൨൨

൨൩

ഇന്ദ്രപ്രഭാവടലമേറുലസിപ്പതെല്ലാം
മന്ദിച്ചിടുന്നദിനനാഥനുദിച്ചിടമ്പോൾ

സന്ദേഹമില്ലവരിണങ്ങിവിളങ്ങിയെന്നാൽ
നന്ദാത്മജന്റെനയനങ്ങളൊടൊപ്പുചൊല്ലാം.

൨൫

നൊറിത്തടത്തൊടിയുണൊരുചന്ദ്രലേഖ
മാറ്റൊരത്രയെന്നുരസീനോക്കിനചാണയാവാം
മാറിൻഗുണംതിലകമാശ്ചിലസുന്ദരശുഭം
തെറ്റായിടംനിടിലചമ്പിളിയായ്ഭൂമിച്ചാൽ.

൨൬

ഉഷനംവെടിഞ്ഞുതിരുവാഭഭംഗങ്ങൾമാത്രം-
സ്ഥാനംകൊടുത്തൊരുമയോടവകീഴടങ്ങി
ആനന്ദമൗജ്ജ്വല്യനിഞ്ഞഭിഷേകമേറ്റു
നൂനംകൃതായുതപകന്നിടുമാക്കിരീടം.

൨൭

ശ്രീതിങ്ങിവിങ്ങിലസുന്തിരുമേനിതന്നി-
ലേതേതിനാണുഗുണമെന്നുഗണിച്ചിടുമ്പോൾ
കാലാവതല്പതരിയാതെപിണഞ്ഞുപോയ-
തേതാകിലുപാഴൊറ്റതുപുലർത്തിടേണം.

൨൮

ഇതുവണ്ണമോത്തതിരുവിട്ടൊരുഭക്തിപൂണ്ടു
കാർവണ്ണമന്ദിരമണഞ്ഞുകഴിഞ്ഞുകാലം
ഇതുവന്നകഷ്ടദശയൊത്തുനിനച്ചിടുമ്പോ-
ളാവൃതകണ്ഠാദൃദയംതളരുനുദേഹം.

൨൯

നാരായണൻനളിനനേത്രനിളാമണാള-
നാനായബാലനളിവണ്ണവണ്ണനീയൻ
നാമഭജീവകവെടിഞ്ഞുകിടന്നുഴന്നു
നാമന്തലൊന്നിനിമയായതുമെന്തുചെയ്യാം!

൩൦

അമ്മയ്ക്കൊരുമ്മുവരുവെന്നുടൈതനല്ലേ
സമ്മാനമൊന്നുതവേനിതികേട്ടുബാലൻ
ഉണ്ണാനെടുത്തകർമ്മിട്ടുകടഞ്ഞുനീട്ടു-
ന്നമ്മാതിരിക്കുകൂടാതെകിടവേകിടാമേ.

അച്ഛന്റെകണ്ണുകളടഞ്ഞുവരുന്നവെട്ടു-
നച്ചുണ്ണാത്തതുകൊച്ചുകിടാങ്ങിതമം
ഇച്ഛിച്ചിടനപടിചൊൽവതുകേട്ടുമയ്യോ
മച്ചിത്തമാധിവശമായവരശ്ശപിക്കും.

൩൧

(തുടരും.)

൩൨

സർ. ശേഷയുശാസ്ത്രി

(൩)

1887-ാമാണ്ടിൽ തെക്കെ ഇന്ത്യയിലുണ്ടായ കോരക്ഷാമകാലത്ത് ഇംഗ്ലീഷുകാരുടെ കരുണാപൂരത്താൽ ബിലാത്തിയിൽനിന്ന് അയയ്ക്കപ്പെട്ട 82 ലക്ഷം ഉറപ്പിക ക്ഷാമപീഡിതന്മാരായ നാട്ടുകാർ പങ്കിട്ടുകൊടുപ്പാൻ എപ്പെട്ടതിന് സഭയുടെ വൈസ് പ്രസിഡണ്ടായി ശേഷയുനെ നിയമിച്ചു. ഈ കാലത്തിൽ ശേഷയുന്റെ കഠിനമായ പ്രയത്നത്തെ ജനങ്ങൾ സർവ്വതന്മനം അഭിനന്ദിച്ചു.

പരാമർശപലജനാനോ
നസ്യമാർഗ്ഗമോഇവ
താപച്ഛിദ്രോമഹാന്തശ്ചേൽ
ജിണ്ണാരണ്യംജഗദ്ഭവേൽ.

(നിരത്തിന്റെ ഇരുവശത്തും വെച്ചുപിടിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള വൃക്ഷങ്ങൾ വഴിയാത്രക്കാരുടെ താപത്തെ എത്രപ്രകാരം ഇല്ലായ്മ ചെയ്യുന്നുവോ അത്രപ്രകാരം പരോപകാരം ചെയ്യാൻ വേണ്ടി ജനിച്ചവരായ മന്മാർ പരസങ്കടത്തെ ഇല്ലായ്മചെയ്യാ. ഇങ്ങനെയുള്ള മഹാനാരില്ലായിരുന്നു എങ്കിൽ ഭൂലോകം ഇന്ത്യവനമായിരുന്നു) എന്ന ഒരു മഹാകവിയുടെ വാക്യം ഏറ്റവും ശരിയായിട്ടുള്ളതാണ്.

1879-ാമാണ്ടിൽ ശേഷയുൻ മദിരാശി നിയമനിർമ്മാണസഭയിലേയും വൈസ്രായിയുടെ നിയമനിർമ്മാണസഭയിലേക്കും സാമാജികനായി നിയമിക്കപ്പെട്ടു.

പ്രസ്തുതകാലത്ത് പുതുക്കോട്ടരാജ്യത്തിലെ കായ്കുങ്ങൾ വളരെ തകരാറിലായിക്കിടന്നിരുന്നു. പുതുക്കോട്ട രാജാവ് ശേഷയുനോടു തന്റെ മന്ത്രിസ്ഥാനം വഹിപ്പാൻ ആവശ്യപ്പെട്ടു എങ്കിലും ശേഷയുൻ സമ്മതിച്ചില്ല. എങ്കിലും ചീഫ് സിക്രട്ടറി ആയിരുന്ന കാമ്മിങ്ക്സ് സാസ്സിനേറയും മാധവരായരുടേയും പ്രേരണയാൽ ശേഷയുൻ പുതുക്കോട്ട ദിവാൻജിയായിരിക്കാൻ ഒരുവിധം സമ്മതിച്ചു.

പുതുക്കോട്ട രാജ്യത്ത് നികുതി നെല്ലായിട്ടാണ് പിരിച്ചുവന്നിരുന്നത്. സക്കാരിലേയ്ക്കുള്ള അവകാശം വിളവിൽ പങ്കുതി ആയിരുന്നു. സക്കാരിലേയ്ക്കുള്ള ജനിക്കോശം പണമായി അടയ്ക്കണമെന്ന ശേഷയുൻ നിയമംചെയ്തു. കൃഷി ചെയ്തിരുന്നവർക്ക് ഉടമാവകാശം നൽകപ്പെട്ടു. ഇതുനിമിത്തം സക്കാരിലെ മുന്തിലത്തെ മുതലെടുപ്പ രണ്ടുകാൽ ലക്ഷമായിരുന്നത് ആറു ലക്ഷമായി. നികുതി അടയ്ക്കുന്നതിന് അച്ചടിരശീതികൾ കൊടുക്കണമെന്ന് ഏല്പാടു ചെയ്തു. അംശം ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശമ്പളം നെല്ലായിക്കൊടുത്തിരുന്നതു പണമായിക്കൊടുപ്പാൻ തീർച്ചയാക്കി. ദിവാൻജി നേരിട്ടു തന്നെ ആശ്ചര്യലാഭദിവസം സങ്കടക്കാരുടെ ഹരജികൾ കേൾക്കാനുള്ള ഏല്പാടു ചെയ്തു. ഇതുനിമിത്തം ദിവാൻജിക്കു കടിയായ്മരുടെ സങ്കടങ്ങൾ അറിവാനും ആസങ്കടങ്ങൾക്കു നിവൃത്തിവരുത്താനും കീഴ്ദ്വോഗ

സ്ഥനാരടെ നടവടികൾ അറിയാനും വഴിയായി. പുതുക്കോട്ട രാജ്യത്തിൽ വെട്ടു സപ്തയ്യം സെററിൽമേണ്ടും ഏല്പട്ടുത്താൻ തീർച്ചയാക്കി. സാർട്ടുഡിപ്പാർട്ടുമേണ്ടിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന അഴിമതികൾ മാറി. ബ്രിട്ടീഷുഗവണ്മേണ്ടും പുതുക്കോട്ട ഗവണ്മേണ്ടുമായി ഉപ്പിനെപ്പറ്റി വളരെ തർക്കങ്ങൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. വളരെ എഴുത്തുകത്തുകൾ നടന്നതിന്റെ ശേഷം മദിരാശിഗവണ്മേണ്ടിന്റെ ശാസനയിന്നുൽ പുതുക്കോട്ട രാജ്യത്ത് ഉപ്പ് ഉണ്ടാക്കാൻ പാടില്ലെന്നും അതിന്നു പ്രതിഫലമായി ബ്രിട്ടീഷുഗവണ്മേണ്ടിൽനിന്നു പുതുക്കോട്ട രാജ്യത്തിലേയ്ക്കു 38000 ഉറപ്പിക കൊടുക്കാമെന്നും തീർച്ചപ്പെടുത്തി. ഇങ്ങിനെ പലവിധമായ പുതിയ ഏല്പാടുകൾകൊണ്ടു മുമ്പു മുതലുടപ്പ് 3½ ലക്ഷമായിരുന്നത് ഇപ്പോൾ 8 ലക്ഷമായി. ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശമ്പളം ചുരുക്കമായിരുന്നു. അതുനിമിത്തം മിക്കവരും കൈക്കുളികാരായിരുന്നു. ശേഷയ്യൻ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശമ്പളം കൂട്ടി. കൈക്കുളികാരെ പണിയിൽനിന്നു പിരിച്ചു നല്ല ആളുകൾക്ക് ഉദ്യോഗങ്ങൾ കൊടുത്തു. കൃഷിയ്ക്കുവയോഗമുള്ള കുളങ്ങൾ, ഏരികൾ മുതലായതു തുറന്നുവെക്കുന്നതാണ് 25000 ഉറപ്പിക ചിലവിട്ടു നന്നാക്കിച്ചു. കച്ചേരികൾ, കോടതികൾ മുതലായതു മോശമായ എടുപ്പുകളിലായിരുന്നു. അതിന്നായി ഒരേദിക്കിൽ തന്നെ വളരെ ഉറപ്പിലും ഭംഗിയിലും ഉള്ള കെട്ടിടങ്ങൾ പണിചെയ്യിച്ചു. പഴയ നിരത്തുകൾ നന്നാക്കുകയും പുതിയ നിരത്തുകൾ ഉണ്ടാക്കുകയും ചെയ്തു. പുതുക്കോട്ട

രാജ്യത്തിലെ നിരത്തുകളെപ്പോലെ വിശേഷമായ നിരത്തുകളില്ലെന്നു പ്രസിദ്ധമായി. നിരത്തുകൾ നന്നായതുകൊണ്ടു കച്ചവടം വർദ്ധിച്ചു. പുതുക്കോട്ട നഗരത്തിലെ ചന്ത തെക്കെ ഇന്ത്യയിലെ ചന്തകളിൽവെച്ചു പ്രധാനപ്പെട്ട ചന്തയായിത്തീർന്നു. പുതുക്കോട്ട നഗരത്തിലെ കുളങ്ങൾ ചേറുകൊണ്ടു നിറഞ്ഞിരുന്നു. അതുകൾക്കു ചേറൊട്ടുപിച്ചു കുറയ്ക്കുതീർത്തി. ശേഷയ്യൻ തന്നെ കൂടക്കൂടെ പണികളുടെ മേലന്വേഷണം ചെയ്തിരുന്നു. തെരുവുകളുടെ വിസ്താരം കൂട്ടി. എന്തിനേറൊപ്പരയുന്നു? പത്തുകൊല്ലം മുമ്പുണ്ടായിരുന്ന പുതുക്കോട്ട നഗരം ഒരു മാന്ത്രികന്റെ ഇന്ദ്രജാലവിദ്യകൊണ്ടു പുതുതായി നിർമ്മിക്കപ്പെട്ടതോ എന്നു കാണികൾക്കു തോന്നുമാറാക്കിത്തീർത്തു. പുതുക്കോട്ട പട്ടണത്തിൽ ഒരു കമ്പിത്തലാപ്പിസ്തു വെച്ചു. ശേഷയ്യന്റെ ഭരണകാലത്ത് കൂട്ടായ്മയുള്ള മുതലായതു നാമാവശേഷമായിത്തീർന്നു. വിദ്യാഭ്യാസവിഷയത്തിൽ ശേഷയ്യൻ വളരെ നിഷ്ഠയുചെയ്തു. ശേഷയ്യൻ ദിവാൻജിയായപ്പോൾ ഒരു ലോവർസെക്കണ്ടറി സ്കൂൾ മാത്രമായിരുന്നതിനെ കുറച്ചുകാലംകൊണ്ടു ശേഷയ്യൻ ഒരു മണ്ടാംഗ്രേഡ് കോളേജാക്കി. കോളേജിന്നു വളരെ വിശാലവും വിശേഷവുമായ ഒരു എടുപ്പു നിർമ്മിച്ചു. ഇതിന്നു പുറമെ ഒരു പെൺവള്ളിക്കൂട്ടവും സ്ഥാപിച്ചു.

പുതുക്കോട്ട രാജാവിന്റെ രാജ്യഭരണത്തിലെ അഴിമതികൾനിമിത്തം ബ്രിട്ടീഷുഗവണ്മേണ്ടിൽനിന്ന് അദ്ദേഹത്തിന്നുണ്ടായിരുന്ന ചില ബഹുമതികൾ ഏടു

ത്തുകൂട്ടണമെന്നു. ശേഷയുശാസ്ത്രികളുടെ ശിവാർപ്പകാരം ആ ബഹുമാനികൾ എല്ലാം വീണ്ടും രാജാവിന്നു ബ്രിട്ടീഷ്ഗവണ്മെന്റുതന്നുവെച്ചിട്ടു. 1886-ാമാണ്ടിൽ പുതുക്കോട്ട രാജാവു കാലഗതിയെ പ്രാപിച്ചു. 1894 റാജാവരെ ശേഷയുൻ പൂവാർജാവിന്റെ രക്ഷകസ്ഥാനം വഹിച്ചുപോന്നു. ഇപ്പോഴത്തെ രാജാവു പ്രായം തികഞ്ഞ രാജഭാരം വഹിച്ചതിന്റെ ശേഷം ശേഷയുൻ ദിവാൻജിയുദ്യോഗം രാജിവെച്ചു. 1878-ാണ്ടിൽ ശേഷയുൻ ദിവാൻജിസ്ഥാനം വഹിച്ചപ്പോൾ രാജാവിന്റെ ധർമ്മം നിമിത്തവും രാജഭാരത്തിലെ അഴിമതികൾ നിമിത്തവും വളരെ കടുത്തിലകപ്പെട്ട് നന്നെ മോശസ്ഥിതിയിലും ആയിരുന്ന രാജ്യത്തെ ജ്ഞാനമുക്തമായും എഴുതിച്ച മുതലെടുപ്പോടു കൂടിയതായും പ്രജാക്ഷേമത്തോടുകൂടിയതായും ആക്കിത്തീർത്തു. രാജാവിനെ അമാനത്തിൽനിന്നു മോചിപ്പിച്ച മാന്യ പദവിയിലാക്കുകയും രാജകാര്യങ്ങളെല്ലാം നല്ല ചിട്ടയിലാക്കുകയും ചെയ്തു. ശേഷയുനെപ്പോലെയുള്ള മഹാനാകുല്ലാതെ ഈ വിധം വലിയ കൃത്യങ്ങൾ ഇത്ര ദുഃഖമായ വിധത്തിൽ നടത്താൻ അർഹമാണല്ലോ.

1882-ാമാണ്ടിൽ ശേഷയുന്റെ ഭാര്യ മരിച്ചു. ശേഷയുന്റെ പ്രസന്നത്തിന് അതിരണ്ടായിരുന്നില്ല. എങ്കിലും കാലം കൊണ്ടു ശാന്തിവരാത്ത ദുഃഖം ഒന്നുംതന്നെയില്ലല്ലോ. തന്റെ ദത്തപുത്രന്റെ സന്തതികളിൽ ശേഷയുന്റെ വാത്സല്യം പ്രസരിച്ചു. തന്റെ പൗത്രന്മാരുടെ അനിമിത്തമാസങ്ങൾ കണ്ടും, അവരുടെ

അവ്യക്തമായ മണിയങ്ങളായ വാക്കുകൾ കേട്ടും, അവർ സമീപത്തു വരുമ്പോൾ അവരെ വാരി എടുത്ത് ആലിംഗനം ചെയ്യുമ്പോൾ ഉള്ള സ്തംഭനാസുഖം അനുഭവിച്ചും ശേഷയുന്റെ മനസ്സ് ആനന്ദിച്ചു. ശേഷയുൻ പണിയിൽനിന്നു വിരമിക്കുന്ന ശേഷം കാവേരീതീരത്തുള്ള തന്റെ വിശേഷമായ ഭവനത്തിൽ സ്ഥിരവാസം ചെയ്തു. കാലത്ത് എഴുമണിയ്ക്ക് എണ്ണിമുറ കളിച്ചു കാപ്പി കുടിക്കും. അതിന്നുശേഷം തപാലിൽ വന്ന കത്തുകൾ മുതലായതു വായിക്കും. ഒരു മണിക്കൂറു നേരം വർത്തമാനവത്രങ്ങളും മാസികകളും വായിക്കും. പലനേരം കാർയ്യസ്ഥൻ കണക്കു മുതലായതു കൊണ്ടുവരുന്നതു പരിശോധിക്കും. 12 മണിയ്ക്കു ക്ഷണം കഴിച്ചു കുറു വിശ്രമിക്കും. പിന്നെ എഴുത്തുകൾ എഴുതും. പലനേരം ഭാഷണംകൊണ്ടും പുരാണശ്രവണങ്ങൾ കൊണ്ടും കാലം കഴിക്കും. ചിലപ്പോൾ വൈകുന്നേരത്തു വണ്ടിയിൽ കയറി സവാരി ചെയ്യും. തന്റെ കൂടെ താമസിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള ശാസ്ത്രികളുമായി രാത്രി ഭക്ഷണസമയം വരെ ഭാരോ സംസ്കൃതഗ്രന്ഥങ്ങൾ നോക്കും. ഇങ്ങിനെയായിരുന്നു ശേഷയുന്റെ ദിനചര്യ. മദിരാശി ഗവണ്ണ്മെന്റാർ ശേഷയുനെ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭവനത്തിൽ ചെന്നു കാണുക പതിവാണ്. അദ്ദേഹത്തിന്നു ഗവണ്മെന്റിൽനിന്നു കെ. സി. ഐ. ഇ. എന്ന സ്ഥാനം കൊടുത്തു. ഏതൊരുമന്ത്രിയായാതെ ഈ മഹാനഭാവൻ കാലഗതിയെ പ്രാപിക്കുകയും ചെയ്തു. അപ്പോൾ വൈസ്രോയി തുടങ്ങിയുള്ള വളരെ യോഗ്യന്മാർ ശേഷയു

ന്റെ മരണത്തെപ്പറ്റി അനുശോചിച്ചും കൊണ്ട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ കുടുംബക്കാർക്കു കമ്പികൾ അയച്ചു. ശേഷയ്യൻ വളരെ ഇശ്ശരഭരക്ഷിതയുള്ളവനായിരുന്നു. ഹിന്ദുമതത്തിൽ ശേഷയ്യൻ ദൃഢമായ വിശ്വാസം ഉണ്ടായിരുന്നു. അദ്ദേഹം കാശിയാത്ര, സേതുസ്താനം മുതലായതു ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. 'ഇന്ത്യൻ ഫിനാൻസ് കമ്മിറ്റി'യുടെ മുമ്പാകെ 'തെളിവുകൊടുപ്പാ'നായി മദ്രാസ് ഗവണ്മെണ്ടിൽനിന്നു ശേഷയ്യനോടു ബിലാത്തിക്കു പോവാൻ വശപ്പെട്ടു. എന്നാൽ തന്റെ ദേഹസ്ഥിതികൊണ്ടും മുഖ്യമായി മതവിരുദ്ധം കൊണ്ടും പോവാൻ തരമില്ലെന്നു ശേഷയ്യൻ മറുപടി അയച്ചു. ശേഷയ്യൻ ഒരു വലിയ പരിഷ്കാരപ്രിയനായിരുന്നു. ബലപ്പെട്ടു യാതൊരു പരിഷ്കാരവും വരുത്താൻ പാടില്ലെന്നായിരുന്നു ശേഷയ്യന്റെ മതം. 'ആചാരംപരിമോധമ്' എന്ന തത്വത്തിൽ ശേഷയ്യൻ നല്ല വിശ്വാസമുണ്ടായിരുന്നു. എന്നാൽ പൂർവ്വാചാരങ്ങൾ സമുദായത്തിന്റെ ഉൽഗതിക്കു വിരുദ്ധമായി വരുമ്പോഴൊക്കെയും അവ ത്രാജ്യങ്ങളാണെന്നു ശേഷയ്യൻ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിരുന്നു.

ശേഷയ്യന്റെ സംഭാഷണചാതുര്യം അനന്യസാധാരണമായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഫലിതങ്ങളും നേരമ്പോക്കുകളും സകല ജനങ്ങളുടേയും മനസ്സിനെ വശീകരിക്കത്തക്കവയായിരുന്നു. ഒരിക്കൽ ആയില്യം തിരുനാൾ മഹാരാജാവൊന്നിച്ചു ശേഷയ്യൻ വൈസ്രോയിയെ കാണാൻ പോയിരുന്നു. ഗവണ്മെന്റ് ബാങ്കിന് (ഒരു മാതിരി നൃത്തത്തി

ന്) വൈസ്രോയി ഇവരേയും ക്ഷണിച്ചിരുന്നു. ശേഷയ്യനും വൈസ്രോയിയുമായി ഒരു മണിക്കൂറു നേരം സംസാരിച്ചുകൊണ്ടുനിന്നു. ഒരു നാട്ടുകാരന്റെ സംസാരം കേട്ട് ആതിഥ്യക്രമത്തെക്കൂടി വിസ്മരിക്കത്തക്കവണ്ണം ഈയാൾക്കു വാഗ്ദൈവം ഉണ്ടോ എന്ന് അവിടെ ഉണ്ടായിരുന്നവർക്കുല്ലാം അതുതന്നെ തോന്നി. പിന്നെ ഒരിക്കൽ ശേഷയ്യൻ ട്രൈബ്യൂൻ റസിഡെണ്ടിനെ കാണാൻ പോയെന്നുണ്ടായി. ട്രൈബ്യൂന്റെ കാർഡു കൂട്ടിയ സമയം റസിഡെണ്ടു ചില സാജ്ജമാരായി ഒരു മുഖ്യകാർയ്യത്തെപ്പറ്റി സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുകയായിരുന്നു. "നിങ്ങൾ എനിക്ക് അഞ്ചു മിനിട്ട് എട്ടു തരണം. എന്നെ ഒരാൾ കാണാൻ വന്നിട്ടുണ്ട്" എന്നു പറഞ്ഞു റസിഡെണ്ടു ശേഷയ്യന്റെ അടുക്കൽ പോയി. ഇംഗ്ലീഷു ഭാഷ അറിയാമോ എന്നു സാജ്ജ ശേഷയ്യനോടു ചോദിച്ചു. കുറച്ച് അറിയാമെന്നു ശേഷയ്യൻ മറുപടി പറഞ്ഞു. എന്തിനധികം പറയുന്നു? ഒരു മണിക്കൂറു നേരം തന്റെ സരസമായ വാഗ്ദൈവത്തിലിൽ മുക്കി ശേഷയ്യൻ സാജ്ജിനെ മയക്കി എന്നേ പറയേണ്ടതുളളൂ. "നിങ്ങളുടെ സംസാരം കേട്ട് എനിക്ക് തൃപ്തിയായില്ല. ഇനി അടുത്ത കാണാൻ സഗതി വരുത്തുമെന്നു വിശ്വസിക്കുന്നു" എന്ന് ഒടുക്കം സാജ്ജ ശേഷയ്യനോടു പറഞ്ഞു. ഇതാണ് ശേഷയ്യശാസ്ത്രീയുടെ മഹിമ. വചശിരൂത്തിന്റെ ഒരു സംക്ഷേപം.

രേവൻ എത്രതന്നെ ദരിദ്രനായിരുന്നാലും വേണ്ടില്ല, അവൻ നിത്യമായും സ്ഥിരോത്സാഹത്തോടുകൂടിയും

യത്തിലാൽ വളരെ ഉന്നതപദവിയിൽ ഏത്തുന്നതാണെന്നും, അവനവന്റെ കൃത്യങ്ങളെ മുറപ്രകാരം ചെയ്താൽ രാജാക്കന്മാർ കൂടി ബഹുമാനിക്കുമെന്നും ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ ചരിത്രത്തിൽനിന്നു നമുക്കു ഗ്രഹിക്കാവുന്നതാണ്. അവതു കൊല്ലത്തോളമുള്ള ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ ഉദ്യോഗഭരണത്തിൽ നിന്ദ്രമായോ ധനകാംക്ഷകൊണ്ടു മാത്രം ചെയ്തതായോ യാതൊരു പ്രവൃത്തിയും കാണുന്നതല്ല. അദ്ദേഹത്തിന്റെ പണിക്കുള്ള കൃത്യവും ആലോചനാശക്തിയും പ്രശംസാർഹമായിരുന്നു. താൻ ദിവാനായിരുന്ന രാജ്യങ്ങളിൽ പ്രജകളുടെ ക്ഷേമത്തിന്നു വേണ്ടി സദാ പരിശ്രമിച്ചും നിരന്തരകരം, പാല

ങ്ങൾ മുതലായതു പണി ചെയ്തിച്ചും പുതുതായ കുടുംബം, കിണറുകൾ മുതലായവ നിർമ്മിച്ചും പഴയതു നന്നാക്കിച്ചും ജനങ്ങൾക്കു നിർമ്മലമായ ജലം ഉപയോഗിപ്പാൻ സൗകര്യം നൽകിയും, അനേകായിരം സ്ത്രീപുരുഷന്മാർക്ക് ഉപജീവനത്തിന്നു മാർഗ്ഗം ഉണ്ടാക്കിയും, പ്രാവീണ്യം മൗഢ്യാദിക്കാരും ആയവർക്ക് ഉദ്യോഗങ്ങൾ നൽകിയും, രാജ്യങ്ങളുടെ മുതലെടുപ്പു വർദ്ധിപ്പിച്ചും, അവയ്ക്കു പുഷ്പി വരത്തിയും മറ്റു പല പ്രകാരത്തിലും ജനങ്ങളുടെ നന്മയ്ക്കുവേണ്ടി അശ്രാന്തപരിശ്രമം ചെയ്തു വന്ന നമ്മുടെ കഥാപുരുഷൻ ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിന്നും പ്രത്യേകിച്ചു തെക്കെ ഇന്ത്യയ്ക്കും ഒരു ഭ്രഷണമായിരുന്നു.

കെ. കണ്ടുണ്ണിനാഥർ ബി. എ., ബി. എൻ.

ഉക്കണ്ടുണ്ണിയുടെ തറവാട്

തുലാമാസം കാലം. അതികലശലായി മഴ പെയ്തു ഒരു ദിവസം. ലക്ഷ്മീപിള്ള അനിരുദ്ധപുരത്തിന്റെ മേല്ല്യം അത്യുന്നതമായി നില്ക്കുന്ന മിഥിരാളിപട്ടണത്തിലുള്ളിൽ നിന്നു പൊട്ടിയോലിച്ചു കത്തിച്ചാടി ജ്വലിക്കുമിറഞ്ഞു വരുന്ന വെള്ളം മഹാബലിഗംഗയിൽ നിറഞ്ഞു വഴിഞ്ഞ് പാലത്തിന്നു മീതെ പൊങ്ങിനിന്നിരുന്നു. ഇരുതലമുട്ടിനില്ക്കുന്ന പുഴയുടെ മറുകരയിൽ ഉക്കണ്ടുണ്ണി നിന്നിരുന്നത്, ഗോപാലൻനമ്പ്യാരുടെ ഭാഗ്യമായിട്ടാണു കലാശിച്ചത്.

അവായം ശക്തിച്ച് ഉക്കണ്ടുണ്ണി കാട്ടിയ ആംഗ്യങ്ങളും, അയാൾ പുറപ്പെടുവിച്ചിരുന്ന ശബ്ദങ്ങളും നമ്പ്യാർ മനസ്സിലാക്കിയതേ ഇല്ല. തന്റെ കൈവശമുള്ള 'സൈക്കിൾ' ഒരു കൈകൊണ്ടു മുറുകെ പിടിച്ച്, മുട്ടോളം വെള്ളമുള്ള പാലത്തിൽക്കൂടി അക്കരെ കടപ്പാൻ ചെയ്ത ശ്രമത്തിൽ, വെള്ളത്തിന്റെ ഒഴുക്കിനുള്ള അതിയായ ശക്തിയും നമ്പ്യാർ മനസ്സിലാക്കിയില്ല.

നമ്പ്യാർ പാലത്തിന്റെ പശ്ചിമയോളം എത്തിയതും, സൈക്കിൾ ക

യ്യിൽനിന്നു വിട്ടതും, പാലത്തിന്മേൽനിന്നു ചരിഞ്ഞുവീണതും, ഒലിവിൽ പെട്ടതും, എല്ലാം ഒരു നിമിഷംകൊണ്ടു കഴിഞ്ഞു. ഭാഗ്യവശാൽ, അടുത്തുണ്ടായിരുന്നതും പൊന്തിനില്ക്കുന്നതുമായ പാലത്തിന്റെ തുണ് ഒരു കൈകൊണ്ടു കെട്ടിപ്പിടിപ്പാനും മറ്റേ കൈകൊണ്ടു, ഉക്കുണ്ടുണ്ണി എറിഞ്ഞുകൊടുത്ത കയറു പിടിപ്പാനും സാധിച്ചു. ഉക്കുണ്ടുണ്ണി നമ്പ്യാരെ വലിച്ചിഴച്ച് ഒരുവിധം കരസ്സാക്കേറിയപ്പോൾ അയാൾ പച്ചവെള്ളത്തിൽ വീണ പൂച്ചയെപ്പോലെ വിറയ്ക്കുകയായിരുന്നു.

നമ്പ്യാർ— നിങ്ങൾ തന്നെയാണ് എന്റെ ജീവനെ രക്ഷിച്ചതെന്നു ഞാൻ വിചാരിക്കുന്നു.

ഉക്കുണ്ടുണ്ണി— ഞാനും അങ്ങനെയെന്നയാണു വിചാരിക്കുന്നത്. ഞാനിവിടെ ഉണ്ടായതു നിങ്ങളുടെ ഭാഗ്യമാണ്. വെള്ളത്തിൽ മുങ്ങിക്കിടക്കുന്ന പാലം കടപ്പാൻ നിങ്ങൾ ശ്രമിച്ചാൽ നശിച്ചു കാരണം എന്താണ്?

നമ്പ്യാർ— ഞാൻ ഈ പാലം മുന്പാരികൾ കടന്നിട്ടുണ്ട്— ഒരിക്കൽ മാത്രം. ഇത്ര വൈഷമ്യമുണ്ടെന്നു വിചാരിച്ചിരുന്നില്ല. എന്റെ സൈക്കിൾ തീരെ പോയൊ?

ഉക്കുണ്ടുണ്ണി പുഴയിലേയ്ക്കു നോക്കിയപ്പോൾ, വളരെ അകലെയാണു മീമ്പിടുത്തക്കാർ കെട്ടിയുണ്ടാക്കിയ ഒരു വലത്തുണിന്നരികെ സൈക്കിൾ തങ്ങി നില്ക്കുന്നതായിക്കണ്ടു. ‘വീട്ടിൽപ്പോയി ഒരു വാലിയകാരനെ അയച്ച് അതു കൊണ്ടുവരുവിക്കാം’ എന്നും പറഞ്ഞ്, ഉക്കു

ണ്ടുണ്ണി നമ്പ്യാരേയും കൂട്ടി കുന്നിൻകൂിലുള്ള തന്റെ ‘മരവിലാസം’ എസ്റ്റേറ്റിൽ പണിചെയ്തിട്ടുള്ള ബങ്കളാവിൽ ചെന്ന് ഒരു ചാരുകസേരമേൽ നമ്പ്യാരെ കൊണ്ടിരുത്തി.

നമ്പ്യാർ— അനിരുദ്ധപുരത്തിൽ ഞാനിന്നലെയാണെന്നതിൽ ഞാൻ കേരളവത്തുള്ള ‘സ്റ്റീൻ ആൻഡ് കമ്പനി’ക്കാരുടെ ഏജൻറാണ്. കാപ്പിച്ചവടം തൊഴിൽ, പത്തു കൊല്ലത്തിന്നു മുമ്പാണ് ഈ ദിക്കിൽ വന്നിട്ടുള്ളത്. നിങ്ങൾ ഇവിടെയായിട്ടു വളരെ കാലമായോ?

ഉക്കു— എട്ടു കൊല്ലത്തോളമായി.

നമ്പ്യാർ— നിങ്ങളുടെ പേർ എന്റെ കയ്യിലുള്ള കാപ്പിത്തോട്ടക്കാരുടെ ലിസ്റ്റിൽ കാണാത്തത് ആശ്ചര്യം തന്നെ. ഈ തോട്ടത്തിലുണ്ടാവുന്ന കാപ്പിക്കു ആരാണു വാങ്ങുന്നത്?

ഉക്കു— ഇവിടെ ഉണ്ടാവുന്നതെല്ലാം ഞാൻ കല്ലുത്തയിലേയ്ക്കു കയറ്റി അയയ്ക്കുകയാണ്.

‘ശരി’ എന്നു പറഞ്ഞ്, നമ്പ്യാർ പൊടിക്കുപ്പിയെടുത്തു വിസ്തരിച്ചൊന്നു, പൊടി വലിച്ചു.

നമ്പ്യാർ— നിങ്ങളുടെ പേര് ഞാൻ സാധാരണ കേട്ടുപറന്നിട്ടുള്ള ഒരു പേരുപോലെ ഉണ്ടെന്നു. അതുതന്നെ മലയാളക്കരയിൽവെച്ചു കേട്ടിട്ടുമുള്ള ആ ദിക്കിൽ സ്ഥാനിനായനാക്കു ഈ പേർ പറയാറുള്ളു. എന്റെ ദിക്കിൽത്തന്നെ ജന്മിയായ ഒരു സ്ഥാനിനായരുണ്ടായിരുന്നു. നായർകോട്ടയിലെ മതിലകത്തു മൂപ്പിൽനായർ. അ

ദേഹം മരിച്ചിട്ടു കുറച്ചുകൊല്ലമായി.
കേട്ടിട്ടുണ്ടോ? വല്ലപരിചയവുമുണ്ടോ?

ഉക്കുണ്ടുണ്ണിനായർ ഒരു ദീശല
ശ്വാസം വിട്ടുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു:—‘ഉ
ണ്ടെന്നാണു തോന്നുന്നത്. എന്റെ കു
രണവരാണ്. അദ്ദേഹത്തെ ഒരിക്കലും
ഞാൻ കണ്ടിട്ടില്ല; അതിന്നു മോഹിച്ചി
ട്ടുമില്ല. നായർകോട്ടയിൽത്തന്നെ ഞാ
നീതേവരെ പോയിട്ടില്ല.’

നമ്പ്യാർ—(കുസേരമേൽ നിന്നെഴുന്നേ
റ്റ് അല്പം ആശ്ചര്യത്തോടെ) ആ
യോഗ്യനായ മൂപ്പിൽനായർ മരിച്ച
വിവരം നിങ്ങൾ ഇതേവരെ അറിഞ്ഞി
ട്ടില്ലെന്നോ?

ഉക്കു—ഇല്ല. അദ്ദേഹം എനിക്കാരാണ്?
ഒന്നുമില്ല. കുടുംബത്തിനും. ഏകുസ
മോദിയുടെ മകനാണു ഞാൻ. ഉ
ക്കുണ്ടുണ്ണി എന്ന പേര് എനിക്കുവേ
ണ്ടതല്ലായിരുന്നു.

നമ്പ്യാർ—ആ കുടുംബത്തിൽ നിങ്ങളു
ടെ പേരായി മറ്റു വല്ലവരും ഇനിയു
ണ്ടോ?

ഉക്കു—എന്റെ അറിവിൽ പെട്ടേടത്തോ
ളും ഇല്ല. ഞാൻ ഒട്ടകത്തേനാണെന്നാണു
വിശ്വസിക്കുന്നത്. ഇനി ഉ
ണ്ടാവാനും വഴി തോന്നുന്നില്ല.

നമ്പ്യാർ കുറച്ചുനേരം ഒന്നും മി
ണ്ടാതെ കുസേരമേൽ മലനുകിടന്നു. എ
ന്നിട്ടുപറഞ്ഞു:— ‘മൂപ്പിൽനായരെ നി
ങ്ങൾക്കു വളരെ വിലയില്ലായിരിക്കാം. പ
ക്ഷേ, നിങ്ങളോ നിങ്ങളുടെ പേരുള്ള മ
റ്റൊരു നായരോ അദ്ദേഹത്തിന്നു വള
രെ കാര്യമായിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ
സ്വത്തിന്നു മുഴുവൻ അവകാശിയായിരി

ക്കുന്നത് ഒരു ഉക്കുണ്ടുണ്ണിനായരാണ്.
മരുമകനാണെന്നു തോന്നുന്നു. പ്രിയ
സമോദിയുടെ മകനാണു്. നിങ്ങളുടെ
എന്താണ് ആ സമോദിയുടെ പേര്?
ശരി; കുഞ്ഞിക്കാവുന്നത്രയാര്.’

ഉക്കു—പ്രിയസമോദിയെ? അതു ന
ല്ലൊരു വർത്തമാനത്തെയാണല്ലോ.
നമ്പ്യാരുടെ ക്ഷമയെല്ലാം പോയി.
കുസേരമേൽ നിന്നെഴുന്നേറ്റ് നമ്പ്യാർ
ചോദിച്ചു:—‘നിങ്ങൾതന്നെയാണോ കു
ഞ്ഞിക്കാവുന്നത്രയുടെ മകൻ? നിങ്ങളെ
ത്തന്നെയാണോ വക്കീൽ മിസ്റ്റർ ഗോ
പാലമേനോൻ പരസ്യമൂലം ആവശ്യപ്പെ
ടുന്നത്?’

ഉക്കു—അതു സാരമില്ല. അതേ ആറുമുഖം!
എന്നാടാ കാപ്പി ഇന്നും ആഫലെ (എ
ന്നു വാലിയക്കാരന്റെ വിളിച്ചുപറഞ്ഞു.)
നമ്പ്യാർ—അല്ല നിങ്ങൾതന്നെയാ
ണോ കുഞ്ഞിക്കാവുന്നത്രയുടെ മ
കൻ?

ഉക്കു—ഞാൻതന്നെയാണ്? നിങ്ങളെവി
ടനാണ് ഈ കുപ്പായശ്ശീല വാങ്ങി
യത്?!

‘ഈ കുപ്പായശ്ശീല!’ എന്നുപറഞ്ഞു
നമ്പ്യാർ ഒരു ദീശലശ്വാസം വിട്ടു. എ
ന്നിട്ടു പറഞ്ഞു:—‘കാപ്പിയുടെ ചുട്ട സാ
രമില്ല. ഇങ്ങോട്ടുനോക്കിൻ. ഞാനും
മതിലകത്തുകാരനാണ്. പാലപ്പിള്ളി
നമ്പ്യാരാണ്. ഞാൻ നിങ്ങളുടെ കാര
ണവരെ നല്ലവണ്ണം അറിയും. അദ്ദേഹം
മരിച്ചിട്ട് ഏഴുകൊല്ലമേ ആയിട്ടുള്ളു. വ
ക്കീൽ മിസ്റ്റർ ഗോപാലമേനോൻ, ആ
കാരണവരുടെ മരണപത്രമനുസരിച്ചു
നിങ്ങളെ കണ്ടുകിട്ടുവാൻ തിരയാത്ത ദി

കൊന്നുമില്ല. രാജ്യത്തുള്ള വരുന്നെളി ലൊക്കെ പരസ്യം ചെയ്തിട്ടും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. നിങ്ങൾ അതു കണ്ടില്ലെന്നുള്ള സംഗതിയിൽ എനിക്കു വളരെ ആശ്ചര്യം തോന്നുന്നു.

ഉക്ക—ഞാനതു കണ്ടിരുന്നുവെങ്കിലാണ് ആശ്ചര്യം തോന്നേണ്ടത്. ഞാൻ ഈ കാപ്പിത്തോട്ടത്തെ ഇങ്ങിനെയാക്കാനുള്ള ശ്രമത്തിൽ മഴകിയിരിക്കുകയായിരുന്നു. ഞാൻ മുന്നൂറേക്കൂറോളം കാപ്പിയും കൃഷിചെയ്ത്, ഇങ്ങിനെ ഒരു സ്ഥലം കെട്ടിയുണ്ടാക്കി. അപ്പൻ മരിച്ചതിനുശേഷം ഞാനും അമ്മയും രാമേശ്വരത്തേയ്ക്കു വന്നു. അമ്മ രാമേശ്വരത്തുനിന്നു മരിച്ചു. കുട്ടിയായി നിരാധാരനായ ഞാൻ ചിലരുടെയൊക്കെ സഹായംകൊണ്ട് ഈ സിംഹല(ലങ്ക) ദ്വീപിൽ എത്തിച്ചേർന്നു. പിന്നെ കഥകളായുണ്ട്. ഞാൻ അഞ്ചുതുകൊല്ലമായിട്ട് വർത്തമാനപത്രംതന്നെ നിഷ്പഷ്ടയായി വായിച്ചിട്ടില്ല. നേരം കുറയായി. ഇനിക്കുളിച്ചു ഉണ്ടകഴിപ്പാൻ ശ്രമിക്കുകയാണു വേണ്ടത്.

ഇത്രയും പറഞ്ഞ് ഉക്കുണ്ടനുണ്ണി എഴുന്നീറ്റു. നായരുടെ അനാസ്ഥകളെ നമ്പ്യാർ സാമാന്യത്തിലധികം ആശ്ചര്യമായി. ഉണ്ണാനിരിക്കുമ്പോഴും ഈ വിഷയത്തെപ്പറ്റി ഒന്നും സംസാരിച്ചില്ല. സംസാരവിഷയമെല്ലാം കാപ്പിക്കുരുക്കു ചുവടുകൾക്കു കീഴെ. നമ്പ്യാരുടെ സാമ്പിൾ കാപ്പിക്കുരുക്കൾ നോക്കിയും, അതിന്റെ വിലയെപ്പറ്റി സംസാരിച്ചും, കയറ്റി അയയ്ക്കുന്നതിനുള്ള സൗകര്യത്തെ

പറ്റി ആലോചിച്ചും അന്നത്തെ ദിവസം കഴിഞ്ഞു.

നമ്മുടെ 'പ്ലീൻ ആൻറ് കമ്പനി' ഏജൻറിന് ആശ്ചര്യം വരുിച്ചുവന്നതേയുള്ളു. ഉക്കുണ്ടനുണ്ണിനായരെ കാത്തു സ്വരാജ്യത്തുനില്ക്കുന്ന വലുതായ ഒരു സ്വത്തിനെപ്പറ്റിയുള്ള സംസാരത്തെ ആവർത്തിക്കുവാൻ നമ്പ്യാർ കഴിയുന്നതും ശ്രമിച്ചുനോക്കി. പക്ഷെ അതു ഫലിച്ചില്ല. താൻ പറഞ്ഞതിനെ നായർ വിശ്വസിച്ചില്ലെന്നു എന്നുകൂടി സംശയംകേണ്ടിവന്നു. ഒടുക്കം ദേവസ്വത്തോടെ ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞു:— 'അല്ലേ ഉക്കുണ്ടനുണ്ണിനായരെ, നിങ്ങളുടെ കാപ്പിക്കുരുക്കു ചുവടം കൊണ്ടുപോയി ചുട്ടു. മതിലകത്തു നായർക്കു നായർകോട്ടയും സ്വത്തുക്കളുമായി അഞ്ചുപത്തുലക്ഷത്തിനു വകയുണ്ടെന്നു നിങ്ങൾക്കു വിവരമുണ്ടോ? ഇതിൽ വലിയൊരുഭാഗം കയ്യറിപ്പാണു പോൽ.'

ഉക്ക—ഉവ്വ്. അമ്മപറഞ്ഞ സംഗതികളാലോചിച്ചാൽ നിങ്ങൾ പറയുംപോലെ ഒരു വലിയ സ്വത്ത് അവിടെയുണ്ടെന്ന് എനിക്കും തോന്നുന്നുണ്ട്. പക്ഷെ, ഞാൻ ബലപ്പെട്ട് ഒന്നും ചെയ്യാൻ വിചാരിക്കുന്നില്ല. ആദ്യം നായർ കോട്ടയിൽ ആരാണിപ്പോൾ താമസിക്കുന്നത്?

നമ്പ്യാർ—വക്കീൽ മിസ്റ്റർ ഗോപാലമേനോനും അദ്ദേഹത്തിന്റെ രണ്ടു പെണ്മക്കളുമാണ്. കല്യാണിയും കാമാക്കിയും, പ്രത്യേകിച്ചു കല്യാണി. കണ്ടാൽ നല്ല സൗഭാഗ്യമുള്ള കൂട്ടത്തിലാണ്. മൂപ്പിൽനായർ മരിക്കുമ്പോൾ

സ്വത്തുക്കളെല്ലാം ഗോപാലമേനോനെ എല്ലിച്ച്രിക്കുകയാണ്. അദ്ദേഹം തന്റെ സ്വന്തമുതലുപോലെയാണ് ആ സ്വത്തുക്കൾ നോക്കിക്കൂട്ടിക്കുന്നത്. ഉഷ - അതൊക്കെ പോട്ടെ. കാപ്പി കുറച്ചുംകൂടി ഇരിക്കട്ടെ. ദൂരംപോകേണ്ടതല്ലേ? എന്തെങ്കിലും ഞാൻ ആ പഴവക്കത്ത് ഇന്നുണ്ടായതു നിങ്ങളുടെ ഭാഗ്യംതന്നെ.

നമ്പ്യാർ - (സ്വഗതം) ഞാനിഷ്ടിനെ ഒരു പുളളിയെ ഇതുവരെ കണ്ടിട്ടില്ല. ഇപ്പോൾ പഴവക്കത്തുണ്ടായത് എന്റെ ഭാഗ്യംതന്നെയാണോ? പക്ഷെ ആയിരിക്കാം. എന്നാൽ ഇതു കേൾക്കുന്നവർ പറയുക എന്റെ ഭാഗ്യമെന്നല്ലോ ഇപ്പോഴുടെ ഭാഗ്യമെന്നാണ്.

നമ്പ്യാർ കച്ചവടസംബന്ധമായി ഉഷണനുണ്ണിനായരുമായിട്ടുള്ള എപ്പാടുകളെല്ലാം കഴിച്ചതിനുശേഷം മടങ്ങിപ്പോവാൻ പുറപ്പെട്ടപ്പോൾ ഉഷണനുണ്ണിനായർ പറഞ്ഞു: - 'വാസ്തവം പറയണമെങ്കിൽ ഞാൻ ആ പഴവക്കത്ത് അപ്പോളുണ്ടായതു നിങ്ങളുടെ ഭാഗ്യംതന്നെയാണ്. എന്നെപ്പറ്റിയൊരാളെ ഇവിടെ നടന്ന സംഭവത്തെപ്പറ്റിയൊരാളെ നിങ്ങൾ നാട്ടിലേക്കെഴുതുകയോ അവിടെ ചെന്നാൽ ആരോടെങ്കിലും സംസാരിക്കുകയോ ചെയ്തയില്ലെന്ന് ഒരു വാഗ്ദാനം ചെയ്യണം. കൂടാതെ, ഇവിടെയുള്ള കാപ്പിക്കുരുവെല്ലാം വേഗം കൊണ്ടുപോവാൻ എപ്പാടുകൊണ്ടു വേണം.' നമ്പ്യാർ കറുപ്പുനേരം ആലോചിച്ച് അങ്ങിനെയാവാമെന്നു സമ്മതിച്ച് നടങ്ങിപ്പോയി.

* * * * *

ഉഷണനുണ്ണിനായർ എന്നു ചലച്ചിത്രത്തിലും, കണ്ടുപിടിപ്പിച്ചു എന്നു സിംഹമുദ്രപീലിലും അറിയപ്പെടുന്ന, മറ്റു വിഭാസം കാപ്പിത്തോട്ടം ഉടമസ്ഥനായ മിസ്റ്റർ നായർ സാധാരണക്കാരിൽനിന്നു വ്യത്യസ്തമായ രീതിയിലാണ് കാഴ്ചക്കാരന്മാർക്കു തീർത്തുകൊടുത്തത്. ഈ വലുതായ കാപ്പിത്തോട്ടം അനുഭവത്തിലാവുന്നതിനിടയ്ക്കു ധനസംബന്ധമായ പല കഴപ്പുകളും അദ്ദേഹത്തിന്നു സംഭവിച്ചിട്ടുണ്ട്. തന്റെ വരവു കാത്തിരിക്കുന്ന ആ വമ്പിച്ച മുതലിന്റെ വിവരം അറിഞ്ഞിട്ടുംകൂടി വക്കീൽ ഗോപാലമേനോൻ എഴുതുകയോ വെട്ടി നാട്ടിൽച്ചെന്നു കുറച്ചു പണം കൊണ്ടുവരുവാൻ ശ്രമിക്കുകയോവെട്ടെ അദ്ദേഹം ചെയ്തില്ല. കാടുകൾ പുതുതായി വെട്ടിത്തളിയിച്ചു കാപ്പിത്തോട്ടം വലിപ്പിക്കുന്നതിനും, തോട്ടത്തിൽക്കൂടി വെള്ളച്ചാലുകൾ കഴിപ്പിക്കുന്നതിനും, കൂലിവേലക്കാർക്കു താമസിപ്പാൻ കെട്ടിടങ്ങൾ കെട്ടിക്കുന്നതിനും, തോട്ടം മാനേജ്മെന്റിൽ തന്നെപ്പറ്റിയൊരാളെ സമർത്ഥനായ ഒരു തമിഴനെ നിയമിക്കുന്നതിനും ആയിരുന്നു മിസ്റ്റർ നായർ ശ്രമിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നത്. ഇവ ഭാരോന്നായി സാധിച്ചതോടുകൂടി സ്റ്റീൻ ആൻറ് കമ്പനിക്കാരായുള്ള കരാറും സമ്മതിച്ചുവന്നു.

ഒരു ദിവസം രാവിലെ കൊളമ്പി ലേക്കു പുറപ്പെട്ടതും, അവിടുന്നു കപ്പൽകയറി തുത്തുക്കുടിയിൽ വന്നതും, പിറ്റേന്നു കാലത്തു വെട്ടിയും സാമാന്യരായ പാലക്കാട്ടു സ്റ്റേഷനിൽ വണ്ടിയിറങ്ങിയതും ഒക്കെ മിസ്റ്റർ നായരുടെ തൽ

കാലമുണ്ടായ രോഗാലോചനയുടെ ഫലമായിരുന്നു. പാലക്കാട്ടു സബ് കോടതിയിൽ ചെന്നു കാരണവരുടെ മരണശാസനത്തുന്റെ ഒരു പകർപ്പ് കൈവശപ്പെടുത്തി. അതു മുഴുവൻ മനഃപാഠം പഠിക്കുകയായിരുന്നു ഒന്നാമത്തെ പ്രവൃത്തി. 'എന്റെ ഏറ്റവും വിശ്വസ്തനും നിയമോപദേശാലും ആയ വക്കീൽ ഗോപാലമേനോൻ' എന്നാണ് ട്രസ്റ്റിയെപ്പറ്റി ലുബ്ബനായ കാരണവർ വിവരിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നത്. അത്ര വിശ്വസ്തനായ ഗോപാലമേനോൻ ഒരു നല്ല സ്വഭാവക്കാരനായിരിക്കുമെന്നു വിശ്വാസത്തോടെ മിസ്റ്റർ നായർ തീവണ്ടി കയറി, നായർ കോട്ടയിൽനിന്ന് ആറു നാഴിക അകലമുള്ള മതിലകം സ്റ്റേഷനിൽ വണ്ടിയിറങ്ങി.

തമിഴരുടെ മാതിരിയിലുള്ള ഉടുപ്പം നടപ്പും മേൽമീശയും ഇടയ്ക്കിടെ തമിഴുചുവയ്ക്കുന്ന മലയാളസംസാരവും കാരണം മിസ്റ്റർ നായർ ഒരു മലയാളജില്ലക്കാരനാണെന്നും, ശ്രുതിപ്പെട്ട മതിലകത്തു നായരുടെ വംശജനാണെന്നും മറ്റുള്ളവർ വിശ്വസിക്കുന്നില്ലയൊ എന്ന സംശയം നായർക്കു തോന്നി.

ഒരു കാളവണ്ടിക്കാരൻ — നിങ്ങൾക്കു നായർകോട്ടയിലേക്കുണ്ടോ പോകേണ്ടത്? നായർകോട്ടയിലേക്കു പോകാൻ 'ഗോപാലവിലാസം' എന്നാണു പേര്. നിങ്ങൾ അരമണിക്കൂറുകൂടി ഇവിടെ താമസിക്കുന്നതായാൽ വക്കീലിലെജമാനന്റെ മോട്ടോർകാർ പോവുന്നുണ്ടാവും. എങ്കിലും ഉച്ചവണ്ടിക്കു പാലക്കാട്ടുനിന്നു വരുമെന്നാണു കേട്ടത്.

ഉക്ക — അയാൾ വരുന്നതുവരെ താമസിക്കേണമെന്നു ഞാൻ വിചാരിക്കുന്നില്ല.

വണ്ടി—വക്കീലിലെജമാനനില്ലാതെ അവിടെ പോയിട്ടു നിങ്ങൾക്കെന്താകാതും? വേറെ വല്ല കാര്യവും ഉണ്ടോ?

ഉക്ക — ഞാൻ നായർകോട്ടയുടെ ഉടമസ്ഥനാണ്. അതുതന്നെ കാരണം.

വണ്ടി— ഓ! റെ! പടച്ചോണേ! ആ നാടനീങ്ങിയ മൂപ്പിലെജമാനന്റെ കാണാതെപോയ മരുമകൻ രൊളല്ല ഉടമസ്ഥൻ? ആ എങ്കിലും നന്ദി—

ഉക്ക — എന്താ ഇത്ര സംശയം? കാണാതെ പോയതായിരുന്നില്ല.

വണ്ടി—ഞങ്ങളെക്കൊണ്ടു അവിടുത്തെ കൂടിയാലാരാണ്. വക്കീലിലെജമാനനെല്ലെ അതൊക്കെ തീർച്ചപ്പെടുത്താൻ?

ഉക്ക — ഹീ മതിലകത്തെ കൂടിയാനാണോ? ആണെങ്കിൽ സാമാനം വണ്ടിയിലെടുത്തിട്ടു വണ്ടി വേഗം തെളിക്കൂ.

അപ്പൊഴേക്കും വണ്ടിക്കാരൻ മറ്റുള്ളവരുമായി വളരെ ആളുകൾ അവിടെ കൂടിക്കഴിഞ്ഞു. ഭ്രാന്തനായ ഒരു കൊണ്ടൻ വന്നു താൻ മതിലകത്തു നായരാണെന്നും മറ്റും പറയുന്ന വിവരം പരിഹാസമായി ആളുകൾ സംസാരിച്ചുടങ്ങി. മിസ്റ്റർ നായർ അതൊന്നും ശ്രദ്ധിക്കാതെ സാമാനങ്ങളെല്ലാം സ്റ്റേഷനിൽ എല്പിച്ച് നായർകോട്ടയിലേക്കു നടക്കുവാൻ തന്നെ തീർച്ചപ്പെടുത്തി. നായർകോട്ടയിലേക്കുള്ള തന്റെ ഈ യാത്ര ഒന്നാമത്തേതായിരുന്നു. അതുകാരണം

സാധാരണ ആളുകൾ ചെയ്യാമെന്ന വഴി തെറ്റി വടക്കുഭാഗത്തുള്ള ഗൈറുകടന്നാണ് കോട്ടവളപ്പിലേക്കു നായർ പ്രവേശിച്ചത്. 'അയ്യോ എങ്ങട്ടോ പോണ്' എന്ന് ഒരു സ്ത്രീയുടെ ശബ്ദം കേട്ടു നായർ തിരിഞ്ഞുനോക്കിയപ്പോൾ കണ്ടതു പുല്ലരിഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന വയസ്സായ ഒരു സ്ത്രീയെ ആണ്.

'കോട്ടയിലേക്കു തന്നെ. ഇതല്ലെഴു' എന്നു മിസ്റ്റർ നായർ ചോദിച്ചു. സ്ത്രീ — അതേ. പക്ഷെ എജമാനന്മാർക്കു മാത്രം. നിങ്ങൾ പോകേണ്ടതു കിഴക്കെ പടി കടന്നാണ്'.

ഉക്ക — ഓഹോ! ആരാ എജമാനന്മാർ?

സ്ത്രീ — വക്കീലജമാനനും കുടുംബങ്ങളും ബന്ധുക്കളും തന്നെ.

ഉക്ക — ശരി — പിന്നെ — എന്താ നിങ്ങളുടെ പേര്?

സ്ത്രീ — കുഞ്ചി.

ഉക്ക — കേട്ടോ കുഞ്ചിയമ്മേ, ഞാൻ നിങ്ങൾ പറഞ്ഞതിന്നു വളരെ നന്ദി പറഞ്ഞുകൊള്ളുന്നു. പക്ഷെ ഞാൻ മതിലകത്ത് ഉക്കണ്ടരണ്ണിനായരാണ്. എജമാനന്മാരും ബന്ധുക്കളും പോകുന്ന വഴിക്കു തന്നെയാണ് ഞാൻ പോകാൻ ഭാഗ്യം.

കുഞ്ചിയമ്മ ഇതൊന്നും കേൾക്കുന്നില്ല. ആ സ്ത്രീ ആശ്ചര്യത്തോടെ നോക്കി നില്ക്കുകയാണ്. കുഞ്ചിയമ്മ ആരോടുകാലുമായി നായർവിട്ടിൽ ദാസ്യപ്രവൃത്തി തുടങ്ങിട്ട്. ഇതിലിടയ്ക്ക് ഇങ്ങിനെ രോധം ഉണ്ടെന്നു കേട്ടിട്ടില്ല.

മിസ്റ്റർ നായർ ആവഴിയെ പോയപ്പോൾ ചെന്നെത്തിയതു പൂന്തോട്ട

ത്തിലാണ്. അവിടെ രണ്ടുമൂന്നു പേർ പൂച്ചെടികൾ നനച്ചുകൊണ്ടും തോട്ടം നന്നാക്കിക്കൊണ്ടും ഇരിക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു. വളരെ ലുബ്ധനായിരുന്ന മരിച്ചു കൂപ്പിൽനായർ ഇത്ര വളരെ പണം ചിലവിട്ട് ഇങ്ങിനെ ഒരു തോട്ടമുണ്ടാക്കുമെന്നു വിശ്വസിച്ചാൽ ഉക്കണ്ടരണ്ണിനായർക്കു കഴിവുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഏറ്റവും നിഷ്പക്ഷതോടും മനോധർമ്മത്തോടും കൂടി ഉണ്ടാക്കിയ ഈ ഉദ്യാനം കണ്ടപ്പോൾ ഈ സ്വത്തിന്റെ ട്രസ്റ്റിയായ വക്കീൽ ഗോപാലമേനോനെപ്പറ്റി എന്തെന്നില്ലാത്ത ഒരു ബഹുമാനമാണ് മിസ്റ്റർ നായർക്കുണ്ടായത്.

'എടോ, വെണ്ണീരിങ്ങിനെ അധികമിട്ടാൽ റോജപ്ലവിന്റെ നിറത്തിന്നു കുറവും വരും, വാസനപോകയും ചെയ്യും. താനതു മനസ്സിലാക്കിയിട്ടില്ല' എന്നു തോട്ടത്തിൽ പണിയെടുക്കുന്ന ഒരുത്തനോടു നായർ പറഞ്ഞപ്പോൾ, ഒരു കയ്യോട്ടം കയ്യിലെടുത്ത് ഭീമകായനായ പേരെ ഒരു തോട്ടക്കാരൻ അവിടെ പ്രത്യക്ഷമായി. 'തോട്ടത്തിൽ വരാൻ എജമാന്റെ കല്പനയുണ്ടോ' എന്ന് ആ വിദ്വാൻ ചോദിച്ചതു കേട്ടതായി നടിക്കാതെ 'വക്കീലിന്റെ ധൂത്തു കുറച്ചധികമാണെന്നു തോന്നുന്നുവല്ലോ' എന്നു മാത്രം നായർ പറഞ്ഞു. 'നിങ്ങളാരാണ്? നിങ്ങൾക്കുവിടെ എന്താണ്?' എന്നു വീണ്ടും പരജ്ഞാപരത്തിൽ തോട്ടക്കാരൻ ചോദിച്ചു.

ഉക്ക — തന്റെ ഒട്ടക്കത്തെ ചോദ്യത്തിന് ആദ്യം ഉത്തരം പറയാം. ഞാൻ ഈ പൂന്തോട്ടം കണ്ട് ആനന്ദിക്കുക

യാണു്. വക്കീൽ ഇതിനെക്കുറിച്ചു വേണ്ടി എന്തു ചിലവിട്ടിട്ടുണ്ടെന്ന് അറിയണമെന്നുമുണ്ട്.

തോട്ടക്കാരൻ— എഴുമാനന്റെ അറിവോടു കൂടിത്തന്നെയാണോ നിങ്ങളുടെ വിവരങ്ങൾ എടുത്തു്?

ഉക്ക— ഓഹോ! ശരിതന്നെ. വാസ്തവത്തിൽ അങ്ങിനെതന്നെയാണു്.

തോട്ട— നിങ്ങൾ എഴുമാനന്റെ കഴിഞ്ഞു കയറിയ സ്ഥലത്തുനിന്നു കണ്ടു്. നിങ്ങളുടെ മുഖം കണ്ടിട്ട് എനിക്കു പരിചയമില്ലല്ലോ. എഴുമാനൻ കോട്ടയിലില്ലാത്ത കാലത്തു പുറമെ ഒരു മേയ്ക്കു തോട്ടത്തിൽ വരാൻ അനുവദിക്കാറില്ല.

ഉക്ക— എന്താ കഴുതേ, നീ എങ്ങിനെ ഇവിടെ വന്നു്?

തോട്ടക്കാരൻ വെട്ടുന്നൊന്നു തെളിയിക്കുകയും ചെയ്തു. കയ്യോടു താഴെ വീണു. എന്തിനാണു്— ‘ഞാനോ? ഞാൻ തോട്ടക്കാരനല്ല?’

ഉക്ക— അതാശ്ചര്യംതന്നെ. ഞാൻ മുമ്പു നിന്റെ മുഖം കണ്ടിട്ടില്ലല്ലോ. തോട്ടം വെച്ചുപിടിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു ഞാൻ അറിഞ്ഞിട്ടില്ല. ഒരു കുടുംബമുണ്ടെന്നുതന്നെ അറിഞ്ഞിരുന്നില്ല. ഞാൻ നിനക്കുതന്നെ ശമ്പളം തരുന്നത്?

ഇതു കേട്ടപ്പോൾ തോട്ടക്കാരന്റെ പ്രകൃതി ഒരു മാറി. വിദ്വേഷം കോപം വർദ്ധിച്ചുതുടങ്ങി. നായർ ഒരു ഭ്രാന്തനാണെന്നുതന്നെ അവൻ വിചാരിച്ചു. ‘എന്താ നിങ്ങളീപ്പാഞ്ഞതിന്റെ സാരം’ എന്നു ചോദിച്ചു.

ഉക്ക— ഒന്നുമില്ല; തനിക്കു തന്നെ ശമ്പളം നിമിത്തം എന്തു നഷ്ടം വരുത്തുന്നു കണക്കാക്കുവാനാണു്.

തോട്ട— താനും ഞാനും— താനാണെന്നാണു വിചാരിക്കുന്നത്?

ഉക്ക— ഞാൻ മതിലകത്തു് ഉക്കുന്നു എന്നുവെന്നുതന്നെയാണു്.

ഇതു കേട്ടപ്പോൾ തോട്ടക്കാരൻ ‘ഹേ ശങ്കരൻനായരെ, കോമൻനായരെ, ഒരു രസം കേൾക്കണമെങ്കിൽ വരിൻ’ എന്ന് ഉറക്കെ വിളിച്ചുതുടങ്ങി.

ഈ സംഭവങ്ങളെപ്പറ്റി അധികം വിസ്തരിച്ചിട്ടു ഫലമില്ല. മിസ്റ്റർ നായർക്കു ദേഹോപദ്രവം കൂടാതെ കഴിഞ്ഞതു ഭാഗ്യമെന്നു വിചാരിക്കേണ്ടതുളളു്. ‘കുതിര വട്ട’ത്തേയ്ക്കു (കോഴിക്കോട്ടെ ഭ്രാന്താസ്ത്രിയത്തേയ്ക്കു) ഒരു രാജാവിനെ പലരും പരിഹസിച്ചുവരുന്നതു നായർ കേൾക്കുന്നുണ്ടു്. കുട്ടവിൽ നായർ പിൻഗാമികളോടുകൂടി കോട്ടവാതിലിൽ എത്തി. അവിടെ വക്കീലിന്റെ കാർയ്യസ്ഥൻ നില്ക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു. അയാൾ ഈ ലക്ഷ്യമെല്ലാം കേട്ടു കാഴ്ചം എന്താണു് മനസ്സിലാക്കിട്ടുണ്ടു്. ‘നിങ്ങൾ അർഹതയില്ലാത്തവരിൽ കടക്കുകയാണെന്നു മനസ്സിലായിട്ടുണ്ടോ’ എന്നു കാർയ്യസ്ഥൻ ചോദിച്ചു.

ഉക്ക— ഇല്ല. അർഹതയുള്ളവരാണെന്നു തന്നെയാണു ഞാൻ മനസ്സിലാക്കിട്ടുള്ളതു്.

കാർയ്യസ്ഥൻ— എന്നാൽ ആ മനസ്സിലാക്കിയതു തെറ്റാണു്. തെളിയിക്കേണ്ടതു് എന്താണു് കേൾക്കേണ്ടതു്. ഇവിടെ കടത്താൻ പാടില്ലെന്നാണു മുമ്പുതന്നെ

പ്രസംഗം. അതുകൊണ്ടു നിങ്ങൾ ഇതാ ഈ എഴുപ്പുവഴിയിൽക്കൂടെ, കോട്ടയ്ക്കു പൊതു പോകയാണു നല്ലത്.

ഉക്ക—എന്റെ വഴിനോക്കി നടപ്പാൻ എനിക്കറിയാം.

കാട്ടു—അങ്ങിനെയാണെങ്കിൽ നിങ്ങളുടെ പേരും മേൽവിലാസവും പറഞ്ഞു തരിക. എനിക്കു നിങ്ങളെ പൊല്ലിസ്സിൽ എല്പിക്കാതെ നിവൃത്തിയില്ല. നിങ്ങൾ വില്പനാ ദിക്കിൽനിന്നു ഇനിയും മുന്നോട്ടു കടക്കുന്നതായാൽ ഈ നായ പിടിച്ചു കടിക്കും. ഞാൻ വിചാരിച്ചാൽ ഫലമുണ്ടാകയില്ല.

ഉക്ക—ഞാൻ കോട്ടയ്ക്കുള്ളിൽ പോയി ചിലരെ കാണാൻ തന്നെയാണു ഭാവം. എന്റെ പേരും മേൽവിലാസവും പറഞ്ഞു തരുവാൻ സന്തോഷമാണ്. അതു കുറിച്ചെടുത്തുകൊള്ളൂ. എന്റെ പേര് ഉക്കണ്ടനുണ്ണിനായരാണ്, മേൽവിലാസം നായർകോട്ട—മതിലകം എന്നുമാണ്.

കാട്ടുസ്ഥൻ മിസ്റ്റർ നായരുടെ കേരളദിവാലം ഒരു നോക്കി, ഈ കളവുവെക്കുന്നതിനുള്ള ഇയാളെ നായിനെക്കണ്ടു കടിച്ചിരിക്കേണ്ടതാണെന്നു വെക്കുന്നു.

ഉക്ക—ഞാൻ പോലും വരുന്ന ദിക്കിലെ സമ്പ്രദായപ്രകാരം കപ്പായക്കീശയിൽ എപ്പോഴും ഒരു റിവോൾവർ (കൈത്തോക്കു) ഉണ്ടായിരിക്കും. അതിപ്പോഴും എന്റെ പോക്കുറിലുണ്ട്. നിങ്ങളുടെ നായ എന്റെ അടുത്തുവരുന്നതായാൽ ആ നായയുടെ ആയുസ്സ് അവസാനിച്ചുവെന്നുവെച്ചാൽ മതി.

ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞു നായർ കൈത്തോക്കു പുറത്തേക്കുടുത്തുകൊട്ടി. 'ഞാൻ കോട്ടയിലേയ്ക്കു പോകയാണു ചെയ്യുന്നത്. ഞാൻ അവിടെത്തന്നെ താമസിക്കാനാണു ഭാവം. നിങ്ങൾക്കു വേണമെന്നു തോന്നുമ്പോഴൊക്കെ എന്നെ അവിടെ കാണാം. നാളെ എനിക്കു നിങ്ങളെ കാണേണ്ട ആവശ്യവുമുണ്ടാവാം. വേണ്ടി വന്നാൽ ആളെ അയയ്ക്കാം' എന്നും പറഞ്ഞ് ഉക്കണ്ടനുണ്ണിനായർ ഹെൽമെന്റോടെ കോട്ടയിലേയ്ക്കു ചെന്നുകയറി.

എല്ലാവരിനും ഒരുവസാനമുണ്ട്. കാലത്തിന്നു മാത്രമേ അവസാനമില്ലായുള്ളൂ. കാട്ടുസ്ഥനായിട്ടുള്ള കൂടിക്കാഴ്ച നിമിത്തം മിസ്റ്റർ നായരുടെ ഷമ ഏകദേശം അവസാനിച്ചു ദിക്കായി.

ഉക്കണ്ടനുണ്ണിനായർ കോട്ടയുടെ ഉമ്മറത്തു പ്രവേശിച്ചതു സാമാന്യത്തിലധികം ദേഹപ്പുത്തോടുകൂടിയായിരുന്നു. സ്റ്റേഷനിൽവെച്ചു വണ്ടിക്കാർ അപമാനിക്കുകയാൽ വണ്ടികൂടാതെ നടക്കേണ്ടിവന്നതും, കോട്ടയിലെത്തിയപ്പോൾ തോട്ടക്കാരനും കാട്ടുസ്ഥനും മർദ്ദാദിച്ച് പെട്ടെന്ന് മാറിത്തും നായർക്കു സമ്മതിപ്പാൻ വയ്യാത്തതായ കോപത്തിന്നു കാരണമായി. ആ കോപമൊക്കെ കോട്ടയിലെ അടച്ചിട്ടിരുന്ന ഉമ്മറവാതിലിനോടാണു നായർ കാണിച്ചത്. വാതിലിന്മേൽ നായർ നാലഞ്ചുതവണ ഉറക്കെ മുട്ടിയ ശബ്ദം മുഴങ്ങിക്കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ ഒരു വാലിയക്കാരൻ വന്നു വാതിൽ തുറന്നു, 'എന്താ വേണ്ടതാപൊ' എന്നു വളരെ വിറയത്തോടെ ചോദിച്ചു. വിറയംകണ്ടപ്പോഴുണ്ടായ ആശ്ചര്യത്തോടെ 'ഗോ

പാലമേനോൻ ഇവിടെയുണ്ടോ? എ
ന്നാണു നായർ ചോദിച്ചത്.

വാലിയക്കാരുൻ—എജമാനൻ ഇവിടെ
ഇല്ല. പാലക്കാട്ടാണ്. ഇന്നു മടങ്ങി
വരുമെന്നാണു വെച്ചിരുന്നത്. നാ
ളെക്കൂടി അവിടെ താമസമുണ്ടെന്നു
കമ്പിവന്നിട്ടുണ്ട്. എന്നാ, ഇന്നിവി
ടെ കാണാമെന്നു വെച്ചിരുന്നവോ?
ഉഷ—ഇല്ല; ഞാൻ വരുമെന്ന് അദ്ദേ
ഹം ഉറപ്പിപ്പാൻ സംഗതിയില്ല. മ
റ്റാരാണിവിടെയുള്ളത്?

വാലി—ചെറിയമ്മ ഇവിടെ ഉണ്ട്.

ഉഷ—ആട്ടെ, ആ അമ്മയെ ഒന്നു കാ
ണാൻ തരമുണ്ടോ?

വാലി—ഞാൻ ചോദിച്ചുവരാം. എന്നാ
പേര്?

ഉഷ—ഉക്കണ്ടുണ്ണിനായരെന്നാണ്.

ഈ ചോദിച്ച വാലിയക്കാരുൻ വ
ളരെ ചെറുപ്പത്തിലേ, മരിച്ച മൂപ്പിൽ
നായരുടെ വാലിയക്കാരുനായി വന്നുകൂ
ടിട്ടുള്ള ഒരുവനാണ്. ഉക്കണ്ടുണ്ണിനാ
യർ പേർ പറഞ്ഞുകൊടുത്തിട്ടും അയാ
ളുടെ മുഖത്ത് ഒരു സ്തോഭമുണ്ടായില്ല.
‘ഇങ്ങോട്ടു കടന്നിരിക്കാം. ഞാൻ വേഗം
വരാം’ എന്നു പറഞ്ഞ് അകായിൽ ഒരു
കുസാല വീക്ഷിപ്പെച്ച് വാലിയക്കാരുൻ
പോയി.

വിനയപൂർവ്വമായ സംഭാഷണം
കോപത്തെ ശമിപ്പിക്കുമെന്നു പറയാറു
ണ്ട്. എന്നാൽ മിസ്റ്റർ നായരുടെ കോ
പം മുഴുവൻ ഇതുകൊണ്ടു മാറിയില്ല. ഏ
തെങ്കിലും തന്റെ പുരാതനമായ തറവാ
ട്ടിൽ ഇരിപ്പാൻ ഒരു കസേര കിട്ടിയ
പ്പോൾ ഇരിക്കാൻ മടിച്ചില്ല.

കോട്ടയിൽ ഒരിടത്തുനിന്നു പാട്ടം
ഫിഡിൽപായനയും കേൾപ്പാനുണ്ടായി
രുന്നു. അതിൽ ലയിച്ചിരിപ്പാൻ മിസ്റ്റർ
നായർക്കു അധികം സാധിച്ചില്ല. വാലി
യക്കാരുൻ മടങ്ങിവന്ന ‘മുകളിലേയ്ക്കു
പോകാം’ എന്നും പറഞ്ഞു മുന്നോട്ടു നട്ടു
ന്നു. ഉക്കണ്ടുണ്ണിനായർ അകത്തേയ്ക്കു
കടന്നപ്പോൾ, ലജ്ജയോടും ഭയത്തോടും
കൂടിയ സുന്ദരിയായ ഒരു സ്ത്രീയെയാണു
കണ്ടത്.

കാമാക്ഷി—കൃഷ്ണൻ ആളെ തെറ്റിദ്ധരി
ച്ചു എന്നു തോന്നുന്നു.

ഉഷ—ഇല്ല. എനിക്കു പാലക്കാട്ടിറങ്ങി
യപ്പോൾ ‘വിസിററിങ് കാർഡൊ’
ന്നും അടിപ്പാൻ സൗകര്യപ്പെട്ടില്ല.
ജാതകം എടുപ്പാനും മറന്നുപോയി.

കാമാ—ഞാൻ കട്ടിയായിരുന്നപ്പോൾ
നാട്ടിനിടയിൽ മൂപ്പിൽ നായരുടെ മരു
മകൻ തന്നെയായിരിക്കുമോ?

ഉഷ—അതു ഞാൻ ഇതുവരെ പറഞ്ഞി
ല്ലല്ലോ. ഇപ്പോൾ ഞാനതു സമ്മതി
ക്കുന്നു.

കാമാ—നിങ്ങൾ വന്നത്—

ഉഷ—പൂർവ്വകരുടെ സ്ഥാനത്ത് ഇരി
ക്കുവാൻതന്നെ.

കാമാ—ജ്യേഷ്ഠത്തിയും അച്ഛനും പാല
ക്കാട്ടേയ്ക്കു പോയിരിക്കുകയാണ്.

ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞു കാമാക്ഷി ‘ല
ക്ഷ്മിഅമ്മേ, ലക്ഷ്മിഅമ്മേ, ഇങ്ങോട്ടു
വരു’ എന്നു വിളിച്ചു. അപ്പോൾ വള
രെ വൃദ്ധയായ ഒരു സ്ത്രീ അകത്തേയ്ക്കു
കടന്നുവന്നു. ഈ തള്ള, ലജ്ജിച്ചിരിക്കു
ന്ന കാമാക്ഷിയുടേയും ഉക്കണ്ടുണ്ണിനാ
യരുടേയും മുഖത്തു സൂക്ഷിച്ചുനോക്കി വ

റഞ്ഞു:—‘ഇതെന്തു പൂരാണ്! ഇതു നമ്മുടെ കുഞ്ഞിക്കാവുന്നത്രയുടെ മകനല്ലേ? ഇപ്പോഴെങ്കിലും വരാൻ തോന്നിയല്ലോ. എഴുമാനൻ നാട്ടുവീട്ടിൽ കൂറ കാലമായി. നേത്രാരു മരിച്ചിട്ട് അതിലും അധികം കാലമായി. എനിക്കു വയസ്സായില്ലേ, ക്കു മറവിയല്ലേ?’

ഉക്ക-- ഞാൻ കുഞ്ഞിക്കാവുന്നത്രയുടെ മകനാണ്. ലക്ഷ്മി:അമ്മയെ ഞാൻ കണ്ടിട്ടുണ്ട്. അമ്മ പറഞ്ഞുകേട്ടിട്ടുണ്ട്. അമ്മയ്ക്കു നിങ്ങൾ ഒരു ബന്ധുമാത്രമേ നായർകോട്ടയിലുണ്ടായിരുന്നുള്ളുവെന്നും മനസ്സിലാക്കിട്ടുണ്ട്.

ലക്ഷ്മി-- അതു ശരിയാണ്. വരാണ്ടരിക്കില്ല എന്നു ഞാനെപ്പഴം പറയാറുണ്ട്. വരുമ്പോൾ വണ്ടിയുടെ ചെറുയൊന്നും കേട്ടില്ലല്ലോ.

ഉക്ക-- ഞാൻ സ്റ്റേഷനിൽനിന്നു നടക്കുകയാണ് ചെയ്തത്.

ലക്ഷ്മി-- ആവൂ! എന്നാൽ വല്ലാണ്ട് ക്ഷീണിച്ചിട്ടുണ്ടാവാം. ഞാൻ വേഗം കൂറൊ ചായയുണ്ടാക്കാൻ പറയട്ടെ.

ഉക്ക-- ചായവേണ്ട, കാപ്പി മതി. കൊളമ്പിൽ ഞങ്ങൾക്കൊക്കെ കാപ്പി കുടിയായാണ് പ്രധാനം.

കാമാക്ഷി-- കൊളമ്പിലോ! ഗോപാലൻ നമ്പ്യാർ ഇതിനിടെ കൊളമ്പിൽ പോയല്ലെ മടങ്ങിവന്നത്?

ഉക്ക-- അതു ശരിയാണ്. നമ്പ്യാർ ഒരു പഴയിൽ വീണു മരിക്കേണ്ടതായിരുന്നു. ഞാൻ എന്ന് പിടിച്ചുകേറിയത്. ‘അമ്മാമൻ മരിച്ചു വിവരം അയാളോടു പറഞ്ഞതും.

കാമാ-- എന്നാണിങ്ങിനെ നില്ക്കുന്നത്?

ഒരു ദിക്കിൽ ഇരിക്കരുതേ? അച്ഛനിലാത്ത സമയവുമായി. അച്ഛനു കമ്പിയോ ആളേയോ അയയ്ക്കാം.

എന്നു പറഞ്ഞു കാമാക്ഷി കാപ്പി കൊണ്ടുവരുവാൻ പോയി. കുറച്ചുകഴിഞ്ഞപ്പോൾ കാമാക്ഷിയും ലക്ഷ്മിയുമായും കൂടി കാപ്പിയും പലഹാരവുമായി വന്നു. ഉക്കണ്ടന്നു നായർ കാപ്പി കുടിച്ചുതുടങ്ങി.

ഉക്ക-- ഗോപാലമേനോൻ എന്നു കാണുന്നത് ഇപ്പോൾ മരിക്കുമോ? ഞാനാണവകാശി എന്നു തെളിയിക്കേണ്ടിവരുമോ?

കാമാ-- അങ്ങനെയൊക്കെ ചേണോ? ജ്യേഷ്ഠത്വവും ഞാനും വളരെ കാലമായി ഇവിടെയാണ് താമസം.

ലക്ഷ്മി-- ഇപ്പോഴുണ്ടെങ്കിലും ശരി, ഇല്ലെങ്കിലും ശരി, കാണാതെയും കാഴ്ചപറയാതെയും കഴിയുമോ? അതിരിക്കട്ടെ. നിങ്ങളുടെ പെട്ടിയും സാമാനവും മൊക്കെ എവിടെ?

ഉക്ക-- സ്റ്റേഷനിൽ ഉണ്ട്. അതിന്റെ രശ്മിയിലായി.

ഉടനെ സ്റ്റേഷനിൽ നിന്നു സാമാനം കൊണ്ടുവരുവാൻ രശ്മിയും കൊണ്ട് ആളെ അയച്ചു.

ഉക്ക-- അല്ലാ, എന്റെ സാമാനം ഇവിടെ കൊണ്ടുവന്നിട്ടോ? ഞാനെവിടെയാണ് താമസിക്കേണ്ടത്?

കാമാ-- എന്നാ സംശയം? മറ്റു വല്ലതും ആലോചിച്ചിട്ടുണ്ടോ?

ഉക്ക-- അതൊന്നുമില്ല. ഞാൻ ഇവിടെ ഒന്നു രണ്ടു മണിക്കൂറായി എത്തിട്ട്. എന്റെ അനുഭവം നോക്കിയാൽ—

കാമാ — പലതും സംശയിക്കുന്നുണ്ടാവും.

എല്ലാപ്പോഴും ഭൂതവും വഞ്ചനയും ഭാവിയാട്ടു യോജിക്കില്ല.

ഉഷ — അതിരിക്കട്ടെ. ലക്ഷ്മിഅമ്മേ! അമ്മയും അമ്മാമനും തമ്മിൽ ഇത്ര വളരെ മത്സരമാവാതെത്താകാറുണ്ടാ?

ലക്ഷ്മി — അതു വലിയ കഥയാണ്. എല്ലാം അച്ഛൻ നമ്പൂരിയ്ക്കുമാണ്. ഉണ്ടായതാണ്. ആ സാധുനേത്രാകുലവളരെ ബുദ്ധിമുട്ടി. നമ്പൂരി മരിച്ചപ്പോൾ രാമേശ്വരത്തേക്കു പോകയാണു ചെയ്തത്. ഈശ്വരഭാര്യക്കു. അതിരിക്കട്ടെ; സ്നേഹനിൽനിന്നു സാമാനം വരുമ്പോഴേക്കു വേഗം ക്ഷേരം ചെയ്തു തേച്ചുകുളിച്ചു മലയാളിയാവാൻ ശ്രമിക്കുക.

കാപ്പി കുടിച്ചു കഴിഞ്ഞപ്പോഴേക്കു തന്നെ നായരുടെ കോപത്തിന്നു അല്പം ശാന്തി വന്നു. അപ്പോഴാണ്, കാമാക്കു സാമാന്യം സൗന്ദര്യമുള്ള ഒരു യുവതിയാണെന്നുള്ള ധാരണ നായരുടെ മനസ്സിൽ ഉദിച്ചത്. കാമാക്കുവെപ്പാറിയ ചില പുതിയ വിചാരങ്ങളിൽ മഗ്നനായിരിക്കുമ്പോഴാണ് കളിക്കാരായി എന്നു കൂറ്റൻ വന്നു പറഞ്ഞത്.

* * * * *

മൂന്നാംദിവസം രാവിലെ, ഉഷയുടെ അമ്മയായ ഉണയെഴുന്നേറ്റപ്പോൾ രണ്ടു സംഗതികളായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ മനസ്സിൽ പ്രധാനമായിരുന്നത്. ഒന്നാമത്, അനിമലപുരത്തിലുള്ള തന്റെ മരവിലാസം എസ്റ്റേറ്റിനെ എന്തു കാട്ടണമെന്നും, രണ്ടാമത് അഞ്ചെട്ട കൊല്ലമായി തന്റെ നായർക്കോട്ടയിൽ സസുഖം താമസിക്കുന്ന ഗോപാലമേ

നോനെ മുഖത്തോടുമുഖം കാണുമ്പോൾ ഉള്ള വികാരം എന്നായിരിക്കുമെന്നും ആയിരുന്നു. കാമാക്കു അയച്ച കമ്പിക്കു 'ചൊല്ലാഴ് വൈക്കുന്നേരം മൂന്നാമണിവണ്ടിക്കു മടങ്ങു' എന്നൊരു മറുപടിക്കു വിമാത്രമാണു കിട്ടിയത്. 'ഉഷയുടെ അമ്മയെപ്പറ്റി ഒരു വാക്കുപോലും അതിൽ പറഞ്ഞിട്ടില്ല. ഗോപാലമേനോനോടു മുൻകൂട്ടി കാര്യം പറഞ്ഞു മനസ്സി ലാക്കാൻ ലക്ഷ്മിഅമ്മ തന്നെ സ്നേഹനി ലേക്കു പുറപ്പെട്ടിട്ടുണ്ടായിരുന്നുവെങ്കിലും കാമാക്കു അതുകൂടാതെ കഴിച്ചു. ഉഷയുടെ അമ്മയായ ഉഷപ്പാൾ തനിച്ചു പരിഷ്കരിയായ ഒരു മലയാളി തന്നെയായിരുന്നു. ക്രാപ്പുചെയ്തു തലയും, മേൽമീശയില്ലാത്ത മുഖവും, വെളുത്ത മുണ്ടും, ഷർട്ടും, തോത്തുമുണ്ടും കൈ യോജിച്ചു തോട്ടുകൂടി നായരുടെ മുഖത്തെ ഭാഷയെല്ലാം മാറി.

കാമാക്കുയും ഉഷയുടെ അമ്മയായ ഉഷപ്പാൾക്കുമാർക്കിടയിൽ മൂന്നാമണിക്കു സ്നേഹനിൽ എത്തി. സ്നേഹനിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന മുഖത്തെ വണ്ടിക്കാക്കു് ഈ വരവ് കണ്ടു അതുതമുണ്ടാക്കിത്തീർത്തു എന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. ഒന്നാംക്ലാസ്സു വണ്ടിയിൽനിന്നു ഗോപാലമേനോനും കല്യാണിയും പുറത്തേക്കിറങ്ങി. കല്യാണി 'വൈറാട്' മിലേക്കു വന്നപ്പോൾ അവിടെ മിസ്റ്റർ നായരും കാമാക്കുയും ഉണ്ടായിരുന്നു. 'കല്യാണിഅമ്മയെ ഇപ്പോൾ കാണുന്നതേ ഉള്ളുവെങ്കിലും കാമാക്കു മുഖേന എനിക്കു നല്ല പരിചയമായിരിക്കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.' എന്നു നായർ പറഞ്ഞു.

കല്യാണി — വന്നവിവരം ഞാൻ അറി

ഞ്ഞു. പക്ഷെ, ഞങ്ങളെയൊക്കെ ആട്ടിപ്പാത്താക്കുവാൻ വന്ന ഒരു ഭയങ്കര മൃത്തിയാണെന്നുള്ള ഭയം കണ്ടപ്പോഴേ മറിയുളളു.

ഉക്ക — അതാണു കേമമായത്. എന്താണോവോ അങ്ങിനെ തോന്നുവാൻ കാരണം?

കല്യാ — ഒന്നുമില്ല. അച്ഛന്റെ ചാപല്യം. എന്തെങ്കിലും അച്ഛനു മനസ്സിലാണു ഇപ്പോഴെ നല്ല സമാധാനമായുള്ളു.

അതിലിടയ്ക്കു ഗോപാലമേനോനും അകത്തേക്കു കടന്നു. ഗോപാലമേനോൻ ഒരു പഴയ വക്കീലാണ്. യാതൊരു സംശയവുമില്ലാതെ മിസ്റ്റർ നായരുടെ അടുക്കെ വന്നു മുഖത്തു നോക്കി.

ഗോപാലമേനോൻ — നേത്യാരെ ഞാൻ കണ്ടറിയും. നിങ്ങൾ വേറെ തെളിവൊന്നും ഇനി ഫാജുറാക്കേണ്ടതില്ല. റിക്കാട്ടുകളെല്ലാം ക്രമപ്പെടുത്തി വെച്ചിട്ടുണ്ട്. ഞങ്ങൾ എപ്പോഴാണ് സ്ഥലം ഒഴിഞ്ഞുതരേണ്ടത്?

ഉക്ക — പാലക്കാട്ടുനിന്നു വല്ലാത്ത വെച്ചിപ്പത്താണ് പുറപ്പെട്ടതെന്നു തോന്നുന്നു. വിയത്തു ക്ഷീണിച്ചപ്പോലെ തോന്നുന്നു. കുറച്ചു വിശ്രമിക്കുകയാണു നല്ലത്.

ഗോ.മേ. — നിങ്ങൾ എന്തു കാട്ടിലാണ് ഇതുവരെ ഒളിച്ചിരുന്നത്? ഇന്ത്യയിലും ബമ്ബയിലും ലങ്കയിലും ഞാനന്വേഷിക്കാത്ത സ്ഥലമുണ്ടോ എന്നു സംശയമാണ്. കൊളമ്പിൽനിന്നു എന്നു തോന്നുന്നു, സംശയിക്കത്തക്ക ഒരു തെളിവു നിങ്ങളെപ്പറ്റി കിട്ടിയ

ത്. നിങ്ങൾ, അമ്മാമൻ മരിച്ചു വിവരം എങ്ങിനെ അറിഞ്ഞു?

ഉക്ക — ഇവ ദിക്കുകാരനായ ഗോപാലൻ നമ്പ്യാരാണു പറഞ്ഞത്.

ഗോ.മേ. — നമ്മുടെ പാലപ്പിള്ളി ഗോപാലൻ നമ്പ്യാരോ? അയാളെ കൊളമ്പിൽനിന്നു വന്നതിന്നു ശേഷം പലതവണയും ഞാൻ കാണുകയുണ്ടായി. ഒരുക്കുറവും എന്നോട് പറഞ്ഞില്ലല്ലോ! അയാളെ ഇതാ ഇപ്പോൾത്തന്നെ പ്ലാറ്റുമാറ്റത്തിൽ കണ്ടുവെന്നു തോന്നുവല്ലോ. അല്ലെ കല്യാണി! കല്യാണി — ഇപ്പോൾത്തന്നെ ഇവിടെയുണ്ടായിരുന്നു. എങ്ങോട്ടാ ഒളിച്ചുകൂടത്തൊവോ?

ഗോ.മേ. — അതിരിക്കട്ടെ. നിങ്ങൾ കാര്യം പറയൂ. ഞങ്ങൾ എപ്പോഴാണു സ്ഥലം ഒഴിഞ്ഞുതരേണ്ടത്?

ഉക്ക — അതു നമുക്കു ലോചിക്കാമല്ലോ. എനിക്കു സ്വകാര്യമായി ഒന്നു പറയാനുണ്ട്. (എന്നു പറഞ്ഞ് വേറെ ഒരിടത്തേക്കു മാറിട്ട്.) ഞാൻ ഇവിടെ ബന്ധുക്കളും പരിചയക്കാരും ഇല്ലാത്ത ഒരാളാണെന്നറിയാമല്ലോ. പുത്രനിച്ഛിശേഷമായ സ്നേഹത്തോടെ എനിക്കുവേണ്ടി എന്റെ സ്വത്തുക്കൾ നിങ്ങൾ ഭരിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നെ ഒരു യഥാർത്ഥപുത്രനായി സ്വീകരിക്കുകകൂടി ചെയ്താൽ ഞാൻ അനുഗ്രഹീതനായി. നിങ്ങൾക്ക് അതിന്നു ദയതോന്നുന്ന പക്ഷവും കാമാക്ഷിക്കു തീരെ വാമുഖതയില്ലെന്നു വരുന്നപക്ഷവും സ്വത്തുക്കൾ ഞാൻ ഏറ്റുവാങ്ങാം. അല്ലെങ്കിൽ ഞാൻ എന്റെ സ്ഥലത്തേക്കു

തന്നെ പോകുന്നു. നിങ്ങൾ തന്നെ എനിക്കുവേണ്ടി സ്ഥലവും സ്വത്തുക്കളും സംരക്ഷിച്ചാൽ മതി.

‘ആട്ടെ, നമുക്കു വണ്ടിയിൽ കേറുക. ഇറിയും സംസാരിപ്പാൻ സമയമുണ്ടല്ലോ’. എന്നു പറഞ്ഞ് എല്ലാവരും കൂടി സ്റ്റേഷനിൽനിന്നു പുറത്തേക്കിറങ്ങി. അവിടെ ഒരു ദിക്കിൽ നമ്മുടെ ഗ്രോവർ ലൻറസ്റ്റാർ നില്ക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു.

ഉഷ — എന്നാ മിസ്റ്റർ നസ്റ്റാർ, നിങ്ങളൊരു കള്ളൻ്റെ മട്ടിൽ കളിക്കുന്നതീ? ഞാൻ അന്ന് ആ പുഴവക്കത്തുണ്ടായതു നിങ്ങളുടെ ഭാഗ്യമല്ലേ?

ഗോപന — അതു ഞാനും സമ്മതിക്കുന്നു. എന്റെ വലിയ ഭാഗ്യം അതൊന്നുമാണ്. നിങ്ങൾ ഇവിടെ വന്നപ്പോൾ കല്യാണിക്കുട്ടി കോട്ടയിൽ ഇല്ലാതിരുന്നതാണ് എന്റെ വലിയ ഭാഗ്യം. അങ്ങിനെയായിരുന്നുവെങ്കിൽ —

ഉഷ — ദിവ്യചക്ഷുസ്സുള്ള നിങ്ങൾക്കു ഞാൻ പറഞ്ഞുകൂടാത്തത്? അനാവശ്യം പറഞ്ഞു സമയം കളയാതെ നിങ്ങൾ ആ ‘മരവിലാസ’ത്തിൽ പോയി ആ എസ്റ്റേറ്റു വിഹിത്ത് പണവും കൊണ്ടു വരുവിൻ! കല്യാണിയമ്മക്കു ദേശസഞ്ചാരത്തിന് ഭരവസരം കിട്ടട്ടെ.

എം. ആർ. കെ. സി.

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല!

മംഗള മഞ്ജരി

[പ്രീതിയും പ്രിയനും പൊന്നാമ്പുരൻ തിരുമനസ്സിലെ അത്ഭുതത്തിലാകുമ്പോൾ ഉള്ളൂർ എസ്റ്റേറ്റ്. പരമേശ്വരയ്യരവർകൾ (എം. എം. വി. എസ്.) ഉണ്ടാക്കിയ ഒരു ലഘുചെയ്യം.]

സുഖരാവൃത്തത്തിലുള്ള ഒരു നൂറ്റാണ്ടു പട്ടുണ്ടെടുക്കിയ ഈ ചെറുകുതി, സൂക്ഷ്മമായ പരമേശ്വരയ്യരവർകളുടെ ഉത്തമകൃതികളിൽ ഒന്നാണ്. പൊന്നാമ്പുരൻ തിരുമനസ്സിലെ തിരുവചനാരം മുതൽ നാളതുവരെയുള്ള ജീവചരിത്രത്തേയും, അവിടുത്തെ വാഴ്ചകൾ പത്തു വരുത്തിട്ടുള്ള ഭരണപരിഷ്കാരങ്ങളേയും സാഹസ്യഗുണമായവിധത്തിൽ വെളിച്ചിട്ടുള്ള ഈ കൃതിയിലെ ഓരോ പട്ടുണ്ടിൽനിന്നും, രാജവിഷയകമായിട്ടുള്ള ഒട്ടിഭാവം അല്ലെങ്കിൽ ഭക്തി ഏറ്റവും കാട്ടുന്ന ഗോപ്യമായി വ്യഞ്ജിക്കുന്നുണ്ട്. അകൊല്ലമല്ല ഈ കാവ്യത്തിന്റെ ജീവൻ. സസഞ്ചം അളക്കൊണ്ടുള്ള പെരുമാറ്റപങ്കാരങ്ങളുടെ വിവിധശൈലി

ത്തിലും, രാജപ്രസാദാദികളായ ഗുണങ്ങളിലും, വൃത്തിയിലും, എന്നുവേണ്ട സകലവിഷയങ്ങളിലും അനേക ചിത്രം വരയ്ക്കുകയുണ്ടാകുന്ന കവി പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിച്ചിട്ടുണ്ട്. അതിനാൽ ഒരിക്കലും രസഭംഗം വരയ്ക്കുകയുണ്ടാകുന്നില്ല. ‘അപരാധചിത്രാട്ടതേ നാസ്തദ്രസഭംഗസ്യകരണം’ എന്നാണല്ലോ ആലങ്കാരികനിയമം. ശ്രീമാൻകൃതമായ നൈഷധീയചരിതത്തിന്റെ ഒടുവിൽ പ്രഭാതവണ്ണ പരമായി വൈതാളിമാർ നാളമൊരോ ജാവിനെ സ്തുതിക്കുന്നതായ ‘ജയജയ മൊരാജ! പ്രാഭാതികീം സുഷമാമിമാംസഫലയതമാം’ എന്നാരംഭിക്കുന്ന പ്രസന്നപ്രസംഗസമമായ സദ്യത്തോടാണ്, പണ്ഡിതസമ്മതമായ ഈ ഖണ്ഡകാവ്യത്തെ ഞങ്ങൾക്കുപരിചയപ്പെടുത്തുന്നത്. രാജഭക്തിജനകമായ ഇദ്ദേഹം, മലയാളത്തിലുള്ള ഉൽകൃഷ്ടവിദ്യാഭ്യാസത്തിന്നു പാഠപുസ്തകമാക്കുവാൻ യാതൊരു അർഹതയുള്ള ഒന്നാണെന്നാണ് ഞങ്ങളുടെ അഭിപ്രായം.

മംഗളോദയം

മാസിക

പ്രകാശം

ധനം

ലക്കം ൯

മംഗളം.

“സൗന്ദര്യവിഭവമേവോഭവന്നാധിപത്യ-
സമ്പത്തികുലതരവസ്തിപുരോജയന്തി
ഏതേകവിതകമുദ്രപ്രകാരവബോധ-
പൂണ്ണവസ്തുവജഗജനന്ദിപ്രണാമാഃ.”

കാളിദാസരും ഭവഭൂതിയും.

ഒരു താരതമ്യനിരൂപണം.

ആദികവിയായ വാല്മീകിമഹ
ദ്വിയേയും പുരാണേതിമാസകന്താവാ
ന വ്യാസമുനി
യുടേയും രണ്ട
തരം സാഹി
ത്യപ്രസ്ഥാന
ങ്ങളെ പിന്തുട
ന്നു കവിതാനി
ർമ്മാണം ചെ
യ്ക്കു രണ്ടു മഹദ്
കവികൾ, കാ
ളിദാസരും ഭ
വഭൂതിയുമാക
ുന്നു. സുധാസ്വ
രൂപമായ സുകരിജാലങ്ങൾക്കു തത്വോ



പദേശംകൊണ്ടു പരിമളമുണ്ടാക്കിത്തീ
ർത്ത വാല്മീകിമുനിയുടെ സാഹിത്യപഥ
ത്തിൽ കാളിദാസർ സഞ്ചരിച്ചപ്പോൾ,
ഗണ്മനമായ ആത്മീയതത്വങ്ങളെയും
വിവിധമായ പ്രകൃതിപരിവർത്തനങ്ങളേ
യും തമ്മിൽ എണക്കി വിളക്കി ഭാരതീയ
രുടെ മാനദണ്ഡസൂത്രങ്ങൾ നാട്ടിയ വ്യാ
സമഹർഷിയുടെ കാവ്യാലാപവിൽ ഭവഭൂ
തിയും പയ്യടന്നു 'ചൈതന്യ'ത്തിനല്ല. കാ
ളിദാസർ മധുരമാർഗ്ഗ പ്രകൃതിവിലാസങ്ങ
ളെ ശബ്ദാത്മങ്ങളിൽ ആവാഹിച്ചു കവി
തയെ സോമ്യകമാക്കി, അമൃതവും മ
നോഹരവുമായ ചില രത്നങ്ങളെ സാ

ഹിതബോധത്തിൽ നിക്ഷേപിച്ചു. ഭവ ഭൂതിയാകട്ടെ, വിഷമമായ പ്രകൃതിയുടെ ആഭ്യന്തരവികാരങ്ങളെ വഴ്ത്തിച്ചു കല്പി നെക്കൂടിക്കരയിച്ച്, ഉജ്വലങ്ങളായ ചില കെടാവിളക്കുകൾ വെച്ചു. അതിനാൽ മന്ദിരത്തെ പ്രശോഭിപ്പിച്ചു. ഈ രണ്ടു മ ഹാകവികളെപ്പോലെ, പേരും വെരുമയും നേടിയവരോ, നിലയും വിലയും തി കഞ്ഞവരോ ആയി പൊരസ്സുകവികളിൽ മറ്റാരും ഉണ്ടായിട്ടില്ല. ഇവരിൽത്തന്നെ ആരാണ് മേലെ എന്ന കാര്യം ഇപ്പോഴും സംശയഗ്രസ്തമായിട്ടേ ഇരിക്കുന്നുള്ളൂ. ഓരോന്നുകൊണ്ടോരോരുത്തർ മേലെയോണെന്നല്ലാതെ സാമ്യരൂപമായ ഒരുതരം ഒരൊരർക്കു മറ്റൊരാളേക്കാൾ ഉണ്ടെന്നു പറയുവാൻ നിവൃത്തിയില്ല. എന്നാൽ, രണ്ടുപേരുടേയും കവിതകൾക്കു സാരമായ ചില വൈലക്ഷണ്യങ്ങളും സാദൃശ്യങ്ങളുമുണ്ടെന്നു നാം പ്രത്യേകം മനസ്സിലാക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. രണ്ടുപേരുടെയും പോക്കു രണ്ടുവിധത്തിലാണെന്നത്രെ അവരുടെ കവിതകൾ പറയിച്ചുനോക്കിയതിൽ എനിക്കു തോന്നിയിട്ടുള്ളത്. ഈ തോന്നലിന്റെ അടിസ്ഥാനങ്ങളായ സംഗതികളെ ഉപന്യസിച്ച് ഇരുവരുടേയും കവിതയ്ക്കുള്ള താരതമ്യം കണ്ടുപിടിപ്പാൻ ശ്രമിച്ചുകൊള്ളട്ടെ.

കാഴ്ചപ്പാടും പെന്തിത്തേച്ചു വെട്ടുപ്പാക്കി ചെള്ളുവീശി മേ ടിപ്പിടിപ്പിച്ചു കമനീയമാക്കിയും അകന്നും ചെയ്യാതെ മോരമാക്കിയും ഇരുരുതരം കെട്ടിടത്തോടു പ്രകൃതം പമിക്കാമെങ്കിൽ, അതിന്റെ ഒരു അത്യന്ത

രമണീയവും മറ്റോ ഭാഗം ഏകാന്തദയനീയവുമാണെന്നുതന്നെ പറയാം. ഒരു പുറത്തു ചന്ദ്രൻ, ചന്ദനം, മന്ദമാരുതൻ, സുന്ദരി, സുഗന്ധപുഷ്പം തുടങ്ങി പ്രലോഭനങ്ങളായ വസ്തുക്കളുടെ മനോഹരമായ കാഴ്ചകൾക്കുള്ളിൽ ആശ, അനുരാഗം, ആനന്ദം നിർവൃതി, സ്നേഹം മുതലായ മധുരദ്രവ്യങ്ങൾ നിരത്തിവെച്ചു കാണിക്കളെ അകമ്പിക്കുന്ന അതേപ്രകൃതിയുടെതന്നെ മറ്റൊപ്പാത്തുള്ള നിശാശത, ശോകം, നിർവ്വേദം, മൃഗ മുതലായ കഷ്ടഭാഗങ്ങൾ വിരഹം, അനിഷ്ടപ്രാപ്തി, ഉഷ്ണാലാഭം മുതലായവയോടുകലർന്നു പ്രലോഭനം ഉദ്ദേശത്തെ പ്രദാനംചെയ്യുന്നവയാണ്. ഇവയിൽ കാളിദാസരുടെ ദൃഷ്ടി പ്രധാനമായി പതിഞ്ഞിട്ടുള്ളതു പ്രകൃതിയുടെ കാഴ്ചപ്പാത്താകുന്നു. അവിടെക്കാണുന്ന മനോഹരമായ കാഴ്ചകളെ അദ്ദേഹം അതേനിലയിൽത്തന്നെ കവിതയിൽ പ്രതിഫലിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ അദ്ദേഹം പ്രകൃതിയുടെ അകത്തേയ്ക്കു കടന്നുനോക്കിയില്ലാത്ത ഒരാളാണെന്നു പറയുവാൻ തീരെ ന്യായവുമില്ല. വിപ്രലംഭശൃംഗാരവണ്ണനത്തിൽ ഓരോരോ ആഭ്യന്തരവികാരങ്ങളെ തന്മയപ്പെടുത്തി ചിത്രീകരിച്ചിരിക്കുന്ന കാളിദാസരുടെ തൂലികയ്ക്കു വിഷയമാകാതെക്കഴിയാതെന്നുമില്ല. ദിവ്യവും വിശുദ്ധമായ അനുരാഗം, അകൃത്രിമവും വ്യം ആയ വാത്സല്യം എന്നിങ്ങനെയുള്ള വിജയം നേടിയവരിൽ സമമാകവി അഗ്രസരനാണ്.

ഭവഭൂതി, സ്നേഹഭജനകമായ യുടെ അകത്തുള്ള വസ്തുക്കളെ കഷ്ടമു

വിധത്തിൽ കാണിച്ചുകൊടുക്കുന്നു. ജീവിതായോധനത്തിൽ അപ്പപ്പോൾ നേരിടുന്ന വിഷമഘട്ടങ്ങളോട് മല്ലിട്ടു ഒടുവിൽ കിട്ടുന്ന പ്രതൃഷ്ഠകഷ്ടമായ ഫലങ്ങളെ കാണിച്ചുതന്ന്, മോടിയുടെ ഉള്ളിൽ ഒളിച്ചു കിടക്കുന്ന പ്രകൃതിരഥസ്ത്രീയുടെ മനസ്സ് ലാക്കിത്തരികയാണ് അദ്ദേഹം ചെയ്യുന്നത്. ഭവഭൂതി തന്റെ വായനക്കാരെ പുറംപുറമെ കൊണ്ടു മോടിവിട്ടിട്ടു ഭാഗത്തുനിന്നു കൊണ്ടുപോന്നു വിചിത്രവും വിഷമവും കരുണയും ദാരുണവുമായ പ്രകൃതിപരിവർത്തനങ്ങളെ കാട്ടിക്കൊടുത്തു ലോകതന്ത്രത്തിരിച്ചിലിന്റെ മാറ്റങ്ങളെ ചെളിപ്പെടുത്തുന്നു. മാലതീമാധവത്തിൽ ശൃംഗാരത്തേയും, മഹാവിരചരിതത്തിൽ വീരത്തേയും വർണ്ണിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും അവയുടെയും പ്രകൃതിയുടെ വിഷമവിപരീണമാങ്ങളെ നിരീക്ഷിക്കുന്നതിലുള്ള വാസനയെ പ്രദർശിപ്പിക്കാതിരുന്നിട്ടില്ല. കാളിദാസർ മനോമോഹനങ്ങളായ പ്രത്യക്ഷവസ്തുക്കളെക്കൊണ്ടും, സ്വപ്നമണിയമായ ലളിതഭാവങ്ങളെക്കൊണ്ടും, പെരുമാറ്റത്താണ് അധികം പ്രീതിയുമായിട്ടുണ്ട്. ഭവഭൂതിക്കൊരു പ്രേമരമരിച്ചാണ് ആ രണ്ടു സ്തംഭം, ഉച്ചം ഇങ്ങോട്ടു മുതലരിക്കാം:—
 വർണ്ണമേന്മകൾകലർത്തുളള പരമേവ പ്രയാശ്ചകലികൾമാർമന—
 ഹൃദയാഗമനമിഹമുഖാജ്ഞകലുഷംവിഷാദജഡമീക്ഷണം;
 ശാകമീദശരമണ്ഡവാസിമുഹിയാമെ—
 നിശ്ചലമഭിമാനജം
 ശാകമണ്ഡലികളാത്മജാവിരഹപീഡ—
 യെപ്പരിമിതിച്ചിട്ടും?

(ശാ- 4 അ. 6 ശ്ലോ)

ട്ടിട്ടുണ്ടെന്നു പറഞ്ഞറിയിപ്പാൻ പ്രയാസമാണ്. സാധാരണ കവികളുടെ വർണ്ണനകളുള്ള കരുണയായ ആമ്പലുമമ്പിളിയും, ചെന്താറും വസന്തവും, ഇളന്തെന്നലും, വർഷാർപ്പവേണിയും ഒന്നും ഭവഭൂതിയുടെ കയ്യിലുള്ള സാധനങ്ങളല്ല. അലങ്കാരശാസ്ത്രത്തിൽ കാണിച്ചിട്ടുള്ളതിനുപുറമെ, കഠിന സ്വന്തം മുകയായും ഉള്ള അലങ്കാരങ്ങളെയും, പ്രതിശ്ലോകം പ്രതിവാദം, പ്രതിവാക്യം, പ്രതിവദം, പ്രത്യക്ഷരൂപംപോലും കുത്തിനിറച്ചു കയറി അസംഭാവ്യമായവിധം വർണ്ണിക്കുന്ന സമ്പ്രദായം ഭവഭൂതിക്കു പരിചിതമല്ല. ആത്യന്തവിസദഗുണമായ വസ്തുക്കൾക്ക് അക്ഷരാനുഗൃഹീതമായ കൃത്രിമസാമ്യം നമ്പാടിച്ച് ഉപമയും, ശ്ലേഷവും, വിരോധാഭാസവും, അതിശയോക്തിയും ഉണ്ടാക്കി ശബ്ദങ്ങളെക്കൊണ്ടു പന്തുതടിക്കുകയെന്ന ജാലവിദ്യ ഭവഭൂതിക്കറിവില്ല. ആഹാര്യഭോഗിക്കു കൊതിച്ചുപ്രാസങ്ങളുടെ പിന്നാലെ നടന്നു കഴിഞ്ഞു ചിലരുടെ മിത്യാഭ്രാന്തി ഭവഭൂതിക്കു ലവലേശമില്ല. ഇത്തരത്തിലൊക്കെ ആയാസിനത്തിന്നു പകരം പ്രകൃതിതത്വങ്ങളെ മനോധർമ്മമെന്നു വാർണ്ണിച്ചിട്ടു മിനുക്കിവർണ്ണിക്കുവാനാണ് അദ്ദേഹം അധികം ഉദ്യമിച്ചിട്ടുള്ളത്. അതു ഉദ്ദേശിച്ചതിലധികം ഫലിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു സഹൃദയന്മാരോട് വിശിഷ്ട പർഞ്ഞറിയിക്കേണ്ടതില്ല.

കാളിദാസർ ആവശ്യത്തിനു മാത്രം എല്ലാറ്റിലും കൈവെച്ചു നോക്കിട്ടുള്ള അഗാധാശയനായ ഒരു കവിയാണ്. മിതത്വം അല്ലെങ്കിൽ സംക്ഷേപം എന്നതിൽ അദ്ദേഹം അത്യന്തം ശ്രദ്ധവെച്ചി

ടുണ്ടെന്നു തൽകൃതികൾ എത്ര നേടുകി
യാലും വിശദമാകുന്നതാണ്. വേണ്ടതു
മാത്രം വിടാതെ പാഞ്ഞു കാട്ടും മന
സ്സിലാക്കുവാൻ കാളിദാസരെപ്പോലെ മ
റ്റൊരു കവിയുണ്ടോ എന്നു സംശയമാ
ണ്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ സൂക്തികളി
ലൊക്കെ അക്ഷരവും അനല്പമായ ഉദ്ദേ
ശങ്ങളോടുകൂടി ചേർക്കപ്പെട്ടതാണെന്നു സൂ
ക്ഷ്മമായി പരിശോധിക്കണമെന്നു വെളിപ്പെ
ടും. പരിപാവനമായ രണ്ടു മ
നോവൃത്തികളുടെ ഏകീഭാവമാകുന്ന ദി
വ്യാനരാഗത്തിന്റെ വിവിധമായ പരി
വർത്തനങ്ങളേയും വിവിധമായ രീതി
യിൽ വർണ്ണിച്ച ശ്രേഷ്ഠമായ ദാവന്ത്രുഭീ
വിതത്തെ സുഖസംതുഷ്ടികളാൽ സുമതി
ലമായിക്കൊണ്ടിട്ടു കാളിദാസൻ കവിക
ർമ്മത്തിലുള്ള കരുത്തും വാസനയും അസാ
മാന്യങ്ങളാകുന്നു.

വേദുതി കാളിദാസരുടെ വഴിയിൽ
കൂടെ പോയി കാളിദാസർ കണ്ട ഭാഗ
ങ്ങളെ നിരീക്ഷിക്കയും പരീക്ഷിക്കയും ചി
ത്രീകരിക്കയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. കാളിദാസ
രോടു കിടപിടിക്കണം എന്ന ഉദ്ദേശ
ത്തെ മുൻനിർത്തിയുകൊണ്ടു വേദുതി പ
ലതരത്തിലും പരിശ്രമിച്ചുനോക്കിയിട്ടുണ്ട്.
താൻ വിശ്വത്തിൽ വിളികൊണ്ട ഒരു മ
ഹാകവിയായെന്നു എന്ന പ്രബലമായ
ഉദ്ദേശത്തോടുകൂടി കവിതയെ വേദുതി
ക്കു തന്റെ കാലത്തു താൻ ഉദ്ദേശിച്ചേട
ത്തോളം ഉള്ള മാന്യതയും യശസ്സും ബ
ഹുമതിയും ലഭിച്ചിട്ടില്ലായിരുന്നുവെന്ന്
അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികളിൽനിന്നു വെ
ളിപ്പെടുന്നുണ്ട്. തന്റെ കവിതയ്ക്കുള്ള
സ്വാമന്യം അറിയാൻ ക്ഷമയില്ലാത്ത
ചില അന്യയാലുക്കർ തന്റെ കവിതയ്ക്കു

കുറേക്കു കുറവും കുറവും പറയാറുണ്ടായി
രുന്നതു വേദുതിക്കു തുലോം നൈരാശ്ര
ത്തിനും ഊഷ്മൃക്കും ഇടയാക്കിത്തീർത്തിട്ടു
ണ്ട്. അതിനെപ്പറ്റി പരോക്ഷമായും,
പ്രത്യക്ഷമായും ചിലപ്പോൾ അദ്ദേഹം
വെളിപ്പെടുത്തിട്ടുണ്ട്.

‘യേനാമകേചിദിഹനഃ
പ്രഥമന്ത്രവജ്ഞാം
തേജാനന്തേകിമപിതാൻ
പ്രതിനൈഷയതഃ
ഉല്ലസ്യാന്തേസ്തീമമകോ-
പിസമാനധമോ
കാലോഽപ്യയംനിരവധി-
ദ്വിപുലാചപൃഥമീ.’

എന്നു പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതു തന്റെ കവിതയ്ക്കു
കുറവും പറയുന്ന പാമരപ്രമാണികളെ ഉ
ദ്ദേശിച്ചതെന്നുയാണല്ലോ. ‘യഥാസ്ത്രീ
ണാം തഥാവാചാം സാധുത്വേ ദൃഷ്ട
നോജനഃ’ (ഉ. ച.) എന്ന ഉത്തരമാ
ചരിതത്തിൽപ്പറഞ്ഞിരിക്കുന്ന പ്രകൃത
ത്തിൽ പ്രത്യേകപ്രസ്താവ അർത്ഥി
കളാണ്. തന്റെ മൂന്നു വാക്യകൃതികൾ
പുറപ്പെട്ടിട്ടുണ്ടെങ്കിലും അതും അത്ര
ന്നു ചെറുപ്പമായിരുന്നുവെന്നു മൂന്നി
പ്രലംഭശുദ്ധവനയിതത്തിന്നു വെളി
രോ ആഭ്യന്തരമുണ്ടാണെന്നു ന്യായസാ
ദത്തി ചിത്രീകരിച്ചുവെക്കുന്ന ചമിതൃവ
രുടെ തുലികയ്ക്കു വിഷയമാകുന്നു പാ
യാതൊന്നുമില്ല. ദിച്ചുവും വിളിക്കു അ
യ അനരാഗം, അകൃത്രിമവും നന്നോ
വും ആയ വാത്സല്യം എന്നി
ന്നിട്ടു വിജയം നേടിയവരിൽ യെ. അ
സമമാകവി അഗ്രേസരനാണ്.

വേദുതി, സ്തോഭജനകമായ പ്രകൃ
മുഖെ അകത്തുള്ള വസ്തുക്കളെ കുറിച്ചു

കാളിദാസഭരണം

കാളിദാസർ വണ്ണിച്ച വിഷയത്തെ
 നെ എടുത്തു ഭവഭൂതിയും വണ്ണിച്ചിട്ടു
 ണ്ട്. പുത്രവാത്സല്യത്തേയും, ദാർശ
 രാഗത്തേയും പാറി രണ്ടുപേരും കരേണി
 ലയിൽ വണ്ണം ചെയ്തുകൊണ്ടു. ശാക
 നളത്തിൽ വളർത്തുപുത്രിയായ ശകുന്തള
 യെ ഭർതൃഗൃഹത്തിലേക്കയക്കുന്ന സന്ദർ
 ഭത്തിൽ അവളുടെ വിയോഗം കാര്യ വി
 ശ്വബനായിത്തീർന്നു കണപനേയും, ഉത്തര
 രാമചരിതത്തിൽ വളർത്തുപുത്രിയായ സീ
 തയെ എന്നെന്നേക്കും പിരിഞ്ഞു അവ
 ളുടെ താദൃശമായ ദിഗ്ദശയെ പാറിയോ
 ണ്തു പ്രസനിക്കുന്ന കമ്മയോഗിയായ ജ
 നകനേയും നാം ഭരതകണ്ണുകൊണ്ടു ഭരത
 സമയത്തൊന്നു നോക്കുക. പ്രകൃതി മുഴു
 വൻ പ്രതിബിംബിച്ചിട്ടുള്ള ശാകുന്തള
 നാലാമകത്തിലെ കണപന്റെ വേഷം
 കെട്ടിച്ചു കൊണ്ടാണ് ഭവഭൂതി ഉത്തര
 രാമചരിതം നാലാമകത്തിൽ ജനകമ
 ഹാരാജാവിനെ പ്രവേശിപ്പിക്കുന്നത്. ആ
 പ്രഭങ്ങളിൽ രണ്ടുപേരുടെയും സ്ഥിതിഗ
 തികൾ എങ്ങിനെയുള്ളവയാണെന്നു മന
 സ്സിലാക്കുവാൻ അവരുടെ വികാരവിചാ
 രങ്ങളെ പ്രതിഫലിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള ആ രണ്ടു
 പട്ടങ്ങളേയും ഇവിടെ ഉദ്ധരിക്കാം:—
 വേദകമൻമകൾശകുന്തളാദ്രപരമേവ
 മുൽകലികയാൽമന—
 സ്തോകപംഗുളനിരഭംബാഷ്ടകലുഷംവി-
 ഷാദജഡമീക്ഷണം;
 ശാകമീദൃശമരണ്യവാസുവിനയാമെ-
 നിജ്ജമഭിമാനജം
 ശാകമംഗുളമികളാത്മജാവിരഹപീഡ-
 യെപ്പരിഹരിച്ചിട്ടു?

(ശാ- 4 അ. 6 ശ്ലോ)

(ഉ. ച. 4 അ. 8 ശ്ലോ.)—
 ഈ രണ്ടു പട്ടങ്ങളിലും, വിഷയവിരക്ത
 നാരായ രണ്ടു ഗൃഹസ്ഥശ്രമികളുടെ അ
 പത്യവാത്സല്യവൈകല്യമാണ് സവിശേഷ
 ഷം സ്മരിക്കുന്നത്. എന്നാൽ രണ്ടിലെ
 യും പ്രകൃതങ്ങൾക്കു ഗണ്യമായ വൈല
 ക്ഷണ്ണമുണ്ടെന്നുള്ള സംഗതി ഞാൻ വി
 സ്മരിക്കുന്നില്ല. അനന്തരഭാവിയായ വി
 യോഗത്തെ അനസ്മരിച്ചുകൊണ്ടുള്ള
 വൈകല്യത്തിനും, ചിരപ്രവൃത്തമായ
 വിഷമവിരഹത്തെ അനുസസാനംചെ
 യ്തുകൊണ്ടുണ്ടാകുന്ന വൈകല്യത്തിനും
 തമ്മിൽ തുലോം വിലക്ഷണതയുണ്ടെന്നു
 സമ്മതിക്കാൻ കഴിയുന്നതല്ല. വാത്സ
 ല്യപ്രാമുഖ്യം ഉരുവരുടെയും വിചാര
 യും ക്ലേശങ്ങളുമിട പ്രകടമായിക്കാണാവുന്ന
 സുഷുപ്തി തെരിച്ചുപെടുത്തുകൊള്ളട്ടെ. ക
 ലവസ്തു മലിന വൈകല്യം സൗമ്യവും ലൗ
 തെരിപ്പിക്കുന്നു. ജനകന്റെതാവട്ടെ,
 പും കരുണയും അലൗകികവും
 കാളിദാസരുടെ പട്ടം വായി
 ൾ കണപൻ തൽക്കാലമുണ്ടായി
 പ്രണയവൈകല്യവും, ഉദ്ദേഗ
 വാത്സല്യവിശേഷവും കണ്ടു നാം
 മയനമായിത്തീരുന്നു. അതായതു,

ടുണ്ടെന്നു തൽകൃതികൾ എത്ര നേർക്കു
യാലും വിശദമാകുന്നതാണ്. വേണ്ട
മാത്രം വിടാതെ പാഞ്ഞു കാഴ്ച ക
സ്സിലാക്കുവാൻ കാളിദാസരെപ്പോലെ
രാമായണ കവിയുണ്ടോ എന്നു സംശയം
ണ്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ സുലക്ഷ്മ
ലൈകാര്യം അക്ഷരവും അവലോകനാൽ
ശങ്കോടുകൂടി പേരുകൾ വല്ലാത്ത
കൃഷ്ണവും, വാത്സല്യപ്രാപ്തിയും, വി
രക്തിയും, നിരാശയും, നിർവ്വേദവും എ
ല്ലാംകൂടി നമ്മുടെ ഹൃദയത്തെ വ്യഥിപ്പി
ക്കുന്നതായി ലോകത്തോടു വെറുപ്പു
തോന്നിച്ചു നമ്മെ അലൗകികരാക്കിത്തീ
ർക്കുന്നു. കാളിദാസർ, വാത്സല്യസരളി
മായ ഒരു ലോകത്തേക്കു കൂട്ടിക്കൊണ്ടു
പോയി അവിടുത്തെ പ്രകൃതിവിഭാവം
ളെ വിവിധരീതിയിൽ നമുക്കു കാണിച്ചു
തരുന്നു. ഭവഭൂതിയൊ, പ്രകൃതിയുടെ
പ്രകൃഷ്ടമായ ആ പ്രദേശത്തേക്കു വി
ട്ടിച്ചുവലിച്ചു കൊണ്ടുപോയി അവിടുത്തെ
പശ്ചാത്തകാലകൾ കാണിച്ചുതന്നു ഹൃദ
യത്തെ കുത്തിപ്പൊട്ടിച്ചു കിട്ടി. ഇതുപോലു
കൊണ്ടു രണ്ടായിപ്പിളിന്നാലുന്ന അർ
ഭവമത്രെ നമുക്കുണ്ടാകുന്നതു്.

ശകുന്തളയെ പരിത്യജിക്കുകയും
പശ്ചാത്തപിക്കുന്ന ദിശാണ്ട ഒരു മ
സീതയെ പരിത്യജിച്ചു പശ്ചാത്തപ്യമായ
ധരനായിത്തീരുന്ന ശ്രീരാമനേക്കു ഭവഭൂതി
താരതമ്യപ്പെടുത്തുന്നോക്കുക. ദുഷ്ശിച്ഛേട
അറിയാതെ വന്നുപോയ അബദ്ധം ബ
ല്പാറി പശ്ചാത്തപിക്കുന്നു. ശ്രീകൃഷ്ണൻ
അറിഞ്ഞുകൊണ്ടു ചെല്ല കടംകയ്യെ വെ
കാത്തു വല്ലാതെ വ്യസനിക്കുന്നു. കൃഷ്ണ

ന്തൻ, ശകുന്തളയുടെ കയ്യിൽനിന്നു ഉ
രിപ്പോയതും, അഭിജ്ഞാനസാധനവുമാ
യ 'മുദ്ര' മോതിരം കണ്ടു ശകുന്തളാസ്സു
തിയുണ്ടായി വീണ്ടും വീണ്ടും വിലപിക്കു
ന്നു. ശ്രീരാമനൊ, സീതയോടൊരുമി
ച്ചു രമിച്ചിരുന്ന തപോവനഭാഗങ്ങളെക്കു
ണ്ടു ഉദ്ദീപിതമായ ശോകാവേശത്തോടു
കൂടി വിലപിക്കുന്നു. ദുഷ്യന്തൻ ശകുന്ത
ളയുടെ ചിത്രം വരച്ചു വിനോദിക്കുന്നതി
രവകരം ശ്രീരാമൻ സീതയുടെ പ്രതിമ
യെ സുവർണ്ണംകൊണ്ടുണ്ടാക്കിച്ച് യാഗ
ത്തിൽ സഹധർമ്മചാരിണിയാക്കിത്തീർത്തു
സമാശ്വസിക്കുന്നു. മേഘസന്ദേശത്തിൽ
യക്ഷൻ തന്റെ പ്രിയതമയോടൊരുമി
ച്ചു രമിച്ചു സന്ദർശിച്ചേയും, സങ്കേതസ്ഥ
ലങ്ങളേയും, വിശിഷ്ട രക്താശോകപരീ
തമായ മാധവിലതാമസ്യപത്തേയും,
അവടെവെച്ചു തന്റെ പ്രിയതമ മയിലി
ന്നു നൃത്തം പഠിപ്പിക്കുന്നതിനേയും, മ
റ്റു പ്രാപാരങ്ങളേയും പരാമർശിക്കുന്ന
തായി വർണ്ണിച്ച കാളിദാസരെ അനുകരി
ച്ചുകൊണ്ടാണ് ഉത്തരരാമചരിത
ത്തിൽ, ശ്രീരാമൻ രണ്ടാമതും ദണ്ഡകാ
മണ്ഡലത്തിൽ വന്നു പണ്ടു സീതയോടൊ
രുമിച്ചു വസിച്ച സ്ഥലങ്ങളേയും, സീത
കുമാരനുമു വളർത്തിയ മരങ്ങളേയും, അ
ദ്ദമഭൂസിപ്പിച്ചിരുന്ന മയിലിനേയും പല്ല
മുതലായവ കൊടുത്തു വളർത്തിയ മൃഗാ
ദികളേയും മാറ്റം കണ്ടു പൂവ്വാരാഭവം
ളെ പരാമർശിക്കുന്നതായി ഭവഭൂതി വ
ർണ്ണിച്ചിരിക്കുന്നത്.

(തുടരും)

സി. ശങ്കുണ്ണിനാഥർ.

അദ്ധ്യാത്മജീവിതം*

സർവ്വാഭ്യുദയത്തിനും കാരണമായിരിക്കുന്നതായത് കർമ്മമാകുന്നു. കൃത്യകൃത്യങ്ങളും അറിഞ്ഞു പ്രവർത്തിക്കുന്നതിനും കർമ്മമാകുന്നു. പേർ പറയാം; അതായതു ശരിയായിട്ടുള്ള കർമ്മമാകുന്നു കർമ്മം. അതുകൊണ്ടു കർമ്മമാകുന്നു ഏതൊരു ശ്രേഷ്ഠമായിരിക്കുന്നത്. കർമ്മമാകുന്നു ജീവിതലക്ഷണം. ശിഷ്യേച്ഛമായിരിക്കുന്ന വസ്തുക്കൾക്കു ജീവിതമില്ലെന്നു പറയുന്നതു വളരെ വാസ്തവമായിട്ടുള്ളതാകുന്നു. ജീവൻ ഒരു ശക്തിയാണ്. ശക്തിയെ അറിയുന്നത് അതിന്റെ ചേഷ്ടകൾ മൂലമാകുന്നു. ചേഷ്ടകൾ ഇല്ലെങ്കിൽ ശക്തിയില്ല. അതുപോലെ പത്തനെ കർമ്മമില്ലെങ്കിൽ ജീവിതമില്ല. കർമ്മം ചെയ്യാതെ അഭിവൃദ്ധിയെ പ്രാപിക്കാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. ഇങ്ങനെ സമ്പ്രദായം പ്രകാരമേയും പരമപ്രധാനമായിരിക്കുന്ന കർമ്മത്തിനാധാരമായിരിക്കുന്നതായതാകുന്നു. ആ ദേഹത്തിന്റെ ശുശ്രൂഷയാകുന്നു അദ്ധ്യാത്മജീവിതത്തിൽ ആദ്യമായി ആലോചിക്കുവാനുള്ളത്.

ദേഹനിർമ്മാണത്തിന് ഉപയോഗിക്കുന്ന സൂക്ഷ്മവസ്തുക്കളുടെ ഗുണമനുസരിച്ചു ദേഹം ഉദ്ഭവമായോ പരത്തതായോ ഉണ്ടാകുന്നു. എല്ലാവിധ മാത്രകളിലും (matter) നല്ലതരവും ചീത്തതരവുമുണ്ട്. കശാപ്പുകാരന്റെയും കലീനനായവന്റെയും വിദ്യാർത്ഥിയുടെയും ദേഹങ്ങൾ തമ്മിൽ താരതമ്യപ്പെടുത്തി നോക്കുക. പക്ഷെ കലീനമാസാദികൾക്കൊണ്ടു തന്നെ

യാകുന്നു ഉണ്ടാക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത്. പക്ഷെ അവ തമ്മിൽ അജഗജാന്തരമുണ്ട്. ഭാജസ്സും തേജസ്സുമുള്ള ശരീരത്തെ ചീത്തയാക്കുവാനും, ഇതൊന്നുമില്ലാത്ത ശരീരത്തെ കാന്തിയും പുഷ്പിയുമുള്ളതാക്കിത്തീർക്കുവാനും സാധിക്കുന്നതാണെന്നു നമുക്കു നഭവമാണല്ലോ. ദേഹത്തിൽ സദാ മാരാങ്ങൾ വന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. ആധുനികശാസ്ത്രപ്രകാരം അതിന്റെ ഓരോ അണുക്കളും ഓരോ ജീവികളാണത്രെ. ഈ ജീവികൾ എല്ലാപ്പോഴും പരസ്പരം ചേർന്നു കൂടും ചെയ്തു കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. തങ്ങൾ ചേർന്നതായ ദേഹത്തിലേക്ക് ഈ കൾ ആകർഷിക്കപ്പെടുകയും പരസ്പരം ദേഹത്തിൽനിന്നു തെരിച്ചുപോവുകയും ചെയ്യുന്നു. എല്ലാ വസ്തുക്കളും ചില സമയം ഉപയോഗമായ വിധങ്ങളിൽ സ്ഥിതിചെയ്തു കൊണ്ടിരിക്കുന്നുണ്ട്. തന്നെപ്പോലെയുള്ളവരോടുകൂടി സ്വൈരമായിരിക്കാനാണ് എല്ലാവരിന്റെയും ആഗ്രഹം. സ്വൈരവും ചേർച്ചയുമില്ലാത്ത ദിക്കിൽനിന്നു വസ്തുക്കൾ തെരിച്ചുപോകുന്നു. ഒരു നിമ്നലവസ്ഥ മലിനമായ അണുക്കളുടെ ഒരു തെരിപ്പിടമാകുന്നു. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ നിമ്നലവസ്ഥയുടെ സ്വഭാവത്തോടു അതായതായ ചേർച്ചയുമില്ലാത്തതും വിശോധ്യമല്ലതാണ് മലിനവസ്ഥയുടെ സ്വഭാവം. ഇതേപ്രകാരം ഒരു മലിനവസ്ഥ മലിനമായ അണുക്കളെ ആകർഷിക്കുന്നു. അവ രണ്ടി

* ഒരു ഇംഗ്ലീഷ് പണ്ഡിതത്തിൽനിന്ന്

ന്റെയും സ്വന്തം ഭരണവിധത്തിലാണ്. അതുകൊണ്ട് ഒരു ശരീരത്തിന്റെ സ്വന്തത്തിന്നു മറ്റൊരു വന്നാൽ ആ പുതിയ സമ്പ്രദായത്തിലുള്ള സ്വന്തത്തിന്നു യോജിക്കാത്തതായ അണക്കുറു ദേഹത്തിൽ നിന്നു ക്രമേണ തെരിച്ചുപോവുകയും പകരം യോജിച്ചു ചേർച്ചയുമുള്ള മറ്റു വസ്തുക്കൾ നാലുപുറത്തുനിന്നും പലനാളുകളുടെയും ചെയ്യുന്നു. പ്രകൃതിയിൽ അനേകജീവികളിൽ സ്വന്തമില്ലാത്തവയെപ്പോലെ വസ്തുക്കളുള്ളതുകൊണ്ട് അതതു ശരീരം അതാതിന്നുതക്കുന്നതിനെ അഭ്യർത്ഥിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

വളരെ ഗൗരവമുള്ള പ്രവൃത്തികൾ മുൻ ദേഹംകൊണ്ടു ചെയ്യുവാനാണ്. ശരീരജീവിതത്തിന്നു വിരോധമായ വിധത്തിൽ സ്വന്തമില്ലാത്തവയെപ്പോലെ വസ്തുക്കൾ ഇല്ലെന്നു മറയാൽ അങ്ങിനെയുള്ള സാധനങ്ങൾ കേൾക്കുന്നതിന് ഏറ്റവും പ്രതി. മംഗളോദയം വിശേഷിച്ചു വിരോധമായിട്ടുള്ളതാകുന്നു. മംഗളത്തിന് നിറയെ വിഷകരമായ വസ്തുക്കളാണ്. ഇങ്ങനെ പുളിച്ചിട്ടുണ്ടാകുന്ന ചാരായം, പാൽ, പാടക്കുട്ടി മുതലായ വസ്തുക്കൾ തീരെ ഉപേക്ഷിക്കണം. പാകംചെയ്ത ധാന്യങ്ങൾ, കായ്കൾ, ഫലങ്ങൾ, അരികൾ, പഴയ പഴം ഇവയെല്ലാം ഭക്ഷിക്കുന്നതിൽ വിരോധമില്ല. ചിലരുടെ അഭിപ്രായത്തിൽ മുട്ടകളും ആവാം. വളരെ കഠിനമായ കേൾക്കണം ചെയ്യുന്നവർ കൂടി ഈ ഭക്ഷണം ധാരാളമാണെന്ന് ആശ്വസിപ്പിക്കണം. ധാരാളമാണെന്ന് ആശ്വസിപ്പിക്കണം.

ഭക്ഷണത്തിന്റെ കാര്യം ഇരിക്കട്ടെ. ദേഹശുശ്രൂഷയിൽ വേറെയും പല കാര്യം

ങ്ങൾ ആലോചിക്കുവാനുണ്ട്. ദേഹത്തെ എപ്പോഴും വളരെ ശുചിയായും വൃത്തിയായും സൂക്ഷിക്കണം. അത്യാവശ്യവും അവനവനുതക്കുന്നതുമായ വസ്തുക്കൾ മാത്രമേ ധരിക്കാവൂ. വിസജ്ജനങ്ങളും മറ്റും കൃത്യമായിരിക്കുവാൻ പ്രത്യേകം മനസ്സു വെക്കണം. എല്ലാകാര്യങ്ങളും അതാതിന്നു നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള സമയങ്ങളിൽ ചെയ്യണം. ഇങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നതു ദേഹത്തിന്റെ സ്വഭാവമനുസരിച്ചിരിക്കുമെന്നു മാത്രമല്ല, കാര്യങ്ങളും വളരെ വെട്ടുപ്ലായിനടക്കും.

കാരോരുത്തരും പരിണാമത്തിന്റെ ഫലമായി എത്തിയിട്ടുള്ള അവസ്ഥ, അവനവന്റെ മുൻ കർമ്മബന്ധം, ഈശ്വരനിശ്ചിതമായ വിധത്തിൽ ലോകോപകാരത്തും പരിശുദ്ധിക്കുന്ന മഹാത്മാക്കളുടെ പിൻഗാമികളായിത്തീരുവാനുള്ള ആഗ്രഹം ഇങ്ങിനെ ബ്രഹ്മവിദ്യയിൽനിന്നു ലഭിച്ചിട്ടുള്ള അനേക ഹൃദയശുദ്ധങ്ങളെ പ്രമാണമാക്കിയിട്ടാകുന്നു ബ്രഹ്മതത്വം ജീവിതം നയിക്കേണ്ടത്. ബ്രഹ്മവിദ്യാത്മികൾ ബ്രഹ്മവിദ്യാസംഘങ്ങളെ അംഗങ്ങളായിരിക്കാം. ഈ സംഘങ്ങളെ പറ്റി ശരിയായ അറിവുണ്ടായാൽ അവർ തീർച്ചയായും അതിലെ അംഗങ്ങളായിത്തീരും. അവർ ഒരു മഹാത്മാവന്റെ ശിഷ്യന്മാരാണ് ആഗ്രഹിക്കുകയും ചെയ്യുന്നവരായിരിക്കാം. അതിനാൽ ഒരു മഹാത്മാവിന്റെ ശിഷ്യന്മാർ സ്വീകരിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളവരും ആയിരിക്കാം ഒരു ബ്രഹ്മവിദ്യാത്മിയുടെ സ്വാഭാവികമായ ജീവിതവും ഒരു ലൗകികന്റെ ജീവിതവും തമ്മിൽ പ്രത്യേകതയിൽ വലിയ

വൃത്യാസം ഉണ്ടായിരിക്കയില്ല. പുറമേ ക്ഷേപം ഒരു ബ്രഹ്മവിദ്യാത്മിയും സാധാരണ ജോലികളിൽ ഏറ്റെടുക്കേണ്ടിരിക്കും. പക്ഷേ അയാളുടെ വിചാരങ്ങൾക്കും അനുഭവങ്ങൾക്കും വലുതായ ഒരു മാറ്റം ഉണ്ടായിട്ടുണ്ട്. താൻ ഏഴു ലോകങ്ങളിൽ ചെയ്യുന്ന എല്ലാക്കർമ്മങ്ങളും ഭൂലോകത്തിൽ ബാധകമാണെന്നുള്ള പൂണ്ണബോധം വന്നിട്ടുള്ളതുകൊണ്ടു താൻ ചെയ്യുന്നതെല്ലാം കഴിയുന്നതും ലോകരക്ഷ മാത്രമായിരിക്കേണമെന്നുള്ള നിശ്ചയത്തോടുകൂടി അദ്ദേഹം തന്റെ ആന്തരികമായ ജീവിതനിഷ്ഠകളെ ക്രമപ്പെടുത്തുന്നു. പരിണാമത്തിന്റെയും പ്രകൃതിധർമ്മത്തിന്റെയും ഉദ്ദേശ്യവും അവസാനവും മനുഷ്യരുടെ ക്ഷേമമാണെന്നുള്ള പൂണ്ണസമാധാനത്തോടുകൂടി അദ്ദേഹം എപ്പോഴും സന്തുഷ്ടനായിരിക്കും. നമ്മുടെ ഒരു ജനം ആത്മാവിന്റെ ജീവിതദശയിൽ ഒരു ദിവസം മാത്രമാണെന്നു മഹാത്മാക്കൾ പാഞ്ഞിട്ടുള്ളതനുസരിച്ച് ഇഹലോകവാസകാലത്തിൽ നാം ചെയ്യുന്ന കർമ്മങ്ങൾ പരിണാമാവസാനത്തിലേക്ക് എത്തുവാനുള്ള ഒരു ദീർഘജനത്തിൽ ചെയ്യേണ്ട കർമ്മങ്ങളുടെ ഒരു ചെറിയ അംശം മാത്രമാണെന്നും അതുകൊണ്ട് ഇവിടെ നമുക്കുണ്ടാവുന്ന മിക്ക അനുഭവങ്ങളുടേയും കാരണം നമുക്കു ഗ്രഹിക്കുവാൻ സാധിക്കയില്ലെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്നു പൂണ്ണബോധ്യമാണ്. ധർമ്മം ഒരിക്കലും വിഴക്കുകയില്ലെന്നും മഹാത്മാക്കൾ തന്നെ സദാ കാത്തുരക്ഷിക്കുന്നുണ്ടെന്നുമുള്ള ദൃഢമായ വിശ്വാസമാകുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രസന്നതയ്ക്കുള്ള കാരണം.

വിചാരങ്ങൾ ഒരുവിധം മൃത്തികളാണെന്നും ഗുണവും ദോഷവും ചെയ്യുവാനുള്ള ശക്തി അവയ്ക്കുണ്ടെന്നും അദ്ദേഹം അറിയുന്നതുകൊണ്ടു തന്റെ മനസ്സ് എന്തു വിഷയത്തെപ്പറ്റി ആലോചിക്കുന്നുവെന്ന് അദ്ദേഹം എപ്പോഴും ശ്രദ്ധയോടുകൂടി നോക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കും. എന്തെങ്കിലും ഒരു ദൃഷ്ടിവിചാരം മനസ്സിൽ കടന്നുകൂടിയാൽ അതിന്റെ ദോഷത്തെ നശിപ്പിക്കുവാനും, മനസ്സിന്റെ മീതെ തനിക്കുള്ള അധികാരത്തെ സ്ഥാപിക്കുവാനും അദ്ദേഹം ഉടനെത്തന്നെ ശ്രേഷ്ഠമായ കാര്യങ്ങളെപ്പറ്റി വിചാരിക്കുവാൻ തുടങ്ങും. ആത്മീയവിഷയങ്ങളിൽ ശ്രദ്ധയുണ്ടായാൽ നാലുപുറത്തുനിന്നും അനേകബുദ്ധിമുട്ടുകൾ വന്നുകൂടുന്നതു പതിവാണ്. ഇങ്ങിനെ ബുദ്ധിമുട്ടുകൾ വർദ്ധിച്ചുവരുമ്പോൾ ആത്മസംയമംകൊണ്ടും ആത്മബോധംകൊണ്ടും സ്വഭാവത്തിന്ന് എളുപ്പത്തിൽ മാറ്റം വരുത്താം. പ്രാരബ്ധകർമ്മങ്ങൾ കൂടുകൂട്ടമായി വന്നുചാടുന്നതുകൊണ്ട് അവയെല്ലാം സമിക്കുവാൻ വിശേഷാൽ ഒരു ശക്തിയില്ലാതെ സാധിക്കുന്നതല്ല. ഇതിനാണ് ആത്മശക്തി വർദ്ധിപ്പിക്കുന്നത്. ബ്രഹ്മവിദ്യാത്മികൾ സമാധാനത്തോടും സന്തോഷത്തോടും കൂടി ജീവിതം നയിക്കുന്നതായി മാറ്റുള്ളവക്കു സാധാരണ തോന്നുകയില്ല. അവർ പലപ്പോഴും സംസാരസാഗരത്തിലെ കൊടുങ്കാറ്റുകൾ അടിച്ചു് ആടി ഉലഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കും. പക്ഷേ തങ്ങൾ ഇഴുവിധം ബുദ്ധിമുട്ടുന്നതു മാറ്റുള്ളവരുടെ ക്ഷേമത്തിനാണെന്നും, അങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നതുകൊണ്ടു ലോകോപകാരാത്ഥം സദാ പരിശ്രമിച്ചു

കൊണ്ടിരിക്കുന്ന മഹാത്മാക്കളുടെ പിൻ ഗാമികളായിത്തീരുന്നതുള്ള ഭാഗ്യം തങ്ങൾക്കുണ്ടാവുമെന്നുള്ള അവരുടെ പൂണ്ണവിശ്വാസത്തിൽനിന്നുതലിക്കുന്ന പരമാനന്ദം അവർക്കുണ്ടായിരുന്നതെന്നു.

ആത്മബോധം ഉണ്ടാകേണമെന്നുള്ള ഏകോദ്ദേശത്തോടുകൂടി ജീവിതം നയിക്കുവാൻ നിശ്ചയിച്ച് അവർ വിഷയസുഖങ്ങളിലുള്ള ആഗ്രഹങ്ങളെ കഴിയുന്നതും നശിപ്പിക്കുന്നു.

ഇങ്ങനെ തന്റെ മുൻസ്വഭാവത്തെ മാറ്റി ഒരു പരോപകാരയായിത്തീരുന്നതുള്ള നിരന്തരമായ ശ്രമത്തിൽ സഹായമായിത്തീരുന്നത് തന്റെ മുമ്പിൽ പോയിട്ടുള്ള മഹാത്മാക്കളുടെ ഉപദേശങ്ങളും മാതൃകകളുമാകുന്നു. ഈ മാറ്റത്തിൽക്കൂടി ഗമിക്കുന്നവർക്കു നേരിടുന്ന അനേകബുദ്ധിമുട്ടുകളെപ്പറ്റിയും അവയെ ജയിക്കുവാനുള്ള വഴിയെപ്പറ്റിയും ഭഗവൽഗീത മുതലായ പുസ്തകങ്ങൾ പ്രതിപാദിക്കുന്നുണ്ട്. “Light on the Path” “the Path of Discipleship” മുതലായ ഇംഗ്ലീഷുപുസ്തകങ്ങളും ഈ വിഷയത്തെ സംബന്ധിച്ചുള്ളവയാകുന്നു.

ആനിബസണ്ട് മദാമ്മ ഭരവസരത്തിൽ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളത് ഇവിടെ പ്രസ്താവയോഗ്യമാണെന്നു തോന്നുന്നതിനാൽ അല്പം എടുത്തു പറയാം:—

“ഒരു മനുഷ്യൻ എങ്ങനെയാണു പരിശുദ്ധനായിത്തീരുന്നത്? ദിവസവും രാവിലെ ധ്യാനത്തിനിരിക്കുമ്പോൾ പരിശുദ്ധിയെപ്പറ്റി ആലോചിച്ച് അതെന്താണെന്നുള്ള പൂണ്ണാനുഭവം ഉണ്ടാകുന്നു. ദുഷ്ടവിചാരങ്ങളെ അടുത്തുവരു

വാൻകൂടി അനുവദിക്കരുത്. നീചമായിട്ടുള്ള യാതൊന്നും ചെയ്യരുത്. ഇങ്ങിനെ പ്രഭാതത്തിൽ പരിശുദ്ധിയെപ്പറ്റി വിചിന്തനംചെയ്യുകയും താൻ പരിശുദ്ധനാവണമെന്ന് ആഗ്രഹിക്കുകയും ചെയ്യുക. പകൽ ലോകവിഷയങ്ങളിൽ ഏല്പുട്ടുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ രാവിലത്തെ ധ്യാനവിഷയം എപ്പോഴും ഓർമ്മയുണ്ടായിരിക്കണം. വളരെ സൂക്ഷിച്ചിട്ടുവേണം സകലപ്രവൃത്തികളും ചെയ്യുവാൻ. നീചപ്രവൃത്തികൾ ചെയ്തു ദേഹത്തെ മലിനമാക്കരുത്. അതുപോലെത്തന്നെ സംസാരത്തിലും ശ്രദ്ധവെക്കണം. അസഭ്യമായിട്ടു യാതൊന്നും പറയരുത്. അനാവശ്യകാര്യങ്ങളെപ്പറ്റി സംസാരിച്ചിട്ടോ ദുഷ്ടാശയങ്ങളെപ്പറ്റി പ്രസ്താവിച്ചിട്ടോ നാവു ചീത്തയാക്കരുത്. ഇങ്ങിനെ ആചരിക്കുന്ന ഒരാൾ, മനുഷ്യദൃഷ്ടിക്കു ഗോചരമല്ലാത്ത ഏറ്റവും നിസ്സാരമായ ദോഷങ്ങൾകൂടി കണ്ടുപിടിക്കുവാൻ ശക്തിയുള്ള ഒരു ഗുരുവർണ്ണൻ മുമ്പിൽ പ്രസ്താവയോഗ്യമായ സംഗതികളെപ്പറ്റി മാത്രമേ സംസാരിക്കയുള്ളൂ. അയാൾ പറയുന്ന ഒരോ വാക്കും നിമ്ബലമായിരിക്കും. അസഭ്യവാക്കുകൾ പറഞ്ഞുകൊടുക്കുന്നവരേയോ അവനവനേയോ അശുദ്ധമാക്കിയിട്ടു. വിചാരവും അതേപോലെ പരിശുദ്ധമായിരിക്കും. അശുദ്ധമായ വിചാരങ്ങൾ യാതൊന്നും മനസ്സിൽ കടക്കുവാൻ അനുവദിക്കയില്ല. അഥവാ അറിയാതെ പ്രവേശിച്ചാൽ ഉടനെ പിടിച്ചു പുറത്താക്കും; അരനിമിഷം കൂടി താമസിയാതെ തൽക്ഷണം അടിച്ചാടിക്കും. തന്റെ മനസ്സിൽ മലിന

മായിട്ട് എന്തോ ഉണ്ടായിരിക്കണമെന്നും അതിന്റെ ആകർഷണം മൂലമാണ് ദൃഷ്ടവിചാരങ്ങൾ കടന്നുകൂട്ടുന്നതെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്നു നല്ല നിശ്ചയമുള്ളതുകൊണ്ട് അവനവന്റെ മനസ്സിനെ നന്നാക്കുവാനാണ് അദ്ദേഹം ആട്ടുമായി ശ്രമിക്കുക. ഇങ്ങിനെ സദാസമയവും പരിശുദ്ധനാകുവാനുള്ള മാർഗ്ഗം ആലോചിച്ചും ആചരിച്ചുംകൊണ്ടിരിക്കും. പിന്നെ ധ്യാനസമയം സത്യത്തെ ഒരു വിഷയമായെടുക്കുന്നു. ലോകക്ഷേമാർത്ഥം സത്യത്തിന്റെ ആചര്യകത, ഒരു സമുദായത്തെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളം സത്യത്തിന്നുള്ള പ്രാധാന്യം, അവനവന്റെ സ്വഭാവലക്ഷണമായി എടുക്കുന്നതായാൽ സത്യത്തിന്റെ മാഹാത്മ്യം, ഇങ്ങിനെ സത്യത്തിന്നുള്ള അനേകവിധ മഹിമകളെപ്പറ്റി അദ്ദേഹം മനനംചെയ്യുന്നു. പിന്നെ ലൗകികവിഷയങ്ങളിൽ എപ്പോഴാൽ മറ്റുള്ളവരുടെ മനസ്സിൽ തെറിശ്ശാരണയുണ്ടാക്കുന്നതായ വല്ലതും പ്രവർത്തിക്കുകയോ കപടവിചാരത്തോടുകൂടി വല്ലതും പറയുകയോ ഉണ്ടാവില്ല. അസത്യം പറകയില്ലെന്ന് മാത്രമല്ല, വളരെ ഖണ്ഡിച്ച കൃത്യമായിട്ടു മാത്രമേ സംസാരിക്കയുള്ളൂ. കൃത്യമല്ലാതെ പറയുന്നതും അസത്യമാകുന്നു. പ്രത്യക്ഷമായി കണ്ടുവരുന്നതും ഒരു സംഗതി കൃത്യമല്ലാതെ വിവരിക്കുന്നത് അസത്യത്തിന്നു തുല്യമാണ്. മഹാത്മാക്കളുടെ ശിഷ്യസ്ഥാനത്തിന്നാഗ്രഹിക്കുന്നവർ അതിശയോക്തിയായി വണ്ണിച്ചുപറയുകയോ, വാസ്തവത്തെ ചായംപൂശിപ്പറയുകയോ, തന്റെ അറിവിൽ പെട്ടേടത്തോളം വാസ്തവത്തിന്നു വിരുദ്ധമായി

ടുള്ളതൊരു അസത്യത്തിന്റെ ലവലേശമെങ്കിലും ലാജ്ജനയുള്ളതൊ ആയ സംഗതികളെ കൂട്ടിച്ചേർക്കുകയോ ഒരിക്കലും ചെയ്തുകൂടാ. ഇതുപോലെ മനസ്സിലും കൃത്യത്തെ ആചരിക്കണം. സത്യമല്ലാത്തയാതൊന്നും വിചാരിക്കരുത്. അസത്യം വിചാരിച്ചു മനസ്സ് അശുദ്ധമാക്കരുത്. കരുണയാണു ശീലിക്കേണ്ടതെങ്കിൽ അപ്പൊഴും മാർഗ്ഗം ഇതുതന്നെ. ധ്യാനസമയം കരുണയെപ്പറ്റി ആലോചിക്കണം. ശേഷമുള്ള സമയം അത് അനുഭവത്തിൽ വരുത്തണം. തന്റെ ചുറ്റുമുള്ള എല്ലാവരോടും പാമകാരണ്യമുള്ളവനായിരിക്കണം. വീടുകാക്കും, സ്നേഹിതന്മാക്കും, സമീപസ്ഥന്മാക്കും കഴിയുന്ന സമാധയമല്ലാം ചെയ്യണം. അകത്തും പുറത്തും മനസ്സിലും പ്രവൃത്തിയിലും കരുണ സദാ സ്മരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കണം. ഇപ്രകാരം കരുണാശീലം ഒരു സ്വഭാവമായിത്തീരും. ധീരതയായാലും ഈവിധം തന്നെ. ബാഹ്യമായ സംഭവങ്ങളെ ഭാരത്തു കണ്ണിതം ഉണ്ടാകയോ ഗർവ്വുണ്ടാകയോ ചെയ്യാത്തവരും, ജയാപജയങ്ങളിൽ സുഖിക്കുകയോ ദുഃഖിക്കുകയോ ചെയ്യാതെ സമഭാവനയോടുകൂടിയിരിക്കുന്നവരും, ബുദ്ധിമുട്ടുകളുള്ളപ്പോൾ വ്യസനിക്കുകയോ ഇല്ലാത്തപ്പോൾ സന്തോഷിക്കുകയോ ചെയ്യാതെ യാതൊന്നും കൊണ്ടും മനസ്സിനിലിക്കുന്നതാതെ സ്ഥിരചിത്തന്മാരായിരിക്കുന്നവരുമായ ധീരന്മാരെപ്പറ്റിയും അവരുടെ യോഗ്യതകളെപ്പറ്റിയും വിചിന്തനംചെയ്യണം. എപ്പൊഴും ധൈര്യത്തോടും ദുഃഖതയോടും കൂടി സ്ഥിതപ്രജ്ഞനായിരിക്കണം. ലൗ

കിക്കാത്തുള്ളിൽ എപ്പൊഴും ഇ
 തെല്ലാം അനുഭവത്തിൽ വരുത്തണം. ഇ
 ണ്ണിനെ ആചരിച്ചു ശീലിക്കുന്ന ഒരാൾ
 ബുദ്ധിമുട്ടുകൾ നേരിട്ടപ്പോൾ ആനന്ദ
 സ്വരൂപനായ ഈശ്വരനെ സ്മരിക്കും. ധ
 നനാളും വരുമ്പോൾ ശാശ്വതമായ
 ജ്ഞാനസ്വസ്ഥതിക്കുപ്പാറി ആലോചി
 ക്കും. സ്നേഹിതന്മാർ മരിക്കുമ്പോൾ 'ഭര
 ജീവൻ മരിക്കുന്നതല്ലാ ദേഹമാണു ന
 ശിക്കുന്നത്; പഴയവസ്ത്രം വലിച്ചെറിഞ്ഞു
 പുതിയതു ധരിക്കുന്നതുപോലെ ഭര ദേ
 ഹത്തെ വിട്ടു മറ്റൊരുദേഹം സ്വീകരി
 ക്കുന്നതാകുന്നു മരണം; അതുകൊണ്ടു മ
 രിക്കുന്നവരെ ഇനിയും നമുക്കു കാണാം'
 എന്നെല്ലാം വിചാരിച്ച് ആശ്വസിപ്പും
 ഇങ്ങിനെ ആത്മസംയമമൊ, ധൈര്യ
 മൊ, ശാന്തതയൊ, എന്തുതന്നെയൊ
 ലും അതിനെ ധ്യാനിക്കുകയും അനുഭവ
 ത്തിൽ വരുത്തുകയും ചെയ്യണം. എല്ലാം
 ഭരമിച്ചു സാധിക്കയില്ല. ദിവസംതോ

റും സമുഗ്ദ്ധങ്ങളെപ്പറ്റിയും ധ്യാനിക്കു
 വാൻ ഒരാൾക്കും സാധിക്കയില്ല. അതി
 നു സമയംതന്നെ ഉണ്ടാകയില്ല. കാരോ
 ഗ്ഗങ്ങളെ എടുത്ത് അതിനെ അനുഭവ
 ത്തിൽ വരുത്തുവാനാണ് ശ്രമിക്കേണ്ട
 ത്. ഈ ഉദ്ദേശത്തോടുകൂടി അനവരതം
 പരിശ്രമിക്കുവിൻ. അധികകാലം വേ
 ണ്ടിവരുമെന്നു വിചാരിച്ച് അധൈര്യ
 പ്പെടരുത്; വലിയ അദ്ധ്വാനം വേണ്ടി
 വരുമെന്നുവെച്ചു പേടിക്കേണ്ട; നാം ഇ
 ണ്ണിനെ സമ്പാദിക്കുന്ന ഗുണങ്ങളെല്ലാം
 ശാശ്വതമായിട്ടുള്ളവയാകുന്നു; അനന്ത
 കാലം മുഴുവൻ ഉള്ളപ്പോൾ നാം എന്തി
 നാണു ഭയപ്പെടുന്നത്? ഇതു നമ്മുടെ
 ശാശ്വതസ്വത്വാകുന്നു. ധ്യാനം മാ
 ത്രമൊ കമ്മം മാത്രമൊ ഒരിക്കലും ആ
 തമീയാഭിവൃദ്ധിക്കു മതിയാകുന്നതല്ല. ര
 ണ്ടും ആവശ്യമാണ്. നിത്യനിഷ്ഠയിൽ
 ഇതുരണ്ടും ഉണ്ടായിരിക്കണം. ഇതാക
 നു ശ്രേഷ്ഠതയെ സമ്പാദിക്കുവാനുള്ള മാ
 ള്ളം. ഇതാകുന്നു അദ്ധ്യാത്മജീവിതം."
 സി. പരമേശ്വരമേനോൻ ജി. എ.

സിനിമ അല്ലെങ്കിൽ ചലനചിത്രം*

പത്തൊമ്പതാം നൂറ്റാണ്ടിന്റെ
 അവസാനകാലത്തുണ്ടായ പുതിയ കണ്ടു
 പിടുത്തങ്ങളിൽ, ഏറ്റവും രസകരവും
 ആശ്ചര്യകരവുമായതു 'സിനിമ' അഥ
 പരിശുദ്ധനാരിത്രമാണ്. ഈ പുതുവിദ്യ
 രാവിലെ ധ്യാന

ഇപ്പോഴും ശൈശവനിലയിലേ എത്തിട്ടു
 ജീവെങ്കിലും, ഈ നിലയിൽത്തന്നെ അ
 തിനെ ലോകത്തിലെ അത്രയുളളതങ്ങളിൽ
 ഒന്നായി ഗണിക്കാവുന്നതാണ്. അല്പ
 കാലത്തിനുള്ളിൽ ഈ തൊഴിൽകൊണ്ടു

ശുദ്ധിയെപ്പറ്റി എന്തൊരു മിടുക്കും ഇതിനെ വിളിച്ചുവരുത്തും. ബയസ്കോപ്പും സിനി
 ന്നാണെന്നുള്ള വ്യത്യാസമുണ്ടോ എന്നു നല്ല നിരൂപകർ ചിലർ ചോദിക്കുകയും ചെയ്തിട്ടു
 ണ്ടുണ്ട്. ദൃഷ്ടവിചിത്രം സംബന്ധിച്ചും ചിലർ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. (ചലനചിത്രം)

അനവധി 'ലക്ഷ്യപ്രഭുക്കൾ' ഉണ്ടായിട്ടുണ്ട്.

സിനിമയുടെ പൂർവ്വചരിത്രം ക്ഷണത്തിൽ പർഞ്ഞുകീഴാകുന്നതാണ്. ഇതിന്റെ ഉത്ഭവം മരായ എടുക്കുന്നതിൽനിന്നാണ്. 16-ാം നൂറ്റാണ്ടിന്റെ അന്ത്യകാലത്ത് ഇറ്റാലിയൻ ആയിരുന്ന പാർട്ട (Porta) എന്ന ഒരു ശാസ്ത്രജ്ഞനാണ് മരായ എടുക്കുന്ന വിദ്യ കണാമതാരിക്കണ്ടുപിടിച്ചത്. എങ്കിലും ആദ്യമായി മരായ എടുത്തത് 1727-ൽ ഷുൽസ് (Shultze) എന്ന പേരായ ഒരു ജർമ്മനാണ്. ഇതും മനുഷ്യന്റെ മരായയല്ലാത്തതും; ചില എഴുത്തുകൾക്കുശേഷം. നാം ഇപ്പോൾ സാധാരണയായി റെഡ് വെർണ്ണിംഗ് ഫോട്ടോ (Photo) കണാമതായി എടുത്തത് 1802-ൽ തോമസ് വെഡ്ജ്വുഡ് (Thomas Wedgwood) എന്ന ആംഗ്ലോയെയാണ്. 1838-ൽ ഹോർനർ (Hörner) എന്നാൽ സോട്രോപ്പ് (Zoetrope) എന്ന ഒരു യന്ത്രമുണ്ടാക്കി. ഈ യന്ത്രം തിരിയുന്ന സമയത്തു അതിൽ നോക്കുന്നതായാൽ മനുഷ്യർ കാണുന്നതും, തികൾ ചാടുന്നതും മറ്റും കണ്ടാമതിയെന്നു. ഈ യന്ത്രത്തെ 1871-ൽ മ്യൂബ്രിഡ്ജ് (Muybridge) എന്നാൽ കുറച്ചു ചിത്രങ്ങൾക്കു കയ്യും അതിനുശേഷം 189-ൽ ഒരു പ്രമുഖ ഡാക്ടറായ മേറേ (Marey) എന്നാൽ തന്റെ ചില ചിത്രങ്ങൾക്കു കയ്യും മുമ്പുണ്ടായിരുന്ന യന്ത്രങ്ങളെക്കാളെ ഇപ്പോഴുള്ള ചലനചിത്രങ്ങൾ ഉണ്ടാക്കുകയും ചെയ്തു.

മനുഷ്യമുഖത്തിന്റെ ചലനം ആയിരക്കണക്കിന് മരായയെടുത്തു ജനങ്ങളെ ആകർഷിപ്പിച്ചതിനെത്തുടർന്ന് ലണ്ടനിലെ (Green)

ഗ്രീൻ എന്ന പേരായ ഒരു ഫോട്ടോ എടുക്കുന്നവനായിരുന്നു. ഏകദേശം ഇക്കാലത്തുതന്നെ പ്രാൻസിഡും അമേരിക്കയിലും ഈ അത്ഭുതവിദ്യ നടത്തിവന്നിരുന്നു. അമേരിക്കയിൽ ഈ ഉദ്യമം കണാമതായി എടുപ്പിച്ചതിനെത്തുടർന്ന് ലോകപ്രസിദ്ധനായ എഡിസൻ (Edison) എന്ന ശാസ്ത്രജ്ഞനാണ്.

'സിനിമ' എന്ന പേരായ ഈ അത്ഭുതവിദ്യ വാസ്തവത്തിൽ എത്രയോ എടുപ്പത്തിൽ മനസ്സിലാക്കാവുന്ന ഒന്നാണ്. മനുഷ്യനായനങ്ങൾക്ക് അവയുടെ മുഖഛായയെക്കണ്ടുന്ന ഒരു സാധനം അവിടെനിന്ന് ഇല്ലാതായാൽ ഒരു നിമിഷ (Second)ത്തിന്റെ പത്തിൽ ഒരു ഭാഗം സമയം അതിന്റെ പ്രതിമയെ കാണാവുന്നതാണ്. ഈ കണക്കുപ്രകാരം ഒരു നിമിഷത്തിൽ പത്തുപ്രാവശ്യം ഒരു സാധനത്തിന്റെ പ്രതിമയെ നമുക്കു നോക്കേണ്ടതും ഗോപരമാക്കിയാൽ, ആ സാധനം മുഖമിനിന്നു മാഞ്ഞുപോയാൽക്കൂടി ഒരു നിമിഷത്തോളം ആയത് അവിടെയുണ്ടെന്നു നമുക്കു തോന്നുന്നതാണ്. ഇതിന്നു ഒരു ചെറിയ ഉദാഹരണം പറയാം. ചന്ദനത്തിരിയെ ഒരു ഗ്ലാസ് കത്തിച്ചു മറ്റേ അഗ്നിയിൽ പിടിച്ചു. ഇതു കത്തിച്ച സമയം, കത്തിച്ച അഗ്നി ഒരു ചുക്കുന്ന വരമ്പോലെ തോന്നുന്നത് എല്ലാവരും കണ്ടിട്ടുണ്ടായിരിക്കും. ഇത്രേപ്രകാരം ഒരു കുതിര ഓട്ടുപോൾ പല സ്ഥലങ്ങളിൽനിന്നും അതിന്റെ മരായയെടുത്ത് ആ മരായയെ കാരോണായി നമ്മുടെ മുഖത്ത് വേഗത്തിൽ കാണിക്കുന്നതായാൽ ഒരു കുതിര ഓടുന്നുണ്ടെന്നു തോ

നാം. സാധാരണയായുണ്ടാവുന്ന ഈ തത്വം അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തിയാണ് സിനിമ എപ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ളത്. ഏകദേശം അയിരടി നീളവും 1 ഇഞ്ചു വീതിയുമുള്ള സെലുലോയ്ഡ് (Celluloid) എന്ന ഒരു സാധനത്തിൽ ഒരിഞ്ചു നീളത്തിൽ അനവധി മായകം എടുക്കുന്നു. ഈ മായകമെല്ലാം എന്തെങ്കിലും ഒരു സംഭവം നടക്കുന്ന സമയത്ത് ഉടനടൻ ഏടുക്കുന്നതാണ്. ചെറുത്ത ഈ മായകമെല്ലാം ഭൂതകണ്ണാടികൊണ്ടു വലുതാക്കി പ്രദർശനം ചെയ്യുന്നതിന്റെ സഹായകമായിട്ടുണ്ട്. മുമ്പിൽ വെച്ചിരിക്കുന്ന ഒരു മറ (Screen) മേൽ വേഗം വേഗം കാണിക്കുന്ന സമയത്താണ്, മായകം കാണുന്ന സമയം നമ്മുടെ മുമ്പിൽ നടക്കുന്നുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നത്. 'ബയോസ്കോപ്പ്' കണ്ടുപിടിത്തപ്പെട്ട മടങ്ങുന്ന വലക്കും ഈ തത്വം തീരെ നിശ്ചയമുണ്ടായിരിക്കുകയില്ല.

'സിനിമ'യ്ക്കുള്ള ചിലവിനെപ്പറ്റിയും അതിനാലുള്ള ലാഭത്തെപ്പറ്റിയും ചുരുക്കത്തിൽ പറയാതെ നിവൃത്തിയില്ല. അമേരിക്കയിലാണ് ഈ തൊഴിൽ അധികമായുള്ളത്. അമേരിക്കയിലെ വ്യവസായങ്ങളിൽ അതിലേറെ സ്ഥാനം സിനിമയ്ക്കാണ്. അവിടെ സിനിമച്ചിത്രങ്ങളുണ്ടാക്കുന്ന 200 കമ്പനികളുണ്ട്. ഏകദേശം ൪ ലക്ഷത്തോളം എഴുപത്തി അയ്യായിരം ജനങ്ങൾ ഈ തൊഴിൽ എടുത്തിട്ടുണ്ട്. ചില പ്രമുഖമായ ചിത്രങ്ങൾ എടുപ്പാക്കിയെടുക്കുന്നതിനുവേണ്ടി പത്തുകോടി രണ്ടനുള്ളിയിട്ടുണ്ട്. 1916-ൽ അമേരിക്കയിൽ 113 വിവിധവിഷയങ്ങൾ

ഉണ്ടായിരുന്നെങ്കിൽ 10000 ചിത്രങ്ങൾ പുറപ്പെടുവിച്ചു. ഈ പതിനായിരം മാത്രം ഉണ്ടായെങ്കിൽ നിന്ന് ഉദ്ദേശം 85 വീതം വേറെയും മായകം എടുത്തിട്ടുണ്ട്. അതോ ചിത്രത്തിനും 1000 അടി നീളം കാണും. ഈ കണക്കുപ്രകാരം 1916-ാം വർഷത്തിൽ അമേരിക്കയിൽ നിന്നും മാത്രം 350 കോടി അടി നീളത്തിലുള്ള ചിത്രങ്ങൾ പുറപ്പെടുവിച്ചു! (ഇതിന് ഏകദേശം 66,270 നാഴിക നീളം കാണും. ഭൂമിയെ മൂന്നു പ്രാവശ്യം ചുറ്റാൻ നീളം!) ഈ ചിത്രങ്ങൾ എടുപ്പാൻ 487 കോടി ഉറപ്പിക ചിലവാണ്. മേലേ കാണിച്ച ഈ വലിയ സംഖ്യകളെക്കാരോടും തന്നെ കണ്ണു മയങ്ങുന്നു. എന്നാൽ ഇവയ്ക്കു തന്നെ ലാഭമുണ്ട്. അമേരിക്കയിലെ ഐക്യരാജ്യങ്ങളിൽ (United States) മാത്രം 15,000 ചിത്രശാലകളുണ്ട്. ഇവയിലെ ചിത്രങ്ങൾ കാണാൻ ദിനംപ്രതി ഒരു കോടി ജനങ്ങൾ പോകുന്നുണ്ട്. (ഈ സംഖ്യ ഐക്യരാജ്യങ്ങളിലെ ജനസംഖ്യയിൽ പത്തിൽ ഒരു ഭാഗമാണ്.) ഒരാൾക്കു 4 റ്റൺ മുതൽ 4 ക. വരെയുള്ള ടിക്കറ്റുമുണ്ട്. 1916-ൽ ടിക്കറ്റു വിറ്റ വകയിൽ മാത്രം 1000,00,000,0000 ക. വരുമുണ്ട്. കണക്കാക്കി നോക്കുന്നതായാൽ അക്കാലത്തിൽ ലാഭം 88,625,000,000 ക. യാണ്.

പ്രസിദ്ധപ്പെട്ട നടന്നാരേയും അക്കാരേയും സിനിമയ്ക്കുവേണ്ടി കളിപ്പാൻ നമുക്കു വിശ്വസിക്കാൻ വലിയൊരു സംഖ്യകൾ ശമ്പളം കൊടുത്തു നിൽക്കുന്നുണ്ട്. സിനിമച്ചിത്രങ്ങൾക്കുവേണ്ടി കളിക്കുന്ന 22 വയസ്സായ ഒരു യുവതി മൂന്നു

കൊല്ലംകൊണ്ടു 20000 പവൻ സമ്പാദിച്ചിരിക്കുന്നുവോൽ. സിനിമയിൽ വിഡ്ഢിത്തവും കെട്ടുവാൻ പ്രസിദ്ധനായ ചാർലി ചേപ്ലിൻ (Charlie Chaplin) എന്നാൽ ഇതിൽ പത്തിരട്ടി സമ്പാദിച്ചു കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. (ഇപ്പോൾ കളിച്ചുവരുന്നുമുണ്ട്.) ഷേക്സ്പിയർ മഹാകവിയുടെ 'മേക്കുബത്ത്' (Macbeth) എന്ന പ്രസിദ്ധനാടകത്തിൽ നായകന്റെ വേഷം കെട്ടുവാൻ 'സർ ഹെർബെർട്ട് ട്രീ' (Sir Herbert Tree) എന്ന നടനെ കൊടുത്ത സംഖ്യ ഒരു ജീവിതദശയിൽ കരാൾക്ക് എത്ര ബുദ്ധിമുട്ടിയാലും സമ്പാദിക്കുവാൻ കഴിയുന്നതല്ല.

സിനിമയിൽ എടുക്കുവാൻ കഴിയാത്ത യാതൊരു സംഭവവുമില്ല. അവരുടെ ചില ചിത്രങ്ങൾ കണ്ടാൽ എവരും ആശ്ചര്യം തോന്നുന്നതാണ്. അഗ്നിപുഷ്പങ്ങൾ പൊട്ടി കലിക്കുക, തീവണ്ടിൾ പൂഴയിൽ വീഴുക, ആകാശവിമാനങ്ങൾ വെടികൊണ്ടു പൊളിഞ്ഞു താഴുന്ന പതിക്കുക, സമുദ്രമദ്ധ്യത്തിൽ വെള്ളപ്പൊക്കം ഉണ്ടാകുക, വിപ്ലവത്തിൽ വെള്ളപ്പൊക്കം ഉണ്ടാകുക, തീപ്പിടിക്കുക, നൃത്യമുണ്ടാകുക ഇടയിൽ പെട്ട് അതിൽനിന്നു രക്ഷപ്പെടുക മുതലായ സകല സംഭവങ്ങളും യാതൊരു പ്രയാസവും ഓരോ കാണിക്കാവുന്നതാണ്. ഭൂഗോളത്തിന്റെ അറ്റം കണ്ടുപിടിക്കുവാൻ റാപ്പട്ട കേപ്ടൻ സ്കോട്ടിന്റെ (Captain Scott) എല്ലാ അനുഭവങ്ങളും ചിത്രത്തിൽ പുറത്തു വന്നിട്ടുണ്ട്. ഇംഗ്ലീഷ് ഭാഷയിലെ എല്ലാ നല്ല നോവലുകളും 'ചിത്രീകരിച്ചിട്ടുണ്ട്. പുരാതന റോം,

ഗ്രീസ് ഈ രാജ്യങ്ങളിലെ സകല കലകളും യഥേഷ്ടം സിനിമയിലുണ്ട്. ഇന്ത്യയ്ക്കുള്ള രാജ്യത്തെ ചില കഥകളും എടുത്തിട്ടുണ്ട്. ഇതിൽ മുഖ്യമായതു ബോബേക്കുടേ 'ഫരിയൂസ്' എന്ന നാടകമാണ്.

സിനിമ മനുഷ്യനു 'തമാശ'യ്ക്കു മാത്രമുള്ള കരോപ്പാടല്ല. അതുകൊണ്ടു പല വിധ ഗുണങ്ങളുമുണ്ട്. വിദ്യാഭ്യാസസംബന്ധമായാണ് അതുകൊണ്ടു ഏറ്റവും ഉപയോഗം. ലോകചിത്രത്തന്നെ എഡിസൻ തന്നെ ഈ സംഗതിയെപ്പറ്റി ഇപ്രകാരം പറയുന്നു: "വിദ്യാഭ്യാസം ക്ഷണത്തിൽ സിദ്ധിപ്പാൻ ഇതിലധികം നല്ല മാർഗ്ഗം മറ്റൊന്നില്ല. അന്യ രാജ്യങ്ങളെപ്പറ്റിയും അവിടങ്ങളിലെ ജനങ്ങളെക്കുറിച്ചും അവരുടെ പല നടവടികളെപ്പറ്റിയും ഒരുവനു പൂർണ്ണമായ അറിവു 'സിനിമ'യിൽനിന്നു സിദ്ധിക്കുന്നു. മനുഷ്യജീവിതത്തിന്റെ എല്ലാ ഭാഗങ്ങളിലും ഈ ചിത്രങ്ങളിൽനിന്നു കണ്ടറിയാൻ സാധിക്കുന്നു." ഇന്ത്യക്കാരായ നമുക്ക് ആംഗ്ലേയരുടെ നടവടികളേയും, അവരുടെ രാജ്യങ്ങളിലെ പല സമ്പ്രദായങ്ങളേയും പറ്റി അനവധി പുസ്തകങ്ങൾ വായിച്ചാൽക്കൂടി ലഭിച്ചുതേ. സാധിക്കാത്തതായ അറിവ്, കൗതുക സിനിമപ്രദർശനങ്ങൾ കണ്ടാൽ അവയിൽനിന്നു ലഭിക്കുന്നതാണ്. അമേരിക്കയിലെ പ്രധാന സർവ്വകലാശാലകൾ വിദ്യാഭ്യാസസമ്പന്നമായ അനവധി ചിത്രങ്ങൾ ഉണ്ടാക്കി വിദ്യാർത്ഥികൾക്കുവേണ്ടി ഉപയോഗിക്കുന്നുണ്ട്. ഇതിന്നും പുറമെ യൂറോപ്പൊഴുതുള്ള പല ഗവണ്മെന്റുകളും

പൊതുജനങ്ങൾക്ക് അറിവു വർദ്ധിപ്പാനായി സിനിമപ്രദർശനങ്ങൾ നടത്തിവരുന്നുണ്ട്. മതസംബന്ധമായും ഇപ്രകാരംതന്നെ ചെയ്യുവാനുണ്ട്. ഇന്ത്യയിലെ അമേരിക്കയിൽ 80 ലക്ഷം ഉറപ്പിക ചിലവിട്ട മതവിഷയങ്ങളായ പല ചിത്രങ്ങളും എടുത്തിട്ടുണ്ട്.

അമേരിക്കയിലെ ഒരു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തൽ ഇന്ത്യക്കാലത്തു 'കാർനീഗി ഇൻസ്റ്റിറ്റ്യൂട്ടിൽ' (Carnegie Institute) ഇരുമ്പു കുഴിച്ചെടുക്കുന്നതും, മണ്ണു കിളിച്ചുലോഹം വേർതിരിക്കുന്നതും, പിന്നീട് ശുദ്ധീകരിക്കുന്നതും, ഇരുമ്പുകൊണ്ടുണ്ടാക്കുന്ന സകല പ്രവൃത്തികളും സിനിമയിലാണു കാണിച്ചുകൊടുക്കുന്നത്. പതിനാലിൽനിന്ന് ഇരുമ്പു കുഴിച്ചെടുക്കുന്നതു മുതൽ അതുകൊണ്ടുണ്ടാക്കുന്ന വിവിധ സാധനങ്ങൾ വീടുകളിൽ എത്തുന്നവരെ ഉള്ള സകലപ്രവൃത്തികളും ചിത്രരൂപേണയാണു പണിക്കാരെ പഠിപ്പിക്കുന്നത്.

'സിനിമഭാഷ' പൗരസ്ത്യ രാജ്യങ്ങളിൽ കടന്നുകൂടിയിട്ടുണ്ട്. ജപ്പാനുകാർ അല്ലാത്തതായി ഇപ്പോൾ അതിന്നു വേണ്ട ഉദ്യമങ്ങൾ ചെയ്യുവാനുണ്ട്. ജപ്പാനിൽ ഇപ്പോൾ റോഡിനുവരികൾ സിനിമശാലകൾ ഉണ്ട്. ഇന്ത്യയിൽ ഈ തൊഴിൽ തീരെയില്ലെന്നുതന്നെ പറയാം. ഇന്ത്യരാജ്യത്തുള്ള പല കഥകളും, നമ്മുടെ വിലയേറിയ പുരാണങ്ങളും റോഡ് സിനിമക്ക് എത്രയും ചേർന്നുവരുന്നുണ്ട്.

രാമായണം കഥ മുഴുവനും ചിത്രരൂപേണ കാണുന്നതായാൽ നമുക്ക് ആ പുരാണത്തെപ്പറ്റി ഇപ്പോൾ ഉള്ള അറിവിൽ പതിനാലുണ്ടാവുമെന്നതിന്നു യാതൊരു സംശയവുമില്ല. ഇതിന്നും പുറമെ സാമമേറിയ എത്രയോ കഥകൾ നമുക്കുണ്ട്. അവ സിനിമയിൽ കാണിച്ചു, അവയുടെ സൂക്ഷ്മതപങ്ങൾ മനസ്സിലാക്കിയാൽ പിന്നെ തീരെ മറക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. പുരാതനഭാരതത്തിലെ ചില കഥകൾ സിനിമയിൽ കാണുന്ന സമയം എനിക്ക് ആ രാജ്യക്കാരെപ്പറ്റിയുണ്ടാവുന്ന ബഹുമാനത്തേയും സ്നേഹത്തേയും വിവരിക്കുവാൻ കഴിയില്ല. ചില സങ്കല്പങ്ങളിൽ ഏവനും മനസ്സിലാക്കുവാൻ. മാറ്റുള്ള രാജ്യങ്ങളെപ്പോലെ ഇന്ത്യയും ഈ പുതുതായ ഏറ്റുവാങ്ങൽ വേണ്ട ഉദ്യമങ്ങൾ ഉടനെ ചെയ്യുമെന്ന് ഉറപ്പാക്കുന്നതാണ്. ഈ ആവശ്യത്തിന് ഉത്സാഹിക്കേണ്ടതു ധനവാന്മാരാണ്. മറ്റൊരാൾ തൊഴിലുകൾക്കുവേണ്ടി മൂലധനം അധികമാവശ്യം സിനിമയ്ക്കുണ്ട്.

പുരാണപ്രസിദ്ധമായ നമ്മുടെ മഹാകാവ്യങ്ങളുടെ പഴയ കഥകളും, അതിലെ പുരുഷന്മാരുടെ മഹത്തായ ജീവചരിത്രങ്ങളും, മറ്റൊരു ചിത്രത്തിൽ കണ്ടു നമ്മെ ഉത്തരാജ്യക്കാർ ബഹുമാനിക്കുന്ന കാലം കടന്നു പോകുന്നു.

എ. ടി.

പുണ്യം ഞെലി*

ഒന്നാമദ്ധ്യായം.

[വേദവ്യസേന്റെ പ്രവസ്തം. മാർക്കണ്ഡേയന്റെ വരവ്. പ്രാണത്തിൽ
പ്രാണമവിളത്തിൽ. വേദവ്യസേന്റെ ചോദ്യങ്ങൾ.]

കലിയുഗത്തിന്റെ ആരംഭം കണ്ടിട്ടു ഭഗവാൻ വേദവ്യസൻ തന്റെ പ്രകൃതിസുഖഭരമായ ദയാഗുണത്താൽ പ്രേരിതനായിട്ടു മനുഷ്യജാതിയ്ക്കു കലികാലത്തിൽ വരാൻപോകുന്ന ദോഷങ്ങൾ നീക്കാനുള്ള ആഗ്രഹത്തോടുകൂടി ഏകാന്തപ്രാണത്തിലിരുന്ന കണ്ണടച്ചുകൊണ്ടു 'സ്വസ്തി' എന്നു ശബ്ദബ്രഹ്മത്തെ ജപിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നിരുന്നു. അനേകായിരം കൊല്ലങ്ങൾ ഈവിധത്തിൽ കഴിഞ്ഞുകൂടിയതിനുശേഷം ഒരിക്കൽ പെട്ടെന്നു മഹഷിയുടെ ദേഹം മുഴുവനും രോമാഞ്ചഭരിതമാവുകയും മൂവകമലം വികസിക്കുകയും കണ്ണുകളിൽനിന്ന് ആനന്ദാശ്രുക്കൾ വീണുതുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. വ്യാസദേവൻ കണ്ണുകൾ മിഴിച്ചു. കണ്ണുകൾ മിഴിച്ചു നോക്കിയപ്പോൾ തന്റെ മുമ്പിൽ ഏഴു കല്പാനുകാലം ജീവിച്ചിരുന്നവനും കാലനെ ജയിച്ചവനുമായ മാർക്കണ്ഡേയമഹഷി നില്ക്കുന്നതു കണ്ടു.

വ്യാസദേവൻ മഹാമുനിയെ യഥാവിധി വന്ദനാദികൾ ചെയ്ത് ആസനത്തിലിരുത്തിയതിനുശേഷം മാർക്കണ്ഡേയൻ പറഞ്ഞു. "സ്കല വേദങ്ങളേയും

പകുത്തുവെച്ചു വേദങ്ങൾക്കു പ്രചാരം വരുത്തിയ വ്യാസദേവോ! അങ്ങു തന്നെയാണു ധന്വന്തർ. അങ്ങു തന്നെയാണു ജ്ഞാനി. അങ്ങു തന്നെയാണു ഭഗവൽഭക്തൻ! അങ്ങ് ഇപ്പോൾ അനുഭവിച്ചിരുന്ന അനുപമമായ ആനന്ദം നിസ്സുഖവും സീമയില്ലാത്തതുമാണ്. അത് ഏറാക്കുറവിലാത്തതും പരിശുദ്ധവുമായ അമൃതാനന്ദമാണ്. അങ്ങയുടെ തപസ്സിദ്ധിയുടെ സ്കല ലക്ഷണങ്ങളും കണ്ടറിഞ്ഞിട്ടു ഞാൻ അത്യാനന്ദം സന്തോഷിക്കുന്നു."

വ്യാസദേവൻ പറഞ്ഞു: "മുനിശ്രേഷ്ഠനായ അങ്ങയെ കണ്ടിട്ട് എന്റെ കണ്ണുകൾ പരിശുദ്ധങ്ങളായിരിക്കുന്നു. അങ്ങയുടെ വാക്കുകൾ കേട്ടിട്ട് എന്റെ മനസ്സു പവിത്രമായി. ഞാൻ എല്ലാംകൊണ്ടും പരിശുദ്ധനായിത്തീന്നിരിക്കുന്നു. അങ്ങയുടെ ശിഷ്യനായിരിക്കാനുള്ള യോഗ്യത എന്നിരിക്കില്ല. എങ്കിലും ഞാൻ തീരെ അയോഗ്യനാണെന്ന് അങ്ങയ്ക്കു തോന്നാത്തപക്ഷം എന്നെ അനുഗ്രഹിച്ച് എന്റെ ചോദ്യങ്ങൾക്കു ശരിയായ മറുപടി പറഞ്ഞ് എന്നിഷ്ട റിവൃണാക്കിത്തന്ന് എന്നെ കൃതാത്ഥനാക്കിത്തീർത്താലും."

* പ്രസിദ്ധഗ്രന്ഥകാരനായ ഭൂവേദവേദപരാശരാധൻ ബങ്കാളഭാഷയിൽ എഴുതിട്ടുള്ള "പുണ്യാഞ്ജലി" എന്ന ഗ്രന്ഥത്തിന്റെ തർജ്ജമയുണ്ടാകുന്നതു പ്രബന്ധം. ചില ഭിന്നഭക്തങ്ങളെ അവലംബമരക്കി വ്യാസമാർക്കണ്ഡേയസംവാദമെന്ന വ്യാജേന ഹിന്ദുധർമ്മത്തിന്റെ ചില തല്പരങ്ങളെ വെളിപ്പെടുത്തുകയുണ്ടെന്നു "പുണ്യാഞ്ജലി"യുടെ വിഷയം.

മഹാമുനിയായ മാർക്സേയൻ
 വേദവ്യാസന്റെ വിനയവാക്കുകൾ കേട്ടു
 പുഞ്ചിരിയിട്ടു. മൌനം അവലംബിച്ചു ത
 ന്റെ സന്തോഷവും സമ്മതവും വെളി
 പ്പെടുത്തിയപ്പോൾ വ്യാസഭഗവാൻ ആ
 ഗ്രഹാതിശയത്തോടു കൂടി പറഞ്ഞുതുട
 ങ്ങി. “മുനിശ്രേഷ്ഠ! ഞാൻ ധ്യാനത്തി
 ലിരുന്ന് എന്നൊരു അപൂർവ്വതീയേയാ
 ണ കണ്ടത്! ആ മൂർത്തി പൂർണ്ണമാ
 യിട്ട് എന്റെ ഹൃദയമുമ്പിൽ പ്രതിഷ്ഠി
 ത്വപ്പെട്ടിരിയ്ക്കുന്നു. ആ മൂർത്തിയുടെ പാദ
 കമലങ്ങൾക്ക് എന്നൊരു അനുപമസൗ
 നദ്യമാണ്! ദേഹത്തിന്റെ പ്രഭു എത്ര
 ഉജ്ജ്വലമായിരിയ്ക്കുന്നു! മുഖപന്ത്രണ്ണി
 നൊരു മനോഹരകാന്തിയാണ്! ഇവർ
 പവ്വതരാജപുത്രിയായ പാർവ്വതിയെപ്പോ
 ലെ സിംഹാരുദ്രയായിരിയ്ക്കുന്നില്ല. ത്രി
 പഥഗാമിനിയായ ഗംഗാദേവിയുടെ സ
 ന്വണ്ണമായ ശോഭ ഇവളുടെ ദേഹത്തി
 ന്റെ ഒരു ഭാഗത്തു വിളങ്ങുന്നുണ്ട്. ഇ
 വളെ ലക്ഷ്മീദേവി എന്നു പറയാനും പാ
 ടില്ല. ലക്ഷ്മി ചുടുന്നവസ്ത്രം ധരിച്ചുവ
 ളാണ്. ഇവർ പച്ചവസ്ത്രം ധരിച്ചുവ
 ളാണ്. സരസ്വതിയെപ്പോലെ ഇവർ
 സ്തീഷ്യമധുരമായ, സൗമ്യഭാവത്തോടു കൂ
 ടിയവളാണ്. എന്നാൽ ഇവളുടെ ക
 യ്യിൽ വീണയില്ല. മറ്റു സകല ദേവത
 കളെക്കാളും ഇവർക്ക് ഒരു വിശേഷമു
 ള്ളത് ഇതാണ്: ഇവർ ഇടവിടാതെ
 തന്റെ സന്താനങ്ങൾക്കു മാതൃവാത്സല്യ
 ത്തോടുകൂടി അന്നപാനാദികൾ കൊടു
 ത്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. മുനിവര! ഇവർ
 എന്നൊരു ദേവിയാണ്? ഇവളെ പൂജിയ്ക്കു
 ണ്ടു ക്രമം എന്താണ്? ഇവളെ ഉപാസി

ക്കാൻ ആരെല്ലാമാണ് അധികാരികൾ?
 ഇവളെ ആരാധിയ്ക്കുന്നതിൽ വരാവുന്ന
 വിഷ്ണുവും എന്തെല്ലാമാണ്? ഈ സക
 ല വിഷ്ണുക്കളേയും അകാരാന്നുള്ള ഉപാ
 യങ്ങൾ എന്തെല്ലാമാണ്? ഇവളെ സേ
 വിച്ചാൽ കിട്ടുന്ന ഫലം എന്താണ്? ഈ
 എല്ലാ വിഷയങ്ങളെക്കുറിച്ചും സവിസ്തര
 മായി ഉപദേശംതന്ന് ഈ കിഞ്ചിൽജ്ഞ
 നെ അങ്ങ് കൃതാർത്ഥനാക്കിച്ചെല്ലാൻ കൃ
 പചെയ്യണം.”

മഹാമുനി മാർക്സേയൻ ഏകാ
 ന്തമനസ്സോടും നിമേഷരഹിതമായ ദൃ
 ഷ്ടിയോടും കൂടി ആഗ്രഹാതിശയംകൊ
 ണ്ടു നിറഞ്ഞു വ്യാസദേവന്റെ മുഖാരവി
 നത്തിൽനിന്നൊഴുകുന്ന വാക്യാമൃതത്തെ
 പാനംചെയ്തു വിമുക്തനായിത്തീർന്നു. വേദ
 വ്യാസൻ പാഞ്ഞുവസാനിപ്പിച്ചശേഷം
 ആശ്ചര്യത്തോടുകൂടി അദ്ദേഹം വെട്ടെന്നു
 പറഞ്ഞു: “വേദവ്യാസാ! അങ്ങനെയെ
 ന്താണ് ധന്വന്തരിൽവെച്ചു ധന്വൻ. ത
 ന്റെ സന്താനങ്ങളിൽവെച്ചു സർവ്വംകൊ
 ണ്ടും പ്രധാനിയായവന്റെ ജ്ഞാനദൃഷ്ടി
 ജ്ഞാതാവായിത്തീർന്നു. യഥാർത്ഥസ
 വ്യവസ്ഥയോടുകൂടിത്തന്നെ പ്രത്യക്ഷയായ്
 വേദിച്ചിരിയ്ക്കുന്നു. വേദവ്യാസനൊഴിച്ച്
 ഈ സ്വരൂപം പ്രത്യക്ഷമായി കാണാൻ
 ഉള്ള യോഗ്യത വേറെ ആർക്കുണ്ട്? എന്തെ
 രവൻ ഇടവിടാതെയുള്ള ചിന്താബലം
 കൊണ്ടു വേദാർത്ഥങ്ങളെല്ലാം ഹൃദിസ്ഥ
 മാക്കി സകല മനുഷ്യരുടേയും ഗുണത്ത
 ന്നുവേണ്ടി അവയെല്ലാം പുരണരൂപ
 ത്തിൽ വെളിപ്പെടുത്തിയോ; എന്തൊ
 വൻ യശസ്സു നേടാനുള്ള ആഗ്രഹം ഭേ
 ശംപോലും കൂടാതെ സകല വിഷയത്തെ

ഉിലും പരോപകാരത്തിനുവേണ്ടി തന്റെ തപസ്സിന്റെ ഫലം വിനിയോഗിച്ചുവോ; ഏതൊരുവൻ യാതൊരു തീടസ്ഥവും കൂടാതെ രാജധാനിയിലാവട്ടെ ദേവസഭയിലാവട്ടെ കടന്നുചെല്ലുമ്പോൾ സർവ്വരാലും ഒരുപോലെ ആദരിക്കപ്പെടുകയും താൻ ചെന്ന ദിക്കെല്ലാം ഏതൊരുവന്റെ മഹത്വംകൊണ്ടു പരിശുദ്ധമായിത്തീരുകയും ചെയ്തിരുന്നുവോ; ഏതൊരുവന്റെ മുഖത്തിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന സകല വാക്കുകളും തുലികയിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന സകല കൃതികളും ആ മഹാദേവിയുടെ സ്തുതിപാഠങ്ങളായിട്ടുതന്നെ കലാശിച്ചുവോ; ബ്രഹ്മചാരിയും യതിയും സത്യവതിപുത്രനുമായ ആ വേദപ്രാസന്റെ മുഖിലല്ലാതെ ദേവകുലമാതാവും സനാതനിയും സതിയുമായ ആ ദേവി മറാരുടെ മുന്മാകെ തന്റെ സ്വരൂപത്തെ പ്രത്യക്ഷമായിക്കാണിക്കും? സാധോ! വേദപ്രാസ! അങ്ങനെയൊന്നു ധന്യൻ?

ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞതിന്റെ ശേഷം മാർക്കണ്ഡേയൻ ആസനത്തിൽനിന്ന് എഴുന്നീട്ടു പ്രാസദേവന്റെ തലയിൽതൊട്ടു നല്ലവണ്ണം അനുഗ്രഹിച്ചു. പിന്നെ 'എന്റെ കണ്ണിച്ചുവത്ര' എന്നിങ്ങിനെ പറഞ്ഞ് അദ്ദേഹം മുഖിൽ നടന്നു. പ്രാസഭഗവാൻ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പിന്നാലെ പോയി.

മറ്റൊരു അദ്ധ്യായം.

[കുരുക്ഷേത്രം ദർശനം സങ്കീർത്തിച്ച ശേഷം സ്വദിക്കേണ്ടി]

കുരുക്ഷേത്രം എത്ര രമണീയമായ സ്ഥാനമാണ്! നാലുഭാഗത്തു നോക്കി

യാലും കണ്ണെത്തുന്നതുവരെ ചുറ്റുന്ന മണലോടുകൂടിയ മരുഭൂമി പരന്നുകിടക്കുന്നതു കാണാം. ദുർല്ലഭം ചിലേടത്തു വലാശുപ്തങ്ങളോടു കൂടിയ ചെറുകാടുകൾ കാണപ്പെടുന്നുണ്ട്. മദ്ധ്യഭാഗത്തിൽ അഗാധവും വെള്ളംനിറഞ്ഞതുമായ ഒരു തടാകത്തിൽ അരയന്നങ്ങൾ ജലക്രീഡ ചെയ്തുകൊണ്ടു താമസിക്കുവാനുള്ള ഇളക്കുകയും വെള്ളത്തിന്ന് അനുകൂലമൊക്കിത്തീർക്കുകയും സുമധുരമായ കൂരവംകൊണ്ടു വായുമണ്ഡലത്തെ മുഖരിതമാക്കിത്തീർക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു.

കുരുക്ഷേത്രം എത്ര ഭയങ്കരമായ ഒരു സ്ഥാനമാണ്! ഇതിന്റെ മണ്ണു മുഴുവനും ചോറുകൊണ്ടു പുരണ്ടതാണ്. പുഷ്പിച്ചുനില്ക്കുന്ന പശാലവൃക്ഷങ്ങളെല്ലാം നിണമണിഞ്ഞവയാണ്. തടാകങ്ങളെല്ലാം പരശുരാമനാൽ ഹരിയ്ക്കപ്പെട്ട ക്ഷത്രിയന്മാരുടെ ചോറുകൊണ്ടു നിറഞ്ഞവയാണ്. ഈ സ്ഥലത്തുവെച്ചു കുരുവംശം നശിക്കുകയും പുഷ്പരാജാവു കൊല്ലപ്പെടുകയും മഹാരാഷ്ട്രസൈന്യം നശിക്കുകയും അതു നിമിത്തം ഹിന്ദുജാതിയുടെ ഉദയോന്മുഖമായ ആശ വളരെ കാലത്തേക്കു അസ്തമിക്കുകയും ചെയ്തു.

കുരുക്ഷേത്രം എത്ര ശാന്തരസത്തോടുകൂടിയ സ്ഥാനമാണ്! ഇവിടെ കുരുവാണുപവന്മാരും ഹിന്ദുക്കളും മുസൽമാന്മാരും ശത്രുക്കളും ബന്ധുക്കളും സകലരും ഒരേശയ്യയിൽ കിടന്നുകൊണ്ടു സുഖമായി ഉറങ്ങിക്കിടക്കുന്നു. അന്ധർ തമ്മിൽ ലേശമെങ്കിലും മത്സരമോ വൈരമോ ഇല്ല. ഭയം, വിദ്വേഷം, ഈർഷ്യ മുതലായ ഭാവങ്ങൾ അവർ തീരെ ഉപേക്ഷിച്ചുകൂ

ത്തിരിക്കുന്നു. ഈ സ്ഥലം സാക്ഷാൽ ശാന്തിനികേതനമാണ്. സൂര്യകിരണങ്ങളേറ്റു വിടുന്നുവെന്നു ഈ കാണുന്ന താമരക്കൂട്ടം പുരാതനവീരപുരുഷന്മാരുടെ ഹൃദയപത്മങ്ങളാണ്. ഈ കാണുന്ന കൂടം സന്ദർശനം പുരാണകവികളാണ്. അവ നല്ല ശ്രുതിയോടുകൂടി വീരന്മാരുടെ ഗുണഗണങ്ങളെ ഗാനം ചെയ്യുന്നു.

കരുണാശ്രമത്തിന്റെ മധ്യത്തിൽക്കൂടി ഒഴുകുന്ന സരസ്വതീനദിയുടെ തീരത്ത് ഏറ്റവും പ്രശസ്തമായ ഒരു പേരാലിന്റെ ചോട്ടിലാണ് മാർക്കണ്ഡേയമഹാഷിയുടെ ആശ്രമം. മഹാഷി ആ സ്ഥാനത്തെത്തി പിന്നിരിക്കുന്നതുകൊണ്ടുപോലും വേദപ്രസംഗം തന്റെ അടുത്തുതന്നെയായിരിക്കട്ടെ.

മാർക്കണ്ഡേയൻ തന്റെ മുമ്പിൽക്കൂടി ഒഴുകുന്ന നദിയുടെ തീരം ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചു തൊണ്ടയിടറിക്കൊണ്ടു പറഞ്ഞു. “പണ്ടുപണ്ടുണ്ടായിരുന്ന വിവിധതരത്തിലായ ആ നദി അങ്ങയുടെ പാദമുഖത്തിൽക്കൂടെ ഒഴുകിപ്പോകുന്നത് അങ്ങ കാണുന്നുണ്ടല്ലോ. ഞാൻ ഏകദേശം സ്വന്തം കണ്ണുകൾകൊണ്ട് ഈ നദിയുടെ ബാലാവസ്ഥയും കൈശോഭയും യൗവനവും വാല്യവും കണ്ടിരിക്കുന്നു. ഒരു കാലത്ത് ഈ പ്രദേശങ്ങളെല്ലാം ഈ നദിയുടെ ഗർഭത്തിലായിരുന്നു. പിന്നീട് സത്വലോകത്തിൽ കരുണാശ്രമം ഉത്ഭവിച്ചതും സരസ്വതീയുടെ സന്താനങ്ങളായ ബ്രഹ്മാലിംഗം ഈ ഭൂമിയിൽ താമസം തുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. ക്ഷീണിയും മലിനമായ ഈ നദി അക്കാലത്ത് ഉഷ്ണോടുകൂടി ഒഴുകുന്ന ഒരു വലിയ നദിയായിരുന്നു. അപ്പോൾ സമുദ്രം ഇവളെ ഉപേ

ക്ഷിച്ചു ദൂരത്തു പോയിരുന്നില്ല. അക്കാലത്തു സമുദ്രം കിഴക്കേക്കു മുഴുവനും അതുകൂടി പ്രൗഢമായ സരസ്വതീയുടെ പാണിഗ്രഹണം ചെയ്താൽ വേണ്ടി ഈ സ്ഥലം വരെ തന്റെ തിരമാലകളെ പ്രസരിപ്പിച്ചിരുന്നു. കഷ്ടം! ആ കാലം ഇന്നലെ കഴിഞ്ഞുപോലെ തോന്നുന്നു. ഈ നദി വീണ്ടും പ്രബലവേഗത്തോടുകൂടി യാത്രയിൽ തീരുകമോ? ഇതിന്റെ ഇരുകരകളും വീണ്ടും ബ്രഹ്മഗുണഗാനങ്ങൾ കൊണ്ടു മാറാറാലികൊള്ളുമോ? ഇവർ അന്യന കീഴടങ്ങാതെ വീണ്ടും സമുദ്രം ഗമത്തെ കാംക്ഷിച്ചുകൊണ്ടു സമുദ്രം രക്ഷിതയായ സ്രീയെപ്പോലെ പ്രൗഢയായി തന്റെ കാമുകനെ അന്വേഷിച്ചുപോകുമോ?”

ഈ കഥകളെല്ലാം കേട്ടപ്പോൾ വേദപ്രസംഗം ഇരുകണ്ണുകളിൽനിന്നും കണ്ണിർ ധാരാധാരയായി വീണുതുടങ്ങി. ഒന്നരണ്ടുകുറ്റിർത്തുകൾ സരസ്വതീജലത്തിൽ വീണു. അപ്പോൾ കഠിനമായ കൊടുങ്കാറ്റ് ഏറിപ്പൊങ്ങപോലെയോ, അഥവാ ഭയങ്കരമായ ഭൂകമ്പത്തിന്റെ ഉഷ്ണകൊണ്ടെന്നപോലെയോ നദിയിലെ വെള്ളം എളുക്കിമറിഞ്ഞുതുടങ്ങി. കാണാതെ ജലപ്രവാഹം വലിച്ചുതുടങ്ങി. ഇരുകരകളേയും ഭഗമാക്കിക്കൊണ്ടു സരസ്വതീനദി ക്രമത്തിൽ വലുതായിത്തുടങ്ങി. ഹോമാഗ്നിയിൽനിന്നുത്ഭവിച്ച സൂര്യം വഹിച്ചുകൊണ്ടു വായു വീശിത്തുടങ്ങി. ബ്രഹ്മാലിംഗങ്ങളുടെ കണ്ണങ്ങളിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന വേദശോഭയും കേട്ടുതുടങ്ങി. ഭൂമിയും വെള്ളവും ആകാശവും എല്ലാം ജീവമയമായി കാണപ്പെട്ടു. പി

ഒന്നു ബ്രഹ്മചാരികൾ, മഹാചാരികൾ, രാജാചാരികൾ, അതിരഥന്മാർ, മഹാരഥന്മാർ, അർദ്ധരഥന്മാർ, കവികൾ, ഭടന്മാർ, സുതപാർക്കന്മാർ മുതലായവരുടെ സാന്നിദ്ധ്യംകൊണ്ട് ആ ദിക്കു മുഴുവനും ഏറെയും മാഹാത്മ്യത്തോടുകൂടിയതായി ഭവിച്ചു. പിന്നെ അവരെല്ലാവരും അവരവരുടെ പ്രകൃതിസുലഭമായ സ്വരത്തിൽ വേദവ്യാസനോടു സ്വകാര്യമായിട്ടു പറഞ്ഞു. 'മാനവേ, മാനവേ (പേടിക്കേണ്ട, പേടിക്കേണ്ട.) ഞങ്ങളാരും ഇവിടെനിന്നു പോയിട്ടില്ല. എല്ലാവരും ഇവിടെത്തന്നെ ഉണ്ട്.'

വേദവ്യാസൻ ചിത്രത്തിലെഴുതിയ വാചയെപ്പോലെയും ശോഭയോടുകൂടിയ ഒരു പ്രതിമയെത്തുല്പോലെയും ഏറെയും സ്തംഭിച്ച ഭാവത്തോടുകൂടി ഈ സകല സംഭവങ്ങളും കണ്ടുകൊണ്ടു നിന്നിരുന്നു. ആ സമയത്തു മാർക്കണ്ഡേയൻ വ്യാസന്റെ ശിരസ്സിൽ കൈവെച്ച് ഇപ്രകാരം പറഞ്ഞു: 'ധന്വന്തരാവായ വേദവ്യാസാ! ഭഗവതിയായ സൗസ്വതിയുടേയും തീർത്ഥരാജാവായ കരുക്ഷേത്രത്തിന്റേയും കലിയുഗോചിതമായ അവസ്ഥ കണ്ടുവല്ലോ. എന്നാൽ അങ്ങയുടെ ഹൃദയഗുഹയിൽനിന്നു പുറപ്പെട്ട കണ്ണീരിന്റെ മഹിമവിശേഷംകൊണ്ടു യുഗധർമ്മത്തിന്നു മാറ്റം വരികയും ക്ഷണനേരംകൊണ്ടു സത്യയുഗം ലോകത്തിൽ വീണ്ടും പ്രവർത്തിക്കുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. ഈ മാതിരി മനസ്സ് എവിടെയുണ്ടോ അവിടെ സത്യയുഗം എല്ലാപ്പോഴും പ്രകാശിക്കുന്നതാണ്. സാധുക്കളും സഞ്ജനങ്ങളും ആയവരുടെ കണ്ണിമാണ് കലിദോഷങ്ങളെ ക

ഴുകിക്കളയാനുള്ള കൈകൾ മരുന്ന്. മഹാമനസ്സുമാരുടെ കണ്ണീർതന്നെയാണ് യഥാർത്ഥമായ സൗസ്വതീജലം. എത്ര കാലത്തോളം തപസ്സിദ്ധന്മാരായ മഹാമാരുടെ ഹൃദയഗുഹയിൽനിന്ന് ഈ ജലം പുറപ്പെടുന്നുവോ അത്ര കാലം സൗസ്വതി ജീവിച്ചിരിക്കുകയും വേഗത്തോടുകൂടി ഒഴുകുകയും ചെയ്യുന്നതാണ്. ഇപ്പോൾ നമുക്കു പോവുക. എന്നാൽ ഈ വേഷം പാടില്ല. കലിയുഗം ആരംഭിച്ചത് അങ്ങു കണ്ടുവല്ലോ. ഇപ്പോൾ കലോചിതമായ വേഷം ധരിച്ചാലും ഞാൻ ആർക്കും കാണാൻപാടില്ലാത്തവിധത്തിൽ അങ്ങയുടെ ഒന്നിച്ചു വരാം.'

മൂന്നാം അദ്ധ്യായം.

[പാലാമുഖീഭക്തം. ശ്രോതാശ്ചീപി.]

ഭാവാഭയഗുഹയിൽ കരുക്ഷേത്രത്തിന്റെ പടിഞ്ഞാറെ അറ്റത്തു് പാണ്ഡവന്മാരുടെ അമ്മയായ കന്തിദേവി താമസിച്ചിരുന്നു. അതുകൊണ്ട് ആ സ്ഥലത്തിന് അംബാലയം എന്ന പേർ സിദ്ധിച്ചു. ആ പേർ ദുഷിച്ച് ഇപ്പോൾ ആ സ്ഥലത്തിന് അംബാലാ എന്ന പേർ വിളിച്ചുവരുന്നു. ഒരുദിവസം മദ്ധ്യവയസ്സനായ ഒരു ബ്രാഹ്മണൻ ഈ സ്ഥലത്തിൽ വന്നെത്തി. അവിടെയുള്ള അതിവിശാലമായ ഒരു മൈതാനത്തിന്റെ നടുവിലായി അനേകായിരം ഭടന്മാർ അണിനിന്നു നില്ക്കുന്നത് ആ ബ്രാഹ്മണൻ കാണുകയായി.

ഈ സൈന്യത്തിലെ ചില ഭടന്മാരുടെ നേരെ സൈന്യാധിപതിയ്ക്കു വളരെ

ന.മു.

സംശയമുണ്ടായിരുന്നു. രാജാധികാരികൾ അവരുടെ എല്ലാ ആയുധങ്ങളും വെപ്പിച്ച് അവരെ ബന്ധനാവസ്ഥയിലാക്കിയിരുന്നു. എന്നാൽ യഥാർത്ഥത്തിൽ പ്രത്യേകമായ രാജദ്രോഹശങ്കയ്ക്കു കാരണമൊന്നും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. സംശയിക്കപ്പെട്ടിരുന്ന ഭടന്മാർ സകല വിഷയങ്ങളിലും സേനാപതിയുടെ കല്പനകളനുസരിച്ചു നടന്നിരുന്നു. രാജദ്രോഹകരങ്ങളായ ഗുഡസഭകളിലൊന്നും അവർ ചേർന്നിരുന്നില്ല. എന്നുമാത്രമല്ല അവരുടെ ചാർജ്ജ്ക്കാരും വേഴ്ച്ക്കാരും അവർക്ക് അയച്ചിരുന്ന എഴുത്തുകൾ അവർ സ്വന്തമായിട്ട് തുറന്നു വായിച്ചില്ല. അവർ ആദ്യമായിട്ട് ആ എഴുത്തുകൾ രാജപുരുഷന്മാർക്ക് വായിക്കാൻ കൊടുത്തിരുന്നു. അവർ എന്തുതന്നെ ചെയ്തിട്ടും അവർക്ക് രാജപുരുഷന്മാരുടെ വിശ്വാസം നേടാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. ഈ അവസരത്തിൽ അവരുടെ കാവലിനായി നിയമിക്കപ്പെട്ടിരുന്ന രാജസൈന്യത്തെ വേറെ ഒരു സ്ഥലത്തിലേയ്ക്ക് അയയ്ക്കേണ്ടതായ ആവശ്യം നേരിട്ടു. പ്രധാനരാജപുരുഷൻ അവിശ്വസ്തന്മാരായ ഭടന്മാരെ യെല്ലാം കൊല്ലുവാൻ അനുവാദം കൊടുത്തു. അംബാലയത്തിലെ വിശാലമായ മൈതാനത്തിൽ സൈന്യങ്ങളെല്ലാം ഒന്നിച്ചുകൂടിനില്ക്കുന്നതു മദ്യവയസ്സുനായ ബ്രാഹ്മണൻ കണ്ടു. ആയുധംവെപ്പിയ്ക്കപ്പെട്ട ഭടന്മാർ നടവിലും, അസുരങ്ങളും കവചങ്ങളും ധരിച്ച ഭടന്മാർ അവരുടെ നാലുഭാഗത്തും നിന്നിരുന്നു. സേനാപതി ഉറക്കെ ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞിരുന്നു: 'നിങ്ങളുടെ ബന്ധുചിത്രാദികൾ എന്നുമുതൽക്കു രാജദ്രോഹകാത്തിൽ ഏല്പെട്ടുവോ

അന്നുമുതൽക്കു നിങ്ങളും ഗുഡമായിട്ട് അവരോട് ഒത്താശ ചെയ്തുതുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. ആ കാര്യത്തിൽ എനിക്ക് അർത്ഥമാത്രം സംശയമില്ല. നിങ്ങൾ എന്തു സാഹസംകൊണ്ടാണ് ഇപ്പോഴും ഇവിടെത്തന്നെ താമസിക്കുന്നത്? നിങ്ങൾ ഇതേവരെ പുറപ്പെട്ടുപോകാഞ്ഞത് എന്തുകൊണ്ടാണ്?' ആയുധംവെച്ച ഭടന്മാർ ഈ വാക്കുകൾ കേട്ടിട്ടു മുഖത്തോടുമുഖം നോക്കി. എന്നാൽ എന്താണു പറയേണ്ടത്, എന്താണു ചെയ്യേണ്ടത് എന്നു തീർച്ചപ്പെടുത്താൻ അവർക്കു കഴിഞ്ഞില്ല. ഈ അവസരത്തിൽ വേറെ ഒരു സേനാധിപൻ 'കാടിപ്പോവിൻ, കാടിപ്പോവിൻ' എന്നിങ്ങിനെ ഉറക്കെ പറഞ്ഞു. അപ്പോൾ സൈന്യങ്ങൾ സംഭ്രമിച്ചുവശായി. കനാറോട് കൂട്ടത്തിൽനന്നു തെരവി. അപ്പോൾ അസുരമുഹമ്മങ്ങളുടെ തലണതലണശബ്ദവും ഭടന്മാരുടെ ആഞ്ഞറുദവും മുഴങ്ങി. ക്ഷണനേരത്തിനുള്ളിൽ രണ്ടായിരത്തിലധികം ഭടന്മാരുടെ ശബ്ദം കുന്നപോലെ കൂടി. അപ്പോൾത്തന്നെ സൈന്യാധിപൻ പ്രധാനമന്ത്രിയ്ക്കു താഴെ പായുംപ്രകാരം എഴുതി അയച്ചു. 'അവിടുന്ന് അയച്ചു കല്പന ഇന്നലെ രാത്രി കിട്ടി. രാജദ്രോഹികളെ ബന്ധോപസ്ഥിതാക്കാൻ ശ്രമിച്ചപ്പോൾ അവർ ഭാടിപ്പോവാൻ നോക്കി. അതുകൊണ്ട് അവരെ യെല്ലാം കൊല്ലേണ്ടതായി വന്നു. ഇന്നു സന്ധ്യയ്ക്കു ഞങ്ങൾ പുറപ്പെടുന്നു.' തന്റെ സ്വന്തം കണ്ണുകൾകൊണ്ട് ഈ സകല സംഭവങ്ങളും മദ്യവയസ്സുനായ ബ്രാഹ്മണൻ കണ്ടുകൊണ്ടു നിന്നിരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ശരീരം കോപം

കൊണ്ടു വിരയ്ക്കുകയും, കണ്ണുകൾ ചുവന്നു അവയിൽനിന്നു തീപ്പെറ്റാരികൾ പുറപ്പെടുകയും ചെയ്തു. എന്തെങ്കിലും ചിലതു പാരാനും എന്തെങ്കിലും ചിലതു പ്രവർത്തിക്കാനും അദ്ദേഹം ശ്രമിച്ചുനോക്കി എങ്കിലും അദ്ദേഹത്തിന് ഒന്നുംതന്നെ ചെയ്യാൻ സാധിച്ചില്ല. ആരോ ഒരുവൻ അദ്ദേഹത്തെ ബലമായി ആകർഷിച്ചുകൊണ്ട് ആ സ്ഥലത്തിൽനിന്നു ദൂരെ ഒരു ദിക്കിലേയ്ക്കു കൂട്ടിക്കൊണ്ടുപോയിത്തുടങ്ങി. അദ്ദേഹം ബലപ്പെട്ടു നടന്നുതുടങ്ങി. അനേകം നഗരങ്ങളും നദികളും വനങ്ങളും ഉപവനങ്ങളും കടന്നുപോയതിന്റെ ശേഷം ജപാലാമുഖിയിലേയ്ക്കു പോകുന്ന വഴിയും ഇന്ദ്രപ്രസ്ഥത്തിലേയ്ക്കു പോകുന്ന വഴിയും തമ്മിൽ കൂടി മുട്ടുന്ന സ്ഥലത്ത് അദ്ദേഹം ചെന്നെത്തി.

ബ്രാഹ്മണൻ അവിടെനിന്ന് ഇന്ദ്രപ്രസ്ഥത്തിലേയ്ക്കുപോകുന്ന വിശാലമായ പഴിയ്ക്കു നേക്കു നോക്കിയപ്പോൾ അധികം ദൂരത്തല്ലാതെ ഒരു കൂട്ടം കുതിരപ്പടയാളികളെ കണ്ടു. അവരുടെ രണഭേരികൾ മുഴങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു. അവരുടെ കൊടികളാകളെല്ലാം കാരാത്തു പറന്നു കൊണ്ടിരുന്നു. സൈനികന്മാരുടെ അട്ടഹാസങ്ങളും കുതിരകളുടെ ഹോഷാരവങ്ങളും കൂടിച്ചേർന്ന് അതിമാന്ദ്യവും ഭയങ്കരവുമായ ശബ്ദം പുറപ്പെടുവിക്കുകയും കുതിരപ്പടയാളികൾ ഒരേക്കൂടി അടുത്തെത്തി. അവരുടെ കോലാഹലംകൊണ്ടു നാലുദിക്കും മുഴങ്ങി. അവരുടെ നടുവിൽനിന്നു സ്ത്രീജനങ്ങളുടെ മുറവിളിശബ്ദവും ഇടയ്ക്കിടയ്ക്കു കേട്ടുതുടങ്ങി. ആനയുടെ എഴുപ്പ്, ഘണ്ടാമൃഗത്തിന്റെ തോല്, ചെ

മ്പിച്ച രോമം മുതലായ സാധനങ്ങൾ കൊണ്ടു ബ്രഹ്മാവിനാൽ സൃഷ്ടിക്കപ്പെട്ട ആയിരത്തിലധികം നരവിശാചുക്കൾ വലിയ വലിയ കുതിരകളുടെ പുറത്തു കയറി യാത്രചെയ്തിരുന്നു. അവരിൽ ഓരോരുത്തന്റെ ഒന്നിച്ചും കൈകാലുകളിൽ ആമത്തോടുകൂടിയ ഒന്നാണ്ടു സുന്ദരിമാർ ഉണക്കുകൊണ്ടു വാടി വിളുത്ത വള്ളികളെപ്പോലെ നെയ്ക്കുപ്പെട്ടിരുന്നു.

ഈ സ്ത്രീകളുടെ കൂട്ടത്തിലുണ്ടായിരുന്ന ഒന്നാണ്ടു പേർ ഈ മാതിരി ദ്രോഹം കൊണ്ടുള്ള കുറ്റനവേദന സഹിക്കാൻ കഴിയാതെ ആത്മഹത്യ ചെയ്തു. അപ്പോൾ വിശാചുക്കളായ കുതിരപ്പടയാളികൾ അവരുടെ ദേഹങ്ങളിൽനിന്നു വസ്ത്രഭരണങ്ങൾ അഴിച്ചെടുത്ത് അവരുടെ ശവശരീരങ്ങൾ ദൂരെ വലിച്ചെറിഞ്ഞു. ചില സ്ത്രീകൾ ചിത്തഭ്രമത്തോടുകൂടിയവരായിട്ടു തന്നെത്താൻ പേയും പിറാന്തും പറഞ്ഞുതുടങ്ങി. ചിലർ 'ഞാൻ ഭർതൃഹൃദത്തിലേയ്ക്കു പോകുന്നു' എന്നു പറഞ്ഞു മുദ്രസ്ഥരത്തിൽ കരഞ്ഞുതുടങ്ങി. മറ്റു ചിലർ 'ഞാൻ അർജ്ജുന്റെ വീട്ടിലേയ്ക്കു പോകുന്നു' എന്നു പറഞ്ഞ് അവ്യക്തസ്ഥരത്തിൽ പാടിത്തുടങ്ങി. വേറെ ചിലർ തങ്ങളുടെ വെറും കൈകൾകൊണ്ടു മടിയിൽ കിടക്കുന്ന കുട്ടിയെ മുല കുടിപ്പിണ്ണു നു മാതിരി ആംഗ്യം കാട്ടിത്തുടങ്ങി. പലർ മുലകൾ ചുരന്നു കുട്ടി കുടിക്കാത്തതു കൊണ്ടുള്ള വേദന നിമിത്തം 'ഓമനേ! മുല കുടിയ്ക്കൂ. എന്താണു മുല കുടിക്കാത്തത്?' എന്നിങ്ങനെ മർമ്മം പിളക്കുന്ന വാക്കുകൾ വീണ്ടും വീണ്ടും പറഞ്ഞുതുടങ്ങി. മറ്റു ചിലർ വെണ്ണകുല്ലുകൊണ്ടുണ്ടാക്കി

ഈ പ്രതിമകളെപ്പോലെ ചേതനാശൂന്യ കളായിട്ടു യാതൊരു അനക്കവും കൂടാതെ നിന്നിരുന്നു. ചൈതന്യത്തിന്റെ ഒരു ലക്ഷണം മാത്രം അവരിൽ കാണപ്പെട്ടിരുന്നു: അതായത് അവരുടെ കണ്ണുകളിൽ നിന്നു ധാരമുറിയാതെ വെള്ളം ഒഴുകിക്കൊണ്ടിരുന്നു. അനേകം പേർ അവരുടെ അർത്ഥനാശമായതുകൊണ്ടും സോദരന്മാരുടേയും മക്കളുടേയും പേർ വിളിച്ചും കൊണ്ട് ഉറക്കക്കുഴപ്പത്തിലായിരുന്നു. ശുഭദിനമായ കതിരപ്പടയാളികൾ സ്ത്രീകളുടെ സങ്കടങ്ങളെ ലേശം വകവെക്കാതെ അവരെ പലവിധത്തിലും ഉപദ്രവിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. ചിലർക്കു കയ്യടിയും ചെയ്തിരുന്നു.

ഈ സകല സംഭവങ്ങളും കണ്ടുകേട്ടു കൊണ്ടു നിന്ന ബ്രാഹ്മണൻ കുമ്പളത്തിൽ കവിനമായ ക്രോധം ഉഷ്ണപിച്വം, ദോഷം സമീകൃതം കഴിയാതെ അദ്ദേഹം പലുകുടിച്ചുതുടങ്ങി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചുണ്ടുകൾ മുറിഞ്ഞു. എന്നാൽ അദ്ദേഹത്തിന് എന്തെങ്കിലും ചെയ്യാനോ പറയാനോ സാധിച്ചില്ല. പിന്നെ അദ്ദേഹമായ ഒരു ശക്തിയാൽ ആകർഷിക്കപ്പെട്ടവനായിട്ട് അദ്ദേഹം വടക്കോട്ടു യാത്രതുടങ്ങി.

വഴി കുമ്പളത്തിൽ തിരമാലകളെന്ന പോലെ നിശ്ചിതമായതായിത്തുടങ്ങി. നാലു ഭാഗത്തും വലിയ വലിയ പാറക്കല്ലുകൾ നിലത്തിൽനിന്നു പൊട്ടിപ്പൊങ്ങിയ പോലെ കാണപ്പെട്ടു. അതിന്നപ്പുറത്തുള്ള സ്ഥലത്തു സസ്യങ്ങൾ നന്നേ ദുർലഭമായിട്ടു വളർന്നിരുന്നു. പിന്നെ കുറെ സ്ഥലം മുറുച്ചെടികൾകൊണ്ടു നിറഞ്ഞിരുന്നു. ഒട്ടകം യാതൊരു ചെടികളും മു

ളയാത്തതും ചുമന്ന ചരൽകൊണ്ടു നിറഞ്ഞതുമായ ഒരു പ്രദേശത്തു ബ്രാഹ്മണൻ എത്തി. തന്റെ മുമ്പിലായി മഞ്ഞുമുടിയതും സൂടികത്തുണുപോലെ ഉഷ്ണപലശോഭയോടു കൂടിയതും അനവധി രത്നങ്ങളോടുകൂടിയതും സാക്ഷാൽ പരമശിവന്റെ ആകൃതിപോലെ വിളങ്ങുന്നതുമായ ഒരു പാത്രം ബ്രാഹ്മണൻ കണ്ടു.

ബ്രാഹ്മണൻ മല കേറിത്തുടങ്ങി. വഴി വളരെ കടുസ്സായിട്ടുള്ളതും ജനസഞ്ചാരമില്ലാത്തതും കരുതനെയുള്ളതും കയറിപ്പോകാൻ വളരെ തെന്തക്കുമുള്ളതും ആയിരുന്നു. എങ്കിലും ബ്രാഹ്മണൻ അതിവേഗത്തിൽ ആ മലയ്ക്കടുത്തു കയറി ചെന്നു. മേല്പോട്ടു നോക്കുമ്പോൾ മഞ്ഞിൽകുളകൾ കാണാനുണ്ട്. കീഴ്പോട്ടു നോക്കുമ്പോൾ തത്തുല്യമായ പ്രദേശം കാണാനുണ്ട്. അദ്ദേഹം അവിടെനിന്നു വരുന്ന പരമശിവന്റെ മടിയിലിരിക്കുന്ന പാർവ്വതീദേവി സ്വയംപ്രകാശത്തോടുകൂടി വിളങ്ങുകയാണെന്നു ബ്രാഹ്മണനു തോന്നി.

ബ്രാഹ്മണൻ അതുതെല്ലെടുത്തു നിന്നു. ഉടനെ ബ്രാഹ്മണവേഷം മാറി വേദവ്യാസന്റെ സ്വരൂപം കാണപ്പെട്ടു. മാർക്കണ്ഡേയൻ ഇടത്തെ കൈകൊണ്ടു വേദവ്യാസന്റെ കൈ പിടിച്ചു നില്ക്കുന്നു. അവരുടെ മുമ്പിൽ ജപാലാമുഖീകണ്ഠം ആളിക്കത്തി ജപമുക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. കണ്ഠത്തിന്റെ ഉള്ളിൽനിന്നു ശബ്ദം, മണി, കഴിത്താളം മുതലായ പലവിധവാദ്യങ്ങളുടെ ഘോഷം കേൾക്കുന്നുണ്ട്. കണ്ഠത്തിനോടടുത്തുള്ളിൽ എല്ലാം നിശ്ശബ്ദമായി. പിന്നെ ഒരു നിമിഷത്തിനിടയിൽ ഗിരിഗർഭത്തിൽനിന്നു ഭയങ്കരമായ ഗ

ജ്ഞാനം കേൾക്കപ്പെടുകയും പദ്യതമാസ കലം ഒന്നായി എളുകിത്തുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. നാലുഭാഗത്തുമുള്ള ചെറിയ ചെറിയ അണുങ്ങളിൽനിന്നു കലശലായ പുക പുറപ്പെടുകയും ജപാലാമുഖി വായ പിളന്നു ഏറാവും നീണ്ട നാവുകൊണ്ടു പദ്യതത്തിന്റെ കൊടുമുടിയിലെ നക്ഷത്രം ചെയ്തു.

മാർക്കണ്ഡേയൻ പറഞ്ഞു:— 'ദേവീ! ഭവതിയുടെ ഈ വിധത്തിലുള്ള ആകൃതി പണ്ടു ഞാൻ പല പ്രാവശ്യവും കണ്ടിട്ടുണ്ട്. അതു പിന്നെ എപ്പോഴെങ്കിലും കാണുമെന്നു ഞാൻ വിചാരിച്ചിരുന്നുവെങ്കിലും ഏതേത് അവസരങ്ങളിൽ ദേവഗണങ്ങൾക്ക് അതായ കഷ്ടപ്പാടുകൾ നേരിട്ട് അവർക്കു ക്രോധം ജപലാമുഖനായവോ; ഏതേത് അവസരങ്ങളിൽ ഭഗവാൻ ഭൂഭാരം തീക്കാൻ സങ്കല്പിക്കുന്നുവോ; ഏതേത് അവസരങ്ങളിൽ സജ്ജനങ്ങളുടെ ഹൃദയഗുഹയിൽനിന്ന് ഉത്പത്തിയെന്ന രൗദ്രരൂപം പരപീഡനം വരോപദ്രവം മുതലായ ക്രൂരക്രൂരങ്ങളാൽ തീരെ മട്ടില്ലപ്പെടുന്നുവോ; അതാത് അവസരങ്ങളിൽ ഭവതി ഈ മാതിരി വലിയ ആകാരത്തോടുകൂടിയവളായിട്ടു സിദ്ധപുരുഷന്മാർക്കു ഭവതിയുടെ മുമ്പിലെ കാട്ടിക്കൊടുക്കുന്നു. തന്റെ മുമ്പിലെ കാട്ടിക്കൊടുക്കുക മാത്രമല്ല ഭവതി ചെയ്യുന്നത്. തന്റെ തേജസ്സ് മുഴുവനും അവരിലപ്പിച്ച് അവരുടെ മനസ്സിനെ സീമയില്ലാത്ത രൗദ്രരൂപത്തിൽ മുക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇപ്പോൾ ഭവതിയുടെ അമിതമായ തേജസ്സുകൊണ്ടു പാതാ

ളംവരെയുള്ള സ്ഥലം ദ്രവിഭൂതമായിട്ടു എങ്ങിനെ പ്രകാശിക്കുന്നുവോ അതുപോലെത്തന്നെ സജ്ജനങ്ങളുടെ മനസ്സിന്റെ ഉൾപ്രദേശവും ക്രോധംകൊണ്ടു എളുകി മറിയുന്നു. ഏതുപ്രകാരം ഭവതിയുടെ നാവു മഞ്ഞിൽകുട്ടകളെ നഷ്ടപ്പെടുത്തി ശീതളമായിത്തീരുന്നില്ലയോ, നേരെ മറിച്ചു തീയിൽ നെയ്യു് ഒഴിച്ചാലെന്നുപോലെ അവയെ ഭവതി ആളിക്കത്തിക്കുന്നുവോ, അതേപ്രകാരത്തിൽ ഭവതി സജ്ജനങ്ങളുടെ നാവിനേയും അഗ്നിമയമാക്കിത്തീർക്കുകയും ആത്മസമൃദ്ധിയുടെ രസം അനുഭവിച്ച് തൃപ്തിപ്പെടാതെ അവരുടെ നാഡ് ക്ഷയംകാലത്തെ അവലംബിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഏതുപ്രകാരത്തിൽ എട്ടുകാൻ കഴിയാത്ത ഭാരത്തോടുകൂടിയ ഈ വാമ്പല ഭവതിയെ തടുത്തുനിർത്താൻ സാധിക്കാതെ താൻതന്നെ വിറയുകയും വലുതാവുകയും ചെയ്യുന്നുവോ അതേപ്രകാരത്തിൽ ഭവതിയാൽ ഉത്തേജിതനായ മഹാത്മാക്കളും അഭൂതില്ലാത്ത ആന്തരബലത്തോടുകൂടിയവരായിട്ടു പല വിപ്ലവങ്ങളേയും അതിക്രമിച്ച് ഉന്നതയെ പ്രാപിക്കുന്നു.'

മാർക്കണ്ഡേയൻ ഇതെല്ലാം പറഞ്ഞു പൂർവ്വദേവന്റെ നേരെ ഏകദൃഷ്ടിയോടുകൂടി നോക്കിക്കൊണ്ടു പറഞ്ഞു: 'വേദവ്യാസാ! അങ്ങുതന്നെയാണു ധന്വന്തൻ. ജപാലാദേവി അങ്ങയിൽ അധിഷ്ഠിതയായിരിക്കുന്നു. നമുക്ക് ഇവിടെനിന്നു പോവുക.'

കെ. കണ്ണുനാഥൻ

ബി. എ. ബി. എൽ.

കവളപ്പാറെ ഗ്രന്ഥവരി.

സ്ഥലവാക്യം:— കവളപ്പാറെ നാട് മുപ്പത്തിരണ്ടു തായിൽക്കൂടി തൊണ്ണൂററി ആറു ദേശം.

അതിൽ:—കിഴക്കു കളപ്പിള്ളി നായരുടെ നാട്ടിന്റെ മീത്തണെ. പള്ളിക്കെട്ടാൽ പടിഞ്ഞാട്ടു; തെക്കു പൊരുപ്പുയുടെ തെക്കുവക്കിന്നു വടക്കോട്ടു; പടിഞ്ഞാറു നെടുങ്ങനാട്ടു പടനായരുടെ കിഴക്കു ഭാങ്ങല്ലൂരു മാട്ടുകൽനിന്നു കിഴക്കോട്ടു; വടക്കു മുകുളമുഖൈവഴിയാൽ തെക്കോട്ടു. ഈ നാട്ടു ചേരമാൻ കല്പനയായി അനുഭവിച്ചുപോരുന്നു.

സ്ഥാനങ്ങൾ:—ഈ നാട്ടിനകത്തു മേൽക്കോയ്മസ്ഥാനത്തേയ്ക്കുള്ള രക്ഷാശിക്ഷയും, അക്കം ചൂക്കം ഏഴു കോഴു കല്പന പെരമ്പാ അയ്യപ്പ മുമ്മുല ചെങ്കൊമ്പു കൊടിവാലു കണ്ണടപ്പള്ളി അങ്കച്ചട്ടം യാദോദയാലും വിരുതുവാട്ടും നെറിപ്പട്ടം കടവീടു പാക്കുംകുത്തു മുമ്പിൽതളി ചിത്ത് തവിളി കടമേൽക്കട കടമേൽ കുറുപ്പുനിവെള്ളയും കെട്ടുക കുന്നയും കരിമ്പടവും ആനയും വാളും വീരചങ്ങലയും ആലവട്ടം വെണ്ചാമരയും തണ്ടും പടവും കറിയും കടിഞ്ഞോരുപണം കാഴ്ചയും ഉണ്ട്. അടമക്കാട്ടു സ്വപ്രവം. കാരയ്ക്കാട്ടു കുമരൻമാമൻ എന്നു സ്ഥാനം. പന്തിരുകലത്തിൽ കാരയ്ക്കാട്ടു വെള്ളാളൻ വംശം. ഒന്നുകരയ ആയിരം നായർ ഒന്ന്. ഉരുവാഞ്ചുളങ്ങര അന്തിമഹാകാളൻ പരദേവത. മൂന്നുകുട്ടി വെടി. ചെരിച്ചുനറുക്കികറി. ചൊച്ചൂർക്കുറ്റ്. കാരയ്ക്കാട്ടു മൂ

ത്തനായർ, എളയനായർ, മൂന്നാംനായർ, നാലാംനായർ. ശേഷമുള്ള പുരുഷന്മാർ ഉണ്ണികൾ. സ്ത്രീകളിൽ വയസ്സു മൂത്തത് അമ്മനൈത്യാർ, രണ്ടാമതു കഞ്ചിനൈത്യാർ, മൂന്നാമതു കാവുനൈത്യാർ, നാലാമതു ചെറിയ കാവുനൈത്യാർ. ശേഷം സ്ത്രീകൾ കാവ് എന്നു പറയും. വയസ്സുകൂടും പാരമ്പര്യം.

വൃത്തി:—ഈ നാട്ടിൽ ബ്രാഹ്മണർ അഗ്നിയും യാഗവും ചെയ്യാൽ രക്ഷിക്കയും, ശാലകെട്ടിച്ചുകൊടുക്കയും, മേലരി ഉണ്ടാക്കിച്ചു കൊടുക്കയും, ശാലയ്ക്കകത്തു ബ്രഹ്മായി വേണ്ടുന്ന ക്രിയയ്ക്കു വേണ്ടുന്ന ചൂണ കൊടുക്കയും, പെണ്ണൊടയ്ക്കു നിർമ്മാമിപ്പെന്നു പറഞ്ഞാൽ അതിന്നു പണം കൊടുത്തു കഴിപ്പിക്കയും ചെയ്തുപോരുന്നവർ. ബ്രാഹ്മണസ്ത്രീകൾ ദോഷപ്പെടുപോയാൽ ബ്രാഹ്മണരെ എല്ലാ ഉപദേശം എത്തിച്ചു ദാസീവിചാരം കഴിപ്പിച്ചു ക്ഷത്രിയരുടെ വേണ്ടതാകുകൊണ്ടു തലപ്പള്ളിനാട്ടിൽ കക്കാട്ടു കാരണവപ്പാട്ടിലെള്ളെട എത്തിച്ചു, ദോഷപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതിനെ വിറ്റു പണമെടുത്തു കാരണവപ്പാട്ടിലെ അവകാശമുള്ളതിനെ കൊടുക്കും.

മുപ്പുവാഴ്ച:—പുരുഷാന്തരപ്പകർച്ചവന്നു മുപ്പകുട്ടിയാൽ മേനക്കത്തൊടിയിൽ പടക്കൊട്ടിലിൽവെച്ച് കിരാങ്ങാട്ടു രണ്ടു നമ്പൂരിപ്പാടന്മാരെയും എത്തിച്ച് തന്ത്രികല്ലു നമ്പൂരിപ്പാട്ടിന്നു കലശം പൂജിച്ച് കാപ്പുകെട്ടി അഭിഷേകം ചെയ്തു അരിയി

ട്ടുവാഴ്ച കഴിഞ്ഞു തണ്ടേറി കൊണ്ടിരുന്നു അന്തിമഹാകാളൻ കാവിൽ തൊഴുത്ത് ആരിയങ്കാവിൽ ഭഗവതിയെ തൊഴുത്ത് പാലത്താമേൽ നിലവാടനിന്നു തണ്ടിൽക്കൂടി എറുപ്പെ തേവരേയും തൊഴുത്ത് ഉരുവാഴ്ചയുടെ അന്തിമഹാകാളൻ കാവിലേയ്ക്കു തണ്ടേറിയ്ക്കായി അവിടേയും തൊഴുത്ത് എറുപ്പെ വന്നു തണ്ടിൽ നിന്നിറങ്ങിയിരുന്നു വെളുമുളി അച്ഛനെ കല്പിച്ച് അകമ്പടിക്കു വന്നിട്ടുള്ളവക്കൊക്കെയും ചിലവിന്നു വെപ്പിച്ച് ബ്രാഹ്മണ സുബ്രഹ്മണ്യം സർവ്വാനിയും പ്രതിഗ്രഹവും കഴിച്ചു നമ്മുടെ ഭക്ഷണം കഴിഞ്ഞതിന്നു കന്നുകായ ആയിരത്തിലുള്ളൊക്കും സ്ഥാനികൾ അവകാശികൾ മുതലായിട്ടുള്ളൊക്കും പുടവയും കൊടുക്കും. പിറോദിവസം കായ്യാരംഭം തുടങ്ങും. കല്പനയ്ക്കു നാടുകാരെല്ലാവരും വേലയും കുറിയും കാഴ്ചയും ഈ മയ്യാദകൾ കണ്ടേയും ചെയ്തുപോരുന്നു. (ഒരു താവാട്ട കുറിയററു പോയാലും കല്യാണം, പുലകുളി, മാസം ഈ വക അടിയന്തരങ്ങൾക്കു നായക്കുറവേമുണ്ട്.)

ചില ചരിത്രശകലങ്ങൾ: ചേരമാൻ കല്ല്യാണയായി നടന്നുപോരുന്ന സ്ഥാനങ്ങളുടെയും അവകാശങ്ങളുടെയും പുരാണമായിട്ടുണ്ടായിരുന്ന ഗ്രന്ഥവും താമ്രസാധന (ശാസന)വും അറുവത്തുറാമതിൽ ടിപ്പുസുൽത്താന്റെ പാളയം വന്നിട്ടു രാമരാജാവിന്റെ ആ രാജ്യത്ത് ആലങ്ങാട്ടു നാം പാത്തിരിക്കുന്നേടത്തു നിന്നു പോയി. 50-ാമതു മുതൽ 56-ാമതുവരെ - ഞാം രാമരാജാവവർകളുടെ രാജ്യത്തായിരുന്നു. 66-ാമതു മുതൽ ബഹുമാനപ്പെട്ട കമ്പനിസ്സുകാരിൽനിന്നു

വന്നതിന്റെ ശേഷം 'ദിവാൻ'യുടെ പാളയത്തോടു കൂടി പാലക്കാട്ടുശേരി ചെന്നു അരിച്ചിലാമ്പങ്ങളും എത്തിച്ചുകൊടുത്തു. അന്നു കോട്ടവിടിപ്പാൻ വന്നതു 'ഇഷ്ടോട്ട്' എന്നൊരു സയ്യവും 'ഗണ്ണാൽ പ്രേഷുൻ' എന്നൊരു സായ്യവും ഉണ്ടായിരുന്നു. അതിൽപ്പിന്നെ രാജ്യം നിദാനം വരുത്തേണ്ടതിന്നു മലയാള പ്രവിശ്യയിൽ സുപ്രവചനങ്ങളുടെ സ്ഥാനത്തു വിധിയങ്ങാമുൽ പാറമേൽ ഇക്കോയൻ സായ്യ അവർകളും അലിശാസ്യമെജർ ഡോൻ സായ്യ അവർകളും ഇവരുമായിട്ടത്രെ 68-ാമതിലേക്കു കരാറുനാമം എഴുതിവിട്ടിട്ടു. ഈ നാട്ടു കോഴിക്കോട്ടയ്ക്കു ചേക്കേണ്ടമന്നു താമ്രതിരിപ്പാടതമ്പുരാൻ 'കമ്പനി' എജമാനന്മാരെ ബോധിപ്പിച്ചതിന്റെ ശേഷം വെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ ചേക്കേണ്ടമന്നു 'വേമേസ്സേരി ബോനി' സായ്യ അവർകളുടെ കത്തും വലിയതമ്പുരാന്റെ തീട്ടുവും കമ്പനി എജമാനന്മാർക്കു വരികൊണ്ടും, കോഴിക്കോട്ടു വെച്ചു വിസ്തരിച്ചതിൽ ആ രാജ്യത്തേക്കു ചേക്കേണ്ടതല്ലെന്ന് അന്നു വിസ്തരിച്ചു എജമാനന്മാർക്കു ബോധിച്ചു. 68-ാമതു ധനുമാസത്തിൽ ബോമ്പായി ജനറാൾ അവിക്രമിസായ്യ അവർകളും ഗവനവർ ഡങ്കിനിസായ്യ അവർകളും കോഴിക്കോട്ടു എത്തിയതിന്നുശേഷം കൊച്ചിയാരുമായുള്ള വിസ്താരത്തിന്നു കൊച്ചിക്കു ചെല്ലേണമെന്നു കല്പന വരികൊണ്ടു കൊച്ചിക്ക് എത്തി. ബോമ്പായി ജനറാളുടെ കല്പനക്കു പകരത്തിൽനിന്നും വന്നിരിക്കുന്ന ചാച്ചിസബാഡൻസായ്യ അവർകളും ബോമ്പായിൽ കമ്മിട്ടിയിൽ വില്യംഫെജിസായ്യ

അവർകളും കൂടി പൂർണ്ണപരങ്ങൾ ക്ഷേത്രം രണ്ടുപുറത്തേയും അന്വേഷിച്ചു വിസ്തരിച്ച കൊച്ചിയാടും ഈ നാട്ടിന്മേൽ ഒരു സംബന്ധം ഇല്ലെന്ന് അവരും നിശ്ചയിച്ചു കല്പനയായി പോന്നു. പിന്നെ 70-ാമതിൽ കരാറനാമം എഴുതി പിടിച്ചു. ഈ നാട്ടിൽ ഒരു മേക്കോയസ്ഥാനം ഒരുത്തക്കും ഇല്ല.

നൊടിയിരിപ്പുസ്വരൂപത്തിൽ നിന്ന് ഓരോരോ രാജ്യങ്ങളിൽ അതിക്രമം തുടങ്ങിയപ്പോൾ ഇവിടെയും കടന്നുവരവിടുകൊണ്ട് 24-ാമതു മുതൽ 38-ാമതുവരക്കും ആ ഉപദ്രവങ്ങൾ ക്ഷേത്രം സ്ഥിച്ചു നാട്ടിൽത്തന്നെ ഇരുന്നു. അതിക്രമം ഏറെ തുടങ്ങിയപ്പോൾ യുദ്ധംചെയ്തു നില്പാൻ ശക്തിയില്ലാത്തതുകൊണ്ട് കപ്പം ബത്തോട്ടയുടെ നാമം ഒഴിച്ച് 38-ാമതു മുതൽ 38-ാമതുവരെ കൊച്ചിയിൽ പാർത്തു. കൊച്ചിയിൽ പാർക്കുമ്പോൾ കൊച്ചിരാജ്യവും നൊടിയിരിപ്പുസ്വരൂപത്തിൽ നിന്നു കയറുകകൊണ്ട്, പെരുമ്പടപ്പുസ്വരൂപത്തിൽനിന്നും വള്ളുവനാട്ടുകര തമ്പുരാനും നാമംകൂടി നൊടിയിരിപ്പുസ്വരൂപത്തിലേക്കു പടയുണ്ടായിട്ട് ബലം പോരാത്തതുകൊണ്ട് അവിടെ നിന്നും ഒഴിച്ചു രാമരാജാവിന്റെ ചെന്നു കണ്ടു. 38-ാമതു കുംഭമാസത്തിൽ പന്മനാഭപുരത്തുവെച്ചു താമുതിരിപ്പാട്ടു തമ്പുരാനെയും അതിൽ പെട്ട കായസ്ഥനാരെയും കവളപ്പാറ നാട്ടിലുള്ള ബ്രാഹ്മണരേയും പാലിയത്തട്ടു നെയും എത്തിച്ചു തിരുമുവാക്കെ വെച്ചു കായ്കൊണ്ടു സുബ്ബയ്യൻ ദളവായും കൂടി കേട്ട് അതിക്രമം ചെയ്യാൻ സംഗതിയില്ലെന്നു വെച്ചു ബോധിച്ചു നൊടിയിരി

പ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കലെ ആളുകളെയും വാങ്ങിച്ചു ഈശ്വരപിള്ള സർവ്വധികാർത്താരെയും രണ്ടു പുളി ആളെയും കല്പിച്ചു. ഇവിടെ കൊണ്ടുവന്നു കുടിയിരുത്തി രക്ഷക്കായിട്ടു പത്തു പരിചക്കാരെയും ഇവിടെ ആക്കി. 38-ാമതു മുതൽ 49-ാമതു ധനുമാസത്തിൽ ശ്രീനിവാസരായരു വരുമ്പോളവും അവരിവിടെ പാർത്തു. 38-ാമതു മുതൽ 49-ാമതു വരക്കും നാട്ടിലുണ്ടാവുന്നതിൽ നാലൊ അഞ്ചൊ പാർക്കുകയുണ്ടു രാമരാജാവിനു രക്ഷക്കായി കൊടുത്തുപോന്നു. 41-ാമതിൽ നഭാവുവന്നു. അക്കാലം തന്നെ നിന്നതും ഉള്ളു. നികുതി എടുത്തതും ഇല്ല. നദർ വക 16000 ഉറപ്പിക കൊടുത്തു. 49-ാമതു ധനുമാസത്തിൽ ശ്രീനിവാസരായരുടെ പാളയം മങ്കരക്കു വന്നാറെ നാം അവിടെ ചെന്നു കണ്ടു കോഴിക്കോട്ടോളം പാളയത്തോടു കൂടി പോയി. എന്നിട്ടു പല അവകാശങ്ങളും കൂടി 16000 ഉറപ്പികക്കു കൈകാര്യം എഴുതിക്കൊടുത്തു നാം അടച്ചു. 50-ാമതിലും മേലെയായി പ്രകാരം അടച്ചു. ചില ദേശങ്ങൾ 24-ാമതു മുതൽക്കു താമുതിരിപ്പാട്ടിനു അടക്കി. 39-ാമതു മുതൽ 49-ാമതുവരെ മുളക് എടുപ്പാൻ രാമരാജാവിന്റെ ആളു പരിചക്കാരെയുംകൊണ്ടു ചെന്നു ഈടും മുട്ടും ഉണ്ടാകുമാറും ഉണ്ടു

താമുതിരിപ്പാട്ടിനു കയറിയെടുപ്പാൻ സംഗതി നമ്മുടെ കാരണവന്മാരിലൊരാൾക്കു ചെന്നൊടു മുത്താരുടെ ഭവനത്തിൽ ഭർത്താവിനോടു കൂടി സംസാരിച്ചുണ്ടായിരുന്നു. സ്ത്രീയെക്കൊണ്ടുവന്നു നമ്മുടെ ഭവനത്തിൽ പാർപ്പിച്ചിരിക്കുമ്പോൾ ആ സ്ത്രീയുടെ ഭവനത്തിലേക്കു

പോവാൻ തുണക്കു 50 നായരെ അരിയു
റ് തെക്കുംമുറിയിൽ നിന്നയച്ചു. ആ സം
ഗതിയേറ്റു ചുനങ്ങാട്ടു മുത്താരുടെ കൂ
ലിച്ചേപലം ഉണ്ടായി എന്നുവെച്ചും, കു
ളപ്പിള്ളി നായരുടെ നെടിയ്ക്കപ്പ സ്വരൂപ
ത്തിങ്കൽ ചേർന്നിട്ടുള്ള ആളുകൾക്കൊണ്ടും,
അരിയുരു തെക്കുംമുറി ദേശവും വരവുറ്
തെക്കുംമുറി ദേശവും ചുനങ്ങാട്ടു ചേരിക്ക
ല്ലന്തേലക്ക് അടുപ്പം ആകുകൊണ്ടും അ
ടക്കിയിരിക്കുന്നത്. കുളപ്പിള്ളി നായരെ
അതിൽപിന്നെ താമരതിരിപ്പാട്ടിന്നു
ചേരിക്കല്ലന്തേലക്ക് പ്രളവായി കല്പിച്ചു
താക്കുന്നു. അവകാശങ്ങൾ കൂടക്കൂടെ നെ
ടിയിരിപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കൽനിന്നുങ്ങോ
ടുട്ടക്കും; സമയംപോലെ ഇങ്ങോട്ടും എ
ടക്കും.

50-ാമതു കടകുമാസത്തിൽ സി
ന്ധാരവനം കൂട്ടുന്നഞ്ചപ്പയ്യനും കുരി
പ്പഴ വന്നിരിക്കുമ്പോൾ മേലെഴുതിയ
6000 ഉറപ്പികയും ശ്രീനിവാസരായക്കു
100 ഉറപ്പിക വേറെയും കൊടുത്തിരിക്കു
ന്നു എന്നു പറഞ്ഞ് അവളർ ഉണ്ടാക്കി

ത്തീഞ്ഞ് അതോടുകൂടെ 2050 ഉറപ്പിക
ക്കു നാട്ടിലെ ആധാരം എഴുതി. കാ
ണാതെ മടുക്കു കൈകാക്കിതം എഴുതിക്ക
കൊണ്ട് ആ പണം നാട്ടിൽനിന്നു പിരി
ച്ച് അടക്കു കഴികയില്ലെന്നു വച്ച് നാ
മാമാജാവിന്റെ രാജ്യത്ത് ആലങ്ങാട്ടു
ചെന്നു പാത്തതിന്റെ ശേഷം, നമ്മെ
ക്കൊണ്ടെഴുതിച്ച കൈകാക്കിത്തത്തിലെ
പണം തന്നുകൊള്ളേണമെന്ന് അരാമന
യിൽനിന്നു നാട്ടുകാരെ തടുത്തു മുട്ടിക്ക
കൊണ്ട് 1-ാമതിൽ ഏതാനും പണം
നാട്ടുകാരെ പിരിച്ചുടച്ചതിന്റെ ശേഷം
52-ാമതിൽ അയിതാവസ്സുകുട്ടി മൂപ്പൻ
നൊട്ടങ്ങാട്ടു കീഴ്ത്തല അധികാരം ഏറ്റ
തോടുകൂടി കവിളപ്പാറയ്ക്കുംകൂടെ ഏറ്റ
ആളാക്കി പണം എടുത്തിരുന്നതിൽ അ
ന്ന് അരിയുർ തെക്കുംമുറിയും വാവുകോ
ട്ടു തെക്കുംമുറിയും കുന്നത്തുരെ ചുക്കും
വെങ്കിടമാക്കി വച്ചിരിക്കുന്നു. അതുകൊ
ണ്ടത്രെ വെങ്കിടമായി പോയത്. കടന്നു
വായ്പയും അങ്ങോട്ടു തന്നെ എടുത്തു.
69-ാമതിൽ നാട്ടിൽ തമ്മസ്സിലും ആയി.

(തുടരും)

മഴവില്ല്

(കൃഷ്ണഗാഥാശീതി.)

(1)

പാറ്റാളിപ്പണ്ണന്റെ മറുവൽ മരുവുന്ന
പാറ്റാളിപ്പൊമ്പിലിമാലപോലെ
പാറ്റാളിപ്പൊമ്പിൽ മേലേവിളക്കുവന്ന
പാറ്റാളിപ്പൊമ്പിൽ മേലേവിളക്കുവന്ന

(2)

തങ്കനിറമൊത്ത ചെങ്കുതിരേണുവോൻ -
തങ്കരസഞ്ചയസങ്കരത്തിൽ
ഉല്ലോലകേളികളിക്കുകടലിലെ -
കല്ലോലമാലതൻസന്തതിയാൻ

ആവർണ്ണകാന്തിയുലാവണ്യസമ്പത്തു-
മാവണ്ണന്തന്നേവകുന്ദകൂടി
മേന്മയിൽവന്നുപിറന്നുവളന്നോരു
നന്മഴവില്ലേനീവാഴ്ചനീണാറോ!

(3)

തക്കക്കുതിർമാലചാത്തിദ്രിഗംഗനാ-
കൊക്കത്തടങ്ങുലകരിച്ചു
ചെഞ്ചായംചേരുന്നോരൂർബരവുമേന്മി-
ചെഞ്ചമ്മേന്മയുന്തന്നെത്തീട്ടുവോറോ
മിന്നിനിന്നീട്ടുന്നോരാകാശവീഥിക-
തന്നിലെപ്പശ്ചിമഭിത്തിമേലും;
സന്ധ്യയുടക്കുവോറുണ്ണസൂര്യസൗന്ദര്യം
സന്ധ്യയ്ക്കുതകരംപൊന്നിച്ചുലും
കൊക്കത്തടമലതകൽത്തടവിയോ-
മകുമാരോട്ചിരിഞ്ഞീട്ടുവോറോ
തന്നെടവീഴ്പ്പാത്തതെന്നലാൽക്കാരം

(കൊണ്ട

വിണ്ണിലെപ്പൂവ്ചാഞ്ചിത്തിമേലും; (യോ-
തന്നെഴുന്നള്ളത്തിൻചിഹ്നമായ്ചാത്തി
ജനതത്തോരണമാലപോലെ
കാണുന്നവരുടെകണ്ണുകളിടുകുവേ
കാണാമഴവില്ലേവാഴ്ചനീണാറോ!

(4)

നീർകൊണ്ടിരുണ്ടൊരുവാർകൊണ്ടൽ-

(ചാത്തുകുറു

നേർകണ്ടുപാതിവന്നവിണ്ണിൽ
അണ്ടർകോൻതന്നുടെഗോപുരദോരത്തു
മണ്ടുവരിയായ്വളഞ്ഞുകൂടി
നന്നായ്നവമത്താജാലംപതിച്ചോരു
പൊന്നയമാകുംകുമാനംപോലെ
മണ്ണിനെവിണ്ണോട്ചേർക്കുന്നമാറ്റുമാം-
വണ്ണമഴവില്ലുമിന്നുന്നേരം
കുട്ടിക്കരിക്കാരാചാണമേൽത്തേച്ചോരു
ചട്ടാരതകനികഷംപോലെ
മിന്നൽപ്പിണരുകൾമിന്നിക്കളിപ്പതു-

മുന്നിദ്രമായിടിവെട്ടുന്നതും
കണ്ടുകുതുമലംപൂണ്ടുവലാകുകൾ
തണ്ടലർബാണപരവശരായ്
തളുക്കുകുരവമൊത്തുനിരക്കുവേ
തുളിപ്പൊന്നിറഞ്ഞുകൂടി
ചേണൊരാറാകാശദേശത്തുനീളത്തിൽ
തുണിപ്പൊത്തോരണമാലതൂക്കി
കണ്ണിന്റെറുപ്പുണ്ണുമായ്നില്ക്കുന്നകാഴ്ചയെ
വിണ്ണിൽത്തെളിവോടുകൊണ്ടുനോക്കും.

(5)

ഇങ്ങിനേഭംഗികലനമഴവില്ലു
മങ്ങാതെനില്പുതുകണ്ടീട്ടുവോറോ
തളിപ്പെരുക്കുകവിതന്റെറാസന
തുളിക്കളിക്കുന്നകെരുകത്താൽ;
തുവെണ്ണിലാവൊളിപ്പുഞ്ചിരിതൂകുന്ന
കാർവേണിയാലൂടെമേനിപ്പൽകി
വാഴുന്നകാമകൻകാമിതംകൈവന്നി-
ട്ടാഴുന്നിതാനന്ദസാഗരത്തിൽ;
കാർയാതമമായിട്ടുത്തറുമാത്തിങ്കൽ-
ബാഴ്ചയാഴ്ചേർവിട്ടുപോയധീരൻ
പാലഞ്ചുവോണിയെക്കൈവിട്ടതില്ലര
നാലഞ്ചുകൊല്ലമായ്വാക്കുംപോലെ
ഉറക്കൊണ്ടുപൊങ്ങുന്നോരുൽക്കണ്ണയു-
(പൂണ്ടു

നില്ക്കുന്നചിന്താനിമഗ്നനായി;
നിദ്രാഗ്രശക്തിയാൽദൂരത്തെരേടത്തു
നിദ്രദുഃഖനായ്പോയപാമ്പൻ
ഇണ്ടലാൽചിണ്ടുപിളർന്നമനസ്സൊത്തു
മണ്ടുസങ്കേതത്തുനൃനായി;
വക്കോലപാതകംകൊക്കിച്ചുപോകുന്ന
പകിലമാനസനായദുഷ്ടൻ
താൻപോകുകൊത്തുംമറന്നുദയാർദ്രനായ്
തുണ്ണൊപ്പുവെണ്ണുമാറ്റമേല്പൂ;
കളിപ്പണികൾകരുതിഗ്നമിടുന്ന
കളിനംഗന്റെറകരളവിഞ്ഞ്

നല്ലമാതൃതന്നെനല്ലനമുക്കെന്ന
 നല്ലോരബുദ്ധിയുദിച്ചിടുന്നു;
 കട്ടിക്കരിമ്പാറമട്ടിൽക്കുത്തുള്ള
 ദൃഷ്ടന്റെറൊത്തുമലിയുന്നോം
 പാറപോൽപ്പാറംകുറ്റപ്പമാത്രംപൂണ്ട
 കാറലിയുന്നതിലെത്തുചിത്രം?

(6)

സതപരജസ്സമോയുക്തമോചേതസ്സിൽ
 സതപഗുണത്തെവളർത്തിമേന്മേൽ
 ബുദ്ധിയിൽനിത്യംലയിച്ചുകിടക്കുന്ന

ബുദ്ധാത്മതേജസ്സിൻമറയകാട്ടി
 ആനന്ദവീര്യഋഷ്പൂരംചൊരിയുവാ-
 നാനന്ദരൂപനാംദേവദേവൻ
 കാറുപിടിച്ചുകിടക്കുംപ്രകൃതിയിൽ
 വീരോടുകാണിക്കുംപൊൻവിളക്കേ!
 ഏഴുജന്മത്തിലുംചെന്തോരുപുണ്യത്തെ-
 യേശുനിറത്തിലൊതുക്കിനിന്തി
 അഞ്ചിതകോമളരൂപമാസ്സാട്ടുന്ന
 ചഞ്ചലവിഞ്ചരികാചാരുമുത്തേ!
 കാർമുകിൽമാലതൻമേലേവിളങ്ങുന്ന
 വാർമഴവില്ലേനീവെൽപുതാക!

കെ. വി. എം.

ശുശാന്തപ്രതിദ്ധ്വനി

കുഞ്ഞാകരമേനോൻ:— എനിക്കു വളരെ പണിത്തിരിക്കുള്ള കാലമാണിത്. ഈ ക്വാട്ടർ അവസാനിക്കാറായി. കേസ്സുകൾ കുറെ നിലവിലാണ്. പിന്നെ വീട്ടിലേയ്ക്കു വന്നിട്ട് അടിയന്തരമായി ഞാൻ നിവൃത്തിക്കേണ്ടതായ ആവശ്യം ഒന്നും ഇല്ല. അമ്മാമനെ അവസരംപോലെ കാണാമല്ലോ.

ആശാൻ:— നിങ്ങൾക്കു മുൻസീപ്പുദ്യോഗം കിട്ടിയതിനുശേഷം നിങ്ങൾ വീട്ടിൽ പോകുകയുണ്ടായിട്ടില്ല. അമ്മയും പെണ്ണാരും എന്തൊക്കെ കഷ്ടങ്ങളാണ് അനുഭവിക്കുന്നതെന്ന് ഒരന്വേഷണവും നിങ്ങൾ ചെയ്യാറില്ല. നിങ്ങളെ പഠിപ്പിച്ചു പ്രാപ്തനാക്കിയ കാരണവർക്കു പണ്ടത്തെപ്പോലുള്ള ദേഹശുക്തിയും കുടുംബഭരണത്തിനുള്ള കഴിവും ഇപ്പോഴുണ്ടോ? നിങ്ങളുടെ ഭാരം നിങ്ങൾ അറിയുന്നില്ലെന്നാണ് ആക്ഷേപം.

കുരു:— ആരാണ് ആക്ഷേപിക്കാൻ? എന്റെ ആവശ്യങ്ങൾ തന്നെ നിവൃത്തിക്കുവാൻ ഞാൻ കഴങ്ങുന്നു. കാരണവനേയും മക്കളേയും അമ്മപെങ്ങളാലേയും ഒക്കെ തീറ്റിപ്പോറ്റി പുലർത്താൻ ഒരുവൻ വിചാരിച്ചാൽ സാധിക്കുമോ? ആശാൻ ഇതൊക്കെ വിവരമുണ്ടായിരിക്കെ എന്താണ് ആക്ഷേപക്കാരുടെ ഭാഗം നിന്നു സംസാരിക്കുന്നത്?

ആശാൻ:— വിവരം കുറെ ഏറിപ്പോയതുകൊണ്ടാണല്ലോ പറയേണ്ടിവന്നത്. മുഷിയരുത്. നിങ്ങൾ പറഞ്ഞവരെയാകെ തീറ്റിപ്പോറ്റി നിങ്ങളെ പഠിപ്പിച്ച് ഈ സ്ഥിതിക്കാക്കിയ കാരണവൻ ഒരു അസാധാരണമനുഷ്ടനായിരിക്കണ്ടേ?

കുരു:— ആശാന്റെ ന്യായങ്ങളെല്ലാം എനിക്കു മനസ്സിലാകുന്നുണ്ട്. ഇതെല്ലാം പണ്ടത്തെ കാലത്തെ ന്യായങ്ങളെ

ഉണ്ട്. ഇക്കാലത്ത് ഇതൊന്നും പഠമെന്നു തോന്നുന്നില്ല. അവനവനും അവനവന്റെ ഭാര്യയും മക്കളും എന്നല്ലാതെ മരുമക്കത്തായബാല്യകളെങ്കിലും ഇക്കാലത്ത് ആരും നോക്കുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല. നോക്കുവാൻ സാധിക്കുകയുമില്ല.

ആശാൻ:— നിങ്ങളുടെ അമ്മാമൻ ഈ നയം അനുസരിച്ചിട്ടുണ്ടാവുകിൽ നിങ്ങൾക്ക് ഇത്രയൊക്കെ സ്ത്രീയും പഠയാൻ തന്നെ അപസരം ഉണ്ടാകുമായിരുന്നുവോ? ഞാൻ തുറന്നു പറയുന്നതു നിങ്ങളുടെ താവാട്ടമായി എന്നിങ്ങനെയല്ലേ പണ്ടേ ഉള്ള വേഴ്സയുടെ ഫലമായ സ്നേഹംകൊണ്ടു മാത്രമാണെന്ന് നിങ്ങൾ അമ്മാമന്റെ മകളെ സംബന്ധം കഴിച്ചിരുന്നുവെങ്കിൽ നിങ്ങൾക്കുവേണ്ടി അദ്ദേഹം ചെയ്തിട്ടുള്ളതിന്ന് ഒരു കൃതജ്ഞതാപ്രദശ്വാമെങ്കിലും ആയിരുന്നു.

കുരു:— നിങ്ങളുടെ കൊള്ളിച്ചുള്ള സംസാരമൊക്കെ എനിക്കു മനസ്സിലാവാത്തതല്ല. അനുരാഗവിഷയത്തിൽ അസ്ത്രമായ അഭിപ്രായത്തിന്നു വശം വദിക്കുന്നവർ കുറഞ്ഞുകുറഞ്ഞാണു വരുന്നത്. അതിൽ ബുദ്ധിയുള്ളവർക്കും മുഷിയുവാൻവകാശമില്ല.

ആശാൻ:— ബുദ്ധിയും വിവേകവുമെല്ലാം ഇക്കാലങ്ങളിലെ മനുഷ്യർക്കു കുറവായിരിക്കും. കേന്ദ്രകുറവു അധികമുള്ളവർക്കുണ്ടാകുമ്പോൾ, അല്ലെങ്കിൽ ജഡ്ജിയുടേയോ മകളെ സംബന്ധം കഴിപ്പാൻ ചെറുപ്പക്കാരൻ വർക്കിൽ മോഹിക്കുന്നത് അനുരാഗശക്തികൊണ്ടോ, അതല്ല സ്വാതന്ത്രിയാരംകൊ

ണ്ടോ? അതൊന്നും പറഞ്ഞിട്ടു ഫലമില്ല. എല്ലാം ഒരുവിധം കച്ചവടം തന്നെ.

കുരു:— ഇപ്രകാരം ഒരുദേശത്തോടു കൂടിയാണ് അമ്മാമൻ എന്നെ പഠിപ്പിക്കാനും മറ്റും ചെലവഴിച്ചിട്ടുള്ളതെന്നു പറയണമെങ്കിൽ അമ്മാമന്റെ ബുദ്ധി കുറവായിപ്പോയിട്ടുണ്ടെന്നു പറയാതെ തരമില്ല.

ആശാൻ:— ശാന്തം പറവോ! നിങ്ങളെ പഠിപ്പിച്ചുതുടങ്ങിയതിന്നു ശേഷമല്ല അമ്മാമനു മകൾതന്നെ ഉണ്ടായത്? വലിയ ഒരു കുടുംബഭാരം നിർവ്വഹിച്ചു നിങ്ങളെ പഠിപ്പിച്ചു പാസ്സാക്കുവാനും, പാസ്സാക്കിയതിന്നുശേഷം വരായ ഇല്ലാത്ത വർക്കിലായി കഴിച്ച കാലങ്ങളിൽ നിങ്ങളെ ബുദ്ധിമുട്ടറിയാതെ സംരക്ഷിച്ചാണു ചിലവഴിച്ചു പഠിപ്പിച്ചിരുന്നതല്ലവെങ്കിൽ ഉറപ്പാക്കുകയുണ്ടെങ്കിൽ അമ്മാമന് എന്താണ് ഇപ്പോൾ ബുദ്ധിമുട്ടുള്ളത്? ആ മഹാനൈപ്പാരി ദോഷാരോപണമൊന്നും ചെയ്യരുത്. അമ്മാമന്റെ മകൾ പോട്ടെ; നിങ്ങളുടെ പെണ്ണാക്കുക്കൾക്കു തരം പോലെ ഒരു ഭർത്താവിനെ ഉണ്ടാക്കുവാൻ നിങ്ങളുടെ സംബന്ധം ഉപകരിച്ചിരുന്നുവെങ്കിൽ—

കുരു:— ആശാൻ സംസാരിക്കുമ്പോൾ സൂക്ഷിക്കണം. എവിടെനിന്നാണു സംസാരിക്കുന്നതെന്ന് കാണണം. ഞാനിപ്പോൾ കുട്ടിയല്ല. ഇതൊക്കെ ആലോചിപ്പാൻ എനിക്കു ശക്തിയുണ്ട്. ഇതെല്ലാം പറയാൻ ഇത്ര ബുദ്ധിമുട്ടില്ലാത്ത വിടെ വരേണ്ടതുണ്ടായിരുന്നില്ല.

ആശാൻ:— ബുദ്ധിമുട്ട് എനിക്കല്ലേ?

ഞാൻ വേറെ ഒരാളെ ബുദ്ധിമുട്ടിക്കാനും വിചാരിച്ചിട്ടില്ല. എനിക്ക് നിങ്ങൾ ഒരു സഹായവും ചെയ്യേണ്ടതില്ല. ഞാൻ ഇങ്ങിനെയാണു മല്ല വിചാരിച്ചതും ആശിച്ചതും. എനിക്ക് വേറെയും ചില തിട്ടക്കുണ്ടുണ്ട്. അമ്മവെങ്ങനാറെ ചെന്നു കാണേണ്ടതാണെന്ന് ഉപദേശിപ്പാൻ മാത്രമേ ഞാൻ ഉദ്ദേശിച്ചിരുന്നുള്ളൂ. ഉപദേശം കാച്ചുകയായി. ക്ഷമിക്കണം! ഞാനിതാ പോകുന്നു.

എന്നും പറഞ്ഞു ആശാൻ പുറപ്പെട്ടുപോയി. കരുണാകരമേനവനു മനസ്സിൽ ആകുപ്പാടെ പല വികാരങ്ങളും കടന്നുകൂടി. ഒന്നിന്നും ശക്തനല്ലാതെ കുറെ നേരം അസ്സനായിരുന്നുപോയി.

പെരുമ്പടപ്പു ദേശത്തുള്ള മേലേടത്തു താവാട് ഒരു പഴയ താവാടാണ്. താവാട്ടിൽ സമ്പത്തധികമില്ലെങ്കിലും സന്താനവർഗ്ഗത്തു കുറവുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഇപ്പോഴത്തെ കാരണവൻ ഗോവിന്ദമേനവൻ ചെറുപ്പം മുതൽക്കു ആ സ്ഥാനത്തെത്തിയ ആളാണ്. ചില്ലറ ഒരു ഗവണ്മെണ്ടുണ്ടാലിയും ചില കാര്യസ്ഥാനവും ഒക്കെക്കൂടി കടംബത്തേയും ഭാര്യമാക്കുതേയും ബുദ്ധിമുട്ടിയാതെ സംരക്ഷിപ്പാനും, മരുമകൻ കരുണാകരമേനവനെ ലോക്കോളേജിന്നുപ്പാൻ കടത്തിവിടുവാനും ഏങ്ങിനെയോ ഇദ്ദേഹത്തിന്നു സാധിച്ചു. ഇതിൽ വളരെ കണ്ണിക്കേണ്ടി വന്നുവെങ്കിലും, ഈ താവാട്ടിന്റെ ഭാവി ശ്രേയസ്സു മുഴുവനും കരുണാകരമേനവൻ കാരണമായുണ്ടാകുമെന്നു മോഹിച്ചു, കരുണാകരമേനവനെ യാതൊരു ബുദ്ധിമുട്ടും കാരണവർ അറിയിച്ചിരുന്നതേയില്ല.

താവാട്ടിലുള്ളവരൊക്കെ ഈ 'വിദ്വാളാസം' കാരണം പല ബുദ്ധിമുട്ടുകളും അനുഭവിക്കേണ്ടിവന്നിട്ടുണ്ടെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

കരുണാകരമേനവൻ ഇപ്പോൾ ഒരു മുൻസീപ്പാണ്. കാരണവരേയും താവാട്ടുകാരേയും അറിയിക്കാതെ താനൊരു സംബന്ധം ഉണ്ടാക്കുകയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. താവാട്ടുകാരുത്തിൽ യാതൊരു അന്വേഷണവും ചെയ്യാറില്ലെന്നു മന്ത്രമല്ല, അല്ലാത്ത കാരണവരോടു ചില ഭൂഷ്യപ്രസ്താവങ്ങൾ തന്നെ ചെയ്യാറില്ലെന്നില്ല. കാരണവർക്കു ദേഹത്തിന്നു നല്ല സുഖമില്ലാത്ത ക്ലാലമാണ്. താവാട്ടു ചിലവും ഭാര്യച്ചിലവും ഒക്കെ കൂടി താങ്ങുവാൻ ശേഷിയില്ലാതെ കാരണവർ കഴങ്ങുന്നതു കണ്ടു ദയ തോന്നി, ആ താവാട്ടിലെ പഴയ ഒരു വേളക്കാരനായ രാമപ്പണിക്കർ (ആശാൻ) മുൻസീപ്പ് ഏജമാനനെ കാണാൻ വടക്കാഞ്ചേരി പോയതാണ്. അവിടെ വെച്ച് ആശാനും മുൻസീപ്പുമായുണ്ടായ സംഭാഷണമാണു മേൽ ഉദ്ധരിച്ചിട്ടുള്ളത്.

ആശാൻ വടക്കാഞ്ചേരിയിൽനിന്നു മടങ്ങി അല്ലം ദിവസം കഴിഞ്ഞതിന്നുശേഷം പെരുമ്പടപ്പിൽ എത്രോ ഒരു സഭയ്ക്കു പോയിരുന്ന മുൻസീപ്പു കരുണാകരമേനവൻ, ഒന്നു വീട്ടിൽ പോയി അമ്മയെ കാണാതെ മടങ്ങുന്നതു വലിയ ആക്ഷേപമായി കരുതുമെന്ന വിചാരത്തോടെ ഉച്ചതിരിഞ്ഞു രണ്ടുമണി സമയത്തു മേലേടത്തു താവാട്ടിൽ കയറിച്ചെന്നു. കരുണാകരമേനവൻ അവിടെ പോയിട്ടു കാലം രണ്ടുമൂന്നു കൊല്ലം കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. താവാട്ടിലുള്ളവരൊക്കെ സ്വാതന്ത്രികരും

നെന്നും അവരെക്കൊക്കെ തന്നെ വെറുക്കുന്നവരാണെന്നും ധരിച്ചുവെച്ചിട്ടുള്ള കരുണാകരമേനവനു വീട്ടുകാരെന്നു പറഞ്ഞാൽ മുഖം കുറുക്കുന്ന സ്വഭാവമാണു കുറച്ചുകാലമായി കണ്ടുവരുന്നത്. മേനവന്റെ ഈ പ്രകൃതമാറ്റത്തിനു കാരണം അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭാര്യയാണെന്നു തരവാട്ടുകാർ മുക്കിലും മൂലയിലും ഇരുന്നു പറയും. ഈ സംസാരം എങ്ങിനെ യെങ്കിലും മേനവനറിഞ്ഞാൽ ശുണി വരികും. ഈ വക സംഗതികളാൽ കരുണാകരമേനവന്റെ ഈ വരവിൽ അദ്ദേഹത്തെ ആദരിപ്പാൻ ആളുകൾക്കു കുറവൊട്ടും ഉണ്ടായിരുന്നില്ലെങ്കിലും ആരുടെ മുഖത്തും ഒരു പ്രസന്നതയുണ്ടായിരുന്നില്ലെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. ഒരു കാലത്തുകരുണാകരമേനവന്റെ വീട്ടിലേയ്ക്കുള്ള വരവു ചന്ദ്രോദയംപോലെ വിചാരിച്ചിരുന്നവരെക്കൊക്കെ ഇപ്പോൾ എന്തൊരു പ്രകൃത മാറ്റമാണു വന്നിരിക്കുന്നത്! 'കണാരു', 'കുട്ടൻ', 'കണാരേട്ടൻ' എന്നൊക്കെ മുൻകാലങ്ങളിൽ വീട്ടുകാർ വിളിക്കുന്നതു കേൾക്കുമ്പോൾ അന്യന്റെ മനസ്സുകൂടി അലിഞ്ഞുപോയിരുന്നു. ഇപ്പോഴോ? വല്ലാത്ത ഒരു മാറ്റമാണു വന്നിട്ടുള്ളത്.

അമ്മയെ കണ്ടു സംസാരിച്ചു. പാറുക്കുട്ടിയമ്മയും മക്കളും മാത്രമാണ് മേലേടത്തു താവാട്ടിലെ ആകെയുള്ള കുടുംബം. കരുണാകരമേനവൻ ഈ അമ്മയുടെ മൂത്ത മകനാണ്. ഈ അമ്മ വളരെ നല്ല സ്വഭാവക്കാരിയായതുകൊണ്ടു മകന്റെ മനസ്സിനു വേദനയുണ്ടാക്കത്തക്കവിധത്തിൽ ഒന്നും സംസാരിച്ചില്ല. കരുണാകരമേനവന്റെ അച്ഛൻ വലിയ

ഒരു വണക്കാരനെന്നു മല്ലായിരുന്ന്. അദ്ദേഹം ജീവിച്ചിരുന്നേടത്തോളം കാലം പല സഹായങ്ങളും ചെയ്തിരുന്നുവെന്നു ള്ളാതെ കാണത്തക്ക മുതലായി അഞ്ചാറു സന്താനങ്ങളെ മാത്രമേ പാറുക്കുട്ടിയമ്മയ്ക്കു കൊടുത്തിരുന്നുള്ളൂ. സഹോദരനായ ഗോവിന്ദമേനവന്റെ സംരക്ഷണ തന്നെയാണ് അവലംബമായിരുന്നത്.

“നിന്നോടു ഗുരയാഗ്രാധങ്ങൾ പറവാൻ ഞാൻ ആളല്ല. കൃതാപ്ത കാട്ടുമ്പോൾ കോപവും വ്യസനവും ആകും ഉണ്ടാവും. അനുരാഗംപോലെത്തന്നെ മനസ്സിനുണ്ടാകുന്ന ഒരു വികാരമാണല്ലോ കോപവും വ്യസനവും.”

എന്നാണു കരുണാകരമേനവനോടു കണ്ണിൽ വെള്ളം നിറച്ചുകൊണ്ട് അമ്മ ഒടുവിൽ പറഞ്ഞത്. നിദ്യന്മാരെക്കൂടി ആർദ്രചിത്തന്മാരാക്കുന്ന അമ്മയുടെ വ്യസനം കണ്ട് ‘നാളെ പോയാൽ പോരും’ എന്ന ക്ഷണം നിരസിക്കുവാൻ കരുണാകരമേനവനു ശക്തിയുണ്ടായില്ല.

വീട്ടിൽ വന്നിട്ടു കാരണവരെ കാണാതെ മടങ്ങിപ്പോകുന്നതും ഭംഗിയല്ലല്ലോ. ആണ് അവിടെ വന്നിട്ടുണ്ടായിരുന്ന ആശാനും ഈ അഭിപ്രായത്തെ ബുദ്ധിമുട്ടി. കാരണവരും അനന്തിരവനും തമ്മിലുണ്ടായ സംഭാഷണം എന്തായിരുന്നുവെന്നും, അവർ തമ്മിൽ എന്തു പറഞ്ഞാണ് പിരിഞ്ഞതെന്നും ആശാനു മാത്രമേ വിചാരിച്ചുള്ളൂ.

നേരം സന്ധ്യയായി. കാരണവൻ ഗോവിന്ദമേനവൻ പത്തായപ്പുരമാളികയിൽ നാമം ജപിപ്പാനിരിക്കുകയാണ്. പാവ്യതിയമ്മയും കുട്ടികളും കുളങ്ങര പോയി മടങ്ങിവന്നിട്ടില്ല. അമ്മയ്ക്കും

മക്കളും അടുക്കളയിലാണ്. ആശാൻ പടിപ്പരയിലിരുന്നു ചിലരുമായി സംസാരിക്കുകയായിരുന്നു. കരുണാകരമേനവൻ പത്തായപ്പുരമാളികയുടെ ചുവട്ടിൽ വരുന്നതിൽ അങ്ങോട്ടുമിങ്ങോട്ടും ലാത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുകയായിരുന്നു. അപ്പോൾ പെട്ടെന്നു രണ്ടു വെടി പൊട്ടുന്ന ശബ്ദവും, പത്തായപ്പുരമാളികയിൽനിന്നു എന്തോ കലശലായ ചില ശബ്ദവും കേട്ടു. എന്താണെന്നറിവാൻ കാരോരുത്തർ കാരോ വഴിയായി കാടിയെത്തിത്തുടങ്ങി. ആശാൻ മുകളിൽ കയറിച്ചെന്നു നോക്കിയപ്പോൾ ഒരു ഭദ്രദീപത്തിന്റെ മുമ്പാകെ ഒരു പുല്ലുപായ വിരിച്ചിട്ടുള്ളതിൽ കാരണവൻ ഗോവിന്ദമേനോൻ ദേഹമാസകലം രക്തംപുരണ്ടു കിടക്കുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഒരു കയ്യിൽ ഒരു ആറുകുഴൽ കയ്ത്തോക്കുണ്ട്. മറ്റൊക്കെക്കൊണ്ട് ചരിഞ്ഞുവീണുകിടക്കുന്ന ഒരു ടീപ്പോയിയുടെ ഒരു കാൽ പിടിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. ആ ചെറിയ വട്ടമേശമേൽ ഉണ്ടായിരുന്ന ചില പുഷ്പപാത്രങ്ങളും കുപ്പികളുമെല്ലാം താഴെ ഉരുണ്ടുപിരണ്ടു വീണു പൊട്ടി ചരിന്നുളിന്നുമായി അങ്ങിങ്ങും ചിന്നിച്ചിതറിക്കിടക്കുന്നുമുണ്ടായിരുന്നു. ആശാന്റെ ആദ്യത്തെ നോട്ടത്തിൽ ആ മുറിയിൽ ഒരിടത്തു കരുണാകരമേനവൻ ചിത്രത്തിൽ എഴുതപ്പെട്ട രൊളപ്പോലെ നിശ്ചേഷ്ടനായി നില്ക്കുന്നതു കണ്ടുമരിച്ചു. ആശാൻ ഇതൊക്കെ കണ്ടുകൊണ്ട് ആശ്ചര്യത്തോടെ അധികനേരം നില്ക്കുണ്ടിരുന്നില്ല. അമ്മായി ജാനകിയമ്മയും മറ്റു ചിലരും പരിഭ്രമിച്ചോടിവന്നു വിലവിളിയും മുറവിളിയുമായി വീട്ടിലുള്ള

വർ മുഴുവനും പത്തായപ്പുരമാളികയിൽ നിറഞ്ഞുകഴിഞ്ഞു. ഈ ലഘുക്കളൊക്കെ കേട്ടു അയൽവക്കത്തുനിന്ന് ആളുകൾ കാടിയെത്തിത്തുടങ്ങി. ഇതിലിടയ്ക്കു ആശാന്റെയും കരുണാകരമേനവന്റെയും ഭൃഷ്ടികൾ തമ്മിൽ കൂട്ടിമുട്ടി. ആശാൻ കരുണാകരമേനവന്റെ കയ്യുംപിടിച്ചു താഴത്തേയ്ക്കു പോകുന്നതിന്നു മുമ്പായി സ്ത്രീകളേയും മറ്റും അകത്തുനിന്നു സാന്ത്വനവാക്കുകൾ പറഞ്ഞു പുറത്താക്കി വാതിൽ പൂട്ടുകയും ചെയ്തു.

ഭ്രാന്തനെപ്പോലെയിരിക്കുന്ന കരുണാകരമേനവനെ താഴത്തെ ഒരു മുറിയിൽ കൊണ്ടുവന്നു. ‘എത്രവിധമായാലും നിങ്ങൾക്ക് ഒരു കൊലപാതകന്റെ സ്ഥാനമാണ് ഇപ്പോഴുള്ളത്’ എന്നു തന്നത്താനറിയാതെ ആശാൻ പറയും ആയത് അവിടെ കൂടിയിരുന്ന ചിലർ കേൾക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു. എന്നിരുന്നാലും ആ കാലരാത്രി കഴിഞ്ഞു നേരം പ്രഭാതമായപ്പോഴെങ്കിലും, മുൻസീപ്പു കരുണാകരമേനവൻ വീട്ടിൽ വന്നു കാരണവരുമായി പാഞ്ഞിടത്തെ ഭട്ടവിൽ കാരണവരെ വെടിവെച്ചു കൊന്നുവെന്നുള്ള വാർത്താനും കണ്ണാകണ്ണികയായി മേലേത്തു തറവാട്ടിലെ വാലിയക്കാരുടെ മുഖത്തിൽനിന്നു പുറപ്പെട്ട വെരുമ്പട്ടപ്പുരാജ്യം മുഴുവൻ പരന്നുകഴിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. പോലീസ് ഇൻസ്പെക്ടറും മജിസ്ട്രേറ്റും നേരംപുലർത്തോടുകൂടി സ്ഥലത്തെത്തി.

ഗോവിന്ദമേനവന്റെ ആതിഥ്യം സ്വീകരിച്ചും മറ്റുവിധത്തിലും അദ്ദേഹവുമായി പരിചയപ്പെടാത്ത ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരും പ്രമാണികളും വളരെ കുറവായിരുന്നു. ഇതു കാരണം ഈ സംഭവം

വം സാമാന്യത്തിലധികം ശബ്ദമുണ്ടാക്കിയെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ. ഒരു ഡോക്ടർക്കുണ്ടു ആവശ്യമാണെന്നും മൃതശരീരത്തെ ദുരഭികീലുള്ള ആസ്ത്രീയിലേക്കു കൊണ്ടുപോകുന്നതു ഭംഗിയല്ലെന്നും മറ്റും മജിസ്ട്രേട്ടു അഭിപ്രായപ്പെടുകയാൽ അതിനായി കത്തും കൊടുത്തു ആളെ അയച്ചു. ഈ സംഭവത്തെപ്പറ്റി ഒരു നേപഷണം നടത്തി റപ്പോട്ടറുണ്ടാക്കിയതിട്ടുള്ളതുകൊണ്ടു ചിലരെയാകെ വിസ്തരിക്കേണമെന്നു മജിസ്ട്രേട്ടു അഭിപ്രായപ്പെട്ടപ്രകാരം മരിച്ചാളെ ഒട്ടചിൽ ജീവനോടെ കണ്ടുവെന്നു പറഞ്ഞ അമ്മായി ജാനകിയമ്മയെയാണ് ഒന്നാമതു വിസ്തരിച്ചത്.

ദിനസരിപ്രകാരം സസ്വസ്തു ഭത്താവിന്നു ജപിപ്പാൻ നിലവിലുള്ള മുകളിൽ കത്തിച്ചുവെച്ചു പല്ലുപായയും ഭൂസൂയും കൊണ്ടുകൊടുത്തു ഭത്താവു ജപിപ്പാനിടുന്നതിന്നു ശേഷമാണു താൻ താഴെ വന്നതെന്നും, കരുണാകരമേനവൻ മാത്രം താഴെ വാനായിൽ ആ സമയം ലാത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നതായി കണ്ടിട്ടുണ്ടെന്നും ജാനകിയമ്മ പറഞ്ഞു. മുകളിൽനിന്നു വലുതായ ചില ശബ്ദം കേട്ടു താൻ ഭാടി ചെന്നപ്പോഴു് ആശാൻ തുടങ്ങിയ പലരും അവിടെ എത്തിട്ടുണ്ടായിരുന്നുവെന്നും പറഞ്ഞു. ഈ സംഭവം ആത്മഹത്യയോ അതല്ലാ കൊലയോ എന്നു പാലാൻ തന്നാൽ സാധിക്കയില്ലെന്നും, ഉച്ചതിരിഞ്ഞു കരുണാകരമേനവനുമായുണ്ടായ സംഭാഷണാനന്തരം ഭത്താവിന്റെ പ്രകൃതത്തിൽ ഒരു മാറ്റം വന്നതായി തനിക്കു തോന്നിയിട്ടുണ്ടെന്നും ജാനകിയമ്മ സമ്മതിച്ചു.

വിന്നെ വിസ്തരിച്ചതു കരുണാകരമേനവനെയാക്കുന്നു. താൻ കാരണവർ മരിച്ചു ദിവസം ഉച്ചക്കാണ് അവിടെ വന്നതെന്നും, ഉച്ചതിരിഞ്ഞു കാരണവരുമായുണ്ടായ സംഭാഷണസമയം ആശാനും അടുത്തുണ്ടായിരുന്നുവെന്നും, സസ്വസ്തു താൻ പത്തായപ്പുരയുടെ താഴത്തെ വരാന്തയിൽ അങ്ങോട്ടുമിങ്ങോട്ടും ലാത്തിക്കൊണ്ടിരുന്നതു ശരിയാണെന്നും, മുകളിൽനിന്നു അസംഗതമായ ചില ശബ്ദങ്ങൾ കേട്ടു താൻ മുകളിൽ ചെന്നപ്പോൾ കണ്ടതു കാരണവർ രക്തത്തിൽ പൂരണ്ടുകിടക്കുന്നതായിരുന്നുവെന്നും, പിന്നെയുണ്ടായ സംഗതിയൊന്നും തനിക്കു കാണയില്ലെന്നുമായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ മറുപടി.

ആശാനെയാണ് പിന്നെ വിസ്തരിച്ചത്. പത്തായപ്പുരമാളികയിൽനിന്നു അസാധാരണമായ ചില ശബ്ദങ്ങൾ കേട്ടപ്പോൾ താൻ മുകളിലേക്കു ബലപ്പെട്ടു ചെന്നുവെന്നും താനാണ് കരുണാകരമേനവനെ അകത്തുനിന്നു പിടിച്ചു താഴത്തു കൊണ്ടുവന്നതെന്നും പറഞ്ഞു. കാരണവരും അനന്തിരവനുമായി ഉച്ചതിരിഞ്ഞുണ്ടായ സംഭാഷണം എന്തായിരുന്നുവെന്നുള്ള ചോദ്യത്തിന്നു ആശാൻ താഴെ പറയുന്നപ്രകാരം മറുപടി പറഞ്ഞു:--

‘കാരണവരുടെ സ്വയാജ്ജിതമായ മുതൽ മുഴുവനും അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭാര്യമാക്കളുടെ രക്ഷയ്ക്കായി കൊടുക്കണമെന്ന് അവർ കഴുങ്ങിപ്പോകുമെന്നും, കരുണാകരമേനവനെ പഠിപ്പിച്ചു പ്രാപ്തനാക്കുവാൻ വിദ്യാഭ്യാസത്തിന്നും വകീ

ലായി വന്നതിനുശേഷം കേസ്സുകിട്ടാതെ ഉഴലുന്ന കാലത്തെ ചെലവിനുമായി പതിനായിരം ഉറപ്പുകയോളം കാരണവർ ചിലവിട്ടിട്ടുണ്ടെന്നും ആ പണത്തിന്റെ മയ്ക്കുപലിശ അമ്മക്കു മാസവീതം തന്റെ സമ്പാദ്യത്തിൽനിന്നു കൊടുത്താൽ മതിയാകുന്നതാണെന്നും കാരണവർ പറഞ്ഞു. അവരവരുടെ ഒരു തോന്നലിനു വശപ്പെടുന്നവർക്ക് അസ്സന്മാരുടെ തോന്നലിനെ ക്രമപ്പെടുത്തുവാനുള്ള മോഹം എന്നിന്നാണെന്നു പറഞ്ഞു. അപ്പം ഭോഷ്യത്തോടെ കാരണവർ അവിടെനിന്നു എഴുന്നീറ്റുപോകയാണ് ചെയ്തത്.

ഈ സംഭവത്തിനുശേഷം കാരണവരെ ആശാൻ കണ്ടു സംസാരിക്കുകയുണ്ടായിട്ടുണ്ടോ എന്നായിരുന്നു പിന്നത്തെ ചോദ്യം. അഞ്ചുമണിസമയത്ത് അടിയന്തരമായി ആൾ വന്നു കൂട്ടിക്കൊണ്ടുപോയി കാരണവർ എഴുതിയുണ്ടാക്കിയ ഒരു മരണശാസനത്തിൽ സാക്ഷിയായി ഒപ്പിട്ടുവെച്ചിരിക്കുന്നുവെന്നും പറഞ്ഞു. കാരണവരുടെ കയ്യിലുണ്ടായിരുന്ന കയ്ത്തോക്കു അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്വന്തം തോക്കാണെന്നും ആശാൻ മൊഴികൊടുത്തു.

ഇതിനുശേഷം അപ്പോത്തിക്കിരി മിഡ്ഡർ ജോണിനെ വിസ്തരിച്ചു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽ മരിച്ചൊളുടെ ദേഹത്തിലുള്ള മുറികൾ നോക്കിയാൽ കൊലയെക്കാൾ ആത്മഹത്യയാണെന്നു സംശയിപ്പാനാണ് അധികം വഴികാണുന്നതെന്നാണ്. ടീപ്പോയി മറിഞ്ഞുവീണതു പ്രാണവേദനയോടെ അതിന്റെ കാൽ കടന്നുപിടിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കാമെന്നുപറഞ്ഞു. ദേഹത്തിൽനിന്നു വേറൊ

രായൊരു ലക്ഷ്യവും കിട്ടിയിട്ടില്ലെന്നും പറഞ്ഞു.

ഇതോടുകൂടി സാക്ഷിവിചാരണ അവസാനിപ്പിച്ചു. ഇതിനുശേഷം കാരണവരുടെ എഴുത്തുരേഖ പരിശോധിച്ചു. അതിനുള്ളിൽ കാരണവരുടെ സ്വപക്ഷം ക്ഷമത്തിലുള്ള താഴെ ചേർത്തപ്രകാരമുള്ള ഒരെഴുത്താണ് കണ്ടത്:

ശ്രീ.

മരുമക്കത്തായത്താവാടുകൾക്കു നേരിട്ടിട്ടുള്ള ദോഷങ്ങളിൽ ഏറ്റവും പ്രധാനമായിട്ടുള്ളതു നവീനവിദ്യാഭ്യാസത്തിന്റെ സന്താനങ്ങളായ അനന്തിരവന്മാരുടെ ആവിർഭാവമാണ്. ഹൃദയസംസ്കാരം സിദ്ധിപ്പാൻ സൗകര്യമില്ലാത്ത ഇപ്പോഴത്തെ വിദ്യാഭ്യാസം ചോടുകീഴോക്കാതെയുള്ള ചില പുതിയ ആദർശങ്ങളോടുകൂടി സമുദായോപദ്രവകളായ അനവധി ചെറുപ്പക്കാരെ ഉണ്ടാക്കിത്തീർക്കുന്നു. വിദേശരാജ്യങ്ങളെയും, വിദേശസമ്പ്രദായങ്ങളെയും മാത്രം മനസ്സിലാക്കി സർവ്വജ്ഞന്മാരാണെന്നു നടിക്കുന്ന ഇത്തരം ചെറുപ്പക്കാരുടെ അല്ലെങ്കിലായിട്ട് വിദേശരാജ്യസ്തേഹം സ്വരാജ്യസ്തേഹമാണെന്നു തോന്നുന്നു. ഇവർ നവീനവിദ്യാഭ്യാസത്തെ ഭീമിച്ചു കലവുത്തി മറക്കുന്നു. കുടുംബഭരണത്തിൽ ഇവരെക്കൊണ്ടു യാതൊരു സഹായവുമില്ല. അഹർവൃത്തി കഴിപ്പാൻ ത്രാണിയില്ലാത്ത ഇവർ കുടുംബത്തിൽ ഉപദ്രവകളായിത്തീരുന്നു. താവാടുന്നസമ്പ്രദായത്തെ അവർ നിന്ദിക്കുന്നു. കാരണവരെ അവർ ചെറുക്കുന്നു. അമ്മ ചെങ്ങന്നൂരെ അവർ സ്നേഹിക്കുന്നില്ല. സ്വാർത്ഥം എന്ന ഒരു കാഴ്ചമേ അവർക്കു

നിശ്ചയമുള്ള അപരവരുമായി രക്തബന്ധമുള്ളവർക്കുവേണ്ടി അല്പം ചില അസൗകര്യങ്ങൾ സഹിപ്പാൻ കഴിയാത്ത ഇവരാണ് സ്വരാജ്യത്തിനുവേണ്ടി എത്രയും ചെറുതൊന്നാക്കമാണെന്നു ധാടിപറയുന്നത്. ഇവർ എല്ലാവരും സമന്മാരമാണെന്നാണ് നടിക്കുന്നത്. എല്ലാവരും മഞ്ചലിൽ കയറണം. മഞ്ചൽ എടുപ്പാൻ അനുമതി. അനുമതിയും എന്ന് ഇവർക്കില്ല. പരിശുദ്ധമായ മനോവികാരങ്ങൾ ഇവരെ സ്പർശിക്കുകയും ചെയ്തിട്ടില്ല. ഇത്തരക്കാരായ അനന്തിരവന്മാർ നമ്മുടെ ഇപ്പോഴത്തെ സൂക്ഷ്മകൃതികളിൽനിന്നു കൊല്ലത്തോളം അധികമധികമായി പുറത്തു ചാടിവരുന്നുണ്ട്. അപ്രകാരമുള്ള ശൂന്യഹൃദയന്മാരായ സ്വാമികൾക്കു മാത്രമായി നില്ക്കുന്നത് എന്റെ അനന്തിരവൻ കരുണാകരനാണ്. അവനെ ഈ സ്ഥിതിയിലാക്കുവാൻ ഞാൻ ജളരെ പണിപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. അനവധി ദ്രവ്യവും നശിപ്പിക്കേണ്ടിവന്നിട്ടുണ്ട്. ഇവൻ എനിക്കും ഇവന്റെ അമ്മപെങ്ങളാക്കും ബന്ധുക്കൾക്കും ഒരു സഹായിയായി വരുമെന്നുണ്ടായ എന്റെ മോഹം അസ്തമിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ ഇച്ഛാഭംഗം സഹിപ്പാൻ എനിക്കു ശക്തിയുണ്ട്. പക്ഷെ എന്റെ ആലോചനക്കുറവുകൊണ്ടു വന്ന ദോഷം പലരും അനുഭവിക്കേണ്ടതായി വന്നിരിക്കുന്നു. കരുണാകരനെ പഠിപ്പിക്കുക കാരണം എന്റെ സ്വയംജ്ഞിതം അധികമൊന്നും ബാക്കിയില്ല. ഉള്ളത് എന്റെ ഭാര്യമാർക്കു കൊടുപ്പാൻ ഞാൻ എപ്പോഴുചെയ്തിട്ടുണ്ട്. സമോദരിക്കും കുട്ടികൾക്കും പട്ടിണികിടപ്പാതെ കഴിപ്പാനുള്ള മുതലും ഞാൻ കൊടുത്തിട്ടുണ്ട്.

ഞാൻ ഇനി ജീവിച്ചിരുന്നിട്ടു വലിയ ആവശ്യങ്ങളൊന്നും നിവൃത്തിയാക്കിയിട്ടില്ല. ജീവിച്ചിരിക്കുന്നതായാൽ ചില വൈഷമ്യങ്ങളൊക്കെ വരുവാൻമുണ്ട്. ഇതുകാരണം എന്റെ ജീവനെ ഞാൻതന്നെ ഇന്നു നശിപ്പിക്കുന്നതാണ്. എന്നെ സ്നേഹിക്കുന്നവരാരും ഇതിൽ വ്യസനിക്കേണ്ടതില്ല.

ചൊല്ലുവിളിയും അനുസരണവും ഇല്ലാത്ത അനന്തിരവന്മാരുടെ ബാല്യപ്രായപ്പരി നായർഗൃഹലേഷനിൽ ഒന്നു പറയാതിരുന്നത് ഈ ശൂന്യഹൃദയന്മാരായ അനന്തിരവന്മാരുടെ മാതൃകാജീവികൾ ഉണ്ടാക്കിയ റഗ്ഗലേഷനായതുകൊണ്ടാണ്. ആ റഗ്ഗലേഷൻ ശരിപ്പെടുന്നതുവരെ അനന്തിരവന്മാരെ വിദ്യാഭ്യാസം ചെയ്യിക്കുന്നതിനു ചെലവിടുന്ന പണം കുടുംബത്തിലുള്ള സ്ത്രീകൾക്കു പട്ടണിയില്ലാത്തവർക്ക് ഉപയോഗിക്കുന്നതാണു നല്ലതെന്ന് എല്ലാ കാരണവന്മാരോടും ഉപദേശിക്കുവാൻ ഞാൻ മടിക്കുന്നില്ല.

10-10-1095 എം. ഗോവിന്ദമനോൻ.

ഈ കത്ത് അടക്കം ചെയ്ത ലക്കോട്ടിന്മേൽ 'കാണേണ്ടവർക്കു കാണാൻ' എന്നു ഒരു മേൽവിലാസവും എഴുതിയിരുന്നു. ലോകരെ ഭയപ്പെട്ടു ശ്വസസ്തംഭം മൊക്കെ കഴിയുന്നതുവരെ മുൻസിപ്പൽ മസിച്ചു, വൈക്കുന്നേരം ആരോടും ഒന്നു പറയാതെ വടക്കുഭാഗത്തുള്ള മടങ്ങുകയും ചെയ്തു. പരിഭ്രമിച്ചുഴുന്നവരെല്ലാം ആശാനെ ശരണം പ്രാപിക്കുകയും ചെയ്തു.

കേരം.

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല.

ലണ്ടനിലെ രഹസ്യങ്ങൾ.

(മ.ം വാല്യം; പരിഭാഷകൻ വാട്ടാളി ഗോപാലമേനോൻവർകൾ; അക്ഷരരത്നപ്രകാശിക അച്ചുകൂടം, കനകകുളം; വില ഒന്നര രൂപിക.)

ഗുണവാന്മാരും ദോഷവാന്മാരും മായ പല ആളുകളുടെ അവസ്ഥാനുഭവമായ ചേഷ്ടകളേയും തൽഫലങ്ങളേയും അനുഭവപ്പെടുത്തി കാവ്യനിബന്ധനം ചെയ്ത്, ഗുണത്തിൽ പ്രവൃത്തിയും ദോഷത്തിൽനിന്നു നിവൃത്തിയും മനുഷ്യക്ക് ഉള്ള വാക്കുകയാണ് ഒരു കവിയുടെ ധർമ്മമെങ്കിൽ ഇംഗ്ലീഷ് സാഹിത്യത്തിൽ പ്രസിദ്ധനായ 'റൈനോൾഡ്' എന്ന ആഖ്യാനകാരൻ ഒരുത്തമകവിയും 'മിസ്റ്ററിസ് ആഫ് ലണ്ടൻ' എന്ന അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതി ഒരുതൃപ്തകാവ്യവും ആണെന്നു നിസ്സംശയം പറയാവുന്നതാണ്. ആ വിശിഷ്ടകൃതിയുടെ ഒരു തർജ്ജമയാണ് ഇപ്പോൾ ഞങ്ങളുടെ ആലോചനയ്ക്കു വിഷയീഭവിച്ചിട്ടുള്ള പുസ്തകം.

1831-ൽ ലണ്ടൻ പട്ടണത്തിൽ നടന്നതായിക്കല്പിച്ചിട്ടുള്ള ഈ കഥയിലെ കഥാബന്ധത്തിന്റെ വൈചിത്ര്യത്തേയും പാത്രകല്പനയുടെ വൈഭവത്തേയും പാത്രങ്ങളുടെ തന്മയത്വത്തേയും ഹാസ്യപരിപൂർണ്ണമായ ഒരു നിരൂപണം ചെയ്യുന്നത് ഇപ്പോൾ ഓരോ സാധുസമാധിനിക്കും കാരണം ഈ കഥയുടെ ഒരു ഭാഗം മാത്രമേ ഈ പുസ്തകത്തിലുൾക്കൊള്ളൂ എന്നതുതന്നെ. എന്നാൽ,

ഈ കഥയുടെ നിർമ്മാണംകൊണ്ടു ഗ്രന്ഥകർത്താവുദ്ദേശിച്ചിട്ടുള്ള കാര്യം ഏറ്റവും ഉൽകൃഷ്ടമായ ഒന്നാണെന്നു തീർച്ചയായും പറയാവുന്നതാണ്. സുപ്രസിദ്ധമായ സാക്ഷാൽ ലണ്ടൻ പട്ടണത്തിൽ നടക്കുന്ന പല രഹസ്യങ്ങളുടേയും സ്വഭാവം പരസ്യമാക്കുകയാണ് ഈ 'രഹസ്യങ്ങളുടെ രഹസ്യം' എന്ന് ഇതിലെ പല ഭാഗങ്ങളിൽനിന്നും കഥാഗതിയിൽനിന്നും വ്യക്തമാകുന്നതാണ്. ഇതിലേക്കു ഗ്രന്ഥകർത്താവു തന്നെ സാക്ഷിയാണ്. നോക്കുക:—

'കഥാപുസ്തകങ്ങളിൽ വർണ്ണിച്ചു കാണുന്നതല്ലാതെ നിത്യപരിചയത്തിൽ കണ്ടെത്താൻ പ്രയാസമാണെന്നു ലോകപരിചയമുള്ളവർക്കു പോലും തോന്നുന്ന ചില യഥാർത്ഥസംഭവങ്ങളെ വായനക്കാർക്കു പരിചയപ്പെടുത്തണമെന്നാകുന്നു ഈ ഗ്രന്ഥകർത്താവിന്റെ ഉദ്ദേശം.' 'അമിതമായ സമ്പത്തിന്റെ സമീപം തന്നെ കുറിനമായ ദാരിദ്ര്യവും, അവിശ്വസനീയമായ ആഡംബരത്തോടൊപ്പം തന്നെ പരിതാപകരമായ മൗനവും, അത്യാനന്ദകരമായ സന്തോഷവും, അതിനടുത്തു തന്നെ ഭയനകരമായ പണ്ഡിപ്പാടും അവിടെ സ്തബ്ധമായ അഭിപ്രായമേഖലമാറ്റത്തോളം ഉത്തേജിതമായ ഒരു ഗോപുരവംശികൾക്കു മേൽക്കൂരയായ ഒരു ഹെർമിറ്റിന്റെ കരവം—കാലം എന്നൊരു മരകാണപ്പെട്ടിനെപ്പോലെ കരിയുന്നതും സമഗ്രവിമലതയോടൊത്തും ഉണ്ടായിരിക്കുമെന്നു നിന്റെ മാതാ

ചുറ്റുമിരുന്നത്രെ പട്ടണിക്കാരായ അനേകം കുട്ടികൾ ഭക്ഷണത്തിനായി നില്ക്കുന്നതിനെപ്പറ്റി. 'ഈ വലിയ പട്ടണത്തിലെ ജനങ്ങളുടെ ഗുണവും ദോഷവും ധനം ദാരിദ്ര്യം എന്നീ വാക്കുകളെ ആശ്രയിച്ചാണിരിക്കുന്നത്. ധനമുള്ളവർ സകലസൽഗുണങ്ങളും ഉണ്ടെന്നാണു വെച്ചിട്ടുള്ളത്; അതില്ലാത്തതിനാൽ ദുരിതമല്ലാതെ യാതൊന്നും കാണപ്പെടുകയുമില്ല.' 'അപ്രായപ്രവൃത്തികൾ ഈ പട്ടണത്തിൽ പക്ഷേത്തും നടന്നുവരുന്നുണ്ട്. അനാഥശാല, ജയിൽ, തെമ്മാടികളുടെ സങ്കേതസ്വരൂപം മുതലായ സ്ഥലങ്ങളിൽ കാണപ്പെടുന്ന ദുഷ്ടപ്രവൃത്തികൾ രാജധാനി, പ്രഭുമാന്ദ്യങ്ങൾ, പാർലിമെണ്ടുപേ, പുരോഹിതന്മാരിൽ മുതലായ സ്ഥലങ്ങളിലും നടന്നുവരുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ കുറഞ്ഞവരുടെ ഗുണലക്ഷ്യവും കുറഞ്ഞവരുടെ സ്ഥിതിയെ അനുസരിച്ചാണു നിർണ്ണയിക്കപ്പെടുന്നത്. പണക്കാർ സാമുദായികമായി എത്ര ഗൗരവമുള്ള കാര്യം ചെയ്താലും ചോദ്യമില്ല. സാധുക്കൾ ധനവാന്മാർ കാട്ടിയതുപോലെ കാട്ടിയാൽ കാലുകൾക്കു ശുഭവും തടവുമറിയിൽ ബന്ധനവുമായിരിക്കും അനുഭവം.'

ഇങ്ങിനെയിരിക്കുന്ന ലണ്ടൻപട്ടണത്തിലെ സ്ഥിതികളെയും അവിടുത്തെ സമുദായത്തെയും പറ്റി ചില കവികൾ വളരെ കേമമായി വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളത് എ. എ. ദിർല്ലുമായ ചില ഉത്തമമായ 'മേൽഭവിലിപ്പിച്ചുകൊണ്ടു' ആലോചനാണു ഗ്രന്ഥകർത്താവു പലരും അദ്ദേഹം ലണ്ടനെ ഇങ്ങിനെക്കുന്നു. കരുണയെ കിണറിലെ വെറുപ്പും എന്റെ ഉല്പാദനമാണെന്നു രോമന്മാർക്കു തിരികെത്തന്നു തുളിമൊന്നും ബാ. ഭൂതകണ്ണാടിയിൽക്കൂടി ഭാര്യമാക്കുക കൊടുപ്പിൽ ഭയവും പാടുചെയ്തിട്ടുണ്ട്. സഭാപ്രവൃത്തികൾക്കും പട്ടണത്തിൽ പറ്റിയും അതിൽ ഉള്ള മുതലും ഞാൻ കൊടുത്തു.

കാണാം. അതുപോലെതന്നെയാകുന്നു ലണ്ടൻ പട്ടണത്തിന്റെ സ്ഥിതിയും. ആഭൂതകണ്ണാടിതന്നെയാണ് വാസ്തവത്തിൽ ഈ പുസ്തകം എന്നാണു ഞങ്ങൾക്കു തോന്നുന്നത്. ഇങ്ങിനെയിരിക്കെ ലണ്ടൻപട്ടണത്തിന്റെ മനോഹരതയെ മാത്രം ദൃഢശിരിക്കുഴൽ വെച്ചു നോക്കി പ്രശംസിക്കുന്ന ചില ആംഗ്ലോസാഹിത്യവേദികൾ ഈ ഭൂതകണ്ണാടിയെ നിന്ദിക്കുന്നുണ്ടെങ്കിൽ അതിനുള്ള കാരണം സ്പഷ്ടമാണല്ലോ.

ഇതിന്റെ തത്ത്വമെന്തെന്നു ഞങ്ങൾക്കു വളരെ നല്ല അഭിപ്രായമാണുള്ളത്. മൂലത്തിന്റെ തത്ത്വതപം കളയാതെ സാധാരണ വായനക്കാർക്കു കൂടി ധാരാളം മനസ്സിലാവുന്നതും സരളവും ശുദ്ധവുമായ ഭാഷയിൽ ഇതു തത്ത്വമെന്തെന്നു പരിഭാഷകൻ ചെയ്ത ശ്രമത്തെ മലയാളികൾ ബഹുമാനിക്കേണ്ടതാണ്. ഇദ്ദേഹം വളരെയധികം ലേഖനങ്ങളും പുസ്തകങ്ങളും എഴുതിട്ടുള്ള ആളല്ല; എന്നാൽ വളരെയധികം എഴുതേണ്ട ഒരുവനാണെന്നു ആരും സമ്മതിക്കുന്നതാണ്.

1831 ജൂലായി 10-ാം ന- തമ്മിൽ യാത്ര പറഞ്ഞു പിരിഞ്ഞ പ്രിയസഹോദരന്മാരായ ഉജിൻ റിച്ചാർഡ് എന്ന രണ്ടു യുവാക്കളിൽ റിച്ചാർഡ് പോയതായ ഹീനമാർഗ്ഗത്തിൽ അയാൾക്കനുഭവമായ കഷ്ടകൂടാണു ഇപ്പോഴുള്ളത്. ഉജിൻ, ആകട്ടെ സ്വതന്ത്രമായ ഒരു വഴിയിൽ കൂടെയാണു തിരിച്ചിട്ടുള്ളത്. അയാൾ അന്നു പരിഞ്ഞുതിരിച്ചിന്നെ അയാളെ നാം കണ്ടിട്ടില്ല. നിശ്ചയപ്രകാരം ഒരു വ്യാഴവട്ടം കഴിഞ്ഞു 1848 ജൂലായി 10-ാം ന- അയാൾ ആ സങ്കേതസ്ഥാനത്തു വരുമ്പോഴത്തെ സ്ഥിതി എങ്ങിനെയായിരിക്കുമെന്ന്, റിച്ചാർഡ് നെപ്പോലെ വായനക്കാരും കാത്തുകൊണ്ടാണിപ്പോൾ ഇരിക്കുന്നത്.

മംഗളോദയം

ഫാൻ

പുസ്തകം ൧൦

മ ക ര ട

ലക്കം ൧൦

മംഗളം.

മലക്കുണിത്തിങ്ങുമെഴിതെങ്ങിനൊരദ്യുതിസദാ
മുളയ്ക്കുമാറോമൽപ്പതുമതിമുളംപുഞ്ചിരിയൊടും
ഒളിക്കാവാർകൊണ്ടൽപ്രഭയൊടുമനംഗാരിമടിയിൽ-
കുളിക്കുന്നകുണിൻസുകൃതലതയെക്കൈതൊഴുകവൻ.

തെ പഴയകവി.

അലങ്കാരനിരൂപണം.

കാവ്യത്തിന്റെ ജീവൻ രസമാണ്. രസജ്ഞാനമില്ലാത്തവർക്ക് സരസതൃതികളെ നിമിത്തമാക്കി അസാധ്യമാകുന്നു. രസപ്രാപ്തിയോടെ ഒരു വസ്തുവാകുന്നു അലങ്കാരം. അപ്പോൾ രസജ്ഞാനം പോലെതന്നെ അലങ്കാരജ്ഞാനം



ഓംകാവ്യനിർമ്മാണത്തിന് അത്യാവശ്യ

മായിത്തീരുന്നു. ഇത്ര അത്യാവശ്യമായ അലങ്കാരത്തിന്റെ സ്വരൂപത്തെക്കുറിച്ച് എത്രതന്നെ ചർച്ചചെയ്യണം ചെയ്യാം. അത് അസ്ഥാനത്തിലായിത്തീരുന്നതല്ല.

അലങ്കാരമെന്നാലെന്ന് എന്നാണ് ഇവിടെ അദ്ദേഹം ഗ്രഹിക്കുന്നത്. ഇതിന്റെ ലക്ഷണത്തെപ്പറ്റി പണ്ഡിതന്മാരുടെ ഇടയിൽ പലേ അഭിപ്രായഭേദങ്ങളുമുണ്ട്. “രസത്തെ പോഷിപ്പിക്കുന്നതും രസത്തിലില്ലാത്തതുമായ ഒരു ധർമ്മമാണ് അലങ്കാരം” എന്നൊരു മതം. “രസത്തിന്നുവകുറിയുള്ളതും രസമുള്ളതെല്ലാം ഉണ്ടായിരിക്കുമെന്നു നി

യമമില്ലാത്തതുമായ ധർമ്മമാണ് അലങ്കാരം” എന്നു മറ്റൊരുമതം.

ശബ്ദാത്മങ്ങളിൽവെച്ചൊന്നിൽ
വാച്യമായിട്ടിരുന്നിടം
ചമൽക്കാരംചമയ്ക്കുന്ന
മട്ടലങ്കാരമായത്.

എന്നു കാരികയും, “ശബ്ദാത്മങ്ങൾ രണ്ടാലൊന്നിനെ ആശ്രയിച്ചിരിയ്ക്കുന്നതും, വ്യംഗ്യഭിന്നവും, ചമൽക്കാരകാരകവുമായ വസ്തു അലങ്കാരം എന്ന് അലങ്കാരസാമാന്യലക്ഷണം.” എന്നിങ്ങിനെ പൂത്തിയും ഭാഷാഭൂഷണത്തിൽ കാണിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇതിന്റെ പദപ്രയോഗനവും മറ്റും അവിടത്തന്നെ നോക്കി ഗ്രഹിയ്ക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഈ അഭിപ്രായം തന്നെയാണ് മിക്ക ആലങ്കാരികന്മാരും സ്വീകരിച്ചിട്ടുള്ളത്. ഇപ്പോൾ അലങ്കാരലക്ഷണം ഇന്നതാണെന്നു സ്പഷ്ടമായല്ലോ. ഇനി അതിന്റെ സ്വരൂപത്തെപ്പറ്റി അല്പം ചിന്തിക്കാം.

സ്ഥിതമായരസത്തിന്റെ-
യംഗങ്ങൾക്കുപകാരിയാൽ
ചേരുംധർമ്മലങ്കാരം

ഛായാഭാസമാവിനെന്നപോൽ

എന്നാണ് അലങ്കാരസ്വരൂപത്തെപ്പറ്റി ഭാഷാഭൂഷണത്തിൽ നിർവ്വചിച്ചുകാണുന്നത്. രസങ്ങളുടെ അംഗങ്ങളായ ശബ്ദാത്മങ്ങൾ വഴിയായി. ഏതേതു ധർമ്മങ്ങൾ രസങ്ങളെ ഉൽകൃഷ്ടങ്ങളാക്കിത്തീർക്കുന്നുവോ ആ ധർമ്മങ്ങൾ തന്നെ അലങ്കാരങ്ങൾ. അനുപ്രാസാദികൾ ശബ്ദംവഴിയായും ഉപമാദികൾ അർത്ഥംവഴിയായും രസങ്ങളെ പോഷിപ്പിയ്ക്കും; കാവ്യപ്രാപ്തങ്ങളായ വിഭാവാനികൾക്കു പുഷ്പി

യുള്ളപ്പോൾ അലങ്കാരംകൂടിയുണ്ടെങ്കിൽ അതാതു രസങ്ങൾക്ക് ഒരു മിട്ടക്കു കൂടുമെന്നു താല്പര്യം. കാമിത്വാദികൾക്കു സ്വരസ്സിലമായ സൗന്ദര്യമുണ്ടെങ്കിലേ അലങ്കാരങ്ങൾ അഴകായിരിയ്ക്കൂ. വിരൂപമാരാണെങ്കിൽ അവരുടെ ആഭരണങ്ങൾ കാഴ്ചപ്പകിട്ടിനു മാത്രമേ പര്യാപ്തങ്ങളാകയുള്ളൂ. അതുപോലെ ഒരു രസവുമില്ലാത്തതിടത്ത് ഉക്തിവൈചിത്ര്യം മാത്രമേ അലങ്കാരങ്ങൾക്കുള്ളൂ.

രസങ്ങളുടെകീൽത്തന്നെയും അലങ്കാരങ്ങൾ അനുഗുണങ്ങളല്ലെങ്കിൽ അതുകൾ രസപോഷകങ്ങളാകുന്നില്ല. നേരേമറിച്ച്, അവ സാധകങ്ങളായിത്തന്നെ തീരും. ബാലികമാർ യുവതികളുടേയും സ്ത്രീകൾ പുരുഷന്മാരുടേയും അലങ്കാരങ്ങളെ ധരിച്ചാൽ അതിന്റെ ഫലം ഉഷഃപ്രമാണല്ലോ. ഇപ്രകാരം തന്നെ, കണ്ഡലം കയ്യിനേലും കങ്കണം കണ്ണിന്റെ ഉപയോഗിച്ചാൽ പരന്മാരുടെ പരിഹാസത്തിന്നു പാത്രമായിത്തീരും. അലങ്കാരങ്ങൾ സർവ്വദാ രസപോഷകങ്ങളായിരിയ്ക്കയില്ല. രസമില്ലാത്തതടത്തും അലങ്കാരമുണ്ടായി എന്നുവരാം. രസമുള്ളിടത്ത് അതിന്നനുഗുണമായി ഉപയോഗിയ്ക്കുന്ന അലങ്കാരം രസത്തെ പോഷിപ്പിയ്ക്കും. ഇവിടെ രണ്ടു സംഗതികൾ ധരിയ്ക്കേണ്ടതുണ്ട്. അതായത്:—

“രസോത്പാദികൾ സമവേഗങ്ങളും ഛായാദികൾ സംയുക്തങ്ങളുമാകയാൽ ലൌകികാലങ്കാരങ്ങൾക്ക് ഒരു പക്ഷേ ഭേദമുണ്ടായേക്കാം. കാവ്യങ്ങളുടെ ഗുണാലങ്കാരങ്ങൾ അങ്ങിനെയല്ല; അതുകൾ അലൌകികങ്ങളാണ്. അവ ഒരു കാ

ലത്തും ശബ്ദങ്ങളെ വിട്ടുപിരിയുന്നില്ല. രണ്ടും സമവേതങ്ങൾ തന്നെ. സമവേതങ്ങൾ എന്നതിന്നു സമനിയതങ്ങൾ എന്നേ അർത്ഥമുള്ളൂ. അപ്പോൾ ഗുണാലങ്കാരങ്ങൾക്കു ഭേദമില്ലെന്നു സിദ്ധമായി.” എന്നൊരു മതമുണ്ട്. ഇത് അസാധുവായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു എന്നുള്ളതു മേൽപ്പറഞ്ഞ കാരിക സൂചിപ്പിക്കുന്നുണ്ട്. ഇതാണ് ഒന്നാമത്തെ സംഗതി.

“ഗുണങ്ങളാണു കാവ്യശോഭയ്ക്കു കാരണം. അലങ്കാരങ്ങൾ ആ ശോഭയെ പൂഷിപ്പടുത്തുവാനേ മതിയാകയുള്ളൂ” എന്നും മതാന്തരമുണ്ട്. അതും അടിസ്ഥാനരഹിതമാണെന്ന് ഈ കാരിക സ്ഥാപിക്കുന്നു. എങ്ങിനെ?

ഈശ്വരീരംതന്നെഭരേ!

സ്വർഗ്ഗപ്രാപ്തിക്കാരണം

നിൻറാതാഗ്രാധരസം

സുധയേക്കാൾ മനോഹരം.

ഇവിടെ വിശേഷോക്തി, പ്രതിരേകം എന്നിങ്ങനെ രണ്ടലങ്കാരങ്ങളുണ്ട്. മാധുര്യാഭിഗുണങ്ങൾ സ്പഷ്ടമായി പ്രകാശിപ്പിക്കുന്നില്ലതാനും. പൂർവ്വാലം വിശേഷോക്തിയും ഉത്തരാലം പ്രതിരേകവുമാകുന്നു.

വിശേഷോക്തി, ജനിതാക്കിത്

കാൽക്കംമേതുവിരിയ്ക്കവേ

എന്നാണ് ഭാഷാഭൂഷണത്തിൽ പഠത്തിരിക്കുന്നത്. എങ്കിലും “ഏകഗുണമാനികല്പനയാ ശേഷഗുണദാർഢ്യകല്പനാ വിശേഷോക്തിഃ” എന്നും പ്രമാണം കാണുന്നുണ്ട്. സ്വർഗ്ഗപ്രാപ്തിക്കു കാരണമായ ദിവ്യത്വം ഈ ശരീരത്തിനില്ല എന്നിങ്ങനെ ഏകഗുണമാനിയെ സൂചിപ്പിക്കുകയും സുഖാദിശേഷഗുണങ്ങൾക്കു ദാർ

ഡ്ര്യം വരുത്തുകയും ചെയ്തിരിക്കുകൊണ്ട് ഇതു വിശേഷോക്തി തന്നെ. ഇതുപോലെ പ്രതിരേകാലങ്കാരവും ഇപ്പട്ടത്തിലുണ്ട്.

വിശേഷോപപ്രതിരേകാഖ്യം

വർണ്ണാവർണ്ണങ്ങൾതങ്ങളിൽ

എന്നേ ഭാഷാഭൂഷണം വിധിക്കുന്നുള്ളു. പക്ഷേ “ഉപമേയസ്രഗുണാതിരേകത്വം പ്രതിരേകഃ” എന്നു വേറേയും പ്രമാണമുണ്ട്. ഇവിടെ ഉപമേയമായ അധരസത്തിന് ഉപമാനമായ സുധയേക്കാൾ ഗുണാതിരേകം കല്പിച്ചിരിക്കുകൊണ്ട് ഇതും പ്രതിരേകാലങ്കാരം തന്നെ. ഇപ്പറഞ്ഞ രണ്ടു വാക്യങ്ങൾക്കും അലങ്കാരത്വമുണ്ടെന്നുവരുമ്പോൾ, ഗുണങ്ങളെക്കൊണ്ടുണ്ടാകുന്ന ശോഭയെ പോഷിപ്പിക്കുന്ന ധർമ്മല്ലാ അലങ്കാരം എന്നും മറ്റും സ്പഷ്ടമാണല്ലോ. ഈ പരമാർത്ഥത്തെ ഗ്രഹിക്കുന്നതെന്നാണ് കാരിക സൂചിപ്പിക്കുന്ന രണ്ടാമത്തെ സംഗതി.

ശബ്ദാലങ്കാരങ്ങളും അർത്ഥാലങ്കാരങ്ങളും രസപോഷകങ്ങളായിട്ടും ഉക്തിവൈചിത്ര്യമാത്രങ്ങളായിട്ടും ഉണ്ടായിരിക്കുമെന്നു മുമ്പു പറഞ്ഞുവെല്ലാം. ആ സംഗതിയെത്തന്നെ ഒന്നുകൂടി വിശദപ്പെടുത്തി ഈ നിരൂപണം ഉപസംഹരിക്കാമെന്നു വിചാരിക്കുന്നു.

“മാലേയംമാററിവെള്ള, മതിമതിപനി-
(നീർ

പിന്നെയുംപാററിടൊല്ലേ,
മേലേമേലേചുമപ്പിറുക്കുകനമഴും
മുത്തുമാലാകലാപം, (യി-
നീലേരംനന്ദിയെന്തേപ്രിയസഖി! നീല
ല്ലാതെവല്ലാതിവണ്ണം
മാലേകാളെ” നാമാൻനേർമിഴിനീലവി-
(ചിയാൽ

നാദാകുഴിക്കുന്നനിരൂപം.

ഇവിടെ മകാരാണപ്രാസം സൃഷ്ടിക്കുന്നു. ലകാരവും നകാരവും ഇടയ്ക്കിടയ്ക്കുണ്ടാകുന്നു. ഇതിനെ ഈ ശബ്ദാലങ്കാരം വിപ്രലംഭശൃംഗാരത്തിന്നു പോഷകമായിത്തീരുന്നു. ഈ അക്ഷരങ്ങൾ (മകാരാദികൾ) മാധുര്യമെന്ന ഗുണത്തെ വ്യഞ്ജിപ്പിക്കുന്നവയും, മാധുര്യം ശൃംഗാരത്തെ പോഷിപ്പിക്കുന്നതും ആകുന്നു.

ടവറ്റിനെമാംവർഗ്ഗം
മുനിൽപ്പഞ്ചമസർയ്വതം
ലഘുരേഖണകുമാരൻ
മാധുര്യവ്യഞ്ജകങ്ങളാം

എന്നും,

സംഭോഗകൗതുകംവിപ്ര-
ലംഭംശാന്തമിവാരായിൽ
ഉത്തരോത്തരമുൽക്കണ്ഠം
മാധുര്യത്തിനവനിടം

എന്നും ഭാഷാഭൂഷണത്തിൽ കാണിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇപ്പോൾ ശബ്ദാലങ്കാരം രസപോഷകമാകുന്നതിന്ന് ഉദാഹരണം കാണിച്ചുവല്ലോ. ഇനി രസപോഷകമായ അത്യാലങ്കാരത്തിന്നും ഒരുദാഹരണം കാണിക്കാം.

അയ്യയോതോഴി!രാഗപ്പാലിമവകിരി
പാഞ്ഞുകേറുന്നചുറ്റും (പോൽ
ചൊയ്യല്ലേമൈതളയ്ക്കുന്നിതുമറകലരും
കാരമുള്ളെന്നപോലെ

വയ്യല്ലോ,മൈവലിയ്ക്കുന്നിതുശിവശിവ
വൈദ്യതീശങ്കതിപോലേ (നേ!
അയ്യല്ലെന്നമ്മയല്ലാജനകനമിതുമാ-
റിടവാനാകയില്ല.

ഇവിടെ മാലോപമയാണ് അലങ്കാരം. 'ഒരുപമയെത്തേത്തന്നെ പല ഉപമാനങ്ങളോടുകൂടിയെന്നു മാലോപ

മ.' എന്നു ലക്ഷണം. 'പകിരിപോലെ' എന്ന ഉപമകൊണ്ട് അനുരാഗം പടർന്നുവീടിയെന്നതിന്ന് ഒരു ശങ്കതി അധികം തോന്നിക്കുന്നുണ്ട്. ഇതുപോലെ തന്നെ 'കാരമുള്ളപോലെ തളയ്ക്കുന്നു' എന്നും, 'വിദ്യച്ഛങ്കതിപോലെ വലിയുന്നു' എന്നും ഉള്ള അലങ്കാരങ്ങൾ അതാത്വസ്ഥകൾക്ക് ആധിക്യം സൂചിപ്പിക്കുന്നുണ്ട്. ഈ ആധിക്യസൂചനം വിപ്രലംഭശൃംഗാരത്തിന്നു പോഷകവുമാണ്. വിപരീതോദാഹരണങ്ങളെക്കൊണ്ടും ഈ സംഗതി ഒന്നു വിശദപ്പെടുത്താം.

ഇഷ്ടപ്രാണപ്രിയപ്രേയസിവടിവിലട-
ത്തൽക്കടപ്രേമഭാരം

സ്വപ്നപ്രഖ്യാപനംചെയ്തുകൊടുത്തദാ-
നേക്കടൻനോക്കിയപ്പോൾ
പുഷ്പപ്രേമപ്രകണ്ഠകടനപട്ടവാം
തൽക്കടക്കണ്മിടക്കാൽ

നഷ്ടപ്രജ്ഞൻവിലിപ്പൻചുട്ടചുടനെട്ട
പ്പിട്ടവട്ടംതിരിഞ്ഞാൻ. (വീ-

ഈ പദ്യത്തിൽ മകാരാണപ്രാസമാണ് പ്രധാനമായിട്ടുള്ളത്. പ്ര, ഷ മുതലായവയും ഇല്ലെന്നില്ല. ഈ പ്രാസം രസപോഷകമാകുന്നില്ല. വിപ്രലംഭശൃംഗാരമാണ് ഇവിടെയും രസം. പക്ഷെ ടവറ്റാദിപ്രാസങ്ങൾ ശൃംഗാരരസത്തിന്നനുഗുണങ്ങളല്ല.

ദിവികുന്തരേഹസംയോഗം
ശബരന്ദംടവർഗ്ഗവും
നീളംവൃത്തിയുമോജസ്സിത്
കൊള്ളാമുല്പത്തബന്ധവും

എന്നും, വീരബീഭത്സന്റെഭ്രമരം
മേൽക്കുമേലതിനാശ്രയം

എന്നുമാണ് നിശ്ചയം. അപ്പോൾ ഈ അനുപ്രാസം ശൃംഗാരരസത്തിനു വിരുദ്ധമായ ഔദ്രാദികളെയാണ് പോഷിപ്പിക്കുന്നത് എന്നും അതു പ്രകൃതത്തിനും യോജിക്കുന്നതല്ലെന്നും സ്പഷ്ടമാണല്ലോ. ഇനി അത്ഥാലങ്കാരങ്ങൾ രസപോഷകങ്ങളല്ലാതെ വരുന്നതിനും ഒരു ദാഹരണം കാണിക്കാം.

കാന്തൻ, തന്നൊടുവേർപിരിഞ്ഞവിട
പോയനുകാര്യേണിയ. (യോ

ത്വന്തം, തോഴികർവ്വചെയ്തശാസനകളാ-
ലുണ്ണാനിരുന്നെങ്കിലും

ചന്തരതകിന്ദവാരിവാഹനിവഹം

കേട്ടപ്പൊഴേക്കേണും

സ്വന്തംതൊണ്ടയിൽനിന്നിന്നു, കൂടൽവി
ജീവനടപ്പെന്നപോൽ. (ഭം

ഇവിടെ “ഉടൽവിഭം ജീവനടപ്പെന്നപോൽ” എന്നത് ഉപമാലങ്കാരമാണെങ്കിലും അതു രസത്തെ പോഷിപ്പിക്കുന്നില്ല. എന്നു മാത്രമല്ല, സൂക്ഷ്മം വിചാരിച്ചുവോൾ ഈ അലങ്കാരം രസത്തിന്നു ക്കാ ഹാനികരമാണെന്നു തന്നെ പറയേണ്ടിവരും. വിപ്രലംഭശൃംഗാരം തന്നെയാണല്ലോ ഇവിടെ രസം. സാധാരണ വിപ്രലംഭാവസ്ഥയിൽ ജീവനിർദ്വ

നോപായങ്ങളെയാണ് നിബന്ധിക്കുമാറുള്ളത്; അല്ലാതെ തന്നിരോധോപായങ്ങളെയല്ല. വിപ്രലംഭവേളയിൽപ്രാണപായോപായംകൂടി വർണ്ണിക്കപ്പെടുവാൻ യോഗ്യതയുണ്ട്. അങ്ങിനെ സംഭവിക്കാവുന്നതുമാകുന്നു. ആ സ്ഥിതിയ്ക്ക് അതിന്നു വിപരീതമായി ജീവനിരോധോപായം നിബന്ധിച്ചതു നിമിത്തം പ്രകൃതരസത്തിന് അപകടം തന്നെയാണ് ഈ അലങ്കാരമൊക്കെണ്ട സംഭവിച്ചത്.

‘ജീവനിർദ്വന്ദ്വത്തെത്തടയുന്നതായ ഭരതപ്പ് സുപ്രസിദ്ധമല്ല. ഉപമാനം പ്രസിദ്ധമായിരിക്കേണമെന്നും നിയമമുണ്ട്. അതുകൊണ്ട് ഇവിടെ ഉപമയല്ല, ഉൽപ്രേക്ഷയാണ് അലങ്കാരം’ എന്നും മറ്റും മതാന്തരമുണ്ട്. ഉൽപ്രേക്ഷാലങ്കാരമാണെങ്കിലും പ്രകൃതദോഷത്തിന്റെ നിവാരണം വരുന്നില്ല. ഉപമാലങ്കാരംകൊണ്ടുണ്ടാവുന്നതുപോലെ തന്നെ ഉൽപ്രേക്ഷാലങ്കാരംകൊണ്ടും വിപ്രലംഭശൃംഗാരത്തിന് അപകടം സംഭവിക്കുന്നുണ്ട്. ഏതായാലും അലങ്കാരവിനിവേശത്തിൽ ഈ വക സംഗതികളെക്കുറിച്ചു പ്രത്യേകം മനസ്സിലാക്കേണ്ടതാകുന്നു.

ആലത്തൂർ അനന്തൻപുതിരിപ്പാട്

ക്ഷയരോഗം

‘ഒരു രാജ്യത്തിന്റെ ഉത്തമസമ്പത്തു തനിച്ചാസികളുടെ ആരോഗ്യമാണ്’ എന്നു ശ്രുതിപ്പെട്ട ആംഗ്ലേയഗ്രന്ഥകാരനായ റസ്കിൻ (Ruskin) ഒരി

ക്കൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഈ ചെറുവാചകത്തിൽ എത്രയും വലുതായ ഒരു തത്വമടങ്ങിയിട്ടുണ്ടെന്ന്, കുറച്ചാലോചിച്ചു നോക്കിയാൽ ആകർശിതമാകുന്നതാണ്. ഒരു

രാജ്യക്കാർ തങ്ങളുടെ രാജ്യത്തിന്റെ അഭ്യുദയത്തിന്നു വേണ്ടി എത്രതന്നെ പ്രയത്നിച്ചാലും, എന്തുതന്നെ നിയമങ്ങൾ ഏല്പിച്ചാലും, എത്ര ദ്രവ്യം ചിലവിട്ടാലും, ഉദ്ദേശസാഫല്യം വരേണമെങ്കിൽ തങ്ങളെ അരോഗദൃഢഗാത്രരാക്കിത്തീർത്താൽ ശ്രമമാണു ആദ്യമായി ചെയ്യേണ്ടത്. ഈ സാരം തീരെ വിസ്മരിച്ച് വേറെ ഏതുതന്നെ യത്നിച്ചാലും ഒരു രാജ്യത്തിന്നു വേണ്ടപ്പെട്ട ഗുണങ്ങൾ വന്നുചേരുന്നതല്ല. ഒരു ഭീമനോ, ഒരു രാമമൃത്തിയോ, ഒരു സാണ്ടോവോ തങ്ങളുടെ ഇടയിലുണ്ടെന്നു ചൊല്ലു തുറന്നുപിടിച്ചിരിക്കുന്നവർ വിശ്വസിക്കുകയാണ്. ജനസമുദായത്തിന്നു പരക്കെ ആരോഗ്യമുണ്ടായാലല്ലാതെ, കന്നരണ്ടു ശക്തിയുണ്ടായാൽ മാത്രം നാം ഭക്തനെന്നു തൃപ്തിപ്പെടുകയ്ക്കു കവിഷ്ക വയസ്സു അധികമാകുമ്പോഴും ലോകനിവാസികളുടെ ശക്തികുറഞ്ഞാണ് വരുന്നതെന്നു ചില വൃദ്ധന്മാർ അഭിപ്രായപ്പെടുന്നതു വളരെ ശരിയാണ്. മനുഷ്യന്റെ ശരീരശക്തിയും, രൂപഗാഢീയുവും ക്രമേണ കുറഞ്ഞുവരുന്നു. തായിട്ടാണ് കാണുന്നത്. നമ്മുടെ പൂർവ്വന്മാർക്കുണ്ടായിരുന്ന ദേഹശക്തിയും, പൗരസ്ത്യവും, ആരോഗ്യവും നമുക്കില്ല. ഇതിനെല്ലാം കാരണം പരിഷ്കാരവൽക്കനം എന്ന പദത്തെ അത്ര ക്ഷണത്തിൽ ആരും വിശ്വസിക്കുന്നതല്ല. എന്നാൽ വാസ്തവം അങ്ങിനെയാണ്. പരിഷ്കാരം വർദ്ധിച്ചുവരുന്നതോടുകൂടി മുമ്പുള്ള രോഗങ്ങൾക്കു ശക്തി അധികമാകുന്നതിന്നുപുറമെ പുതുതായി പല രോഗങ്ങളും കണ്ടുവരുന്നുമുണ്ട്.

ജനസമുദായത്തിന്റെ ആരോഗ്യത്തെ പ്രായേണ ഇല്ലായ്മചെയ്തുവരുന്ന രോഗങ്ങളിൽ ഏറ്റവും ഉഗ്രവും ഭയങ്കരവുമായതു 'ക്ഷയം' എന്ന പ്രാധിയാണ്. വഷംപ്രതി വർദ്ധിച്ചുവരുന്ന ഈ രോഗം ഇന്ത്യരാജ്യത്തിന്നു ഏറ്റവും കെടുതി ചെയ്തിട്ടുണ്ടെന്നും, ഈ രാജ്യത്തിൽ സംഭവിക്കുന്ന മരണങ്ങളിൽ വളരെയധികം സംഖ്യക്ക് ഇടതാനുമാത്രമാണ് കാരണമെന്നും വളരെ കുറച്ചുപേർ മാത്രമേ നല്ല നിശ്ചയമുള്ളു. ഇന്ത്യക്കാരനാണെങ്കിലും, പാശ്ചാത്യന്മാരായ ഡാക്ടർമാരുടെയിൽ അനല്പചിച്ഛാതി നേടിയ ഒരു യോഗ്യനും, ക്ഷയരോഗത്തെപ്പറ്റിയുള്ള അന്വേഷണങ്ങൾ നടത്തിവരുന്ന വൈദ്യന്മാരുടെകൂടുതൽ പ്രഥമഗണനീയനും, ഇംഗ്ലാണ്ടിലെ പ്രസിദ്ധ ക്ഷയരോഗാസ്ത്രകളിൽ ഒന്നായ 'Mendip Hills Sanatorium' എന്ന ആസ്ത്രീയിലെ പ്രധാനാശുപത്രിയായ ചെഴ്ലിമത്തു എന്ന മഹാൻ ഇരുപതു കൊല്ലം ബിലാത്തിയിൽ താമസിച്ചതിനുശേഷം ഇതിന്റെ ഇന്ത്യയെ സന്ദർശിച്ച സമയം അഭിപ്രായപ്പെട്ടത്, ഈ 20 കൊല്ലങ്ങൾക്കിടയിൽ ക്ഷയരോഗം ഇന്ത്യയിൽ വളരെയധികം വർദ്ധിച്ചുവന്നിട്ടുണ്ടെന്നാണ്. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ അഭിപ്രായപ്രകാരം ക്ഷയരോഗംകൊണ്ടുള്ള മരണം ഇംഗ്ലാണ്ടിലുള്ളതിനെക്കാൾ അധികമായുള്ളത് ഇന്ത്യയിലാണ്. കല്ക്കട്ടയിലെ ഗവണ്മെന്റാസ്ത്രീയിൽ ചികിത്സയ്ക്കു വരുന്ന കൂട്ടരിൽ നൂറിന്ന് ഇരുപത്തഞ്ചുവീതം ക്ഷയരോഗചിഹ്നങ്ങളുള്ളവരാണ്. ഇംഗ്ലണ്ടിലെ ച്യവസായസങ്കേതസ്ഥാനങ്ങളായ ബിൽമിംഗാം, മാഞ്ചസ്റ്റർ മുതലായ

പട്ടണങ്ങളിലെക്കാരും അധികം ഷയരോഗികളുള്ളത്. ഇന്ത്യയിലെ പട്ടണങ്ങളിലാണ്. ഇന്ത്യക്കാരായ ഷയരോഗികളിൽ അധികഭാഗം സ്ത്രീകളാണത്രേ! ഈ കൂട്ടത്തിൽ തന്നെ ഭൂരിപക്ഷം മുഹമ്മദീയസ്ത്രീകളാണ്. ഇതിന്നു കാരണം അവരുടെ ചില പ്രത്യേകസമുദായനടപടികളാണ്. അന്യപുരുഷന്മാർ അവരെ കണ്ടുകൂടാ എന്ന നിയമമനുസരിച്ചു മുഹമ്മദീയസ്ത്രീകളുടെ വാസം കാര്യം വെളിച്ചവും തട്ടാത്ത ചില വീടുകളിലാണ്. ശുദ്ധവായുവും വെളിച്ചവും വേണ്ടപോലെ അനുഭവിക്കാതെ രാവു പകലും വീട്ടിനകത്തടച്ചിരിക്കുന്നതുകൊണ്ടാണ് അവരുടെയിടയിൽ ഈ മഹാരോഗം ഇത്രയധികം കണ്ടുവരുന്നത്.

ഷയരോഗം ഇന്ത്യയിൽ വർദ്ധിച്ചതിന്റെ പശ്ചാത്തലവ്യങ്ങളാണ്. ഇന്ത്യയിലെ ആസ്ത്രീകളിലെ കണക്കുകൾ പരിശോധിച്ചു നോക്കിയാൽ 1911-ൽ ആകെ 89,212 ഷയരോഗികളെ ചികിത്സിച്ചതായിട്ടും, 1912-ൽ (ഒരു കൊല്ലംകൊണ്ട്) ഈ സംഖ്യ 92412 ആയും 1913-ൽ 96,850 ആയും വർദ്ധിച്ചതായിട്ടും കാണാം. ഈ കണക്കുപ്രകാരം ആട്ടുവർദ്ധനവ് നഗരത്തിൽ ആറുക്കൂടി വീതവും, രണ്ടാം വർഷത്തിൽ ആറുക്കൂടി വീതവുമാണ് ഉദ്ദേശ്യമുണ്ട്. 1901 മുതൽ 1905 വരെയുള്ള കണക്കുപ്രകാരം ആററിനു 50 വീതവും, 1901 മുതൽ 1910 വരെയുള്ള കണക്കുപ്രകാരം ആറുക്കൂടി ആറുവീതവുമാണു വർദ്ധന കാണുന്നത്! മദിരാശി ജനറൽ ആസ്ത്രീയിൽ 1913-ൽ മുൻവർഷത്തേക്കാൾ ഇരട്ടിയാണത്രേ ഷയരോഗ

ത്താലുള്ള മരണങ്ങൾ. ഈ കണക്കുകൾ കൊണ്ടു ഷയരോഗത്തിന്നു വർദ്ധിച്ചതെ കുറവു തീരെയില്ലെന്നു മാത്രമൊഴിച്ചു, ഇന്ത്യയിലെ ഷയരോഗത്തിന്റെ വാസ്തവസ്ഥിതി മുഴുവൻ നമുക്കു മനസ്സിലാവുന്നില്ല. ഇതിന്നുള്ള പ്രധാനകാരണം ഷയരോഗത്തെ അതിന്റെ ആദ്യനിലയിൽ കണ്ടറിയുവാനുള്ള ബുദ്ധിമുട്ടാണ്. ഷയരോഗത്തിന്റെ പുറപ്റ്റാടുകാലത്ത് ആയതു മലമ്പനിയാണെന്നും, ശ്വാസകോശത്തിന്റെ പഴുപ്പാണെന്നും മറ്റും തൊരിലുരിപ്പാൻ വളരെ എളുപ്പമുണ്ട്. ഇങ്ങിനെ രോഗത്തിന്റെ വാസ്തവസ്ഥിതിയറിയാതെ മരിച്ചുപോകുന്ന ഷയരോഗികളുടെ സംഖ്യ ക്രമമായി കൂടുന്നു. ഡാക്ടർ റോജർ, ഡാക്ടർ സ്റ്റീവർട്ട് എന്നു പണ്ഡിതന്മാരുടെ അഭിപ്രായം ശ്വാസകോശസംബന്ധമായ സുഖക്കേടുകൊണ്ടു മരിക്കുന്ന കൂട്ടത്തിൽ 10-നു 9 വീതം ഷയരോഗികളുണ്ടെന്നാണ്. ഇപ്രകാരമുള്ള ചില കാരണങ്ങളെക്കൊണ്ടു ഷയരോഗികളുടെ ആകത്തുക ശരിയായി അറിയുവാൻ വളരെ ബുദ്ധിമുട്ടുണ്ട്. ലോകത്തിൽ ഈ രോഗം നിമിത്തം വർഷത്തിൽ 50 ലക്ഷം ജനങ്ങൾ മരിക്കുന്നുണ്ടെന്നും, ഇതിൽ അഞ്ചിൽ ഒരു ഭാഗം അതായതു 10 ലക്ഷം പേർ. ഇന്ത്യക്കാരെന്നും ഒരു പണ്ഡിതൻ കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു. ചുരുക്കിപ്പറയുന്നതായാൽ ഇന്ത്യയിലെ പ്രധാനനഗരങ്ങളായ ബോംബേയിലും കൽക്കട്ടയിലുമുള്ള ആകെ ജനസംഖ്യയോടു തുല്യമായ ഒരു സംഖ്യയാണു കൊല്ലത്തോളം ഷയരോഗത്തിന് ഇരയായി വരുന്നത്!

‘ഷയം’ പരിഷ്കാരസംബന്ധമായ രോഗങ്ങളിൽ ഒന്നാണെന്നു മുമ്പു പ്രസ്താവിച്ചുവല്ലോ. കാടകളിലും മലഞ്ചരിവുകളിലും അലഞ്ഞുനടന്നു ജീവിക്കുന്ന പശുക്കൾക്കോ, സേപ്തമയനുസരിച്ചു കാക്കനികളും മറ്റും തിന്നു ജീവിക്കുന്ന വാനരന്മാർക്കോ,— ചുരുക്കത്തിൽ, സ്വാതന്ത്ര്യജീവിതം അനുഭവിക്കുന്ന യാതൊരു മൃഗത്തിന്നോ— ഷയം പിടിക്കപ്പെട്ടതായിവില്ല. ഇപ്രകാരം യാതൊരു സുഖക്കേടുമില്ലാത്തെയുള്ള ജീവികളെ പിടിച്ചു പട്ടങ്ങളിൽ കൊണ്ടുവന്നു കാഴ്ചബംഗ്ലാവുകളിലും മറ്റും അടച്ചിടുന്നതായാൽ അപ്രകാരമായി വരുന്ന രോഗം ഷയമാണത്രേ! ഇതേപ്രകാരംതന്നെയാണു മനുഷ്യന്റെ കഥയും. പുരാതനകാലത്തു— നമ്മുടെ പൂർവ്വന്മാർ ആധുനികപരിഷ്കാരനയങ്ങൾ ഒന്നുംതന്നെയറിയാതെ, ശുദ്ധമായ, ശുദ്ധജലം, സൂര്യരശ്മി എന്ന മൂന്നു ദിവ്യവൃഷ്ടിയങ്ങൾ സദാ അനുഭവിച്ചുവന്നിരുന്ന കാലത്തു— ഷയം എന്ന രോഗം ഇന്നതാണെന്നാക്കും നിശ്ചയമുണ്ടായിരുന്നില്ല. പരിഷ്കാരോദയത്തോടു കൂടി പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ ചില നടപടികളും, ജനനിമിശിതമായ പട്ടങ്ങളിൽ ദ്രവ്യലാഭത്തിനുള്ള വാസവും മറ്റും തുടങ്ങി. ഇതു കാരണം പ്രകൃത്യാ മനുഷ്യനുള്ള ആരോഗ്യസ്വഭാവം പൊയ്ക്കൊണ്ടുപോകയും, പല വ്യാധികൾ ഉണ്ടായിത്തുടങ്ങുകയും ചെയ്തു. സകലരോഗങ്ങൾക്കും കാരണം മനുഷ്യന്റെ പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ ജീവിതമാണ്. ഷയരോഗത്തിന്റെ ഏകകാരണം ഇതുതന്നെയാണ്. പരിഷ്കാരവൽക്കനയോടുകൂടി ലോക

ത്തിൽ വ്യവസായസംബന്ധമായും, സമുദായസംബന്ധമായും മറ്റും അനവധി വലുതായ മാറ്റങ്ങളുണ്ടാവുന്നു. ഈ പുതുതായ മാറ്റങ്ങൾ എല്ലാം മനുഷ്യനെ പ്രകൃതിനിശ്ചിതമായ പന്ഥാക്കളിൽനിന്നു ദൂരെ മാറ്റി നില്ക്കുന്നു. ഇതിന്റെ ഫലമാണു പുതുരോഗങ്ങൾ. വ്യവസായസംബന്ധമായ പരിഷ്കാരത്തിന്റെ ഒന്നാമത്തെ ചിഹ്നം മനുഷ്യൻ നാടുപ്രദേശം വിട്ടു തിരക്കുതീരങ്ങളുള്ള പട്ടണങ്ങളിൽ താമസിക്കുന്നതാണ്. പട്ടണങ്ങളിലെ ലഹരിയും, അവിടങ്ങളിലെ യന്ത്രശാലകളിലെ ദുഷ്ടായുധവും ധൂമവും, മറ്റും എത്രയും അനേകം ക്രമേണ രോഗിയാക്കുന്നതാണ്. ധനസമ്പാദനത്തിനുവേണ്ടി സ്വശക്തി മാനുള്ള ബുദ്ധിമുട്ടും, നിദ്രാവിമീനമായ അലാപനവും തുടങ്ങുന്നു. ഇതുകൊണ്ടെല്ലാം ആരോഗ്യം ഷയിക്കുന്നതിലുത്തമമായില്ല. പരിഷ്കാരംകൊണ്ടുള്ള ഗുണങ്ങൾ മുഴുവനും ലഭിച്ചിട്ടില്ല എന്ന പാശ്ചാത്യന്മാർ തെറ്റു കണ്ടുപിടിക്കുന്ന ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിനു പരിഷ്കാരത്തിന്റെ കഠിനദോഷങ്ങളിൽപ്പെട്ട മുൻപ്രസ്താവിച്ചവ സകലതും അനുഭവമായിട്ടുണ്ട്. പാരിസ് പട്ടണത്തിലെ മാക്കോറകളിൽ വില്ലൻ വെച്ചിരിക്കുന്ന ഭക്ഷണപദാർത്ഥങ്ങളെയെടുത്തു മുൻ പ്രസ്താവിച്ച ഡാക്ടർ മുത്തു ചില പരീക്ഷകൾ നടത്തിയതിന്റെ ഫലമായി, ഈ പദാർത്ഥങ്ങളിൽ— പ്രത്യേകിച്ചു ‘പച്ചക്കറി’കളിൽ— മിക്കഭാഗവും ഒന്നു രണ്ടു ദിവസം പഴകിയതുകൊണ്ടു ഒരു തരം ലഘുവിഷമുള്ളതാണുണ്ടിരിക്കുന്നുവത്രേ. നാടുപ്രദേശങ്ങളിൽ നടവളത്തി ദിവസേന

രവിയിലെ പരിശുദ്ധമായനുഭവിപ്പാൻ സാധിക്കുന്ന ഈ പദാർത്ഥങ്ങൾ വളരെ ദൂരെയുള്ള നഗരങ്ങളിൽ എത്തുന്നതിനു മുമ്പ് ചിലർ വിഷങ്ങളാകുന്നു. ഈ വക സാധനങ്ങൾ ഭക്ഷിക്കുന്നതുകൊണ്ട് ക്രമേണ ദോഷത്തിന്റെ ശക്തി കുറഞ്ഞുവരുന്നു. ശക്തിക്കുറവോടുകൂടി രോഗങ്ങൾ പിടിപ്പാൻ എളുപ്പവുമധികമായിവരുന്നു. നഗരവാസത്തിന്റെ ദോഷങ്ങളിൽ ഒന്നു മാത്രമേ മേലേ കാണിച്ചിട്ടുള്ള പരിഷ്കാരവർഗ്ഗത്തോടുകൂടി ദാരിദ്ര്യവും വലിക്കുന്നുണ്ട്. ഇന്ത്യക്കാരനായ ഒരു കൂലിക്കാരനു തന്റെയും, ഭാര്യയുടേയും രണ്ടു മക്കളുടേയും ചിലവിനു മാസത്തിൽ 17 ക. യേ സമ്പാദിപ്പാൻ സാധിക്കുള്ള എന്നു ഡാക്ടർ സ്റ്റേട്ടർ കണക്കാക്കിയിട്ടുണ്ട്. ഈ സ്വല്പസംഖ്യയ്ക്കൊക്കെ സുഖജീവിതത്തിനു തീരെ സാധിക്കുന്നതല്ല. ഇതിനും പുറമേ ഇന്ത്യയിലെ ധനികവർഗ്ഗക്കാരുടെ പരിഷ്കൃതജീവിതവും രോഗങ്ങൾക്കു കാരണമായെന്നുണ്ട്. പാശ്ചാത്യസമ്പ്രദായ പ്രകാരമുള്ള ജീവിതവും, മദ്യപാനവും, നമ്മുടെ രാജ്യത്തിന്റെ ഉഷ്ണസ്ഥിതിയും ഒന്നായിച്ചേർന്നാൽ ഉണ്ടാവുന്ന ഫലം രോഗം മാത്രമല്ലാതെ-മരണമല്ല.

‘ക്ഷയരോഗത്തിനു കാരണം ഒരു തരം അണുപ്രായമായ ജീവി (Bacillus Microbe) യാണല്ലോ. ഈ ജീവിയില്ലാതെ എങ്ങിനെയാണ് ക്ഷയം പിടിപെടുക? പരിഷ്കാരത്തെ കാരപ്പെടുത്തുന്നതു വെറുതെയാണ്.’ എന്നു പക്ഷേ ചിലർ വിചാരിക്കുമായിരിക്കാം. അണുപ്രായമായ ഒരുതരം ജീവിയാണ് ക്ഷയത്തിനുകാരണമെന്നതിൽ ആരുംതന്നെ സംശയിക്ക

ുന്നില്ല. എന്നാൽ ഈ ജാതിജീവിമാത്രം ശ്രമിച്ചാൽ രോഗമുണ്ടാവുന്നതല്ല. സ്വശക്തിയെ പുറത്തു പ്രദർശിപ്പിപ്പാൻതക്കതായ ഒരു ‘കുളിരി’യില്ലാതെ ഏതൊരു വിഷജീവി വിചാരിച്ചാലും മനുഷ്യനെ രോഗാതുരനാക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. ഈ ‘കുളിരി’ ക്ഷീണിച്ച മനുഷ്യശരീരമാണ്. ദോഷസുഖം നിലനില്ക്കുന്ന കാലം വരെ എത്ര വിഷജീവി അകത്തു ചെന്നാലും വ്യാധി വരുന്നതല്ല. മനുഷ്യശരീരത്തിന്റെ ചുറ്റും അനവരതം അസംഖ്യം അണുജന്തുക്കൾ ചലിക്കുന്നുണ്ട്. ശക്തിയേറിയ ഒരു ഭ്രൂതക്കണ്ണാടികൊണ്ടു പരിശോധിച്ചു നോക്കുന്നതായാൽ മനുഷ്യന്റെ ദോഷത്തിൽ രോഗബീജങ്ങളായ പല ജന്തുക്കൾ പററിയിരിക്കുന്നതായിക്കാണാം. നാം ശ്വസിക്കുന്ന വായുവിൽക്കൂടെതന്നെ ഒരു ദിവസത്തിൽ അസംഖ്യം രോഗബീജങ്ങൾ നമ്മുടെ ദോഷത്തിൽ ചെന്നുചേരുന്നുണ്ട്. ഇവയെല്ലാം മനുഷ്യനെ രോഗാതുരനാക്കുവാൻ തുടങ്ങിയാൽ ആരോഗ്യമെന്നൊരവസ്ഥലോകത്തിൽ തീരേയില്ലാതാകുന്നതാണ്. പക്ഷേ, മനുഷ്യശരീരത്തിനു പ്രകൃത്യാ വലുതായ ഒരു നിരോധശക്തി (Resisting Power) ഉണ്ട്. ഈ ശക്തി നിലനില്ക്കുന്നതുവരെ രോഗബീജങ്ങൾക്കു നമ്മെ ആക്രമിക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. അമിതജീവിതംകൊണ്ടോ, പ്രകൃതിവിരുദ്ധമായ പ്രവൃത്തികൾകൊണ്ടോ നമ്മുടെ മേൽപ്പറഞ്ഞ ശക്തി ക്ഷയിക്കുമ്പോഴാണ് രോഗബീജങ്ങൾക്കു അവയുടെ ശക്തി പുറമെ പ്രദർശിപ്പിപ്പാൻ സാധിക്കുന്നത്. ഈ പ്രദർശനമാണു രോഗം. മനുഷ്യശരീരത്തിനു

പ്രകൃത്യാ ഉള്ള ഈ ശക്തി കുറഞ്ഞാൽ മാത്രമേ ക്ഷയരോഗം പിടിപെടുകയുള്ളൂ. ഈ ശക്തിയെ പ്രായേണ ഇല്ലാതാക്കുവാനാണ് ആധുനികവരിഷ്ഠാരജീവിതത്തിന്റെ ഉത്സാഹം. ശ്വാസകോശത്തിന് അതിൽ വായുവിൽനിന്നു വന്നുപറന്നതായ എല്ലാ രോഗബീജങ്ങളേയും ഹനിപ്പാനും അവയുടെ ശക്തിയെ നാശമാക്കി തീർപ്പാക്കുമുള്ള ഒരു ശക്തി പ്രകൃത്യാ ഉണ്ട്. പക്ഷവലികൊണ്ടു് അമിതജീവിതംകൊണ്ടും ഈ ഗുണം ക്ഷയിക്കുമ്പോഴാണ് ക്ഷയരോഗബീജങ്ങൾക്കു അവയുടെ ശക്തികൊണ്ടു നമ്മെ അടിമപ്പെടുത്താൻ സാധിക്കുന്നത്.

ക്ഷയരോഗത്തിന്നു പല കാരണവും പറയുന്നുണ്ട്. അതൊരു പാരമ്പര്യവ്യാധിയാണെന്നും അല്ലെന്നുമാക്കിപ്പാതെ മക്കൾക്കു ക്ഷയരോഗമുണ്ടാവുന്നതല്ലെന്നും ചിലർ അഭിപ്രായപ്പെടുന്നുണ്ട്. ക്ഷയം ദാരിദ്ര്യവ്യാധിയാണെന്നും നിത്യജീവിതം സുഖമായിക്കഴിച്ചുകൂട്ടുന്നവർക്കു ഈ വ്യാധിയേ തീരെ ഭയപ്പെടേണ്ടാവശ്യമില്ലെന്നും ചേര ചിലർ വിശ്വസിക്കുന്നുണ്ട്. സുരപാനം, തിങ്ങിവിങ്ങിയുള്ള വാസം, ഇവയാണു ഈ രോഗത്തിന്റെ രണ്ടു കാരണങ്ങൾ എന്നു മൂന്നാമതൊരു കൂട്ടർ പ്രബലമായി വാദിക്കുന്നു. മേൽപ്രസ്താവിച്ച സംഗതികൾ ദോഷത്തിന്നു വ്യാധികളെ തട്ടല്ലാത്തതു ശക്തിയെ ക്ഷയിപ്പിക്കുകയല്ലാതെ ക്ഷയരോഗമുണ്ടാക്കിത്തീർക്കുന്നതല്ല. നീചവായു, അശുദ്ധഭക്ഷണം, മലിനജലം, ഇവയാണ് ഈ വ്യാധിയുടെ മുഖ്യകാരണങ്ങൾ.

ക്ഷയരോഗത്തിനുള്ള ചികിത്സയെ

പ്പാറി നേരത്തന്നെ തീർച്ച പാഞ്ഞുകൂടാ. പ്രധാനമായി രണ്ടുതരം ചികിത്സയാണ് ഇതിന്നു വിധിച്ചിട്ടുള്ളത്. ഒരു തരം കത്തിവെക്കലാണ് (Tuberculin). ഇതിന്നു വലിയ ഫലങ്ങളൊന്നുമില്ലെന്നാണു പൊതുജനാഭിപ്രായം. രണ്ടാമത്തേതു ചില മരുന്നുകൾ ശ്വസിക്കുന്നതാണ്. ഇതുകൊണ്ടു ചില രോഗികളെ തീരെ സുഖപ്പെടുത്തിട്ടുണ്ട്. ഇംഗ്ലണ്ടിലെ പ്രധാനപ്പെട്ട ആസ്ത്രികളിൽ രണ്ടാമത്തെ ചികിത്സാക്രമമാണ് നടത്തിവരുന്നത്. മറ്റൊല്ലാമരുന്നുകളേക്കാൾ ഈ ഉഗ്രവ്യാധിക്കുത്വാവശ്യമായതു ശുദ്ധവായുവാണ്. നാട്ടുപ്രദേശങ്ങളിൽ തുറന്ന വിശാലമായ സ്ഥലങ്ങളിൽ ചെന്നു താമസിച്ചു മലിനവായു തീരെ ശ്വസിക്കാതെയിരുന്നാൽ വളരെ ആശ്വാസം കിട്ടുന്നതാണ്. പട്ടണങ്ങളിൽ താമസിച്ചു പുറത്തുവന്നു മരുന്നുകൾ ശീലിച്ചാലും വലിയ ഗുണമൊന്നും വരുന്നതല്ല. ഈ രോഗത്തെപ്പാറി വേണ്ടുന്ന അന്വേഷണങ്ങളും പരീക്ഷകളും നടത്തിവരുന്ന യോഗ്യന്മാരായ വൈദ്യന്മാരുടെ അഭിപ്രായപ്രകാരം, വിശാലമായി തുറന്നു കിടക്കുന്ന സ്ഥലങ്ങളിൽ താമസിച്ചു ശുദ്ധവായു എടുക്കുന്നതാണ് (Open air treatment) ഏറ്റവും വലിയ ചികിത്സ. ഇപ്രകാരം താമസിച്ചു ചില മരുന്നുകൾ ശീലിച്ചാൽ ക്ഷയരോഗത്തെ അദ്വൈതത്തിൽത്തന്നെ മാറ്റാവുന്നതാണെന്നു അവർ ഖണ്ഡിച്ചു പറയുന്നുണ്ട്. ഈ കാരണംകൊണ്ടാണ് പാശ്ചാത്യരാജ്യങ്ങളിലെ എല്ലാ ക്ഷയാസ്ത്രികളും ജന്മവാസംകൊണ്ടു നാട്ടുപ്രദേശങ്ങളിൽ നിർമ്മി

ച്ചിട്ടുള്ളത്. ഇപ്രകാരം പട്ടണങ്ങളിൽനിന്നു വളരെ അകന്നുകിടക്കുന്ന സ്ഥലങ്ങളിൽ അനവധി എത്ര സ്ഥലം ആസ്സത്രികളേ വേണ്ടി ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്. പട്ടണങ്ങളിലും ജനങ്ങൾ തിങ്ങിത്താമസിക്കുന്ന സ്ഥലങ്ങളിലും ക്ഷയാസ്സത്രി എപ്പെടുത്തു നാനു പൊതുജനങ്ങളുടെ ക്ഷേമത്തിനായി വിരോധമായിട്ടുള്ളതാണ്. ക്ഷയം പകർച്ചവ്യാധികളിൽപ്പെട്ട ഒന്നാകകൊണ്ടു രോഗിയെ മറ്റു ജനങ്ങളുമായി ഇടപെടാൻ സമ്മതിക്കരുത്. ഈ രോഗത്തിന്റെ അന്ത്യദശയിൽ രോഗി പുറമെക്കു ശ്വസിക്കുന്ന വായുവിൽനിന്നും, തുപ്പലിൽനിന്നും മറ്റും ക്ഷയം പകരുന്നതാണ്.

ക്ഷയരോഗം ദിനപ്രതി വർദ്ധിച്ചു വരുന്ന നമ്മുടെ രാജ്യത്തു വേണ്ടുന്നത്ര ആസ്സത്രികളില്ല. പാശ്ചാത്യരാജ്യങ്ങളിലുള്ളപ്പോലെ ഇന്ത്യയിൽ ക്ഷയരോഗത്തിന്നു പ്രത്യേകമായ ആസ്സത്രികർ വേണ്ട വിധം എപ്പെടുത്തിട്ടില്ല. ഈ കാര്യത്തിൽ ഗവണ്മെണ്ടു വേണ്ടുന്ന ശ്രമങ്ങൾ ചെയ്യുന്നുണ്ടെങ്കിലും പൊതുജനസമുദായം തീരേയില്ല. അനവധി ദ്രവ്യം യാതൊരാവശ്യവുമില്ലാതെ വ്യയം ചെയ്യുന്ന ഇന്ത്യയിലെ ധനവാന്മാർ ഈ കാര്യത്തിൽ യാതൊരു പ്രയത്നവും ചെയ്യാത്തതു ഏറ്റവും വ്യസനകരമാണ്. മനുഷ്യജീവിതത്തിന്റെ രോഗശാസ്ത്രങ്ങളിൽ ഒന്നായ ഈ മരണവ്യാധിയിൽനിന്നു രോഗികളേ രക്ഷപ്പെടുത്തുന്നതു എത്രയോ വലിയ ഒരു ധർമ്മമാ

ണ്. ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിന്റെ അഭ്യുദയത്തിനും, ഭാവിശ്രേയസ്സിനും സദാ കാർഷ്കിച്ചു പലവിധ പ്രയത്നങ്ങളും ചെയ്യുന്ന മഹാമാർ ഈ വിഷയത്തിൽ ഒന്നുതന്നെ ഉദ്യമിച്ചു കാണുന്നില്ല. കാര്യത്തിന്റെ യഥാർത്ഥഗന്ധരവം വേണ്ടപോലെ മനസ്സിലാക്കാഞ്ഞിട്ടായിരിക്കാം ഈ ഉദാസീനത. ഏതായാലും ഇനി മടിച്ചിരിക്കുന്നതു തീരേ അബദ്ധമാണ്. മറ്റൊല്ലാ രാജ്യങ്ങളെപ്പോലെ, ഇന്ത്യാരാജ്യത്തിനും തന്റെ അഭ്യുദയത്തിന്നു ഏറ്റവും ആവശ്യമായതു ആരോഗ്യമുള്ള സന്താനങ്ങളാണെന്ന തത്വം എല്ലാമഹാമാർക്കും അറിഞ്ഞിരിക്കേണ്ടതാണ്.

ക്ഷയരോഗത്തെപ്പറ്റി പാശ്ചാത്യ വൈദ്യന്മാരുടെ 'കണ്ടുപിടുത്തങ്ങൾ' ഇനിയും അവസാനിക്കാതെ ഇരിക്കുന്നതേയുള്ളുവെങ്കിലും, നമ്മുടെ പഴയ മരഘ്നിമാർ അതിപ്രാചീനകാലത്തു തന്നെ ഈ രോഗത്തിന്റെ തത്വങ്ങൾ ധർഷകയും ആയുർവ്വേദശാസ്ത്രത്തിൽ ഇതിനെപ്പറ്റി വിസ്തരിച്ചു പറയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. ക്ഷയത്തെ 'രോഗങ്ങളുടെ രാജാവു' എന്നാണ് അവർ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളത്. ഇതിന്റെ നിദാനക ക്ഷണാദികളേയും പലതരം ചികിത്സകളേയും അവർ കാണിച്ചിട്ടുണ്ട്. ആയുർവ്വേദപ്രകാരം ചികിത്സിക്കാനുള്ള ആതുരശാലകൾ നിർമ്മിക്കുന്നതു ക്ഷയരോഗത്തെ കാക്കുവാനുള്ള ഒരു പാതയായിരിക്കും.

എ. പി.

കാളിദാസരും ഭവഭൂതിയും

ഒരു താരതമ്യ നിരൂപണം.

(തുടർച്ച)

ശകുന്തള വളർത്തിവരുന്നതും, മാലിനിതീരത്തുള്ള ലതാവലയത്തിൽ രാജാവും ശകുന്തളയും കൈമിച്ചു വിനോദിച്ചിരിക്കുന്ന സന്ദർഭത്തിൽ ആചിടെ ചെന്നതും, രാജാക്കന്മാർ നീട്ടിക്കാണിച്ചു വെള്ളം കുടിക്കാതെ ശകുന്തള കൊടുത്തപ്പോൾ വന്നു കുടിച്ചതും, അപ്പോൾ രാജാവിനു ശകുന്തളയെ കളിയാക്കുന്നതിനു കാരണമായിത്തീർന്നതും ആയ ദീശലാപാംഗൻ എന്ന മാൻകുട്ടിയുടെ സ്ഥാനത്തുതൊഴി താങ്ങിയുടെ വളർത്തു പുത്രനും ദേവിയുടെ കണ്ണുപല്ലവത്തെ തുറന്നുകൊണ്ട് നീട്ടി എത്തിവലിക്കത്തക്കതു തിന്നുന്നതുമാണ് ആനക്കുട്ടിയെ സങ്കല്പിക്കേണ്ടത്. എന്നാൽ ശകുന്തളയെക്കൊണ്ടു ഒരു ഘട്ടത്തിൽ പ്രസ്താവിച്ചിട്ടുള്ള കൂടാതെ മറ്റൊരു സന്ദർഭങ്ങളിലും പരാമർശിക്കാതിരുന്നിട്ടുള്ള കാളിദാസരുടെ മാൻകുട്ടി പ്രത്യേകം വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ള ഭവഭൂതിയുടെ ആനക്കുട്ടിയേക്കാൾ അധികം സഹൃദയന്മാരുടെ ഹൃദയത്തിൽ കളിയാടുന്നുണ്ടെന്നു പറയാതെ കഴിയുന്നതല്ല. അതിനു കാരണം ആ മാൻകുട്ടിയുടെ പ്രസ്താവം താല്പരമായ ഒരു സന്ദർഭം നോക്കിയാണു് കാളിദാസർ അവതരിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നതെന്നു ഉതകുന്നു. അനന്യയാപ്രിയം വദനമാരുടെ ശകുന്തളയുടെയും സ്ഥാനത്തു തമകുമാരെയും സീതയേയും സങ്കല്പി

ച്ചാൽ സാരമായ ചില സംഗതികൾ നമുക്കു വെളിപ്പെടുന്നതാണ്. അനന്യായം പ്രിയം വദനം ശകുന്തളയെ ദൃഷ്ട്വ നോട്ട ചേർത്തു തോഴിയുടെ ഹിതം സാധിപ്പിക്കുന്നു. മുരളിയും തമസയും സീതയ്ക്കു രാമനറിയാതെ അഭ്രമത്തെ കാണിച്ചു കൊടുത്തു ആശ്വാസം നൽകുന്നു. ഇവിടെയാണു രണ്ടു കവികളുടെയും മനോധർമ്മങ്ങൾക്കുള്ള താരതമ്യം വെളിപ്പെടുന്നത്. ശകുന്തള, (മുശുയായ നായിക) ഉദ്ദീപിതമായ അനന്തരാഗത്തിന്റെയും, സീത, (ഈശ്വരവതിയാണെന്നുള്ള വസ്തുതയായ നായിക) പചേളിമയായ പ്രണയത്തിന്റെയും മൂർദ്ധ്വഭാഷിക്കേതാദാഹരണങ്ങളാകുന്നു. കാളിദാസരുടെ നായിക നവയൗവനോദയത്തിൽ സാധാരണ യുവതികൾ ആശിക്കയും സങ്കല്പിക്കയും ചെയ്യാറുള്ള പ്രിയതമസമാഗമോപഭോഗങ്ങളെ ലജ്ജാപൂർവ്വമായ ഹൃദയത്തിൽ പ്രതിഷ്ഠിച്ചു പൂജിക്കുന്നു. ഭവഭൂതിയുടെ നായികയോ നിരാശതയും പ്രത്യാശയും ഇടകലർന്ന ഈശ്വരപ്രണയങ്ങളുടെ പ്രേരണയാൽ ലൌകികധർമ്മത്തിന്റെയും അലൌകികധർമ്മത്തിന്റെയും മദ്ധ്യേ നില്ക്കുന്നു. യഥാർത്ഥമായ സ്നേഹധർമ്മങ്ങളെ നിർമ്മായമായ മനസ്സിലും വചസ്സിലും വ്യാപാരത്തിലും പ്രതിഫലിപ്പിക്കുന്ന അനന്യയാപ്രിയം വദനമാർ — ലോക

പ്രകൃതിയുടെ ആ രണ്ടു തന്മയസ്തോത്രം-
എതു സഹൃദയന്റെ ഹൃദയത്തിൽനിന്നാ-
ണു മാഞ്ഞുപോകുന്നത്? അസംഭാവ്യമാ-
യ പ്രാപാരങ്ങളോടുകൂടിയ തമസാമുദ-
മാർ രണ്ടു നദീപാത്രങ്ങളായിട്ടു തന്നെയേ
വായനക്കാരുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ പതിയുന്നു
ള്ളൂ. അവർക്കു ലൗകികമൂലമായ വരുത്തു-
വാൻ ഭവഭൂതി ലവലേശമെങ്കിലും ആ
ലോചിച്ചിട്ടില്ല. കാളിദാസർ യക്ഷഭാര്യ-
യെക്കൊണ്ടു മയിലിനെ നൃത്തം അഭ്യസി-
പ്പിക്കുന്നതു കണ്ടു ഭവഭൂതി സീതയെക്കൊ-
ണ്ടും ഒരു മയിലിനെപ്പിടിച്ചു പഠിപ്പിക്കു-
വാൻ ശ്രമിക്കാതിരുന്നിട്ടില്ല. യക്ഷഭാര്യ-
ശേഷപലയസുഭഗമായ' താളങ്ങളെ
ക്കൊണ്ടാണ് നൃത്തം പഠിപ്പിക്കുന്നതെ-
ങ്കിൽ, സീത, 'കൃതപുടാന്തർമ്മണ്ഡലാവൃ-
ത്തിചക്ഷുഃപ്രചലിതചടലഭൂതാ ണുഖ'
ങ്ങളെക്കൊണ്ടാണ് തന്റെ കൃതം നി-
ർവ്വഹിക്കുന്നത്. കണ്ണുരുട്ടി കയ്യും കലാശ-
വും കാണിച്ചു നന്നെ ബുദ്ധിമുട്ടി ഉപാ-
ധ്യായിവേണ്ടം കെട്ടിയ സീതയുടെ ആ
കുഴപ്പാട് കണ്ടാൽ കാണികൾക്കുകൂടി
കുരുണ തോന്നിപ്പോകും. കാളിദാസരു-
ടെ രക്തശോകത്തേയും കേസരത്തേയും
കുറുത്തു നോക്കുക.

രക്തശോകശ്ചലകിസലയഃ

കേസരശ്ചാത്രകാന്തഃ

പ്രത്യാസന്നൗകരവകവൃതേർ-
മാധവീമണ്ഡപസ്യ.

എകഃസഖ്യാസ്തവസഹമയാ
വാമവാദാലിലാഷീ

കാംക്ഷത്രസ്ത്രോവദനമദിരാം
ദോഷമിച്ഛദ് മനാസ്വാഃ'

(ഉ.മേ.-:15- ശ്ലോ)

ഇനി ഭവഭൂതിയുടെ കടംബവൃക്ഷത്തെയും
കുറുത്തു പരിശോധിക്കുക.

'കേതിവയകസുമോൽഗമഃകദംബഃ
പ്രിയതമയാപരിവർഷിതോയമാസീത്'

(ഉ- ച. 3. അ. 20 ശ്ലോ)

യക്ഷസ്ത്രീ നട്ടു നന്നായു വളർത്തിയ രക്തശ-
ശോകവും കേസരവും എപ്പോഴും നാ-
യകന്റെ സ്മരണയ്ക്കു വിഷയീഭവിക്കത്ത-
ക്കു വിധത്തിലാണ് കാളിദാസർ വർണ്ണി-
ച്ചിരിക്കുന്നത്. അശോകം നായകനെ
പ്പോലെ വാമവാദപ്രഹാരത്തേയും, കേ-
സരം വദനമദിരായേയും അഭിലഷിക്കു-
ന്നതായി വർണ്ണിച്ച കാളിദാസരുടെ സാ-
ഹിത്യമർമ്മജ്ഞത അസാധാരണ തന്നെ
യാകുന്നു. സീതയുടെ കടംബവൃക്ഷത്തി-
നാവട്ടെ, നായകകർതൃകമായ സ്മരണ-
ത്തിനൊ, വർണ്ണനത്തിനൊ അനുഗുണ
മാംവണ്ണമുള്ള യാതൊരു വിശേഷവും ഭ-
വഭൂതി കാണിച്ചിട്ടില്ല. കാളിദാസരുടെ
നായകന്റെ നായികാവിരോധഭാവം
ലൗകികവും, സഹൃദയാസ്വാദയോഗ്യ-
വുമാകുന്നു. ഭവഭൂതിയുടെ നായകന്റെ
താവട്ടെ ഭയങ്കരവും തീവ്രവും അലൗകി-
കവുമാകുന്നു. ദൃഷ്ടാന്തൻ സ്വപുത്രനാണെ-
ന്നറിയാതെ സർവ്വദമനനൈകുണ്ടു വിചാ-
രിക്കുന്നതുപോലെ തന്നെ ശ്രീരാമൻ ക-
ശലവന്മാരെ കണ്ട സമയത്തും അനല്പ-
മായ വികല്പങ്ങളോടുകൂടി പലതും വി-
ചാരിക്കുന്നുണ്ട്. ദൃഷ്ടാന്തൻ താപസുകമാ-
രന്റെ വേഷത്തിൽ സ്വപുത്രനെക്കണ്ടു
പായുന്നതു നോക്കുക:-'എന്താണ് എനി-
ക്കു ഈ ബാലനിൽ. രൗരസപുത്രനിലെ-
ന്ന പോലെ സ്നേഹം തോന്നുന്നത്? അ-
നപത്രിത തന്നെയാണ് ഇപ്രകാരം വാ-

ത്വല്യത്തെ ജനിപ്പിക്കുന്നത്.' ശ്രീരാമൻ ലവനക്കാണ്ഡംപോൾ പായുന്നതെന്താണെന്നും പരിശോധിക്കുക: രാമൻ— 'ഇതെന്താണ് ഒരുമിച്ചു തന്നെ ദുഃഖം നശിപ്പിക്കുകയും ഏതോ ഒരു കാരണത്താൽ ആത്മാവിനെ സ്നേഹിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. അഥവാ സ്നേഹം നിമിത്തത്തെ അവലംബിച്ചെ ഉണ്ടാക എന്നുള്ളതു പ്രമാണിക്കത്തക്കതല്ല. എന്നെന്നാൽ

“ഏതോഘോരമനുഷ്ഠിച്ചുള്ളതുപരി-
പ്പിക്കുന്നുവസ്തുക്കളെ
പ്രീതിക്കാരത്രയമാകയില്ലവെച്ചിയിൽ-

ക്കാണുന്നധർമ്മാദികൾ;
ശീതാംശുദ്ധയമാകിലാശുചിനിത്യ-

നില്ലേശശാങ്കോപലം,
പ്രാതഃസൂര്യനദിക്കിലാശുചിയിട-

നില്ലേസരോജങ്ങളും?
(ഉ. ച. 6. അ. 12. ശ്ലോ.)

ഇവിടെ ആകസ്മികമായി ജനിക്കുന്ന സ്നേഹവിശേഷത്തെപ്പറ്റി രണ്ടു കവികളും കാണിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും, അതിന്റെ ആഴം അധികം കണ്ടിട്ടുള്ളതു ഭവദ്രതിയാണെന്നുതന്നെ പറയേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. ബാഹ്യോപാധിയെ അവലംബിച്ചല്ല യഥാർത്ഥസ്നേഹത്തിന്റെ ഉല്പത്തി. അതു 'ഭാവസ്ഥിര'മായ ഏതോ ബന്ധവിശേഷത്താൽ ഉത്തേജിതമായി അറിയാതെ രണ്ടു ഹൃദയതത്വങ്ങളെ കൂട്ടിക്കെട്ടിയിണക്കിക്കൊണ്ടാണ് പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നത് എന്നുള്ള തത്വത്തെ സോദാഹരണം വർണ്ണിച്ച ഭവദ്രതി ഈ ഘട്ടത്തെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളം കാളിദാസരെ കവിച്ചുവെച്ചിട്ടുണ്ട്. കാളിദാസരവടെ താല്പര്യം കാര്യമായ ആ വാത്സല്യത്തിനു കാരണമായിക്കണ്ടതു അനപത്യതയെ മറുമാകുന്നു. ദുഷ്ടനന്തർ സമുദമനനെ കാണുന്നതു സിംഹക്ഷത്രിയോടുകൂടി നിർഭയം കേളിയാടുന്ന ഒരു മിടുമിടുകൻ കൂട്ടിയുടെ രൂപത്തിലാണ്. ശ്രീരാമൻ ലവനക്കാണ്ഡത്തോ, യുദ്ധത്തിൽ അസാധാരണ വൈദഗ്ദ്ധ്യം കാണിക്കുന്ന ഒരു വീരകുമാരന്റെ മട്ടിലാകുന്നു. ഭവദ്രതിയുടെ താപസകുമാരനേക്കാൾ കാളിദാസരുടെ മഹദ്വി ബാലനും ലൗകികത്വം കാച്ചു കൂടും. ദുഷ്ടനന്തർ ആ ബാലനെപ്പറ്റിയുരഹിക്കുന്നതിങ്ങിനെയാണ്:

“പെരിയോരതപസപിബീജമായ്-
തെരിയന്നേഷുകുമാരകൻമമ
എരിയുന്നതിനിന്ധനേച്ഛയാ
പൊരിയായ്തേവിടുമഗ്നപോലവെ.”

(ശാ. 7. അ. 15. ശ്ലോ)

രാമൻ ലവനെപ്പറ്റി വിചാരിക്കുന്നതെങ്ങിനെയെന്നു നോക്കുക. “ഈ ക്ഷത്രിയക്ഷത്രിയിൽ മഹത്തായ ഒരു പൗരഷം കാണപ്പെടുന്നു.

“നോട്ടംപുല്ലായ്ഗണിക്കുന്നിതു സകലജഗത്സതപസാരത്തെന്തനം
ധാർഷ്ട്യംപൂണ്ടിട്ടാപ്പള്ളൊരുഗതിധരയെ
ത്താഴ്ത്തുമോ എന്നുതോന്നും
കുട്ടിക്കാലത്തുപോലുംഗിരിയൊടുസമമാം
ഗൗരവത്തോടുകൂടി- (നാ
പ്പെട്ടെന്തിങ്ങോട്ടുപോരുന്നൊരുശിശുവിവ
വീരമോഗപ്പുതാനോ?”

(ഉ. ച. 6. അ. 19. ശ്ലോ)
സമുദമനനിൽ ചതുവത്തിലക്ഷണം കണ്ടു ദുഷ്ടനന്തർ—

‘സുരക്തമിഷ്ടാത്മരസപ്രസാരിതം
കരംസ്തരികുണനിരന്തരാംഗുലി
നിരന്തരാളുപദായവരിജം
വരംവിഭാതത്തിൽവിടന്നതെന്നപോൽ.’

(ശാ. 7. അ. 16. ശ്ലോ)

എന്നിങ്ങിനെ പറയുന്നതിനെ ഏകദേശം സംവദിച്ചുകൊണ്ടാണ് ശ്രീരാമൻ കശനെ കണ്ടപ്പോൾ പറയുന്നത്:—

‘ഉന്നിദ്രാഞ്ചമതിന്നനല്ലമധുചിൻ
ബിന്ദുക്കളാൽപ്പോലയും
മിന്നംനല്ലമണിക്കുചാരുകിരണ.

കൂട്ടങ്ങളാൽപ്പോലയും
വിന്നംകൈയുകകുന്നിയുള്ളതനുവി—
നേറാംസ്വതഃസിദ്ധമാം
സൗന്ദര്യപ്രഭയാൽവാശിഷ്ടമൊരല
കാരംഭവിക്കുന്നുതേ’.

‘താരുണ്യംചേർന്നപാദാവതഗമസദശ
ശ്രാമളംചാരുഗാത്രം
നേരേന്നായ്നിരപ്പുള്ളവയവമെരുതിൻ
സ്തംഭമൊത്തംസയ്യം (നോ—
പാരംശാന്തസ്വഭാവത്തൊടുമുഗപതി
ക്കുന്നപോലെൊട്ടനക്കം
ചേരുന്നതോരനോട്ടംഘനമധുരമൃദം
ഗലപനിക്കൊത്തശബ്ദം.’

ഉ. ച. ൪. അ. 24. 25. ശ്ലോ)
സർവ്വമനനിൽ തന്റെ മരായയുണ്ടെന്നതു, ഗഭിണിയായ മാതാവു-അപ്പാരം സംബന്ധത്താൽ തപോവനത്തിൽ വന്നു പ്രസവിച്ചുണ്ടായ കുട്ടിയാണ് ഇതെന്നു താപസിമാർ പറഞ്ഞു കേട്ടതും, ‘ശക്തലാവണ്യംപശ്യ’ എന്നു രക്തകുളാപ്രസ്താവം കേട്ടു, ‘എന്റെ അമ്മ എവിടെ?’ എന്നു ജ്വലിക്കുമാരൻ ചോദിച്ചതും, രക്ഷാകരസ്വപ്രസ്താവമു

ണ്ടായതും എല്ലാംകൂടി ഭൂഷണന്റെ ആശയേയും സംശയത്തേയും വർദ്ധിപ്പിക്കുന്നു. കശലവന്മാരിൽ സീതയുടെ മരായകളുമാ, അവർ ഇരുട്ടെപാറ കുട്ടികളാണെന്നറിഞ്ഞതും, ജംഭോകാസ്യസിദ്ധിസ്വതഃ സ്വായത്തമാണെന്നു പറഞ്ഞതും എല്ലാം കൂടി ആയപ്പോൾ ശ്രീരാമന്റെ സംശയവും പ്രബലമായി വർദ്ധിക്കുന്നു.

‘തിങ്ങിദ്രേമത്തിൽനിന്നിട്ടിഹപലവഴിയായ
ജ്ഞാൻവാത്സല്യമോ,ന—
ല്ലംഗംകൈക്കൊണ്ടിവണ്ണവെളിയിലി
(ഘവസി—

ക്കുന്നചൈതന്യമോമേ
തുംഗാനന്ദാർദ്രവിജ്ഞാതമമഹദേയം
കൊണ്ടുസൃഷ്ടിച്ചതോത—
ന്നംഗസ്തംഭങ്ങളാലെന്നുടലിലമൃതൊഴി—
ക്കുന്നുവോയിക്കുമാരൻ?’

(ഉ. ച. 6. അ. 22. ശ്ലോ)
എന്നിങ്ങിനെ പുത്രസ്തംസുഖത്തെപ്പറ്റി രാമനെയൊക്കെ പഠിച്ചു ഭവഭൂതി—
‘മനനല്ലെന്നിരിക്കുമേയോകിടാ—
വന്തരംഗത്തിലേവംസുഖംസ്തംഭനാൽ
എന്തറിയാച്ചുമായുള്ളൊരാനന്ദമ—
ത്തന്തയാകുംമഥാധന്യനാണായിടും?’

(ശാ. 7. അ. 19. ശ്ലോ)
എന്നിങ്ങിനെ ഭൂഷണനെക്കൊണ്ടു പറഞ്ഞു കാളിദാസരക്കാൾ ഒരുപടി മേലേയൊന്നെണ്ണെന്ന് ഇവിടെ എനിക്കു തോന്നുന്നത്. വിരഹവ്രതം കൈക്കൊണ്ടു വാവണ്ണയായിട്ടുള്ള ശക്തനായേയും, സീതയേയും വണ്ണിച്ചിരിക്കുന്നതു നോക്കുക.

‘വാസസ്തമണ്ടമതിധൂസരമായ്, വ്രതോപവാസാലുണ്ടുണ്ടിമുഖമാകുലിതൈകവേ
(ണി

വാസംതുടങ്ങിയിടെയീവിധമെന്ററിവി

(പ്ര-

വാസപ്രതഞ്ഞിവിരസാധിവാരിച്ചി

(ഭുന്ന്

(ശാ. 7. അ. 21. ശ്ലോ)

‘ചാരംവിളുത്തബലമാംകവിരുകൊണ്ടു

(മാഭ-

ചേരമുഖേചിതാവിണകചഞ്ചോടും

പോരുന്നുകാട്ടിൽ, ഉടൽപൂണ്ടവിയോഗ

(മഴലാ

സ്മിതപിയാംവൃസനമോഹവളന്നതോ

(ന്നം

(ഉ. ച. 8. അ. 4. ശ്ലോ)

ഇവിടെ സീതയുടെ വിരമിണിവേഷ

ത്തിൽ ആണ് വൃസനം നിറഞ്ഞു വഴി

ഞ്ഞൊഴുകുന്നത്. ശങ്കുനളയപ്പോലെ

തന്നെ ഭർത്തുതിരസ്തയായി പരരക്ഷ

യിൽ ഇരിക്കുന്നവളാണ് സീതയും. രണ്ടു

പേക്കും പുനഃസംഗമപ്രയാശ വിളാമാ

യ ഭാവിയെക്കൊണ്ടു ഇരിക്കുന്നത്. ആക

യാൽ ഇരുവരുടേയും സ്ഥിതി കരോല

യിൽത്തന്നെ കഷ്ടമായിട്ടാകുന്നു. എ

ന്നാൽ അവരെ വണ്ണിക്കുന്ന കവികളുടെ

മനോധർമ്മത്തിനുള്ള അന്തരം അവരു

ടെ സ്ഥിതിവണ്ണത്തിലും പ്രത്യക്ഷമായി

ട്ടുണ്ട്. ഭവഭൂതി വണ്ണിച്ച വിരമിണിവേഷ

വും ശുഭകരണവും, കർഷ്ടഭവസർ വ

ണ്ണിച്ചിട്ടുള്ളതു ശൃംഗാശംസംഭവിതായ

കരണം കലനമുമാകുന്നു. ഹേമിതൃ

ത്തെ സംബന്ധിച്ചോടത്തോളം കാളിദാ

സർ മെച്ചം കൊണ്ടുപോയിട്ടുണ്ടെന്നു പ

റയാതിരിപ്പാൻ നിവൃത്തിയില്ല. കാളിദാ

സർ നായികയുടെ വിരമതാപത്തെ വ

ണ്ണിച്ചതു നായകമുഖേനയും, ഭവഭൂതി

സഖീമുഖേനയും ആകുന്നു. നായകനെ

കൊണ്ടു വണ്ണിക്കുന്നതു രസപരിപോ

ഷത്തിന്നു തുലാം അനുകൂലമായട്ടുള്ളതാ

ണെന്നു സഹൃദയമക്ഷം പ്രത്യേകം

പ്രസ്താവിക്കണമെന്നില്ല. മേഘസന്ദേശ

ത്തിൽ ‘താംജാനീയാഃ’ ‘നൂനാന്തസ്രാഃ’

‘ഉത്സംഗേവാ’ ‘ആധിക്ഷാമാം’ ഇത്യാ

ദി പദ്യങ്ങളെക്കൊണ്ടു വണ്ണിച്ചിട്ടുള്ള നാ

യികയുടെ വിരമിണിവേഷം ഉത്തരാരാമ

ചരിതത്തിലേക്കാൾ അധികം ദയനീയ

മായിട്ടാണ് തോന്നുന്നത്.

ശങ്കുനള, തന്നെ ഭർത്താവു നിഷ്ഠാ

രണം നിരാകരിച്ചതിൽ അദ്ദേഹത്തോടു

തെല്ലാം പരിഭവിക്കാതെ സ്വന്തം ഒരു

ഭാഗ്യവിജ്ഞിതത്തെപ്പറ്റി പഴിക്കയേ

ചെയ്യുന്നുള്ളു. സീതയാകട്ടെ, ഭർത്താവി

നോടു കൂടെ പരിഭവിക്കയും, അദ്ദേഹ

ത്തെ കുററപ്പൊഴുതുകയും ചെയ്യുന്നുണ്ട്.

എന്നാൽ രഘുവംശത്തിൽ കാളിദാസർ

വണ്ണിച്ച സീത, ഉത്തരാരാമചരിതസീത

യേക്കാൾ തുലാം ഈശ്വരവതിയായിട്ടാ

ണ് കാണപ്പെടുന്നത്. ഇക്കാര്യത്തിൽ

ഇരുവരും വാല്മീകിയുടെ പദ്ധതിയെ അ

നുവർത്തിച്ചതുകൊണ്ടായിരിക്കാം ഇങ്ങി

നെ വന്നിരിക്കുന്നത്. നായികാനായക

ന്മാരുടെ വിപ്രലംഭശൃംഗാരത്തെ വണ്ണി

ക്കുന്നകാര്യത്തിൽ കാളിദാസരൊ, ഭവഭൂ

തിയൊ മേലേ എന്നു നിശ്ചയിപ്പാൻ ക

ഴിയുന്നതല്ല. പ്രവാസവിപ്രലംഭാഭികളെ

വണ്ണിക്കുന്നതിൽ കാളിദാസരും, കരുണ

വിപ്രലംഭത്തെ വണ്ണിക്കുന്നതിൽ ഭവഭൂതി

യും അനുപമന്മാരാണ്. കാളിദാസരു

ടെ നായകൻ (ദിപ്പുന്തൻ) നായികാപ്ര

ത്യഭിജ്ഞയുണ്ടായപ്പോൾ പശ്ചാത്തപി

ച്ചു വിരമവ്യഥയനുഭവിക്കുന്നതായി പ

ണ്ണിച്ചഭാഗത്തിലും ശൃംഗാരപ്പെട്ടിട്ടുള്ള വിളക്കി ഭംഗിയാക്കിയിട്ടുണ്ട്. ഭവഭൂതിയുടെ നായകന്റെ വിരമപ്പൊതുവണ്ണത്തിലാകട്ടെ, ആദിയിൽ ശുദ്ധമായിരിക്കുന്ന രതിഭാവം ഒടുവിൽ കരുണാവിപ്രലംഭശൃംഗാരമായിച്ചമയുന്നു. കരുണത്തിന്റെ ദാരുണതപത്തെ വെളിച്ചപ്പെടുത്തുവാൻ വേണ്ടിയാണ് രാമനറിയാതെ സീതയെ മുന്നിൽക്കൊണ്ടുവന്നു നിൽക്കുകയും, സ്തംഭിപ്പിക്കുകയും മറ്റും ചെയ്തത്. കാളിദാസർ തന്റെ നായകനെ ശോകം കലർന്ന ശൃംഗാരത്തോടു കൂടിയവനായി വായനക്കാരന്റെ മുമ്പിലവതരിപ്പിക്കുന്നു. ഭവഭൂതിയൊ, മൃത്തമായ കരുണാസംകണക്കെ ആവിഭവിപ്പിക്കുന്നു. കാളിദാസർ വണ്ണിച്ച ശൃംഗാരം 'കാളിദാസ'

തള്ളിപ്പുളിനന്തകർണ്ണ' ഗംഗാപ്രവാഹം പോലെയാണെന്നിൽ, ഭവഭൂതിയുടേതു ആദ്യം സിക്താതുലമായ കരുണത്താൽ അന്തർമിതവും അന്തർവാഹിയുമായി പ്രവഹിച്ച് ഒടുവിൽ ത്രിവേണീസംഗത്തിൽ പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്ന സമസ്തതീപ്രവാഹം പോലെയാണെന്നുപോയാം.

കാളിദാസർ, രഘുവംശം 8-ാം സകാണ്ഡത്തിലും, കമാരസംഭവം 4-ാം സകാണ്ഡത്തിലും കരുണാ വണ്ണിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും ഭവഭൂതിയെപ്പോലെ ഇത്ര കണക്കെന്തിയെ കടത്തിവെച്ചിട്ടില്ല. രണ്ടുപേരുടേയും കരുണമയമായ പട്ടുങ്ങളെ ഉദ്ധരിച്ചു താമരമുളപ്പടുത്തുവാൻ സഹൃദയന്മാരെത്തന്നെ ഭരമേല്പിച്ചുകൊള്ളട്ടെ.

(തുടരും)

സി. ശങ്കുണ്ണിനായർ.

ഭൂമിയുടെ പൂർവ്വസ്ഥിതി

ഭൂമിയുടെ പൂർവ്വചരിത്രം അറിയുന്നതിന്നു ആകാശസന്ദർശനം ഒരുപായമാകുന്നു. ആകാശത്തിൽ നാം എന്തുകാണുന്നു? മിന്നിമിന്നി പ്രകാശിക്കുന്ന അസംഖ്യം നക്ഷത്രങ്ങളും, മാറി മാറി നടക്കുന്ന ഏതാനും ഗ്രഹങ്ങളും, ചന്ദ്രികയാൽ ദിക്കെങ്ങും പ്രവഹിപ്പിക്കുന്ന ചന്ദ്രനും അല്ലാതെ നാം മുകളിൽത്തട്ടിൽ ഒന്നാം കാണുന്നില്ല. ചില കാലങ്ങളിൽ വാല്യം ഉയർത്തിപ്പിടിച്ചുകൊണ്ടു ചിലർ ആകാശത്തിൽ വരുന്നതായും നാം കാണുന്നുണ്ട്. എന്നാൽ ഇതുകൊണ്ടൊന്നും ന

മ്മുടെ കാര്യം സാധിക്കുന്നില്ല. വെറും കണ്ണുകൾക്കൊണ്ടു ഫലമില്ലാതെ കാണുന്നതിനാൽ തന്ത്രങ്ങളുടെ സഹായത്തോടു കൂടി നമുക്കു ആകാശം സന്ദർശിക്കേണ്ടതെന്നു. ആദ്യത്തെ ഒരു ഭൂതകണ്ണാടി യാണപയോഗിക്കുവാൻ പോകുന്നത്. ഭൂതകണ്ണാടികൊണ്ടു ആകാശം പരിശോധിക്കുമ്പോൾ അതുതകരാറായ പലകാഴ്ചകളും നമ്മുടെ ദൃഷ്ടിയിലുണ്ടാകുന്നു. നക്ഷത്രങ്ങളുടെ സംഖ്യകൾ കൂടിക്കൂടി വരുന്നതും നമ്മുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ തോന്നിയിരുന്ന ചില നക്ഷത്രങ്ങൾ അങ്ങനെയും മ

റും പരിണമിക്കുന്നു. പുറുപോലെ ഭാരോദിക്കിൽ കൂടിച്ചേർന്നു തിളങ്ങുന്ന ദീപ്തികൾക്കുള്ള നോക്കുമ്പോഴാണ് അത്രയും ആത്മോദയം ജനിക്കുന്നത്. ദൂരദൂരെയുടെ ഗുണംപോലെയാണ് കാഴ്ചയുടെ ഗുണവും കാണുന്നത്. ചുരുക്കെ നല്ല ഒരു ദൂരദൂരെയിനെ ഉപയോഗിക്കുമ്പോൾ ചില നക്ഷത്രങ്ങളുടെ ചുറ്റും പ്രത്യേക വസ്തുക്കൾ കാണുന്നു. നോക്കി സൂക്ഷിച്ചു നോക്കുമ്പോൾ നക്ഷത്രപ്പുറകുകൾ എന്നു വിചാരിച്ചിരുന്നവ അപ്രകാരമല്ലാതെ പരിണമിക്കുന്നു. സംഗതികൾ വിശദമാകുമ്പോൾ പുറകുകൾ തോന്നിയിരുന്ന ചില കൂട്ടങ്ങൾ യഥാർത്ഥത്തിൽ ബാഷ്പാകൃതിയായിരിക്കുന്ന ചില സാധനസമൂഹമാണെന്നു നമുക്കു മനസ്സിലാക്കുന്നു. ഇത്തരം ഒന്നിച്ചുകൂടി കിടക്കുന്ന ബാഷ്പരൂപമായ സാധനസമൂഹത്തെ ഇംഗ്ലീഷിൽ നെബുല (Nebula) എന്നു പറയുന്നു. ഈ നെബുലയാണ് നമ്മുടെ വിഷയത്തിന്നു ആധാരമായിട്ടുള്ളത്. അതിവിശേഷമായ ഭൂതകണ്ണാടിയുടെ സഹായംകൊണ്ടു ആകാശത്തിൽ അനവധി ബാഷ്പവൽക്കനങ്ങളെ കാണാം. ചില സമയം കണ്ണാടിയുടെ ബലക്കാര്യ നിമിത്തം നക്ഷത്രപ്പുറം ബാഷ്പസമൂഹവും തമ്മിൽ തിരിച്ചറിയുന്നതിന്നു ബുദ്ധിമുട്ടു നേരിടുന്നുണ്ട്. അപ്പോഴാണ് ആകാശമാറ്റം പരിശോധിക്കുന്നതിനുള്ള, ചേറു ഉപകരണങ്ങൾ നാം ഉപയോഗിക്കുന്നത്. അതുകൾ ഉപയോഗിക്കുമ്പോൾ ഭൂമിയിൽ മണൽത്തരിയുള്ളപ്പോലെ ആകാശത്തിൽ നക്ഷത്രങ്ങൾ ഉള്ളതായി നാം കാണുന്നു. ആകാശത്തിന്റെ മറ്റൊരു

ഭാഗം എടുക്കുന്നതുകൊണ്ടാണ് ഈ സംഗതി നല്ലവണ്ണം പ്രത്യക്ഷമാകുന്നത്. വമ്പിച്ച സൂര്യനെക്കാളും വലുതാണെന്നു കരുതിയിരിക്കുന്ന ഇത്ര നക്ഷത്രങ്ങൾ ഉള്ള ആകാശത്തെ അളവറാ സ്ഥലം എന്നു പറഞ്ഞാൽ അളവറമുണ്ടോ? മറ്റൊരു എടുക്കുന്ന യന്ത്രംകൊണ്ടും ബാഷ്പവൽക്കനങ്ങളെ അളന്നിരിക്കാം. ഈ യന്ത്രവും പോലാത്താടിയിൽ ജ്യോതിശ്ശാസ്ത്രത്തെ നല്ലവണ്ണം പഠിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള സ്പെക്ട്രോസ്കോപ്പ് (Spectroscope) എന്ന ഉപകരണം ഉപയോഗിച്ചാൽ മതി. ഭാരത സാധനങ്ങളിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന രശ്മികൾ ഈ ഉപകരണത്തിൽ വന്നു വീഴുമ്പോൾ ഉണ്ടാകുന്ന സമ്പ്രദായത്തിൽനിന്നു ആ സാധനങ്ങളുടെ തത്വങ്ങളെ ഈ യന്ത്രം മൂലം നമുക്ക് അറിയുന്നതിന്നു സാധിക്കുന്നു. ഈ യന്ത്രംകൊണ്ടു നമുക്കു നക്ഷത്രപ്പുറങ്ങളെയും ബാഷ്പസമൂഹങ്ങളെയും തിരിച്ചറിവാൻ നല്ലവണ്ണം സാധിക്കുന്നു.

മേൽപ്പറഞ്ഞതായ ഒരു ബാഷ്പസമൂഹത്തിൽനിന്നാണ് ഭൂമി ഉണ്ടായിട്ടുള്ളത്. ഈ പാസുവമാണ് ഇനി യുക്തിയുക്തമായി സ്ഥാപിക്കാനുള്ളത്. എത്ര ബാഷ്പസമൂഹത്തിൽ നിന്നാണ് ഭൂമി ഉത്ഭവിച്ചതെന്നു നമുക്ക് ഇപ്പോൾ പറയാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. എങ്കിലും ഭൂമിയുടെ ഉത്ഭവം ഒരു ബാഷ്പവൽക്കനത്തിൽ നിന്നാണെന്ന് ഉറപ്പാക്കുവാൻ നല്ല കാരണം ഉണ്ട്. പല പ്രായത്തിലുള്ള ചെടികളിൽനിന്ന് ഒരു വലിയ വൃക്ഷത്തിന്റെ ആദൃസ്ഥിതി അറിയുന്നപോലെ ഭൂമിയുടെ ആദൃസ്ഥിതി അറിയാൻ വല്ല വസ്തുക്കളും ആകാശത്തിൽ നാം കാണുന്നു.

ആകാശമാറ്റം പരിശോധിച്ചിട്ടു
കാണുന്ന വസ്തുക്കളിൽനിന്നു ഭൂമിയുടെ പൂ
ർണ്ണരൂപം ഒരു ബാഷ്പവൽക്കനത്തിലൂടെ
മെന്തെന്നും സാധിച്ചുവെല്ലാം. ഇനി വേ
റെ കാരണങ്ങൾ ഉപേക്ഷിച്ചാൽ ഈ ഉത്തരം പ്ര

ലബലപ്പെടുത്താമോയെന്നാണ് നോക്കേണ്ടത്? ഇതിനു പ്രധാനമായി വിചിന്തനം ചെയ്യാനുള്ള സൂത്രപ്രകൃതിയിൽ വെട്ടു ഗോളങ്ങളെ തന്നെയാണ്. ആദ്യമായി നാം സൂത്രനെ തന്നെ എടുക്കാം. സൂത്രൻ കത്തിപ്പലിക്കുന്ന ഒരു ഗോളമാണെന്ന് എല്ലാവരും സമ്മതിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഇതിന്റെ മദ്ധ്യത്തിന്റെ അളവ് ഇപ്പോൾ 868000 നാഴികയായെന്നു കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു. സൂത്രനിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന ചൂടിന്റെ കാഠിന്യം വായനതെതന്നെ എല്ലാവർക്കും ഗ്രഹിക്കാവുന്നതായാൽ ആയതിനെപ്പറ്റി ഇവിടെ അധികം പറയുന്നില്ല. അതികഠിനമായ ചൂട് നാം ദിനംപ്രതി എല്ലുണ്ടല്ലോ. സൂത്രനിൽനിന്നു സദാസമയത്തും ചൂട് പുറപ്പെട്ടുതന്നെ ഇരിക്കുന്നു. ഈ ചൂടുകൊണ്ടു നമ്മുടെ ഭൂമി മാത്രമല്ല മുന്നപെടുന്നത്. സൂത്രനെ സൃഷ്ടിച്ചിരിക്കുന്നതു നമ്മുടെ ഭൂമിക്കു വേണ്ട വെളിച്ചവും ചൂടും നൽകുന്നതിന്നു മാത്രമല്ല. എന്തുകൊണ്ടെന്നാൽ സൂത്രനിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന ചൂടുകൊണ്ടു നമ്മുടെ ഭൂമിപ്പോലെയുള്ള 200 കോടി ഭൂമികൾക്കു വേണ്ട ഉണ്ണും ലഭിക്കുമെന്നു കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നു. ഇപ്രകാരം ദിനംപ്രതി ഉണ്ണം സൂത്രനിൽനിന്നു പോയിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന സ്ഥിതിക്ക് എന്തുകൊണ്ടാണ് സൂത്രന്റെ ചൂടിനു യാതൊരു പ്രത്യാസവും കാണാത്തത്? ഇത് ഒരു വലിയ അത്ഭുതംതന്നെ അല്ലേ? എന്നും സൂത്രന് ഒരുപോലെ ചൂടുള്ളതായി വാണു കേൾക്കുന്നു. എന്നാൽ ഈ സംഗതിക്ക് ഒരു കാരണമുണ്ട്. ഇതു പ്രകൃതിയുടെ സുന്ദരത അനുസരിച്ചിരിക്കുന്നു.

ന്നു. ഈ ശാസ്ത്രപ്രകാരം ഒരു വസ്തുവിന്റെ ചൂട് അതിന്റെ വലിപ്പത്തെ ആശ്രയിച്ചിരിക്കും. ഒരു വസ്തുവിലുള്ള ചൂട് ആ വസ്തുവിന്റെ വലിപ്പം കൂടുംതോറും അധികം സ്ഥലം വ്യാപിക്കുകയും അതുനിമിത്തം ചൂടിന്റെ ആധിക്യം കുറഞ്ഞുവരികയും ചെയ്യുന്നു. ഇതുപോലെതന്നെ ഒരു സാധനത്തിന്റെ വലിപ്പം ചുരുങ്ങുമ്പോൾ അതിലടങ്ങിയ ചൂട് സ്വല്പം സ്ഥലം മാത്രം വ്യാപിക്കുന്നതുകൊണ്ട് ചൂടിന്റെ ആധിക്യം (Degree) കൂടി വരികയും ചെയ്യുന്നു. ഈ നിയമം സൂര്യനെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളവും ശരിയാണ്. അയതിനാലാണ് സൂര്യന്റെ ചൂടിന്നു നാം ഇത്രകാലം ചെമ്പിട്ടും യാതൊരു വ്യത്യാസവും കാണാത്തത്. സൂര്യന്റെ മദ്ധ്യഭാഗത്തുള്ള പതിനൊന്നു കൊല്ലംകൂടാതെ ഒരു നാഴിക വീതം കുറഞ്ഞുവരുന്നതായി കണ്ടറിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഈ മാതിരി വലിപ്പം കുറഞ്ഞുവരുന്നതുകൊണ്ടാണ് ചില വായി പോകുന്ന ചൂട് കഴിച്ചു ബാക്കിയുള്ള ചൂടുകൊണ്ട് സൂര്യൻ പണ്ടത്തെപ്പോലെ ചൂടാണെന്നുള്ളത്. ഈ മാതിരിയുള്ള വ്യത്യാസം സൂര്യന്റെ മദ്ധ്യഭാഗത്തിനു വരുന്നെങ്കിലും സൂര്യന്റെ വലിപ്പത്തിനു യാതൊരു വ്യത്യാസവും കാണാത്തത് എന്തുകൊണ്ടാണെന്നു ചിലർ ചോദിക്കുമായിരിക്കാം. ഇതിനു ആ വമ്പിച്ച ഗോളത്തിന്റെ വലിപ്പംതന്നെയാണ് കാരണം. ഒരു പതിനായിരം കൊല്ലംകൊണ്ടു സൂര്യന്റെ മദ്ധ്യഭാഗത്തിന് എന്തു വ്യത്യാസം വരുമെന്നു നമുക്കു കണക്കാക്കുക തന്നെ. അതിന്റെ മദ്ധ്യഭാഗത്തിന് ഏകദേശം 1000 നാഴിക വ്യത്യാസം വരുമെന്നു

വിചാരിക്കുക. ഇതുനിമിത്തം സൂര്യന്റെ മദ്ധ്യഭാഗത്ത് 868000 നാഴികയിൽനിന്നു 862000 നാഴിക മാത്രം ആകുന്നു. ഏകദേശം 9 കോടി നാഴിക ദൂരെ സ്ഥിതി ചെയ്യുന്ന ഒരു വിപുലമായ ഗോളത്തിൽ ഇത്തരം ഒരു വ്യത്യാസം സംഭവിച്ചാൽ അത്രയേറെ നമ്മുടെ പ്രഥമദൃഷ്ടിക്കു ഗോചരമല്ലാത്തതിൽ വലിയ അതൃപ്തിമില്ല. മേൽപ്പറഞ്ഞതിൽനിന്നു സൂര്യന്റെ വലിപ്പം ദിനപ്രതി കുറഞ്ഞുവരുന്നുണ്ടെങ്കിലും ചൂടിനു വ്യത്യാസം കാണാതിരിക്കുവാൻ കാരണമുണ്ടെന്നു വന്നുവല്ലോ. ഈ കാരണങ്ങളിൽനിന്നു സൂര്യന്റെ പൂർണ്ണസ്ഥിതിയെന്താണെന്നാണ് നാം ആലോചിക്കേണ്ടത്. അനേകരും കൊല്ലങ്ങൾക്കു മുമ്പു സൂര്യന്റെ വലിപ്പം ഇപ്പോഴത്തേതിലും അധികമുണ്ടായിരുന്നിരിക്കുമെന്നും അതിലടങ്ങിയ ചൂട് ഇപ്പോഴത്തേതിലും കൂടിയതായിരിക്കുമെന്നും മേൽപ്പറഞ്ഞ സംഗതികളിൽനിന്നു നമുക്ക് ഉൾക്കൊള്ളാം. ഈ കാരണങ്ങൾ നിമിത്തം സൂര്യൻ അനവധി കാലങ്ങൾക്കുമുമ്പു ബാഷ്പാകൃതിയായ ഒരു സാധനമായിരിപ്പാൻ തരമുണ്ട്. സൂക്ഷ്മം ആലോചിക്കുന്നതായാൽ സൂര്യൻ പണ്ട് ഉഷ്ണാധിക്യം നിമിത്തം ഒരു ഘനപദാർത്ഥമോ, ദ്രവപദാർത്ഥമോ ആയിരിക്കാതെ ഒരു ബാഷ്പസ്വഭാവമായ വസ്തുവായിരുന്നിരിക്കണം.

ഇന്നി ഈ വക സംഗതികളെ പ്രകൃതിയിൽ യോജിപ്പിച്ചു നോക്കുക. അനേകായിരം കൊല്ലങ്ങൾക്കുമുമ്പു ഭൂമി ഇപ്പോഴത്തെ മാതിരിതന്നെ ഇരുന്നോ? ഈ ചോദ്യത്തിനാണ് നാം ഉത്തരം പ

റേണ്ടത്. ഈ സന്ദർഭത്തിൽ പറയാനുള്ള ജർമ്മനിയിൽ കുറെ കൊല്ലങ്ങൾക്കുമുമ്പു നടത്തിയ ഒരു പരീക്ഷണമാണ്. ഈ പരീക്ഷണയുടെ ഫലമായി കണ്ടുപിടിച്ച സംഗതികളിൽനിന്നു ഭൂമിയുടെ ഉൾഭാഗം അത്യന്തം ഉഷ്ണിച്ചതാണെന്നു കണ്ടറിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഏകദേശം 100 അടി താഴെ ഭൂമിയിൽ ഏല്ലാ ഇടത്തും 52°F ചൂടുണ്ടെന്നും അതിൽ കീഴോട്ടു പോകുന്തോറും ഒരു നാഴിക 80°F ചൂടു കൂടി വരുന്നുവെന്നും ജർമ്മൻകാർ കണ്ടുപിടിച്ചു. ഇതുപ്രകാരം കണക്കാക്കുന്നതായാൽ ഭൂമിയുടെ ഉപരിഭാഗത്തിന്റെ മൂന്നുനാഴിക താഴെ തിളക്കുന്ന വെള്ളത്തേക്കാൾ ചൂടുള്ളതായി കാണുന്നതാണ്. ഈ കണക്കുപ്രകാരം നോക്കുന്നതായാൽ ഏകദേശം 20 നാഴിക താഴെ ചൂടു വളരെ അത്യന്തമെന്നതാണ്. ആയതിനാൽ ആ പ്രദേശം ഭൂമിയുടെ ഉപരിഭാഗംപോലെ ഒരു ഘനപദാർത്ഥമായിരിക്കുകയും ആയതു ഒരു ദ്രവപദാർത്ഥമെന്ന ആയിരിക്കും. ഇനിയും കീഴോട്ടു ആലോചിക്കുന്നതായാൽ ദ്രവപദാർത്ഥമല്ലാതെ ബാഷ്പസദൃശമായ പദാർത്ഥമായും പരിണമിക്കുന്നുണ്ട്. ഭൂമിയിലുള്ള അഗ്നിപവ്വതങ്ങൾ പൊട്ടിത്തെറിക്കുമ്പോൾ പുറപ്പെടുന്ന ഉഷ്ണിച്ച വായുവും കല്ലുകൾക്കിടയിലുള്ളവയും ഭൂമിയിൽനിന്നു വരുന്നതല്ല? ഈ സംഗതികൊണ്ടുതന്നെ ഭൂമിയുടെ ഉൾഭാഗത്തെപ്പറ്റിയുള്ള നമ്മുടെ ഊഹം ശരിയാകുന്നില്ലേ? ഇപ്പോൾ പണ്ടുണ്ടായിട്ടുള്ള പാലയുള്ള അഗ്നിപവ്വതങ്ങളുടെ ലഹളകൾ നാം കേൾക്കാത്തതു ഭൂമി ദിനപ്രതി തണുത്തുവരുന്നതുകൊണ്ടാണ്.

ഭൂമിയുടെ ചൂടു കറഞ്ഞുകറഞ്ഞു വരികയാലാണ് ഭൂമി തണുത്തുകൂടിയായപോലെ കാണുന്നത്. അനേകായിരം കൊല്ലങ്ങൾക്കുമുമ്പ് ഭൂമിയുടെ സ്ഥിതി, ഈ കാലത്താൽ, ഈ മാതിരി ആയിരിപ്പാൻ തരമില്ല. സൂക്ഷ്മം ആലോചിക്കുന്നതായാൽ ഒരു കാലത്തു ഭൂമിയും ഉഷ്ണാധിക്യം നിമിത്തം ഒരു ഘനപദാർത്ഥമല്ലാതെ ഒരു ദ്രവപദാർത്ഥം ആയിത്തീർന്നിരിക്കണം. അതിലും അനേകകൊല്ലങ്ങൾക്കുമുമ്പ് ഭൂമി ഒരു ദ്രവസാധനവുമല്ലാതെ ഒരു ബാഷ്പസദൃശമായ സാധനവും ആയിത്തീർന്നിരിക്കണം.

സൂര്യവ്യൂഹത്തിൽ കാണുന്ന മറ്റുള്ള ഗോളങ്ങളുടെ സ്ഥിതിയും പണ്ടുള്ളതുപോലെതന്നെ ആയിരുന്നിരിക്കണം. ഘനപദാർത്ഥമായ ഒരു സാധനം ബാഷ്പാകൃതിയെ പ്രാപിക്കുമ്പോൾ അധികം സ്ഥലം വ്യാപിക്കുന്നതു സ്പന്ദസാധാരണമായ ഒരു സംഗതിയാണല്ലോ. ഈ കാരണങ്ങളാൽ ബാഷ്പാകൃതിയായി പണ്ടുകാലത്തു കിടന്നിരുന്ന സൂര്യവ്യൂഹത്തിലെ ഗോളങ്ങൾ എല്ലാം കൂടി ഒരു കാലത്തു ഒരു ഒറ്റ ബാഷ്പപടലമായിത്തീർന്നിരിക്കണം. ഇതുകൊണ്ടും ഇതിനും പുറമെ ഇപ്പോൾ നാം ആകാശത്തിൽ ഇത്തരം ബാഷ്പപടലങ്ങൾ ധാരാളം കാണുന്നതുകൊണ്ടും സൂര്യവ്യൂഹത്തിന്റെ (Solar system) പുറംസ്ഥിതി ഒരു ബാഷ്പപടലമായിട്ടായിരുന്നുവെന്നു ഊഹിക്കുന്നതിനുകാരണമുണ്ട്. എന്നു മാത്രമല്ല പലതരത്തിലുള്ള ബാഷ്പപടലങ്ങളും, അവയിൽ വെച്ചു പ്രധാനമായി വിവിഞ്ഞതർത്തിലു

ഉള്ള പാഷ്ഠപടലങ്ങളും നമ്മളെ ഈ ഉപഹത്തിൽ സഹായിക്കുന്നു.

ഈ ഉപഹത്തെ പിൻതുടങ്ങുന്നതായ വേറൊരു വിശേഷകാരണവും ഉണ്ട്. ശാസ്ത്രങ്ങളുടെ വികാസത്തോടുകൂടി നമുക്കു വേറൊരു സംഗതിയും സാധിച്ചിരിക്കുന്നു. ഒരു വസ്തുവിലടങ്ങിയ സാധനങ്ങൾ എന്നൊന്നെന്നു നമുക്കു ഇപ്പോൾ പറയുന്നതിനു സൗജന്യമാണല്ലോ. രസായനശാസ്ത്രത്തിന്റെ സഹായംകൊണ്ട് ഒരു സംയുക്തപദാർത്ഥത്തിലുള്ള മൂലപദാർത്ഥങ്ങളെ അറിയുന്നതിന് നമുക്ക് ഇക്കാലത്ത് എളുപ്പമായിരിക്കുന്നു. ഇതിനെല്ലാം പുറമെ അനേകകോടി നാഴികകളുടെ സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന വസ്തുക്കളുടെ സ്വഭാവത്തെ അറിയുന്നതിനും നമുക്ക് ഇപ്പോൾ സാധിച്ചിരിക്കുന്നു. സൂര്യന്റെയും മറ്റു ഗോളങ്ങളുടെയും സ്വഭാവം നാം ഇപ്പോൾ വണ്ണപ്തായാതെ പദാർത്ഥനയത്രം (Spectroscope) മൂലം അറിഞ്ഞിരിക്കുന്നു. ഇത് ഗോളങ്ങളിൽ നിന്ന് പുറപ്പെടുന്ന രശ്മികൾ ആ ഗോളങ്ങളിലുള്ള മൂലപദാർത്ഥങ്ങളെ നമ്മോടടുത്തേക്കുണ്ടാക്കുന്നു. ഇതിൽനിന്ന് ആ ഗോളങ്ങളിലും ഭൂമിയിലും ഉള്ള പദാർത്ഥങ്ങൾ ഒന്നാണെന്ന് നാം ധരിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ സംഗതി ഒരു വലിയ അത്ഭുതംതന്നെ അല്ലെ? ഈ വാസ്തവം നമ്മുടെ ഉപഹത്തെ ബലമായി പിൻതുണയ്ക്കുന്നില്ലെ?

ആകാശത്തിൽ കാണുന്ന വേറൊരു സംഗതികൂടി ഇവിടെ പറയാം. സൂര്യപ്രകാശത്തിൽ നാം എന്നൊരു കാണുന്നതാണ്? സൂര്യപ്രകാശത്തിന്റെ മദ്ധ്യത്തിൽ സൂര്യൻ സ്ഥിതിചെയ്യുന്നുണ്ടെങ്കിലും സൂര്യൻ സദാ അതിന്റെ അമൃതത്തിനേൽ ചുറ്റിത്തരിഞ്ഞുകൊണ്ടാണ് ഇരിക്കുന്നത്. ഇതിനുപുറമെ വേറൊരു അത്ഭുതസംഗതിയും നാം കാണുന്നുണ്ട്. എല്ലാ ഗ്രഹങ്ങളും സൂര്യനെ ഒരു ദിക്കുനോക്കി (In one direction) പ്രദക്ഷിണം ചെയ്യുന്നു. ഇതിനു എന്നാണ് കാരണം? സദാസമയത്തു ചുറ്റിത്തരിയുന്ന ഒരു ബാഷ്പപടലത്തിൽനിന്നു സൂര്യനെപ്പോലെ മദ്ധ്യസ്ഥിതമായ ഒരു ഗോളവും അതിന് ചുറ്റും ഒരു ദിക്കുനോക്കി സഞ്ചരിക്കുന്ന വേറെ ചില ഗോളങ്ങളും ആ ബാഷ്പപടലം കലക്തമെന്നാണു് തണുത്ത വരുന്നതോടുകൂടി തണുത്ത ഭാരം ഭാഗം വേറിട്ടു പിരിഞ്ഞു നാം ഇപ്പോൾ കാണുന്ന മാതിരി ഉണ്ടാവുന്നതിനു സാധിക്കുമോ എന്നാണ് ഈ സംഗതികൊണ്ട് ആലോചിക്കേണ്ടത്. ഭൂമിയിലും മറ്റു ഗോളങ്ങളിൽ ഉള്ള പദാർത്ഥങ്ങൾക്ക് കാണുന്ന സാമ്യം ഈ കാര്യനിരൂപണത്തിൽ ഒരു പ്രധാനസംഗതിയായി കരുതേണ്ടതാണെന്നും പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

കെ. പരമേശ്വരമേനോൻ
ബി. എ. ബി. എൽ.



പുസ്തകം.

നാലാം അദ്ധ്യായം.

[ജീവലോകം. മരുഭൂമി- ത്രിപുഷ്പം.]

ഏതൊരു പൂർവ്വതത്തിനോ കിഴക്കോ ഗതായി ജാലാമുഖീതിരും സ്ഥിതി ചെയ്യുന്നുവോ അതിന്റെ പടിഞ്ഞാറോ അറ്റത്തുനിന്ന് ഒരു നദി തെക്കോട്ട് ഒഴുകിപ്പോകുന്നുണ്ട്. വൃദ്ധനായ ഒരു ബ്രാഹ്മണനും മദ്ധ്യവയസ്സനായ ഒരു ബ്രാഹ്മണനും കൂടി ആ നദിയുടെ ഗതി അനുസരിച്ച് സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ട് കുമത്തിൽ ഏറ്റവും രമണീയമായ ഒരു പ്രദേശത്തു വന്നെത്തി. ആ പ്രദേശം മുക്കോണാകുതിയോടുകൂടിയതാണ്. അത് അഞ്ചുനദികൾ ഒന്നിച്ചുചേരുന്ന സ്ഥലമാണ്. വടക്കുഭാഗത്തു സ്ഥിതി ചെയ്യുന്നതും ആകാശം മൂടിനില്ക്കുന്നതും ചർമ്മക്ഷസ്സ കൊണ്ട് കാണാൻ കഴിയാത്ത കൊടുമുടികളോടുകൂടിയതുമായ പർവ്വതനിരകളിൽനിന്നാണ് ആ നദികൾ ഉത്ഭവിക്കുന്നത്. ആ നദികൾ തെക്കോട്ട് ഒഴുകി സമുദ്രത്തിൽ ചെന്നുചേരുന്നു. ഈ പ്രദേശം ഏറ്റവും സന്ദൃശ്യമുഖിയോടുകൂടിയതാണ്. ഈ പ്രദേശത്തിൽ ഉണ്ടായാത്ത വസ്തുക്കൾ ഒന്നുംതന്നെയില്ല. ബ്രാഹ്മണർ ഇരുവരും ഈ പ്രദേശത്തിന്റെ നാനാഭാഗങ്ങളിലും സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ട് കുമത്തിൽ തെക്കോട്ട് യാത്രചെയ്തു തുടങ്ങി.

ഇങ്ങിനെ വളരെ ദിവസം സഞ്ചരി

ച്ചതിന്റെ ശേഷം മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ തന്റെ ഒന്നിച്ചുള്ള വൃദ്ധ ബ്രാഹ്മണന്റെ നേരേ ഭക്തിയോടുകൂടി നോക്കിട്ടു പറഞ്ഞു. “ആർത്ത! ഇത്രദിവസം ഈ പ്രദേശത്തിൽ സഞ്ചരിച്ചിട്ട് എന്റെ ശരീരത്തിന് കുമത്തിൽ ഒരു മാറ്റം സംഭവിച്ചിരിയ്ക്കുന്നു. ഇന്ദ്രിയങ്ങൾക്ക് മുമ്പിലത്തേപോലെ ശക്തിതോന്നുന്നില്ല. കണ്ണിന് മുമ്പിലത്തെപ്പോലെ ദൂരദൃഷ്ടിയില്ലാതായിരിയ്ക്കുന്നു. ദൂരത്തുനിന്നു പറയുന്ന വാക്കുകളൊന്നും നല്ലവണ്ണം കേൾക്കാൻ കഴിയുന്നില്ല. നടക്കാനുള്ള മിടുക്കും കുറഞ്ഞു വശായിരിയ്ക്കുന്നു. എന്തിനധികം പറയുന്നു? അങ്ങയുടെ മുഖത്തുള്ള തേജസ്സു കൂടി എന്റെ ദൃഷ്ടിയിൽ മലിനപ്പെട്ടപോലെ കാണപ്പെടുന്നു. പൂർവ്വാപരസംഭവങ്ങൾ ഒന്നും നല്ലപോലെ ഓർമ്മതോന്നുന്നില്ല. ഞാൻ എവിടനാണു വന്നത്, എവിടെയ്ക്കാണ് പോവേണ്ടത് എന്നും മനസ്സിൽ വേണ്ടപോലെ തോന്നുന്നില്ല”.

വൃദ്ധൻ പറഞ്ഞു: “കലിയുഗോചിതമായ ശരീരം എടുത്തതുകൊണ്ട് ആ ശരീരത്തിന്റെ ധർമ്മത്തേ അനുഭവിയ്ക്കാതെ കഴികയില്ല. അങ്ങ് ഇപ്പോൾ ആ ധർമ്മമാണ് അനുഭവിയ്ക്കുന്നത്. എന്നാൽ പുണ്യതീർത്ഥങ്ങൾ ദർശനംചെയ്താൽ പി

നേ അങ്ങയ്ക്ക് ഈ തോന്നൽ ഉണ്ടാവില്ല. വീണ്ടും അങ്ങയുടേ സ്വന്തം സ്വരൂപം അങ്ങയ്ക്ക് കിട്ടും”.

ഒടുവിൽ പാഞ്ഞുവരുകൾ ദൂരത്തു
 ഉള്ള ഏതോ ഒരുവന്റെ കണ്ണത്തിൽനിന്നു
 പുറപ്പെട്ട വാക്കുകളെപ്പോലെ മദ്ധ്യ
 വയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണന്റെ ചെവിയിൽ
 പ്രവേശിച്ചു. അദ്ദേഹം തന്റെ പാശ്ചാത്യ
 ഭാഗത്തിലേയ്ക്ക് നോക്കിയപ്പോൾ തന്റെ
 ഒന്നിച്ചുണ്ടായിരുന്ന മഹാപുരുഷനേ
 കണ്ടില്ല. അദ്ദേഹം ആശ്ചര്യപ്പെട്ട്
 ഇപ്രകാരം വിചാരിച്ചു തുടങ്ങി: “പണ്ട്
 മഹാഭൂതങ്ങളിൽനിന്നുണ്ടായതും പ്രശസ്ത
 പുരാതന ഈ പ്രദേശത്തിനുള്ളിൽ ഞാൻ
 ഏവിക്കേണിനാണ് വന്നെത്തിയത്? ഏ
 ന്തിനാണ് വന്നത്? ഞാൻ തന്നെത്താൻ
 വന്നതാണോ? അതോ വല്ലവരും എന്തോ
 ഇവിടെക്കൊണ്ടു വന്നാക്കിയതാണോ? എ
 ന്നോ വല്ലവരും ഇവിടെയ്ക്ക് കൂട്ടിക്കൊണ്ടു
 വന്നതായി എനിക്ക് ഓർമ്മതോന്നുന്നില്ല.
 ഞാൻ ആരോടാണ് ചോദിക്കേണ്ടത്?
 എന്റെ ഒന്നിച്ചുണ്ടായിരുന്ന ദിവ്യപുരുഷൻ
 എവിടെയാണ്? വാസ്തവത്തിൽ എന്റെ
 ഒന്നിച്ചു വല്ലദിവ്യപുരുഷനും ഉണ്ടായിരുന്ന
 വോ? അദ്ദേഹം കാണിച്ചുതന്ന ആ
 പ്രശസ്തനായ സരസ്വതിയും അത്യാഗ്രാ
 യായ ജപാലാശുരന്തിയും ഉപോഴം
 എന്റെ ഹൃദയത്തിൽ ദ്രവ്യമായി പതി
 ന്നതുകൊണ്ടുണ്ടല്ലോ. ആ സ്ഥിതിയ്ക്ക്
 അതെല്ലാം എങ്ങിനെ മിഥ്യയായി ഭവിയ്ക്കും?
 ഇതെല്ലാം ജനാതരത്തിലേ സംസ്കാരങ്ങളാണെന്നും ഈ ജ
 നത്തിൽ അവയിൽ ചിലത് കാണുന്നതാണെന്നും
 തോന്നുന്നില്ല”.

ഇതെന്താണ്! സത്യമെന്തെന്നും മിഥ്യയെന്തെന്നും എനിക്കു തിരിച്ചറിയാൻ കഴിയുന്നില്ല. എല്ലാം ഘോരമായ ഇന്ദ്രജാലമെന്നപോലെ തോന്നപ്പെടുന്നു. പൊടുന്നനവേ എനിക്ക് വല്ലാത്ത ഭയം തോന്നുന്നു. ഇനി ഞാൻ എകനായിട്ട് സഞ്ചരിക്കില്ല. ജനങ്ങൾ താമസിക്കുന്ന ദിക്കിലേയ്ക്ക് പോകരുതെന്നു. ജനങ്ങൾ എന്തുചെയ്യുന്നു എന്നു നോക്കട്ടേ. അതുവേണ്ടി ഉപദേശം എന്താണെന്നു കേൾക്കട്ടേ!

മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ ഇങ്ങിനെ മനോവിചാരപ്പെട്ടുകൊണ്ട് അവിടേനിന്ന് എണീട്ട് തന്റെ മുറിയിൽ കയറി ഒരു ചെറുപുഴയുടെ വക്കത്തുകൂടെ യാത്രചെയ്യാൻ തുടങ്ങി. ഹിമവാന്റെ, ആകാശം മുട്ടിനില്ക്കുന്ന കൊടുമുടിയുടെ മുകൾഭാഗത്തു നിന്നാണ് ഈ നദിയുടെ ഉത്ഭവം. ഈ നദി കുറേക്കാലം പശ്ചിമത്തിന്റെ താഴ്വരകളിൽ കൂടിയും ഗുഹകളിൽ കൂടിയും ഒഴുകിയതിന്റെ ശേഷം കിഴ്ചോട്ടൊഴുകി ഒരു വലിയ നദിയായിത്തീർന്നു തെക്കോട്ട് ഒഴുകുന്നു. നദി കിഴ്ചോട്ട് ഏറങ്ങി വരുന്തോറും ക്രമേണ വിസ്താരം കൂടി വന്ന് ഒരു കരയിൽ നിന്നു നോക്കിയാൽ മറ്റൊരു കാണാത്ത വിധത്തിൽ അത്ര വലുതായിത്തീർന്നു. നദിയുടെ വെള്ളം കലങ്ങിമറിഞ്ഞതും ചുഴികളോടുകൂടിയതും ഏറ്റവും വക്രഗതിയോടുകൂടിയതും വളരെ ഉഷ്ണോടുകൂടി ഒഴുകുന്നതും ആയിരുന്നു.

എന്നാൽ ഈ സകല ദോഷങ്ങളും തടസ്സങ്ങളും ഉണ്ടായിരുന്നെങ്കിലും നദിയിൽ കൂടി അസംഖ്യം വലിയ തോണി

കുറും ഇടവിടാതെ പോയ്ക്കൊണ്ടിരുന്നു. ഓരോ തോണിയിലും ഓരോ ആൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. ഒന്നിലെങ്കിലും തോണിക്കാരൻ ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. എല്ലാ തോണികളും നദിയുടെ ഒഴുക്കനുസരിച്ചു പോയ്ക്കൊണ്ടിരുന്നു. ചില തോണികൾ വലിയ ചുഴികളുടെ ഉള്ളിൽ പെട്ടു വട്ടംചുറ്റുകയും മറ്റു ചില തോണികൾ വലിയ തിരകളുടെ അടി ഏറ്റു പൊളിഞ്ഞു വെള്ളത്തിൽ മുങ്ങിപ്പോവുകയും ചെയ്തിരുന്നു. എന്നാൽ നിമിഷംപ്രതി ഇങ്ങിനെ ഓരോ ആപത്തുകൾ നേരിടുന്നതു കണ്ടിട്ടും തോണികളിലിരിക്കുന്ന ഒരാളെങ്കിലും മടങ്ങിപ്പോകാനുള്ള ശ്രമം ചെയ്തില്ല. എല്ലാവരും കണ്ണിമ ആട്ടാതെ മുമ്പോട്ടുതന്നെ നോക്കിക്കൊണ്ടു യാത്ര ചെയ്യുന്നു. സൂര്യന്റെ അത്യാശ്രമായ വെയിൽകൊണ്ട് ഉഷ്ണം സഹിക്കാൻ വയ്യാതെ എല്ലാവരും കലങ്ങിയ വെള്ളം കണ്ണുകളിലും തലയിലും ശരീരത്തിലും ഒഴിയ്ക്കുകയും ദാഹം സഹിക്കാതെ വെള്ളം കൂടെക്കൂടെ കുടിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു.

അവർ എവിടെയ്ക്കാണ് പോകുന്നതെന്നും എത്ര ദൂരം പോകാനുണ്ടെന്നും എന്നോപഗ്രത്തിനാണ് പോകുന്നതെന്നും തോണിയിലിരിക്കുന്നവരോടു ചോദിച്ചാൽ 'ഞങ്ങൾ കച്ചോടാവഗ്രത്തിനു വേണ്ടി ശൗഭപുരത്തിലേക്കു പോകയാണ്' എന്ന് എല്ലാവരും ഉത്തരം പറയുന്നുണ്ട്. എല്ലാവരും ശൗഭപുരം വളരെ അടുത്താണെന്നു വിചാരിയ്ക്കുന്നു. ഒരു വളുകഴിഞ്ഞാൽ ശൗഭപുരം കാണാറാവും എന്നാണ് അവരുടെ വിചാരം. എന്നാൽ അനേകം വളുകൾ കടന്നുപോ

യിട്ടും ഒരു വളുവു ബാക്കിയുണ്ടായിരുന്നു. ഓരോ വളുകളിൽ എത്രയോരോ അനേകം തോണികൾ ചാരമാരുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ അകപ്പെടുകയും അവർ അവയെ ബന്തോവസ്ഥിലാക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

ചാരമാരുടെ കയ്യിലകപ്പെട്ടാൽ പിന്നെ രക്ഷ കിട്ടാൻ ഞ്ഞെക്കുമാണ്. അതാതുദിക്കിലെ രാജാക്കന്മാരുടെ അനുചരന്മാർ വന്നു തോണികളെ പരിശോധിക്കുന്നു. തോണിയിലുള്ള സകല സാമാനങ്ങളിലും തങ്ങളുടെ രാജാവിന്റെ മുദ്ര ഉണ്ടോ എന്ന് അവർ സൂക്ഷ്മമായി പരിശോധിക്കുന്നു. മുദ്ര കാണാത്താൽ തോണിയിലുള്ള സാമാനങ്ങൾ കള്ളച്ചരക്കുകളാണെന്നു തീരുമാനിച്ചു അവർ തോണിയിലുള്ളവരെ ചങ്ങലക്കിട്ടു കൊണ്ടുപോകുന്നു. എവിടെയ്ക്കാണ് കൊണ്ടുപോകുന്നതെന്ന് ആർക്കും പാവറാൻ സാധിയ്ക്കുന്നില്ല.

എന്നാൽ ഈ ആപത്തുകളെല്ലാം നേരിട്ടിട്ടും തോണിയിലുള്ളവരിൽ ഒരാളെങ്കിലും ശൗഭപുരത്തിലേയ്ക്കു പോകാനുള്ള ക്ലേശത്തെ കൈവിട്ടില്ല. അവരെല്ലാവരും ദൃഷ്ടിയിൽ ആ പുരിയുടെ സൗന്ദര്യം സീമയില്ലാത്തതായിരുന്നു. ചിലർ ഈ നഗരം സ്വപ്നമയമായും രത്നവിഭൂഷിതമായും കണ്ടിട്ട് ആകർഷിക്കപ്പെടുകയും ചിലർ അതിന്റെ സമൃദ്ധിയും പ്രതാപവും കണ്ടിട്ടു മോഹിതന്മാരായിത്തീരുകയും ചെയ്തു. ചിലർ ഈ നഗരത്തിന്റെ എല്ലാ ഭാഗങ്ങളിലും കിഴിയിക്കൊടിക്കുറകൾ പറക്കുന്നതായി കണ്ടു. വേറെ ചിലർ ഈ നഗരത്തിലെ അപ്സരസ്ത്രീസമൂഹികളായ കാമിനിമാരുടെ

ടെ രൂപമാധ്യമം കണ്ടാനന്ദിസ്താനുള്ള മോഹത്തോടുകൂടി യാത്രതൂടുന്നു.

ചിലപ്പോൾ മറ്റുള്ളവരുടെ തോണികൾ രാജാധികാരികൾ ബന്തോവസ്തിലാക്കുന്നതുകണ്ടിട്ട് ചിലർ അതിയായ ഭയവും വ്യസനവും ഉണ്ടായി. ആ അവസരങ്ങളിൽ അവരുടെ മുമ്പിൽ കാണപ്പെട്ടിരുന്ന ശൌഭ്യപുരത്തിന്നു മുമ്പിലത്തേപ്പോലെയുള്ള സൗകര്യം ഉള്ളതായി അവർക്കു തോന്നിയില്ല. അപ്പോൾ അവർ പിന്നോക്കവും ഇരുവശത്തും നോക്കിത്തുടങ്ങി. എന്നാൽ അവരുടെ ഈ മനോഭാവം അല്പനേരം മാത്രമേ സ്ഥായിയായി നിന്നിരുന്നുള്ളൂ. എല്ലാ ഭാഗങ്ങളിൽനിന്നും പുതിയ പുതിയ തോണികൾ, നദിയുടെ ഒഴക്കനുസരിച്ച് ഇടവിടാതെ വരുന്നത് എല്ലാവർക്കും കാണാമായി. അതുനിമിത്തം നദിയിലുള്ള തോണികളുടെ എണ്ണം വർദ്ധിച്ചുവന്നതല്ലാതെ ഒരു ദിക്കിലും കുറഞ്ഞതുകണ്ടില്ല. ഇതുകണ്ടിട്ട് എല്ലാവർക്കും ആശ്വാസമായി. ഈ ദിക്കിന്നു കീഴ് വോട്ടുള്ള നദീജലം കുടിച്ചാൽ ഏറ്റവും ദുർബ്ബലനായവൻ മഹാബലവാനായിത്തീരുന്നു. ഏറ്റവും ദുർബ്ബലനായവൻ അതിസാമാന്യനും ധൈര്യശാലിയും ആയിത്തീരുന്നു. കരുതൻറെ കണ്ണുകൾക്കുകൂടി നല്ല വെളിച്ചം ഉണ്ടാക്കിക്കൊടുത്തു ശൌഭ്യപുരത്തിനെ അടുത്തായി കാണിച്ചുകൊടുക്കുന്നു.

ബ്രാഹ്മണവേഷം ധരിച്ച വേദപ്രാസൻ വെള്ളം തൊട്ടതേ ഇല്ല അദ്ദേഹം ഏകാന്തവിചാരത്തിൽ നില്ക്കുന്നതായ് നദിയിലേക്കു നോക്കിക്കൊണ്ടു തീരത്ത് കൂടി നടന്നുതുടങ്ങി. നദിയുടെ വളംകുറ

ളിലെത്തുമ്പോൾ തോണിയിലുണ്ടായിരുന്നവർക്കു നേരിട്ട കാലതാമസംപോലെ അദ്ദേഹത്തിന്നു താമസം വേണ്ടിവന്നില്ല. വളരെ ദൂരം മുമ്പിട്ട് ചെന്നപ്പോൾ ആ ഏറ്റവും വിശാലവും ജീവജാലസമ്പന്നം തീരെയില്ലാത്തതും ആയ നദി ഏറ്റവും ഭയങ്കരവും മണൽ നിറഞ്ഞതുമായ ഒരു മരുഭൂമിയിൽ ചെന്നു ലയിക്കുന്നതായി അദ്ദേഹത്തിന്നു കാണാൻ കഴിഞ്ഞു.

ബ്രാഹ്മണൻ ആ മരുഭൂമിയിൽക്കൂടെ നടന്നുതുടങ്ങി. ഒരു ദിക്കിലെങ്കിലും ഒരു പ്രാണിയേയോ ഒരു പുൽക്കൊടിയിലോ ഒരു തുള്ളി വെള്ളമോ അദ്ദേഹം കണ്ടില്ല. എല്ലാം നിർജീവമായും കനം കുറഞ്ഞതായും പരസ്പരംബന്ധമില്ലാത്തതായും അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി. കുറേ ദൂരം നടന്നപ്പോഴേയ്ക്കും അദ്ദേഹത്തിന്നു കലശലായ ദാഹം തുടങ്ങി. നാലു വരണ്ടുതുടങ്ങി. അകത്തും പുറത്തും ഒരുപോലെ വരണ്ടുതുടങ്ങി. അദ്ദേഹം നാലുഭാഗത്തും അങ്ങുമിങ്ങും നോക്കിത്തുടങ്ങി. ഒരു ദിക്കിലെങ്കിലും ദൃഷ്ടി പതിയാനുള്ള സ്ഥലം കണ്ടില്ല. മേൽഭാഗത്ത് ആകാശമണ്ഡലം ചുട്ടു പഴുത്ത ചെമ്പുകിടാരംപോലെ വരുന്നുകിടക്കുന്നു. കീഴ്ഭാഗത്തു ചലനമില്ലാത്ത മണൽക്കൂട്ടം നാലു ഭാഗത്തും വ്യാപിച്ചുകിടക്കുന്നു. കലശലായ വെള്ളമെങ്കിലും കുടിക്കാൻ കിട്ടിയാൽ മതി എന്നു അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി. ശൌഭ്യപുരയിലേക്കു പോവാൻ അതുസ്വാഹത്തോടുകൂടിയവരും ഭൂമശാലന്മാരായ തോണിയിലിരിക്കുന്നവരുടെ അവസ്ഥ, തന്റെ അവസ്ഥയേക്കാൾ ഏതുകൂടുതലായതെന്നു ബ്രാഹ്മണൻ തോന്നി.

ബ്രാഹ്മണൻ മനസ്സിൽ വിചാരിച്ചതുടങ്ങി: 'അവരുടെ ഭ്രമം സുഖമായ ഭ്രമംതന്നെയാണ്. ഇതെന്താണ്! സകലഭ്രമവും നീങ്ങിപ്പോയാൽ പിന്നെ ഒന്നുംതന്നെ കാണാനില്ല. അവരെപ്പോലെ തോണികയറിവരാതെ ഞാൻ ആലോചനയോടുകൂടി ചെമ്പു പ്രവൃത്തി ഇങ്ങിനെയാണോ കലാശിച്ചത്? അവർക്കു ഇതിനേക്കാൾ വലുതായ ഒരു ദുഃഖം എന്നാണ് വരാനുള്ളത്?'

ബ്രാഹ്മണൻ ഇങ്ങിനെ ചിന്താമഗ്നനായി ഇരിയ്ക്കുമ്പോൾ അധികം ദൂരത്തല്ലാതെ അതിവേഗത്തിൽ നദീജലം ഒഴുകുന്നതും നദിയുടെ തെളിഞ്ഞവെള്ളത്തിൽ നദീതീരത്തിൽ പൂത്തുതളിർന്നു നില്ക്കുന്ന വൃക്ഷങ്ങളുടെ നിഴൽ പ്രതിബിംബിച്ചുകൊണ്ടിരിയ്ക്കുന്നതും അദ്ദേഹത്തിന്നു കാണാറായി. ബ്രാഹ്മണൻ വേഗത്തിൽ നദിയുടെ നേക്കു പാഞ്ഞു. എന്നാൽ എത്ര ദൂരം പോയിട്ടും വെള്ളത്തിന്റെ അടുത്തുചെല്ലാൻ അദ്ദേഹത്തിന്നു കഴിഞ്ഞില്ല. തുല്യദൂരത്തിൽ നിന്നുകൊണ്ടു ജലം അദ്ദേഹത്തെ ആകർഷിച്ചു. ഈ നദി മിഥ്യയാണെന്നും മലീചികപോലെ ഭ്രമത്തെ ഉണ്ടാക്കിത്തീർക്കുന്നതാണെന്നും ബ്രാഹ്മണൻ അപ്പോൾ മനസ്സിലായി. അദ്ദേഹം അമ്പരന്നുപോയി. കാലച്ചേരത്തിന്നുമപ്പു തനിക്ക് ഉണ്ടായ സുഖകരമായ ഭ്രാന്തി തന്നെയാണ് നന്നായിരുന്നത് എന്ന് അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി. എങ്കിലും യാതൊന്നും മിഥ്യയാണെന്നു തനിയ്ക്കു ബോദ്ധ്യപ്പെടുത്താൻ അതിനെ പിന്നെ പിന്തുടരാൻ അദ്ദേഹം ശ്രമിച്ചില്ല.

ഇങ്ങിനെ അപ്രേരണം അദ്ദേഹം

അനങ്ങാതെ നിന്നു. അപ്പോഴേയ്ക്കും പൊടുന്നനവെ രണ്ടു ഭയങ്കരസ്വരൂപങ്ങൾ അല്പം ദൂരത്തായി അദ്ദേഹത്തിന്നു കാണാറായി. അതിൽ ഒന്നു സ്ത്രീയും മറ്റൊന്നു പുരുഷനാണെന്ന് അദ്ദേഹത്തിന്നു മനസ്സിലായി. രണ്ടുപേരുടേയും ആകൃതി വലിയതും നിറം കൂരിരുട്ടിന്നു തുല്യവും ആയിരുന്നു. രണ്ടുപേരുടേയും തലയിൽ കിരീടംപോലെയുള്ള ശിരോലങ്കാരങ്ങൾ ഉണ്ടായിരുന്നു. രണ്ടുപേരും ഒരു മുഴലിക്കാറിനേലാണ് ഇരുന്നിരുന്നത്. രണ്ടു സ്വരൂപവും കുമതത്തിൽ അടുത്തെത്തി. എങ്കിലും അവർ ബ്രാഹ്മണന്റെ നേരെ ഒരു നോട്ടംപോലും നോക്കാതെ തങ്ങളുടെ ഇഷ്ടംപോലെ സഞ്ചരിച്ചു. പുരുഷന്റെ മുകളിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന -ശ്വാസവായു ബ്രാഹ്മണന്റെ ദേഹത്തിൽ തട്ടിയപ്പോൾ അദ്ദേഹം മോഹാലസ്യപ്പെട്ടു വീണു. സ്ത്രീയുടെ കാല്പാടി അദ്ദേഹത്തെ മൂടിക്കുളഞ്ഞു.

പുരുഷൻ ഈ മരുഭൂമിയിലെ രാജാവാണ്; അദ്ദേഹത്തിന്റെ പേർ നൈരാശ്യം എന്നാണ്. സ്ത്രീ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രിയതമയായ രാജ്ഞിയാണ്; അവളുടെ പേർ 'സ്വേച്ഛാചാരിനി' (തോന്നിവസം) എന്നാണ്. ജനങ്ങൾ, സൂക്ഷ്മജ്ഞാനംകൂടാതെ ഇവരെത്തന്നെയാണ് 'കൊടുങ്കാറ്റ്' എന്നു പറഞ്ഞുവരുന്നത്. ഈ ദമ്പതിമാർ വളരെക്കാലമായിട്ട് ഒന്നിച്ചുതന്നെയാണു താമസം. അവർ സമുദ്രം ഒന്നിച്ചുതന്നെയാണ് സഞ്ചരിയ്ക്കാറുള്ളത്. ജലമുള്ള പ്രദേശങ്ങളിൽകൂടി ഇവരുടെ പ്രതാപം ഏറ്റവും ധ്വജമായിട്ടുള്ളതാണ്. മരുഭൂമിയിൽ

വെച്ച് ഇവരെ കണ്ടുമുട്ടിയാൽ ഒരു വിധത്തിലും രക്ഷയുണ്ടാകുന്നതല്ല. സകല വസ്തുക്കളും ഇവരുടെ പ്രഭാവംകൊണ്ട് ഉണങ്ങിവരണ്ടു ജഡീഭൂതമായിത്തീരുന്നു.

പുറംസഭേവൻ കലിയുഗോചിതമായ ബ്രാഹ്മണശരീരത്തെ എടുത്തിരുന്നു. ആ ശരീരത്തിന് ഈ മാതിരി ഉഗ്രമായ കൊടുങ്കാരോരറ്റം നില്പാൻ എങ്ങനെ സാധിക്കും? പുറംസഭേവന്റെ ആത്മാവും ഈ മാതിരി ദുർബലമായ ശരീരത്തിന്റെ സംസ്കാരംകൊണ്ട് ഓജസ്സില്ലാത്തതായിട്ട് ഈ കൊടുങ്കാറ്റിന് സമീപമാകാൻ കഴിയാതെ വികൃതമായിപ്പോയി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചൈതന്യം തീരെ നശിച്ചുപോയില്ലെങ്കിലും അദ്ദേഹം ഏറ്റവും വിചലിതനായും കേന്ദ്രഭേദമായിത്തീരുകയും ചെയ്തു.

മരുഭൂമിയിലെ രാജാവും രാണിയും പോയി. അവരുടെ അനുചരന്മാർ ആകാശത്തെ മുടിക്കൊണ്ടു വന്ദനമർപ്പിക്കുന്നു. ബ്രാഹ്മണനായിരം കണക്കു കാണാത്തവരും അദ്ദേഹത്തിന്റെ സ്വന്തശരീരംകൂടി അദ്ദേഹത്തിന്നു കാണാൻ പാടില്ലാത്തവരും അദ്ദേഹത്തിന്റെ കണ്ണു നിഴലായാകുന്നതായിത്തീർന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ജീവിതകാലം മുഴുവനും ദീർഘമായ ഒരു സ്വപ്നം മാത്രമാണെന്ന് അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി.

ഏപ്ലോർഡ് ബാഹ്യശരീരം കാണാൻ കഴിയാതെ വരുന്നുവോ അപ്പോൾ ആത്മവിസ്മയം ഉണ്ടാകുന്നു. പിന്നെ എന്താണുള്ളത്? സകലവും നൈരാശ്രത്തിന്റെയും സ്വേച്ഛാചാരിത്വത്തിന്റെയും കളിക്കോപ്പകൾ മാത്രമാണെന്നു തോ

ന്നിപ്പോകുന്നു. മണൽത്തടംകൾ അങ്ങു മിങ്ങും പാന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. ഇവയെല്ലാം ഒരു ദിക്കിൽ കണപോലെ കൂടുന്നു. ഉടൻതന്നെ ആ കണ വണ്ഡംവണ്ഡമായിപ്പോകുന്നു. അവ കരോടത്ത് ഒന്നായിക്കൂടി ഉറച്ചുപോലെ കാണപ്പെടുന്നു. വീണ്ടും അവ മരിക്കുന്നതായി വെച്ചേറായായി കാണാതെയായിത്തീരുന്നു; തപസ്സ്, അദ്ധ്യയനം, ജ്ഞാനസമ്പാദനം, ഇന്ദ്രിയനിഗ്രഹം, കർമ്മപുണ്യം ഇവയെല്ലാമറിഞ്ഞുറയും മൂലം സത്യത്തിലുള്ള വിശ്വാസമാണ്. 'സത്യം എവിടെ? ഇതു നൈരാശ്രത്തിന്റെയും സ്വേച്ഛാചാരിത്വത്തെയും രാജ്യമാണല്ലോ. ഇവിടെ വെച്ചു സ്വേച്ഛാചാരിണിയായ രാജാവിന്റെ അനുഗ്രഹം കിട്ടാനായി യത്നംചെയ്താലും അയാൾ ക്ഷിപ്രപ്രസാദിനിയാണ്. അങ്ങയ്ക്ക് എന്താണ് ഇഷ്ടം അതു ചെയ്താലും കർമ്മപുണ്യമാണെന്നതെ ഉദ്ദേശിച്ചു കഷ്ടപ്പെട്ടു കഴിഞ്ഞു. ഈ അനേകമെങ്കിലും അങ്ങു പരിപാലിക്കാതെ കഴിയില്ല'.

മോഹത്തിലകപ്പെട്ട ബ്രാഹ്മണൻ ഈ അശരീരിവാക്കുകൾ കേട്ടു പരിഭ്രമിക്കുകയും യേശുടകയും വ്യസനിക്കുകയും ചെയ്തു. അദ്ദേഹത്തിന് ആത്മഹത്യ ചെയ്യാനുള്ള മോഹം ഉണ്ടായി. 'ഇനി നിസ്സാരമായ ഈ ജീവനെ രക്ഷിച്ചിട്ടു പ്രയോജനമൊന്നുമില്ല' എന്നിങ്ങനെ അദ്ദേഹം മനസ്സു കൊണ്ട് ഉറച്ചു. -അപ്പോഴേക്കും ആരെ വെട്ടെന്ന് അദ്ദേഹത്തിനെ ബലമായി അകുക്ഷിച്ച് അദ്ദേഹത്തിനെ അവിടെ നിന്നു പിടിച്ചുവലിച്ചു കൊണ്ടുപോയി.

കർച്ച ഭൂരം പോയപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ മുഖിലായി മൂന്നു വിശേഷപ്പെട്ട മാളികകൾ അദ്ദേഹം കണ്ടു. അതിൽ ഒന്നാമത്തേതിന്റെ പേര് രത്നപുരം എന്നാണ്. അദ്ദേഹം അതിന്റെ ഉള്ളിലേയ്ക്കു കടന്നുനോക്കിയപ്പോൾ അതിൽ അനേകം മുറികളുള്ളതായി കണ്ടു. മുറികളെല്ലാം വളരെ പ്രകാശത്തോടുകൂടിയവയും വിശേഷപ്പെട്ടിനോടുകൂടിയവയുമായിരുന്നു. ഓരോ മുറികളും ഓരോ വിധത്തിലായിരുന്നു. ഓരോന്നിന്റെ നിറവും ആകൃതിയും ഓരോ വിധത്തിലായിരുന്നു. ചിലതു വെളുത്ത് നാല്ക്കോണുകൃതിയോടുകൂടിയതും ചിലതു നീലനിറത്തിൽ ആറു കോണുകളോടുകൂടിയതും മറ്റു ചിലതു ചുവന്നനിറത്തിൽ എട്ടുകോണുകളോടുകൂടിയതും ആയിരുന്നു. ഇങ്ങനെ എല്ലാ മുറികളും വ്യത്യസ്തങ്ങളായ നിറത്തോടുകൂടിയവയും ഭിന്നഭിന്നങ്ങളായ ആകൃതികളോടുകൂടിയവയും ആയിരുന്നു. എന്നാൽ ഓരോന്നിന്റെ നിറവും ആകൃതിയും എന്തെങ്കിലുമായിക്കോട്ടെ; ഓരോന്നിനെയും നോക്കുമ്പോൾ കാഴ്ചയ്ക്ക് അതുതന്നെ എല്ലാവരിലും മനോഹരമായി തോന്നപ്പെട്ടു. ഈ മുറികളെല്ലാം ഉണ്ടാക്കിയത ആരാണെന്നറിയാൻ ബ്രാഹ്മണൻ ആകുലനായി. ആകുലനായതും എന്നും വിപ്രകുലനായതും എന്നും പേരുള്ളവരും തീരെ കരുതാത്തതായ ചില ഭൂതന്മാരാണ് ഇടവിടാതെ പരിശ്രമിച്ച് ഇതെല്ലാം നിർമ്മിച്ചത് എന്നു ബ്രാഹ്മണന് അനുമാനമുണ്ടായി. മനസ്സിലായി. എന്നാൽ അവരുടെ അടുക്കൽ ചെന്നു ചോദിച്ചപ്പോൾ അവർ ഒരു മറുപടിയും പറഞ്ഞില്ല.

അവർ തങ്ങളുടെ ജോലികൾ എടുത്തുകൊണ്ടിരുന്നതേയുള്ളൂ. അവരുടെ ജോലി വളരെ ഭാരമുള്ളതായിട്ട് അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നിയില്ല. ആ പുരിയിലുള്ള ഓരോ മാതിരിയിലുള്ള പദാർത്ഥങ്ങളെ ചിലർ ഒരു ഭാഗത്തുനിന്നു പിടിച്ചു വലിയ്ക്കുകയും മറ്റു ചിലർ അവയുടെ മറുഭാഗത്തുനിന്നു പിടിച്ചുവലിയ്ക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഈ പിടിച്ചുവലിക്കാണ്ടു മുറികൾ അതാതുദിക്കിൽ കോട്ടംകൂടാതെ ഉണ്ടായിത്തീരുന്നു. ഭൂതന്മാരുടെ ഇടയിൽ ഈ മാതിരി സദാശാസനമായ നിയമബന്ധം കണ്ട് ബ്രാഹ്മണൻ ഏറ്റവും വിസ്മയിച്ചു. അദ്ദേഹം വിസ്മിതനായി എങ്കിലും മുകന്മാരും അന്ധന്മാരായ ഭൂതന്മാരുടെ ഇടയിൽ ഈ മാതിരി ഇടവിടാതെയുള്ള പരിശ്രമം കണ്ടിട്ട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഉള്ളിൽ സന്തോഷം തോന്നിയില്ല. അദ്ദേഹം ദുഃഖംകൊണ്ടു തപ്തമായ ഹൃദയത്തോടുകൂടി പുറത്തേയ്ക്കിറങ്ങി. 'ഹരിതപുരം' എന്നു പേരായ രണ്ടാമത്തെ മാളിക തന്റെ മുഖിൽ കണ്ടിട്ട് അദ്ദേഹം അതിന്റെ ഉള്ളിൽ പ്രവേശിച്ചു.

'ഹരിതപുരം' മുറുകൾക്കു 'രത്നപുരം'ത്തേക്കാൾ എത്രയോ വലിയതും വാചാത്ര്യപ്പണിയോടുകൂടിയതും ശുദ്ധികൾ ശോഭയോടുകൂടിയതും ആണെന്നു ബ്രാഹ്മണനും തോന്നി. ഇതിന്റെ ഉള്ളിലും അനേകം മുറികളുണ്ടായിരുന്നു. അവയുടെ നിറവും നിർമ്മാണരീതിയും പരസ്പരവിഭിന്നങ്ങളായിരുന്നു. ആ മുറികളിലും അനേകം മുകന്മാരും അന്ധന്മാരായ ഭൂതന്മാർ ഇടവിടാതെ അവരവരുടെ നിയമിച്ചിട്ടുള്ള

ജോലികളിൽ ഏറ്റെടുക്കേണ്ടിരുന്നു. എന്നാൽ മുമ്പു കണ്ട പുരിയിൽനിന്നു ഇതിന്നു ഒരു വിശേഷമായ പ്രത്യാസം ഉണ്ടായിരുന്നു. അതായതു ഈ പുരിയുടെ പുറത്തുനിന്നു വിശേഷണം എന്നു പേരോടു കൂടിയ ഭൂതന്മാർ ഭിന്നപ്രകൃതികളായ ഉപാദാനവസ്തുക്കളേ പുരിയിലേ ഉള്ളിലേക്കു കൊണ്ടുപോകുന്നു. പിന്നേ അകത്തുള്ള വേലക്കാരും ആവക സൗന്ദര്യങ്ങളെക്കൊണ്ടു പലവിധത്തിലായി പണിചെയ്ത് പുരിയുടെ ഓരോ ഭാഗങ്ങൾ നിമ്മിക്കുന്നു. ഓരോ മുറികളും പതുക്കെപ്പതുക്കെ വലുതായി വരുന്നു.

ആ മാതിരി കൌശലപ്പണികളും പുരിയുടെ ബാഹ്യശേഷ്യകളുടെയും ബ്രാഹ്മണന്റെ മനഃക്ഷോഭത്തിന്നു ശമനംവന്നില്ല. ബ്രാഹ്മണൻ പ്രാകുലതയോടും കണ്ണിതത്തോടും കൂടി ആ പുരിയിൽനിന്നു പുറത്തേക്കിറങ്ങി. പിന്നേ 'പ്രാണിപുരം' എന്നു പേരായ മൂന്നാമത്തെ മാളികയുടെ ഉള്ളിൽ പ്രവേശിച്ചു. ഇത്ര സമൃദ്ധിയോടുകൂടിയ ഒരു സ്ഥലം അദ്ദേഹം ഇതുവരെ കണ്ടിട്ടില്ലായിരുന്നു. ഇതിന്റെ ഉള്ളിൽ പലവിധത്തിലുള്ള ശില്പയന്ത്രങ്ങൾ തിരിഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. വിഷയസുഖാനുഭവത്തിനനുതകുന്ന സകല പദാർത്ഥങ്ങളും അവയുടെ ലോപംകൂടാതെ തയ്യാറാക്കിവെച്ചിട്ടുണ്ടു്. ഏതെല്ലാം വിധത്തിലുള്ള കൌശലപ്പണികളും ചിത്രപ്പണികളുമാണ് അവിടെ നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നത് എന്നതിന്നു കണക്കില്ല. ഇതെല്ലാം അത്യാശ്ചര്യകരമാണെന്നു ബ്രാഹ്മണന്നു തോന്നി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ആശ്ചര്യത്തിന്നു ഈ ഒരു വിശേഷകാരണം

ഉണ്ടായിരുന്നു: അവിടെയുള്ള സകല യന്ത്രങ്ങളുടേയും തിരിച്ചൽക്കൊണ്ടു് ഓരോരോ മുറികൾ ഒരു സ്ഥലത്തുനിന്നു മറ്റൊരു സ്ഥലത്തേക്കു എല്ലാജ്യോഴും മാറിമാറിക്കൊണ്ടിരുന്നു.

ബ്രാഹ്മണൻ അതിയായ കൌതുഹലത്തോടു കൂടി പുരിയുടെ സപ്പോന്നതമായ 'നരപ്രകോഷ്ഠ'ത്തിലേക്കു കയറി ചെന്നു. ഈ പ്രകോഷ്ഠം ഏഴു നിലയിലായിരുന്നു. അദ്ദേഹം എല്ലാ നിലയുടേയും മുകളിൽ സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന ഏഴാംനിലയിൽ കേറിചെന്നു. ഇവിടെ പ്രകോഷ്ഠത്തിന്റെ സമ്യസ്ഥാനങ്ങളിൽനിന്നും കമ്പിവഴിക്കു വത്തമാനങ്ങൾ വന്നു ചേരുകയും അവിടെനിന്നു എല്ലാ ദിക്കിലേക്കും കല്പനകൾ പോയ്ക്കുണ്ടിരിയ്ക്കുകയും ചെയ്യുന്നതു ബ്രാഹ്മണൻ കണ്ടു. എന്നാൽ ആരാണ് ഈ വത്തമാനങ്ങളെല്ലാം ഗ്രഹിക്കുന്നതെന്നും ആരാണ് കല്പനകൾ കൊടുക്കുന്നതെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്നു മനസ്സിലാക്കാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. വളരെ സൂക്ഷ്മമായി പരിശോധിച്ചപ്പോൾ സൂരി, ഗുരി, ചിന്ത, മനനം, വിചാരണ മുതലായ ചില സ്പീഷ്യരൂപങ്ങളുടെ മഹിമ അദ്ദേഹത്തിന്നു കാണാറായി. ഇവരെല്ലാവരും തങ്ങൾക്കു നിർദ്ദേശിച്ച കാര്യങ്ങൾ ബഹു ജാഗ്രതയായി നടത്തുന്നുണ്ട്. ഒരാൾക്കെങ്കിലും നിമിഷനേരം പോലും വെറുതെ ഇരിക്കാൻ കഴിയുന്നില്ല. ഇവരുടെനേരെ ഒരു കഠിനമായ നിയമം ഏറ്റെടുത്തിട്ടുണ്ടെന്നു അദ്ദേഹത്തിന്നു മനസ്സിലായി. ഇവർ മനസ്സികത്താതെ സ്വസ്ഥാനം വിട്ടുപോകയോ അല്ലെങ്കിൽ സ്വന്തജോലി വിട്ടു മറ്റുവല്ല

ജോലികളിൽ ഏല്പട്ടുകയൊ ചെയ്താൽ അവർ ഉടനെ മരണശിക്ഷ കിട്ടുന്നു. എന്നാൽ ഇവർ മരണശിക്ഷ കിട്ടുന്നുണ്ടെങ്കിലും അവർ വീണ്ടും ജീവനോടുകൂടി എഴുന്നീല്ക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

എന്നാൽ ഇവർ ആരുടെ കല്പനയെയാണ് അനുസരിക്കുന്നത്? ആതാ ആളുകൾക്കു ഭാരോ സ്ഥാനം കല്പിച്ച അവരവർക്കു ഭാരോ ജോലികൾ നിയമിച്ചിരിക്കുന്നത് ആരാണ്? ആരുടെ കല്പന നിമിത്തമാണ് ഇവർക്കു മരണശിക്ഷ കിട്ടുന്നത്? ഇങ്ങിനെ ആലോചിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ പണ്ടു കണ്ടിട്ടില്ലാത്തതും ഏറ്റവും സൗന്ദര്യത്തോടുകൂടിയതുമായ ഒരു സ്ത്രീരൂപം അവരുടെ ഏടയിൽ ഇടവിടാതെ സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതു ബ്രാഹ്മണൻ കാണാറായി. ഇവളെ ഒരു നിയമവും ബാധിക്കുന്നില്ല. വല്ല നിയമങ്ങളും ലംഘിച്ചാൽ അതിന്നു ഇവർക്കു ഒരു ശിക്ഷയും കിട്ടുന്നതുമില്ല. ഇവർ ഏകയാണ്. പൂണ്ണസ്വാതന്ത്ര്യത്തോടുകൂടിയവളാണ്. എല്ലാറ്റിനേയും കർത്തൃഭൂതയാണ്. ഇവർ വിധാശ്രീരൂപേണ അവിടെ സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു. ഈ ലാവണ്യവതിയുടെ നേരെ ബ്രാഹ്മണൻ ആകർഷിച്ചുനോക്കിത്തുടങ്ങിയപ്പോൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ മനസ്സിൽ അഭൂതപൂർവ്വമായ ഒരു ഭാവം ഉദിച്ചുതുടങ്ങി. ഈ സ്വരൂപം ഒരു പരമതേജസ്സിന്റെ മറയായാണെന്നും അതിന്റെ മറയങ്ങളുടിച്ചൊന്നവെളിച്ചം നല്ലാൻ കഴിയുന്നതാണെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്നു മനസ്സിലായി.

ആ ഉഗ്രതേജസ്സിന്റെ പ്രഭാവം കൊണ്ടാവട്ടേ അല്ലെങ്കിൽ മറ്റുകാരനും

കൊണ്ടാവട്ടേ വ്യാസദേവന്റെ ഭ്രമം തീർന്നുപോയി. അദ്ദേഹം കണ്ണമിഴിച്ചു നോക്കിയപ്പോൾ മഃക്കണ്ഡേയമഹർഷി തന്റെ അടുക്കൽ നില്ക്കുന്ന അദ്ദേഹം കണ്ടു. പൂണ്ണചന്ദ്രൻ ആകാശത്തിലുദിച്ചതു സമീപമുൾക്കൊണ്ടു അമൃതമുഖം കൊണ്ടെന്നപോലെ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ശരീരത്തെ കുളിപ്പിച്ചു. നാലുഭാഗത്തും വൃക്ഷസമൃദ്ധങ്ങളുടെ ഇളന്തളിരുകൾ ഇളംകാരോരറ്റ പതപതശബ്ദത്തോടുകൂടി എളകിളക്കൊണ്ടിരുന്നു. പക്ഷികൾ ആനന്ദകുരവത്തോടുകൂടി വിശ്രമസുഖത്തോടുകൂടി ഗ്രഹിച്ചുകൊണ്ടു തങ്ങളുടെ കൂടുകളിലേക്കു പറന്നുപോയിരുന്നു. സമീപത്തിലുള്ള മൃന്നാലകങ്ങളിലെ നിമ്ബലജലം വർഷപ്രദേശത്തു ജലജകസുഹൃദമാരത്തോടുകൂടി കൊണ്ടു ആനന്ദത്തോടുകൂടി തിളതിളങ്ങിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. ആ മരുഭൂമിയാവട്ടെ സമീകാൻ പാടില്ലാത്ത ചൂടാവട്ടെ ആ അന്ധകാരമാവട്ടെ അവിടെ ഇല്ലാതായി. നൈരാശ്രത്തിനേയും തോന്നി വാസത്തിനേയും ആധിപത്യം അവിടെ ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. ഈ സ്ഥാനം മഹാഐശ്വര്യശാലിയായ ഒരു അധിരാജാവിന്റെ ആരാധനാർത്ഥമായിരുന്നു.

മഃക്കണ്ഡേയമഹർഷി ചിരിച്ചുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു. 'സാധോവേദവ്യാസാ! അങ്ങു മാത്രമാണ് പരമപവിത്രമായ പുഷ്പമഹാതീർത്ഥത്തിന്റെ യഥാർത്ഥമാർത്ഥ്യം അറിയാൻ സാധിച്ചിട്ടുള്ളവൻ. കനിപ്പുനും മദ്ധ്യമനം ജ്യേഷ്ഠനുമായ മൂന്നു പുഷ്പരങ്ങൾ അവരുടെ സാക്ഷാൽ സ്വരൂപത്തെ അങ്ങക്കു കാട്ടിത്തന്നിരിക്കുന്നു. ബ്രഹ്മസൃഷ്ടമായ മൂന്നുവിധസൃഷ്ടിയുടെ

ഘസ്യം മുഴുവനും അങ്ങക്കു മനസ്സിലായിരിക്കുന്നു. അങ്ങ് അച്ഛേട്ടവും അഭേട്ടയും സർവ്വപ്രാപിയുമായ നിയമശ്രംഖലയെക്കണ്ടുവല്ലോ. അങ്ങ് ഭയം വൃസനം സംശയം മുതലായവയെ അതിക്രമിച്ചിരിക്കുന്നു. അഘടിതഘടനാപടീയസിയും ആട്ടിയുമായ ഏതൊരു മഹാമായയുടെ പ്രസാദത്താൽ ബ്രഹ്മാവിനും ഈ മരുഭൂമിയിൽ ഈ മൂന്നു മഹാതീർത്ഥങ്ങളെ സൃഷ്ടിക്കാൻ കഴിഞ്ഞുവോ ഇച്ഛാമനീയായ ആ ദേവിയും തന്റെ വിഭൂതികളെ അ

ങ്ങക്കു കാട്ടിത്തന്ന് അങ്ങയുടെ ഹൃദയത്തിൽ ചിരപ്രതിഷ്ഠിതയായിരിക്കുന്നു. ഭൂമം പ്രമാദം നാസ്തികും മുതലായ പിശാചുക്കൾക്കു അങ്ങയെ തൊടാൻ സാധിക്കില്ല. സർവ്വസിദ്ധികളും ലഭിക്കുന്ന വഴിയിൽ അങ്ങ്. കാലെടുത്തുവെച്ചിരിക്കുന്നു. അങ്ങയ്ക്കു അസാധ്യമായിട്ടു ഒന്നാണെന്നു ഇല്ല. അങ്ങയ്ക്കു സ്വയമേവ സൃഷ്ടിച്ചൊന്നുള്ള ശക്തിയുണ്ടായിരിക്കുന്നു. നമുക്കു പോകൂ.

കെ. കുഞ്ഞുണ്ണിനാഥർ ബി. എ. ബി. എസ്.

കിരാനം അരയന്നപ്പാട്ട് *

(ബഹുവൃത്തം)

അരയന്നമേ! മല്ലേവരികൊണ്ടേമുനിൽ
അരവിന്ദനാഭനവണങ്ങിക്കൊൾക.
ഭൂമിതങ്ങൻനീങ്ങുവാൻമരുന്നടെനല്ല
ചരിതങ്ങൻചൊല്ലുനീവിരവിനോടെ.
മുരവൈരിദേവന്റെസഖിയായിമേവുന്ന
കരുവീരനായൊരുപുരുഷൻപാർത്ഥൻ
പുരവൈരിയെച്ചെന്നുവിവോടെസേവിച്ചു
ശരമാനാലഭിച്ചോരുചരിതംചൊൽനീ.
അരയന്നമതുനേരമുറച്ചു മധുരമാൻ
ഹരിസ്മരണമെടുചരിതംകേൾപ്പിൻ.
ധൂതരാജ്യാനന്ദൻചരിയാലെച്ചുതികൽ
ഏതമാകിവാണുതൻതനയനാമെ
വനവാസംചെയ്താനങ്ങയച്ചോരനന്തരം
മുനിയേഷംപൂണ്ടൊരുനരവീരനാൻ

അനന്തമാകുംദൈവനന്തനിലങ്ങി
മനന്തനിൽമോദനമരുവുകാലം (നെ
വരിവേദംപൂണ്ടൊരുവരവാണിപാഞ്ചാ
നരവരനോടേമുറച്ചെയ്താ: (ലി
‘ഗ്രഹിച്ചുകൊൾകാദേവംസമിച്ചുകൂടാ
(തായി
സുഖിച്ചുവാണിടവാന്തത്തിലേതും
ധനവുംവേണ്ടാതെന്റജനവുംവേണ്ടാ
(ചൊറും
കനവുംവേണ്ടാനിങ്ങൻകൊരുനാൾപോ
(ലും
ചരിച്ചുസുയോധനനതിൽച്ചുമിട്ടി
(പ്രോൾ
പരിച്ചുപരധീനംവിപിനംതന്നിൽ
അടിച്ചുതലമുടിവിടിച്ച്ചെലിക്കുന്നെ

ത്തടിച്ചുടുത്തു സനൽ ചലിച്ചുപാരം
പഴിച്ചുപാടുകൊണ്ടു ചവിട്ടിവസനങ്ങ...
ഉഴിച്ചുസഭതന്നിലിഴച്ചു മൃഗൻ
അതുകൊണ്ടും നിങ്ങൾക്കിന്നഭിമാനമി
(ല്ലേതും
ചതികൊണ്ടു മില്ലാരു കല്പക്കമിപ്പോൾ
എനിക്കിപ്പോഴോരോന്നേനി നയ്യമ്പോ
(ഭാതകം
ജനിക്കുന്നൊരകപ്പും മണനാരോ!
കിഴിഞ്ഞു കൊണ്ടിങ്ങിനെ കഴിഞ്ഞു ബഹു
(കാലം
കഴഞ്ഞു കയ്യും കാലും നടക്കുമ്പോൾ
കടന്നു മലകളും നടന്നു പലവഴി
കിടന്നു കരിമ്പാറപ്പാത്തു തന്നെ
തവസ്സു ചെത്തി നെവപ്പസ്സു കൂശമായി
യശസ്സും കാഞ്ഞു പോയ് നിരവീച്ചാലും
പൊട്ടുകൊന്നു നാടെല്ലാ മടക്കുന്നു വൈകി
നടക്കുന്നു നാമെല്ലാ മടവിതത്തിൽ (ൾ
ഉടപ്പാനുമില്ലിങ്ങുകിടപ്പാനുമില്ലെങ്ങും
നടപ്പാനുമിഹാലം ചടപ്പായ്ക്കുന്നു.
ചതിച്ചോരു വൈരിയെ വധിച്ചിടവാൻ
(നിങ്ങൾ
വിധിച്ചിടുന്നില്ല യോ വിരുതനാരോ!
വലയുന്നെന്തൊന്നെന്താൽ തലയിലെഴുത്ത
(ല്ലോ
വലയിലകപ്പെട്ട മൃഗിയെപ്പോലെ
കരുത്തന്മാർ നിങ്ങളിലൊരുത്തൻ നിത്യ
(പിച്ചാൽ
വരുത്താൻ തടവില്ലാ പദവിയെല്ലാം
നഗരങ്ങൾ നാടക ഉഖിലമുപേക്ഷിച്ചു
വിവിനേവ സിങ്ങുന്ന വിരുതനാരോ! (ൾ
തടിച്ചു ഗഭകൊണ്ടൊന്നടിച്ചാലരാതിക
നടിച്ചു നടിപ്പെല്ലാ മടങ്ങിപ്പോകും
അതിനുവേണ്ടി മരമുതിരുത്തില്ല യോ
ഗതിയെ നീ നിിക്കെൻ മരമണനാരോ!

II

വാഞ്ചാലിതന്നുടെ വാക്ത്രം - കേട്ടു
പരിചൊടുകോപിച്ചു ഭീമൻ
ചാഞ്ചല്യം കൂടാതെ ചൊന്നാൻ - ആതു
'ചതിക്കില്ല ഓഭീമസേനൻ
വൈരികളെല്ലാ ചയ്ക്കാൻ - ഇപ്പോൾ
വളരെയുണ്ടാശനമുക്കും
ആയുസ്സു ശാസനയില്ലാ - ഞ്ഞിപ്പോൾ
അടങ്ങുന്നു ഞ്ഞാ നിതുകാലം
ദുഷ്ടോധനാദികൾ നൂറും - പിന്നേ
ദുരഭിമാനം പരമമേറും
കണ്ണനും ഗാസാരമാജൻ - താനും
കലഹത്തിനെത്തുന്ന നേരം
ഇന്നുതന്നേ ഗഭകൊണ്ടു - ചെന്നു
ഇടിപൊടിയാക്കുമിഹീമൻ
കണ്ടാലും ദ്രൗപദി ചാലേ - മമ
കുരബലമെന്താടിദാനീം
പണ്ടാരു ചെച്ചു തത്വവണ്ണം - ചില
പട്ടതകൾ കാട്ടുമിബ്ബീമൻ
എടുദിവസത്തിൽ മുമ്പേ - കേൾക്കാം
എത്ര പടതന്നെ നാശം
ഒട്ടും കൂടയില്ല നിനക്കു - നോക്കൂ
ഒരുവനെ ജ്ഞകയുമില്ല
എങ്കിൽ ഞ്ഞാൻ പോകുന്നു ബാലേ! - കാര്യം
എടുത്തായി സ്സാധിച്ചിടുന്നേൻ
പങ്കജലോചനേ ദേവീ! - നിന്റെ
പരിഭവമിന്നിഹ തീക്കും.
അങ്ങിനെ ഭാവിച്ചു നേരം - മെല്ലേ
അകൽ ചെല്ലു ധർമ്മത്തു ജൻ:
'ഇങ്ങു വാനീഭീമസേനാ - ഉണ്ണീ!
ഇതിനുള്ള കാലമല്ലിപ്പോൾ
സാഹസമൊന്നിന്നു മാകാ - ഭീമം -
സമയം കഴിവോളം പാകം
കാനന ചാസം കഴിഞ്ഞാൽ - ചിന്നെ

കരബലമൊക്കവേകൊട്ടാം
ഉന്നമുണ്ടിങ്ങിനെചെയ്താൽ-ഇപ്പോൾ
ഉചിതമല്ലെന്നവരുംകേൾ
ധർമ്മവിഴയ്ക്കത്തല്ലോ-ഭീമ
ധരണിപതിക്കുവിശേഷാൽ
മർമ്മിയാത്തപൊപ്പം-നൂണോ?
മദഗജംപാട്ടിൽവരുന്ന?
വല്ലതുമൊന്നിഹചെയ്താൽ-ഉടൻ
വരമതുതൊണ്ടൊരദോഷം
നാലഞ്ചുമംസംസരിച്ചി-ടക
നലമൊടേസോദരവീര!
കാലമടുക്കുന്നനേരം-ഞാനും
കുലിക്കുന്നതുണ്ടോഭീമ!
വല്ലാതെചെന്നുതടന്നാൽ-അതു
വരികയില്ലെന്നല്ലാമേലിൽ
ഇല്ലാത്തദൃഷ്ടിത്തീയുണ്ടാം-ആതു
നിരുപിക്കുനീഭീമസേനാ!
ആയുൻറശംസനകേട്ട-ഭീമൻ
അനുവാദത്തോടെവസിച്ചു
വീയുവാന്മാർക്കുവിവരം-വേണം
വിജയമതിന്നനുകൂലം.
വേദവ്യാസമുനിതാനും-അപ്പോൾ
വിരവോടേകാണായിമുനിൽ
ആദരവോടുകൂടെചെയ്തു-മുനി
അരിയേണംപാണ്ഡവന്മാരേ!
വൈരികളെക്കുലചെയ്താൻ-പാരം
വിഷമമേതോത്തീടവേണം
ഗൗരീശൻക്രവയല്ലാ-തൊരു
ഗതിയില്ലെടോപാത്മന്മാരേ!
പാശുപതാസ്രംലഭിപ്പാ-നായി
പരിചോടേപോകേണംപാത്മൻ
ആതുതവഞ്ചെയ്തുകൊണ്ടാൽ-ഇപ്പോൾ
അതുവരവാൻദണ്ഡമില്ല
ഇങ്ങിനെമാമുനിശ്രേഷ്ഠൻ-വ്യാസൻ

ധീതമരുവെച്ചുമാഞ്ഞു
ഭംഗിയോടെസവ്യസാചി-താനും
ഭഗവാൻനേസ്സേവിപ്പാനായി
വില്ലംശരവുമെടുത്തു-മെല്ലെ
വിരവോടെയാത്രയുംചൊല്ലി.
വില്ലാളിവിരൻനടന്നു-ചെന്നു
വിജനപ്രദേശത്തിങ്കൻ
കാലേകുളിച്ചുജപിച്ചു-തന്റെ
കരളിലുറപ്പിച്ചുരൂപം
വാലേവിളങ്ങുന്നനേത്രം-വിനെ
ഹണിഗണഭൃഷിതഗാത്രം
അമ്പിളിതുമ്പയുമെല്ലാം-ചേരും
അഴകിനചെഞ്ചിടാഭാരം
മാനംമഴുവുകരാഗ്രം-തനിൽ
മദകുരിചർമുളുലം
മാനസമോഹനരൂപം-തന്റെ
മനസ്സിലുറപ്പിച്ചുപാത്മൻ
പഞ്ചാഗ്നിമദ്യേവസിച്ചു-കൊണ്ടു
പരമീശനെസ്സേവചെയ്തു
അഞ്ചാറുവത്സരമേവം-തന്നെ
അലസതെവാണിതപാത്മൻ.

III

ശങ്കുപുണ്ഡവാണിടുന്ന
ശതമഖൻറശംസനത്താൽ
പങ്കജാക്ഷിമാരല്ലോരും
പരിചിന്നൊടപാത്മൻതന്റെ
മാനസമിളക്കുവാനാൽ
മദനകേളിമേളത്തോടെ
കാനനാന്തേപോന്നുവന്നു
കുളിതൂടങ്ങിഭംഗിയോടെ
പാടിതോടികുല്യാണിയും
പരിചിന്നോടെപാടിയാടി
മോടികൂട്ടിമേളത്തോടെ
മുരളിവിണാനാദംകൂകി

മന്ദമാസംപൂണ്ടുനല്ല
മധുരവാക്യംചൊല്ലിക്കൊണ്ടു
സുന്ദരവരികപാതം!
സുരതകേളിയാടീടുവാൻ
സുന്ദരിമാരാകുഞ്ഞങ്ങൾ
സുഭഗാ! നിന്നെക്കാണിഷ്ടന
കന്ദരേവനാലുംവീര
കളികൾകണ്ടുകൊണ്ടാലുംനീ
ചന്ദനംപനിനീർനല്ല
ചടുലമാലാസൗരശ്രീങ്ങൾ
മന്ദവാതംവെണ്ണിലാവും
മദനകേളിക്കുനുകൂലം
ഇന്ദുമുഖസേവകൊണ്ടു
ഇനിവരേണ്ടതെന്തുപാതം
ഇന്ദുമുഖിമാരോടുള്ള
ഹിതസംഭോഗമല്ലോനല്ല
ഉത്തരക്കുമ്പുറമെപ്പോലും
ഉരിയാടാതെവേദിയാതെ
കാണിനേരംപോലുംനല്ല
കമനിമാരെലാളിച്ചാലും
മകുമാർമെഴുതിമാരുടെ
മനസിമോഹമേറീടുന്നു
കൊങ്കുപ്പണന്നാലുംവന്ന
കൊടുസന്താപംതീർത്താലുംനീ
കണ്ണിഴിച്ചുകണ്ടാലുംനീ
കളമൊഴിമാരുടെരൂപം
മന്ദമന്ദൻബാണമോറു
മയങ്ങീടുന്നെങ്ങെല്ലാം
നിന്നുമിളക്കുൻവന്ന
നിഖിമ്പനാമ!മാക്കുല്ലാക്കും
മന്ദമാന്തിവെരുകുന്നു
മദനരൂപാനിന്ദുവുലം
ഏനിവെണ്ണമോരോവാക്യം
പറയുന്നോരുനാമിമാരെ

കനുപോലുംനോക്കീടാതെ
ഉറച്ചുനിന്നുസവ്യസാമി.
മന്ദഭാവംപൂണ്ടുകൊണ്ടു
മടങ്ങിപ്പോന്നുനാമിമാരും.

IV

വീരനാകുംപാണുവൻറ
ഘോരമാകുതപംകൊണ്ടു
പാരമല്ലൽപിടിപെടുവാരിടത്തിൽ.
ചൂടുകൊണ്ടുവൊറുക്കാഞ്ഞു
വാടുവെടുപലർകൂടി-
ച്ചാടിയോടിപ്പൊപ്പൊട്ടാരിശനേക്കാണമാൻ
ഇന്ദുനാദിസുരന്മാരും
ചന്ദ്രസൂര്യാദികൾതാനും
ചന്ദ്രമുഖാലയംപൂർവ്വവന്ദനംചെയ്തു.
തുമ്പമാലയണിയന്ന
തമ്പുരാനേനമസ്കാരം
വന്ദനായകിരീടിക്കുവരനൽകേണം.
നംഗലോകംഭൂമിലോകം
നാകലോകമിവമൂന്നു
മാകുലമായിതുപാരംമാരഹന്താവേ!
അസ്മാശ്ചകൊടുക്കാണാം-
ലസ്മിഷമുലകെല്ലാം (രം.
വിസ്മരിച്ചങ്ങറിയിപ്പാൻനേരമില്ലിപ്പോ
ഇത്തരംദേവകളെല്ലാം
സുതപരമങ്ങണത്തിച്ചു,
ഉത്തരമെന്നരുളിലാകൃത്തിവാസവും.
ഇന്ദുനാദിസുരന്മാരും
പോന്നുമെല്ലപ്പറമ്പാങ്ങി-
കുനിൻമാതൃതാനെച്ചെന്നുവന്ദനംചെയ്തു.
ഭൂജംജനൻറനിയമംകൊ-
ണ്ടിജ്ജനൻറതരംകെട്ടു
നിജ്ജനന്മാരുടെകൂട്ടംനരിക്കുമാറായ്.
അർച്ചമുരത്തിക്കിതുകൊണ്ടു
കൂട്ടമില്ലാമഹാദേവി!

കേട്ടതിന്നത്തരംപോലുമരുളുന്നില്ലാ.
നിന്തിരുകൺമുറുകൊണ്ടു
ചന്തമോടെകടാക്ഷിച്ചാൽ
തന്തിരവുള്ളമുണ്ടാകാമെങ്കിലേയുള്ളു.
എന്നിവകേട്ടതുനേരം
കുന്നിൽമാതൃപുഷ്പപ്പട്ട
ചെന്തുകണ്ടുണർത്തിച്ചുവല്ലഭനോടായ്.
എത്രനാളുണ്ടരോപാത്മ.
നരവനഭജിക്കൂ! (നീ.
അസ്മദന്തേകൊട്ടകാത്തുവിശ്വനാഥ
വേലുകൊണ്ടുതിയ്യുകൊണ്ടും
തോലുചുക്കിച്ചുളിഞ്ഞതായ്
കോലുപോലെമെലിഞ്ഞല്ലോനമ്മുടെ
(പാത്മൻ.
പട്ടിണികാരണംപാത്മൻ
പെട്ടുപോകുന്നതിന്മുമ്പേ
ഒട്ടുമതാമസിയായതെവരനൽകേണം.
മട്ടലർബാണനെക്കണ്ണിൽ
മുട്ടെരിച്ചുഗേവാനേ! (ത.
കഷ്ടമെന്നുവരുമല്ലോവരനൽകാത്താ
മന്ദഹാസാമൃതംപൂണ്ടു
ചന്ദ്രമുഖനരുചെയ്തു
സുന്ദരാംഗി!നിനക്കെന്തുസംഭ്രമമിപ്പോൾ
പാകവെരിസുതനുള്ളിൽ-
പ്ലാകമൊട്ടുംഭവിച്ചില
ലോകവിരഹമെന്നുഭാവമുണ്ടിപ്പോൾ.
കോലുപോലെമെലിഞ്ഞതായ്
കോമളാംഗൻകയ്യുക്കുമ്പോൾ (ജേണും.
കാലനുംപേടിയുണ്ടാമെന്നോത്തുകൊ
തോലുചുക്കിച്ചുളിഞ്ഞാലും
തോലിയുണ്ടെന്നിയുമ്പോൾ
വാലുതൊട്ടുപുലിപോലെപാഞ്ഞുതന്തിടും.
കൊണ്ടൽവേണി!നിനക്കെല്ലാം
കണ്ടുപോയ്ക്കൊയ്ക്കുമിപ്പോൾ

മണ്ടനാലുദിവസത്തിലകത്തുതന്നെ.
വാണുവത്തെട്ടുമിചൊരു
വാണുവൻനമ്മുടെനേരെ
ഗാബീവത്തെക്കുലച്ചുകൊണ്ടുക്കുന്നേരം
പേടമാന്മിശിയാളേ!നീ
പേടിപ്പൂണ്ടുവിറച്ചിട-
മാടലുണ്ടായ്വരുമുള്ളിലവനെക്കണ്ടാൽ.
വേടവേഷംധരിച്ചുഞാൻ
വേട്ടയാടിയവൻമുമ്പിൽ
വേഗമോടെഗമിക്കുന്നേൻകുന്നിൽമകളേ!
വില്ലുകൊണ്ടുവനോട്
തല്ലുകൊൾവാനൊരുവെട്ട (നീ
ചെല്ലുവാൻഞാൻതുടങ്ങുവല്ലഭേ!കേൾ
വേടനാശിശിരത്തെ-
ക്കൂടവേനീധരിക്കേണം (ത.
കാട്ടുതന്നിൽക്കേളിയൊടിനടക്കാമെന്നാ
കുന്നെല്ലെല്ലാമുലതന്നിൽ
കുന്നിമാലയണിഞ്ഞാലും
കുന്നിനാതേ!നിനക്കേതുംകൂസലുംവേണ്ടാ.
നീലവണ്ണംകലന്നോരു
ചേലുകൊണ്ടുടുത്താലും (ല്ലോ.
നീലിയെന്നുള്ളപേർപണ്ടെന്നിക്കണ്ട
കൊട്ടയുംനല്ലൊരുകോലും
കൊണ്ടുവിവേനടന്നാലും
വേട്ടയാടുന്നതുകണ്ടുവിനോടിച്ചാലും.
ഇതമമോരോന്നരുചെയ്തു
മുത്രവെരിവിരവോടെ
മത്തനാകുംകിരാതൻറശരീരംപൂണ്ടു.
താടിയുംമോടിയുംമീശ-
ക്കൊമ്പുമമ്പുമൊരുവില്ലും
പേടിയൊക്കുംകിരാതൻറശരീരംകണ്ടാൽ
നീലവസ്ത്രംകുടിലാഗേ
പീലിമാലാമുടിലാഗേ
നാലുഭാഗേനിറഞ്ഞുള്ളകിരാതനാരം.

ഗളത്തിൽച്ചുണ്ടലകെട്ടി
 വെളുത്തനായ്ക്കു മായി-
 കൂട്ടിച്ചു പവ്വതേവന്നിങ്ങിരങ്ങിനാഥൻ.
 വേടനാശീശരീരത്ത-
 കോടകനാധരിച്ചോരു
 വേടമന്റകണ്ണിയാളാകും പാവ്വതിയോടും
 കാട്ടിലോരോമത്തേന്റെ
 മുട്ടിലെല്ലാം വലകെട്ടി
 വേട്ടയാടിനടകൊണ്ടുവേടരാജാവും
 പന്നിമാനംകരടിയും
 കന്നിനൊത്തകരികളും-
 മെന്നിവരൊക്കലചയ്ക്കുനടക്കുന്നേരം
 മൂകനെന്നതൊരുമൂലൻ
 ലോകവൈരിമഹാദൈത്യൻ

വേഗമോടേവന്നിവേഷംധരിച്ചുകൊണ്ട്
 പാതന്നെക്കൊല്ലുവാനായി-
 പാഞ്ഞടക്കുന്നതുനാഥൻ
 പാതുകണ്ടങ്ങൊരുശരമയച്ചുവേഗാൽ.
 അജ്ഞാനമതുനേരം-
 മന്യമൊന്നപ്രയോഗിച്ചു (വാൻ
 ഗജനംചെയ്തടക്കുന്നപന്നിയെക്കൊൽ
 രണ്ടുബാനമൊരുമിച്ചു
 കൊണ്ടുപന്നിത്തടിയനും
 രണ്ടുകീറായുമിച്ചുങ്ങമറിഞ്ഞുവീണാൻ
 അജ്ഞാനന്റെശരംചെന്ന-
 ഞാതുവേടൻകയ്ക്കുലാക്കി (രം.
 ഗജനംചെയ്തരചയ്തുപാതന്നമപ്പോ

കവളപ്പാഠ ഗ്രന്ഥവരി

(തുടർച്ച)

സ്ഥാനങ്ങൾ: — മുകൾ ഭാഗത്ത്
 െറ നായരും അവിടെത്തന്നെ ചിററഴി
 പാറക്കാട്ടുഭാഗത്തു ചിററഴി അച്ചുനും
 പാറയ്ക്കാട്ട് ഒരു വീടും ഉണ്ട്. അവിടെ
 കൂലിച്ചേവുകൾക്കാരും ഉള്ളു; മറ്റൊരുമി
 ല്ല. കൊച്ചിശ്ശിമയിൽ കൊണ്ടയുരു ഭാഗ
 ൽ എട്ടു തറവാട്ടുകാരും, ആ ശീമയിൽ
 തന്നെ വരവുരു പുലക്കാട്ടുകൂടി എട്ടു തറ
 വാട്ടുകാരും, കിഴക്കു അയിരുന്നാട്ടിൽ ഇ
 രിക്കൂറുരുഭാഗത്ത് എട്ടു തറവാട്ടുകാരും
 കവളപ്പാഠ ഒരു കുറെ അയിരത്തിലേ
 ൽ ചേർന്നതാകുന്നു. നമ്മുടെ നാട്ടിൽ താ
 മൂവിപ്പാട്ടു തമ്പുരാന്റെ ചേരികളില്ലെന്നേ
 ലേക്കു ജനം വാങ്ങിയ ഉഭയം ഉണ്ട്. കി

ഴക്കു കോവിലകത്തേക്കും ജനം ഉണ്ട്.
 വെരുമ്പടപ്പാറയ്ക്കുതും തത്രുന്നാട്ടിലേ
 കും വളുവനാട്ടുകരക്കും എഴുന്നള്ളിയറി
 കുന്നേടത്തേക്കു ചെല്ലണം. മറ്റു നാട്ടു
 വാഴികളുടെ അടുക്കലേക്കു ചെല്ലുകയില്ല.
 (ഈ നാട്ടിൽ ഒരുത്തനെ കൊല്ലേണമെ
 കിൽ നാം കല്പിച്ചു കൊല്ലും. നമ്മുടെ ഭ
 വനത്തിൽ മന്യമാനും മട്ടാദിയല്ല.
 ചങ്ങാതക്കാക്ക് അനുഭവം കൊടുത്തിരി
 കുന്നതിന്റെയും ചങ്ങാതം വരേണ്ടതി.
 ന്ന്റെയും വിവരം നഭാവു വന്നതിന്റെ
 ശേഷം ഒന്നു കിട്ടിയില്ല. ചങ്ങാതം നെ
 ല്ല് ഇന്നപ്പോൾ ചെയ്തു ഏനും ഇന്നപ്ര
 കാരം എന്നും ഉള്ള ഗ്രന്ഥവരിപോയി.)

തിരുവില്വാമല ക്ഷേത്രത്തിൽ അക
ക്കോയ്തസ്ഥാനം ഉണ്ട്. അതിതാമപ്പീ
വാൻ വന്നിട്ടും. നമ്മുടെയും നാട്ടുകാരു
ടെയും കയ്യായിട്ട് നാട്ടിലെ നികുതിപ്പ
ണം വാങ്ങുകയും ഈ നാട്ടു വേറെ ഒരു
താലൂക്കാക്കി പണം അടയ്ക്കയും നികുതി
പ്പണം കഴിച്ചു നമ്മുടെ അവകാശങ്ങൾ
മുടങ്ങാതെ നടന്നുപോരികയും ചെയ്തുവ
ന്നിരിക്കുന്നു. കമ്പനിസ്സുകാരിൽനിന്നും
ആയതിൽപ്പിന്നെ നമ്മുടെ മയ്യാദപോ
ലെതന്നെ ഈ കരാറും എഴുതിപ്പിടിച്ച്
നികുതിയുടെ പത്തിന്നു രണ്ടു നമുക്കു കല്പി
ച്ചുവെച്ചു. നമുക്കു പാലക്കാട്ടുശേരി രാജ്യ
ത്ത് തെമ്മലപ്പാറത്തു താഴക്കോട്ടുനാട്ടിൽ
കാഞ്ഞങ്ങേൽ പടനായർ എന്നൊരു
സ്ഥാനവും ഉണ്ട്. ആ സ്ഥാനത്ത്
ആളില്ലാത്തതുകൊണ്ട് നാം ദത്തുപോയി
രിക്കുന്നു. അത് ഏകദേശം അഞ്ചു പുരു
ഷാന്തരം മുൻപു നൂറ്റാമുപ്പതു സംവ
ത്സരം ആയിരിക്കും. അവിടെ 'കാഞ്ഞ
ങ്ങേലായ കുമാരൻ രാമൻ' എന്നു പേര്.
തെമ്മലപ്പാറ മുപ്പായിരം നായക്കും വടമ
ലപ്പാറം രണ്ടായിരം നായക്കുംകൂടി കത്താ
വ് ആകുന്നു. രക്ഷ ശിക്ഷ അകം ചുക്കം വാ
ളും കയറും മുതലായ സ്ഥാനങ്ങൾ ക്ഷേ
ത്രം ഉണ്ട്. താഴക്കോട്ടുനാട് ആറുദേശം
അഞ്ഞൂറുനായർ പ്രത്യേകംതന്നെയൊക
ന്നു. ആളുകളെക്കൊണ്ട് സ്വരൂപത്തി
കലേക്ക് ഉള്ള വേലയും ഉണ്ട്. അതോ
ടുകൂടെ 'ചുണ്ടിലെ' എന്ന സ്ഥാനവും ഉ
ണ്ട്. തന്ത്രക്കനാട്ടിൽ ചേൻ പഴമ്പാല
ക്കോട്ടു മുത്തനായർ എന്ന ഒരു സ്ഥാന
വും ഉണ്ട്. ആയതിന്റെ സംഗതി ആ
സ്ഥാനത്ത് ഒരാൾ തന്നെ ആകുകൊ

ണ്ടും ഇവിടെ നമ്മുടെ വഹയിൽ 'ഒരു
സ്പീയോട്ടുകൂടി സംസ്കൃതം ഉണ്ടാകുകൊ
ണ്ടും അവിടേക്കു ദത്തായിരിക്ക ആകുന്ന
ത്. അതും ഫന്ദം-പകം സവത്സരം
ആയിരിക്കും. ഒരു ദേശവും ദേശാധിപ
ത്വവും രക്ഷാശിക്ഷകൾ മുതലായ സ്ഥാ
നങ്ങളൊക്കയും അമ്പതു നായരും ഉണ്ട്.
കുമാരൻ രാമൻ എന്നു പേര്. കാവശ്ശേ
രി ചുണ്ടിൽ അച്ഛൻ എന്ന ഒരു സ്ഥാന
വും ഉണ്ട്. കോയ്തസ്ഥാനം മുതലായ
സ്ഥാനങ്ങളും ഫന്ദം നായരും ഉണ്ട്.
കോതകുമാരൻ എന്നു പേര്. കാട്ടുശ്ശേരി
ദേശത്തു കുറുത്തില്ലത്തു കയ്യൂള് എന്ന
സ്ഥാനം. തൃക്കണായക്ഷേത്രം സങ്കേത
മായിട്ടുള്ള ദേശാധിപത്യവും കോയ്തസ്ഥാ
നം മുതലായിട്ടുള്ള സ്ഥാനങ്ങളും ഓ നാ
യരും ഉണ്ട്. ഇടുങ്ങികുമാരൻ എന്നു പേ
ര്. ഈ സ്ഥാനം വന്നതു പെരുമ്പട
പ്പിൽ സ്വരൂപത്തിൽ വലിയ തമ്പുരാ
ന്റെ സംബന്ധമായിട്ടുള്ളതാകുകൊണ്ട്
ആയതൊക്കയും എന്നക്കും അനുഭവിച്ചു
കൊള്ളുവാൻ ൧85൦-മതിൽ കല്പിച്ചു തീ
ട്ടരം തന്നെ നടന്നുപോരികയാകുന്നു. തെ
നിലാപുരത്തു പണിത്തിരുത്തി എന്ന
സ്ഥാനവുമുണ്ട്. കുന്നേക്കാട്ടു ഭഗവതിയു
ടെ സങ്കേതമായിട്ടുള്ള ദേശാധിപത്യവും
കോയ്തസ്ഥാനം മുതലായിട്ടുള്ള സ്ഥാന
ങ്ങളും ഓ നായരും ഉണ്ട്. ആ സ്ഥാന
വും വലിയ തമ്പുരാൻ കല്പിച്ച് ൧85൦-മ
തിൽ തീട്ടരം തന്നതാകുന്നു. ഇടുങ്ങികു
മാരൻ എന്നു - പേര്. കൊച്ചിശ്ശീമയിൽ
മെതുക്കര ദേശത്ത് അയ്യഴിപ്പടനായർ
എന്നൊരു സ്ഥാനവും ഉണ്ട്. അവിട
യ്ക്ക് ഫന്ദം കൊല്ലം മുൻപു ദത്തുപോയി

രിക്കുകയാകുന്നു. ചാത്തൻ രാമൻ എന്നു പേര്. കിള്ളിമംഗലം പക്ഷം മായന്നുരു മൂന്നുതര മൂന്നുറ നായരും നാടുവാഴി സ്ഥാനത്തിന്നുള്ള കോയ്യസ്ഥാനവും ഉണ്ട്. ടി. ശീമയിൽ പുലാക്കോട്ടു വടക്കുംനമ്പിടി എന്നൊരു സ്ഥാനവും ഉണ്ട്. അതും ദിത്ത്. ചേലക്കുരെ വെങ്ങാ നെല്ലുരു ചേലക്കോട്ടു മൂന്നുതര 200 നായരും കോയ്യസ്ഥാനവും ഉണ്ട്. കണ്ടൻ രാമൻ എന്നു പേര്. മേലേഴുതിയ ഏഴു സ്ഥാനങ്ങളിലും കൃഷിയും ഉല്പത്തിയും പഠവും കുടിയാനാക്ക് ആക്കിയതും ഉണ്ട്. ഈ സ്ഥാനങ്ങളിൽ, നാടുവാഴിസ്ഥാനങ്ങളിൽ തണ്ടേറുകയും, കാഞ്ഞുരുന്ത പടനായരുടെ സ്ഥാനത്തിന്നു തരുവയുരു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ വലിയ തമ്പുരാന്റെ അരിയിട്ടുവാഴ്ചക്കു വലിയ തമ്പുരാൻ തണ്ടേറമ്പോൾ തെന്തല വടമല അയ്യായിരം നായരേയും അകമ്പടിപ്പെടുത്തിച്ചു അകമ്പടിത്തണ്ടായിട്ടു നാം തമ്പുരാന്റെ മുമ്പിൽ തണ്ടേറുകയും വേണം. തമ്പുരാനെ കാഴ്ചയും ഇങ്ങോട്ട് അവകാശങ്ങളും ഉണ്ട്. അയ്യഴിപ്പടനായരുടേയും വടക്കുംനമ്പിടിയുടേയും സ്ഥാനത്തിന്നു പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ എത്തുകയും കാഴ്ചയും ഉണ്ട്. അടമക്കാട്ടു സ്വരൂപം പഴങ്കാരക്കാട്ടു കുമാരൻ രാമൻ എന്നു പേര്. ഇരവികുമാരൻ എന്നുമുണ്ട്. പന്തിരുകലം വംശം, വെള്ളാളൻ ജാതി. രാമരാജാവിനെ തിരുമനസ്സറിയിപ്പാൻ എന്നും ഇവിടുത്തെ അവസ്ഥയാവിന് എന്നും ഏഴുതണം. കൊച്ചി രാജാവിന് അമ്പാടിമേനോൻ വായിച്ചു തിരുമനസ്സറിവിക്കേണ്ടും അവസ്ഥ എന്നെഴുതണം.

വള്ളുവക്കോനാതിരിയു തമ്പുരാനെ ഉണർത്തിപ്പാൻ എന്നെഴുതണം. തരുവയുരു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ വലിയ തമ്പുരാനെ കുറുപ്പിലേറുവാൻ എന്നെഴുതണം. കുതിരവട്ടത്തു നായരെ ബോധിപ്പിപ്പാൻ എന്നെഴുതും (അന്ന്) ആയുധങ്ങൾ വാല്പരിച തോക്കു കുന്തം പത്തിവാള്.

ചില ചരിത്രശകലങ്ങൾ:— തിരുമമ്പിന്റെ സംഗതിയായിട്ടു നെടിയിരുപ്പുകൊല്ലം 861-ാമതു എടവത്തൊരിൽ വലുതായിട്ടൊരു പടവന്നു. അതിന്നു നമുക്ക് ആറങ്ങൂർ സ്വരൂപവും പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപവും ഇങ്ങനും കൂടി തട്ടത്തു. അതിന്റെ ശേഷം പിമ്പ് 862-ാമതു ചിങ്ങം 17-ാംനു കാണും അവിടുത്തുനാൾ മൊഴിവലത്തു പടവന്നു. അന്ന് അവക്ക് അനേകം അപായമുണ്ടായി. തോക്കു മുതലായുള്ള അനേകം ആയുധങ്ങളും ഇട്ടേച്ചുപോയി. 982-ാമതു കക്കടകത്തൊരിൽ തേങ്ങേരി നമ്പൂതിരി പടവന്നു നാടു ചുട്ടാറെ നഭാവുവിനെ കണ്ട് അയിരിലനാശ്ശൻ വെക്കിട്ടരായരും കുതിരബലവും കൊണ്ടുവന്നു നീക്കി. 985-ാമതിൽ പൊന്നാനു വാഴ്ത്തൽ തലശ്ശന്നവരും പത്തായപ്പുരക്കൽ പാട്ടമാളിയും ഉണ്ണിരാരിച്ചൻ ഏറാടിയും പടയും വന്ന് ആറാളെ വെട്ടിക്കൊന്നു. 950-ാമതു മകരമാസം 5-ാംനു പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കൽനിന്ന് ഇട്ടിക്കോമ്പി അച്ചനെ പുതുക്കോട്ടുനിന്നു പിടിച്ച് കോട്ടയിൽ കിലേദാരവക്കൽ കൊടുത്തു. 955-ാമതു വരയ്ക്കു ചൊക്കനാഥപുരത്തു കോട്ടയിൽ പാപ്പിച്ച് കന്നി 2-ാംനു ശ്രീരംഗപട്ടണത്തയ്ക്കു കൊണ്ടുപോകയും

ചെയ്തു. 'ധിയാബ്ബിസ്സതുവന്ദുഃ' എന്ന കലകൊല്ലം ൧൯൩൦മതു പദേശിരായരു വന്ന രാജ്യത്തു ക്ഷേത്രം മുതലായതാക്കയും ചുട്ടഴിക്കയും ചെയ്തു. രണ്ടാമതു രാമപ്പയ്യൻ ദേവപ്പയ്യനും കുതിരബലത്തോടുകൂടി വന്നാകുമിപ്പോരെ ആയവരെ വെട്ടി നീക്കേണ്ടതിന്നു പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തേയും നെടിയിരുപ്പു സ്വരൂപത്തേയും ആറങ്ങൂർ സ്വരൂപത്തെയും അറിയിച്ച് പടയോട്ടംകൂടി എത്തിച്ച് പരദേശിയെ വെട്ടിനീക്കി ആളും ആയുധത്തോടുകൂടി പാക്കേണ്ടതിന്നു കിഴക്കുനാലെ നാലുദേശം 500 നായരേയും കുടകരനാട്ടിൽ പൊത്തുമുട്ടിപ്പാറക്കു വടക്കോട്ടുള്ള നാടും 500 നായരേയും രക്ഷക്കായിട്ടു പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കലേക്കു കൊടുത്തിരിക്കുന്നു. വടക്കുകര തേക്കുറുണ്ണി വിളയഞ്ചൊത്തരു കൈനില 1000 നായരേയും രക്ഷക്കായിട്ട് നെടിയിരുപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കലേക്കു കൊടുത്തിരിക്കുന്നു. കുത്തൂർ കുഴൽമന്ന കുനിശ്ശീരിയും കൂടി 1000 നായരേയും, ആറങ്ങൂർ സ്വരൂപത്തിങ്കലേക്കു കൊടുത്തതു വെട്ടിയടക്കുവാൻ നെടിയിരുപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കന്നു വന്ന സംഗതിക്കുതൊ അഞ്ചത്താൻകോട്ടയിൽനിന്നു വെടിയുണ്ടായത്. തരുവയ്യരു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ രാജാക്കന്മാരില്ലാതെ വന്ന കാലത്തു കുറുക്കുലം മക്കൾ രാജ്യഭാരം ചെയ്തു. അവരുടെ രാജ്യഭാരംകൊണ്ടു പ്രളങ്കൾക്കും രണ്ടു തമ്പുരാട്ടി

മാരുള്ളവക്കും സാമിച്ചുകൂടാത്ത സങ്കടം വരികകൊണ്ട്, തമ്പുരാട്ടിമാർ രണ്ടാളും തുണ്ണിവേരുക വടക്കുംനാഥൻറ ക്ഷേത്രത്തിൽ വെള്ളിക്കൊട്ടയിൽ വെള്ളം നിത്തി കുറഞ്ഞൊരു ദിവസം പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ തമ്പുരാക്കന്മാരും അനുസരിച്ചു ഭജനം പാർത്തു. അവിടെനിന്നു ഗർഭം ധരിച്ചുപ്രകാരം ദൾനമുണ്ടായി. ആ വസ്തുത പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ തമ്പുരാൻറ തിരുമനസ്സിലും അറിഞ്ഞാറെ നിങ്ങളെ രാജ്യത്തു കുടിയിരുത്തി ശത്രുവിനെ വെട്ടിമടക്കിത്തരാമെന്നുള്ളിച്ചെയ്തു തമ്പുരാട്ടിമാരും ഒന്നിച്ചു തമ്പുരാൻ എഴുന്നള്ളത്തു പുറപ്പെട്ടു നാട്ടിൽ എത്തി കുനിശ്ശീരി 500 നായരേയും ആ നാടും പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കലേക്കൊഴിഞ്ഞുകൊടുത്ത് അവിടെ എടവും കോവിലകവും ഉണ്ടാക്കി അവിടെനിന്നു ശത്രുക്കളെ കൊല്ലേണ്ടവരെ കൊന്നും ഒതുക്കേണ്ടവരെ ഒതുക്കിയും ചെയ്തതിൻറ ശേഷം തരുവയ്യരു സ്വരൂപത്തിങ്കൽ രാജാക്കന്മാരും ഉണ്ടായി രാജ്യഭാരം ചെയ്തു. കുറുക്കുലം കുഴിഞ്ഞതിൻറ ശേഷമത്രെ നെടിയിരുപ്പു സ്വരൂപത്തിങ്കന്നു നട്ടുവട്ടത്തോടുകൂടെ കുനിശ്ശീരിയും അടക്കി അന്നു സ്വന്തരാജ്യമായിരുന്ന ചിമ്പനാടും അടക്കി പെരുമ്പടപ്പു സ്വരൂപത്തെയും ഒഴിപ്പിക്കയും ചെയ്തു.

(തുടരും.)

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല.

എ. ശ്രീവഞ്ചിരാജിയം.

എറണാകുളം കോളേജിലെ മലയാളപണ്ഡിതനായ മേലത്തു് അച്ഛതമേനോനവർകൾ ഉണ്ടാക്കിയതും, വഞ്ചിരാജനായ തിരുവിതാംകൂർ മഹാരാജാവുതിരുമനസ്സിലെ ഷഷ്ടിപുത്തി പ്രമാണിച്ച് തിരുമമ്പാക്കെ സമർപ്പിച്ചതും ആയ ഒരു ഖണ്ഡകാവ്യമാണ് 'വഞ്ചിരാജിയം'. ശ്രീവഞ്ചിരാജന്റെ അപഭ്രാന്തങ്ങളെ സൂതിച്ചുകൊണ്ടുള്ള ഉദാഹരണപദ്യങ്ങളോടുകൂടി കൈരളീകുറുഭരണം എന്നൊരു ഭാഷാസാഹിത്യശാസ്ത്രഗ്രന്ഥം ഈ കവി നിർമ്മിച്ചുവെന്നുണ്ടെന്നും, അതിൽനിന്നു 100 ഉദാഹരണപദ്യങ്ങൾ തിരഞ്ഞെടുത്ത് വേറെ ഒരു പുസ്തകമാക്കി അച്ചടിച്ചതാണിതെന്നും ഗ്രന്ഥകർത്താവു പ്രസ്താവിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ സംഗതികൊണ്ടുതന്നെ ഈ കൃതിയുടെ കാര്യത്തിൽ ഗ്രന്ഥകർത്താവും ഗ്രന്ഥനിരൂപകനാകും തമ്മിൽ യോജിപ്പാൻ നിവൃത്തിയില്ലാതെ വന്നിരിക്കുന്നു. ഒരു അലങ്കാരഗ്രന്ഥത്തെ നിരൂപണം ചെയ്യേണ്ടത് ഒന്നു വേറെ; ഒരു കാവ്യത്തെ പരിശോധിക്കേണ്ടതും ഒന്നു വേറെ. അലങ്കാരഗ്രന്ഥമാണെങ്കിൽ അതിന്നു വിഷയപരിപൂർത്തിവന്നിട്ടുണ്ടോ, അതിലെ ലക്ഷണങ്ങളോട് ലക്ഷ്യങ്ങൾക്കു യോജിപ്പുവന്നിട്ടുണ്ടോ എന്നു തുടങ്ങിയ സംഗതികളാണു നോക്കേണ്ടത്. കാവ്യമാണെങ്കിലോ, അതു രസാത്മകമായിട്ടു

ണ്ടോ, രസാനുഗുണമായ ഗുണാലങ്കാരദികളുടെ പുത്തി സിലിച്ചിട്ടുണ്ടോ എന്നു മുതലായ കാര്യങ്ങളാണു പരിശോധിക്കേണ്ടത്. അലങ്കാരഗ്രന്ഥത്തിലെ ഉദാഹരണപ്പദങ്ങൾ എന്ന നിലക്ക് ഇതിലെ പദ്യങ്ങൾ (ആ ഗ്രന്ഥത്തിൽ ചേർന്നവയെപ്പോൾ) നന്നായിട്ടുണ്ട് എന്നുതന്നെ വിചാരിക്കുക. എങ്കിലും ഒരു കാവ്യരേഖ നോക്കുമ്പോൾ ഇതിലെ അധികം പദ്യങ്ങളും രസമയങ്ങളാണെന്നു സമ്മതിക്കുവാൻ നിവൃത്തിയില്ല. അധികം പദ്യങ്ങൾ സരസങ്ങളായാൽ ഇടക്കു ചില നീരസപദ്യങ്ങളുണ്ടെങ്കിൽക്കൂടി ആ കൃതിയെ സരസമെന്നു പറയാമെന്ന് അലങ്കാരശാസ്ത്രം സമ്മതിക്കുന്നുണ്ട്; അതു നേരേ മറിച്ചായാൽ അങ്ങിനെ ചെയ്യുന്നില്ല. ശബ്ദമാത്രാനുഗമീതങ്ങളായ സാദൃശ്യദികളും അസംഭാവ്യങ്ങളായ അതിശയോക്തി മുതലായവയും ഇടകലന്ന് രസപോഷകങ്ങളല്ലാത്ത അലങ്കാരങ്ങളാൽ നിബിഡമായിത്തീർന്നിട്ടുള്ള ഈ കൃതിയിൽ രാജവിഷയകമായ രതിഭാവം വ്യഞ്ജിക്കുന്നതായി സൂക്ഷ്മയന്മാർക്കു വേണ്ടെല്ലാമെന്നു തോന്നുന്നില്ല. സ്വതഃസംഭവകളായ ഞാൻ ഇതിൽ ഒഴുക്കാണ്; ഗദ്യം പ്രൈശ്ചോക്തിന പ്രൗഢോക്തിപ്രചാര സത്യത്വബുദ്ധി ലക്ഷ്യത്തിൽ പിന്നെ

നക്കാരായ യുവകവികളിൽ ഒരാളായ
അച്യുതമേനവനു സഹജമായ രചനാ
ചാതുര്യവും ശബ്ദാത്മഭംഗിയും ഉള്ള അ
നേകം നല്ല പദ്യങ്ങൾ ഇതിലുണ്ട്; ഉ
ദാഹരണത്തിന് ഒരു ശ്ലോകം താഴെ
ചേർന്നു:—

‘എങ്ങാണാവിമലേന്ദുകുങ്കുമദ-
ക്ഷീരങ്ങളെസ്സന്തതം
മങ്ങാറാക്കിവിളങ്ങിടുന്നൊരുഭവൽ
കിത്തിപ്രകാശാങ്കുരം?
എങ്ങാണീമമശൃംഗപ്പുഷ്പണി?നൃപതേ!
മോഹാൽകുതിച്ചൊണിമ്പൻ
പൊങ്ങാനായ്തുടരുന്നവെണമതികലാ-
ബിംബംഗ്രഹിച്ചീടുവാൻ’!

പക്ഷേ കാവ്യത്തെ സാമാന്യേന നോക്കു
മ്പോൾ, ഇവയുടെ ഗുണംകൂടി ശോഭിക്കു
ന്നില്ല. ഇത്രമാത്രം പറയുന്നതല്ലാതെ
ഈ കൃതിയെപ്പറ്റി വിസ്തരിച്ചാൽ നിത്ര
പണം ചെയ്യേണ്ട ആവശ്യമുണ്ടെന്നു തോ
ന്നുന്നില്ല. ഇതിന്നു വില നാലണയാണ്.
ഉത്പിഷ്ടമാനനായ ഈ കവിയിൽനിന്നു
കേരളഭാഷക്കു ചില നല്ല കൃതികൾ ഉ
ണ്ടായിക്കാണാൻ ഞങ്ങൾ പ്രാർത്ഥിക്കു
ന്നു.

൨. കംസൻ.


പുരാണപ്രസിദ്ധനായ കംസന്റെ
പ്രതിമയെ സരസകവിതാഭീതി
പ്പെട്ടുള്ള ഈ ഖണ്ഡകാവ്യ
പുസാക്ഷാൽ കുഞ്ഞിക്കു
മനസ്സുകൊണ്ടാണ്.
ഉള്ള ഈ ചെറുകൃ
തി ഇതിനുമുമ്പു

തന്നെ സാഹിത്യവേദികൾക്കു പരിചയ്
പ്പെട്ടതും സാഹിത്യസാമ്രാജ്യത്തിൽ പ്രതി
ഷ്ഠിക്കിട്ടിയതും ആകുന്നു. കംസൻ ഒരു ദി
ഷ്ടനാണെന്നുമാത്രമല്ലാതെ അദ്ദേഹത്തി
ന്റെ ചരിത്രത്തിലെ ഇതരഭാഗങ്ങൾ അ
റിഞ്ഞിട്ടില്ലാത്തവർ ഈ കൃതി ഒരു പാ
ഠമാകുന്നു. അലങ്കാരങ്ങൾക്കും മറ്റും
പേണ്ടി ഒട്ടും ശ്രദ്ധിക്കാതെയും, സരളമാ
യും, നല്ല ഭഴക്കോടുകൂടിയും കവിതയുണ്ടാ
ക്കുന്നു. തിൽ അദിതീയനായിരുന്ന തന്വ
രാന്റെ ഈ കൃതിക്കു ധാരാളം പ്രചാരം
വരാതിരിക്കുവല്ല. കംസന്റെ സൽഗ
തിയെപ്പറ്റിയുള്ള രണ്ടുപസംഹാരപദ്യ
ങ്ങളിൽനിന്ന് ഇതിലെ കവിതയെങ്ങി
നെയെന്നും മറ്റും അറിയാവുന്നതുകൊ
ണ്ട് ആ പദ്യങ്ങൾ താഴെചേർന്നു:—

ഒഴിഞ്ഞു സാംസാരികബന്ധമീവധം
വഴിഞ്ഞു സച്ചിത്സുഖമൈകൃമാൻവൻ
കിഴിഞ്ഞുപോകാപ്പടി പൂണ്ണവിണ്ണുവായ്
ക്കഴിഞ്ഞു കംസൻ കഥയായി മംഗളം.
മുക്കാൽമുക്കുനിലയെത്തിനകാലനേമി
തല്ലാലമിങ്ങിനെപിറന്നുവളർന്നുവീരൻ
ചൊല്ലൊണ്ടുയന്നുപുരുഷാത്മചതുഷ്ടയം
(തെ

ക്കണ്ണൊണ്ടുപൂണ്ണപരവിന്മയനായികം
(സൻ.

ഉത്തമമായ ഈ കൃതി പൊതുജനോപ
യോഗപ്രദമാവണ്ണം പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തി
യ ഭാഷാഭിമാനിയായ പി. വി. കൃഷ്ണവാര്യ
രിയരവർകളെ ഞങ്ങൾ അഭിനന്ദിക്കു
ന്നു. വില 4. ണ.

 ശേഷം പുസ്തകങ്ങളുടെ അ
ഭിപ്രായം വഴിയെ

മം. പ.

മംഗളോദയം

ഫസ്ത

പുസ്തകം ൧൦

കുറുപ്പ്

ലക്കം ൧൧

മംഗളം.

തിങ്കളനിയ്യം മഹേശ്വരം
നന്തലത്തിൽ വെച്ചു ലാളിക്കും
പങ്കുശരപരമേശ്വരം
മെങ്കളിൽ സതതസൗഖ്യമരുളട്ടേ.
ഒരു പഴയ കവി.

അതേമാപകേവകരുടേ.

ശ്രവകാവ്യങ്ങളെ അപേക്ഷിച്ച്,
ദൃശ്യകാവ്യങ്ങൾക്ക് അധികം സുഷ്ണജനീന
മായ പ്രചാരം
സിദ്ധിക്കുന്നതി
നു കാരണം,
ജന സമുദായ
ത്തിന്റെ വി
നോദ രസിക
ത്വ മായിരി
ക്കും. വേദശാ
സ്ത്രപുരാണകാ
വ്യങ്ങൾ - ഒരേ ഉദ്ദേശത്തോടുകൂടി നി



മിക്കപ്പെട്ടവയാണെങ്കിലും, ഉപദേശാ
ക്കന്മാരുടെ സ്ഥിതിഭേദത്താലും ഉപ
ദേശങ്ങളുടെ രീതിഭേദത്താലും, ഒരുപോ
ലെ, ഏല്പാവരിലും ഉദ്ദിഷ്ടഫലത്തെ ജനി
പ്പിക്കുന്നതിനു മതിയാകുന്നില്ല. ശ്രോതാ
ക്കളുടെയോ വാചയതിതാക്കളുടെയോ മ
നോഹതിയെ പിൻതുടന്ന്, അവരെ വ
ളരെ ഭൂതം ആകർഷിച്ച്, തന്നത്താനറി
യാത്ത മനസ്സറപ്പുരണം നടത്തുന്ന വി
ഷയത്തിൽ, കാവ്യം, മാറ്റം മൂന്നു പ്ര
സ്ഥാനങ്ങളെയും അതിശയിക്കുന്നു. നിര
ന്തരം കാവ്യപരിചീലനം ചെയ്യുന്ന സ
മുദായൻ, ബാഹ്യോപദേശം ലഭിക്കാതെ

തന്നെ ദുഷ്ടത്വവിമുഖനും സ്വധർമ്മനിരതനും ആയിത്തീരുന്നു. ശാസനയോ നിഷ്പ്രസംഗമാകട്ടെ ജനങ്ങളുടെ മനസ്സാക്ഷിയെ പരിശുദ്ധമാക്കാൻ കാവ്യത്തിനു ശക്തിയുണ്ട്. വായനക്കാരുടെ മനസ്സിൽ സന്ദർഭാചിതങ്ങളായ വികാരപരമ്പരകൾ ജനിക്കത്തക്കവിധത്തിൽ കഥയെ ഘടിപ്പിക്കുന്നതിലും, കഥാപാത്രങ്ങളുടെ ജീവിതഗതിയെ തന്മയീകരിക്കുന്നതിലുമാണ് കവി, പുരാണകർത്താവിനെ പശ്ചാത്തക്ഷിക്കുന്നത്. കഥയുടെ തന്മയത്വം (ഭാഷ, വേഷം, നടവടി, ജീവിതക്രമം മുതലായവയിൽ) എത്രത്തോളം വളർക്കുന്നുവോ, അത്രത്തോളം കവി ഉദ്ദേശസിദ്ധിയിൽ വിജയിച്ചിരിക്കുന്നു. സദുപദേശത്തിലും, തൽഫലമായ ധർമ്മബോധനത്തിലും മുന്നണിയിൽ നില്ക്കുന്നതിനും, തന്മൂലം കാവ്യത്തിനു ജനസമുദായത്തിന്റെ ഇടയിൽ അനിതരസാധാരണമായ പ്രചാരം സിദ്ധിക്കുന്നതിനും കാരണം സരസമായ കഥാബന്ധവൈചിത്ര്യമാണെന്നും വന്നേക്കാം. അതിനാണ് അധികം സൗകര്യവും.

കാവ്യശാസ്ത്രങ്ങൾ സമാനോദ്ദേശങ്ങളാണെങ്കിലും, തനിച്ചുവന്നതിൽ സിദ്ധിച്ചിരിക്കുന്ന നയം ഭിന്നമായിരിക്കുന്നതുപോലെ, കാവ്യശാഖയിലും ശ്രവ്യകാവ്യത്തെക്കാൾ ദൃശ്യകാവ്യത്തിന് ഉദ്ദിഷ്ടകാര്യനിർവ്വഹണസൗകര്യം കൂടും. ഉപദേശം എന്ന സരസമായാലും അനുഭവത്തെപ്പോലെ ഉള്ളിൽ കൊള്ളുന്നതല്ല. മദ്യപാനംകൊണ്ടുണ്ടാകാവുന്ന ദോഷങ്ങളെ കാവ്യം വായിച്ചു മനസ്സിലാക്കുന്ന

തും പ്രത്യക്ഷത്തിൽ കണ്ടു മനസ്സിലാക്കുന്നതും ഭേദപോലെയാകട്ടെ. ഉപദേശത്തിന്റെ ഫലം നിയതമല്ലെന്നിരിക്കെ, അനുഭവത്തിന്റെ ഫലം നിശ്ചിതമത്രെ. കാവ്യശാസ്ത്രങ്ങളെപ്പോലെ തന്നെ ദൃശ്യശ്രവ്യകാവ്യങ്ങളും ഫലത്തിൽ ഭിന്നനയങ്ങളും, ദൃശ്യകാവ്യം ശീഘ്രഫലപ്രദവുമാകുന്നു. ദൃശ്യകാവ്യത്തിന്റെ പ്രചാരത്തിൽ ഈ കാരണവും അന്തർവിച്ഛിരിക്കാം.

“നാടകാന്തം കവിത്വം” എന്ന ചൊല്ലുണ്ടാകുന്നതിനു കാരണം അതിന്റെ ദുഷ്കരത്വമാകുന്നു. കഥാപാത്രങ്ങളുടെ വേഷഭാഷാനാട്ടുങ്ങളിൽ വേണ്ട തന്മയത്വവും, സന്ദർഭാചിതങ്ങളായ തത്ത്വദീപകാരങ്ങളെ ജനിപ്പിക്കുന്ന രസസ്പർശത്തിലും ആണ് നാടകത്തിന്റെ ദുഷ്കരത്വത്തിനു കാരണം. ശ്രവ്യകാവ്യങ്ങളിൽ (ഗദ്യമായാലും പദ്യമായാലും) കവിക്ക് സ്വാതന്ത്ര്യമുണ്ട്. ദൃശ്യകാവ്യത്തിലാകട്ടെ, കവി അസ്വതന്ത്രനാകുന്നു. ശ്രവ്യകാവ്യത്തിൽ വാചാലനായ കവി ദൃശ്യകാവ്യത്തിലേക്കു കടക്കുമ്പോൾ ആദ്യവസാനം മൗനം അവലംബിക്കേണ്ടിവരുന്നു. ശ്രവ്യകാവ്യം ചില അവസരങ്ങളിൽ, കവിയെ പുറത്തു കാട്ടുന്നു; ദൃശ്യകാവ്യം ആവിധം ചെയ്യാതെ “നാദി” മുതൽ “ഭരതവാക്യം” വരെ കവിയെ തിറശ്ശീലയ്ക്കുള്ളിൽ മറച്ചുവെക്കുന്നതേയുള്ളൂ.

കവി പ്രത്യക്ഷനായാലും പരോക്ഷനായാലും, ശ്രോതാക്കൾക്കോ ദൃഷ്ടാക്കൾക്കോ കഥ “ആദ്യനം” മനസ്സിലാക്കേണ്ടത് അത്യാവശ്യമായിരിക്കുന്നു. “ജഗല്ലാവചനങ്ങളോ കഥാഗാത്രത്തിൽ അപ്രധാനങ്ങളോ ആയ ഭാഗങ്ങൾ, തീരെ

താഴെകോടിയിൽ തള്ളുന്നതായാൽ ദ്രഷ്ടാക്കൾ നെറിച്ചിരിക്കും; കവിയുടെ ഉദ്ദേശം ഫലിക്കുകയുമില്ല. ജഗദ്ഗുപ്തൻ ആയ യുദ്ധമൈത്രിനാദികൾ സഹസ്രനാമമായ സജ്ജനങ്ങളുടെ മുമ്പിൽ വെച്ച്, രംഗത്തിൽ പ്രയോഗിക്കുന്നതിന് അർത്ഥയില്ലാത്തവയും, കഥാഗാത്രത്തിൽ അപ്രധാനങ്ങളായ സ്ഥാനപാദനാദികൾ കഥയുടെ വ്യക്തതയെക്കുറിക്കുന്നവകൾ എന്നിവയും ആകയാൽ ആ രണ്ടു കൂട്ടവും, നാടകനിർമ്മാണത്തിൽ കവിതയെ വിഷമിപ്പിക്കുന്നു. നാട്ടുശാസ്ത്രകർത്താവായ ഭരതമുനി, ജഗദ്ഗുപ്തൻ എന്നെക്കുറിച്ചു കഥാഗാത്രത്തിൽ അപ്രധാനങ്ങളോ ആയതുകൊണ്ടു, രംഗപ്രയോഗാനന്തരമായ ഭാഗങ്ങളെ ഈ വിധം പരിഗണിക്കുന്നു:—

കൊലചിത്രീയുദ്ധം മരണം
രാജ്യക്ഷോഭം വിവാഹമലയം
കുളിയുദ്ധം ശാപം ശയനം
തൊട്ടതരംഗത്തിലാടിടാനാകാ.

രംഗപ്രയോഗാനന്തരമായതുകൊണ്ടു നാടകത്തിൽ കൂട്ടിച്ചേർക്കുന്നതിനോ, ദ്രഷ്ടാക്കളെ കഥ മുഴുവൻ മനസ്സിലാക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നതുകൊണ്ടു ചേക്കാതെയിരിക്കുന്നതിനോ, നിവൃത്തിയില്ലാത്ത ഈ വക ഭാഗങ്ങൾ നാടകകർത്താക്കളെ വല്ലാതെ വിഷമിപ്പിക്കുമെന്നുള്ളതു തീർച്ചയല്ലല്ലോ. ശുദ്ധകാവ്യകർത്താക്കൾക്കു് ഈ വക ഭാഗങ്ങളെക്കുറിക്കുന്നതില്ലാത്തതുകൊണ്ടുതന്നെയായിരിക്കണം, പൂർവ്വികനാടകങ്ങളിൽ നാടകങ്ങളുടെ കവിതയെക്കുറിക്കുന്നതും, “നാടകാനന്തരം കവിത” എന്ന ചൊല്ലുണ്ടായതും.

രംഗപ്രയോഗാനന്തരമായ ഭാഗങ്ങളോടുകൂടിയ നാടകത്തിൽ ചേർക്കുമ്പോൾ മത്ഥോപക്ഷേപകാർത്ഥം വിഷ്ണുഭംഗം, മകുടവർണ്ണം, ചുട്ടിക, കാവതാരം, പ്രവേശകം, വരവിവർണ്ണം തത്ഥോപക്ഷേപകങ്ങളായ്.

ജഗദ്ഗുപ്തൻ എന്നെക്കുറിച്ചു തുകൊണ്ടോ, അപ്രധാനങ്ങളായതുകൊണ്ടോ രംഗത്തിൽ പ്രയോഗിക്കാൻ യോഗ്യതയില്ലാതെ, ഭരതമുനി തുടങ്ങിയ നാട്ടുശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ തള്ളിക്കളഞ്ഞിരിക്കുന്ന മുൻപാണു് ധ്യാനാദികൾ, രംഗസ്ഥാനാക്ഷ മനസ്സിലാക്കത്തക്കവിധം അഭിനയിക്കുന്നതിനു നാടകത്തിൽ കൂട്ടിച്ചേർക്കുന്ന ഭാഗത്തിന് “അത്ഥോപക്ഷേപകങ്ങൾ” എന്നു പേർ. ഇവയിൽ ചിലത് അഭിനയമായിരിക്കും എന്നു മാത്രമല്ല, ഇതിന്റെ പ്രവർത്തനങ്ങളായ പാത്രങ്ങൾ പ്രായേണ കഥാബാഹ്യങ്ങളായിരിക്കുകയും ചെയ്യും. ഈ അത്ഥോപക്ഷേപകത്തിനു വിഷ്ണുഭംഗം, അകമുഖം, ചുട്ടിക, അകാവതാരം, പ്രവേശകം എന്നിങ്ങനെ അഞ്ചു വിഭാഗങ്ങൾ ഉണ്ടു്. ഇവയിൽ ഓരോന്നിനേയും മാറ്റു വിവരിച്ചു് ഉദാഹരിക്കാം.

ഭൂതഭാവകഥാശാലാർ
വിവരിക്കുന്നമട്ടിലായ്
ചുരുക്കിയാടിയിൽ ചൊല്ലും
ഭാഗം വിഷ്ണുഭംഗം.

നടന്നു കഴിഞ്ഞവയോ നടക്കാനിരിക്കുന്നവയോ ആയ കഥാഭാഗങ്ങളെ— രംഗപ്രയോഗാനന്തരമായ കഥാഭാഗങ്ങളെ— രംഗസ്ഥാനാദികൾ മനസ്സിലാക്ക

ത്തക്കവിധം സംക്ഷേപിച്ച് അങ്കത്തിന്റെ ആദിയിൽ ചേർന്ന അഭിനേയഭാഗത്തിനു വിഷ്ണുഭം എന്നു പേര്. “അങ്കത്തിന്റെ ആദി” എന്നു പറഞ്ഞതുകൊണ്ടു പ്രഥമാങ്കത്തിന്റെ മുഖിലും വിഷ്ണുഭം പ്രയോഗിക്കാം. “അങ്കമുഖം” തുടങ്ങിയ ശേഷംനാലുവകയും പ്രഥമാങ്കാദിയിൽ സാധിക്കാത്തവയാണെന്നു മേൽപ്പുസ്തകമാകും.

പ്രഥമാങ്കാദിയിൽ, അതായതു നാടകമുഖത്തിൽ, സൂത്രധാരപ്രമുഖസംഭാഷണരൂപമായ “പ്രസ്താവന” കിഞ്ചന്ധിതമാകയാൽ, അങ്കാദിയിൽ വിഷ്ണുഭം അസംഭവ്യമല്ലെ എന്നു ഒരു പൂർവ്വപക്ഷത്തിന് ഇവിടെ അവകാശമുണ്ട്. പക്ഷെ പ്രസ്താവനയ്ക്കു പിൻപിലും പ്രഥമാങ്കത്തിനു മുൻപിലുമായി ഒരു വർഷ്ണുഭം ചേർക്കേണ്ട ആവശ്യമോ ചേർന്ന പതിവോ സാധാരണമായിട്ടുള്ളതും കാണുന്നില്ല എന്നല്ലാതെ തീരെ അസംഭവ്യമാണെന്നു വന്നുകൂടുന്നതല്ല. ഉദാഹരണത്തിനു മാളവികാഗ്നിമിത്രം എടുക്കാം. അതിന്റെ പ്രസ്താവനയിൽ,

“വരുതിസദസ്യർകൊടുത്തതു വിരവിൽനടത്താനൊരുവെട്ടേഴ് ന് പരമമിഷിധാരിണിയുടയ (ബീർ; വരദൈഴുമപ്പരിജനംപോലെ.”

എന്നു പറഞ്ഞു സൂത്രധാരപരിചാരകന്മാർ തിരശ്ശീലയുള്ളിൽ മായുന്നതോടുകൂടി വിഷ്ണുഭം ആരംഭിക്കുന്നു. സൂത്രധാരോക്തിയെ അനുസരിച്ച്, ധാരിണീമഹാരാജ്ഞിയുടെ കല്പന നടത്തുന്നതിനു പുറപ്പെട്ട ചേടിയാണ് അതിൽ ആദ്യമായി പ്രവേശിക്കുന്നത്. അഗ്നിമിത്രമഹാരാജാവിന്,

യാദൃച്ഛികമായി ചിത്രത്തിൽ കാണുന്നതിനിടയായ സുന്ദരി മാളവികയിൽ അനുരാഗം ജനിച്ചതും, മേൽ കന്നാമകത്തിൽ വിദ്യഷകന്റെ ഏഷണിക്കൊണ്ടു പരസ്സരം കലഹിക്കുവാൻ പോകുന്ന നടന്മാരുടെ അടുക്കൽ നാട്യകലാഭ്യസനത്തിനു മാളവിക ഏല്പിട്ടതല്ലെട്ടുള്ളതും ആയ സംഗതികളാണ് ഈ വിഷ്ണുഭത്തിലെ പ്രതിപാദ്യവിഷയം. മഹാരാജാവിന്റെ മനസ്സാരമിയായ വിദ്യഷകന്റെ ഏഷണി പൂർണ്ണിച്ചതായി കന്നാമകത്തിലും, ഫലിച്ചതായി രണ്ടാമകത്തിലും പ്രസ്താവിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നതുകൊണ്ട്, ഈ വിഷ്ണുഭത്തിന്റെ ആവശ്യം നേരിട്ടു. നാടകത്തിലെ ഭാവികഥയിൽ മിക്കഭാഗവും വിഷ്ണുഭസൂചിതമായ നാട്യകലാഭ്യസനത്തെ ആശ്രയിച്ചാണിരിക്കുന്നത്. അതുകൊണ്ടു വിഷ്ണുഭം അങ്കാദിയിൽ വരുമെന്നു പാഞ്ഞത് അസംഭവ്യമല്ല; സംഭവ്യംതന്നെ.

ഇനി വിഷ്ണുഭം രണ്ടുവിധമെന്നു ചൊല്ലുന്നു: —

- മദ്ധ്യപാത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടു മാത്രമുള്ളതുശുദ്ധമം;
- വീചമദ്ധ്യങ്ങൾചേർന്നായാൽ മിശ്രവിഷ്ണുഭമോസ്തരം.

കഥാപാത്രങ്ങൾ ഉത്തമം, മദ്ധ്യമം, അപരം (നീചം) എന്നിങ്ങനെ മൂന്നുവിധം. ഇവ്യാവർത്തികൾ, പ്രായേണ കഥാബാഹ്യങ്ങളായ പാത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടു നിർവ്വഹിക്കപ്പെടുന്നതാണെന്നു മുൻ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ശുദ്ധം, ഉത്തമപാത്രങ്ങൾക്കു അതേമാവർത്തികൾ പ്രവേശമില്ലെന്നുമാറിക്കാം. മദ്ധ്യപാത്രങ്ങളെ

ക്കൊണ്ടുള്ള വിഷ്ണുഭംഗം ശുഭം; മദ്യമായ മങ്ങും ചേന്നുള്ള മിശ്രം; എന്നു വിഷ്ണുഭംഗം രണ്ടുവിധം. ഉത്തരമചരിതത്തിലെ ദ്വിതീയാങ്കാദിയിൽ വാസന്താത്രേയീസംഭാഷണരൂപമായ വിഷ്ണുഭംഗം ശുഭം; താപസിയായ ആത്രേയീയം വനദേവതയായ വാസന്തിയും മദ്യമപാരൂഢമാകുന്നു. ബുദ്ധിദൈവംകൊണ്ടു സാധാരണികളെ അതിശയിക്കുന്നവരും ഗുരുവർണ്ണന അതിശയിപ്പിക്കുന്നവരുമായ രണ്ടു ബ്രഹ്മചാരികൾ മഹഷിയുടെ ആശ്രമത്തിൽ അജ്ഞാതകുലന്മാരായി എത്തിട്ടുണ്ടെന്നും മറ്റുമുള്ള സംഗതികൾ കാണികൾ മനസ്സിലാക്കുന്നത് ഇവരുടെ സംഭാഷണത്തിൽനിന്നാണ്.

ചണ്ഡകൗശികം മൂന്നാമകത്തിന്റെ ആദിയിൽ ബീഭത്സവേഷനായ പാപപുരുഷന്റെയും, ശിവപാരിഷദനായ ഭംഗിരിടിയുടേയും പ്രവേശത്തോടു കൂടിയ ഭാഗം മിശ്രവിഷ്ണുഭംഗം. പാപപുരുഷൻ നീചപാത്രവും ഭംഗിരിടി മദ്യമപാരൂഢമാണല്ലോ. വിശ്വാമിത്രമഹഷിയാൽ വഞ്ചിതനായ ഹരിശ്ചന്ദ്രമഹാരാജാവു ക്ഷീണബുദ്ധിയായി കാശീവിശ്വനാഥസന്ദർശനത്തിനായി വരുന്ന അവസരത്തിൽ, അർദ്ധനാശീഭരൻ സന്നിധാനംചെയ്താൻ ത്രിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന വർണ്ണമാനത്തെ സൂചിപ്പിക്കുകയാണ് ഈ മിശ്രവിഷ്ണുഭംഗത്തിന്റെ ഉദ്ദേശം. മുദ്രാക്ഷസം മുതലായ നാടകങ്ങളിലും മിശ്രവിഷ്ണുഭംഗം നീചമദ്യമപാരൂഢസ്വഭാവമുള്ളവർക്കു കാണുക.

നാടകത്തിലെ പാത്രങ്ങൾക്കു നീചമദ്യമോത്തമത്വം കല്പിക്കുന്നതിനുള്ള

മാനദണ്ഡമെന്തായിരിക്കും? സംസ്കൃതനാടകങ്ങളിൽ പ്രാകൃതഭാഷയുടെ ഭരവാന്തരവിഭാഗമാണ്, ഈ നീചപാത്രങ്ങൾ സംഭാഷണം ചെയ്യുന്നതിന്നു ഉപയോഗിക്കുന്നത്. ഭാഷാഭേദമാണ് നീചത്വാരോപത്തിന്നു കാരണമെന്ന് ഇതുകൊണ്ടു നിർണ്ണയിക്കുവാൻ നിവൃത്തിയില്ല. കാരണം ഉത്തമപാത്രമായ നായികയുടെ ഭാഷയും പ്രാകൃതത്തെയാണ്ല്ലോ. പ്രാകൃതഭാഷയിലെ, അഭിനങ്ങളോ ഈ ഷൽഭിനങ്ങളോ ആയ അധാന്തരവിഭാഗങ്ങളെ നിരൂപണം ചെയ്ത്, നീചപാത്രപാരോപത്തിന്നു മാനദണ്ഡമായി ഒരു ശാഖയെ പൂർവ്വകരിക്കുന്നതു അശക്തമെന്നു.

നീചത്വാരോപത്തിന്നു കാരണം കലാമണനുള്ള വാദവും സാധൂകരിക്കത്തക്കതല്ല. 'ചാരുദത്തൻ' എന്ന നാടകത്തിലെ കഥ നടന്ന കാലത്തു രാജ്യപരിപാലനംചെയ്തിരുന്ന പാലകമഹാരാജാവിന്റെ മച്ചനനായ 'രാജശ്രീ രാജസ്പാലൻ സംസ്ഥാനകനങ്ങുനവർകൾ' ഒരു നല്ല കലത്തിൽ ജനിച്ചവനായിരിക്കണം. പക്ഷേ, വേഷഭാഷാദികളെക്കൊണ്ടു നോക്കുന്നതായാൽ ഒരു മാതൃകാനീചപാത്രമായിട്ടാണു നമുക്കു പ്രത്യക്ഷമാകുന്നത്. നിരപരാധിനിയാക ഒരു സാധുവേഗ്രയെ കഴിഞ്ഞു ഞെക്കിക്കൊല്ലുന്നതിനും എന്താളുണ്ടായാലും മറ്റാന്നേകം ദഷകൃത്യങ്ങൾ ചെയ്യുന്നതിനും--ചുരുക്കിപ്പറയുകയാണെങ്കിൽ, വധാധിക്യമായ ആരാച്ചാരെക്കൊണ്ടു 'ഇവനെതു ചണ്ഡാലനോ' എന്നു പറയിക്കത്തക്കവണ്ണം നിഷ്പ്രഭവൃത്തികൾ ചെയ്യുന്നതിനും

നം--യാതൊരു സങ്കോചവുമില്ലാത്ത നമ്മുടെ രാജസ്വാലൻ, കലീനനായിരിക്കാമെങ്കിലും നീചനല്ലെന്നു വരുമോ? ഈ സംസ്ഥാനകനങ്ങു, വേഷാനുസാരിയായ നീചഭാഷയാണ് ഉപയോഗിക്കുന്നത്. നോക്കുക:—

‘കാടിക്കിതച്ചഴരിമണ്ടിണതെന്തിരപ്പി? കഷ്ടകലവരുതു;കൊല്ലിണതില്ലനിന്നേ കാമമുഴുത്തുകിനെഞ്ചുതകുന്തിട്ടനു മോമാഗിക്കണമതിലിട്ടൊരുമത്തി

പോലെ’

‘മക്കളേ! മനസ്സെ! ഹൃദയമെ! എൻറപ്പനെ! ഇവനെ വിട്ടയക്കണോ വേണ്ടയൊ? പാ (വിചാരം നടിച്ചു) ഇവൻ പോകെവേണ്ട, നിക്കെവേണ്ട. ഉള്ളപാ സോവേണ്ട, നില്ലപാസോവേണ്ട, ഇവിടെ പിണ മരിയട്ടെ.’

ആചാരത്തിലും വിചാരത്തിലും, വേഷത്തിലും ഭാഷയിലും ഇത്രത്തോളം നീചനായ ഒരാൾക്കു ‘രാജശ്രീരാജസ്വാല’ത്വം കിട്ടിയതുകൊണ്ടു മാത്രം ഒരു മെച്ചവും വരാറില്ല. ഭാഷയും കലവും നീചത്വത്തിന്റെ നിയമങ്ങളല്ല; സഹകാരികാരണങ്ങളിൽ അതുകളും ഉൾപ്പെട്ടമേന്നേയുള്ളൂ. വിചാരവും ആചാരവും നീചമായിരുന്നാൽ ആ പാത്രം നീചം എന്ന ഒരു നിയമം സ്വീകരിക്കുകയേ നിവൃത്തിയുള്ളൂ. ശാകുന്തളം ഷഷ്ടാങ്കാദിയിലെ പ്രവേശകത്തിൽ മുക്കുവനെയുംകൊണ്ടു പ്രവേശിക്കുന്ന അധികാരി, ദുഷ്ടനമഹാരാജാവിന്റെ അടുത്ത ഒരു സംബന്ധിയാണെങ്കിലും, കാളദാസമഹാകവി നീചപാത്രമായിട്ടാണ് സ്വീകരിച്ചിട്ടുള്ളത് എന്ന സംഗതി ഇവിടെ പ്രത്യേകം സ്മരണീയമായിരിക്കുന്നു.

കൂമം വിട്ടു, സൗകര്യം പ്രമാണിച്ച്, ഇനി പ്രവേശകത്തെ വിവരിക്കുന്നു.

രണ്ടുക്കുണ്ടാക്കുനട്ടവേ ചുരുക്കിക്കഥവേണ്ടുപോൽ നീചപാത്രങ്ങൾനീചോക്കി.

കൊണ്ടുചൊന്നാൽപ്രവേശകം. വിഷ്ണുഭട്ടതിനും പ്രവേശകത്തിനും അധികം അന്തരമില്ല. പാത്രങ്ങൾ നീചങ്ങൾ മാത്രമായിരിക്കണം. ഭാഷയും നീചം; അർത്ഥവ്യത്യാസം വന്നു കൂട്ടി; ശേഷം വിഷ്ണുഭട്ടപോലെ. അർത്ഥവ്യത്യാസം നിശ്ചിതമാകയാൽ പ്രഥമാങ്കാദിയിൽ പ്രവേശകത്തിനു പ്രവേശമില്ല. ഭാഷ നീചമായിരിക്കണമെന്നു നിബ്ധനം.

മലയാളഭാഷയിൽ ഭാഷാന്തരമായോ സ്വതന്ത്രമായോ ഇതേവരെയുണ്ടായിട്ടുള്ള നാടകങ്ങളെ പരിശോധിച്ചാൽ നീചഭാഷാപ്രയോഗത്തിൽ തൽക്കന്താക്കൾ അത്ര മനസ്സു വെച്ചിട്ടില്ലെന്നു കാണാം. അപ്പൂവും ചിലർ ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിലും അത്ര ഫലപ്രദമായിട്ടില്ല. നീചപാത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടുള്ള അത്ഥോപക്ഷേപകമാകയാൽ, പ്രവേശകം എന്ന പേർ കല്പിക്കുകയല്ലാതെ പ്രവേശകത്തിന്റെ ലക്ഷണം മുഴുവൻ അതിൽ ഘടിപ്പിക്കണമെന്നു നാടകകന്താക്കൾ വിചാരിച്ചിട്ടുള്ളതായി തോന്നുന്നില്ല; അതിലേക്കു പറയത്തക്ക ലക്ഷ്യങ്ങളും കാണുന്നില്ല. നീചഭാഷാപ്രയോഗവൈമുഖ്യമായിരിക്കണം ഇതിനുള്ള കാരണം. ഒന്നാമതായി ഭാഷക്കു കിട്ടിയ അഭിജ്ഞാനശാകുന്തളപരിഭാഷയിൽ നൂറാമത്തിന്റെ ആ

ദിയിലുള്ള പ്രവേശനം, 'എമാനന്തം' 'പരമാന്തം' ഇത്യാദി നീചപദപ്രയോഗസങ്കലിതമായിരുന്നു. സന്താനശാലാലം തുതീയാങ്കാദിയിലെ പ്രവേശനത്തിൽ 'നോക്കിപ്പോൾ കാണാൻ തരാവില്ല' എന്നും മറ്റും വൃഷ്ടിയുൾക്കൊണ്ടു സംഭാഷണം ചെയ്യുവാനു കേരളവ്യാസനും ഇക്കാര്യത്തിൽ പരിശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ, ഈ പരിശ്രമം ഇദംപ്രഥമമായി പരിപൂർണ്ണവിജയത്തിൽ പൂർവ്വസാന്നിധ്യം, ഭാഷാപരിതയം കരിക്കൽകൂടി സകലം അനുഗ്രഹിച്ചു 'ചാരുദത്ത' കന്താവായ കേരളപാണിനിയാണെന്നുള്ളതിൽ രണ്ടു പക്ഷമില്ല.

നീചപാത്രങ്ങളുടെ ഭാഷ നീചമായിരിക്കും. അത്യാവശ്യമാകുന്നു. കഥയുടെ തുടർത്തലം വളർത്തുന്നതിനുള്ള ഉപായങ്ങളായി ഇതും അപ്രധാനമല്ലാത്തതാണ്. ഉത്തമപാത്രമായ രാജാവിനെപ്പോലെ നീചപാത്രമായ ചണ്ഡാലനും സംഭാഷണം ചെയ്യുവാൻ അത്ര നന്നായിരിക്കുകയില്ല; അതു തന്നെ തപസ്സിനു ഹാനികരവുമാണ്. വെണ്ണി സംഹാരത്തിന്റെ പുതിയ പരിഭാഷയിൽ ശ്രീമാൻ പന്തളത്തു. കേരളവർമ്മ തമ്പുരാൻ വർകൾ നീചപാത്രങ്ങളായ രാക്ഷസയുഗ്മത്തെക്കൊണ്ടു സംഭാഷണം ചെയ്തിട്ടുള്ളതിൽ, ആന്തരമായും ബാഹ്യമായുമുള്ള അവരുടെ വേഷത്തിന്നനുസരിച്ച് ഭാഷയും നീചമാക്കിയിരുന്നുവെങ്കിൽ തന്നെ തപസ്സിന് ഒരു മറ്റൊരു കൂട്ടമായിരുന്നു.

ജയദ്രഥവധപ്രതിജ്ഞയെ ശ്രവിച്ചു

ദുര്യോധനൻ ജയദ്രഥരക്ഷണത്തിനുവേണ്ടി മഹാത്മവുമായി രണഭൂമിയിലേക്കു പുറപ്പെട്ടു. ഭാഗ്യത്തിൽ അവസാനിക്കുന്ന രണ്ടാമങ്കത്തിനു പിൻപും, ദ്രോണവധം നിമിത്തം പോക്കും വിട്ടോടുന്ന വില്ലാളികളെ, കാര്യം മനസ്സിലാക്കാതെ അവഹരിച്ചും, കൂടുകുഴപ്പത്തെക്കൂട്ടുവാഴ്ചിപ്പിപ്പിച്ചും, അശക്തമാവ് രംഗപ്രവേശം ചെയ്യുന്ന തുതീയാങ്കത്തിനു മുൻപും ആയി, ഒരു പക്ഷിണിയിൽ (ഒരു രാവും രണ്ടു പക്ഷവും) നടന്ന യുദ്ധം മറ്റും കവി, വസാഗന്ധധിരപ്രിയനായ മേയയായ രാക്ഷസയുഗ്മത്തെ പ്രവേശിപ്പിച്ച് രംഗസ്ഥനാക്കി മനസ്സിലാക്കുന്നു. രാക്ഷസയുഗ്മം നീചപാത്രങ്ങളാകയാൽ ഈ അന്തർവാക്യം പ്രവേശനം.

* "മദമാണുശംശഭാലംഘി
കുശലംശ്ശവശാമിംശംചിഹ്വ
അണിശംഭാപിവാമിശോണിഅം
വലിശശംശമലൈഹ്വീരദ്ദ."

ഈ രാക്ഷസീവാക്യത്തെ ഭാഷാപരിവർത്തിയിൽ

"മൃതരാജേരത്നം വസോഗ്രമാംസം -
നപിതമാംകുശലംശ്ശമിന്നണച്ചേൻ;
സതതംനിന്നമിങ്ങനിക്കരിക്കാം;
ശതവർഷംസമരംഭവിച്ചിട്ടേ."

എന്നാണ് തജ്ജമചെയ്തുകാണുന്നത്. ഇതിലെ ഭാഷ നീചമായിരിക്കുന്നില്ലെന്നു മാത്രമല്ല, അതേകൃതിയിലെ മറ്റു ചില മദ്ധ്യമോത്തമപാത്രങ്ങളുടെ ഭാഷയെ

* "മതമാണുശംശഭാലംഘി കുശലംശ്ശവശാമിംശംചിഹ്വ അണിശംഭാപിവാമിശോണിഅം വലിശശംശമലൈഹ്വീരദ്ദ."

അപേക്ഷിച്ച് സംസ്കൃതമായും കാണപ്പെടുന്നു. വേണീസംഹാരത്തിലെ പ്രതിനായകനായ ദുര്യോധനൻ രണ്ടാമങ്കത്തിൽ ചൊല്ലുന്ന പദ്യം നോക്കുക.

“ചതിവിലോതടവാറിഹനേരയോ

ചിതമെഴുവല്ലതോവമമല്ലമോ;

അരികളിൽസ്വയമോവരണോരചി-

ല്ലൊരുവിപത്തുപുരുത്തമതിപ്രിയം.”

നിരന്തരപദപ്രചാരമോ വിഷമാനവയമോ ആയ ഈ പദ്യം നാടകത്തിലെ പ്രതിനായകൻ പറയുന്നതും, മൃണാലിനിച്ച “മൃതരാംഭരതൻ” ഇത്യാദി പദ്യം കേവലം കഥാബാഹ്യമായ ഒരു നീചപാത്രം പറയുന്നതുമാണ്. ഇവയിലെ ഭാഷാഭേദവും പദപ്രയോഗവും സഹൃദയന്മാർ പരിശോധിക്കട്ടെ. കഥാപാത്രങ്ങളിൽ ഓരോരുത്തരുടെയും വിശേഷിച്ചു നീചപാത്രങ്ങളുടെ ഭാഷയിൽ തന്മയത്വം വരുത്തുന്നതിനു നാടകകർത്താക്കന്മാർ ശ്രദ്ധിക്കേണ്ടത് അത്യാവശ്യമാകുന്നു. “പ്രവേശക”ത്തിലെ പാത്രങ്ങൾക്കും അവരുടെ ഭാഷയ്ക്കും നീചത്വം കല്പിക്കേണ്ടതു, ഭരതമുനിയുടെ അഭിപ്രായപ്രകാരം, നിബ്ബന്ധിതമായിരിക്കേ, മറ്റൊല്ലാവിഷയങ്ങളിലും ഭരതമുനിയെ അനുസരിക്കുന്ന ഭാഷാകവികൾ ഇക്കാര്യത്തിലും ദൃഷ്ടിവെക്കേണ്ടതാണെന്നു ചൂണ്ടിക്കാണിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി പ്രസംഗവശാൽ ഏഴുതേണ്ടിവന്ന ഈ ഭാഗം ഇവിടെ നില്ക്കട്ടെ.

ഏതെങ്കിലുമൊരങ്കത്തിൽ-

ബാവിയായകഥാശരവും

ബീജവുചൂണ്ടിയോതീടി-

ലതാണകമുവാഹപയം.

കഥയിലെ ഭാവിഭാഗങ്ങളേയും കഥാബീജത്തേയും ഒട്ടൊട്ടായി തെളിയിക്കത്തക്കവിധം പാത്രങ്ങൾ തമ്മിൽ സംഭാഷണം നടത്തുകയാണെങ്കിൽ അതു അങ്കമുഖം. മാലതീമാധവത്തിലെ പ്രഥമാങ്കത്തിൽ കാമദങ്കിയും അവലോകിതയും തമ്മിൽ നടത്തുന്ന സംഭാഷണം നോക്കുക. ഒരങ്കത്തിന്റെ ഒടുവിൽ പാത്രങ്ങൾ നടത്തുന്ന സംഭാഷണത്തെത്തുടന്ന് അടുത്ത അങ്കം തുടങ്ങുന്നതാണ് അങ്കമുഖമെന്നു ധനികൻ സിദ്ധാന്തിക്കുന്നു. വാസ്തവത്തിൽ ഈ അങ്കമുഖത്തിനും അടുത്തു വരുന്നതായ അങ്കാവതാരത്തിനും തമ്മിൽ പറയത്തക്ക യാതൊരു ഭേദവും കാണാത്തതിനാൽ ആ അഭിപ്രായം നിരസിക്കുകയേ നിവൃത്തിയുള്ളൂ. ഭാഗ്യകുണ്ഡലിലെ കഥ, സാക്ഷാത്കാരികളിലെ കഥ, പ്രതിപാദിക്കപ്പെടുന്നതുകൊണ്ടു, ഹൃദയവികാരപരമ്പരാവിജ്ഞാപകമായ ‘മുഖം’പോലെ ഈ ‘അങ്കം’ ദൃഷ്ടാക്കൾക്ക് ആനന്ദജനാനുബോധത്തിനതകുന്നതിനാൽ ഇതിന്റെ നാമം— അങ്കമുഖം— അന്വർത്ഥം തന്നെ.

ഒരങ്കത്തിന്റെയൊടുവിൽ-

കഥാപാത്രംകഥിച്ചുപോൽ

അടുത്തകംതുടങ്ങുന്ന

രീതിയുക്താവതാരമാം.

ചില അവസരങ്ങളിൽ കഥാപാത്രങ്ങൾ അങ്കത്തിന്റെ ഒടുവിൽ സംഭാഷണം ചെയ്യുന്നതിനെ അനുസരിച്ച് അടുത്തകത്തിന്റെ ആദിയിൽ കഥാപാത്രം പ്രവേശിക്കുകയും കഥ അനവച്ഛിന്നമായി നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുകയും പതിവുണ്ട്. അങ്കത്തിനു മദ്ധ്യേ പാത്രങ്ങൾ സംഭാഷ

ണംചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനിടയ്ക്കും മറ്റൊരു വാത്രം പ്രവേശിക്കുകയോ കഥാ വാത്രങ്ങളുടെ പ്രസംഗവും പ്രവൃത്തിയും തുടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുകയോ ചെയ്താൽ അ ക്ഷേപം വരിക പതിവില്ലല്ലോ. എ ന്നാൽ അതും ക്രമത്തിലധികം നീണ്ടു പോവുകയോ മറ്റു കാരണങ്ങളാൽ ത ക്കായ ആവശ്യം നേരിടുകയോ ചെ യ്താൽ പ്രസംഗവും പ്രവൃത്തിയും നടന്നു കൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ തന്നെ അക്ഷേപം വരുത്തി അടുത്ത ഭാഗം മറ്റൊരു രംഗ മാ യിൽ തിരിക്കാറുണ്ട്. ശാകന്തളത്തിലെ ന്ന-ം ൭-ം അക്ഷരം ഉദാഹരണത്തിനു സ്പീകർക്കാം. “മഹാരാജാവേ തേരിൽ കയറാം” എന്ന മാതലിവാക്യത്തിൽ ന്ന-ാമകം അവസാനിക്കുകയും “മഹാ രാജാവായ മഹാരാജാവും മാതലിയും ആ കാശമാറ്റത്തിൽ പ്രവേശിച്ചു” കൊണ്ടു ൭-ാമകം ആരംഭിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇ വിടെ കഥ അനവച്ഛിന്നമായി നടന്നു കൊണ്ടിരിക്കുകയാണെങ്കിലും സൗകൃ യ്ക്കിനുവേണ്ടി, കവി, അക്ഷേപം ചെ യ്ക്കിരിക്കുന്നു. ഇവിടെ മാതലിയുടെ അ വേഷം അനുസരിച്ചു മഹാരാജാവു തേ റിൽ കയറുന്നതും രഥം ആകാശമാറ്റ ത്തിലേക്ക് ഉയരുന്നതും ആയിരിക്കാം ക വി രംഗപ്രയോഗാനന്തരമായി വിചാരി ച്ചിട്ടുള്ളത്. ഈ ഭാഗം രംഗത്തിൽ പ്ര യോഗിക്കുന്നതിനു പാടില്ലാത്തവിധം നി ണ്ണമല്ലെങ്കിലും രംഗത്തിൽ പ്രയോഗിക്കു ന്നതിന് അസാധ്യമാണെന്നു കാണാവു ന്നുതാണ്. രണ്ടായാലും മറ്റു അന്ത്യോ പക്ഷേപങ്ങൾ ഉദ്ദേശിച്ചു അക്കാവതാരം രംഗപ്രയോഗാനന്തരമാഭാഗസൃ ച നം

നിർവ്വഹിക്കുന്നില്ലെന്നുള്ള വിശേഷം സൂ ക്ഷിച്ചു കാണുക.

തിരുശ്ശീലയ്ക്കുള്ളിൽനിന്നു

സൂചിപ്പിച്ചതുമുളിക.

രേകത്തിന്റെ ആദിയിലോ മദ്ധ്യഭാഗ ത്തോ അണിയറയിൽനിന്നുകൊണ്ടു കഥാസൃചനം നിർവ്വഹിക്കുന്നതു മുളിക. വേണീസംഹാരത്തിലെ (അണിയറയിൽ കളകളത്തിനു ശേഷം) ഭോ ഭോ ദ്രുവ ദിൻ, വിരാടൻ, വൃഷ്ണി, അന്ധകൻ, സ ഹദേവൻ തുടങ്ങിയിരിക്കുന്ന നമ്മുടെ സേ നാപതികളേ! കൌരവസേനയിലെ പ്ര ധാനയോധന്മാരേ! ഭവാന്മാർ കേട്ടാലും.

“സത്യംതോറീടുമെന്നായ്തേമൊടുബ

തിച്ചുശാന്തപ്പെട്ടതീ; (ഇത-

പേന്തുംവംശത്തെനിന്റേൻശമമൊടു

ലവുംവിസ്മരിപ്പാനുമനി; (വി-

ചാലേമുതാട്ടമായോരണിയിലുളുവായ്

ദ്രൗപദീവസ്യമോക്ഷ-

ത്താലേവലിച്ചിട്ടനുകരേവനമതിലാ-

ലുർമ്മജക്രോധവനി.”

എന്ന ഭാഗം നോക്കുക. ശ്രീകൃഷ്ണൻ ധർമ്മപുത്രന്റെ ദൌത്യം വഹിച്ച്, കൌര വസദിസ്സിലേക്കു പുറപ്പെട്ടുപോയ വന്തം മാനം കേട്ടു ക്രമത്തിലധികം ക്രമമായ ഭീമസേനൻ, അതേവിഷയത്തെ സംബന്ധിച്ച് സഹദേവനുമായി കലഹിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുന്ന അവസരത്തിൽ, ഭഗവദ്ഭൂതം വിഫലമായിത്തീരുന്ന ഭഗവാൻ അധിക്ഷേപിക്കപ്പെട്ടതിനേയും സൂചിപ്പിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി അണിയറയിൽനിന്നു വലിച്ചുപറയുന്ന ഭാഗമാണിത്.

ഇപ്പോഴത്തെ അന്ത്യോപക്ഷേപ ക്ഷേപങ്ങളിൽ വിഷ്ണുഭഗവതേ അന്ത്യോപക്ഷേപ

അങ്കഭിന്നങ്ങളാകുന്നു. അസൂചിതപാത്രപ്രവേശം നടക്കുന്നതിൽ വിഹിതമല്ലാത്തതായാ, ഇവയുടെ അവസാനത്തിൽ സൂചിപ്പിക്കുന്നതുപോലെയായിരിക്കും അത്തരം അങ്കത്തിൽ കഥാപാത്രം പ്രവേശിക്കുന്നത്. കാമാവിഷ്ണുനായ രാവണൻ സീതാനന്ദനത്തിന്റേവെണ്മ അശോകവനികയിലേക്കു പുറപ്പെട്ടാൻ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതായി തന്റെ ചേടിയിൽനിന്നും ശ്രദ്ധിച്ച മണ്ഡാദിനി, മഹാരാജാവിന്റെ കാമഗോഷ്ടികളെക്കണ്ടു പരിമസിക്കുന്നതിന്നു വേണ്ടി വരുന്നവക്കും പ്രത്യക്ഷമാകുന്നതിന്നും നിശ്ചയിച്ച്, “മഹാരാജാവരിയായെ അശോകവനികയിൽ ചെന്ന് വളരിക്കെട്ടിനിടയിൽ മറഞ്ഞുനില്ക്കുന്നതിന്നു” പുറപ്പെട്ടു ഭാഗത്തിൽ ആശ്ചര്യപൂർവ്വമായിട്ടെല്ലാ പ്രവേശകം അവസാനിക്കുകയും കാമാവിഷ്ണുനായ രാവണന്റെ പ്രവേശത്തോടുകൂടി അഞ്ചാമകം ആരംഭിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇവിടെ പ്രവേശകത്തിൽ സൂചിപ്പിക്കുന്ന പാത്രമായ രാവണനാണ് അങ്കത്തിൽ ആദ്യ

മായി പ്രവേശിക്കുന്നതെന്നു സ്പഷ്ടം. ഇതുപോലെ എല്ലാ സ്ഥലങ്ങളിലും കാണുക. അങ്കത്തിന്റെ അംഗമെന്ന നിലയിൽ നടത്തപ്പെടുന്ന ഈ രണ്ടുതോരപക്ഷേപങ്ങൾക്കു “പൂർവ്വംഗം” എന്നും കൂടിപ്പേരുകല്പിക്കാം. അങ്കത്തിനു പൂർവ്വമുള്ള അംഗം എന്നു ശബ്ദാത്മം. “പ്രവേശകം എന്ന പൂർവ്വംഗം” എന്നു ശാങ്കരകൃത്തിലും “വിഷ്ണുഭം എന്ന പൂർവ്വംഗം” എന്നു മാളവകാഗ്നിമിത്രത്തിലും പ്രയോഗിച്ചിട്ടുള്ളതു നോക്കുക. അങ്കമുഖാദ്യതോരപക്ഷേപകങ്ങൾ അങ്കഭിന്നങ്ങളും, എല്ലാത്തൊഴും കഥാബാഹ്യങ്ങളായ പാത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടു നിർവ്വഹിക്കപ്പെടുന്നവയും അല്ലായിരിക്കാം; എങ്കിലും അവ രംഗപ്രയോഗാനന്തരമായ ഏതെങ്കിലും കഥാഭാഗം രംഗസ്ഥനാരെ മനസ്സിലാക്കുന്നുണ്ടായിരിക്കുമെന്നു സൂക്ഷ്മമാലോചിച്ചാൽറിയാം. നടന്മാർക്കും കാണികൾക്കും വൈമനസ്യത്തിന്നിടവരുത്താതെ അതിചതുരമായി കാഴ്ച നിർവ്വഹിച്ചു പരാതനകവികളുരന്മാരുടെ മനോധർമ്മനാമുഖതപം അഭിനന്ദനീയം തന്നെ.

പണ്ഡിതൻ എ. ഡി. ഹരിശ്ചന്ദ്രൻ.

പൂർവ്വം ജാലി.

അഞ്ചാം അദ്ധ്യായം.

[പ്രഭാസദർശനം- ദൈത്യം- അശം- പ്രജ്ഞാ]

നേരം പ്രഭാതമായി. സകല ജീവജാലങ്ങൾക്കും ഉണർച്ച വന്നു. തീർത്ഥവാസികളായ രാജാക്കന്മാർ പ്രാർത്ഥന പൂർത്തമാ

മാതിരിയ്ക്കത്തിൽ സ്നാനമുത്തേറുകയും കഴിച്ചു പ്രാർത്ഥനയും അവസാനിപ്പിച്ചതിന്റെശേഷം ‘പ്രഭാസ’നദിയുടെ തീര

ത്തിൽക്കൂടി വടക്കുവടിയത്തോരായി യാത്ര ചെയ്തുകൂടി. ഇവരിൽ ഒരാൾ വൃദ്ധനും ഗംഭീരസ്വഭാവത്തോടുകൂടിയവനും പ്രശാന്തമൂർത്തിയോടുകൂടിയവനും, മറ്റൊരാൾ തരുണവയസ്സനും തേജസ്വിയും അനുസന്ധാനശീലനും ആയിരുന്നു. വൃദ്ധന്റെ ദൃഷ്ടി മുന്പോട്ടും മദ്ധ്യവയസ്സന്റെ ദൃഷ്ടി നാലുഭാഗത്തേക്കും പ്രസരിച്ചിരുന്നു.

കുറച്ച ദൂരം പോയതിന്റെ ശേഷം മദ്ധ്യവയസ്സൻ പറഞ്ഞു: “ആർക്കും ഈ പ്രദേശം ഏതാലും ശുഷ്കമായിരിക്കുന്നു. ഇവിടെ സസ്യങ്ങളും ദില്ലിമോയിട്ടേ വളരുന്നുള്ളൂ. ജനങ്ങളുടെ പാപ്പിടങ്ങൾ കാണപ്പെടുന്നുണ്ടെങ്കിലും ഗ്രാമങ്ങളെല്ലാം നന്നെ ചെറുതായിരിക്കുന്നു. ജനസംഖ്യയും നന്നെ സ്ഥലമായിരിക്കുന്നു. നാലുദിക്കിലും നോക്കിയാൽ മുൻച്ചെടികളും ഈ നന്മരങ്ങളും നിറഞ്ഞ പലിയ പലിയ മൈതാനങ്ങളാണ് കാണപ്പെടുന്നത്. ഭൂമിദേവിയെ ഇങ്ങനെ ജനശൂന്യമായി കാണുമ്പോൾ മനസ്സിനു വളരെ സമാധാനക്കേടുണ്ടാവുന്നതാണ്.”

‘വൃദ്ധൻ ഉത്തരം പറഞ്ഞു: “ഈ പ്രദേശം പണ്ട് ഈ മാതിരി ഫലവത്തല്ലാത്തതും ജനശൂന്യവുമായിരുന്നില്ല. സത്യഗുഹത്തിൽ ഈ പ്രദേശം സമൃദ്ധമായിരുന്നു. പിന്നെ വിസ്മയപൂർവ്വതത്തിന്റെ ഉത്ഥാനത്തോടുകൂടി ഈ പ്രദേശവും ഉണ്ടായിത്തീർന്നു. ത്രേതായുഗത്തിലും ദ്വാപരയുഗത്തിലും ഈ സ്ഥലം വർദ്ധിച്ചുകിടന്നിരുന്നു. ആ സമയത്തിൽ രാക്ഷസസന്താനങ്ങളായ ജടാസുന്ദരൻ്റെ ഈ കാട്ടിൽ സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന

പിന്നെ യദവശക്തരായ ക്ഷത്രിയന്മാർ ഈ രാക്ഷസവംശത്തെ നശിപ്പിച്ച് ഈ പ്രദേശത്തിൽ വാണുകൂടി. ഇപ്പോഴും അവരുടെ സന്താനങ്ങൾതന്നെയാണ് ഈ പ്രദേശത്തിൽ കുടികൊള്ളുന്നത്. കരിയും ചുമലിൽ വെച്ചുകൊണ്ടു ദ്രൗപദിയായ ഒരാൾ വരുന്നതു നോക്കൂ; അയാൾ ഒരു യാദവനാണ്.”

ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞുകൊണ്ടു വൃദ്ധ ബ്രാഹ്മണൻ മുൻഭാഗത്തേയ്ക്കു തന്റെ കൈവിരൽ ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചു. മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ, വൃദ്ധൻ ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചതിനു നേരേ നോക്കിയപ്പോൾ അതിഭീതകായനും കൃഷിക്കാരനെപ്പോലെ തോന്നുന്നവനുമായ ഒരുവൻ അധികം ദൂരത്തല്ലാതെ നില്ക്കുന്നതു കണ്ടു. മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ അവന്റെ അടുക്കൽ ചെന്നു മധുരസ്വരത്തിൽ ആശീർവാദം ചെയ്തുകൊണ്ടു അവനോടു ചോദിച്ചു: ‘താൻ എത്ര ജാതിക്കാരനാണ്? തന്റെ വീട് എവിടെയാണ്?’ കൃഷിക്കാരൻ ദീർഘശ്വാസം വിട്ടുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു: ‘ഞാൻ യദവശക്തരുടെ ഒരു സന്താനമാണ്. ആ കാണുന്ന കുടിലാണ് എന്റെ പാപ്പിടം.’ ബ്രാഹ്മണൻ പറഞ്ഞു: ‘തന്റെ മുഖഭാവംകൊണ്ടു താൻ ഒരു പലിയ ദുഃഖത്തിലകപ്പെട്ടവനെന്ന് പോലെ തോന്നുന്നുണ്ട്. ബ്രാഹ്മണന്റെ അനുഗ്രഹംകൊണ്ടു ദുഃഖത്തിന്നു പ്രതിവിധി വരുന്നതാണെന്നു തനിക്കു വിശ്വാസമുണ്ടെങ്കിൽ തന്റെ വിവരങ്ങളെല്ലാം എന്തോടു പറഞ്ഞാലും.’ യാദവൻ തല കുനിച്ചു നമസ്കരിച്ചുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു: ‘നിങ്ങളുടെ അനുഗ്രഹം ഉണ്ടെങ്കിൽ ഏ

മ്പോട്ടു നടന്ന് എന്റെ കടിയിനെ നിങ്ങളുടെ കാൽപ്പൊടികൾക്കൊണ്ടു പരിശുദ്ധമാക്കിയാലും. ഈ അധമന്റെ വർത്തമാനങ്ങൾ പിന്നീടു കേൾപ്പിക്കാം.' ബ്രാഹ്മണർ കടിയിന്റെ നേക്കു നടന്നു തുടങ്ങി. യാദവൻ ഭൂമിയിലെ പിമ്പിലും നടന്നു തുടങ്ങി. ബ്രാഹ്മണർ കടിയിന്റെ ഉമ്മാത്തത് എന്തിന് ഉടനെ ഒരു സ്ത്രീ പുറത്തേയ്ക്കു വന്നു ബ്രാഹ്മണരെ നമസ്കരിച്ചു. 'ഇവർ എന്റെ ഭാര്യയാണ്' എന്നു യാദവൻ അവരോടു പറഞ്ഞു. 'പുത്രൻ ഉണ്ടാവട്ടെ' എന്നു മദ്ധ്യവയസ്സു നായ ബ്രാഹ്മണൻ അശീർവാദം ചെയ്തു. യാദവൻ ഏറ്റവും വ്യസനത്തോടുകൂടി പറഞ്ഞു: 'അയ്യോ ഈ അനുഗ്രഹം ഞങ്ങൾക്കു തരരുതെ! ഞങ്ങൾക്കു സന്തതിയുണ്ടാവണമെന്നു മോഹമില്ല.' മദ്ധ്യവയസ്സു നായ ബ്രാഹ്മണൻ ഏറ്റവും അശ്ചര്യത്തോടുകൂടി ചോദിച്ചു: 'എന്താണ് ഇങ്ങിനെ പറയുന്നത്? ഗൃഹസ്ഥർ ശ്രമിക്കുക പുത്രസന്താനത്തെപ്പോലെ നയനാനന്ദകരവും മനസ്സന്തോഷത്തെ ഉണ്ടാക്കിത്തീർക്കുന്നതുമായ മറ്റു വല്ല വസ്തുവും ഈ പ്രപഞ്ചത്തിൽ ഉണ്ടോ? ആക്കു സന്താനമില്ലയോ അവരുടെ ജീവിതം സാർവ്വകാരിയായിത്തീർന്നില്ല. അവരുടെ ഗൃഹവാസം വിവരണമാത്രമാണ്. അവർക്ക് ഇഹത്തിലും പരത്തിലും ഗതിയില്ല. അവരുടെ വീട് അന്ധകാരമാണെന്നാണ്.' ഇതിന്നു ധാരാളം ഒരു മറുപടിയും പറഞ്ഞില്ല. എത്ര നിബ്ബന്ധിച്ചിട്ടും ഈ അനുഗ്രഹം സ്വീകരിപ്പാൻ യാദവൻ വളരെ വൈമനസ്യം കാണിച്ചു തുടങ്ങി. വൃദ്ധൻ പറഞ്ഞു: 'ഹേ! യാദവാ,

തനിക്കു സമാധാനക്കേടു വേണ്ടോ. ഇപ്പോൾ ആ കാഴ്ചത്തെപ്പറ്റി പറഞ്ഞിട്ട് ആവശ്യമില്ല. നേരം വൈകുന്നു. ഞങ്ങൾ തന്റെ അതിഥികളാണ്. ഭക്ഷണം കഴിഞ്ഞതിന്റെ ശേഷം ഇദ്ദേഹം തന്റെ വിവരങ്ങളെല്ലാം കേട്ടു വേണ്ടുപദേശം തരും.' യാദവൻ അഭിപ്രായമനുസരിച്ച് അയാളുടെ ഭാര്യ രണ്ടു മൺകുടങ്ങൾ എടുത്തു സമീപത്തുള്ള നദിയിൽനിന്നു വെള്ളം കൊണ്ടുവരാൻ പോയി. യാദവൻ കടിയിന്റെ ഉള്ളിൽ നിന്ന് ഒരു കട്ടിച്ച് എടുത്തുകൊണ്ടുവന്നു ബ്രാഹ്മണരെ അതിന്മേൽ ഇരുത്തിയതിന്റെ ശേഷം പറഞ്ഞു: 'ഞാൻ വലിയ ദരിദ്രനാണ്. ആ ഗ്രാമത്തിൽ ഒന്നു പോയി വരേണ്ടതുണ്ട്. നിങ്ങൾക്ക് അതു കൊണ്ട് ഒന്നും തോന്നരുത്.' യാദവൻ അറിയുന്നില്ലെന്നു പോയി. ഉടനെ അവന്റെ ഭാര്യ വെള്ളം കൊണ്ട് അവിടെ എത്തി. ഒരു കുടം വെള്ളം കടിയിന്റെ വാതുക്കൽ വെച്ചു മറ്റേ കുടത്തിലെ വെള്ളം കൊണ്ടു ബ്രാഹ്മണരുടെ കാൽ കഴുകി. പിന്നെ അവർ കടിയിന്റെ ഒരു ഭാഗം ചൂലുകൊണ്ട് അടിച്ചു വെട്ടുപ്പാക്കി മെഴുക്കി അവിടെ ഭക്ഷണം തയ്യാറാക്കാനുള്ള ഒരുക്കങ്ങൾ കൂട്ടി. ഏതൊരു മന്ത്രിയെങ്കിലും യാദവൻ ഭക്ഷണ സാമഗ്രികൾക്കൊണ്ടു മടങ്ങി എത്തി. അതെല്ലാം കടിയിന്റെ ഉള്ളിൽ വെച്ചു ഭക്ഷണം തയ്യാറാക്കാനായി അവൻ ബ്രാഹ്മണരെ ഉള്ളിലേയ്ക്കു വിളിച്ചു.

വൃദ്ധൻ പറഞ്ഞു: 'നിങ്ങളുടെ വീട്ടിൽ വെച്ചു സ്വയം പാകം ചെയ്യേണ്ട ആവശ്യം ഞങ്ങൾക്കില്ല. ഞങ്ങൾ പരിശു

ജകന്മാരാണ്. ഞങ്ങൾക്ക് ആർ തയ്യാറാക്കിട്ടുള്ള ഭക്ഷണവും കഴിക്കാം. സ്വർഭോഷം ഞങ്ങളെ ബാധിക്കുകയില്ല. വിശേഷിച്ചു, തന്റെ ഭാര്യ സൽകലജാതയും ദേവീതുല്യയും ആണ്. അവർ തയ്യാറാക്കുന്ന ഭക്ഷണം കഴിക്കാൻ ഞങ്ങൾക്ക് ഒരു വിരോധവുമില്ല. പിന്നെ വെപ്പുകഴിഞ്ഞതിന്റെശേഷം ബ്രാഹ്മണരുടേയും പിന്നെ യാദവന്റെയും ഭക്ഷണം കഴിഞ്ഞതിന്റെശേഷം യാദവന്റെ ഭാര്യയും ഭക്ഷണം കഴിച്ചു.

സന്ധ്യാസമയത്തു മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ യാദവന്റെ വൃത്താൻതങ്ങൾ പറയാൻ അവനെ നിബ്ബന്ധിച്ചു. യാദവൻ തലതാഴ്ന്നു കറുപ്പുനേരം മൗനമായിരുന്നു. പിന്നെ പെട്ടെന്ന് എണ്ണിററുന്നിനെ പറഞ്ഞു: 'ഇവിടെവെച്ചു വേണ്ട. മഹാത്മാരായ നിങ്ങൾ എന്റെ ഒന്നിച്ചു വന്നാലും.' ബ്രാഹ്മണൻ അവന്റെ ഒന്നിച്ചുപോയി. പിന്നെ നദീതീരത്തിലുള്ള ഉയർന്ന ഒരു സ്തൂപത്തിന്റെ മുകളിൽ കയറി യാദവൻ ബ്രാഹ്മണരെ അവിടെ ഇരുത്തിയതിന്റെശേഷം താനും ഇരുന്നു. തന്റെ ഇടത്തുഭാഗത്തും വലത്തുഭാഗത്തും മൂന്നുനാലു ഭാഗം നോക്കിയതിന്റെശേഷം യാദവൻ പറയാൻ തുടങ്ങി:—

“നിങ്ങൾ തെക്കോട്ടായി നദിയുടെ മുകൾവശത്തുള്ള നോക്കുവിൻ. ഏറ്റവും വലുതായ ഒരു രാജമന്ദിരം ഇടിഞ്ഞു പൊളിഞ്ഞു കിടക്കുന്നതു നിങ്ങൾക്കു കാണാവുന്നതാണ്. അതായിരുന്നു എന്റെ അച്ഛന്റെ വാസസ്ഥലം. നിങ്ങൾ എടുത്തോട്ടു നോക്കുവിൻ! അതാ എന്റെ ക

ടിൽ കാണുന്നു. ആ രാജഭവനം എങ്ങിനെയാണ് ഈ കുടിലായി പതുവസാനിച്ചത് എന്നറിയാനാണ് നിങ്ങൾ ആഗ്രഹിക്കുന്നത്.” യാദവൻ ദീപലശാസം വിട്ടു.

വൃദ്ധൻ പറഞ്ഞു: “മാറിമാറിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നതു തന്നെയാണ് കാലധർമ്മം. സകലത്തിനും ഇടവിടാതെയുള്ള മാറ്റം വന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. മുമ്പു രാജഭവനമായിരുന്നതു കാലാന്തരത്തിൽ മാറ്റം വന്നു കുടിലായിത്തീരുന്നു. കുടിലായിരുന്നതു മാറി വീണ്ടും രാജഭവനമായിത്തീരുന്നു. തന്റെ അച്ഛന്റെ വാസസ്ഥലം കുടിലാണ് ആയിരുന്നത് എങ്കിൽ താൻ ഇപ്പോൾ രാജഭവനത്തിൽ താമസിച്ചിരിക്കുന്നു. താൻ ഇപ്പോൾ കുടിലിൽ താമസിക്കുന്നു. തന്റെ അനന്തിരവന്മാർ രാജഭവനത്തിൽ താമസിക്കാൻ എടുവരും.” വൃദ്ധൻ ഉഗ്രദൃഷ്ടിയോടുകൂടി പറഞ്ഞ വാക്കുകൾ രീജപാലയെന്നപോലെ യാദവന്റെ ഹൃദയത്തിൽ പ്രവേശിച്ചു. അവന്റെ ഹൃദയത്തിൽ വളരെക്കാലമായി കെട്ടുകിടന്നിരുന്ന ആശാപ്രദീപത്തെ നോക്കി കത്തിജ്വലിപ്പിച്ചു. ആ ദീപപ്രഭ അവന്റെ മുഖത്തു ശോഭിച്ചു. അവൻ പറയാൻ തുടങ്ങി:—

“നാലുഭാഗത്തും നോട്ടം എത്തുന്ന തുവരെയുള്ള ദിക്കെല്ലാം എന്റെ അച്ഛന്റെ സ്വത്തായിരുന്നു. അച്ഛൻ അതിഗുണവാനായിരുന്നു. തന്റെതന്നെ അന്ത്യനേരത്തേക്കും ഉള്ള വിചാരം അദ്ദേഹത്തിനുണ്ടായിരുന്നില്ല. അദ്ദേഹം ചാച്ചുക്കാരും വേഴ്ക്കാരുമായ അനേകം വേറെ തന്റെ ഒന്നിച്ചു താമസിച്ചിരുന്ന രക്ഷി

ച്ചവന്നിരുന്നു. അവരിൽ ചിലർ സ്വന്തം നേടാൻ വേണ്ടി അദ്ദേഹത്തിന്നു വിരോധം പ്രവർത്തിച്ചു എങ്കിലും അദ്ദേഹം അവരെ ശിക്ഷിക്കുകയോ അവർക്കു വിരോധമായി പ്രവർത്തിക്കുകയോ ചെയ്തില്ല. അവർ ചെയ്തതെല്ലാം അദ്ദേഹം ക്ഷമയോടുകൂടി സഹിച്ചതേയുള്ളൂ.

“കൊ കാലം ഇങ്ങിനെ കഴിഞ്ഞു. പിന്നീട് അദ്ദേഹത്തിന്റെ ബന്ധുക്കൾ ഒരുവൻ സമുദ്രത്തിന്റെ അകരയിൽനിന്ന് അവിടെ വന്നെത്തി. മേൽക്കൂടേക്കു തന്റെ താമസിപ്പുക നിമിത്തം അവൻ പൈതൃകധർമ്മം വെടിഞ്ഞു തോന്നിവാസിയായിത്തീർന്നിരുന്നു. അങ്ങിനെയാണെങ്കിലും അവൻ തന്നെ ശരണം പ്രാപിച്ചപ്പോൾ അച്ഛൻ അവന് അഭയം കൊടുത്തു. അച്ഛൻ അവനെ തന്റെ ഭവനത്തിൽ താമസിപ്പിച്ചിട്ടു. ഭവനത്തിന്റെ പുറത്തുഭാഗത്ത് അവൻ ഒരു പീടിക വെച്ചു തന്റെ നിത്യവൃത്തി കഴിച്ചുവന്നു.

“ഞങ്ങളുടെ കുടുംബം വളരെ വലുതായിരുന്നു. അനവധി ചാർച്ചക്കാരും വേഴ്ചക്കാരും ഒന്നിച്ചാണ് ഞങ്ങൾ താമസിച്ചിരുന്നത്. ഇത്ര അധികം കുടുംബങ്ങൾ ഒന്നായി താമസിപ്പോവാനുമാർന്നു ചിലപ്പോൾ അവർ തമ്മിൽ യോജിപ്പില്ലാതെ സ്തബ്ധം വരുന്നത് ഒരിക്കലും അസംഭവമല്ലല്ലോ. ആദ്യത്തിൽ ഈ കലഹങ്ങളെല്ലാം രണ്ടു, നാലു, പത്തു ദിവസങ്ങളിലധികം നീണ്ടുനിന്നിട്ടു. പുറത്തുനിന്ന് ആരേയും മദ്ധ്യസ്ഥനായി വിളിക്കാതെ കാര്യങ്ങൾ രാജിയായിത്തീർന്നിരുന്നു. ഗൃഹമുറ്റങ്ങളൊന്നും പുറത്തേയ്ക്കു പ്രകാശിപ്പിച്ചില്ല.

“എന്നാൽ സമയമായ ഈ പീടികക്കാരൻ വന്നതിന്റെ ശേഷം കുടുംബങ്ങൾ ആരാതിരി കലാശിച്ചില്ല. കുടുംബക്കാർ തമ്മിൽ വല്ല തർക്കങ്ങളും ഉണ്ടായാൽ അവൻ ആരും അറിയാതെ കുടുംബക്കാരുടെ പിന്നിൽ കൂടി അവരുടെ ശബ്ദം വർദ്ധിപ്പിച്ച് മിക്ക അവസരങ്ങളിലും അവർ തമ്മിൽ വ്യവഹാരം ഉണ്ടാക്കിത്തീർത്തു. വ്യവഹാരം തുടങ്ങിയപ്പോൾ അവൻ ബഹുകൗശലത്തോടും സൂത്രത്തോടുംകൂടി ചിലപ്പോൾ ഒരു പക്ഷത്തിലും ചിലപ്പോൾ മറുപക്ഷത്തിലും ചേർന്ന് ഇരുകക്ഷികൾക്കും നാശം ഉണ്ടാക്കിത്തീർക്കുകയും താൻ ലാഭം നേടുകയും ചെയ്തു. എന്നാൽ ഇതെല്ലാം കണ്ടിട്ടും ആരും ഒരിക്കലും അവന്റെ നേരെ അവിശ്വാസം ഉണ്ടായില്ല.

“എന്തിനധികം പറയുന്നു? ഇത്ര ധൂത്തനും തൻകാര്യം മാത്രം നോക്കുന്നവനും സമയനും ആയ ഒരു പുരുഷൻ ഇത്രവരെ ഞങ്ങളുടെ പ്രദേശത്തിൽ വന്നിട്ടില്ല. അവൻ ക്രമത്തിൽ എല്ലാവരേയും തന്റെ വശത്താക്കി. ഞങ്ങളുടെ ദിവാൻജിയുടെ അധികാരംകൂടി അവന്റെ കയ്യിലായിത്തീർന്നു. അതിന്നു പിന്നീടുള്ള കഥ പറയണോ? ദിവാൻജി ഭൂമിയുടമസ്ഥനായിത്തീർന്നു. ഞങ്ങൾ പീടികക്കാരായി ഈ കുടിലിലും താമസിക്കേണ്ടിവന്നു.

“എന്റെ മുഖിലത്തെ സ്ഥിതി എന്തായിരുന്നു, ഇപ്പോഴത്തെ സ്ഥിതി എന്താണ് എന്നു നിങ്ങൾ നോക്കുവിൻ! വലിയ ജന്മിയുടെ മകനായ ഞാൻ വയലിൽ ഉഴുതുകൊണ്ടു കാലം കഴിക്കുന്നു.

എനിക്ക് സന്തതികളുണ്ടായാൽ അവരുടെ അവസ്ഥ എന്തായിരിക്കും? ഞങ്ങളുടെ സർവ്വസ്വവും നശിച്ചാലേ ഗുണമുണ്ടായിട്ടുള്ളൂ. ദുഃഖംകൊണ്ടും കഷ്ടപ്പാടുകൾകൊണ്ടും വഴിഞ്ഞൊഴുകുന്നതും ചളിനിറഞ്ഞതുമായ ഈ ജീവനനദി വാർ വരണ്ടു നശിച്ചുപോകുന്നതുതന്നെയാണു നല്ലത്.”

ഈ കഥ പറഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുമ്പോൾ വൃദ്ധബ്രാഹ്മണൻ മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണന്റെ ശിരസ്സിൽ കൈവെച്ചിരുന്നു. മർദ്ദംപിടിക്കുന്ന യാദവന്റെ കഥകൾ കേട്ടിട്ട് മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണന് അതിയായ വ്യസനം ഉണ്ടായി. പിന്നെ യാദവന്റെ കൈ പിടിച്ച് അദ്ദേഹം ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞു: “പോക. ഈ നിലാവുള്ള സമയത്തു നിങ്ങളുടെ പിതൃഭവനത്തിന്റെ അവശേഷത്തെ നോക്കിക്കണ്ടു നമുക്കു മടങ്ങിവരാം. മഹാനായ ഇദ്ദേഹം നിങ്ങളുടെ കുടിലിലേയ്ക്കു ദൃഷ്ടിവെച്ചുകൊണ്ടു നമ്മൾ മടങ്ങിവരുന്നതുവരെ ഇവിടെ നില്ക്കട്ടെ.”

മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ മുനിലും യാദവൻ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പിമ്പിലും നടന്നുതുടങ്ങി. നദിയിൽ വെള്ളം കുറച്ചു ഉണ്ടായിരുന്നെങ്കിലും ഇരുവരും എപ്പോഴും മറുകരയ്ക്കുള്ളതിരുന്നെത്തിയതിന്റെ ഉള്ളിൽ പ്രവേശിച്ചു. യാദവൻ ആ ഭവനത്തിന്റെ ഉള്ളിൽ കടന്ന മന്ത്രത്തിൽ അത്യാഗ്രാമമായ ഒരു പ്രകാശംകൊണ്ട് അയാളുടെ കണ്ണ് മങ്ങിവശായി. അയാൾ കണ്ണടയ്ക്കുകയും വീഴാതിരിക്കുവാൻ പേണ്ടി അയാൾ തന്റെ കൈയ്ക്കുള്ള ബ്രാഹ്മണന്റെ കൈ പിടിച്ചു നില്ക്കുകയും ചെയ്തു. കുറച്ചു കഴിഞ്ഞശേഷം അയാൾ

കണ്ണു മിഴിച്ചു. എന്നാൽ ഒരടി മുന്നോട്ടു പോവാൻ അയാൾക്കു കഴിഞ്ഞില്ല. തന്റെ മുനിലിൽ മഹത്തായ ഒരു രാജസഭയും അതിന്റെ നടുവിൽ ഒരു സിംഹാസനവും ആ സിംഹാസനത്തിൽ ഒരു ചക്രവർത്തി ഇരിക്കുന്നതും യാദവനു കാണാമായി. രാജാവിന്റെ മുനിലായി അദ്ദേഹത്തിനെപ്പോലെ സുന്ദരനായ ഒരു യുവാവ് കൈകുപ്പിക്കൊണ്ടു നില്ക്കുന്നുണ്ട്. ശ്രോധംകൊണ്ടു ചുമന്ന കണ്ണുകളോടുകൂടിയ രാജാവ് ഈ യുവാവിന്റെ നേരെ കണ്ണിമയാട്ടാതെ നോക്കിക്കൊണ്ട് ഇടവെട്ടുംപോലെയുള്ള ശബ്ദത്തിൽ ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞു: “നീ എന്റെ മൃത മകനായിരുന്നിട്ടുകൂടി രാജ്യഭൃഷ്ടനായിത്തീർന്നവല്ലോ. നിന്റെ വംശക്കാർ രാജാധികാരത്തിനുള്ള അവകാശം നശിച്ചുപോയി. നിന്റെ സന്താനങ്ങളിൽ ആർക്കും ഒരുക്കും രാജാധികാരം കിട്ടുന്നതല്ല.” വാടിയ മുഖത്തോടുകൂടിയ യുവാവ് ഏറ്റവും വിനയത്തോടുകൂടി പറഞ്ഞു: “ഒരു കാലത്തും എന്റെ സന്താനങ്ങൾക്കു രാജ്യപ്രാപ്തി ഉണ്ടാവില്ലേ?” രാജാവ് കുറച്ചു നേരം മൗനമായിരുന്ന് ആലോചിച്ചുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു: “നിന്റെ വംശത്തിൽ മഹാവിഷ്ണു അവതരിയ്ക്കുന്ന കാലം വരെ നിന്റെ അനുജന്റെ പുത്രന്മാർ രാജ്യഭരിയ്ക്കുകയും നിന്റെ സന്തതികൾ അവർക്കു കീഴടങ്ങിയിരിക്കേണ്ടതായി വരികയും ചെയ്യും. അതുവരെ നിന്റെ സന്തതികൾക്കു രാജാധികാരം കിട്ടുകയില്ല.”

യാദവന്റെ മനസ്സിലുദിച്ച ചോദ്യത്തിനത്തരമായിട്ട് ബ്രാഹ്മണൻ അയാളോടു പറഞ്ഞു: “ഇദ്ദേഹം യയാതിമ

ഹാരാജാവാണ്. ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ മൃത മകനും തന്റെ കലത്തിലെ ആദിപുരുഷനുമായ യദുവിനെ ഇദ്ദേഹം ശപിച്ചു രാജ്യഭ്രഷ്ടനാക്കി.” യാദവൻ ഈ വാക്കുകൾ കേട്ടപ്പോൾ ബ്രാഹ്മണൻ മുമ്പു ചെയ്ത ‘പുത്രലാഭ’മാകുന്ന അനുഗ്രഹത്തെ സ്വീകരിച്ചുകൊണ്ടു വീണ്ടും രാജസഭയുടെ നേക്കു നോക്കി.

എന്നാൽ മുമ്പു കണ്ടതൊന്നും അയാൾ തന്റെ മുമ്പിൽ കണ്ടില്ല. ആ സഭാഗൃഹവും സിംഹാസനമുഴു രാജാവു രാജപുത്രനും രാജമന്ത്രികളും എല്ലാം മറഞ്ഞുപോയി. അതിന്റെ എല്ലാം സ്ഥാനത്ത് ഒരു വലിയ കാരാഗൃഹം കാണപ്പെട്ടു. അതിന്റെ ഉള്ളിൽ കയ്യിലും കാലിലും ചങ്ങലയോടുകൂടിയവരും വലിയ ഒരു കല്ല് തലയിലേറ്റിയിരിയ്ക്കുന്നവരും സുന്ദരിയുമായ ഒരു സ്ത്രീയും, അവളുടെ അരികത്തു പ്രശാന്തഗംഭീരനും ചിന്താകുലനും ആയ ഒരു മഹാപുരുഷനും നില്ക്കുന്നുണ്ട്. ഇത്ര സുന്ദരിയായ ഇവളുടെ ഈ ദീനസ്ഥിതി കാണുമ്പോൾ കല്പം കൂടി അലിഞ്ഞുപോകും. “ഈ സ്ത്രീപുരുഷന്മാർ ആരാണ്? നിഷ്ഠൂരനായ ഏതു നരായണനാണ് ഇവരെ ഈ മർതിരി കഷ്ടസ്ഥിതിയിലാക്കിയത്?” യാദവന്റെ മനസ്സിലുദിച്ച ഈ ചോദ്യങ്ങൾക്ക് ഉത്തരമായിട്ടു ബ്രാഹ്മണൻ ഉദസ്വരത്തിൽ പറഞ്ഞു: “കംസാസുരൻ കാരാഗൃഹത്തിൽ ഇട്ട ദേവകീവസുദേവന്മാരെയാണ് താൻ കണ്ടത്.”

യാദവൻ കണ്ണിമയാട്ടാതെ നോക്കിക്കൊണ്ടു നിന്നു. പെട്ടെന്നു കാരാഗൃഹത്തിന്റെ വാതിൽ തുറക്കപ്പെട്ടു. ഉ

ജ്ജ്വലമായ പ്രഭകൊണ്ടു, കൂരിരുട്ടോടുകൂടിയിരുന്ന കാരാഗൃഹം പ്രകാശിച്ചു. യാദവൻ നോക്കിക്കൊണ്ടുനില്ക്കേ അത്യുജ്ജ്വലമായ ആ പ്രഭയുടെ ഉള്ളിൽനിന്ന് ഓരോരുത്തരായിട്ട് ഏഴു കുട്ടികൾ പുറത്തേയ്ക്കു വന്നു. അവർ ഓരോരുത്തരായി ചെയന്നു ദേവകിയുടെ ഓരോ ചങ്ങലകൾ വിട്ടുതീയതിന്നുശേഷം വീണ്ടും ആ പ്രഭാവടലത്തിനുള്ളിൽ പ്രവേശിച്ച് അതിൽ തന്നെ ലയിയ്ക്കുകയും ചെയ്തു.

അവർ മാത്രമല്ല ലയിച്ചുപോയത്. ഇടിഞ്ഞുപൊളിഞ്ഞുകിടന്നിരുന്ന രാജഭവനവും ആ യാദവനും അവരോടുകൂടെത്തന്നെ കാണാതെയായിപ്പോയി. താൻ ആ പ്രഭാസനദിയുടെ തീരത്തു തന്നെ നില്ക്കുന്നതായിട്ടാണ് ഘേദപ്രാസൻ കണ്ടത്. മാർക്കണ്ഡേയൻ തന്റെ ശിരസ്സിൽ കൈവെച്ചു തന്നോട് ഇങ്ങിനെ പറയുന്നതു ഘേദപ്രാസൻ കേട്ടു. ‘സംയോഘേദപ്രാസാ! അങ്ങ് ധന്യൻതന്നെ. പ്രഭാസതീർത്ഥത്തിന്റെ അധിഷ്ഠാത്രിയായ ആശാമഹാദേവിയെ അങ്ങ് പ്രത്യക്ഷമാക്കിയിരിക്കുന്നു. ആയുന്മാരായ യാദവവംശക്കാരെ ഹൃദയത്തിൽനിന്നു രാജാപഹാരം നിമിത്തമുള്ള ശോകാസങ്കാരത്തെ നീക്കംചെയ്ത് അവരുടെ മനസ്സിൽ ഉജ്ജ്വലമായ പ്രകാശം ഉണ്ടാക്കിത്തീർക്കാൻ അങ്ങയ്ക്കു സാധിച്ചിരിക്കുന്നു.’

വ്യാസദേവൻ മാർക്കണ്ഡേയന്റെ കാല്പൽ സാഷ്ടാംഗം നമസ്കരിച്ചു ചോദിച്ചു. ‘ഹേ മുനിശ്രേഷ്ഠ! ഇന്നത്തെ സകല സംഭവങ്ങളും അങ്ങയുടെ മായകൊണ്ടുണ്ടായതാണോ? ഞാൻ ഇന്നു കണ്ടതിൽ ഒരു സംഭവമെങ്കിലും യഥാർത്ഥമല്ലെന്നുണ്ടോ?’

മാഷ്ണേയൻ പ്രാസഭവൻ ശിരസ്സിൽ ചുംബനം ചെയ്തുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു: 'ഭിന്നങ്ങളായിരിക്കുന്ന ബാഹ്യേന്ദ്രിയങ്ങളുടെ പ്രത്യക്ഷത എങ്ങിനെ ഭിന്ന പ്രകാരമായിരിക്കുന്നുവോ അതുപോലെ അന്തരിന്ദ്രിയങ്ങളുടെ അനുഭൂതിയും ഭിന്ന സ്വരൂപത്തോടുകൂടിയതാണ്. ചില പദാർത്ഥങ്ങൾ തപഗിന്ദ്രിയംകൊണ്ടും ചിലതു നേത്രേന്ദ്രിയംകൊണ്ടും മറ്റു ചിലതു ശ്രോത്രേന്ദ്രിയംകൊണ്ടും വേറേ ചിലതു ശ്വാസേന്ദ്രിയംകൊണ്ടും അറിയപ്പെടുന്നു. അതുപോലെ വിഷയഭേദംകൊണ്ടു ചില പദാർത്ഥങ്ങൾ യുക്തികൊണ്ടും ചിലത് കാർമ്മശക്തികൊണ്ടും മറ്റു ചിലത് ആശയംകൊണ്ടും അനുഭവസിദ്ധമായിത്തീരുന്നു. ബാഹ്യലോകത്തിൽ തപഗിന്ദ്രിയ പ്രത്യക്ഷമല്ലാത്ത ഒരു പദാർത്ഥം മിഥ്യയാണെന്നോ യഥാർത്ഥമല്ലെന്നോ പറയാൻ പാടുണ്ടോ? രിക്കലും പാടില്ല. അതുപോലെ ബുദ്ധിക്ക് വിഷയമാവാത്തതുകൊണ്ട് ഒരു സംഭവവും മിഥ്യയാണെന്നോ അസത്യമാണെന്നോ തീരുമാനിക്കാൻ പാടില്ല. അത് ഈ പുണ്യതീർത്ഥത്തിൽനിന്നു കയ്യിൽ കൊള്ളുന്ന വെള്ളം മൂന്നു പ്രാവശ്യം കുടിച്ച് ഇങ്ങോട്ടു വരൂ.'

പ്രാസഭവൻ അപ്രകാരം ചെയ്തു. ഉടനെ അദ്ദേഹത്തിന്നു കാർമ്മമല്ലാം മനസ്സിലായി. അദ്ദേഹം ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞു: 'ബുദ്ധിശക്തിക്കും കാർമ്മശക്തിക്കും വിഷയഭേദങ്ങളായ സകല പദാർത്ഥങ്ങളും എതുപ്രകാരം സത്യവും സാരവത്തും ആണോ അതുപ്രകാരം തന്നെ അശാസ്ത്രത്തിൽ വിഷയഭേദങ്ങളായ സകലപദാർത്ഥങ്ങളും സത്യവും സാരവത്തും ആണ്. ശ്രീകൃഷ്ണജനനിയായ ദേവകിയുടെ ആദ്യത്തെ ഏഴു പുത്രന്മാരിൽ ഓരോരുത്തനും അവർക്കു കാർമ്മഗുഹത്തിൽനിന്നു വിട്ടുപോരേണ്ട കാർമ്മത്തിൽ എട്ടാമത്തെ ഗർഭത്തിൽ ജനിച്ച മഹാപുരുഷനെപ്പോലെ തുല്യസമാധാനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു. ആദ്യത്തെ പുത്രന്മാരുണ്ടായില്ലെങ്കിൽ എട്ടാമത്തെ പുത്രൻ ഉണ്ടാവാൻ തരമില്ലല്ലോ.'

കെ. കുഞ്ഞുണ്ണിനായർ ബി. എ., ബി. എൽ.

സി വ ഓ ജി *

അർക്കബർ ചക്രവർത്തിയുടെ പ്രശംസാമയം ഭരണം അസ്തമിച്ചു. ജിഹ്വം, ഷാജിമാനം പൂവിടുന്നതായിരുന്നു. താൻ വിശ്വസിച്ചുപോരുന്ന മതത്തിൽ പ്രതിപത്തിയില്ലാത്ത പ്രജകളെയെല്ലാം കഠിനമായി ശാസിച്ചുപഠിപ്പിച്ചു.

വിജ്ഞാനത്തിൽ മാത്രം നിഷ്ഠയുള്ള പ്രഭുവില്ലാത്ത, സ്വമതത്തിലിരുന്നാൽ അസ്ഥനായി, മറ്റു യാതൊന്നിലും ശ്രദ്ധയില്ലാത്ത ഒരു ചക്രവർത്തിയായിരുന്നു അതിനുശേഷം സിംഹാസനത്തിൽ അരോഹണം ചെയ്തത്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭരണത്തിൽ അ

* ഒരു ഇംഗ്ലീഷ് മാസികയിൽ നിന്നു.

ചന്ദനമായ പശുഭക്ഷകനാമെ'—ആ മ സൽമാനാമെ—കീഴടക്ക എന്ന ഒരൊ റാ സംഗതിയായിരുന്നു സിവാജിയുടെ ജീവിതത്തിലെ പ്രധാനോദ്ദേശം.

മുഹമ്മദീയരെപ്പറ്റിയുള്ള വെളിച്ചം സിവാജിയിൽ ശൈശവം മുതൽക്കുതന്നെ പ്രത്യക്ഷമായി കണ്ടുതുടങ്ങി. 'മുഹമ്മദീയരും ഹിന്ദുക്കളുമായുള്ള മൗഢത്തിന് അന്നും ഇന്നും ഒരുപോലെ കാരണമായ 'ഗോമതൃപ്ത' നിഷേധചര്യയായി കണിലധികം പ്രാവശ്യം ലക്ഷ്യപോയതായും, ഹിന്ദുക്കളെ തേരുവുകളിൽ വെച്ചുതന്നെ എരിയ്ക്കുവാനും, കൊല്ലുവാൻ നിർദ്ദേശിച്ചിരിക്കുന്ന പശുക്കളെ വീണ്ടും കൊണ്ടുവന്നതായും മറ്റും അനേക കഥകൾ അദ്ദേഹത്തെപ്പറ്റി പറഞ്ഞുവരുന്നു' എന്നു 'പ്രൊഫസർ റോബിൻസൺ' പറയുന്നു. പത്തു വയസ്സുമാത്രം പ്രായമായിരുന്ന കാലത്തു ബീജാപൂരം രാജധാനിയിൽ പതിവുപ്രകാരമുള്ള 'സലാം' ചെയ്യുന്നതിനു

പാശ്ചാത്യഗ്രന്ഥകാരന്മാർ ഇദ്ദേഹത്തെ കൊലപാതകിയെന്നും, ചതിയെന്നും, തട്ടിപ്പറിക്കാരനെന്നും പറഞ്ഞാക്കേണ്ടിയിരുന്നു; ആയതിനാൽ ഇദ്ദേഹത്തെപ്പറ്റി ശരിയായ ഒരു അറിവു നമുക്കു അവശ്യം വേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. അതിപ്രശസ്തിയുള്ള 'ചിന്താർ രജപുത്ര'വംശങ്ങളിലൊന്നായ "ബാസലി"യിലെ ഒരു മന്ത്രികുടുംബത്തിൽ ജാതനായ സിവാജി ഒരു കുറേയും ഒരു തട്ടിപ്പറിക്കാരനല്ല. സ്വദേശാഭിമാനം യുത്തീഭവിച്ച നമ്മുടെ കഥാനായകൻ, തന്റെ പൗരവൃത്തിനായിത്തന്നെ വിധത്തിൽ തന്റെ ഉദ്ദേശസിദ്ധിക്കായി യത്നിച്ചു. അദ്ദേഹത്തിൽ നിറഞ്ഞു കവിഞ്ഞിരുന്ന മഹത്തായ വാസനാബലം, അദ്ദേഹത്തെ പലേ പരിശുദ്ധജ്ഞാപരമായി പ്രേരിപ്പിച്ചു. സ്വജനങ്ങളിൽ അതിയായ കൃതരായ പ്രദർശിപ്പിച്ചും, അവരുടെ ദുസ്ഥത്തുക്കളെ അന്യായമായി കീഴടക്കിയും, ക്ഷേത്രങ്ങളെ നശിപ്പിച്ചും ഉപദ്രവിച്ചുവന്നിരുന്ന ആംഗ്ലീ

സിവാജി മറ്റുതുവെന്നും, അപ്പോൾ ശിക്ഷയിൽനിന്നൊഴിച്ചു കിട്ടിയതു ആളുടെ ശിവാശിയാൽ മാത്രമായിരുന്നുവെന്നും കേട്ടിട്ടുണ്ട്.

തങ്ങൾ മനഃപൂർവ്വം വെറുതുവന്നിരുന്ന മുസ്തമാന്മാരുടെ രാജധാനിയായ ബീജാപൂരത്തിൽ താമസിക്കുവാനുള്ള തുച്ഛകേന്ദ്ര നിമിത്തം, സിവാജിയും അമ്മയും ഷാജിയുടെ ജാഗീറായിരുന്ന പുന്നയിൽ താമസം ഉറപ്പിച്ചു. ഷാജിയുടെ ഒരു വിശ്വസ്തനും, ധർമ്മപരനെന്നും, സത്സ്വഭാവിയും ആയ 'ദാദാജി കോണ്ടു' എന്ന ആളുടെ രക്ഷകത്വ ത്വത്തിൻകീഴിൽ സ്വമതസ്സേവനം, സ്വരാജ്യസ്സേവനം ഇവയാകുന്നു വിശുദ്ധമായ വിനേയും ശ്വസിച്ചുകൊണ്ടു സിവാജി സുഖമായി വളർന്നു. സ്വമതസ്സേവനം വളർച്ച വളർച്ച കാലാന്തരത്തിൽ അതു കലഭേദമായ 'അംബാഭോനി'യിലുള്ള അതിഭക്തിയായി പരിണമിച്ചു. 'തന്റെ ജീവിതത്തിൽ, താൻ ചെയ്തതീക്കേണ്ടതായ ഒരു മുഖ്യ കടമ തനിക്കുണ്ടെന്നുള്ള ആന്തരബോധവും, കൊള്ളയടിക്കുന്നതിൽ സ്വതേ അഭിരുചിയില്ലെങ്കിലും, വിദേശീയരുടെ അന്യായമായ ആധിപത്യത്തിൽനിന്നു സ്വരാജ്യത്തെ രക്ഷിക്കുവാനുള്ള ആത്മാസക്തിയും സിവാജിയോടൊപ്പം വളർന്നുവന്നിരുന്നുവെന്നതു നിസ്തർക്കമാണ്' എന്ന പ്രൊഫസർ റോബിൻസൺ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു.

സിവാജിക്കു പുന്നയിൽ താമസിക്കുന്ന കാലത്തു മിനുശാസ്ത്രങ്ങളും, ചുരണങ്ങളും വായിച്ചുകേൾക്കുന്നതിൽ അതിയായ മോഹം ജനിച്ചു. രാമായണം,

മഹാഭാരതം ഇവ വായിച്ചു കേട്ടുകൊണ്ട് അദ്ദേഹം രാത്രി വളരുന്നേരം ഉറക്കൊഴിച്ചിരിക്കും. ഒരിക്കൽ, ഒരു കഥാപ്രസംഗം കേൾക്കുന്നതിനായി, തന്റെ ജീവനങ്ങളാകാവുന്ന ആപത്തിനുള്ളടി ഗണ്യമാക്കാതെ ഒരു മുസ്തമാൻ സൈന്യത്തിനിടയിൽ കൂടെ ഒളിച്ചു കടന്നു പോയി. തന്നോടു എന്നെന്നും വിശ്വാസം കാണിച്ചവരായ 'മാവാളി'കളോട് അദ്ദേഹം ആദ്യമായി പരിചയപ്പെട്ടത് ഇവിടെ വെച്ചായിരുന്നു. മഹാരാജ്യരുടെ മഴുവൻ ശക്തിയും കാരണഭൂതമായ ദക്ഷിണരാജ്യത്തെ കുന്നുകളെ കാരോടിയും ഇരുട്ടിപ്പോലും തിരിച്ചറിയത്തക്കവണ്ണം പരിചയപ്പെടുവാൻ കഴിഞ്ഞത് അദ്ദേഹത്തിന് ഈ കൂട്ടരുടെ സഹവാസത്താലായിരുന്നു. 'സിൻഹഗാഡ്' കോട്ട പിടിച്ച അവസരത്തിൽ, തന്റെ ജീവനുള്ള ഒരു തുണികുറിച്ച 'താനാജിമാലുസെ' എന്നൊരു കണ്ടതും ഇവിടെ വെച്ചാണ്. തന്റെ ഉറപ്പുമായികൂടായിനിന്ന്, ആവശ്യമായതെല്ലാം ഉപകാരം ചെയ്തവരായ 'എസാജകാങ്ക', 'ബാജപസാൽകർ' എന്നിവരുടെ സ്നേഹിതനായിത്തീർന്നതും പുന്നയിൽവെച്ചുതന്നെ.

സിവാജിക്കു വിദ്യാഭ്യാസം വളരെ കുറവായിരുന്നു. എഴുതുവാനോ, വായിക്കുവാനോ അദ്ദേഹത്തെ നന്നിപ്പുണ്ടായിരുന്നില്ല. പക്ഷെ, ആയുധാഭ്യാസത്തിൽ അതിനിപുണനായിരുന്നു. നല്ലൊരു വില്ലാളിയും, ഒരു ധീരയോദ്ധാവുമായിരുന്ന സിവാജി കുതിരസ്സുവായിലും അതിയായ വൈദഗ്ദ്ധ്യം പ്രദർശിപ്പിച്ചു.

1616-ൽ സിവാജി ആക്രമണം

ആരംഭിച്ചു. ആദ്യമായി 'തോണ്ണ്' എന്ന കോട്ട പിടിച്ചടക്കി. അതിനുശേഷം ഓരോന്നോരോന്നായി അനവധി കോട്ടകൾ കൈവശപ്പെടുത്തി, ക്ഷണമാത്രം കൊണ്ട് അതിപ്രബലനായിത്തീർന്നു. അന്നത്തെ രാജാവസ്ഥ സിവാജിയുടെ പരാക്രമഭീവിതത്തിന് ഏറ്റവും യോജിച്ചതായിരുന്നു. തലസ്ഥാനനഗരത്തിലുള്ള അതിമത്സരം നിമിത്തം അയൽപ്രദേശങ്ങളെ തിരിഞ്ഞുനോക്കുവാൻ പോലും ബീജാപ്പൂരിയിലെ സുൽത്താനു സാധിച്ചിരുന്നില്ല. ആയതുകൊണ്ട് ബീജാപ്പൂരം സൈന്യം തനിക്കുതീരായി പുറപ്പെട്ടപ്പോൾ അവരെ തോല്പിച്ചോടിക്കുന്നതിന്നു സിവാജിക്കു നിഷ്പ്രയാസം സാധിച്ചു. സിവാജിയുടെ ഈ പ്രവൃത്തി പ്രബലമായ ഒരു ആക്ഷേപത്തിന്നു വിഷയമായിത്തീർന്നിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ, കറഞ്ഞൊന്നു മനസ്സിൽ അലോചിക്കുന്നപക്ഷം അതിന്റെ സൂക്ഷ്മാവസ്ഥ നമുക്കുതന്നെ വ്യക്തമാവുകയും ചെയ്യും. ഹിന്ദുക്കൾ 'അഹിംസാവാദം' ഏറ്റവും നിന്ദ്യനും നീചനും ആയി കരുതിവരുന്നു; എന്നെന്താൽ, ഊയർ 'പന്തർപ്പർ', 'ഗുരജാപൂർ' എന്നീ സ്ഥലങ്ങളിൽ കൂടെ ജയഭേരിയും മുഴക്കിക്കൊണ്ടു കടന്നുപോയ സമയം, അവടങ്ങളിലെ അതിപ്രശസ്തങ്ങളായ, 'വിത്തോബ്' ദേവനേരയും, 'അംബാഭോനി'യുടേയും ക്ഷേത്രങ്ങളെ ഇടിച്ചുവെട്ടിച്ച്, ബിംബങ്ങളെ തച്ചടച്ചു നശിപ്പിച്ചതിന്നു പുറമെ, ശ്രീമൂലസ്ഥാനങ്ങളിൽ പശുവിന്റെ ചോര തളിച്ചു ഹിന്ദുക്കളുടെ മനസ്സിനെ അതികുറിയായി വൃണപ്പെടുത്തി. ഏതെങ്കിലും ഒരു ഹി

ന്ദു, തന്നോട് അല്ലമെങ്കിലും ദയ കാണിച്ചുയ്ക്കുമെന്നു സംശയിപ്പാൻപോലും ഈയൊരു മാറ്റമില്ല. സിവാജിയുടെ പ്രവൃത്തി പുരുഷോചിതമല്ലാതിരുന്നാൽ കൂടിയും, അത് ഈയൊരു മേൽ പ്രയോഗിച്ചതിന്നു തക്ക സ്ത്രായമുണ്ട്. അതിന് ഒരിക്കലും സിവാജിയെ കുറ്റപ്പെടുത്തുവാൻ പാടുള്ളതല്ല.

1659-ൽ ബീജാപ്പൂരക്കാരോടു തുടങ്ങിയ യുദ്ധം 1662 വരെ നിലനില്ക്കുകയും, അവസാനം ബീജാപ്പൂരക്കാർ സിവാജിയുടെ സ്വതന്ത്രരേണത്തിന്നു കീഴടങ്ങുകയും ചെയ്തു.

മുഗൾചക്രവർത്തിയുമായ യുദ്ധത്തിലും സിവാജി വിജയിയായി. മുഗൾപടനായകന്മാരുടെ നേതാവായ 'ഷെയിസ്താബാൻ' എന്നൊരു തന്ത്രജ്ഞൻ സിവാജിയോടൊരതിൽ തോറ്റുപോയി. ഒടുവിൽ, മുഗൾപടനായകനായ 'രാജാ ജയസിംഹ്' എന്ന മഹാൻ സിവാജിയെക്കൊണ്ടു സമാധാന ഉടമ്പടി ചെയ്യിപ്പിച്ചു; ഡൽഹിയിൽ മുഗൾചക്രവർത്തിയെ ചെന്നു കാണുവാനും 'രാജാ' സിവാജിയെ പ്രേരിപ്പിച്ചു. എന്നാൽ മുഗൾരാജധാനിയിൽ അദ്ദേഹത്തിന്നു ബഹുമാനം ലഭിച്ചില്ലെന്നു മാത്രമല്ല, തന്റെ ജീവനുംകൂടെ അപായം വരുവാൻ ഭയപ്പെടുന്ന കണ്ടപ്പോൾ സിവാജി ഇരുപ്പിടം ഉപേക്ഷിച്ച് ആരും അറിയാതെ (ഒരു പലഹാരക്കൊട്ടയിൽ കളിഞ്ഞിരുന്നിട്ടാണെന്നു തോന്നുന്നു) പുറത്തു ചാടിക്കളഞ്ഞു.

ഇതിനുശേഷം അദ്ദേഹം ഒരിക്കലും മുഗൾചക്രവർത്തിയുടെ അധീനത്തിൽ

പെട്ടിട്ടില്ല. മുഗൾ അധികാരത്തിൽനിന്നൊഴിഞ്ഞു, താൻ സ്വതന്ത്രനാണെന്ന് അദ്ദേഹം വിചിന്തിച്ചിരുന്നു. മുഗളന്മാർ കയ്യടക്കിയ കോട്ടകൾ ഭാരോന്നിനെയും വീണ്ടെടുത്തു. 'സുറ റവിൽ' ഉണ്ടായിരുന്ന ഇംഗ്ലീഷുവർത്തകൾക്കുവേണ്ടിയും കൊള്ളയടിച്ചു കീഴടക്കി.

1674-ാമാണ്ടിൽ താൻ 'മഹാരാജാ'വാണെന്നു വിചിന്തിച്ചു. തന്റെ വിജയങ്ങളെ ദൃഷ്ടാനുഭവിച്ചിരുന്ന രാജകീർത്തിക്കുവേണ്ടി അദ്ദേഹം ശിരസ്സിൽ ധരിച്ചു. എന്നാൽ, കീർത്തിധാരണത്തിനുമുമ്പ് 'പ്രതാപരാജ' എന്ന കോട്ടയിൽ പോയി തന്റെ കലാഭാവതയായ 'അംബാഭവാനി'യെ കുറിക്കാലും ഭക്തിപുരസ്സരം ലഭിച്ചുവെന്നും, ഭരിക്കൽ അദ്ദേഹം തന്നെത്താൻ മറന്നു ധ്യാനനിമഗ്നനായിരിക്കുന്ന സമയം 'അംബാഭവാനി' പ്രത്യക്ഷയായിവന്ന് അദ്ദേഹത്തെ അനുഗ്രഹിച്ചു, മഹാരാജാക്കളുടെ ഭാവിയിലുൾക്കൊള്ളാൻ വിശദമായി പറഞ്ഞുകൊടുത്തുവെന്നും ഒരു കഥ പറഞ്ഞുവരുന്നു.

കീർത്തിധാരണവും, സിംഹാസനാരോഹണവും 1674 ജൂൺ 5-ാംനു 'രാജഗാഡി'ൽ വെച്ചു വിധിപ്രകാരം അനുഷ്ഠിച്ചു. അന്നത്തെ കാഴ്ച അതിപ്രാഭവമുള്ള ഒന്നായിരുന്നു; ഇന്ത്യാചരിത്രത്തിൽ പ്രധാനമായ ഒരു ദിവസവും ആയിരുന്നു; എന്നെന്നാൽ, മഹാരാജാക്കൾക്കുവേണ്ടിയും ഒരു മഹത്തായ നിലയിൽ എത്തിയിരിക്കുന്നുവെന്ന് ആ ദിവസം ലോകമെങ്ങും അറിയിച്ചു.

സിവാജിയുടെ യുദ്ധപരിശ്രമങ്ങൾ മിക്കതും ഇതോടേ അഭ്യസിച്ചു. ത

ന്റെ ജീവിതശേഷം ഈശ്വരപ്രാപ്തിയും, മഹാചാരാജാക്കളായിരുന്നതിനും നയിക്കേണ്ടതായിരുന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ ആഗ്രഹം. തന്റെ ആത്മജ്ഞാനം ഗുരുവായ 'രാമദാസ്' എന്ന മഹാനിൽ രാജ്യഭാരത്തെ സമർപ്പിച്ചു തന്നിട്ടു സമ്പ്രദായം സ്വീകരിക്കേണ്ടതെന്നും അദ്ദേഹം ഉദ്ദേശിച്ചിരുന്നു. എന്നാൽ, മനുഷ്യവർഗ്ഗത്തിന്റെ ഗുണത്തിനുവേണ്ടി അദ്ദേഹം തന്നെ രാജ്യം ഭരിക്കേണ്ടതെന്നു ഗുരുവായ 'രാമദാസ്' നിബന്ധിക്കുകയാൽ സിവാജി അതിനനുവദിച്ചു.

സിവാജിയുടെ ജീവിതോദ്ദേശം പൂർത്തിയായിരിക്കുന്നു. മുഗൾവംശക്കാർ തലതാഴ്ന്നു കിഴിഞ്ഞു. എന്നു മാത്രമല്ല, താൻ ഒരു ഇരുപതു കൊല്ലംകൂടി ജീവിച്ചിരിക്കുന്നതായാൽ ഇന്ത്യാചരിത്രത്തിന്റെ ഗതിക്ക് ആകപ്പാടെ ഭേദഗതി വരുന്നതായെന്നും, ഹിന്ദുസമുദായത്തിന്റെ പിന്തുടർച്ച അദ്ദേഹം വിതക്കുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. വിശ്വമഹാമഹത്തമ നിരന്തര പരിശ്രമത്താൽ അദ്ദേഹം ക്ഷീണനായി ഭവിച്ചു. അവസാനം 1680 ഏപ്രിൽ 5-ാംനു, 53-ാം വയസ്സിൽ ചരമഗതിയെ പ്രാപിക്കുകയും ചെയ്തു.

സിവാജി നടപ്പാക്കിയ ഭരണരീതി, ചാണക്യനിമിതമായ ഭരണരീതിയോട് ഏതാണ്ടു യോജിച്ചിരുന്നു. ഇപ്പോൾ നടപ്പിലുള്ള അധികാരസംഘഭരണത്തിനും വളരെ സാദൃശ്യമുള്ളതായിരുന്നു. രാജ്യമെങ്ങും പഞ്ചായത്തുകൾ ഏർപ്പെടുത്തി, മുതൽ സംബന്ധമായ (സിവിൽ) വ്യവഹാരങ്ങൾ തീർപ്പുചെയ്യാനുള്ള അധികാരം അവർക്കു നൽകി. കുറഞ്ഞുള്ള സംഖ്യ

സിദ്ധ (ക്രിമിനാൽ) വ്യവഹാരങ്ങൾക്കു തീർപ്പു കല്പിച്ചിരുന്നതു ഹിന്ദുനിയമപ്രകാരമായെന്നു. നവീനകാലത്തെ ബ്രിട്ടീഷു 'ക്രോമിനോറു' മന്ത്രികളെപ്പോലെ, അല്ലെങ്കിൽ നമ്മുടെ ഭരണനിർവാഹകസംഘത്തെപ്പോലെ, ഓരോ ഭരണശാഖകളിലേയും തലവന്മാർ കൂടിച്ചേർന്ന ഒരു സംഘമായിരുന്നു സാമ്രാജ്യഭരണത്തിന്റേതാവാം വഹിച്ചിരുന്നത്. ഈ നിർവ്വേദം സംഘത്തിന്റെ പേര് 'അയ്യൂപ്രധാൻ' എന്നാണ്. പ്രധാനമന്ത്രി, അല്ലെങ്കിൽ അയ്യൂപ്രധാനിലെ അദ്ധ്യക്ഷന്മാർ 'പേഷ്വ' എന്നായിരുന്നു സ്ഥാനപ്പേര്. അയ്യൂപ്രധാനിലെ മറ്റു അംഗങ്ങൾ, ആയുധ പരിശോധകൻ, കണക്കു സൂക്ഷിപ്പുകാരൻ, കാർട്ടർ, സൈന്യനായകൻ, വിദേശമന്ത്രി, പ്രധാനന്ത്ര്യാധിപൻ, പുരോഹിതൻ എന്നിവരും ആയിരുന്നു.

ധനസംബന്ധമായ ചില ഭരണപരിഷ്കാരങ്ങളാലാണ് സിവാജി ജനങ്ങളുടെ വാത്സല്യഭാജനമായിത്തീർന്നത്. പൂർവ്വകാലത്തു നികുതി പിരിക്കേണ്ടതിലേക്കായി, രാജ്യത്തിലെ ഓരോ പ്രദേശങ്ങളെ ഓരോരുത്തർക്കു ലേലംവിളിച്ചു കൊടുക്കുന്നതുസാധാരണയായിരുന്നു. ലേലക്കാരൻ ശരിയായ സംഖ്യ രാജാവിന് അടയ്ക്കുന്ന കാലത്തോളം, അവർ നികുതി വസുലാക്കുന്നത് ഏതുവിധത്തിലാണെന്നു ഭരണാധികാരികൾ അന്വേഷിക്കുമായില്ല. ഈ സമ്പ്രദായത്താൽ പ്രജകൾക്കു വളരെ കഷ്ടം അനുഭവിക്കേണ്ടിവന്നു. രാജ്യത്തിൽ നടന്നുവന്നിരുന്ന അനീതികൾക്കു കണക്കുണ്ടായിരുന്നില്ല. ലേലം വാങ്ങുന്നവർ, ഭൂമിയുടെ സ്ഥാനമനുസരിച്ച്

ലുള്ളതു മുഴുവനും പിഴിഞ്ഞു വസുലാക്കിയിരുന്നതിനാൽ അവർ യാതൊരു ശരണുമില്ലാതെ സങ്കടപ്പെട്ടു. ഇതിനെ സിവാജി പരിഹരിക്കുവാനു രണ്ടുവിധത്തിലായിരുന്നു. ഒന്നാമതു, പഴയ നിശ്ചയങ്ങളെ ഉടച്ചുവാർത്തു പുതുതാക്കി; അതാതു കാലത്തുണ്ടാവുന്ന വിളകളുടെ നില ആസ്പദമാക്കി നികുതിയുടെ തോതു നിശ്ചയിച്ചു; ക്ഷാമകാലത്തു യാതൊരു നികുതിയും പിരിയ്ക്കുവാനും തീർച്ചപ്പെടുത്തി. രണ്ടാമത്, എല്ലാ അംഗങ്ങളും ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ ശരിയായ മേലന്വേഷണത്തിൻകീഴിലാക്കി; കൃഷിക്കാർ കഷ്ടപ്പെടാതിരിക്കത്തക്കവിധത്തിൽ കന്നുകാലികൾ, വീത്തുകൾ, പണം എന്നിവയെ ധാരാളമായി സഹായിച്ചുവന്നു.

സിവാജിയുടെ സൈന്യം, ആധുനികസൈന്യങ്ങളെപ്പോലെ ആയുധം ധരിച്ച്, ഒന്നായിച്ചേർന്നു പഠിച്ചുവരുന്നതിനായില്ല. യുദ്ധം ചെയ്യുന്നതിൽ യാതൊരു ശുഭവൃത്തിയും, അവർ അനുസരിച്ചിരുന്നതുമില്ല. എന്നാൽ ഇന്ത്യയുടെ അക്കാലത്തെ അവസ്ഥയ്ക്കു, നവീനപരിഷ്കാരപ്രകാരം യുദ്ധം ശീലിച്ചവരേക്കാൾ, ശത്രുക്കൾക്കു ഭയങ്കരവും, നാശകരവുമായ അപ്രകാരത്തിലുള്ള അപരിഷ്കൃതസൈന്യങ്ങൾതന്നെയായിരുന്നു ആവശ്യം.

ഏഴുതുവാനോ, വായിക്കുവാനോ ശീലമില്ലെങ്കിലും വിദഗ്ദ്ധന്മാരുടെ രക്ഷാകരുത്വസ്ഥാനം സിവാജി വഹിച്ചുവന്നു. മഹാകവികളായ 'തുകാറാം', 'രാമദാസ്' മുതലായവർ വസിച്ചുവന്നത്, ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ രാജധാനിയിലായിരുന്നു. പക്ഷേ ഇന്ത്യയിലേയും, പശ്ചിമ ഇന്ത്യയിൽ

ലേയും മഹാനാരായ ഹിന്ദുക്കൾക്കും ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ മുമ്പിൽ രാജസഭയിൽ വെച്ചു വാദപ്രതിവാദം നടത്തുകയും, യോഗ്യതാനുസരണം സിവാജിയാൽ നൽകപ്പെടുന്ന ബഹുമതികൾ വാങ്ങിപ്പോവുകയും പതിവായിരുന്നു.

വിദേശചരിത്രകാരനായ അനേകം പേർ സിവാജി അതിക്രമനാണെന്നും, കൊലപാതകത്തിനുള്ളി മടിയില്ലാത്ത പരമദുഷ്ടനാണെന്നും പറഞ്ഞു കേൾക്കപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ, ബുദ്ധിപൂർവ്വമായി അല്ലെങ്കിൽ ആലോചിച്ചു നോക്കുന്നതായാൽ ഈ ദുരഭിപ്രായം അടിസ്ഥാനരഹിതമാണെന്ന് എളുപ്പത്തിൽ മനസ്സിലാക്കാം. നമ്മുടെ ഇടയിൽ ഇപ്പോൾ ആചരിച്ചുവരുന്ന നടവടികളെ ആസ്പദമാക്കി പണ്ടുള്ള രോളിന്റെ ഉണർവ്വോടുകൂടി ചെറിയൊരു ഭരണകാര്യം ഉണ്ടായിരുന്നു. ഇരുപതാം നൂറ്റാണ്ടിൽ ജീവിക്കുന്നവരായ നമുക്കു, പതിനേഴാം നൂറ്റാണ്ടിൽ നടപ്പായിരുന്ന പല സംഗതികളേയും ആക്ഷേപിക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നതാണ്; എന്നാൽ, അക്കാലത്തെ അഭിപ്രായസമാന്വത്തിനും, സൈനികയുദ്ധങ്ങൾക്കും അവസ്ഥയ്ക്കും നടുവിൽ നാം ജീവിക്കുന്നതായാൽ, അപ്പോൾ നാം എത്രവിശദം പ്രവർത്തിച്ചിരിക്കുമെന്ന് ആലോചിച്ചല്ലാതെ എന്തെങ്കിലും തോന്നിയ ഒരു വിധി പറയുന്നത് അന്യായമല്ലേ? അതു സത്യത്തിനനുസരിച്ചതാണോ? എന്ന് ഒരു ചരിത്രകാരൻ ചോദിച്ചിരിക്കുന്നു. 17-ാം നൂറ്റാണ്ടിൽ, ഇന്ത്യരാജ്യത്തിന്റെ സമ്പാദ്യക്കുറവ് മുമ്മുമ്പിയെക്കാലമായിരുന്നു. അവരുകൾ

ഒട്ടെ, ഭരണകാര്യത്തെ സംബന്ധിച്ചു തോലും യാതൊരു ലോകമുറിയും അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തിയിരുന്നതുമില്ല. പതിനേഴാം നൂറ്റാണ്ടിൽ അവർ പതിവില്ലാത്ത ഒന്നായിരുന്നില്ല. ഇപ്രകാരത്തിലുള്ള ഒരു വർഗ്ഗക്കാരായിട്ടായിരുന്നു സിവാജിക്ക് ഇടവേദേണ്ടിവന്നത്. എന്നിട്ടും അദ്ദേഹം, ഹിന്ദു മതശാസ്ത്രാനുസരണമായ തന്റെ ദിനചര്യകളിൽനിന്ന് അങ്ങനെയൊന്നും തെറ്റിയില്ല. ശത്രുമിത്രങ്ങളോ, ജാതിമതവ്യത്യാസമോ കൂടാതെ സർവ്വസ്പീകളേയും അദ്ദേഹം ഏതു സമയത്തും ബഹുമാനിച്ചുവന്നു. ശത്രുവായിരുന്നാൽക്കൂടിയും, താഴെ വീണ്ടുപോയവനോട് അദ്ദേഹം പൊരുതുകയില്ല. ശരണാഗതന്മാരിൽ അദ്ദേഹം അതിദയവ്യായിരുന്നു.

സിവാജിയുടെ ശത്രുക്കളിൽ ഒരുവനും, 'മുസൽമാൻ വർഗ്ഗക്കാരനായ 'കാഫിഖാൻ' അദ്ദേഹത്തെപ്പറ്റി ഇപ്രകാരം എഴുതിയിരിക്കുന്നു: "സിവാജിയുടെ സൈന്യങ്ങൾ എവിടെ ആക്രമിക്കുന്നതായാലും, സ്പീജനങ്ങളെ ഉപദ്രവിക്കുകയോ പള്ളി, ദൈവപ്പുസ്തകങ്ങൾ മുതലായവയെ നശിപ്പിക്കുകയോ ചെയ്തപ്പോഴെന്തെന്ന് അദ്ദേഹം അവർക്കു പ്രത്യേകം കല്പന കൊടുത്തിരുന്നു. സകല മതത്തിനേയും അദ്ദേഹം ഒരുപോലെ ബഹുമാനിച്ചു. പരിശുദ്ധമായ 'കൊറാൻ' ഗ്രന്ഥങ്ങൾ വല്ലവിധത്തിലും തനിക്കു കിട്ടുന്നതായാൽ അദ്ദേഹം അവയെ സാദരം സ്വീകരിച്ച് തന്റെ മുഹമ്മദീയസേവകന്മാർക്കെങ്കിലും സമ്മാനിക്കും. തന്റെ സേവകന്മാരിൽ ആരെങ്കിലും സ്ത്രീകളെ ബ

സ്വീച്ചുകൊണ്ടു വരുന്നതായാൽ, അവർ ഹിന്ദുവായാലും ശരി, മുഹമ്മദീയായാലും ശരി, അശരണയാണെന്നു കണ്ടാൽ അവളെ ഉടനെ ബന്ധനത്തിൽനിന്നും മോചിപ്പിച്ച്, അവളുടെ രക്ഷിതാക്കന്മാർ വന്നുചേരുന്നതുവരെ അവളെ മാന്യമായ നിലയിൽ സംരക്ഷിക്കും.”

നമ്മുടെ രാജ്യചരിത്രത്തിൽ ഒരു മഹത്തായ മാറ്റത്തെ ഉണ്ടാക്കിത്തീർത്തിട്ടുള്ള മഹാനായ ഒരു നട്ടുവീൽ ഒരു മാന്യസ്ഥാനത്തെ അർഹിക്കുന്ന സിവാജി, ഒരു ഉൽകൃഷ്ടപുരുഷനും, ഒരു മഹാരാജാവും ആണെന്നതിന്നു വല്ല സംശയവും ഉണ്ടോ?

സി. എൻ. എസ്സ്.

കാളിദാസനും ഭവഭൂതിയും

ഒരു താരതമ്യനിരൂപണം
(തുടച്ചു)

സീതയുടെ പേരിൽ പൌരന്മാർ പറഞ്ഞുണ്ടാക്കിയ അജീകാപവാദത്തെ ചാരുമുഖത്തുനിന്നു കേട്ട സമയത്തു രാമനാണ്ടായ അവസ്ഥാന്തരത്തെ കാളിദാസനും ഭവഭൂതിയും വർണ്ണിച്ചിട്ടുള്ള ഘട്ടം, അവരുടെ കവിതയെ താരതമ്യപ്പെടുത്തി നോക്കുമ്പോൾ ഒഴിച്ചുവിടവാൻ പാടില്ലാത്ത ഒരു സന്ദർഭമാണ്. കാളിദാസന്റെ രാമൻ ഭദ്രമുഖത്തുനിന്ന് ആ അവവാദം കേട്ടപ്പോൾ എങ്ങിനെയാണെന്നു നോക്കുക:—

“പ്രിയയെപ്പഴിച്ചൊക്കെയെന്നുവല്ലാത്തയശസ്സാലടിയോവന്റെറാപിത്തം സ്വയമഗ്നിയിൽവെറുത്തല്ലിരുമ്പുക്കയരംചുററികയാൽകണക്കടഞ്ഞു”. ഇങ്ങിനെ ഉടഞ്ഞുപോയ ഹൃദയത്തിൽ തൽക്കാലമുണ്ടായ വിചാരം ഇതാണ്:— “പഴിവാക്കിതുകേട്ടിരിക്കയോതെ (നോ? റൊറാഴിയുംമൽപ്രിയയെത്രുജിക്കയെ

പഴിയേതിതിൽനല്ലതെന്നൊക്കാൻ കഴിയാതുള്ളവനാടിശ്ശോഭപോലെ?”.

ഭവഭൂതിയുടെ രാമനോ, ദമ്യമുഖമുഖത്തുനിന്ന് അപവാദം കേട്ടപ്പോഴെങ്കിലും മറിച്ച് അതികുലണമാവണം വിലപിക്കുന്നു:—

“അയ്യയോപ്രിയയത്രുഗേഹമതിൽവാണാണ്ടായദുഷ്ടേരിനെ—
ത്തിയിൽക്കാട്ടിയൊരുത്തുപ്പണികളാത്തീർത്തിടിനാളെങ്കിലും (ൽ—
പയ്യേപ്പിന്നെയുമെൻറാദധിവശാൽ പേപ്പട്ടിവാദിച്ചതൻ
മെയിൽച്ചേന്നുവിഷംകണക്കുവര—
നീടന്നിതെല്ലാടവും”

“ഹാ ദേവി! ദേവയജനസംഭവേ! ഹാ സ്വജനാനുഗ്രഹപവിത്രീതവസുസരേ! ഹാ ജനകുപംശനിനിനി! ഹാ പാവകവസിഷ്ഠാരുന്ധതിപ്രശസ്തശീലശാലിനി! ഹാ രാമമയെകജീവിതേ! ഹാ മഹാരാ

ബ്രഹ്മസപ്രിയസഖി! ഹാ താതപ്രിയേ!
ഹാ സ്തോകപ്രിയവാദിനി! ഇപ്രകാരമുള്ള
ഭവതികൂടി ഈ വിധമുള്ള പരിണാമം സംഭവിച്ചു.”

“ആതങ്കത്തോപ്പരമഭവി-
ച്ചീടുവാൻതന്നെദൈവം
ചൈതന്യത്തെക്കുറിക്കുമിതാ-
യുള്ളരാമനനൽകി
ഖേദംനൽകുന്നിതുമെമ്പലാൽ
പ്രാണനോമർമ്മമല്ലാം
ഭേദിപ്പിച്ചെന്തുദിനിഹിതമാം
വഭ്രുകീലംകണക്കെ”.

ഈ ഘട്ടത്തിൽ ഭവഭൂതിഭാരതിയിലുള്ള
തന്മയത്വവും ഹൃദയദ്രവീകരണസാമ
ർത്ഥ്യവും അനിതരസാധാരണമാണെന്ന്
അനുഭവരസികന്മാർ സമ്മതിക്കുന്നതിരിക
യില്ല. എന്നാൽ, അതിൽ നായകന്റെ
ധീരോദാത്തത്വത്തിന്നു തെല്ലൊരപക
ഷം വന്നുപോയിട്ടില്ലേ എന്നു സംശയി
ക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. അന്തർഗതനുള്ള ദുഃ
ഖത്തെ ഇത്ര പ്രകടമായിക്കാണിച്ചതാ
ണ് ഈ സംശയത്തിന്നു കാരണം. കാ
ളിദാസരാകട്ടെ, ഇവിടെ പ്രകൃതിഗംഭീര
നായ രാമന്റെ ഗാഢീയ്യയെത്താടി
കൾക്കു തെല്ലുപോലും ഹാനിവരുത്താ
തെ കൗചിത്രത്തെ രക്ഷിച്ചിരിക്കുന്നു. കാ
ളിദാസർ ഇവിടെ ആദികവിയിലെ അനു
കരിച്ചിരിക്കുകയാണ്. “തന്വൈവംഭോഷി
തം ശ്രുതവാ രാഘവഃ പരമാത്മവൽ”
എന്നു മാത്രമേ, അവവാദം ഗ്രഹിച്ച
അവസരത്തിൽ, ആദികവി പറയുന്നുള്ളു.
പക്ഷേ, ലക്ഷ്മണാദികൾ അടുത്തുവന്ന
പ്പോഴെങ്കിലും ആ സ്ഥിതി ഒന്നു മാറി, ‘ചി
ന്താപ്രാകലിതേന്ദ്രിയ’നായി ‘അവാങ് മ

ഖ’നായി ‘ദീനമനസ്സാ’യിത്തീർന്ന രാമ
നെ ലക്ഷ്മണാദികൾ കാണുന്നത് കാച്ച
കൂടി വെളുത്തുപോയ അവസ്ഥയിലാ
ണ്. അവർ കണ്ടതായ രാമമുഖത്തെ
നോക്കുക:—

“ഭേതുദൃഷ്ടപാമുഖംതസ്യ
സഗ്രഹംശശിനന്ദനം
സസ്യാഗതമിവദിത്വം
പ്രഭോപരിവർജ്ജിതം

ബാഷ്പപൂർണ്ണചന്ദനവനം” ഇത്യാദി.
ഇങ്ങിനെ ആദികവിയിലെ അനുകരിച്ച
കൗചിത്രാക്ഷകനായ കാളിദാസർ മറ്റു
ഘട്ടങ്ങളിലും നായകന്റെ ധീരോദാത്ത
ത്വത്തെ രക്ഷിച്ചിട്ടുണ്ട്. സീതാപരിത്രാഗം
കഴിഞ്ഞു മടങ്ങിവന്ന ലക്ഷ്മണൻ വിവ
രം പറഞ്ഞപ്പോഴും ‘മിഴിവിർമഴയായ്
നവൻ തുഷാരംപൊഴിയും പൌഷ്ഠി
മാംഗളപോലെയായി’ എന്നു മാത്രമേ
കാളിദാസർ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളൂ.

ഉത്തരാരാമചരിതത്തിലെ ചിത്രദ
ശനം കഥാവസ്തുവിൽ മർദ്ദഭൂതമായിട്ടിരി
ക്കുന്നുണ്ടെങ്കിലും, ഭവഭൂതി അങ്ങിനെയൊ
രു പ്രസ്താവമുണ്ടാക്കിയിട്ടുള്ളതു വാല്മീകിയേ
യും കാളിദാസനേയും അനുകരിച്ചിട്ടാ
ണ്. രാവണവധാനന്തരം രാമൻ സീത
യോടും അനുചരന്മാരോടുംകൂടി പുഷ്പക
വിമാനാനുഗമനായി അയോദ്ധ്യയ്ക്കു പോ
കുമ്പോൾ സീതക്ക് ഓരോരൊ സ്വപ്നങ്ങ
ളേയും അവിടെ വെച്ചുള്ള സ്വാനുഭവങ്ങ
ളേയും പാറി പറഞ്ഞുകൊടുക്കുന്നതാ
യി വാല്മീകിയും കാളിദാസനും വർണ്ണിച്ചി
ട്ടുണ്ട്. വാല്മീകി സംക്ഷിപ്തമാജ്ഞയെ
സംഗതിക്കളെ കാളിദാസർ ചമല്ലാര
ത്തോടുകൂടി വിസ്തരിച്ചു പ്രതിപാദിച്ചിരി

ക്കയാണു്. നായകൻ നായികയ്ക്കു പൂർവ്വം
 ഹൃദയത്തോടു സംഗതികളേയും, സ്ഥല
 കാലങ്ങളേയും മറ്റും കാർത്തികപ്പെടുത്തുക
 എന്നതായി വർണ്ണിക്കുന്നത് അത്രയും ഹൃ
 ദയംഗമമായിരിക്കും. അങ്ങനെയുള്ള വ
 ണ്ണനകളിൽ കവിക്ക് ഭൗചിത്ര്യം വിടാ
 തെ പ്രകൃതോപയോഗിയാവണം സ്വ
 മാനുധർമ്മങ്ങളെ പ്രകടിപ്പിക്കുന്നതിനു
 നല്ല സൗകര്യമുണ്ട്. കാളിദാസർ
 ഈ തത്വം മനസ്സിലാക്കി തന്റെ ഉദ്ദേ
 ശ്യത്തെ സരസമാവണം നിർവ്വഹിച്ചു പ
 ലിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു. ഭവഭൂതി അതു കണ്ട്
 അതുപോലെ ഒന്നു വർണ്ണിച്ചുനോക്കാൻ
 ചേണ്ടിയും കൂടിയിരിക്കണം ചിത്രദൾ
 നപ്രസ്താവത്തെ ആശ്രയിച്ചിട്ടുള്ളതെന്നു
 തോന്നുന്നു. മാറ്റം മേറത്തായ പ്രയോ
 ജനം അതുകൊണ്ടില്ലെന്നു ഞാൻ വിചാ
 രിക്കുന്നതായി ആരും ധരിക്കാതിരിക്കുവാ
 നുവേക്കുണ്ട്. കാളിദാസരുടെ രാമൻ
 സീതയോടു പറയുന്ന സംഗതികളെത്ത
 നെ മിക്കതും ഭവഭൂതിയുടെ രാമനും സീ
 തയോടു പറയുന്നുണ്ട്. പക്ഷെ പറയുന്ന
 രീതിയിൽ ചില വ്യത്യാസങ്ങളുണ്ടെന്നു
 ഉള്ളു. ചിത്രശാലയിൽ കാണുന്ന ചിത്ര
 കഥകൾ രാമായണം ആദിമുതൽ അ
 നേവരെപ്പോലും പ്രാപിക്കുന്നവയും, അതു
 നോക്കിക്കാണാൻ പ്രവേശിച്ചിട്ടുള്ളതു സീ
 ത, രാമൻ, ലക്ഷ്മണൻ എന്ന മൂവരും
 ആണ്. ഇതുകൊണ്ടു ഭവഭൂതിക്ക് ആ ഘ
 ങ്ങത്തെ രസമയമാക്കുന്നതിന്നു പല സൗ
 കര്യങ്ങളുണ്ടായിട്ടുണ്ടെങ്കിലും, ചില അ
 സൗകര്യങ്ങൾകൂടി ഉണ്ടാകാതിരുന്നിട്ടില്ല.
 ചില ഘട്ടങ്ങളിൽ രാമന്റെ ധീരോ
 ദാത്തതയെ ഭവഭൂതിക്കു സാരമാക്കാതെ

തള്ളിക്കളയേണ്ടി വന്നിട്ടുണ്ട്. ലക്ഷ്മണ
 സാന്നിദ്ധ്യത്തിൽ സ്പഷ്ടമായി വക്തവ്യ
 ത്വമുള്ള ചില പുരാണഭവങ്ങൾ വരു
 മ്പോൾ കവി ക്കൊക്കേഴ്ത്താൻ ആ ഭാഗം
 ശരിപ്പെടുത്തുകയാണ് ചെയ്യുന്നത്. കാ
 ളിദാസർക്കുണ്ടു ഈ വക വിഷമതക
 ളെന്നു മില്ല. ഒന്നാമതു പുഷ്പകാശ്യവൃ
 നായി സീതയോടുകൂടി രാമൻ സല്ലപി
 ക്കുന്ന ആ സമയം രഹസ്യത്തോടു കൂ
 ള്ളതാണെന്നുള്ളതിന്നു വിശ്വാസ്യമായിപ്പറയു
 ന്നതിന്നു യോജിച്ചതാണ്. രണ്ടാമതു താ
 വന്നാത്രവ്യാപികളായ കഥകളെ മാത്ര
 മേ രാമൻ പ്രധാനമായിപ്പറയുന്നുമുള്ളു.
 കാളിദാസർ ഈ ഘട്ടത്തിൽ രാമനെ ക
 റച്ചു ഭാവാവസ്ഥനാക്കിട്ടാണ് അവതരിപ്പി
 ക്കുന്നതെന്നുള്ളതും സ്മരണീയമാണ്. ചി
 ത്രശാലയിൽ വെച്ചു ഗർഭിണിയെ വി
 നോദിപ്പിക്കുവാനായി പറഞ്ഞതുടങ്ങിയ
 പൂർവ്വകഥകളിൽ കോവസാലാസാദിക
 ളായ മനോവികാരങ്ങൾക്കിടവരുത്തുന്ന
 പൂർവ്വസൂരണകളെ ഭവഭൂതി ഇളക്കിവിട്ട
 തും സ്പഷ്ടമാണ്. സിദ്ധസാധ്യനായിത്തീ
 രിച്ചവരേ. രഘുവംശരാമന്റെ മനോ
 ഭാവമാകട്ടെ പ്രകൃതത്തിൽനിന്ന് ഒട്ടും പ
 തിപ്പോകുന്നില്ല. അതിനാൽ, രഘുവം
 ശത്തിലെ 13-ാംസ്കന്ദം മുഴുവൻ വായന
 ക്കാരെ അലൗകികാനന്ദസാഗരത്തിൽ
 മഗ്നരാക്കുന്നു. നായകനെക്കൊണ്ടു നാ
 യികയോടു വിസ്മയഭാവംഭാഷണം ചെ
 യ്ക്കുന്നതിൽ വിഷമങ്ങളുടെ പ്രസ്തുത
 തർക്കവ്യവസായിത്വം, രസമയത്വം, മുത
 ലായ ഗുണങ്ങൾ പ്രത്യേകം ദീക്ഷിക്കുന്നോ
 ളാണ് കാളിദാസർ എന്നതിന്നു കുമാര
 സംഭവത്തിലെ 8-ാംസ്കന്ദവും ഉദാഹര

ണമാണ്. വിസ്തരഭയത്താൽ ഉദാഹരണങ്ങളൊന്നും ഇവിടെ എഴുതുന്നില്ല.

വീരരസം വണ്ണിക്കുന്ന കാൽത്തിൽ കാളിദാസരേക്കാൾ സമത്വൻ ഭവഭൂതിയാണ്. കാളിദാസർക്കു വീരം, രഘുവും ഭയാനകം മുതലായ രസങ്ങളെ വണ്ണിക്കുന്നതിൽ വലിയ പാടവമുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നില്ല. ശാകുന്തളത്തിൽ, മാതലി വന്നു വിളക്കുകൻ കഴുത്തിൽപ്പിടിച്ചു ഞെക്കിയപ്പോൾ വിളക്കുകൻ ഭയപ്പെട്ട് ഉച്ചത്തിൽ രാജാവിനെ വിളിച്ചു നിലവിളിക്കുന്നു. വിളക്കുകൻ ആത്തനാദം കേട്ട്, അതേവരെ വിപ്രലംഭാത്തനായിരുന്ന രാജാവു വെട്ടുന്നു പ്രകൃതിമാറി കപിതനായിച്ചമയുന്നു. കാളിദാസർ ദൃഷ്ടാന്തൻ ആ പ്രകൃതിവ്യതിയാനത്തെ വണ്ണിക്കുന്നതിൽ യാതൊരു പ്രകാരഭേദത്തേയും ആശ്രയിച്ചിട്ടില്ല. രാജാവു ദേവ്യപ്പെട്ടു പറയുന്ന വാക്കിൽ രോഷസൂചകങ്ങളായ പക്ഷവണ്ണങ്ങളാവട്ടെ, ഉദ്ധതബന്ധമാവട്ടെ പ്രാധാന്യേന അംഗീകരിക്കപ്പെട്ടിട്ടില്ല. നോക്കുക, രാജാവു പറയുന്നത്:

‘യോഹനിഷ്ടതിവല്യുപതാം
രക്ഷ്യംരക്ഷതിപദപിജം
ഹംസോഹിക്കീരമാദത്തേ
തന്മിശ്രാവഞ്ജയത്വപഃ’ (ശാ. 6.28)

ഒന്നാമതു ഈ വൃത്തംതന്നെ ഈ രസത്തിനു പാറിയതല്ല. രണ്ടാമതു ബന്ധം സൗമ്യമായിട്ടത്രേ കാണുന്നത്. ഇതു പോലെതന്നെ “അക്ലിഷ്ടബാലതപല്ലവലോഭനീയം” എന്ന പദ്യത്തിലും ഉത്തരാർത്തിൽ പൂർവാർത്തിലേക്കാൾ വ്യത്യാസം തോന്നത്തക്ക യാതൊരു ബ

ന്ധഭേദവും വരുത്തിയിട്ടില്ല. തന്നിമിത്തം, പൂർവാർത്തിലെ ശൃംഗാരം മാറി ഉത്തരാർത്തിൽ വീരരസമാണെന്നു തോന്നാൻ വളരെ പണിയുണ്ട്. ഭവഭൂതിയാണെങ്കിൽ ഈ വക സന്ദർഭങ്ങളിൽ ഗൗരവീരീതിയെ ആശ്രയിച്ചു പക്ഷവണ്ണങ്ങളും ഉദ്ധതബന്ധവും വേണ്ടുവോളം ഉപയോഗിക്കുമായിരുന്നു. നോക്കുക! സീതയുടെ താളശമായ കഷ്ടാവസ്ഥയാൽ ദുഃഖിതനായിത്തീർന്ന ജനകൻ രാമന്റെ ‘സാഹസപ്രവൃത്തഃ’ യെപ്പറ്റിയോർത്തപ്പോൾ വെട്ടുന്നു കപിതനായിത്തീർന്നു പറയുന്നതാണിത്:—

‘ഉദാകാവിൽഘോരവജ്രപ്രഹരസദശമി
ദുഃഖമോത്തോന്തുദിക്കം
മൽക്രോധാഗ്നിക്കിതത്രേ. സമയമെരിയ
ചാപശാപങ്ങൾകൊണ്ടും’ (വാൻ

വീരരസവിഷയത്തിൽ ഭവഭൂതിക്കുള്ള പ്രത്യേക യോഗ്യതക്ക് എത്ര ഉദാഹരണങ്ങൾ വേണമെങ്കിലും സുലഭമാകയാൽ വിസ്തരിക്കുന്നില്ല. ഇങ്ങിനെയാണെങ്കിലും ഭവഭൂതി ശൃംഗാരമോ, കരുണമോ വണ്ണിക്കുന്ന ഘട്ടങ്ങളിൽ ഭൗമീകൃതം എല്ലാജ്ഞാതം നോക്കുക പതിവില്ല. രാമൻ ചിരപരീചിതമായ ദണ്ഡകാരണ്യഭാഗങ്ങളെ രണ്ടാമതു കാണുമ്പോൾ അനുസ്മൃതമായ പ്രിയവിനോദഗൃഹയാൽ കരുണമയനായ്ച്ചമഞ്ഞു പറയുന്ന സന്ദർഭത്തിലും ഭവഭൂതി ഉദ്ധതബന്ധത്തെ കൈവെടിഞ്ഞിട്ടില്ല. “ഇഹസമദശകന്മാരത്രാപ്തപാനീരമുക്തഃ” എന്നാലിയായ പദ്യത്തിലെ ദീപ്തസമാസവും, പക്ഷവണ്ണങ്ങളും ഉദ്ധതബന്ധവും വീരരസത്തിനൊ മൊറ്റ യോജിക്കുന്നതല്ലാതെ കരു

നാദികൾക്കു തീരെ അനുകൂലിക്കുന്നില്ലെന്നതന്നെ പര്യായമായിരിക്കുന്നു.

ഭവഭൂതി പല സ്ഥലങ്ങളിലും ഈ ചിത്രത്തെ പരിപാലിക്കാതെ പോയിട്ടുണ്ടെന്നു ചിലർ പറയാറുണ്ട്. കൂലക്കുപ്പി മായി പരിശോധിച്ചു നോക്കുമ്പോൾ തീരെ അതില്ലെന്നു പറയാൻ കഴിവില്ലെന്നു കണ്ടു. കാവ്യങ്ങളിലെ വിഷയത്തെ സ്വതന്ത്രമായി, പ്രൊഡോക്സിസിദ്ധം എന്നിങ്ങനെ രണ്ടായി വിഭാഗിക്കാം. ഇതിൽ പ്രൊഡോക്സിസിദ്ധമായ വിഷയത്തെ എടുത്തു കവിതയുണ്ടാക്കുന്നവർ അസംഭാവ്യത വന്നുപോകാതിരിക്കുവാൻ വേണ്ടി പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധിക്കേണ്ടതാണ്. അനൗചിത്യം എന്നു ദോഷം കടന്നുകൂടിയാൽ കാവ്യരത്നം മാത്രമല്ല കാവ്യജീവനായ രസംതന്നെ മൂങ്ങി തമായിത്തീരുന്നതാണ്. സ്വകലോപകല്പിതമായ കാവ്യകഥാശരീരത്തിന്റെ അവയവങ്ങൾക്കു വൈകല്യമോ, യേശുക്രൈസ്തു (അനൗചിത്യം) സംഭവിക്കുക എന്നത് ഒട്ടും അസാധാരണമല്ലാത്തതുകൊണ്ടു കാവ്യസൃഷ്ടിയിൽ ബാഹ്യമായും ആഭ്യന്തരമായും ഉള്ള പശ്ചാത്താപം അത്യന്താപേക്ഷിതമായിരിക്കുന്നു. അലസതയോലോ, അനഭിജ്ഞതയോലോ, അന്യസംരംഭത്തോലോ കവികൾക്കു ചിലപ്പോഴൊക്കെ ഇക്കാര്യത്തിൽ സൂക്ഷ്മഭാവം വന്നുപോകാറുണ്ട്. ഭവഭൂതിയെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളവും ഈ പരിവൃദ്ധി ബാധകമാകാതിരുന്നിട്ടില്ല. പക്ഷെ അന്യസംരംഭത്താൽ മതിമറന്നു പോയതുകൊണ്ടുള്ള നോട്ടജാപല്ലാതെ അനഭിജ്ഞതയാണ് ഇതിനു കാരണമെന്നു പറ

വാൻ നിവൃത്തിയില്ല. ലൗകികദൃഷ്ടി സചേതനവ്യാപാരമില്ലാത്ത നദികൾ മുതലായവയെ ദൃശ്യകാവ്യങ്ങളിൽ പാത്രങ്ങളാക്കിക്കല്പിച്ച് അവയെ സചേതനവുമാക്കി കാവ്യങ്ങളിൽ പ്രവർത്തിപ്പിക്കുന്നതു ദൃശ്യകാവ്യത്തിന്റെ ഉദ്ദേശ്യത്തിന് തീരെ വിരുദ്ധമായിട്ടുള്ളതാണ്. തമസ്യമുഖമുതലായ നദീപാത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടു നാടകീയവസ്തുവിനെ പ്രവർത്തിപ്പിച്ചു വേദാന്തത്തിനനുസൃതമായാക്കി തന്നെയാണു തോന്നുന്നത്. ഉത്തരമചരിതം എന്നു മകുടത്തിലെ അനന്തനാടകത്തിൽ സീത ജലത്തിൽ പ്രസവിച്ച കട്ടികളെ എടുത്തുകൊണ്ടു ഗംഗയും ഭൂമിയും മറ്റും പ്രവേശിക്കുന്നതും ഒരു വിധം ലൗകികദൃഷ്ടിക്ക് അസംഭാവ്യം തന്നെയാണ്. കാളിദാസൻ ഇക്കാര്യത്തിൽ വളരെ നിഷ്പക്ഷവെച്ചിട്ടുണ്ടെന്നു തന്നെ പറയാം. ശങ്കരന്റെ അദ്വൈതമായ ഒരു തത്ത്വം വന്നെടുത്തുകൊണ്ടു പോയി എന്നു സംഗതി അങ്ങിനെയായിത്തീർന്നു നടന്നതായിക്കല്പിച്ച് പരമേശ്വരൻ രാജാവാണെന്നു തീർത്തിട്ടു കവിസാക്ഷിയെ മൗനമായിത്തീർത്തിട്ടു എത്രമാത്രം ഭയപ്പെടുന്നുണ്ടെന്നു സമുദയം അറിയാം. ഇതുകൊണ്ടു ഭവഭൂതി അനഭിജ്ഞനായ മറ്റൊരാളാണെന്നോ, യഥാർത്ഥ കവിതപം ഇല്ലാത്ത ആളാണെന്നോ എന്നിങ്ങനെയായിട്ടു പറയുക, നീചമദ്വൈതപാത്രപ്രയോജനമായ പ്രകൃതവൈകല്യങ്ങളിൽപ്പോലും കണക്കുവെക്കുന്ന ഭീമപ്രസംഗങ്ങളും അലങ്കാരങ്ങളും പ്രയോഗിക്കുക മുതലായ ചില തന്ത്രങ്ങളെക്കൊണ്ടു അദ്വൈതത്തിന്റെ സങ്കല്പശക്തിയുടെ അ

വിവൃട്ടാതെ കാവ്യശരീരത്തിൽക്കടന്നുകൂടിയതായിത്തോന്നിയതുകൊണ്ടു മാത്രം ഇത്രയും പ്രസ്താവിച്ചുപോയതാണ്.

വേദാന്തിയുടെ പേരിൽ ചിലർ ചുരുക്കത്തോടെ മറ്റൊരുപദാധാരം അദ്ദേഹം വ്യംഗ്യംഗ്രാഹ്യത്തെ വാചാപ്രമാണി കവിതാസൗന്ദര്യം കുറയ്ക്കുന്നുവെന്നുള്ളതാണ്. ഈ ഉദ്ദേശ്യം മറ്റൊരു നിമിത്തമാണെന്നു പറയാൻ കഴിയാത്തവണ്ണം അത്രയധികം ഉദാഹരണങ്ങൾ ശൃംഗഗ്രാഹം ഗ്രഹിക്കത്തക്ക നിലയിൽ കാണപ്പെടുന്നുണ്ട്. നോക്കുക:—

“പാരംഗഭരോത്തയാം ക്ഷിതിജയൈ-

ക്കൈവിട്ടുകേകേമനാ-

മീരാമൻദശരീരമാകിയനിന-

ക്കെങ്ങുവന്നുകൂവു?”

(ഉ. ച. 2. അ. 10. ശ്ലോ.)

ഇവിടെ വക്താവു രാമനായിരിക്കെ അദ്ദേഹം തന്റെ കയ്യിനെപ്പറ്റി ‘എന്റെ അവയവം’ എന്നല്ലാതെ ‘രാമന്റെ അവയവം’ എന്നു പറയേണ്ട ആവശ്യമില്ലാത്തതിനാൽ ‘രാമന്റെ’ എന്ന പദം പ്രകൃതത്തിൽ അനുപപന്നമായിട്ട് ‘പാരംഗഭരോത്തയാം ക്ഷിതിജയൈക്കൈവിട്ട കേകേമനായ രാമന്റെ’ എന്ന അർത്ഥാന്തരത്തിൽ സംക്രമിക്കുന്നു. ഇവിടെ വ്യംഗ്യം, അബലയെക്കൈവെടിയുന്നതുതന്നെ ഉചിതമല്ല; അതിലും വിശേഷിച്ച് അവർ പത്തിയാണ്; പോരെയെങ്കിൽ ക്ഷിതിജയും;—അതായത് അയോനിജപരിശുദ്ധമായ യോഗ്യതയിൽനിന്നു ജനിച്ച ദിവ്യയും വിശുദ്ധയുമായുള്ളവർ;—പുറമെ, ഗഭീണി; ഇങ്ങിനെ

യാകുമ്പോൾ അവർ സർവ്വാത്മനാ നിദ്ദോഷയാണെന്നു വരുന്നു; താഴ്മയായ സ്വസഹധർമ്മചാരിണിയെ— സർവ്വമാ ഭരിക്കേണ്ടവളെ— നിഷ്കാരണം നിരാകരിക്കുവാൻ തരിമ്പും കൂസൽകൂടാത്ത ക്രൂരനാണ് രാമൻ; എന്നൊക്കെയാണ്. ഈ വക ആലോചനാസരസങ്ങളായ വ്യംഗ്യഗ്രാഹങ്ങളെ മുഴുവൻ വ്യഞ്ജിപ്പിക്കുന്ന രാമരഞ്ജനം ഉപാത്തമായിരിക്കെ, അതൊക്കെ കണ്ഠതോ വിളിച്ചുപറയുന്ന വിശേഷണം ചേർത്തതിനാൽ കാവ്യം സ്വാഭാവികമായിട്ടു തുണിത്തുണിപ്രയോഗമായിട്ടു മഞ്ഞുപോയി. ഇങ്ങിനെതന്നെ കട‘ഘൃസമ്പ്രതിനാശിതപ്രിയതമസ്താമേവ രാമഃ സ്വയം’ എന്നാദിയായ സ്ഥലങ്ങളിലും ലക്ഷണാമൃലകമായ അർത്ഥാന്തരസംക്രമിതവാചാപ്രമാണിയെ വ്യാഖ്യാനിച്ചിരിക്കുന്നു. വേദാന്തിക്കു എത്ര പാഠങ്ങൾക്കും തൃപ്തിവരികയില്ല. തന്റെ പദപ്രയോഗത്തിൽ കളിത്തുടങ്ങുന്ന സ്വാഭാവിക മറ്റുള്ളവക്കു മനസ്സിലാക്കുവാൻ കഴികയില്ല എന്നുവിചാരിച്ചിട്ടാണോ എന്നു തോന്നും അദ്ദേഹം അന്യമാസിദ്ധവും, വ്യംഗ്യവുമായ അർത്ഥത്തെ വീണ്ടും വിളിച്ചുപറയുന്നത്. “അദ്വൈതാനന്ദതത്വം തപഃപുനഃകാസിനന്ദനി” എന്നു കിഷിർ, ‘നന്ദിനി’ എന്നു സംബോധനയിലെ താല്പര്യം അതു കൂടാതെതന്നെ വരുത്തിയിരിക്കെ പിന്നെയും, അന്യമാസിദ്ധമായ ‘ആനന്ദ’ത്തെ കുറിക്കുന്നു. അതിനെ ഉപയോഗിക്കേണ്ട ആവശ്യമില്ല.

ഒന്നിനെ തിരിച്ചും മറിച്ചും, അവിടേയും ഇവിടേയും കൈപ്പറഞ്ഞാലും അദ്ദേഹത്തിന്നു തൃപ്തിവരികയില്ല. സീതയു

കവളപ്പാറെ ഗ്രന്ഥവരി. (തുടർച്ച)

കേരളരാജ്യം ഉണ്ടായതിന്റെയും കവളപ്പാറെ നാടുവാഴ്ചയുടെയും വിവരം:— മലയാചലപർവ്വതത്തോടടുത്ത പ്രദേശമാകുകൊണ്ടു മലയാളമെന്നും, ഇവിടെ സ്പ്പണ്ടയുടെ വാസമാകുകൊണ്ടു അവരെ ഭഴിപ്പിച്ച സ്ഥലമാകുകൊണ്ടു ഗരളരാജ്യമെന്നും പാവറൻ സംഗതി. 'വീര ഘരത്തി', 'മാത്രഘരത്തി' ഈ രണ്ടു ദോഷങ്ങളും വരുമെന്നു വിചാരിച്ചു പരശുരാമങ്കൽനിന്നു വാങ്ങിയ നീരു വിരൽപഴുതിൽക്കൂടെ ചോർത്തുകളഞ്ഞു. ആ നീരു കൂടെ നില്ക്കുന്ന വെള്ളാളൻ താഴെ കൈകൊട്ടി വാങ്ങി മുന്പേ സേവിച്ചു. ആയതിനെക്കണ്ടു പരശുരാമൻ, കവളപ്പാറയിൽ പ്രവൃത്തിച്ചത് എങ്കിലും മുന്പേ നിരസേവിച്ച സംഗതിക്കു സ്വന്തമായ രാജ്യം കൊടുക്കണമെന്നു കല്പിച്ചു 'കവളപ്പാറ' എന്ന നാമത്തോടുകൂടെ മുക്കാരം നാടും വെള്ളാളനെ മക്കൾ മരുമക്കളായിട്ട് 1000 ചേകവരെ പരിഷ്കാരമായിട്ടും അവർക്കു കൂടിയും ആടിയും യാവിപ്പാൻ 12600-ക്കുപുറം വസ്തുവും വെള്ളായു മതലായി അഞ്ച് ആയുര്യം കല്പിച്ചു കൊടുത്തു. ആയിരത്തിനും നക്കും മുക്കും അറയും ആമയും താഴും തളയും വാളും കയറും വാഴിപ്പും ശേഷിപ്പും ഈ വക ഒന്നും മയ്യാദയല്ലെന്നും, ദേശം ദേശാധിപത്യം മലയും മലപ്പുറവും കാപ്പ കളം കയം. ഇവ ഒക്കെയും കല്പിച്ചു. ആയിരത്തിലേക്കും കത്താവായിട്ടും തമർ ആയിട്ടും വരരുചിമർപ്പി കാണത്താൽ പനിനീരു

കലം വംശകർത്തൃത്വത്തോടുകൂടെ രാജ്യത്വം പ്രമാണമായി അയ്മുല മുമ്മുല കലകൊമ്പ് അകച്ചുട്ട് കണ്ണടപ്പുള്ളി കൊടിവാല ഈ വക ആയിരത്തിലുള്ളവരു നിറുത്തിയാൽ പിടിച്ചുകൊണ്ടുപോയി നിർത്തുവാനും, അക്കം ചുക്കം ഏഴു കോഴരക്കു ശിക്ഷ ദാസീവിചാരം മുതലായ രാജഭോഗങ്ങൾ സർപ്പസ്വരൂപം രാജപദവി യോടുകൂടെ നടത്തി വാണു അനുഭവിച്ചു കൊള്ളുവാനും ശ്രീപരശുരാമൻ കല്പിച്ചു കൊടുത്തിരിക്കുന്നു. ദാസീവിചാരത്തിൽ ബ്രാഹ്മണരു കാരം നിശ്ചയിച്ചു വിധികഴിച്ചു സ്വരൂപം ചൊല്ലിയാൽ വിരൂപണമെടുക്കുന്ന ദോഷപരിഹാരത്തിന്നുവേണ്ടി കക്കാട്ടു കാരണവപ്പാടുതമ്പുരാണെ ആളയച്ച് അവിടെനിന്ന് രൊളെക്കൂടെ വരുത്തി ഈ പണം കൊടുത്തതപ്പാൻ തക്കപണ്ണം വെച്ചിരിക്കുന്നപ്രകാരം കേട്ടിരിക്കുന്നു. നാലു സ്വരൂപത്തിങ്കലേക്കും കാര്യത്തിന് ഒരു സംഗതിയുമില്ലെന്നു പൂവാപരായി കേട്ടിരിക്കുന്നു.

പാശ്ചാത്യവരവുകൾ വിവരം:— നെടുങ്ങനാട്ടു പടനായരുമായി ഏറാടച്ചിലുണ്ടായാൽ ഓങ്ങല്ലൂരു മാട്ടന്മേൽ വിൽക്കുത്തിപ്പാറയ്ക്കൽ ഒന്നും, കണ്ണൂർ പടനായരുമായി നെല്ലിക്കുളത്തിങ്കൽ ഒന്നും, പനമണ്ണ കൂരടിയിൽ ഒന്നും, കളപ്പിള്ളി നായരുമായി അരിയൂർ തെക്കുംമുറി ഒന്നും, തോട്ടശ്ശേരി തലശ്ശേരിയുമായി കരുത്തിക്കുഴായക്കൽ ഒന്നും കൂടി അഞ്ചു കണ്ണി. മൂപ്പടനായരു വക ഒരു നൈത്രം

രു കൊട്ടക്കോട്ട കൂട്ടത്തിലേക്കൊരു മീൻ ഉണ്ടെന്നുവെച്ചു വരികയാൽ ഇരുന്തൊരിച്ചി ല്ലാനും സംവത്സരമുറമ്പെ ഒരു പടയുണ്ടായിട്ടുണ്ട്. അരിയുൾ തെക്കുംമുറിയും വടക്കുംമുറിയും കൂടി അയമ്പതു നായരുള്ളതിൽ തെക്കുംമുറി 25 നായരുള്ളത് ഇപ്പോൾ കൂളപ്പിള്ളിനായക്കു ചേന്നുനില്ക്കുവാനുള്ള സംഗതി. ചുനങ്ങാട്ടു മൂത്തരുടെ വകയിൽ ഒരു സ്ത്രീയെ കല്പിച്ചുവെച്ചു വരുത്തി എറപ്പെപ്പാപ്പിച്ചിരിക്കുമ്പോൾ വട്ടിലേക്കുപോയി വരാതെ താമസിക്കുകൊണ്ട് ആളയച്ചുവരുത്തി വീട്ടിൽ താമസിപ്പാൻ സംഗതിയെന്നെന്നു ചോദിച്ചാറെ ഇങ്ങോട്ടുപോകുവാൻ ആളില്ലാത്തതുകൊണ്ടു എന്നു പറഞ്ഞാറെ തെക്കുംമുറി 25 നായരെ തുണക്കായട്ടു കല്പിച്ചിരിക്കുകൊണ്ടു ചുനങ്ങാട്ടു ചേന്നുനന്നിരിക്കു ആകുന്നത. നെടുങ്ങനാട്ടു കിഴിത്തറ രാജ്യം ഉണിക്കൂത്ത ചുണ്ടവരെ കത്താക്കുമാരുടെ ആയിരുന്നു. അവരും രണ്ടു കൂറാകുകൊണ്ടു തമ്മിൽ പടയുണ്ടായിരുന്നു. ഒരു പടക്ക് ഉണിക്കൂത്ത കുവേണ്ടി കവളപ്പാറനിന്നും ഏതാനും ആളെ സഹായമായി കല്പിച്ച് അവരോടുകൂടി ഇവരോടേനിന്നും അയച്ചതിൽ 50 നായരും അപായം വരികകൊണ്ടു പടകഴിഞ്ഞു പരിഞ്ഞത്തിന്നുശേഷം അപായം വന്ന ആൾക്കു ആളോ ദ്രവ്യമോ വേണ്ടു എന്നു ചോദിച്ചാറെ ആൾക്കു ആളുതന്നെ വേണമെന്നു പറയുകകൊണ്ടു മുകളിൽ 50 നായരേയും ചിറാഴി അച്ചനേയും, കൂലി ചേവകത്തുനായ! ഒഴിച്ചുതന്നിരിക്കുന്നു. അവരു പുറംകണ്ട പരിചയുടെ അകം കാണുകയല്ലെന്നുവെച്ചു ഒതുങ്ങിനില്ക്കുന്ന

കൊണ്ട് ഏതാനും ആളെ കല്പിച്ചു ചിറാഴി സ്ത്രീപുരുഷന്മാരെ അടക്കം ശിക്ഷിച്ചിരിക്കുന്നു. അപ്പോൾ പാറക്കോട്ട ഒരു നായരു ചിറാഴി മരുങ്ങുസംബന്ധമായി ചേന്നിരുന്ന ആളു മലകുടിപ്രായത്തിൽ ഒരു പെൺകുട്ടിയെ പുതപ്പിൻകീഴുവെച്ചു കൊണ്ടുപോയി വളർത്തി കല്യാണം കലമായപ്പോൾ എറപ്പെ കൊണ്ടുവന്നു വസ്ത്ര കേൾപ്പിച്ചാറെ മംഗല്യധാരണത്തിന്നു വേണ്ടുന്ന ചെല്ലം ചിലവും കച്ച പൂടവയും നല്ലം തീട്ടം കല്പിച്ചുകൊടുത്ത് ആളെ കൂടെ അയച്ചു കല്യാണം അടിയന്തരം കഴിച്ചു കുടിയിരുത്തിയിരിക്കുന്നു. ആ സംഗതികൊണ്ടത്രെ ഇപ്പോൾ കല്യാണത്തിട്ടോടുകൂടി കച്ചയും പൂടവയും നല്ലം കല്പിച്ചുകൊടുത്തുവരുന്നത്..... മുളയംകാവ് നാലേടത്തക്കു സംബന്ധം ഉള്ളതാകുന്നു. നെടുങ്ങനാട്ടു പടനായരുടെ കുത്തുവിളക്കും വീട്ടിക്കാട്ടുന്ന വെളിച്ചപ്പാടും കണ്ണരുപ്പടനായരുടെ നാട്ടിൽനിന്നു കുത്തുകാരും കവളപ്പാറനിന്നു കഴൽക്കാരും ആയിട്ടു കുത്തും പൂരവും കഴിയേണ്ടതാകുന്നു. നെടുങ്ങനാട്ടു പടനായരുടെ കുത്തുവിളക്കുപോലെ വെളിച്ചപ്പാടനാക്കു വേറെ വിളക്കില്ല. കവളപ്പാറെന്നുകൊണ്ടു ആയിരത്തിൽ പന്തിരായിരത്തി അറുനൂറ്റാക്കലം വസ്ത്രവും നാട്ടിന്റെ പുറത്ത് ആകുന്നത്. ആയിരത്തിൽ മക്കൾ മരുമക്കൾ തമ്മിൽ എടുത്തു പടയുണ്ടായിട്ടുണ്ടാകുകൊണ്ടു മക്കളിൽ ഒരാൾ അപായം വരികകൊണ്ട് ഒന്നുകൊണ്ടു ആയിരമെന്നും ഒന്ന് അന്തിമഹാകാളൻ എന്നും കേട്ടിരിക്കുന്നു. നാനൂറു വില്ലക്കുറുവിൽ പത്തുപല്ലം കൂളപ്പിള്ളി ആയിരത്തിൽ ഉള്ളവരും ജന്മകുളാകകൊണ്ട് അവരുടെ

ഇടയിലിരിപ്പാൻ യുക്തമല്ലെന്നുവെച്ചു കലക്കമില്ലായ്മയ്ക്ക് ഒഴിച്ചിരിക്കുന്നപ്രകാരം കേട്ടിരിക്കുന്നു. ആയിരത്തിൽ എഴുനൂറ്റൊമ്പത് എന്നും ഇരുനൂറ്റൊമ്പത് എന്നും കൂടി ആയിരം എന്ന് ഇപ്പോഴും, അത്തുറും അത്തുറും എന്നു മുമ്പേയും പറയുന്നതു കിരാത്താട്ടനൃതിരിപ്പാട്ടിന്നു കോട്ടയിൽ മണ്ണിൽനായരെ ഒരു സംഗതിയിൽ ശിക്ഷിക്കുകൊണ്ടും, ആ സംഗതി

തിന്നു ശിക്ഷിച്ചു എന്നും ശിക്ഷിച്ചില എന്നും വാദിച്ചു അത്തുറിലുള്ളവരും കറുത്തുരുട്ടിപ്പാട്ടിൽനിന്നും തമ്മിൽ എടുച്ചിലായിട്ടു വരികകൊണ്ടാകുന്നു ഏകദേശം കേട്ടിരിക്കുന്നു. ഇതു നീലുതൊടിയിൽ ശങ്കരമനോനാഥൻ മേലുവീട്ടിൽ കണവതിനായരും കൂടി ആലോചിച്ചു.... എഴുതിയത്. ശ്രീകൃഷ്ണൻ.

കിരാതം

അരയന്നപ്പാട്ട് *

V

“ആരെടാനിങ്ങെന്നസുത്തെചെന്നടൻ ചോരണെചെയ്യാനെന്നൊരുക്കാരണം ആരെനുള്ള തറ്റൊതെതമുടൈ നേരെവന്നാലനയ്മനിനക്കുണ്ടാം.”

എന്നനോമരുചെയ്തുകൊണ്ട്

“പന്നിയെക്കുലചെയ്തുകൊണ്ടുവന്നു

എന്നെടവന്നെത്തന്നിലേക്കു

ഉന്നാക്കുലക്കിടന്നുതോപസാ?

എന്നിന്നുതോതപസ്സുചെയ്തിടന്നു

ജന്തുനിഗ്രഹംചെയ്തുളളിപ്പാനോ?

എന്നൊരുക്കുള്ളതോപസന്നേയന്നീ

എന്നുദിക്കുന്നവന്നുനീമാനയാ?”

എന്നതുകേട്ടുചെയ്തുകൊണ്ടുവന്നു

“എന്നെന്നിയറിഞ്ഞിലയോകാട്ടാളാ

മന്നിലുംപിന്നെവിണ്ണിലുംപാതാളം

തന്നിലുംകേളിയുളളൊരുവീരൻഞാൻ

വാണവവന്നുചെട്ടുകരിച്ചൊരു

വാണവൻഞാനെന്നൊത്തുപറകുനീ

ഗാണിധായുധമുളളൊരുപാതാളം

താണവവന്നുചെയ്തുകൊണ്ടുവന്നീ

കാട്ടിലുള്ളതുകൊണ്ടുവന്നുചെയ്തുകൊണ്ടു

കാട്ടാളാനിന്നെത്തൊരുസങ്കടം?

പട്ടിൽവന്നാൽപ്പലരുംകുലചെയ്തുകൊണ്ടു

നാട്ടിലാചാരംനിങ്ങൾക്കറിയാമോ?

പോടാനമ്മുടമുനിലടക്കൊരു

പോടാനിങ്ങുള്ളതീണ്ടുനമുക്കുടോ!

ഉടവിയൊതെതമോടെതുന്നിടൽ

കേട്ടുതട്ടുകിരാതാനിന്നുകിപ്പോർ.”

പാണികൊട്ടിച്ചിരിച്ചുങ്ങുവന്നുചെയ്തുകൊണ്ടു

“പ്രാണികൾക്കെല്ലാമീശപറഞ്ഞൊരു

നാണിയുമുള്ളവാണവൻഞാനെന്നു

നാണിക്കാതെപറഞ്ഞുവിസ്മയം!

അങ്ങുചൊല്ലുതട്ടിയനാർചെന്നൊരു

ചഞ്ചലാക്ഷിയെ വേളികഴിച്ചുപോൽ
 അഞ്ചുപേരാടും സാരഥ്യമാടുവാൻ
 ചാഞ്ചല്യമില്ലവരും മനക്കാണ്ഡിൽ
 അയ്യോനിങ്ങുറജനിച്ചതുകേട്ടുഞാൻ
 പൊയ്യല്ലെന്തൊരുവിസ്മയമിങ്ങിനെ?
 ചേട്ടഭത്താവരിയാതയുണ്ടാക്കി,
 കേട്ടവർ മാനം ഞാൻ പറയുന്നു
 കാട്ടില്ലുള്ള ജനത്തെക്കുറിപ്പൊടേ
 പാട്ടിലാക്കി പോൽ നിന്നുടെ മാതാവും
 കോട്ടം കൂടാതെ നാലഞ്ചു പുത്രന്മാർ
 ചേട്ടയ്ക്കു ഞ്ഛിറന്നു പോലജ്ജനാ!
 അച്ഛൻ കാണാതെയുണ്ടായ നിന്നുടെ -
 യച്ഛനാണെന്നു ഞാനറിയുന്നുണ്ട്.
 കച്ചപ്പെട്ടാലതൊക്കെ പ്പരവശം
 പച്ചക്കാരമേ ചാനിയറിയണം
 വെണ്ണയും പാലും കടു കവണൊരു
 കണ്ണൻ നിന്നുടെ ചങ്ങാതിയായതും
 കണ്ണുകൊണ്ടു ഞാൻ കണ്ടു വിയും ചാലെ
 കറയ്ക്കുമൊക്കെ ഗ്രാമീണനാഥൻ ഗുണാ!
 നൂററു പേരെ നൂയ പ്പെട്ടുകാനേ
 കാരറു മേററു നടക്കുന്ന നിങ്ങളും
 കൂററു കാക്കും കറയ്ക്കുമെന്നാകിലും -
 മൂററു കാക്കെന്നു ഭാവമുണ്ടെങ്കിലും.
 തോററു മേവുന്ന കാലത്തു നീ പിന്നെ
 നോററു കൊണ്ടു തപഞ്ചയ്ക്കു മേവുന്ന
 കൂററു നേലേരിട്ടു താഴും ദേവത്തെ -
 കൂററു കാക്കാനാക്കീട്ടു വാനുത്സാഹം!
 കൊററി നില്പാഞ്ഞിരുന്നെടക്കുന്ന
 പോറിയെച്ചെന്നു സേവിക്കുന്നിന്നുടേ
 മാറിയത്തേമാന്താലയ്ക്കോ ചിരിവരും
 മാറിക്കൂടാതെ തലിലെഴുത്തുകൾ!
 ചത്തു ചുട്ടു ചുട്ടു പക്ഷുക്കളിൽ
 നൃത്തമാടുന്ന ദേവതയെ സ്സവിച്ഛ
 ശത്രു സംഹാരം ചെയ്യാമെന്നിങ്ങിനേ
 പാശ്ചാത്യനിന്നുടെ ദുര്യോധനമുള്ളതും!”

ഇതുമുള്ള കിരാനുസ്തപനൻ
 കന്തനം കേട്ടുകോപിച്ചു മൽഗുൻ
 യുദ്ധത്തിന്നുടൻ വില്ലും കലകൂടി
 ബലവേഗാലടുത്തു മഹാമന്ദൻ.

VI

മുഴുത്തുകോപവും ചാപമെടുത്തു മൽഗു
 നൻ ബാണത്തെടുത്തു വിരവിലങ്ങുത്തു
 വിളവിനെത്തടുത്തു പട്ടപമോടേ * തുട
 ണ്ണിസംഗമരത്തിൽ മടങ്ങിലെങ്കിലും ഭൂമി
 നടുങ്ങി ഗുഗുഗതിമുടങ്ങി മുറികളും മടങ്ങി
 യൊതുങ്ങി ന്ന * കലങ്ങി പവതമഴും
 കലങ്ങി സാഗരമേഴും മുറിഞ്ഞു മരങ്ങളും മ
 റിഞ്ഞു ധരണ്യയിൽ നിറഞ്ഞു പൊടി പട
 ലം * ശരം കൊണ്ടും കരം കൊണ്ടും മരം
 കൊണ്ടും മലകൊണ്ടും അടിച്ചു മവർ ത
 മ്ബിലിടിച്ചു മമതല്ലി പ്പൊടിച്ച് പൊടി പട
 ലം * ചൊടിച്ചു തങ്ങളിൽ വീഴും നടിച്ച്
 ശണ്ണയും മിട്ടു പിടിച്ചു മരിച്ചു കൊണ്ടിച്ച്
 തരികളും മൊടിച്ചു പട പൊതരി * അടു
 തു പാവു തിടേവി തടുത്തു രണ്ടു പേരോടും
 അരുതു പണക്കമെന്നരുളി കരളിലേകരു
 ണ പെരു കയാലെ * രണത്തിന്റെ റായിട
 യിൽ നീഗുണത്തിന്നു തുടങ്ങുന്നു കണക്കു പ
 രത്തു മോനിന്നു ക മനക്കാണ്ഡിലുടക്കാരം
 തുക്കുമുണ്ടോ * തടുക്കാനെ കിരാതിനിയടു
 കാതെ മന്നം തമ്പിൽ നടക്കുന്നിന്നു മി
 നടുത്തു മരണമെന്നു രത്തു ഹരിതനയൻ *
 കിരാതനല്ലിവൻ പാശ്ചാത്യ പൂരാരിതാരി
 വൻ ദേവൻ കരുതുന്ന മതിലരുതു പവരേ
 വമരുതു വിരുതുകളും * കനലുണ്ണിലനംഗ
 നെക്കരിച്ചോലീശ്വരനെയും കയ്യാട്ടു പൊ
 രുതുകിലടുത്തു മരണമെന്നരുളി ഗിരിമുക
 ളും * പൊളിവാക്കു പാറത്തുകൊണ്ടിളി
 ചുവന്നുടക്കു തെഗമിച്ചു കൊണ്ടു പ്പെങ്കിൽ
 ക്കുമിച്ച് വസിക്കില്ലാ സമത്സനമേവ

നാ * പാഞ്ഞുതിങ്ങിനെവാത്മൻകറ
ഞ്ഞൊരുഭയംകൂടാതെ പലതരമടവു
പലവിധമവിടെത്തുടങ്ങിനാൻ *

VII

വാളുംപരിചയുംവില്ലുംശരങ്ങളും
വേലുംചുരികയുംകുന്തങ്ങളും
ശുഭംഗദാചക്രമൊക്കെപ്രയോഗിച്ചു
കാലാരിവേടനമഞ്ജുനനും.
“പുഷ്പങ്ങളാകട്ടെഫൽഗുനനിന്നടെ
കെൽപ്പുള്ളിബാണങ്ങളെല്ലാമിപ്പോൾ”
എന്നുശവിച്ചിതുപാവ്വരീദേവിയു-
മന്നേരമസ്യുതംപുഷ്പമായി
പുഷ്പശരംകാണ്ടുപുഷ്പശരരിയോ-
ടൊപ്പംപ്രയോഗിച്ചഫൽഗുനനും
“അമ്പുകുളിപ്പാതെപോകുന്നിനക്കുന്നു”
മമ്പോടരുചെയ്തുഗൗരിയപ്പോൾ
വില്ലുകൊണ്ടുജ്ജ്വനൻവിശ്വൈകുനാഥ

(നെ-

ത്തല്ലിത്തുടങ്ങിമടങ്ങിടാതെ
അമ്പികുളിപ്പൊളിക്കുമിവനെ
ശംഭുവിനുള്ളിൽനൃത്തംതുടങ്ങി
തുഗമായുള്ളരിസ്സിളെളിച്ചൊരു
ഗംഗാഭഗവതിവിൽപിടിച്ചു (ഞ്ഞു
ചാപംനഗിച്ചപ്പോൾകോപംസമിയർ
ഭൂപാലനന്ദനമഞ്ജുനനും
മുഷ്ടികൾകൊണ്ടുഹരൻകുരിശുമാറിൽ
പെട്ടെന്നുകുത്തിത്തുടങ്ങിവിരൻ
തുകണ്ണരണ്ടുചുവന്നുകിരാതൻ
ചിക്കന്നുശ്ശിരിമകളും

“പുഷ്പാസ്രനല്ലാപുരന്മാരുമല്ലിവൻ
പുഷ്പായുധാനുകോപിക്കൊല്ലാ
അന്തകനല്ലാപുരസ്കാരനല്ലിവ-
ന്നന്തകനുശനാകോപിക്കൊല്ലാ”
എന്നുരചെയ്തുതടഞ്ഞൊരുഗൗരിയോ-

ടൊന്നമിളക്കിലചന്ദ്രധൂഡൻ
കുന്തികുമാരനെത്താഡിച്ചതാഡിച്ചു
ബന്ധിച്ചഭൂതലംതന്നിലിട്ടു
പാദങ്ങൾകൊണ്ടുചവിട്ടിത്തകുത്തവൻ
പാരാതെവാത്മനെപ്പിണ്ഡമാക്കി
ഭൂമിയിലിട്ടങ്ങുപലവട്ടം
കാമാരിമെല്ലവേവാങ്ങിനിന്നു.
തല്ലുകൾകൊണ്ടുതന്നോരുഫൽഗുനൻ
വല്ലാതെവേദിച്ചുചിന്തചെയ്തു:
“അയ്യോ!ഇതിനെത്തുകാരണമീശ്വര
ദുഷ്ടോധനൻതൻറമായായിതോ (ചു
കുള്ളകിരാതനെക്കൊണ്ടെന്നത്തോല്ലി
കല്പനായുള്ളൊരുകാലകാലൻ (ന്ന
വൈരികൾക്കൊക്കെമഹോത്സവമായ്
പാരിൽപ്പരിഹാസമായിത്തീൻ (ൻ
‘കാട്ടാളനോടോറുതോറുചോലത്തുന
കേട്ടാലുമതുതന്മാലോകരേ!
വില്ലുകലച്ചതുംലാക്കുമുറിച്ചതും
നല്ലോരുപണ്ണിനെക്കയ്ക്കാണ്ടതും
അന്നതടത്തോരുമന്നവരെയെല്ലാ-
മൊന്നൊഴിയൊതെക്കണ്ടോടിച്ചതും
വാഡുപംചുട്ടതുമെല്ലാമ്പുമാഫലം
വാഡുചനിപ്പോളിച്ചപ്പൊഴുപോൽ”
ഇതുംപരിഹാസപരത്രമായ്നന്നൊൻ
ചത്തുപോയെങ്കിലോവേദമില്ലാ
എന്തിനിരിക്കുന്നുകുന്തികുമാരക-
നെന്തെങ്കിലുമിനിച്ചാകനല്ല
മാരനിയ്യദനനാരദസേവിത
ചാരണങ്ങളെന്നഗൗരീനാഥ!
ശംഭോപുരാതകശങ്കരനിൻകൃപ
സംഭവിച്ചിടേണമെങ്കിലിപ്പോൾ”
എന്നുരചെയ്തുഗൗരനെധ്യാനിച്ച്
വന്ദനംചെയ്തുവസിച്ചുവാത്മൻ.

“കാരണ്യമുത്തേനമസ്മേനാഥാ
പാതനിൻപാദംവണിടുന്നേൻ
കാട്ടാളനെനനിനയ്ക്കൊണ്ടു
കാട്ടിയഗോഷിക്കളവില്ലേതും
വല്ലാത്തവാക്കുപറഞ്ഞുപോയി
വല്ലാത്തധിക്കാരംചെയ്തുപോയി
എല്ലാം ക്ഷമിച്ചെന്നെരക്ഷിക്കേണം
കല്യാണമുത്തേനമസ്മേനാഥാ!
പാപ്തീദേവീ! ജഗന്നാതാവേ!
പാതമെൻപാപമൊഴിച്ചരുക?”

ഏവംപറഞ്ഞുവണിടുന്ന
ദേവേന്ദ്രപുത്രൻറെകെവിടിച്ചു
ഭൂതീയണിഞ്ഞൊരുദേഹംതനിൽ
ഭൂതാധിനായകൻചേർത്തമെല്ല
ഗാഢംപുണർന്നുനഗ്രഹിച്ചി-
ട്ടുവസന്തോഷംവരങ്ങൾനൽകി
കുനീരുകളോടൊപ്പുനത്തോട-
മൊന്നിച്ചുതരമറഞ്ഞുദേവൻ
വന്ദിച്ചുദേവൻറദിക്കുന്നോക്കി
നന്ദിച്ചുപോന്നിതുസവ്യസാചി

സ മ ഓ പ്ല ഓ.

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല.

മ. ഭാഷാവിഭാഗം:— (8-ാം പ
സ്കൂൾ; പ്രസാധകൻ വി. വി. കൃഷ്ണവാരീ
യർ, കോട്ടയ്ക്കൽ; വില ൧ ക.)

‘കവനകൗമുദി’യുടെ വിശേഷാൽ
പ്രതിയായി കൊല്ലത്തോറും പ്രസിദ്ധ
പ്പെടുത്തിവരുന്ന ‘ഭാഷാവിഭാഗം’മെന്ന
ഗ്രന്ഥമാലയെ വായനക്കാർ പുതുതാ
യി പരിചയപ്പെടുത്തേണ്ട ആവശ്യമില്ല
ല്ലോ. യുദ്ധംനിമിത്തം ലക്ഷ്മീദേവി അനു
വദിക്കാത്തതാൽ സരസ്വതീയുടെ സ്വൈ
രസഞ്ചാരത്തിന്നു തുലോം തടസ്സംനേരി
ട്ടിട്ടുള്ള ഇക്കാലത്തുകൂടി പതിവുപോലെ
ഭംഗിയായി പുറപ്പെട്ട ഭാഷാവിഭാഗ
ത്തിന്നു ഞങ്ങൾ സസന്തോഷം സ്വാഗ
തംപറഞ്ഞുകൊള്ളുന്നു. ഇക്കൊല്ലത്തെ
പുസ്തകത്തിന്നു പതിവിൽ കവിഞ്ഞതായ
ഒരു മെച്ചവും പറയാനിട കൂടിലും, പല
നല്ല പ്രബന്ധങ്ങളും ഇതിൽ കാണുന്നു

൯. പട്ടത്തിൽ 4-ാം ഗദ്യത്തിൽ 7-ാം ഉ
ടി ആകെ 11 പ്രബന്ധങ്ങൾ ഇതിലട
ങ്ങിയിരിക്കുന്നതിൽ അധികഭാഗവും വാ
യനക്കാരുടെ ശ്രദ്ധയ്ക്കു വിഷയിഭവിക്കേ
ണ്ടവയാണ്. നാലപ്പാട്ടു നാമായണമേ
നവന്റെ വക കൃഷ്ണഗാഥാഭീതിയിലു
ള്ള ‘ഇന്നത്തെ അമ്മ’യ്ക്കാണ് ഇത്തവ
ണ പ്രാധാന്യം നൽകിക്കാണുന്നത്. ഈ
അമ്മ. മാർഗ്ഗേയപുരാണത്തിലെ മദാ
ലസയെ അനുകരണം കാർമ്മപ്പെടുത്തുന്നു. ഒ
രു വിശേഷം മാത്രമുണ്ട്: മദാലസ മക
നെ കൊഞ്ചിക്കളിപ്പിച്ചുകൊണ്ട് ഉപ
ദേശിക്കുന്നതു നിവൃത്തിമാറ്റത്തേയാണ്;
‘ഇന്നത്തെ അമ്മ’യോ, നേരെ മരിച്ചു
പ്രവൃത്തിമാറ്റത്തേയാണ്. ഏതായാലും
ഈ ‘അമ്മയെ’ നമ്മുടെ സ്രീജനങ്ങൾ
അനുകരിക്കുന്നതു നന്നായിരിക്കും. കവി
താഭാഗംകൊണ്ടു നോക്കിയാൽ ഇതിലു

ഇതു എല്ലാ പട്ടുപ്രബന്ധങ്ങളേയും അതിശയിക്കത്തക്കതായ ഒരു സൗന്ദര്യം വളഞ്ഞോളിന്റെ കൃതിയായ 'തിരൂർ—പൊന്നാനിപ്പഴം' കാണ്മാനാർ. ദി. പ്രാസനിബ്ബന്ധമില്ലാത്തതായ അപ്രതിഫലമായി ഒഴുകുന്ന ഈ കവിതയെ തദവിഷയമായ പുഴയോടുകൂടുന്ന തുല്യപ്പെടുത്താവുന്നതാണ്. പ്രകൃതിയുടെ നിസ്തർക്കസൗന്ദര്യത്തെ പ്രകാശിപ്പിക്കുന്ന ഈ ചെറുകൃതി 'പ്രകാശഭാസത്തിന്റെ പല പൂർവ്വചരിത്രങ്ങളേയും ഉദാഹരിക്കുന്നുണ്ട്. ഇതിൽ 'തൃഞ്ജനപാമ്പി'നെ വർണ്ണിച്ചുകൊണ്ടുള്ള പട്ടുഞ്ചരം ഒരു ഉപപദ്യന്റെ പേരിലുള്ള ഭാഗിയായ 'ഇളം വിടവാൻ തങ്കചണ്ണ' മനോഹരമായിട്ടുണ്ട്. ആശയഗാർഭ്യവും തത്ത്വതത്വവും തികഞ്ഞ ഈ കൃതിയാണ് 'ധാന്യവത്തിൽ, ഇത്തവണയിലെ 'ഭാഷാവിഭാസ'ത്തിന് ജീവനായിരിക്കുന്നത്. നർ. ടാഗോറിന്റെ 'ഗീതാഞ്ജലി'യിൽനിന്നു വി. ജി. രാമയ്യർ തർജ്ജമ ചെയ്തിട്ടുള്ള 'ഭാഷാഭാഗിയുടെ പ്രാർത്ഥന'യും നന്നായിട്ടുണ്ട്. ഗദ്യപ്രബന്ധങ്ങളിൽ പ്രൊഫസർ യ. ഒസ്. രാജരാജവർമ്മ തമ്പുരാന്റെ വക 'ജ്ഞാനാധാരം' എന്ന ശാസ്ത്രലേഖനമാണ്. ഒരു കൊല്ലം തികച്ചു വായിക്കുവാൻ ക്ഷമയുള്ളവർക്കു വായിച്ചു ഗ്രഹിക്കുവാനായി പ്രൊഫസർ യ. ഒ. രാജരാജവർമ്മ കൊല്ലത്തോറും 'ഭാഷാവിഭാസ'ത്തിന് സമ്മാനിക്കുന്ന തമ്പുരാന്റെ ഭാഷാപ്രണയികൾ ബഹുമാനിക്കാതിരിക്കയില്ല. ഡ. വെങ്കിടേശ്വരശർമ്മാ എഴുതിയ 'നീചവർഗ്ഗോദ്ധാരണ'ത്തിൽ പല പുതിയ സംഗതികളും ഉണ്ട്. 'പ്രകൃതിയും കലാവിദ്യയും', 'കാലുസ്വരൂപം', 'കാലുതപം' മുതലായ ഉപന്യാസങ്ങളെപ്പറ്റി പ്രത്യേകിച്ചൊന്നു പറയേണ്ടതായി തോന്നുന്നില്ല. ഒരു കല്പാടെ നോക്കിയാൽ ഈ ദി. രംപുസ്ക

കം 'ഭാഷാവിഭാസ'ത്തിന്റെ ക്രമാഭി വൃദ്ധിയെ സൂചിപ്പിക്കുന്നില്ലെങ്കിലും, ഒട്ടും ക്ഷയോന്മുഖതയെ കാണിക്കുന്നില്ലെന്നു സസന്തോഷം പ്രസ്താവിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ഇതിൽ ശ്രീമതി സരോജിനീനായഡവിന്റെ ഒരു മറയാപടം കൊടുത്തിട്ടുള്ളതും നന്നായിട്ടുണ്ട്.

ഡ. സത്യശാസ്ത്രം:—(കെ. വി. രം. ഘവന്റായർ എഴുതിയത്; ലക്ഷ്മീസമായം ട്രസ്റ്റ്, കോട്ടയം; വില 6 രൂ.)

ഈ സത്യശാസ്ത്രസംബന്ധമായ പ്രാഥമികതത്ത്വങ്ങളെ വിവരിക്കുന്ന ഒരു ചെറുപുസ്തകമാണ്. കൃഷി മുതലായ തൊഴിലുകളിൽ എഴുപ്പുതണവർക്കു മാത്രമല്ല പ്രകൃതിയുടെ അകൃത്രിമസൗന്ദര്യത്തെ അറിഞ്ഞാസ്വദിക്കാൻ ആഗ്രഹമുള്ള എല്ലാക്കും സത്യശാസ്ത്രത്തിന്റെ ഒരു സ്വരൂപജ്ഞാനമെങ്കിലും ഉണ്ടാകേണ്ടത് അത്യാവശ്യമാകയാൽ ഈ പുസ്തകത്തെ തത്ത്വം അഭിനന്ദിക്കുന്നു. ലളിതമായ ചിത്രത്തിൽ വിഷയങ്ങളെ വിവരിപ്പാൻ ഗ്രന്ഥകാരൻ ചെയ്തിട്ടുള്ള ശ്രമം ന്യായമാണ്. സത്യശാസ്ത്രത്തിലെ ചില ഉപശിഗ്രഹങ്ങൾ കൂടി ഇദ്ദേഹം എഴുതുമെന്നും, ഇതിലൊതുക്കുവാൻ വിട്ടുപോയിട്ടുള്ള ചില വിഷയങ്ങളെ ആയതിലൊതുക്കുമെന്നാണ് വിശ്വസിക്കുന്നത്. ഈ ശാസ്ത്രത്തിൽ സേർ. ജെ. സി. ബോസ്സിന്റെ ഉപജ്ഞാപലങ്ങളായ സംഗതികളേയും, പാശ്ചാത്യരുടെ അഭിപ്രായങ്ങളിൽനിന്നു വ്യത്യസ്തമായി ഹിതുശാസ്ത്രകാരന്മാർക്കുള്ള ചില വർണ്ണനകളേയും വിവരിച്ചും വിമർശിച്ചും ചേർക്കേണ്ട വിഷയങ്ങളെ പറ്റി വ്യക്തമായി വളരെ ആവശ്യമാണ്. യുവാവും ഉത്സാഹിയുമായ ഈ ഗ്രന്ഥകാരന്റെ പരിശ്രമം നിമിഷമായിത്തുടരുന്നതാണുവാൻ ഞങ്ങൾ ആശംസിക്കുന്നു.

सिद्धान्तविन्दुः ।

शरीरमध्ये स्थितस्सर्वशरीरव्यापक-
स्सत्त्वप्राधान्येन सूक्ष्मपञ्चभूतारब्धोऽन्तःक-
रणारूपो विद्याविवर्तो दर्पणादिवदतिस्व-
च्छो नेत्रादिद्वारा निर्गत्य योगान् घटादीन्
विषयान् व्याप्य तत्तदाकाशे भवति द्रुत-
ताम्रादिवत् । तस्य च सौरालोकादिवत्
झटित्येव संकोचविकासानुपपद्यते ।

सिद्धान्तविन्दुव्याख्या न्यायप्रज्ञावली । श-
रीरमध्यस्थसुखादिरूपेण परिणममानत्वात् शरी-
रमध्यस्थः । युगपद्वस्तुपादाद्यवच्छिन्नसुखदुःखा-
दिरूपेण परिणममानत्वात् शरीराद्यवयवेषु स-
र्वेषु व्यापकः । सात्त्विकज्ञानसुखादिपरिणामव-
त्वादाह सत्त्वप्राधान्येनेति । उत्क्रमणसमये गति-
विधाताभावादाह सूक्ष्मेति । पञ्चभूतगुणानां प्रा-
हकत्वादाह पञ्चभूतेति । आरब्धेति परिणामे-
त्यर्थः । सत्त्वांशाधिक्ययुक्तापञ्चीकृतपञ्चभू-
तपरिणाम इति समुदायार्थः । विवर्तः परिणा-
मः । भूतानां विशेषपरिणामित्वेपि सामान्यप-
रिणामिन्यविद्येत्यर्थः । अतिस्वच्छः स्वसंबन्धि-
नः प्रतिबिम्बोत्पत्तियोग्यः । नेत्रादीति चक्षुरादि
बहिरिन्द्रियेण संयुक्तो भूत्वा तेनैव रूपेण घ-
टादिभिर्संयुक्तो भूत्वा घटादिविषयकचाक्षुषा-
दिरूपेण परिणमत इत्यर्थः । मनस्संयुक्तेन्द्र-

यविषयसंनिकर्षस्य चाक्षुषादिहेतुत्वज्ञापनाय
व्याप्य तत्तदाकारो भवतीत्युक्तम् । इन्द्रियमि-
श्रितत्वेन मनोव्याप्तिकथनेनैव इन्द्रियव्याप्ति-
लाभान् तावता च चाक्षुषादिमनोवृत्तेः घटादि-
स्वविषयसंयुक्तत्वमावश्यकम् । मनसश्चक्षुरादी-
न्द्रियासंयोगकाले चाक्षुषानुत्पत्तावपि चक्षुरा-
दिमनोयोगचक्षुरादिविषयसंयोगोः न पार्थ-
क्येन कारणत्वं किं तु शक्तिविशेषरूपेण ए-
कमेव कारणत्वं मनोसंयुक्तचक्षुर्वैषयसंयोगे
तादृशशक्तिविशेषास्वीकारेणातिप्रसंगभङ्गान् इ-
त्यपि ज्ञापितम् । द्रुतताम्रादिवदिति यथा द्रवी-
भूतताम्रादि मूषापात्रादौ क्षिप्तं पश्चाद्वाय्वाद्य-
पसारिततेजोभागं सन् कठिनीभवति तथा म-
नो घटादिसंनिक्षेपेन्द्रियसंयुक्तं सन् आकारा-
ख्यविषयतासंबन्धेन घटादिसंबन्धचाक्षुषादिरूपं
भवतीत्यर्थः ॥

न्यायप्रज्ञावलीव्याख्या ।

श्रीकोटिलिंगानिलयां भूयो भूयो नमानि ताम् ।
परां शक्तिं यथा हीनशक्करोऽपि निरर्थकः ॥
नमामि भूयो भूयोहं ब्रह्मानन्दयतीश्वरम् ।
प्राकाशयन्नेन्द्रकायैस्सिद्धान्तान् प्राक्कालं हि तः
श्रीकौटिलिंगराजेन विदुषा गोद्वर्जिता ।
न्यायप्रज्ञावलीभागभावो यन्नात् प्रकाश्यते

आदित्यादिरूपं तेजो यथा आलोकरूपैस्स्वावयवैस्सर्वान् देशान् व्याप्नुवदाकाशमध्ये तिष्ठति तथा तेजोभागबहुलं मनस्स्वावयवैस्सर्वोच्छरीरान् व्याप्नुवच्छरीरमध्ये तिष्ठतीत्यभिप्रायेणाह मूले शरीरमध्ये स्थितस्सर्वशरीरव्यापक इति । न्यायरत्नावल्यां व्यम्पक इति युगपत् संबद्ध इत्यर्थः । विशेषपरिणामित्वेपीति भौतिकात्मकार्यविशेषपरिणामित्वेनान्तःकरणस्य भौतिकस्य भूतपरिणामत्वेपीत्यर्थः । सामान्यपरिणामिन्यविद्येति कार्यसामान्यपरिणाम्यविद्यापरिणामत्वमपीत्यर्थः । मूले योग्यान् घटादिविषयान् व्याप्येत्यत्र योग्यानि-त्यस्याभावे घटादीत्यादिपदेनायोग्यानामपि ग्रहणात्तत्तदाकारो भवतीत्यत्र तच्छब्देनापि तेषां ग्रहणापत्त्या मनसः अयोग्यविषयकचाक्षुषादिरूपेणापि परिणामस्तद्वाक्याल्लभ्येत । तथा च तदसंगतिः । तद्रूपेण मनसः परिणामाभावात् । अतो योग्यानि । ननु व्याप्य तत्तदाकारो भवतीति मूलेन चाक्षुषादिसंनोवृत्तेस्स्वविषयसंयुक्तत्वमुक्तं तदयुक्तम् । मनोविषयसंयोगस्य चाक्षुषादिकं प्रत्यहेतुत्वात्तत्संयोगस्यैवानावश्यकत्वेन चाक्षुषादिमनोवृत्तेर्विषयसंयोगस्य सुतरामनावश्यकत्वादित्याशङ्क्यपरिहाराय तादृशमूलेनैव मनस्संयुक्तेन्द्रियविषयसंनिकर्षस्य चाक्षुषादिहेतुत्वस्य मनसो बहिरनिर्गमवादिनामप्यभिमतस्य ज्ञापनद्वारा तदावश्यकता ज्ञापितेत्याह । न्यायरत्नावल्यां मनस्संयुक्तेति व्याप्य तत्तदाकार इति । बहिरिन्द्रियसंयुक्तत्वेन रूपेण घटादिमिस्संयुक्तो भूत्वेत्याद्यर्थकेत्यादि । इन्द्रियमिश्रितत्वेन मनोव्याप्तिकथनेनेति इन्द्र-

यसंयुक्तत्वेन मनसो या व्याप्तिः विषयसंयोगः चाक्षुषादिवृत्तित्वावच्छेदेन तदुत्तरत्वकथनेनेत्यर्थः । इन्द्रियव्याप्तिश्रमादिति तादृशवृत्तित्वावच्छेदेन विषयेन्द्रियसंयोगोत्तरत्वलाभादित्यर्थः । तावता च मनस्संयुक्तेन्द्रियविषयसन्निकर्षस्य हेतुत्वज्ञापनेन च आवश्यकमिति इतीतिशेषः । ज्ञापितमित्यनेनान्वयः । विषये मनस्संयुक्तेन्द्रियसंयोगस्य चाक्षुषादिहेतुत्वे तस्यावश्यकत्वात् मनस्संयोगोप्यावश्यकः । विषये मनस्संयोगं विना तत्संयुक्तेन्द्रिये मनस्संयोगासंभवादिति भावः । न पार्थक्येन कारणत्वमिति । अयं भावः । यदि चक्षुरादिमनोयोगचक्षुरादिविषयसंयोगयोः कारणत्वं कल्प्यते तदा पार्थक्येनैव तत् कल्पनीयम् । उभयसाधारणस्यानतिप्रसक्तस्यावच्छेदकस्याभावात् । तथा च कार्यकारणभावद्वयकल्पनागौरवम् । न च चक्षुरादिमनोयोगचक्षुरादिविषयसंयोगयोरेकं शक्तेरिदंशेषमनतिप्रसक्तं स्वीकृत्य तेन रूपेणैककारणत्वकल्पनसम्भव इति वाच्यम् । तथा सति चक्षुरादिमनोयोगमात्रेण चक्षुरादिविषयसंयोगमात्रेण च चाक्षुषाद्यापत्तेः । न च विषयासंयुक्तचक्षुरादिमनोयोगे मनोसंयुक्तचक्षुरादिविषयसंयोगे च तादृशशक्तिविशेषाकल्पनात् तदापत्तिरिति वाच्यम् । एवमप्युभयत्र शक्तिविशेषसंबद्धस्य च कल्पनीयतया गौरवात् । अतो नोभयोः कारणत्वमिति । किञ्चेति चक्षुरादिविषयसंयोगस्येति रूपः । एकमेवेति चक्षुरादिमनोयोगनिष्ठचाक्षुषादिकारणत्वरूपस्वजातीयद्वितीयरहितमेवेत्यर्थः । अतिप्रसंगभगादिति चक्षु-

മംഗളോദയം

ഫാൻ

പുസ്തകം ൧൦	മീനം	ലക്കം ൧൦
------------	------	----------

മംഗളം.

മറവിലൊളിച്ചുകിടന്നൊരു മറയുടെപൊക്കമറിവ്ചിമുതളിയിക്കാൻ
തിരമാടുപിറന്നസാക്ഷാൽ മറയവർമണിയായയാസ്സുനതൊഴുന്നേൻ.

നിരക്കം.

ഫ.

എന്നെപ്പോലെയാളുളവർ നിരക്ക
ത്തൊഴാറി ഒരു അഭിപ്രായം എഴുതുന്നു
വെങ്കിൽ, അ
ത് അതി സാ
ഹസ പ്രവൃത്തി
കളിൽ ഒന്നാ
യി പശ്ചവസി
ക്കുവുന്നതാ
ണ്. എന്നാൽ
ഈ ഗ്രന്ഥത്തി
ന്റെ ഗംഭീര
തയും, ഇതിനെ



സംബന്ധിച്ച് സാധാരണ പണ്ഡിതന്മാ

രുടെ ഇടയിൽ കണ്ടുവരുന്ന മദ്ധ്യസ്ഥത
യുമാണ് എന്നെ ഇതിലേക്കു പ്രേരിപ്പി
ച്ചിട്ടുള്ളത്. വേദാംഗങ്ങളിൽവെച്ചു മദ്ധ്യ
മായ ഈ നിരക്കശാസ്ത്രം ഇപ്പോൾ നാ
മാവശേഷസ്ഥിതിയിൽ കിടക്കുന്നു. അവ
ശ്യാം വേണ്ടതായ, ഇതിന്റെ പുനരുദ്ധാ
രണത്തിന്നു സാക്ഷാത്തായോ പരമ്പര
യായോ, എന്റെ ഈ ശ്രമം ഉപകാര
മായിത്തീരുന്നതായാൽ, ഞാൻ കൃതാ
ന്തന്നായി. ഏതായാലും പ്രകൃതവിഷ
യത്തെക്കുറിച്ച് ആലോചിക്കുവാനാർക്കി
ക്കട്ടെ.

നിരക്കം ഒരു മൂലഗ്രന്ഥമല്ല. അ

മരംപോലെയുള്ള വൈദികനിഘണ്ടുവിന്റെ ഒരു പ്രാഖ്യാനമാണിത്. ഈ വൈദികനിഘണ്ടു മഹാഷിമരാൽ രചിക്കപ്പെട്ടതാണെന്നു പറയാമെന്നല്ലാതെ ഇതിന്റെ ശരിയായ കർത്താവ് ഇന്നാളാണെന്നു നിശ്ചയിക്കുവാൻ സാധിക്കില്ലെന്നും, ഇതിനെ പലരും വ്യാജ്ഞാപിച്ചിട്ടുണ്ടെന്നും ഉടങ്ങിനെ പലേ വ്യാഖ്യാനങ്ങളുള്ളതിൽ ഒന്നാണു യാസ്കന്റെ നിരൂപണമെന്നും ഭഗവദ്ഗീതാചാര്യർ നിരൂപണപ്രാഖ്യാനത്തിൽ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. നമ്മുടെ നിരൂപണകർത്താവായ യാസ്കൻ ഏതു കാലത്ത് ഏതു ദിക്കിൽ ജീവിച്ചിരുന്നു എന്ന് അന്വേഷിക്കുന്നവർക്കു, ശരിയായ സമാധാനം കിട്ടുമോ എന്നു സംശയമാണ്. ഈ മഹാൻ, ക്രിസ്താബ്ദാരംഭത്തിനു നാലു ശതവർഷം മുമ്പു ജീവിച്ചിരുന്ന ഒരുവനാണെന്നും, ഇദ്ദേഹത്തിന്റെ കാലശേഷമാണ് പ്രസിദ്ധനായ പാണിനി പ്രാകരണസൂത്രത്തെ നിർമ്മിച്ചതെന്നും നാം ഇന്ത്യചരിത്രത്തിൽനിന്ന് അറിയുന്നു. നിരൂപണത്തിലെ വാക്യരചന, യാസ്കൻ അതിപ്രാചീനനാണെന്നു നമ്മെ ബോദ്ധ്യപ്പെടുത്തുന്നു. ഇതിലധികം യാസ്കനെപ്പറ്റി ഒന്നും പറയാൻ സാധിക്കാത്തതുകൊണ്ടു വൈദികനിഘണ്ടുവിനേയും നിരൂപണത്തേയും കുറിച്ച് ആലോചിക്കുക.

അമരം തുടങ്ങിയ ലൗകികനിഘണ്ടുവില്പനകളേക്കാളും പശ്ചാത്യശബ്ദങ്ങളോ ഗ്രന്ഥബാഹുല്യമോ ഉള്ളതല്ല നമ്മുടെ വൈദികനിഘണ്ടു. 350 അനുഷ്ടുപ്പ് ശ്ലോകങ്ങളുള്ളതായ ഒരു ഗ്രന്ഥത്തോളം മാത്രമേ ഇതിനു വലിപ്പമുള്ളൂ. ഇ

തിൽ അഞ്ചുപ്രായങ്ങളുണ്ട്. ആദ്യത്തെ മൂന്നുപ്രായങ്ങൾക്കൊണ്ടു 69 വസ്തുക്കളുടെ പശ്ചാത്യങ്ങളെയാണ് പറഞ്ഞിട്ടുള്ളത്. പ്രാകരണമെന്നൊരു സിദ്ധിക്കാത്തവയും നാനാർത്ഥങ്ങളുമായ 278 വൈദികപദങ്ങളെ നാലാമപ്രായത്തിൽ പഠിച്ചിട്ടുണ്ട്. അഞ്ചാമപ്രായം മുഴുവൻ അഗ്നി, ഇന്ദ്രൻ ഇത്യാദി ദേവതാപ്രതിപാദിക്കുന്നതായ ശബ്ദങ്ങളാകുന്നു. ദേവതാവാചകങ്ങളായ വാക്കുകൾ ആകെ ഇതിൽ 151 ആണ് ഉള്ളത്. വൈദികനിഘണ്ടുവിൽ കാണുന്ന മിക്ക ശബ്ദങ്ങളും വേദത്തിൽ മാത്രമേ കണ്ടുവരുന്നുള്ളൂ. അല്പം ചില ശബ്ദങ്ങൾ ലൗകികസംസ്കൃതത്തിലും ഉണ്ടായി എന്നു വരികിലും അല്പം അർത്ഥവ്യത്യാസമുള്ളതുകൂടാവാം. ഈ നിഘണ്ടു ഒരു ചെറിയ ഗ്രന്ഥമാണെങ്കിലും ഇതിന്റെ പ്രാഖ്യാനമായ നിരൂപണം പന്തിരായിരം ഗ്രന്ഥത്തിൽ കുറയില്ല. (32 അക്ഷരങ്ങൾക്ക് ഒരു ഗ്രന്ഥമെന്നു പറഞ്ഞുവരാറുള്ള സംഗതി വായനക്കാർ ഇവിടെ രാജവെക്കുമല്ലോ) നിരൂപണത്തിൽ പന്ത്രണ്ടുപ്രായങ്ങളുണ്ട്. ആദ്യത്തെ ഒന്നരപ്രായം ഈ ശാസ്ത്രത്തിന്റെ ഉപോൽപ്പാദനമായി വിചാരിക്കാം അതായത് ഇതുപരിചാൽ പ്രയോജനമെന്നെന്നും ഇതുപറിക്കുന്നതിന് ആരാണ് അധികാരി എന്നും മറ്റുമാണ് വിചാരിച്ചിട്ടുള്ളത്. പിന്നത്തെ ഒന്നരപ്രായം വൈദികനിഘണ്ടുവില്പനയ്ക്കു ആദ്യത്തെ മൂന്നുപ്രായങ്ങളുടെ പ്രാഖ്യാനമാകുന്നു. നാലും, അഞ്ചും, ആറും അപ്രായങ്ങൾക്കൊണ്ടു നിഘണ്ടുവിലെ നാലാമപ്രായവും ഒടുവിലുള്ള ആപ്രായങ്ങൾ

കൊണ്ട് അഞ്ചാമദ്ധ്യായവും പൂർണ്ണമാക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഇങ്ങിനെ പന്ത്രണ്ടുദ്ധ്യായങ്ങൾ കഴിഞ്ഞതിനുശേഷം നിരൂപണത്തിലെ ഉപപാഠനാസംഗ്രഹം കണ്ടാൽ ഇതു യാസ്കപ്രണീതമല്ലെന്നു സംശയിക്കാവുന്നതാണ്. ഇനി ഈ ശാസ്ത്രത്തിലെ വിഷയങ്ങളിൽ പ്രവേശിക്കുക.

നിരൂപണശാസ്ത്രത്തിന് ആരാണ് അധികാരി എന്നു മുഖ്യ ആലോചിക്കട്ടെ. “നാവൈയാകരണായനാനവസനായ അനിദംവിദേനിർബ്ബുതാൽ” എന്നു നിരൂപണവാക്യം. അർത്ഥം:—പ്രകരണം അറിയാത്തവക്കോ, ശിഷ്യവൃത്തിയെ സ്വീകരിക്കാത്തവക്കോ, നിരൂപണശാസ്ത്രഗ്രന്ഥത്തെ സാമന്ത്രികമായിട്ടല്ലാത്തവക്കോ ഈ ശാസ്ത്രത്തെ ഉപദേശിക്കരുത്. അത്തരക്കാർക്ക് ഉപദേശിക്കരുതെന്നു പറഞ്ഞിട്ടു പ്രകരണമില്ലെങ്കിലും ബുദ്ധി, തവസ്സ്, ഇത്യാദി ഗുണഗണങ്ങളെല്ലാവർക്കും ഉപദേശിക്കാമെന്നു അഭിപ്രായത്തോടുകൂടി ഉപദേശംവന്നുവന്നു. “ഉപസന്നാശ്ച നിർബ്ബുതാൽ യോവാലംവിജ്ഞാതം സ്വാൽ മേധാവിനെ തപസിനവം.” അർത്ഥം:—നിരൂപണഗ്രന്ഥത്തിന്നു സമർത്ഥനും ശിഷ്യനായിത്തീർന്നവനും മേധാവിയും തപസിയും ആയവന് ഇത് ഉപദേശിക്കണം. വേദത്തിന്റെ സഹായത്തോടുകൂടാതെ പഠിക്കപ്പെട്ടവൻ സാധിക്കാത്തതായും വേദാർത്ഥവിചാരത്തിന് അത്രയേറിയവയെന്നുമായും ഇരിക്കുന്ന ഈ ശാസ്ത്രത്തിന് അധികാരിമാർ മുഖ്യ കാണിച്ചു ഗുണഗണങ്ങളുള്ളവരാണെന്നുള്ള

യാസ്കന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽനിന്നു നാം തീർച്ചയാക്കുന്നത്, അക്കാലത്തു ജാതിഭേദസ്ഥാപകങ്ങളായ നിയമങ്ങൾ ഇത്ര നിഷ്പക്ഷമായി അനുസരിച്ചുപെട്ടുകൊണ്ടിരുന്നില്ലെന്നോ, വേദാഭ്യയനത്തിന് ആഗ്രഹമുള്ള സത്പതണപ്രധാനന്മാർക്കുപോലും വേദാഭ്യസനമാവാമെന്നോ ആകുന്നു. ബ്രാഹ്മണക്ഷത്രിയവൈശ്യന്മാർ വേദാധികാരികളാകുന്നു. ഇവരിൽനിന്നു എല്ലാവർക്കും നിരൂപണപാഠംകൊണ്ട് ഉപയോഗമാവില്ലെന്നു കാണിക്കുവാനാണ് യാസ്കൻ ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതെന്നു ശങ്കിക്കുന്നവർ അറിയേണ്ട സംഗതികളെ താഴെ കാണിക്കുന്നു.

ദയാനന്ദസ്വാമികൾ, വിവേകാനന്ദസ്വാമികൾ ഈ രണ്ടു മഹാത്മാരെപ്പോലെ ഹിന്ദുമതത്തിന്റെ തത്വങ്ങൾ അറിഞ്ഞിട്ടുള്ള ഒരാൾ അടുത്തകാലങ്ങളിൽ ഉണ്ടായിട്ടുണ്ടോ എന്നു സംശയമാകുന്നു. സകല ജനങ്ങളും വേദാധികാരികളാണെന്നുള്ളതിലേക്കുള്ള പ്രമാണം വേദം തന്നെയാകുന്നു എന്ന് ഈ രണ്ടു മഹാത്മാരും പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ഇവർ ഈ സംഗതിയിൽ പ്രമാണമായി പറഞ്ഞിട്ടുള്ള വേദമിതാകുന്നു. “യഥേമാംവാചം കല്യാണീമാവാദാനിജനേന്ദ്രേ ബ്രഹ്മരാജബ്രാഹ്മണോഽഭ്യായചാചാർയായ ചസപായചാരണായ.” അർത്ഥം:—“ബ്രാഹ്മണൻ, ക്ഷത്രിയൻ, ത്രിശൻ, ഭക്തൻ, ഇങ്ങിനെ പലവിധമായ ജനങ്ങൾക്കുവേണ്ടിത്താൻ (ഈശ്വരൻ) അതിപരിശുദ്ധമായ വേദത്തെ തരാം.” അതായതു ജാതിക്കാരെടകൂട്ടങ്ങളെ ഉപദേശിക്കുന്നതുകൊണ്ടു വേദം നിഖിലജാതിക്കാർക്കും ഉപകാരമാകുമെന്നു മാത്രമേ ഈ വേദത്തിന്നു താല്പര്യം

മുള്ള എന്ന് ഒരു പക്ഷമുണ്ടാകും. എന്താൽ ബ്രാഹ്മണത്വം, ക്ഷത്രിയത്വം മുതലായ ജാതിയർമ്മങ്ങൾ സത്വരജസ്സു മോഹണങ്ങളെ അല്ലാതെ ജനനത്തെ ആശ്രയിച്ചു ഇരിക്കുന്നതുകൊണ്ടല്ല, മഹാഭാരതം (ശാന്തിപർവ്വത്തിൽ) വജ്രസൂചുപനിഷത്തു ഇത്യാദി ഗ്രന്ഥങ്ങൾ ഉൽഖോഷിക്കുന്നു. ഇതെല്ലാം ആലോചിച്ചാൽ സാത്വികന്മാരായവരെല്ലാം വേദാധികാരികളാണെന്നു നിശ്ചയിക്കേണ്ടതാണ്. എല്ലാവർക്കും വേദാഭ്യയനം പഠിപ്പിച്ച് ആക്കിത്തീർക്കുന്നതിനുള്ള ശ്രമം വളരെ കാലം മുമ്പുതന്നെ ആരംഭിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഈ ശ്രമത്തിന്റെ സമ്പ്രദായം എന്തായിരിക്കുമെന്ന് അറിയേണമെങ്കിൽ ഗ്രീക്കുഭാഷാശാസ്ത്രത്തിൽ സായണൻ പറഞ്ഞിട്ടുള്ള ഒരു സംഗതി മനസ്സിലാക്കിയാൽ മതി. സായണൻ ഇങ്ങനെ പറയുന്നു. 'വേദാഭ്യയനം എല്ലാവർക്കും ആവാം. പക്ഷെ ഉപനയനം ചെയ്തവർക്കേ വേദാഭ്യയനം വിധിച്ചിട്ടുള്ളൂ. ഉപനയനം ആകട്ടെ, ധർമ്മശാസ്ത്രപ്രവർത്തകന്മാർ, ബ്രാഹ്മണ-ക്ഷത്രിയ-വൈശ്യന്മാർക്കാണ് അനുവദിച്ചിട്ടുള്ളത്. അതുകൊണ്ട് ഈ മൂന്നു ജാതിക്കാർക്കു മാത്രമാണ് വേദാഭ്യയനം വിഹിതമായിട്ടുള്ളത്.' ഈശ്വരനാൽ എല്ലാവർക്കും കൂടി ദാനം ചെയ്യപ്പെട്ട വേദമാകുന്ന ഒരു സ്വത്തിനെ ചില ജാതിക്കാർ, അന്യജാതിക്കാർ കൊടുക്കാതെ, കൈവശമാക്കി എന്നുള്ള അധർമ്മപ്രവൃത്തിയാണെന്നു ഇന്ത്യയുടെ അധോഗതിക്കു കാരണഭൂതമായിത്തീർന്നത്? ഈ വേദാപഹാരം കേരളത്തിൽ ഒന്നുകൂടി കേമമായി നടന്നിട്ടുണ്ട്.

മലയാളബ്രാഹ്മണരിൽ തന്നെ എല്ലാവർക്കും വേദാധികാരമില്ലാതെ? അധർമ്മത്തിന് അധോഗതി എന്ന നിയമം കൊണ്ടാണോ നന്മുതിരിമാർക്കു സകല കാര്യത്തിലും അന്യാപേക്ഷ വേണ്ട ദിക്കായത്? പ്രസക്താനുപ്രസക്താ ആ ആപ്രകൃതത്തെപ്പറ്റി അധികമൊന്നും ഇപ്പോൾ ഞാൻ പറയുന്നില്ല. ഇതുവരെ കാണിച്ചതിൽനിന്നു നാം തീർച്ചയാക്കേണ്ടതു സാത്വികന്മാർക്കെല്ലാം വേദാഭ്യയനത്തിനും നിരക്തപാരത്തിനും അധികാരമുണ്ട് എന്നാകുന്നു. ഇനി നിരക്തപാരത്തിന്റെ പ്രയോജനത്തെ കുറിച്ച് ആലോചിക്കുക.

വൈദികജ്ഞാനത്തേയും ലൗകികജ്ഞാനത്തേയും തമ്മെ ഒരു ശാസ്ത്രമായി നാം നിരക്തത്തെ വിചാരിക്കാം. പുകരണംകൊണ്ടു സിദ്ധിക്കാത്ത വൈദികപദങ്ങൾക്കു സംഭാവ്യങ്ങളായ അനവധി തത്വങ്ങളെ പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നതുകൊണ്ടും, ഈ പദങ്ങളുടെ അർത്ഥങ്ങളെ പ്രകരണാനുബന്ധേന നിശ്ചയിക്കേണ്ടതാണെന്നു സ്പഷ്ടമാക്കുന്നതിന് ഉചിതമായ പലേ ഉദാഹരണങ്ങളെ വേദത്തിൽനിന്നു കാണിക്കുന്നതുകൊണ്ടും, അർത്ഥം മനസ്സിലാവാൻ പ്രയാസമുള്ള അനവധി മന്ത്രങ്ങളെ കർമ്മബ്രഹ്മപരമായും നിർഗുണബ്രഹ്മപരമായും വ്യാഖ്യാനിക്കുന്നതുകൊണ്ടും, മന്ത്രപ്രതിപാദ്യങ്ങളായ ദേവതകളുടെ സ്വരൂപങ്ങളെ വെളിവാക്കിത്തരുന്നതുകൊണ്ടും, ദേവതകളെപ്പറ്റിയായ മന്ത്രങ്ങളിൽ അതുകൾ ഉൾക്കൊള്ളുന്ന സ്പഷ്ടമായതെ മനസ്സിലാക്കിത്തരുന്നതുകൊണ്ടും നിരക്തം വേദാർത്ഥങ്ങളെ വിചാ

മിശ്നുന്നവർക്ക് ഇതരശാസ്ത്രങ്ങൾകൊണ്ടു ചരിതാത്മമാവാത്ത ഒരു വലിയ സാഹചര്യം കൊടുക്കുന്നു. ഓരോരോ മന്ത്രപ്രാഖ്യാനാവസരങ്ങളിൽ യാസ്കൻ പലേ ലോകരത്നങ്ങളെയും കാണിക്കുന്നുണ്ട്. ഇതിൽനിന്നു വൈദികന്മാർക്ക് എന്നു വേണ്ടു എല്ലാവർക്കും പലതും അറിയാവുന്നതാണ്. സാധാരണ ശാസ്ത്രങ്ങളെക്കാൾ നിരൂപണത്തിന് ഒരു പ്രത്യേകവിശേഷം ഉണ്ട്. ഒരു ശാസ്ത്രത്തിൽ ഒരു പ്രത്യേക സിദ്ധാന്തമുണ്ടെന്നു വിചാരിക്കുക. ഈ സിദ്ധാന്തത്തെ സ്ഥാപിക്കുന്നതിന് ആ ശാസ്ത്രപ്രവർത്തകന്മാർ സ്വമതത്തെ പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നതുകൊണ്ടു തൃപ്തിപ്പെടുന്നില്ല; അന്യമതത്തെ വണ്ഡിഷ്ഠാതികനാൽ ഇവർക്കു തീരെ സുഖമില്ല; ഇങ്ങിനെയാണു സകല ശാസ്ത്രരീതിയും കണ്ടുപറയുന്നത്. നിരൂപണത്തിലാവട്ടെ ഈ സമ്പ്രദായം കാണുന്നില്ല. നിരൂപണത്തിലുള്ള ഒരു പ്രത്യേകസിദ്ധാന്തത്തെ സ്ഥാപിക്കുമ്പോൾ യാസ്കൻ അനുസരിക്കുന്ന രീതി പ്രശംസനീയമെന്നു പറഞ്ഞാൽ മതി. സ്വമതത്തെയും അന്യമതത്തെയും പ്രദർശിപ്പിച്ച് ഇതിൽ ഏതാണു നല്ലതെന്നു തീർച്ചയാക്കേണ്ട ഭാരം വായനക്കാർക്കു വിട്ടുകൊടുക്കുന്നതല്ലാതെ യാസ്കൻ സ്വമതത്തെ ഭൂഷിപ്പിക്കുകയോ അന്യമതത്തെ ദൂഷിക്കുകയോ ചെയ്യുന്നില്ല. ശൈവന്മാർ, വൈഷ്ണവന്മാർ ഇങ്ങിനെ അനന്തമതക്കാരായ ഹിന്ദുക്കൾക്കെല്ലാം പ്രമാണമായിരിക്കുന്ന വേദത്തിന്റെ പൊതുവിൽ ഒരു പ്രാഖ്യാനംപോലെ വിചാരിക്കേണ്ടതായ നിരൂപണം സകല മതക്കാർക്കും അപകാരം കൊടുക്കുന്നുവെന്നുള്ളതിൽ ആ

ശ്ചയ്യപ്പെടുന്നില്ലെന്നു പറയാം. വിദഗ്ദ്ധന്മാരുടെ ഇഹലോകത്തിന്നു സർവ്വമാ നിരൂപണം പാത്രീഭവിക്കുന്നു എന്നു പറഞ്ഞാൽ മതി. ഈ ശാസ്ത്രത്തിലുള്ള ചില വിഷയങ്ങളെപ്പറ്റിയെങ്കിലും അല്പം വിസ്തരിച്ചു നിരൂപണം ചെയ്യാൻ ശ്രമിക്കട്ടെ.

ശബ്ദമെന്നു പറയുന്നതു നാശമുള്ള ഒരു വസ്തുവാണെന്നു തർക്കശാസ്ത്രത്തിലും, നാശശാഹിതമാണെന്നു മീമാംസാദി ശാസ്ത്രങ്ങളിലും പറയുന്നു. നിരൂപണകാരന്മാരുടെ ആശയവും ശബ്ദം നിത്യമാണെന്നായിട്ടാണ് കാണുന്നത്. ശബ്ദം അനിത്യമെന്നു പറയുന്നവരുടെ അഭിപ്രായത്തേയും നിത്യമെന്നു വിചാരിക്കുന്നവരുടെ ആശയത്തേയും സൂക്ഷ്മമായി ആലോചിക്കുന്നതായാൽ ഈ രണ്ടഭിപ്രായങ്ങൾ അന്യോന്യവിരുദ്ധങ്ങളല്ലെന്നു മനസ്സിലാവും. ശബ്ദമെന്ന വാക്കുകൊണ്ടു താക്കീകൻ അർത്ഥമാക്കുന്നതു നാം ചെവികളെക്കൊണ്ടു കേൾക്കുന്ന സാധനത്തെ മാത്രമാണ്. നമ്മുടെ ചെവികൾക്കു വിഷയമായെന്നു വസ്തു (ശബ്ദം) നശിക്കുന്നു എന്നുള്ളതു സകല ജനങ്ങൾക്കും പ്രത്യക്ഷസിദ്ധമായിട്ടുള്ളതും ഇതു നിത്യമല്ലെന്നു മീമാംസകന്മാരും മറ്റും സമ്മതിക്കുന്നതുമാണ്. ശബ്ദത്തിന്നു നിത്യത്വം പറയുന്നവർ, ആകാശത്തിൽ സർപ്പം ലയിച്ചുകിടക്കുന്ന ഒരു വസ്തുവിനെയാണ് ശബ്ദമെന്നു പറയുന്നത്. ഈ ശബ്ദം സർപ്പം ആകാശത്തിലുണ്ടെങ്കിൽ നാം എന്തുകൊണ്ടാണ് അതിനെ എല്ലാഘോഷം കേൾക്കാതിരിക്കുന്നതെന്നു വിചാരിക്കണം. ഒരു വസ്തു ഉണ്ടായതുകൊണ്ടു അതു നമ്മുടെ അനു

ഭവത്തിൽ വരുന്നതല്ല. നല്ലൊരു നക്ഷത്രങ്ങളുടെകീഴും നമുക്ക് അവയെ പകൽസമയത്തു കാണുവാൻ സാധിക്കുന്നതല്ല. ഒരു സാധനം നമ്മുടെ ഇന്ദ്രിയഗോചരമാകുന്നതു പലേ കാരണങ്ങളുടെ സഹായത്താലാണ്. സർവ്വത്ര സ്ഥിതി ചെയ്യുന്നതും നിത്യപുനരായ ശബ്ദം ഒരുവന്റെ ശ്രോത്രങ്ങൾക്കു ഗോചരമാവണമെങ്കിൽ പ്രയത്നം (ശബ്ദം പുറപ്പെടുവിക്കൽ) എന്ന കാരണം ആവശ്യപ്പെടുന്നു. ഈ കാരണം ഇല്ലാത്തതുകൊണ്ടാണ് നാം എല്ലാപ്പോഴും ശബ്ദത്തെ കേൾക്കാതിരിക്കുന്നത്. ചുരുക്കത്തിൽ പറയുന്നതായാൽ നാം കേൾക്കുന്നതിനെ താക്കീകൻ അനിവാര്യമെന്നും ശബ്ദമെന്നും പറയുന്നു. മീമാംസകപ്രഭൃതികൾ ആകാശത്തിൽ സർവ്വാലയിച്ചുകിടക്കുന്നതിനെ ശബ്ദമെന്നും പ്രയത്നരൂപകാരണമുണ്ടായാൽ അതു നമ്മുടെ അനുഭവത്തിൽ വരുന്നു എന്നും പറയുന്നു.

ഗാർഗ്ഗൻ എന്ന ഒരു ആചാര്യനെ ഒഴിച്ച് മറ്റുള്ള നിരക്തശാസ്ത്രപ്രവർത്തകന്മാരെല്ലാം, സകല വാക്കുകളും ഭാരതം ധാതുക്കളിൽനിന്ന് ഉണ്ടാവുന്നു എന്നു പറയുന്നു. വൈയകാരണന്മാരിൽ ശാകടായനനല്ലാതെ മറ്റുള്ളവരെല്ലാം ചില ശബ്ദങ്ങൾ മാത്രമേ ധാതുക്കളിൽനിന്നുണ്ടാകുന്നുള്ളൂ എന്ന് അഭിപ്രായപ്പെടുന്നു. പ്രത്യക്ഷവൃത്തി, പരോക്ഷവൃത്തി, അതിപരോക്ഷവൃത്തി എന്നിങ്ങനെ മൂന്നുതരമാണ് ശബ്ദമുള്ളത്. പ്രത്യക്ഷവൃത്തികളായിരിക്കുന്ന ശബ്ദങ്ങളെല്ലാം (ഉദാഹരണത്തിന്നു ഹാരകൻ, കാരകൻ ഇത്യാദി) ഇന്നു ധാതുവിൽനിന്നാണ് ഉണ്ടായി

ട്ടുള്ളതെന്നു പറയാൻ പ്രയാസമില്ല. ഈ വിധമുള്ള ശബ്ദങ്ങൾ ധാതുജങ്ങളാണെന്നു വൈയകാരണന്മാരെല്ലാവരും സമ്മതിച്ചിട്ടുണ്ട്. പരോക്ഷവൃത്തികളായിരിക്കുന്ന ശബ്ദങ്ങൾ ഉണ്ടാകുകയാകുന്നു. ഇതുകൾ ശാകടായനമുനിയാൽ നിർമ്മിക്കപ്പെട്ട സൂത്രങ്ങൾകൊണ്ടു ധാതുക്കളിൽനിന്നുണ്ടായവയാകുന്നു. പ്രത്യക്ഷവൃത്തികളും പരോക്ഷവൃത്തികളും ആയ വാക്കുകളുടെ വ്യത്യാസത്തിനെക്കുറിച്ചു വിചാരിക്കാൻ പാണിനീയസൂത്രംകൊണ്ടും ശാകടായനസൂത്രംകൊണ്ടും കഴിയുന്നതാണ്. ആയതു കൊണ്ട് അതിപരോക്ഷവൃത്തികളായിരിക്കുന്ന വാക്കുകളുടെ അവയവവർത്തങ്ങളെയാണ് നിരക്തത്തിൽ അധികം വിചാരിക്കുന്നത്. ഒരു ശബ്ദത്തെ വിഭിന്നാവർത്തങ്ങളായോ ഏകാവർത്തങ്ങളായോ ഇരിക്കുന്ന എത്ര ധാതുക്കളിൽനിന്ന് ഉണ്ടായിട്ടുള്ളതായി വിചാരിക്കാമോ ആ ധാതുക്കളിൽനിന്നെല്ലാം ഉത്ഭവിച്ചതായി ആ വാക്കിനെ സ്വീകരിക്കണം. ഇങ്ങനെ സ്വീകരിച്ച് ആ ധാതുക്കളുടെ അവർത്തങ്ങളേയും പ്രകരണത്തേയും ആലോചിച്ച് ആ പദത്തിന്റെ അവർത്തം സന്ദർഭപോലെ അറിയേണ്ടതുമാണ്. നിഷ്പന്ന എന്ന ശബ്ദം പലേ ധാതുക്കളിൽനിന്നുണ്ടാവുന്നതും അതിപരോക്ഷവൃത്തിയായതും ആകുന്നു. ഇതിന്റെ അവയവവർത്തത്തെ ഒരു വിചാരിക്കട്ടെ.

ഗമ്-ഘനം, ഹ എന്നീ മൂന്നു ധാതുക്കളിൽനിന്നും നിഷ്പന്നശബ്ദം ഉണ്ടാവുന്നു എന്നു പറയാം. ഒരു പുഴ വേട്ടാളനായിത്തീരുമ്പോൾ പുഴവിന്റെ അവസ്ഥയിൽനിന്നു വേട്ടാളന്റെ അവസ്ഥ

യിലാവുന്നതിനിടയ്ക്ക് ഈ പ്രാണി പല മാതിരിയുള്ള ആകൃതികളെ സ്വീകരിക്കുന്നു. ഇതുപോലെ ഒരു ധാതു അതിവരോക്ഷപ്പുത്തിയായ ഒരു ശബ്ദമാവാൻ പോകുമ്പോൾ പല മാതിരി ശബ്ദങ്ങൾ ഉണ്ടാവുന്നു. പ്രകൃതത്തിൽ ഹൃ എന്നാകുന്നു ധാതു. ഇതിന്റെ അതിവരോക്ഷപ്പുത്തിയായ ശബ്ദം നിഘണ്ടു എന്നും ആകുന്നു. ഇതുകളുടെ മദ്ധ്യേ ഉണ്ടാവുന്ന ആകൃതികൾ സമാഹൃതം, സമാഹൃത ഇവകളാകുന്നു. ഹൃ എന്ന ധാതുവിൽനിന്നു സം, ആ ഈ രണ്ടു ഉപസർഗ്ഗങ്ങളോടുകൂടി സമാഹൃതം എന്നുണ്ടാവുന്നു. ഈ ശബ്ദം സമാഹൃതം എന്നായിത്തീരുന്നു. സമാഹൃതം, സമാഹൃതം ഈ രണ്ടു വാക്കുകൾ പാണിനീയസൂത്രംകൊണ്ടോ ഉണാദിസൂത്രംകൊണ്ടോ സിദ്ധിക്കുന്നു എന്നു പറയാം. സമാഹൃതം എന്ന വാക്കു നിഘണ്ടു എന്നായിത്തീരുന്നതിന്നു നിയമം പറയുവാൻ വ്യാകരണസൂത്രം ഉണ്ടോ എന്നു സംശയമാണ്. അതിന്നു നിരൂപണം തന്നെ വേണം. നിരൂപണത്തിലാകട്ടെ ഇങ്ങിനെ പറയുന്നു: സം, ആ, എന്നുള്ള ഉപസർഗ്ഗങ്ങളുടെ സ്ഥാനത്തു നീ എന്നു ഉപസർഗ്ഗവും ഹ എന്നുള്ളതിന്നു ഘ എന്നും റ്, ത്, ഇതുകൾക്കു പകരം ന്, ട്, ഇതുകളും യഥാക്രമം വരുന്നു. ഹൃ, സമാഹൃതം, സമാഹൃതം, നിഘണ്ടു ഇവകളാകുന്നു ഹൃ എന്ന ധാതുവിന്റെ ശബ്ദാകൃതികൾ. പലതിൽനിന്ന് എടുത്ത് ഒരു ഗ്രന്ഥമാക്കപ്പെട്ടത് എന്നാകുന്നു അപ്പോൾ നിഘണ്ടുശബ്ദത്തിന്റെ അർത്ഥം. ഹന്, സമാഹൃതം, സമാഹൃതം, നിഘണ്ടു ഇതു

കൾ ഹന് എന്ന ധാതുവിന്റെ സ്വരൂപങ്ങളാകുന്നു. അർത്ഥം ഒന്നായി പഠിക്കപ്പെട്ടത് എന്നാണ്. ഗമ്, നിഗമതി, നിഗതം, നിഘണ്ടു ഇവകൾമാണു ഗമ് ധാതുവിന്റെ ആകാരങ്ങൾ. വേദാർത്ഥത്തിലേയ്ക്കു പ്രവേശിപ്പിക്കുന്നു എന്നു അർത്ഥമാകുന്നു.

“വണ്ണഗമോവണ്ണവിപര്യയശ്ച ദ്വൈചാപരൈവണ്ണവികാരനാശൈശ്വര്യോസ്തദർശനാതിശയേനയോഗ-സ്തദുച്യതേവഞ്ചവിധാനിരൂപം.”

അർത്ഥം— ഒരു അക്ഷരത്തിന്നു വേറെ ഒരു അക്ഷരം വരിക, വണ്ണങ്ങൾക്ക് അന്യോന്യം പൂർവ്വാപരവൈപരീത്യം വരിക, അക്ഷരങ്ങൾക്കു വികാരപ്രാപ്തി, അക്ഷരനാശം, വാക്കുകളുടെ മൂലമായിരിക്കുന്ന ധാതുക്കൾക്ക് അർത്ഥവിശേഷത്തിൽ പര്യവസാനം ഈ അഞ്ചു സംഗതികളെ അടിസ്ഥാനമാക്കിട്ടാണു നിരൂപണത്തിലെ നിവൃത്തകൾ. ഇങ്ങിനെ ശബ്ദച്ചുരുപ്പത്തിന്റെ വിവിധവിധങ്ങളുള്ളതുകൊണ്ടു നിരൂപണശാസ്ത്രം ഭാഷാതത്ത്വശാസ്ത്രത്തോട് (Philology) ഏതാനും സാമ്യമുള്ളതാണെന്നു പറയാം. ഹിന്ദുക്കളുടെ ആത്മവിചാരശാസ്ത്രം പാശ്ചാത്യന്മാരേയും വിസ്മയിപ്പിക്കുന്നുവല്ലോ. അതുകൊണ്ടു നിരൂപണത്തിലെ ആത്മവിചാരത്തെപ്പറ്റി നിരൂപണം ചെയ്യേണ്ടതാണ്.

ജ്ഞാനകാണ്ഡമായ ഉപനിഷത്തുകളുടെ അർത്ഥവിചാരത്തിന്നല്ല നിരൂപണശാസ്ത്രം പ്രവൃത്തമായിട്ടുള്ളത്. കർമ്മകാണ്ഡങ്ങളുടെ അർത്ഥവിചാരത്തിന്നും കർമ്മന്മാർ അറിയേണ്ടതായ ദേവതകളുടെ സ്വരൂപത്തിന്നും വേണ്ടിയാണ് ഈ

ശാസ്ത്രം. അതുകൊണ്ടു ബ്രഹ്മസ്വരൂപ നിരൂപണത്തെപ്പറ്റി യാതൊരു വിചാരവും ഇതിൽ കാണുന്നതല്ല. പക്ഷെ യാസ്കൻ, പ്രസക്താനുപ്രസക്തം ഈശ്വരൻ ഒന്നു മാത്രമേയുള്ളൂ എന്നു പറയുകയും അതിനെ സ്ഥാപിക്കുന്നതിന്നു ജഗോദത്തിൽനിന്ന് ഉദാഹരണം കാണിക്കുകയും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. 'ഏകംസൽവിപ്രാ ബഹുധാവദന്ത്യഗ്നിയമം മാതരിശാനമാഹുഃ'. അർത്ഥം — ഒരേ ഈശ്വരനെ വിചാരിക്കാൻ അഗ്നി, യമൻ, സൂര്യൻ എന്നിങ്ങനെ പലേമാതിരിയായിപ്പറയുന്നു. സൃഷ്ടിസ്ഥിതിസംഹാരരൂപമായ കാൽക്കുടുംകുടുംബേണി ഈ ഈശ്വരൻ മൂന്നായിത്തീരുന്നു. ഇതുകളെ ഒരേമോരോ ശാസ്ത്രങ്ങളിൽ അതാതു ശാസ്ത്രപ്രവർത്തകന്മാർ ഭിന്നഭിന്നശബ്ദങ്ങളെക്കൊണ്ടും പറയുന്നു. ഈ ഈശ്വരരൂപത്തെ അഗ്നി, ഇന്ദ്രൻ, ആദിത്യൻ എന്നു നിരൂപിക്കുന്നവർക്കു നാമം, ബ്രഹ്മവിഷ്ണുമഹേശ്വരന്മാരെന്ന് പൗരാണികന്മാരും, സത്വരാജസ്സമോഹങ്ങളാണെന്നു യോഗം സാംഖ്യം ഇത്യാദി ശാസ്ത്രപ്രവർത്തകന്മാരും, ജ്ഞിദേവവിതൃക്കൾ എന്നു ധർമ്മശാസ്ത്രപ്രവർത്തകന്മാരും, വാതവിത്തകഫങ്ങളെന്നു വൈദ്യന്മാരും പറയുന്നു. പല ശാസ്ത്രങ്ങളിൽ അനിതരസാധാരണമായ ശക്തിയോടുകൂടി മൂന്നു വസ്തുക്കളെപ്പറയുന്നതായി നാം കാണുന്നു. അതുകൊണ്ടു ഇതുകളെല്ലാം ഒന്നാണെന്നു വിചാരിയ്ക്കുന്നതിൽ ദോഷമില്ലെന്നു വിചാരിച്ചിട്ടാണ് ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞത്. ഇതുകളെല്ലാം വെച്ചേറെയാണെന്നു വിചാരിക്കുന്നപക്ഷത്തിലും ഇതുകൾക്ക് അന്യോന്യസാബന്ധ

മുണ്ടെന്നു നമുക്ക് ഊഹിക്കാം. നിരൂപണശാസ്ത്രത്തിൽ പറയുന്ന ഈ മൂന്നു തേജോവിശേഷങ്ങളുടെ സ്വരൂപങ്ങളേയും പ്രവൃത്തികളേയും പാറി പറയുന്നതിന്നു മുമ്പായി അവശ്യം അറിയേണ്ടതായ ഒരു സംഗതിയെ ചേർക്കുന്നു.

‘വികാരം പ്രകൃതിംചൈവ പുരുഷം ചസനാതനം യോയഥാവദിജാനാതി സവിതുഷ്ണോ വിമുച്യതേ.’ അർത്ഥം — പുരുഷൻ പ്രകൃതിവികാരം ഇതുകളെ എവനാണോ ശരിയായി അറിയുന്നത് അവൻ വിരക്തനായി സാസാരപാശത്തിൽനിന്നു മോചിക്കുന്നു.

മുമ്പു കാണിച്ച ശ്ലോകത്തിന്റെ അർത്ഥം ഒന്നുകൂടി വിചാരിക്കട്ടെ. വികാരം, പരിണാമം ഇതുകൾ പശ്ചാത്തങ്ങളാകുന്നു. പാൽ തൈരാകുന്നതിനെ, നാം പാൽ തൈരായി പരിണമിക്കുന്നു എന്നു പറയാം. ഒരു വസ്തുവിലുള്ള ഗുണങ്ങളെല്ലാം നശിച്ചതിന്റെശേഷം അതിൽതന്നെ ഗുണാന്തരങ്ങൾ ഉണ്ടാവുന്നതു പരിണാമമോ, വികാരമോ ആകുന്നു. ജലം രണ്ടു വായുക്കളുടെ പരിണാമംകൊണ്ടാണ് ഉണ്ടാവുന്നത് എന്നു രസശാസ്ത്രം നമ്മെ പഠിപ്പിക്കുന്നു. വൃക്ഷങ്ങൾ, ചെടികൾ, ഫലമൂലങ്ങൾ ഇത്യാദികളെല്ലാം പൂർവ്വികയുടേയോ ഘനമുള്ള വസ്തുക്കളുടേയോ പരിണാമഭേദംകൊണ്ടാണെന്നു വിധങ്ങളായി കാണപ്പെടുന്നത് എന്നു നമുക്ക് ആലോചിച്ചാൽ അറിയാം. നാം ഭക്ഷിക്കുന്ന സാധനങ്ങളാണെന്നു ഏഴുവിധമായ ധാതുക്കളായി തീരുന്നതെന്നും ശാസ്ത്രസിദ്ധമാകുന്നു. ബുദ്ധി, മനസ്സ്, പ്രാണവായു ഇതുകൾ പ്രാണി

കുറു ഭക്ഷിക്കുന്ന ആഹാരംഗങ്ങളിൽ നിന്നുണ്ടാവുന്നതുകൂടാണെന്നു മരാനോ ഗ്രോപ്നിഷത്തിൽ കാണുന്നു. അഗ്നി, ഇന്ദ്രൻ, ആദിത്യൻ ഈ മൂന്നു തേജോവിശേഷങ്ങൾ ഈശ്വരന്റെ പ്രത്യക്ഷാവസ്ഥകളാണെന്നും, ഇതുകൾ പ്രത്യേകം സർവ്വപ്രാവികളായും അന്യോന്യം പരിണാമികളായും ഇരിക്കുന്നു എന്നും നിമിത്തസിദ്ധാന്തമാണ്. വിദ്യച്ഛക്തി, ചൂട് ഇങ്ങിനെ പല സാധനങ്ങൾ, ഈശ്വരതേജസ്സിനെപ്പോലെ ഇരിക്കുന്നതും നവീനശാസ്ത്രംകൊണ്ടു സിദ്ധിക്കുന്നതും ആയ ഒരു ശക്തിയുടെ (Energy) വികാരങ്ങളാകുന്നു. പുരുഷൻ, പ്രകൃതി ഇതുകളെ ഒഴിച്ച് ഉലകത്തിലുള്ള സകല പദാർത്ഥങ്ങളും പരിണാമവിശേഷംകൊണ്ടുണ്ടാവുന്നതുകൂടാണെന്നു നാം ശാസ്ത്രംകൊണ്ടും യുക്തികൊണ്ടും നിശ്ചയിക്കാവുന്നതാണ്. ഈ പരിണാമത്തിനോ, വികാരത്തിനോ ആശ്രയമായിട്ടുള്ളതാണു പ്രകൃതി. “യതോവാഃചാനിവർത്തന്തേ അപ്രാപ്യമധസംസഥം”. വാക്കുകൊണ്ടു പറയുന്നതിനും, മനസ്സുകൊണ്ടു ചെയ്യുന്നതിനും വശാത്ത ഒരു വസ്തുവാണ് പുരുഷൻ. ഇതു ജീവാത്മാവോ, പരമാത്മാവോ എന്തെങ്കിലും ആവട്ടെ. വികാരം, പ്രകൃതി, പുരുഷൻ ഈ വാക്കുകളുടെ അർത്ഥങ്ങൾ ഇപ്പോൾ ഒരുവിധം സ്പഷ്ടമായി എന്നു വിചാരിക്കുന്നു. ഇനി ഈ മൂന്നു വസ്തുക്കളെക്കൊണ്ടു എങ്ങിനെയാണ് പ്രപഞ്ചമുണ്ടാവുന്നതും നശിക്കുന്നതും എന്നാലോചിക്കണം.

വരവൂർ കപ്പലിടങ്ങു നാശമായെൻ ഭൂതിരി.

‘ഞാൻ വീട്ടിലേക്കു പോകുന്നു’

(ഒരു ചെറുകഥ.)

“മാതൃകചക്രവർത്തി” ഗ്രാമത്തിലെ വികൃതിക്കുട്ടികളിൽ തലവനായിരുന്നു. ഒരിക്കൽ അവൻ ഒരു പുതിയ വികൃതി തോന്നി. കേവലമിഷ്ടമെന്നു പേരിട്ട ഉണ്ടാക്കുന്നതിന്നു നീണ്ട ഒരു തടി പൂഴുവക്കത്തു ചുറ്റിയിൽ കൊണ്ടുവന്നിട്ടിരുന്നു. കുട്ടികൾ എല്ലാവരും കൂടി ഒത്തൊരുമിച്ച് ആ തടി അതു കിടന്നിരുന്ന സ്ഥലത്തുനിന്നു വലിച്ചുനീക്കി ഉരുട്ടിക്കളയ

ണമെന്ന് അവൻ തീർച്ചപ്പെടുത്തി. തടിയുടെ ഉടമസ്ഥൻ കോവിച്ചു തുണിയെടുക്കുന്നതുകണ്ടാണെന്നതിനാൽ അപ്രകാരം പ്രവർത്തിപ്പാൻ നിശ്ചയിച്ചത്. ആ അഭിപ്രായത്തെ സകലരും ഐക്യബ്ബന്ധ സമ്മതിക്കുകയും, അതുപ്രകാരം ചെയ്യുവാൻ ഉറപ്പിക്കുകയും ചെയ്തു.

പ്രവൃത്തി ആരംഭിക്കുന്നതിന്ന് അല്പം മുമ്പു മാതൃകന്റെ സ്വന്തം അറ

ജൻ “മാഘൻ” അവർ നോക്കിക്കൊണ്ടുനില്ക്കും ഒരു കാരണവും കൂടാതെയും ആരോടും ഒന്നും പറയാതെയും ആ തടയിന്മേൽ വിടിച്ചു കയറി അതിന്റെ മുകളിൽ ഉറപ്പിച്ചിരുന്നു. കുട്ടികൾ കറച്ചുനേരത്തേക്കു കുറഞ്ഞെന്നു പരിഭ്രമിച്ചുപോയി. ഒരു കുട്ടി അടുത്തുവെന്ന് “മാഘ”നെ പതുക്കെ ഒന്ന് ഉന്തിക്കൊണ്ട് എണ്ണീറ്റു മാറുവാൻ പറഞ്ഞു. പക്ഷെ “മാഘ”ന് ഒരു കലക്കുമുണ്ടായില്ല—കുട്ടികളുടെ ലാഘവത്തെക്കുറിച്ചു വിചിന്തനം ചെയ്യുന്ന ചെറുപ്പക്കാരനായ ഒരു തത്വജ്ഞാനിയെപ്പോലെ അവൻ അവിടെത്തന്നെ നിശ്ചേഷ്ടനായിരുന്നതേ ഉള്ളൂ. ‘ഫാതിക’നു ദേഹവും വന്നു. “മാഘ! നി ഈ ക്ഷണത്തിൽ താഴെ എറുത്തുപിടിക്കാൻ നിന്നെ അടിച്ചു താഴെത്തറക്കും” എന്നു ‘ഫാതികൻ’ ഉറക്കെ പറഞ്ഞു.

മാഘൻ അതു കേട്ട ഭാവം നടിക്കാതെ ഒന്നു തിരിഞ്ഞു കറേക്കൂടി ഉറപ്പിച്ചിരുന്നു.

ആ കുട്ടികളുടെ ഇടയിൽ ‘ഫാതിക’നുണ്ടായിരുന്ന സ്ഥാനഗൗരവം നിലനിൽക്കുമെങ്കിൽ അവൻ പറഞ്ഞ പ്രകാരമെന്ന പ്രവർത്തിക്കണം. അല്ലെങ്കിൽ താഴെത്തറക്കുന്ന ആ ബാലസംഘത്തിന്റെ നേതൃത്വത്തിന് അർഹനാകും? പക്ഷെ ഈ ഘട്ടത്തിൽ ഫാതികന്റെ കൈയ്യും അവനെ സഹായിച്ചില്ല. അവൻ പറഞ്ഞപ്രകാരം പ്രവർത്തിച്ചില്ല. എന്നാൽ അവനെ തന്റെ കൂട്ടുകാർ വിശേഷിച്ചും രസപ്രദമായിത്തീരുന്നതും സ്വന്തം സഹോദരനെ കുറെ ദുഃഖത്തിൽ ആക്കുന്നതും ആയ ഒരു പുതിയ

സൂത്രം തോന്നി. വികൃതി കാട്ടുന്നതിൽ ഫാതികന്റെ മനോധർമ്മം കലശലായിരുന്നു. മാഘനോടുകൂടിത്തന്നെ ആ മരത്തിൽ ഉരുട്ടുന്നതിന് അവൻ പെട്ടെന്ന് അവന്റെ കൂട്ടുകാർ ഒരു കല്ലുനകൊടുത്തു. മാഘൻ കല്ലുന കേട്ടു ഏകിലും ഒട്ടും കൂസാതെ തന്റെ മാനത്തെ രക്ഷിക്കുവാൻ സ്വസ്ഥനാത്തതന്നെ ഇരുന്നു. പക്ഷെ, ഈ ലോകത്തിൽ മാന്യത നേടുവാൻ ഉത്സാഹിക്കുന്ന സകലർക്കും സാധാരണ പാഠാർഹ്യമുള്ളതുപോലെ “മാഘ”നും ഇക്കാര്യത്തിൽ ഒരു വീഴ്ച പാടി. തന്റെ പ്രവൃത്തിയിൽ ആപത്തുണ്ടെന്നുള്ള സംഗതി അവൻ തീരെ വിസ്മരിച്ചു. മാനസസ്ഥാനമാറ്റം ആവൽക്കരമാണെന്ന് അവൻ അറിഞ്ഞില്ല.

കുട്ടികളെല്ലാവരുംകൂടി ഒത്തൊരുമിച്ച് “ഒന്ന്, രണ്ട്, മൂന്ന്, ഇടം പോട്ടേ” എന്നു നിലവിലിറുകൊണ്ട് ആ മരത്തിൽ ഉരുട്ടുവാൻ തുടങ്ങി. “പോട്ടേ” എന്നു പറഞ്ഞതോടുകൂടി മരത്തിൽ എളുക്കി മറിഞ്ഞു. അതോടുകൂടി മാഘനും അവന്റെ തത്വജ്ഞാനവും സ്ഥാനവും മാനവും എല്ലാം ചളിയിൽ പതിച്ചു.

മാറ്റ കുട്ടികളെല്ലാം ആത്മഭ്രമിച്ചു രസിച്ചു കൂടിവിളിച്ചു. എന്നാൽ ‘ഫാതികൻ’ അല്പം ഭയപ്പെട്ടിട്ടില്ലെന്നില്ല. ഇനി എന്താണുണ്ടാവുക എന്ന് അവനു മനസ്സിലായി. മാതാവായ ഭൂമിയിൽനിന്നു മാഘൻ വിധിയെപ്പോലെ കണ്ണുകാണാത്തവനായും ഭൂതങ്ങളെപ്പോലെ ഘോരമായി ശബ്ദിച്ചുകൊണ്ടും കൈവിധം ഏഴുനീല്ക്കുകയും ഉടനെ ഫാതികന്റെ നേർക്കു ഓടി എത്തി അവനെ അടിക്കുകയും

ഇടിക്കുകയും മാന്ത്രികയും വിചിത്രവും ശകാരികളെയും ചെയ്യും. അതുവരെയെന്നും തുറന്നിട്ടുണ്ടാകാതെ കരഞ്ഞുകൊണ്ടു വീട്ടിലേക്കു പോയി. ഫാതികനാൽ നിശ്ശേഷപ്പെട്ടിരുന്ന വിനോദനാടകത്തിലെ ഒന്നാമകം ഇപ്രകാരം അവസാനിച്ചു.

‘ഫാതികൻ’ മുഖം തുടച്ചുകൊണ്ടു പുഴവക്കത്തു താനുകിടന്നിരുന്ന ഒരു മരത്തടിയുടെ അറ്റത്ത് ഒരു പുൽക്കൊടി എടുത്തു കിടച്ചു ചവച്ചുകൊണ്ടു ചിന്താമഗ്നനായി സ്ഥിതിചെയ്തു. പുഴക്കടവിൽ ഒരു ബോട്ടു വന്നു കയറ്റം. നരച്ച തലമുടിയും കുറുത്ത മേൽമീശയുമുള്ള മദ്ധ്യവയസ്സനായ ഒരു പുരുഷൻ ആ പള്ളിയിൽ നിന്നു കരയ്ക്കിറങ്ങി. മരത്തടിയിന്മേൽ സ്വസ്ഥനായിരിക്കുന്ന കുട്ടിയെക്കണ്ട് അദ്ദേഹം “ചക്രവർത്തിയുടെ വീടേതാണ്?” എന്നു ചോദിച്ചു. താൻ കിടച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന പുല്ലൊടിയിലെ പിന്നെയും കിടച്ചുകൊണ്ട് “ഇതാ- അവിടെ” എന്നു ഫാതികൻ പറഞ്ഞു. അവൻ ഏതോ ഒരു സ്ഥലത്തേക്കു ചൂണ്ടിക്കാണിച്ചു എങ്കിലും അതെങ്ങോട്ടാണെന്നുതന്നെ മനസ്സിലാക്കുവാൻ സാധിച്ചില്ല. അപരിചിതനായ ആ യാത്രക്കാരൻ ഒരിക്കൽക്കൂടി ചോദിച്ചു. അവൻ ഇരുന്തോടത്തുതന്നെ ഇരുന്ന കാലാളിക്കൊണ്ടു “പോയി അന്വേഷിക്കൂ” എന്നു പറഞ്ഞു പഴയപോലെ പുല്ലിന്റെ തണ്ടു കടിച്ചു ചവച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു.

ഈ അവസാരത്തിൽ ഒരു വാലിയക്കാരൻ ഫാതികന്റെ ഗൃഹത്തിൽനിന്നു പുഴവക്കത്തേയ്ക്കു വന്നു ഫാതികനെ അറ

ന്റെ അമ്മ വിളിക്കുന്നു എന്നു പറഞ്ഞു. ഫാതികൻ അനക്കമുണ്ടായില്ല. പക്ഷെ അവന്റെ സൂത്രമൊന്നും വാലിയക്കാരനോടു പറയിച്ചില്ല. അപ്പോൾ ഫാതികനെ ബലമായി വാരി എടുത്തുകൊണ്ടു വീട്ടിലേക്കു പോയി. ഫാതികൻ പിടിവിട്ടു പോകുന്നതിന്നു വളരെ ശ്രമിച്ചു.

ഫാതികൻ വീട്ടിലെത്തി അമ്മയെക്കണ്ടു. “നീ പിന്നെയും ‘മാഷ്’നെ തല്ലി ഇല്ലേ” എന്നു മാതാപു ചോദിച്ചു.

“ഇല്ല. ആരോ ഉണ്ടെന്നു പറഞ്ഞത്” എന്നു കോപത്തോടുകൂടി ഫാതികൻ മറുപടി പറഞ്ഞു.

“കുട്ടു പറയണ്ട. നീ അവനെ തല്ലി ഇല്ലേ” എന്ന് അമ്മ വീണ്ടും ഉച്ചത്തിൽ ചോദിച്ചു.

“ഇല്ലാന്ന് ഞാൻ പറഞ്ഞില്ലേ. മാഷനോടടുത്തേക്കു ചോദിക്കൂ.” പക്ഷെ മാഷൻ മുമ്പു പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതിൽനിന്ന് ഭരണവും മാറിപ്പറഞ്ഞില്ല. “ഉവ്വ്. അമ്മേ ചേട്ടൻ എന്തെത്തല്ലി.” എന്നായിരുന്നു മാഷന്റെ മറുപടി.

ഫാതികനു ക്ഷമയില്ലാതായി. അവൻ ആ അനീതി അസഹ്യമായിത്തീർന്നു. അവൻ മാഷന്റെ നേരെ കുതിച്ചു ചാടി ആ കുട്ടിയെ പ്രഹരം തുടങ്ങി. “ഇതുകൂടി ഇരിക്കട്ടെ, ഇതും, ഇതും കൂടി നണപറഞ്ഞതിന്ന്” എന്നു വിളിച്ചു പറഞ്ഞുകൊണ്ടു ഫാതികൻ മാഷനെ “പൊതിരെത്തല്ലി”.

അമ്മ മാഷന്റെ ഭാഗത്തുകൂടി. ഫാതികനെ വലിച്ചുനീക്കി കയ്യുകൊണ്ട് അവനെ അടിച്ചു. ഫാതികൻ അമ്മയെ ഉന്തിനീക്കി. അമ്മയ്ക്കു ശുണ്ണി മു

ത്തു. “എടാ! നീ നിന്നുടെ പെറ്റാളെക്കുറിച്ചു തല്ലിക്കൊല്ലിയോ? കരുത്താകെ ട്രോനെ” എന്ന് അമ്മ അവനെ ശകാരിച്ചു.

ഈ ഘട്ടത്തിൽ ആ നാലു തലമുടിയും കറുത്ത മീശയുമുള്ള വഴിപോക്കൻ അവന്റെ ഏത്തിച്ചേന്നു. അദ്ദേഹം “ഐന്താ സംഗതി” എന്നു ചോദിച്ചു. ഹാതികൻ അദ്ദേഹത്തെ കണ്ടപ്പോൾ ലജ്ജിച്ചു മുഖം താഴ്ന്നു.

അമ്മ തിരിഞ്ഞുനീന്നു പുതിയതായി വന്ന ആളുടെ മുഖത്തു നോക്കിയപ്പോൾ അവരുടെ കോപം നിറഞ്ഞപ്പോഴും ആളുടെ മുഖത്തു സന്തോഷം വന്നപ്പോഴും അമ്മയുടെ മുഖത്ത് കണ്ണീർ വന്നു. “അല്ലേയോ, ഇപ്പോൾ എവിടെ വരുന്നു?”

ഇതിനിടക്കു അവർ ബഹുമാനപൂർണ്ണരും സഹോദരന്മാരും കാലികളെ തൊട്ടു തലയിൽ വെച്ച് സഹോദരനോടു സമാഗതം പറഞ്ഞു. അവർതമ്മിൽ കണ്ടിട്ടു കരേ കാലമായിരുന്നു. ഹാതികന്റെ അമ്മയുടെ വിവാഹത്തോടുകൂടി സഹോദരൻ അവരെ വിട്ടു പോവുകയും ബോമ്പയിൽ ചില ജോലികളിൽ ഏർപ്പെട്ടു അവന്റെ സ്ഥിരതാമസമാക്കുകയും ചെയ്തു. അദ്ദേഹം അങ്ങിനെ ബോമ്പയിൽ താമസിക്കുന്ന കാലത്തു തന്റെ സഹോദരിയുടെ (ഹാതികന്റെ മാതാവിന്റെ) ഭർത്താവു മരിച്ചുപോയി. ‘വിഷാംബരൻ’ അതിൽപ്പിന്നെ ഇപ്പോഴാണ് ഒന്നാമതായി കല്യാണമായി വന്നത്. വന്ന ഉടനെത്തന്നെ തന്റെ സ

ഹോദരിയെക്കുറിച്ചു അന്വേഷണങ്ങൾ നടത്തുകയും കാണുവാൻ പുറപ്പെടുകയും ചെയ്തു. സഹോദരിയുടെ വാസസ്ഥലം ചോദിച്ചറിഞ്ഞു മനസ്സിലാക്കിയ ക്ഷണത്തന്നെ അവരെ കാണുന്നതിന്നു ഉഴിയില്ല.

അടുത്ത കരോളി വസന്തം ആരംഭിക്കുമ്പോൾ ഉദയമായി കഴിഞ്ഞുകൂടി. സഹോദരൻ, കുട്ടികളുടെ (മരുമക്കളുടെ) വിദ്യാഭ്യാസസ്ഥിതിയെക്കുറിച്ചു പ്രത്യേകം അന്വേഷണം ചെയ്തു. ഹാതികനെക്കുറിച്ചു ഒരു നിവൃത്തിയില്ലാതായിരിക്കുന്നുവെന്നും അവൻ മടിയനും, അനുസരണമില്ലാത്തവനും, കോപിഷ്ടനും ആണെന്നും അവന്റെ അമ്മ പറഞ്ഞു. മാലൻ ഒരു ആട്ടിൻകുട്ടിയെപ്പോലെ സാധുവും നിരപദവിയും, പരിപ്പിൽ ശുഷ്കാന്തിയുള്ളവനും, കനകംപോലെ നല്ലവനും ആണെന്നായിരുന്നു അമ്മ അമ്മാമനെ അറിയിച്ചത്. സഹോദരിയുടെ ബുദ്ധിമുട്ടിന്നു നിവൃത്തിയുണ്ടാകാമെന്നും, ഹാതികനെ താൻ കൊണ്ടുപോയി തന്റെ കുട്ടികളുടെ ഒന്നിച്ചു പഠിപ്പിച്ചുകൊള്ളാമെന്നും ‘വിഷാംബരൻ’ അഭിപ്രായപ്പെട്ടു. വിധവയായ ആ സ്ത്രീ അതു ഉടനെ സമ്മതിച്ചു. ‘നീ എന്റെ കൂടെ വരുന്നോ’ എന്ന് അമ്മാമൻ ‘ഹാതികനോടു ചോദിച്ചപ്പോൾ അവൻ സന്തോഷത്താൽ മതിമാനവനായി ‘ഉവ്വ്’ അമ്മാമാന്മാർക്കു പറയാൻ പോരാം’ എന്നു സമാധാനം പറയുകയും ഭാവംകൊണ്ടും മറ്റും അതു പൂർണ്ണസമ്മതമാണെന്നു പ്രത്യക്ഷപ്പെടുത്തുകയും ചെയ്തു.

‘ഹാതിക’നെ പറഞ്ഞയച്ചപ്പോൾ

അമ്മക്കു എന്തൊരാൾമാസമായി! അവർക്കു ഹാതികനോടു വിരോധമായി എന്തൊരു ഒരു പക്ഷഭേദംതന്നെ ഉണ്ടായിരുന്നു. ജ്യേഷ്ഠനാണുവർ (ഹാതികനും മാപ്പനും) തമ്മിൽ ശബ്ദയൊഴിഞ്ഞിട്ടുള്ള സായമുണ്ടായിരുന്നില്ല. ഹാതികൻ എന്തെല്ലാം ആവത്താണുണ്ടാക്കിത്തീർന്നതെന്നു അവർ എല്ലാപ്പോഴും യോചിച്ചു കൊണ്ടിരുന്നു. മാപ്പനെ അവൻ വല്ല പുഴയിലും തട്ടി മുക്കുകയോ, അടിച്ചു തല പൊട്ടിക്കുകയോ, വല്ല അപകടത്തിലും കൊണ്ടുചാടിക്കുകയോ എന്തൊക്കെയാണുണ്ടാക്കിത്തീർക്കുക എന്ന് അവർക്കു വലിയ പരിഭ്രമമായിരുന്നു. എങ്കിലും സ്വഗൃഹംവിട്ടു പോകുന്ന കാര്യത്തിൽ ഹാതികൻ പ്രദർശിപ്പിച്ച അസാമാന്യമായ സന്തോഷവും സംതൃപ്തിയും കണ്ടപ്പോൾ അമ്മയ്ക്കു കര സുഖപ്പെടുണ്ടായി.

കാര്യമെല്ലാം തീർച്ചപ്പെടുത്തിയ മുതൽക്കു യാത്രയയക്കുവാൻ ഹാതികൻ എപ്പോഴും അമ്മാമനെ ധൃതിപ്പെടുത്തുവാൻ തുടങ്ങി. പകൽസമയം മുഴുവനും അവൻ ‘മുള്ളിന്മേൽ നില്ക്കുന്നപോലെ’ കഴിച്ചുകൂട്ടി. രാത്രി കണ്ണിന്റെ പോള അടച്ചിട്ടുവെച്ചു. അവൻ അവന്റെ പട്ടവും ഗോട്ടിക്കായകളും മാറ്റു കളിസ്സാമാനങ്ങളുമെല്ലാം എണേണേക്കുമായി ‘മാപ്പ’നു സ്വന്തമായി വിട്ടുകൊടുത്തു. യാത്രാസമയത്തു മാപ്പന്റെ നേക്കു കാണിച്ചു ഒരു ദാരുവും ദിയയും അവരിമിതമായിരുന്നു.

അമ്മാമനും മരുമകനും കല്ലുകൾക്കിടയിൽ എത്തി. മരുമകൻ ആദ്യമായി തന്റെ അമ്മായിയുമായുള്ള പരിമയം സമ്പാദിച്ചു. തീരെ അനാവശ്യവും ആഗ്ര

ഹിക്കാത്തതുമായ ആ പുതിയ സന്താനത്തെ കുറിച്ച് അമ്മായിഅമ്മക്കു വളരെ സന്തോഷം ഒന്നും ഉണ്ടായില്ല. വീട്ടിൽ ആളില്ലായ്മയും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. അവരുടെ സ്വന്തം മൂന്നു കുട്ടികളുടെ ഭാരംതന്നെ അവർക്കു പിടിപ്പുതുണ്ടായിരുന്നു. പത്തുപതിനാലു വയസ്സുള്ള കേവലം ഒരു നാടൻചെക്കനെ അവിടുന്ന് കെട്ടിവലിച്ചുകൊണ്ടുവന്നതു തീരെ അനാചിതവും വളരെ അസൗകര്യങ്ങൾക്കു കാരണവും ആയിരുന്നു. ആ അബദ്ധം പ്രവർത്തിക്കുന്നതിന്നു മുമ്പിൽ ‘വിഷാംബരൻ’ നല്ലവണ്ണം ആലോചിക്കേണ്ടതായിരുന്നു.

മനുഷ്യജീവിതത്തിൽ ഉണ്ടാവുന്ന അസൗകര്യങ്ങളിൽ ഒന്നാമതായിട്ടുള്ളതു പത്തുപതിനാലു വയസ്സുവേണ്ട ഒരു കുട്ടിയുണ്ടായിരിക്കുന്നതാകുന്നു. അതിലും മീതെ ഒന്നുമില്ല. അവൻ ‘ഇല്ലത്തുനിന്നു പോരികയും ചെയ്തു, അമ്മാത്തൊട്ടെത്തിയതുമില്ല’ എന്ന തരക്കാരനാകുന്നു. ഭവനത്തിലെ ഒരു അലങ്കാരമായി കരുതേണ്ടകാലം കഴിഞ്ഞു. വല്ല ഉപയോഗവും ഉള്ളവനായിത്തീർന്നിട്ടുമില്ല. ഒരു ചെറിയ കുട്ടിയെയെന്നപോലെ അവനെ ലാളിക്കുവാനോ കളിപ്പിക്കുവാനോ പാടില്ല. കാര്യസ്ഥഭാവമൊന്നും അവനില്ലാത്തതുകൊണ്ട് എപ്പോഴും വേണ്ടത്താണൊക്കെ മുമ്പനായിരിക്കുകയും ചെയ്യും. അവൻ ഒരു കുട്ടിയെപ്പോലെ കൊഞ്ചിപ്പറഞ്ഞാൽ പരിഹാസ്യനായി. മുതിർന്നവനെപ്പോലെ ഉറപ്പിച്ചുപറഞ്ഞാൽ അധികപ്രസംഗിയായി. ചുരുക്കത്തിൽ, അവനെത്തുവാരണമല്ല നീരസമായി. ആവതനമാണ് ഒരു കുട്ടിയുടെ

ചമല്ലാരമില്ലാത്ത വളച്ചുക്കാരം. ദിനം പ്രതി എന്നപോലെ അവന്റെ ശരീരം ധൃതിപ്പെട്ടു വളരുന്നു. ഇന്നത്തെ ഉടുപ്പുകൾ നാളെ പാകമല്ലാതായിത്തീരുന്നു. അവന്റെ മേയുടെ മാർഗ്ഗം ക്രമേണ കറയുകയും, അതിന്നു പരുപരുപ്പു കൂടുകയും, കട്ടിത്തറയും ശക്തിയും വലിപ്പവും ചെയ്യുന്നു. അവന്റെ മൂലത്തൂണിന്നു നാലുതലവും കോമളതലവും അസ്സമിതമാകുന്നു. മൂലത്തിന് ഒരു ആകൃതിഭേദം വരുന്നു. ബാല്യത്തിലെ ഞരളകളേയും വീഴ്ചകളേയും ക്ഷമിക്കുന്നതിന് ഏകദൃഷ്ടവും മനസ്സും ഉണ്ട്. എങ്കിലും പതിന്നാലുവയസ്സായ ഒരു കുട്ടി ഗതാഗതമില്ലാതെ ചെയ്യുന്ന വീഴ്ചകൾക്കു ഏറ്റുമാനപ്പോലെയോ അല്ലെങ്കിൽ അപമാനമോ ഉണ്ടായിത്തീരുന്നു. തന്നിമിത്തം അവൻ മുതിർന്നവരോടു സംസാരിക്കുമ്പോൾ ഒന്നുകിൽ അവിചേകിയോ അല്ലെങ്കിൽ തന്നെക്കുറിച്ചു തന്നിടത്തന്നെ അശേഷം തൃപ്തിയോ വാഗ്വാസമോ ഇല്ലാത്തതുപോലെ തീരെ ലജ്ജാവിവശിതനോ ആയി കാണപ്പെടുന്നു.

എങ്കിലും ഈ പ്രായത്തിലാണ്, ഒരു കുട്ടിയുടെ അന്തരാഗതിന്റെ അഗാധതയിൽ തന്നെ ആനന്ദംകൂടിയും ആദരിക്കുകയും സ്നേഹിക്കുകയും ചെയ്താൽ കൊള്ളാമെന്നുള്ള അതിയായ ആഗ്രഹം ആദ്യമായി അങ്കുരിയ്ക്കുന്നത്. ആരാണ്, ഏതൊരാളെയാണ്, അവനെ അങ്ങനെയെ ആദരിക്കുകയും സ്നേഹിക്കുകയും ചെയ്യുന്നത്, അയാളെ ആ കുട്ടി ഹൃദയപു

രസ്സരം അനുസരിക്കുകയും താല്പര്യപ്പെടുകയും ചെയ്യും. ചുരുക്കത്തിൽ അവൻ അയറുളുടെ അടിമയെപ്പോലെ ആയിത്തീരും. പക്ഷെ, ആരും അവനെ പരസ്യമായി സ്നേഹിക്കുവാൻ ധൈര്യപ്പെടുകയില്ല; കാരണം, അത് അവൻ അതിലാലുനയായി ധരിച്ചേക്കും. അതു കട്ടിയുടെ സ്വഭാവത്തെ മലിനപ്പെടുത്തുകയേ ഉള്ളൂ. അതുകൊണ്ടു, സ്നേഹമുള്ളവരും കൂടി, അവനെ ശകാരിക്കുകയും ദേഹപ്പുറപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നു. ഏഴുമാനറില്ലാത്ത ഒരു തെങ്ങിനായയുടേതുപോലെയാകുന്നു ഏകദേശം ആ കുട്ടിയുടെ അപ്പോഴത്തെ സ്ഥിതി.

പതിന്നാലുവയസ്സായ ഒരു കുട്ടിക്കു സ്വഹൃദംതന്നെയാണ് സ്വർഗ്ഗം. മറ്റൊരാളുടേതിൽ അപരിചിതനൊരാളുമായി കഴിച്ചുകൂട്ടുക എന്നതു കൊല്ലുന്നതിനു ശരിയാണ്. സുരീജനുള്ള ഒരു പ്രത്യേകശ്രദ്ധയോ പാത്രീഭവിക്കുന്നതാണ് അവന്റെ ഭാഗ്യത്തിന്റെ പരമകാഴ്ച. അവരുടെ അനാദരവും അപ്രീതിയുമാണ് സഹിക്കാവയാത്ത സങ്കടവും.

തന്റെ അമ്മായിയുടെ ഹൃദയത്തിൽ ആ ഹൃദയനായികയുടെ അസംതൃപ്തിയെ അറിഞ്ഞുകൊണ്ടും, മറ്റുള്ളവരുടെ അനാദരവും പുച്ഛവും എപ്പോഴും അനുഭവിച്ചുകൊണ്ടും, താമസിക്കുന്നതു 'ഹാതിക'ന്നു പരമസങ്കടമായിത്തീരുന്നു. അമ്മായി അവനോടു ഏതെങ്കിലും ഒരു പ്രവൃത്തി ഏകദേശം പഠിപ്പിക്കാൻ അവിൻ സന്തോഷത്താൽ മതിമറന്നവർഷമായി ആ പ്രവൃത്തി വേണ്ടതിൽ കുറച്ചധികം ചെയ്യും. എങ്കിലും അമ്മായി സ

നോക്കിക്കൂടി. അതുകണ്ട് അവനെ അമ്മായി ശകാരിക്കുകയും ശാസിക്കുകയും ‘പാഠങ്ങൾ നോക്കാതെ കാടിനടക്കുന്നു’ എന്നും മറ്റും അധിക്ഷേപിക്കുകയും ചെയ്യും!

അമ്മായിയുടെ ഗൃഹത്തിലെ ആ സങ്കുചിതവും ഉന്മേഷരഹിതവും ആയ ജീവിതവും, അവരുടെ അനാദരവും ഫാതികുന്നു തീരെ ദൃഷ്ടാമമായിത്തീർന്നു. അവർ വിട്ടുപോയ ദിവസം വായുവിൽ അവന്നു വീഴ്ചമുണ്ടെന്നു കേൾക്കുകയും തോന്നിത്തുടങ്ങി. അവന്നു പുറത്തു ചാടി വല്ല വെളിമ്പരമ്പലം ചെന്നുനിന്നു കരെ ശുദ്ധമായ തുറന്നുവെക്കുവാൻ ശ്രമിച്ചാൽ വേണ്ടില്ലെന്നായി. കല്ലുതട്ടിൽ എങ്ങാനും വെളിമ്പരമ്പലം? ആകാശത്തോളം ഉയർന്നു ജനങ്ങൾ തിങ്ങിപ്പാർക്കുന്നതും ആയ കെട്ടിടങ്ങൾ നിറഞ്ഞുനില്ക്കുന്ന തെരുവുകൾ തന്നെ എവിടെ നോക്കിയാലും! ഫാതികൻ സദാനന്ദനും, ഭൂമി ഗ്രാമഭാഗത്തുള്ള തന്റെ സ്വന്തം ഭവനത്തെ കുറിച്ചു തന്നെ കേൾക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. വല്ലവിധത്തിലും അവന്റെ എത്തിച്ചേരുന്നതും മതി എന്നു മോഹിച്ചുതുടങ്ങി. രാവു പകലും വേറെ ചിന്തയില്ലാതായി. പക്ഷെ മുഴുവനും അവൻ പട്ടം പാർപ്പിച്ചു കളിക്കാറുള്ള ആ പരമ്പരകളും, ചാടിയോടിക്കളിക്കുകയും അവൻ ആത്മീയമായി നടക്കാറുള്ള ആ വിശേഷപ്പെട്ട പുഴവക്കുകളും, ഇപ്പോഴുള്ളപ്പോഴൊക്കെ ചാടി നിൽക്കുകയും ചെയ്യുന്ന ആരുമില്ലെന്നു കേൾക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. അവൻ സങ്കുചിതത്തിൽ ആ സുഖങ്ങളെ വീണ്ടും അനുഭവിക്കുവാൻ തുടങ്ങി. താൻ ഇപ്പോഴും പ്രകൃതി നടിച്ച് യഥേഷ്ടം ഭരിക്കാറുള്ള ആ ബാലസംഘത്തെക്കുറിച്ചും, പ്രത്യേകിച്ചു, തന്റെ നേരെ സ്വന്തം കൈ നീർ സമുദ്രം തന്റെ അമ്മയായ ആ ഭവനം മുതിർന്നുവെക്കുകയും, അവൻ എത്ര നേരവും ആലോചിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. മൃഗങ്ങളുടേതുപോലെ കേവലം കാഴ്ചയായ ഒരു സ്നേഹശക്തി, താൻ സ്നേഹിക്കുന്ന ആളുടെ സമീപത്തിൽ എത്തിച്ചേരുന്നതും ഒരു ആശങ്ക, സ്നേഹബന്ധങ്ങളുടെ അഭാവത്തിലുള്ള എന്തെന്തിലാത്ത ഒരു പരിഭ്രമം, സമ്പ്രദായമനുസരിച്ചുള്ളതല്ലാത്തതെന്ന് കരുതുന്ന പശ്ചാത്താപം, തന്റെ മാതാവിനെ കേൾക്കുന്നതിന്റെ അഗാധതയിൽ നിശ്ശബ്ദമായി നടക്കുന്ന ഒരു വിചാരം, ഫാതികൻ ശുദ്ധമായ ആ സ്നേഹശക്തി, ആ ജീവസാധാരണമായ മനോവിചാരം, സാധാരണ ബാലനെന്നും നിസ്സഹായനെന്നും വിശ്വസനം ആയ കൂട്ടിയെ (ഫാതികനെ) വല്ലാതെ എളുക്കിമാറ്റി. ആ സംഗതി ആരുംതന്നെ അറിഞ്ഞില്ല. എങ്കിലും അത് എപ്പോഴും അവന്റെ മനസ്സിൽ വലിയ ഒരു കനമായിത്തീർന്നു കയ്യും കട്ടി അതിന്നു തീരെ വശംവദനായിത്തീരുകയും ചെയ്തു.

ഫാതികനെപ്പോലെ അത്ര മണ്ടനായ ഒരു കുട്ടി സ്കൂളിൽ വേറെ ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. ഗുരുനാഥൻ വല്ലാതെ ചോദിച്ചാൽ അവൻ ‘കോട്ടവാൽ’ ഇട്ടുകൊണ്ടു മിടിച്ചുനില്ക്കുന്നതല്ലാതെ ഒരു വാക്കു പോലും സമാധാനം പറയാറില്ല. എങ്കിലും വയ്ക്കുന്ന ഭാരം വഹിച്ചിട്ടുള്ള

ഫാതികനെപ്പോലെ അത്ര മണ്ടനായ ഒരു കുട്ടി സ്കൂളിൽ വേറെ ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. ഗുരുനാഥൻ വല്ലാതെ ചോദിച്ചാൽ അവൻ ‘കോട്ടവാൽ’ ഇട്ടുകൊണ്ടു മിടിച്ചുനില്ക്കുന്നതല്ലാതെ ഒരു വാക്കു പോലും സമാധാനം പറയാറില്ല. എങ്കിലും വയ്ക്കുന്ന ഭാരം വഹിച്ചിട്ടുള്ള

ഒരു കഴുതയെപ്പോലെ അവൻ ഗുരുനാഥൻ അടിക്കുന്ന അടിയെല്ലാം നിശ്ശബ്ദമായി അനുഭവിച്ചുകൊള്ളും. മറ്റുള്ള കുട്ടികൾ പുറത്തുപോയി കളിക്കുമ്പോൾ അവൻ താനേ മൗനമായി ജനവാതലക്കൽനിന്നു പുറത്തു ദൂരെക്കാണ്ണുന്ന ഗുഹാഗ്രന്ഥത്തിൽ ആശയോടുകൂടി നോക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കും. വല്ല ഭവനങ്ങളുടെയ്ക്കു വരുന്ന കളിലോ നിലാറ്റാരങ്ങളിലോ കുട്ടികൾ കടിക്കുകയെന്നതു കണ്ടെത്തിയാൽ അവന്റെ കരൾ പതച്ചുതുടങ്ങും. അവിടെ എത്തിക്കൂടുവാൻ അത്യാശ ദൃഷ്ടി ധരിച്ചിരിക്കും.

ഒരു ദിവസം ഹാതികൻ സാമാന്യത്തിലധികം ധൈര്യം അവലംബിച്ച് 'അമ്മാ! ഞാൻ എന്നാ ഇനി വീട്ടിലേക്കു പോവുക' എന്നു വിഷാംബരനോടു ചോദിച്ചു.

'സ്കൂൾ പൂട്ടട്ടെ; അതുവരെ ക്ഷമിക്കൂ' എന്ന് അമ്മാമൻ ഉത്തരം പറഞ്ഞു.

പക്ഷേ, സ്കൂൾ പൂട്ടണമെങ്കിൽ നവസ്രമാസമാകണം. അതിനിമിത്തം കഴിഞ്ഞിട്ടുവേണം!

ഒരു ദിവസം ഹാതികൻ പഠിച്ചിരുന്ന പുസ്തകം കാണാനില്ലാതായി. പുസ്തകം ഉണ്ടായിരുന്നാൽ കൂടി അന്നത്തെ പാഠങ്ങൾ പഠിക്കുന്നതിന് അവൻ വളരെ പ്രയാസമായിരുന്നു. പുസ്തകംകൂടി ഇല്ലാതായപ്പോൾ കാര്യം തീരെ അസാധ്യമായിത്തീർന്നു. ദിനംപ്രതി ഗുരുനാഥൻ അവനെ നിർദ്വേഷമായി പ്രഹരിക്കും. അവന്റെ സ്ഥിതി അത്രയും ശോചനീയവും ദയനീയവും ആയി. കൂടുകാണുമ്പോൾ അവനെ വിട്ടു മാറിത്തുടങ്ങി. അവക്ക് അ

വന്റെയടുത്തു നടക്കുന്നതുതന്നെ അവനോടൊന്നായിത്തീർന്നു. അവന്റെ അമ്മാമന്റെ മക്കൾ തന്നെ അവനെ മറ്റു കുട്ടികളേക്കാൾ അധികം പരിചരിക്കുവാനും ഉപദ്രവിക്കുവാനും മടിച്ചില്ല. ഒടുവിൽ ഹാതികൻ, നിവൃത്തിയില്ലാതായിട്ട്, അവന്റെ അമ്മായിയുടെ അടുക്കൽ ചെന്ന് അവന്റെ പുസ്തകം പോയി എന്നു പറഞ്ഞു.

അമ്മായി ശുശ്രൂഷയെടുത്ത് ചുണ്ടുകുടിച്ചുകൊണ്ട് അവനെ ശകാരിച്ചു. 'എന്താ കഴുതേ നിനക്കു മാസത്തിൽ അഞ്ചു പുസ്തകം വീതം വാങ്ങിത്തരുവാൻ ഇവിടെ നിന്റെ ആരാണുള്ളത്? പോക്കുപോലെ തടിച്ചിരിക്കുന്നുണ്ടല്ലോ. ഇവിടുത്തെ കുട്ടികൾക്കു തന്നെ വേണ്ടെല്ലാം കൊടുക്കുന്നതിന് ഇവിടെ സാധിക്കുന്നില്ല.'

അമ്മായിയുടെ സ്നേഹവാത്സല്യപ്രദർശനം വളരെ കേമമായി. ഹാതികനെ തൃപ്തിയാക്കി.

അന്നു വൈകുന്നേരം സ്കൂളിൽനിന്നു വരുന്ന വഴിക്കു ഹാതികനെ കലശലായി തലവേദനയുണ്ടായിരുന്നു. കുറേക്കാലം പനിയും ദേഹമാസകലം ഒരു വിരയലും തോന്നി. മലമ്പനിയുടെ പുറപ്പാടായിരിക്കുമോ എന്ന് അവൻ സംശയിച്ചു. വല്ല സുഖക്കേടും വന്നാൽ തന്നെക്കൊണ്ട് അമ്മായിക്കു വലിയ ബുദ്ധിമുട്ടും അസൗകര്യവും ഉണ്ടാകുമല്ലോ- എന്നുമാത്രമായിരുന്നു ഹാതികന്റെ ഭയം മുഴുവനും.

പിറ്റേന്നു രാവിലെ ഹാതികനെ അവിടെ എങ്ങും കണ്ടില്ല. അയൽവക്കുത്തല്ലാം അന്വേഷിച്ചതിൽ യാതൊരു ഫലവും ഉണ്ടായില്ല. തലേന്നാൾ രാത്രി മുഴുവനും ഉഷ്ണമൂടിയ മഴ ധാരാളം പെയ്തതുകൊണ്ടു

യ്ക്കിരുന്നു. കുട്ടിയെ അന്വേഷിച്ചാൻ പുറത്തുപോയവരെല്ലാം ചളിപുരണ്ടു മടക്കി എത്തി. ഒടുവിൽ ‘വിഷാംബരൻ’ പൊല്ലിസ്സുസഹായത്തെ അവലംബിച്ചു.

അന്നു സന്ധ്യയ്ക്കു പൊല്ലിസ്സുകാരുടെ ഒരു വണ്ടി ആ വീടിന്റെ പടിക്ക് വന്നുനിന്നു. അപ്പോഴും മഴ പെയ്തിരുന്നു. വഴിയിലെല്ലാം വെള്ളമുണ്ടായിരുന്നു. രണ്ടു പൊല്ലിസ്സുകാർ കൂടി ഫാതികനെ ആ വണ്ടിയിൽനിന്നു താങ്ങി എടുത്ത് അകത്തു കൊണ്ടുവന്ന് ‘വിഷാംബരൻ’ ന്റെ മുറിയിൽ കിടത്തി. കുട്ടിയുടെ ശരീരം മുഴുവനും നന്നാക്കിത്തരിച്ചിരുന്നു; ഭേദമെല്ലാം ചളി പുരണ്ടിരുന്നു; മുഖവും കണ്ണുമെല്ലാം പനിയുടെ ശക്തികൊണ്ടു വല്ലാതെ രക്തവണ്ണമായിരുന്നു; കൈകാലുകളെല്ലാം വിറച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. ‘വിഷാംബരൻ’ കുട്ടിയെ താൻതന്നെ താങ്ങിയെടുത്ത് അകത്ത് ഒരു മുറിയിലേക്കു കൊണ്ടുപോയി. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭാര്യ അവനെ കണ്ടപ്പോൾ ‘എന്തൊരു പദവമാണ്! ഈ ചെക്കൻ കാരണമായിട്ട്? എന്തെല്ലാമൊരു ബുദ്ധിമുട്ടാണ്! അവനെ വീട്ടിലേയ്ക്കു പറഞ്ഞയച്ചേക്കരുത്’ എന്നു നിഷ്കാരണവും വിഷാംബരനോടു ചോദിച്ചു.

‘ഫാതികൻ’ അവളുടെ വാക്കുകൾ എല്ലാം കേട്ടു. അവൻ നന്നെ ബുദ്ധിമുട്ടി ഇപ്രകാരം ഉറക്കെ പറഞ്ഞു. ‘അമ്മാമാ! ഞാൻ വീട്ടിലേക്കു പോവുകയായിരുന്നു. അവർ എന്നെ പിടിച്ചുവലിച്ചു വിട്ടു. ഇവിടെ കൊണ്ടുവന്നിട്ടു.’

പനിയുടെ ശക്തി വലിച്ചു സന്നിധായി. അന്നു രാത്രി മുഴുവനും കുട്ടി ബോ

ധരഹിതനായിരുന്നു. വിഷാംബരൻ വൈദ്യനെ വരുത്തി. ഫാതികൻ കണ്ണുകൾ തുറന്നു. പനികൊണ്ട്, ആ ദുഷ്ടകൾ രക്തംപോലെയിരുന്നു. അവൻ മുറിയുടെ മുകൾഭാഗത്തേക്കു നോക്കി ആ രോട്കെട്ടിപ്പാതെ ഇങ്ങിനെ പറഞ്ഞു. ‘അമ്മാമാ! സ്കൂൾ പൂട്ടൽ ഇനിയും ആയില്ലേ? എന്നിങ്ങനെ വീട്ടിലേക്കു പോകരുത്?’

വിഷാംബരൻ സ്വന്തം കണ്ണുകളിൽനിന്ന് അശ്രുക്കണങ്ങളെ തുടച്ചുനീക്കി. ഫാതികന്റെ നീണ്ടുചടച്ചു തീർപ്പാലെ ചൂടുള്ള ആ കൈകൾ സ്നേഹത്തോടു കൂടി എടുത്തു തലോടിക്കൊണ്ടു രാത്രി മുഴുവനും കുട്ടിയുടെ സമീപത്തുതന്നെ കഴിച്ചുകൂട്ടി. കുട്ടി പിന്നെയും എടുക്കുല്ലാം ഭാരോന്നു പായുവാൻ തുടങ്ങി. ഒടുവിൽ അവന്റെ ശബ്ദത്തിന്നു ശക്തി കൂടി. അവന്റെ മനസ്സിൽ ഭയപരിഭ്രമങ്ങൾ ഉള്ളതായി തോന്നി. ‘അമ്മേ എന്റെ അമ്മേ! അയ്യോ! എന്തെ ഇങ്ങിനെ അടിക്കരുത്. അമ്മേ! ഞാൻ പായുന്നതു നേരമാണ്.’ എന്നിങ്ങിനെ അവൻ ചിലതെല്ലാം പുറത്തു കേൾക്കത്തക്കവണ്ണം പറഞ്ഞു.

പിറ്റേദിവസം കുറേ നേരത്തേയ്ക്കു ‘ഫാതിക’ന്നു നല്ല സുബോധമുണ്ടായിരുന്നു. അവൻ മുറിയുടെ നാലുപുറവും പതറിക്കൊണ്ടു നോക്കി. ആരെയോ കാത്തു കൊണ്ടു കിടക്കുകയാണെന്നു തോന്നി. ഒടുവിൽ ഇച്ഛാഭംഗത്തോടുകൂടിയെന്നപോലെ അവൻ തല ചരിച്ചു നിരാശയോടുകൂടി കിടന്നു. ചുമരിന്റെ ഭാഗത്തേക്കു തിരിഞ്ഞുകിടന്ന് ഉച്ചത്തിൽ ഭീഷമമായി ഒന്നു നിശ്വാസിച്ചു.

കുട്ടിയുടെ മനോഗതികൾ വിഷാംബരം നല്ലപോലെ മനസ്സിലായി. അദ്ദേഹം തല കുനിച്ചു കുട്ടിയോട് 'ഹാതീ! ഞാൻ നിന്റെ അമ്മയ്ക്ക് ആരെ അയച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇപ്പോൾ വരും' എന്നു പറഞ്ഞു.

വകൽ അങ്ങിനെ കഴിഞ്ഞുകൂടി വൈദ്യൻ വളരെ പരുങ്ങലോടുകൂടി കുട്ടിയുടെ കാര്യം അല്പം അപകടത്തിലാണെന്ന് അഭിപ്രായപ്പെട്ടു.

ഹാതികൻ ഓരോന്നെല്ലാം ഉറക്കം വിളിച്ചുപാവൻ തുടങ്ങി. 'ആ-തോത് - നോക്കൂ - അവിടെ പതിനെട്ടടി താഴ്ന്നുണ്ട്. ആ-കാറി നോക്കൂ - അവിടെ താഴ്ന്നു ഇരുപത്തിനാലടിയുണ്ട്.' പുഴയിൽ കപ്പൽക്കാർ ആഴം നോക്കി കുറിക്കുന്നത് കുട്ടി ധാരാളം കണ്ടു ശീലിച്ചിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. കപ്പലിന്നു വേണ്ട വെള്ളമുണ്ടോ എന്ന് അവർ പലപ്പോഴും അളന്നുനോക്കിയിരുന്നു. ഇപ്പോൾ അവൻ തന്നെ - ഹാതികൻ തന്നെ - നിലയില്ലാത്ത ഒരു മഹാസമുദ്രത്തിന്റെ ആഴം നിണ്ണയിക്കുവാൻ ഉത്സാഹിക്കുകയായിരുന്നു. ആ സമുദ്രത്തെ അളന്നു നിജപ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ള കപ്പൽക്കാർ ആർ?

അന്ന് ഉച്ച കഴിഞ്ഞപ്പോഴേക്കും ഹാതികന്റെ അമ്മ ഒരു ചുഴലിക്കാറിന്റെ പരിഭ്രമത്തോടും വേഗത്തോടുകൂടി ഹാ

തികൻ കിടക്കുന്ന അകത്തെത്തിച്ചേന്നു. ഭാഗ്യാന്തിയെപ്പോലെ അങ്ങും ഇങ്ങും നോക്കിയും അവിടെയും ഇവിടെയും മുട്ടിയും അവൾ ഉറക്കം കരയുവാൻ തുടങ്ങി.

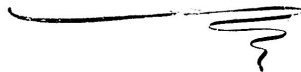
വിഷാംബരൻ അവളെ സമാധാനപ്പെടുത്തുവാൻ കഴിയുന്നതും ശ്രമിച്ചു. ഏകിലും അവൾ മോഹാലസ്യത്തോടുകൂടി കുട്ടിയുടെ കിടക്കമേൽ വിണങ്ങിക്കൊണ്ട് 'ഓമനേ - എന്റെ ഓമനേ - ഹാതീ! എന്നിങ്ങിനെ നിലവിളിച്ചതേയുള്ളൂ.

ഹാതികന്റെ അനിയന്ത്രിതങ്ങളായിരുന്ന ചേച്ചികളെല്ലാം വെട്ടുന്ന കരനേരത്തേക്കു ശമിച്ചു. കയ്യടിക്കലും കാലിടിക്കലും മറ്റും നിലച്ചു. 'ഏ' എന്നൊരു ശബ്ദം അവൻ പുറപ്പെടുവിച്ചു.

അവന്റെ അമ്മ വിണ്ടു 'ഓമനേ - ഹാതീ! എന്റെ ഓമനേ!' എന്നു വിളിച്ചുകൊണ്ടു കരഞ്ഞു.

ഹാതി പതുക്കെ അവന്റെ തല ചമിച്ചു. അവൻ ആരായും കണ്ടറിഞ്ഞതായി തോന്നിയില്ല. ഒടുവിൽ 'അമ്മേ! സൂര്യൻ പൂട്ടൽ ആയി. ഞാൻ വീട്ടിലേക്കു പോകുന്നു' എന്ന് ആരോടെന്നില്ലാത്ത വണ്ണം അവൻ ഭീനസ്വരത്തിൽ പറഞ്ഞു. അവന്റെ സല്പ്രഭാവങ്ങളും അവസാനിച്ചു.

പുത്തേഴത്തു രാമമേനോൻ ബി. എ., ബി. എൽ.



മണ്ണാർ പാട്ട്.*

പരാജയത്തെപ്പോലെയല്ലാത്തതിന് പാരമ്പര്യമാർ കണ്ണാൽ ജനിച്ചു. അറുപ്പാർ കാളിമാർ ജനിച്ചിട്ടു നല്ലവൻ പൊന്നിനോടകത്തിൽ കരകോരി. വെള്ളിത്താഴിപ്പൂട്ടി നല്ലവൻ പൊന്നിൻതാഴിപ്പൂട്ടി. കീഴുംകീഴ്ക്കടവിൽ ഏറക്കി നല്ലവൻ ലിഖിതമെഴുതാൻ വെള്ളിപ്പോലെയല്ലാത്തതിനെപ്പോലെ. ഭാഗ്യമുള്ളോരുമകളാണെന്നിരിക്കിൽ ഭാഗ്യനാർക്കടവിൽ ചെറുനടത്തുകാൾ. യോഗ്യമുള്ളോരുമകളുണ്ടെന്നിരിക്കിൽ യോഗ്യനാർക്കടവിൽ ചെറുനടത്തുകാർ. ഭാഗ്യം യോഗ്യംകൊടുത്തു മകളാണെന്നിൽ എലക്കടവുപുലക്കടവുവീതിക്കോ. ഭാഗ്യമുള്ളോരുമകളായിട്ട് തെക്കുകൊല്ലം കീഴ്ക്കടവിൽ ചെറുനടത്തുകാർ.

തെക്കുകൊല്ലം നല്ലമ്മ കുളികുറിയേ പാരത്തിനായിട്ട് തെക്കുകൊല്ലം കീഴ്ക്കടവിൽ ചെറുനടത്തുകാർ പൊന്നിനോടകത്തിൽ ചെറുതായിട്ടൊരു മകളെക്കൊണ്ടു നല്ലമ്മ. കടിക്കുക ചെന്നു പിടിക്കുവാൻ ചെന്നപ്പോൾ അരയോളം നീറിലക്ക് എറങ്ങിനിന്നു പൊന്നിനോടം. അരയോളം നീറിലൊങ്ങി ചെന്നപ്പോൾ തുപ്പത്തുപ്പെ വെള്ളത്തിലിറങ്ങിനിന്നു. കുളികുറിയേ പാരം കഴിക്കാതെ നല്ലമ്മ തെക്കുകൊല്ലത്തക്കോടുന്നു. അതിനെക്കണ്ടിട്ട് അരയിരിക്കുന്നു തെക്കുകൊല്ലത്തു നല്ലവൻ. എന്താണു നല്ലമ്മെ എ

ന്താണു നല്ലമ്മെ കുളികുറിയേ പാരം ഉടൻ കഴിക്കാത്തത്? മരോതുമല്ലാ എന്റെ തെക്കുകൊല്ലത്തു നല്ലമ്മ കീഴ്ക്കടവിൽ നല്ല കീഴ്ക്കടവാത്തത് കുറിയൊന്നൊരു പൊന്നിനോടം നിലനിൽക്കുന്നു. അതിലൂടെ നല്ലമ്മ ചെറുതാവൊരു കയ്യായാത് ഇരിപ്പാവത്. ആ മകളെ എനിക്കു കിട്ടേണം നല്ലമ്മ തെക്കുകൊല്ലത്തിനിക്ക് അറിവുള്ളതാണെന്നു. അതിനെക്കണ്ടിട്ട് നല്ലമ്മയുടെ കീഴും കീഴ്ക്കടവാത്തക്കണ്ടിത്തുള്ളുന്നു. ഒരു ദിവസം ശീവേലി കഴിക്കുന്ന നേരത്ത് ഇരുട്ടി മുമ്പാക്കം നില്ക്കി നിൽക്കുന്നു. രണ്ടാം ശീവേലി കഴിക്കുന്ന നേരത്തു അരയോളം വെള്ളത്തിൽ വന്നു പൊന്നിനോടം. മൂന്നാം ശീവേലി കഴിക്കുന്ന നേരത്തു പൊന്നിനോടം വന്നിട്ടു മെയ്യണത്തു. വെള്ളിത്താഴത്തു പൂട്ടുന്നു നല്ലവൻ പൊന്നിൻതാഴത്തു തുറക്കുന്നു. പൊന്നിൻതാഴത്തു തുറക്കുന്നു നല്ലവൻ മകളെ ചെറുനടത്തുകാർ പിടിക്കുന്നു. കടത്തു നല്ല കൈവിളക്കോടേ മകളെക്കൊണ്ടിട്ടു പോരുന്നു. തെക്കുകൊല്ലം നല്ല കണ്ടർമാളികമുകളിൽ കൊണ്ടുവന്നുവെക്കുന്നതിൽ. കാൽ കുറിയ ചന്ദനക്കത്തിൽ കട്ടിമ്മൽ നടുക്കുഴിഞ്ഞിറ പഞ്ഞിനിമെത്തയിമ്മൽ മകളെക്കൊണ്ടുവെക്കുന്നതിൽ. കാക്കിൽ വിളക്ക് കത്തിവിളക്ക് തുടങ്ങി വിളക്ക് തുറന്നുവിളക്ക് നിന്നുവെക്കുന്നതിൽ ക

* ഭദ്രകാളിപരമായ പാട്ട്; മണ്ണാർക്കൊണ്ടു ചൊല്ലിയ മകളെഴുതിയത്. അധികവിവരം ഇതിന്റെ അവസാനത്തിൽ.

ത്തന്ന നന്താരമണിവിളക്ക് കാക്കിലും തലക്കൽ കൊണ്ട് കൂട്ടത്തിവെച്ചു. ആ ദിയാകുന്ന വടക്കുകൊല്ലത്തൊരു മകൻ പിറക്കുവോളം തെക്കുകൊല്ലത്തു നീയിരിമകളെ. വടക്കുകൊല്ലത്തൊരു മകൻ പിറന്നാൽ മകളെ മാലവെച്ച് കൊടുത്തയക്കൂ. എന്നുവണ്ണം പടപറഞ്ഞു നല്ലച്ചൻ തെക്കുകൊല്ലത്തങ്ങരയിൽ ത്തി.

അതിനെ കേൾക്കുന്നു വടക്കുകൊല്ലത്തു കയനോർ പാവി നല്ലമ്മ. കേട്ടുകൊണ്ടുലോ എന്റെ വടക്കുകൊല്ലത്തു നല്ലച്ചാ ആദിയാകുന്ന തെക്കുകൊല്ലത്തു മകളെപ്പറന്നത് അണിവളത്തണല്ലോ. നമ്മൾക്കിരിയപ്പം പുത്രരില്ലാത്ത വിധിയോഗം വന്നുപോയല്ലോ എന്റെ നല്ലച്ചാ. കാക്കുവായിൽ ചാത്തുട്ടുവാനും കറുകനാക്കിൽ ജലമൊഴിക്കുവാനും നമ്മൾക്കിരിയപ്പം പുത്രനില്ലാത്ത വിധിയോഗം വന്നല്ലോ എന്റെ നല്ലച്ചാ. മറ്റൊരു ചെത്തോരു പാപർദോഷമല്ലെന്റെ നല്ലച്ചാ. നല്ലച്ചൻ ചെത്തോരു പാപർദോഷമാണ്. എന്നൊരു പാപർദോഷം ഞാൻ ചെയ്തെന്റെ നല്ലമ്മ? കെട്ടാത്ത പെണ്ണിനെ കെട്ടിക്കിട്ട നല്ലച്ചൻ പാഴാത്ത വയിൽഭൂമി വാഴിക്കിട്ട നല്ലച്ചൻ. ഇടിഞ്ഞുപൊളിഞ്ഞു കിടക്കുന്ന പാഴമ്പലം വെട്ടി പണി ചെയ്തു കുടിവെക്കിട്ട നല്ലച്ചൻ. കാലകൊണ്ടു കെട്ടിയ മതിൽമാസ്ഥാനം കാലൊക്കിട്ടോടിടിക്കിട്ട നല്ലച്ചൻ. ചോപ്പ ചിറ്റാത്ത മതിൽ മണ്ടകത്തു ചോപ്പ ചുറ്റിച്ചാടിക്കിട്ട നല്ലച്ചൻ. പൂജയില്ലാത്ത ദേവന്മാർക്കു മൂന്നു ദിവസത്തെ പൂജ കൊള്ളിപ്പിക്കിട്ട

നല്ലച്ചൻ. ഞാൻ ചെയ്യുന്ന പാപർദോഷമല്ലാഎന്റെ നല്ലമ്മ. നല്ലമ്മചെയ്യുന്ന പാപർദോഷമാണ് എന്റെ നല്ലമ്മ. എന്തോർ പാപർദോഷമാണ് ഞാൻ ചെയ്തു നല്ലച്ചാ എന്തൊരു പാപർദോഷമാണു ഞാൻ ചെയ്തു നല്ലച്ചാ. തലവെടുത്തിട്ടാരാനും എൻ കോയിക്കൽ വന്നുപോയാൽ തല നിറച്ചൊലപ്പെണ്ണ കൊടുക്കിട്ട നല്ലമ്മ. വായവെടുത്തിട്ടാരാനും എങ്കോവികൽ വന്നുപോയാൽ വായ്ക്കൊരു രസഭാവംകൂടി കൊടുക്കിട്ട നല്ലമ്മ. അറുചലത്തിട്ടാരാനും എൻകോവികൽ വന്നുപോയാൽ അരക്കൊരാട ചേല കൊടുക്കിട്ട നല്ലമ്മ. വയർവിശന്നിട്ടാരാനും എങ്കോവികൽ വന്നുപോയാൽ ദാഹം കാത്തു തണ്ണീർ കൊടുക്കിട്ട നല്ലമ്മ. ഞാൻ ചെയ്തു പാപർദോഷമല്ലാഎന്റെ നല്ലച്ചാ. നല്ലച്ചൻ ചെയ്തു പാപർദോഷമാണ്. നാട്ടദാനം എന്റെ നല്ലച്ചൻ ചെയ്തുവരും മുമ്പിൽ വീട്ടദാനം ഞാൻ ഇവിടെ ചെയ്തിരിക്കാം എന്റെ നല്ലച്ചാ. ആയതിനേക്കേട്ട നല്ലച്ചനുണ്ട് കത്തുന്ന പയ്യിനെ കെട്ടിടേണം നല്ലമ്മ. കടിക്കുന്ന പട്ടിയിനെ പൂട്ടിയിടേണം എന്റെ നല്ലമ്മ. നാട്ടദാനത്തിനും വീട്ടദാനത്തിനും എന്തുപൊന്നുംമുതലത്നമുള്ളതു നല്ലമ്മ. ആയതിനെ കേട്ട നല്ലമ്മയുണ്ട് വടക്കുകൊല്ലത്തു നല്ലച്ചനോടു പട പറയുന്നു. മുത്തച്ഛൻ നേടിയ മൂലപൊന്നിൻഭണ്ഡാരമുണ്ട് എളയച്ചൻനേടിയഎളവരക്കുപ്പൊന്നുമുണ്ട്. ആ പൊന്നു രണ്ടും വെട്ടിക്കുറു ചെയ്ത് രീവലോകത്തു നല്ലച്ചൻ പൊന്നും തൂപ്പു തിപ്പാഴ് കൊണ്ടുപോയാൽ നമ്മൾക്കൊ

ആയതിനെക്കണ്ട് നല്ലച്ചരണ്ട്
ആചാരോപചാരത്തിനല്ലാ ഞാൻചൊ
ല്ലുകൂടിയിത് എന്റെ വാരിയരെ. ഒപ
കാരമായ പണി പലതുമുണ്ടല്ലോ. ആ
യതിനെക്കൂട്ടു വാരിയരുണ്ട്. അടിയ
ത്തിനെ വിടേണ്ടെന്നാലും ആചാരോപ
ചാരം എളുപ്പമുണ്ടെന്ന് നല്ല ചൂ. ഒപ
കാരമായ പണി പലതും ചൊല്ലുവാനാ
യി നല്ലച്ചരം ചെന്നുരയിരുന്നു. ഒപകാ
രമായ പണി കാരണം കേൾപ്പാനായി
പൊൻപട്ടംവാരിയർ ചെന്നുവരിവാക്

ന്നു. മുത്തച്ഛൻ നേടിയ മൂലഭണ്ഡാര പൊന്നും എളിയച്ഛൻ നേടിയ എളുവര കല്ലൊന്നും മന്ത്രസൂത്ര്യമണിക്കണിററിൽ കിടപ്പതുണ്ട്. ആ പൊന്നിനെ വെട്ടിക്കുറു ചെയ്തതരേണമെന്റെ പൊൻവെട്ടും വാരിയമെ. ആയതിനെക്കേട്ടു പൊൻവെട്ടും വാരിയരുണ്ട് പൊന്നിനാൽ വെട്ടി കൂറു ചെയ്തു കൊടുക്കുംനേരത്തിലുണ്ടു പൊൻ വെട്ടും വാരിയർക്കു വേണ്ടുന്ന അരിയാ വന കുറുക്കയും കഴിച്ച് അവർ വന്നവ ശിക്കുവർ പോകുന്നോരു നേരത്തിലുണ്ട്. ആയതിനെ കേട്ടു നല്ലച്ചന്റേണ് മന്ത്രസൂത്ര്യക്കുടലോടിയെ വിളിച്ചുകൂട്ടുംനേരത്തിൽ. കേട്ടുകൊണ്ടാലോ എന്റെ കൂടലോടിയേ! പൊന്നുരക്കും തട്ടാനെ തേടി ഉടൻ കൂട്ടിക്കൊണ്ടുവന്നാണ് എന്നു കല്പിച്ചു.

ആയതിനെ കേട്ടു മന്ത്രസൂത്ര്യക്കുടലോടിയുണ്ട് എളിയതൊന്നു എടുത്തു തു പെരിയതൊന്നെടുത്തു തോളത്തിട്ടു ഇടുവടി ചാടിക്കടന്നു വെള്ളമുള്ളുവടവും കടന്നു വെള്ളമില്ലാത്തവടവും കടന്ന് അപ്പാലപ്പരക്കയും കടിക്കടന്നു പൊന്നു രക്കും ചെറുതട്ടാന്റെ പൊന്നുംപോർവ ടിക്കൽ നിവരേ ചെന്നു വഴിപുറപ്പെട്ടു. തട്ടാരവാഴുന്ന ഇട്ടിതമ്പി തട്ടാരവാഴുന്ന ഇട്ടിതമ്പി അലഞ്ഞുപുലഞ്ഞ് രണ്ടു വിളി കൊള്ളുമ്പോൾ. അകനാഴികയിൽക്കിടന്നു വിളിയെ കേട്ടു പുറനാഴികക്കോടി പുറത്തുവന്നു. കേട്ടുകൊണ്ടാലൊ എന്റെ തട്ടാര വാഴുന്ന ഇട്ടിതമ്പി വടക്കുംകൊല്ലത്തു നല്ലച്ചനും നല്ലമ്മയും അങ്ങോട്ടു ചെല്ലുവാൻ ചൊല്ലുകൂട്ടി എന്റെ തട്ടാര വാഴുന്ന ഇട്ടിതമ്പി. ആയതിനെ

കേട്ടു ഇട്ടിതമ്പിയുണ്ട് അവനോടുകെ വാഴിക്കത്തഞ്ചി എടുത്ത് തെട്ടുംതെളിഞ്ഞു കടയെടുത്ത് പച്ചിലപ്പൊന്തിയും കയ്യിടിച്ചു - പോന്നാലും എന്റെ തട്ടാനെ പുറപ്പെട്ടാലും എന്റെ മന്ത്രസൂത്ര്യക്കുടലോടിയെ പോകാമല്ലോ എന്നു വഴി പുറപ്പെട്ടു തട്ടാര വാഴുന്ന ഇട്ടിതമ്പി. ഇടുവടി തോരണം കാടിക്കടന്ന് വെള്ളമുള്ളുവടവും കടന്ന് വെള്ളമില്ലാത്തവടവും കടന്ന് കാരറനങ്ങാക്കരിമ്പന കാടിക്കടന്ന് നീറനങ്ങാത്തോടും പുഴകടന്ന് വടക്കുംകൊല്ലത്തു പൊന്നും പോർ വടി നോക്കി നിവിരേ ചെന്നു വഴിപുറപ്പെട്ടു. വെള്ളിസ്സിലവണിമിറത്ത് കാളിമാങ്കല്ലും തന്റെ കരുവാഴ തന്റെ നിഴലരികെ അണച്ചുകെട്ടി ആചാരോപചാരത്തോടുകൂടി നിലവാക്കുന്നു. കൂടലോടിയെ കണ്ടു നല്ലച്ചന്റേണ് തട്ടാൻ പോന്നോ പൊന്നില്ലെ എന്നു ചോദിച്ചു. കണ്ടില്ലെ നല്ലച്ചാ കണ്ടാലൊട്ടിഞ്ഞുകൂടെ. കാളിമാങ്കല്ലും തന്റെ കരുവാഴതന്റെ നിഴലരികെ അണച്ചുകെട്ടി ആചാരോപചാരത്തോടുകൂടെ ഇതാ നിൽക്കുന്നു എന്റെ നല്ലച്ചാ. ആയതിനെക്കണ്ടു നല്ലച്ചന്റേണ് ആചാരോപചാരത്തിനല്ലാ ഞാൻ വരുത്തി എന്റെ തട്ടാനെ. ഉപകാരമായ പണി പലതുമുണ്ടല്ലോ. അടിയത്തിനെവിടെ ചെന്നാലും എന്റെ നല്ലച്ചാ തുടമടക്കി ആചാര ഭാചാരം എവിടെ ചെന്നാലും എളുപ്പമുളളോ എന്റെ നല്ലച്ചാ. ആയതിനെ കേട്ടു നല്ലച്ചന്റേണ് ഉപകാരമായ പണി പലതും ചൊല്ലുവാനായി നല്ലച്ചനും ചെന്നുവരികുന്നു. ശിവലോകത്തു നല്ലച്ചന്റേണ് തട്ടാനെ പൊ

ന്നിൻതൃപ്പടിക്കാഴ്ചക്കു വെള്ളിത്താലമൊന്നു പൊന്നും താലമൊന്നു പൊന്നിനാലെ തയ്ക്കുകൊന്നു വെള്ളിയാലെ വളു പൊന്നിനാലെ പൂമ്പാളു വെള്ളിയാലെ പൂക്കുലത്തരി പൊന്നിനാലെ ചെമ്പഴുക്കു ചെമ്പഴുക്കു കൊത്തി അരിവാനായി പൊന്നിനാലെ ആനകച്ചക്കി ചെറുക്കി ഉിയാളെ ഒന്നു പണി തീർക്കണം. ആയതിനെക്കേട്ടുനല്ലമ്മയുണ്ടു തട്ടാനോടു പടപറയുന്നു. പൊന്നുരക്കി തട്ടാൻ പൊന്നിനാലേ പൊൻതാലമൊന്നു പണി തീർക്കുന്നു. വെള്ളിയുരക്കി തട്ടാൻ വെള്ളിത്താലമൊന്നു പണി തീർക്കുന്നു തട്ടാൻ. വെള്ളിത്താലത്തിൽ പൊന്നിനാലേ തയ്ക്കുകൊന്നു പണി തീർക്കുന്നു തട്ടാൻ. വെള്ളി കൊണ്ട് എടുക്കിടെ തയ്ക്കുകിന്നു തളുകെട്ടുന്നു തട്ടാൻ. പൊന്നുകൊണ്ടു പൂമ്പാളയൊന്നു പണി തീർത്തു തട്ടാൻ. വെള്ളി കൊണ്ടു പൂക്കുലയും തരിയും പണി തീർത്തു തട്ടാൻ. പൊന്നുകൊണ്ടു ചെമ്പഴുക്കു ഏഴു പണി തീർത്തു തട്ടാൻ. ചെമ്പഴുക്കു കൊത്തിയെരിവാനായി കാരകച്ചക്കിച്ചെറുക്കി ഉിയാളെ ഒന്നു പണി തീർത്തു തട്ടാൻ. വെള്ളിത്താലത്തിൽ പൊലി ചമച്ചു പൊന്നിൻതാലം കൊണ്ടുതിർകമത്തി വടക്കുംകൊല്ലത്തു നല്ലച്ചുനം നല്ലമ്മക്കും കാഴ്ചവെക്കുന്നു തട്ടാൻ. തട്ടാനുവേണ്ടുന്ന എണ്ണിപ്പതിനാറു പുള്ളിപ്പുതുപ്പണവും കൊടുത്തു തട്ടാൻ പോകുന്നവഴിക്ക് അമ്പൻ പോകുന്നോരു നേരത്തിങ്കൽ പടപറഞ്ഞു വടക്കുംകൊല്ലത്തുനല്ലച്ചുൻ. ഈ കാഴ്ച ആരുകൊണ്ടുപോകേണം എന്റെ നല്ലമ്മേ. അപ്പോൾ പടപറഞ്ഞുനല്ലമ്മ. “പുത്രക്കു വരം നല്ലച്ചുനല്ലേ എ

ന്റെ നല്ലച്ചാ. ആയതിനെ കേട്ടു നല്ലച്ചുനങ്ങ് ശിവലോകത്തക്കു പൊന്നിൻ തൃപ്പടിക്കാഴ്ച കൊണ്ടുപോകുന്നു. എടുമേ ചെന്നു മുല്ലയിലനുള്ളി വലമേ കൊണ്ടെന്നു കാഴ്ചവെക്കുന്ന നേരത്തിങ്കൽ. എന്തിനായി വെച്ചു കാഴ്ചയാകുന്നു നല്ലച്ചാ. വടക്കുംകൊല്ലത്തു പുത്രരുണ്ടാകാതെ വെച്ചു കാഴ്ചയാകുന്നു എന്റെ നല്ലച്ചാ. ആയതിനെക്കേട്ടു ശിവലോകത്തു നല്ലച്ചുനങ്ങ് പൊന്നിൻ തൃപ്പടിക്കാഴ്ചയെടുത്തു. മൂലഭണ്ഡാരത്തിൽ വെച്ചു തച്ചടുച്ചു താഴുകൂട്ടി അഞ്ചു നേരതു കണ്ടും പഴക്കനി യെടുത്തു ദീപപ്രതിഷ്ഠ മന്ത്രപ്രതിഷ്ഠ പ്രാണപ്രതിഷ്ഠ ജപിച്ചു കൊടുക്കുന്നോരുനേരത്തിങ്കൽ പ്രാഴാഴ്ച അസ്തമിച്ചു വെള്ളിയാഴ്ച വെളുക്കും മുമ്പിൽ കലങ്ങിയ വെള്ളത്തിൽ കുളികഴിയാതെ കുരിഞ്ഞ പല്ലിൽ ചവിട്ടാതെ തെളിഞ്ഞ വെള്ളത്തിൽ കുളിച്ചു കുറിയാത്ത പല്ലിൽ ചവിട്ടി ആദികിഴക്കു തിരിഞ്ഞുനിന്നു നാലു പഴക്കനി നാലുദിക്കിലക്കും വലിച്ചെറിഞ്ഞ് ഒരു പഴക്കനി അമൃതചെയ്യുന്നോണ്ടാലും. പുത്രക്കും പുണ്യത്തിനും വരമാകുന്നു. എന്നുകല്പിച്ച ശിവലോകത്തു നല്ലച്ചുൻ.

ആയതിനെക്കേട്ടുനല്ലച്ചുനങ്ങ് നേരതുകണ്ടും പഴക്കനിയും കൊണ്ടുപോന്നുനല്ലമ്മക്കു കൊടുക്കുന്നോരുനേരത്തിങ്കൽ. വെള്ളിയാഴ്ച ഗംഗശാല പുലരുംമുമ്പു കുളികുരിതേവാരവും ഉടൻകഴിഞ്ഞു കാർക്കോടി മുല്ല മലർക്കാവിൽ ചെന്നുനിന്ന് ആദികിഴക്കു തിരിഞ്ഞുനിന്നു നാലു ദിക്കിലേക്കും നാലു പഴക്കനി വലിച്ചെറിഞ്ഞ് ഒരു പഴക്കനി അമൃതചെയ്യുന്നോരുനേരത്തിങ്കൽ തീണ്ടാരിയും വന്നു കാണുന്നോ

രഹസ്യത്തിൽ നല്ലമ്മക്കു മൂന്നു ദിവസം മുടംകിടന്നുനാലാംദിവസം മാറുടുത്തു കൂകിഴിഞ്ഞ് അട്ടം തൊട്ടു മെഴുതിയിട്ട് ഉപ്പോടണങ്ങല്ലിയും വാരി തീൻ കഴിഞ്ഞു മന്ത്രസ്തമണിക്കിണദ്വൈര ചെന്നു കൊട്ടയാലെ നീർക്കോരി അമൃതമെടുത്തു. അരിചെന്നതായസ്സായി, ഉപ്പു ചെന്നതു കരുവായി, വെള്ളം ചെന്നതു കപ്പോളായി. അക്കരു കരുവായി, ഇത്തുളി തുളിവായി, അംബുജം കുമ്മയായി. ഒന്നുകാൽമാസത്തിൽ ഉണ്ടോ ഇല്ലയോ എന്നു സംശയം തുടങ്ങി. രണ്ടുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ ഒരു കിടാരം പിള്ള താഴ്ത്തുന്നു. മൂന്നുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ മുതുവുരുണ്ടു മുലകുണ്ണു രണ്ടും കൺകുറുത്തു. നാലുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ നാക്കിലുപോലടിപരന്നു. അഞ്ചുകാൽമാസത്തിലല്ലോ പഞ്ചപിള്ള പണിമുടിഞ്ഞു. ആറുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ അറുപാലുണ്ണി പാടി

കി. ഏഴുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ ഏഴുനമ്പിള്ള ഇളക്കം തുടങ്ങി. എട്ടുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ ചൊട്ടമുലയിൽ പാൽചുരന്നു. ഒമ്പതാംമാസത്തിലല്ലോ ഓമ്പുകിലുറന്നു കഴിഞ്ഞു. പത്തുകാൽ മാസത്തിലല്ലോ പലപല ക്ഷീണപാതങ്ങളും വന്നടക്കുന്നു. ഉപ്പിട്ട ചേമ്പിലുപോലെ ഇറുകെ പിഴിഞ്ഞു ആടലോലെ പലപല ക്ഷീണ പാതങ്ങളും വന്നടങ്ങു നല്ലമ്മയ്ക്ക്. അപ്പപ്പട്ടപറഞ്ഞു നല്ലമ്മ കേട്ടുകൊണ്ടാലും എന്തൊ നല്ലച്ചാ പലപല ക്ഷീണപാതങ്ങളും വന്നു മുന്നെറിഞ്ഞല്ലോ. വയർപിടിക്കുന്ന നാവികത്തി പെരുങ്കുളി നല്ലമ്മേനെ തേടി ഉടൻ കൂട്ടിക്കൊണ്ടുവന്നാണ് എന്നു കല്പിച്ചു. ആയതിനെ കേട്ടു നല്ലച്ചനാണ് മന്ത്രസ്തമുക്കുടലോടിയെ വിളിച്ചുകൂട്ടിക്കൊണ്ടു നാവികത്തികരിക്കുകി നല്ലമ്മേനെ തേടി ഉടൻകൂട്ടിക്കൊണ്ടുവന്നാണ് എന്നു കല്പിച്ചു.

(തുടരും)

പൂച്ചാഞ്ചലി.

ആറാം അദ്ധ്യായം.

[സ്വാഹാ-അഭ്യുദയ-സ്മൃതി-അഗ്നികുലോല്പത്തി-സംസ്കാരം]

രാജസ്ഥാനത്തിന്റെ ഉള്ളിൽപ്പെട്ട അഞ്ചുലീപർവ്വതനിരകളിൽനിന്നാണ് പ്രഭാസനദിയുടെ ഉത്ഭവം. രണ്ടു ബ്രാഹ്മണർ ഈ നദിയുടെ തീരങ്ങളിൽക്കൂടി ചെരിച്ച് ഈ പർവ്വതനിരകളുടെ അടു

ത്തെത്തി. പിന്നെ അതിന്റെ ഏറ്റവും ഉയർന്ന 'അട്ടു' എന്നു പേരായ കൊടുമുടി അർദ്ധ കയറിത്തുടങ്ങി. ഈ കൊടുമുടി ഏറ്റവും വലുതായ മോപ്പാറയായിരുന്നു. പെരിൽകൊണ്ടും കാറ്റുകൊണ്ടും മഴകൊണ്ടും അതിന്റെ ചില ഭാഗങ്ങൾ അല്ലാപ്പം പിടുന്നിരുന്നു. പിടുന്നി

രുന്ന സ്ഥലങ്ങളിൽ അവിടവിടെയായി ഭൂമിയിൽ തൂണിനിർത്തിയുള്ള മണ്ണ് കൂട്ടിയിടുന്നു. അതുനിമിത്തം അവിടവിടെ ചെറിയ പൂക്കൾ വളർന്നു. കൊടുമുടിയിലേക്കുള്ള വഴി വളരെ കുണ്ടുംകുഴിയുമുള്ളതും വളവോടുകൂടിയതും ചില ദിക്കുകളിൽ കയറാൻ ഏറ്റവും ഏതക്കുറവുള്ളതും ആയിരുന്നു.

ബ്രാഹ്മണൻ ഈ കൊടുമുടിയുടെ മുകളിൽ എത്തിയപ്പോൾ അവിടെ ഒരു ക്ഷേത്രം കണ്ടു. പിന്നെ ക്ഷേത്രത്തിന്റെ പുറത്തുള്ള ഒരു കല്ലിന്മേൽ അവർ രണ്ടുപേരും ഇരുന്നു. മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ നാലുഭാഗത്തും നോക്കിക്കൊണ്ടു പറഞ്ഞു. 'ആയ്യാ! പ്രളയാഗ്നിയിൽ ദഹിച്ചുപോയ ഭൂമി പുനരുജ്ജീവനംചെയ്താൽ ഈ മാതിരി കാണപ്പെടുമെന്നു എനിക്കു തോന്നുന്നു. ആകാശമണ്ഡലത്തിന്റെ നേരെ കണ്ണിമയാട്ടാതെ നോക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഭൂമി അപ്പോൾ വെറുവീണ കുമാരിയെപ്പോലെ അതുതന്തുചകമായ ഭാവത്തിന്റെ പ്രതിമാസ രൂപംപോലെ ഇരിക്കുന്നു.' വൃദ്ധൻ പറഞ്ഞു: 'അപ്രകാരം മനസ്സിൽ തോന്നുന്നതിൽ അതുതമില്ല. ബ്രഹ്മവത്സരമായ സ്വാമോദേവിയുടെ പരിശുദ്ധമായ ആവിർഭാവസ്ഥലം ഇതാണ്. കാച്ച കാലം മുഖിൽ മഹാദേവി ബ്രഹ്മാവാനിച്ച് ഈ സ്ഥലത്തിൽ പ്രത്യക്ഷയായിട്ടുണ്ടായിരുന്നു. ഏതൊരു ബ്രഹ്മാവിന്റെ നാലു മുഖങ്ങളിൽനിന്നു ലോകസൃഷ്ടിയുള്ള നാലു ഉപാദാനങ്ങൾ ഉൾക്കൊണ്ടു ചെയ്യപ്പെട്ടുവോ, വണ്ണാശ്രമങ്ങൾ നാലായിട്ടു വിഭജിക്കപ്പെട്ടുവോ, നാലു വേദങ്ങൾ ഉച്ചരിക്കപ്പെട്ടുവോ, നാലു സംസ്കാരങ്ങൾ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടുവോ ആ ബ്രഹ്മാവിന്റെ പ്രത്യക്ഷരൂപമാണ് അഗ്നി. സ്വാമോദേവി അഗ്നിശക്തിയാണ്. സ്വാമതന്നെയാണ് പരിവൃത്തി. സ്വാമതന്നെയാണ് സംസ്കാരം. സ്വാമതന്നെയാണ് സൃഷ്ടി. അങ്ങു മഹാദേവിയുടെ ക്ഷേത്രത്തിനുള്ളിൽ പ്രവേശിച്ച് ദേവിയെ ദരിദ്രാലം'

മദ്ധ്യവയസ്സനായ ബ്രാഹ്മണൻ ക്ഷേത്രത്തിനുള്ളിൽ പ്രവേശിച്ചു. പ്രവേശിച്ച മാത്രത്തിൽ കൂരിരുട്ടോടുകൂടിയതും അവസാനം കാണാത്തതുമായ ആകാശത്തിന്റെ മദ്ധ്യത്തിൽ താൻ പ്രവേശിച്ചതായി അദ്ദേഹത്തിനു തോന്നി. സർവ്വദിക്കുകളും ശുന്യംതന്നെ. ഒരിടത്തും ഒന്നും കാണപ്പെടുന്നില്ല. അധോഭാഗത്തിലുള്ള ഭൂമി കാണാതായി. വെളിച്ചമില്ലാതായി. ശബ്ദവും ഇല്ലാതായി. അദ്ദേഹം സ്തംഭിച്ചുനിന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ദേഹത്തിനു ചലനമില്ലാതായി. മനോവ്യാപാരങ്ങളും നിന്നുപോയി. കാലദേശാവസ്ഥകളുടെ ജ്ഞാനവും മറഞ്ഞുപോയി. ദിക്കുകളെല്ലാം സങ്കുചിതമായി. ഭൂതവും ഭാവിയും വർത്തമാനവും ഒന്നായി ചേർന്നു. സകലവും ഒന്നായി ചേർന്ന് അഭിവൃദ്ധി കിട്ടി.

എത്രനേരം ഈ മനോഭാവം ഉണ്ടായി എന്ന് ആർക്കു പറയാൻ സാധിക്കും? ഒരു മുഹൂർത്തമായിരിക്കാം മതി. അഥവാ ഒരു കല്പമോ അല്ലെങ്കിൽ നൂറുകല്പകാലമോ ആയിരിക്കാം മതി. പരിവൃത്തിയായ കാമിനി എഴുവിധത്തിൽ തന്റെ കമനീയഭജ്യവല്ലികൾകൊണ്ടു

കാന്തന്റെ കണ്ണുപ്രദേശത്തെ ആലിംഗനം ചെയ്യുന്നുവോ ആ വിധത്തിൽ വെട്ടെന്നു പരമതേജോമയമായ ഒരു ബാഹുലത അനന്തമായ ആ അഭൂതിനെ ആലിംഗനം ചെയ്യാൻ തുടങ്ങി. ഉറക്കമുണരാൻ കാലത്തുണ്ടാവുന്ന സ്വപ്നം പോലെ, നിർമ്മലനീലിയോടുകൂടിയ ആ കാശരണപോലെ ശ്രാമജ്ജമായ പുരുഷശരീരം പ്രഭാമയിയായ ഒരു പൂക്കളെ ജവല്ലികൊണ്ട് ആലിംഗനം ചെയ്യപ്പെട്ടിരുന്നതായും അനേകം സൂര്യകാന്തമണികൾ കൊണ്ടും ചന്ദ്രകാന്തമണികൾ കൊണ്ടും മരതകരത്നങ്ങൾ കൊണ്ടും അനേകം മുത്തുമാല പവിഴമാല വൈരമിന്നി മുതലായവകൊണ്ടും അനുപമമായ ആ ശരീരത്തിന്റെ ശോഭ വർദ്ധിച്ചുവരുന്നതായും അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി.

പ്രാസഭേവന്റെ ശരീരത്തിന് ഉണർച്ചവന്നു. അത്യജ്ജലമായ ഒരു സൂര്യകാന്തമണിയുടെ നേരെ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ദൃഷ്ടി പ്രത്യേകിച്ചു പതിഞ്ഞു. ആ രത്നാനിമിഷപ്രതിതികളിൽനിന്നുണ്ടായ അതിന്റെ രശ്മികളെ നാലു ഭാഗത്തേക്കും പ്രാപിപ്പിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നത് അദ്ദേഹം കണ്ടു. ആ മണിയുടെ നാലു ഭാഗത്തും ചെറിയ ചെറിയ രത്നങ്ങൾ പതിച്ചിരിക്കുന്നതായും അവയിൽ ചിലതു പച്ചയും ചിലതു ചുമ്പും ചിലതു വെളുത്തതും ചിലതു മഞ്ഞയും ആയിരുന്നുവെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്നു തോന്നി.

ഈ മദ്ധ്യമണിയാണ് വിഷ്ണുഭഗവാന്റെ മാറിടത്തിൽ ശോഭിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന കൌസ്തുഭമണ്ഡി പ്രാസഭേവൻ ഉഘാദിച്ചു. വെട്ടെന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ

കാഴ്ചയുടെ ശക്തി ആയിരം ഏരിട്ടി വർദ്ധിച്ചുവന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ദിവ്യചക്ഷുസ്സുകൊണ്ടു അദ്ദേഹം താഴെ പാറയും പ്രകാരം കണ്ടുതുടങ്ങി. സൂര്യകാന്തമണി എന്നു അദ്ദേഹം ഉഘാദിച്ചിരുന്നത് ഒരു മഹത്തായ വസ്തുവായിരുന്നു. അത് അഗ്നിതേജസ്സോടുകൂടി ഇടവിടാതെ ചുറ്റിത്തീരിഞ്ഞുകൊണ്ടിരിയ്ക്കുന്നു. അതു ഏറ്റവും ശക്തിയോടുകൂടി ഇളകിമറിഞ്ഞുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. അതിന്റെ ഉള്ളിൽനിന്നു ജ്വലിക്കുന്ന പദമേഖലങ്ങൾ പുറത്തേക്കുവന്ന് മേൽപ്പട്ടു പാറക്കുകയും കീഴ്പ്പട്ടു വീഴുകയും ചെയ്യുന്നു. കൊടുങ്കാറ്റോട് ഇളകി മറിയുന്ന സമുദ്രത്തിൽ കാലം വെട്ടിക്കളിക്കുന്ന പാറപ്രമാണങ്ങളായ തിരമാലകൾ ഈ അഗ്നിത്തിരമാലകളുടെ കോടിഭാഗത്തിന്റെ ഒരുശതമാനം വലുതായിട്ടുള്ളതുപോലെ. നഗരം ദഹിക്കുമ്പോൾ ആകാശം മുട്ടത്തക്കവിധത്തിൽ കത്തിക്കാളുന്ന തീജ്വാലകൾ ഈ അഗ്നിജ്വാലയോടു സാമ്യപ്പെടുത്തുമ്പോൾ വളരെ തൃപ്തമാണ്. ആ മദ്ധ്യമണിയുടെ നാലു ഭാഗത്തുമുള്ള ചെറിയ രത്നങ്ങൾ ആ അഗ്നിപിണ്ഡത്തിൽനിന്നു പുറപ്പെടുന്ന തീപ്പൊരികൾമാത്രമാണെന്നു പ്രാസഭേവനു കാണാറായി. അവയും ഇടവിടാതെ ചുറ്റിത്തീരുകയും ഇളകി മറിയുകയും ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു. അവയെല്ലാം അഗ്നിഭേവന്റെ ഇരിപ്പിടമാണ്. ആ രത്നങ്ങളുടെ കൂട്ടത്തിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന ഒരു പച്ചക്കല്ലു കണ്ടിട്ടു പ്രാസഭേവനു വളരെ സന്തോഷം തോന്നി. അത് പ്രാസഭേവന്റെ സമീപത്തെത്തിയപ്പോൾ അദ്ദേഹം അതിനെ സൂക്ഷിച്ചു.

നോക്കി. അതും അഗ്നിദേവന്റെ അധിഷ്ഠാനമാണെന്നും അഗ്നിദേവന്റെ പ്രഭാവംകൊണ്ടു അതിന്റെ അകവും പുറവും ഒരുപോലെ ഇളകിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു എന്നും പ്രാസദേവൻ മനസ്സിലായി. അതിന്റെ ഒരു ഭാഗത്തു പർവ്വതനിരകൾ പൊങ്ങിനില്ക്കുന്നതും ചിലേടത്തു നദികൾ ഒഴുകുന്നതും ചിലേടത്തു വായു സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതും മറ്റുചില ഭിത്തികൾ ധാരാളവത്തായ പദാർത്ഥങ്ങൾ ചേർന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതും ചിലേടത്തു വൃക്ഷങ്ങൾ വളരുന്നതും ചിലേടത്തു പ്രാണികൾ സഞ്ചരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതും അദ്ദേഹത്തിന്നു കാണാമായി. ഇതുതന്നെയാണ് മനുഷ്യജാതിയുടെ ഇരിപ്പിടമായ ഭൂമിയെന്നു പ്രാസദേവൻ മനസ്സിലായി. ഉടനെ 'ഭൂർഭുവഃസ്വഃസ്വാഹാ' എന്ന മന്ത്രം ഉച്ചത്തിൽ ഉച്ചരിക്കപ്പെടുകയും അതിന്റെ ഘോഷംകൊണ്ടു ക്ഷേത്രം മുഴുവനും മാറാറാലി കൊള്ളുകയും ചെയ്തു.

മാർക്കണ്ഡേയമഹർഷി പ്രാസദേവന്റെ അരികെ നിന്നുകൊണ്ടു ചോദിച്ചു. 'അങ്ങയുടെ മുമ്പിൽ എന്താണു കാണുന്നത്?' പ്രാസദേവൻ പറഞ്ഞു. 'ഞാൻ നാലു കണ്ഡങ്ങൾ കാണുന്നുണ്ട്. പിന്നെ കാരോ കണ്ഡങ്ങളുടെ അരികത്തു കാരോ മഹർഷിമാർ നില്ക്കുന്നതും കാണുന്നുണ്ട്. കാരോ മഹർഷിമാരുടെ അടുക്കൽ വികൃതാകൃതിയോടുകൂടിയ കാരോ മനുഷ്യനേയും കാണുന്നുണ്ട്.' മാർക്കണ്ഡേയൻ പറഞ്ഞു. 'മഹർഷിമാർ ചെയ്യുന്നതു എന്താണെന്നു വളരെ ശ്രദ്ധയോടുകൂടി നോക്കിക്കണ്ടാലും.'

പ്രാസദേവൻ ശ്രദ്ധയോടുകൂടിനോക്കിത്തുടങ്ങി. ഒരു മഹർഷി 'ഭൂർഭുവഃസ്വഃസ്വാഹാ' എന്ന മന്ത്രോച്ചാരണംചെയ്തുകൊണ്ടു ഇളകുമില്ലാത്ത ഇടിമിന്നലിന്നു തുല്യമായ ഒരു ദേവീസ്വരൂപം കണ്ഡത്തിൽനിന്നു പുറത്തേക്കു വന്ന് ആ മഹർഷിയുടെ പൂജയെ സ്വീകരിച്ചു. പിന്നെ മഹർഷി തന്റെ സമീപത്തു നില്ക്കുന്ന വികടാകാരനായ മനുഷ്യന്റെ ചെവിയിൽ മന്ത്രം ഉപദേശിച്ചുകൊടുത്തു. തദനന്തരം ദേവി മന്ദമാസംചെയ്തുകൊണ്ടു തന്റെ തേജോമയമായ കൈകൊണ്ടു മനുഷ്യന്റെ ശിരസ്സു തലോടി മറയുകയും ചെയ്തു. ദേവിയുടെ കരസ്സൽത്തിന്റെ മാഹാത്മ്യംകൊണ്ടു ആ മനുഷ്യന്റെ ആകൃതിക്കു ഒരു മാറാം സംഭവിച്ചു. മുന്തിലത്തേ ബീഭത്സാകൃതിയും വികൃതവേഷവും തീരെ പൊയ്ക്കൊണ്ടു. അയാൾ, അസാമാന്യവീര്യത്തോടുകൂടിയ രാജചക്രവർത്തിയുടെ രൂപം ധരിച്ചുനില്ക്കുന്നതു പ്രാസദേവൻ കണ്ടു. മറ്റുള്ള മൂന്നു മഹർഷിമാരും ആ വിധംതന്നെ ചെയ്തു. ദേവി അവരുടേയും പൂജകൾ സ്വീകരിച്ചു. അവരുടെ ശിഷ്യന്മാരേയും ദേവി തൊട്ടുതലോടി. അവരും രൂപാന്തരത്തെ പ്രാപിച്ച് ദിവ്യരൂപം ധരിച്ചു. ചെട്ടെന്നു അവരെല്ലാം മറയുകയുംചെയ്തു.

മാർക്കണ്ഡേയൻ പറഞ്ഞു: 'അങ്ങനാലു മഹർഷിമാരെ കണ്ടുവല്ലോ. അവർ ജമദഗ്നിയുടേയും പരാശരന്റെയും വസിഷ്ഠന്റെയും വിശ്വാമിത്രന്റെയും കല്പത്തിൽ ജനിച്ചവരാണ്. ഇവരുടെ ശിഷ്യന്മാർക്കു ആദ്രം വസൻ, ഭില്ലൻ, പുളിന്ദൻ, കോലൻ; എന്നു പേരുകളായി

ന്നു. സ്വാഹാദേവിയുടെ കരസ്സാക്കുകൊണ്ടു പരിശുദ്ധനാരായണൻ ആവർണ്ണ പ്രമാണൻ, പ്രതിമാരൻ, രഥോദ്ധരൻ, ചൈതന്യമാനൻ എന്ന പേരുകൾ സിദ്ധിച്ചു. സമുദായദ്രോഹികളും ധർമ്മദോഷികളുമായ ക്ഷത്രിയന്മാരെ നശിപ്പിക്കാനാണ് ഈ അഗ്നികലത്തിന്റെ സ്രഷ്ടി. അത് അഞ്ച് സ്വന്തം കണ്ണുകൊണ്ടു കണ്ടു വല്ലോ.

‘അസത്തിൽനിന്നു സത്ത് ഉണ്ടാവുന്നതല്ല. അനന്തമായ അഭ്യവിൽനിന്നാണ് പരമപുരുഷന്റെ ആവിർഭാവം. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഹൃദയാകാശത്തിൽ സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന കൌസ്തുഭരൂപിയായ സൂര്യശരീരത്തിൽനിന്നാണ് ഗ്രഹങ്ങൾ ഭൂമി മുതലായവയുടെ ഉൽപ്പത്തി. ഭൂമിയിൽനിന്നു ജീവജാലങ്ങളുണ്ടായി. വളരെ നികൃഷ്ടമായ ജീവശരീരത്തിന്റെ പരിണാമമാണ് മനുഷ്യശരീരം.

‘സകല ബ്രഹ്മാണുജങ്ങളുടേയും പ്രതിബിംബസ്വരൂപമായ മനുഷ്യശരീരത്തെ നോക്കുക. അഭക്ത്യപദാർത്ഥങ്ങളെല്ലാം അഗ്നിസമ്പർക്കംകൊണ്ടു പ്രകൃതഭേദംവന്ന് വിശുദ്ധങ്ങളായിത്തീരുകയും ഭക്ത്യപദാർത്ഥങ്ങളായി പരിണമിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. മനുഷ്യർ ഭക്തിക്കുന്ന പദാർത്ഥങ്ങൾ ജന്മാഗ്നിയിൽ ദഹിച്ച് മാംസം, എല്ലി, മജ്ജ മുതലായവയായി പരിണമിക്കുന്നു. അചേതനമായ ജഡപദാർത്ഥം ചൈതന്യത്തോടുകൂടിയതായിട്ട് അനന്തം, മനനം, വിചാരം മുതലായ ക്രിയകളെ നിർവ്വഹിക്കുന്നു.

‘സകലവും സ്വാഹാമഹാദേവിയുടെ ലിലയാണ്. പ്രകൃതിവാദികൾ അവളെ ആകർഷണശക്തി എന്നു പറയുന്നു. കാരണം അവൾ ശക്തിയാണ്.

പാശുപതമതക്കാർ അവളെത്തന്നെ സ്രഷ്ടിയെന്നു പറയുന്നു. കാരണം അവൾ ആദ്രിയാണ്. അജ്ഞാതവാദികളുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ അവൾ ഇച്ഛാമയിയാണ്. കാരണം അവൾ ജ്ഞാനാഗ്നിശിവയാണ്. അവളുടെ പവിത്രമായ മഹാമന്ത്രം ‘ഭ്രൂർഭുവഃസ്വഃ സ്വാഹാ’ എന്നാകുന്നു.


‘പ്രാസദേവ! അഞ്ച് ആ മഹാമന്ത്രത്തിന്റെ മഹാത്മ്യം മനസ്സിലാക്കിയിരിക്കുന്നു. പുതുതായിട്ടു ഒരു വസ്തുവും സ്രഷ്ടിക്കപ്പെട്ടെന്നില്ല എന്ന തത്വം അഞ്ച് അറിഞ്ഞുവല്ലോ. ലോകത്തിലുള്ള പദാർത്ഥങ്ങളെല്ലാം ദ്രവീഭൂതമായിത്തീരുകയും പ്രകൃതഭേദത്തോടു കൂടിവരികയും പരിഷ്കരിക്കപ്പെട്ടവരികയും ചെയ്യുന്നതു കൂടാതെ അവ പുതുതായി സ്രഷ്ടിക്കപ്പെട്ടെന്നില്ല. അങ്ങയുടെ ജ്ഞാനാഗ്നിക്ക് ലോകത്തിലുള്ള പദാർത്ഥങ്ങൾക്കു മാരാറും വരുത്താനും അവയെ സംസ്കരിപ്പാനും ഉള്ള ശക്തിയുണ്ട്. പൂർണ്ണചാതുന്മാരുടെ ആവാഹനംകൊണ്ടു സ്വാഹാദേവി പ്രത്യക്ഷയായിവന്ന് അസഭ്യന്മാരും കാടന്മാരും ആയ ജാതിക്കാരുടെ സന്നാഹങ്ങളെ എങ്ങിനെ പരിശുദ്ധനാരാക്കിത്തീർത്ത് അവരെ രാജപക്വവർത്തിപദം അലങ്കരിപ്പാൻ യോഗ്യന്മാരാക്കിത്തീർത്തുവോ അപ്രകാരംതന്നെ അങ്ങയുടെ ആവാഹനംകൊണ്ടു ദേവി പ്രത്യക്ഷയായിവന്ന് മുമ്പ് ചെയ്തതുപോലെതെല്ലാം ചെയ്യും. അങ്ങയുടെ അഗ്നിസമ്പർക്കംകൊണ്ടു ആചാരമീനന്മാർ സദാചാരത്തോടുകൂടിയവരായിത്തീരും. അപരിഷ്കൃതന്മാർ പരിഷ്കാരവിശിഷ്ടന്മാരായിത്തീരും. ഭേദം അഭേദമായിത്തീരും. നമുക്ക് ഇവിടെനിന്നു പോക.’

കെ. കുഞ്ഞുണ്ണിനായർ ബി. എ., ബി. എൽ.

ഒരു തീട്ട് (നീട്ട്)

അരുളിയൊക്കെ നമ്മുടെ പെരുമ്പടലിൽ കരയിൽ നെടുമ്പുറത്തു കൊമൻ അരുവിലി ഇരവിയ്ക്കും ചൊവ്വുത്ത അയ്യപ്പനും എന്നാൽ പെരുമ്പടലത്തു കിഴക്കു കായലിനും കഴക്കത്തിനും പടിഞ്ഞാറു തെക്കു വെമ്പനാട്ടുകായലിനും കഴക്കത്തിനും വടക്കു പടിഞ്ഞാറു വടുതല കായലിനും കഴക്കത്തിനും കിഴക്കു വടക്കു പട്ടെക്കാട്ടു കായലിനും കഴക്കത്തിനും തെക്കു ഈ നാലു അറ്റക്കകത്തുള്ള പെരുമ്പടലും ഒഴുക്കുള്ള അരുളാഴ്ചസ്ഥാനങ്ങളും ഉൾക്കൊള്ളുന്ന പെരുമ്പടലും ഇടവിലക്കും നെടിയകടയും ചങ്ങല വട്ടകയും പൊന്നുംപിടി പിശാകത്തിയും നാരായണവും വെള്ളിവടിയും പൊന്നും കാവിട്ടുവാളും തൊട്ടികടക്കനും അയ്യപ്പ മുൻ മൂലയും ചെല്ലച്ചെക്കൊമ്പും നിങ്ങളുടെ ഭവനങ്ങളിൽ കല്യാണത്തിനു തട്ടിട്ടു കരുമാടവും അനുകരി തൊഴുകയും കൂട്ടവന്തലും ഷടയും കൊട്ടും കൊടിയും കഴലും കൈവും വാളും പരിചയും കത്തുവിളക്കും രണ്ടു കൈയ്ക്കും വളയും പാടും അനന്തമുടി കാതിലയും മുഖിനാല ചെരമാം കളെ സ്ഥാനമായിട്ടു ഒള്ളതാകകൊണ്ടു അപ്രകാരം മെലാൽ അനന്തിരവരകാലത്തും നടന്നുകൊള്ളത്തക്കവണ്ണം കല്പിച്ചു നാം തീട്ടും തന്നിത എന്നു കൊല്ലം

വൃഹത്തര മകരണ്ഡായറിൽ കല്പിച്ചു ഉിയൊക്കെ ചിറയ്ക്കൽ കൊവലകരത ഇരിന്നരുളെ. പദ്യത്തിൽ നാരായണൻ കൈയഴുത്ത.

 മേൽകാണുന്ന തീട്ട്, തിരുവിതാംകൂറിൽ വെള്ളത്തിനു ന്ന ചെൽ വടക്കു വെമ്പനാട്ടുകായലിന്റെ മദ്ധ്യത്തിലുള്ള പെരുമ്പടലും കരയിൽ ഈ നീട്ടിൽ പറഞ്ഞിട്ടുള്ള രണ്ടാമത്തെ ഭവനമായ അരുവേലിപ്പണിക്കരുടെ ഭവനത്തിൽനിന്നു കിട്ടിയ ഒരു ചെമ്പുതകിട്ടിൽനിന്നു പകർത്തിയതാണ്. ഏറ്റു കണ്ടാതിരി, യാതൊരു പ്രത്യാസവും വരുത്താതെ പകർത്തിയിരിക്കുന്നു. ചിറയ്ക്കൽ കോവിലകത്തേയ്ക്കു ഈ നാട്ടിനോടുള്ള സംബന്ധം മുതലായി ചരിത്രസംബന്ധമായ സംഗതികളും പദ്യത്തിൽ നാരായണൻ എന്ന കൈപ്പടക്കാരന്റെ വീട് ഇപ്പോഴുണ്ടോ എന്നുള്ള വിവരവും അറിഞ്ഞാൽക്കൊള്ളാമെന്നുണ്ട്. ചരിത്രാന്വേഷണതല്പരന്മാരുടെ ശ്രദ്ധയെ ഇതിലേയ്ക്കു ക്ഷണിച്ചു കൊള്ളുന്നു. ചെമ്പേടിന്റെ തലയ്ക്കൽ രണ്ടാം പശുതു നാല് കല്ലും കാണുന്നുണ്ട്. തീട്ട് കൊടുത്ത തമ്പുരാന്റെ പേർ കാണുന്നില്ല.

ആർ. ഗോവിന്ദപ്പിള്ള.

അഗ്നിപർവതങ്ങൾ.

ഭൂമിശാസ്ത്രപഠനമോ, മറ്റു ശാസ്ത്ര യാത്രസനമോ ലഭിച്ചിട്ടില്ലാത്ത സാധാരണക്കാർക്കും അഗ്നിപർവതങ്ങൾ എന്താണെന്നും അവയുടെ ഉത്ഭവം എങ്ങനെയാണെന്നും മറ്റുമുള്ള സംഗ്രഹങ്ങളെക്കുറിച്ച് ഒരു ഏകദേശജ്ഞാനം ഉണ്ടായിരിക്കുമെന്നുള്ള സങ്കല്പം കാലസ്ഥിതിയ്ക്കു അസ്ഥാനത്തിലാകയില്ലല്ലോ. അപ്രകാരമുള്ളവർക്കു ലോകത്തിൽ ശക്തിയേറിയ അഗ്നിപർവതങ്ങൾ എവിടെയാണെന്നും അവയുടെ ആപല്യരണ്ടും അതുകാരെക്കുറിച്ചു പ്രവൃത്തികൾ എന്തെല്ലാമെന്നും അറിയുന്നതിന് ഒരു ജ്ഞാതാസമുദയം ഉണ്ടെന്നു കേവലം സഹജമാണ്.

അമേരിക്ക, ഇറ്റലി, ജപ്പാൻ, യൂറോപ്പിനു ചുറ്റും കിടക്കുന്ന ചില ദ്വീപുകൾ ആദിതായ സ്ഥലങ്ങളിലാണ് അഗ്നിപർവതങ്ങൾ ധാരാളമായി കാണപ്പെടുന്നത്. അഗ്നിപർവതങ്ങളുടെ വലിപ്പത്തെക്കുറിച്ചു നമുക്ക് ആദ്യമായി അന്വേഷിക്കാം. കാന്റോയിൽ ഉൾക്കടലിന്റെ തീരപ്രദേശങ്ങളിൽ സ്ഥിതി ചെയ്യുന്ന പർവതങ്ങൾ വിസ്താരത്തിൽ തുല്യം ചെയ്യവയുമാണ്. അവയ്ക്കു സാധാരണയായി മൂന്നോ നാലോ നാടികിലധികം വ്യാസമുണ്ടായിരിക്കുന്നതല്ലാ. എന്നാൽ മറ്റുള്ള സ്ഥലങ്ങളിൽ കാണപ്പെടുന്നവ മിക്കവാറും വലിപ്പം കൂടിയവയാണ്. ആട്ടുട്ടത്തിൽ പ്രാധാന്യമേറിയവ 'കൊട്ടോപാക്സി' (Cottopaxi), കെക്ലിക്കായിലുള്ള പൊപൊക്വാറോവെൽ (Popo-

catepelli)' 'ചിമ്പൊറാസോ' (Chimborazo), 'സൊമാ' (Sohama) എന്നവയാണ്. മേൽപ്പറഞ്ഞവയിൽ ഒടുവിലത്തേതിന്റെ ഉയരം 22,850 അടിയിൽ കവിഞ്ഞുപോകുമെന്നത്രേ കണക്കാക്കിയിരിക്കുന്നത്. ഏഷ്യാഭൂഖണ്ഡത്തിൽ നോക്കുകയാണെങ്കിൽ ജപ്പാൻരാജ്യം അഗ്നിപർവതങ്ങളുടെ ആസ്ഥാനമാണെന്നുതന്നെ പറയാം. അവിടത്തെ 'ഫുജിയാമ' എന്ന പർവതത്തിനു 12,365 അടി ഉയരമുണ്ട്. പ്രസ്തുതപർവതം ജപ്പാൻകാർ ഒരു ദേവാരാധനസ്ഥലമാക്കി വളരെ പരിശുദ്ധമായി സൂക്ഷിച്ചുവരുന്നു. ഈ കാരണത്താൽ ഇതിന്റെ പ്രവൃത്തികൾ ദോഷരഹിതങ്ങളാണെന്നു ധരിച്ചുപോകുന്നു. 'ഫുജിയാമ' പർവതത്തിന്റെ ജപാലാമുഖത്തിനു (Crater) ഉദ്ദേശം ഒരു മൈൽ വിസ്താരമുണ്ടെന്നറിയുമ്പോൾ അതിൽനിന്നുളവാകുന്ന അപകടങ്ങൾ ഉൾപ്പെടാമെന്നല്ലാ.

അഗ്നിപർവതങ്ങളുടെ നാശസ്വഭാവത്തെക്കുറിച്ചാണ് നമുക്കു രണ്ടാമതായി ചിന്തിപ്പാനുള്ളത്. ഏതെങ്കിലും ഒരു അഗ്നിപർവതം 'പൊട്ടുന്ന'തിനു സ്വല്പം മുമ്പായി ഇടിനാദമുള്ളതായ ഒരു ഭയങ്കരശബ്ദം നമ്മുടെ ചെവികൾക്കു വിഷയികപ്പെടുന്നു. ഈ ശബ്ദം ഭീഷണമായതോടുകൂടി നിലനില്ക്കുന്നില്ലെങ്കിലും, ആപത്തിൽ നിന്നോടി രക്ഷപ്പെടുവാനാഗ്രഹിക്കുന്ന സമീപസ്ഥനാർക്കു് ഇതു ധാരാളം ഒരു മുന്നറിവായിട്ടു പരിണമിക്കുന്നുണ്ട്. അല്ല

നേരം കഴിഞ്ഞിട്ടു ശബ്ദം കേൾക്കപ്പെട്ടു. ജാഗരണമുണ്ടെന്നും ഉറപ്പു വരുത്തുക. കത്തിത്തീക്കുന്ന അഗ്നിജ്വാലയാൽ പ്രശോഭിതമായി കാണപ്പെടുന്ന സ്ഥലം പവ്വതമെന്നു നമുക്കു ദൃശ്യമായി വിശ്വസിക്കാം. ജ്വാലാമുഖത്തു പിന്നീടു പ്രത്യക്ഷപ്പെടുന്നതു കാർമേഘപോലിരിക്കുന്ന ആവിയും ഗന്ധകം മുതലായ പദാർത്ഥങ്ങൾ അടങ്ങിയ വിഷവായുക്കളാകുന്നു. സമീപത്തുള്ള ജീവജാലങ്ങൾ ഈ വിഷവായു ശ്വാസിക്കേണ്ടിവന്നാൽ അവയ്ക്കു പ്രാണാപായം നിശ്ചയമാണ്. എന്നാൽ പ്രകൃതവായുവന്റെ മരണകരമായ ഫലം ആദ്യകാലങ്ങളിൽ അറിയില്ലായിരുന്നു. 'ജാപാ' എന്ന ദീപിൽ ഒരു വിഷവൃക്ഷം (Deadly upas tree) നില്ക്കുന്നുണ്ടെന്നും അതിന്റെ ചുറ്റും മേഞ്ഞുനടന്നു അതിൽനിന്നു വീഴുന്ന പഴങ്ങൾ ഭക്ഷിക്കുന്ന മൃഗങ്ങൾക്ക് ആകാശത്താൽ പെട്ടെന്നു ജീവനാശം സംഭവിക്കുന്നുവെന്നും പണ്ട് ഒരു കഥയുണ്ടായിരുന്നു. ഈ കഥയിലുണ്ടായിരുന്ന തെറ്റിലാണെന്നു നവീനശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ പരീക്ഷണനന്തരം തീർത്തിരിക്കുന്നു. മേൽപ്രസ്താവിക്കപ്പെട്ട വൃക്ഷത്തിന്റെ കനികൾ വിഷസമ്മിശ്രങ്ങളാണെന്നു നിസ്സംശയം സമ്മതിക്കുന്നുണ്ടെങ്കിലും അതു പുറമെ വ്യാപിക്കുന്ന വായുവിന്റെ മലിനപ്പെടുത്തൽക്കു ശക്തിയുള്ളവയാണെന്നത്രെ അവർ സിദ്ധാന്തിക്കുന്നത്. അതിനാൽ മൃഗങ്ങളുടെ ജീവഹാനിക്കുള്ള സാക്ഷാൽ കാരണം ഈ വൃക്ഷമല്ലെന്നും പിന്നെയോ, ആ താഴ്വായിലുള്ള ഒരു അഗ്നിപവ്വതത്തിൽനിന്നും സദാ പ്രവഹിച്ചു

കൊണ്ടിരിക്കുന്നതായി മുൻപാണു വിശ്വവായുക്കൾ മാത്രമാണെന്നും കാലാന്തരത്തിൽ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടു. രണ്ടാമതായി അഗ്നിപവ്വതത്തിൽനിന്നും പുറപ്പെടുന്നതു വളരെ വളരെ ഘനം കുറഞ്ഞതും നേരിയതുമായ ഒരു വക പൊടിയാണ്. കാറ്റിന്റെ ശക്തിയാലും മാറ്റം ഈ ധൂളിക്കൂട്ടങ്ങൾ വളരെ അകലെ ചെന്നു വീഴുന്നുണ്ട്. ഇപ്രകാരം ഈ പൊടികൾ എത്രയും വേഗത്തിൽ പ്രയാണം ചെയ്തു ദൂരസ്ഥലങ്ങൾ കരസ്ഥമാക്കിയതായി മനുഭവം പറയാം. കോൺസിക്വിന (Consequina) എന്ന അഗ്നിപവ്വതം ഒരിക്കൽ പിച്ചുനീങ്ങിപ്പോയി അതിൽനിന്നും പ്രവഹിച്ച പൊടി 700-ഓളം മൈൽ അകലത്തിരിക്കുന്നകിംഗ്സ്റ്റീൻ നഗരത്തിൽ ചെന്നു വീണതായി ചരിത്രത്തിൽ കാണുന്നുണ്ട്. അവസാനമായി അഗ്നിപവ്വതങ്ങളിൽനിന്നും പുറപ്പെട്ട പഴുത്തിരിക്കുന്ന ചില ലോഹങ്ങളും ചില ദ്രാവകദ്രവ്യങ്ങളും പുറപ്പെടുന്നു. ഈ വക സാധനങ്ങളാണ് കഠിനതമുള്ളവയെന്നു നാശങ്ങൾക്കു മേതു.

ലോകത്തിൽ നാശം വരുത്തിയിട്ടുള്ള അഗ്നിപവ്വതങ്ങളിൽ ഒട്ടും അപ്രധാനമല്ലാത്ത ഒന്നാണ് മോണ്ടോലി. ഇതു പൊട്ടിപ്പിളിർന്നപ്പോഴുണ്ടായ അനന്തരഫലങ്ങൾ സിമാന്തിതമായിരുന്നു. എത്രയായിരം ജീവനാണ് ഒരു നിമിഷംകൊണ്ടു നഷ്ടപ്പെട്ടുപോയതു! സെൻ്റ് കാത്രി എന്നുപോയ നഗരം കേവലം നാശാവശേഷമായിപ്പോയെന്നു ചരിത്രകാരന്മാർ ഘൃതിയിരിക്കുന്നു. ഈ പവ്വതം പൊട്ടിയപ്പോഴുണ്ടായ ഭൂകമ്പം 850 നാഴിക ദൂരെയുള്ള

സ്ഥലങ്ങൾവരെ കേൾക്കപ്പെടുവെന്നു പറയുന്നതിൽ താതൊരു അതിശയോക്തിയുമില്ല. ഇതുപോലെയുള്ള ഭയങ്കരശക്തികൾ അമേരിക്കയിലുള്ള അഗ്നിപർവ്വതങ്ങളും പ്രവർത്തിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഈ അടുത്ത കാലത്ത് അതായതു 1914-ൽ 'കാലിഫോർണിയ' പർവ്വതം വിളന്ന് വത്തമാനം വായനക്കാർ ഓർക്കുന്നുണ്ടായിരിക്കുമല്ലോ. അതിനാൽ അത് ഇവിടെ പലരിക്കുന്നില്ല. വിസുവസ് എന്ന പർവ്വതം മിക്കവാറും പരിചയപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ഒന്നായിരിക്കണം. കനാറശ്ശതാബ്ദത്തിൽ ഇതു പൊട്ടിയപ്പോഴുണ്ടായ സംഭവങ്ങൾ അത്രയ്ക്കുതക്കങ്ങളായിരുന്നു. ഭൂമിയുടെ അന്തർഭാഗത്തു ചൂടുപിടിച്ചുകിടന്നിരുന്ന കല്ലു, മണ്ണ് ആദിയാലുള്ള വസ്തുക്കൾ ചുറ്റുമുണ്ടായിരുന്ന സ്ഥലങ്ങളിൽ ചെന്നുവീഴുകയും തന്നിമിത്തം പ്രസ്തുതസ്ഥ

ലങ്ങൾ 20 അടി പൊക്കംവരെ പൊടിമണ്ണിനാൽ മൂടപ്പെടുപോകയും ചെയ്തുവെന്നുള്ളതെല്ലാം വാസ്തവസംഗതികളാണ്. ഈ പർവ്വതമുഖത്തുനിന്നും കത്തിജ്വലിച്ചിരിക്കുന്നു റിവിധസാധനങ്ങൾ, പുക, പൊടി, ആദിയാലുള്ള സഭാ പൂവെടുപ്പുകൾക്കുണ്ടാകുന്നതിനാൽ ഇത് ആദിഗോപികൾക്ക് ഏറാലും അതുതക്കരവും ഭയങ്കരകുറുമായ ഒരു കാഴ്ചയായിട്ടാണ് ഇന്നുമിരിക്കുന്നത്. ഇതുപോലെ അപായകങ്ങളായ പർവ്വതങ്ങൾ ലോകത്തിൽ ഇപ്പോൾ ആകെ 197-നോളം കണ്ടെത്തപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. മേൽപ്പറഞ്ഞ സംഗതികളിൽനിന്നെല്ലാം അഗ്നിപർവ്വതങ്ങൾ ലോകത്തിലെ അതുതക്കാഴ്ചകളിലൊന്നാണെന്നു നാം ദൃഢമായി ധരിക്കുന്നു.

വി. റി. വറുഗീസ്.

പുസ്തകവായന. *

കുലിയുഗത്തിലുള്ള സ്നേഹിതന്മാരെ ഞ്ഞെടുക്കുകയാണ്! നല്ല കാലത്തു സ്നേഹിതന്മാർ തന്നെ; സഹായം ചെയ്യാനും സഹാനുഭൂതി പ്രകടീകരിക്കുവാനും തയ്യാർ തന്നെ. നല്ല കാലം പോയി ദുഷ്കാലം വരുന്ന സമയം സ്നേഹം അയഞ്ഞുതുടങ്ങുന്നു. സഹാനുഭൂതി പ്രകടീകരിക്കുകയും സഹായം ചെയ്യുകയുമില്ലെന്നല്ല ആളെ അറിയുവാൻകൂടി

സാധിക്കുകയില്ല. പക്ഷെ പുസ്തകത്തിന്നു നവധി വിശിഷ്ടഗുണങ്ങളുണ്ട്. പുസ്തകത്തിൽ സമയത്തിന്റെ പ്രഭാവം അല്ല പോലും ഫലിക്കുന്നതല്ല. തന്നെ സ്നേഹിക്കുന്നവർ ദുഷ്കാലമായാലും വേണ്ടതില്ലാ നല്ല കാലമായാലും വേണ്ടതില്ലാ താൻ ദുർമ്മുഖം കാണിക്കുകയാകട്ടെ, പുഞ്ചിരി ഇടുകയാകട്ടെ ചെയ്യാതെ ഒരേ നിലയിൽത്തന്നെ ചെയ്യുന്നു.

* ഈ ലേഖനത്തിലെ ചില ഭാഗങ്ങൾ 'വിദ്യാർത്ഥി' എന്ന മാസികയിൽനിന്നെടുത്തതാകുന്നു.

പുസ്തകം വർത്തമാനാവസ്ഥയിലും, ഔദ്യോഗികമായതലത്തിലും ഒരു മാതിരി തന്നെ കാട്ടിലെന്നപോലെ വീട്ടിലും, ദുഃഖത്തിലെന്നവണ്ണം സുഖത്തിലും, ഏന്തിനധികം പറയുന്നു, സകലസമയത്തും മുഖത്തെ പിന്തിരിയുകയോ കപടഭാവത്തെ നടിക്കുകയോ ചെയ്യാതെ സദാ സകൃപാകടാക്ഷം ചെയ്യുവാൻ ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാർക്കുണ്ടായിരിക്കേണ്ടതാണ്. യേശുവനത്തിൽ ജ്ഞാനവിതരണവും ഉപദേശവും ചെയ്യുകയും, വാർദ്ധക്യത്തിൽ ഉന്മേഷത്തെ ഉദിപ്പിച്ച സമയത്തെ ന്യായമായവിധത്തിൽ വ്യതിതമാക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. പുസ്തകങ്ങളുടെ വിവരസമ്പാദനം നമ്മുടെ ഹൃദയമാകുന്നു. കവികളുടെ സുകവിതകൾ നമ്മുടെ രക്തനദിയിൽ പ്രവഹിക്കുന്നു. യേശുവനാവസ്ഥയിൽ നാം അവയെ പഠിക്കുകയും ആമരണം വിസ്മരിക്കാതിരിപ്പാൻ പ്രയത്നിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. നമ്മുടെ വീട്ടിലും വിജ്ഞാനാദികൾ സർവ്വഗ്രന്ഥകാരന്മാരുടേയും കൃപാദൃഷ്ടികളുടെ ഫലമാകുന്നു.

സമയത്തെയും ആവശ്യത്തെയുമനുസരിച്ച് ഉത്തമപുസ്തകങ്ങളിലുള്ള സാരഗർഭങ്ങളായ ഉപദേശങ്ങൾ മനുഷ്യരെ പാപകർമ്മകരണത്തിൽനിന്നു രക്ഷിക്കുകയും, ആത്മാവിനെ സദാ പവിത്രരാക്കി വെപ്പാൻ ഉത്സാഹിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നുവെന്നു മാത്രമല്ല കർത്തവ്യപരമായ നോരാക്കിത്തീർക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. 'ഉത്തമോപദേശങ്ങളെ കാർയ്യരൂപമായി പരിണമിപ്പിക്കുക' എന്നത് ഒരുത്തമോപദേശമല്ലായോ? മനുഷ്യർ പഠിക്കുന്നതിനെ പുനരാലോചിക്കുകയും സ്വല്പസമയാന്തരം

ആലോചനയെ അനുകൂലിച്ചു തങ്ങൾ ആചരിക്കുകയും ചെയ്യാതിരിക്കുകയില്ലെന്നു നമുക്ക് ആലോചിച്ചാൽ അറിയാവുന്നതാണ്. പ്രിയവായനക്കാർ! നോക്കൂ വിൻ! ദുഷ്ടനായ ദുഷ്ടാധനൻമൂലം അനല്പതേജസ്വിയായ അജ്ഞാൻ ഗഹനമായ അർബുത്തിൽ പോയി, ദിവ്യാസ്രുതെ സമ്പാദിക്കുകയും, പാപ്തീജാനിയെ പ്രത്യക്ഷമാക്കുവാൻ വേണ്ടി നിയമാനുഭവം ബ്രഹ്മചര്യവൃതത്തെ പരിപാലിച്ചു കഠിനതപസ്സു ചെയ്യുകയും, സേച്ഛാനുസാരമേണ സമാഗതയും അംഗനാമതപുരായ ഉദ്യോഗത്തെ പരിത്യജിക്കുകയും ചെയ്തു എന്നുള്ള ഘട്ടം വായിക്കുന്ന ഏതൊരു മനുഷ്യനാണ് അജ്ഞാൻ അസാധാരണ ധാരണാശക്തിയെ പ്രശംസിക്കുകയും, അജ്ഞാനനേപ്പോലെ അല്പകാലമകിലും ബ്രഹ്മചര്യവൃതത്തെ പരിപാലിക്കുകയും ചെയ്യുവാനാഗ്രഹിക്കാത്തത്? 'അനവധി പ്രാവശ്യം ചെയ്ത അപകാരത്തെ ഗണിക്കാതെ ദുഷ്ടനായ ദുഷ്ടാധനൻ ധർമ്മപുത്രൻ മാപ്പാകാത്തത്' എന്നുള്ള സ്ഥലം വായിക്കുന്ന ഏവനാണ് ക്ഷമയോലിനനാകുവാൻ അഗ്രഹിക്കാത്തത്? ദേവന്മാർ താൻ ചെയ്ത ഭയങ്കരപ്രതിജ്ഞയെ ജന്മചക്രം പരിപാലിച്ചു എന്നുള്ള ഭാഗം വായിക്കുന്ന ഏവനാണ് തനിക്കും പ്രതിജ്ഞയെ രക്ഷിക്കണമെന്ന സുബുദ്ധി ഉളവാക്കാതിരിക്കുന്നത്? കേവലം പ്രതിജ്ഞ ചെയ്യുകയും അതിനെ രക്ഷിക്കുകയും ചെയ്താൽ ജന്മസാഫല്യം വന്നു എന്നല്ലാതെ പരയുന്നത്. പൂർവ്വാകതയോഗ്യപുരുഷന്മാർ എത്രവിധം അഭ്രാസത്താൽ തങ്ങളുടെ

പ്രതിജ്ഞയെ പരിപാലിച്ചുവോ അതേ മാതിരി പുനഃപുനഃ ധർമ്മഗുണങ്ങളെ വായിച്ചും, ആലോചിച്ചും, അവയിലുള്ള ഉത്തമോപദേശങ്ങളെ അനുസരിച്ചു നമുക്കും നമ്മുടെ ആചാരത്തെ പരിശുദ്ധമാക്കിത്തീർപ്പാൻ സാധിച്ചെന്നു വന്നേക്കാം. ഇതിനുവേണ്ടിയാകുന്നു നമ്മുടെ പൂജനാർ സത്സമുദായങ്ങളായും, ധർമ്മപുസ്തകങ്ങളായും രാവിനെ വായിക്കണമെന്നു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നത്. പ്രാതഃകാലത്തു നമ്മുടെ ഹൃദയത്തിൽ പതിയുന്ന ഭാവം നമ്മളെ സമൃദ്ധം ചെയ്യുവാൻ പ്രേരിപ്പിക്കുന്നു.

ഗുണകർത്താക്കന്മാർ പുസ്തകദാരാ അമരന്മാരായിത്തീരുന്നു. അവർ സ്വകൃതപുസ്തകദാരാ സർവ്വദേശങ്ങളിലും ചുറ്റി സഞ്ചരിച്ചു സർവ്വർക്കു ഏകദണ്ഡ് ഉപദേശം ചെയ്യുന്നു. നാം അവയെ ഗുണക്കന്മാരെപ്പോലെ വിചാരിച്ചു പൂജിക്കുകയും ആദരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. കാലദാസൻ ജീവിച്ചുരുന്ന-സമയം ഒരിക്കലെങ്കിലും ഇംഗ്ലണ്ടിലോ അമേരിക്കയിലോ പോയതായി കേട്ടിട്ടില്ല. അദ്ദേഹം പരമലോകാന്തരിതനായിട്ടുള്ളി 'ശകുന്തള'യുടെ കൃപയൽ സകല ദിക്കുകളിലും ചുറ്റി സഞ്ചരിക്കുന്നു. ചത്തുമേനവൻ വളരെ കാലം മുമ്പു സ്വർഗ്ഗവാസിയായെങ്കിലും 'ഇന്ദുലേഖ'യുടെ സഹായത്താൽ കേരളം ഒട്ടേങ്ങ ചുറ്റി സഞ്ചരിച്ചുവരുന്നു. ഇതേമാതിരി വേദവാദംഗതനായ വേദപ്രാസൻ, ആദികവനായ വാല്മീകി മുതലായവരും പുരാണാദിദാരാ അമരന്മാരാകുന്നു തങ്ങളുടെ ഉത്തമവിചാരാദികളാൽ പൂജ്യന്മാരാകുന്നു. പൂർവ്വാ

ക്തമഹാഷികൾ അവരുടെ ഉത്തമവിചാരങ്ങളെ നമുക്കുവേണ്ടി പുസ്തകരൂപമായി ഉപേക്ഷിച്ചുപോയിരുന്നില്ലെങ്കിൽ സാധാരണ മൃതന്മാരായ മനുഷ്യരെപ്പോലെ അവരേയും വിചാരിക്കുമായിരുന്നു.

ഇവയെല്ലാം പുസ്തകങ്ങളുടെ പ്രശംസയിൽ കഴിഞ്ഞുകൂടി. വിദ്യാനുരാഗികളായ എല്ലാ മനുഷ്യരും, ഉത്തമപുസ്തകങ്ങളിൽനിന്നു ലാഭത്തെ എടുക്കുകയും, തദ്വിപരീതസാരമേറിയതങ്ങളുടെ ആചാരത്തെ പരിശുദ്ധമാക്കുകയും ചെയ്യണമെന്നതിനാൽ സിദ്ധിച്ചു. യഥാവിധി വിദ്യാഭ്യാസം ചെയ്തശേഷം ലോകത്തിൽ ചിരകാലം ജീവിച്ചിരിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി ഉത്തമപുസ്തകങ്ങളെ എഴുതുവാൻ ശ്രമിക്കേണ്ടതും അത്യാവശ്യകമാകുന്നു. പേരത്തു, പ്രസ്ഥാനങ്ങളുടെ കൃപാകടാക്ഷത്താൽ ചീത്തയും നല്ലതുമായ പുസ്തകങ്ങൾ വർദ്ധിച്ചുവരുന്ന ഇക്കാലത്തു വളരെ ആലോചിച്ചുവേണം പുസ്തകത്തെ തിരഞ്ഞെടുപ്പാൻ. ഈ ലേഖനത്തെ ഇവിടെ സമാപിച്ചു, 'ഇമർസൻ' എന്ന പാരശ്വാത്രപണ്ഡിതന്റെ മൂന്നു ഉപദേശങ്ങളെക്കൂടി വായനക്കാരുടെ മുമ്പിൽ വെച്ചുകൊള്ളട്ടെ.

1. സാഹിത്യസംബന്ധികളായ നൂതനപുസ്തകങ്ങൾ വായിക്കരുത്. പുസ്തകം അർത്ഥമില്ലാത്തതോ ഒരു വാക്ക് കഴിഞ്ഞു വായിക്കുക.

2. ഭേദപ്രസിദ്ധപുസ്തകങ്ങളെ മാത്രം വായിക്കുക.

3. തനിക്കു രുചിയില്ലാത്ത വിഷയത്തെയുള്ള പുസ്തകങ്ങളെ സ്വപ്നത്തിൽ

കൂടി നോക്കരുത്. ലാർഡ് 'ലിട്ടൻ' പറയുന്നതു നോക്കുക:—

1. വിജ്ഞാനസംബന്ധികളായ നവീനപുസ്തകങ്ങളെ വായിക്കുക.

2. സാഹിത്യസംബന്ധികളായ പ്രാവീനപുസ്തകങ്ങളെ പഠിക്കുക.

3. സമയം സ്വല്പവും അമൃതവുമായ കണതിനാൽ എല്ലാവർ വിഷയങ്ങളിലും ഉള്ള നല്ല നല്ല പുസ്തകങ്ങളെ അദ്ധ്യയനം ചെയ്യുക.

ഹരിദപാരത്തിലെ ഒരു വിദ്യാർത്ഥി.

ഞങ്ങളുടെ വായനശാല.

൧ കല്യാണികല്യാണം:— (കെ. സി. നാരായണൻപ്രൊഫ്. ഉണ്ടാക്കിയത്; വില ൧ ക)

വേതപ്രായമുള്ള ഈ വണ്ഡകളായും രണ്ടു സംഗതികളെക്കൊണ്ടു പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധേയമായിരിക്കുന്നു. ഒന്നാമത്, ഇതിലെ പ്രായം നായന്മാരുടെ സമുദായപരിഷ്കാരത്തെ സ്പർശിച്ച സാരമായ പല വിചിന്തനങ്ങൾക്കും എടകൊടുക്കുന്ന ഒന്നാണ്; രണ്ടാമത് ഇതിലെ കവിതാശീതി സൂക്ഷ്മദർശികളായ ഗ്രന്ഥനിരൂപകന്മാരുടെ നിരൂപണത്തിന്നു വിഷയീഭവിക്കേണ്ടുന്ന ഒന്നാകുന്നു.

കോളീയരെല്ലാവരും 'പരിഷ്കാരം, പരിഷ്കാരം' എന്ന മന്ത്രവും ജപിച്ചുകൊണ്ടു പഴയ നടപടികളേയും ആചാരങ്ങളേയും പരിഷ്കരിക്കുവാനായി പരിശ്രമിക്കുന്ന കാലമാണല്ലോ ഇത്. ഇക്കൂട്ടത്തിൽ പലതുകൊണ്ടും പ്രാധാന്യം വഹിക്കുന്ന നായന്മാരുടെ ഗതി ഭട്ടം പിന്നോക്കമല്ല. ദേശഭേദംകൊണ്ടും അവാനുരോതിഭേദംകൊണ്ടും ഭിന്നിച്ചുകിടക്കുന്നവരും വാസ്തവത്തിൽ നായന്മാർ എ

ന്ന വർഗ്ഗത്തിൽ വെട്ടുനവരും ആയ സമുദായക്കാർ തമ്മിൽ 'കൊള്ളിക്കൊടുക്ക'യും 'കൂടിക്കഴിച്ചലും' തുടങ്ങണം; ഇതര സമുദായക്കാരുടെ ആചാരത്തിൽനിന്നു തുലോം വിലക്കുന്നമായവിധം കന്യകമാർ 'താലകെട്ടുക' എന്നൊരു നടപടിയുള്ളതു നിർമ്മുഖമായെന്നും; താലകെട്ടുകല്യാണത്തിന്നു മുമ്പ് ഒരു കന്യക ജന്മപ്രായം ഭൂഷണങ്ങളെ വെച്ച് വേണ്ടെന്നു വെക്കണം; എന്നു തുടങ്ങി നായർസമുദായത്തിലെ പരിഷ്കാരികൾക്കുള്ള അഭിപ്രായങ്ങളെ കട്ടമുക്കാലും ഈ ഗ്രന്ഥത്തിൽ പരാമർശിച്ചിട്ടുണ്ട്. പടക്കേമലയാളത്തിലുള്ള ഒരു പഴയ നായർ രാവാട്ടിലെ കന്യകയെ തിരുവനന്തപുരത്തുകാരനായ ഒരു തമ്പി സംബന്ധം കഴിച്ചു എന്നുള്ളതാണ് ഇതിലെ കഥാവസ്തു. കഥയെപ്പറ്റിയോ കഥാചാരങ്ങളെപ്പറ്റിയോ അധികം വാസ്തവിക്കേണ്ട ആവശ്യമുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നില്ല.

ഒരു കവിയുടെ ധർമ്മം, പ്രധാനമായി, താൻ നന്നാക്കിവെച്ചിട്ടുള്ള പാത്രങ്ങളുടെ ഗുണങ്ങളെ വായനക്കാർക്കൊണ്ടു അനുകരിപ്പിക്കുകയും ചിത്തയാക്കിക്കൊ

ണിച്ചിട്ടുള്ള പാത്രങ്ങളുടെ ദോഷങ്ങളെ നിരസിപ്പിക്കുകയുമാണല്ലോ. ഈ ധർമ്മം കവിഎങ്ങിനെ സാധിക്കുന്നു? കവിതയിലുള്ള രസത്താൽ വായനക്കാരെ ആകൃഷ്ടമാക്കുന്നതുകൊണ്ടാണിതു സാധിക്കുന്നത്. പാത്രങ്ങളുടെ തന്മയത്വം, തദാത്രയമായി കഥാവസ്തുവിൽ ഉണ്ടാകുന്ന സത്വത്വബുദ്ധി, ഇതു രണ്ടും നിമിത്തം വ്യഞ്ജിക്കുന്ന രസം എന്നിവയാലാണ് കവി ഈ കൃത്രിമ നിർവ്വേദനത്തു പ്രകൃതത്തെ സംബന്ധിച്ചേടത്തോളം ഈ വിഷയത്തിൽ കവി വളരെ വാജയം നേടിയിരിക്കുന്നു എന്നുള്ളതിന്നു സംശയമില്ല. പത്മനാഭൻ തമ്പിയുടെയും കല്യാണിയുടെയും സമാഗമത്തെപ്പറ്റിയും, അതിന്നുണ്ടായ കാരണത്തെപ്പറ്റിയും ഏവക്കും ഒരു പക്ഷപാതം തോന്നാതിരിക്കുവാൻ കഥാവസ്തു യഥാർത്ഥത്തിൽ കവിയുടെ സ്വകപോലകല്പനമാണെന്നിപ്പോൾ സാക്ഷ്യമാരായ സമുദയങ്ങൾക്കു ഇതു യഥാർത്ഥമാണെന്നു തന്നെ തോന്നിപ്പോകുന്നു.

ഇതിലെ കവിതാശീതിക്കുള്ള ഒരു പ്രത്യേകഗുണം അക്ലിഷ്ടതയാണ്. നമ്പ്യാരുടെ കവിത ബലാഭാക്തൃമാണു് യല്ല; നേരേ മരിച്ച് സ്വയമേവാഗതയാണ്. കവിതാകാമിനിയുമായി വലിയ പ്രണയകലഹം കഴിച്ച് വളരെ അലോപനം ചെയ്തതിന്നു ശേഷം ഒരു വിധം സിദ്ധസാധ്യന്മാരാവുന്ന കവികളെയാണ് ഇന്നത്തെ സാഹിത്യലോകത്തിൽ അധികം കാണുന്നത്. അവരെക്കൊ കവിതയുണ്ടാക്കുകയാണു ചെയ്യുന്നത്. നമ്പ്യാക്കോ കവിത ഉണ്ടാ

വുകയാകുന്നു. താൻ വിചാരിക്കുന്ന അർത്ഥത്തെ വിശദമാക്കുവാനുള്ള പദങ്ങൾ ഈ കവിക്ക് സുലഭമാണ്. രചനയും വളരെ സുഖമുള്ളതാണ്. ഇതിന്നു എത്ര ഉദാഹരണം വേണമെങ്കിലും ഇതിൽ സുലഭമാകുന്നു. നോക്കുക:—

“എന്താ ഓ! മനസ്സെന്തിൽ മുതലി-
ല്ലാതായിവന്നോ, ഭവൽ-

സ്വന്താവശ്യമതിന്നിന്തെന്തു കഥയാ-

ണത്രയ്ക്കു ലുബ്ധിക്കുണ്ടോ?

സന്താനത്തിന്നു, താലി വേണ്ട, ചരടെ-
ന്നാലും ധരിപ്പിക്കുവാ-

ന്നെന്താവുന്നു! വിവേകബുദ്ധികൾ പിഴ-
ച്ചെന്നാകിൽ നന്നാകുമോ?

“അമ്മാമൻ പട്ടവുലനാണു, മുനിസി-
ല്ലെന്തോ പരിഷ്കാരിയാ-

ണമ്മാമെന്തിയെന്നു, കാര്യമഖിലം
മറാറു നോക്കീടുവാൻ?

ചുമ്മാ നിങ്ങളിരുന്നതത്ര ശരിയാ-
യില്ലാക്കുടുംബത്തിന്നു-

ഉള്ളമ്മാമാത്മമതേനിലയ്ക്കു നിലനി-
ത്താനിന്നു താനല്ലയോ?

“താലിക്കെട്ടു കഴിപ്പതിന്നു പണമി-
ല്ലെന്നാകിൽ മേനപ്പാ-

ത്താലിക്കുട്ടിയവൻ കടം തരികയി-
ല്ലാത്തോ പറഞ്ഞോ ഭവാൻ?

പാലക്കാട്ടിലെഴുന്ന പട്ടരരിക-
ത്തില്ലേ പണക്കാരനായ്?

കാലക്കേടിനു വേണ്ടതൊന്നുമവിടെ-
ത്തോന്നിലയെന്നായ് വരാം.”

കല്യാണിയുടെ താലിക്കെട്ടുകല്യാണം വേണ്ടെന്നുവെച്ചതിനെപ്പറ്റി നാട്ടുകാർ കണ്ണുനായരോടു മുളുപറയുന്ന

മേൽക്കാണിച്ച പട്ടങ്ങൾ ഏതൊരു സരസങ്ങളായിട്ടുണ്ടെന്നു പറയേണ്ടതില്ലല്ലോ.

ശബ്ദങ്ങൾ തിരഞ്ഞെടുത്തു നിർത്തിവെച്ച്, അത്സംശയം വരുന്ന ദിക്കിൽ 'എട്ടുനോട്ടം' കൊടുത്തു കുറച്ചു സൗധം കെട്ടിയുണ്ടാക്കുന്ന കവികൾ നമ്പ്യാരുടെ കവിത ഒന്നു വായിച്ചുനോക്കേണ്ടതാണ്. ഇതിൽ അനാവശ്യപദങ്ങൾ ഉണ്ടായേക്കാം; ചില പദങ്ങളേയും പ്രയോഗങ്ങളേയും വൈയാകരണന്മാർ സമ്മതിക്കാതിരുന്നേക്കാം; അലങ്കാരങ്ങൾ മതിയായില്ലെന്നും ചിലക്കാക്കേപമുണ്ടായേക്കാം. എന്നാൽ അവയെല്ലാവർക്കും നമ്പ്യാർക്കുള്ള അസാധാരണമായ വാസനാഗുണത്തെപ്പറ്റി ബഹുമാനം തോന്നാതിരിക്കയില്ല.

സമുദായപരിഷ്കരണസംബന്ധമായ ഈ സരസകാവ്യം ഉത്തരകേരളീയനായർസമാജത്തിന്റെ ആഭിമുഖ്യത്തിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയത് ഉചിതമായിട്ടുണ്ട്. ആവശ്യക്കാർ മംഗളോദയം കമ്പനിയിൽ ആവശ്യപ്പെടുന്നുണ്ട്.

൨. എന്റെ ശപഥം:- (പ്രസാധകൻ സി. എൻ. ശങ്കരൻ, ആനിമാർ, ചാലപ്പാറ്റ; വില പ.-൩.)


സി. ജിനരാജദാസ എന്ന മഹാൻ എഴുതിട്ടുള്ള "I promise" എന്ന ഇംഗ്ലീഷുപുസ്തകത്തിന്റെ മലയാളതർജ്ജമയാണ് "എന്റെ ശപഥം". ബാലോപദേശപരമായ ഈ പുസ്തകത്തിൽ 1 പ്രസന്നമുഖം, 2 ധൈര്യവാക്, 3 ഉന്മേഷവിചാരം, 4 വീര്യപ്രവൃത്തി എന്നിങ്ങി

നെ നാലു വിഷയങ്ങളെപ്പറ്റിയാണ് പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുള്ളത്. ഈ നാലു ഗുണങ്ങളെ ആശ്രയിച്ചാണ് ക്ഷതികളുടെ യോഗ്യതകണക്കാക്കേണ്ടതെന്നാകുന്നു ഗ്രന്ഥകർത്താവു സാധിച്ചിട്ടുള്ളത്. അതിനുവേണ്ടുന്ന യുക്തിപ്രമാണങ്ങളും ഉദാഹരണത്തിനായി ചില കഥകളും അതതു സന്ദർഭങ്ങളിൽ ഭംഗിയായി പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുമുണ്ട്. സ്വാതന്ത്ര്യത്തെ ഉപേക്ഷിച്ചു ലോകാനുഗ്രഹാത്മമായി പ്രവർത്തിക്കുന്നവനാണ് യഥാർത്ഥഗുരുവെന്നും, അങ്ങിനെയുള്ള ഗുരുവിന്റെ ശിഷ്യനു ഗുരുവിനോടുള്ള കർത്തവ്യം ഗുരുവിന്റെ ഉദ്ദേശസിദ്ധിക്കു സഹായിക്കുക മാത്രമാണെന്നും, താഴ്മയായ കാൽനടനായി സാധിക്കുന്നതിന്നു "പ്രസന്നമുഖം" മുതലായ ഗുണങ്ങൾ അത്യാവശ്യമാണെന്നും ആണ് ഈ പുസ്തകത്തിൽനിന്നു മനസ്സിലാക്കാനുള്ളത്. സത്യം, മർദ്ദം, സ്വാഭിമാനം, സ്വാതന്ത്ര്യം മുതലായ ഗുണങ്ങൾ ബാലന്മാരിൽ ജനിപ്പിക്കുവാൻ ഈ പുസ്തകം വളരെ ഉപകരിക്കുന്നതാണ്. ഇന്നത്തെ ബാലന്മാരാണ് നാളെ പൗരന്മാരായിത്തീരുന്നതെന്നുള്ള വാസ്തവം ആലോചിച്ചുനോക്കിയാൽ ബാലന്മാരുടെ ഹൃദയത്തെ സംസ്കരിക്കേണ്ടുന്ന ആവശ്യം വ്യക്തമാകുന്നതാണ്. ആ വിഷയത്തിൽ വിദ്യാർത്ഥികൾക്ക് അത്യന്താപേക്ഷിതമായ ഒരു പുസ്തകമാണിതെന്നു നിസ്സംശയം പറയാം. സി. ജിനരാജദാസ് അവർകളുടെ പ്രശാന്തഗാഭീരമായ ഒരു മായാപടം ഇതിന്റെ ആദിയിൽ ചേർത്തിട്ടുള്ളതു വളരെ ഹൃദയാവർജ്ജകമായിരിക്കുന്നു.

൩. * സ്വയംഭരണാധികാരം:—
(പരിഭാഷകൻ സി. വി. രവിശർമ്മരാജാ;
പ്രസാധകൻ എം. കൃഷ്ണൻ ഭട്ടതിരിപ്പാ
ട്, ചാവക്കാട്; വില്പനാഭാഗം അണ്ണൻ.)

സുപ്രസിദ്ധനായ ബാലഗംഗാധര
തിലകൻ അമ്മമ്മദനഗരത്തിൽ വെച്ചു
ചെയ്ത പ്രസംഗത്തിന്റെ പരിഭാഷയാ
ണ് ഈ ചെറുപുസ്തകം. ഇന്ത്യാരാജ്യ
ത്തിന്നു സ്വയംഭരണാധികാരം കിട്ടി
വാൻ അർഹതയുണ്ടെന്നു യുക്തിപ്രമാണ
ങ്ങളോടുകൂടി സ്ഥാപിക്കുകയാണ് ഇതിൽ
ചെയ്തിട്ടുള്ളത്. ഗംഭീരങ്ങളായ വിഷയ
ങ്ങളെപ്പറ്റി ലളിതമായും മദ്ധ്യസ്ഥനില
യിലും പ്രസംഗിച്ചു ഫലിപ്പിക്കുവാനുള്ള
ശക്തിയാണ് തിലകന്റെ പ്രസംഗ
ങ്ങൾക്കുള്ള പ്രത്യേകഗുണം. അത് എ

റക്കറെ ഈ പരിഭാഷയിലും കാണുന്ന
ണ്ട്. ഇതിന്റെ മൂലമായ “പ്രസംഗംകേ
ട്ടപ്പോൾ കൊടംകാരാടിച്ചു വീശുന്ന സ
മയത്തു കോളിളകിമറിഞ്ഞു വല്ലാതെ
ക്ഷോഭിച്ചു ഒരു കടൽചോലയായി ആ
മഹാസഭ” എന്നു മുഖവുരയിൽ പറ
ഞ്ഞുകാണുന്നു. ഇതു വായിച്ചാൽ അങ്ങി
നെ ഒരു ശക്തി ഈ പ്രസംഗത്തിന്നു
ണ്ടെന്നു സമ്മതിക്കുവാൻ വയ്യ. അതിന്നു
കാരണം, ഇതിലെ പ്രമേയത്തിന്നു മറ്റാ
ത്തിയിൽനിന്നു ഇംഗ്ലീഷിലും ഇംഗ്ലീഷിൽ
നിന്നു മലയാളത്തിലും പകർന്നപ്പോഴു
ണ്ടായ വൈകല്യമായിരിക്കാം. രാജ്യകാ
യസംബന്ധമായ ഈ ചെറുപുസ്തകത്തി
ന്നു മലയാളത്തിൽ തീർച്ചയായും ഒരു
സ്ഥാനത്തിനുവകാശമുണ്ട്..

 യോഗക്ഷേമവായനശാലാസിക്രട്ടി അയച്ചിട്ടുള്ള ‘നവ്യതിരിമാർ’,
ബി. വി. ബുക്കഡിപ്പോക്കർ അയച്ചുതന്നിട്ടുള്ള പ്രാസനമാലയിലെ ആദ്യത്തെ
നാലു പുസ്തകങ്ങൾ, മലബാർ ഫോറം ആപ്പീസിൽനിന്നയച്ചിട്ടുള്ള ‘സ്വയംഭര
ണത്തിന്നുള്ള അർഹത’ എന്നീ പുസ്തകങ്ങൾ കയ്യേറ്റിയിരിക്കുന്നു. അഭിപ്രായം വഴിയെ.



आवृतः तस्मिन् पक्षे जीवस्यैव जगदुपादानत्वन सर्वसंबद्धत्वादावरणभङ्गार्थावृत्तिरिति विवेकः ॥

न्या-र- ननु कथमतिशयमेव मनसस्सु-
र्यमण्डलादिसंयोगः तत्राह । तस्येति । ननु मन-
सः इन्द्रियसंयुक्तत्वेऽपि घटादिसंयोगे मानाभा-
वः । घटाद्यसंयुक्तभागावच्छेदेनैव इन्द्रिये तत्सं-
योगसंभवात् । न च विषये मनससंयोगं विना
विषयचैतन्याभिन्नप्रकृत्यैतन्यरूपस्य विषयसा-
क्षात्कारस्यानुपपत्तिरिति वाच्यम् । विषयाका-
राया अतिरिक्ताया अपि इन्द्रियजन्याया मनो-
वृत्तेर्विषयसाक्षात्कारत्वसंभवात् आत्मसुखादौ
मनःकरणस्यैव साक्षात्कारस्य वाचस्पतिमते
स्वीकारात् । अथ विनिगमकाभावादिन्द्रिये
घटादिसंयुक्तभागावच्छेदेनापि मनससंयुज्यते ।
सावयवत्वाच्च युगपत् पादहस्तावच्छिन्नसुख-
दुःखादिपरिणामवत्वात् । किञ्च इन्द्रियसन्नि-
कर्षं प्रति चाक्षुषादेः घटादिनिष्ठेन विषयता-
संबद्धेनेवावच्छेदकतासंबद्धेनापि विनिगमकाभा-
वेन कार्यतासंभवात् चाक्षुषादिमनोवृत्तेस्त्वविष-
यावच्छिन्नत्वसिध्या बहिर्निर्गमस्यावश्यवाच्य-
त्वेन घटादिसंयोगस्यापि संभवः । न च च-
क्षुरादेर्घटादिनिष्ठविषयताकत्वसिद्धौ विषयता-
संबद्धेनेन्द्रियसन्निकर्षकार्यत्वस्यावश्यकतया सैव
तत्र विनिगमिकेति वाच्यम् । विशिष्टविषय-
कबुद्धित्वेन बाधाभावादिकार्यत्वस्यावश्यकतया
तत एवोक्तसिद्धिसंभवात् उक्तकार्यत्वस्या-
नावश्यकत्वात् । न च निर्विकल्पकप्रत्यक्षस्य
उक्तसिद्धौ तादृशमिन्द्रियसन्निकर्षकार्यत्वमाव-
श्यकमिति वाच्यम् । उक्तप्रत्यक्षे मानाभा-

वात । न जातिमान् घटः इत्यादौ शुद्ध-
घटत्वादिक्रमप्रयोजकत्वेन घटत्वादिनिर्वि-
कल्पकं इति च्यम् । विजातीयसन्निकर्षत्वे-
नैव उक्तविषयाकधीहेतुत्वसंभवान् अन-
क्रोदिनिर्विकल्पकत्वे गौरवादिति चेत्
था हि घटादिस्पृष्टस्य मनसश्शरीरसंसर्गे मा-
नाभावेन शरीरवच्छिन्नमनोभागानिच्छन्नवि-
तश्चाक्षुषादिकाद्ये प्रमात्वसिद्धान्तानुपपत्तेः ।
तत्राह-सचेत्यादिअवच्छिन्नः शरीरघटादित-
दन्तरालदेशेषु युज्यत् संयुक्तः । तत्र दृष्टान्त-
माह-चक्षुर्वेदिति-प्रक्षुरादीन्द्रियस्य यथा जी-
वनदशायां न शरीरलागः जीवनादृष्टस्य तत्र
प्रतिबन्धकत्वात् तथ मनसोपीत्यर्थः । कर्तेति-
क्रियानुकूलेन्द्रियसंयोगादिव्यापारवत्त्वादिति शेषः ।
ज्ञानकर्षत्वसादकं आवरणनिवृत्त्यादि-
रूपस्य ज्ञानक्रियाजनफलस्य संपादकम् । तत्र
हेतुः अभिव्यक्तियोग्यत्वमिति-आवरणनिवृ-
त्त्यादिरूपाभिव्यक्तिं प्रति कारणीभूताया वृ-
त्तिज्ञानरूपक्रियया योग्यतारूपमित्यर्थः । वि-
षयसंस्पृष्टत्वभागावच्छिन्नक्रिया विषयनिष्ठाभि-
व्यक्तिजननयोग्या भवति भावः । प्रमातेति ।
प्रमानुकूलव्यापारवत्त्वादि शेषः । प्रमाणमिति
विषयसंस्पृष्टभागरूपप्रमसिद्ध्यर्थं प्रमानुकूलापा-
राविशिष्टत्वात् तादृशप्रमाणं प्रति अयोग्यत्व-
च्छेदेन कारणत्वाच्चेति शेषः । प्रमात्राण्या-
हि वृत्तिर्विषयेण संसृज्यते । विषयसंस्पृष्टमो-
योगशून्या चेति भावः । प्रमितिरिति-अज्ञात-
विषयभागत्वादिति शेषः । तदव्यवधानेन अ-
ज्ञातविषयाभिव्यक्तिरूपफलदर्शनेन तस्यैवाज्ञा-
तविषयकत्वमिति भावः । ब्रह्मेति-जीवचैतन्यस्य

ादिमनोयोगाभावेऽपि चाक्षुषानुत्पत्तिरूपातिप्र-
 ङ्गमङ्गादित्यर्थः । न च चक्षुरादिमनोयोग-
 ा चक्षुरादिविषयसंयोगस्य वा शक्तिविशेषे-
 नेतृत्वमित्यत्र विनिगमकाभावः । चक्षुरादि-
 योगस्य हेतुत्वे हेतुतावच्छेदकसंबन्धगौर-
 ादिति भावः । ज्ञापितमिति मनस्तश्चक्षुरादी-
 न्द्रियसंयोगे चाले चाक्षुषानुत्पत्त्या इन्द्रियमन-
 संयोगस्य चाक्षुषादिकं प्रति हेतुत्वं स्वीकर-
 णीयं (ज्ञापनीयं) न तु मनस्संयुक्तेन्द्रियविषय-
 संयोगस्य मनस्संयुक्तेन्द्रियविषयसंयोगदशायां
 ाक्षुषानुत्पत्तेरिन्द्रियमनस्संयोगरूपकारणान्त-
 रविरहादेवोपपत्तेः । इन्द्रियमनस्संयोगस्य हेतु-
 त्वास्वीकारे च तदभावदशायां चाक्षुषानुत्पत्ते-
 र्निर्वाहाय मनस्संयुक्तेन्द्रियविषयसंयोगस्यैव हे-
 तुत्वं स्वीकरणीयं (ज्ञापनीयम्) । अन्य-
 या तदभिर्वाहात् । इति मनस्संयुक्तेन्द्रियवि-
 षयसंयोगस्य हेतुत्वज्ञापनेनेन्द्रियमनस्संयोगस्य
 हेतुत्वमिति ज्ञापितमिति भावः । यद्वा
 एकमेव कारणत्वंमित्यन्तप्रस्थस्य यथाश्रुत ए-
 ार्थः । मनोसंयुक्तचक्षुर्विषयसंयोगेति विष-
 ासंयुक्तचक्षुर्मनस्संयोगोपलक्षणम् । तथा च
 नोसंयुक्तचक्षुर्विषयसंयोगे विषयासंयुक्तचक्षु-
 र्मनस्संयोगे च तादृशशक्तिविशेषास्वीकारेणे-
 ि । अथवा मनोसंयुक्तचक्षुर्विषयसंयोग
 ते तादृशचक्षुर्विषयसंयोगे विषयासंयुक्तच-
 र्मनस्संयोगे वा सतीत्यर्थः । चक्षुर्विषयसं-
 गमात्रदशायां चक्षुर्मनस्संयोगमात्रदशायां चे-
 ाभवत् । तादृशशक्तिविशेषास्वीकारेणेति
 प्रसिद्धेन तादृशशक्तिविशेषविशिष्टस्य
 विकरणे अभावेनेत्यर्थः । तादृशशक्तिवि-

शेषपर्याप्तिस्तदुभयस्मिन्नेव स्वीक रदिति भावः ।
 अतिप्रसङ्गमङ्गादिति पार्याप्तिप्रसिद्धेन तादृशश-
 क्तिविशेषविशिष्टस्यैव चाक्षुषादिहेतुत्वस्वीका-
 रादिति भावः । दर्शिता चेयं रीतिः यद्यपि
 घटादिकार्यं प्रति तत्तत्कार्यानुकूलैकशक्तिमत्त्वे-
 न कारणत्वे लाघवमित्यादिना शक्तिवादतरं-
 गिण्यां रामरुद्रभट्टैः ॥

स च सावयवत्वात्परिणममानो दे-
 हाभ्यन्तरे घटादौ च सम्यग्व्याप्य देहघ-
 टयोर्मध्येऽपि चक्षुर्वदविच्छिन्नोऽवतिष्ठते ।
 तत्र देहेन्तःकरणभागोऽर्हकासाख्यः कर्तेत्यु-
 च्यते । देहविषयमध्यवृत्तिदण्डायमानस्तद्भा-
 गो वृत्तिज्ञानाख्यः क्रियेत्युच्यते । विषय-
 व्यापकस्तद्भागो विषयस्य ज्ञानकर्तृत्वसंपाद-
 क्रमभिव्यक्तियोग्यत्वमित्युच्यते । तस्य च त्रि-
 भागस्यान्तःकरणस्यातिस्वच्छत्वाच्चैतन्यं त-
 त्राभिव्यज्यते । तस्य चाभिव्यक्तस्य चैत-
 न्यस्य एकत्वेऽप्यभिव्यज्जकान्तःकरणभागभे-
 दात् त्रिधा व्यपदेशो भवति । कर्तृभागा-
 वच्छिन्नश्चिदंशः प्रमाता क्रियाभागावच्छिन्न-
 चिदंशः प्रमाणं विषयगतोभिन्नशक्तियोग्यत्व-
 भागावच्छिन्नचिदंशः प्रमितिर्गिति । प्रमेयं
 तु विषयगतं ब्रह्मचैतन्यमेवाज्ञातं तदेष ज्ञा-
 तं सत् फलम् । तत्र च यस्मिन् पक्षे अ-
 न्तःकरणावच्छिन्नो जीवः यस्मिन् पक्षे स-
 र्वगतोऽसंगोऽविद्याप्रतिबिम्बो जीवः ततोभ-
 यत्रापि प्रमातृचैतन्योपरागार्था विषयगतचै-
 तन्यावरणभंगार्था चान्तःकरणवृत्तिः । य-
 स्मिन् पक्षे विद्यावच्छिन्नसर्वगतो जीव

